متن و ترجمه كتابنفيس

## فروعكافي

جلد دوم

#### تأليف

محدّث عالى مقام ثقة الاسلام محمّد يعقوب كليني رازي

ترجمه: گروه مترجمان

اشراف و ویرایش: محمّد حسین رحیمیان

#### فهرست موضوعات

#### کتا**ب** نماز ( ۱۹\_۹۰۹)

بخش ششم	بخش یکم
وقت نماز مغرب و عشا۴۹	فضیلت نماز ۲۱
<b>بخش هفتم</b> وقت نماز صبح	بخش دوم کسی که از نماز خود مواظبت کند ۲۶
بخش هشتم	<b>بخش سوّم</b>
تعیین وقت نماز ۶۰	وجوب نماز ۳۵
<b>بخش نهم</b>	بخش چهارم
جمع بین دو نماز ۶۵	اوقات نماز
بخش دهم	بخش پنجم
نمازهایی که می توان در همهٔ اوقات خواند	وقت نماز ظهر و عصر۴۴

فروع کافی ج / ۲

بخش هيجدهم	بخش يازدهم
آغاز اذان و اقامه	خواندن نافله
بخش نوزدهم	بخش دوازدهم
کلامی که به هنگام ورود و خروج در مسجدگفتا۱۱۱	کسی که بخوابد و نماز نخواند ۷۳
	بخش سيزدهم
بخش بیستم آغاز نماز، حدّ تکبیر	بنای مسجد پیامبر گیایی۸۳
بخش بیست و یکم	<b>بخش چهاردهم</b> وسیله حایل بین نمازگزار و رهگذر ۸۶
قرائت قرآن	
بخش بیست و دوم	بخش پانزدهم زنی که در برابر مرد نماز میگزارد ۸۹
سورههایی که دارای سجده واجبند. ۱۳۰	بخش شانزدهم
بخش بيست و سوّم	ب میں مدوردم خشوع در نماز و مکروہ بودن بازی
قرائت و تسبیح در دو رکعت آخر ۱۳۲	کردن <b>بخش هفدهم</b>
بخش بیست و چهارم	گریه و دعا در نماز۹۶
رکوع و تسبیح و دعای رکوع و ذکر پس از	
آن	

بخش سی و یکم	بخش بیست و پنجم
قنوت در نماز واجب و نافله ۱۷۷	سجده، تسبیح، دعای سجدهٔ ۱۳۷
بخش سی و دوم	بخش بیست و ششم
دعا و تعقیب بعد از نماز ۱۸۲	کمترین تسبیحی که در رکوع و سجود کفایت میکند
بخش سی و سوم	
کسی که پیش از سلام حدثی از او سر	بخش بيست و هفتم
زند ۱۹۵	چیزهایی که میتوان بر آنها سجده کرد
	۱۵۸
س <i>ی</i> و چهارم	
سهو در آغاز نماز	بخش بیست و هشتم
	نهادن پیشانی بر زمین۱۶۴
بخش سی و پنجم	
سهو در قرائت۱۹۷	بخش بیست و نهم
	ایستادن و نشستن در نماز ۱۶۷
بخش سی و ششم	
سهو در رکوع۱۹۸	
بخش سی و هفتم	بخش سیام
سهو در سجود	تشهّد در دو رکعت اوّل و رکعت چهارم
	وسلام دادن

بخش چهل و پنجم باطل شدن نماز به وسیلهٔ خنده ۲۳۵	بخش سی و هشتم سهو در دو رکعت اول
بخش چهل و ششم سلام کردن بر نمازگزار و حکم عطسه در	بخش سی و نهم سهو در نماز صبح، مغرب و جمعه ۲۰۳
نماز ۲۳۹ بخش چهل و هفتم	بخش چهلم سهو در رکعت سوّم و چهارم
کشتن گزندگان در حال نماز ۲۴۱ بخش چهل و هشتم	بخش چهل و یکم کسی که در رکعت چهار و پنجم شک
بنای مساجد و احکام آن ۲۴۳	کند
بخش چهل و نهم فضیلت و برتری نماز جماعت ۲۵۰	بخش چهل و دوم کسی که در نماز سخن بگوید ۲۱۲
بخش پنجاهم	بخش چهل و سوم
نماز پشت سر کسی که به او اقتدا نمی شود	کسی که در همهٔ نمازهایش شک میکند
700	Y1A
	بخش چهل و چهارم
	چـه مـقدار از نـماز سـهوكننده پـذيرفته
	می شود ۲۳۱

بخش پنجاه و هفتم	بخش پنجاه و یکم
شخصی که در اثنای نماز به صف	امام جماعتی که اقتدای به او مکروه
جماعت مى پيوندد ٢٧٨	است
بخش پنجاه و هشتم	بخش پنجاه و دوم
نماز در کعبه، بالای آن۲۸۳	مردی که به زنان پیشنمازی کند ۲۶۲
بخش پنجاه و نهم	بخش پنجاه و سوّم
نماز خواندن در یک لباس ۲۹۵	نماز در پشت سر کسی که به او اقتدا
	مىشود
بخش شصتم	
لباسی که نماز در آن مکروه ولباسی که	بخش پنجاه و چهارم
مکروه نیست	کسی که برای گروهی بدون طهارت امامت
	نماید
بخش شصت و یک	
حكم ناماز در لباس نجس دانسته يا	بخش پنجاه و پنجم
ندانسته	شـخصی کـه بـه تـنهایی نـماز
	مى خواند
بخش شصت و دوّم	بخش پنجاه و ششم
شخصی که در حال دهان بسته، یا خضاب	شخصی که قسمتی از نماز خود را با امام
کرده نماز میگز ارد	درک مینماید

۱۰ فروع کافی ج / ۲

بخش هفتادم	بخش شصت و سوّم
مهیا شدن امام جمعه برای نماز	نماز كودكان٣٢٩
جمعه	
	بخش شصت و چهارم
بخش هفتاد و یکم	چگونگی نماز پیران و بیماران ۳۳۱
قـــــــرائت در نـــــمازهای روز و شب	
جمعه	بخش شصت و پنجم
	نماز شخص بی هوش و بیمار ۳۳۶
بخش هفتاد و دوم	
قنوت در نماز جمعه و دعای آن ۳۶۶	بخش شصت و ششم
	فضیلت روز و شب جمعه ۳۳۸
بخش هفتاد و سوم	
کسی که نماز جمعهٔ به امام از او فوت شود	بخش شصت و هفتم
٣9V	آرایش و آراستن در روز جمعه ۳۴۵
	بخش شصت و هشتم
بخش هفتاد و چهارم	وجوب نماز جمعه
نافلهٔ روز جمعه	
بخش هفتاد و پنجم	بخش شصت و نهم
احادیثی چند دربارهٔ جمعه	وقت نماز جمعه و وقت نماز عصر در روز
	ws c

بخش هشتاد و یکم	بخشهای مربوط به احکام نماز در
مسافری که در نماز به شخص غیر مسافر	سفر
اقتدا میکند	
	بخش هفتاد و ششم
بخش هشتاد و دوّم	وقت نماز در سفر و حکم جمع بین دو
نماز نافله در سفر	نمازنماز
بخش هشتاد و سوم	بخش هفتاد و هفتم
نماز در کشتی ۳۹۵	مقدار مسافتی که نـماز در آن قـصر
	می شود ۲۷۷
بخش هشتاد و چهارم	
نمازهای نافله ۳۹۷	بخش هفتاد و هشتم
	کسی که میخواهد سفر کند ۲۸۰
بخش هشتاد و پنجم	
تقدیم و تأخیر نمازهای نافله ۴۱۵	بخش هفتاد و نهم
	مسافری که به شهری میآید تا چند روز
بخش هشتاد و ششم	باید نماز را شکسته بخواند؟ ۳۸۳
نماز خوف و ترس۴۲۴	بخش هشتادم
بخش هشتاد و هفتم	نماز ناخدایان، چهارپاداران، شکارچیان
نماز در هنگام حملهٔ دشمن ۴۲۸	٣٨٥

ا ا فروع کافی ج / ۲

بخش نود و پنجم	بخش هشتاد و هشتم
نماز حاجت	نماز عيد فطرو عيد قربان و خطبه
	آنها
بخش نود و ششم	
نماز کسی که از چیزی بترسد ۴۷۷	بخش هشتاد و نهم
	نماز طلب باران ۴۳۶
بخش نود و هفتم	
نماز کسی که ارادهٔ سفر دارد ۴۷۸	بخش نودم
	نمازگرفتن خورشید و ماه ۴۳۹
بخش نود و هشتم	
نماز شکر و سپاسگزاری ۴۷۹	بخش نود و یکم
	نماز تسبیح
بخش نود و نهم	
نماز کسی که بخواهد زن خود را به خانه	بخش نود و دوم
آورد آورد	نماز حضرت فاطمه ﷺ و نماز ترغیب
	دیگری
بخش صدم	
چند حدیث بی نظیر	بخش نود و سوّم
	نماز استخاره
بخش صد و یکم	بخش نود و چهارم
مساجد كوفه	نماز برای در خواست روزی ۴۶۲

فهرست موضوعات

 بخش صد و دوم
 بخش صد و سوم

 فضیلت مسجد بزرگ کوفه...
 ۵۰۲

 فضیلت مسجد سهله
 ۵۰۲

ا فروع کافی ج / ۲

#### کتاب زکات ( ۵۱۱\_ ۶۷۸)

بخش يكم واجب ندارد ..... فاجب وجوب زكات و حقوق واجب... ۵۱۳ بخش هفتم بخش دوّم كمترين نصاب زكات محصولات. ۵۵۰ عدم پرداخت زکات ..... ۲۲۵ بخش هشتم بخش سوّم زکات در خرما در یک سال یک مرتبه علت وضع زكات ..... ۵۳۹ است..... بخش چهارم بخش نهم آنچه بر خدا و اهل بیت او به عنوان زكات طلا و نقره ..... ۵۵۶ زکات مقرّر کردهاند ..... ۵۴۲ بخش دهم بخش پنجم زیور آلات، سکههای غیر رایج طلا، زكات حبوبات و غلّات ..... ۵۴۴ نقره و جواهرات زكات ندارند .... ۵۶۱ بخش ششم بخش يازدهم سبزیجات و گیاهانی که زکات زكات مال غائب، قرض و وديعه . ۵۶۴

بخش هيجدهم	بخش دوازدهم
زکات شتر	زمان پرداخت زکات ۵۷۱
بخش نوزدهم	بخش سيزدهم
زکات گاو	شرط پرداخت زکات در ضمن معامله
بخش بيستم	
زكات گوسفند ۵۹۸	بخش چهاردهم
	حکم مالی که در دست صاحبش یک
بخش بيست ويكم	سال دست نخورده ميماند ۵۷۷
آدابی که مأمور دریافت زکات باید	
مراعات كند	بخش پانزدهم
مراعات کند	بخش پانزدهم مالی را انسان پس از پرداخت زکات آن
مراعات کند ودوّم بیست و دوّم	'
	مالی را انسان پس از پرداخت زکات آن
بخش بيست و دوّم	مالی را انسان پس از پرداخت زکات آن
بخش بيست و دوّم	مالی را انسان پس از پرداخت زکات آن استفاده میکند۵۸۴
بخش بیست و دوّم زکات مال یتیمان	مالی را انسان پس از پرداخت زکات آن استفاده میکند۵۸۴ بخش شانزدهم
بخش بیست و دوّم  زکات مال یتیمان۶۰۲  بخش بیست و سوّم	مالی را انسان پس از پرداخت زکات آن استفاده میکند
بخش بیست و دوّم  زکات مال یتیمان ۶۰۲ بخش بیست و سوّم  زکات اماوال بارده، مکاتب و	مالی را انسان پس از پرداخت زکات آن استفاده میکند
بخش بیست و دوّم  زکات مال یتیمان ۶۰۲ بخش بیست و سوّم  زکات اماوال بارده، مکاتب و	مالی را انسان پس از پرداخت زکات آن استفاده میکند

بخش سىام	بخش بیست و چهارم
پرداخت هزینه خانواده ۶۲۹	حکم آنچه که سلطان به عنوان خراج
	مى گيرد
بخش س <i>ی</i> و یکم	
اولوّیت برخی از کسانی که زکات دریافت	بخش بيست و پنجم
میکنند بر دیگران ۶۳۱	حكم كسيكه مخارج خانواده برعهدة
	اوست ١٧٩
بخش سی و دوّم	
رجـحان خـويشاوندان در پـرداخت	بخش بيست وششم
زكات و	حکم شخصی که به گمان خود به
	تنگدستی زکات می پردازد ۲۰۰۰
بخش س <i>ی</i> و سوّم	
چند حدیث نادر	بخش بيست و هفتم
	زكات فقط بايد به اهل ولايت پرداخت
بخش س <i>ی و چ</i> هارم	زکات فقط باید به اهل ولایت پرداخت شدشد.
بخش سی و چهارم حکم زکاتی که از شهری به شهر دیگر	
حکم زکاتی که از شهری به شهر دیگر	شد
حکم زکاتی که از شهری به شهر دیگر	شد ۴۲۱ بخش بیست و هشتم
حکم زکاتی که از شهری به شهر دیگر ارسال میشود	شد ۴۲۱ بخش بیست و هشتم
حکم زکاتی که از شهری به شهر دیگر ارسال میشود	شد و هشتم بیست و هشتم پرداخت زکات از جانب مرده ۶۲۳

#### بخش سی و ششم بخش چهل و دوم وقــتى بــه كســى زكــات يــرداخت كسى كه اخذ زكات بر او حلال است و كسى كـ حـ لال نـيست و مال كـمى بخش سی و هفتم بخش چهل و سوم انسان از زکات حج انجام میدهدیا کسی که زکات بر او حلال است... ۶۵۷ برده آزاد می کند ..... ۶۴۸ بخش چهل و چهارم بخش سی و هشتم قرض، به جای زکات است .... ۶۵۱ (حـصاد و جـداد) خـوشه چـيني و بخش سي و نهم بخش چهل و پنجم قصاص زکات با قرض . . . . . . . . . . . . . . . . زکات کسانی که باید جزیه دهند . ۶۶۸ بخش چهلم بخش چهل و ششم حکم کسی که از پرداخت زکات فرار چند حدیث کمیاب.... ۲۷۲

بخش چهل و یکم

کسے کے از قیمت زکاتش

بخش چهل و هفتم

چند روایت نکته دار .... ۶۷۶

# كِتَابُ الصَّلاَةِ

کتاب نم**از** 

 (1)

#### بَابُ فَضْل الصَّلاَةِ

قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ يَعْقُوبَ الْكُلَيْنِيُّ مُصَنِّفُ هَذَا الْكِتَابِ رَحِمَهُ اللهُ:

١ - حَدَّ تَنِي مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مُحْبُوبٍ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ وَهْبٍ قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلَى أَفْضَلِ مَا يَتَقَرَّبُ بِهِ الْعِبَادُ إِلَى رَبِّهِمْ وَ أَحَبِّ ذَلِكَ إِلَى اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ مَا هُوَ؟ اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ مَا هُوَ؟

فَقَالَ: مَا أَعْلَمُ شَيْئاً بَعْدَ الْمَعْرِفَةِ أَفْضَلَ مِنْ هَذِهِ الصَّلاَةِ. أَلَا تَرَى أَنَّ الْعَبْدَ الصَّالِحَ عِيسَى ابْنَ مَرْيَمَ لللِّهِ قَالَ: ﴿ وَ أَوْصَانِي بِالصَّلاةِ وَ الزَّكَاةِ مَا دُمْتُ حَيًّا ﴾.

#### بخش یکم فضیلت نماز

محمّد بن يعقوب كليني الله نگارندهٔ اين كتاب گويد:

۱ ـ محمّد بن یحیی از احمد بن محمّد بن عیسی از حسن بن محبوب از معاویة بن وهب به من نقل کرد که معاویة بن وهب گوید: از امام صادق الله پرسیدم:

برترین چیزی که بندگان بدان وسیله به پروردگارشان تقرّب می جویند و نیز دوست داشتنی ترین آنها نزد خداوند متعال چیست؟

فرمود: من چیزی را بعد از معرفت به خدا نمی شناسم که بهتر از نماز باشد. مگر نمی بینی که بندهٔ صالح خدا، عیسی بن مریم الله گفته است: «و (پروردگارم) مرا تا زنده ام به نماز و زکات سفارش فرمود».

فروع كافي ج / ۲

٢ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ عَنْ هَارُونَ بْنِ خَارِجَةَ عَنْ وَيُسَ عَنْ هَارُونَ بْنِ خَارِجَةَ عَنْ وَيُلِ الشَّحَّامِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ: سَمِعْتُهُ يَقُولُ:

أَحَبُّ الْأَعْمَالِ إِلَى اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ الصَّلاَةُ، وَ هِيَ آخِرُ وَصَايَا الْأَنْبِيَاءِ اللهِ فَمَا أَحْسَنَ الرَّجُلَ يَغْتَسِلُ أَوْ يَتَوَضَّأُ فَيُسْبِغُ الْوُضُوءَ، ثُمَّ يَتَنَحَّى حَيْثُ لَا يَرَاهُ أَنِيسٌ، فَيُشْرِفُ عَلَيْهِ وَ هُوَ رَاكِعٌ أَوْ سَاجِدٌ. إِنَّ الْعَبْدَ إِذَا سَجَدَ فَأَطَالَ السُّجُودَ نَادَى إِبْلِيسُ: يَا وَيْلاَهُ! أَطَاعَ وَ عَصَيْتُ وَ سَجَدَ وَ أَبَيْتُ.

٣ - عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنِ الْوَشَّاءِ قَالَ: سَمِعْتُ الرِّضَا يَقُولُ: أَقْرَبُ مَا يَكُونُ الْعَبْدُ مِنَ اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ وَ هُوَ سَاجِدٌ وَ ذَلِكَ قَوْلُهُ عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿وَ السَّجُدُ وَ الْتَجَدُ وَ الْتَجَدُ وَ الْتَعَبْدُ مِنَ اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ وَ هُوَ سَاجِدٌ وَ ذَلِكَ قَوْلُهُ عَزَّ وَ جَلَّ:

٤ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ عَنْ يَزِيدَ بْنِ خَلِيفَةَ قَالَ:
 سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلَيْ يَقُولُ:

۲ ـ زید شحّام گوید: از امام صادق الیّل شنیدم که می فرمود:

محبوبترین اعمال نزد خداوند است، و آن آخرین سفارش پیامبران است، و چقدر نیکوست مرد غسل کند، یا به طور تمام و کمال وضو بگیرد، آنگاه به گوشهای رود؛ چنان که هیچ کسی او را نبینند، پس خداوند بر او نظر افکند، در حالی که او در رکوع و یا در سجود است. همانا بنده چون به سجده رود و آن را طولانی کند، ابلیس فریاد زند: وای بر من که او فرمانبرداری کرد و من نافرمانی کردم، او سجده نمود و من از سجده خودداری کردم.

٣ ـ وشّاء گوید: از امام رضاط شنیدم که می فرمود:

نزدیکترین حالات بنده به خداوند گات حالتی است که او در سجده است و دلیل آن، فرمایش خداوند گات است که می فرماید: «سجده کن و تقرّب یاب».

۴ ـ يزيد بن خليفه گويد: از امام صادق اليا شنيدم كه مي فرمود:

.

کتاب نماز کتاب نماز

إِذَا قَامَ الْمُصَلِّي إِلَى الصَّلاَةِ نَزَلَتْ عَلَيْهِ الرَّحْمَةُ مِنْ أَعْنَانِ السَّمَاءِ إِلَى أَعْنَانِ السَّمَاءِ إِلَى أَعْنَانِ السَّمَاءِ إِلَى أَعْنَانِ السَّمَاءِ إِلَى أَعْنَانِ اللَّهُ مَلَاً الْمُصَلِّي مَا فِي الصَّلاَةِ مَا الْأَرْضِ، وَ حَفَّتْ بِهِ الْمَلاَئِكَةُ، وَ نَادَاهُ مَلَكُ: لَوْ يَعْلَمُ هَذَا الْمُصَلِّي مَا فِي الصَّلاَةِ مَا الْفَتَلَ.

٥ ـ مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنِ ابْنِ مَحْبُوبٍ عَنْ أَبِي حَمْزَةَ عَنْ أَبِي حَمْزَةَ عَنْ أَبِي جَمْزَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَر لِكِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَيَّالِيُّ:

َ إِذَا قَامَ الْعَبْدُ الْمُؤْمِنُ فِي صَلاَتِهِ نَظَرَ اللهُ إِلَيْهِ - أَوْ قَالَ أَقْبَلَ اللهُ عَلَيْهِ - حَتَّى يَنْصَرِفَ، وَ أَظَلَّتُهُ الرَّحْمَةُ مِنْ فَوْقِ رَأْسِهِ إِلَى أُفْقِ السَّمَاءِ، وَ الْمَلاَئِكَةُ تَحُفُّهُ مِنْ عَوْلِهِ إِلَى أَفْقِ السَّمَاءِ، وَ الْمَلاَئِكَةُ تَحُفُّهُ مِنْ حَوْلِهِ إِلَى أَفْقِ السَّمَاءِ، وَ وَكَلَ اللهُ بِهِ مَلَكاً قَائِماً عَلَى رَأْسِهِ يَقُولُ لَهُ: أَيُّهَا الْمُصَلِّي! كَوْ تَعْلَمُ مَنْ يَنْظُرُ إِلَيْكَ وَ مَنْ تُنَاجِى مَا الْتَفَتَّ وَ لَا زَلْتَ مِنْ مَوْ ضِعِكَ أَبَداً.

7 - أَبُو دَاوُدَ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْفُضَيْلِ عَنْ أَبِي الْحَسَنِ الرِّضَا اللِّ قَالَ:

الصَّلاَةُ قُرْبَانُ كُلِّ تَقِيِّ.

چون نمازگزار به نماز ایستد، مهر و رحمت بر او از اطراف آسمان به سوی اطراف زمین فرود آید، فرشتگان او را احاطه کنند، و فرشتهای او را ندا کند: اگر این نمازگزار میدانست چه ارزش و مقامی در نماز است، آن را به پایان نمی برد.

۵ ـ ابو حمزه گوید: امام باقر علیه فرمود: رسول خدایه فرمود:

هرگاه بندهٔ مؤمن برای نمازش بر خیزد، خداوند به او نظر کند ـ یا این که فرمود: خداوند به او روی آورد ـ تا این که از نماز فارغ شود، و رحمت خداوند از بالای سر او تا کرانههای آسمان بر او سایه افکند، و فرشتگان، پیرامون او را تا کرانههای آسمان فر اگیرند، و خداوند فرشتهای را بر بالای سر او بگمارد که ایستاده باشد و به او گوید: ای نمازگزار! اگر می دانستی چه کسی به تو نظر می کند و چه کسی را می خوانی، هرگز نمازت را به پایان نمی بردی و همیشه در جایگاه نماز می ماندی.

عحمد بن فضیل گوید: امام رضاطی فرمود:
 نماز وسیله تقرّب هر یرهیزکار است.

۲۶ فروع کافی ج

٧ ـ عَنْهُ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَـحْيَى عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ عَمَّارٍ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهِ

صَلاَةً فَرِيضَةٌ خَيْرٌ مِنْ عِشْرِينَ حَجَّةً وَ حَجَّةٌ خَيْرٌ مِنْ بَيْتٍ مَمْلُوءٍ ذَهَباً يُتَصَدَّقُ مِنْ مَثْهُ حَتَّى يَفْنَى.

٨ - جَمَاعَةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ
 عَنْ فَضَالَةَ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سِنَانٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ:

مَرَّ بِالنَّبِيِّ عَيَّا اللَّهُ رَجُلٌ وَ هُوَ يُعَالِجُ بَعْضَ حُجُرَاتِهِ.

فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللهِ! أَلاَ أَكْفِيكَ.

فَقَالَ: شَأْنَكَ! فَلَمَّا فَرَغَ قَالَ لَهُ رَسُولُ اللهِ عَيَّا اللهِ عَيَّا اللهِ عَيَّا اللهِ عَيَّا الله

قَالَ: الْجَنَّةُ.

فَأُطْرَقَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْظُهُ.

ثُمَّ قالَ: نَعَمْ، فَلَمَّا وَلَّى، قَالَ لَهُ: يَا عَبْدَ اللهِ! أَعِنَّا بِطُولِ السُّجُودِ.

٧ - ابو بصير گويد: امام صادق عليه فرمود:

یک نماز فریضه از انجام بیست حج بهتر است، و یک حج بهتر از خانهای پر از طلا است که انسان آن را صدقه دهد تا چیزی از آن نماند.

٨ ـ عبد الله بن سنان گوید: امام صادق الله فرمود:

مردی از کنار پیامبر ﷺ گذر میکرد، حضرتش یکی از اتاقهای خود را تعمیر میکرد. آن مرد گفت: ای رسول خدا! آیا کمک نمی خواهید؟

فرمود: باشد! هنگامی که مرد از کار فارغ شد، پیامبر خدا ﷺ به او فرمود: حاجت تو چیست؟

گفت: بهشت.

رسول خدا ﷺ سر به زیر افکند، پس از لحظه ای فرمود: باشد. هنگامی که آن مرد پشت کرد که برود به او فرمود: ای بندهٔ خدا! سجده ات را طولانی کن تا مرا در استجابت دعایم که بهشت را برای تو از خدا خواسته ام یاری کنی.

کتاب نماز کتاب نماز

٩ ـ أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ عَنْ صَفْوَانَ عَنْ حَمْزَةَ بْنِ حُمْرَانَ عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهِ عَالَى وَسُولُ اللهِ عَلَيْهُ: حُمْرَانَ عَنْ عُبَيْدِ بْن زُرَارَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَالَى وَسُولُ اللهِ عَلَيْهُ:

مَثَلُ الصَّلاَةِ مَثَلُ عَمُودِ الْفُسْطَاطِ إِذَا ثَبَتَ الْعَمُودُ نَفَعَتِ الْأَطْنَابُ وَ الْأَوْ تَادُ وَ الْغِشَاءُ، وَ إِذَا انْكَسَرَ الْعَمُودُ لَمْ يَنْفَعْ طُنُبُ وَ لَا وَتِدٌ وَ لَا غِشَاءٌ.

١٠ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عُمَرَ الْيَمَانِيِّ عَمَّنْ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ فِي قَوْلِ اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿إِنَّ الْحَسَنَاتِ يُذْهِبْنَ السَّيِّئَاتِ﴾.

قَالَ: صَلاَةُ الْمُؤْمِن بِاللَّيْلِ تَذْهَبُ بِمَا عَمِلَ مِنْ ذَنْبِ بِالنَّهَارِ.

١١ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَفْصِ بْنِ الْبَخْتَرِيِّ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَفْصِ بْنِ الْبَخْتَرِيِّ عَنْ أَبِيهِ عَبْدِ اللهِ المَالمِلْ المِلْ المِلْمُ المِلْمُ المَا المَا المَا اللهِ اللهِ الله

مَنْ قَبِلَ اللهُ مِنْهُ صَلاَةً وَاحِدَةً لَمْ يُعَذِّبْهُ، وَ مَنْ قَبِلَ مِنْهُ حَسَنَةً لَمْ يُعَذِّبْهُ.

٩ ـ عبيد بن زراره گويد: امام صادق الله مي فرمايد: رسول خدا عَلَيْكُ فرمود:

نماز همچون ستون خیمه است که هرگاه ستون پای بر جا و ثابت باشد، طنابها، میخها و پردهٔ خیمه فایده دارد، و هرگاه آن ستون بشکند، دیگر نه طناب، نه میخ و نه پردهٔ خیمهٔ هیچ کدام فایدهای ندارند.

۱۰ ـ راوی گوید: امام صادق الله در موردگفتار خداوند گلاکه می فرماید: «البته حسنات و نیکوکاری ها، زشتکاری ها را محو می سازد» فرمود:

مراد از حسنات، نماز شب مؤمن است که گناهان روز را از بین می برد.

١١ ـ حفص بختري گويد: امام صادق اليا فرمود:

خداوند از هر فردی که یک نماز را بپذیرد، او را عذاب نخواهد فرمود، و خداوند از فردی که یک حسنه قبول فرماید، او را عذاب نخواهد کرد.

۲۶ فروع کافی ج

١٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْخَطَّابِ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَيْفٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: حَدَّ تَنِي مَنْ سَمِعَ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ يَقُولُ:

مَنْ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ يَعْلَمُ مَا يَقُولُ فِيهِمَا انْصَرَفَ وَ لَيْسَ بَيْنَهُ وَ بَيْنَ اللهِ ذَنْبُ.

17 - مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ اللهِ بْنِ اللهِ بْنِ اللهِ بْنِ اللهِ بْنِ اللهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهِ عَلَيْهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْهُ:

الْمُغِيرَةِ عَنِ السَّكُونِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْهُ:

الصَّلاَةُ مِيزَانُ، مَنْ وَفَى اسْتَوْفَى.

### (٢) بَابُ مَنْ حَافَظَ عَلَى صَلاَتِهِ أَوْ ضَيَّعَهَا

١ عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَانِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَانِ بْنِ الْحَجَّاجِ عَنْ أَبَانِ بْنِ تَغْلِبَ قَالَ:
 الرَّحْمَانِ بْنِ الْحَجَّاجِ عَنْ أَبَانِ بْنِ تَغْلِبَ قَالَ:

كُنْتُ صَلَّيْتُ خَلْفَ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلْإِ بِالْمُزْ دَلِفَةِ. فَلَمَّا انْصَرَفَ الْتَفَتَ إِلَيَّ فَقالَ:

۱۲ ـ سیف گوید: کسی که از امام صادق الله شنیده بود به من گفت: آن حضرت می فرمود:

هر کس دو رکعت نماز به جای آورد و بداند که در آن دو رکعت چه میگوید، از نماز فارغ شود در حالی که میان او و خدایش گناهی نباشد.

١٣ ـ سكونى گويد: امام صادق عليه فرمود: رسول خدا عَيْلَ فرمود:

نماز همچون ترازوست، پس هر کس آن را تمام و کمال بپردازد و حق آن را به جای آورد، به تمام و کمال پاداش دریافت خواهد کرد.

ب**خ**ش دوم

کسی که از نماز خود مواظبت کند، یا این که آن را ضایع و تباه سازد

۱ ـ ابان بن تغلب گوید: در مزدلفه (مشعر الحرام) پشت سر امام صادق الله نماز به جای آوردم. و قتی حضرتش نماز را به پایان رساند، رو به من کرد و فرمود:

کتاب نماز کتاب

يَا أَبَانُ! الصَّلَوَاتُ الْخَمْسُ الْمَفْرُوضَاتُ، مَنْ أَقَامَ حُدُودَهُنَّ وَ حَافَظَ عَلَى مَوْ اَقِيتِهِنَّ لَقِيَ اللهَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَ لَهُ عِنْدَهُ عَهْدٌ يُدْخِلُهُ بِهِ الْجَنَّةَ، وَ مَنْ لَمْ يُقِمْ حُدُودَهُنَّ وَ لَمْ يُحَافِظْ عَلَى مَوَ اقِيتِهِنَّ لَقِيَ اللهَ وَ لَا عَهْدَ لَهُ، إِنْ شَاءَ عَذَّبَهُ وَ إِنْ شَاءَ غَفَرَ لَهُ.

٢- الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدِ الْأَشْعَرِيُّ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيِّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنِ ابْنِ
 أبي عُمَيْرِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمانِ بْنِ الْحَجَّاجِ عَنْ أَبَانِ بْنِ تَغْلِبَ قَالَ:

صَلَّيْتُ مَعَ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلِي الْمَغْرِبَ بِالْمُزْ دَلِفَةِ. فَلَمَّا انْصَرَفَ أَقَامَ الصَّلاَةَ وَ صَلَّى الْعِشَاءَ الآخِرَةَ لَمْ يَرْكَعْ بَيْنَهُمَا. ثُمَّ صَلَّيْتُ مَعَهُ بَعْدَ ذَلِكَ بِسَنَةٍ، فَصَلَّى الْعِشَاءَ الآخِرَةَ لَمْ يَرْكَعْ بَيْنَهُمَا. ثُمَّ اَقَامَ فَصَلَّى الْعِشَاءَ الآخِرَةَ. ثُمَّ الْتَفَتَ إِلَيَّ فَعَالَى: فَقَالَ:

ای ابان! هر که حدود نمازهای پنجگانهٔ واجب را بر پا دارد و مراقب اوقات آنها باشد، در روز قیامت در حالی خداوند را ملاقات خواهد کرد، که برای او در پیشگاه خدا امان نامهای خواهد بود که او را وارد بهشت کند، و کسی که حدود آنها را بر پا ندارد و مراقب اوقات آنها نباشد، خدای را در حالی ملاقات خواهد کرد که هیچ امان نامهای نخواهد داشت و خداوند اگر خواهد او را عذاب کند و اگر خواهد بیامرزد.

۲ ـ ابان گوید: خدمت امام صادق الله نماز مغرب را در مزدلفه خواندم و چون نماز را تمام نمود، اقامه نماز را گفت و نماز عشا را خواند و مابین آنها نماز دیگری نخواند.

سال دیگری با حضرتش نماز مغرب را خواندم، حضرتش بر خاست و چهار رکعت نماز مستحبی خواند، آنگاه اقامه نماز را گفت و نماز عشا را خواند، سپس رو به من کرد و فرمود:

فروع کافی ج / ۲

يَا أَبَانُ! هَذِهِ الصَّلَوَاتُ الْخَمْسُ الْمَفْرُوضَاتُ مَنْ أَقَامَهُنَّ وَ حَافَظَ عَلَى مَوَ اقِيتِهِنَّ لَقِيَ اللهَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَ لَهُ عِنْدَهُ عَهْدٌ يُدْخِلُهُ بِهِ الْجَنَّةَ، وَ مَنْ لَمْ يُصَلِّهِنَّ لِمَ وَاقِيتِهِنَّ وَ لَمْ يُحَافِظْ عَلَيْهِنَّ فَذَاكَ إِلَيْهِ إِنْ شَاءَ غَفَرَ لَهُ وَ إِنْ شَاءَ عَذَّبَهُ.

٣ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمانِ عَنْ يُونُسَ بْنِ عَبْدِ الرَّحُلُ يَكُونُ فِي صَلاَتِهِ بْنِ عَمَّارٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيِّ قَالَ: قِيلَ لَهُ وَ أَنَا حَاضِرٌ: الرَّجُلُ يَكُونُ فِي صَلاَتِهِ خَالِياً فَيَدْ خُلُهُ الْعُجْبُ.

فَقالَ: إِذَا كَانَ أَوَّلَ صَلاَتِهِ بِنِيَّةٍ يُرِيدُ بِهَا رَبَّهُ فَلاَ يَضُرُّهُ مَا دَخَلَهُ بَعْدَ ذَلِكَ فَلْيَمْضِ فِي صَلاَتِهِ وَ لْيَخْسَأِ الشَّيْطَانَ.

٤ ـ جَمَاعَةٌ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ عَنْ
 حُسَيْنِ بْنِ عُثْمانَ عَنْ سَمَاعَةَ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا جَعْفَرٍ اللَّهِ يَقُولُ:

ای ابان! هر که حدود نمازهای پنجگانهٔ واجب را بر پا دارد و مراقب اوقات آنها باشد، در روز قیامت در حالی خداوند را ملاقات خواهد کرد که برای او در پیشگاه خدا امان نامهای خواهد بود که او را وارد بهشت کند، و کسی که حدود آنها را بر پا ندارد و مراقب اوقات آنها نباشد، خدای را در حالی ملاقات خواهد کرد که هیچ امان نامهای نخواهد داشت و خداوند اگر خواهد او را عذاب کند و اگر خواهد بیامرزد.

۳\_یونس بن عمّار گوید: من در خدمت امام صادق الله بودم که به حضرتش گفته شد: شخصی در نماز است و ذهن او خالی از هر فکر است، ولی ناگاه عجب و خودپسندی او را فر امی گیرد.

فرمود: اگر از ابتدای نماز قصد تقرّب به پروردگار در نیّت او بوده است، چنین حالی به او ضرری نمی رساند، نماز خود را ادامه دهد و شیطان را از خود براند.

۴ ـ ابوبصير گويد: از امام باقر الله شنيدم كه مي فرمود:

کتاب نماز کتاب نماز

كُلُّ سَهْوٍ فِي الصَّلاَةِ يُطْرَحُ مِنْهَا غَيْرَ أَنَّ اللهَ تَعَالَى يُتِمُّ بِالنَّوَافِلِ، إِنَّ أَوَّلَ مَا يُحَاسَبُ بِهِ الْعَبْدُ الصَّلاَةُ فَإِنْ قُبِلَتْ قَبِلَ مَا سِوَاهَا، إِنَّ الصَّلاَةَ إِذَا ارْتَفَعَتْ فِي أَوَّلِ يُحَاسَبُ بِهِ الْعَبْدُ الصَّلاَةُ فَإِنْ قُبِلَتْ قَبِلَ مَا سِوَاهَا، إِنَّ الصَّلاَةَ إِذَا ارْتَفَعَتْ فِي أَوَّلِ مَا يَخَاسَبُ بِهِ الْعَبْدُ الصَّلاَةَ إِذَا ارْتَفَعَتْ فِي أَوَّلِ مَا وَهِي بَيْضَاءُ مُشْرِقَةٌ تَقُولُ: حَفِظْتَنِي حَفِظَكَ اللهُ.

وَ إِذَا ارْتَفَعَتْ فِي غَيْرِ وَقْتِهَا بِغَيْرِ حُدُودِهَا رَجَعَتْ إِلَى صَاحِبِهَا وَ هِيَ سَوْدَاءُ مُظْلِمَةٌ تَقُولُ: ضَيَّعْتَنِي ضَيَّعَكَ اللهُ.

٥ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْفُضَيْلِ قَالَ:

سَأَلْتُ عَبْداً صَالِحاً لللهِ عَنْ قَوْلِ اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ ﴿ الَّذِينَ هُمْ عَنْ صَلاتِهِمْ سَاهُونَ ﴾. قَالَ: هُوَ التَّضْيِيعُ.

هر غفلتی در نماز از ارزش آن می کاهد، ولی خداوند به وسیلهٔ نمازهای نافله آن را تکمیل می کند.

همانا نخستین چیزی که بنده را به آن محاسبه میکنند، نماز است که اگر قبول شود، اعمال دیگر نیز قبول می شود.

به راستی که اگر نماز در اوّل وقت بالا رود، چون به صاحبش باز گردد، سفید و نورانی است، و میگوید: مرا حفظ کردی، خدا تو را، حفظ کند و اگر در غیر وقت و بدون رعایت حدودش خوانده شود. به صاحبش در حالی که، سیاه و تاریک است باز گردد و میگوید: مرا ضایع نمودی، خداوند تو را ضایع نماید.

۵ ـ محمّد بن فضیل گوید: از امام کاظم الله دربارهٔ گفتار خدای تعالی که میفرماید: «آنان که نسبت به نماز خود سهو کننده و غفلت ورزند» سؤال کردم.

فرمود: همان ضایع کردن نماز است.

\_

٣٠ فروع کافی ج / ۲

٦ عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ أُذَيْنَةَ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ
 أَبِي جَعْفَرٍ عَلَيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ أُذَيْنَةَ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ
 أَبِي جَعْفَرٍ عَلَيْ قَالَ: بَيْنَا رَسُولُ اللهِ ﷺ جَالِسٌ فِي الْمَسْجِدِ إِذْ دَخَلَ رَجُلٌ فَقَامَ
 يُصَلِّى فَلَمْ يُتِمَّ رُكُوعَهُ وَ لَا سُجُودَهُ.

فَقُالَ عَيَا اللهُ اللهُ الْغُرَابِ لَئِنْ مَاتَ هَذَا وَ هَكَذَا صَلاَتُهُ لَيمُوتَنَّ عَلَى غَيْرِ ينى.

٧ ـ عَنْهُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ ذُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ اللهِ قَالَ: قَالَ: لَا تَتَهَاوَنْ بِصَلاَتِك، فَإِنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ عِنْدَ مَوْتِهِ: لَيْسَ مِنِّي مَنِ اسْتَخَفِّ بِصَلاَتِهِ، لَيْسَ مِنِّي مَنْ شَرِبَ مُسْكِراً لَا يَردُ عَلَىً الْحَوْضَ لَا وَ اللهِ.

٨ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنِ النَّوْفَلِيِّ عَنِ السَّكُونِيِّ عَنْ أَبِي
 عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَيْلِيُّهُ:

لَا يَزَالُ الشَّيْطَانُ ذَعِراً مِنَ الْمُؤْمِنِ مَا حَافَظَ عَلَى الصَّلَوَاتِ الْخَمْسِ، فَإِذَا ضَيَّعَهُنَّ تَجَرَّأً عَلَيْهِ فَأَدْ خَلَهُ فِي الْعَظَائِم.

٤\_زراره گويد: امام باقر عليه فرمود:

روزی رسول خدایک در مسجد نشسته بود که مردی وارد شد و مشغول نماز گشت در حالی که رکوع و سجود آن را درست به جای نمی آورد.

آن حضرت فرمود: آن مرد همانند كلاغ منقار زد. اگر او بميرد و نمازش اين گونه باشد، بر غير دين من مرده است.

٧ ـ زراره گوید: امام باقر الله فرمود:

نماز خود را سبک مشمار، چرا که رسول خدایک به هنگام وفات خویش فرمود: هر کس نماز خود را سبک شمارد، از من نیست و هر کس نوشابهٔ مست کنندهای بنوشد، از من نیست و در کنار حوض کوثر بر من وارد نخواهد شد. هرگز! به خدا سوگند!

٨ ـ سكونى گويد: امام صادق اليلا مىفرمايد: رسول خدا عَيْلِيا فرمود:

شیطان همیشه از مؤمن خائف و ترسناک است تا زمانی که به نمازهای پنجگانهٔ خود مواظبت نماید. اگر آنها را ضایع کند، شیطان بر او دلیر شود و او را در گناهان کبیره داخل سازد.

کتاب نماز کتاب کتاب کتاب کتاب ک

9 ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَن الْعِيصِ بْنِ الْقَاسِمِ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ عَلَيْهِ:

وَ اللهِ! إِنَّهُ لَيَأْتِي عَلَى الرَّجُلِ خَمْسُونَ سَنَةً وَ مَا قَبِلَ اللهُ مِنْهُ صَلاَةً وَاحِدَةً، فَأَيُّ شَيْءٍ أَشَدُّ مِنْ هَذَا.

وَ اللهِ! إِنَّكُمْ لَتَعْرِفُونَ مِنْ جِيرَانِكُمْ وَ أَصْحَابِكُمْ مَنْ لَوْ كَانَ يُصَلِّي لِبَعْضِكُمْ مَا قَبِلَهَا مِنْهُ لِاسْتِخْفَافِهِ بِهَا إِنَّ اللهَ عَزَّ وَ جَلَّ لَا يَقْبَلُ إِلَّا الْحَسَنَ فَكَيْفَ يَقْبَلُ مَا يُسْتَخَفُّ بِهِ.

١٠ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَكَمِ عَنْ هِشَامِ بْنِ سَالِم عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ الل

إِذًا قَامَ الْعَبْدُ فِي الصَّلاَةِ فَخَفَّفَ صَلاَتَهُ قَالَ اللهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى لِمَلاَئِكَتِهِ: أَمَا تَرَوْنَ إِلَى عَبْدِي كَأَنَّهُ يَرَى أَنَّ قَضَاءَ حَوَ ائِجِهِ بِيَدِ غَيْرِي أَمَا يَعْلَمُ أَنَّ قَضَاءَ حَوَ ائِجِهِ بِيَدِي.

٩ ـ عيص بن قاسم گويد: امام صادق الميلا فرمود:

به خدا سوگند! بسا پنجاه سال از عمر کسی میگذرد و خداوند یک نماز از او قبول نمی کند. آیا چه چیزی از این بدتر است؟!

به خدا سوگند! شما از همسایگان و دوستان خود کسانی را می شناسید که اگر برای بعضی از شما نماز میخواند، به خاطر سبک شمردن آن، از او نمی پذیرفت. خداوند جز (عمل) خوب قبول نمی کند، پس چگونه می پذیرد عملی را که سبک شمرده شده باشد؟!

۱۰ ـ هشام بن سالم گوید: امام صادق الله فرمود:

هرگاه بنده به نماز ایستد ونماز خود را سبک به جای آورد، خداوند تبارک و تعالی به فرشتگان خود می فرماید: آیا به بندهٔ من نگاه نمی کنید؟! گویی او گمان می کند که بر آوردن حاجتهای او به دست غیر من است، آیا او نمی داند که بر آوردن حاجتهای او به دست من است؟!

\_

ر ۲ فروع کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲

١١ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ خَمَّدِ بْنِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَرِيزِ عَنْ ذُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ اللَّهِ قَالَ:

١٢ ـ وَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ عَنْ حَرِيزٍ عَنِ الْفُضَيْلِ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا جَعْفَرٍ اللهِ عَنْ قَوْلِ اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ ﴿ اللَّهِ عَلَىٰ صَلَوٰ اتِهِمْ يُحَافِظُونَ ﴾.

قَالَ: هِيَ الْفَرِيضَةُ.

قُلْتُ: ﴿ الَّذِينَ هُمْ عَلَىٰ صَلاتِهِمْ دَائِمُونَ ﴾.

قَالَ: هِيَ النَّافِلَةُ.

١١ ـ زراره گوید: امام باقر الله فرمود:

هرگاه فردی یک نماز کامل به جای آورد، همهٔ نمازهای او قبول می شود، اگر چه کامل نباشند، و اگر همهٔ آنها را تباه کند، چیزی از نمازهایش قبول نمی شود و هیچ نماز نافله و فریضه برای او منظور نمی گردد، و نماز نافله فقط بعد از پذیرفته شدن نماز فریضه پذیرفته می شود و اگر کسی فریضه را ادا نکند، نافله از او پذیرفته نمی شود؛ زیرا نافله فقط برای تکمیل فریضه ای است که تباه شده است.

۱۲ ـ فضیل گوید: از امام باقر طلید در موردگفتار خداوند گلاکه می فرماید: «کسانی که بر نمازهای خویش مراقب و مواظبند» پرسیدم.

فرمود: منظور از آن، نماز فریضه است.

گفتم: منظور از «کسانی که بر نمازهای خود مداومت کنندگانند» چیست؟ فرمود: منظور نماز نافله است.

١٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَعُوبَ عَنْ دَاوُدَ بْنِ فَرْقَدٍ قَالَ:

قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ عَلِيدِ: قَوْلُهُ تَعَالَى: ﴿إِنَّ الصَّلاةَ كَانَتْ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ كِتَاباً مَوْقُوتاً ﴾.

قَالَ: كِتَاباً ثَابِتاً، وَ لَيْسَ إِنْ عَجَّلْتَ قَلِيلاً أَوْ أَخَّرْتَ قَلِيلاً بِالَّذِي يَضُرُّكَ مَا لَمْ تُضيِّعْ تِلْكَ الْإِضَاعَةَ، فَإِنَّ اللهَ عَزَّ وَ جَلَّ يَقُولُ لِقَوْمٍ: ﴿أَضَاعُوا الصَّلاةَ وَ اتَّبَعُوا الشَّهَوٰاتِ قَصَوْفَ يَلْقَوْنَ غَيًّا﴾.

18 - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ مَحْبُوبٍ عَنْ جَمِيلِ بْنِ دَرَّاجٍ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِهِ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ اللهِ قَالَ:

أَيُّمَا مُؤْمِنٍ حَافَظَ عَلَى الصَّلَوَاتِ الْمَغْرُوضَةِ فَصَلَّاهَا لِوَقْتِهَا فَلَيْسَ هَذَا مِنَ الْغَافِلِينَ.

۱۳ ـ داوود بن فرقد گوید: به امام صادق الله گفتم: منظور از فرمایش خدای تعالی که می فرماید: «همانا نماز بر مؤمنان واجب و دارای اوقات معین است» چیست؟

فرمود: یعنی نوشته ای ثابت است و این طور نیست که اگر مقدار اندکی از وقت (فضیلت) آن را پیش و پس اندازی به تو ضرری رساند، تا زمانی که آن را ضایع نکرده باشی؛ زیرا خداوند گل دربارهٔ گروهی می فرماید: «نماز را ضایع کردند و از شهوات پیروی نمودند و به زودی که در وادی گمراهی خواهند افتاد.»

۱۴ ـ راوی گوید: امام باقر للتیلا فرمود:

هر مؤمنی که از نمازهای فریضه خود مراقبت کند و آنها را در وقت خود به جای آورد، از غافلان نخواهد بود.

فروع کافی ج / ۲

١٥ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ قَالَ: أَبِي إِسْمَاعِيلَ السَّرَّاجِ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ قَالَ:

قَالَ أَبُو الْحَسَنِ الْأُوَّلُ اللَّهِ: إِنَّهُ لَمَّا حَضَرَ أَبِيَ الْوَفَاةُ قَالَ لِي:

يَا بُنَيَّ! إِنَّهُ لَا يَنَالُ شَفَاعَتَنَا مَنِ اسْتَخَفَّ بِالصَّلاَةِ.

١٦ ـ مُحَمَّدٌ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنِ النَّوْ فَلِيِّ عَنِ السَّكُونِيِّ عَنْ جَعْفَرٍ عَنْ أَبِيهِ اللَّا قَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْهُ:
 قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْهُ:

لِكُلِّ شَيْءٍ وَجْهٌ وَ وَجْهُ دِينِكُمُ الصَّلاَةُ فَلاَ يَشِينَنَّ أَحَدُكُمْ وَجْهَ دِينِهِ، وَ لِكُلِّ شَيْءٍ أَنْفُ، وَأَنْفُ الصَّلاَةِ التَّكْبِيرُ.

١٥ ـ ابو بصير گويد: امام كاظم التلا فرمود:

هنگامی که وقت وفات پدرم فرا رسید. به من فرمود:

ای فرزندم! همانا شفاعت ما خاندان به کسی که نماز را سبک شمارد، نخواهد رسید. ۱۶ میکند که ۱۶ میکند که حضرتش می فرماید: رسول خدا ﷺ فرمود:

برای هر چیز چهرهای است و چهرهٔ دین شما نماز است، و نباید کسی از شما چهرهٔ دین خود را زشت نماید، و برای هر چیز بینی است و بینی نماز (یا ابتدای آن) تکبیر است.

کتاب نماز کتاب

#### (٣)

#### بَابُ فَرْضِ الصَّلاَةِ

١ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى وَ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى وَ مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَجْمِيعاً عَنْ حَمَّادِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى وَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ جَمِيعاً عَنْ حَمَّادِ بْنِ عَيْسَى عَنْ حَريز عَنْ زُرَارَةَ قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا جَعْفُر اللَّهِ عَمَّا فَرَضَ اللهُ عَزَّ وَ جَلَّ مِنَ الصَّلاَةِ.

فَقالَ: خَمْسُ صَلَوَاتٍ فِي اللَّيْلِ وَ النَّهَارِ.

فَقُلْتُ: فَهَلْ سَمَّاهُنَّ وَ بَيَّنَهُنَّ فِي كِتَابِهِ.

قَالَ: نَعَمْ، قَالَ اللهُ تَعَالَى لِنَبِيِّهِ ﷺ ﴿أَقِمِ الصَّلاةَ لِدُلُوكِ الشَّمْسِ إِلَىٰ غَسَقِ اللَّيْلِ وَ دُلُوكُهَا وَوَالْهَا﴾ فَفِيَما بَيْنَ دُلُوكِ الشَّمْسِ إِلَى غَسَقِ اللَّيْلِ أَرْبَعُ صَلَوَاتٍ سَمَّاهُنَّ اللهُ وَ بَيَّنَهُنَّ وَ وَقَتَهُنَّ وَ غَسَقُ اللهُ وَ بَيَّنَهُنَّ وَ وَقَتَهُنَّ وَ غَسَقُ اللَّيْلِ هُوَ انْتِصَافُهُ .

#### بخش سوم وجوب نماز

۱ ـزراره گوید: از امام باقر الیا دربارهٔ نمازهایی که خداوند گاق واجب فرموده پرسیدم. فرمود: پنج نماز در شبانه روز واجب است.

گفتم: آیا در کتاب خود آنها را نام برده و بیان فرموده است؟

فرمود: آری، خداوند تعالی به پیامبر خود ﷺ فرمود: «نماز را از ابتدا دلوک و زوال خورشید تا انتهای تاریکی شب به پادار» و دلوک خورشید زوال آن است. پس فاصلهٔ بین دلوکِ خورشید تا منتهای تاریکی شب، وقت چهار نماز است (نماز ظهر، عصر، مغرب و عشا) که آنها را نام برده و بیان فرموده و وقتشان را مقرر ساخته است و غسقِ شب، نیمهٔ شب است.

غرب فروع کافی ج / ۲ <u>چ</u>

ثُمَّ قالَ: تَبَارَكَ وَ تَعَالَى: ﴿وَقُرْآنَ الْفَجْرِ إِنَّ قُرْآنَ الْفَجْرِ كَانَ مَشْهُوداً ﴾ فَهَذِهِ الْخَامِسَةُ. وَ قَالَ اللهُ تَعَالَى فِي ذَلِك: ﴿أَقِمِ الصَّلاةَ طَرَفِي النَّهَارِ ﴾ وَ طَرَفَاهُ الْمَغْرِبُ وَ الْغَدَاةُ ﴿وَزُلُفاً مِنَ اللَّيْلِ ﴾ وَ هِيَ صَلاَةُ الْعِشَاءِ الآخِرَةِ.

وَ قَالَ تَعَالَى: ﴿ خَافِظُوا عَلَى الصَّلَوٰاتِ وَ الصَّلاةِ الْوُسْطَىٰ ﴾ وَ هِيَ صَلاَةُ الظُّهْرِ ، وَ هِي أُوَّلُ صَلاَةٍ صَلّاهَا رَسُولُ اللهِ ﷺ وَ هِيَ وَسَطُ النَّهَارِ ، وَ وَسَطُ الصَّلاَتَيْنِ بِالنَّهَارِ صَلاَةِ الْغَدَاةِ وَ صَلاَةِ الْعَصْرِ.

وَ فِي بَعْضِ الْقِرَاءَةِ: «حافِظُوا عَلَى الصَّلَواتِ وَ الصَّلَةِ الْوُسْطَىٰ صَلاَةِ الْعَصْرِ وَ فَي بَعْضِ الْقِرَاءَةِ: «حافِظُوا عَلَى الصَّلَواتِ وَ الصَّلاةِ الْوُسْطَىٰ صَلاَةِ الْعَصْرِ وَ قُومُوا لِللهِ قَانِتِينَ ».

سپس خداوند تبارک و تعالی فرمود: «و نماز صبح را در طلیعهٔ صبحگاه به جای آور که نماز صبح مشهود و در دید فرشتگان شب و روز است» پس این هم پنجمین نماز.

و باز دربارهٔ نماز و اوقات آن خدای تعالی فرموده است: «نماز را در دو طرف روز به جای آور» و آن دو طرف، مغرب و صبح است «و در زمان نزدیکی از شب به روز» و مراد از آن نماز عشا است.

و باز فرموده است: «پیوسته بر نمازها و ترتیب، شرایط و آداب نمازهای پنجگانه به خصوص نماز میانی را مواظبت نمایید» و مراد از نماز میانی، نماز ظهر است و آن نخستین نمازی است که رسول خدای ایستان به جای آورد، و نیز از آن جهت آن را میانی می نامند که میان دو نماز روز قرار دارد که عبارتند از نماز صبح و نماز عصر.

حضرتش فرمود: در بعضی از قرائتها چنین خوانده شده است: «پیوسته مراقب نمازهای پنجگانه به خصوص نماز میانه به یعنی ظهر و نماز عصر باشید و با فروتنی برای خداوند به پای ایستید».

قَالَ: وَ نَزَلَتْ هَذِهِ الآيَةُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَ رَسُولُ اللهِ عَيْلُ فِي سَفَرِهِ، فَقَنَتَ فِيهَا رَسُولُ اللهِ عَيْلُ فِي سَفَرِهِ، فَقَنَتَ فِيهَا رَسُولُ اللهِ عَيْلُ وَ الْحَضَرِ وَ أَضَافَ لِلْمُقِيمِ رَكْعَتَيْنِ وَ رَسُولُ اللهِ عَيْلُ وَ الْحَضَرِ وَ أَضَافَ لِلْمُقِيمِ رَكْعَتَيْنِ وَ إِنَّمَا وُضِعَتِ الرَّكْعَتَانِ اللَّتَانِ أَضَافَهُمَا النَّبِيُ عَيْلًا يَوْمَ الْجُمُعَةِ لِيهُمَا النَّبِيُ عَيْلًا يَوْمَ الْجُمُعَةِ فِي عَيْرِ جَمَاعَةٍ فَلْيُصَلِّهَا أَرْبَعَ الْخُطْبَتَيْنِ مَعَ الْإِمَامِ. فَمَنْ صَلَّى يَوْمَ الْجُمُعَةِ فِي غَيْرِ جَمَاعَةٍ فَلْيُصَلِّهَا أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ كَصَلاَةِ الظُّهْرِ فِي سَائِلِ الْأَيَّامِ.

٢ ـ وَ بِإِسْنَادِهِ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزِ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ عَلَا قَالَ:

كَانَ الَّذِي فَرَضَ اللهُ عَلَى الْعِبَادِ مِنَ الصَّلاَةِ عَشْرَ رَكَعَاتٍ وَ فِيهِنَّ الْقِرَاءَةُ وَ لَيْسَ فِيهِنَّ وَهُمُّ - يَعْنِي سَهُواً - فَزَادَ رَسُولُ اللهِ عَيَّا اللهِ عَيَّا اللهِ عَيَّا اللهِ عَيَّا اللهِ عَيْقَ اللهِ عَيْقَ اللهِ عَيْقِ اللهِ عَيْقَ اللهِ عَلَى اللهِ عَيْقَ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَ

فرمود: این آیه در روز جمعه نازل شد و رسول خدایگی در سفر بود و در آن نماز، قنوت خواند و آن را در سفر و حضر به همان حال خود گذاشت، ولی برای کسی که مقیم است و در سفر نیست دو رکعت دیگر افزود، و البته آن دو رکعت که پیامبر گی برای مقیم در روز جمعه اضافه فرمود، به جای آن دو خطبهای است که همراه با امام خوانده می شود. پس هر کس در روز جمعه بخواهد به تنهایی و در غیر جماعت آن را به جا آورد، باید چهار رکعت بخواند مانند نماز ظهر در سایر روزهای هفته.

۲ ـ زراره گوید: امام باقر علیه فرمود:

نمازی که خداوند گل بر بندگان واجب فرموده، ده رکعت است که در آنها حمد خوانده می شود و وهم \_یعنی سهو\_ در آن راه ندارد. پس رسول خدای هفت رکعت دیگر بر آنها افزود که در آنها سهو هست و در آنها قرائت نیست.

<u>۳۸</u> فروع کافی ج / ۲

٣ ـ وَ بِإِسْنَادِهِ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيز عَنْ زُرَارَةَ قَالَ: قَالَ أَبُو جَعْفَر اللهِ:

فَرَضَ اللهُ الصَّلاَةَ وَ سَنَّ رَسُولُ اللهِ عَلَى عَشَرَةً أَوْجُهِ: صَلاَةَ الْحَضَرِ وَ السَّفَرِ، وَ صَلاَةَ الْخَوْفِ عَلَى ثَلاَثَةِ أَوْجُهِ، وَ صَلاَةَ كُسُوفِ الشَّمْسِ وَ الْقَمَرِ، وَ صَلاَةَ الْعَيدَيْنِ وَ صَلاَةً الْعَيدَيْنِ وَ صَلاَةً الإسْتِسْقَاءِ وَ الصَّلاَةَ عَلَى الْمَيِّتِ.

٤ ـ حَمَّادٌ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ عَلَى فَوْلِ اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿إِنَّ الصَّلاةَ كَانَتْ عَلَى اللهِ مِنْ كِتَاباً مَوْقُو تاً ﴾ أَيْ مَوْ جُوباً.

٥ ـ حَمَّادٌ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا جَعْفَرٍ اللَّهِ عَنِ الْفَرْضِ فِي الصَّلاَةِ. فَقَالَ: الْوَقْتُ وَ الطَّهُورُ وَ الْقِبْلَةُ وَ التَّوَجُّهُ وَ الرُّكُوعُ وَ السُّجُودُ وَ الدُّعَاءُ.

قُلْتُ: مَا سِوَى ذَلِكَ.

قَالَ: سُنَّةٌ فِي فَرِيضَةٍ.

٣ ـ زراره گوید: امام باقر علیه فرمود:

خداوند نماز را واجب ساخت، و رسول خدا الله ده نوع نماز به سنّت گذارد: نماز حضر و سفر، نماز خوف که بر سه وجه خوانده می شود نماز گرفتن خورشید و ماه، نماز عید فطر و عید قربان، نماز در خواست باران، و نماز میّت.

۴ ـ زراره گوید: امام باقر طلی دربارهٔ فرمایش خدای تعالی که میفرماید: «همانا نماز بر مؤمنان نوشته ای است و اجب و معین و دارای اوقات مشخص» فرمود: یعنی و اجب شده است.

۵ ـ زراره گوید: از امام باقر للیلا در مورد واجبات نماز پرسیدم.

فرمود: وقت، طهارت، قبله، توجّه، ركوع، سجود و دعا (يعني قنوت).

پرسیدم: اعمال دیگر چه؟

فرمود: آن اعمال، مستحباتی هستند که در ضمن واجب آمدهاند.

کتاب نماز کتاب

7 - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ: لِلصَّلاَةِ أَرْبَعَةُ اللهِ عَنْ حَدِّ.

وَ فِي رِوَايَةٍ أُخْرَى: لِلصَّلاَةِ أَرْبَعَةُ ٱلافِ بَابِ.

٧ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ أُذَيْنَةَ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ أُذَيْنَةَ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ عَلَىٰ قَالَ:

عَشْرُ رَكَعَتَا الصَّبْحِ وَ رَكْعَتَا الْعِشَاءِ الآخِرَةِ لَا يَجُوزُ الْوَهْمُ فِيهِنَّ، وَ مَنْ وَهَمَ فِي شَيْءٍ مِنْهُنَّ الْمَغْرِبِ وَ رَكْعَتَا الْعِشَاءِ الآخِرَةِ لَا يَجُوزُ الْوَهْمُ فِيهِنَّ، وَ مَنْ وَهَمَ فِي شَيْءٍ مِنْهُنَّ الْمَغْرِبِ وَ رَكْعَتَا الْعِشَاءِ الآخِرَةِ لَا يَجُوزُ الْوَهْمُ فِيهِنَّ، وَ مَنْ وَهَمَ فِي الْمُؤْمِنِينَ السَّقْبَلَ الصَّلاَةَ اللهُ عَزَّ وَ جَلَّ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ فِي الْقُرْآنِ وَ فَوَضَ إِلَى مُحَمَّدٍ عَيَّ فَوَادَ النَّبِيُّ عَيْقَ فِي الصَّلاَةِ سَبْعَ رَكَعَاتٍ، وَ هِي الْقُرْآنِ وَ فَوَضَ إِلَى مُحَمَّدٍ عَيْقَ فَوَادَ النَّبِيُّ عَيْقَ فِي الصَّلاَةِ سَبْعَ رَكَعَاتٍ، وَ هِي النَّاقُومُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلْمِ اللهُ عَلْمِ اللهُ عَلَى اللهُ عَلْمِ اللهُ عَلْمِ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلْمِ اللهُ عَلَى اللهُ عَلْمُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلْمُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلْمَ اللهُ عَلَى ال

٤ ـ حمّاد بن عيسى گويد: امام صادق الله فرمود:

برای نماز چهار هزار حد ومرز است.

در روایت دیگری آمده است: برای نماز چهار هزار باب (مسأله) است.

٧ ـ زراره گوید: امام باقر الیا فرمود:

ده رکعت نماز \_دو رکعت از ظهر، دو رکعت از عصر، دو رکعت صبح، دو رکعت مغرب و دو رکعت از عشا \_ است که شکی در آنها روا نیست و هر کس در آنها شک نمود، باید نماز را از سر گیرد، این رکعات، نمازی هستند که خداوند گل در قرآن آنها را بر مؤمنان واجب فرموده است.

آنگاه خداوند حکم آنها را بر حضرت محمد الله واگذارد، و حضرتش الله هفت رکعت بر نماز افزوده که سنّت است و در آنها قرائت نیست، بلکه تسبیح، تهلیل، تکبیر و دعاست و شک در آنها راه دارد. پس رسول خدایه برای مقیم (یعنی غیر مسافر) دو رکعت در ظهر، عصر و عشا، و یک رکعت در مغرب برای مقیم و مسافر افزود.

-

.۴ فروع کافی ج / ۲

الصَّلاَةُ ثَلاَثَةُ أَثْلاَثٍ: ثُلُتُ طَهُورٌ، وَ ثُلُتُ رُكُوعٌ، وَ ثُلُتُ سُجُودٌ.

# (٤) بَابُ الْمَوَاقِيتِ أَوَّلِهَا وَ آخِرهَا وَ أَفْضَلِهَا

١ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرِ عَنْ عُمَرَبْنِ أُذَيْنَةَ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ:
 كُنْتُ قَاعِداً عِنْدَ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ أَنَا وَ حُمْرَانُ بْنُ أَعْيَنَ. فَقَالَ لَهُ حُمْرَانُ: مَا تَقُولُ فِيما يَقُولُ زُرَارَةٌ وَ قَدْ خَالَفْتُهُ فِيهِ؟

فَقَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ عَلَيْهِ: مَا هُوَ ؟

قَالَ: يَزْعُمُ أَنَّ مَوَاقِيتَ الصَّلاَةِ كَانَتْ مُفَوَّضَةً إِلَى رَسُولِ اللهِ عَيَالِيُّهُ هُ وَ الَّذِي وَضَعَهَا.

٨ ـ حلبي گويد: امام صادق الله فرمود:

نماز دارای سه ثلت است: یک ثلث آن، طهارت (وضو، غسل یا تیمم)، یک ثلث آن رکوع، و یک ثلث دیگر، سجود است.

#### بخش چهارم

اوقات نماز و نخستین و آخرین وقت آن و نیز وقت فضیلت آن

۱ ـ زراره گوید: من و حمران بن اعین خدمت امام صادق الله بودیم که حمران به حضرتش عرض کرد: نظر شما دربارهٔ سخن زراره که من با او مخالفت کردهام، چیست؟ فرمود: نظر او چیست؟

گفت: گمان می کند که اوقات نماز به پیامبر خدا ﷺ واگذار شده و پیامبر ﷺ آنها را وضع کرده است.

فَقالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ عليهِ: فَمَا تَقُولُ أَنْتَ؟

قُلْتُ: إِنَّ جَبْرَئِيلَ اللَّهِ أَتَاهُ فِي الْيَوْمِ الْأَوَّلِ بِالْوَقْتِ الْأَوَّلِ، وَ فِي الْيَوْمِ الْأَخِيرِ الْأَوَّلِ بِالْوَقْتِ الْأَوَّلِ، وَ فِي الْيَوْمِ الْأَخِيرِ. بُمَّ قالَ جَبْرَئِيلُ اللَّهِ: مَا بَيْنَهُمَا وَقْتُ .

فَقَالَ: أَبُو عَبْدِ اللهِ عَلَى: يَا حُمْرَانُ! إِنَّ زُرَارَةَ يَقُولُ: إِنَّ جَبْرَئِيلَ اللهِ إِنَّمَا جَاءَ مُشِيراً عَلَى رَسُولِ اللهِ عَلَيْهِ وَ صَدَقَ زُرَارَةُ، إِنَّمَا جَعَلَ اللهُ ذَلِكَ إِلَى مُحَمَّدٍ عَلَيْهُ فَوَضَعَهُ وَأَشَارَ جَبْرَئِيلُ اللهِ بِهِ عَلَيْهِ

٢ ـ عِدَّةً مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلانٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى؛ وَ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ رِبْعِيٍّ بْنِ عَبْدِ اللهِ عَنْ فُضَيْلِ بْنِ عَلَانٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عَبْدِ اللهِ عَنْ فُضَيْلِ بْنِ يَسَارِ عَنْ أَبِي جَعْفَر لللهِ قَالَ:

إِنَّ مِنَ الْأَشْيَاءِ أَشَّيَاءَ مُوَسَّعَةً وَ أَشْيَاءَ مُضَيَّقَةً، فَالصَّلاَةُ مِمَّا وُسِّعَ فِيهِ تُقَدَّمُ مَرَّةً وَتُوَكُّمُ مَرَّةً وَتُوَكُّمُ مَرَّةً وَتُوَكُّمُ مَرَّةً وَتُولُ وَ وَتُوَكُّمُ الْجُمُعَةِ سَاعَةُ تَـزُولُ وَ وَتُوَكَّمُ الْجُمُعَةِ سَاعَةُ تَـزُولُ وَ وَقُتَهَا يَوْمَ الْجُمُعَةِ سَاعَةُ تَـزُولُ وَ وَقُتَهَا يَوْمَ الْجُمُعَةِ سَاعَةُ تَـزُولُ وَ وَقُتَهَا يَوْمَ الْجُمُعَةِ سَاعَةُ تَـزُولُ وَ وَقُتَهَا الْعَصْرِ فِيهَا وَقْتُ الظُّهْرِ فِي غَيْرِهَا.

امام صادق النال فرمود: تو چه می گویی؟

عرض کردم: جبرئیل الله در روز اوّل، وقت اوّل و در روز آخر، وقت آخر را نزد او آورد، سپس جبرئیل الله گفت: میان آن دو وقت نماز است.

امام صادق الله فرمود: ای حمران! زراره راست گفته است؛ زیرا خداوند آن را به پیامبر شخ واگذارد و او آن را وضع کرد و جبرئیل اوقات مورد خواست خداوند را بر او اشاره کرد (و حضرت طبق خواست خدا آن را تعیین نمود).

٢ ـ فضيل بن يسار گويد: امام باقر الله فرمود:

اعمالی هستند که (وقت آنها) وسیع و اعمالی هستند که (وقت آنها) تنگ است، و نماز از اعمالی است که (وقت آن) وسیع است. گاهی در وقت خود و گاهی به تأخیر میافتد، و وقت نماز جمعه تنگ است؛ زیرا وقت آن در روز جمعه، همان هنگام زوال خورشید، و وقت نماز عصر در روز جمعه، همان وقت نماز ظهر در غیر جمعه است.

غر *۲ /* ۲ فروع کافی ج / ۲

٣ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمانِ عَنْ عَبْدِ اللَّ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ: سَمِعْتُهُ يَقُولُ:

لِكُلِّ صَلاَةٍ وَقْتَانِ وَ أَوَّلُ الْوَقْتِ أَفْضَلُهُ وَ لَيْسَ لِأَحَدٍ أَنْ يَجْعَلَ آخِرَ الْوَقْتَيْنِ وَقْتَانِ مِنْ غَيْرِ عِلَّةٍ.

لِكُلِّ صَلاَةٍ وَقْتَانِ، أَوَّلُ الْوَقْتِ أَفْضَلُهُمَا.

٥ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ أَذَيْنَةَ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي جَعْفَرٍ اللهِٰ: أَصْلَحَكَ اللهُ! وَقْتُ كُلِّ صَلاَةٍ أَوَّلُ الْوَقْتِ أَفْضَلُ أَوْ أَوْسَطُهُ أَوْ آخِرُهُ؟

فَقَالَ: أَوَّلُهُ، إِنَّ رَسُولَ اللهِ عَيَّا اللهِ عَالَ: إِنَّ اللهَ عَزَّ وَ جَلَّ يُحِبُّ مِنَ الْخَيْرِ مَا يُعَجَّلُ.

٣ ـ عبدالله بن سنان گوید: از امام صادق الله شنیدم که می فرمود:

برای هر نماز دو وقت است و نخستین وقت آن بهتر است، و کسی نباید که آخر وقت را وقت نماز قرار دهد، مگر آن که عذر موجهی داشته باشد.

۴\_معاوية بن عمّار يا وهب \_ گويد: امام صادق لليُّلاِ فرمود:

برای هر نماز دو وقت است، نخستین وقت، برترین وقتهاست.

۵ ـ زراره گوید: به امام باقر الله عرض کردم: خداوند کارهای شما را اصلاح فرماید! آیا نخستین وقت نماز بهتر است، یا وسط و یا آخر آن؟

فرمود: نخستین آن، همانا رسول خدا ﷺ فرمود: به راستی خدای ﷺ عمل نیکی راکه زودتر انجام شود، دوست می دارد.

٦ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْخَطَّابِ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ سَيْفِ بْنِ عَمِيرَةَ عَنْ أَبِيهِ
 عَنْ قُتَيْبَةَ الْأَعْشَى عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ:

إِنَّ فَضْلَ الْوَقْتِ الْأَوَّلِ عَلَى الآخِرِ كَفَضْل الآخِرَةِ عَلَى الدُّنْيَا.

٧- الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ إِسْحَاقَ عَنْ بَكْرِ بْنِ مُحَمَّدٍ الْأَزْدِيِّ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ عَلِيْلِ.

لَفَضْلُ الْوَقْتِ الْأَوَّلِ عَلَى الْأَخِيرِ خَيْرٌ لِلرَّجُلِ مِنْ وَلَدِهِ وَ مَالِهِ.

٨ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدُ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ:
 قَالَ أَبُو جَعْفَر اليَّا:

اعْلَمْ أَنَّ أَوَّلُ الْوَقْتِ أَبَداً أَفْضَلُ فَعَجِّلْ بِالْخَيْرِ مَا اسْتَطَعْتَ، وَ أَحَبُّ الْأَعْمَالِ إِلَى اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ مَا دَاوَمَ الْعَبْدُ عَلَيْهِ وَ إِنْ قَلَّ.

9-أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ وَ غَيْرُهُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ مَنْصُورِ بْنِ حَازِمٍ أَوْ غَيْرِهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلِيُّ قَالَ: قَالَ عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ اللَّهِ: مَن اهْتَمَّ بِمَوَاقِيتِ الصَّلاَةِ لَمْ يَسْتَكُمِلْ لَذَّةَ الدُّنْيَا.

عـ قتيبه گويد: امام صادق لليلا فرمود:

فضيلت اوّل وقت بر آخر آن، به سان فضيلت جهان آخرت بر دنياست.

٧ ـ بكر بن محمّد ازدى گويد: امام صادق الله فرمود:

بی شک برتری و فضیلت اوّل وقت بر آخر وقت (برای ادای نماز) برای انسان از فرزندان و مالش بهتر است.

٨\_زراره گوید: امام باقر المثیلاِ فرمود:

بدان که اوّل وقت همیشه بهتر است، پس بشتاب برای نیکی به اندازهای که بتوانی، و دوستدارترین اعمال در نزد خداوند گلق آن است که بنده بر آن مداومت نماید، ولو اندک باشد.

۹ ـ منصور بن حازم ـ یا راوی دیگری ـ گوید: امام صادق ایا فرمود:

امام على بن الحسين المنظم فرموده است: هر كس بر اوقات نماز اهميّت قائل شود، لذّت دنيا را به طور كامل درك نخواهد كرد.

فروع کافی ج / ۲ 🕏

### (0)

# بَابُ وَقْتِ الظُّهْرِ وَ الْعَصْر

١ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ عَنْ يَزِيدَ بْنِ خَلِيفَةَ قَالَ:
 قُلْتُ لِأَبِى عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ ال

فَقَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ الله

قُلْتُ: ذَكَرَ أَنَّكَ قُلْتَ: إِنَّ أَوَّلَ صَلاَةٍ افْتَرَضَهَا اللهُ عَلَى نَبِيِّهِ عَلَى الظُّهُرُ وَهُوَ قَوْلُ اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿ أَقِمِ الطَّلَةَ لِدُلُوكِ الشَّمْسِ ﴾ فَإِذَا زَالَتِ الشَّمْسُ لَمْ يَمْنَعْكَ إِلَّا سُبْحَتُكَ، ثُمَّ لَا تَزَالُ فِي وَقْتٍ إِلَى أَنْ يَصِيرَ الظُّلُّ قَامَةً وَهُوَ آخِرُ الْوَقْتِ، فَإِذَا صَارَ الظُّلُ قَامَةً دَخَلَ وَقْتُ الْعَصْرِ فَلَمْ يَزَلْ فِي وَقْتِ الْعَصْرِ حَتَّى يَصِيرَ الظُّلُ قَامَتَيْنِ الظِّلُ قَامَةً دَخَلَ وَقْتُ الْعَصْرِ حَتَّى يَصِيرَ الظُّلُ قَامَتَيْنِ وَذَلِكَ الْمَسَاءُ.

فَقالَ: صَدَقَ.

#### بخش پنجم وقت نماز ظهر و عصر

۱ ـ یزید بن خلیفه گوید: به امام صادق الله عرض کردم: عمر بن حنظله از جانب شما برای ما وقتی را (برای نماز) معیّن کرده است.

فرمود: او بر ما دروغ نمى بندد.

گفتم: او می گوید که شما فرموده اید: اوّلین نمازی را که خداوند بر پیامبرش گی و اجب فرمود، نماز ظهر است که این معنای فرمایش خدای تعالی است که می فرماید: «برپا دارید نماز را در هنگام زوال خورشید» (۱) و چون زوال آفتاب شد، چیزی جز (هشت رکعت) نافله مانع تو نیست، و پس از آن در وقت فضیلت ظهر هستی تا این که سایه به اندازهٔ قامت (شاخص) برسد و آن، آخر وقت فضیلت ظهر است، و چون سایه قامت (شاخص) به اندازه خود شاخص شد، وقت عصر داخل می شود و پس از آن در وقت فضیلت عصر می باشی تا آن که سایهٔ شاخص دو برابر آن شود و آن، آخر روز است.

امام علياً در پاسخ فرمود: او راست گفته است.

١ \_ سورة اسرا، آية ٨٠.

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْخَطَّابِ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ سَيْفِ بْنِ عَمِيرَةَ عَنْ أَبِيهِ
 عَنْ عُمَرَ بْن حَنْظَلَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ للسِّلِ قَالَ:

إِذَا زَالَتِ الشَّمْسُ دَخَلَ وَقْتُ الظُّهْرِ إِلَّا أَنَّ بَيْنَ يَدَيْهَا سُبْحَةً، وَ ذَلِكَ إِلَيْكَ إِنْ شِئْتَ طَوَّلْتَ وَإِنْ شِئْتَ قَصَّرْتَ.

٣ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ ذَرِيحٍ الْمُحَارِبِيِّ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِلْمُ اللهِ اللهِ اللهِ المِلْمُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ الل

فَقالَ: صَلِّ الزَّوَالَ ثَمَانِيَةً ثُمَّ صَلِّ الظُّهْرَ ثُمَّ صَلِّ سُبْحَتَكَ طَالَتْ أَوْ قَصُرَتْ ثُمَّ صَلِّ الْعَصْرَ.

٤ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدِ الْأَشْعَرِيُّ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عُثْمانَ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَنِ الْحَارِثِ بْنِ الْمُغِيرَةِ وَ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ حَازِمٍ قَالُوا: كُنَّا نَقِيسُ الشَّمْسَ بِالْمَدِينَةِ بِالذِّرَاعِ.

٢ ـ عمر بن حنظله گوید: امام صادق الله فرمود:

هنگامی که زوال آفتاب شود (یعنی آفتاب از خط نصف النهار بگذرد) وقت نماز ظهر فرا میرسد، مگر وقت نافله که پیش از آن است، و این به اختیار توست که خواندن نافله را طولانی و یا کوتاه کنی.

۳ ـ ذریح محاربی گوید: به امام صادق الله عرض کردم: چه زمانی نماز ظهر را بخوانم؟ فرمود: به هنگام زوال، هشت رکعت به جای آور، سپس نماز ظهر را بخوان، و پس از آن، نافلهٔ خود را بخوان، خواه طولانی و خواه کوتاه، سپس نماز عصر را به جای آور.

۲ حارث بن مغیره، عمر بن حنظله و منصور بن حازم گویند: ما در مدینه آفتاب را با
 ذراع می سنجیدیم.

فروع كافي ج / ۲

فَقَالَ: أَبُو عَبْدِ اللهِ طَيْلِا: أَلَا أُنَبِّنُكُمْ بِأَبْيَنَ مِنْ هَذَا إِذَا زَالَتِ الشَّمْسُ فَقَدْ دَخَلَ وَقْتُ الظُّهْرِ إِلَّا أَنَّ بَيْنَ يَدَيْهَا سُبْحَةً، وَ ذَلِكَ إِلَيْكَ إِنْ شِئْتَ طَوَّلْتَ وَ إِنْ شِئْتَ قَصَّرْتَ.

وَ رَوَى سَعْدٌ عَنْ مُوسَى بْنِ الْحَسَنِ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ الْحُسَيْنِ اللَّوْلُوِيِّ عَنْ صَفْوَانَ بُنِ يَحْيَى عَنِ الْمُغِيرَةِ النَّضْرِيِّ وَ عُمَرَ بْنِ حَنْظَلَةَ عَنْ مَنْصُورٍ مِثْلَهُ وَ بْنِ يَحْيَى عَنِ الْحَارِثِ بْنِ الْمُغِيرَةِ النَّضْرِيِّ وَ عُمَرَ بْنِ حَنْظَلَةَ عَنْ مَنْصُورٍ مِثْلَهُ وَ فِيهِ:

إِلَيْكَ فَإِنْ كُنْتَ خَفَّفْتَ سُبْحَتَكَ فَحِينَ تَفْرُغُ مِنْ سُبْحَتِكَ، وَ إِنْ طَوَّلْتَ فَحِينَ تَفْرُغُ مِنْ سُبْحَتِك، وَ إِنْ طَوَّلْتَ فَحِينَ تَفْرُغُ مِنْ سُبْحَتِك.

٥ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ عُبَيْدِ بْن زُرَارَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلِي قَالَ:

إِذَا زَالَتِ الشَّمْسُ فَقَدْ دَخَلَ وَقْتُ الصَّلاَتَيْنِ إِلَّا أَنَّ هَذِهِ قَبْلَ هَذِهِ.

امام صادق الله فرمود: آیا شما را به واضح تر از این آگاه نسازم؟ هنگام زوال آفتاب، وقت نماز ظهر فرا می رسد و پیش از آن، وقت نافله است، و این به اختیار توست که اگر بخواهی نافله را طولانی انجام دهی و اگر بخواهی کوتاه.

همانند این روایت را منصور نقل کرده و افزوده: به اختیار توست. پس اگر نافلهٔ خود را کوتاه انجام دادی، هر زمانی که از نافله فارغ می شوی وقت نماز داخل می شود، و اگر نافله را طولانی انجام دادی باز هم وقت نماز زمانی است که از نافله فارغ می شوی.

۵\_ عبید بن زراره گوید: امام صادق الی فرمود:

هنگامی که زوال آفتاب شد، وقت دو نماز (ظهر و عصر) فرا میرسد، جز آن که وقت یکی از آن دو، پیش از وقت دیگری است (یعنی نماز ظهر پیش از نماز عصر است).

وَ رَوَى سَعْدٌ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ وَ مُحَمَّدِ بْنِ خَالِدٍ الْبَرْقِيِّ وَ الْعَبَّاسِ بْنِ مَعْرُوفٍ جَمِيعاً عَنِ الْقَاسِمِ وَ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ الْبَرْقِيِّ عَنِ الْقَاسِمِ مِثْلَهُ، وَ فِيهِ:

دَخَلَ وَقْتُ الظُّهْرِ وَ الْعَصْرِ جَمِيعاً. وَ زَادَ: ثُمَّ أَنْتَ فِي وَقْتٍ مِنْهُمَا جَمِيعاً حَتَّى تَغِيبَ الشَّمْسُ.

٦ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَانِ بْنِ أَبِي هَاشِمِ الْبَجَلِيِّ عَنْ سَالِم أَبِي خَدِيجَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ سَالِم أَبِي خَدِيجَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ سَالِم أَبِي خَدِيجَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ الل

سَأَلَهُ إِنْسَانٌ وَ أَنَا حَاضِرٌ. فَقَالَ: رُبَّمَا دَخَلْتُ الْمَسْجِدَ وَ بَعْضُ أَصْحَابِنَا يُصَلُّونَ الْعُصْرَ، وَ بَعْضُهُمْ يُصَلُّونَ الظُّهْرَ.

فَقالَ: أَنَا أَمَرْ تُهُمْ بِهَذَا، لَوْ صَلَّوْا عَلَى وَقْتٍ وَاحِدٍ عُرِفُوا فَأُخِذَ بِرِقَابِهِمْ.

همانند این روایت را قاسم نقل کرده و در آن آمده است: وقت نماز ظهر و عصر با هم فر امی رسد. و این عبارت را نیز افزوده که: سپس تو در وقت هر دو نماز هستی تا این که خورشید ینهان شود.

۶\_سالم گوید: من در خدمت امام صادق طی بودم که کسی از امام طی پرسید: گاهی که وارد مسجد می شوم و می بینم اصحابمان نماز عصر را به جای می آورند و بعضی از آنها نماز ظهر می خوانند!

فرمود: من خود ایشان را به این کار فرمان دادهام، چون اگر در یک وقت نماز بخوانند، تشیّع آنان آشکار می شود و آنها را دستگیر می کنند.

-

۴۸ فروع کافی ج / ۲

٧ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ صَالِحِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ يُونْسَ عَنْ بَعْضِ رِجَالِهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ:

َ سَأَلْتُهُ عَمَّا جَاءَ فِي الْحَدِيثِ أَنْ صَلِّ الظُّهْرَ إِذَا كَانَتِ الشَّمْسُ قَامَةً وَ قَامَتَيْنِ وَ ذِرَاعَيْنِ وَ قَدَماً وَ قَدَم؟ يَكُونُ الظِّلُ فِي بَعْضِ الْأَوْقَاتِ نِصْفَ قَدَم؟

ُ قَالَ: إِنَّمَا قَالَ: ظِلَّ الْقَامَةِ وَ لَمْ يَقُلْ: قَامَّةُ الظِّلِّ، وَ ذَلِكَ أَنَّ ظِلَّ الْقَامَةِ يَخْتَلِفُ مَرَّةً يَكْثُرُ وَ مَرَّةً يَقِلُّ، وَ الْقَامَةِ قَامَةٌ أَبَداً لَا يَخْتَلِفُ .

فَإِذَا كَانَ الزَّمَانُ يَكُوِّنُ فِيهِ ظِلُّ الْقَامَةِ ذِرَاعاً كَانَ الْوَقْتُ ذِرَاعاً مِنْ ظِلِّ الْقَامَةِ، وَ كَانَ الْوَقْتُ ذِرَاعاً مِنَ الظِّلِّ. فَإِذَا كَانَ ظِلُّ الْقَامَةِ أَقَلَّ أَوْ أَكْثَرَ كَانَ الْوَقْتُ مَحْصُوراً كَانَ اللَّرَاع وَ الذِّرَاعَيْنِ، فَهَذَا تَفْسِيرُ الْقَامَةِ وَ الْقَامَتيْنِ وَ الذِّرَاع وَ الذِّرَاعَيْنِ.

۷-راوی گوید: از امام صادق الله در مورد آن چیزی که در حدیث آمده پرسیدم که نماز ظهر را هنگامی که سایهٔ شاخص یک قامت و دو قامت، یک ذراع و دو ذراع و یک قدم و دو قدم باشد بخوان که این (حکم اول) چیست؟ و آن (حکم دوم) چیست؟ چگونه چنین امری ممکن است در حالی که گاهی سایهٔ (شاخص) نصف قدم می باشد؟

فرمود: در حدیث فقط فرموده: سایهٔ قامت (یعنی شاخص) و نفرموده: قامت (یعنی قد و اندازهٔ) سایه؛ زیرا سایهٔ قامت در هر فصلی متفاوت است. گاهی زیاد و گاهی کم می شود، ولی قامت همیشه یک مقدار است و کم و زیاد نمی شود.

سپس فرمود: یک ذراع و دو ذراع و یک قدم و دو قدم. پس یک ذراع و دو ذراع تفسیر یک قامت و دو قامت، دو یک قامت و دو قامت است، در زمانی که سایهٔ یک قامت، یک ذراع و سایهٔ دو قامت، دو ذراع باشد، پس سایهٔ یک قامت و دو قامت با سایهٔ یک ذراع و دو ذراع در هر زمانی با یکدیگر متفقند و هر دو معلومند و هر کدام از آن دو به دیگری تعبیر شده و به آن استوار است.

پس هرگاه سایهٔ شاخص یک ذراع شود، وقت زوال از سایهٔ شاخص یک ذراع و شاخص نیز یک ذراع از سایه خواهد شد، و اگر سایهٔ شاخص کمتر (از یک ذراع) و یا بیشتر باشد، وقت زوال محصور به یک ذراع و دو ذراع است. پس این تفسیر یک قامت و دو قامت و یک ذراع و دو ذراع است.

٨ - عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحَسَنِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِ الْمَلِكِ قَالَ:
 عَبْدِ الرَّحْمانِ عَنْ مِسْمَع بْنِ عَبْدِ الْمَلِكِ قَالَ:

إِذَا صَلَّيْتَ الظُّهْرَ فَقَدْ دَخَلَ وَقْتُ الْعَصْرِ إِلَّا أَنَّ بَيْنَ يَدَيْهَا سُبْحَةً، فَذَلِكَ إِلَيْكَ إِنْ شِئْتَ طَوَّلْتَ وَ إِنْ شِئْتَ قَصَّرْتَ.

# (٦) بَابُ وَقْتِ الْمَغْرِبِ وَ الْعِشَاءِ الآخِرَةِ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ أَشْيَمَ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلِيٍّ قَالَ: سَمِعْتُهُ يَقُولُ:
 وَقْتُ الْمَغْرِبِ إِذَا ذَهَبَتِ اللَّحُمْرَةُ مِنَ الْمَشْرِقِ، وَ تَدْرِي كَيْفَ ذَاكَ؟
 قُلْتُ: لَا.

٨ ـ مسمع بن عبدالملك گوید: حضرتش فرمود:

هرگاه نماز ظهر را خواندی، وقت نماز عصر داخل شده است، جز این که پیش از آن، وقتی است مخصوص نافله، و آن هم به اختیار توست، اگر خواستی طولانی و اگر خواستی کوتاه بخوان.

## بخش ششم وقت نماز مغرب و عشا

۱ ـ یکی از اصحاب ما گوید: از امام صادق الله شنیدم که می فرمود: وقت نماز مغرب هنگامی است که سرخی غروب از مشرق برود و آیا می دانی چگونه چنین می شود؟ و علتش چیست؟ گفتم: نه. ٥٠ فروع کافی ج / ۲

قَالَ: لِأَنَّ الْمَشْرِقَ مُطِلُّ عَلَى الْمَغْرِبِ هَكَذَا وَ رَفَعَ يَمِينَهُ فَوْقَ يَسَارِهِ، فَإِذَا غَابَتْ هَاهُنَا ذَهَبَتِ الْحُمْرَةُ مِنْ هَاهُنَا.

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ خَالِدٍ وَ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الْقَاسِم بْنِ عُرْوَةَ عَنْ بُرَيْدِ بْنِ مُعَاوِيَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ اللَّهِ قَالَ:

إِذَا غَابَتِ الْكُمْرَةُ مِنْ هَذَا الْجَانِبِ - يَعْنِي مِنَ الْمَشْرِقِ - فَقَدُّ غَابَتِ الشَّمْسُ مِنْ شَرْق الْأَرْضِ وَ غَرْبها.

٣ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنِ ابْنِ مَحْبُوبٍ عَنْ أَبِي وَلَّادٍ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ عَلِيْ:

إِنَّ اللهَ خَلَقَ حِجَاباً مِنْ ظُلْمَةٍ مِمَّا يَلِي الْمَشْرِقَ وَ وَكُلَ بِهِ مَلَكاً، فَإِذَا غَابَتِ الشَّمْسُ اغْتَرَفَ ذَلِكَ الْمَلَكُ غُرْفَةً بِيَدِهِ ثُمَّ اسْتَقْبَلَ بِهَا الْمَغْرِبَ يَتْبَعُ الشَّفَقَ وَ الشَّفْقِ، فَيُسَرِّحُ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ قَلِيلاً قَلِيلاً وَ يَمْضِي فَيُوافِي الْمَغْرِبَ عِنْدَ سُقُوطِ الشَّفَقِ، فَيُسَرِّحُ يُخْرِجُ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ فَاسْتَاقَ الظَّلْمَةَ مِنَ الْمَشْرِقِ، فَإِذَا طَلَعَ الْفَجْرُ نَشَرَ جَنَاحَيْهِ فَاسْتَاقَ الظَّلْمَةَ مِنَ الْمَشْرِقِ إِلَى الْمَشْرِقِ، فَإِذَا طَلَعَ الْفَجْرُ نَشَرَ جَنَاحَيْهِ فَاسْتَاقَ الظَّلْمَةَ مِنَ الْمَشْرِقِ إِلَى الْمَشْرِقِ، فَإِذَا طَلَعَ الْفَجْرُ نَشَرَ جَنَاحَيْهِ فَاسْتَاقَ الظَّلْمَةَ مِنَ الْمَشْرِقِ إِلَى الْمَغْرِبَ عِنْدَ طُلُوعِ الشَّمْسِ.

فرمود: برای این که مشرق بر مغرب بدینگونه و دست راست خود را بر بالای دست چپ خویش برد مشرف است، چون خورشید از اینجا (که دست چپ است) غایب شود، سرخی از اینجا (که دست راست است) برود.

٢ ـ بريد بن معاويه گويد: امام باقر اليا فرمود:

اگر سرخی از این طرف \_یعنی از مشرق\_ برود، پس خورشید از شرق و غرب زمین ینهان شده است.

٣\_ابو ولاد گوید: امام صادق لمایا فرمود:

خداوند پردهای از تاریکی در آنجایی که متصل به مشرق است آفریده و فرشته ای را بر آن گمارده است، پس هرگاه خورشید پنهان شود، آن فرشته یک مشت از آن تاریکی را برمی گیرد و با آن به استقبال مغرب می رود و در حالی که از پیش شفق می رود و شفق کم کم از مقابل او خارج می شود و آن فرشته می رود تا این که هنگام فرو رفتن شفق به مغرب می رسد و در تاریکی سیر می کند، سپس به سوی مشرق باز می گردد، و چون فجر طلوع کرد، آن فرشته دو بال خود را پهن می کند و تاریکی را از مشرق به سوی مغرب می راند تا این که به هنگام طلوع خورشید آن را به مغرب می رساند.

٤ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَمَّنْ ذَكَرَهُ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عليهِ قَالَ:

وَقْتُ سُقُوطِ الْقُرْصِ وَ وُجُوبِ الْإِفْطَارِ أَنْ تَقُومَ بِحِذَاءِ الْقِبْلَةِ وَ تَتَفَقَّدَ الْحُمْرَةَ النَّتِي تَرْتَفِعُ مِنَ الْمَشْرِقِ، فَإِذَا جَازَتْ قِمَّةَ الرَّأْسِ إِلَى نَاحِيَةِ الْمَغْرِبِ فَقَدْ وَجَبَ الْإِفْطَارُ وَ سَقَطَ الْقُرْصُ.

٥ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ: قَالَ أَبُو جَعْفَر لللهِ:

وَقْتُ ٱلْمَغْرِبِ إِذَا غَابَ الْقُرْصُ، فَإِنْ رَأَيْتَ بَعْدَ ذَلِكَ وَ قَدْ صَلَّيْتَ فَأَعِدِ الصَّلاَةَ وَ مَضَى صَوْمُكَ وَ تَكُفُّ عَنِ الطَّعَامِ إِنْ كُنْتَ أَصَبْتَ مِنْهُ شَيْئاً.

7 ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بَنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ عَنْ يَزِيدَ بْنِ خَلِيفَةَ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِلْمُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ المِلْ

۴ ـ راوى گويد: امام صادق اليا فرمود:

وقت غروب آفتاب و واجب شدن افطار (روزهدار) هنگامی است که چون مقابل قبله بایستی و سرخی را که از مشرق بلند می شود، جویا شوی، سرخی از بالای سر به سوی مغرب رود. در این هنگام افطار واجب شده و آفتاب فرو رفته است.

۵\_زراره گوید: امام باقر الله فرمود:

وقت مغرب زمانی است که قرص خورشید ناپدید شود، پس اگر بعد از نماز خواندن دوباره خورشید را دیدی باید دوباره نماز بخوانی، ولی اگر افطار کرده بودی، روزهات صحیح است و اگر در حال افطار، خورشید را دیدی، باید از خوردن خودداری کنی.

۶ یزید بن خلیفه گوید: به امام صادق الله عرض کردم: عمر بن حنظله از جانب شما
 وقت نماز را برای ما معین کرده است.

۵۲ فروع کافی ج / ۲

قَالَ: فَقَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلَيْنا؟

قُلْتُ: قَالَ: وَقْتُ الْمَغْرِبِ إِذَا غَابَ الْقُرْصُ إِلَّا أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ كَانَ إِذَا جَدَّ بِهِ السَّيْرُ أَخَرَ الْمَغْرِبَ وَ يَجْمَعُ بَيْنَهَا وَ بَيْنَ الْعِشَاءِ.

فَقَالَ: صَدَقَ وَ قَالَ: وَقْتُ الْعِشَاءِ حِينَ يَغِيبُ الشَّفَقُ إِلَى ثُلُثِ اللَّيْلِ، وَ وَقْتُ الْفَجْر حِينَ يَبْدُو حَتَّى يُضِيءَ.

٧ عِدَّةً مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ النَّضْرِ بْنِ سُويْدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْن سِنَانِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْن سِنَانِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْن سِنَانِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَنْ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَبْدِ اللهِ عَنْ عَبْدِ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَلْهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَنْ عَالْمَا عَلَا عَالِمَ عَنْ عَالِمَ عَنْ عَنْ عَالِمَ عَلَا عَلَا عَالِمَ عَلَا عَلَا عَالِمَ عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَالِمَ عَلَا عَلَا عَالَا عَالَا عَلَا عَلَا عَالَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَالَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَالِمَ عَلَا عَلَا عَالِمَ عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَالَا عَلَا عَ

وَقْتُ الْمَغْرِبِ إِذَا غَرَبَتِ الشَّمْسُ فَغَابَ قُرْصُهَا.

٨ ـ الْحُسَيْنُ بَنُ مُحَمَّدِ الْأَشْعَرِيُّ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زَيْدٍ الشَّحَّامِ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ وَقْتِ الْمَغْرِبِ.
 الْمَغْرِبِ.

امام صادق اليلا فرمود: او بر ما دروغ نمى بندد.

گفتم: او میگوید: وقت نماز مغرب، وقتی است که قرص خورشید ناپدید شود، ولی هرگاه رسول خدای در سفر برای رفتن شتاب داشت، نماز مغرب را به تأخیر می انداخت و آن را با نماز عشا جمع می کرد.

امام فرمود: راست گفته است.

آنگاه فرمود: وقت نماز عشا زمانی است که سرخی مغرب پنهان شود تا یک سوّم از شب، و وقت نماز صبح، وقتی است که فجر ظاهر شود تا هنگامی که خورشید طلوع کند.

٧ ـ عبدالله بن سنان گوید: از امام صادق الله شنیدم که می فرمود:

هنگام نماز مغرب، وقتی است که خورشید غروب کند و قرص آن پنهان شود.

٨ ـ زيد شحّام گويد: از امام صادق الله دربارهٔ وقت مغرب پرسيدم.

فَقالَ: إِنَّ جَبْرَئِيلَ اللَّهِ أَتَى النَّبِيَّ عَلَيْهُ لِكُلِّ صَلاَةٍ بِوَ قَتَيْنِ غَيْرَ صَلاَةِ الْمَغْرِبِ، فَإِنَّ وَقَتَيْنِ غَيْرَ صَلاَةِ الْمَغْرِبِ، فَإِنَّ وَقَتَهَا وَ اجِدٌ وَ وَقْتَهَا وُ جُوبُهَا.

٩ ـ وَ رَوَاهُ عَنْ زُرَارَةَ وَ الْفُضَيْلِ قَالَا. قَالَ أَبُو جَعْفَر ﷺ:

إِنَّ لِكُلِّ صَلاَةٍ وَقْتَيْنِ غَيْرَ الْمَغْرِبِ، فَإِنَّ وَقْتَهَا وَاحِدٌ وَ وَقْتَهَا وُجُوبُهَا وَ وَقْتَ فَوَ فَقَهَا وَاحِدٌ وَ وَقْتَهَا وُجُوبُهَا وَ وَقْتَ فَوْ تِهَا سُقُوطُ الشَّفَق.

وَ رُوِيَ أَيْضاً: أَنَّ لَهَا وَقْتَيْنِ آخِرُ وَقْتِهَا سُقُوطُ الشَّفَقِ.

وَ لَيْسَ هَذَا مِمَّا يُخَالِفُ الْحَدِيثَ الْأُوَّلَ «إِنَّ لَهَا وَقْتاً وَاحِداً» لِأَنَّ الشَّفَقَ هُوَ الْحُمْرَةُ، وَ لَيْسَ بَيْنَ غَيْبُوبَةِ الشَّفْقِ إِلَّا شَيْءٌ يَسِيرٌ، وَ ذَلِكَ أَنَّ عَلاَمَةَ غَيْبُوبَةِ الشَّفْقِ إِلَّا شَيْءٌ يَسِيرٌ، وَ ذَلِكَ أَنَّ عَلاَمَةَ غَيْبُوبَةِ الشَّمْسِ بُلُوغُ الْحُمْرَةِ الْقِبْلَةَ، وَلَيْسَ بَيْنَ بُلُوغِ الْحُمْرَةِ الْقِبْلَةَ وَ بَيْنَ عَنْبُوبَةِ الشَّمْسِ بُلُوغُ الْحُمْرَةِ الْقِبْلَةَ، وَلَيْسَ بَيْنَ بُلُوغِ الْحُمْرَةِ الْقِبْلَةَ وَ بَيْنَ غَيْرَ مَلَّةَ الْمَغْرِبِ وَ نَوَافِلَهَا إِذَا صَلّاهَا عَلَى تُؤَدَةٍ وَ سُكُونٍ، وَ قَدْ تَفَقَدْتُ ذَلِكَ غَيْرَ مَرَّةٍ، وَ لِذَلِكَ صَارَ وَقْتُ الْمَغْرِبِ ضَيِّقاً.

فرمود: جبرئیل الله برای پیامبر ﷺ برای هر نمازی دو وقت معیّن کرد، جز نماز مغرب که وقت آن یکی است. که وقت آن هنگام فرو رفتن خورشید است.

٩ ـ زراره و فضيل گويند: امام باقر التي فرمود:

برای هر نمازی دو وقت است، جز نماز مغرب که وقت آن یکی است و وقت آن، هنگام فرو رفتن سرخی است.

هم چنین روایت شده که نماز مغرب دارای دو وقت است و وقت آخر آن، هنگام فرورفتن سرخی است.

[نگارنده گوید:] این حدیث با حدیث پیش که میگفت: مغرب یک وقت دارد مخالفتی ندارد؛ زیرا شفق، همان سرخی است و میان غایب شدن آفتاب و غایب شدن سرخی سرخی، زمان اندکی فاصله است، چرا که علامت غایب شدن آفتاب این است که سرخی به قبله برسد و میان رسیدن سرخی به قبله و میان غایب شدن آن فاصلهای نیست مگر به اندازهای که کسی نماز مغرب و نافلههای آن را با تأنّی و به آرامی بخواند، و من بارها آن را ملاحظه کرده ام و به همین دلیل وقت نماز مغرب تنگ است.

.

فروع کافی ج / ۲

١٠ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ قَالَ: سَأَلَ عَلِيُّ بْنُ أَسْبَاطٍ أَبَا الْحَسَنِ عَلِي وَ نَحْنُ نَسْمَعُ الشَّفَقُ الْحُمْرَةُ أَوِ الْبَيَاضُ .

فَقَالَ: الْحُمْرَةُ لَوْ كَانَ الْبَيَاضُ كَانَ إِلَى ثُلُثِ اللَّيْلِ.

١١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مُحَمَّدٍ الْحَجَّالِ عَنْ تَعِلَيَ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ الله

قَالَ: إِذَا غَابَ الشَّفَقُ وَ الشَّفَقُ الْحُمْرَةُ.

فَقَالَ عُبَيْدُ اللهِ: أَصْلَحَكَ اللهُ! إِنَّهُ يَبْقَى بَعْدَ ذَهَابِ الْحُمْرَةِ ضَوْءٌ شَدِيدً مُعْتَرضٌ.

فَقَالَ: أَبُو عَبْدِ اللهِ عَلَيْهِ: إِنَّ الشَّفَقَ إِنَّمَا هُوَ الْحُمْرَةُ وَ لَيْسَ الضَّوْءُ مِنَ الشَّفَقِ.

۱۰ ـ ابن فضّال گوید: ما در حضور امام رضا ﷺ بودیم که علی بن اسباط پرسید: آیا شفق آن، سرخی است یا سفیدی؟

فرمود: سرخی است. اگر سفیدی بود تا یک سوم از شب به طول می کشید.

۱۱ ـ عمران بن على حلبي گويد: از امام صادق الله پرسيدم: نماز عشا چه وقت واجب مي شود؟

فرمود: هرگاه شفق پنهان شد و شفق عبارت از سرخی است.

عبیدالله گفت: خداوند کار شما را اصلاح کند! پس از فرو رفتن سرخی در عرض افق روشنایی شدیدی میماند.

فرمود: شفق همان سرخی است و آن روشنایی، از شفق نیست.

١٢ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ عُبَيْدِ بْن زُرَارَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ:

إِذَا غَرَبَتِ الشَّمْسُ دَخَلَ وَقْتُ الصَّلاَتَيْنِ إِلَّا أَنَّ هَذِهِ قَبْلَ هَذِهِ.

١٣ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ مُعَلَّى بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْوَشَّاءِ عَنْ أَبَانٍ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ عَنْ أَبِي جَعْفَر اللهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَيْلًا:

لَوْ لَا أَنْ أَشُقَّ عَلَى أُمَّتِي لَأَخَّرْتُ الْعِشَاءَ إِلَى تُلُثِ اللَّيْلِ.

وَ رُوِيَ أَيْضاً: إِلَى نِصْفِ اللَّيْلِ.

١٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْخَطَّابِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْوَلِيدِ عَنْ أَبَانِ بْنِ
 عُثْمانَ عَنْ عُمَرَ بْن يَزِيدَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ:

وَقْتُ الْمَغْرِبِ فِي السَّفَرِ إِلَى رُبُعِ اللَّيْلِ.

۱۲ ـ زراره گوید: امام صادق للیلا فرمود:

چون آفتاب غروب کند، وقت دو نماز داخل شده است، جز این که یکی از آن دو، پیش از دیگری است (یعنی نماز مغرب قبل از عشا است).

١٣ ـ ابو بصير گويد: امام باقرطك مىفرمايد: رسول خدا عَيْنَ فرمود:

اگر بر اُمّتم سخت نمی شد، نماز عشا را تا یک سوم از شب به تأخیر می انداختم.

هم چنین روایت شده: تا نصف شب (به تأخیر می انداختم).

۱۴ ـ عمر بن يزيد گويد: امام صادق الله فرمود:

وقت نماز مغرب در سفر تا یک چهارم از شب ادامه دارد.

مه فروع کافی ج / ۲

١٥ ـ عَلِيٌّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْل بْن زِيَادٍ عَنْ عَلِيٌّ بْن الرَّيَّانِ قَالَ:

كَتَبْتُ إِلَيْهِ الرَّجُلُ يَكُونُ فِي اللَّارِ تَمْنَعُهُ حِيطَانُهَا النَّظَرَ إِلَى حُمْرَةِ الْمَغْرِبِ وَ مَعْرِفَةَ مَغِيبِ الشَّفَقِ وَ وَقْتِ صَلاَةِ الْعِشَاءِ الآخِرَةِ مَتَى يُصَلِّيهَا؟ وَ كَيْفَ يَصْنَعُ؟ فَوَقَّعَ اللَّهِ: يُصَلِّيهَا إِذَا كَانَ عَلَى هَذِهِ الصِّفَةِ عِنْدَ قَصْرَةِ النَّجُومِ وَ الْمَغْرِبَ عِنْدَ اشْتِبَاكِهَا وَ بَيَاضُ مَغِيبِ الشَّمْسِ قَصْرَةُ النُّجُومِ إِلَى بَيَانِهَا.

١٦ - عَلِيٌّ بْنُ مُحَمَّدٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مِهْرَانَ قَالَ:

كَتَبْتُ إِلَى الرِّضَا لِلَّا ذَكَرَ أَصْحَابُنَا أَنَّهُ إِذَا زَالَتِ الشَّمْسُ فَقَدْ دَخَلَ وَقْتُ الظُّهْرِ وَ الْعَصْرِ وَ إِذَا غَرَبَتْ دَخَلَ وَقْتُ الْمَغْرِبِ وَ الْعِشَاءِ الآخِرَةِ إِلَّا أَنَّ هَذِهِ قَبْلَ هَذِهِ فِي السَّفَرِ وَ الْحَضِرِ وَ أَنَّ وَقْتَ الْمَغْرِبِ إِلَى رُبُعِ اللَّيْلِ.

فَكَتَبَ: كَذَلِكَ الْوَقْتُ، غَيْرَ أَنَّ وَقْتَ الْمَغْرِبِ ضَيِّقٌ وَ آخِرُ وَقْتِهَا ذَهَابُ الْحُمْرَةِ وَ مَصِيرُهَا إِلَى الْبَيَاضِ فِي أُفُقِ الْمَغْرِبِ.

10 ـ علی بن ریّان گوید: به امام الیّا نوشتم: مردی در خانهای است که دیوارهای خانه مانع از دیدن سرخی مغرب هستند و او نمی تواند غایب شدن شفق و وقت نماز عشا را در یابد. او کی باید نماز بخواند؟ و چه باید بکند؟

امام للی نوشت: چون چنین حالتی دارد، هنگامی که ستارگان، آسمان را فرا گرفتند، نماز عشا را بخواند و نماز مغرب را به هنگام نمودار شدن بعضی از ستارگان بخواند، و نشانهٔ سفیدی مغرب، نمودار شدن ستارگان تا آشکار شدن آنهاست.

امام طلی نوشت: درست است، مگر مغرب که وقت آن تنگ است و وقت آخر آن، فرو رفتن سرخی و بازگشت آن به سفیدی، در اُفق مغرب است.

#### **(V)**

## بَابُ وَقْتِ الْفَجْر

١ ـ عَلِيٌّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ عَلِيٌّ بْنِ مَهْزِيَارَ قَالَ:

كَتَبَ أَبُوالْحَسَنِ بْنُ الْحُصَيْنِ إِلَى أَبِي جَعْفَرِ الثَّانِي اللَّهِ مَعِي: جُعِلْتُ فِدَاكَ! قَدِ اخْتَلَفَتْ مُوَالُوكَ فِي صَلاَةِ الْفَجْرِ، فَمِنْهُمْ مَنْ يُصَلِّي إِذَا طَلَعَ الْفَجْرُ الْأُوَّلُ الْمُسْتَظِيلُ فِي السَّمَاءِ، وَ مِنْهُمْ مَنْ يُصَلِّي إِذَا اعْتَرَضَ فِي أَسْفَلِ الْأُفْقِ وَ اسْتَبَانَ وَ الْمُسْتَظِيلُ فِي السَّمَاءِ، وَ مِنْهُمْ مَنْ يُصَلِّي إِذَا اعْتَرَضَ فِي أَسْفَلِ الْأُفْقِ وَ اسْتَبَانَ وَ الْمُسْتَظِيلُ فِي السَّمَاءِ، وَ مِنْهُمْ مَنْ يُصَلِّي إِذَا اعْتَرَضَ فِي أَسْفَلِ الْأُفْقِ وَ اسْتَبَانَ وَ لَسْتُ أَعْرِفُ أَفْضَلَ الْوَقْتَيْنِ فَأَصلِي فِيهِ، فَإِنْ رَأَيْتَ أَنْ تُعَلِّمَنِي أَفْضَلَ الْوَقْتَيْنِ فَلَى الْمُوقَتِيْنِ فَعُمُ عَلَي اللهُ وَقَتَيْنِ وَ يُعْبِعَ؟ وَ تَحُدَّهُ لِي وَ كَيْفَ أَصْنَعُ مَعَ الْقَمَرِ وَ الْفَجْرُ لَا يَتَبَيَّنُ مَعَهُ حَتَّى يَحْمَرً وَ يُصْبِعَ؟ وَ تَحُدَّهُ لِي وَ كَيْفَ أَصْنَعُ مَعَ الْقَمَرِ وَ الْفَجْرُ لَا يَتَبَيَّنُ مَعَهُ حَتَّى يَحْمَرً وَ يُصْبِعَ؟ وَ كَيْفَ أَصْنَعُ مَعَ الْقَمْرِ وَ الْفَجْرُ لَا يَتَبَيَّنُ مَعَهُ حَتَّى يَحْمَرً وَ يُصْبِعَ؟ وَ كَيْفَ أَصْنَعُ مَعَ الْغَيْمِ؟ وَ مَا حَدُّ ذَلِكَ فِي السَّفَرِ وَ الْحَضَرِ فَعَلْتُ إِنْ شَاءَ اللهُ؟

#### بخش هفتم وقت نماز صبح

۱ ـ على بن مهزيار گويد: ابوالحسن بن حصين نامهاى به امام جواد مليلاً نوشت و آن را توسط من ارسال كرد، در آن نامه نوشت.

قربانت گردم! دوستان شما در وقت نماز صبح با یکدیگر اختلاف دارند. بعضی از آنان به هنگام طلوع فجر اول که در آسمان مانند عمود باریک و بلند است، نماز میخواند، و بعضی از آنها وقتی که فجر در پایین افق پهن می شود و نمایان می گردد، نماز میخوانند و من نمی دانم کدام یک از این دو وقت بهتر است تا در آن نمازگزارم، اگر صلاح می دانید لطف بفرمایید و مرا از بهترین این دو وقت آگاه سازید و آن را برای من روشن کنید و بفرمایید هنگامی که شب مهتابی است، چگونه فجر را تشخیص دهم؟ زیرابا وجود ماه تشخیص فجر برایم امکان ندارد، مگر زمانی که افق سرخ شود و صبح گردد، و به هنگام ابری بودن هوا چه کنم؟ و در سفر و حضر تشخیص وقت فجر اوّل و دوّم چگونه است؟ ان شاء الله راهنمایی خواهید فرمود.

فروع کافی ج / ۲

فَكَتَبَ اللَّهِ بِخَطِّهِ وَ قَرَأْتُهُ: الْفَجْرُ - يَرْحَمُكَ اللهُ - هُوَ الْخَيْطُ الْأَبْيَضُ الْمُعْتَرِضُ لَيْسَ هُوَ الْأَبْيَضَ صُعَدَاءَ، فَلاَ تُصَلِّ فِي سَفَرٍ وَ لَا حَضَرٍ حَتَّى تَتَبَيَّنَهُ، فَإِنَّ اللهَ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى لَمْ يَجْعَلْ خَلْقَهُ فِي شُبْهَةٍ مِنْ هَذَا، فَقالَ: ﴿ كُلُوا وَ الشَّرَبُوا حَتَّى يَتَبَيَّنَ لَكُمُ الْخَيْطُ الْأَبْيَضُ هُوَ الْمُعْتَرِضُ الَّذِي يَحْرُمُ بِهِ الطَّابِيْضُ هُوَ الْمُعْتَرِضُ اللَّذِي يَحْرُمُ بِهِ الْأَبْيَضُ هُو اللَّهُ عُلَوا وَ الشَّرْبُ فِي الصَّوْم، وَ كَذَلِكَ هُو الَّذِي تُوجَبُ بِهِ الصَّلاةُ.

٢ - عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَمَّارٍ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَمَّارٍ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَمَّارٍ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَمَّارٍ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَمَّارٍ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَمَّارٍ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ إِسْحَاقَ الْفَجْرِ.

فَقالَ: مَعَ طُلُوعِ الْفَجْرِ، إِنَّ اللهَ عَزَّ وَ جَلَّ يَقُولُ: ﴿وَ قُرْآنَ الْفَجْرِ إِنَّ قُرْآنَ الْفَجْرِ كَانَ مَشْهُوداً﴾.

يَعْنِي: صَلاَةَ الْفَجْرِ تَشْهَدُهُ مَلاَئِكَةُ اللَّيْلِ وَ مَلاَئِكَةُ النَّهَارِ، فَإِذَا صَلَّى الْعَبْدُ الصَّبْحَ مَعَ طُلُوعِ الْفَجْرِ أُثْبِتَتْ لَهُ مَرَّتَيْنِ أَثْبَتَهَا مَلاَئِكَةُ اللَّيْلِ وَ مَلاَئِكَةُ النَّهَارِ.

امام الله به خط مبارک خویش که خود خوانده ام نوشت:

خداوند به تو رحمت كند! فجر همان رشتهٔ سفید پهن است نه رشته عمود بالا رونده. پس در سفر و حضر نماز مخوان تا زمانی كه آن فجر صادق برای تو آشكار شود؛ زیرا خداوند تبارک و تعالی مخلوق خود را در چنین موضوعی در شک قرار نداده و فرموده است: «بخورید و بیاشامید، تا روشنی سپیده به مانند رشتهای سپید در سراسر افق پدید آید، و از رشتهٔ سیاه تاریکی باقیماندهٔ شب جدا گردد» رشتهٔ سفید، آن رشتهٔ پهنی است كه با پدیدار شدن آن، خوردن و آشامیدن در حال روزه حرام می شود، و نیز با آن، نماز صبح واجب می شود.

٢ ـ اسحاق بن عمّار گوید: به امام صادق الله عرض کردم: مرا از بهترین اوقات نماز صبح آگاه سازید.

فرمود: با طلوع فجر، خداوند گل می فرماید: «نماز صبح را به جای آور که آن مشهود است» یعنی نماز صبح مشهود فرشتگان شب و روز است و هر دو در آن وقت حاضرند، و چون بنده نماز صبح خود را با طلوع فجر (یعنی در اوّل وقت آن) به جای آورد، پاداش آن را برایش دو بار می نویسند: یک بار فرشتگان شب، بار دیگر فرشتگان روز.

\_

٣ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ عَطِيَّةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلِيُّ بْنُ عِطِيَّةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلِيُّ قَالَ:

الصُّبْحُ هُوَ الَّذِي إِذَا رَأَيْنَهُ مُعْتَرِضاً كَأَنَّهُ بَيَاضٌ سُورَى.

٤ عَلِيٌّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ عَنْ يَزِيدَ بْنِ خَلِيفَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِلمَّ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ

٥ - عَلِيٌّ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِاللهِ اللهِ عَلْ قَالَ: وَقْتُ الْفَجْرِ حِينَ يَنْشَقُّ الْفَجْرُ إِلَى أَنْ يَتَجَلَّلَ الصَّبْحُ السَّمَاءَ، وَ لَا يَنْبَغِي تَأْخِيرُ وَقْتُ الْفَجْرُ إِلَى أَنْ يَتَجَلَّلَ الصَّبْحُ السَّمَاءَ، وَ لَا يَنْبَغِي تَأْخِيرُ وَقْتُ الْفَجْرِ حِينَ يَنْشَقُّ الْفَجْرُ إِلَى أَنْ يَتَجَلَّلَ الصَّبْحُ السَّمَاءَ، وَ لَا يَنْبَغِي تَأْخِيرُ ذَلِكَ عَمْداً، لَكِنَّهُ وَقْتُ لِمَنْ شُغِلَ أَوْ نَسِى أَوْ نَامَ.

٦ علِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلِيِّ بْنِ مُحَمَّدِ الْقَاسَانِيِّ عَنْ سُلَيْمانَ بْنِ حَفْصٍ الْمَرْوَزِيِّ عَنْ أَبِي الْحَسَنِ الْعَسْكَرِيِّ اللَّهِ قَالَ:

٣ ـ على بن عطيّه گويد: امام صادق اليَّلَا فرمود:

صبح صادق آن است که وقتی نگاه میکنی، عرض اُفق روشن شده باشد و روشنی آن همچون سفیدی رودخانهٔ سورا (۱) است.

۴ ـ يزيد بن خليفه گويد: امام صادق اليا فرمود:

وقت نماز صبح، وقتی است که فجر ظاهر شود تا هنگامی که خورشید طلوع کند.

۵ ـ حلبي گويد: امام صادق التيالا فرمود:

وقت نماز صبح از زمانی است که فجر شکافته شود تا هنگامی که روشنایی آسمان را فرا گیرد و شایسته نیست که کسی از روی عمد نماز صبح را به تأخیر اندازد، ولی تأخیر، برای کسی است که (به کاری ضروری) مشغول باشد، یا فراموش کند و یا بخوابد.

ع\_ سلیمان بن حفص مروزی گوید: امام علی هادی التیلا فرمود:

-

۱ ـ سورا، رودخانهای در کشور عراق است.

غروع کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲

إِذَا انْتَصَفَ اللَّيْلُ ظَهَرَ بَيَاضٌ فِي وَسَطِ السَّمَاءِ شِبْهُ عَمُودٍ مِنْ حَدِيدٍ تُضِيءُ لَهُ الدُّنْيَا فَيَكُونُ سَاعَةً ثُمَّ يَذْهَبُ وَ يُظْلِمُ فَإِذَا بَقِي ثُلُثُ اللَّيْلِ ظَهَرَ بَيَاضٌ مِنْ قِبَلِ الْمَشْرِقِ فَأَضَاءَتْ لَهُ الدُّنْيَا فَيَكُونُ سَاعَةً ثُمَّ يَذْهَبُ وَ هُوَ وَقْتُ صَلاَةِ اللَّيْلِ، ثُمَّ يَظْلِمُ قَبْلَ الْهَجْرِ ثُمَّ يَطْلُعُ الْفَجْرُ الصَّادِقُ مِنْ قِبَلِ الْمَشْرِقِ. قَالَ: وَ مَنْ أَرَادَ أَنْ يُصَلِّعَ صَلاَةَ اللَّيْلِ فِي نِصْفِ اللَّيْلِ فَذَلِكَ لَهُ.

(A)

## بَابُ وَقْتِ الصَّلاَةِ فِي يَوْم الْغَيْم وَ الرِّيحِ وَ مَنْ صَلَّى لِغَيْرِ الْقِبْلَةِ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَنْ سَمَاعَةَ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنِ الصَّلاَةِ بِاللَّيْلِ وَ النَّهَارِ إِذَا لَمْ تُرَ الشَّمْسُ وَ لَا الْقَمَرُ وَ لَا النَّجُومُ.
 قَالَ: اجْتَهدْ رَأْيَكَ وَ تَعَمَّدِ الْقِبْلَةَ جُهْدَكَ.

آنگاه که نیمه شب فرا رسد، در میان آسمان رشته سفیدی همانند ستون آهنی آشکار می شود که دنیا را روشن می کند و آن روشنایی یک ساعت دوام دارد، سپس می رود و دنیا تاریک می شود، و چون یک سوم از شب می ماند، از ناحیهٔ مشرق سفیدی آشکار می شود که زمین را روشن می کند و مدت آن یک ساعت است، سپس می رود و آن وقت هنگام نماز شب است. سپس پیش از طلوع فجر هوا تاریک می شود و آنگاه از طرف مشرق فجر صادق طلوع می کند،

حضرتش فرمود: هرکه بخواهد نماز شب را در نیمهٔ شب بخواند، جایز است.

#### بخش هشتم تعیین وقت نماز در روز ابری و وزش باد و حکم کسی که به غیر قبله نماز خوانده است

۱ ـ سماعه گوید: از امام ﷺ دربارهٔ اوقات نماز در شب و روزی که نه خورشید دیده می شود، نه ماه و نه ستارگان، سؤال کردم.

فرمود: كوشش خود را به كار ببند و براى يافتن قبله نيز كوشش كن.

کتاب نماز ک

٢ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ الْفَرَّاءِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْنَا فِي يَوْمِ الْغَيْمِ.
 عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ: قَالَ لَهُ رَجُلُ مِنْ أَصْحَابِنَا: رُبَّمَا اشْتَبَهَ الْوَقْتُ عَلَيْنَا فِي يَوْمِ الْغَيْمِ.
 فقالَ: تَعْرِفُ هَذِهِ الطُّيُورَ الَّتِي عِنْدَكُمْ بِالْعِرَاقِ يُقَالُ لَهَا: الدِّيكَةُ؟
 قُالْ تُهِ: نَهُ وَ

قَالَ: إِذَا ارْتَفَعَتْ أَصْوَاتُهَا وَ تَجَاوَبَتْ فَقَدْ زَالَتِ الشَّمْسُ. أَوْ قَالَ: فَصَلَّهْ.

٣ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَلِيِّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَيْدِ اللهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلْيِلْ قَالَ:

إِذَا صَلَّيْتَ وَ أَنْتَ عَلَى غَيْرِ الْقِبْلَةِ فَاسْتَبَانَ لَكَ أَنَّكَ صَلَّيْتَ عَلَى غَيْرِ الْقِبْلَةِ وَأَنْتَ فِي وَقْتِ فَأَعِدُ، فَإِنْ فَاتَكَ الْوَقْتُ فَلاَ تُعِدْ.

" ٢ - وَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ عَنْ فَضَالَةَ عَنْ أَبَانٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ اللَّهِ فِي رَجُلٍ صَلَّى الْغَدَاةَ بِلَيْلٍ غَرَّهُ مِنْ ذَلِكَ الْقَمَرُ وَ نَامَ حَتَّى طَلَعَتِ الشَّمْسُ فَأُخْبِرَ أَنَّهُ صَلَّى بِلَيْلٍ. قَالَ: يُعِيدُ صَلاَتَهُ.

۲ ـ ابو عبدالله فرّا گوید: مردی از شیعیان به امام صادق الله عرض کرد: چه بسا اتّفاق می افتد که در روزهای ابری، وقت نماز برای ما مشتبه می شود.

فرمود: آیا پرندگانی را که خودتان در عراق دارید و به آن خروس میگویند، میشناسی؟ گفتم: آری.

فرمود: هرگاه آواز آنها بلند شد و همگی به آواز در آمدند و به یکدیگر جواب دادند، زوال آفتاب شده است. یا این که فرمود: در آن وقت نماز بخوان.

٣ ـ عبد الرحمان بن ابي عبدالله گويد: امام صادق عليه فرمود:

هرگاه بر غیر قبله نماز گزاردی و بعد برای تو روشن شد که بر غیر قبله نماز گز اردهای، اگر در وقت نماز بودی، نماز را اعاده کن، ولی اگر وقت گذشته بود، اعاده لازم نیست.

۴ ـ زراره گوید: امام باقر الله دربارهٔ مردی که در شب مهتابی به گمان این که صبح شده نماز میخواند، سپس میخوابد و آفتاب طلوع میکند و به او خبر میدهند که نماز خود را در شب خوانده است، فرمود:

باید نماز خود را اعاده کند.

۶۲ فروع کافی ج / ۲

٥ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ النَّوْ فَلِيِّ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ الْمُخْتَارِ عَنْ رَجُل قَالَ:

َ قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ المِلْمُلْ

٦ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْخَطَّابِ عَنْ يَحْيَى بْنِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ أَبِي الْبِلاَدِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي بَصِيرِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِل

مَنْ صَلَّى فِي غَيْرٍ وَقْتٍ فَلاَ صَلاَةً لَهُ.

٧ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ: قَالَ أَبُو جَعْفَر اللهِ:

يُجْزِئُ التَّحَرِّي أَبَداً إِذَا لَمْ يُعْلَمْ أَيْنَ وَجْهُ الْقِبْلَةِ.

۵-حسین بن مختار گوید: مردی به امام صادق الله عرضه داشت: من اذانگو هستم. هر وقت هوا ابری می شود، وقت را تشخیص نمی دهم، وظیفهٔ من چیست؟

فرمود: هرگاه خروس سه مرتبه پی در پی بانگ بر داشت، آفتاب از خط نصف النهار گذشته و وقت نماز ظهر شده است.

٤ ـ ابو بصير گويد: امام صادق التي فرمود:

هر کس در خارج از وقت نماز گزارد، نمازش باطل است.

٧ ـ زراره گوید: امام باقر الله فرمود:

هرگاه کسی نمی داند که قبله کدام طرف است، کوشش در تحصیل جهت آن، برای او کافی است.

کتاب نماز ک

٨ - أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ وَ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ الْحَمَدُ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِي عَنْ عَمْرِو بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُصَدِّقِ بْنِ صَدَقَةَ عَنْ عَمَّارٍ السَّابَاطِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ عَلَى عَيْرِ الْقِبْلَةِ فَيَعْلَمُ وَ هُوَ فِي الصَّلاَةِ قَبْلَ أَنْ يَعْدِ اللهِ اللهِ عَلَى عَيْرِ الْقِبْلَةِ فَيَعْلَمُ وَ هُوَ فِي الصَّلاَةِ قَبْلَ أَنْ يَعْرُ عَنْ صَلاَتِهِ. قَالَ :

إِنْ كَانَ مُتَوَجِّهاً فِيَما بَيْنَ الْمَشْرِقِ وَ الْمَغْرِبِ فَلْيُحَوِّلْ وَجْهَهُ إِلَى الْقِبْلَةِ سَاعَةَ يَعْلَمُ وَ إِنْ كَانَ مُتَوَجِّهاً إِلَى دُبُرِ الْقِبْلَةِ فَلْيَقْطَعِ الصَّلاَةَ، ثُمَّ يُحَوِّلُ وَجْهَهُ إِلَى الْقِبْلَةِ ثُمَّ يَعْتَبِحُ الصَّلاَةَ، ثُمَّ يُحَوِّلُ وَجْهَهُ إِلَى الْقِبْلَةِ ثُمَّ يَفْتَتِحُ الصَّلاَةَ.

٩ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ سَالِمٍ عَنْ سُلَيْمانَ بْن خَالِدٍ قَالَ:

قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ الرَّجُلُ يَكُونُ فِي قَفْرٍ مِنَ الْأَرْضِ فِي يَوْمِ غَيْمٍ فَيُصَلِّي لِغَيْرِ الْقِبْلَةِ ثُمَّ يُصْحِى فَيَعْلَمُ أَنَّهُ صَلَّى لِغَيْرِ الْقِبْلَةِ كَيْفَ يَصْنَعُ؟

قَالَ: إِنْ كَانَ فِي وَقْتٍ فَلْيُعِدْ صَلاَتَهُ وَ إِنْ كَانَ مَضَى الْوَقْتُ فَحَسْبُهُ اجْتِهَادُهُ.

۸ عمّار ساباطی گوید: امام صادق ﷺ دربارهٔ کسی که بر غیر قبله نماز گزارده و در حال نماز پیش از آن که فارغ شود، می فهمد که بر غیر قبله نماز گزارده است، فرمود:

اگر روی او متوجه ما بین مشرق و مغرب باشد، بایستی صورت خود را در همان لحظه ای که متوجه می شود، به سوی قبله بگرداند، ولی اگر پشت به قبله بود، باید نماز را رها کند و صورت خود را به سوی قبله بگرداند و نماز را از سر گیرد.

9 ـ سلیمان بن خالد گوید: به امام صادق الله گفتم: مردی در بیابان بی آب و علف در روزی که هوا ابری است بر غیر قبله نماز میگزارد، سپس ابر برطرف می شود و می داند که بر غیر قبله نمازگزارده است، وظیفهٔ او چیست؟

فرمود: اگر در وقت نماز است، آن را اعاده میکند، و اگر وقت گذشته است، کوشش او برای وی کفایت میکند.

-

١٠ - عَنْهُ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا عَنْ زُرَارَةَ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا جَعْفَرِ اللهِ عَنْ قِبْلَةِ الْمُتَحَيِّرِ.

فَقَالَ: يُصَلِّى حَيْثُ يَشَاءُ.

وَ رُوِيَ أَيْضاً: أَنَّهُ يُصَلِّي إِلَى أَرْبَع جَوَانِبَ.

١١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ ابْنِ ابْنِ أَبِي عُمْدِ اللهِ اللهُ اللهِ ال

إِذَا صَلَيْتَ وَ أَنْتَ تَرَى أَنَّكَ فِي وَقْتٍ وَ لَمْ يَدْخُلِ الْوَقْتُ فَدَخَلَ الْوَقْتُ وَ أَنْتَ فِي الصَّلاَةِ فَقَدْ أَجْزَأَتْ عَنْك.

١٢ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبُهُ هُلْ كَانَ رَسُولُ اللهِ عَيَّالًا يُصَلِّي إِلَى بَيْتِ الْمَقْدِسِ؟ فَالَ: نَعَمْ.

فَقُلْتُ: أَكَانَ يَجْعَلُ الْكَعْبَةَ خَلْفَ ظَهْرِهِ؟

۱۰ ـ زراره گوید: از امام باقرطی دربارهٔ کسی که نمی داند قبله کدام سمت است، پرسیدم.

فرمود: به هر طرف که بخواهد می تواند، نماز بخواند.

هم چنین روایت شده است: به هر چهار جانب نماز بخواند.

١١ ـ اسماعيل بن رباح گويد: امام صادق الله فرمود:

هرگاه به گمان رسیدن وقت به نماز ایستادی، ولی وقت داخل نشده بود و در اثنای نماز، وقت داخل گشت، آن نماز از تو کفایت میکند.

۱۲ ـ حلبی گوید: از امام صادق الله پرسیدم: آیا رسول خدا ﷺ به سوی بیت المقدس نماز می گزارد؟

فرمود: آري.

عرض کردم: آیا آن حضرت کعبه را پشت سر خود قرار میداد؟

کتاب نماز کتاب

فَقَالَ: أَمَّا إِذَا كَانَ بِمَكَّةَ فَلاَ، وَ أَمَّا إِذَا هَاجَرَ إِلَى الْمَدِينَةِ فَنَعَمْ حَتَّى حُوِّلَ إِلَى الْكَعْبَةِ. الْكَعْبَةِ.

(9)

## بَابُ الْجَمْع بَيْنَ الصَّالاَتَيْنِ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَكَمِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ
 بُكَيْرٍ عَنْ ذُرَارَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ قَالَ:

صَلَّى رَسُولُ اللهِ ﷺ بِالنَّاسِ الظُّهْرَ وَ الْعَصْرَ حِينَ زَالَتِ الشَّمْسُ فِي جَمَاعَةٍ مِنْ غَيْرِ عِلَّةٍ فِي غَيْرِ عِلَّةٍ فِي غَيْرِ عِلَّةٍ فِي جَمَاعَةٍ، وَ إِنَّمَا فَعَلَ رَسُولُ اللهِ ﷺ لِيَتَسِعَ الْوَقْتُ عَلَى أُمَّتِهِ.

فرمود: تا زمانی که حضرتش در مکّه بود، چنین نمی کرد، ولی چون به مدینه هجرت فرمود، چنین کرد تا زمانی که روی آن حضرت به جانب کعبه گردانیده شد (یعنی قبله از بیت المقدس به سوی کعبه تغییر یافت).

## بخش نهم جمع بین دو نماز

١ ـ زراره گوید: امام صادق النظی فرمود:

رسول خدای نماز ظهر و عصر را هنگام زوال آفتاب، بدون علّت با مردم به جماعت خواند و نماز مغرب و عشا را نیز پیش از ناپدید شدن سرخی، بدون علّت با ایشان به جماعت به جای آورد، و این کار را رسول خدای انجام داد تا اُمّت را در وسعت قرار دهد.

ع الحريب المراجع المرا

٢ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْن سِنَانِ قَالَ:

شَهِدْتُ الْمَغْرِبَ لَيْلَةً مَطِيرةً فِي مَسْجِدِ رَسُولِ اللهِ عَلَيْ فَحِينَ كَانَ قَرِيباً مِنَ الشَّفَقِ نَادَوْا وَ أَقَامُوا الصَّلاَةَ، فَصَلَّوُا الْمَغْرِبَ ثُمَّ أَمْهَلُوا بِالنَّاسِ حَتَّى صَلَّوْا رَكْعَتَيْنِ، ثُمَّ قَامَ الْمُنَادِي فِي مَكَانِهِ فِي الْمَسْجِدِ فَأَقَامَ الصَّلاَةَ فَصَلَّوُا الْعِشَاءَ ثُمَّ الْصَرَفَ النَّاسُ إلَى مَنَازِلِهمْ، فَسَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ ذَلِكَ.

فَقَالَ: نَعَمْ، قَدْ كَانَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْ عَمِلَ بِهَذَا.

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْخَطَّابِ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَيْفٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عُثْمانَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ حَكِيم عَنْ أَبِي الْحَسَنِ اللَّهِ قَالَ: سَمِعْتُهُ يَقُولُ:

إِذَا جَمَعْتَ بَيْنَ الصَّلاّتَيْنَّ فَلاَ تَطَوَّعْ بَيْنَهُمَا.

٤ - عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُوسَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ عَنْ حَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ عَنْ حَمَّد بْنِ عُثْمَانَ قَالَ: صَمِعْتُ أَبَا الْحَسَنِ لِللَّهِ يَقُولُ: صَمَّد بْنِ عُثْمَانَ قَالَ: صَمَّدُ بُنُ حَكِيمٍ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا الْحَسَنِ لِللَّهِ يَقُولُ: الْجَمْعُ بَيْنَ الصَّلاَتَيْنِ إِذَا لَمْ يَكُنْ بَيْنَهُمَا تَطَوُّعٌ فَإِذَا كَانَ بَيْنَهُمَا تَطُوُّعٌ فَلاَ جَمْعَ.

۲ ـ عبدالله بن سنان گوید: در یک شب بارانی برای نماز مغرب در مسجد رسول خدای خدای حاضر شدم. نزدیک به شفق بود که اذان گفتند و نماز برپا شد. نماز مغرب را خواندند، آنگاه به مردم مهلت دادند تا دو رکعت نافله را نیز خواندند، سپس مؤذن برخاست و در همانجا قد «قامت الصلاة» گفت و مردم نماز عشا را به جای آوردند، سپس به خانههای خود باز گشتند.

از امام صادق الله دربارهٔ این ماجرا پرسیدم.

فرمود: آرى، رسول خدا ﷺ نيز چنين مي كرد.

٣ ـ محمّد بن حكيم گويد: از امام كاظم اليلا شنيدم كه مىفرمود:

هرگاه بین دو نماز را جمع کردی (مثلاً نماز مغرب و عشا را با هم به جای آوردی) نافلهای در میان آن دو نخواهد بود.

۴ ـ محمّد بن حكيم گويد: از امام كاظم اليلا شنيدم كه مىفرمود:

جمع بین دو نماز آن وقتی است که نافلهای در بین آن دو نباشد و هرگاه بین آن دو نافلهای باشد، جمع نخواهد شد.

٥ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي زَكَرِيًّا عَنْ أَبَانٍ عَنْ صَفْوَانَ الْجَمَّالِ قَالَ: صَلَّى بِنَا أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهِ الظَّهْرَ وَ الْعَصْرَ عِنْدَ مَا زَالَتِ الشَّمْسُ بِأَذَانِ وَ إِقَامَتَيْنِ وَ قَالَ: إِنِّى عَلَى حَاجَةٍ فَتَنَفَّلُوا.

٦ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْمَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ عَنْ عَبَّاسِ النَّاقِدِ قَالَ: تَفَرَّقَ مَا كَانَ فِي يَدِي وَ تَفَرَّقَ عَنِّي حُرَفَائِي، فَشَكَوْتُ ذَلِكَ إِلَى أَبِي مُحَمَّدٍ للسَّلِا . فقالَ لِي: اجْمَعْ بَيْنَ الصَّلاَتَيْنِ الظُّهْرِ وَ الْعَصْرِ تَرَى مَا تُحِبُّ.

# (١٠) بَابُ الصَّلاَةِ الَّتِي تُصَلَّى فِي كُلِّ وَقْتٍ

المُكَارِي عَنْ أَبِي بَصِيرٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ عَنْ هَاشِمٍ أَبِي سَعِيدٍ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ الله

۵ ـ صفوان جمّال گوید: امام صادق الله به هنگام زوال آفتاب، نماز ظهر و عصر را با ما به یک اذان و دو اقامه به جای آورد و فرمود:

من كارى فورى دارم، نافلهٔ خود را به جا آوريد.

۶ ـ عبّاس ناقد گوید: تمام اموال و دارایی من از دستم رفت و شریکانم نیز از من جدا شدند. از حال خود به امام حسن عسکری علیه شکوه کردم.

حضرتش به من فرمود: بین دو نماز ظهر و عصر را جمع کن، آن چه را دوست داری خواهی دید.

بخش دهم
نمازهایی که می توان در همهٔ اوقات خواند
۱ ـ ابو بصیر گوید: امام صادق الله فرمود:

ج<u>۶۸</u> فروع کافی ج / ۲

خَمْسُ صَلَوَاتٍ تُصَلِّيهِنَّ فِي كُلِّ وَقْتٍ صَلاَةُ الْكُسُوفِ، وَ الصَّلاَةُ عَلَى الْمَيِّتِ وَ صَلاَةُ الطَّوَافِ مِنَ الْفَجْرِ إِلَى طُلُوعِ وَ صَلاَةُ الطَّوَافِ مِنَ الْفَجْرِ إِلَى طُلُوعِ الشَّمْسِ، وَ بَعْدَ الْعَصْرِ إِلَى اللَّيْل.

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَصْلِ بْنِ شَاذَانَ وَ أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ جَمِيعاً عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ عَمَّارٍ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ الل

خَمْسُ صَلَوَاتٍ لَا تُتْرَكُ عَلَى كُلِّ حَالٍ: إِذَا طُفْتَ بِالْبَيْتِ، وَ إِذَا أَرَدْتَ أَنْ تُحْرِمَ، وَصَلاَةُ الْجَنَازَةِ.

٣ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ اللَّهِ قَالَ: 
أَرْبَعُ صَلَوَاتٍ يُصَلِّيهِنَّ الرَّجُلُ فِي كُلِّ سَاعَةٍ: صَلاَةٌ فَاتَتْكَ فَمَتَى مَا ذَكَرْتَهَا 
أَدَّيْتَهَا، وَ صَلاَةٌ رَكْعَتَيِ الطُّوَافِ الْفَرِيضَةِ، وَ صَلاَةٌ الْكُسُوفِ، وَ الصَّلاَةُ عَلَى الْمَيِّتِ. هَوُلاءِ تُصَلِّيهِنَّ فِي السَّاعَاتِ كُلِّهَا.

پنج نماز است که در هر ساعتی، یا هر موقع از شب و روز می توانی آن ها را بخوانی: نماز خورشید گرفتگی، نماز میّت، نماز احرام، نمازی که قضا شده است و نماز طواف که نماز طواف را از طلوع فجر تا دمیدن آفتاب و بعد از عصر تا شب می توان خواند.

۲ ـ معاویة بن عمّار گوید: از امام صادق الیا شنیدم که می فرمود:

پنج نماز است که در هیچ حال ترک نمی شود: نماز طواف خانهٔ خدا، نماز احرام، نماز کسوف، نمازی که فراموش کردی، و نماز میّت.

٣ ـ زراره گوید: امام باقر الله فرمود:

چهار نماز است که شخص در هر ساعتی می تواند آنها را بخواند: نمازی که از دست دادهای، پس هرگاه به خاطرت رسید آن را به جا می آوری؛ دو رکعت نماز طواف واجب؛ نماز خورشید گرفتگی و نماز میّت، این نمازها را در هر ساعتی می توان خواند.

کتاب نماز <u>م</u>ع

#### (11)

## بَابُ التَّطَوُّعِ فِي وَقْتِ الْفَرِيضَةِ وَ السَّاعَاتِ الَّتِي لَا يُصَلَّى فِيهَا

١ - الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدِ الْأَشْعَرِيُّ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عُثْمانَ عَنِ ابْنِ مُسْكَانً عَنْ ذُرَارَةَ قَالَ: قَالَ لِي: فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عُثْمانَ عَنِ ابْنِ مُسْكَانً عَنْ ذُرَارَةَ قَالَ: قَالَ لِي: أَتَدْرِي لِمَ جُعِلَ الذِّرَاعُ وَ الذِّرَاعَانِ؟

قَالَ: قُلْتُ: لِمَ؟

قَالَ: لِمَكَانِ الْفَرِيضَةِ لَكَ أَنْ تَتَنَقَّلَ مِنْ زَوَالِ الشَّمْسِ إِلَى أَنْ يَبْلُغَ ذِرَاعاً فَإِذَا بَلَغَ ذِرَاعاً فَإِذَا بَلَغَ ذِرَاعاً بَلَغَ النَّافِلَةَ.

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ عَنْ يُونُسَ بْنِ يَعْقُوبَ
 عَنْ مِنْهَالٍ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلِي إلْوَقْتِ الَّذِي لَا يَنْبَغِي لِي [أَنْ يَتَنَفَّلَ] إِذَا
 جَاءَ الزَّوَالُ؟

قَالَ: ذِرَاعٌ إِلَى مِثْلِهِ.

#### بخش یازدهم خواندن نماز نافله در وقت نماز فریضه و ساعاتی که در آن نماز نافله خوانده نمی شود

۱ ـ زراره گوید: امام صادق الله به من فرمود:

آیا میدانی برای چه (از اوّل زوال برای نافله) یک ذراع (و از اوّل وقت عصر برای نافله) دو زراع قرار داده شده است؟

گفتم: برای چه؟

فرمود: برای اهمیّت دادن به نماز فریضه که تو می توانی نماز نافله را از زوال خورشید تا وقتی که به یک ذراع برسد، بخوانی و چون به یک ذراع رسید، نماز واجب را شروع و نماز نافله را رها کنی.

۲ ـ منهال گوید: از امام صادق ملی پرسیدم: وقتی که به هنگام زوال شایسته نیست نماز نافله به جای آورم کدام وقت است؟

فرمود: از وقتی که سایهٔ شاخص به یک ذراع برسد تا وقتی که سایه به اندازهٔ خودش شود.

٣ - مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَنْ سَمَاعَةَ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنِ الرَّجُلِ يَأْتِي الْمَسْجِدَ وَ قَدْ صَلَّى أَهْلُهُ أَيَبْتَدِئُ بِالْمَكْتُوبَةِ أَوْ يَتَطَوَّعُ؟ فَقَالَ: إِنْ كَانَ فِي وَقْتٍ حَسَنِ فَلاَ بَأْسَ بِالتَّطَوُّعِ قَبْلَ الْفَرِيضَةِ، وَ إِنْ كَانَ خَافَ الْفَوْتَ مِنْ أَجْلِ مَا مَضَى مِنَ الْوَقْتِ فَلْيَبْدَأْ بِالْفَرِيضَةِ، وَ هُوَ حَقُّ اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ، ثُمَّ الْفَوْتَ مِنْ أَجْلِ مَا مَضَى مِنَ الْوَقْتِ فَلْيَبْدَأْ بِالْفَرِيضَةِ، وَ هُوَ حَقُّ اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ، ثُمَّ لَيَتَطَوَّعْ بِمَا شَاءَ أَلَا هُو مُوسَع أَنْ يُصَلِّي الْإِنْسَانُ فِي أَوَّلِ دُخُولِ وَقْتِ الْفَرِيضَةِ النَّهَ الْفَرْيَضَةِ إِلَانْسَانُ وَ حُدَهُ أَنْ يَسَدَّةً اللهِ عَنَّ وَ عَدَهُ أَنْ يَسَلَّا لَيْ الْفَرْيَطَةِ إِلَا الْمَالُ وَ عُلَا الْفَرِيضَةِ الْفَرِيضَةِ الْفَرْيَضَةِ اللهَ فَلْ اللهَ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ الْمُؤْلِقُ اللهِ عَنَّ وَ عَلَى الْفَرِيضَةِ اللهَ اللهِ عَنَّ الْفَرِيضَةِ اللهَ اللهُ ال

النَّوَافِلَ إِلَّا أَنْ يَخَافَ فَوْتَ الْفَرِيضَةِ، وَ الْفَضْلُ إِذَا صَلَّى الْإِنْسَانُ وَحْدَهُ أَنْ يَبْدَأَ بِالْفَرِيضَةِ إِذَا دَخَلَ وَقْتُهَا لِيَكُونَ فَضْلُ أَوَّلِ الْوَقْتِ لِلْفَرِيضَةِ وَ لَيْسَ بِمَحْظُورٍ عَلَيْهِ أَنْ يُصَلِّي النَّوَافِلَ مِنْ أَوَّلِ الْوَقْتِ إِلَى قَريبِ مِنْ آخِر الْوَقْتِ.

٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَمَّارٍ قَالَ: قُلْتُ: أُصَلِّي فِي وَقْتِ فَرِيضَةٍ نَافِلَةً؟

قَالَ: نَعَمْ فِي أَوَّلِ الْوَقْتِ إِذَا كُنْتَ مَعَ إِمَامٍ تَقْتَدِي بِهِ فَإِذَا كُنْتَ وَحْدَكَ فَابْدَأْ بالْمَكْتُوبَةِ.

۳ ـ سماعه گوید: از حضرتش پرسیدم: مردی وارد مسجد می شود و اهل مسجد نماز خوانده اند، آیا می تواند شروع به نماز فریضه کند، یا باید نافله را به جای آورد؟

فرمود: اگر وقت خوب و وسعت داشته باشد. پس عیب ندارد که پیش از نماز واجب به نماز نافله مشغول شود و اگر بیم دارد که وقت از دست برود، در این صورت باید نافله را به تأخیر اندازد و نماز فریضه را آغاز نماید که آن حق خداوند گل است. آنگاه نافله را هرچه خواست به جای آورد، و انسان می تواند در اوّل داخل شدن وقت نماز فریضه، نماز نافله را بخواند، مگر آن که بیم دارد نماز واجب از او فوت شود و هنگامی که انسان به تنهایی نماز می خواند، بهتر است که اگر وقت فریضه داخل شده، با نماز فریضه آغاز کند تا این که فضیلت اوّل وقت برای نماز فریضه باشد، و بر او ممنوع نیست که از اوّل وقت تا نزدیک به آخر وقت، نماز نافله بخواند.

۴ ـ اسحاق بن عمّ ارگوید: به امام التی عرض کردم: آیا دروقت نماز فریضه می توانم، نماز نافله بخوانم؟

فرمود: آری، در اول وقت، در صورتی که بخواهی نماز خود را با جماعت بخوانی، ولی اگر خواستی خود به تنهایی نماز بخوانی، ابتدا به نماز واجب کن.

٥ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ أَبِي أَيُّوبَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ:

قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ ا

٦- عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ أَبِي أَيُّوبَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ الل

٧ - عَلِيٌ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ أُذَيْنَةَ عَنْ عِدَّةٍ مِنْ أَصحَابِنَا أَنَّهُمْ سَمِعُوا أَبَا جَعْفَر اللهِ يَقُولُ.

كَانَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ اللَّهِ لَا يُصَلِّي مِنَ النَّهَارِ حَتَّى تَزُولَ الشَّمْسُ، وَ لَا مِنَ اللَّيْلِ بَعْدَ مَا يُصَلِّي الْعِشَاءَ الآخِرَةَ حَتَّى يَنْتَصِفَ اللَّيْلُ.

۵ ـ محمّد بن مسلم گوید: به امام صادق الله عرض کردم: هـرگاه وقت نـماز فریضه فر ارسید آیا می توانم نماز نافله بخوانم، یا ابتدا به نماز فریضه نمایم؟

فرمود: بهتر این است که ابتدا نماز فریضه را انجام دهی، و این که نماز ظهر (در غیر روز جمعه) یک ذراع از زوال تأخیر انداخته شده به خاطر نماز اوّابین (توبه کنندگان) است.

۶ ـ محمّد بن مسلم گوید: به امام صادق الله عرض کردم: هـرگاه وقت نـماز فریضه فر ارسید، آیا می توانم نماز نافله بخوانم، یا نماز واجب را آغاز کنم؟

فرمود: بهتر آن است كه نماز واجب را آغاز كني.

۷ - عمر بن اُذینه گوید: عدّهای از یاران ما از امام باقرطی شنیدند که حضرتش فرمود: امیر مؤمنان علی صلوات الله علیه همواره در روز تا هنگام زوال اَفتاب نماز نمیگزارد و شب را نیز بعد از نماز عشا تا نیمه شب نمازی به جای نمی آورد.

\_

فروع کافی ج / ۲

مَعْنَى هَذَا أَنَّهُ لَيْسَ وَقْتَ صَلاَةِ فَرِيضَةٍ وَ لَا سُنَّةٍ، لِأَنَّ الْأَوْقَاتَ كُلَّهَا قَدْ بَيَّنَهَا رَسُولُ اللهِ ﷺ فَأَمَّا الْقَضَاءُ قَضَاءُ الْفَريضَةِ وَ تَقْدِيمُ النَّوَافِل وَ تَأْ خِيرُهَا فَلاَ بَأْسَ.

٨ - عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ رَفَعَهُ قَالَ: قَالَ رَجُلٌ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ عَالِيُّ: الْحَدِيثُ اللَّذِي رُوِيَ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ عَلِيْ: «أَنَّ الشَّمْسَ تَطْلُعُ بَيْنَ قَرْنَي الشَّيْطَانِ».

قَالَ: نَعَمْ، إِنَّ إِبْلِيسَ اتَّخَذَ عَرْشاً بَيْنَ السَّمَاءِ وَ الْأَرْضِ، فَإِذَا طَلَعَتِ الشَّمْسُ وَ سَجَدَ فِي ذَلِكَ الْوَقْتِ النَّاسُ قَالَ إِبْلِيسُ لِشَيَاطِينِهِ: إِنَّ بَنِي آدَمَ يُصَلُّونَ لِي.

9 - عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ رَاشِدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ أَسْلَمَ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي الْخَسَنِ الثَّانِي الثَانِي الثَّانِي الثَّانِي الثَّانِي الثَّانِي الثَّانِي الثَانِي الثَّانِي الثَّانِي الثَّانِي الثَّانِي الثَانِي الثَّانِي الثَّانِي الثَانِي الثَّانِي الْمُعْلِقِيلِ الْمُعْلِي الْمُعْلِي الْمُعْلِيلِ الْمُعْلِقِيلِ الْمُعْلِيلُ الْمُعْلَالِي الْمُعْلِقِيلِي الْمُعْلَالِي الْمُعْلِقِيلُ الْعُلِي الْمُعْلِي الْمُعْلِيلِ الْعُلِيلِي الْمُعْلِقِيلُ الْعُلِيلِي الْعُلِيلِي الْمُعْلِقِيلُ الْعُلِيلُ الْعُلِيلِيلِي الْمُعْلِقِيلُ الْعُلِيلِيلِيلِي الْعُلِيلِيلِيلِي الْمُعْلِقِيلُ الْعُلْمُ الْعُل

قَالَ: إِنَّ الشَّيْطَانَ يُقَارِنُ الشَّمْسَ فِي ثَلاَثَةِ أَحْوَالٍ: إِذَا ذَرَّتْ وَ إِذَا كَبَّدَتْ، وَ إِذَا خَرَبَتْ فَصَلِّ بَعْدَ الزَّوَالِ، فَإِنَّ الشَّيْطَانَ يُرِيدُ أَنْ يُوقِعَكَ عَلَى حَدٍّ يُقْطَعُ بِكَ دُونَهُ.

[نگارنده گوید:] معنای حدیث شریف این است که این دو وقت، نه وقت نماز فریضه است و نه وقت نماز مستحبی؛ زیرا رسول خدای اوقات همهٔ نمازها را بیان فرموده است، و امّا نماز قضا قضای نماز فریضه و پیش انداختن نافلهها و به تأخیر انداختن آنها اشکالی ندارد.

۸ ـ پدر علی بن ابراهیم در روایت مرفوعهای گوید: مردی به امام صادق الله عرض کرد: حدیثی از امام باقر الله روایت شده که «خورشید میان دو شاخ شیطان طلوع میکند» (آیا صحیح است)؟

فرمود: آری، به راستی که ابلیس میان آسمان و زمین برای خود تختی دارد و چون آفتاب طلوع کند و در آن هنگام مردم سجده کنند، ابلیس به شیاطین خود گوید: فرزندان آدم برای من نماز میگزارند.

۹ حسین بن اسلم گوید: به امام رضاط عرضه داشتم: در بازار مشغول تجارتم و وقت نماز فرا میرسد، ولی بر من دشوار است که به اندرون (یا به جای نماز خود) روم و نماز بخوانم.

فرمود: هماناً شیطان در سه وقت با آفتاب همراه می شود: به هنگام بر آمدن و بلند شدن آفتاب، به هنگام رسیدن به نصف النهار، و هنگام غروب آن.پس تو نماز خود را پس از زوال آفتاب بخوان؛ زیرا شیطان می خواهد تو را به راهی وارد کند که از راه حق خارج شوی.

کتاب نماز کتاب

### (11)

## بَابُ مَنْ نَامَ عَنِ الصَّلاَةِ أَوْ سَهَا عَنْهَا

١ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ وَ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ جَمِيعاً
 عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزِ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ اللَّهِ قَالَ:

إِذَا نَسِيتَ صَلاَةً أَوْ صَلَّيْتَهَا بِغَيْرِ وُضُوءٍ وَ كَانَ عَلَيْكَ قَضَاءُ صَلَوَاتٍ فَابْدَأُ بِأَوَّلِهِنَّ فَأَذِّنْ لَهَا وَ أَقِمْ ثُمَّ صَلِّهَا ثُمَّ صَلِّ مَا بَعْدَهَا بِإِقَامَةٍ إِقَامَةٍ لِكُلِّ صَلاَةٍ.

وَ قَالَ: قَالَ أَبُو جَعْفَرٍ اللَّهِ: وَ إِنْ كُنْتَ قَدْ صَلَّيْتَ الظُّهْرَ، وَ قَدْ فَاتَتْكَ الْغَدَاةُ فَذَكَرْتَهَا فَصَلِّ الْغَدَاةَ أَيَّ سَاعَةٍ ذَكَرْتَهَا وَ لَوْ بَعْدَ الْعَصْرِ وَ مَتَى مَا ذَكَرْتَ صَلاَةً فَاتَتْكَ صَلَّيْتَهَا.

## بخش دوازدهم حکم کسی که بخو ابد و نماز نخو اند یا این که آن را فراموش نماید

١ ـ زراره گويد: امام باقر اليا فرمود:

هرگاه نمازی را فراموش کردی، یا بدون وضو به جای آوردی و چند نماز قضا نیز بر گردن تو بود، پس اوّلین آنها را شروع کن، و برایش اذان و اقامه بگو و آن را بخوان، و نمازهای بعدی را با اقامه بخوان، یعنی برای هر نماز یک اقامه.

زراره گوید: امام باقر علی فرمود:

و اگر نماز ظهر را خوانده باشی و نماز صبح از تو فوت شده باشد و به یادت آمد که نماز صبح را نخواندهای، هر وقت به یادت آمد، اگرچه بعد از نماز عصر باشد، آن را به جای آور، و هر زمانی که به خاطرت رسید، نمازی از تو فوت شده است، همان وقت آن را به جای آور.

وَقَالَ: إِنْ نَسِيتَ الظُّهْرَ حَتَّى صَلَّيْتَ الْعَصْرَ فَذَ كَرْتَهَا وَ أَنْتَ فِي الصَّلاَةِ أَوْ بَعْدَ فَرَاغِكَ فَانْوِهَا الْأُولَى ثُمَّ صَلِّ الْعَصْرَ، فَإِنَّمَا هِيَ أَرْبَعٌ مَكَانَ أَرْبَعٍ، فَإِنْ ذَكَرْتَ أَنَّكَ لَمْ تُصَلِّ الْأُولَى قَانُوهَا الْأُولَى ثُمَّ لَمْ تُصَلِّ الْأُولَى ثَمَّ لَمْ تُصَلِّ الْأُولَى ثَمَّ الْعَصْرِ وَ قَدْ صَلَّيْتَ مِنْهَا رَكْعَتَيْنِ فَانُوهَا الْأُولَى ثُمَّ لَمْ تُصَلِّ الْعَصْرَ وَ إِنْ كُنْتَ قَدْ ذَكَرْتَ أَنَّكَ لَمْ تُصَلِّ الْعَصْرَ حَتَّى دَخَلَ وَقْتُ الْمَعْرِبِ وَ لَمْ تَخَفْ فَوْتَهَا فَصَلِّ الْعَصْرَ، ثُمَّ صَلِّ الْمَعْرِبِ وَ لَمْ تَخَفْ فَوْتَهَا فَصَلِّ الْعَصْرَ، ثُمَّ صَلِّ الْمَعْرِبِ وَ لَمْ تَخَفْ فَوْتَهَا فَصَلِّ الْعَصْرَ، ثُمَّ صَلِّ الْمَعْرِبِ وَ لَمْ تَخَفْ فَوْتَهَا فَصَلِّ الْعَصْرَ، ثُمَّ صَلِّ الْمَعْرِبِ وَ لَمْ تَخَفْ فَوْتَهَا فَصَلِّ الْعَصْرَ، ثُمَّ صَلِّ الْمَغْرِبِ.

وَإِنْ كُنْتَ قَدْ صَلَّيْتَ الْمَغْرِبَ، فَقُمْ فَصَلِّ الْعَصْرَ وَ إِنْ كُنْتَ قَدْ صَلَّيْتَ مِنَ الْمَغْرِبِ رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ سَلِّمْ ثُمَّ الْمَغْرِبِ رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ سَلِّمْ ثُمَّ الْعَصْرَ، ثُمَّ قُمْ فَأَتِمَهَا رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ سَلِّمْ ثُمَّ تُصَلِّي الْمَغْرِبَ.

فَإِنْ كُنْتَ قَدْ صَلَّيْتَ الْعِشَاءَ الآخِرَةَ وَ نَسِيتَ الْمَغْرِبَ فَقُمْ فَصَلِّ الْمَغْرِبَ وَ إِنْ كُنْتَ ذَكَرْتَهَا وَ قَدْ صَلَّيْتَ مِنَ الْعِشَاءِ الآخِرَةِ رَكْعَتَيْنِ أَوْ قُمْتَ فِي الثَّالِثَةِ فَانْوِهَا كُنْتَ ذَكَرْتَهَا وَ قَدْ صَلَّيْتَ مِنَ الْعِشَاءَ الآخِرَةِ رَكْعَتَيْنِ أَوْ قُمْتَ فِي الثَّالِثَةِ فَانْوِهَا الْمَغْرِبَ، ثُمَّ سَلِّمْ ثُمَّ قُمْ فَصَلِّ الْعِشَاءَ الآخِرَةَ.

هم چنین فرمود: هرگاه نماز ظهر را فراموش کردی و نماز عصر را خواندهای یا در حین نماز عصر به خاطرت رسید، نیّت خود را به ظهر بر گردان و پس از آن نماز عصر را بخوان، زیرا این چهار رکعت به جای آن چهار رکعت محسوب می شود، و اگر به خاطرت رسید که نماز ظهر را به جای نیاوردهای در حالی که به نماز عصر مشغول هستی و دو رکعت از آن را خواندهای نیّت نماز ظهر کن، سپس دو رکعت مانده را بخوان و آنگاه برخیز و نماز عصر را به جای آور.

و اگر به یادت آمد که نماز عصر را نخواندهای در حالی که وقت مغرب نیز فرا رسیده البته برای نماز مغرب وقت کافی باشد و از فوت آن بیم نداشتی نماز عصر را بخوان و پس از آن نماز مغرب را به جای آور.

و اگر مغرب را خوانده بودی، بر خیز و نماز عصر را به جای آور، و اگر از مغرب دو رکعت خوانده ای و نماز عصر به یاد تو آمد، پس به نماز عصر نیّت کن و بر خیزد و رکعت دیگر نیز بخوان، سپس سلام بده، آنگاه نماز مغرب را به جای آور.

و اگر نماز عشا را خواندهای، ولی مغرب را فراموش کردهای، برخیز و نماز مغرب را بخوان، امّا اگر زمانی نماز مغرب به یاد تو بیاید که از نماز عشا دو رکعت خواندهای، یا برای رکعت سوم بر خاستهای، نیّت را به نماز مغرب بر گردان و سلام بده، آنگاه برخیز و نماز عشا را به جای آور.

کتاب نماز کتاب

وَ إِنْ كُنْتَ قَدْ نَسِيتَ الْعِشَاءَ الآخِرَةَ حَتَّى صَلَّيْتَ الْفَجْرَ فَصَلِّ الْعِشَاءَ الآخِرَةَ وَ إِنْ كُنْتَ ذَكَرْتَهَا وَ أَنْتَ فِي رَكْعَةِ الْأُولَى أَوْ فِي الثَّانِيَةِ مِنَ الْغَدَاةِ فَانْوِهَا الْعِشَاءَ ثُمَّ قُمْ فَصَلِّ الْغَدَاةَ وَ أَذَنْ وَ أَقِمْ وَ إِنْ كَانَتِ الْمَغْرِبُ وَ الْعِشَاءُ الآخِرَةُ قَدْ فَاتَتَاكَ جَمِيعاً فَابْدَأْ بِهِمَا قَبْلَ أَنْ تُصَلِّي الْغَدَاةَ ابْدَأْ بِالْمَغْرِبِ، ثُمَّ الْعِشَاءِ الآخِرَةِ.

فَإِنْ خَشِيتَ أَنْ تَفُوتَكَ الْغَدَاةُ إِنْ بَدَأْتَ بِهِمَا فَابْدَأْ بِالْمَغْرِبِ ثُمَّ بِالْغَدَاةِ ثُمَّ صَلِّ الْعِشَاءَ، فَإِنْ خَشِيتَ أَنْ تَفُوتَكَ الْغَدَاةُ إِنْ بَدَأْتَ بِالْمَغْرِبِ فَصَلِّ الْغَدَاةَ ثُمَّ صَلِّ الْعِشَاءَ، فَإِنْ خَشِيتَ أَنْ تَفُوتَكَ الْغَدَاةُ إِنْ بَدَأْتَ بِالْمَغْرِبِ فَصَلِّ الْغَدَاةَ ثُمَّ صَلِّ الْعَشَاءَ أَيَّهُمَا ذَكَرْتَ فَلاَ تُصَلِّهِمَا إِلَّا الْمَغْرِبَ وَ الْعِشَاءَ ابْدَأْ بِأَوَّلِهِمَا، لِأَنَّهُمَا جَمِيعاً قَضَاءً أَيَّهُمَا ذَكَرْتَ فَلاَ تُصَلِّهِمَا إِلَّا بَعْدَ شُعَاعِ الشَّمْسِ.

قَالَ: قُلْتُ: لِمَ ذَاكَ؟

قَالَ: لِأَنَّكَ لَسْتَ تَخَافُ فَوْتَهَا.

و هرگاه نماز عشا را فراموش کردی و نماز صبح را خواندهای، چون از نماز صبح فارغ شدی، نماز عشا را بخوان، اما اگر در رکعت اوّل یا در رکعت دوم نماز صبح، نماز عشا به یاد تو آمد، از همانجا نیّت عشاکن، سپس بر خیز و نماز صبح را به جای آور و اذان و اقامه نیز بگو.

و اگر نماز مغرب و عشا هر دو از تو فوت شد، پیش از آن که نماز صبح را بخوانی دو نماز را شروع کن، ابتدا نماز مغرب سپس نماز عشا و اگر بیم داشتی که نماز صبح از تو فوت می شود و نماز مغرب و عشا را شروع کرده بودی، ابتدا نماز مغرب را بخوان، سپس نماز صبح و پس از آن نماز عشا را.

هرگاه بیم داشتی که اگر نماز مغرب را شروع کنی نماز صبح از تو فوت شود، نماز صبح را بخوان، سپس نماز مغرب و عشا را به جای آور، و نخستین آن دو را شروع کن، چون هر دو نماز قضا هستند، و هر کدام از نماز مغرب و عشا که به یاد تو آمد، آنها را مخوان مگر بعد از شعاع آفتاب.

راوی گوید: پرسیدم: این تأخیر برای چیست؟ فرمود: برای این که از فوت آنها بیمی نداری.

-

فروع کافی ج / ۲ <u>/ ۷۶</u>

٢ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِنَانٍ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَنْ
 أبي بَصِيرٍ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنْ رَجُلِ نَسِيَ الظُّهْرَ جَتَّى دَخَلَ وَقْتُ الْعَصْرِ.

قَالَ: يَبْدَأُ بِالظُّهْرِ وَ كَذَلِكَ الصَّلَوَاتُ تَبْدَأُ بِالَّتِي نَسِيتَ إِلَّا أَنْ تَخَافَ أَنْ يَخْرُجَ وَقْتُ الصَّلاَةِ فَتَبْدَأُ بِالَّتِي أَنْتَ فِي وَقْتِهَا ثُمَّ تُصَلِّى الَّتِي نَسِيتَ.

٣ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنِ ابْنِ أَذَيْنَةَ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي عُمَيْرٍ عَنِ ابْنِ أَذَيْنَةَ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ اللهِ أَنَّهُ سُئِلَ عَنْ رَجُلٍ صَلَّى بِغَيْرِ طَهُورٍ أَوْ نَسِيَ صَلَوَاتٍ لَمْ يُصَلِّهَا أَوْ نَسِيَ صَلَوَاتٍ لَمْ يُصَلِّهَا أَوْ نَامَ عَنْهَا.

فقالَ: يَقْضِيهَا إِذَا ذَكَرَهَا فِي أَيِّ سَاعَةٍ ذَكَرَهَا مِنْ لَيْلٍ أَوْ نَهَارٍ، فَإِذَا دَخَلَ وَقْتُ الصَّلاَةِ وَلَمْ يُتَخَوَّفْ أَنْ يَذْهَبَ وَقْتُ هَذِهِ الصَّلاَةِ الَّتِي الصَّلاَةِ وَ لَمْ يُتَخَوَّفْ أَنْ يَذْهَبَ وَقْتُ هَذِهِ الصَّلاَةِ الَّتِي قَدْ حَضَرَتْ وَ هَذِهِ أَحَقُّ بِوَقْتِهَا فَلْيُصَلِّهَا فَإِذَا قَضَاهَا فَلْيُصَلِّ مَا فَاتَهُ مِمَّا قَدْ مَضَى وَ لَا يَتَطَوَّعْ بِرَكْعَةٍ حَتَّى يَقْضِيَ الْفَرِيضَةَ كُلَّهَا.

۲ ـ ابوبصیر گوید: از حضرتش سؤال کردم: کسی که نماز ظهر را فراموش کرده تا این که وقت نماز عصر فرا رسیده است (چه وظیفهای دارد؟).

فرمود: باید ابتدا نماز ظهر را بخواند، هم چنین است نمازهای دیگر، که باید ابتدا آن نمازی را که فراموش کردهای به جای آوری، مگر آن که بترسی که وقت نمازی که در وقت آن هستی بخوانی و آن هستی تمام شود و در این حالت، ابتدا باید نمازی را که در وقت آن هستی بخوانی و پس از آن، نمازی را که فراموش کردهای بخوانی.

۳-زراره گوید: از امام باقر الله پرسیدند: کسی که بدون طهارت نماز میخواند، یا چند نماز را فراموش می کند و آنها را به جای نمی آورد و یا خوابش می برد و آنها را نمی خواند (چه حکمی دارد؟).

فرمود: هر زمانی که به خاطرش برسد، باید در همان وقت از شب یا روز قضای آن را به جای آورد، امّا اگر وقت نماز همان روز فرا رسید و هنوز نماز قضای خود را تمام نکرده، تا زمانی که نمی ترسد وقت این نماز تمام شود، باید نماز قضا را به جای آورد. زیرا این نمازی که اکنون وقت آن فرا رسیده به وقت خود سزاوارتر است که ابتدا آن را به جای آورد، سپس بقیّهٔ نمازهای قضای خود را بخواند، و تا زمانی که نماز قضا دارد، نباید حتّی یک رکعت نماز نافله بخواند تا تمام نمازهای قضای خود را به جای آورد.

٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ وَ مُحَمَّدِ بْنِ خَالِدٍ جَمِيعاً عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ زُرَارَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: ﴿ قَالَ: إِذَا ضَلَيْتَ اللَّهِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَنَّكَ إِذَا صَلَّيْتَ اللَّتِي إِذَا فَاتَتْكَ صَلاَةٌ فَذَكُرْتَهَا فِي وَقْتٍ فَابْدَأ بِالَّتِي فَاتَتْكَ، فَإِنَّ الله عَزَّ وَ جَلَّ يَقُولُ: ﴿ أَقِمِ الصَّلاةَ لِذِكْرِي ﴾.

وَ إِنْ كُنْتَ تَعْلَمُ أَنَّكَ إِذَا صَلَّيْتَ الَّتِي فَاتَتْكَ فَاتَتْكَ الَّتِي بَعْدَهَا فَابْدَأْ بِالَّتِي أَنْتَ فِي وَقْتِهَا فَصَلِّهَا، ثُمَّ أَقِم الْأُخْرَى.

٥ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَشْعَرِيُّ عَنْ مُعَلَّى بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْوَشَّاءِ عَنْ أَبَانِ بْنِ عُثْمانَ عَنْ عَبْدِ اللهِ قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ رَجُلٍ نَسِيَ صَلاَةً حَتَّى دَخَلَ وَقْتُ صَلاَةٍ أُخْرَى.

٢ ـ زراره گويد: امام باقر عليه فرمود:

هرگاه نمازی از تو فوت شد و در وقت نمازی دیگر به خاطرت رسید که آن نماز را نخواندهای، پس اگر میدانی که هرگاه قضای نماز فوت شده را به جای آوری هنوز برای این نماز که در وقت آن هستی وقتی میماند، ابتدا نماز قضای خود را به جای آور، زیرا که خداوند گال می فرماید: «نماز را برای یاد من برپای دار» (۱).

و هرگاه دانستی که اگر نماز قضا را به جای آوری، این نمازی را که در وقت آن هستی، از تو فوت می شود، ابتدا نمازی را که در وقت آن هستی، به جای آور، سپس نماز دیگر را به جای آور.

۵ ـ عبدالرحمان بن ابی عبدالله گوید: از امام صادق الله پرسیدم: فردی که نماز را فراموش میکند، سپس وقت نمازی دیگر فرا می رسد (چه وظیفه ای دارد؟).

١ ـ سورة طه، آية ١٤.

\_

× کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲

فَقَالَ: إِذَا نَسِيَ الصَّلاَةَ أَوْ نَامَ عَنْهَا صَلَّى حِينَ يَذْ كُرُهَا فَإِذَا ذَكَرَهَا وَ هُوَ فِي صَلاَةٍ بَدَأَ بِالَّتِي نَسِيَ وَ إِنْ ذَكَرَهَا مَعَ إِمَامٍ فِي صَلاَةِ الْمَغْرِبِ أَتَمَّهَا بِرَكْعَةٍ ثُمَّ صَلَّى الْمَغْرِبِ أَتَمَّهَا بِرَكْعَةٍ ثُمَّ صَلَّى الْمَغْرِبِ ثُمَّ صَلَّى الْعَتَمَةَ وَحْدَهُ فَصَلَّى مِنْهَا رَكْعَتَيْنِ الْمَغْرِبَ ثُمَّ صَلَّى الْعَتَمَة وَحْدَهُ فَصَلَّى مِنْهَا رَكْعَتَيْنِ الْمَغْرِبَ ثُمَّ مَلَى الْعَتَمَة وَحْدَهُ فَصَلَّى مِنْهَا رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ ذَكِرَ أَنَّهُ نَسِيَ الْمَغْرِبَ أَتَمَّهَا بِرَكْعَةٍ فَيكُونُ صَلاَةً الْمَغْرِبِ ثَلاَثَ رَكَعَاتٍ ثُمَّ عُلِي الْعَتَمَة بَعْدَ ذَلِكَ.

٦ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ أَبِي الْحَسَنِ اللهِ قَالَ:

سَأَلْتُهُ عَنْ رَجُلٍ نَسِيَ الظُّهْرَ حَتَّى غَرَبَتِ الشَّمْسُ وَ قَدْ كَانَ صَلَّى الْعَصْرَ. فَقَالَ: كَانَ أَبُو جَعْفَرٍ عَلِيْ \_ أَوْ كَانَ أَبِي عَلِيْ \_ يَقُولُ: إِنْ أَمْكَنَهُ أَنْ يُصَلِّيهَا قَبْلَ أَنْ يَفُوتَهُ الْمَغْرِبُ بَدَأَ بِهَا وَ إِلَّا صَلَّى الْمَغْرِبَ ثُمَّ صَلّاهَا.

\_\_\_\_\_

فرمود: هرگاه نماز را فراموش کرد، یا خوابش برد و آن را به جای نیاورد، هر وقت به یادش آمد، آن را به جای آورد. اگر هنگامی که مشغول نماز دیگری بود، به یادش آمد که نمازی از او فوت شده است، آن نماز فوت شده را شروع کند، و اگر در نماز جماعت بود و نماز مغرب می خواند و به یادش آمد (که نماز عصر را نخوانده) یک رکعت دیگر بخواند (تا چهار رکعت شود)، سپس نماز مغرب و پس از آن نماز عشا را بخواند، و اگر به تنهایی مشغول به نماز عشا بود و دو رکعت از آن را خوانده بود و به خاطرش رسید که مغرب را نخوانده است، یک رکعت دیگر بخواند تا سه رکعت نماز مغرب محسوب شود، و پس از آن، نماز عشا را به جای آورد.

۶ ـ صفوان بن یحیی گوید: از امام کاظم الیا در مورد کسی پرسیدم که نـماز ظهر را فراموش کرده و آفتاب نیز غروب نموده، ولی نماز عصر خویش را خوانده است.

فرمود: همواره امام باقر \_ یا پدرم ایس (۱) \_ فرموده است: اگر برای چنین کسی امکان دارد قضای نماز ظهر را پیش از آن که نماز مغرب فوت شود بخواند، وگرنه اوّل نماز مغرب را بخواند و بعد باید آن نماز را بخواند.

٠

۱ \_ به نظر می رسد تردید از راوی باشد.

٧ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ رَجُلٍ أَمَّ قَوْماً فِي الْعَصْرِ فَذَكَرَ وَهُوَ يُصَلِّي أَنَّهُ لَمْ يَكُنْ صَلَّى الْأُولَى.

قَالَ: فَلْيَجْعَلْهَا الْأُولَى الَّتِي فَاتَتْهُ وَ لْيَسْتَأْنِفْ بَعْدُ صَلاَةَ الْعَصْرِ وَ قَدْ مَضَى الْقَوْمُ بِصَلاَتِهِمْ.

٨ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَنْ سَمَاعَةَ بْنِ
 مِهْرَانَ قَالَ:

سَأَلْتُهُ عَنْ رَجُلٍ نَسِيَ أَنْ يُصَلِّيَ الصَّبْحَ حَتَّى طَلَعَتِ الشَّمْسُ.

۷ حلبی گوید: از امام صادق الله دربارهٔ مردی که در نماز عصر، امام جماعت است و در حال نماز به خاطرش می رسد که نماز ظهر را نخوانده است ، پرسیدم.

فرمود: باید آن را نماز ظهر خویش قرار دهد که از او فوت شده و پس از آن، نماز عصر را بخواند و مردم نیز نماز خود را خواندهاند. (ضرری به آنان وارد نیست).

۸\_ سماعة بن مهران گوید: از امام (صادق الله یا امام کاظم الله ) پرسیدم دربارهٔ مردی که فراموش میکند نماز صبح را بخواند و آفتاب طلوع کند.

.

قَالَ: يُصَلِّيهَا حِينَ يَذْ كُرُهَا فَإِنَّ رَسُولَ اللهِ عَيْ اللهِ عَيْ مَكَانِهِ الْفَجْرِ حَتَّى طَلَعَتِ الشَّمْسُ ثُمَّ صَلَّاهَ عِينَ اسْتَيْقَظَ، وَ لَكِنَّهُ تَنَحَّى عَنْ مَكَانِهِ ذَلِكَ ثُمَّ صَلَّى.

فرمود: هر وقت به خاطرش رسید، آن را بخواند؛ زیرا رسول خدایگ از نماز صبح خوابش برد و آفتاب طلوع کرد و پس از آن که بیدار شد، قضای آن را به جای آورد، ولی از آن مکان به مکان دیگر رفت، سپس آن را به جای آورد. (۱)

۱ ـ علامهٔ مجلسی اللهٔ در توضیح این روایت می نویسد: قضیهٔ این گونه خوابیدن پیامبر عَیْمَاللهٔ را که منجر به فوت نماز صبح شده خاصه و عامه نقل کردهاند و این از قبیل سهو نیست...این که از رسول خداعی نمازی قضا شده باشد، مخالف عقل و نقل است؛ زیرا مقام آن حضرت که همواره در حال حضور بوده و حتی در خواب نیز خویش را در پیشگاه الهی حاضر می دیده است، بالاتر از آن است که نمازی به علت غلبهٔ خواب از حضرتش قضا شود.

با توجه به سخنی که آن بزرگوار فرموده است: «چشمانم می خوابد، ولی قلبم همواره بیدار است.» چنین روایاتی قابل تأمّل است که چنین نسبتی به پیامبر خدا عَیْدُ که معصوم علی الاطلاق بوده و حتی نماز شب نیز برایشان و اجب است، وارد می کند؟ البته در روایت بعدی خواب ماندن پیامبر عَیْدُ توجیه شده و علت و سببی عقلایی برایش ذکر شده است، ولی در هر صورت چنین روایاتی قابل تأمّل و تأویل است.

کتاب نماز کتاب

9 ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ النَّعْمَانِ عَنْ سَعِيدٍ الْأَعْرَجِ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ

نَامَ رَسُولُ اللهِ ﷺ عَنِ الصَّبْحِ، وَ اللهُ عَزَّ وَ جَلَّ أَنَامَهُ حَتَّى طَلَعَتِ الشَّمْسُ عَلَيْهِ، وَكَانَ ذَلِكَ رَحْمَةً مِنْ رَبِّكَ لِلنَّاسِ. أَلَا تَرَى لَوْ أَنَّ رَجُلاً نَامَ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ لَعَيَّرَهُ النَّاسُ وَ قَالُوا: لَا تَتَوَرَّعُ لِصَلَوَاتِكَ فَصَارَتْ أُسْوَةً وَ سُنَّةً.

فَإِنْ قَالَ رَجُلٌ لِرَجُلِ نِمْتَ عَنِ الصَّلاَةِ.

قَالَ: قَدْ نَامَ رَسُولُ اللهِ ﷺ فَصَارَتْ أُسْوَةً وَ رَحْمَةً رَحِمَ اللهُ سُبْحَانَهُ بِهَا هَذِهِ اللهُ سُبْحَانَهُ بِهَا هَذِهِ اللهُ سُبْحَانَهُ بِهَا هَذِهِ اللهُ سُبْحَانَهُ بِهَا هَذِهِ الْأُمَّةَ.

١٠ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ وَ الْفُضَيْلِ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ اللهِ قَوْلِ اللهِ تَبَارَكَ اسْمُهُ: ﴿إِنَّ الصَّلاةَ كَانَتْ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ كِتَاباً مَوْقُو تَا﴾.

٩ ـ سعید اعرج گوید: از امام صادق الله شنیدم که می فرمود:

روزی رسول خدایگ خوابش برد و نماز صبح را نخواند و خداوند گل رسول خود را به خواب برد تا آفتاب بر او طلوع کرد، این از رحمت او برای مردم بود. آیا نمی بینی که اگر مردی بخوابد و آفتاب طلوع کند، مردم او را سرزنش نموده می گویند: نسبت به نمازهای خود پرهیزکار نیستی؟ این قضا شدن نماز پیامبر گی الگو و سنتی شد که اگر کسی به دیگری بگوید: خوابت برد و نماز نخواندی، در پاسخ او گوید: رسول خدا گی نیز خوابش برد. پس این مهر و رحمتی از سوی خداوند سبحان برای این اُمّت است.

۱۰ ـ زراره و فضیل گویند: امام باقر الله دربارهٔ فرمایش خدای والا نام که می فرماید: «همانا نماز بر مؤمنان نوشته ای معیّن و لازم است» فرمود:

مر کافی ج / ۲

قَالَ: يَعْنِي مَفْرُوضاً، وَ لَيْسَ يَعْنِي وَقْتَ فَوْتِهَا إِذَا جَازَ ذَلِكَ الْوَقْتُ ثُمَّ صَلّاهَا لَمْ تَكُنْ صَلاَتُهُ هَذِهِ مُؤَدَّاةً، وَ لَوْ كَانَ ذَلِكَ لَهَلَكَ سُلَيْمانُ بْنُ دَاوُدَ اللَّهِ حِينَ صَلّاهَا لِغَيْر وَقْتِهَا، وَ لَكِنَّهُ مَتَى مَا ذَكَرَهَا صَلاّها.

قَالَ: ثُمَّ قَالَ: وَ مَتَى اسْتَيْقَنْتَ أَوْ شَكَكْتَ فِي وَقْتِهَا أَنَّكَ لَمْ تُصَلِّهَا أَوْ فِي وَقْتِ فَقَدْ دَخَلَ فَوْتِهَا أَنَّكَ لَمْ تُصَلِّهَا صَلَّيْتَهَا، فَإِنْ شَكَكْتَ بَعْدَ مَا خَرَجَ وَقْتُ الْفَوْتِ فَقَدْ دَخَلَ فَوْتِهَا أَنَّكَ لَمْ تُصَلِّهَا صَلَّيْتَهَا، فَإِنْ شَكَّ حَتَّى تَسْتَيْقِنَ، فَإِنِ اسْتَيْقَنْتَ فَعَلَيْكَ أَنْ تُصَلِّيهَا حَتَّى تَسْتَيْقِنَ، فَإِنِ اسْتَيْقَنْتَ فَعَلَيْكَ أَنْ تُصَلِّيهَا فِي أَيِّ حَالٍ كُنْتَ.

الله عليُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْمُغِيرَةِ عَمَّنْ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ بْنِ الْمُغِيرَةِ عَمَّنْ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ فِي رَجُلٍ نَامَ عَنِ الْعَتَمَةِ فَلَمْ يَقُمْ إِلَّا بَعْدَ انْتِصَافِ اللَّيْلِ. قَالَ: يُصَلِّيهَا وَ يُصْبِحُ صَائِماً.

یعنی واجب شد. و منظور از موقوت، این نیست که اگر از آن وقت مقرّر بگذرد و فوت شود، دیگر نتوان آن را تدارک کرد و اگر پس از آن وقت آن را به جا آورند، دیگر قبول نباشد که اگر چنین بود به طور حتم میبایست سلیمان بن داوود التیلا هلاک می شد، چون او در غیر وقت، نماز را به جای آورد، ولی او چون به یادش آمد، آن را به جای آورد.

سپس فرمود: و هرگاه در وقت نمازیقین کردی، یا شک کردی که آن را به جا نیاوردهای و یا بعد از فوت وقت آن، یقین کردی که آن را نخواندهای، باید آن را به جای آوری، ولی اگر پس از فوت وقت، شک کردی که آیا آن را به جا آوردهای یا نه، چون مانع (که همان خارج شدن از وقت نماز است) ایجاد شده، اعاده بر تو لازم نیست، مگر آن که یقین کنی، و هرگاه یقین کردی در هر حال که باشی، بر تو لازم است آن را به جای آوری.

۱۱ ـ راوی گوید: امام صادق الله دربارهٔ کسی که بخوابد و نماز عشا را نخواند و از خواب برنخیزد مگر بعد از نیمه شب، فرمود:

باید آن نماز را قضا کند و آن روز را روزه بگیرد.

### (17)

# بَابُ بِنَاءِ مَسْجِدِ النَّبِيِّ عَلَيْهِ

ا ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّد؛ وَ مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بنِ مُحَمَّدِ بنِ مُحَمَّدِ بنِ سِنَانٍ بْنِ أَبِي نَصْرٍ وَ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ اللهِ بْنِ اللهِ بْنِ سِنَانٍ عَنْ أَبِي نَصْرٍ وَ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سِنَانٍ عَنْ أَبِي نَصْرٍ وَ عَلِيُّ اللهِ بْنِ اللهِ بْنِ سِنَانٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ ا

إِنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ بَنَى مَسْجِدَهُ بِالسَّمِيطِ، ثُمَّ إِنَّ ٱلْمُسْلِمِينَ كَثُرُوا فَقَالُوا: يَا رَسُولَ اللهِ! لَوْ أَمَرْتَ بِالْمَسْجِدِ فَزِيدَ فِيهِ.

فَقالَ: نَعَمْ.

فَأَمَرَ بِهِ فَزِيدَ فِيهِ وَ بَنَاهُ بِالسَّعِيدَةِ، ثُمَّ إِنَّ الْمُسْلِمِينَ كَثُرُوا فَقَالُوا: يَا رَسُولَ اللهِ! لَوْ أَمِرْتَ بِالْمَسْجِدِ فَزِيدَ فِيهِ ؟

فَقالَ: نَعَمْ.

### بخش سيزدهم

### بنای مسجد پیامبر ﷺ

١ ـ عبدالله بن سنان گوید: از امام صادق الله شنیدم که می فرمود:

رسول خدای مسجد خود را با خشت پخته بنا کرد و چون مسلمانان زیاد شدند، گفتند: ای رسول خدا! آیا ممکن است دستور فرمایی مسجد را بزرگتر کنند؟

فرمود: آرى.

آنگاه امر فرمود تا بنای آن را اضافه کردند و دیوار آن را با یک خشت و نیم بالا آورد، و چون باز هم مسلمانان زیاد شدند، آنها خواستار توسعه مسجد شدند، وگفتند: ای رسول خدا! آیا ممکن است دستور فرمایی مسجد را توسعه دهند؟

فرمود: آري.

مر کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲

فَأَمَرَ بِهِ فَزِيدَ فِيهِ وَ بَنَى جِدَارَهُ بِالْأُنْثَى وَ الذَّكَرِ، ثُمَّ اشْتَدَّ عَلَيْهِمُ الْحَرُّ، فَقَالُوا: يَا رَسُولَ اللهِ! لَوْ أَمَرْتَ بِالْمَسْجِدِ فَظُلِّلَ.

فَقالَ: نَعَمْ.

فَأَمَرَ بِهِ فَأُقِيمَتْ فِيهِ سَوَارٍ مِنْ جُذُوعِ النَّخْلِ ثُمَّ طُرِحَتْ عَلَيْهِ الْعَوَارِضُ وَ الْخَصَفُ وَ الْإِذْ خِرُ، فَعَاشُوا فِيهِ حَتَّى أَصَابَتْهُمُ الْأَمْطَارُ فَجَعَلَ الْمَسْجِدُ يَكِفُ عَلَيْهِمْ، فَقَالُوا: يَا رَسُولَ اللهِ! لَوْ أَمَرْتَ بِالْمَسْجِدِ فَطُيِّنَ.

فَقَالَ: لَهُمْ رَسُولُ اللهِ عَيْلِيُّ: لَا ، عَرِيشٌ كَعَرِيشِ مُوسَى النَّهِ.

امر کرد تا مسجد را بزرگتر کنند و دیوار آن را با دو خشت به صورت نر و ماده بنا کرد، و چون گرما بر مردم شدت گرفت، گفتند: ای رسول خدا! آیا می شود دستور فرمایی برای مسجد سایه بانی درست کنند؟

فرمود: آرى!

سپس امر فرمود تا در مسجد ستونهایی از تنههای درخت خرما بر پای داشتند و سقف آن را با بافتههایی از برگ درخت خرما و گیاه اذخر (۱) پوشانیدند، و در آن به سر می بردند تا این که هنگام بارندگی شد و از سقف مسجد آب می چکید، گفتند: ای رسول خدا! آیا می شود دستور دهی پشت بام مسجد راگل اندود کنند؟

رسول خدا ﷺ فرمود: نه، این خانهٔ چوبی است مانند خانهٔ چوبی موسی الیا (که محل عبادت او بود).

۱ ـ گياهي است خوشبو.

فَلَمْ يَزَلْ كَذَلِكَ حَتَّى قُبِضَ رَسُولُ اللهِ عَيَّا اللهِ عَلَى جِدَارُهُ قَبْلَ أَنْ يُنظَلَّلَ قَامَةً، فَكَانَ إِذَا كَانَ الْفَيْءُ ذِرَاعاً وَهُو قَدْرُ مَرْبِضِ عَنْزٍ صَلَّى الظُّهْرَ وَ إِذَا كَانَ ضِعْفَ ذَلِكَ صَلَّى الظُّهْرَ وَ إِذَا كَانَ ضِعْفَ ذَلِكَ صَلَّى الْعَصْرَ.

وَ قَالَ: السَّمِيطُ لَبِنَةٌ لَبِنَةٌ وَ السَّعِيدَةُ لَبِنَةٌ وَ نِصْفٌ وَ الذَّكَرُ وَ الْأَنْتَى لَبِنَتَانِ مُخَالِفَتَان.

٢ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ الْمَسْجِدِ الَّذِي أُسِّسَ عَلَى التَّقْوَى.
 عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنِ الْمَسْجِدِ الَّذِي أُسِّسَ عَلَى التَّقْوَى.
 قَالَ: مَسْجِدُ قُبَا.

٣- أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ وَ غَيْرُهُ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ إِسْمَاعِيلَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ سَعِيدٍ قَالَ: حَدَّتَنِي مُوسَى بْنُ أُكَيْلٍ عَنْ عَبْدِ الْأَعْلَى مَوْلَى آلِ سَمَامٍ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلْمَ كَانَ مَسْجِدُ رَسُولِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ

مسجد به همان صورت بود تا این که رسول خدایگی رحلت فرمود، و پیش از آن که برای آن سایهبان بسازند، دیوار آن یک قامت بود، و عادت آن حضرت این بود که هرگاه سایهٔ دیوار به قدر یک ذراع ـ که به اندازه خوابگاه بُز ماده است ـ می شد نماز ظهر را می خواند، و چون به قدر دو ذراع می شد، نماز عصر را به جا می آورد.

سپس امام صادق الله ادامه داد: سمیط یک خشت یک خشت قرار دادن است، و سعیده یک خشت و نیم، و نر و ماده، دو خشت مخالف یکدیگر قرار دادن است.

۲ ـ حلبی گوید: از امام صادق الله پرسیدم: مقصود از مسجدی که بر اساس تقوا و پرهیزکاری بنا نهاده شده، کدام مسجد است؟

فرمود: مسجد قُباست.

۳\_ عبدالاعلى گويد: به امام صادق الله عرض كردم: مساحت مسجد رسول خدا عَلَيْكُ عَلَى الله عَلَمَ الله عَلَمَ الله عَلَمُ عَلَمُ الله عَلَمُ الله عَلَمُ عَلَمُ عَلَمُ الله عَلَمُ الله عَلَمُ الله عَلَمُ الله عَلَمُ عَلَمُ عَلَمُ عَلَمُ عَلَمُ الله عَلَمُ عَلِمُ عَلَمُ عَلِمُ عَلَمُ عَلَمُ عَلِمُ عَلَمُ عَلَمُ عَلِمُ عَلَمُ عَلَمُ عَلِمُ عَلَمُ عَلَمُ

فرمود: سه هزار و ششصد ذراع مربع.

### (12)

# بَابُ مَا يَسْتَتِرُ بِهِ الْمُصَلِّي مِمَّنْ يَمُرُّ بَيْنَ يَدَيْهِ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مَحْبُوبٍ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ وَهْب عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ:

كَانَ رَسُولُ اللهِ عَيْلَ يَجْعَلُ الْعَنَزَةَ بَيْنَ يَدَيْهِ إِذَا صَلَّى.

٢ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ ابْنِ سِنَانٍ عَن أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ أَبِي اللهِ عَنْ أَبِي اللهِ اللهِ

كَانَ طُولُ رَحْلِ رَسُولِ اللهِ عَيَالَةُ ذِرَاعاً، وَكَانَ إِذَا صَلَّى وَضَعَهُ بَيْنَ يَدَيْهِ يَسْتَتِرُ بِهِ مِمَّنْ يَمُرُّ بَيْنَ يَدَيْهِ.

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَنِ ابْنِ أَبِي يَعْفُورٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلِيَّا عَنِ الرَّجُلِ هَلْ يَقْطَعُ صَلاَتَهُ شَيْءٌ مِمَّا يَمُرُّ بَيْنَ يَدَيْهِ .

### بخش چهاردهم وسیله حایل بین نمازگزار و رهگذر

١ ـ معاوية بن وهب گويد: امام صادق لليُّلا فرمود:

همواره رسول خدایک آنگاه که نماز میگزارد، نیزهای کوچک در برابر خود قرار ,داد.

۲ ـ ابو بصير گويد: امام صادق التا فرمود:

بلندی پالان شتر رسول خدایگ یک ذراع بود و هرگاه به نماز می ایستاد، آن را در برابر خود قرار می داد و میان خود و کسی که از برابرش می گذشت، حایل می نمود.

۳- ابن ابی یعفور گوید: از امام صادق الله پرسیدم: آیا موجودی که از برابر نامازگزار می گذرد، آیا نماز او را قطع می کند؟

فَقالَ: لَا يَقْطَعُ صَلاَةَ الْمُؤْمِنِ شَيْءٌ، وَ لَكِنِ ادْرَءُوا مَا اسْتَطَعْتُمْ.

لَا يَقْطَعُ الصَّلاَةَ شَيْءٌ لَا كَلْبٌ وَ لَا حِمَارٌ وَ لَا امْرَأَةٌ، وَ لَكِنِ اسْتَتِرُوا بِشَيْءٍ، فَإِنْ كَانَ بَيْنَ يَدَيْكَ قَدْرُ ذِرَاع رَافِعاً مِنَ الْأَرْضِ فَقَدِ اسْتَتَرْتَ.

قَالَ الْكُلَيْنِيُ ﷺ: وَ الْفَضْلُ فِي هَذَا أَنْ تَسْتَتِرَ بِشَيْءٍ وَ تَضَعَ بَيْنَ يَدَيْكَ مَا تَتَقِي بِهِ مِنَ الْمَارِّ، فَإِنْ لَمْ تَفْعَلْ فَلَيْسَ بِهِ بَأْسٌ لِأَنَّ الَّذِي يُصَلِّي لَهُ الْمُصَلِّي أَقْرَبُ إِلَيْهِ مِمَّنْ يَمُرُّ بَيْنَ يَدَيْهِ، وَ لَكِنْ ذَلِكَ أَدَبُ الصَّلاَةِ وَ تَوْ قِيرُهَا.

٤ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ رَفَعَهُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم قَالَ:

دَخَلَ أَبُو حَنِيفَةَ عَلَى أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ فَقَالَ لَهُ: ّ رَأَيْتُ ابْنَكَ مُوسَى اللهِ يُصَلِّي وَ النَّاسُ يَمُرُّونَ بَيْنَ يَدَيْهِ فَلاَ يَنْهَاهُمْ وَ فِيهِ مَا فِيهِ .

فرمود: هیچ چیز نماز مؤمن را قطع نمی کند، ولی تا می توانید پیش روی خود را با فاصله انداختن چیزی حایل کنید.

در روایت ابن سکان آمده است: ابو بصیر گوید: امام صادق الله فرمود:

اگر سگ یا الاغی در پیش نمازگزار باشد، نمازش باطل نمی شود و نیز اگر زنی از پیش نمازگزار مرد بگذرد، نمازش صحیح است و قطع نمی شود، ولی اگر در پیش وی زمین به قدر یک ذراع بلند باشد، میانشان فاصله افتاده (و این بهتر است).

كليني الله الله مي گويد:

در این موارد خوب است که به هنگام نماز چیزی را در برابر خویش قرار دهی که تو را بپوشاند و از کسی که می گذرد، مخفی نماید، و اگر این کار را هم انجام ندهی، اشکالی ندارد؛ زیرا کسی که نمازگزار برای او نماز میخواند از کسی که در برابر او می گذرد، به او نزدیکتر است، ولی البته این استتار و پوشش، ادب نماز و تعظیم و بزرگداشت آن است. ۲ محمّد بن مسلم گوید: ابو حنیفه خدمت امام صادق ایم رسید و به آن حضرت گفت: فرزندت موسی ایم را دیدم که نماز می گزارد و مردم از برابر او می گذشتند و او آنها را از این کار باز نمی داشت و این کار از جانب او قصور و کوتاهی است.

فَقَالَ: أَبُو عَبْدِ اللهِ عَلَيْهِ: ادْعُوا لِي مُوسَى.

فَدُعِيَ. فَقَالَ لَهُ: يَا بُنَيَّ! إِنَّ أَبَا حَنِيفَةَ يَذْ كُرُ أَنَّكَ كُنْتَ تُصَلِّي وَ النَّاسُ يَمُرُّونَ بَيْنَ يَذَيْكَ فَلَمْ تَنْهَهُمْ.

فَقَالَ: نَعَمْ يَا أَبَةِ! إِنَّ الَّذِي كُنْتُ أُصَلِّي لَهُ كَانَ أَقْرَبَ إِلَيَّ مِنْهُمْ، يَقُولُ اللهُ عَزَّ وَجَلَّ: ﴿وَ نَحْنُ أَقْرَبُ إِلَيْهِ مِنْ حَبْلِ الْوَرِيدِ﴾.

قَالً: فَضَمَّهُ أَبُو عَبْدِ اللهِ عَيْدِ إِلَى نَفْسِهِ. ثُمَّ قالَ: يَا بُنَيَّ! بِأَبِي أَنْتَ وَ أُمِّي! يَا مُوَدَّعَ الْأَسْرَارِ!

وَ هَذَا تَأْدِيبٌ مِنْهُ لِللَّهِ لَا أَنَّهُ تَرَكَ الْفَضْلَ.

امام صادق الله فرمود: موسى را نزد من فراخوانيد.

وقتی آمد به او فرمود: ای فرزندم! ابوحنیفه میگوید: تو نماز میگزاردی و مردم از برابرت میگذشتند و تو آنها را باز نمی داشتی.

عرضه داشت: آری، ای پدر! زیرا کسی که من برای او نماز میگزاردم، از مردم به من نزدیکتر بود؛ همچنان که خداوند گات می فرماید: «و ما از رگ گردن به او نزدیکتریم».

راوی گوید: امام صادق الله او را به آغوش کشید سپس فرمود: ای فرزندم! پدر و مادرم به فدای تو باد! ای جایگاه امانتها و رازهای الهی.

[نگارنده گوید]: این عمل امام کاظم الله برای تأدیب ابوحنیفه بود، نه این که آن حضرت به واقع استتار را که بهتر بود، ترک کرده است (۱).

۱ ـ صاحب «وافی» ﷺ مینویسد: حدیث بیانگر عدم نهی و بازداری عبور مردم است نه ترک استتار...

### (10)

# بَابُ الْمَرْأَةِ تُصَلِّي بِحِيَالِ الرَّجُلِ وَ الرَّجُلِ يُصَلِّي وَ الْمَرْأَةُ بِحِيَالِهِ

فَقَالَ: إِذَا كَانَ بَيْنَهُمَا مَوْضِعُ رَحْل فَلاَ بَأْسَ.

٢ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ مُعَلَّى بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْوَشَّاءِ عَنْ أَبَانِ بْنِ عُثْمانَ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَنْ الرَّجُلِ يُصَلِّي وَ الْمَوْأَةُ عَبْدِ اللهِ عَلِي الرَّجُلِ يُصَلِّي وَ الْمَوْأَةُ بِحِذَاهُ يَمْنَةً أَوْ يَسْرَةً.

قَالَ: لَا بَأْسَ بِهِ إِذَا كَانَتْ لَا تُصَلِّى.

٣ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنِ ابْنِ سِنَانٍ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ أَبِي الرَّجُلِ وَ الْمَرْأَةِ يُصَلِّيَانِ فِي وَقْتٍ وَاحِدٍ الْمَرْأَةُ عَنْ يَمِينِ عَنْ إَبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ أَبُ عَنْ يَمِينِ الرَّجُلِ بِحِذَاهُ.

# بخش پانزدهم زنی که برابر مرد نماز میگزارد و مردی که نماز میگزارد و زن در برابر اوست

۱ ـ حريز گويد: امام صادق للي دربارهٔ زنى كه در كنار مرد و نزديك او نماز مى گزارد، مود:

اگر فاصلهٔ میان آنها به اندازهٔ جای پالان شتر باشد، اشکالی ندارد.

۲ ـ عبدالرحمان بن ابی عبدالله گوید: از امام صادق الله دربارهٔ مردی که نماز می خواند و زنی در برابر و در سمت راست و یا چپ اوست پرسیدم.

فرمود: اگر آن زن، در حال نماز خواندن نباشد، اشکالی ندارد.

۳ ـ ابو بصیر گوید: امام صادق الله در این که آیا مرد و زن در یک زمان می توانند با هم نماز بخوانند به گونهای که زن در سمت راست مرد و موازی او باشد؟

قَالَ: لَا، إِلَّا أَنْ يَكُونَ بَيْنَهُمَا شِبْرٌ أَوْ ذِرَاعٌ.

2 - عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرٍ عَنِ الْعَلاَءِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم عَنْ أَحَدِهِمَا اللَّهِ قَالَ:

سَأَنْتُهُ عَنِ الرَّجُلِّ يُصَلِّي فِي زَاوِيَةِ الْحُجْرَةِ وَ امْرَأَتُهُ أَوِ ابْنَتُهُ تُصَلِّي بِحِذَاهُ فِي الزَّاوِيَةِ الْأُخْرَى.

فَقَالَ: لَا يَنْبَغِي لَهُ ذَلِكَ، فَإِنْ كَانَ بَيْنَهُمَا شِبْرٌ أَجْزَأُهُ.

قَالَ: وَ سَأَنْتُهُ عَنِ الرَّجُلِ وَ الْمَرْأَةِ يَتَزَامَلاَنِ فِي الْمَحْمِلِ يُصَلِّيانِ جَمِيعاً.

فَقَالَ: لَا، وَ لَكِنْ يُصَلِّي الرَّجُلُ، فَإِذَا صَلَّى صَلَّتِ الْمَرْأَةُ.

٥ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ بَشِيرٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عُثْمَانَ عَنْ إِدْرِيسَ بْنِ عَبْدِ اللهِ الْقُمِّيِّ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنِ الرَّجُلِ يُصَلِّي وَبْحِيَالِهِ امْرَأَةٌ قَائِمَةٌ عَلَى فِرَاشِهَا جَنْبَتِهِ.

فَقَالَ: إِنْ كَانَتْ قَاعِدَةً فَلاَ يَضُرُّهُ، وَ إِنْ كَانَتْ تُصَلِّي فَلاَ.

فرمود: نه، مگر آن که میان آنها به اندازهٔ یک وجب، یا یک ذراع فاصله باشد.

۴ ـ محمّد بن مسلم گوید: از امام (باقریا امام صادق المنظم) پرسیدم: مردی که در گوشهٔ اتاق نماز میخواند و همسریا دختر او نیز در گوشهٔ دیگر اتاق، موازی او نماز میخواند (چگونه است).

فرمود: این کار برای او شایسته نیست. پس اگر میان آنها به اندازهٔ یک وجب فاصله باشد، او را کفایت میکند.

محمّد بن مسلم گوید: از حضرتش پرسیدم: مرد و زنی که در یک کجاوه میباشند، آیا می توانند با هم نماز بخوانند؟

فرمود: نه، ولی ابتدا مرد نماز خود را بخواند و چون تمام کرد، آنگاه، زن نماز خود را به جای آورد.

۵ - ادریس بن عبدالله قمی گوید: از امام صادق الله پرسیدم: مردی نماز میگزارد، در حالی که زنی در کنار او ایستاده است، (چه حکمی دارد؟)

فرمود: اگر زن نشسته است ضرری به نماز نمی رساند، ولی اگر مشغول به نماز است، مرد نباید در چنین حالی نماز بخواند.

7 ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ رِبَاطٍ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ للسَّا قَالَ:

كَانَ رَسُولُ اللهِ عَيْنَ يُصَلِّي وَ عَائِشَةُ ذَائِمَةٌ مُعْتَرِضَةٌ بَيْنَ يَدَيْهِ وَ هِيَ لَا تُصَلِّي. ٧ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ عَنِ ابْنِ بُكَيْرٍ عَمَّنْ رَوَاهُ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ فِي الرَّجُلِ يُصَلِّي وَ الْمَرْأَةُ تُصَلِّي بِحِذَاهُ أَوْ إِلَى جَانِبِهِ. فَقالَ: إِذَا كَانَ سُجُودُهَا مَعَ رُكُوعِهِ فَلاَ بَأْسَ.

### (17)

# بَابُ الْخُشُوعِ فِي الصَّلاَةِ وَ كَرَاهِيَةِ الْعَبَثِ

١ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَصْلِ بْنِ شَاذَانَ جَمِيعاً
 عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزِ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ:

٤ ـ يكى از اصحاب ما گويد: امام صادق اليالا فرمود:

رسول خدایک نماز میخواند در حالی که عایشه نماز نمیخواند و در برابر حضرتش به خواب رفته و بر روی زمین دراز کشیده بود.

۷\_راوی گوید: امام صادق الله دربارهٔ مردی که نماز میخواند و زنی در برابر او \_یا در کنار او\_نماز می گزارد، فرمود:

در صورتی که سجدهٔ زن با رکوع مرد همراه باشد، اشکالی ندارد.

بخش شانزدهم خشوع در نماز و مکروه بودن بازی کردن

١ ـ زراره گوید: امام صادق التیلا فرمود:

فروع کافی ج / ۲\_\_\_\_

قَالَ أَبُو جَعْفَرِ اللَّهِ: إِذَا قُمْتَ فِي الصَّلاَةِ فَعَلَيْكَ بِالْإِقْبَالِ عَلَى صَلاَتِكَ، فَإِنَّمَا يُحْسَبُ لَكَ مِنْهَا مَا أَقْبَلْتَ عَلَيْهِ وَ لَا تَعْبَتْ فِيهَا بِيَدِكَ وَ لَا بِرَأْسِكَ وَ لَا بِلِحْيَتِكَ، وَ يُحْسَبُ لَكَ مِنْهَا مَا أَقْبَلْتَ عَلَيْهِ وَ لَا تَعْبَتْ فِيهَا بِيَدِكَ وَ لَا بِرَأْسِكَ وَ لَا بِلِحْيَتِكَ، وَ لَا تُتَحَمَّ وَ لَا تَتَمَطَّ وَ لَا تُتَكَفِّرْ، فَإِنَّمَا يَفْعَلُ ذَلِكَ الْمَجُوسُ، وَ لَا تُتَمَعَّ وَ لَا تَقْعَ عَلَى قَدَمَيْك، وَ لَا تَفْتَرِشْ لَا تَكَفَّرُ فَ لَا تَقْعَ عَلَى قَدَمَيْك، وَ لَا تَفْتَرِشْ فَرَاعَيْكَ وَ لَا تَفْرَقِعْ أَصَابِعَك، فَإِنَّ ذَلِكَ كُلَّهُ نُقْصَانٌ مِنَ الصَّلاَةِ.

وَ لَا تَقُمْ إِلَى الصَّلاَةِ مُتَكَاسِلاً وَ لَا مُتَنَاعِساً وَ لَا مُتَثَاقِلاً، فَإِنَّهَا مِنْ خِلاَلِ النِّفَاقِ، فَإِنَّ اللهَ سُبْحَانَهُ نَهَى الْمُؤْمِنِينَ أَنْ يَقُومُوا إِلَى الصَّلاَةِ وَ هُمْ سُكَارَى، يَعْنِي سُكْرَ النَّاسَ وَ لا يَذْكُرُونَ اللهَ النَّوْمِ وَ قَالَ لِلْمُنَافِقِينَ: ﴿وَ إِذَا قَامُوا إِلَى الصَّلاةِ قَامُوا كُسٰالَىٰ يُرَاوُنَ النَّاسَ وَ لا يَذْكُرُونَ اللهَ إِلَّا قَلِيلاً﴾.

٢ - عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ أَبِي الْحَسَنِ الْفَارِسِيِّ عَمَّنْ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ المِلْمُ المِلْمُ المِلْمُ المِل

هرگاه به نماز می ایستی، بر تو باد که با حضور قلب بدان متوجه باشی؛ زیرا همان مقدار که بدان متوجه باشی؛ زیرا همان مو محاسن که بدان متوجه باشی، برای تو منظور می گردد، و در هنگام نماز با دست، سر و محاسن خود بازی مکن، و با خود گفت و گو مکن، خمیازه مکش و دست بسته، یا دست به سینه نماز مگزار که این کار را مجوس انجام می دهند، و دهان بند مزن و بر سر دو پا منشین، و فراخ مشو، همچنان که شتر فراخ می شود، و سرین را بر دو قدم خویش مگذار، و دو بازوی خود را بر زمین مگستران، و انگشتانت را مشکن، زیرا همه این ها موجب کاستی نماز است. و از روی کسالت، تنبلی، خواب آلودگی و سنگینی برای نماز بر مخیز؛ زیرا این امور از خصلتهای نفاق است و خداوند سبحان مؤمنان را نهی فرموده از این که در حال مستی خواب به نماز ایستند و دربارهٔ منافقان می فرماید: «و هرگاه به نماز بر خیزند روی کسالت و تنبلی بر می خیزند و عمل خود را به مردم می نمایانند و خدا را یاد نمی کنند مگر اندکی»

۲ ـ راوی گوید: امام صادق الیا فرمود:

قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: إِنَّ اللهَ كَرِهَ لَكُمْ أَيَّتُهَا الْأُمَّةُ أَرْبَعاً وَ عِشْرِينَ خَصْلَةً، وَ نَهَاكُمْ عَنْهَا كُره لَكُمُ الْعَبَثَ فِي الصَّلاَةِ.

٣ - عَلِيٌ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَمْيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَمْيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَمْدِ اللهِ اللهَا اللهِ اللهِ اللهِ المَا المِلْ المَا المِلْ المِلْ المَا المَا المَا المِلْ المَا اللهِ ا

إِذَا كُنْتَ دَخَلْتَ فِي صَلاَتِكَ فَعَلَيْكَ بِالتَّخَشُّعِ وَ الْإِقْبَالِ عَلَى صَلاَتِكَ، فَإِنَّ اللهَ عَزَّ وَ جَلَّ يَقُولُ: ﴿الَّذِينَ هُمْ فِي صَلاتِهِمْ خَاشِعُونَ﴾.

٤ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ؛ وَ أَبُو دَاوُدَ جَمِيعاً عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عَلِي اللهِ اللهِ قَالَ: سَعِيدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي جَهْمَةَ عَنْ جَهْم بْنِ حُمَيْدٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ قَالَ:

كَانَ أَبِي اللَّهِ يَقُولُ: كَانَ عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ اللَّهِ إِذَا قَامَ فِي الصَّلاَةِ كَأَنَّهُ سَاقُ شَجَرَةٍ لاَ يَتَحَرَّكُ مِنْهُ شَيْءٌ إِلَّا مَا حَرَّكَهُ الرِّيحُ مِنْهُ.

٥ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ رِبْعِيِّ بْنِ عَبْدِ اللهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَىٰ قَالَ:

رسول خدا ﷺ فرمود: خداوند بیست و چهار خصلت را برای شما ای اُمت ناخوش داشته و شما را از آن بازداشته که در نماز به خود مشغول باشید و با خود بازی کنید.

٣ ـ حلبي گويد: امام صادق اليا فرمود:

هرگاه شروع به نماز کردی، بر تو باد که با خشوع بوده و به آن متوجّه باشی، زیرا که خداوند گان می فرماید: «به تحقیق آن مؤمنانی رستگارند که در نماز خویش خاشع و فروتنند».

۴ ـ جهم بن حميد گويد: امام صادق لليلا فرمود: پدر بزرگوارم لليلا مي فرمود:

علی بن الحسین المنظم چنان بود که هرگاه به نماز می ایستاد، همانند تنهٔ درختی بود که عضوی از او حرکت نمی کند، مگر آن چه باد به حرکت وا می دارد.

۵ ـ فضيل بن يسار گويد: امام صادق الله فرمود:

-

كَانَ عَلِيٌّ بْنُ الْحُسَيْنِ النِّكِ إِذَا قَامَ فِي الصَّلاَةِ تَغَيَّرَ لَوْنُهُ، فَإِذَا سَجَدَ لَمْ يَرْفَعْ رَأْسَهُ حَتَّى يَرْفَضَ عَرَقاً.

٦ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ السَّلِا قَالَ:

إِذَا اسْتَقْبَلْتَ الْقِبْلَةَ بِوَجْهِكَ فَلاَ تُقَلِّبُ وَجْهَكَ عَنِ الْقِبْلَةِ فَتَفْسُدَ صَلاَتُك، فَإِنَّ اللهَ عَزَّ وَجَلَّ قَالَ لِنَبِيِّهِ عَيْلُ فِي الْفَرِيضَةِ: ﴿فَوَلِّ وَجْهَكَ شَطْرَ الْمُسْجِدِ الْحَرَامِ وَ حَيْثُ مَا كُنْتُمْ اللهَ عَزَّ وَ جَلَّ قَالَ لِنَبِيِّهِ عَيْلُ فِي الْفَرِيضَةِ: ﴿فَوَلِّ وَجْهَكَ شَطْرَ الْمُسْجِدِ الْحَرَامِ وَ حَيْثُ مَا كُنْتُمْ فَوَلِّ وَ لَا تَرْفَعْهُ إِلَى السَّمَاءِ، وَ لَيكُنْ حِذَاءَ وَلَا تَرْفَعْهُ إِلَى السَّمَاءِ، وَ لَيكُنْ حِذَاءَ وَجْهِكَ فِي مَوْضِع سُجُودِك.

٧ - الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ مُعَلَّى بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ الْوَشَّاءِ عَنْ أَبَانِ بْنِ عُثْمَانَ عَنِ الْفُضَيْلِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ أَحَدِهِمَا لِللَّهِ أَنَّهُ قَالَ فِي الرَّبُحِلِ يَتَثَاءَبُ وَ يَتَمَطَّى فِي الصَّلاَةِ.

قَالَ: هُوَ مِنَ الشَّيْطَانِ وَ لَا يَمْلِكُهُ.

هرگاه علی بن الحسین الیک به نماز می ایستاد رنگش تغییر می کرد و چون به سجده می رفت، سر خود را بر نمی داشت تا این که عرق از آن جاری می شد.

۶\_زراره گوید: امام باقر طلی فرمود:

هرگاه روی خود را به سوی قبله کردی، از آن روی مگردان که این کار، نمازت را تباه می سازد، همانا خداوند گل دربارهٔ نماز واجب به پیامبر خود گل فرمود: «ای پیامبر! به هنگام نماز روی خود را به جانب مسجد الحرام بگردان و شما ـای امت محمد! ـ هر جا که هستید روی خویش را بدان جانب کنید» و چشم خود را فروانداز و آن را به جانب آسمان بلند مکن و باید نظرت به پیش و به جایگاه سجود باشد.

٧ ـ فضیل بن یسار گوید: امام (باقر التی یا امام صادق التی) دربارهٔ کسی که در حال نماز خمیازه می کشد، فرمود:

این کار از شیطان است و شیطان مالک مقدّمات آن نمی شود.

٨ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ
 أَبِي نَصْرِ عَنْ أَبِي الْوَلِيدِ قَالَ:

كُنْتُ جَالِساً عِنْدَ أَبِي عَبْدِ اللهِ الله عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ الله عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ

قَالَ: نَعَمْ أَنْتَ فِي طَاعَةِ اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ تَطْلُبُ رِزْقَهُ.

٩ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى رَفَعَهُ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللّهِ اللهِ الله

إِذَا قُمْتَ فِي الصَّلاَةِ فَلاَ تَعْبَتْ بِلِحْيَتِكَ وَ لَا بِرَأْسِكَ وَ لَا تَعْبَتْ بِالْحَصَى وَ أَنْتَ تُصَلِّى إِلَّا أَنْ تُسَوِّي حَيْثُ تَسْجُدُ، فَإِنَّهُ لَا بَأْسَ.

۸-ابو ولید گوید: خدمت امام صادق الله نشسته بودم که ناجیه ابو جبیب به حضرتش عرض کرد: خداوند مرا قربانت گرداند! من آسیایی دارم که در آن گندم آرد میکنم. گاهی در بعضی از ساعات شب (برای نماز) بر می خیزم و (در حال نماز) از صدای آسیا متوجه می شوم که غلام خوابیده است. به دیوار می زنم تا او را بیدار کنم، آیا می توانم چنین کنم؟ فرمود: آری، تو در طاعت خدای گلت در پی طلب روزی او هستی.

٩ ـ احمد بن محمّد در روایت مرفوعهای گوید:امام صادق المثال فرمود:

هنگامی که برای نماز بر خاستی با محاسن و سر خود بازی مکن و چون در نماز هستی با سنگ ریزه بازی مکن (چون در گذشته زمین برخی از مساجد سنگریزه بود) مگر آن که بخواهی جای سجدهٔ خود را هموار کنی که در این صورت اشکالی ندارد.

\_

عه / ۲

### ()V)

# بَابُ الْبُكَاءِ وَ الدُّعَاءِ فِي الصَّلاَةِ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَنْ سَمَاعَةَ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ لللهِ اللهِ الل

يَنْبَغِي لِمَنْ يَقْرَأُ الْقُرْآنَ إِذَا مَرَّ بِآيَةٍ مِنَ الْقُرْآنِ فِيهَا مَسْأَلَةٌ أَوْ تَخْوِيفُ أَنْ يَسْأَلَ اللهَ عِنْدَ ذَلِكَ خَيْرَ مَا يَرْجُو وَ يَسْأَلَهُ الْعَافِيَةَ مِنَ النَّارِ وَ مِنَ الْعَذَابِ.

٢ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ مُعَلَّى بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْوَشَّاءِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عُثْمانَ عَنْ سَعِيدٍ بَيَّاعِ السَّابِرِيِّ قَالَ:

قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ عَيْدِ أَ يَتَبَاكَى الرَّجُلُ فِي الصَّلاَةِ؟ فَقَالَ: بَخْ بَخْ وَ لَوْ مِثْلَ رَأْسِ الذُّبَابِ.

### بخش هفدهم گریه و دعا در نماز

١ ـ سماعه گويد: امام صادق عليه فرمود:

شایسته است کسی که قرآن میخواند، هرگاه به آیهای میرسد که در آن آیه، سخن از در خواست یا و عیدی باشد از خداوند بهترین چیزی را که امید دارد بخواهد و از حضرتش در خواست عافیت از آتش و عذاب نماید.

۲ ـ سعید گوید: به امام صادق الله عرض کردم: آیا کسی می تواند در نماز حال گریه داشته باشد؟

فرمود به! به! اگر چه به اندازهٔ سر مگسی اشک بریزد.

٣ - عَلِيٌ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَمْيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَمْيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلَيْ قَالَ:

سَأَلْتُهُ عَنِ الرَّجُلِ يَكُونُ مَعَ الْإِمَامِ فَيَمُرُّ بِالْمَسْأَلَةِ أَوْ بِآيَةٍ فِيهَا ذِ كُرُ جَنَّةٍ أَوْ نَارٍ. قَالَ: لَا بَأْسَ بِأَنْ يَسْأَلَ عِنْدَ ذَلِكَ وَ يَتَعَوَّذَ فِي الصَّلاَةِ مِنَ النَّارِ وَ يَسْأَلَ اللهَ الْجَنَّةَ. ٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ عَنِ ابْنِ بُكَيْرٍ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ زُرَارَةَ قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ ذِ كُرِ السُّورَةِ مِنَ الْكِتَابِ يَدْعُو بِهَا فِي الصَّلاَةِ مِثْلَ: ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدُ﴾.

فَقالَ: إِذَا كُنْتَ تَدْعُو بِهَا فَلاَ بَأْسَ

٥ ـ عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِهِ عَنْ أَبِي عَنْ أَبِي عَبْد اللهِ المِلْمِ المِلْمِ المَا اللهِ اللهِ المَامِ المَامِلْمِ المَامِ المَام

كُلُّ مَا كَلَّمْتَ اللهَ بِهِ فِي صَلاَةِ الْفَرِيضَةِ فَلاَ بَأْسَ.

۳ ـ حلبی گوید: از امام صادق الله پرسیدم: کسی که با امام جماعت نماز میخواند و امام جماعت، آیهای میخواند که در آن از خداوند چیزی خواسته شده، یا ذکری از بهشت و دوزخ آمده است (آیا می تواند از خدا در خواست کند یا به او یناه ببرد؟).

فرمود: اشکالی ندارد که در آنجا از خداوند مسألت کند و از آتش دوزخ به خداوند پناه جوید و از خداوند بهشت را در خواست نماید.

۴ ـ زراره گوید: از امام صادق الله أَحَدُ که به عنوان دعا خوانده می شود، پرسیدم.

فرمود: اگر به عنوان دعا آن را بخوانی، اشکالی ندارد.

۵\_راوي گويد: امام صادق اليا فرمود:

در نماز واجب، به هر کلامی که به واسطه آن با خداوند سخن گویی، ایرادی ندارد.

\_

### ()

## بَابُ بَدْءِ الْأَذَانِ وَ الْإِقَامَةِ وَ فَضْلِهِمَا وَ ثَوَابِهِمَا

١ عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ أُذَيْنَةَ عَنْ زُرَارَةَ
 وَالْفَضْل عَنْ أَبِي جَعْفَر اللهِ قَالَ:

لَمَّا أُسْرِيَ بِرَسُولِ اللهِ ﷺ إِلَى السَّمَاءِ فَبَلَغَ الْبَيْتَ الْمَعْمُورَ وَ حَضَرَتِ الصَّلاَةُ فَأَذَّنَ جَبْرَئِيلٌ وَ أَقَامَ فَتَقَدَّمَ رَسُولُ اللهِ ﷺ وَ صَفَّ الْمَلاَئِكَةُ وَ النَّبِيُّونَ خَلْفَ مُحَمَّدٍ ﷺ.

ُ لَمَّا هَبَطَ جَبْرَئِيلُ لِكِ بِالْأَذَانِ عَلَى رَسُولِ اللهِ عَلَى كَانَ رَأْسُهُ فِي حِجْرِ عَلِيٍّ لِكِ فَأَذَّنَ جَبْرَئِيلُ لِكِ وَأَقَامَ فَلَمَّا انْتَبَهَ رَسُولُ اللهِ عَيْلِيُّ قَالَ: يَا عَلِيُّ! سَمِعْتَ؟

## بخش هیجدهم آغاز اذان و اقامه و فضیلت و پاداش آن دو

١ ـ زراره و فضل گويند: امام باقر لليُّلا فرمود:

هنگامی که رسول خدای به سوی آسمان به معراج رفت، چون به بیت المعمور رسید و وقت نماز فرارسید، جبرئیل اذان و اقامه گفت. پس رسول خدای جلو ایستاد و فرشتگان و پیامبران در پشت سرش صف کشیدند.

٢ ـ منصور بن حازم گوید: امام صادق المله فرمود:

هنگامی که جبرئیل این از آسمان با اذان بر رسول خدای فرود آمد، سر مبارک آن حضرت بر دامان علی این بود. جبرئیل اذان و اقامه گفت، هنگامی که رسول خدای از خواب بیدار شد، فرمود: ای علی! آیا آن چه جبرئیل گفت، شنیدی؟

قَالَ: نَعَمْ.

قَالَ: حَفِظْتَ؟

قَالَ: نَعَمْ.

قَالَ ادْعُ بِلاَلاً فَعَلَّمْهُ.

فَدَعَا عَلِيٌّ عَلِيٍّ بِلاَلاً فَعَلَّمَهُ.

٣ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى بْنِ عُبَيْدٍ عَنْ يُونُسَ عَنْ أَبَانِ بْنِ عُثْمانَ عَنْ إِسْمَاعِيلَ الْجُعْفِيِّ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا جَعْفَر اللهِ يَقُولُ:

الْأَذَانُ وَ الْإِقَامَةُ خَمْسَةٌ وَ ثَلاَثُونَ حَرْفاً فَعَدَّ ذَلِكَ بِيَدِهِ وَاحِداً، وَاحِداً الْأَذَانَ ثَمَانِيَةَ عَشَرَ حَرْفاً.

الْأَذَانُ مَثْنَى مَثْنَى وَ الْإِقَامَةُ مَثْنَى مَثْنَى.

على النيلا پاسخ داد: آرى.

فرمود: آیا حفظ کردی؟

عرضه داشت: آری.

فرمود: بلال را فرا خوان و اذان را به او بياموز.

على علي إلل را خواند و اذان را به او آموخت.

٣ ـ اسماعيل جعفي گويد: از امام باقر الله شنيدم كه مي فرمود:

اذان و اقامه، سی و پنج حرف است. حضرتش آن را با دست مبارک خود یک به یک برشمرد، اذان هجده و اقامه هفده حرف است.

۴ ـ صفوان جمّال گوید: از امام صادق التلا شنیدم که می فرمود:

اذان دو جمله، دو جمله است و اقامه نیز دو جمله دو جمله است.

٥ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ عَلَيْ قَالَ:

يَا زُرَارَةُ! تَفْتَتِحُ الْأَذَانَ بِأَرْبَعِ تَكْبِيرَاتٍ وَ تَخْتِمُهُ بِتَكْبِيرَتَيْنِ وَ تَهْلِيلَتَيْنِ.

٦ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ وَهْبٍ قَالَ:
 سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَنْ التَّثُويبِ فِي الْأَذَانِ وَ الْإِقَامَةِ.

فَقالَ: مَا نَعْرِفُهُ.

٧ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ: قَالَ أَبُو جَعْفَرِ اللهِ:

إِذَا أَذَنَّتَ فَأَفْصِحْ بِالْأَلِفِ وَ الْهَاءِ وَ صَلِّ عَلَى النَّبِيِّ عَلَى النَّبِيِّ عَلَى أَذَاكِرٌ فَاكِرٌ فَاكِرٌ فَاكِرٌ فَاكِرٌ فَي أَذَانٍ وَ غَيْرِهِ.

۵\_زراره گوید: امام باقر علی فرمود:

اى زراره! اذان را با چهار تكبير شروع مىكنى و آن را با دو تكبير و دو تهليل (لا اله الا الله) به يايان مى برى.

۶ ـ معاویة بن وهب گوید: از امام صادق الله دربارهٔ تثویب (۱) در اذان و اقامه پرسیدم فرمود: آن را (از اذان و اقامه) نمی دانیم.

٧ ـ زراره گوید: امام باقر الله فرمود:

هرگاه مؤذّن شدی، الف و های آن را نیکو بیان کن و بر پیامبر صلوات فرست هرگاه که از آن حضرت نام می بری، یا گویندهای از نام آن بزرگوار در اذان یا غیر اذان یاد می کند.

۱ ـ این عمل از بدعتهای عمر است، و منظور از تثویب، همان جملهٔ متعارف میان اهل سنّت است که در اذان صبح به جای «حیّ علی خیر العمل» میگویند: «الصلاة خیْرٌ من النوم»؛ یعنی نماز خواندن بهتر از خفتن است.

٨-عَنْهُ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ:
 إِذَا أَذَنْتَ وَ أَقَمْتَ صَلَّى خَلْفَكَ صَفَّانِ مِنَ الْمَلاَئِكَةِ وَ إِذَا أَقَمْتَ صَلَّى خَلْفَكَ صَفَّانِ مِنَ الْمَلاَئِكَةِ وَ إِذَا أَقَمْتَ صَلَّى خَلْفَكَ صَفَّانِ مِنَ الْمَلاَئِكَةِ .

9 ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَحَدِهِمَا اللَّهِ قَالَ: سَأَلْتُهُ أَيُجْزِئُ مُحَمَّدٍ عَنْ أَحَدِهِمَا اللَّهِ قَالَ: سَأَلْتُهُ أَيُجْزِئُ أَذَانٌ وَاحِدٌ؟

قَالَ: إِنْ صَلَّيْتَ جَمَاعَةً لَمْ يُجْزِئْ إِلَّا أَذَانٌ وَ إِقَامَةٌ، وَ إِنْ كُنْتَ وَحْدَكَ تُبَادِرُ أَمْراً تَخَافُ أَنْ يَفُوتَكَ يُبْغِي أَنْ تُؤَذِّنَ فِيهِمَا وَ تَخَافُ أَنْ يَفُوتَكَ يُبْغِي أَنْ تُؤَذِّنَ فِيهِمَا وَ تُقِيمَ مِنْ أَجْلِ أَنَّهُ لَا يَقْصُرُ فِيهِمَا كَمَا يَقْصُرُ فِي سَائِر الصَّلَوَاتِ.

١٠ - أَ بُو دَاوُدَ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عُثْمانَ عَنْ عَمْرِ و بْنِ أَبِي نَصْرٍ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْهِ: أَيَتَكَلَّمُ الرَّجُلُ فِي الْأَذَانِ؟

٨ ـ حلبي گويد: امام صادق اليا فرمود:

چون اذان و اقامه میگویی، دو صف از فرشتگان پشت سر تو به نماز می ایستند، و اگر فقط اقامه بگویی یک صف از فرشتگان پشت سر تو نماز میگزارند.

۹ ـ ابو بصیر گوید: از امام (باقریا امام صادق النظم) پرسیدم: آیا یک اذان کفایت می کند؟

فرمود: اگر نماز را با جماعت بخوانی، فقط یک اذان و یک اقامه، کفایت میکند، ولی اگر به صورت فرادی و تنهایی نماز میگزاری و کاری داری که می ترسی فوت شود، اقامه کفایت میکند، مگر در نماز صبح و مغرب که شایسته است در آن اذان و اقامه بگویی؛ چون این دو نماز مانند نمازهای دیگر قصر نمی شوند.

۱۰ ـ عمرو بن ابی نصر گوید: به امام صادق الله عرض کردم: آیا انسان می تواند به هنگام اذان گفتن با دیگری سخن بگوید؟

قَالَ: لَا بَأْسَ.

قُلْتُ: فِي الْإِقَامَةِ.

قَالَ: لَا.

١١ - عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ قَالَ:
 لَا بَأْسَ أَنْ يُؤَذِّنَ الرَّجُلُ مِنْ غَيْرِ وُضُوءٍ وَ لَا يُقِيمُ إِلَّا وَ هُوَ عَلَى وُضُوءٍ.

١٢ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ صَالِحِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ يُونُسَ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَنْ أَبِيهِ بَنِ سَعِيدٍ عَنْ يُونُسَ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنِ الرَّجُلِ يَنْتَهِي إِلَى الْإِمَامِ حِينَ يُسَلِّمُ.

قَالَ: لَيْسَ عَلَيْهِ أَنْ يُعِيدَ الْأَذَانَ فَلْيَدْخُلْ مَعَهُمْ فِي أَذَانِهِمْ، فَإِنْ وَجَدَهُمْ قَدْ تَفَرَّقُوا أَعَادَ الْأَذَانَ.

١٣ - مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ عَمْرِو بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُصَدِّقِ بْنِ صَدَقَةَ عَنْ عَمَّارِ السَّابَاطِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللَّهِ عَلَيْ قَالَ: سُئِلَ عَنِ الْأَذَانِ هَلْ يَجُوزُ أَنْ يَكُونَ مِنْ غَيْرِ عَارِفٍ؟

فرمود: اشكالي ندارد.

گفتم: در اقامه چطور؟

فرمود: نه.

۱۱ ـ حلبي (كه از راويان امام صادق لما الله است) گويد:

اشكالي ندارد كه كسى بدون وضو اذان بگويد، ولى اقامه را جز با وضو نگويد.

۱۲ \_ ابوبصیر گوید: از امام ﷺ پرسیدم: کسی که در نماز جماعت به هنگام سلام دادن امام میرسد (چه حکمی دارد؟)

فرمود: بر او لازم نیست که اذان را اعاده کند، بلکه همان اذان آنان برای او نیز محسوب است، ولی اگر دید که آنها متفرق شدهاند، باید اذان را اعاده کند.

۱۳ ـ عمّار ساباطی گوید: از امام صادق علیه در مورد اذان سؤال شد که آیا از غیر شیعه صحیح است؟

قَالَ: لَا يَسْتَقِيمُ الْأَذَانُ وَ لَا يَجُوزُ أَنْ يُؤَذِّنَ بِهِ إِلَّا رَجُلٌ مُسْلِمٌ عَارِفٌ، فَإِنْ عَلِمَ الْأَذَانَ فَأَذَّنَ بِهِ إِلَّا رَجُلٌ مُسْلِمٌ عَارِفٌ، فَإِنْ عَلِمَ الْأَذَانَ فَأَذَّنَ بِهِ وَ إِنْ لَمْ يَكُنْ عَارِفاً لَمْ يُجْزِ أَذَانُهُ وَ لَا إِقَامَتُهُ وَ لَا يُقْتَدَى بِهِ.

وَ سُئِلَ عَنِ الرَّجُلِ يُؤَذِّنُ وَ يُقِيمُ لِيُصَلِّيَ وَحْدَهُ فَيَجِيءُ رَجُلٌ آخَرُ فَيَقُولُ لَـهُ: نُصَلِّي جَمَاعَةً فَهَلْ يَجُوزُ أَنْ يُصَلِّيا بِذَلِكَ الْأَذَانِ وَ الْإِقَامَةِ؟

قَالَ: لَا، وَ لَكِنْ يُؤَذِّنُ وَ يُقِيمُ.

12 ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ صَفْوَانَ عَنِ الْعَلاَءِ بْنِ رَزِينٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ الل

قَالَ: إِنْ كَانَ ذَكَرَ قَبْلَ أَنْ يَقْرَأَ فَلْيُصَلِّ عَلَى النَّبِيِّ ﷺ وَ لَيُقِمْ وَ إِنْ كَانَ قَدْ قَرَأَ فَلْيُتِمَّ صَلاَتَهُ.

١٥ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَجْمَدُ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ المِلْمُ المَا المَا الْمُعْمِلْمُ المَا اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ المَا المَا المَا المَا المَا المَ

فرمود: اذان جایز نمی باشد، مگر از کسی که مسلمان و عارف به امام الله باشد. پس اگر کسی اذان را بداند و بگوید، ولی عارف و شیعه نباشد، اذان و اقامهٔ او درست نیست و به او نمی توان اقتدا کرد.

و از آن حضرت سؤال شد دربارهٔ شخصی که اذان و اقامه میگوید تا به تنهایی نماز بخواند، سپس مرد دیگری میآید و به او میگوید: نمازمان را به جماعت بخوانیم. آیا جایز است که آن دو با همان اذان و اقامه نماز بخوانند؟

فرمود: نه، بلکه اذان و اقامه دیگری باید بگوید.

۱۴ ـ محمّد بن مسلم گوید: امام صادق الله در مورد کسی که اذان و اقامه را فراموش کرده و شروع به نماز میکند، فرمود:

اگر پیش از قرائت به یاد آورد، پس باید بر پیامبر ﷺ صلوات فرستد و اقامه گوید، ولی اگر شروع به قرائت کرده، باید نمازش را تمام کند.

١٥ ـ زراره گويد: امام صادق لليا فرمود:

\_

۱.۴

مَنْ سَهَا فِي الْأَذَانِ فَقَدَّمَ أَوْ أَخَّرَ عَادَ عَلَى الْأَوَّلِ الَّذِي أَخَّرَهُ حَتَّى يَمْضِيَ عَلَى آخِرهِ.

اَّبَ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرٍ عَنْ أَجْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرٍ عَنْ أَجْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرٍ عَنْ أَبِي الْحَسَنِ اللَّهِ قَالَ.

يُؤَذِّنُ الْرَّجُلُ وَ هُوَ جَالِسٌ وَ لَا يُقِمْ إِلَّا وَ هُوَ قَائِمٌ وَ تُؤَذِّنُ وَ أَنْتَ رَاكِبٌ وَ لَا تُقِمْ إِلَّا وَ هُوَ قَائِمٌ وَ تُؤَذِّنُ وَ أَنْتَ رَاكِبٌ وَ لَا تُقِمْ إِلَّا وَ أَنْتَ عَلَى الْأَرْضِ.

١٧ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَنْدِ اللهِ عَلَى غَيْرِ الْقِبْلَةِ.

قَالَ: إِذَا كَانَ التَّشَهُّدُ مُسْتَقْبِلَ الْقِبْلَةِ فَلاَ بَأْسَ.

١٨ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ جَمِيلِ بْنِ دَرَّاجٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنِ الْمَرْأَةِ عَلَيْهَا أَذَانٌ وَ إِقَامَةٌ؟

قَالَ: لَا.

هر کس در اذان شک کند، یا بخشهای آن را پس و پیش بگوید، باید به همان بخش اوّل که آن را به تأخیر انداخته، باز گردد و اذان را تا آخر ادامه دهد.

۱۶ ـ احمد بن محمّد بن ابي نصر گويد: امام رضاعك فرمود:

انسان می تواند در حال نشسته اذان بگوید، ولی نباید اقامه بگوید، مگر به حالت ایستاده، انسان می تواند در حالی که سواره است، اذان گوید، ولی اقامه را نگو، مگر در حالی که روی زمین هستی.

۱۷ ـ حلبی گوید: به امام صادق الله عرض کردم: آیا کسی می تواند به غیر جهت قبله اذان بگوید؟

فرمود: اگر شهادتین آن رو به قبله باشد، اشکالی ندارد.

۱۸ ـ جمیل بن درّاج گوید: از امام صادق الله پرسیدم: آیا گفتن اذان و اقامه برای زن لازم است؟

فرمود: نه.

١٩ - أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنْ أَبَانِ بْنِ عُثْمَانَ عَنْ أَبِي مَرْيَمَ الْأَنْصَارِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ يَقُولُ: اللهُ اللهُ عَنْ أَبَانِ بْنِ عُثْمَانَ عَنْ أَبِي مَرْيَمَ الْأَنْصَارِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدُهُ وَ رَسُولُهُ. وَ أَنَّ مُحَمَّداً عَبْدُهُ وَ رَسُولُهُ.

٠٠ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ عَنْ صَالِحِ بْنِ عُقْبَةَ عَنْ أَبِي هَارُونَ الْمَكْفُوفِ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ

يَا أَبَا هَارُونَ! الْإِقَامَةُ مِنَ الصَّلاَةِ فَإِذَا أَقَمْتَهُ فَلاَ تَتَكَلَّمْ وَ لَا تُوم بِيَلِكَ.

٢١ ـ وَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ عَنْ صَالِحِ بْنِ عُقْبَةَ عَنْ سُلَيْمانَ بْنِ صَالِحٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ المِلْمُلْ اللهِ

لَا يُقِمْ أَحَدُ كُمُ الصَّلاَةَ وَهُوَ مَاشِ وَ لَا رَاكِبٌ وَ لَا مُضْطَجِعٌ إِلَّا أَنْ يَكُونَ مَرِيضاً، وَ لَيَتَمَكَّنْ فِي الْإِقَامَةِ كَمَا يَتَمَكَّنُ فِي الصَّلاَةِ، فَإِنَّهُ إِذَا أَخَذَ فِي الْإِقَامَةِ فَهُوَ فِي الصَّلاَةِ. الصَّلاَةِ.

۱۹ ـ ابو مریم انصاری گوید: از امام صادق الله شنیدم که می فرمود:

اقامهٔ زن این است که تکبیر بگوید و بگوید: اشهدان لااله الاالله و أنّ محمّداً عبده و رسوله.

۲۰ \_ ابو هارون مكفوف گويد: امام صادق التالخ فرمود:

ای ابا هارون! اقامه از نماز است و هرگاه اقامه گفتی \_یا این که قد قامت الصلاة گفتی\_ دیگر سخن مگو و با دست به چیزی اشاره مکن.

٢١ ـ سليمان بن صالح گويد: امام صادق الله فرمود:

هیچ یک از شما در حال راه رفتن، سواره و خوابیده نباید اقامه بگوید، مگر آن که مریض باشد، و باید بدن در حال گفتن اقامه آرام باشد؛ همچنان که در حال نماز آرام است؛ زیرا هرگاه اقامه شروع می شود، گویی انسان در حال نماز است.

.

<u>۱۰۶</u>

٢٢ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَشْعَرِيُّ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ:

إِذَا دَخَلَ الرَّجُلُ الْمَسْجِدَ وَ هُوَ لَا يَأْتَمُّ بِصَاحِبِهِ وَ قَدْ بَقِيَ عَلَى الْإِمَامِ آيَةً، أَوْ آيَتَانِ فَخَشِيَ إِنْ هُوَ أَذَنَ وَ أَقَامَ أَنْ يَرْكَعَ فَلْيَقُلْ: «قَدْ قَامَتِ الصَّلاَةُ، قَدْ قَامَتِ الصَّلاَةُ، قَدْ قَامَتِ الصَّلاَةُ، اللهُ أَكْبَرُ، اللهُ أَكْبَرُ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ » وَ لْيَدْخُلْ فِي الصَّلاَةِ.

٢٣ - مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ النَّضْرِ بْنِ سُوَيْدٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ عِمْرَانَ بْنِ عَلِيٍّ الْحَلَبِيِّ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنِ النَّفْرِ بْنِ سُوَيْدٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ عِمْرَانَ بْنِ عَلِيٍّ الْحَلَبِيِّ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنِ النَّاذَانِ قَبْلَ الْفَجْرِ.

فَقَالَ: إِذَا كَانَ فِي جَمَاعَةٍ فَلاَ، وَ إِذَا كَانَ وَحْدَهُ فَلاَ بَأْسَ.

٢٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ ٱلْحَسَنِ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرٍ عَنْ أَبِي الْحَسَنِ اللَّهِ قَالَ:

الْقُعُودُ بَيْنَ الْأَذَانِ وَ الْإِقَامَةِ فِي الصَّلاَةِ كُلِّهَا إِذَا لَمْ يَكُنْ قَبْلَ الْإِقَامَةِ صَلاَةٌ يُصَلِّيهَا.

۲۲ ـ معاذ بن كثير گويد: امام صادق التلا فرمود:

هرگاه کسی وارد مسجد شود، و هنوز به امام جماعت اقتدا نکرده، و از قرائت امام یک \_\_\_\_ یا دو \_ آیه مانده باشد و بترسد که اگر اذان و اقامه بگوید، امام به رکوع می رود، بایستی فقط بگوید: «قد قامت الصلاة، قد قامت الصلاة، الله اکبر، الله اکبر، الله اکبر، لا اِله اِلّا الله» و شروع به نماز کند.

۲۳ ـ حلبی گوید: از امام صادق الله دربارهٔ اذان پیش از طلوع فجر پرسیدم. فرمود: چنین اذانی در نماز جماعت جایز نیست، ولی در نماز فرادی اشکالی ندارد. ۲۴ ـ احمد بن محمّد بن ابی نصر گوید: امام رضا الله فرمود:

نشستن میان اذان و اقامه در همهٔ نمازهاست، در صورتی که پیش از اقامه، نمازی به جا نیاورده باشد.

٢٥ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ جَابِرِ: أَنَّ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَلَيْ كَانَ يُؤَذِّنُ وَ يُقِيمُ غَيْرُهُ.

وَ قَالَ: كَانَ يُقِيمُ وَ قَدْ أُذَّنَ غَيْرُهُ.

٢٦ ـ جَمَاعَةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِنَانٍ عَن الْحَسَن بْنِ السَّرِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِل

الْأَذَانُ تَرْتِيلٌ وَ الْإِقَامَةُ حَدْرٌ.

٢٧ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ أَبِي نَجْرَانَ رَفَعَهُ قَالَ: قَالَ: قَالَ: ثَلاَثَةٌ يَوْمَ الْقِيَامَةِ عَلَى كُثْبَان الْمِسْكِ؛ أَحَدُهُمْ مُؤَذِّنٌ أَذَّنَ احْتِسَاباً.

٢٨ ـ مُحَمَّدٌ عَنْ أَحْمَدَ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ النَّضْرِ بْنِ سُوَيْدٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ عِمْرَانَ الْحَلَبِيِّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مَرْوَانَ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ يَقُولُ:

الْمُؤَذِّنُ يُغْفَرُ لَهُ مَدَى صَوْتِهِ وَ يَشْهَدُ لَهُ كُلُّ شَيْءٍ سَمِعَهُ.

۲۵ ـ اسماعيل بن جابر گويد:

امام صادق الله اذان مي گفت و كسى ديگر اقامه را مي گفت.

وی ادامه داد و گفت: گاهی آن حضرت اقامه میگفت و کسی دیگر پیش از آن، اذان میگفت.

۲۶ ـ حسن بن سری گوید: امام صادق الله فرمود:

اذان باید به آرامی و تأنی باشد ولی اقامه، با شتاب.

۲۷ ـ ابن ابی نجران در روایت مرفوعهای گوید: امام الیا فرمود:

سه نفرند که در روز قیامت بر بالای تودههای مشکند: یکی از آنها مؤذّنی است که برای پاداش جهان آخرت اذان گفته باشد.

۲۸ ـ محمّد بن مروان گوید: از امام صادق الله شنیدم که می فرمود:

مؤذّن آمرزیده می شود، به همان مقداری که صدایش به اطراف می رود، و هر چیزی که صدای او را می شنود به نفع او گواهی می دهد.

-

٢٩ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَصْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ رِبْعِيِّ بْنِ عَبْدِ اللهِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم عَنْ أَبِي جَعْفَر اللهِ قَالَ:

كَانَ رَسُولُ اللهِ عَيْنِ إِذَا سَمِّعَ الْمُؤَذِّنَ يُؤَذِّنُ قَالَ مِثْلَ مَا يَقُولُهُ فِي كُلِّ شَيْءٍ.

٣٠ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنِ ابْنِ مَحْبُوبٍ عَنْ جَمِيلِ بْنِ صَالِحٍ عَنِ اللهِ عَلِيُّ قَالَ: اللهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ:

مَنْ سَمِعَ الْمُؤَذِّنَ يَقُولُ: «أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ وَ أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّداً رَسُولُ اللهِ».

فَقالَ: مُصَدِّقاً مُحْتَسِباً «وَ أَنَا أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ وَ أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّداً رَسُولُ اللهَ عَلَا أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّداً رَسُولُ اللهَ عَلَا أَنْكَرَ وَ أَعْتَفِي بِهِمَا عَمَّنْ أَبَى وَ جَحَدَ وَ أُعِينُ بِهِمَا مَنْ أَقَرَّ، وَ شَهِدَ» كَانَ لَهُ مِنَ الْأَجْرِ عَدَدُ مَنْ أَنْكَرَ وَ جَحَدَ وَ مُثِلً عَدَدٍ مَنْ أَقَرَّ وَ عَرَفَ.

٣١ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنِ ابْنِ مَحْبُوبٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سِنَانٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ المَا اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ المِ

٢٩ ـ محمّد بن مسلم گوید: امام باقر الیا فرمود:

هرگاه رسول خدای شخصه ای اذان را می شنید، هر جمله ای را که مؤذّن می گفت بازگو می فرمود.

٣٠ حارث نضري گويد: امام صادق اليلا فرمود:

هر کس بشنود که مؤذن می گوید: «أشهد أن لا إله إلّا الله و أشهد أنّ محقداً رسول الله» و او نیز از روی تصدیق و ثواب بگوید: «وأنا أشهد أن لا إله إلّا الله وأشهد أنّ محمّداً رسول الله صلی الله علیه وآله و اکتفی بهما، عمّن أبی و جحد وأعین بهما من أقرّ وشهد» بهرهٔ او از پاداش به تعداد همهٔ کسانی است که آن را انکار و رد کنند، و به شمار آنان که به این کلام اقرار می کنند و آن را می شناسند و شهادت می دهند.

٣١ ـ عبد الله بن سنان گويد: امام صادق المثل فرمود:

كَانَ طُولُ حَائِطِ مَسْجِدِ رَسُولِ اللهِ عَلَيْ قَامَةً ، فَكَانَ يَقُولُ عَلَى لِبِلالٍ: إِذَا دَخَلَ الْوَقْتُ يَا بِلاَلُ! اعْلُ فَوْقَ الْجِدَارِ وَ ارْفَعْ صَوْتَكَ بِالْأَذَانِ، فَإِنَّ اللهَ قَدْ وَكُلَ بِالْأَذَانِ وَالْوَقْتُ يَا بِلاَلُ! اعْلُ فَوْقَ الْجِدَارِ وَ ارْفَعْ صَوْتَكَ بِالْأَذَانِ مِنْ أَهْلِ اللهُ وَكُلَ بِالْأَذَانِ وَرِيحاً تَرْفَعُهُ إِلَى السَّمَاءِ، وَ إِنَّ الْمَلاَئِكَةَ إِذَا سَمِعُوا الْأَذَانَ مِنْ أَهْلِ الْأَرْضِ قَالُوا: هَذِهِ أَصْوَاتُ أُمَّةٍ مُحَمَّدٍ عَلَيْ فِي عَنَّ وَ جَلَّ وَ يَسْتَغْفِرُونَ لِأُمَّةٍ مُحَمَّدٍ عَلَيْ فَي يَفْرُغُوا مِنْ تِلْكَ الصَّلاَةِ.

٣٢ - الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيِّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ أَسُدٍ عَنْ جَعْفَر بْن مُحَمَّدِ بْن يَقْظَانَ رَفَعَهُ إِلَيْهِمْ اللَِّ قَالَ:

يَقُولُ الرَّجُلُ إِذَا فَرَغَ مِنَ الْأَذَانِ وَ جَلَسَ: «اللَّهُمَّ اجْعَلْ قَلْبِي بَارّاً، وَ عَيْشِي قَارّاً، وَ رَقِي دَارّاً، وَ اجْعَلْ لِي عِنْدَ قَبْرِ نَبِيِّكَ ﷺ قَرَاراً وَ مُسْتَقَرّاً».

بلندی دیوار مسجد رسول خدای به اندازه یک قامت انسان بود. هنگامی که وقت نماز فرا می رسید، آن حضرت به بلال می فرمود:

ای بلال! بر بالای دیوار رو و صدای خود را به اذان بلند کن؛ که خداوند بر اذان بادی گمارده است که آن را به سوی آسمان بالا برد.

و آنگاه که فرشتگان صدای اذان را از اهل زمین میشنوند، میگویند: این آواز اُمّت محمّد ﷺ است که به توحید و یگانگی خداوند گلت دست برداشته اند. پس برای اُمّت محمّد ﷺ طلب آمرزش میکنند تا از آن نماز فارغ شوند.

۳۲\_ جعفر بن محمّد بن یقظان در روایت مرفوعه ای از ائمهٔ معصومین المیا نقل می کند که حضرتش فرمود:

هرگاه کسی پس از اذان بنشیند وبگوید:

«بار خدایا! دل مرا فرمانبردار، زندگی مرا همیشگی قرار ده، به روزی من توسعه بده و برای من در نزد قبر پیامبرت ﷺ قراری همیشگی و دایم مقرّر فرما».

ا۱۱۰ فروع کافی ج / ۲

٣٣ عَلِيُّ بْنُ مَهْزِيَارَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ رَاشِدٍ قَالَ: حَدَّثَنِي هِشَامُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَنَّهُ شَكَا إِلَى أَبِي الْحَسَنِ الرِّضَا لِلِيَّ سُقْمَهُ، وَ أَنَّهُ لَا يُولَدُ لَهُ وَلَدٌ.

فَأَمَرَهُ أَنْ يَرْفَعَ صَوْتَهُ بِالْأَذَانِ فِي مَنْزِلِهِ.

قَالَ: فَفَعَلْتُ، فَأَذْهَبَ اللهُ عَنِّي سُقْمِي وَ كَثُرَ وَلَدِي.

قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ رَاشِدٍ: وَ كُنْتُ دَائِمَ الْعِلَّةِ مَا أَنْفَكُ مِنْهَا فِي نَفْسِي وَ جَمَاعَةِ خَدَمِي وَ عِيَالِي، فَلَمَّا سَمِعْتُ ذَلِكَ مِنْ هِشَامٍ عَمِلْتُ بِهِ، فَأَذْهَبَ اللهُ عَنِّي وَ عَنْ عِيَالِي، فَلَمَّا سَمِعْتُ ذَلِكَ مِنْ هِشَامٍ عَمِلْتُ بِهِ، فَأَذْهَبَ اللهُ عَنِّي وَ عَنْ عِيَالِي الْعِلَلَ.

٣٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ مَحْبُوبٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي حَمْزَةَ عَنْ أَبِي بَصِيرِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ ا

لَوْ أَنَّ مُؤَذِّناً أَعَادَ فِي الشَّهَادَةِ وَ فِي «حَيَّ عَلَى الصَّلاَةِ» أَوْ «حَيَّ عَلَى الْفَلاَحِ» الْمَرَّتَيْنِ وَ الشَّهَادَةِ وَ فِي «حَيَّ عَلَى الصَّلاَةِ» أَوْ «حَيَّ عَلَى الْفَلاَحِ» الْمَرَّتَيْنِ وَ الثَّلاَثَ، وَ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ إِذَا كَانَ إِنَّمَا يُرِيدُ بِهِ جَمَاعَةَ الْقَوْمِ لِيجْمَعَهُمْ لَمْ يَكُنْ بِهِ بَأْسٌ.

۳۳ ـ محمّد بن راشد گوید: هشام بن ابراهیم برای من نقل کرد که به امام رضاطه از بیماری خود و از این که دارای فرزند نمی شود، شکوه کرد.

حضرتش به او امر فرمود که در خانهٔ خود صدایش را به اذان بلند نماید.

گوید: این کار را انجام دادم و خداوند بیماری را از بدنم بیرون برد و فرزندان بسیاری به من عنایت فرمود.

محمّد بن راشد گوید: من نیز همیشه بیمار بودم، و هیچگاه بیماری از من جدا نمی شد. همین طور عدّهای از خدمتکارانم و خانوادهام پیوسته بیمار بودند.

وقتی این خبر را از هشام شنیدم، خود بدان عمل کردم و خداوند بیماری را از من و خانواده ام برطرف ساخت.

۳۴\_ابو بصير گويد: امام صادق اليالا فرمود:

اگر مؤذّنی شهادتین و «حي علی الصلاة» و یا «حي علی الفلاح» را بازگوید و دو سه بار و بیشتر از آن تکرار کند، در صورتی که قصدش این باشد که مردم را جمع کند، اشکالی ندارد.

-

٣٥ - جَمَاعَةٌ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ، عَنْ سُلَيْمانَ الْجَعْفَرِيِّ قَالَ: سَمِعْتُهُ يَقُولُ:

أَذِّنْ فِي بَيْتِكَ، فَإِنَّهُ يَطْرُدُ الشَّيْطَانَ وَ يُسْتَحَبُّ مِنْ أَجْلِ الصِّبْيَانِ.

#### (19)

# بَابُ الْقَوْلِ عِنْدَ دُخُولِ الْمَسْجِدِ وَ الْخُرُوجِ مِنْهُ

١ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ صَالِحِ بْنِ سَعِيدٍ الرَّاشِدِيِّ عَنْ يُونُسَ عَنْهُمْ اللَّ

الْفَضْلُ فِي دُخُولِ الْمَسْجِدِ أَنْ تَبْدَأَ بِرِجْلِكَ الْيَمْنَى إِذَا دَخَلْتَ وَ بِالْيُسْرَى إِذَا خَرَجْتَ.

٢ ـ عَلِيٌّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ المُغِيرَةِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سِنَانٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ

إِذَا دَخَلْتَ الْمَسْجِدَ فَصَلِّ عَلَى النَّبِيِّ عَلَى النَّبِيِّ عَلَى النَّبِيِّ عَلَى النَّبِي

۳۵\_ سلیمان جعفری (که از راویان امام کاظم و امام رضا اللیک است)گوید: از امام الیک شنیدم که می فرمود:

در خانهٔ خود اذان بگو؛ زیرا که اذان شیطان را میراند و به خاطر این که شیطان به کودکان ضرری نرساند، گفتن اذان در خانه مستحب و پسندیده است.

## بخش نوزدهم کلامی که باید به هنگام ورود و خروج در مسجد گفت

١ ـ يونس بن عبدالرحمان از ائمه الملك نقل كرده كه حضرتش فرمود:

بهتر است به هنگام ورود به مسجد با پای راست وارد شوی و برای خارج شدن با پای چپ شروع کنی.

٢ ـ عبد الله بن سنان گوید: امام صادق الله فرمود:

هرگاه وارد مسجد شدی، بر پیامبرﷺ صلوات بفرست، و به هنگام خروج نیز چنین کن.

٣ ـ وَ عَنْهُ عَنْ أَبِيهِ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ عَنْ أَبَانٍ وَ مُعَاوِيَةَ بْنِ وَهْبٍ قَالَا: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ عَلِيْهِ:

إِذَا قُمْتَ إِلَى الصَّلاَةِ فَقُلِ: «اللَّهُمَّ إِنِّي أُقَدِّمُ إِلَيْكَ مُحَمَّداً عَيْنَ يَدَيْ حَاجَتِي وَ أَتَوَجَّهُ بِهِ إِلَيْكَ مُحَمَّداً عَيْنَ الْمُقَرَّبِينَ اجْعَلْ صَلاَتِي بِهِ مَقْبُولَةً وَ إِلَيْكَ فَاجْعَلْنِي بِهِ وَجِيهاً عِنْدَكَ فِي الدُّنْيَا وَ الآخِرَةِ وَ مِنَ الْمُقَرَّبِينَ اجْعَلْ صَلاَتِي بِهِ مَقْبُولَةً وَ ذَنْبِي بِهِ مَعْفُوراً وَ دُعَائِي بِهِ مُسْتَجَاباً، إِنَّكَ أَنْتَ الْعَفُولُ الرَّحِيمُ».

٤ - الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ الْهَاشِمِيِّ عَنْ أَبِي حَفْصٍ الْعَطَّارِ شَيْخٍ مِنْ أَهْلِ الْمَدِينَةِ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلَيْ إِنْ اللهِ عَلَيْ إَنْ اللهِ عَلَيْ إَنْ اللهِ عَلَيْ إِنْ اللهِ عَلَيْ عَلَى اللهِ عَلَيْ إِنْ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَيْ إِنْ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَيْ إِنْ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَيْ إِنْ عَلَى اللهِ عَلَيْ إِنْ عَلَى عَلَى اللهِ عَلَى عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَيْ إِنْ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَيْ إِنْ اللهِ عَلَيْ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَيْ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَيْ إِنْ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى الللهِ عَلَى الللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى الللهِ عَلَى اللهِ عَلَى الللّهِ عَلَى الللهِ عَلَى اللهِ عَلَى الللهِ عَلَى اللهِ عَلْ

إِذَا صَلَّى أَحَدُ كُمُ الْمَكْتُوبَةَ وَ خَرَجَ مِنَ الْمَسْجِدِ فَلْيَقِفْ بِبَابِ الْمَسْجِدِ ثُمَّ لَيْقُلِ: «اللَّهُمَّ دَعُوْتَنِي فَأَجَبْتُ دَعُوْتَكَ وَ صَلَّيْتُ مَكْتُوبَتَكَ وَ انْتَشَرْتُ فِي أَرْضِكَ كَمَا أَمَرْتَنِي، لَيْقُلِ: «اللَّهُمَّ دَعُوْتَنِي فَأَجَبْتُ دَعُوتَكَ وَ صَلَّيْتُ مَكْتُوبَتَكَ وَ انْتَشَرْتُ فِي أَرْضِكَ كَمَا أَمَرْتَنِي، فَأَلْنَالُكَ مِنْ فَضْلِكَ الْعَمَلَ بِطَاعَتِكَ، وَ اجْتِنَابَ سَخَطِكَ، وَ الْكَفَافَ مِنَ الرِّزْقِ بِرَحْمَتِكَ».

٣ ـ ابان و معاوية بن وهب گويند: امام صادق لليلا فرمود:

هنگامى كه به نماز بر خاستى بگو: «اللَّهُمَّ إِنِّي أُقَدِّمُ إِلَيْكَ مُحَمَّداً عَيَّ اللَّهُ بَيْنَ يَدَيْ حَاجَتِي وَ أَتَوَجَّهُ بِهِ إِلَيْكَ مُحَمَّداً عَيْنَ يَدِي حَاجَتِي وَ أَتَوَجَّهُ بِهِ إِلَيْكَ فَاجْعَلْنِي بِهِ وَجِيهاً عِنْدُكَ فِي الدُّنْيَا وَ الآخِرَةِ وَ مِنَ الْمُقَرَّبِينَ اجْعَلْ صَلاَتِي بِهِ مَقْبُولَةً وَ ذَنْبِي بِهِ مَعْفُولًا وَ دُعَائِي بِهِ مُسْتَجَاباً، إِنَّكَ أَنْتَ الْغَفُولُ الرَّحِيمُ».

۴ ـ ابو حفص عطّار ـ پیرمردی از اهل مدینه ـ گوید: از امام صادق الله شنیدم که می فرمود:

رسول خدا عَيَّ فرمود: هرگاه یکی از شما نماز واجب میخواند و از مسجد خارج می شود، خوب است بر در مسجد بایستد و بگوید: «اللَّهُمَّ دَعَوْتَنِي فَأَجَبْتُ دَعُوتَكَ وَ صَلَّيْتُ مَی شود، خوب است بر در مسجد بایستد و بگوید: «اللَّهُمَّ دَعَوْتَنِي فَأَجَبْتُ دَعُوتَكَ وَ صَلَّيْتُ مَی مُعْتُوبَتَكَ وَ انْتَشَرْتُ فِي أَرْضِكَ كَمَا أَمَرْتَنِي، فَأَسْأَلُكَ مِنْ فَضْلِكَ الْعَمَلَ بِطَاعَتِكَ، وَ اجْتِنَابَ سَخَطِكَ، وَ الْمَتَابَ سَخَطِكَ، وَ الْتَقَالُ مِنْ الرِّزْقِ بِرَحْمَتِكَ».

#### $(Y \cdot)$

# بَابُ افْتِتَاح الصَّلاَةِ وَ الْحَدِّ فِي التَّكْبِيرِ وَ مَا يُقَالُ عِنْدَ ذَلِكَ

١ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ جَمِيلِ بْنِ دَرَّاجٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَحِدهِمَا لِلتَّلِيُّ قَالَ:

تَرْفَعُ يَدَيْكَ فِي افْتِتَاحِ الصَّلاَةِ قُبَالَةَ وَجْهِكَ وَ لَا تَرْفَعُهُمَا كُلَّ ذَلِكَ.

٢ ـ وَ عَنْهُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ عَلَىٰ قَالَ:

إِذَا قُمْتَ فِي الصَّلاَةِ فَكَبَّرْتَ، فَارْفَعْ يَدَيْكَ وَ لَا تُجَاوِزْ بِكَفَّيْكَ أُذْنَيْك. أَيْ: حِيَالَ خَدَّيْك.

٣ عَنْهُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ: أَدْنَى مَا يُجْزِئُ مِنَ التَّكْبِيرِ فِي التَّوَجُّهِ تَكْبِيرَةٌ وَاحِدَةٌ، وَ ثَلاَثُ تَكْبِيرَاتٍ أَحْسَنُ وَ سَبْعٌ أَفْضَلُ.

#### بخش بيستم

## آغاز نماز، حد تكبير و آن چه كه به هنگام تكبير گفته مىشود

۱ ـ زراره گوید: امام ( باقر یا امام صادق المیالی) فرمود:

هنگام شروع نماز، دستهای خود را تا رو به روی چهرهٔ خود بالا ببر و آنها را از برابر رویت بالاتر مبر.

٢ ـ زراره گوید: امام باقر علیا فرمود:

هرگاه به نماز ایستادی و تکبیر گفتی، دستهایت را بالا ببر و دو کف دست خود را از گوشهایت \_یعنی از گونههایت\_ بالاتر مبر.

۳ ـ زراره گوید: حضرتش فرمود یک تکبیر برای شروع نماز کافی است و سه تکبیر نیکوتر و هفت تکبیر بهتر است.

۱۱۴ / کافی ج / ۲

٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ عَمَّارِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ:

التَّكْبِيرُ فِي صَلاَةِ الْفَرْضِ الْخَمْسِ الصَّلَوَاتِ خَمْسُ وَ تِسْعُونَ تَكْبِيرَةً مِنْهَا تَكْبِيرَاتُ الْقُنُوتِ خَمْسَةً.

٦ ـ وَ رَوَاهُ أَيْضاً عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْمُغِيرَةِ:

وَ فَسَّرَهُنَّ فِي الظُّهْرِ إِحْدَى وَ عِشْرِينَ تَكْبِيرَةً، وَ فِي الْعَصْرِ إِحْدَى وَ عِشْرِينَ تَكْبِيرَةً، وَ فِي الْعِشَاءِ الآخِرَةِ إِحْدَى وَ عِشْرِينَ تَكْبِيرَةً، وَ فِي الْعِشَاءِ الآخِرَةِ إِحْدَى وَ عِشْرِينَ تَكْبِيرَةً، وَ فِي الْعِشَاءِ الْأَخْرِ إِحْدَى عَشْرَةَ تَكْبِيرَةً، وَ خَمْسَ تَكْبِيرَاتِ الْقُنُوتِ فِي خَمْسِ صَلْوَاتِ. صَلَوَاتِ.

۴\_ معاوية بن عمّار گويد: امام صادق للي فرمود:

هرگاه امام جماعت بودی یک تکبیر برای نمازت کافی است؛ زیرا کسانی با تو نماز می خوانند کار دارند، و ضعیف و ناتوان و پیر هستند.

۵\_ معاویة به عمّار گوید: امام صادق الله فرمود:

تکبیر در نماز واجب \_نمازهای پنجگانهٔ روزانه\_نود و پنج تکبیر است که پنج تکبیر از آنها تکبیرهای قنوتهای پنج گانه است.

۶ ـ در روایت دیگری از عبدالله بن مغیره اینگونه نقل شده است که حضرتش تکبیرها را چنین تفسیر کرده است:

در نماز ظهر، بیست و یک تکبیر، در نماز عصر بیست و یک تکبیر، در نماز مغرب شانزده تکبیر، در نماز عشا بیست و یک تکبیر، و در نماز صبح یازده تکبیر، و پنج تکبیر در قنوت نمازهای پنج گانه.

\_

٧ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عُثْمانَ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ لِللَّهِ قَالَ:

ثُمَّ تُكَبِّرُ تَكْبِيرَتَيْنِ، ثُمَّ قُلْ: «لَبَيْكَ وَ سَعْدَيْكَ وَ الْخَيْرُ فِي يَدَيْكَ وَ الشَّـرُّ لَيْسَ إِلَـيْكَ وَ الْخَيْرُ فِي يَدَيْكَ وَ الشَّـرُّ لَيْسَ إِلَـيْكَ وَ الْمَهْدِيُّ مَنْ هَدَيْتَ لَا مَلْجَأَ مِنْكَ إِلَّا إِلَيْكَ سُبْحَانَكَ وَ حَنَانَيْكَ تَـبَارَكْتَ وَ تَـعَالَيْتَ سُـبْحَانَكَ رَبَّ الْمَهْدِيُّ مَنْ هَدَيْتَ لَا مَلْجَأَ مِنْكَ إِلَّا إِلَيْكَ سُبْحَانَكَ وَ حَنَانَيْكَ تَـبَارَكْتَ وَ تَـعَالَيْتَ سُـبْحَانَكَ رَبَّ الْمَهْدِيُّ مَنْ هَدَيْتَ لاَ مَلْجَأَ مِنْكَ إِلَّا إِلَيْكَ سُبْحَانَكَ وَ حَنَانَيْكَ تَـبَارَكْتَ وَ تَـعَالَيْتَ سُـبْحَانَكَ رَبَّ الْمُهْدِيُّ مَنْ هَدَيْتُ لا مَلْجَأَ مِنْكَ إِلَّا إِلَيْكَ سُبْحَانَكَ وَ حَنَانَيْكَ تَـبَارَكْتَ وَ تَـعَالَيْتَ سُـبْحَانَكَ رَبَّ الْمُهْدِيُّ مَنْ هَدَيْتُ لا مَلْجَا

ثُمَّ تُكَبِّرُ تَكْبِيرَتَيْنِ، ثُمَّ تَقُولُ: «وَجَهْتُ وَجْهِيَ لِلَّذِي فَطَرَ السَّمَاوَاتِ وَ الْأَرْضَ عَالِمِ الْغَيْبِ وَ الشَّمَاوَةِ وَ الْأَرْضَ عَالِمِ الْغَيْبِ وَ الشَّهَادَةِ حَنِيفاً مُسْلِماً وَ مَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ إِنَّ صَلاَتِي وَ نُسُكِي وَ مَحْيَايَ وَ مَمَاتِي لِلَّهِ رَبِّ الْعُسْلِمِينَ». الْعَالَمِينَ لَا شَرِيكَ لَهُ وَ بِذَلِكَ أُمِرْتُ وَ أَنَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ».

ثُمَّ تَعَوَّذْ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيم، ثُمَّ اقْرَأْ فَاتِحَةَ الْكِتَابِ.

٧ ـ حلبي گويد: امام صادق اليا فرمود:

چون نماز را شروع كردى، دستان خود را بالا ببر، سپس كف دستان خود را به طور كامل بازكن و سه بار تكبير بگو و بعد اين دعا را بخوان: «اللَّهُمَّ أَنْتَ الْمَلِكُ الْمَقُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ سُبْحَانَكَ بِازْكُن و سه بار تكبير بگو و بعد اين دعا را بخوان: «اللَّهُمَّ أَنْتَ الْمَلِكُ الْمَقِلُ الْمُنْتَ سُبْحَانَكَ بُنْتَ سُبْحَانَكَ بُنْتَ عُلْمِ فَلْ اللَّهُمُّ أَنْتَ الْمَلِكُ الْمُنْتُ بُنْتَ الْمَلِكُ الْمُنْتُ بُنْتَ الْمَلِكُ اللَّهُمُ اللَّهُ لَا يَغْفِلُ الذَّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ ».

آن گاه دو تكبير بگو، سپس بخوان: «لَبَّيْكَ وَ سَعْدَيْكَ وَ الْخَيْرُ فِي يَدَيْكَ وَ الشَّرُّ لَيْسَ إِلَيْكَ وَ الْمَهْدِيُّ مَنْ هَدَيْتَ لَا مَلْجَانَكَ رَبَّ الْبَيْتِ».

سپس دو بار تكبير بگو، آن گاه بگو: «وَجَّهْتُ وَجْهِيَ لِلَّذِي فَطَرَ السَّمَاوَاتِ وَ الْأَرْضَ عَالِمِ الْغَيْبِ وَ الشَّمَادَةِ حَنِيفاً مُسْلِماً وَ مَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ إِنَّ صَلاَتِي وَ نُسُكِي وَ مَحْيَايَ وَ مَمَاتِي لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ لَا الشَّهَادَةِ حَنِيفاً مُسْلِماً وَ مَا أَنَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ».
شَريكَ لَهُ وَ بِذَلِكَ أُمِرْتُ وَ أَنَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ».

سپس از شیطان رانده شده پناه ببر و سورهٔ فاتحه را بخوان.

-

<u>۱۱۶</u> فروع کافی ج / ۲

٨ = عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى قَالَ: قَالَ لِي أَبُو عَبْدِ اللهِ عَالَى اللهِ عَالَى اللهِ عَلَى عَلْمَ عَنْ أَنْ تُصَلِّى؟
 يَوْماً: يَا حَمَّادُ! تُحْسِنُ أَنْ تُصَلِّى؟

قَالَ: فَقُلْتُ: يَا سَيِّدِي! أَنَا أَحْفَظُ كِتَابَ حَريز فِي الصَّلاَةِ.

فَقَالَ: لَا عَلَيْكَ يَا حَمَّادُ! قُمْ فَصَلِّ.

قَالَ: فَقُمْتُ بَيْنَ يَدَيْهِ مُتَوَجِّها إِلَى الْقِبْلَةِ فَاسْتَفْتَحْتُ الصَّلاَةَ فَرَكَعْتُ وَ سَحَدْتُ.

فَقَالَ: يَا حَمَّادُ! لَا تُحْسِنُ أَنْ تُصَلِّيَ مَا أَقْبَحَ بِالرَّجُلِ مِنْكُمْ يَأْتِي عَلَيْهِ سِتُّونَ سَنَةً، أَقْ سَبْعُونَ سَنَةً فَلاَ يُقِيمُ صَلاَةً وَاحِدَةً بِحُدُودِهَا تَامَّةً.

قَالَ حَمَّادٌ: فَأَصَابَنِي فِي نَفْسِي الذُّلُّ، فَقُلْتُ: جُعِلْتُ فِدَاكَ! فَعَلَّمْنِي الصَّلاَةَ.

۸ حمّاد بن عَیسی گوید: روزی امام صادق الله به من فرمود: ای حمّاد! نماز را خوب بلدی؟

گفتم: ای سرورم! من کتاب حریز را که در بارهٔ نماز است، حفظ نمودهام.

امام الله فرمود: اشكالي ندارد، اي حمّاد! برخيز و نماز بخوان.

حمّاد گوید: من در برابر آن حضرت برخاستم و رو به قبله نمودم و آغاز به نماز کردم و رکوع و سجود به جای آوردم.

پس از این که آن حضرت نماز مرا ملاحظه کرد، فرمود: ای حمّاد! تو نماز خوب نخواندی، چقدر زشت است برای شیعهای شصت یا هفتاد ـ سال از عمر او بگذرد و یک نماز را با رعایت همهٔ حدود آن به جا نیاورده باشد.

حمّاد گوید: از این سخن امام، احساس شرمندگی کردم و گفتم: فدایت گردم! نماز را به من بیاموز.

فَقَامَ أَبُو عَبْدِ اللهِ عَلَى مُسْتَقْبِلَ الْقِبْلَةِ وَ قَالَ بِخُشُوعٍ: «اللهُ اسْتَقْبَلَ بِأَصَابِعِ رِجْلَيْهِ جَمِيعاً الْقِبْلَةَ لَمْ يُحَرِّفْهُمَا عَنِ الْقِبْلَةِ وَ قَالَ بِخُشُوعٍ: «اللهُ أَحْبُرُ» ثُمَّ قَرَأَ الْحَمْدَ بِتَرْتِيلٍ وَ ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدُ ﴾.

ثُمَّ صَبَرَ هُنَيَّةً بِقَدْرِ مَا يَتَنَقَّسُ، وَ هُوَ قَائِمٌ ثُمَّ رَفَعَ يَدَيْهِ حِيَالَ وَجْهِهِ وَ قَالَ: «اللهُ أَحْبَرُ» وَ هُوَ قَائِمٌ ثُمَّ رَكَعَ وَ مَلاًَ كَفَيْهِ مِنْ رُكْبَتَيْهِ مُنْفَرِجَاتٍ وَ رَدَّ رُكْبَتَيْهِ إِلَى خَلْفِهِ حَتَّى اسْتَوَى ظَهْرُهُ حَتَّى لَوْ صُبَّ عَلَيْهِ قَطْرَةٌ مِنْ مَاءٍ أَوْ دُهْنٍ لَمْ تَزُلُ لِاسْتِوَاءِ ظَهْرِهِ وَمَدَّ عُنُقَهُ وَ غَمَّضَ عَيْنَيْهِ، ثُمَّ سَبَّحَ ثَلاَثاً بِتَرْتِيلٍ. فَقالَ: «سُبْحَانَ رَبِّي الْعَظِيمِ وَ مِحَدْهِ».

امام صادق الله برخاست و رو به قبله ایستاد و قامت خود را راست گرفت و دستهای خود را به طور کامل بینداخت تا بر رانهایش قرار گرفت، و بعد انگشتان دست را به هم چسبانید، و دو پای خود را نزدیک به هم گذاشت، تا به اندازهٔ سه انگشت باز میان دو پا فاصله ماند. آن گاه انگشتان پای را به طور کامل متوجّه قبله ساخت و پای را از قبله به چپ و راست منحرف نکرد و با حال خشوع گفت: «الله اکبر» سپس سورهٔ حمد را به ترتیل قرائت فرمود، و به همین ترتیب سورهٔ ﴿قُلْ هُوَ الله أَحَدُ ﴾ را خواند.

سپس به اندازهٔ یک نفس کشیدن صبر کرد و در حالی که ایستاده بود، دستهای خود را تا رو به روی صورت بلند کرد و گفت: «الله اکبر»، و همچنان ایستاده بود. سپس به رکوع رفت و دستها را چنان بر زانوان گذاشت که گودی دو کف دست را بر جستگی زانوها پر کرد، و انگشتانش گشوده بود، و زانوان را با فشاری به عقب زد تا پشت مبارکش صاف و مسطح شد، چنان که اگر قطرهای آب، یا روغنی بر پشت آن حضرت می ریختند، از جای خود حرکت نمی کرد.

حضرتش گردنش را کشید و چشمانش را بست. سپس سه بار با ترتیل و آرامی و شمرده تسبیح فرمود و گفت: «سبحان ربی العظیم و بحمده».

ثُمَّ اسْتَوَى قَائِماً فَلَمَّا اسْتَمْكَنَ مِنَ الْقِيَامِ قَالَ: «سَمِعَ اللهُ لِمَنْ حَمِدَهُ». ثُمَّ كَبَّرَ وَ هُوَ قَائِمٌ وَ رَفَعَ يَدَيْهِ حِيَالَ وَ جُهِهِ ثُمَّ سَجَدَ وَ بَسَطَ كَفَيْهِ مَضْمُومَتَيِ الْأَصَابِعِ بَيْنَ يَدَيْ وَ كُنْبَيْهِ وَ رَفَعَ يَدَيْهِ حِيَالَ وَ جُهِهِ ثُمَّ سَجَدَ وَ بَسَطَ كَفَيْهِ مَضْمُومَتَيِ الْأَصَابِعِ بَيْنَ يَدَيْ وَ لِكَنْبَيْهِ حِيَالَ وَ جُهِهِ. فَقَالَ: «سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى وَ بِحَمْدِهِ» ثَلاَثَ مَرَّاتٍ.

وَ لَمْ يَضَعْ شَيْئاً مِنْ جَسَدِهِ عَلَى شَيْءٍ مِنْهُ وَ سَجَدَ عَلَى ثَمَانِيَةِ أَعْظُمِ الْكَفَّيْنِ وَ الرُّكْبَتَيْنِ وَ أَذَامِلِ إِبْهَامَيِ الرِّجْلَيْنِ وَ الْجَبْهَةِ وَ الْأَنْفِ وَ قَالَ: سَبْعَةٌ مِنْهَا فَرْضٌ لُرُ كُبَتَيْنِ وَ أَذَامِلِ إِبْهَامَيِ الرِّجْلَيْنِ وَ الْجَبْهَةِ وَ الْأَنْفِ وَ قَالَ: سَبْعَةٌ مِنْهَا فَرْضٌ لُرُحُنَّهُ اللهُ فِي كِتَابِهِ.

فَقَالَ: ﴿وَأَنَّ الْمُسَاجِدَ لِللهِ فَلا تَدْعُوا مَعَ اللهِ أَحَداً ﴾ وَ هِيَ الْجَبْهَةُ وَ الْكَفَّانِ وَ الرُّكْبَتَانِ وَ الْإِبْهَامَانِ وَ وَضْعُ الْأَنْفِ عَلَى الْأَرْضِ سُنَّةً.

و بعد حضرتش راست ایستاد، و چون به طور کامل به حالت ایستاده و مستقیم قرار گرفت، فرمود: «سمع الله لمن حمده».

آن گاه در حالی که ایستاده بود، دستهای خود را تا نزدیک صورت خویش بلند کرد و همزمان با این حرکت، فرمود: «الله اکبر».

و بعد به سجده رفت و دو کف دست خود را در حالی که انگشتانش به هم چسبیده بود، مقابل زانوان، نزدیک صورت خویش بلند کرد و سه بار فرمود: «سبحان ربی الأعلی و بحمده» و سجده را چنان به جا آورد که هیچ عضوی از اعضای خود را بر عضو دیگری تکیه نداد و هنگام سجده هشت موضع را بر زمین نهاده بود: دو کف دست، دو زانو، دو شست پا، پیشانی و بینی، و فرمود: هفت موضع از این اعضا، واجب است که با آنها سجده شود و این اعضا همان است که خدا در کتاب خود ذکر کرده و فرموده: «و به راستی سجده گاه از آن خداوند است. پس هرگز با وجود خدا کسی را فرانخوانید». سجده گاهها عبارتند از: پیشانی، دو کف دست، دو زانو، دو شست پا. و بینی بر خاک نهادن سنّت است.

ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ السُّجُودِ، فَلَمَّا اسْتَوَى جَالِساً قَالَ: «اللهُ أَكْبَرُ» ثُمَّ قَعَدَ عَلَى فَخِذِهِ الْأَيْسَرِ وَ قَدْ وَضَعَ ظَاهِرَ قَدَمِهِ الْأَيْمَنِ عَلَى بَطْنِ قَدَمِهِ الْأَيْسَرِ وَ قَالَ: «اللهُ رَبِّي وَ أَتُوبُ إِلَيْهِ».

ثُمَّ كَبَّرَ وَ هُوَ جَالِسٌ وَ سَجَدَ السَّجْدَةَ الثَّانِيَةَ وَ قَالَ كَمَا قَالَ فِي الْأُولَى، وَ لَمْ يَضَعْ شَيْئاً مِنْ بَدَنِهِ عَلَى شَيْءٍ مِنْهُ فِي رُكُوعٍ وَ لَا سُجُودٍ وَ كَانَ مُجَنِّحاً وَ لَمْ يَضَعْ ذِرَاعَيْهِ عَلَى الْأَرْضِ.

فَصَلَّى رَكْعَتَيْنِ عَلَى هَذَا وَ يَدَاهُ مَضْمُومَتَا الْأَصَابِعِ وَ هُوَ جَالِسٌ فِي التَّشَـهُّدِ، فَلَمَّا فَرَغَ مِنَ التَّشَهُّدِ سَلَّمَ. فَقالَ: يَا حَمَّادُ! هَكَذَا صَلِّ.

سپس سر از سجده بر داشت و وقتی نشست فرمود: «الله اکبر».

آن گاه بر ران چپ خود نشست بدین شکل که پشت پای راستش را درون پای چپ ـیا کف پای چپ\_ قرار داد، و در این حال فرمود: «استغفرالله رَبی و أتوب إلیه» و در همان حال که نشسته بود، فرمود: «الله اکبر» و به سجدهٔ دوم رفت، و همان افعال و اقوالی را که در سجده های اول انجام داده بود به جای آورد و در رکوع و سجود هر عضوی از بدنش را بر عضوی دیگر نگذارد، بلکه به صورت بالوار بود بازوان خود را از دو طرف شانه گشوده و بالاتر از زمین نگه داشته و بر زمین نگذاشته بود.

به این ترتیب آن حضرت دو رکعت نماز خواند و انگشتان دو دستش به هم چسبیده بود و در حال تشهد نیز نشسته بود، و چون از تشهد فارغ شد، سلام داد و بعد فرمود: ای حمّاد! این چنین نماز بخوان.

<u>۱۲۰</u> فروع کافی ج / ۲

### (YY)

## بَابُ قِرَاءَةِ الْقُرْآنِ

١ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ عَمَّارٍ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ التَّمْنِ التَّحِيمِ ﴾ فِي فَاتِحَةِ الْقُرْآنِ؟ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ التَّمْنِ التَّحِيمِ ﴾ فِي فَاتِحَةِ الْقُرْآنِ؟ قَالَ: نَعَمْ.

قُلْتُ: فَإِذَا قَرَأْتُ فَاتِحَةَ الْقُرْآنِ أَقْرَأُ ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيمِ ﴾ مَعَ السُّورَةِ؟

قَالَ: نَعَمْ.

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَجْمَرَانَ الْهَمْدَانِيِّ قَالَ:

تَكَتْبْتُ إِلَى أَبِي جَعْفَرٍ اللهِ: جُعِلْتُ فِدَاكَ! مَا تَقُولُ فِي رَجُلِ ابْتَدَأَ بِهِ بِسْمِ اللهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيمِ» فِي صَلاَتِهِ وَحْدَهُ فِي أُمِّ الْكِتَابِ، فَلَمَّا صَارَ إِلَى غَيْرِ أُمِّ الْكِتَابِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيمِ» فِي صَلاَتِهِ وَحْدَهُ فِي أُمِّ الْكِتَابِ، فَلَمَّا صَارَ إِلَى غَيْرِ أُمِّ الْكِتَابِ مِنَ السُّورَةِ تَرَكَهَا. فَقَالَ الْعَبَّاسِيُّ: لَيْسَ بِذَلِكَ بَأْسٌ.

فَكَتَبَ بِخَطِّهِ: يُعِيدُهَا مَرَّتَيْنِ عَلَى رَغْمِ أَنْفِهِ. يَعْنِي الْعَبَّاسِيَّ.

### بخش بیست و یکم

### قرائت قرآن

۱ ـ معاویة بن عمّار گوید: به امام صادق الله عرض کردم: هرگاه برای نماز بر خاستم، ﴿ بِسْمِ اللهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيمِ ﴾ را در سورهٔ حمد بخوانم؟

فرُمود: آري.

عرض كردم: چون حمد را خواندم، آيا با سوره نيز ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيمِ ﴾ را بخوانم؟ فرمود: آري.

۲ ـ یحیی بن ابی عمران همدانی گوید: طی نامهای به امام جواد الله نوشتم: فدایت شوم! چه می فرمایید دربارهٔ کسی که در نماز خود، فقط در سورهٔ حمد ﴿بِسْم اللهِ الرَّحْنِ الرَّحِمِ ﴾ می گوید و چون به سوره می رسد، آن را ترک می کند که عباسی (۱) در آین باره گفته است که اشکالی ندارد.

حضرت با خط مبارک خویش نوشت: بر خلاف سخن او، «بسمالله» در هر دو مورد خوانده شود.

١ ـ عباسي، همان هشام بن ابراهيم عبّاسي است كه با امام رضا و امام جواد للهُمِّلِيَّةُ مخالف بوده است.

ئتاب نماز کتاب کتاب کتاب کتاب کتاب کتاب ک

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ عَلِيِّ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ عَنْ عَبَّادِ بْنِ يَعْقُوبَ عَنْ عَمْرِو بْنِ مُصْعَبٍ عَنْ فُرَاتِ بْنِ أَحْنَفَ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ اللَّهِ قَالَ: سَمِعْتُهُ يَقُولُ:

أَوَّلُ كُلُّ كِتَابِ نَزَلَ مِنَ السَّمَاءِ ﴿ بِسُمِ اللهِ الرَّمْنِ الرَّحِيمِ ﴾، فَإِذَا قَرَأْتَ ﴿ بِسْمِ اللهِ الرَّمْنِ الرَّحِيمِ ﴾ فَإِذَا قَرَأْتَ ﴿ بِسْمِ اللهِ الرَّمْنِ الرَّحِيمِ ﴾ سَتَرَتْكَ الرَّحِيمِ ﴾ سَتَرَتْكَ فِيما بَيْنَ السَّمَاءِ وَ الْأَرْضِ.

٤ - عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي أَيُّوبَ الْخَزَّازِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ

قَالَ: لَا، إلَّا ٱلجُمْعَةَ تَقْرَأُ فِيهَا ٱلجُمْعَةَ وَ ٱلمُنَافِقِينَ.

٥ ـ عَلِيٌّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْمُغِيرَةِ عَنْ جَمِيلٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ وَلَّ إِذَا كُنْتَ خَلْفَ إِمَامٍ فَقَرَأَ الْحَمْدَ وَ فَرَغَ مِنْ قِرَاءَتِهَا فَقُلْ أَنْتَ: «الْحَمْدُ لِلّهِ رَبِّ إِذَا كُنْتَ خَلْفَ إِمَامٍ فَقَرَأَ الْحَمْدُ وَ فَرَغَ مِنْ قِرَاءَتِهَا فَقُلْ أَنْتَ: «الْحَمْدُ لِلّهِ رَبِّ اللهِ الل

٣ ـ فرات بن احنف گوید: از امام باقر الله شنیدم که می فرمود:

آغاز هر کتابی که از آسمان نازل شده ﴿بِسْمِ اللّهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيمِ ﴾ است و چون «بسم الله الرّحمان الرحمان الرحمان الرحمان الرحمان الرحمان الرحمان الرّجيم ﴾ را خواندی، از آن چه در میان آسمانها و زمین است تو را حفظ می کند.

۴ ـ محمّد بن مسلم گوید: به امام صادق الله عرض کردم: آیا در قرائت نمازهای یومیه سورههای معیّنی باید خوانده شود؟

فرمود: نه، مگر در نماز جمعه که در این نماز، باید سورهٔ جمعه و منافقین خوانده شود. ۵ ـ جمیل گوید: امام صادق مالی فرمود:

هرگاه پشت سر امام جماعت نماز میخوانی، و امام، سورهٔ حمد را میخواند و از قرائت آن فارغ میشود، بگو: «الحمدالله ربّ العالمین» و «آمین» نگو.

٦ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ أُذَيْنَةَ وَ ابْنِ بُكَيْرٍ عَنْ
 زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَر عَالِيَّ قَالَ:

لَا يُكْتَبُ مِنَ الْقِرَاءَةِ وَ الدُّعَاءِ إِلَّا مَا أَسْمَعَ نَفْسَهُ.

٧-أَبُو دَاوُدَ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِنَانِ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَنْ حَسَنِ الصَّيْقَلِ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ ا

فَقالَ: لَا بَأْسَ.

٨ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنِ ابْنِ أَبِي نَجْرَانَ عَنْ صَفْوَانَ الْجَمَّال قَالَ:

صَلَّى بِنَا أَبُو عَبْدِ اللهِ عَلِيا المُغْرِبَ، فَقَرَأَ بِالْمُعَوِّذَتَيْنِ فِي الرَّكْعَتَيْنِ.

9 ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سِنَانٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ لِكَ قَالَ:

۶\_زراره گوید: امام باقر علیه فرمود:

از قرائت و دعا هیچ چیز به حساب شخص نگاشته نمی شود مگر آن چه که خود آن را شنود.

۷-حسن صیقل گوید: به امام صادق الله عرض کردم: آیا کافی است که در نماز واجب در صورتی که عجله دارم یا کاری فوری برایم پیش آمده، فقط سورهٔ حمد را بخوانم؟ فرمود: اشکالی ندارد.

۸ ـ صفوان جمّال گوید: امام صادق الله نماز مغرب را با جماعت بر ما اقامه نمود و در دو رکعت (اوّل و دوم) معوذتین (یعنی سورهٔ فلق و ناس) را خواند.

٩ ـ عبد الله بن سنان گوید: امام صادق التلا فرمود:

يَجُوزُ لِلْمَرِيضِ أَنْ يَقْرَأَ فِي الْفَرِيضَةِ فَاتِحَةَ الْكِتَابِ وَحْدَهَا، وَ يَجُوزُ لِلصَّحِيحِ فِي قَضَاءِ صَلاَةِ التَّطَوُّع بِاللَّيْل وَ النَّهَارِ.

١٠ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ صَفْوَانَ عَنِ ابْنِ بُكَيْرٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَر اللهِ قَالَ:

إِنَّمَا يُكْرَهُ أَنْ يُجْمَعَ بَيْنَ السُّورَتَيْنِ فِي الْفَرِيضَةِ، فَأَمَّا النَّافِلَةُ فَلاَ بَأْسَ.

١١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى بإسْنَادٍ لَهُ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ:

يُكْرَهُ أَنْ يُقْرَأُ ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدٌ ﴾ فِي نَفَسٍ وَاحِدٍ.

١٢ ـ أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْحَمِيدِ عَنْ سَيْفِ بْنِ عَمِدَرَةَ عَنْ مَنْصُورِ بْنِ حَازِم قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ ال

لَا تَقْرَأُ فِي الْمَكْتُوبَةِ بِأَقَلَّ مِنْ سُورَةٍ وَ لَا بِأَكْثَر.

١٣ ـ أَبُو دَاوُدَ عَنْ عَلِيِّ بْنِ مَهْزِيَارَ بِإِسْنَادِهِ عَنْ صَفْوَانَ الْجَمَّالِ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَاعَبْدِ اللهِ ا

بیمار می تواند در نماز واجب، فقط سورهٔ حمد را بخواند، و برای غیر بیمار نیز جایز است که در قضای نمازهای نافلهٔ شبانه روز خود فقط سورهٔ حمد را بخواند.

١٠ ـزراره گوید: امام باقر التیلا فرمود:

مکروه است که در نماز واجب، دو سوره با هم خوانده شود، اما در نماز نافله اشکالی دارد.

١١ ـ محمّد بن يحيى با اسناد خود گويد: امام صادق الميلا فرمود:

مكروه است كه ﴿قل هو الله احد﴾ به يك نفس در نماز خوانده شود.

۱۲ ـ منصور بن حازم گوید: امام صادق الله فرمود:

در نماز واجب از یک سوره کمتر و یا بیشتر مخوان.

۱۳ ـ صفوان جمّال گوید: از امام صادق الله شنیدم که می فرمود:

\_

صَلاَةُ الْأَوَّابِينَ الْخَمْسُونَ كُلُّهَا بِ ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدُ ﴾.

12 ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ عَنْ صَالِحِ بْنِ عُقْبَةَ عَنْ أَبِي هَارُونَ الْمَكْفُوفِ قَالَ: سَأَلَ رَجُلٌ أَبَا عَبْدِ اللهِ لِللَّا ـ وَ أَنَا حَاضِرٌ ـ كَمْ يُقْرَأُ فِي الزَّوَالِ؟

فَقَالَ: ثَمَانِينَ آيَةً.

فَخَرَجَ الرَّجُلُ فَقَالَ: يَا أَبَا هَارُونَ! هَلْ رَأَيْتَ شَيْحاً أَعْجَبَ مِنْ هَذَا الَّذِي سَأَلَنِي عَنْ تَفْسِيرِهِ؛ هَذَا الَّذِي يَـزْعُمُ أَهْلُ الْعِرَاقِ أَنَّهُ عَنْ شَيْءٍ فَأَخْبَرْتُهُ وَ لَمْ يَسْأَلْنِي عَنْ تَفْسِيرِهِ؛ هَذَا الَّذِي يَـزْعُمُ أَهْلُ الْعِرَاقِ أَنَّهُ عَا أَبَا هَارُونَ! إِنَّ الْحَمْدَ سَبْعُ آيَاتٍ وَ ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدٌ ﴾ ثَلاَثُ آيَاتٍ، فَهَذِهِ عَشْرُ آيَاتٍ وَ الزَّوَالَ ثَمَانُ رَكَعَاتِ، فَهذِهِ ثَمَانُونَ آيَةً.

10 - عَنْهُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنِ ابْنِ مَحْبُوبٍ عَنِ ابْنِ رِئَابٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَنْ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهُه

نماز توّابين (توبه كنندگان) پنجاه ركعت است كه همهٔ آنها با ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدُ ﴾ خوانده مي شود.

۱۴ ـ ابوهارون مكفوف گوید: در خدمت امام صادق الله حضور داشتم که شخصی از حضرتش پرسید: در نافلهٔ ظهر چند آیه باید خواند؟

فرمود: هشتاد آیه.

مرد بیرون رفت. امام الله فرمود: ای ابا هارون! آیا پیر مردی عجیبتر از این شخص دیدهای؟ چیزی از من پرسید! مردم عراق گمان می کنند که او عاقلترین آنهاست.

ای ابا هارون! به راستی که سورهٔ حمد هفت آیه و ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدُ ﴾ سه آیه است که در مجموع ده آیه می شوند، و نافلهٔ ظهر هشت رکعت است. پس این هشتاد آیه شد.

۱۵ ـ حلبی گوید: از امام صادق ملی پرسیدم: آیا کسی می تواند در حالی که لباسش روی دهانش را گرفته، نماز گزارد؟

فرمود: اشکالی ندارد، در صورتی که گوشهایش، صدایش را بشنوند.

.

کتاب نماز کتاب

١٦ - أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ عَنْ يَعْقُوبَ بْنِ يَزِيدَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَجْمَدَ عَنْ يَعْقُوبَ بْنِ يَزِيدَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي حَمْزَةَ عَمَّنْ ذَكَرَهُ قَالَ:

يُجْزِئُكَ مِنَ الْقِرَاءَةِ مَعَهُمْ مِثْلُ حَدِيثِ النَّفْسِ.

١٧ \_ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّوْفَلِيِّ عَنِ السَّكُونِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلِيُّ قَالَ: تَلْبِيَةُ الْأَخْرَسِ وَ تَشَهُّدُهُ وَ قِرَاءَتُهُ لِلْقُرْآنِ فِي الصَّلاَةِ تَحْرِيكُ لِسَانِهِ وَ إِشَارَتُهُ صَبَعِهِ.

الله عَنْهُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ فَضَّالٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ سَعِيدٍ الْمَدَائِنِيِّ عَنْ مُصَدِّقِ بْنِ صَدَقَةَ عَنْ عَمَّارِ بْنِ مُوسَى عَنْ أَبِي عَمْرِو بْنِ سَعِيدٍ الْمَدَائِنِيِّ عَنْ مُصَدِّقِ بْنِ صَدَقَةَ عَنْ عَمَّارِ بْنِ مُوسَى عَنْ أَبِي عَمْرِو بْنِ سَعِيدٍ الْمَدَائِنِيِّ عَنْ مُصَدِّقِ بْنِ صَدَقَةَ عَنْ عَمَّارِ بْنِ مُوسَى عَنْ أَبِي عَمْرِو بْنِ سَعِيدٍ الْمَدَائِنِيِّ عَنْ مُصَدِّقِ بْنِ صَدَقَةَ عَنْ عَمَّارِ بْنِ مُوسَى عَنْ أَبِي عَنْ مُصَدِّقِ بْنِ صَدَقَةَ عَنْ عَمَّارِ بْنِ مُوسَى عَنْ أَبِي عَنْ مُصَدِّقِ بْنِ صَدَقَةً عَنْ عَمَّارِ بْنِ مُوسَى عَنْ أَبِي عَنْ مُصَدِّقِ بْنِ صَدَقَةً عَنْ عَمَّارِ بْنِ مُوسَى عَنْ أَبِي عَلَى يَجُوزُ عَبْدِ اللهِ عَلَيْ إِنَّهُ قَالَ فِي الرَّبُحِلِ يَنْسَى حَرْفاً مِنَ الْقُرْآنِ فَيَذْ كُرُو هُو رَاكِعٌ هَلْ يَجُوزُ لَهُ أَنْ يَقُرأً فِي الرَّكُوع؟

قَالَ: لَا، وَ لَكِنْ إِذَّا سَجَدَ فَلْيَقْرَأُ.

۱۶ ـ راوی گوید: امام صادق علیا فرمود:

هنگام نماز خواندن با آنها (سنّیها) صدایت برای قرائت، به همان اندازهای که خودت میشنوی، کافی است.

١٧ ـ سكونى گويد: امام صادق اليالا فرمود:

لبیک گفتن شخص گنگ و لال، تشهد و قرآن خواندن او در نماز، حرکت دادن زبان و اشارهٔ با انگشتان اوست.

۱۸ ـ عمّار بن موسی گوید: امام صادق الله دربارهٔ کسی که حرفی از قرآن را (در قرائت نماز) فراموش می کند و در حال رکوع به یادش می آید، در این که آیا برای او جایز است که در رکوع آن را بخواند یا نه؟ فرمود:

نه، ولی چون سجده رفت، آن را بخواند.

\_

١٩ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ عُبْدُوسٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ زَاوِيَةَ عَنْ أَبِي عَلِيٍّ بْن رَاشِدٍ قَالَ:

قُلْتُ لِأَبِي الْحَسَنِ الْخَرَجِ تُعَلِّمُهُ أَنَّ فَدَاكَ! إِنَّكَ كَتَبْتَ إِلَى مُحَمَّدِ بْنِ الْفَرَجِ تُعَلِّمُهُ أَنَّ أَفْضَلَ مَا تَقْرَأُ فِي الْفَرَائِضِ بِ ﴿إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ ﴾ وَ ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدٌ ﴾ وَ إِنَّ صَدْرِي لَيَضِيقُ بِقِرَاءَتِهِمَا فِي الْفَجْرِ.

فَقَالَ اللَّهِ: لَا يَضِيفَنَّ صَدْرُكَ بِهِمَا، فَإِنَّ الْفَضْلَ - وَ اللهِ - فِيهِمَا.

٢٠ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْعَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ صَفْوَانَ الْجَمَّالِ قَالَ:

صَلَّيْتُ خَلْفَ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ أَيَّاماً فَكَانَ إِذَا كَانَتْ صَلاَةٌ لَا يُجْهَرُ فِيهَا جَهَرَ بِهِمَ اللهِ الرَّحْنِ الرَّحِيمِ ﴾ وَكَانَ يَجْهَرُ فِي السُّورَتَيْنِ جَمِيعاً.

٢١ ـ وَ عَنْهُ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَنْ سَمَاعَةَ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنْ وَ٢ عَنْهُ عَنْ اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿وَ لا تَجْهَرْ بِصَلاتِكَ وَ لا تُخْافِتْ بِهَا ﴾.

قَالَ: الْمُخَافَتَةُ مَا دُونَ سَمْعِكَ، وَ الْجَهْرُ أَنْ تَرْفَعَ صَوْتَكَ شَدِيداً.

۱۹ ـ ابو علی بن راشد گوید: به امام علی النقی الله عرض کردم: فدایت شوم! شما به محمّد بن فرج نوشته اید و به او تعلیم داده اید که بهترین سوره ای که در نمازهای و اجب خوانده می شود، ﴿إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ ﴾ و ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدُ ﴾ است و سینهٔ من به هنگام خواندن این دو سوره در نماز صبح تنگ می شود.

فرمود: سینهٔ تو برای خواندن این دو سوره تنگ نشود، زیرا به خدا سوگند که فضیلت در این دو سوره است.

۲۰ ـ صفوان جمّال گوید: مدّتی به امامت امام صادق الله الرّاهم و خواند. حضرتش در نمازهایی که قرائت در آنها آهسته است، در هر دو سوره ﴿ بِسْمِ اللهِ الرَّاهُمٰنِ الرَّحِيمِ ﴾ را بلند میخواند.

۲۱ ـ سماعه گوید: از امام التی دربارهٔ فرمایش خدای تعالی که می فرماید: «صدای خود را به نماز بلند نکن و آهسته هم نخوان» پرسیدم.

فرمود: آهسته آن است که خود نیز نشنوی، و بلند خواندن آن است که آواز خود را سخت بلند کنی.

٢٢ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْمُغِيرَةِ قَالَ: حَدَّ تَنِي مُعَاذُ بْنُ مُسْلِمٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْمُغِيرَةِ قَالَ: عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ لِللهِ أَنَّهُ قَالَ:

لَا تَدَعْ أَنْ تَقْرَأَ بِ ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدُ ﴾ وَ ﴿قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ ﴾ فِي سَبْعِ مَوَ اطِنَ: فِي الرَّ كُعَتَيْنِ مَغْدُ الْمَغْرِبِ، وَ رَكْعَتَيْنِ مِنْ أَوَّلِ الرَّ كُعَتَيْنِ بَعْدَ الْمَغْرِبِ، وَ رَكْعَتَيْنِ مِنْ أَوَّلِ صَلاَةِ اللَّيْلِ، وَ رَكْعَتَي الطَّوَافِ. صَلاَةِ اللَّيْلِ، وَ رَكْعَتَي الطَّوَافِ.

وَ فِي رِوَايَةٍ أُخْرَىَ: أَنَّهُ يُبْدَأُ فِي هَذَا كُلِّهِ بِهِ قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدُ ﴾ وَ فِيَ الرَّ كُعَةِ الثَّانِيَةِ بِهِ قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ ﴾ إِلَّا فِي الرَّ كُعَتَيْنِ قَبْلَ الْفَجْرِ، فَإِنَّهُ يُبْدَأُ بِهِ قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ ﴾ ثُمَّ يُقْرَأُ فِي الرَّ كُعَةِ الثَّانِيَةِ بِهِ قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدُ ﴾.

٢٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَكَمِ عَنِ الْعَلاَءِ بْنِ رَزِينٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ: سُئِلَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنِ الرَّ جُلِ يَوُّمُّ الْقَوْمَ فَيَغْلَطُ. قَالَ: يَفْتَحُ عَلَيْهِ مَنْ خَلْفُهُ.

٢٢ ـ معاذ بن مسلم گوید: امام صادق المثلا فرمود:

در هفت موضع، خواندن ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدُ ﴾ و ﴿قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ ﴾ را ترک مکن: در دو رکعت نافلهٔ صبح، دو رکعت نافلهٔ ظهر، دو رکعت نافلهٔ مغرب، دو رکعت اوّل نماز شب، دو رکعت احرام، دو رکعت نافلهٔ نماز صبح ـ اگر فجر را با آن دو آغاز کنی ـ و دو رکعت طواف. و در روایت دیگری آمده: تمام نمازهای مذکور با ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدُ ﴾ آغاز شود و در رکعت دوم ﴿قُلْ یَا آیُّهَا الْکَافِرُونَ ﴾ خوانده شود، مگر در دو رکعت نافلهٔ صبح که با ﴿قُلْ یَا اللهُ اَحَدُ ﴾ خواند شود.

۲۳ ـ محمّد بن مسلم گوید: از امام صادق الله پرسیدند: کسی که بر گروهی امامت می کند و راه قرائت بر او بسته می شود (یعنی فراموش می کند یا به غلط می افتد چه وظیفه ای دارد؟).

فرمود: کسی که پشت سر اوست، باید راه را بر او بگشاید (یعنی به یاد او بیاورد و یا غلط او را اصلاح کند).

-

٢٤ - عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّوْفَلِيِّ عَنِ السَّكُونِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِل

قَالَ: يَكُفُّ عَنِ الْقِرَاءَةِ فِي مَشَّيهِ حَتَّى يَتَقَدَّمَ إِلَى الْمَوْضِعِ الَّذِي يُرِيدُ ثُمَّ يَقْرَأُ. ٢٥ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيِّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ

أَيُّوبَ عَن الْحُسَيْنِ بْنِ عُثْمانَ عَنْ عَمْرِو بْنِ أَبِي نَصْرِ قَالَ:

قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَى: الرَّجُلُ يَقُومُ فِي الصَّلاَةِ فَيُرِيدُ أَنْ يَقْرَأَ سُورَةً فَيَقْرَأُ ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدُ ﴾ وَ﴿قُلْ يَا أَتُّهَا الْكَافِرُونَ ﴾.

فَقَالَ: يُرْجَعُ مِنْ كُلِّ سُورَةٍ إِلَّا مِنْ ﴿قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ ﴾ وَ مِنْ ﴿قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ ﴾.

٢٦ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَكَمِ عَنْ سَيْفِ بْنِ عَمِيرَةَ عَنْ دَاوُدَ بْنِ فَرْقَدٍ عَنْ صَابِرِ مَوْلَى بَسَّام قَالَ:

أَمَّنَا أَبُو عَبْدِ اللهِ عَيْلِا فِي الصَّلاَةِ الْمَغْرِبِ. فَقَرَأَ الْمُعَوِّذَتَيْنِ. ثُمَّ قالَ: هُمَا مِنَ الْقُرْآن.

۲۴ ـ سکونی گوید: امام صادق التی در مورد کسی که در مکانی نماز میخواند و میخواند و میخواهد در همان حال نماز، اندکی به جلو حرکت کند، فرمود:

باید در هنگام راه رفتن، از قرائت دست بکشد تا آنجاکه می خواهد پیش برود، سپس قرائت را ادامه دهد.

۲۵ ـ عمرو بن ابی نصر گوید: به امام صادق الته عرض کردم: شخصی به نماز می ایستد و میخواهد سوره ای بخواند، ولی (از روی اشتباه) سورهٔ ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدُ ﴾ و ﴿قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ ﴾ را می خواند.

فرمود: از هر سورهای که از روی اشتباه آن را شروع کرده، باید باز گردد، مگر سورهٔ ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدُ ﴾ وَ ﴿قُلْ يَا أَتُّهَا الْكَافِرُونَ ﴾.

۲۶ ـ صابر گوید: نماز مغرب را به امامت امام صادق الله خواندیم، حضرتش دو سورهٔ معوذتین (سورهٔ فلق و ناس) را خواند، سپس فرمود:

این دو سوره از سورههای قرآنند (۱).

۱ ـ این سخن در ابطال گفتار جماعتی از عامّه است که این دو سوره را از قرآن نمی دانند.

٢٧ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَبْدِ اللَّ

قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلَى الْإِمَامِ أَنْ يُسْمِعَ مَنْ خَلْفَهُ وَ إِنْ كَثُرُوا؟ فَقَالَ: لِيَقْرَأْ قِرَاءَةً وَسَطاً، يَقُولُ اللهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى: ﴿وَلا تَجْهَرْ بِصَلاتِكَ وَلا تُخافِتْ

بهٰا ﴾.

رِ ٢٨ عَلِيٌّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ عَنِ الْعَلاَءِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنِ الَّذِي لَا يَقْرَأُ فَاتِحَةَ الْكِتَابِ فِي صَلاَتِهِ.

قَالَ: لَا صَلاَةَ لَهُ إِلَّا أَنْ يَبْدَأَ بِهَا فِي جَهْرٍ أَوْ إِخْفَاتٍ.

قُلْتُ: أَيُّهُمَا أَحَبُّ إِلَيْكَ إِذَا كَانَ خَائِفًا أَوْ مُسْتَعْجِلاً يَقْرَأُ بِسُورَةٍ أَوْ فَاتِحَةِ الْكِتَابِ؟

قَالَ: فَاتِحَةَ الْكِتَابِ.

۲۷ ـ عبدالله بن سنان گوید: به امام صادق طی عرض کردم: آیا بر امام جماعت لازم است که صدای قرائت خود را به گوش کسانی که پشت سر او هستند برساند، گرچه بسیار باشند؟

فرمود: باید قرائت را با صدای متوسّط بخواند، زیرا خداوند تبارک و تعالی میفرماید: «نمازت را بلند مخوان، و بسیار آهسته نیز مخوان».

۲۸ ـ محمّد بن مسلم گوید: از آن حضرت (امام باقریا امام صادق المنظم) پرسیدم: کسی که در نماز خود سوره حمد را نمی خواند (چه حکمی دارد؟)

فرمود: نمازی برای او نیست، مگر این که در نمازهای جهری و یا اخفاتی نماز را با سورهٔ حمد شروع کند.

عرض کردم: به نظر شما اگر از چیزی بترسد، یا عجله داشته باشد، بهتر است کدام یک را بخواند: حمد یا سورهای دیگر را؟

فرمود: سورهٔ حمد را بخواند.

\_

#### (YY)

# بَابُ عَزَائِمِ السُّجُودِ

١ ـ جَمَاعَةٌ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ النَّضْرِ بْنِ سُو يْدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهِ

إِذَا قَرَأْتَ شَيْئاً مِنَ الْعَزَائِمِ الَّتِي يُسْجَدُ فِيهَا فَلاَ تُكَبِّرْ قَبْلَ سُجُودِكَ، وَ لَكِنْ تُكَبِّرُ حِينَ تَرْفَعُ رَأْسَكَ وَ الْعَزَائِمُ أَرْبَعُ: حم السَّجْدَةُ، وَ تَنْزِيلٌ، وَ النَّجْمُ، وَ ﴿اقْرَأْ بِاسْمِ رَبِّكَ﴾. ٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ قَالَ: مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي حَمْزَةَ عَنْ أَبِي بَصِيرِ قَالَ: قَالَ:

### بخش بیست و دوم

## سورههایی که دارای سجده واجب هستند

١ ـ عبد الله بن سنان گوید: امام صادق الله فرمود:

هرگاه آیهای را که سجده دارد، خواندی، پیش از سجده تکبیر نگو، ولی هنگامی که سر از سجده بر داشتی، تکبیر بگو، و سورههایی که آیهٔ سجده دارند، چهار سوره هستند: حم سجده، تنزیل (الم سجده)، نجم و «اقرأ باسم ربّك».

۲ ـ ابو بصير گويد: امام التيلاِ فرمود:

هرگاه آیه سجده داری از سورههای چهارگانه خوانده شود و آن را بشنوی، سجده کن گرچه وضو نداشته باشی، اگر چه جنب باشی و هم چنین است اگر زنی (به علت حیض یا نفاس) نماز نمی خواند، ولی آن آیه را بشنود، و در سورههای دیگر قرآن اختیار داری، اگر خواستی سجده کن و اگر نخواستی سجده نکن.

٣- عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى بْنِ عُبَيْدٍ عَنْ يُونُسَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَانِ عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ رَجُلِ سَمِعَ السَّجْدَة تُقْرَأً. قَالَ: لاَ يَسْجُدُ إِلَّا أَنْ يَكُونَ مُنْصِتاً لِقِرَاءَتِهِ مُسْتَمِعاً لَهَا، أَوْ يُصَلِّي بِصَلاَتِه، فَأَمَّا قَالَ: لاَ يَسْجُدُ إِلَّا أَنْ يَكُونَ مُنْصِتاً لِقِرَاءَتِهِ مُسْتَمِعاً لَهَا، أَوْ يُصَلِّي بِصَلاَتِه، فَأَمَّا أَنْ يَكُونَ يُصَلِّي فِي نَاحِيةٍ وَ أَنْتَ تُصَلِّي فِي نَاحِيةٍ أُخْرَى فَلاَ تَسْجُدُ لِمَا سَمِعْتَ. عَنْ فَضَالَة بْنِ عَلَى يَكُونَ يُصَلِّي فِي نَاحِيةٍ وَ أَنْتَ تُصَلِّي فِي نَاحِيةٍ أُخْرَى فَلاَ تَسْجُدُ لِمَا سَمِعْتَ. عَنْ فَضَالَة بْنِ عَلَى يَعْدِ اللهِ اللهِ قَلْلَ: عَنْ الْحُسَيْنِ بْنِ عَيْدِ اللهِ اللهِ قَالَ: عَنْ سَمَاعَة عَنْ أَبِي بَصِيرٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ قَالَ: وَلَا صَلَيْتَ مَعَ قَوْمٍ فَقَرَأَ الْإِمَامُ ﴿ اقْرُأْ بِالْمِ رَبِّكَ اللَّهِ عَنْ أَبِي عَلِي عَنْ الْعَزَائِمِ وَ فَرَغَ أَلِي صَلَيْتَ مَعَ قَوْمٍ فَقَرَأَ الْإِمَامُ ﴿ اقْرُأْ بِالسَّمِ رَبِّكَ اللَّهِ عَنْ أَبِي عَلْمَ اللهِ عَلْ اللهِ اللهِ قَلْ اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلْ اللهِ ا

۳ ـ عبدالله بن سنان گوید: از امام صادق للی در مورد کسی که آیهٔ سجده را می شنود، رسیدم.

فرمود: سجده لازم نیست، مگر این که در حال سکوت قرائت قاری را بشنود، یا این که با او (به جماعت) نماز میگزارد، اما اگر قاری در گوشهای نماز میخواند و تو در گوشهای دیگر، برای آن چه که شنیدهای، سجده لازم نیست.

٢ ـ ابو بصير گويد: امام صادق التا فرمود:

اگر با گروهی نماز گزاردی و امام جماعت ﴿اقْرَأْ بِاسْمِ رَبِّكَ الَّذِي خَلَقَ ﴾ یا آیهای از سورههای سجده دار را خواند و از قرائت خود فارغ شد و سجده نکرد، پس تو با اشاره سجده کن، و زن حائض نیز هرگاه آیهٔ سجده را بشنود، باید سجده کند.

۵ ـ حلبی گوید: از امام صادق الیا در مورد کسی که آیهٔ سجده را در آخر سوره می خواند، سؤال شد.

فرمود: به سجده می رود، سپس بر می خیزد و حمد را می خواند و پس از آن به رکوع می رود و سجده می کند.

١٣٢ / ٢

٦ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ
 عُرْوَةَ عَنِ ابْنِ بُكَيْرِ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَحَدِهِمَا لِللَّا قَالَ:

لَا تَقْرَأُ فِي الْمَكْتُوبَةِ بِشَيْءٍ مِنَ الْعَزَائِم، فَإِنَّ السُّجُودَ زِيَادَةٌ فِي الْمَكْتُوبَةِ.

#### (44)

# بَابُ الْقِرَاءَةِ فِي الرَّكْعَتَيْنِ الْأَخِيرَ تَيْنِ وَ التَّسْبِيحِ فِيهِمَا

فَقالَ: الْإِمَامُ يَقْرَأُ فَاتِحَةَ الْكِتَابِ وَ مَنْ خَلْفَهُ يُسَبِّحُ، فَإِذَا كُنْتَ وَحْدَكَ فَاقْرَأُ فِيهِمَا، وَ إِنْ شِئْتَ فَسَبِّحْ.

ع ـ زراره از امام (باقریا امام صادق اللَّمَالله ) روایت کرده که حضرتش فرمود:

در نمازهای واجب، هیچ یک از سورههایی را که سجده دارند، مخوان؛ زیرا که سجده در نمازهای واجب باعث زیاد شدن (ارکان نماز) می شود.

# بخش بیست و سوم قرائت و تسبیح در دو رکعت آخر

۱ ـ معاویة بن عمّار گوید: از امام صادق التیلا در مورد قرائت پشت سر امام جماعت در دو رکعت آخر پرسیدم.

فرمود: باید امام جماعت سورهٔ حمد را بخواند و کسی که پشت سر اوست، تسبیح بگوید، امّا اگر تنها و فرادا نماز بخوانی، در آن دو رکعت حمد را بخوان و اگر خواستی تسبیح بگو.

کتاب نماز کتاب

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زَرَارَةَ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي جَعْفَرٍ لللهِ : مَا يُجْزِئُ مِنَ الْقَوْلِ فِي الرَّكْعَتَيْنِ الْأَخِيرَتَيْنِ.
 قَالَ: أَنْ تَقُولَ: «سُبْحَانَ اللهِ وَ الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ وَ اللهُ أَكْبَرُ» وَ تُكَبِّرُ وَ تَرْكَعُ.

#### (YE)

# بَابُ الرُّكُوعِ وَ مَا يُقَالُ فِيهِ مِنَ التَّسْبِيحِ وَ الدُّعَاءِ فِيهِ وَ إِذَا رَفَعَ الرَّأْسَ مِنْهُ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ خَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ خَمَّادٍ عَنْ خَمَّادٍ عَنْ خَمَّادٍ عَنْ خَمَّادٍ عَنْ خَمَّادٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ خَمَّادٍ عَنْ خَمَادٍ عَنْ خَرَارَةَ عَنْ خَمَادٍ عَنْ خَمْرِيلٍ عَنْ ذُرُونَ وَعِلِي عَنْ خُمُوا لِيَا لِهِ عَنْ خَمْرِيلٍ عَنْ خَرَارَةً عَنْ خَرَارَةً عَنْ خَرَارَةً عَنْ خَرَارَةً عَنْ خَمْرِيلٍ عَنْ خُرَارَةً عَنْ خَرَارَةً عَنْ خَرَارَةً عَنْ خَرَادٍ عَنْ خَرَارَةً عَنْ خَرَارَةً عَنْ خَرَارَةً عَنْ خَرَادٍ عَلَادٍ عَنْ خَرَادٍ عَنْ خَرَادٍ عَنْ خَرَادٍ عَنْ خَرَادٍ عَنْ خَرَادٍ عَلَادٍ عَنْ خَرَادٍ عَلَادٍ عَنْ خَرَادٍ عَنْ خَرَادٍ عَنْ خَرَادٍ عَنْ خِرِيلِ عَنْ خَرَادٍ عَنْ خَرَادٍ عَنْ خَرَادٍ عَنْ خَرَادٍ عَنْ خَرَادٍ عَنْ خَرَادٍ عَلَادٍ عَادٍ عَلَادٍ عَلَ

وَ أَنْتَ مُنْتَصِبٌ: «اللهُ أَكْبُرُ». وَأَنْتَ مُنْتَصِبٌ: «اللهُ أَكْبُرُ».

۲ ـ زراره گوید: به امام باقر الله عرض کردم: در دو رکعت آخر چه ذکری کفایت میکند؟ فرمود: این که بگویی: «سبحان الله و الحمدالله و لا اله الاّ الله والله اکبر»، سپس تکبیر می گویی و به رکوع می روی.

بخش بیست و چهارم رکوع و تسبیح و دعای رکوع و ذکر پس از آن

١ ـ زراره گوید: امام باقر التیلا فرمود:

چون خواستی به رکوع بروی، در حالی که راست ایستاده ای بگو: «الله اکبر».

تُمَّ ارْكَعْ وَ قُلْ: «اللَّهُمَّ لَكَ رَكَعْتُ وَ لَكَ أَسْلَمْتُ وَ بِكَ آمَنْتُ وَ عَلَيْكَ تَوَكَّلْتُ وَ أَنْتَ رَبِّي خَشَعَ لَكَ قَلْبِي وَ سَمْعِي وَ بَصَرِي وَ شَعْرِي وَ بَشَرِي وَ لَحْمِي وَ دَمِي وَ مُخِّي وَ عِظَامِي وَ عَصبي وَ مَا أَقَلَّتُهُ قَدَمَايَ غَيْرَ مُسْتَنْكِفٍ وَ لَا مُسْتَكْبِرِ وَ لَا مُسْتَحْسِرِ» سُبْحَانَ رَبِّى الْعَظِيم و بحَمْدِهِ». ثَلاَثَ مَرَّاتٍ فِي تَرْتِيل.

وَ تَصُفُّ فِي رُكُوعِكَ بَيْنَ قَدَمَيْكَ تَجْعَلُ بَيْنَهُمَا قَدْرَ شِبْرِ وَ تُمَكِّنُ رَاحَتَيْكَ مِنْ رُكْبَتَيْكَ وَ تَضَعُ يَدَكَ الْيُمْنَى عَلَى رُكْبَتِكَ الْيُمْنَى قَبْلَ الْيُسْرَى وَ بَلِّعْ بِأَطْرَافِ أَصَابِعِكَ عَيْنَ الرُّكْبَةِ وَ فَرِّجْ أَصَابِعَكَ إِذَا وَضَعْتَهَا عَلَى رُكْبَتَيْكَ وَ أَقِمْ صُلْبَكَ وَ مُلَّا عُنْقَك، وَ لْيَكُنْ نَظُرُكَ يَيْنَ قَدَمَيْك.

ثُمَّ قُلْ: «سَمِعَ اللهُ لِمَنْ حَمِدَهُ». وَ أَنْتَ مُنْتَصِبٌ قَائِمٌ: «الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ أَهْلَ الْجَبَرُوتِ وَ الْحِبْرِيَاءِ وَ الْعَظَمَةُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ» تَجْهَرُ بِهَا صَوْتَكَ ، ثُمَّ تَرْفَعُ يَدَيْكَ بِالتَّكْبِيرِ وَ تَخِرُّ سَاجِداً.

سپس به ركوع برو و بگو: «اللَّهُمَّ لَكَ رَكَعْتُ وَ لَكَ أَسْلَمْتُ وَ بِكَ آمَنْتُ وَ عَلَيْكَ تَوَكَّلْتُ وَ أَنْتَ رَبِّي خَشْعَ لَكَ قَلْبِي وَ سَمْعِي وَ بَصَرِي وَ شَعْرِي وَ بَشَرِي وَ لَحْمِي وَ دَمِي وَ مُخِّي وَ عِظَامِي وَ عَصبي وَ مَا أَقَلَّتْهُ قَدَمَايَ غَيْرَ مُسْتَنْكِفٍ وَ لَا مُسْتَكْبِرِ وَ لَا مُسْتَحْسِرِ سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ وَ بِحَمْدِهِ».

سيس سه مرتبه شمرده وبا تأمّل مي گويي: «سبحان ربّي العظيم و بحمده».

و میان دو قدم خود را در رکوع برابرکن و فاصلهٔ میان آنها را به اندازهٔ یک وجب قرار ده و دو کف خود را بر زانوان خویش بگذار و دست راست پیش از دست چپ بر آن بگذار و اطراف انگشتان خود را به اطراف زانو برسان، و چون انگشتان خود را بر زانوان خود گذاری، آنها را بازکن و پشت خود را راست گردان و گردن خویش را بکش و باید نگاه و نظر تو در میان دو قدم تو باشد.سپس (در حالی که از رکوع بر می خیزی) بگو: «سمع الله لمن حمده» در حالى كه راست ايستادهاى (مى گويى: ««الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ أَهْلَ الْجَبَرُوتِ وَ الْكِبْرِيَاءِ وَ الْعَظَمَةُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ» كه صداى خود را به هنگام گفتن آن، بلند مىكنى، سيس دستهای خود را به تکبیر بلند مینمایی و به سجده میافتی.

کتاب نماز کتاب

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ جَمِيلِ بْنِ
 دَرَّاجٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ الله

قَالَ: يَقُولُ: «الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ»، وَ يَخْفِضُ مِنْ صَوْتِهِ.

٣ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ: قَالَ أَبُو جَعْفَرِ اللَّهِ:

إِذَا أَرَدْتَ أَنْ تَرْكَعَ وَ تَسْجُدَ فَارْفَعْ يَدَيْكَ وَ كَبِّرْ ثُمَّ ارْكَعْ وَ اسْجُدْ.

٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ
 أَيُّوبَ عَنْ أَبِي اللهِ اللهُ اللهِ الل

قَالَ أُمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عَلِيهِ مَنْ لَمْ يُقِمْ صُلْبَهُ فِي الصَّلاَةِ فَلاَ صَلاَةَ لَهُ.

۲ ـ جمیل بن درّاج گوید: از امام صادق الله پرسیدم: وقتی امام جماعت می گوید: «سمع الله لمن حمده» مأمون باید چه بگوید؟

فرمود: آهسته مى گويد: «الحمدالله ربّ العالمين».

٣ ـ زراره گوید: امام باقر الیا فرمود:

هرگاه خواستی به رکوع بروی و سجده کنی، دستهای خود را بلندکن و تکبیر بگو، سپس رکوع و سجده کن.

۴ ـ ابو بصير گويد: امام صادق للي فرمود:

امیرمؤمنان علی صلوات الله علیه فرمود: هر کس در نماز پشت خود را راست نکند، او را نماز کاملی نیست.

\_

٥ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ بْنِ بَزِيعِ قَالَ:

َ رَأَيْتُ أَبَا الْحَسَّنِ اللَّهِ يَرْكَعُ رُكُوعاً أَخْفَضَ مِنْ رُكُوعِ كُلِّ مَنْ رَأَيْتُهُ يَرْكَعُ، وَكَانَ إِذَا رَكَعَ جَنَّحَ بِيَدَيْهِ.

مَحَمَّدٍ عَنْ الْعُسِيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ الْعُسِيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ رَجُهِلٍ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ الل

إِذَا رَفَعْتَ رَأْسًكَ مِنَ الرُّكُوعَ فَأَقِمْ صُلْبَكَ فَإِنَّهُ لَا صَلاَةَ لِمَنْ لَا يُقِيمُ صُلْبَهُ.

٧ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ السِّنْدِيِّ بْنِ الرَّبِيعِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جَنَاحِ قَالَ: كُنْتُ عِنْدَ أَبِي جَعْفَر اللَّهِ فِي مَنْزِلِهِ بِالْمَدِينَةِ. فَقَالَ مُبْتَدِئاً:

مَنَّ أَتَمَّ رُكُوعَهُ لَمْ تَلْا تُحللهُ وَحُشَةٌ فِي الْقَبْرِ.

٨ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ ٱلْحُسَيْنِ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ بَشِيرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ
 هِشَامٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلَيْ يُجْزِئُ عَنِّي أَنْ أَقُولَ مَكَانَ التَّسْبِيحِ فِي الرُّكُوعِ
 وَ السُّجُودِ: «لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ وَ اللهُ أَكْبَرُ» ؟

قَالَ: نَعَمْ.

۵ ـ اسماعيل بن بزيع گويد:

ابا الحسن الله را دیدم که در رکوع از همه بیشتر خم می شد و عادت آن حضرت بود که هرگاه به رکوع می رفت، بر دو کف دست خود تکیه می کرد.

٤ ـ ابو بصير گويد: امام صادق الله فرمود:

چون سر را از رکوع برداشتی، پشت خود را راست گردان؛ زیرا کسی که در این حال پشت خود را راست نکند، او را نمازی نیست.

٧ ـ سعید بن جناح گوید: در مدینه در خانهٔ امام باقر التیلا در خدمت آن حضرت بودم که ابتداءً فرمود:

کسی که رکوع خود را کامل کند، در قبر وحشت و ترس بر او وارد نشود.

۸ ـ هشام گوید: از امام صادق الله پرسیدم: آیا کفایت میکند که در رکوع و سجود به جای تسبیح «لااله الاالله و الله اکبر» بگویم؟

فرمود: آري.

كتاب نماز

٩ - أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ عَنْ يَعْقُوبَ بْنِ يَزِيدَ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ عَلِيِّ بْنِ عُقْبَةً قَالَ:

رَ آنِي أَبُو الْحَسَن اللَّهِ بِالْمَدِينَةِ، وَ أَنَا أُصَلِّي وَ أَنْكُسُ بِرَأْسِي وَ أَتَمَدُّهُ فِي رُ كُوعِي. فَأَرْسَلَ إِلَيَّ: لَا تَفْعَلْ.

(YO)

# بَابُ السُّجُودِ وَ التَّسْبِيحِ وَ الدُّعَاءِ فِيهِ فِي الْفَرَائِضِ وَ النَّوَافِلِ وَ مَا يُقَالُ بَيْنَ السَّجْدَتَيْنِ

إِ - عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عُثْمانَ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ:

إِذَا سَجَدْتَ فَكَبِّرْ وَ قُل: «اللَّهُمَّ لَكَ سَجَدْتُ وَ بِكَ آمَنْتُ وَ لَكَ أَسْلَمْتُ وَ عَلَيْكَ تَوَكَّلْتُ وَ أَنْتَ رَبِّي سَجَدَ وَجْهِي لِلَّذِي خَلَقَهُ وَ شَقَّ سَمْعَهُ وَ بَصَرَهُ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ تَبَارَكَ اللهُ أَحْسَنُ الْخَالِقِينَ».

٩ ـ على بن عقبه گويد: امام كاظم النا مرا در مدينه ديد كه نماز مي گزارم و سر خود را زير ميافكندم و در ركوع خود را ميكشيدم.

أن حضرت براي من پيغام فرستاد كه چنين مكن.

## بخش بیست و پنجم سجده، تسبیح، دعای سجدهٔ نمازهای واجب و مستحب و آن چه میان دو سجده گفته می شو د

١ ـ حلبي گويد: امام صادق عليا فرمود:

هرگاه سجده كردى، تكبير بگو و اين دعا را بخوان: «اللَّهُمَّ لكَ سَجَدْتُ وَ بِكَ آمَنْتُ وَ لَكَ أَسْلَمْتُ وَ عَلَيْكَ تَوَكَّلْتُ وَ أَنْتَ رَبِّي سَجَدَ وَجْهِي لِلَّذِي خَلَقَهُ وَ شَقَّ سَمْعَهُ وَ بَصَرَهُ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ تَبَارَكَ اللهُ أَحْسَنُ الْخَالِقِينَ».

ثُمَّ قُلْ: «سُبْحَانَ رَبِّي الْأَعْلَى وَ بِحَمْدِهِ»، ثَلاَثَ مَرَّاتٍ.

فَإِذَا رَفَعْتَ رَأْسَكَ فَقُلْ بَيْنَ السَّجْدَتَيْنِ: «اللَّهُمَّ اعْفِرْ لِي وَ ارْحَمْنِي وَ أَجِرْنِي وَ ادْفَعْ عَنِّي إِنِّي لِمَا أَنْزَلْتَ إِلَيَّ مِنْ خَيْرٍ فَقِيرٌ تَبَارَكَ اللهُ رَبُّ الْعَالَمِينَ».

٢ ـ جَمَاعَةٌ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنْ عَبد اللهِ اللهِ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنْ عَبدِ اللهِ اللهِ قَالَ:

كَانَ عَلِيٌ اللَّهِ إِذَا سَجَدَ يَتَخَوَّى كَمَا يَتَخَوَّى النَّبِعِيرُ الضَّامِرُ. يَعْنِي بُرُوكَهُ.

٣ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إَسْمَاعِيلَ قَالَ:

رَأَيْتُ أَبَا الْحَسَنِ اللَّهِ إِذَا سَجَدَ يُحَرِّكُ ثَلاَثَ أَصَابِعَ مِنْ أَصَابِعِهِ وَاحِدَةً بَعْدَ وَاحِدَةً بَعْدَ وَاحِدَةً تَحْرِيكاً خَفِيفاً كَأَنَّهُ يَعُدُّ التَّسْبِيحَ، ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ.

سپس سه بار بگو: «سبحان ربى الاعلى و بحمده» و چون سر را از سجده برداشتى بگو: «اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي وَ ارْحَمْنِي وَ أَجِرْنِي وَ ادْفَعْ عَنِّي إِنِّي لِمَا أَنْزَلْتَ إِلَيَّ مِنْ خَيْرٍ فَقِيرٌ تَبَارَكَ اللهُ رَبُّ اللهُ رَبُّ اللهُ رَبُّ اللهُ رَبُّ اللهُ رَبُّ اللهُ مَنْ.

٢ ـ حفص اعور گوید: امام صادق الله فرمود:

حضرت علی صلوات الله علیه را رسم چنان بود که چون سجده میکرد، اعضای خود را از یکدیگر دور می داشت، همچنان که شتر لاغر به هنگام خوابیدن چنین میکند.

۳ ـ محمّد بن اسماعیل گوید: امام رضا الله را دیدم که هرگاه به سجده می رفت، سه انگشت از انگشتان خویش را یکی پس از دیگری، آهسته تکان می داد، گویی تسبیح را می شمرد، سپس سر از سجده برمی داشت.

٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ وَ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مُحَمَّدٍ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مَحْبُوبٍ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ الْأَحْوَلِ عَنْ أَبِي عُبَيْدَةَ الْحَذَّاءِ قَالَ:

سَمِعْتُ أَبَا جَعْفَرٍ عَلَيْ يَقُولُ وَ هُوَ سَاجِدٌ: «أَسْأَلُكَ بِحَقِّ حَبِيبِكَ مُحَمَّدٍ إِلَّا بَدَّلْتَ سَيِّنَاتِي حَسَنَاتٍ، وَ حَاسَبْتَنِي حِسَاباً يَسِيراً».

تُمَّ قالَ فِي الثَّانِيَةِ: «أَسْأَلُكَ بِحَقِّ حَبِيبِكَ مُحَمَّدٍ إِلَّا كَفَيْتَنِي مَوُونَةَ الدُّنْيَا وَ كُلَّ هَـوْلٍ دُونَ الْجَنَّةِ».

وَ قَالَ فِي الثَّالِثَةِ: «أَسْأَلُكَ بِحَقِّ حَبِيبِكَ مُحَمَّدٍ لَمَّا غَفَرْتَ لِيَ الْكَثِيرَ مِنَ الذُّنُوبِ وَ الْقَلِيلَ وَ قَالَ فِي الْتَشِيرَ».

ثُمَّ قَالَ فِي الرَّابِعَةِ: «أَسْأَلُكَ بِحَقِّ حَبِيبِكَ مُحَمَّدٍ لَمَّا أَدْخَلْتَنِي الْجَنَّةَ وَ جَعَلْتَنِي مِنْ سُكَّانِهَا وَ لَمَّا نَجَيْتَنِي مِنْ سَفَعَاتِ النَّارِ بِرَحْمَتِكَ وَ صَلَّى اللهُ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِهِ».

۴ \_ ابو عبیدهٔ حذّاء گوید: از امام باقر الله شنیدم که در سجده (نخست) می فرمود: «أَسْأَلُكَ بِحَقِّ حَبِیبِكَ مُحَمَّدٍ إِلَّا بَدَّلْتَ سَیِّتًاتِی حَسَنَاتٍ، وَ حَاسَبْتَنِی حِسَاباً یَسِیراً».

سپس در سجدهٔ دوم مى فرمود: «أَسْأَلُكَ بِحَقِّ حَبِيبِكَ مُحَمَّدٍ إِلَّا كَفَيْتَنِي مَؤُونَةَ الدُّنْيَا وَ كُلَّ هَوْلٍ دُونَ الْحَنَّة».

آنگاه در سجدهٔ سوم مى فرمود: «أَسْأَلُكُ بِحَقِّ حَبِيبِكَ مُحَمَّدٍ لَمَّا غَفَرْتَ لِيَ الْكَثِيرَ مِنَ الذُّنُوبِ وَ الْقَلِيلَ وَ قَبِلْتَ مِنِّي عَمَلِيَ الْيَسِيرَ».

سپس در سجده چهارم مى فرمود: «أَسْأَلُكَ بِحَقِّ حَبِيبِكَ مُحَمَّدٍ لَمَّا أَدْخَلْتَنِي الْجَنَّةَ وَ جَعَلْتَنِي مِنْ سُكَّانِهَا وَ لَمَّا نَجَّيْتَنِي مِنْ سَفَعَاتِ النَّارِ بِرَحْمَتِكَ وَ صَلَّى اللهُ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِهِ».

- ۱۴۰ فروع کافی ج / ۲

٥ ـ جَمَاعَةٌ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ النَّضْرِ بْنِ سُويْدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْن سُلَيْمانَ قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلِيْ عَنِ الرَّجُلِ يَذْ كُرُ النَّبِيَّ عَيَّا اللهِ عَنِ الصَّلاَةِ الْمَكْتُوبَةِ إِمَّا رَاكِعاً وَ إِمَّا سَاجِداً، فَيُصَلِّى عَلَيْهِ وَ هُوَ عَلَى تِلْكَ الْحَالِ؟

فَقَالَ: نَعَمْ، إِنَّ الصَّلاَةَ عَلَى نَبِيِّ اللهِ ﷺ كَهَيْئَةِ التَّكْبِيرِ وَ التَّسْبِيحِ وَ هِيَ عَشْرُ حَسَنَاتِ يَبْتَدِرُهَا ثَمَانِيَةَ عَشَرَ مَلَكاً أَيُّهُمْ يُبَلِّغُهَا إِيَّاهُ.

7 ـ أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ عَنْ أَبَانٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَانِ بْنِ سَيَابَةَ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ عليهِ: أَدْعُو وَ أَنَا سَاجِدٌ ؟

فَقَالَ: نَعَمْ، فَادْعُ لِلدُّنْيَا وَ الآخِرَةِ فَإِنَّهُ رَبُّ الدُّنْيَا وَ الآخِرَةِ.

٧ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَصْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ جَمِيلِ بْنِ دَرَّاجٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلِي قَالَ:

۵ عبدالله بن سلیمان گوید: از امام صادق الله پرسیدم: کسی که در نماز واجب، پیامبر کی از ایاد میکند و در حالی که در رکوع و یا سجده است، بر آن حضرت صلوات می فرستد که آیا چنین کاری جایز است؟

فرمود: آری، همانا صلوات بر پیامبر خدایک مانند تکبیر تسبیح است و آن ده حسنه دارد و هجده فرشته بر یکدیگر پیشی میگیرند تا آن صلوات را نزد پیامبریک برسانند.

۶ ـ عبدالرحمان بن سیابه گوید: به امام صادق الله عرض کردم: آیا می توانم در حال سجده دعا بخوانم؟

فرمود: آری، برای دنیا و جهان آخرت دعاکن؛ زیراکه خداوند، پروردگار دنیا و جهان آخرت است.

٧ ـ جميل بن درّاج گويد: امام صادق الله فرمود:

أَقْرَبُ مَا يَكُونُ الْعَبْدُ مِنْ رَبِّهِ إِذَا دَعَا رَبَّهُ وَ هُوَ سَاجِدٌ، فَأَيَّ شَيْءٍ تَقُولُ إِذَا سَجَدْتَ؟

قُلْتُ: عَلَّمْنِي جُعِلْتُ فِدَاكَ! مَا أَقُولُ.

قَالَ: قُلْ: «يَا رَبَّ الْأَرْبَابِ وَ يَا مَلِكَ الْمُلُوكِ وَ يَا سَيِّدَ السَّادَاتِ وَ يَا جَبَّارَ الْجَبَابِرَةِ وَ يَا إِلَهَ الْمُلُوكِ وَ يَا سَيِّدَ السَّادَاتِ وَ يَا جَبَّارَ الْجَبَابِرَةِ وَ يَا إِلَهَ الْاَلِهَةِ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ» وَ افْعَلْ بِي كَذَا وَ كَذَا.

ثُمَّ قُلْ: «فَإِنِّي عَبْدُكَ نَاصِيَتِي فِي قَبْضَتِكَ».

ثُمَّ ادْعُ بِمَا شِئْتَ وَ اسْأَلْهُ، فَإِنَّهُ جَوَادٌ وَ لَا يَتَعَاظَمُهُ شَيْءً.

٨ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ سَالِمٍ
 عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم قَالَ:

صَلَّى بِنَا أَبُو بَصِيَّرٍ فِي طَرِيقِ مَكَّةَ. فَقالَ وَ هُوَ سَاجِدٌ وَ قَدْ كَانَتْ ضَلَّتْ نَاقَةٌ لِجَمَّالِهِمْ: اللَّهُمَّ رُدَّ عَلَى فُلاَن نَاقَتَهُ.

نزدیکترین حالات بنده به پروردگار، هنگامی است که در سجده باشد و پروردگار خویش را بخواند. تو در سجده چه میگویی؟

عرض کردم: فدایت شوم!، مرا یاد دهید که چه بگویم.

فرمود: بكو: «يَا رَبَّ الْأَرْبَابِ وَ يَا مَلِكَ الْمُلُوكِ وَ يَا سَيِّدَ السَّادَاتِ وَ يَا جَبَّارَ الْجَبَابِرَةِ وَ يَا إِلَهَ الآلِهَةِ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدِ وَ آل مُحَمَّدِ» وحاجت مرا روا كن.

سپس بگو: «فإنّى عبدك ناصيتى فى قبضتك»

پس از آن برای هرچه میخواهی دعاکن و آن را از خداوند بخواه، زیرا که او بخشنده است و هیچ حاجتی را بزرگ نشمارد.

۸ محمّد بن مسلم گوید: در راه مکّه ابوبصیر در نماز بر ما امامت کرد. شتری از ساربان گم شده بود. ابوبصیر در سجدهٔ نماز گفت: «بار خدایا! شتر فلانی را به او باز گردان».

ا ۱۴۲ فروع کافی ج / ۲

قَالَ مُحَمَّدٌ: فَدَخَلْتُ عَلَى أَبِي عَبْدِ اللهِ ا

قَالَ: وَ فَعَلَ؟

قُلْتُ: نَعَمْ.

قَالَ: وَ فَعَلَ؟

قُلْتُ: نَعَمْ.

قَالَ: فَسَكَتَ.

قُلْتُ: فَأُعِيدُ الصَّلاَةَ؟

قَالَ: لَا.

٩ ـ أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ مَحْبُوبٍ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَمَّادٍ قَالَ لِي أَبُو عَبْدِ اللهِ ا

من خدمت امام صادق الله شرف یاب شدم و جریان را باز گفتم.

فرمود: ابو بصير چنين كرد؟!

گفتم: آرى.

باز پرسید: و چنین کرد؟!

گفتم: آرى.

آن حضرت ساکت شد، عرض کردم: آیا باید نماز را اعاده کنم؟

فرمود: نه.

٩ ـ اسحاق بن عمّار گوید: امام صادق التلا به من فرمود:

إِنِّي كُنْتُ أُمَهِّدُ لِأَبِي فِرَاشَهُ فَأَنْتَظِرُهُ حَتَّى يَأْتِيَ، فَإِذَا أَوَى إِلَى فِرَاشِهِ وَ نَامَ قُمْتُ إِلَى فِرَاشِهِ وَ نَامَ قُمْتُ إِلَى فِرَاشِهِ، وَ ذَلِكَ بَعْدَ مَا هَدَأَ إِلَى فِرَاشِي، وَ إِنَّهُ أَبْطأَ عَلَيَّ ذَاتَ لَيْلَةٍ فَأَتَيْتُ الْمَسْجِدَ فِي طَلَبِهِ، وَ ذَلِكَ بَعْدَ مَا هَدَأَ النَّاسُ، فَإِذَا هُوَ فِي الْمَسْجِدِ سَاجِدٌ وَ لَيْسَ فِي الْمَسْجِدِ غَيْرُهُ، فَسَمِعْتُ حَنِينَهُ وَهُوَ يَقُولُ:

«سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ أَنْتَ رَبِّي حَقّاً حَقّاً سَجَدْتُ لَكَ يَا رَبِّ تَعَبُّداً وَ رِقّاً.

اللَّهُمَّ إِنَّ عَمَلِي ضَعِيفٌ فَضَاعِفْهُ لِي اللَّهُمَّ قِنِي عَذَابَكَ يَوْمَ تَبْعَثُ عِبَادَكَ وَ تُبْ عَلَيَّ إِنَّكَ أَنْتَ التَّوَّابُ الرَّحِيمُ».

١٠ - أَحْمَدُ عَنِ ابْنِ مَحْبُوبٍ عَنْ أَبِي جَرِيرٍ الرَّوَّاسِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا الْحَسَنِ مُوسَى اللَّهِ وَهُوَ يَقُولُ:

«اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الرَّاحَةَ عِنْدَ الْمَوْتِ وَ الْعَفْوَ عِنْدَ الْحِسَابِ» يُرَدِّدُهَا ».

بستر پدربزرگوارم را میگسترانیدم و منتظر می شدم تا باز گردد، و چون آن حضرت باز می گشت و در بستر خود می آرمید، من نیز به بستر خویش می رفتم تا این که شبی آمدنش دیر شد. به دنبالش به سوی مسجد شتافتم و این در زمانی بود که همه مردم در منزل خود استراحت می کردند. آن حضرت را دیدم که در مسجد به سجده افتاده و جز او کسی در مسجد نبود و نالهاش را شنیدم در حالی که می گفت:

«سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ أَنْتَ رَبِّي حَقّاً حَقّاً سَجَدْتُ لَكَ يَا رَبِّ تَعَبُّداً وَ رقّاً.

اللَّهُمَّ إِنَّ عَمَلِي ضَعِيفٌ فَضَاعِفْهُ لِي اللَّهُمَّ قِنِي عَذَابَكَ يَوْمَ تَبْعَثُ عِبَادَكَ وَ تُبْ عَلَيَّ إِنَّكَ أَنْتَ التَّوَّابُ الرَّجِيمُ».

۱ - ابوجریر رواسی گوید: از امام کاظم للیا شنیدم که می فرمود:

«اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الرَّاحَةَ عِنْدَ الْمَوْتِ وَ الْعَفْوَ عِنْدَ الْحِسَابِ» واين دعا را تكرار مى فرمود:

١١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحَجَّالِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحَجَّالِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ تَعْلَبَةَ بْنِ مَيْمُونِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ هِلاَلٍ قَالَ:

شَكَوْتُ إِلَى أَبِي عَبْدِ اللهِ ال

فَقَالَ: عَلَيْكَ بِالدُّعَاءِ وَ أَنْتَ سَاجِدُ، فَإِنَّ أَقْرَبَ مَا يَكُونُ الْعَبْدُ إِلَى اللهِ وَ هُ وَ سَاجِدٌ.

قَالَ: قُلْتُ: فَأَدْعُو فِي الْفَرِيضَةِ وَ أُسَمِّي حَاجَتِي؟

فَقَالَ: نَعَمْ، قَدْ فَعَلَ ذَلِكَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْ فَدَعَا عَلَى قَوْمٍ بِأَسْمَائِهِمْ وَأَسْمَاءِ آبَائِهِمْ وَ فَعَلَهُ عَلِيٌ اللهِ عَلَيْ اللهِ عِلْمَ اللهِ عَلَيْ عَلَيْ عَلَيْ عَلِي اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ عَلَيْ عَلَيْ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ عَلَيْ اللهِ عَلَ

١٢ ـ جَمَاعَةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الْقَاسِم بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي حَمْزَةَ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ اللَّهِ قَالَ:

۱۱ ـ عبدالله بن هلال گوید: به امام صادق التی از پر اکنده شدن و از بین رفتن اموالمان و سختی و شدّتی که بر ما وارد شده بود، شکایت کردم.

فرمود: بر تو باد به دعا کردن در حالی که در سجدهای، زیرا نزدیکترین حالات بنده به خداوند، سجده است.

عرض کردم: آیا در نماز واجب هم می توانم دعا کنم و حاجت خود را نام ببرم؟ فرمود: آری، رسول خدا ﷺ چنین کرد و گروهی را نفرین نمود و آنها و پدرانشان را نام برد، و علی ملی نیز پس از آن حضرت چنین کرد.

۱۲ ـ ابو بصير گويد: امام باقر اليا فرمود:

\_

كَانَ رَسُولُ اللهِ عَيَالَهُ عِنْدَ عَائِشَةَ ذَاتَ لَيْلَةٍ فَقَامَ يَتَنَفَّلُ، فَاسْتَيْقَظَتْ عَائِشَةُ فَضَرَبَتْ بِيَدِهَا فَلَمْ تَجِدْهُ، فَظَنَّتْ أَنَّهُ قَدْ قَامَ إِلَى جَارِيَتِهَا، فَقَامَتْ تَطُوفُ عَلَيْهِ، فَضَرَبَتْ عُنُقَهُ عَنْقَهُ عَلَيْهِ وَهُوَ سَاجِدٌ بَاكٍ يَقُولُ:

«سَجَدَ لَكَ سَوَادِي وَ خَيَالِي وَ آمَنَ بِكَ فُؤَادِي أَبُوءُ إِلَيْكَ بِالنِّعَمِ وَ أَعْتَرِفُ لَكَ بِالذَّنْ الْعَظِيمِ عَمِلْتُ سُوءاً وَ ظَلَمْتُ نَفْسِي فَاغْفِرْ لِي إِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الذَّنْبَ الْعَظِيمَ إِلَّا أَنْتَ أَعُوذُ بِعَفْوِكَ مِنْ عُقُوبَتِكَ وَ أَعُوذُ بِرِضَاكَ مِنْ سَخَطِكَ وَ أَعُوذُ بِرَضَاكَ مِنْ سَخَطِكَ وَ أَعُوذُ بِرَحْمَتِكَ مِنْ نَقِمَتِكَ وَ أَعُوذُ بِكَ مِنْكَ لَا أَبْلُغُ مَدْحَكَ وَ الثَّنَاءَ عَلَيْكَ أَنْتَ كَمَا أَثْنَيْتَ عَلَى نَفْسِكَ أَسْتَغْفِرُكَ وَ أَتُوبُ إِلَيْكَ».

فَلَمَّا انْصَرَفَ قَالَ: يَا عَائِشَةُ! لَقَدْ أَوْ جَعْتِ عُنُقِي، أَيَّ شَيْءٍ خَشِيتِ أَنْ أَقُومَ إِلَى جَارِيَتِكِ؟

١٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِيهِ عَمَّنْ ذَكَرَهُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِيهِ عَمْنْ ذَكَرَهُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِيهِ عَمْنْ ذَكَرَهُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِيهِ عَالَ أَبُو جَعْفَرٍ اللهِ:

شبی رسول خدای نزد عایشه بود. حضرتش برای نافله بر خاست و عایشه از خواب بیدار شد به جای رسول خدای شد دست زد و آن حضرت را نیافت. گمان کرد که آن حضرت نزد کنیز او رفته است. پس برخاست و به دنبالش گشت که پایش به گردن آن حضرت اصابت کرد. حضرتش در سجده گریان بود و می فرمود:

«سَجَدَ لَكَ سَوَادِي وَ خَيَالِي وَ آمَنَ بِكَ فُؤَادِي أَبُوءُ إِلَيْكَ بِالنِّعَمِ وَ أَعْتَرِفُ لَكَ بِالذَّنْبِ الْعَظِيمِ عَمِلْتُ سُوءاً وَ ظَلَمْتُ نَفْسِي فَاغْفِرْ لِي إِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الدَّنْبَ الْعَظِيمَ إِلَّا أَنْتَ أَعُوذُ بِعَفُوكَ مِنْ عُـقُوبَتِكَ وَ أَعُـوذُ بِرِضَاكَ مِنْ سَخَطِكَ وَ الثَّنَاءَ عَلَيْكَ أَنْتَ كَمَا أَثْنَيْتَ بِرِضَاكَ مِنْ سَخَطِكَ وَ الثَّنَاءَ عَلَيْكَ أَنْتَ كَمَا أَثْنَيْتَ عَلَى اللَّهُ مُدْحَكَ وَ الثَّنَاءَ عَلَيْكَ أَنْتَ كَمَا أَثْنَيْتَ عَلَى اللَّهُ مَدْحَكَ وَ الثَّنَاءَ عَلَيْكَ أَنْتَ كَمَا أَثْنَيْتَ عَلَى نَفْسِكَ أَسْتَغْفِرُكَ وَ أَتُوبُ إِلَيْكَ».

و چون فارغ شد، فرمود: ای عایشه! گردن مرا به درد آوردی! از چه چیزی ترسیدی؟ آیا از این که نزد کنیز تو بروم؟!

۱۳ ـ ابو حمزه گوید: امام باقر علی فرمود:

<u>۱۴۶</u>

مَنْ قَالَ فِي رُكُوعِهِ وَ سُجُودِهِ وَ قِيَامِهِ: «صَلَّى اللهُ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ» كَتَبَ اللهُ لَهُ بِمِثْلِ الرُّكُوعِ وَ السُّجُودِ وَ الْقِيَامِ.

عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ عَلِيٍّ قَالَ:
 رَأَيْتُ أَبَا الْحَسَنِ اللَّهِ وَ قَدْ سَجَدَ بَعْدَ الصَّلاَةِ، فَبَسَطَ ذِرَاعَيْهِ عَلَى الْأَرْضِ
 وَ أَلْصَقَ جُؤْ جُؤَهُ بِالْأَرْضِ فِي دُعَائِهِ.

10 - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ خَاقَانَ قَالَ: رَأَيْتُ أَبَا الْحَسَنِ الثَّالِثَ عَلَيْ سَجَدَ سَجْدَةَ الشُّكْرِ فَافْتَرَشَ ذِرَاعَيْهِ فَأَلْصَقَ جُوْ جُوَهُ وَ بَطْنَهُ بِالْأَرْضِ، فَسَأَلْتُهُ عَنْ ذَلِكَ .

فَقَالَ: كَذَا نُحِبُّ.

١٦ \_ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ قَالَ: حَدَّثَنِي بَعْضُ أَصْحَابِنَا قَالَ: كَانَ أَبُو الْحَسَنِ الْأَوَّلُ اللَّهِ إِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنْ آخِرِ رَكْعَةِ الْوَتْرِ قَالَ:

هر کس در رکوع، سجود و قیامش بگوید: «صلّی الله علی محمّد و آل محمّد» خداوند پاداشی مانند پاداش همان رکوع، سجود و قیام برای او بنویسد.

۱۴ ـ جعفر بن على گويد: امام كاظم الله را ديدم كه بعد از نماز، سجده نمود و بازوان و سينهٔ خويش را بر زمين پهن كرد و دعا نمود.

۱۵ ـ عبدالرحمان بن خاقان گوید: امام هادی الله را دیدم که سجدهٔ شکر به جای آورد و بازوان خود را گسترد و سینه و شکم خویش را بر زمین چسبانید. من از حضرتش دربارهٔ آن حالت پرسیدم.

فرمود: ما چنین (سجدهای را) دوست می داریم.

۱۶ ـ یکی از اصحاب ما گوید: رسم امام کاظم الله چنین بود که هرگاه سر از رکوع آخر نماز و تر بر می داشت، می گفت:

«هَذَا مَقَامُ مَنْ حَسَنَاتُهُ نِعْمَةٌ مِنْكَ وَ شُكْرُهُ ضَعِيفٌ وَ ذَنْبُهُ عَظِيمٌ وَ لَيْسَ لَـهُ إِلَّا دَفْعُكَ وَ رَحْمَتُكَ، فَإِنَّكَ قُلْتَ فِي كِتَابِكَ الْمُنْزَلِ عَلَى نَبِيِّكَ الْمُرْسَلِ عَلَى الْمُرْسَلِ عَلَى الْمُرْسَلِ عَلَى الْمُرْسَلِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى مَا يَهْجَعُونَ وَ بِالْأَسْحَارِ هُمْ يَسْتَغْفِرُونَ ﴾ طَالَ هُجُوعِي وَ قَلَّ قِيَامِي وَ هَذَا السَّحَرُ وَ أَنَا أَسْتَغْفِرُكَ لِذَنْبِي السَّحْفَارَ مَنْ لَمْ يَجِدْ لِنَفْسِهِ ضَرّاً وَ لَا نَفْعاً وَ لَا مَوْتاً وَ لَا حَيَاةً وَ لَا نُشُوراً».

ثُمَّ يَخِرُّ سَاجِداً عَلَيْهِ.

١٧ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ جُنْدَبٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا الْحَسَنِ الْمَاضِيَ اللهِ عَمَّا أَقُولُ فِي سَجْدَةِ الشُّكْر، فَقَدِ اخْتَلَفَ أَصْحَابُنَا فِيهِ.

فَقَالَ: قُلْ وَ أَنْتَ سَاجِدٌ: «اللَّهُمَّ إِنِّي أُشْهِدُكَ وَ أُشْهِدُ مَلاَئِكَتَكَ وَ أَنْبِيَاءَكَ وَ رُسُلَكَ وَ جَمِيعَ خَلْقِكَ أَنَّكَ اللهُ رَبِّي وَ الْإِسْلاَمَ دِينِي وَ مُحَمَّداً نَبِيِّي وَ عَلِيًا...» وسه مرتبه بكو: وَ فُلاَناً وَ فُلاَناً إِلَى آخِرِهِمْ أَئِمَّتِي بِهِمْ أَتَوَلَّى وَ مِنْ عَدُوّهِمْ أَتَبَرَّأُ». «اللَّهُمَّ إِنِّي أَنْشُدُكَ دَمَ الْمَظْلُومِ» - ثَلاَثاً -

«هَذَا مَقَامُ مَنْ حَسَنَاتُهُ نِعْمَةً مِنْكَ وَ شُكْرُهُ ضَعِيفٌ وَ ذَنْبُهُ عَظِيمٌ وَ لَيْسَ لَهُ إِلَّا دَفْعُكَ وَ رَحْمَتُكَ، فَإِنَّكَ وَقُلْتَ فِي كِتَابِكَ الْمُنْزَلِ عَلَى نَبِيِّكَ الْمُرْسَلِ عَلَىٰ الْمُرْسَلِ عَلَىٰ الْمُرْسَلِ عَلَىٰ اللَّمْ اللَّيْلِ مَا يَهْجَعُونَ وَ بِالْأَسْحَارِ هُمْ يُقِدُ فِي كِتَابِكَ الْمُنْزَلِ عَلَى نَبِيِّكَ الْمُرْسَلِ عَلَيْنَ فَي اللَّمْ مِنَ اللَّيْلِ مَا يَهْجَعُونَ وَ بِالْأَسْحَارِ هُمْ يَعِدُ لِنَفْسِهِ يَسْتَغْفِرُ وَنَ ﴾ طَالَ هُجُوعِي وَ قَلَ قِيَامِي وَ هَذَا السَّحَرُ وَ أَنَا أَسْتَغْفِرُكَ لِذَنْبِي اسْتِغْفَارَ مَنْ لَمْ يَجِدْ لِنَفْسِهِ ضَرّاً وَ لَا نَشُوراً ».

سپس حضرتش به سجده میافتاد، درود خدا بر او باد.

۱۷ ـ عبدالله بن جندب گوید: از امام کاظم ﷺ پرسیدم: در سجدهٔ شکر چه بگویم؛ زیرا یاران ما در آن اختلاف نظر دارند؟

فرمود: در حالى كه در سجدهاى سه مرتبه بكو: «اللَّهُمَّ إِنِّي أُشْهِدُكَ وَ أُشْهِدُ مَلاَئِكَتَكَ وَ أَنْبِيَاءَكَ وَ رُسُلكَ وَ جَمِيعَ خَلْقِكَ أَنَّكَ اللهُ رَبِّي وَ الْإِسْلاَمَ دِينِي وَ مُحَمَّداً نَبِيِّي وَ عَلِيّاً...» وائمه المَيَّا را تا آخرين فرد نام ببر و بكو «أَئِمَتِي بِهِمْ أَتَوَلَّى وَ مِنْ عَدُوِّهِمْ أَتَبَرَّأُ».

وسه مرتبه بكو: «اللَّهُمَّ إِنِّي أَنْشُدُكَ دَمَ الْمَظلُوم».

«اللَّهُمَّ إِنِّي أَنْشُدُكَ بِإِيوَائِكَ عَلَى نَفْسِكَ لِأَوْلِيَائِكَ لِتُطْفِرَنَّهُمْ بِعَدُوِّكَ وَ عَدُوِّهِمْ أَنْ تُصَلِّي عَلَى مُحَمَّدٍ وَ عَلَى الْمُسْتَحْفَظِينَ مِنْ آلِ مُحَمَّدٍ. اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْيُسْرَ بَعْدَ الْعُسْرِ» ـ ثَلاَثاً ـ ثُمَّ ضَعْ خَدَّكَ الْأَيْمَنَ عَلَى الْمُسْتَحْفَظِينَ مِنْ آلِ مُحَمَّدٍ. اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْيُسْرَ بَعْدَ الْعُسْرِ» ـ ثَلاَثاً ـ ثُمَّ ضَعْ خَدَّكَ الْأَيْمَنَ عَلَى الْمُدْاهِبُ وَ تَضِيقُ عَلَيَّ الأَرْضُ فَ تَصْلِيقُ عَلَيَّ الأَرْضُ فِ تَقُولُ: «يَا كَهْفِي حِينَ تُعْيِينِي الْمَذَاهِبُ وَ تَضِيقُ عَلَيَّ الأَرْضُ وَ تَقُولُ: «يَا كَهْفِي حِينَ تُعْيِينِي الْمَذَاهِبُ وَ تَضِيقُ عَلَيَّ الأَرْضُ وَ تَقُولُ: هِا كَهْفِي حِينَ تُعْيِينِي الْمَذَاهِبُ وَ تَضِيقُ عَلَيَّ الأَرْضُ وَ تَقُولُ: «يَا كَهْفِي حِينَ تُعْيِينِي الْمُدَاهِبُ وَ تَضِيقُ عَلَيَّ الأَرْضُ وَ تَقُولُ: «يَا كَهْفِي حِينَ تُعْيِينِي الْمُدَاهِبُ وَ تَضِيقُ عَلَيَ الْأَرْضُ وَ تَقُولُ: «يَا كَانَ عَنْ خَلْقِي غَنِيّاً صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ عَلَى الْمُسْتَحْفَظِينَ مِنْ آلِ مُحَمَّدٍ».

ثُمَّ ضَعْ خَدَّكَ الْأَيْسَرَ وَ تَقُولُ: «يَا مُذِلَّ كُلِّ جَبَّارٍ وَ يَا مُعِنَّ كُلِّ ذَلِيلٍ قَدْ وَ عِزَّتِكَ بَلَغَ بِي مَجْهُودِي» ـ ثَلاَثاً ـ.

ثُمَّ تَقُولُ: «يَا حَنَّانُ يَا مَنَّانُ يَا كَاشِفَ الْكُرَبِ الْعِظَامِ» - ثَلاَثاً - ثُمَّ تَعُودُ لِلسُّجُودِ فَتَقُولُ مِائَةَ مَرَّةٍ: «شُكْراً شُكْراً»، ثُمَّ تَسْأَلُ حَاجَتَكَ إِنْ شَاءَ اللهُ تَعَالَى.

١٨ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلِيِّ بْنِ مُحَمَّدٍ الْقَاسَانِيِّ عَنْ سُلَيْمانَ بْنِ حَفْصٍ الْمَرْوَزِيِّ قَالَ: كَتَبْتُ إِلَى أَبِي الْحَسَنِ مُوسَى بْنِ جَعْفَر اللَّهِ فِي سَجْدَةِ الشُّكْرِ. فَكَتَبَ إِلَيَّ مِائَةَ مَرَّةٍ: «شُكْراً شُكْراً»، وَ إِنْ شِئْتَ: «عَفْواً عَفْواً».

«اللَّهُمَّ إِنِّي أَنْشُدُكَ بِإِيوَائِكَ عَلَى نَفْسِكَ لِأَوْلِيَائِكَ لِتُطْفِرَنَّهُمْ بِعَدُوِّكَ وَ عَدُوِّهِمْ أَنْ تُصَلِّي عَلَى مُحَمَّدٍ وَ عَلَى الْمُسْتَحْفَظِينَ مِنْ آلِ مُحَمَّدٍ». اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْيُسْرَ بَعْدَ الْعُسْرِ» ـ سه مرتبه ـ سپس گونهٔ راست خويش بر زمين گذار و بگو: «يَا كَهْفِي حِينَ تُعْيِينِي الْمَذَاهِبُ وَ تَضِيقُ عَلَيَّ الْأَرْضُ بِمَا رَحُبَتْ وَ يَا بَارِئَ خَلْقِي رَحْمَةً بِي وَ قَدْ كَانَ عَنْ خَلْقِي غَنِيّاً صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ عَلَى الْمُسْتَحْفَظِينَ مِنْ آلِ مُحَمَّدٍ».

سپس گونهٔ چپ خود را بر خاک می گذاری و سه مرتبه می گویی: «یَا مُذِلَّ کُلِّ جَبَّارٍ وَ یَا مُعِنَّ کُلِّ جَبَّارٍ وَ یَا مُعِنَّ کُلِّ ذَلِیلٍ قَدْ وَ عِزَّتِكَ بَلَغَ بِي مَجْهُودِي» سپس سه مرتبه می گویی: «یَا حَنَّانُ یَا مَنَّانُ یَا کَاشِفَ الْکُرَبِ کُلِّ ذَلِیلٍ قَدْ وَ عِزَّتِكَ بَلَغَ بِي مَجْهُودِي» سپس سه مرتبه می گویی: «یَا حَنَّانُ یَا مَنَّانُ یَا کَاشِفَ الْکُرَبِ الْعِظَام».

آن گاه به سجده بازگشته و صد بار میگویی: «شکراً شکراً»، سپس حاجت خویش را می طلبی، ان شاء الله تعالی.

۱۸ ـ سلیمان بن حفص مروزی گوید: به امام کاظم طلی دربارهٔ سجدهٔ شکر نامهای نوشتم. حضرتش در پاسخ نوشت: صد بار «شعراً شعراً» و اگر خواستی «عفواً عفواً» بگو.

١٩ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَكَمِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَكَمِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سُلَيْمانَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ:

خَرَجْتُ مَعَ أَبِي الْحَسَنِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرِ النَّهِ إِلَى بَعْضِ أَمْوَ الِهِ، فَقَامَ إِلَى صَلاَةِ الظُّهْرِ، فَلَمَّا فَرَغَ خَرَّ لِلَّهِ سَاجِداً فَسَمِعْتُهُ يَقُولُ بِصَوْتٍ حَزِينٍ وَ تَغَرْغَرُ دُمُوعُهُ: «رَبِّ عَصَيْتُكَ بِلِسَانِي وَ لَوْ شِئْتَ وَ عِزَّتِكَ لَأَخْرَسْتَنِي وَ عَصَيْتُكَ بِبَصَرِي وَ لَوْ شِئْتَ وَ عِزَّتِكَ لَأَخْرَسْتَنِي وَ عَصَيْتُكَ بِبَصَرِي وَ لَوْ شِئْتَ وَ عِزَّتِكَ لَأَصْمَمْتَنِي وَ عَصَيْتُكَ بِيَدِي وَ لَوْ شِئْتَ وَ عِزَّتِكَ لَأَصْمَمْتَنِي وَ عَصَيْتُكَ بِيَدِي وَ لَوْ شِئْتَ وَ عِزَّتِكَ لَأَصْمَمْتَنِي وَ عَصَيْتُكَ بِيَدِي وَ لَوْ شِئْتَ وَ عِزَّتِكَ لَأَصْمَمْتَنِي وَ عَصَيْتُكَ بِيَدِي وَ لَوْ شِئْتَ وَ عِزَّتِكَ لَكَمَّهُ تَنِي وَ عَصَيْتُكَ بِقَرْجِي وَ لَوْ شِئْتَ وَ عِزَّتِكَ لَجَذَمْتَنِي وَ عَصَيْتُكَ بِقَرْجِي وَ لَوْ شِئْتَ وَ عِزَّتِكَ لَجَذَمْتَنِي وَ عَصَيْتُكَ بِقَرْجِي وَ لَوْ شِئْتَ وَ عِزَّتِكَ لَجَذَمْتَنِي وَ عَصَيْتُكَ بِقَرْجِي وَ لَوْ شِئْتَ وَ عِزَّتِكَ لَجَذَمْتَنِي وَ عَصَيْتُكَ بِقَرْجِي وَ لَوْ شِئْتَ وَ عِزَّتِكَ لَكَنَّ عَتْنِي وَ عَصَيْتُكَ بِجَمِيع جَوَارِحِي الَّتِي أَنْعَمْتَ بِهَا عَلَيَّ وَ لَيْسَ هَذَا جَزَاءَكَ مِنِيْ

قَالَ: ثُمَّ أُحْصَيْتُ لَهُ أَلْفَ مَرَّةٍ وَ هُوَ يَقُولُ: «الْعَفْوَ الْعَفْوَ».

قَالَ: ثُمَّ أَلْصَقَ خَدَّهُ الْأَيْمَنَ بِالْأَرْضِ فَسَمِعْتُهُ وَ هُوَ يَقُولُ بِصَوْتٍ حَزِينٍ: «بُؤْتُ إِلنَّكَ بِذَنْبِي عَمِلْتُ سُوءاً وَ ظَلَمْتُ نَفْسِي فَاغْفِرْ لِي، فَإِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ عَيْرُكَ يَا مَوْلَايَ» ـ إلَيْكَ بِذَنْبِي عَمِلْتُ سُوءاً وَ ظَلَمْتُ نَفْسِي فَاغْفِرْ لِي، فَإِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ عَيْرُكَ يَا مَوْلَايَ» ـ ثَلاَثَ مَرَّاتٍ \_

19 ـ محمّد بن سلیمان از پدرش روایت کرده که گوید: با امام کاظم الیا به یکی از باغهایش رفتیم، هنگام ظهر برای نماز ظهر برخاست و چون فارغ شد در پیشگاه خداوند به سجده افتاد. شنیدم که با نالهای اندوهگین و با اشکی که همراه با گرفتگی گلویش بود، عرضه میداشت: «رَبِّ عَصَیْتُکَ بِلِسَانِی وَ لَوْ شِئْتَ وَ عِزَّتِکَ لَأَخْرَسْتَنِی وَ عَصَیْتُکَ بِبَصَرِی وَ لَوْ شِئْتَ وَ عِزَّتِکَ لَأَخْرَسْتَنِی وَ عَصَیْتُکَ بِبَصَرِی وَ لَوْ شِئْتَ وَ عِزَّتِکَ لَأَحْمَهْتَنِی وَ عَصَیْتُکَ بِیَدِی وَ لَوْ شِئْتَ وَ عِزَّتِکَ لَأَصْمَمْتَنِی وَ عَصَیْتُکَ بِیَدِی وَ لَوْ شِئْتَ وَ عِزَّتِکَ لَأَصْمَمْتَنِی وَ عَصَیْتُکَ بِیَدِی وَ لَوْ شِئْتَ وَ عِزَّتِکَ لَأَصْمَمْتَنِی وَ عَصَیْتُکَ بِیَدِی وَ لَوْ شِئْتَ وَ عِزَّتِکَ لَکَنَّعْتَنِی وَ عَصَیْتُکَ بِیَدِی وَ لَوْ شِئْتَ وَ عِزَّتِکَ لَکَنَّعْتَنِی وَ عَصَیْتُکَ بِوَرْجِی وَ لَوْ شِئْتَ وَ عِزَّتِکَ لَکَنَّعْتَنِی وَ عَصَیْتُکَ بِعَمِیعِ جَوَارِجِی الَّتِی أَنْعَمْتَ بِهَا عَلَی وَ لَیْسَ هَذَا جَزَاءَکَ مِنِی ».

شمردم، حضرتش هزار مرتبه فرمود: «العفو العفو».

سپس گونهٔ راست خود را بر زمين نهاد و شنيدم كه با نالهاى اندوهگين سه مرتبه گفت: «بُؤْتُ إِلَيْكَ بِذَنْبِي عَمِلْتُ سُوءاً وَ ظَلَمْتُ نَفْسِي فَاغْفِرْ لِي، فَإِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الدُّنُوبَ غَيْرُكَ يَا مَوْلَايَ».

ثُمَّ أَلْصَقَ خَدَّهُ الْأَيْسَرَ بِالْأَرْضِ فَسَمِعْتُهُ يَقُولُ: «ارْحَمْ مَنْ أَسَاءَ وَ اقْتَرَفَ وَ اسْتَكَانَ وَاعْتَرَفَ» ـ ثَلاَثَ مَرَّاتِ ـ ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ.

٢٠ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَكَمِ عَنْ مَالِكِ بْنِ عَطِيَّةَ عَنْ يُونُسَ بْنِ عَمَّارِ قَالَ:

قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ عَيْدِ : جُعِلْتُ فِدَاكَ! هَذَا الَّذِي ظَهَرَ بِوَ جُهِي يَزْعُمُ النَّاسُ أَنَّ اللهَ لَمْ يَبْتَل بِهِ عَبْداً لَهُ فِيهِ حَاجَةٌ.

فَقالَ: لَا ، قَدْ كَانَ مُؤْمِنُ آلِ فِرْعَوْنَ مُكَتَّعَ الْأَصَابِعِ، فَكَانَ يَقُولُ هَكَذَا وَ يَمُدُّ يَدَهُ وَ يَقُولُ: ﴿ يَا قَوْمِ اتَّبِعُوا الْمُرْسَلِينَ ﴾.

قَالَ: ثُمَّ قَالَ لِي: إِذَا كَانَ الثُّلُثُ الْأَخِيرُ مِنَ اللَّيْلِ فِي أَوَّلِهِ فَتَوَضَّأْ ثُمَّ قُمْ إِلَى صَلاَتِكَ الَّتِي تُصَلِّيهَا، فَإِذَا كُنْتَ فِي السَّجْدَةِ الْأَخِيرَةِ مِنَ الرَّكْعَتَيْنِ الْأَوَّلَتَيْنِ فَقُلْ وَصَلاَتِكَ الَّتِي تُصَلِّيهَا، فَإِذَا كُنْتَ فِي السَّجْدَةِ الْأَخِيرَةِ مِنَ الرَّكْعَتَيْنِ الْأَوَّلَتِيْنِ فَقُلْ وَ أَنْتَ سَاجِدٌ: «يَا عَلِيٌ يَا عَظِيمُ يَا رَحْمَانُ يَا رَحِيمُ يَا سَامِعَ الدَّعَوَاتِ يَا مُعْطِيَ الْخَيْرَاتِ صَلِّ أَنْتَ سَاجِدٌ: «يَا عَلِي يَا عَظِيمُ يَا رَحْمَانُ يَا رَحِيمُ يَا سَامِعَ الدَّعَوَاتِ يَا مُعْطِيَ الْخَيْرَاتِ صَلِّ عَلَي مِنْ خَيْرِ الدُّنْيَا وَ الآخِرَةِ مَا أَنْتَ أَهْلُهُ وَ اصْرِفْ عَنِي مِنْ غَيْرِ الدُّنْيَا وَ الآخِرَةِ مَا أَنْتَ أَهْلُهُ وَ اصْرِفْ عَنِي مِنْ

سپس گونهٔ چپ خود را بر زمین گذارد و شنیدم که سه مرتبه گفت: «ارْحَمْ مَنْ أَسَاءَ وَ اقْتَرَفَ وَ اسْتَكَانَ وَ اعْتَرَفَ»، سپس سر مباركش را از زمین برداشت.

۲۰ ـ یونس بن عمّار گوید: به امام صادق الله عرض کردم: فدایت شوم! این بیماری که در صورت من پیدا شده، مردم می پندارند که خدای هر که از بندگانش را که دوست دارد، بدان گرفتار نمی کند.

. فرمود: نه، چنین نیست. مؤمن آل فرعون (۱)، سرانگشتانش ریخته بود و چنین می کرد ـو دستش را دراز می کرد ـ و می گفت: «ای قوم! از پیامبران پیروی کنید».

يونس گويد: سپس به من فرمود: چون يک سوم پاياني شب فرا رسيد، در ساعت اوّل آن برخيز و وضو بساز و به نمازي که ميخواني بپرداز (مقصود نماز شب است). وقتي به سجده آخر از دو رکعت اول (از هشت رکعت نماز شب) رسيدي، در حال سجده بگو: «يَا عَلِيُّ يَا عَظِيمُ يَا رَحْمَانُ يَا رَحِيمُ يَا سَامِعَ الدَّعَوَاتِ يَا مُعْطِيَ الْخَيْرَاتِ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ أَهْلِ بَيْتِ مُحَمَّدٍ وَ أَهْلِ بَيْتِ مُحَمَّدٍ وَ أَهْلِ فَعْلِي مِنْ خَيْرِ الدَّنْ يَا وَ الآخِرَةِ مَا أَنْتَ أَهْلُهُ وَ اصْرِفْ عَنِي مِنْ

-

۱ ـ با توجّه به روایتی که در جلد دوم اصول کافی: ص ۲۵۴ ح ۱۲ گذشت. او صاحب یاسین بود، نه مؤمن آل فرعون از پیشی گیرندگان به ایمان بوده است...

کتاب نماز

شَرِّ الدُّنْيَا وَ الآخِرَةِ مَا أَنَا أَهْلُهُ وَ أَذْهِبْ عَنِّي هَذَا الْوَجَعَ وَ تُسَمِّيهِ، فَإِنَّهُ قَدْ غَاظَنِي وَ أَحْزَنَنِي». وَ أَلِحَّ فِي الدُّعَاءِ.

قَالَ: فَفَعَلْتُ فَمَا وَصَلْتُ إِلَى الْكُوفَةِ حَتَّى أَذْهَبَ اللهُ عَنِّي كُلَّهُ.

٢١ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ الْبَرْقِيِّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ سَعْدَانَ عَنْ رُجُل عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ للسِّا قَالَ:

كَانَ يَقُولُ فِي سُجُودِهِ: «سَجَدَ وَجْهِيَ الْبَالِي لِوَجْهِكَ الْبَاقِي الدَّائِمِ الْعَظِيمِ سَجَدَ وَجْهِيَ النَّالِيلُ لِوَجْهِكَ الْعَلِيّ الْعَظِيمِ، رَبَّ أَسْتَغْفِرُكَ النَّلِيلُ لِوَجْهِكَ الْعَنِي الْعَظِيمِ، رَبِّ أَسْتَغْفِرُكَ مِمَّا كَانَ وَ أَسْتَغْفِرُكَ مِمَّا يَكُونُ رَبِّ لَا تُجْهِدْ بَلاَئِي، رَبِّ لَا تُشْمِتْ بِي أَعْدَائِي، رَبِّ لَا تُسِئَ قَضَائِي، مِمَّا كَانَ وَ أَسْتَغْفِرُكَ مِمَّا يَكُونُ رَبِّ لَا تُجْهِدْ بَلاَئِي، رَبِّ لَا تُشْمِتْ بِي أَعْدَائِي، رَبِّ لَا تُسِئَ قَضَائِي، رَبِّ لَا تُسْعَى فَضَائِي، رَبِّ لِا تُسْعَى فَضَائِي، رَبِّ إِنَّهُ لَا دَافِعَ وَ لَا مَانِعَ إِلَّا أَنْتَ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ بِأَفْضَلِ صَلَوَاتِكَ وَ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ بِأَفْضَلِ صَلَوَاتِكَ وَ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ بِأَفْضَلِ صَلَوَاتِكَ وَ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ بِأَفْضَلِ صَلَوَاتِكَ وَ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ بِأَفْضَلِ صَلَوَاتِكَ وَ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ بِأَفْضَلِ مَرْهِ بَالَا لَهُ إِلَّا أَنْتَ رَبُّ الْعَالَمِينَ».

آلِ مُحَمَّدٍ بِأَفْضَلِ بَرَكَاتِكَ. اللَّهُمَّ إِنِّى أَعُودُ بِكَ مِنْ سَطَوَاتِكَ وَ أَعُودُ بِكَ مِنْ جَمِيعٍ غَضَبِكَ وَ سَخَطِكَ سُبْحَانَكَ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ رَبُّ الْعَالَمِينَ».

شَرِّ الدُّنْيَا وَ الآخِرَةِ مَا أَنَا أَهْلُهُ وَ أَذْهِبْ عَنِّي هَذَا الْوَجَعَ وَ تُسَمِّيهِ، فَإِنَّهُ قَدْ غَاظَنِي وَ أَحْزَنَنِي» ، و در دعا پافشارى كن.

یونس گوید: من طبق فرمایش مولایم انجام دادم، هنوز به کوفه نرسیده بودم که خداوند تمام آن بیماری را از من بر طرف فرمود.

۲۱ ـ راوی گوید: امام صادق ملی در سجدهٔ خود می گفت:

«سَجَدَ وَجْهِيَ الْبَالِي لِوَجْهِكَ الْبَاقِي الدَّائِمِ الْعَظِيمِ سَجَدَ وَجْهِيَ النَّلِيلُ لِوَجْهِكَ الْعَزِينِ سَجَدَ وَجْهِيَ النَّلِيلُ لِوَجْهِيَ الْعَزِينِ سَجَدَ وَجْهِيَ الْفَقِيلُ لِوَجْهِ رَبِّيَ الْعَنِيِّ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ، رَبِّ أَسْتَغْفِرُكَ مِمَّا كَانَ وَ أَسْتَغْفِرُكَ مِمَّا يَكُونُ رَبِّ لَا تُجْهِدْ بَلَائِي، رَبِّ لاَ تُشْمِتْ بِي أَعْدَائِي، رَبِّ لاَ تُسْبِئُ قَضَائِي، رَبِّ إِنَّهُ لاَ دَافِعَ وَ لاَ مَانِعَ إِلَّا أَنْتَ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ لَا مُحَمَّدٍ بِأَفْضَلِ صَلَوَاتِكَ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ بِأَفْضَلِ بَرَكَاتِكَ. اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ سَطَوَاتِكَ وَ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ بِأَفْضَلِ بَرَكَاتِكَ. اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ سَطَوَاتِكَ وَ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ بِأَفْضَلِ بَرَكَاتِكَ. اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ سَطَوَاتِكَ وَ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ بِأَفْضَلِ بَرَكَاتِكَ. اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ سَطَوَاتِكَ وَ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ بِأَفْضَلِ بَرَكَاتِكَ. اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ جَمِيعٍ غَضَبِكَ وَ سَخَطِكَ سُبْحَائِكَ لاَ إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ رَبُّ الْعَالَمِينَ».

فروع كافي ج / ۲

وَ كَانَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ اللهِ يَقُولُ وَ هُوَ سَاجِدٌ:

«ارْحَمْ ذُلِّي بَيْنَ يَدَيْكَ وَ تَضَرُّعِي إِلَيْكَ وَ وَحْشَتِي مِنَ النَّاسِ وَ آنِسْنِي بِكَ يَا كَرِيمُ وَ كَـانَ يَقُولُ أَيْضًا وَعَظْتَنِي فَلَمْ أَنْزَجِرْ وَ عَمَّرْتَنِي أَيَادِيَكَ فَمَا شَكَرْتُ عَقُولُ أَيْضًا وَعَظْتَنِي فَلَمْ أَنْزَجِرْ وَ عَمَّرْتَنِي أَيَادِيَكَ فَمَا شَكَرْتُ عَفُوكَ عَفْوَكَ يَا كَرِيمُ أَسْأَلُكَ الرَّاحَةَ عِنْدَ الْمَوْتِ وَ أَسْأَلُكَ الْعَفْوَ عِنْدَ الْحِسَابِ».

وَ كَانَ أَبُو جَعْفَرٍ اللَّهِ يَقُولُ وَ هُوَ سَاجِدٌ:

«لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ حَقّاً حَقّاً سَجَدْتُ لَكَ يَا رَبِّ تَعَبُّداً وَ رِقّاً يَا عَظِيمُ إِنَّ عَمَلِي ضَعِيفٌ فَضَاعِفْهُ لِي يَا كَرِيمُ يَا جَبَّارُ أَعُوذُ بِكَ مِنْ أَنْ أَخِيبَ أَوْ كَرِيمُ يَا جَبَّارُ أَعُوذُ بِكَ مِنْ أَنْ أَخِيبَ أَوْ كَرِيمُ يَا جَبَّارُ أَعُوذُ بِكَ مِنْ أَنْ أَخِيبَ أَوْ أَحْمِلَ ظُلْماً اللَّهُمَّ مِنْكَ النِّعْمَةُ وَ أَنْتَ تَرْزُقُ شُكْرَهَا وَ عَلَيْكَ يَكُونُ ثَوَابُ مَا تَغَضَّلْتَ بِهِ مِنْ ثَوَابِهَا بِفَضْلِ طَوْلِكَ وَ بِكَرِيم عَائِدَتِكَ».

٢٢ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ يَعْقُوبَ بْنِ يَزِيدَ عَنْ زِيَادِ بْنِ مَرْوَانَ قَالَ: كَانَ أَبُو الْحَسَن السَّلِا يَقُولُ فِي سُجُودِهِ:

امير مؤمنان على النَّاسِ وَ آنِسْنِي بِكَ يَا كَرِيمُ وَ كَانَ يَقُولُ أَيْضاً وَعَظْتَنِي فَلَمْ أَتَّعِظْ وَ زَجَرْتَنِي عَنْ مَحَارِمِكَ وَحُشْنَتِي مِنَ النَّاسِ وَ آنِسْنِي بِكَ يَا كَرِيمُ وَ كَانَ يَقُولُ أَيْضاً وَعَظْتَنِي فَلَمْ أَتَّعِظْ وَ زَجَرْتَنِي عَنْ مَحَارِمِكَ فَلَمْ أَنْزَجِرْ وَ عَمَّرْتَنِي أَيديكَ فَمَا شَكَرْتُ عَفْوَكَ عَفْوَكَ يَا كَرِيمُ أَسْأَلُكَ الرَّاحَةَ عِنْدَ الْمَوْتِ وَ أَسْأَلُكَ الْعَفْوَ عِنْدَ الْحِسَاب».

و امام باقر عليه در سجده مى گفت: «لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ حَقّاً حَقّاً سَجَدْتُ لِكَ يَا رَبِّ تَعَبُّداً وَ رِقّاً يَا عَظِيمُ إِنَّ عَمَلِي ضَعِيفُ فَضَاعِفْهُ لِي يَا كَرِيمُ يَا حَنَّانُ اغْفِرْ لِي ذُنُوبِي وَ جُرْمِي وَ تَقَبَّلْ عَمَلِي يَا كَرِيمُ يَا جَبَّانُ أَغْفِرْ لِي ذُنُوبِي وَ جُرْمِي وَ تَقَبَّلْ عَمَلِي يَا كَرِيمُ يَا جَبَّانُ أَعُودُ بِكَ مِنْ أَنْ أَخِيبَ أَقْ أَحْمِلَ ظُلُماً اللَّهُمَّ مِنْكَ النَّعْمَةُ وَ أَنْتَ تَرْزُقُ شُكْرَهَا وَ عَلَيْكَ يَكُونُ ثَوَابُ مَا تَفَضَّلْتَ بِهِ مِنْ ثَوَابِهَا بِفَضْلِ طَوْلِكَ وَ بِكَرِيم عَائِدَتِكَ».

۲۲ ـ زیاد بن مروان گوید: امام کاظم طیلا همواره در سجدهٔ خود می گفت:

«أَعُوذُ بِكَ مِنْ نَارٍ حَرُّهَا لَا يُطْفَأُ وَ أَعُوذُ بِكَ مِنْ نَارٍ جَدِيدُهَا لَا يَـبْلَى وَ أَعُـوذُ بِكَ مِنْ نَـارٍ عَطْشَانُهَا لَا يَرْوَى وَ أَعُوذُ بِكَ مِنْ نَارٍ مَسْلُوبُهَا لَا يُكْسَى».

٢٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ مَحْبُوبٍ عَنِ ابْنِ رِئَابٍ عَنْ أَبِي عُبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ الله

إِذَا قَرَأً أَحَدُكُمُ السَّجْدَةَ مِنَ الْعَزَائِمِ فَلْيَقُلْ فِي سُجُودِهِ: «سَجَدْتُ لَكَ تَعَبُّداً وَ رِقّاً لَامُسْتَكْبِراً عَنْ عِبَادَتِكَ وَ لَا مُسْتَنْعِفاً وَ لَا مُتَعَظِّماً بَلْ أَنَا عَبْدُ ذَلِيلٌ خَائِفٌ مُسْتَجِيرٌ».

٢٤ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الرَّيَّانِ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلِيُّ بْنُ الرَّيَّانِ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلِيُّ قَالَ: شَكَوْتُ إِلَيْهِ عِلَّةَ أُمِّ وَلَدٍ لِي أَخَذْ تُهَا.

فَقالَ: قُلْ لَهَاّ: تَقُولُ فِي السُّجُودِ فِي دُبُرِ كُلِّ صَلاَةٍ مَكْتُوبَةٍ: «يَا رَبِّي يَا سَيِّدِي صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ عَلَى آلِ مُحَمَّدٍ وَ عَافِنِي مِنْ كَذَا وَ كَذَا فَبِهَا نَجَا جَعْفَرُ بْنُ سُلَيْمانَ مِنَ النَّارِ».

قَالَ: فَعَرَضْتُ هَذَا الْحَدِيثَ عَلَى بَعْضِ أَصْحَابِنَا.

فَقالَ: أَعْرِفُ فِيهِ: «يَا رَءُوفُ يَا رَحِيمُ يَا رَبِّي يَا سَيِّدِي افْعَلْ بِي...» كَذَا وَ كَذَا.

«أَعُوذُ بِكَ مِنْ نَارٍ حَرُّهَا لَا يُطْفَأُ وَ أَعُوذُ بِكَ مِنْ نَارٍ جَدِيدُهَا لَا يَبْلَى وَ أَعُوذُ بِكَ مِنْ نَارٍ عَطْشَانُهَا لَا يَرْوَى وَ أَعُوذُ بِكَ مِنْ نَارٍ مَسْلُوبُهَا لَا يُكْسَى».

٢٣ ـ ابوعبيده حذًّا گويد: امام صادق للي فرمود:

هرگاه یکی از شما از آیات سجده را تلاوت کرد، باید در سجدهٔ خود بگوید: «سَجَدْتُ لَكَ تَعَبُّداً وَ رقاً لاَ مُسْتَكْبِراً عَنْ عِبَادَتِكَ وَ لاَ مُسْتَنْكِفاً وَ لاَ مُتَعَظِّماً بَلْ أَنَا عَبْدُ ذَلِيلٌ خَائِفٌ مُسْتَجِيرٌ».

۲۴ ـ علی بن ریّان گوید: یکی از یاران ما گوید: خدمت امام صادق الله از بیماری کنیز خود شکایت کردم.

فرمود: به او بگو كه بعد از هر نماز واجب، در سجده بگوید: «یَا رَبِّي یَا سَیِّدِي صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ عَلَى آلِ مُحَمَّدٍ وَ عَافِنِي مِنْ كَذَا وَ كَذَا فَبِهَا نَجَا جَعْفَلُ بْنُ سُلَيْمانَ مِنَ النَّارِ».

و با همین دعا جعفر بن سلیمان از آتش نجات یافت.

راوی گوید: این حدیث را به یکی از یاران عرضه کردم.

او گفت: این را شنیده ام که در آن، این دعا نیز آمده است: «یَا رَعُوفُ یَا رَحِیمُ یَا رَجِیمُ یَا رَبِّي یَا سَیِّدِي افْعَلْ بی...» و حاجت خود را بیان کند.

-

70 - عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ زِيَادٍ الْقَنْدِيِّ قَالَ: كَتَبْتُ إِلَى أَبِي الْحَسَنِ الْأَوَّلِ اليَّا ِ: عَلِّمْنِي دُعَاءً، فَإِنِّي قَدْ بُلِيتُ بِشَيْءٍ، وَكَانَ قَدْ كَتَبْتُ إِلَى أَبِي الْحَسَنِ الْأَوَّلِ اليَّا ِ: عَلِّمْنِي دُعَاءً، فَإِنِّي قَدْ بُلِيتُ بِشَيْءٍ، وَكَانَ قَدْ كَتَبْتُ إِلَى أَبِي الْحَسَنِ الْأَوَّلِ اليَّا ِ: عَلِّمْنِي دُعَاءً، فَإِنِّي قَدْ بُلِيتُ بِشَيْءٍ، وَكَانَ قَدْ حُبِسَ بِبَغْدَادَ حَيْثُ التَّهِمَ بِأَمْوَ الهِمْ.

فَكَتَبَ إِلَيْهِ: إِذَا صَلَّيْتَ فَأَطِلِ السُّجُودَ ثُمَّ قُلْ: «يَا أَحَدَ مَنْ لَا أَحَدَ لَهُ» حَتَّى تَنْقَطِعَ النَّفَسُ.

ثُمَّ قُلْ: «يَا مَنْ لَا يَزِيدُهُ كَثْرَةُ الدُّعَاءِ إِلَّا جُوداً وَ كَرَماً» حَتَّى تَنْقَطِعَ نَفَسُكَ.

تُمَّ قُلْ: «يَا رَبَّ الْأَرْبَابِ أَنْتَ أَنْتَ أَنْتَ الَّذِي انْقَطَعَ الرَّجَاءُ إِلَّا مِنْكَ يَا عَلِيُّ يَا عَظِيمُ».

قَالَ زِيَادٌ: فَدَعَوْتُ بِهِ، فَفَرَّجَ اللهُ عَنِّي وَ خَلَّى سَبِيلِي.

۲۵ ـ زیاد قندی گوید: طی نامهای به امام کاظم الله نوشتم که دعایی به من بیاموزید، زیرا به بلایی گرفتار شدهام.

البته او به اتّهام برداشت از بیت المال در زندان بود.

آن حضرت براى او نوشت: چون نماز خواندى، سجدهٔ خود را طولانى كن، سپس بگو: «يَا مَنْ لَا يَزِيدُهُ كَثْرَةُ الدُّعَاءِ بگو: «يَا مَنْ لَا يَزِيدُهُ كَثْرَةُ الدُّعَاءِ بِكُو: «يَا مَنْ لَا يَزِيدُهُ كَثْرَةُ الدُّعَاءِ بِكُوداً وَ كَرَماً».

سپس بگو: «يَا رَبَّ الْأَرْبَابِ أَنْتَ أَنْتَ أَنْتَ الَّذِي انْقَطَعَ الرَّجَاءُ إِلَّا مِنْكَ يَا عَلِيمٌ يَا عَظِيمٌ». وياد گويد: من آن دعا را خواندم، خداوند گره كار مرا گشود و از زندان رها شدم.

#### (۲7)

## بَابُ أَدْنَى مَا يُجْزِئُ مِنَ التَّسْبِيحِ فِي الرُّكُوعِ وَ السُّجُودِ وَ أَكْثَرِهِ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَكَمِ عَنْ عُثْمانَ بْنِ عَبْدِ الْمَلِكِ عَنْ أَبِي بَكْرِ الْحَضْرَمِيِّ قَالَ:

قَالَ أَبُو جَعْفَرٍ اللَّهِ: تَدْرِي أَيُّ شَيْءٍ حَدُّ الرُّكُوعِ وَ السُّجُودِ؟ قُلْتُ: لَا.

قَالَ: تُسَبِّحُ فِي الرُّكُوعِ ثَلاَثَ مَرَّاتٍ: «سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ وَ بِحَمْدِهِ»، وَ فِي السُّجُودِ: «سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى وَ بِحَمْدِهِ» ثَلاَثَ مَرَّاتٍ.

فَمَنْ نَقَصَ وَاحِدَةً نَقَصَ ثُلُثَ صَلاَتِهِ، وَ مَنْ نَقَصَ ثِنْتَيْنِ نَقَصَ ثُلُثَيْ صَلاَتِهِ، وَ مَنْ نَقَصَ ثِنْتَيْنِ نَقَصَ ثُلُثَيْ صَلاَتِهِ، وَ مَنْ نَقَصَ ثِنْتَيْنِ نَقَصَ ثُلُثَيْ صَلاَةً لَهُ.

### بخش بیست و ششم کمترین تسبیحی که در رکوع و سجو د کفایت می کند

۱ \_ ابوبکر حضرمی گوید: امام باقر الله فرمود: آیا میدانی حد و اندازهٔ رکوع و سجود چه قدر است؟

عرض كردم: نه.

فرمود: در ركوع سه مرتبه مى گويى: «سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ وَ بِحَمْدِهِ» و در سجده سه مرتبه مى گويى: «سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى وَ بِحَمْدِهِ ثَلاَثَ مَرَّاتٍ».

پس هر کس یک تسبیح کم کند، یک سوم از ثواب نمازش را کم کرده و هر کس دو تسبیح کم کند، دو سوم از ثواب نماز را کم کرده است و هر کس تسبیح نگوید، نماز (کاملی) برای او نیست.

١٥٥ فروع كافي ج / ٢

٢ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيِّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبَانِ بْن تَغْلِبَ قَالَ:

دَخَلْتُ عَلَى أَبِي عَبْدِ اللهِ ا

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ عَنِ ابْنِ بُكَيْرٍ عَنْ حَمْزَةَ بن حُمْرَانَ وَ الْحَسَن بْن زِيَادٍ قَالَا:

دَخَلْنَا عَلَى أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ وَعِنْدَهُ قَوْمٌ فَصَلَّى بِهِمُ الْعَصْرَ وَ قَدْ كُنَّا صَلَّيْنَا فَعَدَدْنَا لَهُ فِي رُكُوعِهِ «سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ» أَرْبَعاً وَ ثَلاَثِينَ أَوْ ثَلاَثاً وَ ثَلاَثِينَ مَرَّةً. وَ قَالَ أَحَدُهُمَا فِي حَدِيثِهِ: «وَ بِحَمْدِهِ» فِي الرُّكُوعِ وَ السُّجُودِ سَوَاءً هَذَا، لِأَنَّهُ عَلِمَ اللهِ احْتَمالَ الْقَوْمِ لِطُولِ رُكُوعِهِ وَ سُجُودِهِ، وَ ذَلِكَ أَنَّهُ رُويَ: «أَنَّ الْفَضْلَ عَلِمَ اللهِ مَامِ أَنْ يُحَفِّفُ وَ يُصَلِّي بِأَضْعَفِ الْقَوْمِ».

۲ ـ ابان بن تغلب گوید: خدمت امام صادق الله شرفیاب شدم، حضرتش نماز می گزارد. در رکوع و سجودش شمردم، شصت تسبیح گفت.

۳ ـ حمزة بن حمران و حسن بن زیاد گویند: خدمت امام صادق الله شرفیاب شدیم و گروهی در نزد آن حضرت بودند.

حضرت با ایشان نماز عصر را به جای آورد، و ما نماز عصر خود را خوانده بودیم. ما شمردیم، حضرتش در رکوع خود سی و چهار یا سی و سه مرتبه گفت: «سبحان ربی العظیم».

یکی از آن دو راوی در حدیث خود گوید: حضرتش «و بحمده» (یعنی «سبحان ربی العظیم و بحمده» و «سبحان ربی الاعلی و بحمده») را در رکوع و سجود به یک تعداد گفت؛ زیرا آن حضرت میدانست که این گروه توانایی طول رکوع و سجود را دارند، وگرنه روایت شده است که امام جماعت باید نماز خود را سبک کند و حال افراد ضعیف و ناتوان را مراعات نماید.

٤ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَانِ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْن عَمَّارِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللّهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ الله

قُلْتُ لَهُ: أَدْنَى مَا يُجْزِئُ الْمَرِيضَ مِنَ التَّسْبِيحِ فِي الرُّكُوعِ وَ السُّجُودِ. قَالَ: تَسْبِيحَةٌ وَاحِدَةٌ.

٥ ـ عَلِيٌّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْمُغِيرَةِ عَنْ هِشَامِ بْنِ الْحَكَمِ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ لِيَّةِ: مَا مِنْ كَلِمَةٍ أَخَفَّ عَلَى اللِّسَانِ مِنْهَا وَ لَا أَبْلَغَ مِنْ «سُبْحَانَ اللهِ».

قَالَ: قُلْتُ: يُجْزِئُنِي فِي الرُّكُوعِ وَ السُّجُودِ أَنْ أَقُولَ مَكَانَ التَّسْبِيحِ: «لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ وَ الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ اللهُ أَكْبَرُ» ؟

قَالَ: نَعَمْ، كُلُّ ذَا ذِكْرُ اللهِ.

قَالَ: قُلْتُ: «الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ» قَدْ عَرَفْنَاهُمَا، فَمَا تَفْسِيرُ «سُبْحَانَ اللهِ؟ قَالَ: أَنَفَةٌ لِلَّهِ، أَ مَا تَرَى الرَّجُلَ إِذَا عَجِبَ مِنَ الشَّيْءِ قَالَ: سُبْحَانَ اللهِ ؟!

۴ معاویة بن عمّار گوید: به امام صادق الله عرض کردم: کمترین تعداد تسبیح در رکوع و سجود که برای شخص بیمار کفایت میکند، چه تعداد است؟

فرمود: یک تسبیح.

۵ ـ هشام بن حكم گويد: امام صادق للي فرمود:

هیچ کلمهای بر زبان انسان، سبک تر و رساتر از «سبحان الله» نیست.

عرض كردم: آيا كفايت مىكندكه در ركوع و سجود به جاى «سبحان الله» بگويم: «لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ وَ الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ اللهُ أَكْبَرُ»؟

فرمود: آرى، همهٔ آنها ذكر خداوند است.

گفتم: معناى «الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ» را دانستيم، تفسير «سُبْحَانَ اللهِ» چيست؟

فرمود: به معنای کمال تنزیه و پاک دانستن خداوند متعال از هر نقص و عیب است، آیا نمی بینی هنگامی که شخصی از چیزی به شگفت می آید، می گوید: «سبحان الله»؟!

-

١٥٨ فروع كافي ج / ٢

٦ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا عَنْ مَرْوَكِ بْنِ عُبَيْدٍ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِهِ عَنْ
 أَبِي جَعْفَر اللَّهِ قَالَ:

قُلْتُ لَهُ: إِنِّي إِمَامُ مَسْجِدِ الْحَيِّ فَأَرْكَعُ بِهِمْ فَأَسْمَعُ خَفَقَانَ نِعَالِهِمْ وَ أَنَا رَاكِعٌ. فَقَالَ: اصْبِرْ رُكُوعَكَ وَ مِثْلَ رُكُوعِكَ، فَإِنِ انْقَطَعَ وَ إِلَّا فَانْتَصِبْ قَائِماً.

## (۲۷) بَاكُِ مَا يُسْجَدُ عَلَيْهِ وَ مَا يُكْرَهُ

ا ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ خِالِدٍ وَ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِي الْعَبَّاسِ الْفَضْلِ بْنِ عَبْدِ الْمَلِكِ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ الله

لَا تَسْجُدْ إِلَّا عَلَى الْأَرْضِ، أَوْ مَا أَنْبَتَتِ الْأَرْضُ إِلَّا الْقُطْنَ وَ الْكَتَّانَ.

۶ ـ یکی از یاران عبید گوید: به امام باقر ﷺ عرض کردم: من امام مسجد قبیلهام هستم. هنگام نماز در حال رکوع، صدای پای اهل قبیله را می شنوم (که به نماز می آیند) در این حال باید چه کنم (صبر نمایم)؟

فرمود: به اندازهٔ ذکر رکوع همیشگی صبر کن، اگر به نماز رسید، چه بهتر وگر نه بلند شو.

# بخش بیست و هفتم چیزهایی که می توان بر آنها سجده کرد و چیزهایی که سجده بر آنها مکروه است

١ ـ فضل بن عبدالملك گويد: امام صادق الله فرمود:

فقط بر زمین یا بر چیزی که از زمین روییده است ـجز پنبه و کتان\_ سجده بکن.

٢ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَصْلِ بْنِ شَاذَانَ جَمِيعاً عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ اللَّهِ قَالَ: قُلْتُ لَهُ: أَسْجُدُ عَلَى الزِّفْتِ ـ يَعْنِي الْقِيرَ - ؟

فَقَالَ: لَا، وَ لَا عَلَى الثَّوْبِ الْكُرْسُفِ، وَ لَا عَلَى الصُّوفِ، وَ لَا عَلَى شَيْءٍ مِنَ الْحَيَوَانِ، وَ لَا عَلَى شَيْءٍ مِنْ الْحَيَوَانِ، وَ لَا عَلَى شَيْءٍ مِنْ الْمَدَوِ الْأَرْضِ، وَ لَا عَلَى شَيْءٍ مِنَ اللَّيَاشِ.

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مَحْبُوبٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا الْحَسَنِ اللَّهِ عَنِ الْجِصِّ يُوقَدُ عَلَيْهِ بِالْعَذِرَةِ وَ عِظَامِ الْمَوْتَى ثُمَّ يُجَصَّصُ بِهِ الْمَسْجِدُ أَيُسْجَدُ عَلَيْهِ؟

فَكَتَبَ اللَّهِ إِلَيَّ بِخَطِّهِ: إِنَّ الْمَاءَ وَ النَّارَ قَدْ طَهَّرَاهُ.

۲ ـ زراره گوید: به امام باقر الله عرض کردم: آیا می توانم به قیر سجده کنم؟

فرمود: نه، و بر لباس پنبهای و پشمی، بر چیزی از حیوان، بر خور اکی، بر چیزی از میوههای زمین و بر لباسهای فاخر و زینتی نمی توان سجده کرد.

۳ ـ حسن بن محبوب گوید: از امام رضا ﷺ پرسیدم: گچی که با نجاست آدمی و استخوان مردگان پخته می شود و به آنها آلوده می گردد، آن گاه مسجد را با آن گچ کاری می کنند، آیا بر آن می توان سجده کرد؟

آن حضرت التلا با خط خویش در پاسخم نوشت: همانا آتش و آب آن را پاک کردهاند.

-

. ۱۶۰ فروع کافی ج / ۲

٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِنَانٍ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ
 عَنِ الْحَلَبِيِّ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ الله

فَأَبْطِأَتْ عَلَيْهِ، فَأَخَذَ كَفّاً مِنْ حَصِّي، فَجَعَلَهُ عَلَى الْبسَاطِ ثُمَّ سَجَدَ.

٥ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ أُذَيْنَةَ عَنِ الْفُضَيْلِ بْنِ يَسَارٍ وَ بُرَيْدِ بْنِ مُعَاوِيَةَ عَنْ أَحَدِهِمَا اللَّهِ قَالَ:

لَا بَأْسَ بِالْقِيَامِ عَلَى الْمُصَلَّى مِنَ الشَّعْرِ وَ الصُّوفِ إِذَا كَانَ يَسْجُدُ عَلَى الْأَرْضِ، فَإِنْ كَانَ مِنْ نَبَاتِ الْأَرْضِ فَلاَ بَأْسَ بِالْقِيَامِ عَلَيْهِ وَ السُّجُودِ عَلَيْهِ.

7 - أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ وَ غَيْرُهُ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ إِسْمَاعِيلَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ سَعِيدٍ عَنْ أَبِي الْحَسَنِ الرِّضَا عَلَيٍّ قَالَ:

لَا تَسْجُدْ عَلَى الْقِيرِ، وَ لَا عَلَى الصَّارُوجِ.

۴\_ حلبي گويد: امام صادق التي فرمود:

پدرم سجّادهٔ حصیری خواست. ولی دیر برایش آوردند، آن حضرت مشتی سنگریزه برگرفت و آن را بر فرش گذارد، سیس سجده کرد.

۵ فضیل بن یسار و برید بن معاویه از (امام باقر یا امام صادق اللَّهِ ) روایت میکنند که حضرتش فرمود:

ایستادن بر سجّادهای که از مو و از پشم باشد، اشکالی ندارد، در صورتی که بر زمین سجده کند، و اگر سجّاده از گیاهان زمین باشد، ایستادن و سجده کردن بر آن ایرادی ندارد.

٤ ـ عمروبن سعيد گويد: امام رضاطي فرمود:

بر قیر و نوره سجده نکن.

٧ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ وَ غَيْرُهُ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الرَّيَّانِ قَالَ: كَتَبَ بَعْضُ أَصْحَابِنَا إِلَيْهِ بِيَدِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عُقْبَةَ يَسْأَلُهُ ـ يَعْنِي أَبَا جَعْفَرٍ الشِّ الصَّلاَةِ عَلَى الْخُمْرَةِ الْمَدَنِيَّةِ.

فَكَتَبَ: صَلِّ فِيهَا مَا كَانَ مَعْمُولاً بِخُيُوطَةٍ، وَ لَا تُصَلِّ عَلَى مَا كَانَ مَعْمُولاً بِسُيُورَةٍ. قَالَ: فَتَوَقَّفَ أَصْحَابُنَا، فَأَنْشَدْتُهُمْ بَيْتَ شِعْرٍ لِتَأَبَّطَ شَرَّا الْعَدْوَانِيِّ: كَأَنَّهَا خُيُوطَةُ مَارِيّ تُغَارُ وَ تُفْتَلُ.

وَ مَارِيٌّ: كَانَ رَجُلاً حَبَّالاً، كَانَ يَعْمَلُ الْخُيُوطَ.

٨ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى بإسْنَادِهِ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ

السُّجُودُ عَلَى الْأَرْضِ فَريضَةٌ وَ عَلَى النُّحُمْرَةِ سُنَّةٌ.

٩ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْوَلِيدِ عَنْ يُونُسَ بْنِ يَعْقُوبَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ ال

لا تَسْجُدْ عَلَى الذَّهَب وَ لَا عَلَى الْفِضَةِ.

۷ علی بن ریّان گوید: یکی از دوستان ما نامهای به امام باقر این نوشت و آن را به دست ابراهیم بن عقبه برای آن حضرت فرستاد. در آن نامه از نماز بر سجّادهٔ مدنی پرسیده بود. حضرت در پاسخ نوشت: در صورتی که با نخ بافته شده باشد، بر آن نماز بخوان، ولی اگر از پوست، بافته شده باشد بر آن نماز نخوان

گوید: بیشتر یاران ما در به کار بردن سجاده توقّف کردند، به سبب این که استعمال «خیوط و سیور» بدون حرف «تاء» میباشد. من برای ایشان شعر تأبّط شرّاً عدوانی را خواندم که واژهٔ «خیوط» با «تاء» به کار رفته است. مضمون آن این است: «گویا آنها ریسمانهای ماریاند که سخت و محکم بافته می شود» و ماری مردی ریسمان فروش بود که کار او تافتن ریسمانها بود.

۸ محمد بن یحیی با سند خود نقل کند و گوید: امام صادق الله فرمود: سجده کردن بر زمین واجب است و بر سجّاده مستحب است.

٩ ـ يونس بن يعقوب گويد: امام صادق الله فرمود: بر طلا و نقره سجده نكن.

١٠ - عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى عَنْ غِيَاثِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ جَعْفَر عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَلِي الْبِي قَالَ:

لَا يَسْجُدُ الرَّجُلُ عَلَّى شَيْءٍ لَيْسَ عَلَيْهِ سَائِرُ جَسَدِهِ.

١١ ـ أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ عَنْ أَبَانٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَنْ حُمْرَانَ عَنْ أَحَدِهِمَا لِللهِ قَالَ:

كَانَ أَبِي اللَّهِ يُصَلِّي عَلَى الْخُمْرَةِ يَجْعَلُهَا عَلَى الطُّنْفِسَةِ، وَ يَسْجُدُ عَلَيْهَا، فَإِذَا لَمْ تَكُنْ خُمْرَةٌ جُعِلَ حَصَّى عَلَى الطِّنْفِسَةِ حَيْثُ يَسْجُدُ.

١٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ عَنْ جَمِيلِ بْنِ دَرَّاجٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلِيْ أَنَّهُ كَرِهَ أَنْ يُسْجَدَ عَلَى قِرْطَاسٍ عَلَيْهِ كِتَابَةً.

١٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنِ الْعَمْرَكِيِّ النَّيْسَابُورِيِّ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ جَعْفَرٍ عَنْ أَخِيهِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ النَّابِتَةِ. مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ النَّابِتَةِ.

• ۱ - غیاث بن ابراهیم گوید: امام صادق النظِ از پدر بزرگوارش النظِ از امیرمؤمنان علی النظِ نقل می کند که حضرتش فرمود:

انسان نباید بر چیزی سجده کند که باقی بدنش بر آن نباشد (۱).

١١ ـ حمران از (امام باقر يا امام صادق الملك ) روايت كرده كه فرمود:

پدر بزرگوارم بر روی سجّاده نماز میگزارد. سجاده را بر روی فرش پهن میکرد و بر آن سجده میکرد، و اگر سجّاده نبود، در محل سجده، سنگریزه مینهاد.

۱۲ \_ جميل بن درّاج گويد:

امام صادق الله سجده کردن بر کاغذی را که بر آن چیزی نوشته باشد، مکروه میدانست.

۱۳ ـ على بن جعفر گويد: از برادر خود، امام كاظم الله پرسيدم: مى توان بر گياهى كه تازه روييده، نماز گزارد؟

١ ـ طبق نقل شيخ طوسي الله عنه در «تهذيب الأحكام» اين روايت از روى تقيّه صادر شده است.

قَالَ: فَقَالَ: إِذَا أَلْصَقَ جَبْهَتَهُ بِالْأَرْضِ فَلاَ بَأْسَ.

وَ عَنِ الْحَشِيشِ النَّابِتِ النَّيِّلِ وَ هُوَ يُصِيبُ أَرْضاً جَدَداً.

قَالَ: لَا بَأْسَ.

14 ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ أَنَّ بَعْضَ أَصْحَابِنَا كَتَبَ إِلَى أَبِي الْحَسَنِ الْمَاضِي اللَّهِ يَسْأَلُهُ عَنِ الصَّلاَةِ عَلَى الزُّجَاجِ.

قَالَ: فَلَمَّا نَفَذَ كِتَابِي إِلَيْهِ تَفَكَّرْتُ وَ قُلْتُ: هُوَ مِمَّا أَنْبَتَتِ الْأَرْضُ وَ مَا كَانَ لِي أَنْ أَسْأَلَهُ عَنْهُ.

قَالَ: فَكَتَبَ إِلَيَّ: لَا تُصَلِّ عَلَى الزُّجَاجِ، وَ إِنْ حَدَّثَتْكَ نَفْسُكَ أَنَّهُ مِمَّا أَنْبَتَتِ الْأَرْضُ، وَ لَكِنَّهُ مِنَ الْمِلْحِ وَ الرَّمْلِ وَ هُمَا مَمْسُوخَانِ.

فرمود: چنانچه پیشانی به زمین بچسبد، اشکالی ندارد.

پرسیدم: آیا می توان بر علف و گیاه تازه یا چمن مرغزار نماز گزارد با وجود این که به زمین بدون آن نیز دسترسی داشت؟

فرمود: اشكالي ندارد.

۱۴ ـ محمّد بن حسین گوید: یکی از دوستان ما نامه ای به امام کاظم الی نوشت و از آن حضرت در مورد نماز بر شیشه پرسید.

گوید: چون نامهام به سوی آن حضرت فرستاده شد، با خود فکر کردم و گفتم: شیشه از چیزهایی است که از زمین است و حکم سنگ را دارد و سجده بر آن جایز است و لازم نبود از آن حضرت بیرسم.

حضرتش در پاسخ نامهٔ من نوشت: بر شیشه نماز مگزار، گرچه پیش خود فکر کردهای که از اجزای زمین است، چنین نیست، بلکه شیشه مانند نمک و ریگ است که مسخ شده و صورت اصلی خود را از دست دادهاند.

۱۶۴ / ۱

#### (YA)

#### بَابُ وَضْعِ الْجَبْهَةِ عَلَى الْأَرْضِ

ا \_ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَر اللَّهِ قَالَ:

ُ الْجَبْهَةُ كُلُّهَا مِنْ قُصَاصِ شَعْرِ الرَّأْسِ إِلَى الْحَاجِبَيْنِ مَوْضِعُ السُّجُودِ، فَأَيُّمَا سَقَطَمِنْ ذَلِكَ إِلَى الْأَرْضِ أَجْزَأَكَ مِقْدَارُ الدِّرْهَم وَ مِقْدَارُ طَرَفِ الْأَنْمُلَةِ.

٢ ـ عَنْهُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْمُغِيرَةِ قَالَ: أَخْبَرَنِي مَنْ سَمِعَ أَبَا عَبْدِ اللهِ ال

لَا صَلاَةَ لِمَنْ لَمْ يُصِبُ أَنْفُهُ مَا يُصِيبُ جَبِينُهُ.

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ عَمَّارِ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ الل

#### بخش بیست و هشتم نهادن پیشانی بر زمین

١ ـ زراره گويد: امام باقر التيلاِ فرمود:

تمام پیشانی از رستنگاه موی سر تا دو ابرو، جای سجده است. پس هر قسمت از آن که با زمین برخورد کند، اگر به اندازهٔ یک درهم یا به اندازهٔ یک بند انگشت باشد، کافی است. ۲ ـ عبدالله بن مغیره گوید: یکی از راویانی که از امام صادق ایش شنیده بود به من گفت: آن حضرت فرموده است:

نماز (کامل) ندارد کسی که (به هنگام سجده) بینی اش به آنجا که پیشانی اش می رسد، نرسد.

٣ ـ معاوية بن عمّار گويد: امام صادق الله فرمود:

إِذَا وَضَعْتَ جَبْهَتَكَ عَلَى نَبَكَةٍ فَلاَ تَرْفَعْهَا، وَ لَكِنْ جُرَّهَا عَلَى الْأَرْضِ. 2 - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سِنَانٍ عَنْ أَبِي عَمْيْرٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سِنَانٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ: سَأَنْتُهُ عَنْ مَوْضِعِ جَبْهَةِ السَّاجِدِ يَكُونُ أَرْفَعَ مِنْ قِيَامَةٍ.

قَالَ: لَا وَ لَكِنْ يَكُونُ مُسْتَوِياً.

وَ فِي حَدِيثٍ آخَرَ: فِي السُّجُودِ عَلَى الْأَرْضِ الْمُرْتَفِعَةِ.

قَالَ: قَالَ: إِذَا كَانَ مَوْضِعُ جَبْهَتِكَ مُرْتَفِعاً عَنْ رِجْلَيْكَ قَدْرَ لَبِنَةٍ فَلاَ بَأْسَ.

٥ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَمَّارٍ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِهِ عَنْ مُصَادِفٍ قَالَ: خَرَجَ بِي دُمَّلُ فَكُنْتُ أَسْجُدُ عَلَى جَانِب.

فَقُلْتُ: لَا أَسْتَطِيعُ أَنْ أَسْجُدَ مِنْ أَجْلِ الدُّمَّلِ، فَإِنَّمَا أَسْجُدُ مُنْحَرِفاً.

هرگاه پیشانی خود را بر زمینی که بلند و مرتفع باشد نهادی، پیشانی را بلند مکن، بلکه آن را بر زمین بکش (تا به جایی که هموار باشد برسد).

۴ عبدالله بن سنان گوید: از امام صادق الله پرسیدم: آیا می شود جای پیشانی سجده کننده، از جای ایستادن او بلندتر باشد؟

فرمود: نه، باید برابر باشد.

و در روایت دیگر آمده است: از حضرتش در مورد سجده بر زمین بلند پرسیدند.

فرمود: هرگاه جای پیشانی تو به اندازهٔ یک خشت از جای دو پای تو بلندتر باشد، اشکالی ندارد.

۵ مصادف گوید: بر پیشانی من دملی پدید آمد، از این رو بر یک سمتِ پیشانی سجده می کردم.

امام صادق الله مرا دید و فرمود: این چیست؟

گفتم: به خاطر دمل نمی توانم سجده کنم، ناچار چنین سجده میکنم.

ع ١ / ٢ فروع كافي ج / ٢

فَقَالَ لِي: لَا تَفْعَلْ، وَ لَكِنِ احْفِرْ حُفَيْرَةً فَاجْعَلِ الدُّمَّلَ فِي الْحُفْرَةِ حَتَّى تَقَعَ جَبْهَتُكَ عَلَى الْأَرْضِ.

٦ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ بِإِسْنَادٍ لَهُ قَالَ: سُئِلَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهِ عَمَّنْ بِجَبْهَتِهِ عِلَّةً لَا يَقْدِرُ عَلَى السُّجُودِ عَلَيْهَا.

قَالَ: يَضَعُ ذَقَنَهُ عَلَى الْأَرْضِ إِنَّ اللهَ عَزَّ وَ جَلَّ يَقُولُ: ﴿يَخِرُّونَ لِلْأَذْقَانِ سُجَّداً ﴾.

٧ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ إِسْحَاقَ بْن عَمَّار عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْن عَمْرو قَالَ:

رَأَيْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ سَوَّى الْحَصَى حِينَ أَرَادَ السُّجُودَ.

٨ ـ مُحَمَّدُ عَنِ الْفَضْلِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ
 أبي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ: قُلْتُ لَهُ: الرَّجُلُ يَنْفُخُ فِي الصَّلاَةِ مَوْضِعَ جَبْهَتِهِ .

فَقالَ: لَا.

فرمود: چنین نکن، بلکه گودال کوچکی حفرکن و دمل را در آن قرار ده تا پیشانی ات به زمین برسد.

۶ علی بن محمّد با سند خود گوید: از امام صادق الله در مورد کسی که در پیشانی او عارضه ای است که نمی تواند بر آن سجده کند، پرسیدند.

فرمود: چانه خود را بر زمين بگذارد؛ زيرا خداوند ﷺ مي فرمايد: ﴿يَخِرُّونَ لِلْأَذْقَانِ سُجَّداً﴾.

۷ عبدالملک بن عمرو گوید: امام صادق الله را دیدم که به هنگام سجده، سنگریزههای سجده گاه را هموار می کرد.

۸ ـ محمّد بن مسلم گوید: به امام صادق الله عرض کردم: آیا کسی می تواند در نماز، جای پیشانی خود را فوت کند؟

فرمود: نه.

9 مَحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ عَنْ أَبَانٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ الرَّجُلِ يَسْجُدُ أَبَانٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ الرَّجُلِ يَسْجُدُ وَعَلَيْهِ الْعِمَامَةُ لَا يُصِيبُ وَجْهُهُ الْأَرْضَ.

قَالَ: لَا يُجْزِئُهُ ذَلِكَ حَتَّى تَصِلَ جَبْهَتُهُ إِلَى الْأَرْضِ.

## (٢٩) بَابُ الْقِيَامِ وَ الْقُعُودِ فِي الصَّلاَةِ

ا ـ عَلِيٌّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى وَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى وَ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى وَ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزِ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ الشِلْ قَالَ:

إِذَا قُمْتَ فِي الصَّلاَةِ فَلاَ تُلْصِقُ قَدَمَكَ بِالْأُخْرَى دَعْ بَيْنَهُمَا فَصْلاً إِصْبَعاً أَقَلُّ وَلَا تُمْتِ فِي الصَّلاَةِ فَلاَ تُلْصِفُ وَلاَ تُشَبِّكُ أَصَابِعَكَ وَلَا تُشَبِّكُ أَصَابِعَكَ وَلَا تُشَبِّكُ أَصَابِعَكَ وَلَا تُشَبِّكُ أَصَابِعَكَ

۹ ـ عبدالرحمان بن ابی عبدالله گوید: از امام صادق الله پرسیدم: مردی که سجده میکند و عمّامه به سر دارد و بدین سبب پیشانی او به زمین نمی رسد (چه حکمی دارد؟). فرمود: تا پیشانی او به زمین نرسیده، سجدهٔ او درست نیست.

#### بخش بیست و نهم ایستادن و نشستن در نماز

١ ـ زراره گويد: امام باقر اليالِ فرمود:

چون به نماز ایستادی پای خود را به پای دیگر نچسبان و کمترین فاصلهٔ میان دو پا به اندازهٔ یک انگشت و بیشترین آن به اندازهٔ یک وجب است و کتفهای خود را پایین بینداز و دستهای خود را بیاویز و انگشتان خود را درهم مکن

<u>۱۶۸</u>

وَ لْتَكُونَا عَلَى فَخِذَيْكَ قُبَالَةَ رُكْبَتَيْكَ، وَ لْيَكُنْ نَظَرُكَ إِلَى مَوْضِع سُجُودِكَ.

فَإِذَا رَكَعْتَ فَصُفَّ فِي رُكُوعِكَ بَيْنَ قَدَمَيْكَ تَجْعَلُ بَيْنَهُمَا قَدْرَ شِبْرٍ وَ تُمَكِّنُ رَاحَتَيْكَ مِنْ رُكْبَتِكَ الْيُمْنَى عَلَى رُكْبَتِكَ الْيُمْنَى قَبْلَ الْيُسْرَى وَ بَلِّغْ رَاحَتَيْكَ مِنْ رُكْبَتَيْكَ وَ تَضَعُ يَدَكَ الْيُمْنَى عَلَى رُكْبَتِكَ الْيُمْنَى قَبْلَ الْيُسْرَى وَ بَلِّغْ أَطْرَافَ أَصَابِعِكَ عَيْنَ الرُّكْبَةِ وَ فَرِّجْ أَصَابِعَكَ إِذَا وَضَعْتَهَا عَلَى رُكْبَتَيْكَ، فَإِذَا وَصَلَتْ أَطْرَافُ أَصَابِعِكَ فِي رُكُوعِكَ إِلَى رُكْبَتَيْكَ أَجْزَأَكَ ذَلِكَ.

وَ أَحَبُّ إِلَيَّ أَنْ تُمَكِّنَ كَفَّيْكَ مِنْ رُكْبَتَيْكَ فَتَجْعَلَ أَصَابِعَكَ فِي عَيْنِ الرُّكْبَةِ وَ تُفَرِّجَ بَيْنَهُمَا وَ أَقِمْ صُلْبَكَ وَ مُدَّ عُنُقَكَ وَ لْيَكُنْ نَظَرُكَ إِلَى مَا بَيْنَ قَدَمَيْك.

فَإِذَا أَرَدْتَ أَنْ تَسْجُدَ فَارْفَعْ يَدَيْكَ بِالتَّكْبِيرِ وَ خِرَّ سَاجِداً وَ ابْدَأْ بِيَدَيْكَ فَضَعْهُمَا عَلَى الْأَرْضِ قَبْلَ رُكْبَتَيْكَ تَضَعُهُمَا مَعاً وَ لَا تَفْتَرِشْ ذِرَاعَيْكَ افْتِرَاشَ السَّبُعِ ذِرَاعَيْهِ وَ لَا تَفْتَرِشْ ذِرَاعَيْكَ افْتِرَاشَ السَّبُعِ ذِرَاعَيْهِ وَ لَا تَضْعَنَ ذِرَاعَيْكَ عَلَى رُكْبَتَيْكَ.

و دستان خود را بر روی ران از جلو و امتداد زانوان قرار ده، و بایستی نگاهت به سجدهگاهت باشد.

آنگاه که رکوع کردی، میان دو قدم خود را برابرکن و فاصلهٔ میان آنها را به اندازهٔ یک وجب قرار ده، و دو کف دست خود را به زانوان متصل نما، و دست خود را بر بیش از زانوی چپ-زانوی راست گذار، و اطراف انگشتان خود را به اطراف زانوان برسان، و چون انگشتان خود را بر زانوان نهادی آنها را بازکن، و چون اطراف انگشتان خود را در رکوع به زانوان خویش برسانی، برای تو کافی است.

نزد من بهتر این است که دو کف دست را بر دو زانوی خود بگذاری و انگشتان خود را به اطراف زانو برسانی و میان دو زانو را باز کنی، و پشت خود را راست گردانی و گردن خود را بکشی و نگاهت در میان دو قدمت باشد.

چون خواستی سجده کنی، دستهای خود را به تکبیر بلندکن و سجده کنان بر زمین رو، و به دو دست خود شروع کن و آنها را با هم پیش از زانو بر زمین گذار، و بازوان خود را مانند درندگان بر زمین نگستر آن، و دو بازوی خود را بر زانوان و ران خود مگذار.

\_

وَ فَخِذَيْكَ، وَ لَكِنْ تَجَنَّحْ بِمِرْفَقَيْكَ وَ لَا تُلْصِقْ كَفَيْكَ بِرُكْبَتَيْكَ وَ لَا تُدْنِهِمَا مِنْ وَ جَهِكَ بَيْنَ ذَلِكَ حِيَالَ مَنْكِبَيْكَ وَ لَا تَجْعَلْهُمَا بَيْنَ يَدَيْ رُكْبَتَيْكَ، وَ لَكِنْ تُحَرِّفُهُمَا عَلَى الْأَرْضِ بَسْطاً وَ اقْبضْهُمَا إِلَيْكَ قَبْضاً.

وَ إِنْ كَانَ تَحْتَهُمَا ثَوْبٌ فَلاَ يَضُرُّكَ وَ إِنْ أَفْضَيْتَ بِهِمَا إِلَى الْأَرْضِ فَهُوَ أَفْضَلُ وَ لَا تُفَرِّجَنَّ بَيْنَ أَصَابِعِكَ فِي سُجُودِكَ وَ لَكِنْ ضُمَّهُنَّ جَمِيعاً.

قَالَ: وَإِذَا قَعَدْتَ فِي تَشَهُّدِكَ فَأَلْصِقْ رُكْبَتَيْكَ بِالْأَرْضِ وَ فَرِّجْ بَيْنَهُمَا شَيْئًا وَلْيَكُنْ ظَاهِرُ قَدَمِكَ الْيُمْنَى عَلَى بَاطِنِ قَدَمِكَ وَظَاهِرُ قَدَمِكَ الْيُمْنَى عَلَى بَاطِنِ قَدَمِكَ الْيُمْنَى وَ أَلْيَتَاكَ عَلَى الْأَرْضِ وَ طَرَفُ إِبْهَامِكَ الْيُمْنَى عَلَى الْأَرْضِ.

وَ إِيَّاكَ وَ الْقُعُودَ عَلَى قَدَمَيْكَ فَتَتَأَذَّى بِذَلِكَ وَ لَا تَكُنْ قَاعِداً عَلَى الْأَرْضِ فَتَكُونَ إِنَّمَا قَعَدَ بَعْضُكَ عَلَى بَعْضٍ فَلاَ تَصْبِرَ لِلتَّشَهُّدِ وَ الدُّعَاءِ.

و لکن دو آرنج خود را گشاده دار و دو کف دست خود را به دو زانو نچسبان و آنها را نزدیک صورت مگذار (بلکه) در جنب شانههایت بگذار و آنها را در جلوی زانو مگذار، ولی آنها را اندکی از این، عقبتر بیاور و کف دستان را بر زمین پهن کن و در حال سجده آنها را اندکی به خود نزدیک گردان.

و اگر در زیر دستان، جامهای باشد، ضرری نمی رساند. ولی اگر دو دست را بر زمین رسانی بهتر است. در هنگام سجده انگشتان خود را باز مکن و آنها را به یکدیگر بچسبان. حضرتش فرمود: و چون برای تشهّد می نشینی، دو زانو را بر زمین بچسبان و میان آنها را اندکی بازکن، ولی پشت پای چپت بر زمین باشد و پشت پای راستت بر درون پای چپت قرار بگیرد، و دو سرین تو و کنار انگشت شست پای راستت نیز بر زمین باشد.

بپرهیز از نشستن بر روی دو پای؛ زیرا اذیّت میشوی، و بر زمین نیز منشین و باید که بخشی از اعضای تو بر بخش دیگری باشد (یعنی دو سرین تو بر دو قدم تو باشد) که در غیر این صورت نمی توانی برای تشهّد و دعا صبر کنی.

٢ - وَ بِهَذِهِ الْأَسَانِيدِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ:
 إِذَا قَامَتِ الْمَرْأَةُ فِي الصَّلاَةِ جَمَعَتْ بَيْنَ قَدَمَيْهَا وَ لَا تُفَرِّجُ بَيْنَهُمَا، وَ تَضُمُّ يَدَيْهَا فَوْقَ رُكْبَتَيْهَا عَلَى يَدَيْهَا فَوْقَ رُكْبَتَيْهَا عَلَى

يديها إلى صدرها لمحالِ مدييها، فإدا ركعت وصعت يديها فوق ركبتيها على فَخِذَيْها، لِئَلّا تُطَأْطِئَ كَثِيراً فَتَرْتَفِعَ عَجِيزَتُهَا، فَإِذَا جَلَسَتْ فَعَلَى أَلْيَتَيْهَا لَيْسَ كَمَا يَقْعُدُ الرَّجُلُ.

وَ إِذَا سَقَطَتْ لِلسُّجُودِ بَدَأَتْ بِالْقَعُودِ بِالرُّ كُبَتَيْنِ قَبْلَ الْيَدَيْنِ، ثُمَّ تَسْجُدُ لَاطِئَةً بِالْأَرْضِ، وَ بِالْأَرْضِ، فَإِذَا كَانَتْ فِي جُلُوسِهَا ضَمَّتْ فَخِذَيْهَا وَ رَفَعَتْ رُكْبَتَيْهَا مِنَ الْأَرْضِ، وَ إِذَا نَهَضَتْ انْسَلَّتْ انْسِلاَلاً لَا تَرْفَعُ عَجِيزَتَهَا أَوَّلاً.

٣ ـ جَمَاعَةً عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُوبَ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ: أَيُّوبَ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عُبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ: لَا تُقْع بَيْنَ السَّجْدَ تَيْنِ إِقْعَاءً.

۲ ـ زراره گوید: حضرتش فرمود: هنگامی که زن به نماز می ایستد، پایش را نزدیک یکدیگر گذارد و میان آنها فاصله نیندازد و دستانش را بر سینهٔ خود بر روی پستانهایش بچسباند، و چون به رکوع می رود، دستهایش را بالای زانوان، بر روی رانهای خود گذارد تا زیاد خم نشود که نشیمنگاه او بالا بیاید، و چون خواست بنشیند، باید بر نشیمنگاه نشیند، ولی نه چنان که مردان می نشینند.

و چون به سجده می رود، باید در نشستن به دو زانو پیش از دو دست شروع کند، آنگاه به سجده رود به گونه ای که خود را به زمین بچسباند و به هنگام نشستن، رانهایش را به یکدیگر بچسباند و دو زانوی خود را از زمین بلند کند، و چون می خواهد بر خیزد، بدون آن که خم شود سرین خود را بلند کند و بر خیزد.

۳\_ ابو بصیر گوید: امام صادق التا فرمود: میان دو سجده، بر روی دو پنجهٔ پا منشین.

٤ ـ أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَنِ ابْنِ أَبِي يَعْفُورٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ:

إِذَا سَجَدَتِ الْمَرْأَةُ بَسَطَّتْ ذِرَاعَيْهَا.

0 - أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّـوبَ عَنْ مُعَلَّى أَبِي عُثْمانَ عَنْ مُعَلَّى بْنِ خُنَيْسٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ: سَمِعْتُهُ يَقُولُ:

كَانَ عَلِيٌّ بْنُ الْحُسَيْنِ اللَّهِ إِذَا هَوَى سَاجِداً انْكَبُّ وَ هُوَ يُكَبِّرُ.

٦ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عُثْمانَ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ

إِذَا سَجَدَ الرَّجُلُ ثُمَّ أَرَادَ أَنْ يَنْهَضَ فَلاَ يَعْجِنُ بِيَدَيْهِ فِي الْأَرْضِ، وَ لَكِنْ يَبْسُطُ كَفَيْهِ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَضَعَ مَقْعَدَتَهُ عَلَى الْأَرْضِ.

٧ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ عَنْ أَبَانٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنْ جُلُوسِ الْمَرْأَةِ فِي الصَّلاَةِ.

قَالَ: تَضُمُّ فَخِذَ يْهَا.

۴\_ابن ابی یعفور گوید: امام صادق للت فرمود:

هنگامی که زن سجده میکند، باید دو بازوی خود را بر زمین پهن کند.

۵ ـ معلّى بن خنيس گويد: از امام صادق الله شنيدم كه آن حضرت مي فرمود:

على بن الحسين اللي همواره آنگاه كه به سجده مي رفت، تكبير مي گفت.

٤ ـ حلبي گويد: امام صادق التيلا فرمود:

هرگاه کسی به سجده میرود، چون بر میخیزد نباید به دستان خویش تکیه کند، ولی دو کف دست خود را بر زمین بگستراند، بدون آن که نشیمنگاه را بر زمین گذارد.

۷ ـ عبدالرحمان بن ابی عبدالله گوید: از آن حضرت (امام صادق الله) در مورد چگونگی نشستن زن در نماز پرسیدم.

فرمود: باید دو ران خود را به یکدیگر بچسباند.

٨ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ عَنِ ابْنِ بُكَيْرٍ عَنْ بَعْضِ
 أَصْحَابِنَا قَالَ:

الْمَرْأَةُ إِذَا سَجَدَتْ تَضَمَّمَتْ، وَ الرَّجُلُ إِذَا سَجَدَ تَفَتَّحَ.

٩ ـ عَنْهُ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ رَجُلٍ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ اللهِ
 قَالَ: قُلْتُ لَهُ: ﴿ فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَ انْحَرْ ﴾.

قَالَ: «النَّحْرُ»: الإعْتِدَالُ فِي الْقِيَامِ أَنْ يُقِيمَ صُلْبَهُ وَ نَحْرَهُ.

وَ قَالَ: لَا تُكَفِّرْ، فَإِنَّمَا يَصْنَعُ ذَلِكَ الْمَجُوسُ، وَ لَا تَلَثَّمْ وَ لَا تَحْتَفِزْ، وَ لَا تُقْعِ عَلَى قَدَمَیْك، وَ لَا تَفْتَرشْ ذِرَاعَیْك.

٨ ـ يكى از اصحاب ما گويد: حضرتش فرمود:

هنگامی که زن سجده میکند، باید اعضای خود را به یکدیگر بچسباند و مرد به هنگام سجده باید اعضای خود را از یکدیگر باز نگاه دارد.

۹ ـ راوی گوید: از امام باقر الله پرسیدم: منظور از گفتار خدا که می فرماید: «پس به پروردگارت نماز خوان و نحرکن» چیست؟

فرمود: منظور از «نحر»، اعتدال و راست شدن در هنگام ایستادن است که باید پشت خود را راست و مستقیم گیرد.

حضرتش فرمود: (در نماز) دست بر دست (یا دست بر سینه) مگذار؛ زیرا این، عملی است که مجوس انجام میدهند. دهان بند بر دهان خود مگذار، اعضای خود را به یکدیگر متّصل مکن، بر دو پاشنهٔ پا منشین و بازوان خویش را بر زمین نگستران.

#### **(4.)**

# بَابُ التَّشَهُّدِ فِي الرَّكْعَتَيْنِ الْأَقَّ لَتَيْنِ وَ الرَّابِعَةِ وَ التَّسْلِيم

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ عِيسَى عَنْ مَنْصُورِ بْنِ حَازِمٍ عَنْ بَكْرِ بْنِ حَبِيبٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا جَعْفَرٍ اللَّا عَنْ التَّشَهُدِ .

فَقالَ: لَوْ كَانَ كَمَا يَقُولُونَ وَاجِباً عَلَى النَّاسِ هَلَكُوا، إِنَّمَا كَانَ الْقَوْمُ يَقُولُونَ أَيْسَرَ مَا يَعْلَمُونَ إِذَا حَمِدْتَ اللهَ أَجْزَأَ عَنْك.

٢ ـ وَ فِي رَوَايَةٍ أُخْرَى عَنْ صَفْوَانَ عَنْ مَنْصُورِ عَنْ بَكْرِ بْنِ حَبِيبٍ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي جَعْفَرِ اللَّٰذِ: أَيَّ شَيْءٍ أَقُولُ فِي التَّشَهُّدِ وَ الْقُنُوتِ؟
 قَالَ: قُلْ بِأَحْسَن مَا عَلِمْتَ، فَإِنَّهُ لَوْ كَانَ مُوَقَّتًا لَهَلَكَ النَّاسُ.

#### بخش سیام تشهّد در دو رکعت اوّل و رکعت چهارم وسلام دادن

۱ ـ بكربن حبيب گويد: از امام باقر الله در مورد تشهد پرسيدم.

فرمود: اگر آن چنان که مردم می گویند، بر مردم واجب بود، همه به هلاکت می افتادند، بلکه مردم باید آسان ترین آن چه را که می دانند بگویند و همین اندازه که خداوند را حمد و ثنا گویی کفایت می کند.

۲ ـ و در روایت دیگر، بکر بن حبیب گوید: به امام باقرطی عرض کردم: در تشهّد و قنوت چه بگویم؟

فرمود: بهترین چیزی را که میدانی بگو؛ زیرا اگر دعایی معیّن داشت مردم هلاک می شدند.

۱۷۴ / ۲

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحَجَّالِ عَنْ ثَعْلَبَةَ بْنِ مَيْمُونِ عَنْ يَحْيَى بْنِ طَلْحَةَ عَنْ سَوْرَةَ بْنِ كُلَيْبٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا جَعْفَرٍ اللَّهِ عَنْ أَدْنَى مَا يُجْزِئُ مِنَ التَّشَهُّدِ.

فَقالَ: الشُّهَادَتَانِ.

٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ النَّعْمَانِ عَنْ دَاوُدَ بْنِ فَرْقَدٍ
 عَنْ يَعْقُوبَ بْنِ شُعَيْبٍ قَالَ:

قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْدِ: أَقْرَأُ فِي التَّشَهُّدِ مَا طَابَ فَلِلَّهِ وَ مَا خَبُثَ فَلِغَيْرِهِ.

فَقالَ: هَكَذَا كَانَ يَقُولُ عَلِيٌّ عَلِيٌّ عَلِيٌّ عَلِيٌّ

٥ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَفْصِ بْنِ الْبَخْتَرِيِّ عَنْ أَبِيهِ وَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَفْصِ بْنِ الْبَخْتَرِيِّ عَنْ أَبِيهِ عَلْ اللهِ عَلَيْهِ قَالَ:

يُنْبَغِي لِلْإِمَامِ أَنْ يُسْمِعَ مَنْ خَلْفَهُ التَّشَهُّدَ وَ لَا يُسْمِعُونَهُ هُمْ شَيْئاً.

۳ ـ سورة بن كليب گويد: از امام باقر الله پرسيدم كمترين چيزى كه در تشهد بايد گفت، چيست؟

فرمود: شهادتين.

۴\_یعقوب بن شعیب گوید: به امام باقرط الله عرض کردم: آیا در تشهد بخوانم: «ما طاب فَلله وما خبث فلغیره»؟

فرمود: على التَّلِهِ نيز چنين مى فرمود.

۵ ـ حفص بن بخترى گويد: امام صادق الثيلا فرمود:

برای امام جماعت شایسته است که تشهدرا به گوش مأمومین برساند، و مأمومین نباید چیزی را به گوش او برسانند.

٦ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَثْمَانَ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَنِ الْحَلَبِيِّ قَالَ: قَالَ لِي أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ

كُلُّ مَا ذَكَرْتَ اللهَ بِهِ وَ النَّبِيَّ عَيْلِيُّ فَهُوَ مِنَ الصَّلاَةِ وَ إِنْ قُلْتَ: «السَّلاَمُ عَلَيْنَا وَ عَلَى عَبَادِ اللهِ الصَّالِحِينَ» فَقَدِ انْصَرَفْتَ.

٧ ـ وَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهُ أَنْتَ فِي صَفِّ فَسَلِّمْ تَسْلِيمَةً عَنْ يَسَارِكَ، لِأَنَّ عَنْ يَسَارِكَ مَنْ يُسَلِّمُ عَلَيْكَ، وَ إِذَا كُنْتَ إِمَاماً فَسَلِّمْ تَسْلِيمَةً وَ أَنْتَ مُسْتَقْبِلُ الْقِبْلَةِ.

٨ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أُحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَنْ سَمَاعَةَ عَنْ
 أبى عَبْدِ اللهِ عَلْلِا قَالَ:

إِذَا انْصَرَفْتَ مِنَ الصَّلاَةِ فَانْصَرفْ عَنْ يَمِينِكَ.

عــ حلبي گويد: امام صادق لليا به من فرمود:

هرچه (پس از تشهد) خداوند وپیامبر ﷺ را یاد کنی جزو نماز محسوب می شود، و چون گفتی: «السَّلاَمُ عَلَیْناً وَ عَلَی عِبَادِ اللهِ الصَّالِحِینَ» از نماز خارج می شوی.

٧ ـ ابو بصير گويد: امام صادق اليالا فرمود:

چون در میان صف نماز جماعت هستی، به سمت راست خود یک سلام گوی و یک سلام نیز به سمت چپ خود؛ زیراکه سمت چپت، کسی است که به تو سلام میکند، و اگر امام جماعت بودی در حالی که رو به قبله هستی، فقط یک سلام کافی است.

۸ ـ سماعه گوید: امام صادق الله فرمود: چون نماز را به پایان رساندی، از سمت راست خود به پایان ببر.

\_

٩ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ
 عَن الْحُسَيْن بْن عُثْمانَ عَن ابْن مُسْكَانَ عَنْ عَنْبَسَةَ بْن مُصْعَب قَالَ:

ُ سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنِ الرَّجُلِ يَقُومُ فِي الصَّفِّ خَلْفَ الْإِمَامِ وَ لَيْسَ عَلَى يَسَارِهِ أَحَدٌ كَيْفَ يُسَلِّمُ.

قَالَ: يُسَلِّمُ وَاحِدَةً عَنْ يَمِينِهِ.

١٠ ـ وَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنْ سَيْفِ بْنِ عَمِيرَةَ عَنْ أَبِي بَكْرٍ اللهِ الله

إِذَا قُمْتَ مِنَ الرَّكْعَةِ فَاعْتَمِدْ عَلَى كَفَّيْكَ وَ قُلْ: «بِحَوْلِ اللهِ وَ قُوتِهِ أَقُومُ وَ أَقْعُدُ»، فَإِنَّ عَلِيًا اللهِ كَانَ يَفْعَلُ ذَلِكَ.

١١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ الله

إِذَا جَلَسْتَ فِي الرَّ كُعَتَيْنِ الْأُوَّلَتَيْنِ فَتَشَهَّدْتَ ثُمَّ قُمْتَ فَقُلْ: «بِحَوْلِ اللهِ وَ قُوتِهِ أَقُومُ وَ أَقُومُ وَ أَقُومُ وَ أَقُومُ وَ أَقُعُهُ».

9 ـ عنبسة بن مصعب گوید: از امام صادق الله پرسیدم: کسی که در صف نماز جماعت پشت سر امام ایستاده و در سمت چپ او کسی نیست، چگونه باید سلام گوید؟

فرمود: یک سلام به سمت راست خود بگوید.

١٠ ـ ابو بكر حضرمي گويد: امام صادق لليا فرمود:

هرگاه از رکعتی که تمام شده بر خاستی به دو کف دست خود تکیه کن و برخیز و بگو: «بِحَوْلِ اللهِ وَ قُوتِهِ أَقُومُ وَ أَقْعُدُ»، زیرا علی اللهٔ این چنین می کرد.

۱۱ ـ محمّد بن مسلم گوید: امام صادق النظر فرمود: هرگاه در دو رکعت آغازین نماز نشستی و تشهّد گفتی، سپس بر خاستی بگو: «بِحَوْلِ اللهِ وَ قُوتِهِ أَقُومُ وَ أَقْعُدُ».

#### (٣١)

## بَابُ الْقُنُوتِ فِي الْفَرِيضَةِ وَ النَّافِلَةِ وَ مَتَى هُوَ؟ وَ مَا يُجْزِي فِيهِ؟

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى وَ غَيْرُهُ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سُعِيدٍ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ وَ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنِ ابْنِ بُكَيْرٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ:
 سَأَلْتُ أَبَا جَعْفَر اللَّهِ عَنِ الْقُنُوتِ فِي الصَّلَوَاتِ الْخَمْسِ.

فَقالَ: اقْنُتْ فِيهِنَّ جَمِيعاً.

قَالَ: وَ سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ الله

فَقالَ لِي: أُمَّا مَا جَهَرْتَ فَلاَ تَشُكُّ.

٢ ـ أَحْمَدُ عَنِ الْحُسَيْنِ عَنِ ابْنِ أَبِي نَجْرَانَ عَنْ صَفْوَانَ الْجَمَّالِ قَالَ: صَلَّيْتُ خَلْفَ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ أَيَّاماً، فَكَانَ يَقْنُتُ فِي كُلِّ صَلاَةٍ يَجْهَرُ فِيهَا وَ لَا يَجْهَرُ فِيهَا.

#### بخش سی و یکم قنوت در نماز واجب و نافله، قنوت در کجا لازم است؟ و در آن چه باید گفت؟

۱ ـ محمّد بن مسلم گوید: از امام باقر الله در مورد قنوت نمازهای پنجگانه پرسیدم. فرمود: در تمام آنها قنوت لازم است.

محمّد بن مسلم گوید: بعد از این، باز از امام صادق الله درمورد قنوت پرسیدم. فرمود: در نمازهای جهری، تردیدی در لازم بودن آن نیست.

۲ ـ صفوان جمّال گوید: چند روزی پشت سر امام صادق الله نماز میخواندم، آن حضرت در هر نمازی قنوت میخواند، هم در نمازهایی که بلند میخواند و هم در نمازهایی آهسته میخواند.

٣ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ عَنِ ابْنِ بُكَيْرٍ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنِ الْقُنُوتِ .

فَقالَ: فِيَما يُجْهَرُ فِيهِ بِالْقِرَاءَةِ.

قَالَ: فَقُلْتُ لَهُ: إِنِّي سَأَلْتُ أَبَاكَ عَنْ ذَلِكَ، فَقالَ: فِي الْخَمْسِ كُلِّهَا.

فَقالَ: رَحِمَ اللهُ أَبِي! إِنَّ أَصْحَابَ أَبِي أَتَوْهُ فَسَأَلُوهُ فَأَخْبَرَهُمْ بِالْحَقِّ ثُمَّ أَتَوْنِي شُكَّاكاً فَأَفْتَيْتُهُمْ بِالتَّقِيَّةِ.

اقْنُتُ فِي كُلِّ رَكْعَتَيْنِ فَرِيضَةٍ أَوْ نَافِلَةٍ قَبْلَ الرُّ كُوع.

٥ - مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنِ الْقُنُوتِ.

فَقَالَ: فِي كُلِّ صَلاَةٍ فَرِيضَةٍ وَ نَافِلَةٍ.

٣ ـ ابوبصير گويد: از امام صادق علي در مورد قنوت پرسيدم.

فرمود: قنوت را باید در نماز جهری خواند.

به آن حضرت عرض کردم: روزی از پدر شما (امام باقر للنا از پرسیدم.

ایشان چنین فرمود: در تمام نمازهای پنجگانه باید قنوت خواند.

فرمود: خداوند پدرم را رحمت کند! اصحاب پدرم نزد حضرتش آمدند و در این مورد پرسیدند، آن حضرت آن چه را که حق و واقع بود، به آنان پاسخ داد، ولی من سؤال کنندگان را مشکوک یافتم و از روی تقیّه به آنان فتوی دادم.

۴\_ حارث بن مغيره گويد: امام صادق التلا فرمود:

در هر نماز دو رکعتی ـچه در نماز واجب و چه در نماز نافلهـ پیش از رکوع قنوت بخوان.

۵ ـ عبدالرحمان بن حجّاج گوید: از امام صادق الله در مورد قنوت پرسیدم.

فرمود: در هر نماز \_چه واجب و چه نافله\_لازم است.

٦ ـ وَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ عَنْ يُونُسَ عَنْ وَهْبِ بْنِ عَبْدِ رَبِّهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَىٰ قَالَ:
 مَنْ تَرَكَ الْقُنُوتَ رَغْبَةً عَنْهُ فَلاَ صَلاَةَ لَهُ.

٧ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ اللَّهِ قَالَ: الْقُنُوتُ فِي كُلِّ صَلاَةٍ فِي الرَّكْعَةِ الثَّانِيَةِ قَبْلَ الرُّكُوعِ.

٨ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ
 أَيُّوبَ عَنْ أَبَانِ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ الْفَضْلِ قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنِ الْقُنُوتِ وَ مَا يُقَالُ فِيهِ.

فَقالَ: مَا قَضَى اللهُ عَلَى لِسَانِكَ، وَ لَا أَعْلَمُ لَهُ شَيْئاً مُوَقَّتاً.

٩ ـ بِهَذَا الْإِسْنَادِ عَنْ فَضَالَةَ عَنْ أَبَانٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْلًا قَالَ:

الْقُنُوتُ فِي الْفَرِيضَةِ الدُّعَاءُ وَ فِي الْوَتْرِ الْإِسْتِغْفَارُ.

٤ ـ وهب بن عبدربه گوید: امام صادق الله فرمود:

هر که قنوت را به خاطر بی رغبتی ترک کند، نمازی ندارد.

٧ ـ زراره گوید: امام باقر علیه فرمود:

قنوت در هر نماز در رکعت دوم و پیش از رکوع است.

۸ - اسماعیل بن فضل گوید: از امام صادق علیه در مورد قنوت و آنچه بایستی در آن خواند، پرسیدم.

فرمود: هرچه که خداوند بر زبانت جاری کرد، بگو و برای آن چیز معیّنی را سراغ ندارم. ۹ ـ عبدالرحمان بن ابی عبد الله گوید: امام صادق الله فرمود:

قنوت در نماز واجب، دعاست و در نماز وتر استغفار.

\_

١٠ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ خَرِيزٍ عَنْ ذَرَارَةَ قَالَ:

قُلْتُ لِأَبِي جَعْفَرِ اللَّهِ: رَجُلٌ نَسِيَ الْقُنُوتَ فَذَ كَرَهُ وَ هُوَ فِي بَعْضِ الطَّرِيقِ. فَقَالَ: يَسْتَقْبِلُ الْقِبْلَةَ ثُمَّ لْيَقُلْهُ.

ثُمَّ قالَ: إِنِّي لَأَ كُرَهُ لِلرَّا جُلِ أَنْ يَرْغَبَ عَنْ سُنَّةِ رَسُولِ اللهِ عَلَيْ أَوْ يَدَعَهَا.

١١٠ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي حَمْزَةَ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ أَذَنَى الْقُنُوت.

فَقَالَ: خَمْسُ تَسْبيحَاتِ.

١٢ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي خَلَفٍ عَنْ أَبِي أَبِي غَنْ اللهِ المَّالِيَّا اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ ال

يُجْزِئُكَ فِي الْقُنُوتِ: «اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَنَا وَ ارْحَمْنَا وَ عَافِنَا وَ اعْفُ عَنَّا فِي الدُّنْيَا وَ الآخِرَةِ إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ».

۱۰ ـ زراره گوید: به امام باقر الله عرض کردم: شخصی قنوت را فراموش میکند و در بین راه به یادش می افتد (وظیفهٔ او چیست؟).

فرمود: رو به قبله کند و آن را به جای آورد.

سپس فرمود: دوست ندارم کسی نسبت به سنّت رسول خدا ﷺ بی میل شود، یا آن را ترک کند.

١١ ـ ابوبصير گويد: از امام صادق الله دربارهٔ كمترين مقدار قنوت پرسيدم.

فرمود: پنج تسبیح است.

١٢ ـ سعد بن ابي خلف گويد: امام صادق التلا فرمود:

در قنوت كافي است كه بخواني:

«اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَنَا وَ ارْحَمْنَا وَ عَافِنَا وَ اعْفُ عَنَّا فِي الدُّنْيَا وَ الآخِرَةِ إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ»؛

«بار خدایا! ما را بیامرز، بر ما رحمت فرما، ما را سلامت دار و از ما، در دنیا و جهان آخرت در گذر؛ زیرا تو بر هر چیز توانایی».

ئتاب نماز

١٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ عَمَّارِ عَنْ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ عَمَّارِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ: مَا أَعْرِفُ قُنُوتاً إِلَّا قَبْلَ الرُّ كُوع.

12 ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ قَالَ: حَدَّ تَنِي يَعْقُوبُ بْنُ يَقْطِينِ قَالَ:

سَأَلْتُ عَبْداً صَالِحاً عَلِي الْقُنُوتِ فِي الْوَتْرِ وَ الْفَجْرِ وَ مَا يُجْهَرُ فِيهِ قَبْلَ الرُّكُوعِ أَوْ بَعْدَهُ.

فَقَالَ: قَبْلَ الرُّكُوعِ حِينَ تَفْرُغُ مِنْ قِرَاءَتِكَ.

١٥ - عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ يَعْقُوبَ بْنِ يَزِيدَ عَنْ زِيَادٍ الْقَنْدِيِّ عَنْ دُرُسْتَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم قَالَ: قَالَ:

الْقُنُوتُ فِي كُلِّ صَلاَةٍ فِي الْفَرِيضَةِ وَ التَّطَوُّعِ.

١٣ ـ معاوية بن عمّار گويد: امام صادق الله فرمود:

من قنوتی را سراغ ندارم، مگر آن که پیش از رکوع باشد.

۱۴ ـ يعقوب بن يقطين گويد: از عبد صالح الله در مورد قنوت در نماز وتر، نماز صبح و

هر نماز جهری پرسیدم که آیا پیش از رکوع است، یا بعد از آن؟

فرمود: پیش از رکوع است، هنگامی که از قرائت فارغ می شوی.

١٥ ـ محمّد بن مسلم گويد: امام اليا فرمود:

قنوت در همهٔ نمازهای واجب و نمازهای نافله وارد است.

#### **(41)**

## بَابُ التَّعْقِيبِ بَعْدَ الصَّلاَةِ وَ الدُّعَاءِ

١ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيُّ قَالَ:

لَا يَنْبَغِي لِلْإِمَامِ أَنْ يَنْتَقِلَ إِذَا سَلَّمَ حَتَّى يُتِمَّ مَنْ خَلْفَهُ الصَّلاَةَ.

قَالَ: وَ سَأَلْتُهُ عَنِ الرَّجُلِ يَؤُمُّ فِي الصَّلاَةِ هَلْ يَنْبَغِي لَهُ أَنْ يُعَقِّبَ بِأَصْحَابِهِ بَعْدَ التَّسْلِيم؟

فَقالَ: يُسَبِّحُ وَ يَذْهَبُ مَنْ شَاءَ لِحَاجَتِهِ وَ لَا يُعَقِّبُ رَجُلٌ لِتَعْقِيبِ الْإِمَامِ. ٢ ـ عَلِيٌّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ:

### بخش سی و دوم دعا و تعقیب بعد از نماز

١ ـ حلبي گويد: امام صادق الله فرمود:

برای امام جماعت شایسته نیست که چون سلام دهد از جای خود حرکت کند تا آن کسی که پشت سر اوست، نماز را تمام نماید.

حلبی گوید: از آن حضرت پرسیدم: آیا برای پیشنماز شایسته است که یاران خود را امر به تعقیب نماز کند؟

فرمود: تسبیح بگوید و هر که خواست برود و لازم نیست مأموم، همانند امام تعقیبات را انجام دهد.

۲ ـ ابو بصير گويد: امام صادق الله فرمود:

أَيُّمَا رَجُلٍ أَمَّ قَوْماً فَعَلَيْهِ أَنْ يَقْعُدَ بَعْدَ التَّسْلِيمِ وَ لَا يَخْرُجَ مِنْ ذَلِكَ الْمَوْضِعِ حَتَّى يُتِمَّ الَّذِينَ خَلْفَهُ الَّذِينَ سُبِقُوا صَلاَتَهُمْ ذَلِكَ عَلَى كُلِّ إِمَامٍ وَاجِبٌ إِذَا عَلِمَ أَنَّ فِيهِمْ مَسْبُوقٌ بِالصَّلاَةِ فَلْيَذْهَبْ حَيْثُ شَاءَ.

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ حَدِيدٍ عَنْ مَنْصُورِ بْنِ يُونُسَ عَمَّنْ ذَكَرَهُ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلِيِّ قَالَ:

مَنْ صَلَّى صَلاَةً فَرِيضَةً وَ عَقَّبَ إِلَى أُخْرَى فَهُوَ ضَيْفُ اللهِ، وَ حَقُّ عَلَى اللهِ أَنْ يُكْرِمَ ضَيْفَهُ.

٤ - الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ مُعَلَّى بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْوَشَّاءِ عَنْ أَبَانِ بْنِ عُثْمانَ عَنِ الْحَسَن بْن الْمُغِيرَةِ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ يَقُولُ:

إِنَّ فَضْلَ الدُّعَاءِ بَعْدَ الْفَرِيضَةِ عَلَى الدُّعَاءِ بَعْدَ النَّافِلَةِ كَفَضْلِ الْفَرِيضَةِ عَلَى النَّافِلَةِ.

هر که بر گروهی در نماز، امامت میکند، بر او لازم است که پس از سلام بنشیند و از جای خود بر نخیزد تا کسانی که بعداً رسیدهاند نماز خود را تمام نمایند، این کار برای هر پیشنمازی واجب است در صورتی که بداند کسانی هستند که پس از او رسیدهاند، ولی اگر بداند که چنین کسانی در میان نمازگزاران نیستند، می تواند بر خیزد و هر جا خواست برود. ۳\_راوی گوید: امام صادق مالی فرمود:

هرکس نماز واجبی بخواند و تا وقت نماز بعدی تعقیب بخواند، مهمان خداست، و بر خداوند لازم است که مهمان خود راگرامی بدارد.

۴ ـ حسن بن مغيره گويد: از امام صادق اليا شنيدم كه مي فرمود:

فضیلت دعای پس از نماز واجب، بر دعای پس از نماز نافله، مانند فضیلت نماز واجب بر نافله است.

\_

۱۸۴ کافی ج / ۲

قَالَ: ثُمَّ قَالَ: ادْعُهْ وَ لَا تَقُلْ قَدْ فُرِغَ مِنَ الْأَمْرِ، فَإِنَّ الدُّعَاءَ هُوَ الْعِبَادَةُ إِنَّ اللهَ عَزَّ وَجَلَّ يَقُولُ: ﴿إِنَّ الَّذِينَ يَسْتَكْبِرُونَ عَنْ عِبَادَتِي سَيَدْخُلُونَ جَهَنَّمَ دَاخِرِينَ ﴾.

وَ قَالَ: ﴿ادْعُونِي أَسْتَجِبْ لَكُمْ﴾.

وَ قَالَ: إِذَا أَرَدْتَ أَنْ تَدْعُوَ اللهَ فَمَجِّدْهُ وَ احْمَدْهُ وَ سَبِّحْهُ وَ هَلِّلْهُ وَ أَثْنِ عَلَيْهِ وَ صَلِّ عَلَى النَّبِيِّ عَيَالِهُ ثُمَّ سَلْ تُعْطَ.

٥ - عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ السَّلِا قَالَ:

الدُّعَاءُ بَعْدَ الْفَرِيضَةِ أَفْضَلُ مِنَ الصَّلاَةِ تَنَفُّلاً.

٦ - الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَشْعَرِيُّ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهِ

مَنْ سَبَّحَ تَسْبِيحَ فَاطِمَةَ الزَّهْرَاءِ اللَّهِ قَبْلَ أَنْ يَثْنِيَ رِجْلَيْهِ مِنْ صَلاَةِ الْفَرِيضَةِ غَفَرَ اللهُ لَهُ وَ لْيَبْدَأُ بِالتَّكْبِيرِ.

راوی گوید: سپس حضرتش فرمود: دعا بخوان و نگو نماز پایان یافت، چرا که دعا، همان عبادت است، به راستی خداوند گل می فرماید: «کسانی که از عبادت من استکبار می ورزند، به زودی با خواری وارد دوزخ خواهند شد».

و فرمود: «مرا بخوانيد تا شما را استجابت نمايم».

و فرمود: هرگاه خواستی دعاکنی خدا را با عظمت یادکن و ستایش نما و او را تسبیح کن و تهلیل بگو و بر او ثناگو و بر پیامبر ﷺ درود فرست، آنگاه حاجت خود را بخواه تا روا شود.

۵ ـ زراره گوید: امام باقر علی فرمود:

دعای پس از نماز واجب، بهتر از نماز نافله است.

٤ ـ عبد الله بن سنان گوید: امام صادق التلا فرمود:

هر کس خدا را با تسبیحات حضرت فاطمه زهرانگ تسبیح گوید، پیش از آن که از نماز واجب بر خیزد، خداوند او را بیامرزد، و بایستی با تکبیر شروع کند.

-

٧ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ خَالِدٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِي بْنِ النَّعْمَانِ عَنِ ابْنِ أَبِي نَجْرَانَ عَنْ رَجُلِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ

مَنْ سَبَّحَ اللهَ فِي دُبُرِ الْفَرِيضَةِ تَسْبِيحَ فَاطِمَةَ الزَّهْرَاءِ اللهِ الْمِائَةَ مَرَّةٍ وَ أَتْبَعَهَا بِ«لاَ اللهُ» غَفَرَ اللهُ لَهُ.

٨ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ عُثْمانَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عُذَافِرٍ قَالَ: دَخَلْتُ مَعَ أَبِي عَلَى أَبِي عَبْدِ اللهِ لللهِ فَسَأَلَهُ أَبِي عَنْ تَسْبِيحِ فَاطِمَةَ للله.
 فَقال: «اللهُ أَكْبُرُ» حَتَّى أَحْصَاهَا أَرْبَعاً وَ ثَلاَثِينَ مَرَّةً.

ثُمَّ قالَ: «الْحَمْدُ لِلَّهِ» حَتَّى بَلَغَ سَبْعاً وَ سِتِّينَ.

ثُمَّ قالَ: «سُبْحَانَ اللهِ» حَتَّى بَلَغَ مِائَةً يُحْصِيهَا بِيَدِهِ جُمْلَةً وَاحِدَةً.

9 ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْحَمِيدِ عَنْ صَفْوَانَ عَنِ الْبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ ا

٧ ـ راوى گويد: امام صادق اليا فرمود:

هر کس در پی هر نماز واجب خدا را با تسبیحات حضرت فاطمه زهرالی ایکه صد مرتبه است\_ تسبیح گوید، سپس «لااله الا الله» بگوید، خداوند او را بیامرزد.

۸ محمّد بن عذافر گوید: همراه پدرم خدمت امام صادق الله شرفیاب شدم. پدرم از آن حضرت در مورد تسبیحات حضرت فاطمه الله پرسید.

فرمود: «الله اكبر» و سى و چهار مرتبه شمرد.

سپس فرمود: «الحمدالله» تا این که به شصت و هفت رسید (یعنی سی و سه مرتبه الحمدلله گفت) پس از آن فرمود: «سبحان الله» تا به صد رسید (یعنی آن را نیز سی و سه مرتبه گفت) و همهٔ آنها را به دست خود می شمرد.

٩ ـ ابو بصير گويد: امام صادق التلا فرمود:

فِي تَسْبِيحِ فَاطِمَةَ ﷺ يُبْدَأُ بِالتَّكْبِيرِ أَرْبَعاً وَ ثَلاَثِينَ، ثُمَّ التَّحْمِيدِ ثَلاَثاً وَ ثَلاَثِينَ، ثُمَّ التَّحْمِيدِ ثَلاَثاً وَ ثَلاَثِينَ، ثُمَّ التَّسْبيح ثَلاَثاً وَ ثَلاَثِينَ.

١٠ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ بْنِ بَزِيعٍ عَن الْحُسَيْن بْن تُويْر وَ أَبِي سَلَمَةَ السَّرَّاج قَالَا:

سَمِعْنَا أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهُ وَ اللهُ اللهِ اله

١١ ـ أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ رَفَعَهُ قَالَ قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهِي اللهِ الل

الله عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرٍ عَمَّنْ يَعْقُوبَ بْنِ يَزِيدَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرٍ عَمَّنْ دَكَرَهُ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ أَنَّهُ كَانَ يُسَبِّحُ تَسْبِيحَ فَاطِمَةَ عِنْ فَيَصِلُهُ وَ لَا يَقْطَعُهُ.

تسبیحات حضرت فاطمه الله با سی و چهار تکبیر شروع می شود، سپس سی و سه بار «الحمدالله»، و پس از آن سی و سه بار «سبحان الله».

۱۰ - حسین بن ثویر و ابوسلمه سراج گویند: از امام صادق الله شنیدیم که پس از هر نماز واجب، چهار نفر از مردان و چهار نفر از زنان را لعن می فرمود: فلان، فلان، فلان و معاویة و آنها را نام می برد، و فلانه، فلانه، هند و امّ حکم خواهر معاویه.

۱۱ ـ محمّد بن احمد در روایت مرفوعهای میگوید: امام صادق الله فرمود:

هرگاه در تسبیحات حضرت فاطمه الله شک کردی آن را اعاده کن.

۱۲ ـ راوی گوید: امام صادق الله به تسبیحات حضرت فاطمه الله تسبیح می گفت و آنها را به یکدیگر متّصل می خواند و در میانشان فاصله نمی انداخت.

١٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ بْنِ بَزِيعٍ عَنْ صَالِح بْنِ عُقْبَةَ عَنْ أَبِي هَارُونَ الْمَكْفُوفِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ:

يَا أَبَا هَارُوَنَ! إِنَّا نَأْمُرُ صِبْيَانَنَا بِتَسْبِيحِ فَاطِمَةَ ﷺ كَمَا نَأْمُرُهُمْ بِالصَّلاَةِ فَأَلْزِمْهُ، فَإِنَّهُ لَمْ يُلْزِمْهُ عَبْدٌ فَشَقِيَ.

12 ـ وَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ عَنْ صَالِحِ بْنِ عُقْبَةَ عَنْ عُقْبَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ اللَّهِ قَالَ: مَا عُبِدَ اللهُ بِشَيْءٍ مِنَ النَّتَحْمِيدِ أَفْضَلَ مِنْ تَسْبِيحٍ فَاطِمَةَ اللَّهِ وَلَوْ كَانَ شَيْءٌ أَفْضَلَ مِنْهُ لَنَحَلَهُ رَسُولُ اللهِ عَيْلَةُ فَاطِمَةَ اللَّهِ.

١٥ ـ وَ عَنْهُ عَنْ أَبِي خَالِدٍ الْقَمَّاطِ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ ال

فِي كُلِّ يَوْم.

َ ١٦ ـ عَلِّيٌ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ السَّلِا قَالَ:

١٣ ـ ابو هارون مكفوف گويد: امام صادق لليُّلاِ فرمود:

ای ابا هارون! ما فرزندان خود را به تسبیح حضرت فاطمه ای فرمان می دهیم؛ همانگونه که آنان را به نماز فرمان می دهیم، و تو بر آن مداومت کن؛ زیرا بنده ای که به آن مداومت کند، شقی و بدبخت نخواهد شد.

١٢ \_ عقبه گويد: امام باقر عليال فرمود:

خداوند متعال با هیچ تسبیحی از حمد وستایش عبادت نشده که از تسبیح حضرت فاطمه علیه بهتر باشد؛ زیرا اگر چیزی بهتر از آن بود، رسول خدا می از را به حضرت فاطمه علیه عطا می کرد.

١٥ ـ ابوخالد قمّاط گويد: از امام صادق اليا شنيدم كه مي فرمود:

تسبیح حضرت فاطمه ایک در هر روز پس از هر نماز، نزد من بهتر از هزار رکعت نماز در هر روز است.

١٤ ـ زراره گويد: امام باقر عليه فرمود:

\_

أَقَلُّ مَا يُجْزِئُكَ مِنَ الدُّعَاءِ بَعْدَ الْفَرِيضَةِ أَنْ تَقُولَ:

«اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنْ كُلِّ خَيْرٍ أَحَاطَ بِهِ عِلْمُكَ وَ أَعُوذُ بِكَ مِنْ كُلِّ شَرِّ أَحَاطَ بِهِ عِلْمُكَ. اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ عَافِيَتَكَ فِي أُمُورِي كُلِّهَا وَ أَعُوذُ بِكَ مِنْ خِزْي الدُّنْيَا وَ عَذَابِ الآخِرَةِ».

١٧ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ خَالِدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِي الْعَبَّاسِ الْفَضْلِ بْنِ عَبْدِ الْمَلِكِ قَالَ قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ عَلَيْ.

يُسْتَجَابُ الدُّعَاءُ فِي أَرْبَعَةِ مَوَاطِنَ فِي الْوَتْرِ وَ بَعْدَ الْفَجْرِ وَ بَعْدَ الظُّهْرِ وَ بَعْدَ الظُّهْرِ وَ بَعْدَ الظُّهْرِ وَ بَعْدَ الظُّهْرِ وَ بَعْدَ الْفُهْرِ وَ اللَّهُ اللَّهُ وَاللَّهُ اللَّهُ اللللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ الللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللللَّهُ اللَّهُ اللللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّ

١٨ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ عَلِيِّ بْنِ الْحَكَمِ عَنْ أَبَانٍ عَنْ مُحَمَّدٍ اللهِ اللهُ اللهِ ال

لَا تَدَعْ فِي دُبُرِ كُلِّ صَلاَةٍ: «أُعِيدُ نَفْسِي وَ مَا رَزَقَنِي رَبِّي بِاللهِ الْوَاحِدِ الصَّمَدِ حَتَّى تَخْتِمَهَا وَ أُعِيدُ نَفْسِي وَ مَا رَزَقَنِي رَبِّي بِرَبِّ الْفَلَقِ حَتَّى تَخْتِمَهَا وَ أُعِيدُ نَفْسِي وَ مَا رَزَقَنِي رَبِّي بِرَبِّ الْفَلَقِ حَتَّى تَخْتِمَهَا وَ أُعِيدُ نَفْسِي وَ مَا رَزَقَنِي رَبِّي بِرَبِّ الْفَلَقِ حَتَّى تَخْتِمَهَا وَ أُعِيدُ نَفْسِي وَ مَا رَزَقَنِي رَبِّي بِرَبِّ النَّاسِ حَتَّى تَخْتِمَهَا».

كمترين و كوتاهترين دعايى كه كافى است پس از نماز واجب بخوانى اين كه بگويى:

«اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنْ كُلِّ خَيْرٍ أَحَاطَ بِهِ عِلْمُكَ وَ أَعُوذُ بِكَ مِنْ كُلِّ شَرِّ أَحَاطَ بِهِ عِلْمُكَ. اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ
عَافِيَتَكَ فِي أُمُورِي كُلِّهَا وَ أَعُوذُ بِكَ مِنْ خِزْي الدُّنْيَا وَ عَذَابِ الآخِرَةِ».

١٧ ـ فضل بن عبدالملك گويد: امام صادق للي فرمود:

دعا در چهار موضع به اجابت می رسد: نماز و تر، بعد از سپیده دم، بعد از ظهر و بعد از مغرب.

۱۸ ـ محمّد واسطى گوید: از امام صادق الله شنیدم که می فرمود:

هیچگاه پس از نماز این دعا را ترک مکن: «أُعِیدُ نَفْسِي وَ مَا رَزَقَنِي رَبِّي بِاللهِ الْوَاحِدِ الصَّمَدِ» تا به پایان برسانی. «وَ أُعِیدُ نَفْسِي وَ مَا رَزَقَنِي رَبِّي بِرَبِّ الْفَلَقِ» تا به پایان برسانی. «وَ أُعِیدُ نَفْسِي وَ مَا رَزَقَنِي رَبِّي بِرَبِّ الْفَلَقِ» تا به پایان برسانی. مَا رَزَقَنِي رَبِّي بِرَبِّ الثَّاسِ» تا به پایان برسانی.

.

١٩ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ: قَالَ أَبُو جَعْفَر اللَّا:

لَا تَنْسَوُا الْمُوجِبَتَيْنِ - أَوْ قَالَ: عَلَيْكُمْ بِالْمُوجِبَتَيْنِ - فِي دُبُرِ كُلِّ صَلاَةٍ.

قُلْتُ: وَ مَا الْمُوجِبَتَانِ؟

قَالَ: تَسْأَلُ اللهَ الْجَنَّةَ وَ تَعُوذُ بِاللهِ مِنَ النَّارِ.

٢٠ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى وَ أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مُحَمَّدِ الْقَاسَانِيِّ عَنْ مُحَمَّدِ بْن عِيسَى عَنْ سُلَيْمانَ بْن حَفْصٍ الْمَرْوَزِيِّ قَالَ:

كَتَبَ إِلَيَّ الرَّجُلُ عَيَّا اللَّهُ فِي سَجْدَةِ الشُّكْرِ مِائَةَ مَرَّةٍ «شُعْراً شُعْراً» وَ إِنْ شِئْتَ «عَفُواً عَفُواً».

٢١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ بِإِسْنَادِهِ عَنْ سَمَاعَةَ بْنِ مِهْرَانَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ المَا المِلْ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ ا

مَنْ سَبَقَتْ أَصَابِعُهُ لِسَانَهُ حُسِبَ لَهُ.

١٩ ـ زراره گويد: امام باقر التي فرمود:

فراموش نکنید ـ یا این که فرمود: بر شما باد ـ پس از هر نماز آن دو چیزی را که موجب می شوند.

عرض کردم: آن دو چیز چیستند؟

فرمود: از خداوند بهشت را در خواست كنيد و از آتش دوزخ به او پناه ببريد.

۲۰ ـ سلیمان بن حفص مروزی گوید: به امام کاظم الله دربارهٔ سجدهٔ شکر نامهای نوشتم.

حضرتش در پاسخ نوشت: صد بار «شُكُواً شُكُواً» و اگر خواستي «عَفُواً عَفُواً» بگو.

٢١ ـ سماعة بن مهران گويد: امام صادق عليا فرمود:

انگشتان هر فردی بر زبانش پیشی گیرد (یعنی آن تسبیح را به اشتباه بشمارد) آن تسبیح برای او حساب می شود.

<u>۱۹۰</u>

٢٢ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَكَمِ عَنْ دَاوُدَ الْعِجْلِيِّ مَوْلَى أَبِي الْمُغْرَاءِ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِلمَّ المَا اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ

ثَلاَتُ أَعْطِينَ سَمْعَ الْخَلاَئِقِ الْجَنَّةُ وَ النَّارُ وَ الْحُورُ الْعِينُ.

فَإِذَا صَلَّى الْعَبْدُ وَقَالَ: اللَّهُمَّ أَعْتِقْنِي مِنَ النَّارِ وَ أَدْ خِلْنِي الْجَنَّةَ وَ زَوِّ جْنِي مِنَ النَّارِ وَ أَدْ خِلْنِي الْجَنَّةَ وَ زَوِّ جْنِي مِنَ النَّارِ وَ أَدْ خِلْنِي الْجَنَّةَ وَ زَوِّ جْنِي مِنَ النَّارِ وَ أَدْ خِلْنِي الْجَنَّةَ وَ زَوِّ جْنِي مِنَ النَّارِ وَ أَدْ خِلْنِي الْجَنَّةَ وَ زَوِّ جْنِي مِنَ النَّارِ وَ أَدْ خِلْنِي الْجَنَّةَ وَ زَوِّ جْنِي مِنَ النَّارِ وَ أَدْ خِلْنِي الْجَنَّةِ وَ زَوِّ جْنِي مِنَ النَّارِ وَ أَدْ خِلْنِي الْجَنَّةَ وَ زَوِّ جْنِي مِنَ النَّالِ وَ اللَّهُمَّ أَعْتِقُنِي مِنَ النَّالِ وَ أَدْ خِلْنِي الْجَنَّةَ وَ زَوِّ جْنِي مِنَ النَّالِ وَ أَدْ خِلْنِي الْجَنِّةُ وَ وَقَالَ:

قَالَتِ النَّارُ: يَا رَبِّ! إِنَّ عَبْدَكَ قَدْ سَأَلَكَ أَنْ تُعْتِقَهُ مِنِّي فَأَعْتِقْهُ.

وَ قَالَتِ الْجَنَّةُ: يَا رَبِّ! إِنَّ عَبْدَكَ قَدْ سَأَلَكَ إِيَّايَ فَأَسْكِنْهُ فِيَّ.

وَ قَالَتِ الْحُورُ الْعِينُ: يَا رَبِّ! إِنَّ عَبْدَكَ قَدْ خَطَبَنَا إِلَيْكَ فَزَوِّجُهُ مِنَّا.

فَإِنْ هُوَ انْصَرَفَ مِنْ صَلاَتِهِ وَ لَمْ يَسْأَلِ اللهَ شَيْئاً مِنْ هَذِهِ.

قُلْنَ الْحُورُ الْعِينُ: إِنَّ هَذَا الْعَبْدَ فِينَا لَزَاهِدّ.

وَ قَالَتِ الْجَنَّةُ: إِنَّ هَذَا الْعَبْدَ فِيَّ لَزَاهِدٌ.

وَ قَالَتِ النَّارُ: إِنَّ هَذَا الْعَبْدَ فِيَّ لَجَاهِلٌ.

۲۲ ـ داوود عجلی گوید: از امام صادق الیا شنیدم که می فرمود:

سه چیز است که شنوایی آفریدگان به آنان عطا شده است (و آنان سخن آفریدگان را می شنوند): بهشت، آتش و حوریان بهشتی.

هنگامی که بندهٔ نمازگزار بگوید: «خدایا! مرا از آتش آزاد کن، وارد بهشت کن و حوریان بهشتی را به ازدواج من بیاور»؛

آتش گوید: پروردگارا! به راستی که بندهات از تو خواست که او را از من آزاد کنی، پس او را آزاد فرما.

بهشت گوید: پروردگارا! به راستی که بندهات از تو مرا در خواست نمود، پس او را در من ساکن گردان.

و حوریان بهشتی گویند: پروردگارا! بندهات ما را از تو خواستگاری کرد، پس ما را به عقد او در آور.

ولی اگر از نماز خود فارغ شود و آنها را در خواست نکند، حوریان بهشتی گویند: این بنده به ما رغبتی ندارد، بهشت گوید: این بنده به من میلی ندارد و آتش گوید: این بنده از من بی خبر است.

٢٣ ـ أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ رَفَعَهُ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ

دُعَاءً يُدْعَى بِهِ فِي دُبُرِ كُلِّ صَلاَةٍ تُصَلِّيهَا، فَإِنْ كَانَ بِكَ دَاءٌ مِنْ سَقَمٍ وَ وَجَعٍ، فَإِذَا قَضَيْتَ صَلاَتَكَ فَامْسَحْ بِيَدِكَ عَلَى مَوْضِعِ سُجُودِكَ مِنَ الْأَرْضِ، وَ ادْعٌ بِهَذَا الدُّعَاءِ، وَ أَمِرَّ بِيَدِكَ عَلَى مَوْضِع وَجَعِكَ سَبْعَ مَرَّاتٍ تَقُولُ:

«يَا مَنْ كَبَسَ الْأَرْضَ عَلَى الْمَاءِ وَ سَدَّ الْهَوَاءَ بِالسَّمَاءِ وَ اخْتَارَ لِنَفْسِهِ أَحْسَنَ الْأَسْمَاءِ صَـلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ الْعُلْ بِي كَذَا وَ كَذَا وَ ارْزُقْنِي كَذَا وَ كَذَا وَ عَافِنِي مِنْ كَذَا وَ كَذَا،

٢٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ عَنْ أَبِي إِسْمَاعِيلَ عَنْ أَبِي إِسْمَاعِيلَ السَّرَّاجِ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ شَجَرَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مَرْوَانَ عَنْ أَبِي عَنْ أَبِي إِسْمَاعِيلَ السَّرَّاجِ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ شَجَرَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مَرْوَانَ عَنْ أَبِي عَنْ أَبِي اللهِ ال

تَمْسَحُ بِيَدِكَ الْيُمْنَى عَلَى جَبْهَتِكَ وَ وَجْهِكَ فِي دُبُرِ الْمَغْرِبِ وَ الصَّلَوَاتِ وَ تَقُولُ:

۲۳ ـ احمد بن محمّد در روایت مرفوعهای گوید: از امام صادق الله دعایی روایت شده که پس از هر نماز خوانده می شود. هرگاه از بیماری و دردی شکوهای داری، چون نماز خود را تمام کردی، دست خود را بر سجده گاهت بکش و این دعا را هفت بار بخوان:

«يَا مَنْ كَبَسَ الْأَرْضَ عَلَى الْمَاءِ وَ سَدَّ الْهَوَاءَ بِالسَّمَاءِ وَ اخْتَارَ لِنَفْسِهِ أَحْسَنَ الْأَسْمَاءِ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ الْعَرْ بَي كَذَا وَ كَذَا هِ عَافِنِي مِنْ كَذَا وَ كَذَا».

۲۴ ـ محمّد بن مروان گوید: امام صادق ملی فرمود:

پس از نماز مغرب و همهٔ نمازها دست راست خود را به پیشانی و روی خود میکشی و میگویی:

«بِسْمِ اللهِ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَالِمِ الْغَيْبِ وَ الشَّهَادَةِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ اللَّهُمِّ وَ النَّائِقُ وَ النَّالُ وَ الذُّلِّ وَ الْفَوَاحِشِ مَا ظَهَرَ مِنْهَا وَ مَا بَطَنَ». الْهَمِّ وَ الْحَرْنِ وَ النَّالُ اللهُمِّ وَ الْعَدْمِ وَ الصَّغَارِ وَ الذُّلِّ وَ الْفَوَاحِشِ مَا ظَهَرَ مِنْهَا وَ مَا بَطَنَ».

٢٥ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ عَنِ الْعَلاَءِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا جَعْفَرِ اللَّهِ عَنِ التَّسْبِيح .

فَقَالَ: مَا عَلِمُّتُ شَيْئاً مَوْقُوفاً غَيْرَ تَسْبِيحِ فَاطِمَةَ اللَّهِ وَ عَشْرَ مَرَّاتٍ بَعْدَ الْغَدَاةِ تَقُولُ:

«لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَ لَهُ الْحَمْدُ يُحْيِي وَ يُمِيثُ وَ يُمِيثُ وَ يُحْيِي بِيَدِهِ الْخَيْرُ وَ هُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ».

وَ لَكِنَّ الْإِنْسَانَ يُسَبِّحُ مَا شَاءَ تَطَوُّعاً.

٢٦ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِنَانٍ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ الْمَلِكِ الْقُمِّيِّ عَنْ إِدْرِيسَ أَخِيهِ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ يَقُولُ:

«بِسْمِ اللهِ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَالِمِ الْغَيْبِ وَ الشَّهَادَةِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْـهَمِّ وَ الْحَرْنِ وَ السُّغَمْ وَ الْعُدْمِ وَ الصَّغَارِ وَ الذُّلِّ وَ الْفَوَاحِشِ مَا ظَهَرَ مِنْهَا وَ مَا بَطَنَ».

۲۵ ـ محمّد بن مسلم گوید: از امام باقر الله در مورد تسبیح پرسیدم.

فرمود: من از تسبيح چيز مقررى جز تسبيح حضرت فاطمه صلوات الله عليها سراغ ندارم و اين كه ده بار پس از طلوع فجر بگويى: «لَا إِلهَ إِلَّا اللهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَ لَهُ الْحَمْدُ يُحْيِي وَ يُمِيتُ وَ يُحْيى بِيَدِهِ الْخَيْرُ وَ هُوَ عَلَى كُلِّ شَيْعٍ قَدِيرٌ».

ولى انسان هر چه خواست مى تواند تسبيح گويد.

۲۶ ـ ادریس گوید: ازامام صادق الله شنیدم که می فرمود:

إِذَا فَرَغْتَ مِنْ صَلاَتِكَ فَقُلِ: «اللَّهُمَّ إِنِّي أَدِينُكَ بِطَاعَتِكَ وَ وَلاَيَتِكَ وَ وَلاَيَةِ رَسُولِكَ وَ وَلاَيَةِ الْأَئِمَّةِ الْخَيْقَةِ الْخَيْقِةِ مِنْ أَوَّلِهِمْ إِلَى آخِرِهِمْ» وَ تُسَمِّيهِمْ.

ثُمَّ قُلِ: «اللَّهُمَّ إِنِّي أَدِيثُكَ بِطَاعَتِكَ وَ وَلَايَتِهِمْ وَ الرِّضَا بِمَا فَضَّلْتَهُمْ بِهِ عَيْرَ مُتَكَبِّرٍ وَ لَا مُسْتَعْبِرٍ عَلَى مَعْنَى مَا أَنْزَلْتَ فِي كِتَابِكَ عَلَى حُدُودِ مَا أَتَانَا فِيهِ وَ مَا لَمْ يَأْتِنَا مُؤْمِنُ مُقِرُّ مُسَلِّمُ بِذَلِكَ رَاضٍ بِمَا رَضِيتَ بِهِ يَا رَبِّ أُرِيدُ بِهِ وَجْهَكَ وَ الدَّارَ الآخِرَةَ مَرْهُوباً وَ مَرْغُوباً إِلَيْكَ فِيهِ بِذَلِكَ رَاضٍ بِمَا رَضِيتَ بِهِ يَا رَبِّ أُرِيدُ بِهِ وَجْهَكَ وَ الدَّارَ الآخِرَةَ مَرْهُوباً وَ مَرْغُوباً إِلَيْكَ فِيهِ فَأَحْيِنِي مَا أَحْيَيْتَنِي عَلَى ذَلِكَ وَ أَمِتْنِي عَلَى ذَلِكَ وَ أَمِتْنِي عَلَى ذَلِكَ وَ أَمِتْنِي عَلَى ذَلِكَ وَ أَمِتْنِي عَلَى ذَلِكَ وَ ابْعَثْنِي إِذَا أَمَتَنِي عَلَى ذَلِكَ وَ إِنْ يَعْصِمَنِي وَاللَّهُ وَأَنْ مَنْ يَلْكَ فِيمَا عِنْدُكَ، وَ أَسْأَلُكَ أَنْ تَعْصِمَنِي كَانَ مِنْ يَلْكَ فِيمَا عَنْدُكَ، وَ أَسْأَلُكَ أَنْ تَعْصِمَنِي مَنْ فَلِكَ وَ لَا أَكْثَرَ إِنَّ النَّفْسَ مَنْ مَعَاصِيكَ وَ لَا أَكْثَرَ إِنَّ النَّفْسَ مَنْ مَعَاصِيكَ وَ لَا تَكِلَنِي إِلَى نَفْسِي طَرْفَةَ عَيْنٍ أَبْداً مَا أَحْيَيْتَنِي لَا أَقَلَّ مِنْ ذَلِكَ وَ لَا أَكْثَرَ إِنَّ النَّفْسَ كَانَ مِنْ ذَلِكَ وَ لَا أَكْثَرَ إِنَّ النَّفْسَ كَانَ مِنْ مَعَاصِيكَ وَ لَا تَكْلَنِي إِلَى نَفْسِي طَرُفَةَ عَيْنٍ أَبْداً مَا أَحْيَيْتَنِي لَا أَقَلَّ مِنْ ذَلِكَ وَ لَا أَكْثَرَ إِنَّ النَّفْسَ كَانَ عَلَى بَالسُّوءِ إِلَّا مَا رَحِمْتَ يَا أَرْحَمُ الرَّاحِمِينَ وَ أَسْأَلُكَ أَنْ تَعْصِمَنِي بِطَاعَتِكَ حَتَّى تَتَوَقَّانِي عَنْهَا أَبِداً وَ لَا قُوْةَ إِلَّا بِكَ».

هرگاه از نماز خود فارغ شدى، بگو: «اللَّهُمَّ إِنِّي أَدِينُكَ بِطَاعَتِكَ وَ وَلَايَةِ رَسُولِكَ وَ وَلاَيَةِ الْأَفْوَةِ اللَّهُمَّ إِنِّي أَدِينُكَ بِطَاعَتِكَ وَ وَلاَيَةِ رَسُولِكَ وَ وَلاَيَةِ الْأَفْوَةِ اللَّهُمَّ إِنِّي مَنْ أَوَّلِهِمْ إِلَى آخِرِهِمْ» و آنها را نام مىبرى.

سپس بگو: «اللَّهُمَّ إِنِّي أَدِينُكَ بِطَاعَتِكَ وَ وَلاَيَتِهِمْ وَ الرِّضَا بِمَا فَضَّلْتَهُمْ بِهِ غَيْرَ مُتَكَبِّرٍ وَ لاَ مُسْتَكْبِرِ عَلَى مَعْنَى مَا أَنْزَلْتَ فِي كِتَابِكَ عَلَى حُدُودِ مَا أَتَانَا فِيهِ وَ مَا لَمْ يَأْتِنَا مُؤْمِنٌ مُقِرٌّ مُسَلِّمٌ بِذَلِكَ رَاضٍ بِمَا رَضِيتَ بِهِ يَا رَبِّ أُرِيدُ بِهِ وَجْهَكَ وَ الدَّارَ الآخِرَةَ مَرْهُوباً وَ مَرْغُوباً إِلَيْكَ فِيهِ فَأَحْيِنِي مَا أَحْيَيْتَنِي عَلَى ذَلِكَ وَ رَضِيتَ بِهِ يَا رَبِّ أُرِيدُ بِهِ وَجْهَكَ وَ الدَّارَ الآخِرَةَ مَرْهُوباً وَ مَرْغُوباً إِلَيْكَ فِيهِ فَأَحْيِنِي مَا أَحْيَيْتَنِي عَلَى ذَلِكَ وَ إِنْ كَانَ مِنِّي تَقْصِيرُ فِيمَا مَضَى فَإِنِّي أَتُوبُ أُمِينَا إِذَا أَمَتَّنِي عَلَى ذَلِكَ وَ إِنْ كَانَ مِنِّي تَقْصِيرُ فِيمَا مَضَى فَإِنِّي أَتُوبُ إلَيْكَ مِنْهُ وَ أَرْغَبُ إِلِيْكَ فِيمَا عِنْدَكَ، وَ أَسْأَلُكَ أَنْ تَعْصِمَنِي مِنْ مَعَاصِيكَ وَ لَا تَكِلَنِي إِلَى نَفْسِي طَرْفَةَ عَيْنِ إلَيْكَ مِنْهُ وَ أَرْغَبُ إِلِيْكَ فِيمَا عِنْدَكَ، وَ أَسْأَلُكَ أَنْ تَعْصِمَنِي مِنْ مَعَاصِيكَ وَ لَا تَكِلَنِي إِلَى نَفْسِي طَرْفَةَ عَيْنِ أَبُوبُ أَلِيْكَ مِنْهُ وَ أَرْغَبُ إِلِيْكَ فِيمَا عِنْدَكَ، وَ أَسْأَلُكَ أَنْ تَعْصِمَنِي مِنْ مَعَاصِيكَ وَ لَا تَكْتَنِي إِلَى نَفْسِي طَرْفَةَ عَيْنِ أَبُولُ مَا رَحِمْتَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ وَ أَسْأَلُكَ أَنْ تَعْصِمَنِي بِطَاعَتِكَ حَتَّى تَتَوَقَانِي عَلَيْهَا وَ أَنْتَ عَنِّي رَاضٍ وَ أَنْ تَخْتِمَ لِي بِالسَّعَادَةِ وَ لَا تُحَوِّلَنِي عَنْهَا وَأَنْتَ عَنِي رَاضٍ وَ أَنْ تَخْتِمَ لِي بِالسَّعَادَةِ وَ لَا تُحَوِّلَنِي عَنَهُا وَأَنْتَ عَنِي رَاضٍ وَ أَنْ تَخْتِمَ لِي بِالسَّعَادَةِ وَ لَا تُحَوِّلَنِي عَنْهَا وَأَنْتَ عَنِي إِلَى اللَّهُ مَى فَالِكُ اللَّهُ مِنْ ذَلِكَ وَ لَا تُحَوِّلَنِي عَنَيْهَا وَ أَنْتَ عَنِي رَاضٍ وَ أَنْ تَخْتِمَ لِي بِالسَّعَادَةِ وَ لَا تُحَوِّلَنِي عَنْهُا وَ أَنْتَ عَنِي رَاضٍ وَ أَنْ تَخْتِمَ لِي بِلْعَلَامُ وَلَا تُعَلِي اللَّهُ لَا تُعْرِي لِلْكُونَ اللَّهُ وَلَا تُحْتَمُ لَكُونَ مِنْ لَا لَوْ عَلَى اللَّهُ وَلَا لَذَى اللَّهُ وَلَكُولُ الْتَعْعَلِي اللَّهُ مَا لَكُونُ لَا لَكُولُولُ اللَّهُ وَلَا لَوْقَ لَا لَعْتَالَالَالَالَالَالَال

۱۹۴ / ۲

٢٧ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ مُعَلَّى بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْوَشَّاءِ عَنْ أَبَانٍ عَنْ مُحَمَّدٍ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ المَا ا

لَا تَدَعْ فِي دُبُرِ كُلِّ صَلاَةٍ:

«أُعِيذُ نَفْسِي وَ مَا رَزَقَنِي رَبِّي بِاللهِ الْوَاحِدِ الصَّمَدِ حَتَّى تَخْتِمَهَا وَ أُعِيذُ نَفْسِي وَ مَا رَزَقَنِي رَبِّي بِرَبِّ الْفَلَقِ حَتَّى تَخْتِمَهَا وَ أُعِيذُ نَفْسِي وَ مَا رَزَقَنِي رَبِّي بِرَبِّ النَّاسِ حَتَّى تَخْتِمَهَا».

٢٨ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ قَالَ: كَتَبَ مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ إِلَى أَبِي الْحَسَنِ اللَّهِ إِنْ رَأَيْتَ يَا سَيِّدِي أَنْ تُعَلِّمَنِي دُعَاءً أَدْعُو بِهِ فِي دُبُرِ صَلَوَاتِي يَجْمَعُ اللهُ لِي بِهِ خَيْرَ الدُّنْيَا وَ الآخِرَةِ.

فَكَتَبَ عَلَيْكِ تَقُولُ:

«أَعُوذُ بِوَجْهِكَ الْكَرِيمِ وَ عِزَّتِكَ الَّتِي لَا تُرَامُ وَ قُدْرَتِكَ الَّتِي لَا يَمْتَنِعُ مِنْهَا شَيْءً مِنْ شَرِّ الدُّنْيَا وَ الْآخِرَةِ وَ مِنْ شَرِّ الأَّوْجَاعِ كُلِّهَا».

۲۷ ـ محمّد واسطى گويد: از امام صادق الله شنيدم كه مىفرمود:

هيچگاه پس از نماز اين دعا را ترک مکن «أُعِيدُ نَفْسِي وَ مَا رَزَقَنِي رَبِّي بِاللهِ الْوَاحِدِ الصَّمَدِ حَتَّى تَخْتِمَهَا وَ أُعِيدُ نَفْسِي وَ مَا رَزَقَنِي رَبِّي بِرَبِّ الْفَلَقِ حَتَّى تَخْتِمَهَا وَ أُعِيدُ نَفْسِي وَ مَا رَزَقَنِي رَبِّي بِرَبِّ الْفَلَقِ حَتَّى تَخْتِمَهَا وَ أُعِيدُ نَفْسِي وَ مَا رَزَقَنِي رَبِّي بِرَبِّ الْفَلَقِ حَتَّى تَخْتِمَهَا وَ أُعِيدُ نَفْسِي وَ مَا رَزَقَنِي رَبِّي بِرَبِّ الْفَلَقِ حَتَّى تَخْتِمَهَا وَ أُعِيدُ نَفْسِي وَ مَا رَزَقَنِي رَبِّي بِرَبِّ الْفَلَقِ حَتَّى تَخْتِمَهَا».

۲۸ ـ على بن مهزيار گويد: محمّد بن ابراهيم در نامهاى به امام كاظم اليا نوشت:

ای سرور من! دعایی به من تعلیم فرما که پس از همه نمازهایم بخوانم تا خداوند خیر دنیا و جهان آخرت را برای من جمع فرماید.

آن حضرت لليَّلِ نوشت: بكو:

«أَعُوذُ بِوَجْهِكَ الْكَرِيمِ وَ عِزَّتِكَ الَّتِي لَا تُرَامُ وَ قُدْرَتِكَ الَّتِي لَا يَمْتَنِعُ مِنْهَا شَيْءٌ مِنْ شَرِّ الدُّنْيَا وَ الآخِرَةِ وَ مِنْ شَرِّ الْأَوْجَاعِ كُلِّهَا» .

#### (44)

# بَابُ مَنْ أَحْدَثَ قَبْلَ التَّسْلِيم

ا ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَن ابْن بُكَيْرِ عَنْ عُبَيْدِ بْن زُرَارَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ:

سَأَلْتُهُ عَنْ رَجُلٍ صَلَّى الْفَرِيضَةَ، فَلَمَّا فَرَغَ وَ رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ السَّجْدَةِ الثَّانِيَةِ مِنَ الرَّابِعَةِ أَحْدَثَ.

فَقَالَ: أَمَّا صَلاَتُهُ فَقَدْ مَضَتْ وَ بَقِيَ التَّشَهُّدُ، وَ إِنَّـمَا التَّشَهُّدُ سُنَّةٌ فِي الصَّلاَةِ فَلْيَتَوَضَّأْ وَ لَيعُدْ إِلَى مَجْلِسِهِ أَوْ مَكَان نَظِيفٍ فَيَتَشَهَّدْ.

٢ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ اَبْنِ أَبِي عُمَيْرِ عَنْ عُمَرَ بْنِ أُذَيْنَةَ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ اللَّهُ فِي الرَّجُلِ يُحْدِثُ بَعْدَ مَا يَرْفَعُ رَأَسَهُ مِنَ السَّجْدَةِ الْأَخِيرَةِ قَبْلَ أَنْ يَتْشَهَّدَ قَال:

# بخش سی و سوم

## کسی که پیش از سلام حدثی از او سر زند

۱ ـ عبید بن زراره گوید: از امام صادق الله پرسیدم: شخصی که نماز واجبی میخواند و هنگامی که سر خود را از سجدهٔ دوم رکعت چهارم بر میدارد، حدثی از او سر میزند (چه وظیفهای دارد؟)

فرمود: نماز چنین کسی تمام شده است، و تشهد باقی مانده سنّت است. پس بایستی و ضو بگیرد و به جای خود یا مکانی دیگر که پاکیزه باشد بازگردد و تشهد خود را بخواند.

۲ ـ زراره گوید: امام باقر الله دربارهٔ شخصی که پس از آن که سر خود را از سجده آخر برمی دارد، پیش از خواندن تشهد حدثی از او سر می زند، فرمود:

<u>۱۹۶</u>

يَنْصَرِفُ فَيَتَوَضَّأُ فَإِنْ شَاءَ رَجَعَ إِلَى الْمَسْجِدِ وَ إِنْ شَاءَ فَفِي بَيْتِهِ وَ إِنْ شَاءَ حَيْثُ شَاءَ يَقْعُدُ فَيَتَشَهَّدُ ثُمَّ يُسَلِّمُ، وَ إِنْ كَانَ الْحَدَثُ بَعْدَ التَّشَهَّدِ فَقَدْ مَضَتْ صَلاَتُهُ.

#### (TE)

# بَابُ السَّهْوِ فِي افْتِتَاحِ الصَّلاَةِ

ا - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمِ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ جَمِيلٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ جَمِيلِ بْنِ دَرَّاجٍ عَنْ ذُرَارَةَ وَالْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ جَمِيلِ بْنِ دَرَّاجٍ عَنْ ذُرَارَةَ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا جَعْفَرٍ اللَّهِ عَنِ الرَّجُلِ يَنْسَى تَكْبِيرَةَ الْافْتِتَاحِ.

قَالَ: يُعِيدُ.

باید بر خیزد و وضو سازد. پس اگر خواست به مسجد بازگردد، یا در خانه و یا جایی دیگر بنشیند و تشهد بخواند و سلام دهد، و اگر حدث بعد از تشهد باشد، نمازش تمام شده و اشکالی بدان وارد نمی کند.

### سی و چهارم سهو در آغاز نماز

۱ ـ زراره گوید: از امام باقرطی در مورد شخصی که تکبیرة الاحرام را فراموش کرده پرسیدم.

فرمود: باید نماز را اعاده کند.

۲ ـ فضل یا ابن ابی یعفور گوید: از امام صادق الله دربارهٔ کسی که نماز می خواند و بعد متوجه می شود که تکبیری که با آن به رکوع می رود، او را کفایت می کند؟

قَالَ: لَا، بَلْ يُعِيدُ صَلاَتَهُ إِذَا حَفِظَ أَنَّهُ لَمْ يُكَبِّرْ. ٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى رَفَعَهُ عَنِ الرِّضَا اللَّهِ قَالَ: الْإِمَامُ يَحْمِلُ أَوْهَامَ مَنْ خَلْفَهُ إِلَّا تَكْبِيرَةَ الإفْتِتَاح.

#### (40)

### بَابُ السَّهْوِ فِي الْقِرَاءَةِ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ رِبْعِيِّ بْنِ عَبْدِ اللهِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم عَنْ أَحَدِهِمَا اللَّهِ قَالَ:

إِنَّ اللهَ فَرَضَ الرُّكُوعَ وَ الْسُجُودَ وَ الْقِرَاءَةُ سُنَّةٌ، فَمَنْ تَرَكَ الْقِرَاءَةَ مُتَعَمِّداً أَعَادَ الصَّلاَةَ، وَ مَنْ نَسِيَ الْقِرَاءَةَ فَقَدْ تَمَّتْ صَلاَتُهُ وَ لَا شَيْءَ عَلَيْهِ.

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيًّ بْنِ أَبِي حَمْزَةَ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ رَجُلٍ نَسِيَ أُمَّ الْقُرْآنِ.

فرمود: نه. بلكه در صورتى كه بداند تكبيرة الاحرام را نگفته است، بايد نماز خود را اعاده كند.

۳ محمّد بن یحیی در روایت مرفوعهای گوید: امام رضاطی فرمود: امام جماعت، همهٔ سهوهای مأمومین را برطرف می کند مگر سهو در تکبیرة الاحرام را.

### بخش سی و پنجم سهو در قرائت

١ ـ محمّد بن مسلم گوید: امام (باقریا امام صادق المنظم) فرمود:

به راستی که خداوند، رکوع و سجود را واجب فرموده، ولی قرائت سنّت است. پس هر کس قرائت را از روی عمد ترک نماید، باید نمازش را اعاده کند و هرکه قرائت را فراموش کند، نمازش تمام است و چیزی بر او واجب نیست.

۲ ـ ابوبصیر گوید: از امام صادق الیا در مورد کسی که سورهٔ حمد را فراموش میکند، پرسیدم.

قَالَ: إِنْ كَانَ لَمْ يَرْكَعْ فَلْيُعِدْ أُمَّ الْقُرْآنِ.

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ عَنْ يُونُسَ بْنِ يَعْقُوبَ عَنْ مَنصُورِ بْنِ حَازِمٍ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ صَلَّيْتُ الْمَكْتُوبَةَ فَنسِيتُ أَنْ أَقْرَأَ فِي صَلاَتِي كُلِّهَا .

فَقَالً: أَ لَيْسَ قَدْ أَتْمَمْتَ الرُّكُوعَ وَ السُّجُودَ؟

قُلْتُ: بَلَى.

قَالَ: قَدْ تَمَّتْ صَلاَّتُكَ إِذَا كَانَ نِسْيَاناً.

#### (٣٦)

## بَابُ السَّهْوِ فِي الرُّكُوع

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عُثْمَانَ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ قَالَ:
 سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنِ الرَّجُلِ يَشُكُ وَ هُوَ قَائِمٌ لَا يَدْرِي رَكَعَ أَمْ لَمْ يَرْكَعْ؟

فرمود: اگر به ركوع نرفته، بايد آن را بخواند.

۳ منصور بن حازم گوید: به امام صادق الله عرض کردم: من نماز واجبی خواندم و در تمام آن، قرائت را فراموش کردم.

فرمود: آیا رکوع و سجود آن را درست به جای نیاوردی؟

گفتم: آری، درست به جای آوردم.

فرمود: هرگاه قرائت را فراموش کنی و به جای نیاوری، نمازت درست است.

### بخش سی و ششم سهو در رک*و*ع

۱ \_ ابوبصیر گوید: از امام صادق الی پرسیدم: کسی که در حال قیام است، شک میکند که آیا رکوع را به جا آورده یا نه؟ (حکمش چیست؟)

قَالَ: يَرْكَعُ وَ يَسْجُدُ.

٢ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ جَمِيعاً
 عَن ابْن أَبِي عُمَيْر عَنْ رِفَاعَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ الل

سَأَلْتُهُ عَنْ رَجُلِ نَسِيَ أَنْ يَرْكَعَ حَتَّى يَسْجُدَ وَ يَقُومَ.

قَالَ: يَسْتَقْبِلُ.

٣ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ أَذَيْنَةَ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ أَذَيْنَةَ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفُرِ عَلِيُّ قَالَ:

إِذَا اسْتَيْقَنَ أَنَّهُ قَدْ زَادَ فِي الصَّلاَةِ الْمَكْتُوبَةِ رَكْعَةً لَمْ يَعْتَدَّ بِهَا وَ اسْتَقْبَلَ الصَّلاَة الْمَتْقُبَالاً إِذَا كَانَ قَدِ اسْتَيْقَنَ يَقِيناً.

فرمود: باید به رکوع برود، سپس سجده کند.

۲\_ رفاعه گوید: از امام صادق الله پرسیدم: کسی که رکوع را فراموش می کند و به سجده می رود و برمی خیزد. (چه حکمی دارد؟)

فرمود: باید نماز از سر گیرد.

٣ ـ زراره گوید: امام باقر علی فرمود:

هرگاه کسی یقین کند که در نماز واجب یک رکوع زیاد انجام داده است، نباید بدان اعتنا کند، ولی در صورتی که یقین کامل کند، باید نماز را از سر گیرد.

#### **(TV)**

## بَابُ السَّهْو فِي السُّجُودِ

١ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ قَالَ: سُئِلَ أَبُو عَبْدِ اللهِ عَنْ رَجُل سَهَا فَلَمْ يَدْرِ سَجْدَةً سَجَدَ أَمْ ثِنْتَيْن.

قَالَ: يَسْجُدُ أُخْرَى وَ لَيْسَ عَلَيْهِ بَعْدَ انْقِضَاءِ الصَّلاَةِ سَجْدَتَا السَّهُو.

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِنَانٍ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَنْ رَجُلٍ شَكَّ فَلَمْ سِنَانٍ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَنْ رَجُلٍ شَكَّ فَلَمْ يَدْرِ سَجْدَةً سَجَدَ أَمْ سَجْدَتَيْن؟

قَالَ: يَسْجُدُ حَتَّى يَسْتَيْقِنَ أَنَّهُمَا سَجْدَتَان.

٣ عَنْهُ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرٍ وَ عَلِيٍّ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَجِمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرِ عَنْ أَبِي الْحَسَنِ اللَّهِ قَالَ: سَأَلْتُهُ

### بخش سی و هفتم

### سهو در سجود

۱ ـ حلبی گوید: از امام صادق الله دربارهٔ کسی که سجده را فراموش میکند و نمی داند که آیا یک سجده به جا آورده یا دو سجده پرسیدند.

فرمود: باید سجدهٔ دیگری به جا آورد و پس از تمام شدن نماز، سجدهٔ سهو نیز بر او لازم نیست.

۲ ـ ابوبصیر گوید: از امام صادق ﷺ در مورد کسی که شک کند و نداند که آیا یک سجده به جا آورده یا دو سجده پرسیدم.

فرمود: باید به سجده رود، تا یقین نماید که دو سجده به جا آورده است.

٣ ـ احـمد بـن مـحمّد بـن ابـى نـصر گـوید: از امـام رضـالل پـرسیدم:

عَنْ رَجُلٍ صَلَّى رَكْعَةً ثُمَّ ذَكَرَ وَ هُوَ فِي الثَّانِيَةِ وَ هُوَ رَاكِعٌ أَنَّـهُ تَـرَكَ سَـجْدَةً مِـنَ الثَّانِيَةِ وَ هُوَ رَاكِعٌ أَنَّـهُ تَـرَكَ سَـجْدَةً مِـنَ الْأُولَى، فَقالَ: كَانَ أَبُو الْحَسَن ﷺ يَقُولُ:

إِذَا تَرَكْتَ السَّجْدَةَ فِي الرَّكْعَةِ الْأُولَى وَ لَمْ تَدْرِ وَاحِدَةً أَمْ ثِنْتَيْنِ اسْتَقْبَلْتَ الصَّلاَةَ حَتَّى يَصِحَّ لَكَ أَنَّهُمَا اثْنَتَانِ.

٢ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَ الْهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَمْرِو بْنِ عُثْمانَ الْخَزَّازِ عَنِ الْمُفَضَّلِ بْنِ صَالِحِ عَنْ زَيْدٍ الشَّحَّامِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْهِ فِي رَجُلٍ شُبِّهَ عَلَيْهِ وَ لَمْ يَدْرِ وَاحِدَةً سَجَدَ أَمْ ثِنْتَيْنِ.
 قَالَ: فَلْيَسْجُدْ أُخْرَى.

## (٣٨) بَابُ السَّهْو فِي الرَّ كْعَتَيْنِ الْأَوَّ لَتَيْنِ

شخصی یک رکعت از نماز را خوانده و در رکعت دوم در حال رکوع به خاطرش میرسد که یک سجده از رکعت اوّل را فراموش کرده است.

فرمود: امام کاظم علیه می فرمود: هرگاه یک سجده از رکعت اول را ترک کردی و ندانستی که یک سجده به جای آوردهای یا دو سجده، نماز خود را از سرگیر تا برای تو یقین حاصل شود که دو سجده به جا آوردهای.

۴ ـ زید شحّام گوید: امام صادق الله در مورد شخصی که بر او مشتبه می شود و نمی داند که آیا یک سجده به جا آورده یا دو سجده، فرمود:

بایستی یک سجدهٔ دیگر نیز به جا آورد.

بخش سی و هشتم سهو در دو رکعت اول

١ ـ عنبسة بن مصعب گويد: امام صادق الله به من فرمود:

إِذَا شَكَكْتَ فِي الرَّكْعَتَيْنِ الْأَوَّلَتَيْنِ فَأَعِدْ.

٢ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ زُرْعَةَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ سَمَاعَةَ قَالَ: قَالَ:

إِذَا سَهَا الرَّجُلُ فِي الرَّكْعَتَيْنِ الْأَوَّلَتَيْنِ مِنَ الظُّهْرِ وَ الْعَصْرِ وَ الْعَتَمَةِ وَ لَمْ يَدْرِ أَ وَاحِدَةً صَلَّى أَمْ ثِنْتَيْنِ فَعَلَيْهِ أَنْ يُعِيدَ الصَّلاَةَ.

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ وَ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ جَمِيعاً عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ ذُرَارَةَ عَنْ أَحَدِهِمَا اللَِّظِ قَالَ: قُلْتُ لَهُ: رَجُلُ لَا عَنْ وَاحِدَةً صَلَّى أَمْ ثِنْتَيْنِ.

قَالَ: يُعِيدُ.

قَالَ: قُلْتُ لَهُ: رَجُلُ لَمْ يَدْرِأَ ثِنْتَيْنِ صَلَّى أَمْ ثَلاَثاً.

فَقَالَ: إِنْ دَخَلَهُ الشَّكُ بَعْدَ دُخُولِهِ فِي الثَّالِثَةِ مَضَى فِي الثَّالِثَةِ ثُمَّ صَلَّى الْأُخْرَى وَ لَا شَيْءَ عَلَيْهِ وَ يُسَلِّمُ.

هرگاه در دو رکعت اوّل شک نمودی، نماز را اعاده کن.

۲ ـ سماعه (که از راویان امام صادق و امام کاظم ایسی گوید: امام ایسی فرمود: هرگاه کسی در دو رکعت اوّل نماز ظهر، عصر و عشا شک کند و نداند که یک رکعت خوانده یا دو رکعت، بر او واجب است که نماز را اعاده نماید.

۳\_زراره گوید: به امام (باقریا امام صادق الله ) عرض کردم: کسی که نمی داند آیا یک رکعت نماز خوانده است یا دو رکعت (چه حکمی دارد؟)

فرمود: باید نماز را اعاده کن.

گفتم: شخصی است که نمی داند دو رکعت به جا آورده یا سه رکعت (چه کند؟)

فرمود: اگر پس از آن که وارد رکعت سوم می شود شک بر او عارض شود، باید سه رکعت را تمام کند، سپس یک رکعت دیگر بخواند و چیز دیگر بر او لازم نیست و سلام دهد.

قُلْتُ: فَإِنَّهُ لَمْ يَدْرِ فِي ثِنْتَيْنِ هُوَ أَمْ فِي أَرْبَعِ. قَالَ: يُسَلِّمُ وَ يَقُومُ فَيُصَلِِّي رَكْعَتَيْنِ، ثُمَّ يُسَلِّمُ وَ لَا شَيْءَ عَلَيْهِ.

٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيّ الْوَشَّاءِ وَ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ مُعَلَّى بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ الْوَشَّاءِ قَالَ: قَالَ لِي أَبُو الْحَسَنِ

الْإِعَادَةُ فِي الرَّكْعَتَيْنِ الْأَوَّلَتَيْنِ وَ السَّهْوُ فِي الرَّكْعَتَيْنِ الْأَخِيرَتَيْنِ.

## بَابُ السَّهْو فِي الْفَجْرِ وَ الْمَغْرِبِ وَ الْجُمُعَةِ

١ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ جَمِيعاً عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرِ عَنْ حَفْصِ بْنِ الْبَخْتَرِيِّ وَ غَيْرِهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ: إِذَا شَكَكْتَ فِي الْمَغْرِبِ فَأَعِدْ، وَ إِذَا شَكَكْتَ فِي الْفَجْرِ فَأَعِدْ.

گفتم: نمی داند در رکعت دوم است یا در رکعت چهارم.

فرمود: باید سلام دهد و بر خیزد، سپس دو رکعت نماز بخواند و سلام دهد و دیگر چیزی بر او لازم نیست.

٢ ـ حسن بن على وشّا گويد: امام رضاعليّا فرمود:

اعادهٔ نماز، در دو رکعت اوّل است، و شک در دو رکعت پایانی.

## بخش سی و نهم سهو در نمازهای صبح، مغرب و جمعه

۱ ـ حفص بن بختری و راوی دیگر گویند: امام صادق الیا فرمود: هرگاه در نماز مغرب شک کردی، آن را اعاده کن، و هرگاه در نماز صبح شک کردی، آن را اعاده كن. ۲.۴ فروع کافی ج

٢ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ: سَأَلْتُ
 أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ الرَّجُل يُصَلِّى وَ لَا يَدْرِي وَاحِدَةً صَلَّى أَمْ ثِنْتَيْن.

قَالَ: يَسْتَقْبِلُ حَتَّى يَسْتَيْقِنَ أَنَّهُ قَدْ أَتَمَّ، وَ فِي الْجُمُعَةِ وَ فِي الْمَغْرِبِ وَ فِي الصَّلاَةِ فِي السَّفَرِ. الصَّلاَةِ فِي السَّفَرِ.

٣ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَشْعَرِيُّ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنْ سَيْفِ بْن عَمِيرَةَ عَنْ أَبِي بَكْرِ الْحَضْرَمِيِّ قَالَ:

صَلَّيْتُ بِأَصْحَابِيَ الْمَغْرِبَ، فَلَمَّا أَنْ صَلَّيْتُ رَكْعَتَيْنِ سَلَّمْتُ. فَقَالَ بَعْضُهُمْ: إِنَّمَا صَلَّيْتَ رَكْعَتَيْنِ.

فَأَعَدْتُ فَأَخْبَرْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ

فَقَالَ: لَعَلَّكَ أَعَدْتَ.

قُلْتُ: نَعَمْ.

قَالَ: فَضَحِكَ. ثُمَّ قالَ: إِنَّمَا يُجْزِئُكَ أَنْ تَقُومَ فَتَرْكَعَ رَكْعَةً.

۲ ـ محمّد بن مسلم گوید: از امام صادق الله در مورد شخصی که نماز میخواند و نمی داند که یک رکعت خوانده یا دو رکعت پرسیدم.

فرمود: باید نماز خود را از سر گیرد تا یقین کند که آن را کامل خوانده است، و در نماز جمعه، نماز مغرب و نماز در سفر نیز در چنین حالتی نماز را از سر گیرد.

۳ ـ ابوبکر حضرمی گوید: با دوستان خود نماز مغرب را (به جماعت) به جای آوردم و چون دو رکعت خواندم، سلام دادم.

یکی از آنان گفت: نماز را دو رکعت خواندی. من نمازم را اعاده کردم. سپس جریان را برای امام صادق الله باز گفتم.

حضرتش فرمود: مگر نماز را اعاده کردی؟

عرض كردم: أرى.

حضرتش خندید، سپس فرمود: برای تو کفایت می کرد که یک رکعت دیگر به جا می آوردی.

کتاب نماز ۲۰۵

٤ - عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ عَنْ رَجُلٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ المِلْمُ المِلْمُ المِلْمُ المِلْمُ المِلْمُ المَامِ المِلْمُ المَامِ المِلْمُ المَّامِ المِلْمُ المَامِ المِلْمُ المِلْمُ المِلْمُ المِلْم

لَيْسَ فِي الْمَغْرِبِ وَ الْفَجْرِ سَهْوً.

## ( ٤٠ ) بَابُ السَّهْوِ فِي الثَّلاَثِ وَ الْأَرْبَعِ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى وَ غَيْرُهُ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عُثْمانَ عَنْ سَمَاعَةَ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ قَالَ:
 سَأَلْتُهُ عَنْ رَجُلٍ صَلَّى فَلَمْ يَدْرِأَ فِي الثَّالِثَةِ هُوَ أَمْ فِي الرَّابِعَةِ.
 قَالَ: فَمَا ذَهَبَ وَهْمُهُ إِلَيْهِ إِنْ رَأَى أَنَّهُ فِي الثَّالِثَةِ، وَ فِي قَلْبِهِ مِنَ الرَّابِعَةِ شَيْءٌ سَلَّمَ قَالَ: فَمَا ذَهَبَ وَهُمُهُ إِلَيْهِ إِنْ رَأَى أَنَّهُ فِي الثَّالِثَةِ، وَ فِي قَلْبِهِ مِنَ الرَّابِعَةِ شَيْءٌ سَلَّمَ بَيْنَهُ وَ بَيْنَ نَفْسِهِ ثُمَّ يُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ يَقْرَأُ فِيهِمَا بِفَاتِحَةِ الْكِتَابِ.

۴\_راوی گوید امام صادق ملی فرمود: در نماز مغرب و صبح، سهو (شک) وجود ندارد.

## بخش چهلم سهو در رکعت سوم و چهارم

۱ - ابوبصیر (که از راویان امام باقر و امام صادق این است) گوید: از امام این در مورد شخصی که نماز میخواند، ولی نمی داند که آیا در رکعت سوم است در رکعت چهارم پرسیدم. فرمود: بنا را بر طرفی که احتمال می دهد بگذارد، اگر احتمال می دهد که در رکعت سوم است و در دلش به چهار رکعت شک دارد، سلام دهد، سپس دو رکعت نماز (نشسته) به جا آورد که در آن دو رکعت سورهٔ حمد می خواند.

ء ۲ / کافی ج / ۲

٢ ـ وَ عَنْهُ عَنْ أَحْمَدَ عَنِ الْحُسَيْنِ عَنْ فَضَالَةَ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ أَبِي الْعَلاَءِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَيْدِ اللهِ عَالَى:

َ إِنِ اسْتَوَى وَهْمُهُ فِي الثَّلاَثِ وَ الْأَرْبَعِ سَلَّمَ وَ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ وَ أَرْبَعَ سَجَدَاتٍ بِفَاتِحَةِ الْكِتَابِ وَهُوَ جَالِسٌ يَقْصِدُ فِي التَّشَهُّدِ.

٣ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ جَمِيعاً عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزِ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَحَدِهِمَا لِللَّا قَالَ: قُلْتُ لَهُ: مَنْ لَمْ يَدْرِ فِي أَرْبَعِ هُوَ أَمْ فِي ثِنْتَيْنِ وَ قَدْ أَحْرَزَ التَّنْتَيْنِ.

قَالَ: يَرْكَعُ، رَكْعَتَيْنِ وَ أَرْبَعَ سَجَدَاتٍ وَ هُوَ قَائِمٌ بِفَاتِحَةِ الْكِتَابِ وَ يَتَشَهَّدُ وَ لَا شَيْءَ عَلَيْهِ، وَ إِذَا لَمْ يَدْرِ فِي ثَلاَثٍ هُوَ أَوْ فِي أَرْبَعٍ وَ قَدْ أَحْرَزَ الثَّلاَثَ قَامَ فَأَضَافَ إِلَيْهَا أُخْرَى وَ لَا شَيْءَ عَلَيْهِ.

وَ لَا يَنْقُضُ الْيَقِينَ بِالشَّكُ، وَ لَا يُدْخِلُ الشَّكَ فِي الْيَقِينِ، وَ لَا يَخْلِطُ أَحَدَهُمَا بِالآخَرِ، وَ لَكِنَّهُ يَنْقُضُ الشَّكَ بِالْيَقِينِ، وَ يُتِمُّ عَلَى الْيَقِينِ فَيَبْنِي عَلَيْهِ، وَ لَا يَعْتَدُّ بِالشَّكَ فِي حَالٍ مِنَ الْحَالَاتِ.

٢ ـ حسين بن ابي العلاء گويد: امام صادق الله فرمود:

هرگاه احتمال نمازگزار در میان رکعت سه و چهار مساوی باشد، باید سلام دهد و دو رکعت نماز با چهار سجده و سورهٔ حمد در حال نشسته بخواند و در تشهّد میانه روی کند (یعنی آن را نه طولانی و نه مختصر بخواند).

۳ ـ زراره گوید: به امام (باقریا امام صادق النظم) عرض کردم: کسی که نـمیدانـد در رکعت چهارم است یا دوم، اما گمان او به رکعت دوم است، حکمش چیست؟

فرمود: دو رکعت نماز ایستاده با سورهٔ حمد تنها با دو رکوع و چهار سجده به جا آورد، سپس تشهّد می خواند و دیگر چیزی بر او نیست.

و اگر نمی داند که آیا در رکعت سوم است یا چهارم، ولی گمان به سه رکعت دارد، برمی خیزد و یک رکعت دیگر بر آن می افزاید و دیگر چیزی بر او نیست و نباید این یقین خود را با شک باطل کند و شک را در یقین داخل کند و هیچ کدام را به یکدیگر نیامیزد؛ ولی با یقین، شک را باطل کند و نماز را با یقین تمام کند و بنا را بر آن گذارد و در هیچ حالی از حالات نباید به شک اعتنا نماید.

2 - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَنِ ابْنِ عَيْفُورِ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ عَنِ الرَّجُلِ لَا يَدْرِي رَكْعَتَيْنِ صَلَّى أَمْ أَرْبَعاً؟ أَبِي يَعْفُورِ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنِ الرَّجُلِ لَا يَدْرِي رَكْعَتَيْنِ صَلَّى أَمْ أَرْبَعاً كَانَتْ هَا تَانِ يَتَشَهَّدُ وَ يُسَلِّمُ ثُمَّ يَقُومُ فَيُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ وَ أَرْبَعَ سَجَدَاتٍ يَقْرَأُ فِيهِمَا فِلَا يَعْرَفُ فَلْ يَسْجَدُ اللهِ عَلَى أَرْبَعا كَانَتْ هَا تَانِ نَافِلَةً وَ إِنْ كَانَ صَلَّى أَرْبَعا كَانَتْ هَا تَانِ نَافِلَةً وَ إِنْ كَانَ صَلَّى أَرْبَعا كَانَتْ هَا تَانِ نَافِلَةً وَ إِنْ كَانَ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ كَانَتْ هَا تَانِ نَافِلَةً وَ إِنْ كَانَ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ كَانَتْ هَا تَانِ نَافِلَةً وَ إِنْ كَانَ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ كَانَتْ هَا تَانِ تَمَامَ الْأَرْبَعِ وَ إِنْ تَكَلَّمَ فَلْيَسْجُدْ سَجْدَتِي السَّهُو.

٥ ـ حَمَّادٌ عَنْ حَريز عَنْ مُحَمَّدِ بْنَ مُسْلِم قَالَ:

إِنَّمَا السَّهُوُ مَا بَيْنَ الثَّلَاثِ وَ الْأَرْبَعِ وَ فِي الاَّثْنَيْنِ وَ فِي الْأَرْبَعِ بِتِلْكَ الْمَنْزِلَةِ وَ مَنْ سَهَا وَ لَمْ يَدْرِ ثَلَاثاً صَلَّى أَمْ أَرْبَعاً وَ اعْتَدَلَ شَكُّهُ، يَقُومُ فَيُتِمُّ ثُمَّ يَجْلِسُ فَيَتَشَهَّدُ وَ يُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ وَ أَرْبَعَ سَجَدَاتٍ وَ هُوَ جَالِسٌ، فَإِنْ كَانَ أَكْثَرُ وَهُمِهِ إِلَى يُسَلِّمُ وَ يُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ وَ أَرْبَعَ سَجَدَاتٍ وَ هُوَ جَالِسٌ، فَإِنْ كَانَ أَكْثَرُ وَهُمِهِ إِلَى الْأَرْبَعِ تَشَهَّدَ وَ سَجَدَ ثُمَّ قَرَأَ وَ سَجَدَ سَجْدَتَيْنِ وَ تَشَهَّدَ وَ سَلَمَ، وَإِنْ كَانَ أَكْثَرُ وَهُمِهِ إِلَى الثِّنْتَيْنِ نَهَضَ فَصَلَّى رَكْعَتَيْنِ وَ تَشَهَّدَ وَ سَلَمَ، وَإِنْ كَانَ أَكْثَرُ وَهُمِهِ إِلَى الثِّنْتَيْنِ نَهَضَ فَصَلَّى رَكْعَتَيْنِ وَ تَشَهَّدَ وَ سَلَمَ، وَإِنْ كَانَ أَكْثَرُ وَهُمِهِ إِلَى الثِّنْتَيْنِ نَهَضَ فَصَلَّى رَكْعَتَيْنِ وَ تَشَهَّدَ وَ سَلَمَ،

۴ ـ ابن ابی یعفور گوید: از امام صادق الیا در مورد کسی که نمی داند آیا دو رکعت به جای آورده یا چهار رکعت پرسیدم.

فرمود: باید تشهد را بخواند و سلام دهد، سپس بر خیزد و دو رکعت نماز با حمد و چهار سجده به جا آورد و تشهد را بخواند و سلام دهد.

حال اگر در واقع، نماز خود را چهار رکعت خوانده باشد آن دو رکعت برای او به عنوان نافله منظور می گردد و اگر در واقع، دو رکعت خوانده باشد، با این دو رکعت چهار رکعت می شود، و اگر در نماز سخنی گفته باشد، باید دو سجدهٔ سهو به جا آورد.

۵ ـ محمّد بن مسلم (که از راویان امام باقر و امام صادق النّی است گوید:

شک بین رکعت سوم و چهارم همانند شک بین رکعت دوم و چهارم است، و هرکه شک کند و نداند که آیا سه رکعت خوانده یا چهار رکعت و شک او نسبت به هر طرف مساوی باشد، باید بر خیزد نماز خود را تمام کند، سپس بنشیند و تشهّد را بخواند و سلام دهد و دو رکعت نماز نشسته با چهار سجده به جا آورد. اما اگر گمان او بیشتر به چهار رکعت مایل باشد، باید تشهّد را بخواند و سلام دهد، سپس سورهٔ حمد را بخواند و به رکوع رود و دو سجده کند، و پس از آن (حمد را) قرائت کند و دو سجده به جا آورد و تشهّد را بخواند و سلام دهد و اگر گمانش بیشتر به دو رکعت مایل باشد، باید بر خیزد و دو رکعت نماز به جا آورد و تشهّد را بخواند و سلام دهد.

٦ عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرِ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ فِي رَجُلِ صَلَّى فَلَمْ يَدْرِ أَ ثِنْتَيْنِ صَلَّى أُمْ ثَلاَثاً أَمْ أَرْبَعاً.

قَالَ: يَقُومُ فَيُصَلِّيَ رَكْعَتَيْنِ مِنْ قِيَامٍ وَ يُسَلِّمُ ثُمَّ يُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ مِنْ جُلُوسٍ وَيُسَلِّمُ ثُمَّ يُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ مِنْ جُلُوسٍ وَيُسَلِّمُ، فَإِنْ كَانَتْ أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ كَانَتِ الرَّكْعَتَانِ نَافِلَةً وَ إِلَّا تَمَّتِ الْأَرْبَعُ.

٧ - مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ اللهِ عَنْ أَبَانٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَلْ قَالَ: أَيُّوبَ عَنْ أَبَانٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَلْ قَالَ: إِذَا لَمْ تَدْرِ ثَلاَثاً صَلَّيْتَ أَوْ أَرْبَعاً وَ وَقَعَ رَأْيُكَ عَلَى الثَّلاَثِ فَابْنِ عَلَى الثَّلاثِ، وَإِنْ وَقَعَ رَأْيُكَ عَلَى الثَّلاَثِ فَابْنِ عَلَى الثَّلاَثِ، وَإِنْ وَقَعَ رَأْيُكَ عَلَى الثَّلاَثِ فَانْصَرِفْ وَ صَلِّ وَإِنْ وَقَعَ رَأْيُكَ عَلَى الْأَرْبَعِ فَسَلِّمْ وَ انْصَرِفْ، وَ إِنِ اعْتَدَلَ وَهُمُكَ فَانْصَرِفْ وَ صَلِّ رَكْعَتَيْن وَ أَنْتَ جَالِسٌ.

٨ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عُثْمانَ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ:
 عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عليَّةِ قَالَ:

۶\_راوی گوید: امام صادق اید دربارهٔ شخصی که نماز می خواند و نمی داند که دو رکعت نماز خوانده است، یا سه و یا چهار رکعت، فرمود:

باید خیزد و دو رکعت نماز ایستاده به جا آورد و سلام دهد، سپس دو رکعت در حال نشسته بخواند. پس در این صورت اگر در واقع نماز خود را چهار رکعت خوانده باشد، این دو رکعت به عنوان نافله محسوب می شود، وگرنه چهار رکعت تمام می شود.

٧ ـ عبد الرحمان بن سيابه و ابوالعباس گويند: امام صادق الله فرمود:

هرگاه ندانستی که سه رکعت نماز خواندهای یا چهار رکعت، ولی نظر به سه رکعت داشتی، بنا را بر سه بگذار، و اگر به چهار رکعت مایل بودی، سلام را بگو و از نماز فارغ شو، و اگر نظرت نسبت به هر دو طرف مساوی باشد، از نماز فارغ شو و دو رکعت نماز در حال نشسته بخوان. 
۸ ـ حلبی گوید: امام صادق الله فرمود:

إِذَا لَمْ تَدْرِ ثِنْتَيْنِ صَلَّيْتَ أَمْ أَرْبَعاً وَ لَمْ يَذْهَبْ وَهْمُكَ إِلَى شَيْءٍ فَتَشَهَّدْ وَ سَلِّمْ ثُمَّ صَلِّ رَكْعَتَيْنِ وَ أَرْبَعَ سَجَدَاتٍ تَقْرَأُ فِيهِمَا بِأُمِّ الْقُرْ آنِ ثُمَّ تَشَهَّدْ وَ سَلِّمْ، فَإِنْ كُنْتَ إِنَّمَا صَلَّيْتَ رَكْعَتَيْنِ كَانَتَا هَاتَانِ نَافِلَةً. صَلَّيْتَ رَكْعَتَيْنِ كَانَتَا هَاتَانِ نَافِلَةً. وَ إِنْ كُنْتَ صَلَّيْتَ أَرْبَعاً كَانَتَا هَاتَانِ نَافِلَةً. وَ إِنْ كُنْتَ صَلَيْتَ أَرْبَعاً وَلَمْ يَذْهَبُ وَهُمُكَ إِلَى شَيْءٍ فَسَلِّمْ ثُمَّ وَ إِنْ كُنْتَ كَانَتَا هَاتَانِ نَافِلَةً وَ إِنْ كُنْتَ صَلَيْتَ أَمْ أَرْبَعاً وَلَمْ يَذْهَبُ وَهُمُكَ إِلَى شَيْءٍ فَسَلِّمْ ثُمَّ صَلِّ رَكْعَتَيْنِ وَ أَنْتَ جَالِسٌ تَقْرَأُ فِيهِمَا بِأُمِّ الْكِتَابِ، وَ إِنْ ذَهَبَ وَهُمُكَ إِلَى الثَّلاَثِ فَقُمْ فَصَلِّ الرَّ كُعْةَ الرَّابِعَةَ وَ لَا تَسْجُدْ سَجْدَتِي السَّهْوِ، فَإِنْ ذَهَبَ وَهُمُكَ إِلَى الْأَرْبَعِ فَتَشَهَّدْ وَ سَلِّمْ ثُمَّ اسْجُدْ سَجْدَتَي السَّهُو، فَإِنْ ذَهَبَ وَهُمُكَ إِلَى الْأَرْبَعِ فَتَشَهَدْ وَ سَلِّمْ ثُمَّ اسْجُدْ سَجْدَتَي السَّهُو.

9 ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ حَدِيدٍ عَنْ جَمِيلٍ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ قَالَ فِي مَنْ لَا يَدْرِي أَ ثَلاَثاً صَلَّى أَمْ أَرْبَعاً وَوَهْمُهُ فِي ذَلِكَ سَوَاءً.

قَالَ: فَقَالَ: إِذَا اعْتَدَلَ الْوَهْمُ فِي الثَّلاَثِ وَ الْأَرْبَعِ فَهُوَ بِالْخِيَارِ إِنْ شَاءَ صَلَّى رَكْعَةً وَ هُوَ قَائِمٌ، وَ إِنْ شَاءَ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ وَ أَرْبَعَ سَجَدَاتٍ وَ هُوَ جَالِسٌ.

هرگاه شک کردی که دو رکعت نماز خواندهای یا چهار رکعت و گمان به هیچ طرف ندادی، پس تشهّد بگو و سلام بده و بر خیز دو رکعت دیگر با دو رکوع و چهار سجود به جای آور و در آنها سورهٔ حمد را بخوان. سپس تشهّد بگو و سلام بده. اگر در واقع دو رکعت نماز خواندهای، با این دو رکعت چهار رکعت می شود، و اگر چهار رکعت خواندهای، این دو رکعت، نافله محسوب خواهد شد.

و هرگاه شک کردی که سه رکعت نماز خواندهای یا چهار رکعت و گمانت به جایی نرفت، سلام بده، سپس دو رکعت نماز در حال نشسته به جای آور و در آنها سورهٔ حمد را بخوان، و اگر گمانت به سه رکعت مایل بود، برخیز و رکعت چهارم را به جای آور و دیگر سجده سهو لازم نیست، ولی اگر گمان به چهار رکعت دادی، تشهّد بگو و سلام بده، سپس دو سجدهٔ سهو به جای آور.

۹ ـ یکی از اصحاب ما گوید: امام صادق الله دربارهٔ شخصی که نمی داند سه رکعت نماز خوانده است یا چهار رکعت و نظرش به هر دو طرف مساوی است، فرمود:

اگر نظرش نسبت به سه و چهار رکعت مساوی باشد، به اختیار اوست اگر بخواهد می تواند یک رکعت ایستاده بخواند و اگر بخواهد می تواند دو رکعت به چهار سجده در حال نشسته به جا می آورد.

-

وَ قَالَ فِي رَجُلٍ لَمْ يَدْرِ أَ ثِنْتَيْنِ صَلَّى أَمْ أَرْبَعاً وَ وَهْمُهُ يَذْهَبُ إِلَى الْأَرْبَعِ أَوْ إِلَى الرَّرْبَعِ أَوْ إِلَى الرَّبْعِ أَوْ إِلَى الْأَرْبَعِ أَوْ إِلْمَ لَلْمَالُونَ الْعَلَيْنِ صَلَّى أَمْ أَرْبَعِ أَوْ إِلَى الْأَرْبَعِ أَوْ إِلَى الْأَرْبَعِ أَوْ إِلَى الْأَرْبَعِ أَوْ إِلَّ

فَقالَ: يُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ وَ أَرْبَعَ سَجَدَاتٍ.

وَ قَالَ: إِنْ ذَهَبَ وَهُمُكَ إِلَى رَكْعَتَيْنِ وَ أَرْبَعٍ فَهُوَ سَوَاءٌ وَ لَيْسَ الْوَهُمُ فِي هَذَا الْمَوْضِعِ مِثْلَهُ فِي الثَّلاَثِ وَ الأَرْبَعِ.

#### (٤1)

# بَابُ مَنْ سَهَا فِي الْأَرْبَعِ وَ الْخَمْسِ وَ لَمْ يَدْرِ زَادَ أَقْ نَقَصَ أَوِ اسْتَيْقَنَ أَنَّهُ زَادَ

١ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنِ ابْنِ أَذَيْنَةَ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ:
 سَمِعْتُ أَبَا جَعْفَر اللَّهِ يَقُولُ:

قَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْهُ: إِذَا شَكَّ أَحَدُكُمْ فِي صَلاَتِهِ فَلَمْ يَدْرِ زَادَ أَمْ نَقَصَ فَلْيَسْجُدْ سَجْدَتَيْنِ وَهُوَ جَالِسٌ. وَ سَمَّاهُمَا رَسُولُ اللهِ عَلَيْهُ ٱلْمُرْ غِمَتَيْنِ.

حضرتش دربارهٔ کسی که دو رکعت خوانده یا چهار رکعت و نظرش به چهار رکعت یا به دو رکعت مایل باشد، فرمود:

باید دو رکعت نماز به چهار سجده به جا آورد.

و فرمود: اگر نظرت نسبت به دو و چهار رکعت مساوی باشد، حکمش یکی است و شک در اینجا مانند شک در رکعت سوم و چهارم نیست.

### بخش چهل و یکم

کسی که در رکعت چهار و پنجم شک کند و نداند که بیشتر خوانده یا کمتر، یا یقین کند که بیشتر خوانده است

۱ ـ زراره گوید: از امام باقر الله شنیدم که فرمود:

رسول خدا الله فرمود: هرگاه یکی از شما در نماز خود شک کرد و ندانست که بیشتر خوانده یا کمتر، باید دو سجدهٔ سهو در حال نشسته به جا آورد. رسول خدا الله این دو سجده را خوار کنندهٔ شیطان نامیده است.

کتاب نماز کتاب کتاب کتاب کتاب ک

٢ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنِ ابْنِ أُذَيْنَةَ عَنْ زُرَارَةَ وَ بُكَيْرٍ ابْنَيْ
 أَعْيَنَ عَنْ أَبِي جَعْفَر عَلِيًا قَالَ:

إِذَا اسْتَيْقَنَ أَنَّهُ زَادَ فِي صَلاَتِهِ الْمَكْتُوبَةِ لَمْ يَعْتَدَّ بِهَا وَ اسْتَقْبَلَ صَلاَتَهُ اسْتِقْبَالاً إِذَا كَانَ قَدِ اسْتَيْقَنَ يَقِيناً.

٣ ـ عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سِنَانٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلْ قَالَ:

ُ إِذَا كُنْتَ لَا تَدْرِي أَرْبَعاً صَلَّيْتَ أَوْ خَمْساً فَاسْجُدْ سَجْدَتَيِ السَّهْوِ بَعْدَ تَسْلِيمِكَ ثُمَّ سَلِّمْ بَعْدَهُمَا.

٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَنْ سَمَاعَةَ قَالَ: قَالَ:

مَنْ حَفِظَ سَهْوَهُ وَ أَتَمَّهُ فَلَيْسَ عَلَيْهِ سَجْدَتَا السَّهْوِ، إِنَّمَا السَّهْوُ عَلَى مَنْ لَمْ يَدْرِ زَادَ أَمْ نَقَصَ مِنْهَا.

۲ ـ زراره گوید: امام باقر علیالاِ فرمود:

هرگاه کسی یقین کند که در نماز واجب یک رکوع زیاد انجام داده است، نباید بدان اعتنا کند، ولی در صورتی که یقین کامل کند، باید نماز را از سر گیرد.

٣ ـ عبدالله بن سنان گوید: امام صادق الله فرمود:

هرگاه ندانستی که چهار رکعت خواندهای یا پنج رکعت بعد از سلام دو سجده سهو به جای آور و پس از آن سلام گوی.

۴\_ سماعه (که از راویان امام صادق المثل است) گوید: حضرتش فرمود:

هر کس متوجه شود که در نماز، اشتباه می کرده و آن را تدارک و تصحیح کند، سجدهٔ سهو بر او لازم نیست. سجدهٔ سهو بر کسی لازم است که نمی داند رکعتی زیاد انجام داده یا کم.

-

٥ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُوبَ عَنْ أَبَانِ بْنِ عُثْمانَ عَنْ أَبِي بَصِيرِ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهِ

مَنْ زَادَ فِي صَلاَتِهِ فَعَلَيْهِ الْإِعَادَةُ.

٦ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ شُعَيْبٍ عَنْ
 أبى بَصِير عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ

َ إِذَا لَمْ تَدْرِ خَمْساً صَلَّيْتَ أَمْ أَرْبَعاً فَاسْجُدْ سَجْدَتَيِ السَّهْوِ بَعْدَ تَسْلِيمِكَ وَ أَنْتَ جَالِسٌ ثُمَّ سَلِّمْ بَعْدَهُمَا.

(£Y)

# بَابُ مَنْ تَكَلَّمَ فِي صَلاَتِهِ، أَوِ انْصَرَفَ قَبْلَ أَنْ يُتِمَّهَا، أَوْ يَقُومُ فِي مَوْضِعِ الْجُلُوسِ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَنْ سَمَاعَةَ بْنِ مِهْرَانَ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ عَلَيْهِ:

۵- ابو بصير گويد: امام صادق التي فرمود:

هر کس در نماز خود رکعتی را زیاد انجام دهد، اعادهٔ نماز بر او لازم است.

٤ ـ ابو بصير گويد: امام صادق التيلا فرمود:

هرگاه ندانستی که چهار رکعت خواندهای یا پنج رکعت بعد از سلام، دو سجده سهو به جای آور و پس از آن سلام گوی.

### بخش چهل و دوم

کسی که در نماز سخن بگوید، یا پیش از پایان آن ، سلام بدهد و یا بایستد در آنجاکه باید بنشیند

١ ـ سماعة بن مهران گويد: امام صادق لليُّلِّ فرمود:

مَنْ حَفِظَ سَهْوَهُ فَأَتَمَّهُ فَلَيْسَ عَلَيْهِ سَجْدَتَا السَّهْوِ، فَإِنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ صَلَّى بِالنَّاسِ الظُّهْرَ رَكْعَتَيْن ثُمَّ سَهَا فَسَلَّمَ.

فَقَالَ لَهُ ذُو الشِّمَالَيْنِ: يَا رَسُولَ اللهِ! أَ نَزَلَ فِي الصَّلاَةِ شَيْءٌ؟

فَقالَ: وَ مَا ذَاكَ؟

قَالَ: إِنَّمَا صَلَّيْتَ رَكْعَتَيْنِ.

فَقَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: أَ تَقُولُونَ مِثْلَ قَوْلِهِ؟

قَالُوا: نَعَمْ.

فَقَامَ عَيْنِ فَأَتَمَّ بِهِمُ الصَّلاَةَ وَ سَجَدَ بِهِمْ سَجْدَتَى السَّهْوِ.

قَالَ: قُلْتُ: أَ رَأَيْتَ مَنْ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ وَ ظَنَّ أَنَّهُمَا أَرْبَعٌ فَسَلَّمَ وَ انْصَرَفَ ثُمَّ ذَكَرَ بَعْدَ مَا ذَهَبَ أَنَّهُ إِنَّمَا صَلَّى رَكْعَتَيْن.

قَالَ: يَسْتَقْبِلُ الصَّلاَةَ مِنْ أَوَّلِهَا.

هر کس متوجه اشتباهش شود و آن را تدارک کند، سجدهٔ سهو بر او لازم نیست. رسول خدا این نماز ظهر را با مردم دو رکعت به جا آورد و فراموش کرد و سلام داد. ذوالشمالین به آن حضرت گفت: ای رسول خدا! آیا در نماز حکم تازه ای نازل شده است؟ فرمود: چرا این سخن را می گویی؟

گفت: نماز را دو رکعت به جا آوردید.

رسول خدایک (رو به یگران کرد) و فرمود: آیا شما هم، چون او میگویید؟ گفتند: آری.

آن گاه رسول خدا عَلَيْ برخاست و نماز را با ایشان تمام کرد و دو سجدهٔ سهو با آنها به جا آورد.

راوی گوید: عرض کردم: چه می فرمایید دربارهٔ شخصی که دو رکعت نماز می خواند و گمان می کند که چهار رکعت به جا آورده است و سلام می دهد و از نماز فارغ می شود و پس از آن که بلند می شود و می رود، به یادش می آید که دو رکعت خوانده است؟ فرمود: باید نماز را از سر گیرد.

قَالَ: قُلْتُ: فَمَا بَالُ رَسُولِ اللهِ ﷺ لَمْ يَسْتَقْبِلِ الصَّلاَةَ وَ إِنَّمَا أَتَمَّ بِهِمْ مَا بَقِيَ مِنْ صَلاَته؟

فَقَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ لَمْ يَبْرَحْ مِنْ مَجْلِسِهِ، فَإِنْ كَانَ لَمْ يَبْرَحْ مِنْ مَجْلِسِهِ فَلْيُتِمَّ مَا نَقَصَ مِنْ صَلاَتِهِ إِذَا كَانَ قَدْ حَفِظَ الرَّ كْعَتَيْنِ الْأُوَّلَتَيْنِ.

٢ - عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرِ عَنْ عُمَرَ بْنِ أَذَيْنَةَ عَنِ الْفُضَيْل بْن يَسَارٍ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ للسَّا قَالَ فِي الرَّجُلِ يُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ مِنَ الْمَكْتُوبَةِ ثُمَّ يَنْسَى فَيَقُومُ قَبْلَ أَنْ يَجْلِسَ بَيْنَهُمَا.

قَالَ: فَلْيَجْلِسْ مَا لَمْ يَرْكَعْ وَ قَدْ تَمَّتْ صَلاّتُهُ فَإِنْ لَمْ يَذْ كُرْ حَتَّى يَرْكَعَ فَلْيَمْضِ فِي صَلاَتِهِ، فَإِذَا سَلَّمَ سَجَدَ سَجْدَتَيْنِ وَ هُوَ جَالِسٌ.

٣ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْن مُحَمَّدٍ الْبَرْقِيِّ عَنْ مَنْصُورِ بْن الْعَبَّاسِ عَنْ عَمْرِو بْن سَعِيدٍ عَن الْحَسَن بْن صَدَقَةَ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي الْحَسَن الْأَوَّلِ اللَّهِ: أَسَلَّمَ رَسُولُ اللهِ ﷺ فِي الرَّكْعَتَيْنِ الْأُوَّلَتَيْنِ؟

عرض کردم: پس چرا رسول خدایک نماز را از سر نگرفت و بلکه ماندهٔ آن را با آنان تمام کرد؟

فرمود: برای این که رسول خدا ﷺ از مکان خود دور نشده بود، و اگر آن شخص هم از مکان خود دور نشده باشد، آنچه را که از نمازش کم کرده باید همان را تمام کند، در صورتی که دو رکعت اوّل را حفظ کرده باشد (۱).

۲ ـ فضیل بن یسار گوید: امام باقر للیا دربارهٔ شخصی که دو رکعت از نماز واجب را خوانده سیس فراموش می کند پیش از آن که (برای تشهد) بنشیند بر می خیزد، فرمود:

تا زمانی که به رکوع نرفته، باید بنشیند(و تشهّد را بخواند) و نماز او درست است، و اگر متوجّه نشد و به رکوع رفت، باید نماز را ادامه دهد و چون سلام داد، در حال نشسته دو سجدهٔ سهو به جا اورد.

٣ ـ حسن بن صدقه گوید: به امام كاظم الله عرض كردم: آیا اتّفاق افتاده كه رسول خدا ﷺ در دو ركعت نخست (به اشتباه) سلام دهد؟

۱ ـ شارحان كتاب شريف «كافي» و علماي اعلام ييرامون اين حديث اختلاف نظر دارند و بيشتر آنها صدور اين روایت را تقیهای دانستهاند..

فَقالَ: نَعَمْ.

قُلْتُ: وَحَالُهُ حَالُهُ؟

قَالَ: إِنَّمَا أَرَادَ اللهُ عَزَّ وَ جَلَّ أَنْ يُفَقِّهَهُمْ.

٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ
 شَاذَانَ جَمِيعاً عَنْ صَفْوَانَ بْن يَحْيَى عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَن بْن الْحَجَّاجِ قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَنِ الرَّجُلِ يَتَكَلَّمُ نَاسِياً فِي الصَّلاَّةِ يَقُولُ: أَقِيمُوا صُفُوفَكُمْ.

فَقالَ: يُتِمُّ صَلاَتَهُ ثُمَّ يَسْجُدُ سَجْدَتَيْنِ.

فَقُلْتُ: سَجْدَتَا السَّهْوِ قَبْلَ التَّسْلِيمِ هُمَا أَوْ بَعْدُ؟

قَالَ: بَعْدُ.

٥ - عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَنْ أَبِي

تَقُولُ فِي سَجْدَتَي السَّهْوِ: «بِسْمِ اللهِ وَ بِاللهِ اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ».

فرمود: آري.

عرض کردم: آیا به اشتباه سلام داده در حالی که مرتبهٔ نبوّت و عصمت را دارا بود؟ فرمود: خداوند گال اراده فرمود که با این عمل مردم را در دینشان دانا کند.

۴ ـ عبدالرحمان بن حجّاج گوید: از امام صادق الله پرسیدم: کسی که از روی فر اموشی در نماز سخن می گوید؛ (مثلاً) می گوید: صفهای خود را مرتب کنید (چه حکمی دارد؟).

حضرت فرمود: نماز خود را تمام كند، سپس دو سجدهٔ سهو به جا آورد.

عرض كردم: آيا دو سجده پيش از سلام است يا پس از آن؟

فرمود: پس از سلام.

۵ ـ حلبي گويد: امام صادق الله فرمود:

در دو سجدهٔ سهو مى گويى: «بِسْمِ اللهِ وَ بِاللهِ اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ».

قَالَ الْحَلَبِيُّ: وَ سَمِعْتُهُ مَرَّةً أُخْرَى يَقُولُ: «بِسْمِ اللهِ وَ بِاللهِ السَّلاَمُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَ وَاللهِ السَّلاَمُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَ رَحْمَةُ اللهِ وَ بَرَكَاتُهُ».

٦ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ عَلِيٍّ بْنِ النَّعْمَانِ عَنْ
 سَعِيدٍ الْأَعْرَجِ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ يَقُولُ:

صَلَّى رَسُولُ اللهِ ﷺ ثُمَّ سَلَّمَ فِي رَكْعَتَيْنِ.

فَسَأَلَهُ مَنْ خَلْفَهُ: يَا رَسُولَ اللهِ! أَحَدَثَ فِي الصَّلاَةِ شَيْء؟

قَالَ: وَ مَا ذَلِك؟

قَالُوا: إِنَّمَا صَلَّيْتَ رَكْعَتَيْنِ.

فَقالَ: أَكَذَلِكَ يَا ذَا الْيَدَيْنِ؟ وَكَانَ يُدْعَى ذَا الشِّمَالَيْنِ.

فَقالَ: نَعَمْ.

حلبى گويد: يك بار ديگر شنيدم كه حضرتش مىفرمود: «بِسْمِ اللهِ وَ بِاللهِ السَّلاَمُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَ رَحْمَةُ اللهِ وَ بَرَكَاتُهُ».

۶\_ سعید اعرج گوید: از امام صادق علی شنیدم که می فرمود:

رسول خدای نماز گزارد و در انتهای دو رکعت سلام داد. کسی که پشت سر آن حضرت بود، پرسید: ای رسول خدا! آیا در نماز حکم تازهای نازل شده است؟

فرمود: مقصودت چیست؟

عرض كرد: نماز را دو ركعت به جا آورديد!

فرمود: ای ذوالیدین! آیا چنین است؟ و آن شخص که ذوالشمالین (۱) خوانده می شد. گفت: آری.

١ ـ ابومحمَّد عمير بن عبد عمرو، مشهور به ذواليدين و ذوالشمالين است.

فَبَنَى عَلَى صَلاَتِهِ فَأَتَمَّ الصَّلاَةَ أَرْبَعاً وَ قَالَ: إِنَّ اللهَ هُوَ الَّذِي أَنْسَاهُ رَحْمَةً لِلْأُمَّةِ. أَلَا تَرَى لَوْ أَنَّ رَجُلاً صَنَعَ هَذَا لَعُيِّرَ وَ قِيلَ: مَا تُقْبَلُ صَلاَتُكَ فَمَنْ دَخَلَ عَلَيْهِ الْيَوْمَ ذَلَكَ قَالَ: قَدْ سَنَّ رَسُولُ اللهِ عَلَيْهِ وَ صَارَتْ أُسْوَةً وَ سَجَدَ سَجْدَتَيْنِ لِمَكَانِ الْكَلاَمِ. ذَاكَ قَالَ: قَدْ سَنَّ رَسُولُ اللهِ عَلَيْهِ وَ صَارَتْ أُسْوَةً وَ سَجَدَ سَجْدَتَيْنِ لِمَكَانِ الْكَلاَمِ. ٧ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدُ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ اللهِ عَيْدِ اللهِ عَيْدٍ :

إِذَا قُمْتَ فِي الرَّكْعَتَيْنِ الْأَوَّلَتَيْنِ وَ لَمْ تَتَشَهَّدْ فَذَ كَرْتَ قَبْلَ أَنْ تَرْكَعَ فَاقْعُدْ فَتَشَهَّدْ، وَ إِنْ لَمْ تَذْكُرْ حَتَّى تَرْكَعَ فَامْضِ فِي صَلاَتِكَ كَمَا أَنْتَ، فَإِذَا انْصَرَفْتَ سَجَدْتَ سَجْدَتَيْنِ لَا رُكُوعَ فِيهِمَا ثُمَّ تَشَهَّدِ التَّشَهُّدَ الَّذِي فَاتَك.

٨ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عُثْمانَ عَنِ الْحَلَبِيِّ
 عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللَّهِ اللهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللهِ اللَّهِ اللهِ اللَّهِ اللهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللهِ اللهِ اللَّهِ اللهِ اللَّهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللَّهِ اللهِ اللَّهِ اللهِ الللهِ اللهِ الللهِ الللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ الللهِ اللهِ الللهِ الللهِ الللهِ اللهِ اللهِ اللهِ الللهِ اللهِ اللهِ اللهِ الللهِ اللهِ اللّهِ ال

پس رسول خدایک نماز خود را ادامه داد و چهار رکعت را تمام کرد.

امام صادق الله فرمود: خداوند آن حضرت را از روی رحمت برای اُمّت دچار فر اموشی ساخت (۱)، مگر نمی بینی اگر کسی چنین کاری می کرد سرزنش می شد و به او می گفتند: نماز تو قبول نیست. امّا اگر امروز کسی دچار فر اموشی گردد، گوید: رسول خدا شه این را سنّت قرار داد و او الگو و اسوهٔ ماست و آن حضرت به خاطر سخن گفتن، دو سجدهٔ سهو به جا آورد.

٧ ـ على بن حمزه گويد: امام صادق الله فرمود:

هرگاه در دو رکعت نخست نماز بر خاستی و تشهد را نخواندی و پیش از رکوع به یادت آمد، پس بنشین و تشهد را بخوان، و اگر به یادت نیامد، تا این که به رکوع رفتی، همان طوری که هستی، نمازت را ادامه بده، و چون فارغ شدی، دو سجدهٔ سهو به جا آور که رکوع در میان آنها نباشد، سپس تشهدی را که از تو فوت شده است بخوان.

۸ ـ حلبي نيز نظير اين روايت را از امام صادق الله نقل كرده است.

۱ ـ گفتنی است که چنین روایاتی به اندیشه و تأمّل بسیاری نیاز دارند و بایستی از عارفان و آگاهان از فقهای شیعه پرسید، چراکه دو مقوله فراموش کردن و دچار فراموشی شدن در منظر آنان متفاوت است...

إِذَا قُمْتَ فِي الرَّكْعَتَيْنِ مِنَ الظُّهْرِ أَوْ غَيْرِهِمَا وَ لَمْ تَتَشَهَّدْ فِيهِمَا فَذَكُرْتَ ذَلِكَ فِي الرَّكْعَةِ الثَّالِثَةِ قَبْلَ أَنْ تَرْكَعَ فَاجْلِسْ فَتَشَهَّدْ وَ قُمْ فَأَتِمَّ صَلاَتَكَ، فَإِنْ أَنْتَ لَمْ تَذْكُرْ حَتَّى تَفْرُغَ فَإِذَا فَرَغْتَ فَاسْجُدْ سَجْدَتَيِ السَّهْوِ جَتَّى تَغْرُغَ فَإِذَا فَرَغْتَ فَاسْجُدْ سَجْدَتَيِ السَّهْوِ بَعْدَ التَّسْلِيم قَبْلَ أَنْ تَتَكَلَّمَ.

9 - عَلِيُّ بَنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ عَمَّارٍ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنِ الرَّجُلِ يَسْهُو فَيَقُومُ فِي حَالِ قَعُودٍ أَوْ يَقْعُدُ فِي حَالِ قِيَامٍ. قَالَ: يَسْجُدُ سَجْدَتَيْنِ بَعْدَ التَّسْلِيمِ، وَ هُمَا الْمُرْغِمَتَانِ تُرْغِمَانِ الشَّيْطَانَ.

#### (24)

## بَابُ مَنْ شَكَّ فِي صَلاَتِهِ كُلِّهَا وَ لَمْ يَدْرِ زَادَ أَوْ نَقَصَ وَ مَنْ كَثُرَ عَلَيْهِ السَّهْوُ وَ السَّهْوِ فِي النَّافِلَةِ وَ سَهْوِ الْإِمَامِ وَ مَنْ خَلْفَهُ

ا ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ خَالِدٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ سَعْدِ عَنْ صَفْوَانَ عَنْ أَبِي الْحَسَنِ اللهِ قَالَ:

۹ ـ معاویة بن عمّار گوید: از امام الله دربارهٔ شخصی که فراموش میکند و در حالی که باید بنشیند، می ایستد و در جایی که باید بایستد، می نشیند پرسیدم.

فرمود: پس از سلام، دو سجدهٔ سهو به جا آورد که آن دو سجده، بینی شیطان را به خاک می مالد و او را ذلیل می کند.

#### بخش چهل و سوم

کسی که در همهٔ نمازهایش شک می کند و نمی داند که زیاد انجام داده یا کم، و کسی که سهو و فراموشی بر او زیاد می شود، و حکم شک در نماز نافله، و شک امام و مأموم

١ ـ صفوان گويد: امام ابوالحسن اليا فرمود:

إِنْ كُنْتَ لَا تَدْرِي كَمْ صَلَّيْتَ وَ لَمْ يَقَعْ وَهْمُكَ عَلَى شَيْءٍ فَأَعِدِ الصَّلاَةَ.

٢ - عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى وَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ ذُرَارَةَ وَ أَبِي بَصِيرٍ قَالَا:

قُلْنَا لَهُ: الرَّجُلُ يَشُكُ كَثِيراً فِي صَلاَتِهِ حَتَّى لَا يَدْرِيَ كَمْ صَلَّى وَ لَا مَا بَقِيَ لَلْيه.

قَالَ: يُعِيدُ.

قُلْنَا لَهُ: فَإِنَّهُ يَكْثُرُ عَلَيْهِ ذَلِكَ كُلَّمَا عَادَ شَكَّ.

قَالَ: يَمْضِي فِي شَكِّهِ.

ثُمَّ قَالَ: لَا تُعَوِّدُوا الْخَبِيثَ مِنْ أَنْفُسِكُمْ بِنَقْضِ الصَّلاَةِ فَتُطْمِعُوهُ، فَإِنَّ الشَّيْطَانَ خَبِيثٌ يَعْتَادُ لِمَا عُوِّدَ فَلْيَمْضِ أَحَدُ كُمْ فِي الْوَهْمِ، وَ لَا يُكْثِرَنَّ نَقْضَ الصَّلاَةِ، فَإِنَّهُ إِنَّهُ إِنَّهُ الشَّكُ. إِذَا فَعَلَ ذَلِكَ مَرَّاتِ لَمْ يَعُدْ إِلَيْهِ الشَّكُ.

قَالَ زُرَارَةً: ثُمَّ قَالَ: إِنَّمَا يُرِيدُ الْخَبِيثُ أَنْ يُطَاعَ، فَإِذَا عُصِيَ لَمْ يَعُدْ إِلَى أَحَدِكُمْ.

هرگاه ندانستی که چند رکعت نماز خواندهای و ذهن تو نیز بر هیچ طرفی مایل نشد، نماز خود را اعاده کن.

۲ ـ زراره و ابوبصیر (که از راویان امام باقر و امام صادق این هستند) گویند: به امام النا عرض کردیم: شخصی در نماز خود بسیار شک میکند تا جایی که نمی داند چند رکعت نماز خوانده و چند رکعت مانده است.

فرمود: باید نماز خود را اعاده کند.

عرض کردیم: شک او بسیار زیاد است و هرگاه اعاده کند باز هم شک میکند! فرمود: نباید به شک خود اعتنا کند.

سپس فرمود: نگذارید پلید با شکستن نماز با شما خو گیرد تا در شما طمع کند، زیرا شیطان، پلید است و به این کار عادت می کند، هر کدام از شما به آن طرفی که ذهنش مایل شد، نماز را ادامه دهد و چون بارها چنین نماید (یعنی به شک اعتنا نکند) شک به او باز نخواهد گشت.

زراره گوید: سپس حضرتش فرمود: شیطان پلید فقط می خواهد که از او اطاعت شود و هرگاه مخالفت شد، دیگر به سوی شما باز نخواهد گشت.

خروع کافی ج / ۲ <u>(۲۲</u>

٣ ـ حَمَّادٌ عَن ابْن أَبِي يَعْفُورِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ: قَالَ:

إِذَا شَكَكْتَ فَلَمْ تَدْرِأً فِي ثَلاَثٍ أَنْتَ أَمْ فِي اثْنَتَيْنِ أَمْ فِي وَاحِدَةٍ أَمْ فِي أَرْبَعٍ، فَأَعِدْ وَ لَا تَمْضِ عَلَى الشَّكِ.

٤ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّوْفَلِيِّ عَنِ السَّكُونِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللَّهِ قَالَ:
 أَتَى رَجُلُ النَّبِيَّ عَيَّالُهُ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللهِ! أَشْكُو إِلَيْكَ مَا أَلْقَى مِنَ الْوَسْوَسَةِ فِي صَلَاتِي حَتَّى لَا أَدْرِي مَا صَلَّيْتُ مِنْ زِيَادَةٍ أَوْ نُقْصَانِ.

فَقَالَ: إِذَا دَخَلْتَ فِي صَلاَتِكَ فَاطْعُنْ فَخِذَكَ الْأَيْسَرَ بِإِصْبَعِكَ الْيُمْنَى الْمُسَبِّحَةِ، ثُمَّ قُلْ: «بِسْمِ اللهِ وَ بِاللهِ تَوَكَّلْتُ عَلَى اللهِ أَعُوذُ بِاللهِ السَّمِيعِ الْعَلِيمِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ» فَإِنَّكَ ثُمَّ قُلْ: «بِسْمِ اللهِ وَ بِاللهِ تَوَكَّلْتُ عَلَى اللهِ أَعُوذُ بِاللهِ السَّمِيعِ الْعَلِيمِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ» فَإِنَّكَ ثُمَّ قُلْ: «بِسْمِ اللهِ وَ بِاللهِ تَوَكَّلْتُ عَلَى اللهِ أَعُوذُ بِاللهِ السَّمِيعِ الْعَلِيمِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ» فَإِنَّكَ تَنْحَرُهُ وَ تَطْرُدُهُ.

٣ ـ ابن ابي يعفور گويد: امام صادق اليا فرمود:

هرگاه شک کردی و ندانستی که آیا در رکعت سوم هستی یا در رکعت دوم و یا در رکعت اوّل و یا در رکعت چهارم، نماز را اعاده کن و با شک، نماز را ادامه نده.

۴ \_ سكونى گويد: امام صادق اليا فرمود:

مردی خدمت پیامبر ﷺ شرفیاب شد و عرض کرد: ای رسول خدا! از وسوسهای که در نماز بدان گرفتار گشته ام به شما شکوه و شکایت میکنم. وسوسه تا آنجاست که بیشتر اوقات نمی دانم چند رکعت خوانده ام، زیاد خوانده ام یا کم؟

فرمود: هرگاه خواستی نماز بخوانی، نخست انگشت سبابهٔ دست راست خود را بر ران چپ خود بگذار و فشار ده و بگو:

«بِسْمِ اللهِ وَ بِاللهِ تَوَكَّلْتُ عَلَى اللهِ أَعُوذُ بِاللهِ السَّمِيعِ الْعَلِيمِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ» (به نام خدا و از خداوند و از نام او يارى مى جويم، و به خداوند توكّل مى كنم و به خدايى كه شنوا و دانا است از شرّ شيطان رانده شده پناه مى برم».

پس (چون این کلمات را بگویی) شیطان را رد میکنی و او را میرانی.

-

٥ - عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ عَنْ رَجُلٍ عَنْ أَبِي عَنْ يُونُسَ عَنْ رَجُلٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ المِلْمُ المَا المِلْمُ اللهِ المِلْمُ المِلْمُ المِلْمُ المَا المِلْمُ المَا المَا الْمُوالِيَّ الْمُل

سَأَلْتُهُ عَنِ الْإِمَامِ يُصَلِّي بِأَرْبَعَةِ أَنْفُسِ أَوْ خَمْسَةِ أَنْفُسِ وَ يُسَبِّحُ اثْنَانِ عَلَى أَنَّهُمْ صَلَّوْا ثَلاَثَةً عَلَى أَنَّهُمْ صَلَّوْا أَرْبَعاً وَ يَـقُولُ هَـؤُلَاءِ قُـومُوا وَ يَـقُولُ هَـؤُلَاءِ قُـومُوا وَ يَـقُولُ هَـؤُلَاءِ الْعَدُوا وَ الْإِمَامُ مَائِلٌ مَعَ أَحَدِهِمَا، أَوْ مُعْتَدِلُ الْوَهْم فَمَا يَجِبُ عَلَيْهِ.

قَالَ: لَيْسَ عَلَى الْإِمَامِ سَهْوً إِذَا حَفِظَ عَلَيْهِ مَنْ خَلْفَهُ سَهْوَهُ بِإِيقَانٍ مِنْهُمْ وَ لَيْسَ غَلَى مَنْ خَلْفَ الْإِمَامُ وَ لَا سَهْوَ فِي سَهْوٍ وَ لَيْسَ فِي عَلَى مَنْ خَلْفَ الْإِمَامُ وَ لَا سَهْوَ فِي سَهْوٍ وَ لَيْسَ فِي الْمَغْرِبِ وَ الْفَجْرِ سَهْوٌ وَ لَا فِي الرَّ كُعَتَيْنِ الْأُوَّلَتَيْنِ مِنْ كُلِّ صَلاَةٍ وَ لَا فِي نَافِلَةٍ، فَإِذَا الْمَغْرِبِ وَ الْفَجْرِ سَهْوٌ وَ لَا فِي الرَّ كُعَتَيْنِ الْأُوَّلَتَيْنِ مِنْ كُلِّ صَلاَةٍ وَ لَا فِي نَافِلَةٍ، فَإِذَا الْمَعْرِبِ وَ الْفَجْرِ سَهْوٌ وَ لَا فِي الرَّ كُعَتَيْنِ الْأُوَّلَتَيْنِ مِنْ كُلِّ صَلاَةٍ وَ لَا فِي نَافِلَةٍ، فَإِذَا الْمَعْرِبِ وَ الْفَجْرِ سَهْوً وَ لَا فِي عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمْ فِي الإحْتِيَاطِ الْإِعَادَةُ وَ الْأَخْذَ لُلْ الْمَعْرِبِ فَ اللهِ مُعْرِبِ فَي الْمُعْرِبِ مَنْ خَلْفَهُ فَعَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمْ فِي الإحْتِيَاطِ الْإِعَادَةُ وَ الْأَخْذَ لُ اللَّهُ الْمَعْرِبِ وَ الْمُعْرِبِ مَنْ خَلْفَهُ فَعَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمْ فِي الرَّحْتِيَاطِ الْإِعَادَةُ وَ الْأَخْذَ

7 - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ عَنِ الْعَلاَءِ بْنِ رَزِينٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم عَنْ أَحَدِهِمَا اللَّهِ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنِ السَّهْوِ فِي النَّافِلَةِ.

۵ـراوی گوید: از امام صادق الیُّلاِ پرسیدم:

امامی که بر چهاریا پنج نفر نماز می خواند آن گاه شکی بروز می کند و دو تن از مأمومین به عنوان اشاره سه مرتبه «سبحان الله» می گویند، بدین معنا که امام سه رکعت نماز خوانده است، و سه نفر دیگر چهار بار «سبحان الله» می گویند، یعنی امام چهار رکعت خوانده است، دو نفر اوّل با ذکر تسبیح و اشاره می گویند: بر خیزید (چون سه رکعت خوانده اید) و دستهٔ دیگر به اشاره می گویند: بنشینید (که چهار رکعت تمام شده است)، و پیشنماز نظرش با یکی از این دو دسته موافق است، یا احتمال هر دو طرف نزد او مساوی است، در این صورت چه وظیفه ای دارند؟

فرمود: اگر همهٔ مأمومین یقین داشته باشند، یا گمان آنان بر یک طرف باشد، سهو امام اعتبار ندارد، و اگر امام خود یقین داشته باشد، سهو مأمومین بی اعتبار است و باید به اعتقاد امام عمل کنند، و سهو در سهو وجود ندارد و حکمی هم ندارد، و در نماز مغرب و نماز صبح شک یا سهو وجود ندارد و هم چنین در دو رکعت اوّل از هر نماز، شکی وجود ندارد. و هرگاه نظر امام و مأمومین مختلف باشد، بر ایشان است که رعایت احتیاط کرده و نماز را اعاده کنند و به مورد یقین عمل نمایند.

۶ محمّد بن مسلم از امام (باقریا آمام صادق النّی ) روایت کرده و گوید: از آن حضرت در مورد شک در نافله پرسیدم.

-

فَقَالَ: لَيْسَ عَلَيْهِ شَيْءً.

٧ ـ عَلِيَّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ جَمِيعاً عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرِ عَنْ حَفْصِ بْنِ الْبَخْتَرِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَالَ:

لَيْسَ عَلَى الْإِمَامِ سَهْوٌ وَ لَا عَلَى مَنْ خَلْفَ الْإِمَامِ سَهْوٌ، وَ لَا عَلَى السَّهْوِ سَهْوٌ وَلَا عَلَى السَّهْوِ سَهْوٌ وَلَا عَلَى السَّهْوِ سَهْوٌ وَلَا عَلَى الْإَعَادَةُ.

٨ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ صَفْوَانَ عَنِ الْعَلاَءِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم عَنْ أَبِي جَعْفَر عَلَا قَالَ:

إِذاً كَثُرَ عَلَيْكَ السَّهْوُ فَامْضِ فِي صَلاَتِكَ، فَإِنَّهُ يُوشِكُ أَنْ يَدَعَكَ إِنَّمَا هُوَ مِنَ الشَّيْطَان.

9 ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ عَنِ ابْنِ بُكَيْرٍ عَنْ عُبَيْدِ اللهِ الل

فرمود: چیزی بر نمازگزار لازم نیست. (یعنی بنا را به هرچه خواست میگذارد).

٧ ـ حفص بن بخترى گويد: امام صادق علي فرمود:

بر امام جماعت سهو وجود ندارد (۱)، و کسی که پشت سر امام جماعت نماز میگزارد، سهوی بر او نیست (۲)، و سهو بر سهو وجود ندارد، و بر اعاده نماز نیز اعاده ای نیست.

٨ ـ محمّد بن مسلم گوید: امام باقر الله فرمود:

هرگاه در نماز بسیار شک میکنی، نمازت را تمام کن که به زودی آن را نیز (شیطان) از دست تو برباید؛ زیرا که شک از شیطان است.

9 ـ عبیدالله حلبی گوید: از امام صادق الله دربارهٔ علاج شک پرسیدم، چون بسیار شک می کردم.

١ ـ يعنى اگر همهٔ مأمومين يقين داشته باشند، يا گمان آنان بر يک طرف باشد سهو امام اعتبار ندارد.

۲ ـ يعنى اگر امام جماعت خود يقين داشته باشد، سهو مأمومين بياعتبار است و بايد به اعتقاد امام عمل كنند.

فَقالَ: أُدْرِجْ صَلاَتَكَ إِدْرَاجاً.

قُلْتُ: فَأَيُّ شَيْءٍ الْإِدْرَاجُ؟

قَالَ: ثَلاَثُ تَسْبِيحَاتٍ فِي الرُّكُوعِ وَ السُّجُودِ.

وَ رَوَى أَنَّهُ إِذَا سَهَا فِي النَّافِلَةِ بَنَى عَلَى الْأَقَلِّ.

فَجَمِيعُ مَوَاضِعِ السَّهْوِ الَّتِي قَدْ ذَكَرْنَا فِيهَا الْأَثَرَ سَبْعَةَ عَشَرَ مَوْضِعاً سَبْعَةٌ مِنْهَا يَجِبُ عَلَى السَّاهِي فِيهَا إِعَادَةُ الصَّلاَةِ:

الَّذِي يَنْسَى تَكْبِيرَةَ الْإَفْتِتَاحِ وَ لَا يَذْ كُرُهَا حَتَّى يَرْكَعَ.

وَ الَّذِي يَنْسَى رُكُوعَهُ وَ سُجُودَهُ.

وَ الَّذِي لَا يَدْرِي رَكْعَةً صَلَّى أَمْ رَكْعَتَيْن.

وَ الَّذِي يَسْهُو فِي الْمَغْرِبِ وَ الْفَجْرِ.

وَ الَّذِي يَزِيدُ فِي صَلاَتِهِ.

وَ الَّذِي لَا يَدْرِي زَادَ أَوْ نَقَصَ وَ لَا يَقَعُ وَهْمُهُ عَلَى شَيْءٍ.

فرمود: نماز خود را چند پایه کن.

عرض كردم: چند پايه كردن نماز چيست؟

فرمود: سه تسبیح در رکوع و سه تسبیح در سجود بگو.

و روایت شده: هرگاه نمازگزار در نماز نافله شک کرد، باید بنا را بر کمتر بگذارد.

[نگارنده گوید:]

بنا بر آن چه که ذکر شد، تمام موارد سهو هفده مورد می شود که در هفت مورد آن بر شخص فراموش کننده، اعادهٔ نماز واجب است:

۱ ـ كسى كه تكبيرة الاحرام را فراموش مىكند و بعد از ركوع به يادش مى آيد.

۲ ـ کسی که رکوع و سجود خود را فراموش میکند.

٣ ـ كسى كه نمى داند يك ركعت خوانده است يا دو ركعت.

۴ ـ کسی که در نماز مغرب و یا نماز صبح شک میکند.

۵ ـ کسي که (رکعتي را) در نماز خود زياد ميکند.

۶ ـ کسی که نمی داند رکعتی زیاد انجام داده است یا کم و ذهن او به هیچ طرفی نمی رود.

وَ الَّذِي يَنْصَرِفُ عَنِ الصَّلاَةِ بِكُلِّيَّتِهِ قَبْلَ أَنْ يُتِمَّهَا.

وَ مِنْهَا مَوَاضِعُ لَا يَجِبُ فِيهَا إِعَادَةُ الصَّلاَةِ وَ يَجِبُ فِيهَا سَجْدَتَا السَّهْوِ:

الَّذِي يَسْهُو فَيُسَلِّمُ فِي الرَّكْعَتَيْنِ ثُمَّ يَتَكَلَّمُ مِنْ غَيْرِ أَنْ يُحَوِّلَ وَجْهَهُ وَ يَنْصَرِفَ عَنِ الْقِبْلَةِ فَعَلَيْهِ أَنْ يُتِمَّ صَلاَتَهُ ثُمَّ يَسْجُدَ سَجْدَتَي السَّهْوِ.

وَ الَّذِي يَنْسَى تَشَهُّدَهُ وَ لَا يَجْلِسُ فِي الرَّكْعَتَيْنِ وَ فَاتَهُ ذَلِكَ حَتَّى يَرْكَعَ فِي الثَّالِثَةِ فَعَلَيْهِ سَجْدَتَا السَّهْوِ وَ قَضَاءُ تَشَهُّدِهِ إِذَا فَرَغَ مِنْ صَلاَتِهِ.

وَ الَّذِي لَا يَدْرِي أَرْبَعاً صَلَّى أَوْ خَمْساً عَلَيْهِ سَجْدَتَا السَّهْوِ.

وَ الَّذِي يَسْهُو فِي بَعْضِ صَلاَتِهِ فَيَتَكَلَّمُ بِكَلاَمٍ لَا يَنْبَغِي لَهُ مِثْلِ أَمْرٍ وَ نَهْيٍ مِنْ غَيْر تَعَمُّدٍ فَعَلَيْهِ سَجْدَتَا السَّهُو.

فَهَذِهِ أَرْبَعَةُ مَوَاضِعَ يَجِبُ فِيهَا سَجْدَتَا السَّهْوِ.

۷ ـ کسی که پیش از تمام کردن نماز، تمام بدن خود را از قبله بر گرداند.

و مواردی است که در آنها اعادهٔ نماز واجب نمی شود، بلکه دو سجدهٔ سهو واجب است: ۱ کسی که فراموش میکند و انتهای دو رکعت سلام میدهد، سپس سخن میگوید، ولی روی خود را از قبله بر نمی گرداند. بر او لازم است که نماز خود را تمام کند، سپس دو سجدهٔ سهو به جا آورد.

۲ ـ کسی که تشهّد را فراموش میکند و در رکعت دوم نمی نشیند تا این که به رکوع رکعت سوم می رود، چون از نماز خود فارغ می شود، قضای تشهّد و دو سجدهٔ سهو بر او واجب می شود.

۳ ـ کسی که نمی داند چهار رکعت خوانده است یا پنج رکعت. دو سجدهٔ سهو بر او لازم می شود.

۴ ـ کسی که در بخشی از نماز خود سهو میکند و بدون عمد به سخنی که شایستهٔ او نیست ـ مانند امر و نهی نمودن ـ سخن میگوید؛ بر او دو سجدهٔ سهو لازم میشود. پس این، موارد چهارگانهای بود که در آنها سجدهٔ سهو واجب میشود.

وَ مِنْهَا مَوَاضِعُ لَا يَجِبُ فِيهَا إِعَادَةُ الصَّلاَةِ وَ لَا سَجْدَتَا السَّهُو:

الَّذِي يُدْرِكُ سَهْوَهُ قَبْلَ أَنْ يَفُوتَهُ مِثْلُ الَّذِي يَحْتَاجُ أَنْ يَقُومَ فَيَجْلِسُ، أَوْ يَحْتَاجُ أَنْ يَجْلِسَ فَيَقُومَ فَيَجْلِسُ، أَوْ يَحْتَاجُ أَنْ يَدْخُلَ فِي حَالَةٍ أُخْرَى فَيَقْضِيهِ لَا سَهْوَ عَلَيْهِ.

وَ الَّذِي يُسَلِّمُ فِي الرَّكْعَتَيْنِ الْأَوَّلَتَيْنِ ثُمَّ يَذْ كُرُ فَيُتِمُّ قَبْلَ أَنْ يَتَكَلَّمَ فَلا سَهْوَ عَلَيْهِ.

وَ لَا سَهْوَ عَلَى الْإِمَامِ إِذَا حَفِظَ عَلَيْهِ مَنْ خَلْفَهُ.

وَ لَا سَهْوَ عَلَى مَنْ خَلْفَ الْإِمَام.

وَ لَا سَهْوَ فِي سَهْوِ.

وَ لَا سَهْوَ فِي نَافِلَةٍ، وَ لَا إِعَادَةَ فِي نَافِلَةٍ.

فَهَذِهِ سِتَّةُ مَوَاضِعَ لَا يَجِبُ فِيهَا إعَادَةُ الصَّلاَةِ، وَ لَا سَجْدَتَا السَّهُو.

وَ أَمَّا الَّذِي يَشُكُّ فِي تَكْبِيرَةِ الْإِفْتِتَاحِ وَ لَا يَدْرِي كَبَّرَ أَمْ لَمْ يُكَبِّرْ، فَعَلَيْهِ أَنْ يُكَبِّرَ مَا ذَكَرَ قَبْلَ أَنْ يَرْكَعَ ثُمَّ يَقْرَأَ ثُمَّ يَرْكَعَ.

و مواردي است كه در آنها نه اعادهٔ نماز واجب است و نه سجدهٔ سهو:

۱ ـ کسی که پیش از آن که فرصت را از دست بدهد، آن را تدارک میکند؛ مانند کسی که میخواهد بر خیزد، مینشیند و یا میخواهد بنشیند و بر میخیزد و پیش از آن که وارد حالتی دیگر شود، به یادش میآید و آن را تلافی میکند و سهوی بر او نیست.

۲ ـ کسی که در دو رکعت اوّل سلام می دهد، آنگاه به یادش می آید و پیش از سخن گفتن نماز را تمام می کند.

۳- بر امام جماعت سهوی نیست در صورتی که مأمومین یقین داشته باشند.

۴ ـ بر کسی که پشت سر امام جماعت است، سهوی نیست.

۵ ـ سهو در سهو نيست.

۶ ـ در نماز نافله سهو و اعاده نیست.

پس این شش مورد از مواردی است که در آنها اعادهٔ نماز و دو سجدهٔ سهو واجب نیست. و امّا کسی که در تکبیرهٔ الاحرام شک میکند و نمی داند که آن را گفته است یا نه، بر او واجب است که هرگاه تا پیش از رکوع به یادش بیاید، تکبیرهٔ الاحرام را بگوید و حمد و سوره را بخواند و به رکوع رود.

وَ إِنْ شَكَّ وَ هُوَ رَاكِعٌ فَلَمْ يَدْرِ كَبَّرَ أَوْ لَمْ يُكَبِّرْ تَكْبِيرَةَ الْإِفْتِتَاحِ مَضَى فِي صَلاَتِهِ وَ لَا شَيْءَ عَلَيْهِ.

فَإِنِ اسْتَيْقَنَ أَنَّهُ لَمْ يُكَبِّرْ أَعَادَ الصَّلاَةَ حِينَئِدٍ.

فَإِنْ شَكَ وَ هُوَ قَائِمٌ فَلَمْ يَدْرِأَ رَكَعَ أَمْ لَمْ يَرْكَعْ فَلْيَرْكَعْ حَتَّى يَكُونَ عَلَى يَقِينٍ مِنْ وَكُوعِهِ، فَإِنْ رَكَعَ ثُمَّ ذَكَرَ أَنَّهُ قَدْ كَانَ رَكَعَ فَلْيُرْسِلْ نَفْسَهُ إِلَى السُّجُودِ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَوْفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ فِي الرُّكُوعِ، فَإِنْ مَضَى وَ رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ ثُمَّ ذَكَرَ أَنَّهُ قَدْ كَانَ رَكَعَ فَعَلَيْهِ أَنْ يُعِيدَ الصَّلاَة، لِأَنَّهُ قَدْ زَادَ فِي صَلاَتِهِ رَكْعَةً.

فَإِنْ سَجَدَ ثُمَّ شَكَّ فَلَمْ يَدْرِأَ رَكَعَ أَمْ لَمْ يَرْكَعْ فَعَلَيْهِ أَنْ يَمْضِيَ فِي صَلاَتِهِ وَ لَا شَيْءَ عَلَيْهِ فَى شَكِّهِ إِلَّا أَنْ يَسْتَيْقِنَ أَنَّهُ لَمْ يَكُنْ رَكَعَ فَإِنِ اسْتَيْقَنَ ذَلِكَ فَعَلَيْهِ أَنْ يَسْتَقْبِلَ الصَّلاَةَ، فَإِنْ سَجَدَ وَ لَمْ يَدْرِأَ سَجَدَ سَجْدَتَيْنِ أَمْ سَجْدَةً فَعَلَيْهِ أَنْ يَسْجُدَ يَسْجُدَ اللَّهُ عَلَيْهِ أَنْ يَسْجُدَ أَخْرَى حَتَّى يَكُونَ عَلَى يَقِينِ مِنَ السَّجْدَتَيْنِ.

امًا اگر در حالت ركوع شک كند كه تكبيرة الاحرام را گفته است يا نه، بايد نماز خود را ادامه دهد و چيزى بر او واجب نيست.

و اگریقین کند که تکبیرة الاحرام را نگفته است، باید نماز خود را اعاده کند، و اگر در حالی که ایستاده، شک کند که آیا به رکوع رفته است، یا نه? باید به رکوع برود تایقین کند. امّا اگر در رکوع به یادش بیاید که پیشتر رکوع را انجام داده است بدون آن که سر از رکوع بر دارد، باید به سجده رود، ولی اگر پس از سر بر داشتن از رکوع متوجّه شود که قبلاً رکوع را انجام داده است، باید نماز خود را اعاده کند، زیرا یک رکعت زیاد انجام داده است.

هرگاه به سجده رود و شک کند و نداند که به رکوع رفته است یا نه، باید نماز خود را ادامه دهد و چیزی بر او واجب نیست، مگر آن که یقین کند که به رکوع نرفته است. پس اگر یقین کند، بر اوست که نماز را از سر گیرد، و اگر سجده کند و نداند که آیا دو سجده انجام داده است یا یک سجده، بر او لازم است که یک سجدهٔ دیگر انجام دهد تا به دو سجده یقین کند.

فَإِنْ سَجَدَ ثُمَّ ذَكَرَ أَنَّهُ قَدْ كَانَ سَجَدَ سَجْدَ تَيْنِ فَعَلَيْهِ أَنْ يُعِيدَ الصَّلاَةَ، لِأَنَّهُ قَدْ زَادَ فِي صَلاَتِهِ سَجْدَةً، فَإِنْ شَكَّ بَعْدَ مَا قَامَ فَلَمْ يَدْرِ أَكَانَ سَجَدَ سَجْدَةً أَوْ سَجْدَتَيْنِ فَعَلَيْهِ أَنْ يَمْضِيَ فِي صَلاَتِهِ، وَ لَا شَيْءَ عَلَيْهِ.

وَ إِنِ اسْتَيْقَنَ أَنَّهُ لَمْ يَسْجُدْ إِلَّا وَاحِدَةً، فَعَلَيْهِ أَنْ يَنْحَطَّ فَيَسْجُدَ أُخْرَى، وَ لَا شَيْءَ عَلَيْهِ، وَ إِنْ كَانَ قَدْ قَرَأَ ثُمَّ ذَكَرَ أَنَّهُ لَمْ يَكُنْ سَجَدَ إِلَّا وَاحِدَةً، فَعَلَيْهِ أَنْ يَسْجُدَ أُخْرَى، ثُمَّ يَقُومَ فَيَقُرَأً وَ يَرْكَعَ وَ لَا شَيْءَ عَلَيْهِ، وَ إِنْ رَكَعَ فَاسْتَيْقَنَ أَنَّهُ لَمْ يَكُنْ سَجَدَ إِلَّا سَجْدَةً أَوْ لَمْ يَسُجُدْ شَيْئاً فَعَلَيْهِ إِعَادَةُ الصَّلاةِ.

امًا اگر سجده کند و پس از آن متوجه شود که پیشتر دو سجده را انجام داده است، بر او لازم است که نماز را اعاده کند؛ زیرا در نماز، سجدهای را زیاد کرده است.

ولی اگر پس از برخاستن، شک کند و نداند که آیا یک سجده انجام داده است، یا دو سجده، بر او لازم است که نماز خود را ادامه دهد و دیگر چیزی بر او لازم نیست.

امّا اگر یقین کند که فقط یک سجده کرده است، باید فرود آید و سجدهٔ دیگری انجام دهد و دیگر چیزی بر او لازم نیست، و اگر پس از قرائت متوجّه شود که فقط یک سجده انجام داده است، بر اوست که یک سجدهٔ دیگر انجام دهد، سپس باید بر خیزد و حمد را قرائت کند و به رکوع برود و دیگر چیزی بر او واجب نیست.

امًا اگر به رکوع رود و یقین کند که فقط یک سجده، یا هر دو سجده را انجام نداده است، بر اوست که نماز خود را اعاده کند. 

### السَّهْوُ فِي التَّشَـهُّدِ

وَ إِنْ سَهَا فَقَامَ مِنْ قَبْلِ أَنْ يَتَشَهَّدَ فِي الرَّ كُعَتَيْنِ فَعَلَيْهِ أَنْ يَجْلِسَ وَ يَتَشَهَّدَ مَا لَمْ يَرْكَعْ ثُمَّ يَقُومَ فَيَمْضِيَ فِي صَلاَتِهِ، وَ لَا شَيْءَ عَلَيْهِ، وَ إِنْ كَانَ قَدْ رَكَعَ وَ عَلِمَ أَنَّهُ لَمْ يَرْكَعْ ثُمَّ يَقُومَ فَيَمْضِيَ فِي صَلاَتِهِ، فَإِذَا فَرَغَ مِنْهَا سَجَدَ سَجْدَتَيِ السَّهْوِ وَ لَيْسَ عَلَيْهِ فِي يَكُنْ تَشَهَّدَ مَضَى فِي صَلاَتِهِ، فَإِذَا فَرَغَ مِنْهَا سَجَدَ سَجْدَتَيِ السَّهْوِ وَ لَيْسَ عَلَيْهِ فِي حَالِ الشَّكُ شَيْءً مَا لَمْ يَسْتَيْقِنْ.

# السُّهْوُ فِي اثْنَتَيْنِ وَ أَرْبَعِ

إِنْ شَكَّ فَلَمْ يَدْرِ اثْنَتَيْنِ صَلَّى أَوْ أَرْبَعاً، فَإِنْ ذَهَبَ وَهْمُهُ إِلَى الْأَرْبَعِ سَلَّمَ وَ لَا شَيْءَ عَلَيْهِ شَكْء وَلَا شَيْء عَلَيْهِ مَا لَا خُرَيَيْنِ وَ لَا شَيْءَ عَلَيْهِ

#### شک در تشهد

و اگر فراموش کند و پیش از آن که در انتهای دو رکعت، تشهّد را بخواند بر خیزد، بر اوست که تا زمانی که به رکوع نرفته، بنشیند و تشهّد را بخواند، سپس بر خیزد و نماز خود را ادامه دهد و دیگر چیزی بر او واجب نیست.

امّا اگر به رکوع رفته و بداند که تشهّد را نخوانده است، باید نمازش را ادامه دهد و چون از نماز فارغ شد، دو سجدهٔ سهو به جا آورد و تا زمانی که یقین نکرده است، در حال شک چیزی بر او لازم نیست.

#### شک در میان رکعت دو و چهار

اگر شک کند و نداند که دو رکعت خوانده است یا چهار رکعت، چنانچه ذهن او به طرف چهار رکعت مایل شود، باید سلام دهد و دیگر چیزی بر او واجب نیست، و اگر ذهنش به طرف دو رکعت مایل شود، باید دو رکعت دیگر بخواند و دیگر چیزی بر او واجب نیست.

کتاب نماز کتاب

فَإِنِ اسْتَوَى وَهْمُهُ سَلَّمَ ثُمَّ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ قَائِماً بِفَاتِحَةِ الْكِتَابِ فَإِنْ كَانَ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ قَائِماً بِفَاتِحَةِ الْكِتَابِ فَإِنْ كَانَ صَلَّى أَرْبَعاً كَانَتَا هَاتَانِ نَافِلَةً.

## السَّهْوُ فِي اثْنَتَيْنِ وَ ثَلاَثٍ

فَإِنْ شَكَّ فَلَمْ يَدْرِأَ رَكْعَتَيْنِ صَلَّى أَمْ ثَلاَثاً فَذَهَبَ وَهْمُهُ إِلَى الرَّكْعَتَيْنِ فَعَلَيْهِ أَنْ يُصَلِّي رَكْعَةً يُصَلِّي أَخْرَيَيْنِ وَ لَا شَيْءَ عَلَيْهِ وَإِنْ ذَهَبَ وَهْمُهُ إِلَى الثَّلاَثِ فَعَلَيْهِ أَنْ يُصَلِّي رَكْعَةً وَاحِدَةً وَ لَا شَيْءَ عَلَيْهِ.

وَ إِنِ اسْتَوَى وَهْمُهُ وَ هُو مُسْتَيْقِنُ فِي الرَّكْعَتَيْنِ فَعَلَيْهِ أَنْ يُصَلِّي رَكْعَةً وَهُوَ قَائِمٌ ثُمَّ يُسَلِّمَ وَ يُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ فَالَّتِي ثُمَّ يُسَلِّمَ وَ يُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ فَالَّتِي فَالَّتِي فَالَّتِي فَالَّتِي فَالَّتِي فَالَّتِي فَاللَّهُمَا وَ هُوَ قَاعِدٌ مَكَانَ قَامَ فِيهَا قَبْلَ تَسْلِيمِهِ تَمَامُ الْأَرْبَعَةِ وَ الرَّكْعَتَانِ اللَّتَانِ صَلَّاهُمَا وَ هُوَ قَاعِدٌ مَكَانَ رَكْعَةٍ وَ قَدْ تَمَّتْ صَلَاهُمَا وَ هُو تَاعِدُ مَكَانَ رَكْعَةٍ وَ قَدْ تَمَّتْ صَلاَتُهُ.

امًا اگر هر دو طرف در نظر او مساوی باشد، باید سلام دهد، سپس دو رکعت نماز با حمد ایستاده بخواند.

پس چنانچه در واقع دو رکعت نماز خوانده باشد، با این دو رکعت چهار رکعت می شود، و اگر در واقع چهار رکعت خوانده باشد، این دو رکعت نافله محسوب خواهد شد.

#### شک میان رکعت دو و سه

اگر شک کند و نداند که آیا دو رکعت نماز خوانده است یا سه رکعت و ذهن او به طرف دو رکعت مایل باشد، بر او لازم است که دو رکعت دیگر بخواند و دیگر چیزی بر او واجب نیست، و اگر ذهنش به سوی سه رکعت مایل شود، بر او لازم است که یک رکعت دیگر بخواند و دیگر چیزی بر او واجب نیست.

آمًا اگر هر دو طرف در نظر او مساوی باشد و او به دو رکعت یقین دارد، بر اوست که در حالی که ایستاده است، یک رکعت به جا آورد و سلام دهد، سپس دو رکعت در حال نشسته به حمد تنها بخواند.

چنانچه در واقع دو رکعت نماز خوانده باشد، با این دو رکعت که در حال نشسته به جا آورده و به قدر یک رکعت ایستاده محسوب می شود چهار رکعت تمام می شود، و دو رکعتی که نشسته به جای یک رکعت خوانده به جای یک رکعت و نمازش تمام می شود.

خروع کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲ مانی ج / ۲ م

وَ إِنْ كَانَ قَدْ صَلَّى ثَلاَثاً فَالَّتِي قَامَ فِيهَا تَمَامُ الْأَرْبَعِ وَ كَانَتِ الرَّكْعَتَانِ اللَّتَانِ صَلَّاهُمَا وَ هُوَ جَالِسٌ نَافِلَةً.

# السَّهْوُ فِي ثَلاَثٍ وَ أَرْبَعِ

فَإِنْ شَكَّ فَلَمْ يَدْرِأَ ثَلاَثاً صَلَّى أَمْ أَرْبَعاً، فَإِنْ ذَهَبَ وَهْمُهُ إِلَى الثَّلاَثِ، فَعَلَيْهِ أَنْ يُصَلِّي أَخْرَى ثُمَّ يُسَلِّمَ وَ لَا شَيْءَ عَلَيْهِ، وَ إِنْ ذَهَبَ وَهْمُهُ إِلَى الْأَرْبَعِ سَلَّمَ وَ لَا شَيْءَ عَلَيْهِ، وَ إِنْ ذَهَبَ وَهْمُهُ إِلَى الْأَرْبَعِ سَلَّمَ وَ لَا شَيْءَ عَلَيْهِ.

وَ إِنِ اسْتَوَى وَهْمُهُ فِي الثَّلاَثِ وَ الْأَرْبَعِ سَلَّمَ عَلَى حَالِ شَكِّهِ وَ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ مِنْ جُلُوسٍ بِفَاتِحَةِ الْكِتَابِ، فَإِنْ كَانَ صَلَّى ثَلاَثاً كَانَتْ هَاتَانِ الرَّكْعَتَانِ بِرَكْعَةٍ تَمَامَ الْأَرْبَع، وَ إِنْ كَانَ صَلَّى أَرْبَعاً كَانَتْ هَاتَانِ الرَّكْعَتَانِ نَافِلَةً لَهُ.

اگر سه رکعت خوانده باشد، آن ایستاده به جا آورده، چهار رکعت تمام می شود و دو رکعت نشسته محسوب می شوند.

#### شک میان رکعت سه و چهار

اگر نمازگزار شک کند و نداند که سه رکعت خوانده است یا چهار رکعت، چنانچه ذهن او به سه رکعت مایل شود، بر او لازم است که یک رکعت دیگر بخواند، سپس سلام دهد و دیگر چیزی بر او واجب نیست، و اگر ذهن او به چهار رکعت مایل شود، باید سلام دهد و دیگر چیزی بر او واجب نیست، و اگر ذهنش به هر دو طرف مساوی باشد، باید بر همان شک خود سلام دهد و دو رکعت نماز در حال نشسته به حمد بخواند.

چنانچه در واقع سه رکعت خوانده باشد با این دو رکعت نشسته که یک رکعت به حساب می آید، چهار رکعت تمام می شود، و اگر چهار رکعت خوانده باشد، این دو رکعت، نافله محسوب خواهد شد.

# السَّهْوُ فِي أَرْبَعِ وَ خَمْسٍ

فَإِنْ شَكَّ فَلَمْ يَدْرِ أَرْبَعاً صَلَّى أَوْ خَمْساً، فَإِنْ ذَهَبَ وَهْمُهُ إِلَى الْأَرْبَعِ سَلَّمَ وَ لَا شَيْءَ عَلَيْهِ، وَ إِنْ اسْتَوَى وَهْمُهُ إِلَى الْخَمْسِ أَعَادَ الصَّلاَةَ، وَ إِنِ اسْتَوَى وَهْمُهُ سَلَّمَ وَسَجَدَ سَجْدَتَى السَّهُو وَ هُمَا الْمُرْغِمَتَانِ.

# (22)

### بَابُ مَا يُقْبَلُ مِنْ صَلاَةِ السَّاهِي

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ النَّضْرِ بْنِ سُويْدٍ عَنْ هِشَامٍ بْنِ سَالِمٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ

#### شک میان رکعت چهار و پنج

اگر شک کند و نداند که چهار رکعت خوانده است یا پنج رکعت، حال چنانچه ذهن او به چهار رکعت مایل است، باید سلام دهد و دیگر چیزی بر او واجب نیست، و اگر ذهنش به پنج رکعت مایل شود، باید نماز را اعاده کند.

امّا اگر ذهن او به هر دو طرف مساوی باشد، باید سلام دهد و دو سجدهٔ سهو به جا آورد؛ زیرا سجدهٔ سهو، بینی شیطان را به خاک می مالد.

### بخش چهل و چهارم آن چه از نماز سهو کننده پذیرفته می شود

۱ ـ محمّد بن مسلم گوید: به امام صادق الله عرض کردم: عمّار ساباطی حدیثی از شما روایت کرده است.

قَالَ: وَ مَا هِيَ؟

قُلْتُ: رَوَى: أَنَّ السُّنَّةَ فَريضَةً.

فَقَالَ: أَيْنَ يَذْهَبُ؟ أَيْنَ يَذْهَبُ؟ لَيْسَ هَكَذَا حَدَّثْتُهُ، إِنَّمَا قُلْتُ لَهُ: مَنْ صَلَّى فَأَقْبَلَ عَلَى صَلاَتِهِ لَمْ يُحَدِّثْ نَفْسَهُ فِيهَا أَوْ لَمْ يَسْهُ فِيهَا أَقْبَلَ اللهُ عَلَيْهِ مَا أَقْبَلَ عَلَى صَلاَتِهِ لَمْ يُحَدِّثْ نَفْسَهُ فِيهَا أَوْ لَمْ يَسْهُ فِيهَا أَوْ يُمَا أَقْبَلَ اللهُ عَلَيْهِ مَا أَقْبَلَ عَلَيْهَا، فَرُبَّهَا رُفِعَ نِصْفُهَا أَوْ رُبُعُهَا أَوْ تُلتُهَا أَوْ خُمُسُهَا، وَ إِنَّمَا أَمَرْنَا بِالسَّنَّةِ لِيَكْمُلَ عَلَيْهَا، فَرُبَّهَا رُفِعَ نِصْفُهَا أَوْ رُبُعُهَا أَوْ تُلتُهُا أَوْ خُمُسُهَا، وَ إِنَّمَا أَمَرْنَا بِالسَّنَّةِ لِيَكْمُلَ بِهَا مَا ذَهَبَ مِنَ الْمَكْتُوبَةِ.

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ سَالِمٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم عَنْ أَبِي جَعْفَرِ اللهِ قَالَ:

إِنَّ الْعَبْدَ لَيُرْفَعُ لَهُ مِنْ صَلاَتِهِ نِصْفُهَا أَوْ ثُلْتُهَا أَوْ رُبُعُهَا أَوْ خُمُسُهَا فَمَا يُرْفَعُ لَهُ إِلَّا مَا أَقْبَلَ عَلَيْهِ بِقَلْبِهِ، وَ إِنَّمَا أَمَرْنَا بِالنَّافِلَةِ لِيَتِمَّ لَهُمْ بِهَا مَا نَقَصُوا مِنَ الْفَريضَةِ.

فرمود: آن چیست؟

عرض كردم: روايت كرده كه نماز نافله، واجب است.

فرمود: (عمّار) به کجا می رود؟ به کجا می رود؟ من چنین نگفته ام، بلکه گفته ام: هر که نماز بخواند و در نماز خود متوجّه باشد و در دل خود سخن نگوید، یا در آن اشتباهی نکند، به آن اندازه که به نماز روی آورده و ملازم آن شده، خداوند به او روی می آورد. پس چه بسا که نصف نمازش یا یک چهارم آن، یا یک سوم آن و یا یک پنجم آن قبول شود و به راستی که ما به نماز نافله مأمور شده ایم تا آن چه که از نماز واجب از دست می رود، با آن کامل شود.

٢ ـ محمّد بن مسلم گوید: امام باقر الله فرمود:

از نماز بنده، نصف آن، یا یک سوم، یا یک چهارم و یا یک پنجم آن، قبول می شود. پس چیزی از آن قبول نمی شود مگر به اندازهای که دل او به آن روی آورده، و ما به نماز نافله مأمور شده ایم تا نواقص نماز به واسطهٔ آن، کامل گردد.

٣ ـ وَ عَنْهُ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِي عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ قَالَ: قَالَ رَجُلٌ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ الل

فَقالَ: وَ هَلْ يَسْلَمُ مِنْهُ أَحَدٌ ؟

فَقُلْتُ: مَا أَظُنُّ أَحَداً أَكْثَرَ سَهُواً مِنِّي.

فَقَالَ: لَهُ أَبُو عَبْدِ اللهِ عَلَى: يَا أَبَا مُحَمَّدٍ! إِنَّ الْعَبْدَ يُرْفَعُ لَهُ ثُلُثُ صَلاَتِهِ وَ نِصْفُهَا وَثَلاَثَةُ أَرْبَاعِهَا وَ أَقُلُ وَ أَكْثَرُ عَلَى قَدْرِ سَهْوِهِ فِيهَا، لَكِنَّهُ يَتِمُّ لَهُ مِنَ النَّوَافِلِ.

قَالَ: فَقَالَ لَهُ أَبُو بَصِيرٍ: مَا أَرَى النَّوَافِلَ يَنْبَغِي أَنْ تُتْرَكَ عَلَى حَالٍ.

فَقَالَ: أَبُو عَبْدِ اللهِ عَلَيْلاً: أَجُلْ لَا.

٤ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَصْلِ بْنِ شَاذَانَ جَمِيعاً عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنِ الْفُضَيْلِ بْنِ يَسَادٍ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ اللهِ وَ أَبِي عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنِ الْفُضَيْلِ بْنِ يَسَادٍ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ اللهِ وَ أَبِي عَنْ حَمَّادِ اللهِ المِلْمُ اللهِ اللهِ اللهِلْمُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ المِلْمُ المَالمُولِ المَا الم

۳- ابو بصیر گوید: من در خدمت امام صادق الله حضور داشتم که مردی گفت: فدایت شوم! من در نماز بسیار اشتباه می کنم.

فرمود: آیا کسی هست که اشتباه نکند؟!

من عرض کردم: گمان نمی کنم کسی از من بیشتر اشتباه کند.

امام صادق الله فرمود: ای ابا محمّد! همانا برای بنده یک سوم از نمازش، یا نصف آن، یا سه چهارم آن و کمتر و بیشتر، به میزان غفلتش، مورد قبول واقع می گردد، ولی به وسیلهٔ نافله نماز او کامل می شود.

راوی گوید: ابوبصیر به حضرت عرض کرد: به نظر من ترک نمازهای نافله نباید در هیچ حال سزاوار باشد.

فرمود: آرى، ترک نوافل سزاوار نيست.

۴ ـ فضيل بن يسار گويد: امام باقر و امام صادق النَّكِيُّ فرمودند:

إِنَّمَا لَكَ مِنْ صَلاَتِكَ مَا أَقْبَلْتَ عَلَيْهِ مِنْهَا فَإِنْ أَوْهَمَهَا كُلَّهَا أَوْ غَفَلَ عَنْ أَدَائِهَا لُقَتْ فَضُربَ بِهَا وَجْهُ صَاحِبِهَا.

٥ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْمُغِيرَةِ قَالَ فِي كِتَابِ حَرِيزٍ أَنَّهُ قَالَ:
 إِنِّي نَسِيتُ أَنِّي فِي صَلاَةٍ فَرِيضَةٍ حَتَّى رَكَعْتُ وَ أَنَا أَنْوِيهَا تَطَوُّعاً.

قَالَ: فَقَالَ: هِيَ الَّتِي قُمْتَ فِيهَا إِنْ كُنْتَ قُمْتَ وَ أَنْتَ تَنْوِي فَرِيضَةً ثُمَّ دَخَلَكَ الشَّكُ فَأَنْتَ فِي الْفَرِيضَةِ وَ إِنْ كُنْتَ دَخَلْتَ فِي نَافِلَةٍ فَنَوَيْتَهَا فَرِيضَةً فَأَنْتَ فِي الشَّكُ فَأَنْتَ فِي الْفَرِيضَةِ وَ إِنْ كُنْتَ دَخَلْتَ فِي نَافِلَةٍ فَنَوَيْتَهَا فَرِيضَةً فَأَنْتَ فِي النَّافِلَةِ، وَ إِنْ كُنْتَ دَخَلْتَ فِي فَرِيضَةٍ ثُمَّ ذَكَرْتَ نَافِلَةً كَانَتْ عَلَيْكَ فَامْضِ فِي الْفَرِيضَةِ.

النَّافِلَةِ، وَ إِنْ كُنْتَ دَخَلْتَ فِي فَرِيضَةٍ ثُمَّ ذَكَرْتَ نَافِلَةً كَانَتْ عَلَيْكَ فَامْضِ فِي الْفَريضَةِ.

به همان قدری که در نماز بدان روی آوری و دلت متوجّه باشد، برای تو منظور می گردد. پس اگر در تمام نماز، دل متوجّه نباشد و از به جا آوردن آن غافل باشد، آن نماز پیچیده شده و به صورت صاحبش زده می شود.

۵ عبدالله بن مغیره گوید: حریز در کتاب خود گفته است: من فراموش کردم که در نماز واجب هستم، تا این که به رکوع رفتم و همان طور به نیّت نافله بودم، تکلیف چیست؟ امام علیه فرمود: آن نماز همان نماز واجب است؛ زیرا از اوّل نیّت تو بر فریضه بوده و پس از آن شک بر تو عارض شده است. پس تو در نماز فریضه بودهای و هرگاه در نماز نافله باشی و در اثنای آن، نیّت نماز واجب کنی، تو در همان نافلهای، و همین طور اگر مشغول نماز واجب باشی و در اثنای آن، نیّت نافله نمایی، این همان نماز واجب است و به عنوان همان نماز واجب آن را تمام کن.

کتاب نماز کتاب

#### (20)

### بَابُ مَا يَقْطَعُ الصَّلاَةَ مِنَ الضَّحِكِ وَ الْحَدَثِ وَ الْإِشَارَةِ وَ النِّسْيَانِ وَ غَيْرِ ذَلِكَ

١ - جَمَاعَةٌ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ أَخِيهِ الْحَسَنِ عَنْ زُرْعَةَ عَنْ سَمَاعَةَ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنِ الضَّحِكِ هَلْ يَقْطَعُ الصَّلاَةَ؟
 قَالَ أَمَّا التَّبَسُّمُ فَلا يَقْطَعُ الصَّلاَةَ، وَ أَمَّا الْقَهْقَهَةُ فَهِى تَقْطَعُ الصَّلاَة.

وَ رَوَاهُ أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عُثْمانَ بْن عِيسَى عَنْ سَمَاعَةَ.

٢ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِي اللهِ عَلَيْ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَن الرَّجُل يُصِيبُهُ الرُّعَافُ وَ هُوَ فِي الصَّلاَةِ.

فَقَالَ: إِنْ قَدَرَ عَلَى مَاءٍ عِنْدَهُ يَمِيناً أَوْ شِمَالاً أَوْ بَيْنَ يَدَيْهِ وَ هُوَ مُسْتَقْبِلَ الْقِبْلَةِ فَلْيَغْسِلْهُ عَنْهُ ثُمَّ لَيُصَلِّ مَا بَقِيَ مِنْ صَلاَتِهِ، وَ إِنْ لَمْ يَقْدِرْ عَلَى مَاءٍ حَتَّى يَنْصَرِفَ بَوَ جُهِهِ أَوْ يَتَكَلَّمَ فَقَدْ قَطَعَ صَلاَتَهُ.

#### بخش چهل و پنجم

### باطل شدن نماز به وسیلهٔ خنده، حدث، اشاره، فراموشی و موارد دیگر

١ ـ سماعه گوید: از امام ﷺ پرسیدم: آیا خنده نماز را باطل میکند؟

فرمود: تبسّم (لبخند زدن) نماز را باطل نمي كند، ولي قهقهه، آري.

این روایت را احمد بن محمّد نیز از عثمان بن عیسی از سماعه نقل کرده است.

۲ حلبی گوید: از امام صادق ملی پرسیدم: شخصی که مشغول نماز است و خون دماغ می شود (چه حکمی دارد؟).

فرمود: اگر از سمت راست یا چپ یا در مقابلش که روی او به قبله باشد می تواند آب تهیّه دارد، باید آن را بشوید و بقیّهٔ نمازش را بخواند، امّا اگر نمی تواند آب تهیّهٔ کند مگر آن که روی از قبله برگرداند، یا سخن بگوید، نمازش باطل شده است.

خ<del>۲۳۶ / ۲ ) فروع کافی ج / ۲ ) کافی ج / ۲ )</del>

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَانِ بْنِ الْحَجَّاجِ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا الْحَسَنِ اللَّهِ عَنِ الرَّجُلِ يُصِيبُهُ الْغَمْزُ فِي عَبْدِ الرَّجُمَانِ بْنِ الْحَجَّاجِ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا الْحَسَنِ اللَّهِ عَنِ الرَّجُلِ يُصِيبُهُ الْغَمْزُ فِي بَطْنِهِ وَهُوَ يَسْتَطِيعُ أَنْ يَصْبِرَ عَلَيْهِ أَ يُصَلِّي عَلَى تِلْكَ الْحَالِ أَوْ لَا يُصَلِّي؟

قَالَ: فَقَالَ: إِنِ احْتَمَلَ الصَّبْرَ وَ لَمْ يَخَفْ إِعْجَالاً عَنِ الصَّلاَةِ فَلْيُصَلِّ وَ لْيَصْبِرْ. 3 ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ وَ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ مُحَمِّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ مُحَمِّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ مُحَمِّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ مُحَمِّدِ بْنِ الْحَدْمَةِ فَيْ الْحَسَيْنِ عَنْ مُحَمِّدِ بْنِ الْحَسَيْنِ عَنْ مُحَمِّدِ وَمُحَمِّدِ وَمُحَمِّدِ مُعَلِي الْحَسَيْنِ عَنْ مُحَمِّدِ وَالْحَسَيْنِ عَنْ مُحَمِّدِ وَالْمُعَلِّقِ عَنْ أَمْ عَنْ الْحَسَيْنِ عَنْ مُعَلِّقُولِ وَالْحَسِيْنِ عَنْ أَنْ مُعَمِّدِ وَى مُحَمِّدِ وَالْمُعَمِّدِ وَالْمُعَلِي وَالْمُعُمِّدِ وَالْمُعَمِّدِ وَالْمُعَلِي وَالْمُعَلِي وَالْمُعَلِي وَالْمُعْمِدِ وَالْمُعَلِّقِ وَالْمُعَلِي وَالْمُعَلِي وَالْمُعَلِي وَالْمُعَلِي وَالْمُعَلِي وَالْمُعَلِي وَالْمُعَالِقُولِ وَالْمُعَلِي وَالْمُعَلِي وَالْمُعَلِي وَالْمُعِلَّ وَالْمُعِلَّ وَالْمُعِلِي وَالْمُعِلَّ وَالْمُعِلَّ وَالْمُعِلَّ وَالْمُعِلِي وَالْمُعِلِي وَالْمُعِلِي وَالْمُعِلَّ وَالْمُعِلَّ والْمُعِلَّ وَالْمُعِلِي وَالْمُعْلِقِ وَالْمُعِلَّ وَالْمُعْلِقِ وَالْمُعِلِي وَالْمُعْلِقِ وَالْمُعِلَّ وَالْمُعْلِقِ وَالْمُعِي وَالْمُعْلِقِ وَالْمُعِلَّ وَالْمُعِلَّ وَالْمُعِلِي وَالْمُعْلِقِي وَالْمُعْلِقِي وَالْمُعْلِقِي وَالْمُعِلْمُ وَالْمُعِلْمِ وَالْمُعِلَّ وَالْمُعِلَّ وَالْمُعِلِي وَالْمُعْلِقِي وَالْمُعِلْمِ وَالْمُعِلْمُ وَالْمُعِلِقِي وَالْمُعِلَّ وَالْمُعِلِقِي وَالْمُعِلَّ وَالْمُعِلِي وَالْمُعِلَّ وَالْمُعْلِقِ وَالْمُعِلَّ وَالْمُعِلِي وَالْمُعْلِقِلْمِ وَالْمُعِلِي وَالْمُعِلْمُ وَالْمُع

إِسْمَاعِيلَ بْنِ بَزِيعٍ عَنْ مَنْصُورِ بْنِ يُونُسَ عَنْ أَبِي بَكْرٍ الْحَضْرَمِيِّ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ وَأَبِي عَبْدِ اللهِ الله

لَا يَقْطَعُ الصَّلاَةَ إِلَّا أَرْبَعَةٌ: الْخَلاَءُ وَ الْبَوْلُ وَ الرِّيحُ وَ الصَّوْتُ.

٥ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ عَنِ الْعَلاَءِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم عَنْ أُحَدِهِمَا اللَّهُ فِي الرَّجُلِ يَمَسُّ أَنْفَهُ فِي الصَّلاَةِ، فَيَرَى دَماً كَيْفَ يَصْنَعُ ؟ أَينْصَرِّفُ؟

فَقالَ: إِنْ كَانَ يَابِساً فَلْيَرْم بِهِ وَ لَا بَأْسَ.

۳ عبدالرحمان بن حجّاج گوید: از امام کاظم الله پرسیدم: هرگاه فردی احساس کند که دل پیچه دارد، ولی می تواند تحمّل کند، آیا می تواند با همان حال نماز بخواند؟

فرمود: اگر می تواند خویشتن داری کند و بیم آن نداشته باشد که موجب شتاب و تعجیل در نماز شود، باید نماز بخواند و خودداری کند.

۴ ـ ابوبكر حضرمي گويد: امام باقر و امام صادق اليَّكِ فرمودند:

نماز را قطع نمی کند مگر چهار چیز: به مستراح برای قضای حاجت رفتن، ادرار کردن، خروج باد و صدا.

۵ ـ محمّد بن مسلم گوید: امام (باقریا امام صادق اللیظ) دربارهٔ شخصی که در نماز، بینی خود را میمالد و خونی میبیند، در این که چه باید کند؟ آیا نماز را رها کند؟ فرمود: اگر خون خشک باشد، آن را بیندازد و نمازش ایرادی ندارد.

کتاب نماز کتاب نماز

٦ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ جَمِيلِ بْنِ دَرَّاجٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ جَمِيلِ بْنِ دَرَّاجٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ

الْقَهْقَهَةُ لَا تَنْقُضُ الْوُضُوءَ وَ تَنْقُضُ الصَّلاةَ.

فَقَالَ: يُومِئُ بِرَأْسِهِ وَ يُشِيرُ بِيَدِهِ وَ يُسَبِّحُ، وَ الْمَرْأَةُ إِذَا أَرَادَتِ الْحَاجَةَ وَ هِي تُصَلِّى تُصَفِّقُ بِيَدِهَا.

٨ عَلِيٌ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ شَمُّونٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَلَيْنِ عَبْدِ اللهِ عَبْدِ اللهِ عَبْدِ اللهِ عَبْدِ اللهِ عَبْدِ اللهِ عَبْدِ اللهِ عَلَيْدِ عَبْدِ اللهِ عَبْدِ اللهِ عَلَيْدِ عَبْدِ اللهِ عَلَيْدِ عَبْدِ اللهِ عَلَيْدِ عَبْدِ اللهِ عَلْمَ عَلَيْدِ عَبْدِ اللهِ عَلَيْدِ اللهِ عَلَيْدِ اللهِ عَلَيْدِ عَبْدِ اللهِ عَلَيْدِ عَلَى النَّالِي عَبْدِ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَيْدِ اللهِ عَلَيْدِ اللهِ عَلَيْدِ اللهِ عَلَيْدِ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَيْدِ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَيْدِ اللهِ عَلَى الللهِ عَلَى الللهِ عَلَى اللهِ عَلَى الللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى الللهِ عَلَى اللهِ عَلَى الللهِ عَلَى الللهِ عَلَى الللهِ عَلَى الللهِ عَلَى الللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ

۶\_زراره گوید: امام صادق للیافی فرمود:

قهقهه (خندهٔ صدا دار) وضو را باطل نمی کند، ولی نماز را باطل می کند.

۷ ـ حلبی گوید: امام صادق الله دربارهٔ کسی که مشغول نماز باشد و کاری برایش پیش آید و بخواهد دیگری را آگاه کند فرمود:

با سرو دست اشاره کندو تسبیح گوید، واگرزن در نمازکاری دارد، باید دستهایش را به هم زند.

٨ ـ مسمع ابوسيّار گويد: امام صادق اليَّلِ فرمود:

پیامبر که پیامبر که پشت سر خود صدای شکستن انگشتان کسی را شنید که مردی در نماز خود انگشتان خویش را می شکاند، وقتی آن مرد رفت، پیامبر که فرمود: بهرهٔ او از نمازش همان بود.

9 - الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيِّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ فَضَالَةَ عَنِ الْعَلاَءِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا جَعْفَرٍ عَنِ الرَّجُلِ يَأْخُذُهُ الرُّعَافُ وَ الْعَلاَءِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا جَعْفَرٍ عَنِ الرَّجُلِ يَأْخُذُهُ الرُّعَافُ وَ الْعَلاَءِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا جَعْفَرٍ عَنِ الرَّجُلِ يَأْخُذُهُ الرُّعَافُ وَ الْقَيْءُ وَى الصَّلاَةِ كَيْفَ يَصْنَعُ ؟

قَالَ: يَنْفَتِلُ فَيَغْسِلُ أَنْفَهُ وَ يَعُودُ فِي صَلاَتِهِ، فَإِنْ تَكَلَّمَ فَلْيُعِدْ صَلاَتَهُ وَ لَيْسَ عَلَيْهِ وُضُوءً.

١٠ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَمْدِ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ بَنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ الرَّجُلِ أَ يَقْطَعُ صَلاَتَهُ شَيْءٌ مِمَّا يَمُرُّ بَيْنَ يَدَيْهِ؟ فَقَالَ: لَا يَقْطَعُ صَلاَةَ الْمُسْلِم شَيْءٌ وَ لَكِن ادْرَأْ مَا اسْتَطَعْتَ.

قَالَ: وَ سَأَنْتُهُ عَنْ رَجُلٍ رَعَفَ فَلَمْ يَرْقَ رُعَافُهُ حَتَّى دَخِلَ وَقْتُ الصَّلاَةِ.

قَالَ: يَحْشُو أَنْفَهُ بِشَيْءٍ ثُمَّ يُصَلِّي وَ لَا يُطِيلُ إِنْ خَشِيَ أَنْ يَسْبِقَهُ الدَّمُ.

قَالَ: وَ قَالَ: إِذَا الْتَفَتَّ فِي صَلاَةٍ مَكْتُوبَةٍ مِنْ غَيْرِ فَرَاغٍ فَأَعِدِ الصَّلاَةَ إِذَا كَانَ الإِلْتِفَاتُ فَاحِشاً، وَ إِنْ كُنْتَ قَدْ تَشَهَّدْتَ فَلاَ تُعِدْ.

۹ ـ محمّد بن مسلم گوید: از امام باقر الله پرسیدم: کسی که در میان نماز از بینی او خون جاری می شود و یا استفراغ می کند، چه باید کند؟

فرمود: باید به مکانی رود و بینی خود را بشوید و به نماز باز گردد. پس اگر سخن بگوید، باید نماز خود را اعاده کند، ولی وضو بر او لازم نیست.

۱۰ ـ حلبی گوید: از امام صادق الله پرسیدم: آیا اگر کسی از پیش روی نمازگزار عبور کند، نمازش باطل می شود؟

فرمود: هیچ چیز نماز مسلمان را باطل نمی کند، ولی به اندازهای که می توانی پیش روی خویش حایلی قرار ده.

حلبی گوید: از حضرتش در مورد شخصی که از بینی او خون جاری می شود و جریان آن قطع نمی شود تا این که وقت نماز فرا می رسد، سؤال کردم.

فرمود: بینی خود را با چیزی پر میکند، سپس نماز میخواند و در صورتی که بترسد خون جاری شود، نماز را طولانی نکند.

راوی گوید: همچنین فرمود: اگر پیش از تمام شدن نماز روی خود را بر گرداندی، در صورتی که زیاده از حد باشد، باید نماز را اعاده کنی، امّا اگر تشهّد را خوانده بودی، نماز را اعاده مکن.

١١ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَشْعَرِيُّ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ فَضَالَةَ عَنْ أَبَانِ عَنْ سَلَمَةَ بْنِ أَبِي حَفْصٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ

أَنَّ عَلِيّاً عَلِيًا عَلِيًا عَلِيْ كَانَ يَقُولُ: لَا يَقْطَعُ الصَّلاَةَ الرُّعَافُ وَ لَا الْقَيْءُ وَ لَا الدَّمُ، فَمَنْ وَجَدَ أَزًا فَلْيَأْخُذْ بِيَدِ رَجُلِ مِنَ الْقَوْمِ مِنَ الصَّفِّ فَلْيُقَدِّمْهُ. يَعْنِي إِذَا كَانَ إِمَاماً.

١٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ صَفْوَانَ عَنِ الْعَلاَءِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم عَنْ أَبِي جَعْفَرِ اللَّهِ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنِ الرَّجُلِ يَلْتَفِتُ فِي الصَّلاَةِ. قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنِ الرَّجُلِ يَلْتَفِتُ فِي الصَّلاَةِ. قَالَ: لاً، وَ لَا يَنْقُضُ أَصَابِعَهُ.

# (٤٦)

# بَابُ التَّسْلِيمِ عَلَى الْمُصَلِّي وَ الْعُطَاسِ فِي الصَّلاَةِ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَنْ سَمَاعَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ المَ

١١ ـ سلمه گوید: امام صادق الله فرمود: امیر مؤمنان علی صلوات الله علیه فرمود:

خون بینی، استفراغ و خون دیگر نماز را باطل نمیکند. پس هرکس احساس ناراحتی و درد کند در صورتی که خود او امام جماعت باشد دست یکی از مأمومین را بگیرد و او را پیش بدارد.

۱۲ ـ محمّد بن مسلم گوید: از امام باقر الله پرسیدم: آیا کسی در نماز می تواند روی خود را به سوی دیگر برگرداند؟

فرمود: نه و نباید انگشتان خود را بشکند.

### بخش چهل و ششم سلام کردن بر نمازگزار و حکم عطسه در نماز

۱ ـ سماعه گوید: از امام صادق الیا در مورد شخصی که در حال نماز است و بر او سلام میکنند، سؤال کردم.

ر کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲

قَالَ: يَرُدُّ سَلاَمٌ عَلَيْكُمْ وَ لَا يَقُولُ: وَ عَلَيْكُمُ السَّلاَمُ، فَإِنَّ رَسُولَ اللهِ عَلَيْهُ كَانَ قَائِماً يُصَلِّي، فَمَرَّ بِهِ عَمَّارُ بْنُ يَاسِرٍ، فَسَلَّمَ عَلَيْهِ عَمَّارُ، فَرَدَّ عَلَيْهِ النَّبِيُ عَلَيْهُ هَكَذَا. ٢ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَمْيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْعَلِيظِ قَالَ:

إِذَا عَطَسَ الرَّجُلُ فِي صَلاّتِهِ، فَلْيَحْمَدِ اللهَ.

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ عَنْ مُعَلِّى أَبِي عُثْمانَ عَنْ أَبِي عُثْمانَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ:

قُلْتُ لَهُ: أَسْمَعُ الْعَطْسَةَ وَ أَنَا فِي الصَّلاَةِ، فَأَحْمَدُ اللهَ وَ أُصَلِّي عَلَى النَّبِيِّ عَيَّ ؟ قَالَ: نَعَمْ، وَ إِذَا عَطَسَ أَخُوكَ وَ أَنْتَ فِي الصَّلاَةِ فَقُلِ: «الْحَمْدُ لِلَّهِ» وَ صَلِّ عَلَى النَّبِيِّ، وَإِنْ كَانَ بَيْنَكَ وَ بَيْنَ صَاحِبِكَ الْيَمُّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِهِ.

فرمود: باید در پاسخ آنان بگوید: سلام علیکم، نباید بگوید: وعلیکم السلام؛ زیرا رسول خدا علیه در حال نماز بود که عمّار یاسر از کنار آن حضرت میگذشت و سلام کرد و رسول خدا علیه این گونه پاسخ داد.

٢ ـ حلبي گويد: امام صادق الله فرمود:

هرگاه کسی در نماز خود عطسه میکند، بایستی خداوند را حمد و سپاس گوید.

۳- ابوبصیر گوید: به امام صادق الله عرض کردم: گاهی در حال نماز می شنوم که کسی عطسه می کند و من خداوند را حمد و سپاس می گویم و بر پیامبر شخص صلوات می فرستم. آن حضرت فرمود: آری، خوب است و هرگاه برادر (دینی) تو عطسه کرد و تو در حال نماز بودی بگو: «الحمدالله، و بر پیامبر درود فرست و اگر میان تو و عطسه کننده دریایی فاصله بود، باز هم بر محمّد و خاندان او درود فرست.

#### (£Y)

### بَابُ الْمُصَلِّي يَعْرِضُ لَهُ شَيْءٌ مِنَ الْهَوَامِّ فَيَقْتُلُهُ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنِ الرَّجُلِ يَكُونُ فِي الصَّلاَةِ فَيرَى الْحَيَّةَ أَوِ الْعَقْرَبَ يَقْتُلُهُمَا إِنْ آذَيَاهُ؟

قَالَ: نَعَمْ.

٢ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عُثْمانَ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عُثْمانَ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ اللَّ بُوغُوثَ وَ الْقَمْلَةَ وَ اللَّبَابَ فِي عَنْ عَبْدِ اللهِ عليهِ فِي الرَّجُلِ يَقْتُلُ الْبَقَّةَ وَ الْبُرْغُوثَ وَ الْقَمْلَةَ وَ اللَّبَابَ فِي الطَّلاَةِ أَينْقُصُ صَلاَتَهُ وَ وُضُوءَهُ؟

قَالَ: لَا.

### بخش چهل و هفتم کشتن گزندگان در حال نماز

۱ ـ محمّد بن مسلم گوید: از امام صادق علیه پرسیدم: اگر شخصی مشغول نماز باشد و مار، یا عقربی ببیند، اگر او را اذیّت کنند، می تواند آنها را بکشد؟

فرمود: آري.

۲ ـ حلبی گوید: امام صادق الله دربارهٔ شخصی که مشغول نماز است و پشه، کک، شپش و مگس را در آن حال میکشد، آیا نماز یا وضویش را باطل میسازد؟

فرمود: نه.

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ وَ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَنْ سَمَاعَةَ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنِ الرَّجُلِ يَكُونُ قَائِماً فِي الصَّلاَةِ الْفَرِيضَةِ فَيَنْسَى كِيسَهُ أَوْ مَتَاعاً يَتَخَوَّفُ ضَيْعَتَهُ، أَوْ هَلاَكَهُ.

قَالَ: يَقْطَعُ صَلاَتَهُ وَ يُحْرِزُ مَتَاعَهُ، ثُمَّ يَسْتَقْبِلُ الصَّلاَةَ.

قُلْتُ: فَيَكُونُ فِي الْفَرِيضَةِ، فَتَفَلَّتُ عَلَيْهِ دَابَّةٌ أَوْ تَفَلَّتُ دَابَّتُهُ فَيَخَافُ أَنْ تَذْهَبَ أَوْ يُصِيبَ مِنْهَا عَنَتاً.

فَقالَ: لَا بَأْسَ بِأَنْ يَقْطَعَ صَلاَتَهُ.

٤ - الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ
 أَيُّوبَ عَنْ أَبَانِ عَنْ مُحَمَّدٍ قَالَ:

كَانَ أَبُو جَعْفَر عَلَيْ إِذَا وَجَدَ قَمْلَةً فِي الْمَسْجِدِ دَفَنَهَا فِي الْحَصَى.

٥ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَصْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَمَّنْ أَخْبَرَهُ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ

۳ ـ سماعه گوید: از آن حضرت (یعنی امام صادق طی پرسیدم: هرگاه شخصی که به نماز واجب ایستاده، به خاطرش برسد که کیسهٔ خود را جایی گذاشته، یا کالایش را فراموش کرده است و می ترسد از بین برود، چه باید بکند؟

فرمود: نمازش را قطع کرده و کالای خود را بر دارد، سپس نماز خود را از سر گیرد.

راوی گوید: عرض کردم: انسان در حال خواندن نماز واجب است که چهار پای او را رم میکنند \_یا خود چهار پا رم میکند\_و می ترسد که حیوان برود و نتواند پس از نماز به آن برسد، یا در گرفتنش دچار زحمت بسیار شود، باید چه کند؟

فرمود: اشكالي ندارد كه نمازش را قطع كند.

۴ محمّد گوید: امام باقر الله را رسم چنان بود که چون در مسجد شپشی می دید، آن را در میان سنگریزه های مسجد پنهان می کرد.

۵\_راوی گوید: امام صادق علیه فرمود:

\_

ئتاب نماز

إِذَا كُنْتَ فِي صَلاَةِ الْفَرِيضَةِ فَرَأَيْتَ غُلاَماً لَكَ قَدْ أَبَقَ أَوْ غَرِيماً لَكَ عَلَيْهِ مَالٌ أَوْ حَيَّةً تَخَافُهَا عَلَى نَفْسِكَ، فَاقْطَعِ الصَّلاَةَ وَ اتْبَعِ الْغُلاَمَ أَوْ غَرِيماً لَكَ وَ اقْتُلِ الْحَيَّةَ. حَيَّةً تَخَافُهَا عَلَى نَفْسِكَ، فَاقْطَعِ الصَّلاَةَ وَ اتْبَعِ الْغُلاَمَ أَوْ غَرِيماً لَكَ وَ اقْتُلِ الْحَيَّة. 7 - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سِنَانٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ بْنِ سِنَانٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ بْنِ اللهِ ا

إِنْ وَجَدْتَ قَمْلَةً وَ أَنْتَ تُصَلِّي فَادْفِنْهَا فِي الْحَصَى.

#### $(\xi \lambda)$

### بَابُ بِنَاءِ الْمَسَاجِدِ وَ مَا يُؤْخَذُ مِنْهَا وَ الْحَدَثِ فِيهَا مِنَ النَّوْم وَ غَيْرِهِ

ا - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ الْحَكَمِ عَنْ أَبِي عُبَيْدَةَ الْحَذَّاءِ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ ا

مَنْ بَنَى مَسْجِداً بَنَى اللهُ لَهُ بَيْتاً فِي الْجَنَّةِ.

هرگاه در نماز واجب هستی و میبینی که غلامت گریخت، یا بدهکاری را میبینی که مالی از او طلب داری و یا ماری را میبینی که می ترسی به تو آسیب رساند، در این صورت، نماز را قطع کن و به دنبال غلامت، یا از پی بدهکارت برو و مار را بکش.

٤ ـ عبدالله بن سنان گوید: امام صادق مای فرمود:

هرگاه در حال نماز شپشی یافتی، آن را در میان سنگریزهها پنهان کن.

### بخش چهل و هشتم بنای مساجد و احکام آن

۱ ـ ابو عبیده حذّاء گوید: از امام صادق الله شنیدم که می فرمود: هر که مسجدی بسازد، خداوند برای او در بهشت خانه ای خواهد ساخت.

قَالَ أَبُو عُبَيْدَةَ فَمَرَّ بِي أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ فِي طَرِيقِ مَكَّةَ وَ قَدْ سَوَّيْتُ بِأَحْجَارٍ مَسْجِداً فَقُلْتُ لَهُ: جُعِلْتُ فِدَاكَ! نَرْجُو أَنْ يَكُونَ هَذَا مِنْ ذَلِك؟

فَقالَ: نَعَمْ.

٢ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرٍ عَنْ أَبَانِ بْنِ عُدْمَانَ عَنْ أَبِي الْجَارُودِ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا جَعْفَرٍ اللَّهِ عَنِ الْمَسْجِدِ يَكُونُ فِي الْبَيْتِ عَثْمَانَ عَنْ أَبِي الْجَارُودِ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا جَعْفَرٍ اللَّهِ عَنِ الْمَسْجِدِ يَكُونُ فِي الْبَيْتِ فَيُرِيدُ أَهْلُ الْبَيْتِ أَنْ يَتَوَسَّعُوا بِطَائِفَةٍ مِنْهُ ، أَوْ يُحَوِّلُوهُ إِلَى غَيْرِ مَكَانِهِ؟

قَالَ: لَا بَأْسَ بِذَلِكَ.

قَالَ: وَ سَأَلْتُهُ عَنِ الْمَكَانِ يَكُونُ خَبِيثاً ثُمَّ يُنظُّفِّ وَ يُجْعَلُ مَسْجِداً.

قَالَ: يُطْرَحُ عَلَيْهِ مِنَ التُّرَابِ حَتَّى يُوَارِيَهُ فَهُوَ أَطْهَرُ.

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ صَفْوَانَ عَنِ الْعِيصِ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَنِ الْبِيَعِ وَ الْكَنَائِسِ هَلْ يَصْلُحُ نَقْضُهُمَا لِبِنَاءِ الْمَسَاجِدِ؟ فَقَالَ: نَعَمْ.

و هم چنین ابو عبیده گوید: در راه مکّه به نیّت مسجد، مکانی سنگ چینی کرده بودم. امام صادق طاید بر من گذشت. عرض کردم: فدایت شوم! امیدی هست که این مکان، مسجدی محسوب شود؟

فرمود: آري.

۲ ـ ابو الجارود گوید: از امام باقر الله سؤال کردم: مسجدی در خانه واقع است. اهل خانه می خواهند با اضافهٔ بخشی از خانه به مسجد، آن را توسعه دهند یا محل آن مسجد را از آنجا تغییر داده، به جای دیگر ببرند، آیا می توانند؟

فرمود: اشكال ندارد.

گفتم: آیا مکانی که مدّتی آبریزگاه بوده است، می توانند تمیز کنند و مسجد بسازند؟ فرمود: مقداری خاک بر آن بریزند که همه جای آن را فرا گیرد. در این صورت، آن مکان یاکیزه تر است.

۳-عیص گوید: از امام صادق الله دربارهٔ عبادتخانه های یهودیان و مسیحیان (کنیسه ها و کلیساها) پرسیدم که می توان آن ها را خراب کرد و در جایشان مسجد ساخت؟ فرمود: آری.

کتاب نماز کتاب کتاب نماز

٤ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عُتْمانَ عَنِ الْحَلَبِيِّ
 قَالَ: سُئِلَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنِ الْمُسَاجِدِ الْمُظَلَّلَةِ أَ يُكْرَهُ الصَّلاَةُ فِيهَا؟

قَالَ: نَعَمْ، وَ لَكِنْ لَا يَضُرُّ كُمُ الْيَوْمَ وَ لَوْ قَدْ كَانَ الْعَدْلُ لَرَأَيْتُمْ كَيْفَ يُصْنَعُ فِي لِكَ.

قَالَ: وَ سَأَلْتُهُ أَ يُعَلِّقُ الرَّجُلُ السِّلاَحَ فِي الْمَسْجِدِ؟

قَالَ: نَعَمْ، وَ أَمَّا فِي الْمَسْجِدِ الْأَكْبَرِ فَلاَ، فَإِنَّ جَدِّي نَهَى رَجُلاً يَبْرِي مِشْقَصاً فِي الْمَسْجِدِ.

٥ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ مَحْبُوبٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْحَجَّاجِ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحُسَيْنِ الْحَاقِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْ: الْحَجَّاجِ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحُسَيْنِ الْحَقِي قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْ اللهُ مَنْ سَمِعْتُمُوهُ يُنْشِدُ الشَّعْرَ فِي الْمَسَاجِدِ فَقُولُوا: فَضَّ اللهُ فَاكَ، إِنَّمَا تُصِبَتِ الْمَسَاجِدُ لِلْقُرْآنِ.

۴ ـ حلبی گوید: از امام صادق الله سؤال شد: آیا نماز خواندن در مساجدی که سقف دارند مکروه است؟

فرمود: آری، ولی امروز ضرری به حال شما ندارد، و اگر عدالتی برپا بود، (یعنی دوران شکوهمند ظهور حضرت قائم ﷺ میدیدید که دربارهٔ آن چگونه رفتار می شد.

راوی گوید: هم چنین از آن حضرت پرسیدیم: آیا می توان سلاح جنگی را در مسجد آو بخت؟

فرمود: آری، امّا در مسجد بزرگ، این کار را نکنید، زیرا جدّم (امام سجّاد ﷺ) مردی را که در مسجد تیر می تر اشید، نهی فرمود.

۵\_ جعفر بن ابراهیم گوید: امام سجّاد الله فرمود: رسول خدایمه فی فرمود:

هرگاه شنیدید که کسی در مسجد شعر میخواند بگویید: خداوند دهانت را بشکند! مساجد تنها برای خواندن قرآن، ساخته شدهاند.

\_

فروع کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲

7 - الْحَسَنُ بْنُ عَلِيّ الْعَلَوِيُّ عَنْ سَهْلِ بْنِ جُمْهُورٍ عَنْ عَبْدِ الْعَظِيمِ بْنِ عَبْدِ اللهِ اللهِ الْعَلَوِيِّ عَنْ سَهْلِ بْنِ جُمْهُورٍ عَنْ عَبْدِ الْعَظِيمِ بْنِ عَبْدِ اللهِ الْعَلَوِيِّ عَنْ عَمْرِو بْنِ جُمَيْعٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا جَعْفَرِ اللهِ عَنِ الصَّلاَةِ فِي الْمَسَاجِدِ الْمُصَوَّرَةِ.

فَقَالَ: أَكْرَهُ ذَلِكَ، وَ لَكِنْ لَا يَضُرُّ كُمْ ذَلِكَ الْيَوْمَ، وَ لَوْ قَدْ قَامَ الْعَدْلُ رَأَيْتُمْ كَيْفَ يُصْنَعُ فِي ذَلِكَ.

٧ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ شَمُّونٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَنْ مُبْدِ اللهِ عَلْ قَالَ: اللهِ اللهِ عَبْدِ اللهِ عَبْدِ اللهِ عَبْدِ اللهِ عَبْدِ اللهِ عَبْدِ اللهِ عَالِيَّ قَالَ:

نَهَى رَسُولُ اللهِ عَيْنَ عَنْ رَطَانَةِ الْأَعَاجِم فِي الْمَسَاجِدِ.

٨ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ عَنِ الْعَلاَءِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسلِم عَنْ أُحَدِهِمَا المَيِّ قَالَ:

نَهًى رَسُولُ اللهِ عَيْلَ عَنْ سَلِّ السَّيْفِ فِي الْمَسْجِدِ وَ عَنْ بَرْيِ النَّبْلِ فِي الْمَسْجِدِ. قَالَ: إِنَّمَا بُنِي لِغَيْر ذَلِكَ.

۶ عمرو بن جمیع گوید: از امام باقر اید در مورد نماز خواندن در مساجدی که عکس و تصویر دارند، سؤال کردم.

فرمود: من آن را مکروه میدانم، ولی امروز ضرری به حال شما ندارد، ولی آن روز که عدالت برپا شود، خواهید دید که با آنها چه خواهد شد.

٧ ـ مسمع گويد: امام صادق الله فرمود:

رسول خدای نهی فرموده است که در مساجد به زبانی سخن گفته شود که دیگران متوجّه نشوند.

٨ ـ محمّد بن مسلم گوید: امام (باقریا امام صادق المالله ) فرمود:

رسول خدایگی از کشیدن شمشیر و از تر اشیدن تیر در مسجد نهی کرد و فرمود: مسجد برای کاری جز این ساخته شده است.

\_

9 ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنْ رِفَاعَةَ بْنِ مُوسَى قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ الْوُضُوءِ فِي الْمَسْجِدِ. فَكَرِهَهُ مِنَ الْغَائِطِ وَ الْبَوْلِ.

١٠ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ وَهْبٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلِيُّ عَنِ النَّوْمِ فِي الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ وَ مَسْجِدِ النَّبِعِ عَلَيْهُ.

قَالَ: نَعَمْ، فَأَيْنَ يَنَامُ النَّاسُ؟

١١ ـ عَنْهُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ بْنِ أَعْيَنَ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي جَعْفَرِ لِإِلَا: مَا تَقُولُ فِي النَّوْمِ فِي الْمَسَاجِدِ؟

فَقَالَ: لَأَ بَأْسَ بِهِ إِلَّا فِي أَلْمَسْجِدَ يْنِ: مَسْجِدِ النَّبِيِّ ﷺ وَ الْمَسْجِدِ الْحَرَام. قَالَ: وَكَانَ يَأْخُذُ بِيَدِي فِي بَعْضِ اللَّيْلِ فَيَنْتَحِي نَاحِيَةً ثُمَّ يَجْلِسُ فَيَتَحَدَّثُ فِي

الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ فَرُبَّمَا نَامَ وَ نِمْتُ، فَقُلْتُ لَهُ فِي ذَلِكَ.

فَقالَ: إِنَّمَا يُكُّرَهُ أَنْ يَنَامَ فِي الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ الَّذِي كَانَ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللهِ ﷺ فَأَمَّا النَّوْمُ فِي هَذَا الْمَوْضِعِ فَلَيْسَ بِهِ بَأْسُ.

۹ ـ رفاعة بن موسى گويد: از امام صادق الله در مورد شست و شو در مسجد سؤال كردم. آن حضرت شست و شويي را كه به سبب مدفوع و ادرار باشد، مكروه داشت.

۱۰ ـ معاویة بن وهب گوید: از امام صادق للیه در مورد خوابیدن در مسجد الحرام و مسجد پیامبر ﷺ سؤال کردم، آیا جایز است؟

فرمود: آری، پس مردم در کجا بخوابند؟!

۱۱ ـ زرارة بن اعین گوید: به امام باقر الله عرض کردم: خوابیدن در مساجد چه حکمی دارد؟

فرمود: اشكالي ندارد، مگر در دو مسجد: مسجد النبي عَيْنَ و مسجد الحرام.

زراره گوید: آن حضرت در بعضی از شبها دست مرا میگرفت و به گوشهای از مسجد می برد و مینشست و در مسجد الحرام سخن میگفت و گاهی حضرتش در آنجا می خوابید، من نیز می خوابیده. من در مورد خوابیدن در آنجا از حضرتش پرسیدم.

فرمود: تا آن حدّی که در زمان رسول خدایک مسجد بوده، خوابیدن کراهت دارد و اما در اینجا (چون بعداً توسعه داده شده است) اشکال ندارد.

فروع کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲

١٢ ـ جَمَاعَةٌ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مِهْرَانَ الْكَرْ خِيِّ عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلْ قَالَ: قُلْتُ لَهُ: الرَّجُلُ يَكُونُ فِي الْكَرْ خِيِّ عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهِ عَلْكِ قَالَ: قُلْتُ لَهُ: الرَّجُلُ يَكُونُ فِي الْكَرْ خِيِّ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَلْكِ قَالَ: قُلْتُ لَهُ: الرَّجُلُ يَكُونُ فِي الْمَسْجِدِ فِي الصَّلاَةِ فَيُرِيدُ أَنْ يَبْزُقَ .

فَقَالَ: عَنْ يَسَارِهِ وَ إِنْ كَانَ فِي غَيْرِ صَلاَةٍ فَلاَ يَبْزُقُ حِذَاءَ الْقِبْلَةِ وَ يَبْزُقُ عَنْ يَمِينِهِ وَ يَسَارهِ.

١٣ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْن عَامِر عَنْ عَلِيِّ بْن مَهْزِيَارَ قَالَ:

رَأَيْتُ أَبَا جَعْفَرِ الثَّانِيَ اللَّهِ يَتْفُلُ فِي الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ فِيَما بَيْنَ الرُّكْنِ الْيَمَانِيِّ وَ الْحَجَر الْأَسْوَدِ وَ لَمْ يَدْفِنْهُ.

12 - الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ رَفَعَهُ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِهِ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ

۱۲ ـ عبدالله بن سنان گوید: به امام صادق الله عرض کردم: کسی در مسجد مشغول نماز است و می خواهد در آن جا آب دهان بیندازد (چه حکمی دارد؟)

فرمود: باید در سمت چپ خود بیندازد، ولی اگر مشغول نماز نیست به جهت قبله نیندازد، بلکه به سمت راست و یا چپ خویش بیندازد.

۱۳ ـ على بن مهزيار گويد: امام جواد الشيلا را ديدم كه در مسجد الحرام، در بين ركن يمانى و حجر الاسود آب دهان مبارك خويش را بينداخت و آن را پنهان نكرد (۱).

۱۴ ـ راوی گوید: به امام صادق الله عرض کردم: من نماز خواندن در مساجد آنان (اهل سنت) را دوست ندارم.

۱ ـ به نظر می رسد در مکانی بوده که مشکلی برای کسی نداشته است.

فَقَالَ: لَا تَكْرَهْ فَمَا مِنْ مَسْجِدٍ بُنِيَ إِلَّا عَلَى قَبْرِ نَبِيٍّ أَوْ وَصِيِّ نَبِيِّ قُتِلَ فَأَصَابَ تِلْكَ الْبُقْعَةَ رَشَّةٌ مِنْ دَمِهِ، فَأَحَبَّ اللهُ أَنْ يُذْكَرَ فِيهَا، فَأَدِّ فِيهَا الْفَرِيضَةَ وَ النَّوَافِلَ وَ الْشَوَافِلَ وَ الْتَقْضِ فِيهَا مَا فَاتَكَ.

١٥ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ الْمُخْتَارِ عَنْ أَبِي أُسَامَةَ زَيْدٍ الشَّحَّام قَالَ:

قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ عَالِيهِ: قَوْلُ اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿لا تَقْرَبُوا الصَّلاةَ وَ أَنْتُمْ سُكَارِيٰ ﴾.

فَقَالَ: سُكْرُ النَّوْم.

١٦ ـ جَمَاعَةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنِ اللهِ اللهُ اللهِ المَا المَا المَا المَا اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ الله

لَيْسَ يُرَخَّصُ فِي النَّوْمِ فِي شَيْءٍ مِنَ الصَّلاَةِ.

فرمود: چنین مباش؛ زیرا هیچ مسجدی نیست مگر آن که بر قبر پیامبر، یا وصی پیامبری ساخته شده است. ساخته شده است که او در آنجا شهید شده و از خون او بر آن بقعه پاشیده شده است. خداوند دوست دارد که در آنجا یاد شود، پس نمازهای فریضه و نافلهٔ خود را در آنجا به جای آور و آن چه از تو قضا شده در آنجا بخوان.

۱۵ ـ زید شحّام گوید: به امام صادق ﷺ عرض کردم: خداوند ﷺ میفرماید: «در حال مستی به نماز نزدیک نشوید»، مقصود از مستی چیست؟

فرمود: منظور مستى خواب است.

١٤ ـ عمر بن يزيد گويد: امام صادق لليلا فرمود:

این گونه نیست به کسی که خوابیده، در نمازش رخصتی داده شود.

\_

#### (29)

### بَابُ فَضْلِ الصَّلاَةِ فِي الْجَمَاعَةِ

١ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ أَذَيْنَةَ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلْمَ: مَا يَرْوِي النَّاسُ أَنَّ الصَّلاَةَ فِي جَمَاعَةٍ أَفْضَلُ مِنْ صَلاَةِ اللَّهِ جَمَاعَةٍ أَفْضَلُ مِنْ صَلاَةً .
 الرَّجُلِ وَحْدَهُ بِخَمْسٍ وَ عِشْرِينَ صَلاَةً .

فَقالَ: صَدَ قُوا.

فَقُلْتُ: الرَّاجُلان يَكُونَان جَمَاعَةً.

فَقالَ: نَعَمْ، وَ يَقُومُ الرَّجُلُ عَنْ يَمِينِ الْإِمَام.

٢ ـ جَمَاعَةٌ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يُوسُفَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا جَعْفَرٍ اللهِ يَقُولُ:

### بخش چهل و نهم فضیلت و بر تری نماز جماعت

۱ ـ زراره گوید: به امام صادق الیه عرض کردم: آیا آن چه را که مردم روایت میکنند که نماز انسان در حال جماعت، از بیست و پنج نمازی که به تنهایی بخواند، بهتر است، درست است؟

فرمود: راست گفتهاند.

عرض کردم: آیا دو مرد که با هم نماز بخوانند، نماز جماعت خواهد بود؟ فرمود: آری، و یکی از آن دو، باید در طرف راست امام بایستد.

۲ ـ يوسف گويد: از امام باقر الله شنيدم كه مي فرمود:

إِنَّ الْجُهَنِيَّ أَتَى النَّبِيَّ عَيَّا فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللهِ! إِنِّي أَكُونُ فِي الْبَادِيَةِ وَ مَعِي أَهْلِي وَ وُلْدِي وَ غِلْمَتِي، فَأُوَذِّنُ وَ أُقِيمُ وَ أُصَلِّي بِهِمْ أَفَجَمَاعَةٌ نَحْنُ؟

فَقالَ: نَعَمْ.

فَقالَ: يَا رَسُولَ اللهِ! إِنَّ الْغِلْمَةَ يَتْبَعُونَ قَطْرَ السَّحَابِ وَ أَبْقَى أَنَا وَ أَهْلِي وَ وُلْدِي فَأُوذَنُ وَ أُقِيمُ وَ أُصَلِّى بِهِمْ فَجَمَاعَةٌ نَحْنُ؟

فَقالَ: نَعَمْ.

فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللهِ! فَإِنَّ وُلْدِي يَتَفَرَّقُونَ فِي الْمَاشِيَةِ، وَ أَبْقَى أَنَا وَ أَهْلِي فَأُوَذُنُ وَأُقِيمُ وَ أُصَلِّي بِهِمْ أَفَجَمَاعَةٌ أَنَا؟

فَقالَ: نَعَمْ.

فَقالَ: يَا رَسُولَ اللهِ! إِنَّ الْمَرْأَةَ تَذْهَبُ فِي مَصْلَحَتِهَا فَأَبْقَى أَنَا وَحْدِي فَأُوَذَٰنُ وَأُقِيمُ فَأُصَلِّى أَفَجَمَاعَةً أَنَا؟

فَقالَ: نَعَمْ، الْمُؤْمِنُ وَحْدَهُ جَمَاعَةٌ.

جهنی خدمت پیامبر ﷺ شرفیاب شد و عرض کرد: ای رسول خدا! من صحرانشینم و با همسر، فرزندان و غلامان خود به سر میبرم. اذان و اقامه میگویم و با ایشان نماز میگزارم، آیا ما جماعت محسوب میشویم؟

فرمود: آري.

عرض کرد: ای رسول خدا! غلامان از پی آب باران میروند و من با زن و فرزندانم می مانم. اذان و اقامه می گویم و با آنان نماز می خوانم، آیا ما جماعت هستیم؟

فرمود: آري.

عرض کرد: ای رسول خدا! فرزندانم برای چرانیدن گوسفندان می روند و من با زنم می مانم. اذان و اقامه می گویم و با او نماز می گزارم، آیا ما هم جماعت محسوب می شویم؟ فرمود: آری.

عرض کرد: ای رسول خدا! گاهی همسرم در پی کاری می رود و من تنها می مانم. اذان و اقامه می گویم و نماز می خوانم، آیا من هم جماعت هستم؟

فرمود: آری. مؤمن خود به تنهایی جماعت است.

٣ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّوْفَلِيِّ عَنِ السَّكُونِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ أَبِيهِ النَِّكِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَيْلِيُّ:

مَنْ صَلَّى الْخَمْسَ فِي جَمَاعَةٍ فَظُنُّوا بِهِ خَيْراً.

٤ ـ جَمَاعَةٌ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِنَانٍ عَنْ إِسْحَاقَ بْن عَمَّارِ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ

أَمَا يَسْتَحْيِي الرَّجُلُ مِنْكُمْ أَنْ تَكُونَ لَهُ الْجَارِيَةُ فَيَبِيعَهَا فَتَقُولَ: لَمْ يَكُنْ يَحْضُرُ الصَّلاَةَ.

٥ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَصْلِ بْنِ شَاذَانَ جَمِيعاً عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزِ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ:

كُنْتُ جَالِساً عِنْدَ أَبِي جَعْفَرً اللهِ ذَاتَ يَوْمِ إِذْ جَاءَهُ رَجُلٌ فَدَخَلَ عَلَيْهِ فَقَالَ لَهُ: جُعِلْتُ فِدَاكَ! إِنِّي رَجُلٌ جَارُ مَسْجِدٍ لِقَوْمِي، فَإِذَا أَنَا لَمْ أُصَلِّ مَعَهُمْ وَ قَعُوا فِيَّ وَ عَلَاتُ فِدَاكَ! إِنِّي رَجُلٌ جَارُ مَسْجِدٍ لِقَوْمِي، فَإِذَا أَنَا لَمْ أُصَلِّ مَعَهُمْ وَ قَعُوا فِيَّ وَ قَالُوا: هُوَ هَكَذَا وَ هَكَذَا.

۳ ـ سکونی گوید: امام صادق الله از پدر بزرگوارش الله نقل میکند که حضرتش فرمود: رسول خدایی فرمود:

هر کس نمازهای پنج گانهاش را با جماعت به جا آورد، به او گمان خوب داشته باشید. ۲ ـ اسحاق بن عمّار گوید: امام صادق الله فرمود:

آیا یکی از شما (شیعیان) شرم نمی کند که کنیزی داشته باشد و آن را بفروشد و بعدها آن کنیز بگوید: صاحب من به نماز جماعت حاضر نمی شد؟!

۵-زراره گوید: روزی در خدمت امام باقر الله نشسته بودم که ناگاه مردی وارد شد و به آن حضرت عرض کرد: قربانت گردم! من در همسایگی مسجد قبیله ام خانه دارم. اگر با آنان نماز نگزارم پشت سر من حرف می زنند و می گویند: او چنین و چنان است.

فَقالَ: أَمَا لَئِنْ قُلْتَ ذَاكَ لَقَدْ قَالَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ اللَّهِ: مَنْ سَمِعَ النِّدَاءَ فَلَمْ يُجِبْهُ مِنْ غَيْرِ عِلَّةٍ فَلاَ صَلاَةً لَهُ.

فَخَرَجَ الرَّجُلُ. فَقَالَ لَهُ: لَا تَدَعِ الصَّلاَةَ مَعَهُمْ وَ خَلْفَ كُلِّ إِمَامٍ. فَلَمَّا خَرَجَ قُلْتُ لَهُ: بُعِلْتُ فِدَاكَ! كَبُرَ عَلَيَّ قَوْلُكَ لِهَذَا الرَّجُلِ حِينَ اسْتَفْتَاكَ،

فَإِنْ لَمْ يَكُونُوا مُؤْمِنِينَ.

قَالَ: فَضَحِكَ عَلَةٍ ثُمَّ قَالَ: مَا أَرَاكَ بَعْدُ إِلَّا هَاهُنَا يَا زُرَارَةُ! فَأَيَّةَ عِلَّةٍ تُرِيدُ أَعْظَمَ مِنْ أَنَّهُ لَا يَأْتَمُّ بِهِ ؟

ثُمَّ قَالَ: يَا زُرَارَةُ! أَمَا تَرَانِي قُلْتُ: صَلُّوا فِي مَسَاجِدِكُمْ وَ صَلُّوا مَعَ أَئِمَّتِكُمْ؟! ٦ ـ حَمَّادٌ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ وَ الْفُضَيْلِ قَالَا: قُلْنَا لَهُ: الصَّلَوَاتُ فِي جَمَاعَةٍ فَريضَةٌ هِيَ؟

فرمود: تو چنین میگویی در حالی که امیر مؤمنان علی صلوات الله علیه فرموده است: هر کس صدای اذان را بشنود و بدون علّت به نماز حاضر نشود، نماز (کاملی) برای او نیست. مرد خارج شد و آن حضرت به او فرمود: نماز گزاردن با آنان در پشت سر هر امام جماعتی را رها مکن.

چون مرد خارج شد، من عرض كردم: قربانت گردم! فرمایش شما به این مرد بر من گران آمد! حال اگر آنان مؤمن (شیعه) نبودند چطور؟

راوی گوید: آن حضرت خندید و فرمود: ای زراره! دیگر ـجز این موردـاین گونه نبینم، کدام علّت را می خواهی که بزرگتر از این باشد که به چنین امام جماعتی اقتدا نشود؟ سپس فرمود: ای زراره! آیا نمی بینی که در حدیث دیگری گفته ام: در مسجدهای خودتان نماز گزارید و با ائمّهٔ جماعت خود نماز بخوانید.

۶ ـ زراره و فضیل گویند: به امام الله عرض کردیم: آیا نمازها را به جماعت خواندن واجب است؟

فروع کافی ج / ۲

فَقَالَ: الصَّلَوَاتُ فَرِيضَةٌ، وَ لَيْسَ الْإ جْتِماعُ بِمَفْرُوضٍ فِي الصَّلاَةِ كُلِّهَا، وَ لَكِنَّهَا سُنَّةٌ، وَ مَنْ تَركَهَا رَغْبَةً عَنْهَا وَ عَنْ جَمَاعَةِ الْمُؤْمِنِينَ مِنْ غَيْرِ عِلَّةٍ فَلاَ صَلاَةَ لَهُ.

٧ - الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَشْعَرِيُّ عَنْ مُعَلَّى بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْوَشَّاءِ عَنِ الْمُفَضَّلِ بْن صَالِح عَنْ جَابِر عَنْ أَبِي جَعْفَر اللَّهِ قَالَ:

لَيَكُنِ الَّذِينَ يَلُونَ الْإِمَامَ أُولِي الْأَحْلاَمِ مِنْكُمْ وَ النَّنَهَى، فَإِنْ نَسِيَ الْإِمَامُ أَوْ تَعَايَا قَوَّمُوهُ وَ أَفْضَلُ الصُّفُوفِ أَوَّلُهَا وَ أَفْضَلُ أَوَّلِهَا مَا دَنَا مِنَ الْإِمَامِ، وَ فَضْلُ صَلاَةِ الْجَمَاعَةِ عَلَى صَلاَةِ الرَّجُل فَذَا خَمْسٌ وَ عِشْرُونَ دَرَجَةً فِي الْجَنَّةِ.

٨ ـ عَلِيٌّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ بِإِسْنَادِهِ قَالَ: قَالَ: قَالَ:

فَضْلُ مَيَامِنِ الصُّفُوفِ عَلَى مَيَاسِرِهَا كَفَضْلِ الْجَمَاعَةِ عَلَى صَلاَةِ الْفَرْدِ.

9 ـ مُحَمَّدُ بَنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَفْصِ بْنِ الْبَخْتَرِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللّهِ اللهِ اللهِ

فرمود: نمازها، واجب هستند، ولی اجتماع در همهٔ آنها واجب نیست، لکن سنّت است و هرکس آن را به سبب روی گرداندن از آن، یا از روی بی علاقگی به جماعت مؤمنان بدون علّت ترک کند، نماز (کامل یا پذیرفته شدهای) برای او نیست.

٧ ـ جابر گوید: امام باقر التلا فرمود:

کسانی که در نماز جماعت نزدیک به امام می ایستند، باید عاقل و خردمند باشند. تا اگر امام دچار سهوی شد، یا در موردی درماند، یا نتوانست آن چه را فراموش کرده به خاطر آورد، او را یاری کنند و با فضیلت ترین صفها، صف اول است و با فضیلت ترین مکانها در صف اوّل، جای کسی است که به امام نزدیکتر است، و فضیلت و برتری نماز جماعت از نماز فردی به میزان بیست و پنج درجه در بهشت است.

٨ ـ سهل بن زياد با سلسله سند خود گويد: امام عليه فرمود:

فضیلت و برتری صفهای راست جماعت، بر صفهای چپ، مانند فضیلت و برتری نماز جماعت بر نماز فردی است.

٩ ـ حفص بن بخترى گويد: امام صادق الله فرمود:

يُحْسَبُ لَكَ إِذَا دَخَلْتَ مَعَهُمْ وَ إِنْ لَمْ تَقْتَدِ بِهِمْ مِثْلُ مَا يُحْسَبُ لَكَ إِذَا كُنْتَ مَعَ مَنْ تَقْتَدِي بِهِمْ مِثْلُ مَا يُحْسَبُ لَكَ إِذَا كُنْتَ مَعَ مَنْ تَقْتَدِي بِهِ.

### (٥٠) بَابُ الصَّلاَةِ خَلْفَ مَنْ لَا يُقْتَدَى بِهِ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى الْعَطَّارُ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ فَضَالٍ عَنِ ابْنِ بُكَيْرِ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ رُرَارَةَ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اله

قَالَ: أَبْقِ آيَةً وَ مَجِّدِ اللهَ وَ أَثْنِ عَلَيْهِ، فَإِذَا فَرَغَ فَاقْرَأِ الآيَةَ وَ ارْكَعْ.

٢ ـ عَنْهُ عَنْ أَحْمَدَ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مُحَمَّدٍ الْحَجَّالِ عَنْ تَعْلَبَةَ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ:
 سَأَلْتُ أَبَا جَعْفَرِ اللَّهِ عَنِ الصَّلاَةِ خَلْفَ الْمُخَالِفِينَ .

هرگاه در نماز جماعت اهل سنّت داخل می شوی، اگرچه به ایشان اقتدا نمی کنی، برای تو پاداش کسی است که در جماعت، اقتدا کرده است.

### بخش پنجاهم نماز پشت سر کسی که به او اقتدا نمی شود

۱ ـ زراره گوید: به امام صادق الله عرض کردم: با امام جماعتی در حال نماز هستم، پیش از آن که او از قرائت فارغ شود، من فارغ می شوم.

فرمود: یک آیه باقی گذار و خدا را تمجیدکن و ثناگوی و چون امام جماعت از قرائت فارغ شد، آن یک آیه را بخوان و به رکوع برو.

۲ ـ زراره گوید: از امام باقر المثلا در مورد نماز در پشت مخالفان (مخالفان شیعیان) پرسیدم.

۲۵۶ فروع کافی ج / ۲

فَقَالَ: مَا هُمْ عِنْدِي إِلَّا بِمَنْزِلَةِ الْجُدُرِ.

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ صَفْوَانَ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَمَّارٍ عَمَّن سَأَلَ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ:

أُصَلِّي خَلْفَ مَنْ لَا أَقْتَدِي بِهِ، فَإِذَا فَرَغْتُ مِنْ قِرَاءَتِي وَ لَمْ يَفْرُغْ هُوَ. قَالَ: فَسَبِّحْ حَتَّى يَفْرُغَ.

٤ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عُثْمانَ عَنِ الْحَلَبِيِّ
 عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ ال

إِذَا صَلَّيْتَ خَلْفَ إِمَام لَا تَقْتَدِي بِهِ فَاقْرَأْ خَلْفَهُ سَمِعْتَ قِرَاءَتَهُ أَوْ لَمْ تَسْمَعْ.

٥ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ أَبِي عَلِيٍّ بْنِ رَاشِدٍ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي جَعْفَرِ عَنْ أَبِي مَوَالِيَكَ قَدِ اخْتَلَفُوا فَأُصَلِّي خَلْفَهُمْ جَمِيعاً؟

فرمود: آنان در نظر من، همانند دیوار هستند (یعنی به نماز و قرائت آنان اعتنا نمی شود).

۳ ـ اسحاق بن عمّار گوید: فردی از امام صادق الله پرسید: در پشت سر کسی که به او اقتدا نمی کنم، نماز می گزارم، از قرائت خود فارغ می شوم در حالی که او هنوز فارغ نشده است (باید چه کنم؟)

فرمود: تسبیح بگو تا این که از قرائت فارغ شود.

٢ ـ حلبي گويد: امام صادق عليالا فرمود:

هرگاه پشت سر کسی که به او اقتدا نمیکنی، نمازگزاردی، خود برای نمازت قرائت کن، خواه قرائت او را بشنوی و خواه نشنوی.

۵ ـ ابو علی بن راشد گوید: به امام جواد الله عرض کردم: به راستی که دوستان شما با یکدیگر اختلاف نظر دارند، آیا در پشت سر همهٔ آنها می توانم نماز بگزارم؟

فَقالَ: لَا تُصَلِّ إِلَّا خَلْفَ مَنْ تَثِقُ بِدِينِهِ .

ثُمَّ قالَ: وَ لِي مَوَالٍ.

فَقُلْتُ: أَصْحَاتُ.

فَقَالَ مُبَادِراً قَبْلَ أَنْ أَسْتَتِمَّ ذِكْرَهُمْ: لَا يَأْمُرُكَ عَلِيٌّ بْنُ حَدِيدٍ بِهَذَا، أَوْ هَذَا مِمَّا يَأْمُرُكَ بِهِ عَلِيٌّ بْنُ حَدِيدٍ بِهَذَا، أَوْ هَذَا مِمَّا يَأْمُرُكَ بِهِ عَلِيٌّ بْنُ حَدِيدٍ؟

فَقُلْتُ: نَعَمْ.

7 - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَنْ زُرَارَةَ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي جَعْفَرٍ عَلَى أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ بَعْدَ الْجُمُعَةِ لَمْ يَفْصِلْ بَيْنَهُنَّ بَتَسْلِيم.

فَقَالَ: يَا زُرَارَةً! إِنَّ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ اللهِ صَلَّى خَلْفَ فَاسِقٍ، فَلَمَّا سَلَّمَ وَ انْصَرَفَ قَامَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ اللهِ فَصَلَّى أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ لَمْ يَغْصِلْ بَيْنَهُنَّ بِتَسْلِيم.

فرمود: نماز مخوان مگر در پشت سر کسی که به دین او اعتماد داشته باشی.

سپس فرمود: آیا برای من دوستانی است؟

عرض کردم: شما را اصحابی است.

حضرتش پیش از آن که نام آنها را بگویم، فرمود: نه، آیا علی بن حدید تو را به این فرمان داده است؟ علی بن حدید تو را به آن فرمان داده است؟ عرض کردم: آری.

۶\_زراره گوید: به امام باقر الله عرض کردم: به راستی که مردم از امیر مؤمنان علی صلوات الله علیه روایت کرده اند که آن حضرت بعد از نماز جمعه چهار رکعت نماز خواند که با سلام میان چهار رکعت فاصله قرار نداد؟

فرمود: ای زراره! امیر مؤمنان علی طلی در پشت سر فاسقی نمازگزارد و چون سلام داد و تمام کرد، امیر مؤمنان علی صلوات الله علیه بر خاست و چهار رکعت نمازگزارد و با سلام میان آنها فاصله قرار نداد.

فروع کافی ج / ۲

فَقالَ: لَهُ رَجُلُ إِلَى جَنْبِهِ يَا أَبَا الْحَسَنِ! صَلَّيْتَ أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ لَمْ تَفْصِلْ بَيْنَهُنَّ. فَقالَ: إِنَّهَا أَرْبَعُ رَكَعَاتٍ مُشَبَّهَاتٍ.

وَ سَكَتَ فَوَ اللهِ! مَا عَقَلَ مَا قَالَ لَهُ.

٧ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ حَدِيدٍ عَنْ جَمِيلِ بْنِ دَرَّاجٍ عَنْ حُمْرَانَ بْنِ أَعْيَنَ قَالَ:

قُلْتُ لِأَبِي جَعْفَرِ اللَّهِ: جُعِلْتُ فِدَاكَ! إِنَّا نُصَلِّي مَعَ هَؤُلَاءِ يَـوْمَ الْجُمُعَةِ وَ هُـمْ يُصَلُّونَ فِي الْوَقْتِ فَكَيْفَ نَصْنَعُ؟

فَقالَ: صَلُّوا مَعَهُمْ.

فَخَرَجَ حُمْرَانُ إِلَى زُرَارَةَ فَقِالَ: لَهُ قَدْ أُمِرْنَا أَنْ نُصَلِّي مَعَهُمْ بِصَلاَتِهِمْ.

فَقالَ زُرَارَةُ: مَا يَكُونُ هَذَا إِلَّا بِتَأْوِيلِ.

فَقَالَ لَهُ حُمْرَانُ: قُمْ حَتَّى تَسْمَعَ مِنْهُ.

شخصی که در کنارش بود به آن حضرت عرض کرد: ای اباالحسن! چهار رکعت نماز گزاردی و میان آن فاصله قرار ندادی؟

فرمود: همانا این چهار رکعت مشبّهاتند (۱).

آن مرد ساکت شد. به خدا سوگند! ندانست که آن حضرت چه فرمود.

۷ ـ حمران بن اعین گوید: به امام باقر الله عرض کردم: قربانت گردم! با این جماعت در روز جمعه نماز میگزاریم و آنها در وقت (فضیلت ظهر روز جمعه که اوّل زوال است) نماز میگزارند، وظیفهٔ ما چیست؟

فرمود: با آنان نماز بگزارید.

حمران نزد زراره رفت و به او گفت: به ما دستور داده شده است که با آنان نماز بگزاریم. زراره گفت: به طور حتم این سخن تأویل دارد.

حمران به او گفت: بر خیز تا از خود آن حضرت بشنویم.

١ ـ علامهٔ مجلسي الله مي گويد: يعني نمازي است كه مردم را در عدالت امام جماعت به شبهه مي اندازد.

کتاب نماز کتاب

قَالَ: فَدَ خَلْنَا عَلَيْهِ. فَقَالَ لَهُ زُرَارَةُ: جُعِلْتُ فِدَاكَ! إِنَّ حُمْرَانَ زَعَمَ أَنَّكَ أَمَرْتَنَا أَنْ نُصَلِّى مَعَهُمْ، فَأَنْكَرْتُ ذَلِكَ.

فَقَالَ لَنَا: كَانَ عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ اللَّهِ يُصَلِّي مَعَهُمُ الرَّ كْعَتَيْنِ، فَإِذَا فَرَغُوا قَامَ فَأَضَافَ إِلَيْهِمَا رَكْعَتَيْن.

(01)

# بَابُ مَنْ تُكْرَهُ الصَّلاَةُ خَلْفَهُ وَ الْعَبْدِ يَؤُمُّ الْقَوْمَ وَ مَنْ أَحَقُّ أَنْ يُؤَمَّ

الحسَيْنِ بْنِ عُثْمانَ عَنِ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عُبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ: الْحُسَيْنِ بْنِ عُثْمانَ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ قَالَ: خَمْسَةٌ لَا يَوُمُّونَ النَّاسَ عَلَى كُلِّ حَالٍ: الْمَجْذُومُ وَ الْأَبْرَصُ وَ الْمَجْنُونُ وَ وَلَدُ الزِّنَا وَ الْأَجْرَابِيُّ.

گوید: خدمت حضرتش شرفیاب شدیم، زراره به آن حضرت عرض کرد: قربانت گردم! حمران گمان میکند که شما امر فرموده اید که ما با آنان نماز بگزاریم. پس من آن را انکار کردم.

حضرتش به ما فرمود: امام سجّاد الله همواره با آنان (ائمّه جور) دو رکعت نماز میگزارد و چون آنها فارغ می شدند، برمی خاست و دو رکعت به آن می افزود.

بخش پنجاه و یکم

امام جماعتی که اقتدای به او مکروه است، حکم بندهای که امام جماعت گروهی شود و حکم کسی برای امامت جماعت شایسته تر است

١ ـ ابو بصير گويد: امام صادق علياً فرمود:

پنج تن هستند که در هر حالی نمی توانند امامت مردم را به عهده بگیرند: کسی که بیماری جذام داشته باشد، کسی که بیماری پیسی دارد، دیوانه، آن که از زنا متولّد شده و فرد بیابانی و بادیه نشین (بی سواد و بی فرهنگ).

. ۲۶ فروع کافی ج / ۲

٢ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّوْفَلِيِّ عَنِ السَّكُونِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ: قَالَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْ:

لَا يَوُّمُّ الْمُقَيَّدُ الْمُطْلَقِينَ وَ لَا يَوُّمُّ صَاحِبُ الْفَالِجِ الْأَصِحَّاءَ، وَ لَا صَاحِبُ التَّيَمُّمِ الْمُتَوَضِّينَ، وَ لَا يَوُمُّ الْأَعْمَى فِي الصَّحْرَاءِ إِلَّا أَنْ يُوَجَّهَ إِلَى الْقِبْلَةِ.

٣ ـ وَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ فِي رَجُلَيْنِ اخْتَلَفَا، فَقَالَ أَحَدُهُمَا: كُنْتُ إِمَامَكَ. وَ قَالَ الآخَرُ: أَنَا كُنْتُ إِمَامَكَ.

فَقالَ: صَلاَتُهُمَا تَامَّةً.

قُلْتُ: فَإِنْ قَالَ كُلُّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا كُنْتُ أَئْتُمُّ بِكَ.

قَالَ: صَلاَتُهُمَا فَاسِدَةٌ وَ لْيَسْتَأْنِفَا.

٤ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ السَّلَا قَالَ: قُلْتُ لَهُ: الصَّلاَةُ خَلْفَ الْعَبْدِ.

۲ ـ سکونی گوید: امام صادق لمایلا فرمود:

امیر مؤمنان علی صلوات الله علیه فرمود: کسی که گرفتار بند و زنجیر است نمی تواند برای آنان که آزادند پیش نمازی کند.

کسی که مبتلاً به رعشه و سکتهٔ ناقص است، نمی تواند برای افراد تندرست امامت نماید. کسی که تیمم گرفته بر کسانی که وضو دارند، نمی تواند امامت کند.

و شخصی که کور است نمی تواند در صحرا و بیابان پیشنمازی کند، مگر آن که روی او به سوی قبله برگردانده شود.

۳- با همین سند نقل شده است: دو نفر با هم در نماز جماعت اختلاف کردند، یکی از آن دو به دیگری گفت: من امامت کردم، و دیگری نیز گفت: من امام تو بودم. فرمود: نماز آن دو نفر صحیح است.

راوی گوید: عرض کردم: حال اگر یکی از آن دو به دیگری بگوید: من به تو اقتدا کردهام، و دیگری نیز بگوید: من به تو اقتدا کردهام (حکم نماز آنها چگونه است؟)

فرمود: نماز هر دو باطل است و هر دو نفر باید نماز را دوباره بخوانند.

۴ ـ زراره گوید: به امام باقر الیا عرض کردم: نماز خواندن در پشت سر بنده (چگونه است؟)

کتاب نماز کتاب

فَقَالَ: لَا بَأْسِ بِهِ إِذَا كَانَ فَقِيهاً وَ لَمْ يَكُنْ هُنَاكَ أَفْقَهُ مِنْهُ.

قَالَ: قُلْتُ: أُصَلِّي خَلْفَ الْأَعْمَى؟

قَالَ: نَعَمْ ، إِذَا كَانَ لَهُ مَنْ يُسَدِّدُهُ وَ كَانَ أَفْضَلَهُمْ.

قَالَ: وَ قَالَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ اللَّهِ: لَا يُصَلِّينَ أَحَدُكُمْ خَلْفَ الْمَجْذُومِ وَ الْأَبْرَصِ وَ الْأَبْرَصِ وَ الْمَجْنُونِ وَ الْمَحْدُودِ وَ وَلَدِ الزِّنَا وَ الْأَعْرَابِيُّ لَا يَؤُمُّ الْمُهَاجِرِينَ.

٥ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ وَ غَيْرُهُ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيادٍ عَنِ ابْنِ مَحْبُوبٍ عَنِ ابْنِ رِئَابٍ عَنْ أَبِي عُبَيْدَةَ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلِيْ عَنِ الْقَوْمِ مِنْ أَصْحَابِنَا يَـجْتَمِعُونَ فَتَحْضُرُ الصَّلاَةُ فَيَقُولُ بَعْضُهُمْ لِبَعْضٍ: تَقَدَّمْ يَا فُلاَنُ!

فَقَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللهِ عَيَّا قَالَ: يَتَقَدَّمُ الْقَوْمَ أَقْرَؤُهُمْ لِلْقُرْآنِ، فَإِنْ كَانُوا فِي الْقِرَاءَةِ سَوَاءً فَأَكْبَرُهُمْ سِنَّا، فَإِنْ كَانُوا فِي الْهِجْرَةِ سَوَاءً فَأَكْبَرُهُمْ سِنَّا، فَإِنْ كَانُوا فِي الْهِجْرَةِ سَوَاءً فَأَكْبَرُهُمْ سِنَّا، فَإِنْ كَانُوا فِي السَّنِّ سَوَاءً فَأَيْهُمْ فِي الدِّينِ، وَ لَا يَتَقَدَّمَنَّ أَحَدُ كُمُ السِّنِ سَوَاءً فَلْيَوُ مَّهُمْ أَعْلَمُهُمْ بِالسُّنَّةِ وَ أَفْقَهُهُمْ فِي الدِّينِ، وَ لَا يَتَقَدَّمَنَّ أَحَدُ كُمُ الرَّجُلَ فِي مَنْزِلِهِ، وَ لَا صَاحِبَ السُّلْطَانِ فِي سُلْطَانِهِ.

فرمود: در صورتی که به دین آگاه باشد و در آنجا کسی از او آگاهتر نباشد، اشکالی ندارد. عرض کردم: آیا در پشت سر شخص کور می توانم نماز بگزارم؟

فرمود: آری، اگر کسی باشد که روی او را به سمت قبله نماید و او از آنان در دین آگاه تر باشد. امام باقر للیا فرمود: امیر مؤمنان علی للیا فرمود:

نباید کسی از شما در پشت سر بیمار جذام، بیمار پیسی، دیوانه، کسی که حد بر او جاری شده است و آن که از زنا متولد شده، نماز گزارد و هم چنین کسی که بیابانی و بادیه نشین است نمی تواند بر مهاجران امامت نماید.

۵ ـ ابوعبیده گوید: از امام صادق الله پرسیدم: گروهی از دوستان ما وقتی جمع میشوند به هنگام نماز یکی از آنها میگوید: فلانی! جلو بایست (تا نماز جماعت بخوانیم).

فرمود: همانا رسول خدای فرمود: کسی بر مردم نماز می خواند که قرآن را بهتر بتواند قرائت کند. و اگر چند تن همه در قرائت مساوی باشند، هر کدام که زودتر هجرت کرده، امام شود، و اگر از حیث هجرت همه برابر بودند، پس سالمند ترین آنان، و اگر در سن همه مساوی هستند، آن که داناترین آنان به سنّت و آگاه ترین آنان به مسایل دین است، امامت کند، نباید کسی از شما در منزل دیگری بر او امامت نماید و نباید بر صاحب سلطنت در دوران سلطنتش امامت کرد.

فروع **کافی** ج / ۲ خوع کافی ج / ۲

٦ - عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْمُغِيرَةِ عَنْ غِيَاثِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ
 أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلَا قَالَ:

لَا بَأْسَ بِالْغُلاَمِ الَّذِي لَمْ يَبْلُغِ الْحُلَمَ أَنْ يَؤُمَّ الْقَوْمَ وَ أَنْ يُؤَذِّنَ.

#### (0Y)

### بَابُ الرَّجُلِ يَؤُمُّ النِّسَاءَ وَ الْمَرْأَةِ تَؤُمُّ النِّسَاءَ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِنَانٍ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ
 عَنْ أَبِي الْعَبَّاسِ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنِ الرَّجُلِ يَؤُمُّ الْمَرْأَةَ فِي بَيْتِهِ .

فَقَالَ: نَعَمْ، تَقُومُ وَرَاءَهُ.

٢ ـ جَمَاعَةٌ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ عَنِ ابْنِ سِنَانٍ عَنْ سُلَيْمانَ بْنِ خَالِدٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ سُلَيْمانَ بْنِ خَالِدٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلَيْ عَنِ الْمَرْأَةِ تَوُمُّ النِّسَاءَ.

٤ ـ غياث بن ابراهيم گويد: امام صادق اليا فرمود:

اشکالی ندارد نوجوانی که هنوز به حدّ بلوغ نرسیده، به گروهی پیشنمازی کند و اذان بگوید.

### بخش پنجاه و دوم

### مردی که به زنان پیشنمازی کند و زنی که برای زنان پیشنمازی نماید

۱ ـ ابوالعبّاس گوید: از امام صادق الله پرسیدم: آیا مرد می تواند در خانهاش برای زن امامت نماید؟

فرمود: آری می تواند، ولی زن باید در پشت سر او بایستد.

۲ ـ سلیمان بن خالد گوید: از امام صادق الله در مورد زنی که برای زنان امامت میکند، پرسیدم.

کتاب نماز کتاب

فَقالَ: إِذَا كُنَّ جَمِيعاً أَمَّتْهُنَّ فِي النَّافِلَةِ، فَأَمَّا الْمَكْتُوبَةُ فَلاَ وَ لَا تَقَدَّمْهُنَّ، وَ لَكِنْ تَقُومُ وَسَطاً مِنْهُنَّ.

٣-أَحْمَدُ عَنِ الْحُسَيْنِ عَنْ فَضَالَةَ عَنْ حَمَّادِبْنِ عُثْمانَ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ مَيْمُونٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ فِي الْخُرِيضَةِ. أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ فِي الْفُرِيضَةِ. قَالَ: نَعَمْ، وَ إِنْ كَانَ مَعَهُ صَبِيٍّ فَلْيَقُمْ إِلَى جَانِيهِ.

#### (04)

### بَابُ الصَّلاَةِ خَلْفَ مَنْ يُقْتَدَى بِهِ وَ الْقِرَاءَةِ خَلْفَهُ وَ ضَمَانِهِ الصَّلاَةَ

ا ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ جَمِيعاً عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَانِ بْنِ الْحَجَّاجِ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلِي عَنِ الصَّلاَةِ خَلْفَ الْإِمَامِ أَقْرَأُ خَلْفَهُ؟

فرمود: هرگاه همه زن باشند، در نمازهای نافله (۱) می تواند برای آنان امامت نماید، ولی در نماز واجب نمی تواند، و نباید پیشتر از زنان بایستد، بلکه باید در میان آنان بایستد. ۳-ابراهیم بن میمون گوید: امام صادق الله در مورد مردی که برای زنان پیشنمازی کند، در حالی که مرد دیگری در نماز فریضه با آنان همراه نباشد، فرمود: آری، چنین نمازی جایز است، اگر همراه آن مرد، پسر بچهای باشد، باید در کنار امام

بخش پنجاه و سوم نماز در پشت سرکسی که به او اقتدا می شود، حکم قرائت در پشت سر او و ضامن بودن امام نماز مأمومین را

۱ ـ عبدالرحمان بن حجّاج گوید: از امام صادق الله در مورد نماز در پشت سر امام جماعت یرسیدم که آیا در آن قرائت کنم یا نه؟

۱ ـ به نظر میرسد، منظور حضرت نمازهای نافلهای است که خواندن آنها به جماعت مستحب است، مانند نماز استسقاء و نماز عید فطر و عید قربان در صورتی که در زمان غیبت امام طلیا فی مستحب باشند.

فروع کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲

فَقالَ: أَمَّا الصَّلاَةُ الَّتِي لَا يُجْهَرُ فِيهَا بِالْقِرَاءَةِ، فَإِنَّ ذَلِكَ جُعِلَ إِلَيْهِ فَلاَ تَقْرَأُ خَلْفَهُ. وَ أَمَّا الصَّلاَةُ الَّتِي يُجْهَرُ فِيهَا، فَإِنَّمَا أُمِرَ بِالْجَهْرِ لِيُنْصِتَ مَنْ خَلْفَهُ، فَإِنْ سَمِعْتَ فَأَنْصِتْ وَإِنْ لَمْ تَسْمَعْ فَاقْرَأُ.

٢ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عُثْمانَ عَنِ الْحَلَبِيِّ
 عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ ال

إِذَا صَلَيْتَ خَلْفَ إِمَامٍ تَأْتَمُّ بِهِ فَلاَ تَقْرَأْ خَلْفَهُ سَمِعْتَ قِرَاءَتَهُ أَوْ لَمْ تَسْمَعُ إِلَّا أَنْ تَكُونَ صَلاَةً يُجْهَرُ فِيهَا وَ لَمْ تَسْمَعْ فَاقْرَأْ.

٣ ـ عَلِيٌّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَحَدِهِمَا اللَّهِ قَالَ: إِذَا كُنْتَ خَلْفَ إِمَام تَأْتَمُ بِهِ فَأَنْصِتْ وَ سَبِّحْ فِي نَفْسِكَ.

كَ ـ وَ عَنْهُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْمُغِيرَةِ عَنْ قُتَيْبَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ قَالَ: إِذَا كُنْتَ خَلْفَ إِمَامٍ تَرْتَضِي بِهِ فِي صَلاَةٍ يُجْهَرُ فِيهَا بِالْقِرَاءَةِ فَلَمْ تَسْمَعْ قِرَاءَتهُ فَاقْرَأْ أَنْتَ لِنَفْسِكَ، وَ إِنْ كُنْتَ تَسْمَعُ الْهَمْهَمَةَ فَلاَ تَقْرَأْ.

فرمود: در نمازها، چون قرائت به عهده امام است، قرائت مکن، و امّا در نمازهایی که بلند خوانده نمی شود باید امام جماعت، بلند قرائت کند تا کسانی که پشت سر او هستند، ساکت باشند و قرائت را بشنوند. پس اگر قرائت را شنیدی ساکت باش و اگر نشنیدی، قرائت کن.

٢ ـ حلبي گويد: امام صادق اليا فرمود:

هرگاه پشت سر امامی که به او اقتدا کردهای نماز میخوانی، خود قرائت مکن، خواه قرائت امام را بشنوی یا نشنوی، مگر آن که نمازی باشد که باید بلند خوانده شود و صدای امام را نشنوی، در این صورت قرائت کن.

٣ ـ زراره گوید: امام ( باقر یا امام صادق المنظم ) فرمود:

هرگاه پشت سر امامی بودی که به او اقتدا کردهای، ساکت باش و در دلت تسبیح بگو. ۴ ـ قتیبه گوید: امام صادق للی فرمود:

هرگاه پشت سر امامی بودی که به امامت او راضی هستی و در نمازی است که باید بلند خوانده شود، اگر قرائت او را نمی شنوی، تو برای خودت قرائت کن، امّا اگر همهمهٔ امام را می شنوی، قرائت مکن.

٥ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ حَدِيدٍ عَنْ جَمِيلٍ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ: سَأَلْتُ أَحَدَهُمَا لِلْإِ عَنِ الْإِمَامِ يَضْمَنُ صَلاَةَ الْقَوْمِ؟ قَالَ: لَا.

٦ ـ مُحَمَّدٌ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ
 وَ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم قَالَا: قَالَ أَبُو جَعْفَر عَلَيْهِ:

كَانَ أُمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ اللَّهِ يَقُولُ: مَنْ قَرَأً خَلْفَ إِمَام يَأْتُمُّ بِهِ فَمَاتَ بُعِثَ عَلَى غَيْرِ الْفِطْرَةِ.

### (02)

## بَابُ الرَّجُلِ يُصَلِّي بِالْقَوْمِ وَ هُوَ عَلَى غَيْرِ طُهْرِ أَوْ لِغَيْرِ الْقِبْلَةِ

١ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمِ عَنْ أَبِيهِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ جَمِيعاً عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم قَالَ:
 سَأَلْتُ أَبَاعَبْدِاللهِ اللهِ اللهِ عَنِ الرَّجُلِ أَمَّ قَوْماً وَ هُوَ عَلَى غَيْرِ طُهْرٍ فَأَ عْلَمَهُمْ بَعْدَ مَاصَلَّوْا.
 فقالَ: يُعِيدُ هُوَ وَ لَا يُعِيدُونَ.

۵-زراره گوید: از امام باقریا امام صادق المیالی پرسیدم: آیا امام جماعت نماز مأمومین را ضامن است؟

فرمود: نه.

٤ ـ زراره و محمّد بن مسلم گويند: امام باقر الله فرمود:

امير مؤمنان على صلوات الله عليه همواره مى فرمود: هركس پشت سر امامى كه به او اقتدا مىكند، قرائت را خود بخواند، چون بميرد، بر غير فطرت اسلام مرده است (١).

بخش پنجاه و چهارم
کسی که برای گروهی بدون طهارت امامت نماید و یا به غیر قبله نماز بخواند
۱ ـ محمّد بن مسلم گوید: از امام صادق اید پرسیدم: شخصی که برای گروهی بدون طهارت امامت نماید و بعد از نماز به آنان باز گوید (چه حکمی دارد؟).

فرمود: امام جماعت باید نمازش را اعاده کند، ولی مأمومین لازم نیست اعاده کنند.

۱ علامهٔ مجلسی ﷺ در ذیل این روایت احتمالاتی بیان کرده از جمله این که: احتمال دارد فردی پشت سر صفها به فرادی به نماز ایستاده و از روی تکبر یا روی گردانی از نماز جماعت، خود قرانتش را بخواند.

غوع کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲

٢ ـ عَلِيٌّ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ في الْأَعْمَى يَوُّمُ الْقَوْمَ وَ هُوَ عَلَى غَيْرِ الْقِبْلَةِ.

قَالَ: يُعِيدُ وَ لَا يُعِيدُونَ، فَإِنَّهُمْ قَدْ تَحَرَّوْا.

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ حَدِيدٍ عَنْ جَمِيلٍ عَنْ زَرَارَةَ قَالَ:

سَأَلْتُ أَحَدَهُمَا اللَّهِ عَنْ رَجُلٍ صَلَّى بِقَوْمٍ رَكْعَتَيْنِ فَأَخْبَرَهُمْ أَنَّهُ لَمْ يَكُنْ عَلَى وُضُوءِ.

قَالَ: يُتِمُّ الْقَوْمُ صَلاَتَهُمْ، فَإِنَّهُ لَيْسَ عَلَى الْإِمَامِ ضَمَانً.

٤ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرِ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ في قَوْمٍ خَرَجُوا مِنْ خُرَاسَانَ أَوْ بَعْضِ الْجِبَالِ وَ كَانَ يَوُ مُّهُمْ رَجُل، فَلَمَّا صَارُوا إِلَى الْكُوفَةِ عَلِمُوا أَنَّهُ يَهُودِيُّ.

قَالَ: لَا يُعِيدُونَ.

۲ ـ حلبی گوید: امام صادق الیه دربارهٔ شخص کوری که بر گروهی پیشنمازی نماید، در حالی که به غیر قبله باشد، فرمود:

خود آن شخص باید نماز را اعاده کند، امّا مأمومین اعاده نمیکنند؛ زیرا آنان وظیفه خود را (در شناسایی قبله) انجام دادهاند.

۳\_زراره گوید: از امام (باقریا امام صادق الله الله علیه از امام برسیدم: مردی که (به قصد نماز چهار رکعتی) دو رکعت نماز با مردم بخواند (و بعد از دو رکعت) به مردم اطّلاع دهد که وضو نداشته است (چه حکمی دارد؟).

فرمود: آن گروه باید نمازشان را تکمیل کنند که همانا ضمانتی بر عهدهٔ امام نیست.

۴ ـ راوی گوید: امام صادق الله دربارهٔ گروهی که از خراسان یا از برخی از مناطق کوهستانی خارج شده بودند و مردی بر آنان امامت میکرد، وقتی به کوفه رسیدند، متوجّه شدند که آن شخص یهودی است، فرمود:

لازم نیست نماز را اعاده کنند.

کتاب نماز کتاب

(00)

# بَابُ الرَّجُٰلِ يُصَلِّي وَحْدَهُ ثُمَّ يُعِيدُ فِي الْجَمَاعَةِ أَقْ يُصَلِّي بِـقَوْمٍ وَ قَـدْ كَـانَ صَلَّى قَبْلَ ذَلِكَ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ وَ عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ جَمِيعاً
 عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَفْصِ بْنِ الْبَخْتَرِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ في الرَّبُحلِ يُصَلِّي الصَّلاَةَ وَحْدَهُ ثُمَّ يَجدُ جَمَاعَةً.

قَالَ: يُصَلِّي مَعَهُمْ وَ يَجْعَلُهَا الْفَرِيضَةَ.

٢ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْوَلِيدِ عَنْ يُونُسَ بْنِ يَعْقُوبَ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ أَصَلِّي ثُمَّ أَدْ خُلُ الْمَسْجِدَ فَتُقَامُ الصَّلاَةُ وَ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ المَسْجِدَ فَتُقَامُ الصَّلاَةُ وَ قَدْ صَلَيْتُ.

فَقَالَ: صَلِّ مَعَهُمْ يَخْتَارُ اللهُ أَحَبَّهُمَا إِلَيْهِ.

#### بخش پنجاه و پنجم

شخصی که به تنهایی نماز میخواند، سپس در نماز جماعت آن را اعاده می کند، یا برای گروهی نماز میخواند، با آن که پیشتر، نمازش را خوانده است

۱ ـ حفص بن بختری گوید: امام صادق الله دربارهٔ شخصی که خود به تنهایی نماز میخواند، سپس به نماز جماعتی برمی خورد، فرمود:

مى تواند با آنان نيز نماز بخواند و آن را نماز واجبش قرار دهد.

۲ - ابو بصیر گوید: به امام صادق الله عرض کردم: گاهی نماز میگزارم، سپس به مسجد میروم و در آن جا نماز جماعت برقرار است، در حالی که من نماز خود را خواندهام. فرمود: با آنان نماز بگزار، خداوند بهترین آن دو را بر میگزیند.

مع۲ فروع کافی ج / ۲

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ سَالِمٍ عَنْ سُلَيْمانَ بْن خَالِدٍ قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ رَجُلٍ دَخَلَ الْمَسْجِدَ وَ افْتَتَحَ الصَّلاَةَ فَبَيْنَا هُوَ قَائِمُ يُصَلِّيهِ إِذَا أَذَّنَ الْمُؤَذِّنُ وَ أَقَامَ الصَّلاَةَ.

قَالَ: فَلْيُصَلِّ رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ لْيَسْتَأْنِفِ الصَّلاَةَ مَعَ الْإِمَامِ، وَ لْتَكُنِ الرَّكْعَتَانِ تَطَوُّعاً. 

﴿ حَمَاعَةٌ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ يَعْقُوبَ بْنِ يَقْطِينٍ قَالَ: 
قُلْتُ لِأَبِي الْحَسَنِ الشِّذِ: جُعِلْتُ فِدَاكَ! تَحْضُرُ صَلاَةُ الظُّهْرِ فَلاَ نَقْدِرُ أَنْ نَنْزِلَ فِي قُلْتُ لِأَبِي الْحَسَنِ الشِّذِ: مُعَهُمْ فَنُصَلِّي ثُمَّ يَقُومُونَ فَيُسْرِعُونَ فَيَشْرِعُونَ فَيَتُومُ فَنُصَلِّي الْعَصْرِ وَيُقَدِّمُونَا فَنُصَلِّي بِهِمْ ؟ الْعَصْرِ وَ نُرْيِهِمْ كَأَنَّا نَرْكَعُ ثُمَّ يَنْزِلُونَ لِلْعَصْرِ فَيُقَدِّمُونَا فَنُصَلِّي بِهِمْ ؟

فَقَالَ: صَلِّ بِهِمْ، لَا صَلَّى اللهُ عَلَيْهِمْ.

٥ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ قَالَ: كَتَبْتُ إِلَى أَبِي الْحَسَنِ التَّالِةِ:

۳ ـ سلیمان بن خالد گوید: از امام صادق الله پرسیدم: شخصی که وارد مسجد می شود و نماز را شروع می کند. در این هنگام اذان می گویند و نماز جماعت برپا می شود (چه وظیفه ای دارد؟)

فرمود: می تواند دو رکعت نماز بخواند. آنگاه دوباره نمازش را به جماعت از سر گیرد، و آن دو رکعت پیشین نافله محسوب می شود.

۴ ـ یعقوب بن یقطین گوید: به امام ابوالحسن الی عرض کردم: قربانت گردم! (در سفر با مخالفان) وقت نماز ظهر فرا می رسد و در وقت فضیلت آن نمی توانیم فرود آییم، تا زمانی که آنان فرود آیند و ما با آنان فرود می آییم، و نماز را می خوانیم، سپس آنان با شتاب برمی خیزند و ما نیز برمی خیزیم و نماز عصر را به جا می آوریم و به ایشان وانمود می کنیم که نافله را انجام می دهیم. آن گاه، آنان برای نماز عصر فرود می آیند و ما را پیش می دارند. آیا برای آنها امامت کنیم؟

فرمود: برای آنها امامت کن. خداوند بر آنان درود نفرستد! ۵ ـ محمّد بن اسماعیل گوید: طی نامهای به امام کاظم الله نوشتم: أَنِّي أَحْضُرُ الْمَسَاجِدَ مَعَ جِيرَتِي وَ غَيْرِهِمْ فَيَأْمُرُونِّي بِالصَّلاَةِ بِهِمْ وَ قَدْ صَلَّيْتُ قَبْلَ أَنْ آتِيَهُمْ، وَ رُبَّمَا صَلَّى خَلْفِي مَنْ يَقْتَدِي بِصَلاَتِي وَ الْمُسْتَضْعَفُ وَ الْجَاهِلُ وَأَكْرَهُ أَنْ أَتَقَدَّمَ وَ قَدْ صَلَّيْتُ بِحَالِ مَنْ يُصَلِّي بِصَلاَتِي مِمَّنْ سَمَّيْتُ لَكَ فَمُرْنِي فِي وَأَكْرَهُ أَنْ أَتَقَدَّمَ وَ قَدْ صَلَيْتُ بِحَالِ مَنْ يُصَلِّي بِصَلاَتِي مِمَّنْ سَمَّيْتُ لَكَ فَمُرْنِي فِي ذَلِكَ بِأَمْرِكَ أَنْتَهِي إِلَيْهِ وَ أَعْمَلُ بِهِ إِنْ شَاءَ اللهُ.

فَكَتَبَ عَلَيْهِ: صَلِّ بِهِمْ.

٦ عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي
 عَبْدِاللهِ عَلِيٌّ قَالَ:

مَنْ صَلَّى مَعَهُمْ فِي الصَّفِّ الْأَوَّلِ كَانَ كَمَنْ صَلَّى خَلْفَ رَسُولِ اللهِ عَيَّا اللهِ عَيَّا اللهِ

٧ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَنْ سَمَاعَةَ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنْ رَجُلٍ كَانَ يُصَلِّي فَخَرَجَ الْإِمَامُ وَ قَدْ صَلَّى الرَّجُلُ رَكْعَةً مِنْ صَلاَةٍ فَرِيضَةٍ.

گاهی با همسایگانم و افراد دیگری به مسجد می روم و از من می خواهند که برای آنها امامت کنم، در حالی که پیشتر، نمازم را خوانده ام و گاهی در پشت سر من کسی (مؤمنی) است که نماز گزارده و مستضعف و جاهل است و من دوست ندارم که پیشنماز باشم در حالی که نمازم را خوانده ام، به خاطر کسانی که برایت نام بردم (یعنی مؤمنان) پس مرا به امر خویش راهنمایی کنید و ان شاء الله به آن عمل نمایم.

امام علي در پاسخ نوشت: با ايشان نماز بگزار.

٤ ـ حلبي گويد: امام صادق الله فرمود:

هر کس با ایشان (یعنی عامه و از روی تقیّه) در صف اوّل نمازگزارد، همانند کسی است که پشت سر رسول خدا الله نمازگزارده است.

۷ ـ سماعه گوید: از امام الله پرسیدم: شخصی نماز میگزارد، سپس امام جماعت حاضر می شود، در حالی که او یک رکعت از نماز واجب خود را خوانده است (چه وظیفهای دارد؟)

خروع کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲

فَقَالَ: إِنْ كَانَ إِمَاماً عَدْلاً فَلْيُصَلِّ أُخْرَى وَ يَنْصَرِفُ وَ يَجْعَلُهُمَا تَطَوُّعاً وَ لْيَدْخُلْ مَعَ الْإِمَامِ فِي صَلاَتِهِ كَمَا هُوَ، وَ إِنْ لَمْ يَكُنْ إِمَامٌ عَدْلٌ فَلْيَبْنِ عَلَى صَلاَتِهِ كَمَا هُوَ وَ يُصَلِّعِهِ كَمَا هُوَ وَ يُصَلِّعِهِ كَمَا هُوَ وَ يُصَلِّعِهِ كَمَا هُو وَ يُصَلِّعِهِ كَمَا هُو وَ يُصَلِّعِهُ يَجْلِسُ قَدْرَ مَا يَقُولُ: «أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَ يُصَلِّع وَ يُحْلِسُ قَدْرَ مَا يَقُولُ: «أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَ يُصَاحِبُها مَا شَعْهُ عَلَى مَا اسْتَطَاعَ، فَإِنَّ التَّقِيَّةِ إِلَّا وَ صَاحِبُها مَأْجُورٌ عَلَيْهَا إِنْ شَاءَ اللهُ.

٨ - جَمَاعَةٌ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الْهَيْثَمِ بْنِ وَاقِدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَبْدِ اللهِ الله

مَنْ صَلَّى فِي مَنْزِلِهِ ثُمَّ أَتَى مَسْجِداً مِنْ مَسَاجِدِهِمْ فَصَلَّى مَعَهُمْ خَرَجَ بِحَسَنَاتِهِمْ.

فرمود: اگر امام، عادل باشد، یک رکعت دیگر بخواند و سلام دهد و آن را نافله قرار دهد و با آن پیشنماز به جماعت وارد شود، و اگر امام عادل نبود، نماز خود را ادامه دهد و یک رکعت دیگر با او به جا آورد و به اندازهای که بگوید: «أَشْهَدُ أَنْ لاَ إِلَهَ إِلاَّ اللهُ وَحْدَهُ لاَ شَرِیكَ لَهُ وَ رَکعت دیگر با او به جا آورد و به اندازهای که بگوید: «أَشْهَدُ أَنْ لاَ إِلَهَ إِلاَّ اللهُ وَحْدَهُ لاَ شَرِیكَ لَهُ وَ أَشُولُهُ مَنْ اللهُ وَحُدَهُ لاَ الله وَحْدَهُ با او با او مَمْدَار أَنَّ مُحَمَّداً عَبْدُهُ وَ رَسُولُهُ مَنْ الله الله عَمْدار از تقیّه انجام دهد، به همان مقدار ان شاء الله یاداش خواهد برد.

٨ ـ حسين ارجاني گويد: امام صادق الله فرمود:

هرکس در خانهٔ خود نمازگزارده سپس به مسجدی از مساجد ایشان (اهل عامّه) در آید و با آنها (از روی تقیّه) نمازگزارد، وقتی از مسجد بیرون آید، همهٔ حسنات آنها به او نوشته شود.

#### (07)

# بَابُ الرَّجُلِ يُدْرِكُ مَعَ الْإِمَامِ بَعْضَ صَلاَتِهِ وَ يُحْدِثُ الْإِمَامُ فَيُقَدِّمُهُ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ صَفْوَانَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَانِ بْنِ الْحَجَّاجِ قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنِ الرَّجُلِ يُدْرِكُ الرَّكْعَةَ الثَّانِيَةَ مِنَ الصَّلاَةِ مَعَ الْإِمَامِ، وَ هِيَ لَهُ الْأُولَى كَيْفَ يَصْنَعُ إِذَا جَلَسَ الْإِمَامُ.

قَالَ: يَتَجَافَى وَ لَا يَتَمَكَّنُ مِنَ الْقُعُودِ، فَإِذَا كَانَتِ الثَّالِثَةُ لِلْإِمَامِ وَ هِيَ لَهُ الثَّانِيَةُ فَلْيَلْبَثْ قَلِيلاً إِذَا قَامَ الْإِمَامُ بِقَدْرِ مَا يَتَشَهَّدُ ثُمَّ يَلْحَقُ بِالْإِمَام.

قَالَ: وَ سَأَثْتُهُ عَنِ الَّذِي يُدْرِكُ الرَّكْعَتَيْنِ الْأَخِيرَتَيْنِ مِنَ الصَّلاَةِ كَيْفَ يَصْنَعُ بِالْقِرَاءَةِ ؟

فَقالَ: اقْرَأْ فِيهِمَا، فَإِنَّهُمَا لَكَ الْأُولَيَانِ وَ لَا تَجْعَلْ أَوَّلَ صَلاَتِكَ آخِرَهَا.

بخش پنجاه و ششم شخصی که قسمتی از نماز خود را با امام درک مینماید و برای امام عارضهای رخ میدهد و او را به پیش میدارد

۱ ـ عبدالرحمان بن حجّاج گوید: آز امام صادق الله پرسیدم: شخصی به رکعت دوم امام جماعت می رسد، در حالی که برای او رکعت اوّل است، وقتی امام می نشیند، وظیفهٔ او چیست؟ فرمود: با فاصله ای از زمین بنشیند (۱) و سنگینی خود را بر دو پاشنه کم می کند، چون رکعت سوم امام جماعت شود، رکعت دوم اوست. چون امام برمی خیزد، به اندازه تشهّد اندکی درنگ می کند و تشهّد را می خواند، سپس به امام ملحق می شود.

راوی گوید: هم چنین از آن حضرت پرسیدم: شخصی دو رکعت آخر را درک میکند، او با قرائت باید چِه کند؟

فرمود: در آن دو رکعت قرائت کن؛ زیرا آن دو برای تو، دو رکعت اوّل محسوب می شوند و اوّل نماز خود را آخر آن قرار مده.

\_

۱ ـ تجافی نوعی نشستن است به این گونه که سر دو پنجه پا و سر دو کنده زانو را بر زمین میگذارد تا ساقهای او بر زمین نباشد.

فروع کافی ج / ۲

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَصْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ جَمِيلِ بْنِ دَرَّاجِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ عَلَيْد:

إِذًا لَمْ تُدْرِكْ تَكْبِيرَةَ الرُّكُوعِ فَلاَ تَدْخُلْ فِي تِلْكَ الرَّكْعَةِ.

٣- عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ وَ مُحَمَّدُ بَنُ الْحَسَنِ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرٍ عَنِ الْمِيثَمِيِّ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ يَزِيدَ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ الللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ

٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَكَمِ عَنْ أَبَانِ
 بْنِ عُثْمانَ عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ:

إِذَا سَبَقَكَ الْإِمَامُ بِرَكْعَةٍ فَأَذْرَكْتَ الْقِرَاءَةَ الْأَخِيْرَةَ قَرَأْتَ فِي الثَّالِثَةِ مِنْ صَلاَتِهِ وَهِيَ ثِنْتَانِ لَكَ، وَ إِنْ لَمْ تُدْرِكْ مَعَهُ إِلَّا رَكْعَةً وَاحِدَةً قَرَأْتَ فِيهَا وَ فِي الَّتِي تَلِيهَا وَ إِنْ لَمْ تُدْرِكْ مَعَهُ إِلَّا رَكْعَةً وَاحِدَةً قَرَأْتَ فِيهَا وَ فِي الَّتِي تَلِيهَا وَ إِنْ سَبَقَكَ بِرَكْعَةٍ جَلَسْتَ فِي الثَّانِيَةِ لَكَ وَ الثَّالِثَةِ لَهُ حَتَّى تَعْتَدِلَ الصُّفُوفُ قِيَاماً.

٢ ـ محمّد بن مسلم گوید: امام صادق الله فرمود:

هرگاه به تکبیر رکوع نرسیدی، در آن رکعت داخل مشو.

۳- اسحاق بن یزید گوید: به امام صادق الله عرض کردم: قربانت گردم! امام یک رکعت از من پیش است و برای من رکعت اوّل و برای او رکعت دوم است، آیا اگر بنشینم باید تشهّد را بخوانم؟

فرمود: آری، زیرا تشهد سبب برکت است.

۴ ـ عبدالرحمان بن ابي عبدالله گويد: امام صادق علي فرمود:

هرگاه امام، یک رکعت از تو جلوتر باشد و قرائت رکعت دوم را درمی یابی، در رکعت سوم او که رکعت دوم توست قرائت کن (و حمد و سوره را بخوان) و اگر جماعت را، جز یک رکعت را درک نکردی، در آن رکعت و در رکعت بعد از آن، قرائت کن، و اگر امام یک رکعت از تو جلوتر بود، در رکعت دوم خود که رکعت سوم اوست بنشین تا صفها راست شوند. (و تو تشهّد بخوان و زود ملحق شو).

قَالَ: وَ قَالَ: إِذَا وَ جَدْتَ الْإِمَامَ سَاجِداً فَاتْبُتْ مَكَانَكَ حَتَّى يَرْفَعَ رَأْسَهُ، وَ إِنْ كَانَ قَاعِداً قَعَدْتَ وَ إِنْ كَانَ قَائِماً قُمْتَ.

٥ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عُثْمانَ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ لِللَّا قَالَ:

إِذَا أَدْرَكْتَ الْإِمَامَ قَدْ رَكَعَ فَكَبَّرْتَ وَ رَكَعْتَ قَبْلَ أَنْ يَرْفَعَ رَأْسَهُ فَقَدْ أَدْرَكْتَ الرَّكْعَةَ، فَإِنْ رَفَعَ الْإِمَامُ رَأْسَهُ قَبْلَ أَنْ تَرْكَعَ فَقَدْ فَاتَتْكَ الرَّكْعَةُ.

٦ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَخْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ النَّعْمَانِ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَنْ سُلَيْمانَ بْن خَالِدٍ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ

فِي الرَّجُلِ إِذَا أَدْرَكَ الْإِمَامَ وَ هُوَ رَاكِعٌ فَكَبَّرَ وَ هُوَ مُقِيمٌ صُلْبَهُ ثُمَّ رَكَعَ قَبْلَ أَنْ يَرْفَعَ الْإِمَامُ رَأْسَهُ، فَقَدْ أَدْرَكَ.

٧- مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرِ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ عَمَّارِ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلَيْ عَنِ الرَّجُلِ يَأْتِي الْمَسْجِدَ وَ هُمْ فِي الصَّلاَةِ وَ قَدْ سَبَقَهُ الْإِمَامُ فَيَأْخُذُ بِيَدِهِ فَيَكُونُ أَذْنَى الْقَوْمِ إِلَيْهِ فَيُقَدِّمُهُ. الْإِمَامُ فَيَأْخُذُ بِيَدِهِ فَيَكُونُ أَذْنَى الْقَوْمِ إِلَيْهِ فَيُقَدِّمُهُ.

راوی گوید: هم چنین فرمود: هرگاه نماز امام جماعت را در سجده درک کردی، اندکی در جای خود درنگ کن تا امام سر از سجده بردارد، و اگر نشسته بود، می نشینی و اگر ایستاده بود، می ایستی.

۵ ـ حلبي گويد: امام صادق عليه فرمود:

چون به نماز جماعت برسی و امام در رکوع باشد، اگر پیش از آن که امام سر از رکوع بردارد، تکبیر بگویی و به رکوع بروی، آن رکعت را درک کردهای، ولی اگر پیش از آن که به رکوع روی و امام سر از رکوع بردارد، آن رکعت از تو فوت شده است.

ع ـ سليمان بن خالد گويد: امام صادق الله فرمود:

شخصی که به نماز جماعت می رسد و امام در رکوع است، پس تکبیرة الاحرام را بگوید در حالی که ایستاده است، آنگاه پیش از آن که امام سر از رکوع بر دارد به رکوع برود به آن رکعت از نماز رسیده است.

۷ معاویة بن عمّار گوید: از امام صادق الله پرسیدم: هرگاه فردی وارد مسجد شود که مردم در نماز جماعت باشند و امام یک رکعت، یا بیشتر از نماز را خوانده و از او جلو باشد، آنگاه امام را مشکلی پدید آید که نتواند نماز را ادامه دهد و چون او نزدیکتر از دیگران به امام است، امام دست او را بگیرد و او را برای امامت به جای خود پیش بدارد (چه حکمی دارد؟)

۲۷۴ فروع کافی ج / ۲

فَقَالَ: يُتِمُّ صَلاَةَ الْقَوْمِ ثُمَّ يَجْلِسُ حَتَّى إِذَا فَرَغُوا مِنَ التَّشَهُّدِ، أَوْمَأَ إِلَيْهِمْ بِيَدِهِ عَنِ الْيَمِينِ وَ الشِّمَالِ، فَكَانَ الَّذِي أَوْمَأَ إِلَيْهِمْ بِيَدِهِ التَّسْلِيمَ وَ انْقِضَاءَ صَلاَتِهِمْ وَ أَتَمَّ هُوَ مَا كَانَ فَاتَهُ أَوْ بَقِى عَلَيْهِ.

٨ - عَنْهُ عَنِ الْفَضْلِ وَ عَلِيِّ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ جَمِيعاً عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَريز عَنْ زُرَارَةَ قَالَ:

قُلْتُ لِأَبِي جَعْفَرِ اللهِ: رَجُلُ دَخَلَ مَعَ قَوْمٍ فِي صَلاَتِهِمْ وَ هُوَ لَا يَنْوِيهَا صَلاَةً فَأَحْدَثَ إِمَامُهُمْ، فَأَخَذَ بِيَدِ ذَلِكَ الرَّجُلِ فَقَدَّمَهُ فَصَلَّى بِهِمْ أَيُجْزِئُهُمْ صَلاَتُهُمْ بِصَلاَتِهِ وَ هُوَ لَا يَنُويهَا صَلاَةً؟

فَقَالَ: لَا يَنْبَغِي لِلرَّجُلِ أَنْ يَدْخُلَ مَعَ قَوْمٍ فِي صَلاَتِهِمْ وَ هُوَ لَا يَنْوِيهَا صَلاَةً، بَلْ يَنْبَغِي لَهُ أَنْ يَنْوِيهَا صَلاَةً، فَإِنْ كَانَ قَدْ صَلَّى فَإِنَّ لَهُ صَلاَةً أُخْرَى وَ إِلَّا فَلاَ يَدْخُلْ مَعَهُمْ قَدْ يُجْزِئُ عَنِ الْقَوْمِ صَلاَتُهُمْ وَ إِنْ لَمْ يَنْوِهَا.

٩ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنَ ابْنِ أَبِي عُمَيْرِ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ رَجُلٍ أَمَّ قَوْماً فَصَلَّى بِهِمْ رَكْعَةً ثُمَّ مَاتَ.

فرمود: باید نماز را با مأمومین تمام کند، آنگاه بنشیند تا وقتی که آنان تشهّد گفته و از نماز فارغ شوند و با دست راست و چپ به مأمومین اشاره کند که نماز را سلام دهید، یا نماز شما تمام شده است (تا ایشان سلام را بگویند). آنگاه خود بر خیزد و آن یک رکعت را که از او فوت شده، یا مانده است به جا آورد.

۸-زراره گوید: به امام باقر الله عرض کردم: شخصی داخل در نماز گروهی شد و قصد نماز نداشت و امام آن قوم را مشکلی پیش آمد. از این رو، آن مرد را پیش انداخت، و او با مردم نماز خواند، آیا نمازی که با او به جماعت خواندهاند، صحیح است در حالی که او قصد نماز نداشته است؟

فرمود: شایسته نیست کسی که قصد نماز ندارد، داخل در نماز جماعت شود، بلکه شایسته آن است که قصد نماز کند، اگرچه بیشتر نماز گزارده، که البتّه نماز دیگری برای او منظور می شود. در غیر این صورت، هرگز با ایشان داخل نماز نشود، ولی نماز آن جماعت درست است، هر چند امام قصد نماز نکرده باشد.

۹ ـ حلبی گوید: از امام صادق الله پرسیدم: شخصی که گروهی را امامت میکند و یک رکعت نیز با ایشان خوانده، آنگاه میمیرد (نماز آنها چه حکمی دارد؟)

قَالَ: يُقَدِّمُونَ رَجُلاً آخَرَ وَ يَعْتَدُّونَ بِالرَّكْعَةِ وَ يَطْرَحُونَ الْمَيِّتَ خَلْفَهُمْ وَ يَغْتَسِلُ مَنْ مَسَّهُ.

١٠ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ مَرْوَكِ بْنِ عُبَيْدٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ النَّضْ مِ عَنْ رَجُلٍ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ اللَّهِ قَالَ:

قَالَ: أَيَّ شَيْءٍ يَقُولُ هَؤُلَاءِ فِي الرَّجُلِ الَّذِي يَفُوتُهُ مَعَ الْإِمَامِ رَكْعَتَانِ؟

قُلْتُ: يَقُولُونَ: يَقْرَأُ فِيهِمَا بِالْحَمْدِ وَ سُورَةٍ.

فَقالَ: هَذَا يُقَلِّبُ صَلاَّتَهُ يَجْعَلُ أَوَّلَهَا آخِرَهَا.

قُلْتُ: كَيْفَ يَصْنَعُ؟

قَالَ: يَقْرَأُ فَاتِحَةَ الْكِتَابِ فِي كُلِّ رَكْعَةٍ.

فرمود: باید شخص دیگری از مأمومین را پیش اندازند و بنا را بر آن رکعت خوانده شده، میگذارند و جنازهٔ امام متوفّی را پشت سرشان قرار دهند، و هر که به جسد (هنگامی که سرد شده) دست بزند، باید غسل مس میت کند.

۱۰ ـ راوی گوید: امام باقر طلی فرمود:

اینان (عامّه) در مورد کسی که در نماز جماعت به امام ملحق می شود در حالی که دو رکعت اوّل نماز او فوت شده باشد، چه می گویند؟

گفتم: آنان می گویند: در دو رکعتی که به امام رسیده، باید حمد و سوره را بخواند.

آن حضرت فرمود: چنین شخصی نمازش را وارونه ساخته و اوّل نماز را آخر آن قرار داده است.

گفتم: پس وظیفهٔ او چیست؟

فرمود: در هر ركعت فقط سوره حمد را ميخواند.

۲۷۶ فروع کافی ج / ۲

١١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ النَّعْمَانِ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ أَبِي الْعَلاَءِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ:

قُلْتُ: أَجِيءُ إِلَى الْإِمَامِ وَ قَدْ سَبَقَنِي بِرَكْعَةٍ فِي الْفَجْرِ فَلَمَّا سَلَّمَ وَقَعَ فِي قَلْبِي أَنِّي أَتْمَمْتُ فَلَمَّا طَلَعَتْ نَهَضْتُ، فَذَكَرْتُ أَنِّي أَتْمَمْتُ فَلَمَّ طَلَعَتْ نَهَضْتُ، فَذَكَرْتُ أَنَّى الْإِمَامَ كَانَ سَبَقَنِي بِرَكْعَةٍ.

فَقَالَ: إِنْ كُنْتَ فِي مَقَامِكَ فَأَتِمَّ بِرَكْعَةٍ، وَ إِنْ كُنْتَ قَدِ انْصَرَفْتَ فَعَلَيْكَ الْإِعَادَةُ. ١٢ ـ جَمَاعَةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عُثْمَانَ عَنْ سَمَاعَةَ عَنْ أَبِي بَصِيرِ قَالَ:

سَأَلْتُهُ عَنِ الرَّجُلِ صَلَّى مَعَ قَوْمٍ وَ هُوَ يَرَى أَنَّهَا الْأُولَى وَ كَانَتِ الْعَصْرَ. قَالَ: فَلْيَجْعَلْهَا الْأُولَى وَ لْيُصَلِّ الْعَصْرَ.

وَ فِي حَدِيثٍ آخَرَ: فَإِنْ عَلِمَ أَنَّهُمْ فِي صَلاَةِ الْعَصْرِ وَ لَمْ يَكُنْ صَلَّى الْأُولَى فَلاَ يَذُخُلْ مَعَهُمْ.

۱۱ حسین بن ابی العلاء گوید: به امام صادق الله گفتم: به سوی امام جماعت می آیم، در حالی که امام در نماز صبح، یک رکعت از من پیش است و چون سلام می دهد، به دلم می افتد که نماز را تمام کرده ام و مشغول به ذکر می شوم تا این که آفتاب طلوع می کند و پس از طلوع، برمی خیزم به یادم می آید که امام یک رکعت پیش از من خوانده بود (حکمش چیست؟)

فرمود: اگر در جایگاه نماز بودی، با یک رکعت دیگر آن را تمام کن، و اگر در جای دیگری بودی (یعنی از حال نمازگزار خارج شدهای) بر تو لازم است آن را اعاده کنی.

۱۲ \_ ابو بصیر گوید: از امام الی پرسیدم: کسی با گروهی نماز می خواند و گمان می کند که نماز ظهر است (و نیّت نماز ظهر می کند)، در حالی که نماز عصر بوده است (و ظیفهٔ او چیست؟) فرمود: آن را ظهر قرار می دهد، سپس نماز عصر را به جا می آورد.

در حدیث دیگر فرمود: اگر بداند که آنها در نماز عصرند و او نماز ظهر را نخوانده باشد، نباید با آنان به نماز جماعت وارد شود. ١٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ حَدِيدٍ عَنْ جَمِيلٍ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ:

سَأَلْتُ أَحَدَهُمَا اللَّهِ عَنْ إِمَامٍ أَمَّ قَوْماً فَذَكَرَ أَنَّهُ لَمْ يَكُنْ عَلَى وُضُوءٍ فَانْصَرَفَ وَأَخَذَ بِيَدِ رَجُلٍ وَ أَذْ خَلَهُ فَقَدَّمَهُ وَ لَمْ يَعْلَم الَّذِي قُدِّمَ مَا صَلَّى الْقَوْمُ.

قَالَ: يُصَلِّي بِهِمْ، فَإِنْ أَخْطَأَ سَبَّحَ الْقَوْمُ بِهِ وَ بَنَى عَلَى صَلاَةِ الَّذِي كَانَ قَبْلَهُ.

١٤ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْمُغِيرَةِ عَنْ غِيَاثِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ قَالَ: سُئِلَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنِ اللَّذِي يَرْفَعُ رَأْسَهُ قَبْلَ الْإِمَامِ أَيَعُودُ فَيَرْكَعُ إِذَا أَبْطَأَ الْإِمَامُ أَنْ يَرْفَعَ رَأْسَهُ ؟
الْإِمَامُ أَنْ يَرْفَعَ رَأْسَهُ؟

قَالَ: لَا.

۱۳ ـ زراره گوید: از امام (باقر ـیا امام صادق الیکییییی) پرسیدم: پیشنمازی که به گروهی امامت میکند، به یادش می آید که وضو ندارد و از نماز خارج می شود و دست مرد دیگری را می گیرد و او را به جای خود پیش می اندازد در حالی که این شخص نمی داند چقدر از نماز را خوانده اند (تکلیف او چیست؟)

فرمود: با آنان نماز میگزارد و اگر اشتباه کند، آن گروه تسبیح بگویند تا او را متوجّه سازند و بنا را بر همان نماز قبلی میگذارد.

۱۴ ـ غیاث بن ابراهیم گوید: از امام صادق الله پرسیده شد: شخصی پیش از امام، سر از رکوع بر میدارد، آیا اگر امام دیرتر سر از رکوع بردارد، باید به رکوع باز گردد؟ فرمود: نه.

۲۷۸ خروع کافی ج / ۲

### (OV)

# بَابُ الرَّجُٰلِ يَخْطُو إِلَى الصَّفِّ أَوْ يَقُومُ خَلْفَ الصَّفِّ وَحْدَهُ أَوْ يَكُونُ بَـيْنَهُ وَ بَيْنَ الْإِمَامِ مَا لَا يَتَخَطَّى

١ - جَمَاعَةٌ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ وَهْبِ قَالَ:

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ رِبْعِيٍّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ: قُلْتُ لَهُ: الرَّجُلُ يَتَأَخَّرُ وَ هُوَ فِي الصَّلاَةِ؟ قَالَ: لَا.

#### بخش پنجاه و هفتم

شخصی که در اثنای نماز به صف جماعت می پیوندد، یا به تنهایی در پشت صف می ایستد، یا فاصلهٔ میان او و امام چندان باشد که یک گام را پر نکند

۱ ـ معاویة بن وهب گوید: امام صادق الله را دیدم که به هنگام نماز عصر وارد مسجد الحرام شد. وقتی نزدیک صفوف قرار گرفت، به رکوع رفتند و آن حضرت نیز به تنهایی به رکوع رفت و دو سجده را به جا آورد، سپس برخاست و به پیش رفت تا به صفها رسید. ۲ ـ محمّد بن مسلم (که از راویان امام باقر و امام صادق الله است) گوید: به امام الله عرض کردم: آیا شخص در حال نماز می تواند به عقب برگردد؟

فرمود: نه.

کتاب نماز کتاب

قُلْتُ: فَيَتَقَدَّمُ؟

قَالَ: نَعَمْ مَا شَاءَ إِلَى الْقِبْلَةِ.

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ عِيسَى عَنْ سَعِيدٍ الْأَعْرَجِ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ الرَّجُلِ يَأْتِي الطَّلاَةَ فَلاَ يَجِدُ فِي الطَّفِّ مَقَاماً أَيَقُومُ وَحْدَهُ حَتَّى يَفْرُغَ مِنْ صَلاَتِهِ؟

قَالَ: نَعَمْ، لَا بَأْسَ أَنْ يَقُومَ بِحِذَاءِ الْإِمَامِ.

٤ - عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ خَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَعْفَر اللهِ قَالَ:

إِنْ صَلَّى قَوْمٌ وَ بَيْنَهُمْ وَ بَيْنَ الْإِمَامِ مَا لَا يُتَخَطَّى فَلَيْسَ ذَلِكَ الْإِمَامُ لَهُمْ بِإِمَامِ وَ أَيُّ صَفِّ كَانَ أَهْلُهُ يُصَلُّونَ بِصَلاَةِ إِمَامٍ وَ بَيْنَهُمْ وَ بَيْنَ الصَّفِّ الَّذِي يَتَقَدَّمُهُمْ قَدْرَ وَ أَيُّ صَفِّ كَانَ أَهْلُهُ يُصَلُّونَ بِصَلاَةٍ إِمَامٍ وَ بَيْنَهُمْ سُتْرَةٌ أَوْ جِدَارٌ فَلَيْسَتْ تِلْكَ لَهُمْ مَا لَا يُتَخَطَّى، فَلَيْسَ تِلْكَ لَهُمْ فَإِنْ كَانَ بَيْنَهُمْ سُتْرَةٌ أَوْ جِدَارٌ فَلَيْسَتْ تِلْكَ لَهُمْ بِصَلاَةٍ إِلَّا مَنْ كَانَ مِنْ حِيَالِ الْبَابِ.

عرض کردم: آیا می تواند به پیش برود؟

فرمود: آرى، تا آنجا كه بخواهد به سوى قبله (مى تواند به پيش رود).

۳ ـ سعید اعرج گوید: از امام صادق الله پرسیدم: شخصی که به نماز جماعت حاضر می شود، امّا در صف، جایی نمی یابد که بایستد، آیا می تواند به تنهایی بایستد تا از نماز خود فارغ شود؟

فرمود: آری، اشکالی ندارد که با امام برابر بایستد.

۴\_زرارة گوید: امام باقر التلا فرمود:

هرگاه گروهی نماز بخوانند و میان آنان و امام بیش از یک گام فاصله باشد، آن امام برای آنان امام جماعت نیست، و هر صف گروهی که با پیشنمازی نماز میخوانند و فاصلهٔ میان آنان با نماز گزاران صف جلو بیش از یک گام باشد، آن نماز بر آنها حساب نمی شود و اگر در میان آنها، پرده یا دیواری باشد آن نماز برای آنان به حساب نمی آید، مگر نماز کسی که محاذی در باشد.

-

۲۸۰ فروع کافی ج

قَالَ: وَ قَالَ: هَذِهِ الْمَقَاصِيرُ لَمْ يَكُنْ فِي زَمَانِ أَحَدٍ مِنَ النَّاسِ وَ إِنَّـمَا أَحْدَثَهَا الْجَبَّارُونَ، لَيْسَتْ لِمَنْ صَلَّى خَلْفَهَا مُقْتَدِياً بِصَلاَةِ مَنْ فِيهَا صَلاَةٌ.

قَالَ: وَ قَالَ: أَبُو جَعْفَرٍ النَّانِ: يَنْبَغِي أَنْ يَكُونَ الصُّفُوفُ تَامَّةً مُتَوَاصِلَةً بَعْضُهَا إِلَى بَعْضٍ لَا يَكُونُ الصُّفُوفُ تَامَّةً مُتَوَاصِلَةً بَعْضُهَا إِلَى بَعْضٍ لَا يَكُونُ بَيْنَ صَفَّيْنِ مَا لَا يُتَخَطَّى يَكُونُ قَدْرُ ذَلِكَ مَسْقَطَ جَسَدِ الْإِنْسَانِ.

٥ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَكَمِ عَنْ أَبَانٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ قَالَ:

إِذَا دَخَلْتَ الْمَسْجِدَ وَ الْإِمَامُ رَاكِعٌ فَظَنَنْتَ أَنَّكَ إِنْ مَشَيْتَ إِلَيْهِ يَرْفَعُ رَأْسَهُ مِنْ قَبْلِ أَنْ تُدْرِكَهُ فَكَبِّرْ وَ ارْكَعْ وَ إِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ فَاسْجُدْ مَكَانَك، فَإِنْ قَامَ فَالْحَقْ بِالصَّفِّ، وَ إِنْ جَلَسَ فَاجْلِسْ مَكَانَكَ فَإِذَا قَامَ فَالْحَقْ بِالصَّفِّ.

راوی گوید: آن حضرت افزود: این محرابهای موجود (که امام در آن قرار گرفته و از نظر مأمومین دور و غیر قابل رؤیت می شود) در هیچ زمانی نبوده است و آن را ستمکاران احداث نموده اند و هر کسی به امامی اقتدا کند که در چنین محرابهایی باشد، نمازش صحیح نیست.

راوی می گوید: هم چنین امام باقر علی فرمود:

شایسته است که صفها جماعت کامل و بدون کاستی و متّصل به یکدیگر باشند، و در میان دو صف، چندان فاصله نباشد که بیش از یک گام شود و اندازهٔ آن فاصله، مقداری است که جسد انسان را اشتغال مینماید.

٥ ـ عبدالرحمان بن ابي عبدالله گويد: امام صادق لليلا فرمود:

هرگاه داخل مسجد شدی و امام جماعت در رکوع بود و به نظرت رسید که اگربخواهی به طرف او بر وی و اقتدا کنی، امام سر از رکوع برخواهد داشت، پس همانجا که هستی تکبیرة الاحرام را بگو و به رکوع برو و چون امام سر برداشت، همان جا سجده را به جا آور، و وقتی امام بر خاست، آنگاه پیش برو و به صف ملحق شو، و اگر امام نشست، تو نیز همان جا بنشین و وقتی بر خاست تو نیز بر خیز و به صف نمازگزاران ملحق شو.

کتاب نماز کتاب نماز

٦ ـ عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيُّ قَالَ:

لَا أَرَى بِالصُّفُوفِ بَيْنَ الْأَسَاطِين بَأْساً.

٧-أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ وَ غَيْرُهُ عَنَ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيّ عَنْ عَمْرِو بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُصَدِّقِ بْنِ صَدَقَةَ عَنْ عَمَّارِ السَّابَاطِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ: عَنْ عَمْرِو بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُصَدِّقِ بْنِ صَدَقَةَ عَنْ عَمَّارِ السَّابَاطِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنِ الرَّجُلِ يُدْرِكُ الْإِمَامَ وَ هُو قَاعِدٌ يَتَشَهَّدُ وَ لَيْسَ خَلْفَهُ إِلَّا رَجُلٌ وَاحِدٌ عَنْ يَمِينِهِ.

قَالَ: لَا يَتَقَدَّمُ الْإِمَامَ وَ لَا يَتَأَخَّرُ الرَّجُلَ، وَ لَكِنْ يَقْعُدُ الَّذِي يَدْخُلُ مَعَهُ خَلْفَ الْإِمَام، فَإِذَا سَلَّمَ الْإِمَامُ قَامَ الرَّجُلُ فَأَتَمَّ الصَّلاَةَ.

٨ - مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ عَلِيِّ بْنِ إِبْرَاهِيمَ الْهَاشِمِيِّ رَفَعَهُ قَالَ:

رَأَيْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ ال

٤\_ حلبي گويد: امام صادق اليا فرمود:

در مورد صفهایی که میان ستونها قرار دارند، اشکالی نمی بینم.

۷ عمّار ساباطی گوید: از امام صادق الله پرسیدم: شخصی امام جماعت را به هنگام تشهّد درک می کند، ولی در سمت راست او فقط یک نفر نماز می خواند (چه وظیفهای دارد؟)

حضرتش فرمود: او نباید از امام جماعت جلو بیفتد، و از آن مرد عقب نیفتد، بلکه با آن یک نفر بنشیند، وقتی امام سلام نماز را داد برخیزد و نماز را تمام کند.

۸ ـ على بن ابراهيم هاشمي در روايت مرفوعهاي گويد:

امام صادق الله را دیدم که با گروهی نماز میخواند، حضرتش در خانهٔ خود نزدیک دیوار ایستاده بود و مأمومین همگی در سمت راست حضرتش بودند و کسی سمت چپش نبود.

\_

فروع کافی ج / ۲ 🔻 🔻 🔻 ۲۸۲ 🔻 کافی ج / ۲

سَأَلْتُهُ عَنِ الرَّجُلِ يُصَلِّي بِقَوْمٍ وَ هُمْ فِي مَوْضِعٍ أَسْفَلَ مِنْ مَوْضِعِهِ الَّذِي يُصَلِّي فِي فَي مَوْضِعٍ أَسْفَلَ مِنْ مَوْضِعِهِ الَّذِي يُصَلِّي فِيهِ.

فَقَالَ: إِنْ كَانَ الْإِمَامُ عَلَى شِبْهِ الدُّكَّانِ، أَوْ عَلَى مَوْضِعِ أَرْفَعَ مِنْ مَوْضِعِهُمْ لَمْ يَجُزْ صَلاَتُهُمْ، وَ إِنْ كَانَ أَرْفَعَ مِنْهُمْ بِقَدْرِ إِصْبَعٍ أَوْ أَكْثَرَ أَوْ أَقَلَ إِذَا كَانَ الإرْتِفَاعُ بِبَطْنِ مَسِيل.

فَإِنْ كَانَ أَرْضاً مَبْسُوطَةً، أَوْ كَانَ فِي مَوْضِعٍ مِنْهَا ارْتِفَاعٌ فَقَامَ الْإِمَامُ فِي الْمَوْضِعِ الْمُوْضِعِ الْمُوْتَفِعِ وَ قَامَ مَنْ خَلْفَهُ أَسْفَلَ مِنْهُ وَ الْأَرْضُ مَبْسُوطَةٌ إِلَّا أَنَّهُمْ فِي مَوْضِعٍ مُنْحَدِرٍ. قَالَ: لَا بَأْسَ.

قَالَ: وَ سُئِلَ فَإِنْ قَامَ الْإِمَامُ أَسْفَلَ مِنْ مَوْضِع مَنْ يُصَلِّي خَلْفَهُ؟

۹ ـ عمّار ساباطی گوید: از امام صادق الله پرسیدم: شخصی با گروهی نماز جماعت می خواند جایگاه مأمومین پایین تر از جایگاه امام است (آیا نماز آنها صحیح است؟)

فرمود: اگر امام جماعت در جایگاهی همانند دکّان یا جایی بلندتر باشد، نماز مأمومین کفایت نمی کند و هرگاه به اندازهٔ یک انگشت یا بیشتر یا کمتر بلندتر باشد، اگر ارتفاع در داخل سیل گاه باشد، [اشکال ندارد].

[ پرسید:] و اگر در زمین هموار یا در جای بلندی و امام جماعت در جای بلندی بایستد و مأمومین در سطح پایین تر بایستند (چه حکمی دارد؟)

فرمود: اشكالي ندارد.

راوی گوید: پرسیدم: اگر امام در جایگاه پایین تر از مأمومین بایستد (چه حکمی دارد؟)

قَالَ: لَا بَأْسَ وَ قَالَ: إِنْ كَانَ رَجُلُ فَوْقَ بَيْتٍ أَوْ غَيْرِ ذَلِكَ دُكَّاناً كَانَ أَوْ غَيْرَهُ وَ كَانَ الْإِمَامُ يُصَلِّي عَلَى الْأَرْضِ أَسْفَلَ مِنْهُ جَازَ لِلرَّجُلِ أَنْ يُصَلِّي خَلْفَهُ وَ يَقْتَدِيَ بِضَلاَتِهِ، وَ إِنْ كَانَ أَرْفَعَ مِنْهُ بِشَيْءٍ كَثِيرِ.

١٠ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَخْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ قَالَ: ذَكَرَ الْحُسَيْنُ أَنَّهُ أَمَرَ مَنْ يَسْأَلُهُ
 عَنْ رَجُلٍ صَلَّى إِلَى جَانِبِ رَجُلٍ فَقَامَ عَنْ يَسَارِهِ وَ هُوَ لَا يَعْلَمُ ثُمَّ عَلِمَ وَ هُو فِي صَلاَتِهِ كَيْفَ يَصْنَعُ؟

قَالَ: يُحَوِّلُهُ عَنْ يَمِينِهِ.

#### (0)

# بَابُ الصَّلاَةِ فِي الْكَعْبَةِ وَ فَوْقَهَا وَ فِي الْبِيَعِ وَ الْكَنَائِسِ وَ الْمَوَاضِعِ الَّـتِي تُكُرَهُ الصَّلاَةُ فِيهَا تُكْرَهُ الصَّلاَةُ فِيهَا

١ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سِنَانٍ قَالَ:
 سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنِ الصَّلاَةِ فِي الْبِيَعِ وَ الْكَذَائِسِ .

فرمود: اشكالی ندارد. و فرمود: اگر انسان بالای خانه یا جای دیگری ـدكان باشد یا غیر آن باشد ـ و امام در جایگاه پایین تر از او نماز بخواند، جایز است انسان پشت سر او نماز بخواند و به او اقتدا كند، گرچه در جایگاه بلند تر از امام باشد.

۱۰ ـ احمد بن محمّد گوید: حسین [بن یسار] به فردی دستور داد تا از حضرتش بپرسد: شخصی کنار فردی نماز میخواند و سمت چپ او می ایستد و بی آن که او بداند (به او اقتدا می کند) سپس او مطّلع می شود. او در حال نماز چه وظیفه ای دارد؟ فرمود: باید او را به جانب راست خود هدایت کند.

### بخش پنجاه و هشتم نماز در کعبه، بالای آن، در کلیساها و کنیسهها و مکانهایی که نماز در آنهاکراهت دارد

١ ـ عبد الله بن سنان گوید: از امام صادق الله در مورد نماز در کلیساها و کنیسهها پرسیدم؟

فروع کافی ج / ۲ <u>۲۸۴</u>

فَقَالَ: رُشَّ وَ صَلِّ.

قَالَ: وَ سَأَلْتُهُ عَنْ بُيُوتِ الْمَجُوسِ.

فَقَالَ: رُشَّهَا وَ صَلِّ.

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَن الصَّلاَةِ فِي أَعْطَانِ الْإِبِل .

فَقالَ: إِنْ تَخَوَّفْتَ الضَّيْعَةَ عَلَى مَتَاعِكَ فَاكْنُسْهُ وَ انْضِحْهُ، وَ لَا بَأْسَ بِالصَّلاَةِ فِي مَرَابِضِ الْغَنَم.

٣ ـ عَنْهُ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ وَ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَنْ سَمَاعَةَ قَالَ:

لَا تُصَلِّ فِي مَرَابِطِ الْخَيْلِ وَ الْبِغَالِ وَ الْحَمِيرِ.

٤ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرٍ عَمَّنْ سَأَلَ
 أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَن الْمَسْجِدِ يَنِزُّ حَائِطُ قِبْلَتِهِ مِنْ بَالُوعَةٍ يُبَالُ فِيهَا.

فرمود: آب بپاش و نماز بخوان.

راوی گوید: هم چنین از آن حضرت دربارهٔ نماز در خانههای مجوس (زرتشتیان) پرسیدم؟ فرمود: در آنجا آب بیاش و نماز بخوان.

٢ ـ محمّد بن مسلم گوید: از امام صادق الله دربارهٔ نماز در آغل شتران پرسیدم؟

فرمود: اگر ترسیدی (که اگر از کنار شتران دور شوی) کالایت از بین می رود، در این صورت آنجا را بروب و آبی بر آنجا بپاش و نماز بخوان، و نماز خواندن در آغل گوسفندان اشکال ندارد.

٣ ـ سماعه گوید: امام الله فرمود:

در جای بستن اسب، قاطر و الاغ نماز مگذار.

۴ ـ محمّد بن ابی نصر از کسی که از امام صادق الله پرسیده، نقل میکند که حضرتش دربارهٔ نماز خواندن در مسجدی که دیوار قبله آن از چاهی که در آن بول میکنند، مرطوب و خیس شده است، پرسید:

کتاب نماز کتاب نماز

فَقَالَ: إِنْ كَانَ نَزُّهُ مِنَ الْبَالُوعَةِ فَلاَ تُصَلِّ فِيهِ، وَ إِنْ كَانَ نَزُّهُ مِنْ غَيْرِ ذَلِكَ فَلاَ بَأْسَ فِي

٥ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ المِلْمُ المِلْمُ المِلْمِلْمُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ

فَقالَ: صَلِّ فِيهَا وَ لَا تُصَلِّ فِي أَعْطَانِ الْإِبِلِ إِلَّا أَنُّ تَخَافَ عَلَى مَتَاعِكَ الضَّيْعَةَ فَاكْنُسْهُ وَ رُشَّهُ بِالْمَاءِ وَ صَلِّ فِيهِ.

وَ سَأَلْتُهُ عَنِ الصَّلاَةِ فِي ظَهْرِ الطَّرِيقِ.

فَقالَ: لَا بَأْسَ أَنْ تُصَلِّيَ فِي الظَّوَاهِرِ الَّتِي بَيْنَ الْجَوَادِّ فَأَمَّا عَلَى الْجَوَادِّ فَلاَ تُصَلِّ فِيهَا.

قَالَ: وَ كُرِهَ الصَّلاَةُ فِي السَّبَخَةِ إِلَّا أَنْ يَكُونَ مَكَاناً لَيِّناً تَقَعُ عَلَيْهِ الْجَبْهَةُ مُسْتَوِيَةً. قَالَ: وَ سَأَلْتُهُ عَنِ الصَّلاَةِ فِي الْبِيعَةِ.

فَقالَ: إِذَا اسْتَقْبَلْتَ الْقِبْلَةَ فَلاَ بَأْسَ بِهِ.

فرمود: اگر خیسی آن، از چاه مستراح است، در آن مکان نماز نگزار، ولی اگر از چیز دیگری است، اشکال ندارد.

۵ ـ حلبی گوید: از امام صادق الله دربارهٔ نماز خواندن در آغل گوسفندان پرسیدم؟ فرمود: در آنجا نماز بگزار، ولی در آغل شتران نماز مگزار، مگر آن که بترسی که کالایت از بین برود، که در این صورت، آنجا را بروب و آبی بر آن جا بریز و نماز بگزار.

و از آن حضرت دربارهٔ نماز خواندن بر روی بلندیهایی که در راههاست پرسیدم؟

فرمود: ایرادی ندارد که بر روی بلندی های راه های اصلی نماز بخوانی، ولی در خود راه اصلی، نمی توان نماز گزارد.

سپس فرمود: هم چنین از حضرتش نماز در زمین شورهزار کراهت دارد، مگر در جای نرمی که جایگاه پیشانی هموار باشد.

راوی گوید: هم چنین از حضرتش دربارهٔ نماز در معابد یهود و نصارا پرسیدم؟ فرمود: اگر رو به قبله باشی، اشکالی ندارد.

-

۲۸۶ فروع کافی ج

قَالَ وَ رَأَيْتُهُ فِي الْمَنَازِلِ الَّتِي فِي طَرِيقِ مَكَّةَ يَرُشُّ أَحْيَاناً مَوْضِعَ جَبْهَتِهِ ثُمَّ يَسُجُدُ عَلَيْهِ رَطْباً كَمَا هُوَ وَ رُبَّمَا لَمْ يَرُشُّ الَّذِي يَرَى أَنَّهُ طَيِّبُ.

قَالَ: وَ سَأَلْتُهُ عَنِ الرَّجلِ يَخُوضُ الْمَاءَ فَتُدْرِكُهُ الصَّلاَّةُ.

فَقالَ: إِنْ كَانَ فِي حَرْبٍ، فَإِنَّهُ يُجْزِئُهُ الْإِيمَاءُ وَ إِنْ كَانَ تَاجِراً فَلْيَقُمْ وَ لَا يَدْخُلْهُ حَتَّى يُصَلِّى.

لَا تُصَلِّ فِي بَيْتٍ فِيهِ مَجُوسِيُّ، وَ لَا بَأْسَ بِأَنْ تُصَلِّي وَ فِيهِ يَهُودِيُّ أَوْ نَصْرَانِيُّ. ٧- مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرِ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي الْحَسَنِ اللِّذِ: إِنَّا كُنَّا فِي الْبَيْدَاءِ فِي آخِرِ اللَّيْلِ فَتَوَضَّأْتُ وَ اسْتَكْتُ وَ أَنَا أَهُمُّ بِالصَّلاَةِ ثُمَّ كَأَنَّهُ دَخَلَ قَلْبِي شَيْءٌ فَهَلْ يُصَلَّى فِي الْبَيْدَاءِ فِي الْمَحْمِلِ ؟

راوی میگوید: گاهی دیدم که امام صادق الله را در راه مکّه جایگاه سجده خود را آب می پاشید، و بعد بر آن موضع که هنوز رطوبت داشت، سجده می فرمود، و گاه نیز آب نمی پاشید، چون مشاهده می فرمود که آن موضع پاکیزه است.

راوی گوید: هم چنین از آن حضرت پرسیدم: شخصی که در آب فرو میرود در حالی که وقت نماز او فرا میرسد (چه وظیفهای دارد؟)

فرمود: اگر در حال جهاد باشد، نمازش به اشاره کفایت میکند، امّا اگر در حال تجارت باشد، بایستی در کنار ساحل بایستد و تا نماز خود را نخوانده است، وارد آب نشود.

٤ ـ ابى اسامه گويد: امام صادق الثيلا فرمود:

در خانهای که در آن مجوسی باشد، نماز نخوان؛ ولی نماز خواندن در خانهای که در آن یهودی، یا نصرانی است، اشکالی ندارد.

۷ - احمد بن محمّد بن ابی نصر گوید:به امام کاظم الله گفتم: در پایان شب در صحرای بیداء (۱) بودیم، وضو ساختم و مسواک زدم، قصد نماز نمودم، گویا در دلم خطور کرد که آیا می شود در بیداء و آن هم در کجاوه نماز گزارد؟

۱ \_ صحرایی است میان مکّه و مدینه.

فَقَالَ: لَا تُصَلِّ فِي الْبَيْدَاءِ.

قُلْتُ وَ أَيْنَ حَدُّ الْبَيْدَاءِ؟

فَقَالَ: كَانَ أَبُو جَعْفَرٍ اللهِ إِذَا بَلَغَ ذَاتَ الْجَيْشِ جَدَّ فِي السَّيْرِ ثُمَّ لَا يُصَلِّي حَتَّى يَأْتِيَ مُعَرَّسَ النَّبِيِّ عَلِيْهُ.

قُلْتُ: وَ أَيْنَ ذَاتُ الْجَيْشِ؟

فَقالَ: دُونَ الْحَفِيرَةِ بِثَلاَثَةِ أَمْيَالٍ.

٨ - عَنْهُ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْفَضْلِ قَالَ: قَالَ الرِّضَا اللِّهِ:

كُلُّ طَرِيقٍ يُوطَأُ وَ يُتَطَرَّقُ كَانَتْ فِيهِ جَادَّةٌ أَوْ لَمْ تَكُنْ لَا يَنْبَغِي الصَّلاَةُ فِيهِ.

قُلْتُ: فَأَيْنَ أُصَلِّى؟

قَالَ: يَمْنَةً وَ يَسْرَةً.

فرمود: در بیداء نماز مگزار.

عرض كردم: حدود بيداء تا كجاست؟

فرمود: امام باقر المليظ را هميشه كه آنگاه به ذات الجيش (۱) مى رسيد، در رفتن شتاب مى كرد و نماز نمى خواند تا به معرس النبى الله مى رسيد.

عرض كردم: ذات الجيش كجاست؟

فرمود: سه ميل پايين تر از حفيره (٢).

٨ ـ محمّد بن فضل گوید: امام رضاطي فرمود:

هر راهی که مردم در آن رفت و آمد میکنند، خواه جاده اصلی باشد، یا نباشد، نماز خواندن در آن شایسته نیست.

راوی گوید: عرض کردم: پس کجا نماز بخوانم؟ فرمود: در سمت راست و چپ آن.

ر :

۱ ـ ذات الجيش: سرزميني است كه خداوند سفياني و لشكر او را در آن فرو خواهد برد.

۲ \_ حفیره: مکانی پایین تر از مسجد شجره است.

۲۸۸ فروع کافی ج

٩ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى وَ غَيْرُهُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ عَنْ أَيُّوبَ بْنِ نُوحٍ عَنْ أَيِّوبَ بْنِ نُوحٍ عَنْ أَيِّي الْحَسَنِ الْأَخِيرِ اللَّهِ قَالَ: قُلْتُ لَهُ: تَحْضُرُ الصَّلاَةُ وَ الرَّجُلُ بِالْبَيْدَاءِ .

فَقالَ: يَتَنَحَّى عَن الْجَوَادِّ يَمْنَةً وَ يَسْرَةً وَ يُصَلِّى.

١٠ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ عَمَّارِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ ال

الصَّلاَةُ تُكْرَهُ فِي ثَلاَثَةِ مَوَاطِنَ مِنَ الطَّرِيقِ: الْبَيْدَاءِ وَ هِيَ ذَاتُ الْجَيْشِ وَ ذَاتِ الصَّلاَقُ تُكْرَهُ فِي ثَلاَثَةِ مَوَاطِنَ مِنَ الطَّرِيقِ: الْبَيْدَاءِ وَ هِيَ ذَاتُ الْجَيْشِ وَ ذَاتِ الصَّلاَصِل وَ ضَجْنَانَ.

قَالَ: وَ قَالَ: لَا بَأْسَ أَنْ يُصَلَّى بَيْنَ الظَّوَاهِرِ، وَ هِيَ الْجَوَادُّ جَوَادُّ الطَّرِيقِ وَ يُكْرَهُ أَنْ يُصَلَّى فِي الْجَوَادُّ.

١١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا عَنْ أَبَى عَبْدِ اللهِ اللَّهِ اللهِ الل

لَا يُصَلَّى فِي وَادِي الشُّقْرَةِ.

۹ ـ ایّوب بن نوح گوید: به امام هادی اللّه عرض کردم: وقت نماز فرا می رسد و شخص در بیداء است (چه کند؟)

فرمود: از میان جادّه به کناری می رود و در سمت راست و یا چپ آن، نماز می خواند. ۱۰ ـ معاویة بن عمّار گوید: امام صادق لمایلاً فرمود:

در سه جا از راه، نماز کراهت دارد: بیداء که ذات الجیش است، ذات الصلاصل و ضجنان (که کوهی است در مکّه).

راوی گوید: هم چنین فرمود: در بلندیهایی که در میان بزرگراهها یا راههای اصلی است؛ اشکالی ندارد که نماز خوانده شود، ولی نمازگزاردن در میان راههای اصلی مکروه است.

۱۱ ـ یکی از اصحاب ما گوید: امام صادق النظی فرمود: نمی توان در وادی شقره نماز خواند.

١٢ - عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللهِ عَنِ ابْنِ الْبَرْقِيِّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْفَضْلِ عَمَّنْ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ لللهِ قَالَ:

عَشَرَةُ مَوَاضِعَ لَا يُصَلَّى فِيهَا الطِّينُ وَ الْمَاءُ وَ الْحَمَّامُ وَ الْقُبُورُ وَ مَسَانُ الطَّرِيقِ وَ قُرَى الْنَمْلِ وَ مَعَاطِنُ الْإِبِل، وَ مَجْرَى الْمَاءِ وَ السَّبَخُ وَ التَّلْجُ.

١٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيّ عَنْ عَمْرِو بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُصَدِّقِ بْنِ صَدَقَةَ عَنْ عَمَّارٍ السَّابَاطِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنْ حَدِّ الطِّينِ الَّذِي لَا يُسْجَدُ فِيهِ مَا هُوَ؟

قَالَ: إِذَا غَرِقَ الْجَبْهَةُ وَلَمْ تَثْبُتْ عَلَى الْأَرْضِ.

وَ عَنِ الرَّجُلِ يُصَلِّي بَيْنَ الْقُبُورِ.

قَالَ: لَا يَجُوزُ ذَلِكَ، إِلَّا أَنْ يَجْعَلَ بَيْنَهُ وَ بَيْنَ الْقُبُورِ إِذَا صَلَّى عَشَرَةَ أَذْرُعٍ مِنْ بَيْنِ يَكَيْهِ وَ عَشَرَةَ أَذْرُعٍ مِنْ بَيْنِ يَمَينِهِ وَ عَشَرَةَ أَذْرُعٍ مِنْ يَسَارِهِ ثُمَّ يَصَلِّي إِنْ شَاءَ.

۱۲ ـ راوی گوید: امام صادق الیا فرمود:

ده موضع است که نمی توان در آن نماز خواند: زمین گل آلود، جایی که آب وجود دارد، حمّام، گورستان، میان شاه راه، بر روی لانهٔ مورچگان، خوابگاه شتران، محل جریان آب، شورهزار، و بر روی برف و یخ.

۱۳ ـ عمّار ساباطی گوید: از امام صادق الله دربارهٔ مقدار و چگونگی گلی که سجده بر آن نمی توان کرد، پرسیدم.

فرمود: هرگاه پیشانی در آن فرو رود و روی زمین بند نشود (نمی توان بر آن سجده کرد). پرسیدم: آیا انسان می تواند در قبرستان نماز بخواند؟

فرمود: جایز نیست، مگر این که به هنگام نماز میان خود و قبرها از پیش رو، پشت سر، سمت راست و چپ، ده ذراع فاصله قرار دهد، سپس اگر خواست نماز بخواند.

.

فروع کافی ج / ۲ \_\_\_\_\_

١٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْن مُحَمَّدٍ عَنْ دَاوُدَ الصَّرْمِيِّ قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا الْحَسَنِ اللَّهِ قُلْتُ: إِنِّي أَخُرُجُ فِي هَذَا الْوَجْهِ وَ رُبَّمَا لَمْ يَكُنْ مَوْضِعٌ أُصَلِّي فِيهِ مِنَ الثَّلْج.

فَقالَ: إِنْ أَمْكَنَكَ أَنْ لَا تَسْجُدَ عَلَى الثَّلْجِ فَلاَ تَسْجُدْ، وَ إِنْ لَمْ يُـمْكِنْكَ فَسَوِّهِ وَ اسْجُدْ عَلَيْهِ.

وَ فِي حَدِيثٍ آخَرَ: اسْجُدْ عَلَى ثَوْبِكَ.

١٥ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ عِمْرَانَ بْنِ مُوسَى وَ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ الْحَمَدِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ عَمْرِو بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُصَدِّقِ بْنِ صَدَقَةَ عَنْ عَمَّادٍ السَّابَاطِيِّ عَنْ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ عَمْرِو بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُصَدِّقِ بْنِ صَدَقَةَ عَنْ عَمَّادٍ السَّابَاطِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللَّهِ اللَّهِ اللهِ اللَّهِ اللهِ اللَّهِ اللهِ عَلَيْ قَالَ فِي الرَّجُلِ يُصَلِّي وَ بَيْنَ يَدَيْهِ مُصْحَفُ مَفْتُوحٌ فِي قِبْلَتِهِ؟

قَالَ: لَا.

قُلْتُ: فَإِنْ كَانَ فِي غِلاَفٍ.

قَالَ: نَعَمْ.

۱۴ ـ داوود صرمی گوید: از امام هادی این پرسیدم: گاهی من از کوفه بدین سوی بیرون می روم و چه بسا اتّفاق می افتد که جایی بدون برف پیدا نمی شود که در آن نماز بخوانم، در این حال چه باید بکنم؟

فرمود: اگر برایت امکان دارد که بر برف سجده نکنی حتّی المقدور سجده نکن، ولی اگر برایت امکان دیگری نیست و ناگزیر هستی، در این صورت همان زمین برفی را هموار ساز و روی آن سجده کن.

و در حدیث دیگری آمده است: بر لباست سجده کن.

۱۵ ـ عمّار ساباطی گوید: امام صادق الله درباره شخصی که نماز میگزارد و در جهت قبله و رو به روی او قرآنی گشوده شده است.

فرمود: جايز نيست.

فرمود: آرى.

وَ قَالَ: لَا يُصَلِّى الرَّجُلُ وَ فِي قِبْلَتِهِ نَارٌ أَوْ حَدِيدٌ.

وَ عَنِ الرَّجُلِ يُصَلِّي وَ بَيْنَ يَدَيْهِ قِنْدِيلٌ مُعَلَّقٌ وَ فِيهِ نَارٌ إِلَّا أَنَّهُ بِحِيَالِهِ.

قَالَ: إِذَا ارْتَفَعَ كَانَ شَرّاً لَا يُصَلِّي بِحِيَالِهِ.

17 ـ مُحَمَّدٌ عَنِ الْعَمْرَ كِيِّ عَنْ عَلِيِّ بْنِ جَعْفَرٍ عَنْ أَبِي الْحَسَنِ اللَّهِ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنِ الوَّجُلِ يُصَلِّي وَ السِّرَاجُ مَوْضُوعٌ بَيْنَ يَدَيْهِ فِي الْقِبْلَةِ.

فَقالَ: لَا يَصْلُحُ لَهُ أَنْ يَسْتَقْبِلَ النَّارَ.

وَ رُوِيَ أَيْضاً: أَنَّهُ لَا بَأْسَ بِهِ لِأَنَّ الَّذِي يُصَلِّي لَهُ أَقْرَبُ إِلَيْهِ مِنْ ذَلِكَ.

١٧ ـ مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ وَ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنِ ابْنِ مَحْبُوبٍ عَنْ عَل عَلْ عَنْ الْفُضَيْل بْنِ يَسَارِ قَالَ:

قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ عَلِيدٍ : أَقُومُ فِي أَلصَّلَاةِ فَأَرَى قُدَّامِي فِي الْقِبْلَةِ الْعَذِرَةَ .

فَقالَ: تَنَحَّ عَنْهَا مَا اسْتَطَعْتَ وَ لَا تُصَلِّ عَلَى الْجَوَادِّ.

هم چنین فرمود: شخص در حالی که در جهت قبله و رو به روی او آتش یا آهن است، نباید نماز بخواند.

و نیز سؤال کردم از کسی که نماز میگزارد و در پیش او قندیلی آویخته شده که در آن آتش است و در برابر اوست؟

فرمود: اگر آن قندیل بالا باشد، بدتر است و در برابر آن نباید نماز بخواند.

١٤ ـ على بن جعفر گويد: از برادر خود امام كاظم الله پرسيدم: شخصي نماز ميخواند،

در حالی که چراغی در برابر او در جهت قبله روشن است؟

فرمود: روا نیست رو به سوی آتش نماز بخواند.

هم چنین روایت شده است: چنین نمازی اشکالی ندارد، زیرا آن کسی (خدایی) که نماز را به خاطر او به جا می آورد، به او نزدیک تر از آن است.

۱۷ ـ فضیل بن یسار گوید: به امام صادق الته عرض کردم: می خواهم نماز بخوانم، می بینم در سمت قبله پیش رویم، مدفوع انسان است؟

فرمود: هر چه می توانی از آن دور شو، و در شاه راهها نماز نخوان.

١٨ ـ جَمَاعَةٌ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنِ الْعَلاَءِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم عَنْ أَحَدِهِمَا لِلَّكِ قَالَ:

لَا تُصَلَّى الْمَكْتُوبَةُ فِي الْكَعْبَةِ.

وَ رُوِيَ فِي حَدِيثٍ آخَرَ: يُصَلَّى فِي أَرْبَع جَوَانِبِهَا إِذَا اضْطُرَّ إِلَى ذَلِكَ.

19 ـ جَمَاعَةٌ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَثْمانَ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَنْ خَالِدٍ عَنْ أَبِي إِسْمَاعِيلَ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ ال

فَقالَ: لَا بَأْسَ.

٢٠ ـ جَمَاعَةٌ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنِ الْعَلاَءِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَحَدَهُمَا اللَّهِ عَنِ الَّتَمَاثِيلِ فِي الْبَيْتِ. فَقَالَ: لَا بَأْسَ إِذَا كَانَتْ عَنْ يَمِينِكَ وَ عَنْ شِمَالِكَ وَ عَنْ خَلْفِكَ أَوْ تَحْتِ رِجْلَيْكَ وَ إِنْ كَانَتْ فِي الْقِبْلَةِ فَأَلْقِ عَلَيْهَا ثَوْباً.

١٨ ـ محمّد بن مسلم گوید: امام (باقر علی یا امام صادق علی ) فرمود:

نماز واجب (شبانه روزی) را در داخل کعبه مخوان.

در حدیث دیگری روایت شده است: اگر کسی ناچار به این عمل شود، باید در چهار جانب آن نماز بگزارد.

۱۹ ـ ابو اسماعیل گوید: به امام صادق الله عرض کردم: آیا می توان بر بالای کوه ابو قبیس، رو به قبله نماز خواند؟

فرمود: اشكالي ندارد.

۲۰ ـ محمّد بن مسلم گوید: از امام (باقر علیه یا امام صادق علیه) دربارهٔ عکسها و تمثالهایی که در خانه است، پرسیدم؟

فرمود: در صورتی که در سمت راست، یا سمت چپ، یا پشت سر و یا زیر پایت باشد اشکالی ندارد، امّا اگر در سمت قبله باشد، پارچهای روی آن بینداز.

-

٢١ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ السَّلاَمِ بْنِ صَالِحٍ عَنِ الرِّضَا اللَّهِ فِي الَّذِي تُدْرِكُهُ الصَّلاَةُ وَ هُوَ فَوْقَ الْكَعْبَةِ.

قَالَ: إِنْ قَامَ لَمْ يَكُنْ لَهُ قِبْلَةٌ وَ لَكِنَّهُ يَسْتَلْقِي عَلَى قَفَاهُ، وَ يَفْتَحُ عَيْنَيْهِ إِلَى السَّمَاءِ وَ يَعْقِدُ بِقَلْبِهِ الْقِبْلَةَ الَّتِي فِي السَّمَاءِ الْبَيْتَ الْمَعْمُورَ وَ يَـقْرَأُ فَإِذَا أَرَادَ أَنْ يَـرْكَعَ غَمَّضَ عَيْنَيْهِ فَإِذَا أَرَادَ أَنْ يَرْفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ فَتَحَ عَيْنَيْهِ وَ السُّجُودُ عَلَى نَحْوِ ذَلِك.

٢٢ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِهِ عَنْ أَبِي عَمْيْرِ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ المَا اللهِ اللهِ

قَالَ: إِنْ كَانَ بِعَيْنِ وَاحِدَةٍ فَلاَ بَأْسَ، وَ إِنْ كَانَ لَهُ عَيْنَانِ فَلاَ.

٣٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ وَحَدِيدٍ قَالَا: قُلْنَا لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ السَّطْحُ يُصِيبُهُ الْبَوْلُ أَوْ يُبَالُ عَلَيْهِ أَيُصَلَّى فِي ذَلِكَ الْمَكَانِ؟ وَلَكَ الْمَكَانِ؟

۲۱ ـ عبدالسلام بن صالح گوید: امام رضاطی دربارهٔ شخصی که به هنگام نماز بر بالای کعبه است، فرمود:

اگر بایستد، برای او قبلهای نخواهد بود، ولی او بر پشت می افتد و چشمان خود را به سوی آسمان باز می کند و در دل خود، آن قبلهای را که در آسمان است و بیت المعمور نام دارد، نیّت می نماید و قرائت می کند و چون بخواهد به رکوع برود، دو چشم خود را می کند و در می بندد و هنگامی که می خواهد از رکوع سر بردارد، دو چشم خود را باز می کند و در سجده نیز همین عمل را انجام می دهد.

۲۲ ـ راوی گوید: امام صادق التیلا درباره تصویر روی فرش که در هنگام نماز چشم انسان به آن می افتد، فرمود:

اگر تصویر دارای یک چشم (نیم رخ) باشد اشکالی ندارد، ولی اگر دارای دو چشم (صورتی کامل) باشد، جایز نیست.

۲۳ ـ زراره و حدید گویند: به امام صادق الله گفتیم: پشت بامی که در مسیر ادرار است یا بر بالای آن بول می کنند، آیا می توان روی آن نماز خواند؟

فَقَالَ: إِنْ كَانَ تُصِيبُهُ الشَّمْسُ وَ الرِّيحُ وَ كَانَ جَافًا فَلاَ بَأْسَ بِهِ إِلَّا أَنْ يَكُونَ يُتَّخَذُ مَبَالاً.

٢٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ عَمْرِو بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُصَدِّق بْنِ صَدَقَة عَنْ عَمَّارٍ السَّابَاطِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ السَّا قَالَ: لَا يُصَلَّى فِي بَيْتٍ فِيهِ خَمْرٌ أَوْ مُسْكِرٌ.

٢٥ \_ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ عَامِرِ بْنِ نُعَيْم قَالَ:

سَّأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَنْ هَذِهِ الْمَنَازِلِ الَّتِي يَنْزِلُهَا النَّاسُ فِيهَا أَبْوَالُ الدَّوَابِّ وَ السِّرْجِينُ وَ يَدْخُلُهَا الْيَهُودُ وَ النَّصَارَى كَيْفَ يُصَلَّى فِيهَا؟

قَالَ: صَلِّ عَلَى ثَوْبِكَ.

٢٦ - الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ مُعَلَّى بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ الْوَشَّاءِ عَنْ أَبَانٍ
 عَنْ عَمْرِو بْنِ خَالِدٍ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ الشَّا قَالَ:

فرمود: اگر آفتاب بر آن بتابد، یا باد بوزد و خشک باشد، اشکال ندارد، مگر آن که آن جا را مبال نمایند.

۲۴ ـ عمّار ساباطي گويد: امام صادق الله فرمود:

در خانهای که در آن شراب یا مواد مستکننده باشد، نمی توان نماز خواند.

۲۵ ـ عامر بن نعیم گوید: از امام صادق الله پرسیدم: در مکانها (ومهمان خانهها)ی بین راه که مردم در آن جا منزل میکنند و در آن مکانها بول و سرگین چهار پایان به چشم می خورد، و یهود و نصاری وارد آنها می شوند، چگونه می توان نماز خواند؟

فرمود: بر روى لباس خود نماز بخوان.

٢٤ ـ عمرو بن خالد گويد: امام باقر للي فرمود:

کتاب نماز کتاب نماز

قَالَ جَبْرَئِيلُ اللَّهِ: يَا رَسُولَ اللهِ! إِنَّا لَا نَدْخُلُ بَيْتًا فِيهِ صُورَةُ إِنْسَانٍ وَ لَا بَيْتًا يُبَالُ فِيهِ وَ لَا بَيْتًا فِيهِ كَلْبٌ.

٢٧ - أَبُو عَلِيّ الْأَشْعَرِيُّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ عَنْ صَفْوَانَ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْهُ: عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مَرْوَانَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْهُ:

إِنَّ جَبْرَئِيلَ اللهِ أَتَانِي، فَقالَ: إِنَّا مَعْشَرَ الْمَلاَئِكَةِ لَا نَدْخُلُ بَيْتاً فِيهِ كَـلْبُ، وَ لَا تِمْثَالُ جَسَدٍ، وَ لَا إِنَاءٌ يُبَالُ فِيهِ.

(09)

# بَابُ الصَّلاَةِ فِي ثَوْبٍ وَاحِدٍ وَ الْمَرْأَةِ فِي كَمْ تُصَلِّي وَ صَلاَةِ الْعُرَاةِ وَ التَّوَشُّحِ

ا - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ جَمِيعاً عَنْ حَمَّادِ بْنِ عَلْ أَحَدِهِمَا اللَّهِ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ أَحَدِهِمَا اللَّهِ قَالَ: سَأَلْتُهُ

جبرئیل الله عرض کرد: ای رسول خدا! ما فرشتگان در خانهای که تصویر انسانی باشد، مکانی که در آن ادرار میکنند و خانهای که در آن سگی باشد، داخل نمیشویم.

۲۷ ـ محمّد بن مروان گوید: امام صادق الله فرمود:

رسول خداعَيُّ فرموده است: جبرئيل نزد من آمد و گفت:

ماگروه فرشتگان، در خانهای که در آن سگی باشد، یا در آن عکس انسان و ظرف بول میباشد، وارد نمی شویم.

بخش پنجاه و نهم نماز خواندن در یک لباس، تعداد لباسهای زنان در نماز، نماز برهنگان و آو یختن لباس برگردن

١ ـ محمّد بن مسلم گوید: از امام (باقرطی یا امام صادق طی پرسیدم:

فروع کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲

عَنِ الرَّجُلِ يُصَلِّي فِي قَمِيصٍ وَاحِدٍ أَوْ فِي قَبَاءٍ طَاقٍ أَوْ فِي قَبَاءٍ مَحْشُوٍّ وَ لَيْسَ عَلَيْهِ إِزَارٌ.

فَقَالَ: إِذَا كَانَ عَلَيْهِ قَمِيصٌ سَفِيقٌ أَوْ قَبَاءٌ لَيْسَ بِطَوِيلِ الْفُرَجِ فَلاَ بَأْسَ بِهِ وَ الثَّوْبُ الْوَاحِدُ يُتَوَشَّحُ بِهِ وَ سَرَاوِيلُ كُلُّ ذَلِكَ لَا بَأْسَ بِهِ.

وَ قَالَ: إِذَا لَبِسَ السَّرَاوِيلَ فَلْيَجْعَلْ عَلَى عَاتِقِهِ شَيْئاً وَ لَوْ حَبْلاً.

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَكَمِ عَنِ الْعَلاَءِ بْنِ رَزِينٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم قَالَ:

رَأَيْتُ أَبَا جَعْفَرٍ عَلَيْ صَلَّى فِي إِزَارٍ وَاحِدٍ لَيْسَ بِوَاسِعٍ قَدْ عَقَدَهُ عَلَى عُنْقِهِ. فَقُلْتُ لَهُ: مَا تَرَى لِلرَّجُلِ يُصَلِّى فِي قَمِيصٍ وَاحِدٍ.

فَقَالَ: إِذَا كَانَ كَثِيفاً فَلاَ بَأْسَ بِهِ، وَ الْمَرْأَةُ تُصَلِّي فِي الدِّرْعِ وَ الْمِقْنَعَةِ إِذَا كَانَ الدِّرْعُ كَثِيفاً. يَعْنِي إِذَا كَانَ سَتِيراً.

مردی در یک پیراهن، یا در قبای بدون آستر، یا در قبای پنبهای در حالی که لنگ نبسته نماز میخواند، (چه حکمی دارد؟)

فرمود: اگر پیراهنش ضخیم باشد، یا قبایش زیاد پاره نباشد، اشکالی ندارد، و کسی که به هنگام نماز یک طرف لباسش را به گردن می آویزد و شلوار می پوشد، تمام آنها اشکالی ندارد.

و فرمود: هم چنین است کسی که به هنگام نماز هرگاه شلوار بپوشد، چیزی بر گردن خود بیندازد، اگر چه ریسمانی باشد.

۲ ـ محمّد بن مسلم گوید: امام باقر الیا را دیدیم که در یک لنگ نماز میگزارد، در حالی که آن لنگ فراخ نبود و آن را به گردن خود گره زده بود، به آن حضرت عرض کردم: نظر شما دربارهٔ مردی که در یک پیراهن نماز میخواند، چیست؟

فرمود: اگر ضخیم باشد، اشکالی ندارد، امّا زن باید در پیراهن و مقنعه نماز بخواند، در صورتی که پیراهن ضخیم باشد و او را بپوشاند.

قُلْتُ: رَحِمَكَ اللهُ! الْأَمَةُ تُغَطِّى رَأْسَهَا إِذَا صَلَّتْ.

فَقالَ: لَيْسَ عَلَى الْأُمَةِ قِنَاعٌ.

٣ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنِ النَّضْرِ بْنِ سُوَيْدٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ سَالِم عَنْ سُلَيْمانَ بْنِ خَالِدٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ رَجُلٍ سُوَيْدٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ سَالِم عَنْ سُلَيْمانَ بْنِ خَالِدٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ رَجُلٍ أُمَّ قَوْماً فِي قَمِيصٍ لَيْسَ عَلَيْهِ ردَاءً .

فَقَالَ: لَا يَنْبَغِي إِلَّا أَنْ يَكُونَ عَلَيْهِ رِدَاءٌ أَوْ عِمَامَةٌ يَوْتَدِي بِهَا.

٤ - عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَعْفَر اللهِ أَنَّهُ قَالَ:

إِيَّاكَ وَ الْتِحَافَ الصَّمَّاءِ؟

قُلْتُ: وَ مَا الْتِحَافُ الصَّمَّاءِ؟

قَالَ: أَنْ تُدْخِلَ الثَّوْبَ مِنْ تَحْتِ جَنَاحِكَ فَتَجْعَلَهُ عَلَى مَنْكِبِ وَاحِدٍ.

عرض کردم: خداوند به شما رحمت کند! آیا کنیز باید به هنگام نماز سر خود را بیوشاند؟

فرمود: برای کنیز پوشش سر لازم نیست.

۳ ـ سلیمان بن خالد گوید: از امام صادق الله دربارهٔ مردی که با یک پیراهن، بر گروهی امامت میکند، بی آن که ردایی داشته باشد، سؤال کردم؟

فرمود: شایسته نیست، مگر آن که بر او ردایی باشد، یا عمامهای که آن را ردای خود قرار دهد.

۴\_زراره گوید: امام باقر الیا فرمود:

مبادا رداء را بر خویشتن به گونهای صمّاء بپیچی.

راوی گوید: عرض کردم: پیچیدن صمّاء چگونه است؟

فرمود: آن که رداء را از زیر بغل خود درآوری و بر یک دوش بیندازی.

فروع کافی ج / ۲ 🔻

٥ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ رَفَعَهُ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ فِي رَجُلٍ يُصَلِّي فِي سَرَاوِ يلَ لَيْسَ مَعَهُ غَيْرُهُ.

قَالَ: يَجْعَلُ التِّكَّةَ عَلَى عَاتِقِهِ.

7 ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ حَدِيدٍ عَنْ جَمِيلٍ قَالَ: سَأَلَ مُرَاذِمٌ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ فَ أَنَا مَعَهُ حَاضِرٌ عَنِ الرَّجُلِ الْحَاضِرِ يُصَلِّي فِي إِزَارٍ مُرْتَدِياً بهِ.

قَالَ: يَجْعَلُ عَلَى رَقَبَتِهِ مِنْدِيلاً، أَوْ عِمَامَةً يَتَرَدَّى بِهِ.

٧ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَكَمِ عَنْ هِشَامِ بْنِ سَالِمٍ عَنْ أَبِي بَصِيرِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيِّ قَالَ:

لا يَنْبَغِي أَنْ تَتَوَشَّحَ بِإِزَارٍ فَوْقَ الْقَمِيصِ وَ أَنْتَ تُصَلِّي، وَ لَا تَتَّزِرْ بِإِزَارٍ فَوْقَ الْقَمِيصِ وَ أَنْتَ تُصَلِّي، وَ لَا تَتَّزِرْ بِإِزَارٍ فَوْقَ الْقَمِيصِ إِذَا أَنْتَ صَلَّيْتَ، فَإِنَّهُ مِنْ زِيِّ الْجَاهِلِيَّةِ.

۵ ـ على بن محمّد در روايت مرفوعهاى گويد: امام صادق الله دربارهٔ مردى كه در شلوارى نماز مىگزارد و جز آن، چيز ديگرى به همراه ندارد، فرمود:

بند آن را بر دوش خود قرار دهد.

۶ ـ جمیل گوید: من در خدمت امام صادق الله حضور داشتم که مرازم پرسید: آیا مرد در حضر می تواند لنگ به کمر بسته و نماز بخواند؟

فرمود: باید دستمالی بر گردن خود گذارد، یا عمامهای داشته باشد که آن را ردای خویش قرار دهد.

٧ ـ ابو بصير گويد: امام صادق الله فرمود:

شایسته نیست که در حال نماز از روی پیراهن، لنگی به خود بپیچی، یا در حال نماز، لنگی روی پیراهن ببندی، زیرا این کار از عادت دوران جاهلیّت است.

٨ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ مَحْبُوبٍ عَنِ ابْنِ رِئَابٍ عَنْ
 زِيَادِ بْن سُوقَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَر اللهِ قَالَ:

لَا بَأْسَ أَنْ يُصَلِّيَ أَحَدُ كُمْ فِي الثَّوْبِ الْوَاحِدِ وَ إِزَارُهُ مُحَلَّلَةٌ ، إِنَّ دِينَ مُحَمَّدٍ عَيَّا اللهُ عَلَيْهُ وَاللهُ عَلَيْهُ وَاللّهُ وَاللّهُ عَلَيْهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ عَلَيْهُ وَاللّهُ وَاللّ

9 - أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ رِفَاعَةَ قَالَ: حَدَّ تَنِي مَنْ سَمِعَ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنِ الرَّجُلِ يُصَلِّي فِي ثَوْبٍ وَاحِدٍ مُتَّزِراً بِهِ. قَالَ: لَا بَأْسَ بِهِ إِذَا رَفَعَهُ إِلَى الثَّنْدُوتَيْنِ.

١٠ ـ وَ عَنْهُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ عَمْرِو بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُصَدِّقِ بْنِ صَدَقَةَ عَنْ عَمَّارٍ السَّابَاطِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ المَا المَا المَا اللهِ الل

قَالَ: إِذَا كَانَ عَلَيْهِ ثَوْبٌ آخَرُ إِزَارٌ أَوْ سَرَاوِيلُ فَلاَ بَأْسَ، وَ إِنْ لَمْ يَكُنْ فَلاَ يَجُوزُ لَهُ ذَلِكَ، وَ إِنْ أَدْخَلَ يَداً وَاحِدَةً وَ لَمْ يُدْخِلِ الْأُخْرَى فَلاَ بَأْسَ.

٨ ـ زياد بن سوقه گويد: امام باقر الله فرمود:

اشکال ندارد که کسی از شما در یک لباس نماز گزارد که دکمههای آن باز است، همانا دین محمّد عیالهٔ دین حنیف (کامل و آسان) است.

۹ ـ رفاعه گوید: یکی از افرادی که از امام صادق اید شنیده بود به من گفت: آن حضرت دربارهٔ مردی که لباسی را به صورت لنگ بر خود بسته و نماز میگزارد، فرمود:

اگر لباس سینه هایش را بپوشاند، اشکالی ندارد که آن را برای خود لنگ کرده است.

۱۰ عمّار ساباطی گوید: امام صادق الله دربارهٔ مردی که نماز میگزارد و دو دست خود را زیر لباس خود قرار میدهد، فرمود:

اگر لباسِ دیگر خواه لنگ و خواه شلوار برتن او باشد، اشکالی ندارد، امّا اگر لباسِ دیگر نداشته باشد، این کار برای او جایز نیست، ولی اگر فقط یک دست خود را به زیر پیراهن نموده، ایرادی ندارد؟

١١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَن ابْن مُسْكَانَ عَن ابْن أَبِي يَعْفُورِ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ ال

تُصَلِّي الْمَرْأَةُ فِي ثَلاَثَةِ أَثُوابٍ إِزَارٍ وَ دِرْعٍ وَ خِمَارٍ وَ لَا يَضُرُّهَا بِأَنْ تُقَنِّعَ بِالْخِمَارِ، فَإِنْ لَمْ تَجِدْ فَتَوْبَيْنِ تَتَّزِرُ بِأَحَدِهِمَا وَ تُقَنِّعُ بِالآخَرِ.

قُلْتُ: فَإِنْ كَانَ دِرْعٌ وَ مِلْحَفَةٌ لَيْسَ عَلَيْهَا مِقْنَعَةً .

فَقالَ: لَا بَأْسَ إِذَا تَقَنَّعَتْ بِالْمِلْحَفَةِ، فَإِنْ لَمْ تَكْفِهَا فَلْتَلْبَسْهَا طُولاً.

١٢ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيِّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ شُعَيْبِ عَنْ أَبِي بَصِيرِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ شُعَيْبِ عَنْ أَبِي بَصِيرِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ شُعَيْبِ عَنْ أَبِي بَصِيرِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ شَعَيْبِ عَنْ أَبِي بَصِيرِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ

لَا بَأْسَ بِأَنْ يُصَلِّيَ الرَّجُلُ وَ ثَوْبُهُ عَلَى ظَهْرِهِ وَ مَنْكِبَيْهِ فَيُسْبِلُهُ إِلَى الْأَرْضِ وَ لَا يَلْتَحِفُ بِهِ، وَ أَخْبَرَنِي مَنْ رَآهُ يَفْعَلُ ذَلِكَ.

١٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَنْ سَمَاعَةَ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَن الرَّجُل يَشْتَمِلُ فِي صَلاَةٍ بِثَوْبِ وَاحِدٍ.

۱۱ ـ ابن ابی یعفور گوید: امام صادق للی فرمود:

زن باید در سه لباس نمازگزارد: لنگ، مقنعه و چادر، و ضرری ندارد که خود را با چادر بپوشاند، و اگر چادر نداشته باشد پس دو لباس تهیّه میکند، یکی را لنگ قرار داده و با دیگری خود را می پوشاند.

راوی گوید: عرض کردم: اگر پیراهن و چادر داشته باشد، ولی مقنعه نداشته باشد چه؟ فرمود: اشکالی ندارد، در صورتی که با همان چادر برای خویش مقنعهای درست کند و خود را بیوشاند و اگر اندازه تن او نباشد، آن را از درازا بیوشد.

١٢ ـ ابو بصير گويد: امام صادق اليا فرمود:

اشکالی ندارد که مرد نماز بخواند در حالی که لباسش بر پشت و دو شانه اوست و آن را به پایین بیاویزد و سینه خود را به آن نپوشاند.

(راوی گوید:) و شخصی برایم حکایت کرد که آن حضرت را به همین گونه در حال نماز دیده است.

۱۳ ـ سماعه گوید: از امام طلی پرسیدم: مردی در حال نماز خود را با یک لباس می پوشاند.

قَالَ: لَا يَشْتَمِلُ بِثَوْبِ وَاحِدٍ، فَأَمَّا أَنْ يَتَوَشَّحَ فَيُغَطِّى مَنْكِبَيْهِ فَلاَ بَأْسَ.

١٤ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيَّمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِيهِ عَالَ:

لَا يَصْلُحُ لِلْمَرْأَةِ الْمُسْلِمَةِ أَنْ تَلْبَسَ مِنَ الْخُمُرِ وَ الدُّرُوعِ مَا لَا يُوَارِي شَيْئاً.

١٥ ـ جَمَاعَةٌ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيَدٍ عَنْ أَخِيهِ الْحَسَنِ عَنْ أَرْعَةَ عَنْ سَمَاعَةَ قَالَ:

سَأَلْتُهُ عَنْ رَجُلٍ يَكُونُ فِي فَلاَةٍ مِنَ الْأَرْضِ لَيْسَ عَلَيْهِ إِلَّا ثَوْبٌ وَاحِدٌ وَ أَجْنَبَ فِيهِ وَ لَيْسَ عِنْدَهُ مَاءٌ كَيْفَ يَصْنَعُ؟

قَالَ: يَتَيَمَّمُ وَ يُصَلِّي عُرْيَاناً قَاعِداً يُومِئُ إِيمَاءً.

١٦ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّاهٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي جَعْفَرٍ اللَّهِ: رَجُلٌ خَرَجَ مِنْ سَفِينَةٍ عُرْيَاناً، أَوْ سُلِبَ ثِيَابُهُ وَ لَمْ يَجِدْ شَيْئاً يُصَلِّي فِيهِ.

فرمود: نمی تواند با یک لباس خود را بپوشاند، امّا اگر لنگ، یا میان بند بزرگ را به خود بییچد که دو شانهاش را بپوشاند، اشکال ندارد.

۱۴ ـ حلبي گويد: امام صادق الله فرمود:

برای زن مسلمان خوب نیست که چادر یا پیراهنی بپوشد که بدنش را نپوشاند.

۱۵ ـ سماعه گوید: از امام الله پرسیدم: شخصی که در صحرای وسیعی است و فقط یک لباس دارد که در آن جنب شده است و آب هم نیست، او باید چه کند؟

فرمود: تیمّم کند و برهنه و به صورت نشسته، نماز بخواند و (برای رکوع و سجود) اشاره کند.

۱۶ ـزراره گوید: به امام باقر علیه عرض کردم: مردی برهنه از کشتی خارج می شود، یا دزدان لباس او را می دزدند و چیزی نمی یابد که در آن نماز بخواند (چگونه نماز گزارد؟)

<u> ۲ / ۳۰۲</u>

فَقَالَ: يُصَلِّي إِيمَاءً، فَإِنْ كَانَتِ امْرَأَةً جَعَلَتْ يَدَهَا عَلَى فَرْجِهَا، وَ إِنْ كَانَ رَجُلاً وَضَعَ يَدَهُ عَلَى سَوْأَتِهِ ثُمَّ يَجْلِسَانِ فَيُومِئَانِ إِيمَاءً، وَ لَا يَسْجُدَانِ وَ لَا يَرْكَعَانِ فَيَبْدُو مَا خَلْفَهُمَا، تَكُونُ صَلاَتُهُمَا إِيمَاءً بِرُءُ وسِهِمَا.

قَالَ: وَ إِنْ كَانَا فِي مَاءٍ أَوْ بَحْرٍ لُجِّيٍّ لَمْ يَسْجُدَا عَلَيْهِ وَ مَوْضُوعٌ عَنْهُمَا التَّوَجُّهُ فِي ذَلِكَ إِيمَاءً رَفْعُهُمَا تَوَجُّهٌ وَ وَضْعُهُمَا.

#### $(\mathbf{7} \cdot \mathbf{)}$

## بَابُ اللِّبَاسِ الَّذِي تُكْرَهُ الصَّلاَةُ فِيهِ وَ مَا لَا تُكْرَهُ

١ عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنِ ابْنِ بُكَيْرٍ قَالَ: سَأَلَ زُرَارَةُ أَبَاعَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنِ الصَّلاَةِ فِي الثَّعَالِبِ وَ الْفَنَكِ وَ السِّنْجَابِ وَ غَيْرِهِ مِنَ الْوَبَرِ.

فرمود: باید با اشاره نمازگزارد و اگر زن باشد، دستش را بر شرمگاه خود بگذارد و اگر مرد است، دست خود را بر شرمگاهش بگذارد، چنین افرادی باید بنشینند و با اشاره نماز گزارند و نباید به رکوع و سجود بروند، که مبادا عورتشان از پشت نمایان گردد، بلکه نماز آنها اشاره با سر می باشد.

حضرتش فرمود: اگر آنها داخل برکه، یا دریایی باشند که نمی توانند بر آب سجده کنند، توجه (یعنی اعتدال و برابر یکدیگر گذاردن اعضای بدن در حالت قیام) از آنان ساقط است (زیرا نشسته اند) و دست گذاردن آنها و دست برداشتن آنها از آن برای آنان توجه محسوب می شود.

بخش شصتم لباسی که نماز در آن مکروه ولباسی که مکروه نیست

۱ ـ ابن بكير گويد: زراره از امام صادق لليلا در مورد نماز در پوست روباه، دَلَه (۱)، سنجاب و غير آن كه پوست پشمى دارند، سؤال كرد؟

۱ ـ دَله: حيواني است كوچكتر از روباه كه پوستي قيمتي دارد.

فَأَخْرَجَ كِتَاباً زَعَمَ أَنَّهُ إِمْلاَءُ رَسُولِ اللهِ ﷺ: أَنَّ الصَّلاَةَ فِي وَبَرِ كُلِّ شَيْءٍ حَرَامٍ أَكُلُهُ، فَالصَّلاَةُ فِي وَبَرِهِ وَ شَعْرِهِ وَ جِلْدِهِ وَ بَوْلِهِ وَ رَوْثِهِ وَ أَلْبَانِهِ وَ كُلِّ شَيْءٍ مِنْهُ فَالصَّلاَةُ فِي وَبَرِهِ وَ شَعْرِهِ وَ جَلْدِهِ وَ بَوْلِهِ وَ رَوْثِهِ وَ أَلْبَانِهِ وَ كُلِّ شَيْءٍ مِنْهُ فَالسَّدَةُ لَا تُقْبَلُ تِلْكَ الصَّلاَةُ حَتَّى تُصَلِّى فِي غَيْرِهِ مِمَّا أَحَلَّ اللهُ أَكْلَهُ.

ثُمَّ قَالَ: يَا زُرَارَةُ! هَذَا عَنْ رَسُولِ اللهِ عَلَيْ فَاحْفَظْ ذَلِكَ يَا زُرَارَةُ! فَإِنْ كَانَ مِمَّا يُؤْكُلُ لَحْمُهُ فَالصَّلاَةُ فِي وَبَرِهِ وَ بَوْلِهِ، وَ شَعْرِهِ وَ رَوْثِهِ وَ أَلْبَانِهِ وَ كُلِّ شَيْءٍ مِنْهُ يُؤْكُلُ لَحْمُهُ فَالصَّلاَةُ فِي وَبَرِهِ وَ بَوْلِهِ، وَ شَعْرِهِ وَ رَوْثِهِ وَ أَلْبَانِهِ وَ كُلِّ شَيْءٍ مِنْهُ عَلِيْكَ أَنَّهُ ذَكِيٌّ قَدْ ذَكَاهُ الذَّبْحُ، فَإِنْ كَانَ غَيْرَ ذَلِكَ مِمَّا قَدْ نُهِيتَ عَنْ أَكْلِهِ وَ حَرُمَ عَلَيْكَ أَكُلُهُ فَالصَّلاَةُ فِي كُلِّ شَيْءٍ مِنْهُ فَاسِدَةٌ ذَكَاهُ الذَّبْحُ أَوْ لَمْ يُذَكِّهِ.

٢ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ إِسْحَاقَ الْعَلَوِيِّ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سُلَيْمانَ الدَّيْلَمِيِّ عَنْ عَيْثَمِ بْنِ أَسْلَمَ النَّجَاشِيِّ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ قَالَ:
 سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنِ الصَّلاَةِ فِي الْفِرَاءِ.

آن حضرت نوشته ای بیرون آورد که زراره فهمید که به املای رسول خدای است. در آن نوشته شده بود:

همانا نماز در پشم، مو، پوست حیوان حرام گوشت و در لباسی که به ادرار و سرگین و شیر آن حیوان آلوده است، و هر چیز دیگر از حیوان حرامگوشت، باطل است و چنین نمازی قبول نمی شود، تا زمانی که در غیر آن از حیوان حلال گوشت، نماز بخواند.

سپس فرمود: ای زراره! این سخن از رسول خدا ﷺ است. آن را حفظ کن!

ای زراره! اگر لباس نمازگزار از حیوان حلال گوشت باشد، پس نماز در پشم و موی آن و لباسی که به ادرار و سرگین و شیر آن حیوان آلوده است و هر چیزی از آن، جایز است، در صورتی که ذبح شرعی شده باشد، اما اگر لباس نمازگزار از حیوان حرام گوشت باشد، نماز در هر چیزی از آن باطل است، خواه ذبح شرعی شده باشد و خواه نشده باشد.

۲ ـ ابو بصیر گوید: از امام صادق الله دربارهٔ نماز در پوستینها پرسیدم؟

<u>۳.۴</u>

قَالَ: كَانَ عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ الْمُ رَجُلاً صَرِداً لَا تُدْفِئُهُ فِرَاءُ الْحِجَازِ، لِأَنَّ دِبَاغَتَهَا بِالْقَرَظِ، فَكَانَ يَبْعَثُ إِلَى الْعِرَاقِ فَيُؤْتَى مِمَّا قِبَلَهُمْ بِالْفَرْوِ فَيَلْبَسُهُ، فَإِذَا حَضَرَتِ الطَّلاَةُ أَلْقَاهُ وَ أَلْقَى الْقَمِيصَ الَّذِي تَحْتَهُ الَّذِي يَلِيهِ، فَكَانَ يُسْأَلُ عَنْ ذَلِكَ.

فَقالَ: إِنَّ أَهْلَ الْعِرَاقِ يَسْتَحِلُونَ لِبَاسَ الْجُلُودِ الْمَيْتَةِ وَ يَـزْعُمُونَ أَنَّ دِبَاغَهُ ذَكَاتُهُ.

٣ ـ وَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سُلَيْمانَ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي حَمْزَةَ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَاعَبْدِ اللهِ اللهِ

فَقالَ: لَا تُصَلِّ فِيهَا إِلَّا فِيَما كَانَ مِنْهُ ذَكِيّاً.

قَالَ: قُلْتُ: أَوَ لَيْسَ الذَّكِيُّ مِمَّا ذُكِّيَ بِالْحَدِيدِ؟

فَقالَ: بَلَى إِذَا كَانَ مِمَّا يُؤْ كَلُ لَحْمُهُ.

قُلْتُ: وَ مَا يُؤْ كُلُ لَحْمُهُ مِنْ غَيْرِ الْغَنَمِ؟

فرمود: علی بن الحسین صلوات الله علیهما همواره در برابر سرما ناتوان و ضعیف بود و پوستینهای حجاز به علّت این که با برگ گیاه سَلَم آن را دبّاغی میکنند، آن حضرت راگرم نمی کرد. از این رو، سفارش میداد تا از عراق، برایش پوستین می آوردند و چون هنگام نماز می شد، آن لباس و لباس زیرین آن را از تن در می آورد، از سبب آن سؤال کردند؟

فرمود: چون اهل عراق، لباس پوست مردار را حلال میشمارند، زیرا گمان میکنند پوست مردار با دبّاغی پاک میشود.

۳ ـ على بن ابى حمزه گويد: از امام صادق و امام كاظم الملك دربارهٔ نماز خوانـدن در پوستينها پرسيدم؟

فرمود: در پوستین نماز مگزار، مگر آن که ذبح شرعی شده باشد.

عرض کردم: مگر ذبح شرعی، آن نیست که با آهن (چاقو یا کارد) ذبح شده باشد؟ فرمود: آری، در صورتی که حیوان حلال گوشت باشد.

عرض كردم: اگر حيوان حلال گوشت غير از گوسفند باشد چه؟

قَالَ: لَا بَأْسَ بِالسِّنْجَابِ، فَإِنَّهُ دَابَّةٌ لَا تَأْكُلُ اللَّحْمَ وَ لَيْسَ هُ وَ مِمَّا نَهَى عَنْهُ رَسُولُ اللهِ ﷺ إِذْ نَهَى عَنْ كُلِّ ذِي نَابِ وَ مِخْلَبٍ.

٤ ـ عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ أَبْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَالَ:

تُكْرَهُ الصَّلاَةُ فِي الْفِرَاءِ إِلَّا مَا صُنِعَ فِي أَرْضِ الْحِجَازِ، أَوْ مِمَّا عُلِمَتْ مِنْهُ ذَكَاةً. ٥ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ إِسْحَاقَ الْعَلَوِيِّ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ مُحَمَّدٍ بْن عَبْدِ اللهِ بْن هِلاَلٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَن بْن الْحَجَّاجِ قَالَ:

قُلْتُ لَأَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَا: إِنِّي أَدْ خُلُ سُوقَ المُسْلِمِينَ - أَعْنِي هَذَا الْخَلْقَ الَّذِينَ يَدَّعُونَ الْإِسْلاَمَ - فَأَشْتَرِي مِنْهُمُ الْفِرَاءَ لِلتِّجَارَةِ، فَأَقُولُ لِصَاحِبِهَا: أَ لَيْسَ هِيَ ذَكِيَّةٌ؟

فَيَقُولُ: بَلَى. فَهَلْ يَصْلُحُ لِي أَنْ أَبِيعَهَا عَلَى أَنَّهَا ذَكِيَّةٌ؟

فرمود: سنجاب، ایرادی ندارد؛ زیرا گوشت خوار نیست، و آن جاکه رسول خدایگی از خوردن گوشت هر حیوان صاحب نیش و چنگال نهی فرموده، سنجاب از آنها نیست.

۴ ـ حلبي گويد: امام صادق اليا فرمود:

نماز در هر پوستینی مکروه است، مگر پوستینی که در سرزمین حجاز درست شده باشد، و یا در سرزمینی که بدانی حیوان را به صورت شرعی ذبح مینمایند.

۵ عبد الرحمان بن حجّاج گوید: به امام صادق الله عرض کردم: من وارد بازار مسلمانها می شوم منظورم همین مردمی هستند که مدّعی اسلام هستند از آنها برای تجارت، پوستین می خرم و به فروشنده می گویم: مگر این پوستینها تذکیه شده نیستند؟ می گوید: آری. آیا برای من درست است که آنها را به این شرط که تذکیه شده اند، بفروشم؟

غ. <del>۳. ۶</del> فروع کافی ج / ۲

فَقَالَ: لَا، وَ لَكِنْ لَا بَأْسَ أَنْ تَبِيعَهَا وَ تَقُولَ: قَدْ شَرَطَ لِيَ الَّذِي اشْتَرَيْتُهَا مِنْهُ أَنَّهَا ذَكِيَّةً.

قُلْتُ: وَ مَا أَفْسَدَ ذَلِكَ؟

قَالَ: اسْتِحْلاَلُ أَهْلِ الْعِرَاقِ لِلْمَيْتَةِ، وَ زَعَمُوا أَنَّ دِبَاغَ جِلْدِ الْمَيْتَةِ ذَكَاتُهُ، ثُمَّ لَمْ يَرْضَوْا أَنْ يَكْذِبُوا فِي ذَلِكَ إِلَّا عَلَى رَسُولِ اللهِ عَيْنِيْ.

٦ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى وَ غَيْرُهُ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ مَحْبُوبٍ عَنْ عَاصِم بْنِ حُمَيْدٍ عَنْ عَلِي اللهِ عَلْيَ اللهُ عَلَيْ اللهُ عَلَيْ اللهُ عَلْيَ اللهُ عَلَيْ اللهُ عَنْ عَالَمَ عَلَيْ اللهُ عَلَيْ عَلَيْ عَلَيْ عَلَيْ عَلَيْكُ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْكُ اللهُ عَلَيْ عَلَيْكُ اللهُ عَلَيْمِ عَلْمُ عَلَيْ عَلَيْكُ اللهُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ اللهُ عَلَيْكُ عَا عَلَيْكُ عَلِيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَ

قَالَ: لَا.

قُلْتُ: بَلَغَنَا أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَيَّا اللهِ مَرَّ بشَاةٍ مَيْتَةٍ.

فَقالَ: مَا كَانَ عَلَى أَهْلِ هَذِهِ الشَّاةِ إِذْ لَمْ يَنْتَفِعُوا بِلَحْمِهَا أَنْ يَنْتَفِعُوا بِإِهَا إ

حضرت فرمود: نه، ولی اشکالی ندارد که آنها را بفروشی و بگویی: آن کسی که من از او خریدهام، به من گفته است که تذکیه شدهاند.

عرض کردم: چه چیزی آن را فاسد میکند؟

فرمود: حلال شمردن اهل عراق مردار را؛ زیرا آنان گمان میکنند که دّباغی کردن پوست مردارد، همان تذکیه آن است، آنان راضی نشدند که در این امر، بر کسی ـ جز بر رسول خدایک ـ دروغ ببندند.

۶ ـ على بن مغيره گويد: به امام صادق الله عرض كردم: قربانت گردم! آيا مى توان از عضوى از مردار، استفاده كرد؟

فرمود: نه.

عرض کردم: به ما روایت شده است که رسول خدا این از کنار گوسفند مردهای گذشت و فرمود: صاحبان این گوسفند را چه شده است آنگاه که از گوشت آن استفاده نکردهاند، ولی از پوست آن می توانسته اند، استفاده کنند؟!

کتاب نماز کتاب

قَالَ: تِلْكَ شَاةٌ لِسَوْدَةَ بِنْتِ زَمْعَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ عَيَّا اللَّهِ وَكَانَتْ شَاةً مَهْزُولَةً لَا يُنْتَفَعُ بِلْحُمِهَا فَتَرَكُوهَا حَتَّى مَاتَتْ.

فَقالَ: رَسُولُ اللهِ عَيْنَ مَا كَانَ عَلَى أَهْلِهَا إِذْ لَمْ يَنْتَفِعُوا بِلَحْمِهَا أَنْ يَنْتَفِعُوا بِإِهَابِهَا أَنْ تُنتَفِعُوا بِإِهَابِهَا أَنْ تُذَكِّي.

٧ - عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ الْخُسَيْنِ الْأَشْعَرِيِّ قَالَ:

كَتَبَ بَعْضُ أَصْحَابِنَا إِلَى أَبِي جَعْفَرٍ الثَّانِي اللَّهِ مَا تَقُولُ فِي الْفَرْوِ يُشْتَرَى مِنَ السُّوق؟

فَقالَ: إِذَا كَانَ مَضْمُوناً فَلاَ بَأْسَ.

٨-أَ حْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ عَنْ عَلِيِّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ رَجُلٍ سَأَلَ الْمَاضِيَ عَلِيٍّ عَنِ الصَّلاَةِ فِيهَا وَ فِي الثَّوْبِ الَّذِي سَأَلَ الْمَاضِيَ عَلِيٍّ عَنِ الصَّلاَةِ فِيهَا وَ فِي الثَّوْبِ الَّذِي يَلْمَقُ بِالْوَبَرِ، أُو الَّذِي يَلْصَقُ بِالْجِلْدِ؟
 يَلِيهَا فَلَمْ أَدْرِ أَيُّ الثَّوْبَيْنِ الَّذِي يَلْصَقُ بِالْوَبَرِ، أُو الَّذِي يَلْصَقُ بِالْجِلْدِ؟

امام صادق الله فرمود: آن گوسفند متعلّق به سوده، دختر زمعه، همسر پیامبر الله بود که به علّت لاغری، گوشت آن مورد استفاده نبود و آن را رها کردند، تا این که مرد.

از این رو رسول خدای فی فرمود: چه می شد که صاحبش در صورتی که از گوشتش استفاده نکرده، آن را سر می برید و از پوستش بهره می برد؟!

۷ اشعری گوید: یکی از دوستان ما طی نامهای خدمت امام جواد التا نوشت: نظر شما در مورد پوستی که از بازار خریده می شود چیست؟

فرمود: اگر (تذكيه آن) تضمين شده باشد، اشكال ندارد.

۸ علی بن مهزیار طی نامه ای به امام الله نوشت: شخصی که از امام کاظم الله دربارهٔ نماز در پوستین های روباه سؤال کرد و حضرت از نماز در آن ها نهی فرمود و در لباسی که زیر آن است، و من ندانستم مراد کدام یک از دو لباس است، آیا لباسی که به پشم متصل است، یا آن که به پوست متصل است؟

فَوَقَّعَ عَلَيْ بِخَطِّهِ: الَّذِي يَلْصَقُ بِالْجِلْدِ.

قَالَ: وَ ذَكَرَ أَبُو الْحَسَنِ اللَّهِ أَنَّهُ سَأَلَهُ عَنْ هَذِهِ الْمَسْأَلَةِ.

فَقَالَ: لَا تُصَلِّ فِي الثَّوْبِ الَّذِي فَوْقَهُ، وَ لَا فِي الَّذِي تَحْتَهُ.

٩ ـ عَلِيُّ بْنُ مَهْزِيَارَ قَالَ: كَتَبَ إِلَيْهِ إِبْرَاهِيمُ بْنُ عُقْبَةَ:

عِنْدَنَا جَوَارِبُ وَ تِكَكُ تُعْمَلُ مِنْ وَبَرِ الْأَرَانِبِ فَهَلْ تَجُوزُ الصَّلاَةُ فِي وَبَرِ الْأَرَانِبِ مَنْ غَيْرِ ضَرُورَةٍ وَ لَا تَقِيَّةٍ.

فَكَتَبَ اللَّهِ: لَا تَجُوزُ الصَّلاَّةُ فِيهَا.

١٠ ـ أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ قَالَ: كَتَبْتُ إِلَى أَبِي مُحَمَّدٍ للسَّالَهُ هَلْ يُصَلَّى فِي قَلَنْسُوَةِ حَرِيرٍ مَحْضٍ أَوْ قَلَنْسُوَةِ دِيبَاجٍ. فَكَتَبَ للسَّذَ فِي قَلَنْسُوة فِي حَرِيرِ مَحْضٍ. فَكَتَبَ للسَّلاَةُ فِي حَرِيرِ مَحْضٍ.

آن حضرت التلا با خط مباركش نوشت: آن لباسي كه به پوست متّصل است.

راوی گوید: امام رضاطی نقل فرمود که این مسأله را از آن حضرت پرسید.

در پاسخ فرمود: در لباسی که روی پوستین است و لباسی که در زیر آن است نماز مگزار.

۹ ـ علی بن مهزیار گوید: ابراهیم بن عقبه طی نامهای به امام جواد ﷺ نوشت: نزد ما،
جورابها وبندهای شلواری است که که از پشم خرگوش بافته می شود. آیا نماز در پشم خرگوش بدون ضرورت و بدون تقیّه جایز است؟

حضرتش در پاسخ نوشت: نماز در آن جایز نیست.

۱۰ ـ محمّد بن عبد الجبّار گوید: به امام حسن عسکری الیّه طی نامهای نوشتم و پرسیدم: آیا با کلاهی که از ابریشم خالص، یا از دیبا است، می توان نماز خواند؟ آن حضرت الیّه در پاسخ نوشت: نماز در ابریشم خالص جایز نیست.

کتاب نماز ک

١١ \_ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ إِسْحَاقَ الْعَلَوِيِّ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سُلَيْمانَ الدَّيْلَمِيِّ عَنْ فُرَيْتٍ عَنِ ابْنِ أَبِي يَعْفُورٍ قَالَ:

كُنْتُ عِنْدَ أَبِي عَبْدِ اللهِ الل

فَقَالَ لَهُ: جُعِلْتُ فِدَاكَ! مَا تَقُولُ فِي الصَّلاَةِ فِي الْخَرِّ.

فَقَالَ: لَا بَأْسَ بِالصَّلاَةِ فِيهِ.

فَقَالَ لَهُ الرَّجُلُ: جُعِلْتُ فِدَاكَ إِنَّهُ مَيِّتٌ وَ هُوَ عِلاَجِي وَ أَنَا أَعْرِفُهُ.

فَقَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ عَلَيْهِ: أَنَا أَعْرَفُ بِهِ مِنْكَ.

فَقَالَ لَهُ الرَّاجُلُ: إِنَّهُ عِلاَجِي وَ لَيْسَ أَحَدُّ أَعْرَفَ بِهِ مِنِّي.

فَتَبَسَّمَ أَبُو عَبْدِ اللهِ عَلَيْ. ثُمَّ قَالَ لَهُ: أَتَقُولُ: إِنَّهُ دَابَّةٌ تَخْرُجُ مِنَ الْمَاءِ، أَوْ تُصَادُ مِنَ الْمَاءِ فَتُخْرَجُ فَإِذَا فُقِدَ الْمَاءُ مَاتَ.

فَقالَ الرَّجُلُ: صَدَقْتَ جُعِلْتُ فِدَاكَ! هَكَذَا هُوَ.

۱۱ ـ ابن ابی یعفور گوید: خدمت امام صادق ﷺ بودم که یکی از خز فروشان وارد شد و عرض کرد: قربانت گردم! نظر شما درباره نماز در پوست خز چیست؟

فرمود: نماز در آن اشكالي ندارد.

آن مرد عرض کرد: قربانت گردم! این پوست، مردار است و این حرفهٔ من است که من به نیکی با آن آشناهستم.

امام صادق الله فرمود: من دربارهٔ آن از تو آگاهترم.

خز فروش گفت: این حرفهٔ من است و کسی در این مورد از من آگاهتر نیست.

امام صادق الله تبسّم نمود، سپس فرمود: مگر این حیوان، همان حیوانی نیست که از آب میگیرند، یا از آب شکارش میکنند و چون به بیرون آب آورده می شود، می میرد؟ عرض کرد: راست فرمودید، قربانت گردم! همان حیوان است.

فَقَالَ الرَّجُلُ: إِي وَ اللهِ، هَكَذَا أُقُولُ.

فَقَالَ لَهُ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَبْدِ اللهِ عَلْمَ عَهْ عَهَا.

١٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ خَالِدٍ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ سَعْدٍ الْأَحْوَصِ قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا الْجَسَنِ الرِّضَا لللَّا عَنِ الصَّلاَةِ فِي جُلُودِ السِّبَاعِ.

فَقَالَ: لَا تُصَلِّ فِيهَا.

قَالَ: وَ سَأَلْتُهُ هَلْ يُصَلِّي الرَّ جُلُ فِي ثَوْبِ إِبْرِيسَم؟

فَقالَ: لَا.

امام صادق الله فرمود: مگر منظور تو آن حیوانی نیست که بر چهار دست و پا راه می رود و مانند ماهی ها نیست که خارج شدنش از آب، تذکیه آن باشد؟

گفت: آری به خدا سوگند که منظورم همان حیوان است.

امام صادق الله فرمود: همانا خداوند تبارک و تعالی آن را حلال کرده و تذکیهٔ آن را مردنش قرار داده است، همان طوری که ماهی ها را حلال فرموده و تذکیهٔ آنها را مردنشان قرار داده است.

۱۲ ـ اسماعیل بن سعد احوص گوید: از امام رضا ﷺ در مورد نماز در پوست درندگان پرسیدم.

فرمود: در آنها نماز مگزار.

راوی گوید: هم چنین از آن حضرت پرسیدم: آیا مرد می تواند در لباس ابریشم نماز بخواند؟

فرمود: نه.

١٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا عَنْ عَلِيٍّ بْنِ عُقْبَةَ عَنْ مُوسَى بْنِ أُكَيْلٍ اللهِ ا

سَأَلْتُهُ عَنِ الرَّ جُلِ يَكُونُ فِي السَّفَرِ وَ مَعَهُ السِّكِّينُ فِي خُفِّهِ لَا يَسْتَغْنِي عَنْهَا أَوْ فِي سَرَاوِيلِهِ مَشْدُوداً وَ الْمِفْتَاحُ يَخَافُ عَلَيْهِ الضَّيْعَةَ، أَوْ فِي وَسَطِهِ الْمِنْطَقَةُ فِيهَا حَدِيدٌ.

قَالَ: لَا بَأْسَ بِالسِّكِينِ وَ الْمِنْطَقَةِ لِلْمُسَافِرِ فِي وَقْتِ ضَرُورَةٍ، وَ كَذَلِكَ الْمِفْتَاحُ يَخَافُ عَلَيْهِ، أَوْ فِي النِّسْيَانِ، وَ لَا بَأْسَ بِالسَّيْفِ وَ كَذَلِكَ آلَةُ السِّلاَحِ فِي الْحَرْبِ، وَ فِي غَيْرِ ذَلِكَ لَا تَجُوزُ الصَّلاَةُ فِي شَيْءٍ مِنَ الْحَدِيدِ، فَإِنَّهُ نَجَسٌ مَمْسُوخٌ.

١٢ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ أَبِي عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ أَبِي عَلِيٍّ بْنِ رَاشِدٍ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي جَعْفَرٍ اللهِ: مَا تَقُولُ فِي الْفِرَاءِ أَيُّ شَيْءٍ يُصَلَّى فِيهِ؟ فَقَالَ: أَيُّ الْفِرَاءِ؟

قُلْتُ: الْفَنَكَ وَ السِّنْجَابَ وَ السَّمُّورَ.

۱۳ موسی بن اکیل نمیری گوید: از امام صادق الله پرسیدم: شخصی در سفر و (در حال نماز) کاردی به همراه دارد که در کفش اوست وبدان نیاز دارد، یا آن را به شلوار خود بسته است، کلیدی همراه اوست که می ترسد، گم شود، یا کمربندی دارد که آهن در آن به کار رفته است (حکمش چیست؟)

فرمود: به همراه داشتن کارد و کمربند برای مسافر از روی ضرورت، یا کلیدی که از گم شدنش می ترسد، یا از روی فراموشی چنین چیزهایی همراه اوست، اشکال ندارد. هم چنین به همراه داشتن شمشیر و هر سلاح جنگی ایرادی ندارد، امّا در غیر این موارد، نماز خواندن با هر چیز آهنی (که به همراه نمازگزار باشد) جایز نیست؛ زیرا آهن نجس است که مسخ شده و از صورت اصلی خود بیرون آمده است.

۱۴ ـ ابو علی بن راشد گوید: به امام باقر الله عرض کردم: در مورد پوستینها چه می فرمایید؟ در کدام یک از آنها می توان نماز خواند؟

فرمود: مراد تو کدام یک از آنهاست؟

عرض كردم: پوست دله، سنجاب و سمور.

۲/ حافی ج

قَالَ: فَصَلِّ فِي الْفَنَكِ وَ السِّنْجَابِ فَأَمَّا السَّمُّورُ فَلاَ تُصَلِّ فِيهِ.

قُلْتُ: فَالثَّعَالِبُ نُصَلِّى فِيهَا؟

قَالَ: لَا، وَ لَكِنْ تَلْبَسُ بَعْدَ الصَّلاَةِ.

قُلْتُ: أُصَلِّي فِي الثَّوْبِ الَّذِي يَلِيهِ؟

قَالَ: لَا.

١٥ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ عِبْدِيلٍ عَنِ ابْنِ سِنَانٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ جُنْدَبٍ عَنْ سُفْيَانَ بْنِ السِّمْطِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ:

الرَّجُلُ إِذَا اتَّزَرَ بِثَوْبِ وَاحِدٍ إِلَى ثُنْدُوتِهِ صَلَّى فِيهِ.

قَالَ: وَ قَرَأْتُ فِي كِتَابِ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ إِلَى أَبِي الْحَسَنِ التَّ يَسْأَلُهُ عَنِ الْفَنَكِ يُصَلَّى فِيهِ.

فَكَتَبَ: لَا بَأْسَ بِهِ.

وَ كَتَبَ يَسْأَلُهُ عَنْ جُلُودِ الْأَرَانِبِ.

فرمود: در پوستین دله و سنجاب نماز بگزار؛ ولی در پوستین سمور نماز نخوان.

گفتم: آیا در پوستین روباه می توانم نماز بگزارم؟

فرمود: نه، ولى بعد از نماز مى توانى آن را بپوشى.

عرض کردم: آیا در لباسی که موقع پوشیدن با آن در تماس بوده می توانم، نماز بخوانم؟ فرمود: نه.

١٥ ـ سفيان بن سمط گويد: امام صادق الله فرمود:

هرگاه مردی با یک پوشش، تا سینه خود را بپوشاند، می تواند در آن نماز بگزارد.

راوی گوید: من نامه محمّد بن ابراهیم به امام کاظم الله را خواندم. در آن نامه از

حضرتش پرسیده بود: آیا در پوستین دله می توان نماز خواند؟

امام التيلا در پاسخ نوشته بود: اشكالي ندارد.

هم چنین از آن حضرت طی نامهای از پوستین خرگوش پرسید.

کتاب نماز کتاب

فَكَتَبَ اللَّهِ: مَكْرُوهُ.

وَ كَتَبَ يَسْأَلُهُ عَنْ ثَوْبٍ حَشْوُهُ قَزٌّ يُصَلَّى فِيهِ.

فَكَتَبَ: لَا بَأْسَ بهِ.

17 - عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ إِسْحَاقَ عَمَّنْ ذَكَرَهُ عَنْ مُقَاتِلِ بْنِ مُقَاتِلٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا الْحَسَنِ اللَّهِ عَنِ الصَّلاَةِ فِي السَّمُّورِ وَ السِّنْجَابِ وَ الثَّعْلَبِ.

فَقَالَ: لَا خَيْرَ فِي ذَلِكَ كُلُّهِ مَا خَلاَ السِّنْجَابَ، فَإِنَّهُ دَابَّةٌ لَا تَأْكُلُ اللَّحْمَ.

١٧ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سِنَانٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ بْنِ سِنَانٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ طَيِّةِ أَنَّهُ كَرِهَ أَنْ يُصَلِّيَ وَ عَلَيْهِ تَوْبٌ فِيهِ تَمَاثِيلُ.

١٨ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ وَ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَنْ سَمَاعَةَ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ اللَّهِ قَالَ: قُلْتُ لَهُ: الطَّيْلَسَانُ يَعْمَلُهُ الْمَجُوسُ أُصَلِّى فِيهِ؟

قَالَ: أَ لَيْسَ يُغْسَلُ بِالْمَاءِ؟

حضرت الله در پاسخ نوشت: نماز در آن مکروه است.

هم چنین از آن حضرت پرسید: آیا در لباسی که درون آن از ابریشم است میتوان نماز خواند؟

امام التيال نوشت: ايرادي ندارد.

۱۶ ـ مقاتل بن مقاتل گوید: از امام رضاطی دربارهٔ نماز در پوست سمور، سنجاب و روباه پرسیدم.

فرمود: در آنها خیری نیست، مگر سنجاب که حیوان گوشتخواری نیست.

۱۷ ـ عبدالله بن سنان گوید: امام صادق الله خوش نداشت در لباسی نماز بخواند که در آن تصویری نقش بسته است.

۱۸ ـ ابو بصیر گوید: به امام باقر ﷺ گفتم: آیا در طیلسانی (۱) که مجوسان میدوزند، می توانم نماز بخوانم؟

فرمود: آیا این لباس با آب شسته نمی شود؟

۱ ـ طیلستان، نوعی لباس گشاد و بلندی است که خطیبان، قاضیان و کشیشان مسیحی بر دوش اندازند.

قُلْتُ: بَلَى.

قَالَ: لَا بَأْسَ.

قُلْتُ: الثَّوْبُ الْجَدِيدُ يَعْمَلُهُ الْحَائِكُ أُصَلِّي فِيهِ؟

قَالَ: نَعَمْ.

١٩ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَصْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنِ الْعِيصِ الْعِيصِ بْنِ الْقَاسِمِ قَالَ:

َ سَأَلْتُ أَبَاعَبْدِ اللهِ اللهِ عَنِ الرَّجُلِ يُصَلِّي فِي ثَوْبِ الْمَرْأَةِ وَفِي إِزَارِهَا وَ يَعْتَمُّ بِخِمَارِهَا. قَالَ: نَعَمْ إِذَا كَانَتْ مَأْمُونَةً.

٢٠ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عُثْمانَ قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللَّهِ اللَّهِ عَنِ الدَّرَاهِمِ السُّودِ الَّتِي فِيهَا الَّتَمَاثِيلُ أَ يُصَلِّي الرَّجُلُ وَ هِيَ مَعَهُ؟

. فَقَالَ: لَا بَأْسَ إِذَا كَانَتْ مُوَارَاةً.

عرض كردم: آري.

فرمود: اشكالي ندارد.

پرسیدم: آیا با لباس نوی که بافنده میبافد، میتوانم نماز بخوانم؟

فرمود: آرى.

۱۹ ـ عیص بن قاسم گوید: از امام صادق الله پرسیدم: آیا مرد می تواند در لباس زن و یا لنگ او نماز بخواند، یا مقنعهٔ او را عمّامهٔ خود سازد؟

فرمود: آرى، اگر آن زن امين باشد (و از نجاسات اجتناب ورزد).

۲۰ ـ حمّاد بن عثمان گوید: از امام صادق الله پرسیدم: آیا انسان می تواند با همراه داشتن درهمهایی که در آنها عکس اشکالی نقش بسته نماز گزارد؟

فرمود: اگر پوشیده باشند، اشکالی ندارد.

کتاب نماز کتاب

٢١ ـ وَ فِي رِوَايَةٍ عَبْدِ الرَّحْمَانِ بْنِ الْحَجَّاجِ عَنْهُ قَالَ: قَالَ:

لَا بُدَّ لِلنَّاسِ مِنْ حِفْظِ بَضَ الْقِبْهُمْ، فَإِنْ صَلَّىَ وَ هِيَ مَعَهُ فَلْتَكُنْ مِنْ خَلْفِهِ، وَ لَا يَجْعَلْ شَيْئاً مِنْهَا بَيْنَهُ وَ بَيْنَ الْقِبْلَةِ.

٢٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عُثْمانَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ قَالَ:

تُكْرَهُ الصَّلاَةُ فِي الثَّوْبِ الْمَصْبُوغِ الْمُشْبَعِ الْمُفْدَمِ.

٢٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى رَفَعَهُ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ:

صَلِّ فِي مِنْدِيلِكَ الَّذِي تَتَمَنْدَلُ بِهِ، وَ لَا تُصَلِّ فِي مِنْدِيلِ يَتَمَنْدَلُ بِهِ غَيْرُكَ.

٢٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى رَفَعَهُ قَالَ قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ

لَا تُصَلِّ فِيَما شَفَّ أَوْ سُفَّ. يَعْنِي الثَّوْبَ الْمُصَيْقَلَ.

وَ رُوِيَ: لَا تُصَلِّ فِي ثَوْبٍ أَسْوَدَ، فَأَمَّا الْخُفُّ أَوِ الْكِسَاءُ أَوِ الْعِمَامَةُ فَلا بَأْسَ.

۲۱ ـ و در روایت عبدالرّ حمان بن حجّاج آمده است: امام صادق لمایلًا فرمود:

مردم از حفظ و نگه داری سرمایههای خود ناگزیرند. پس آنگاه که میخواهند نماز بخوانند وآن را به همراه دارند، باید کاری کنند که در پشت ایشان قرار گیرد (یا به پشت خود ببندند) و نباید آن وسایل میان نمازگزار و قبله حایل شود.

۲۲ ـ حمّادبن عثمان گوید: امام صادق الله فرمود:

خواندن نماز در لباسی که به رنگ سرخ سیر است، مکروه است.

۲۳ ـ محمّدبن یحیی در روایت مرفوعهای گوید: امام صادق الیا فرمود:

در حولهای که بدن خود را با آن پاک میکنی، می توانی نماز بخوانی؛ ولی در حولهای که دیگری بدن خود را با آن پاک میکند، نماز مخوان.

۲۴ ـ محمّدبن یحیی در روایت مرفوعهای گوید: امام صادق الیا فرمود:

در لباس نازک یا رنگارنگ وبرّاق نماز مگزار.

وروایت شده است: درلباس سیاه نماز مگزار، امّا خواندن نماز با کفش (مخصوص عربی که انگشتان پا بیرون است) یا کساء یا عمّامه سیاه، اشکالی ندارد.

٢٥ ـ أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ عَنِ السَّيَّارِيِّ عَنْ أَبِي يَزِيدَ الْقَسْمِيِّ ـ وَ قَسْمٌ حَيٌّ مِنَ الْيَمَنِ - بِالْبَصْرَةِ عَنْ أَبِي الْحَسَنِ الرِّضَا اللَّهِ أَنَّهُ سَأَلَهُ عَنْ جُلُودِ الدَّارِشِ الَّتِي يُتَّخَذُ مِنْهَا الْخِفَافُ.

قَالَ: فَقَالَ: لَا تُصَلِّ فِيهَا، فَإِنَّهَا تُدْبَعُ بِخُرْءِ الْكِلاَبِ.

٢٦ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ رَفَعَهُ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهَ اللهُ ال

٢٧ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ الْبَرْقِيِّ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّضْرِ بْنِ سُوَيْدٍ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ سُلَيْمانَ عَنْ جَرَّاحِ الْمَدَائِنِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ أَنَّهُ كَانَ يَكْرَهُ أَنْ يَكْرَهُ لَبَاسَ الْقَرِيرِ وَ لِبَاسَ الْوَشْيِ وَ يَكْرَهُ لِبَاسَ الْحَرِيرِ وَ لِبَاسَ الْوَشْيِ وَ يَكْرَهُ لِبَاسَ الْحَرِيرِ وَ لِبَاسَ الْوَشْيِ وَ يَكْرَهُ لِبَاسَ الْحَرِيرِ وَ لِبَاسَ الْوَشْيِ وَ يَكْرَهُ لِبَاسَ الْحَمْرَاءَ، فَإِنَّهَا مِيثَرَةً إِبْلِيسَ.

۲۵ \_ ابو یزید قسمی (قسم قبیله ای از مردم یمن است که در شهر بصره ساکن هستند) گوید: از امام رضاطی دربارهٔ پوستینهای دارش (۱) که از آن کفش سازند پرسیدم.

فرمود: در آن پوستینها نماز مگزار، چراکه با فضلهٔ سگها دبّاغی میشوند.

۲۶ ـ احمدبن محمّد در روایت مرفوعه ای گوید: امام صادق الله درباره نماز در پارچهٔ ابریشم خالص فرمود:

اشکالی ندارد. ولی در ابریشمی که مخلوط با پشم خرگوش یا چیزی مانند آن باشد، نمی توان نماز گزارد.

۲۷ ـ جرّاح مدائني گويد:

امام صادق الله کراهت داشت پیراهنی را که حاشیه دیبا داشت بپوشد، و لباس حریر و لباس نگارین را (نیز) مکروه می داشت، هم چنین زین سرخ رنگ را نیز مکروه می داشت؛ زیرا این نمد، زین ابلیس است.

۱ ـ پوست سیاه معروفی است.

٢٨ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَن الْحَلَبِيِّ قَالَ:

قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ عِلْهِ: الْخِفَافُ عِنْدَنَا فِي السُّوقِ نَشْتَرِيهَا فَمَا تَرَى فِي الصَّلاَةِ فِيهَا؟

فَقَالَ: صَلِّ فِيهَا حَتَّى يُقَالَ لَكَ: إِنَّهَا مَيْتَةٌ بِعَيْنِهَا.

٢٩ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَد بْن مُحَمَّدٍ رَفَعَهُ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَالَى قَالَ:

يُكْرَهُ الصَّلاَّةُ إِلَّا فِي ثَلاَثَةٍ النُّحُفِّ وَ الْعِمَامَةِ وَ الْكِسَاءِ.

٣٠ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ مُحَسِّنِ بْنِ أَحْمَدَ عَمَّنْ ذَكَرَهُ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ: قُلْتُ لَهُ: أُصَلِّي فِي الْقَلَنْسُوةِ السَّوْدَاءِ؟

فَقَالَ: لَا تُصَلِّ فِيهَا، فَإِنَّهَا لِبَاسُ أَهْلِ النَّارِ.

٣١ عَلِيٌّ عَنْ سَهْلٍ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِهِ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ الْجَهْمِ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي الْحَسَنِ الْكِلِّ: أَعْتَرِضُ السُّوقَ فَأَشْتَرِي خُفّاً لَا أَدْرِي أَ ذَكِيٌّ هُوَ أَمْ لَا؟ قَالَ: صَلِّ فِيهِ.

۲۸ ـ حلبی گوید:به امام صادق علیه عرض کردم: در منطقهٔ ما نوعی کفش در بازار است که ما آنها را می خریم. نماز در آنها را چگونه می بینید؟

فرمود: می توانی در آنها نماز بگزاری که تا وقتی که به تو گفته شود: آنها از پوست مردار است.

۲۹ ـ احمدبن محمّد در روایت مرفوعه ای گوید: امام صادق الله فرمود:

نماز در (لباس سیاه) مکروه است، مگر در سه چیز: کفش، عمّامه و عباء.

٣٠ ـ راوى گويد: به امام صادق الله گفتم: آيا مي توانم با كلاه سياه نماز بخوانم؟

فرمود: با کلاه سیاه نماز مگزار که پوشش دوزخیان است.

۳۱ ـ حسن بن جهم گوید: به امام رضا لله گفتم: وارد بازار می شوم و کفشی می خرم، نمی دانم که پوست آن تذکیه شده است یا نه؟

فرمود: با آن نماز بگزار.

قُلْتُ: فَالنَّعْلُ؟

قَالَ: مِثْلُ ذَلِكَ.

قُلْتُ: إِنِّي أَضِيقُ مِنْ هَذَا.

قَالَ: أَتَرْغَبُ عَمَّا كَانَ أَبُو الْحَسَنِ اللَّهِ يَفْعَلُهُ.

٣٢ - مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ مَهْزِيَارَ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنِ الطَّلاَةِ فِي جُرْمُوقٍ، وَ أَتَيْتُهُ بِجُرْمُوقٍ فَبَعَثْتُ بِهِ إِلَيْهِ.

فَقَالَ: يُصَلَّى فِيهِ.

٣٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنِ الْعَمْرَ كِيِّ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ جَعْفَرٍ عَنْ أَخِيهِ أَبِي الْحَسَنِ اللَّ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنْ رَجُل صَلَّى وَ فِي كُمِّهِ طَيْرٌ.

قَالَ: إِنْ خَافَ الذَّهَابَ عَلَيْهِ فَلاَ بَأْسَ.

قَالَ: وَ سَأَلْتُهُ عَنِ الْخَلاَخِلِ هَلْ يَصْلُحُ لِلنِّسَاءِ وَ الصِّبْيَانِ لُبْسُهَا؟ فَقالَ: إذَا كَانَتْ صَمَّاءَ فَلاَ بَأْسَ، وَ إنْ كَانَتْ لَهَا صَوْتُ فَلاَ.

عرض كردم: نعلين چطور؟

فرمود: حكمش مانند آن است.

گفتم: نسبت به این حکم سینهام تنگ میشود.

فرمود: آیا از آنچه که امام کاظم الیہ انجام میداد، دوری میکنی؟!

۳۲ ـ ابراهیم بن مهزیار گوید: از امام ﷺ درباره خواندن نماز در جرموق (که نوعی از موزه است) پرسیدم و آن را برای آن حضرت فرستادم.

فرمود: مي توان در آن نماز خواند.

۳۳ ـ علّی بن جعفر گوید: از برادرم امام کاظم ﷺ پرسیدم: کسی نماز میخواند پرندهای در آستین یا جیب لباس خود دارد، حکمش چیست؟

فرمود: اگر می ترسد که رها شود و پرواز نماید، همراه داشتن آن اشکالی ندارد.

گوید: هم چنین از آن حضرت دربارهٔ خلخال پرسیدم که آیا برای زنان و اطفال پوشیدن آن (درحال نماز) درست است؟

فرمود: اگر خلخال بی صدا باشد، اشکالی ندارد. امّا اگر صدا دار است، نمی تواند با آن نماز بخواند.

٣٤ عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي الْفَضْلِ الْمَدَ ائِنِيِّ عَمَّنْ حَدَّ ثَهُ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ للسِّا قَالَ:

لَا يُصَلِّ الرَّاجُلُ وَ فِي تِكَّتِهِ مِفْتَاحُ حَدِيدٍ.

٣٥ ـ عَلِيٌّ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّوْ فَلِيِّ عَنِ السَّكُونِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ:

قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: لَا يُصَلِّ الرَّجُلُ وَ فِي يَدِهِ خَاتَمُ حَدِيدٍ.

وَ رُوِيَ: إِذَا كَانَ الْمِفْتَاحُ فِي غِلاَفٍ فَلاَ بَأْسَ.

#### (17)

# بَابُ الرَّجُلِ يُصَلِّي فِي الثَّوْبِ وَ هُوَ غَيْرُ طَاهِرٍ عَالِماً أَوْ جَاهِلاً

١ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ صَفْوَانَ عَنِ الْعِيصِ بْنِ الْقَاسِمِ قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَنْ رَجُلٍ صَلَّى فِي ثَوْبِ رَجُلٍ أَيَّاماً ثُمَّ إِنَّ صَاحِبَ الثَّوْبِ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ لَا يُصَلَّى فِيهِ.

قَالَ: لَا يُعِيدُ شَيْئاً مِنْ صَلاَتِهِ.

۳۴ ـ راوی گوید: امام صادق الله فرمود: شخص نباید در حالی که کلید آهنی در بند شلوار دارد، نماز بخواند.

۳۵ ـ سکونی گوید: امام صادق الله فرمود: رسول خدا الله فرمود: انسان نباید در حالی که انگشتر آهنی به انگشت دارد، نماز بخواند.

و روایت شده است که اگر کلید در غلاف و پوششی باشد، اشکال ندارد.

#### بخش شصت و یکم

### حكم كسى كه در لباس نجس \_دانسته يا ندانسته \_نماز مىخواند

۱ عیص بن قاسم گوید: از امام صادق الله پرسیدم: شخصی در لباس دیگری چندروز نماز میخواند، سپس صاحب لباس به او خبر میدهد که در این لباس (به جهت نجس بودن) نمی توان نماز خواند.

فرمود: لازم نیست هیچ یک از نمازهای خود را اعاده کند.

٣٢٠ فروع كافي ج / ٢

٢ ـ وَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سِنَانٍ قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلِي عَنِ الرَّ جُلِ يُصَلِّي وَ فِي ثَوْبِهِ عَذِرَةٌ مِنْ إِنْسَانٍ أَوْ سِنَّوْرٍ أَوْ كَلْبِ أَ يُعِيدُ صَلاَتَهُ ؟

فَقالَ: إِنْ كَانَ لَمْ يَعْلَمْ فَلاَ يُعِيدُ.

٣- أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ النَّضْرِ بْنِ سُويْدٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْمُكَارِي عَنْ أَبِي بَصِيرٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْمُكَارِي عَنْ أَبِي بَصِيرٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ الله

لَا تُعَادُ الصَّلاَةُ مِنْ دَمٍ لَمْ تُبْصِرْهُ غَيْرَ دَمِ الْحَيْضِ، فَإِنَّ قَلِيلَهُ وَ كَثِيرَهُ فِي الثَّوْبِ إِنْ رَآهُ أَوْ لَمْ يَرَهُ سَوَاءً.

۲ ـ عبدالله بن سنان گوید: از امام صادق التاله پرسیدم: شخصی نماز می خواند و لباس او آلوده به نجاست آدمی، گربه یا سگ بود، آیا باید نماز خود را اعاده کند؟

فرمود: اگر نمی دانسته، لازم نیست اعاده کند.

٣ ـ ابو بصير گويد: امام صادق اليا ايا امام باقر اليا فرمود:

اعاده نماز برای خونی که به چشم نمی آید، لازم نیست، مگر خون حیض که کم و زیاد آن در لباس چه آن را ببیند یا نبیند یکسان است.

۲ ـ راوی گوید: امام صادق الیا فرمود:

-

إِذَا أَصَابَ ثَوْبَكَ خَمْرٌ أَوْ نَبِيذٌ مُسْكِرٌ فَاغْسِلْهُ إِنْ عَرَفْتَ مَوْضِعَهُ فَإِنْ لَمْ تَعْرِفْ مَوْضِعَهُ فَإِنْ لَمْ تَعْرِفْ مَوْضِعَهُ فَاغْسِلْهُ كُلَّهُ، وَ إِنْ صَلَّيْتَ فِيهِ فَأَعِدْ صَلاَتَك.

٥ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ خَيْرَانَ الْخَادِمِ قَالَ: كَتَبْتُ إِلَى الرَّجُلِ اللِهِ أَسْأَلُهُ عَنِ الثَّوْبِ يُصِيبُهُ الْخَمْرُ وَ لَحْمُ الْخِنْزِيرِ أَ يُصَلَّى فِيهِ أَمْ لَا؟ فَإِنَّ أَصْحَابَنَا قَدِ اخْتَلَفُوا فِيهِ .

فَقَالَ بَعْضُهُمْ: صَلِّ فِيهِ، فَإِنَّ اللهَ إِنَّمَا حَرَّمَ شُرْبَهَا.

وَ قَالَ بَعْضُهُمْ: لَا تُصَلِّ فِيهِ.

فَكَتَبَ النَّهِ: لَا تُصَلِّ فِيهِ فَإِنَّهُ رَجْسٌ.

قَالَ: وَ سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلِي عَنِ الَّذِي يُعِيرُ ثَوْبَهُ لِمَنْ يَعْلَمُ أَنَّهُ يَأْ كُلُ الْجِرِّيَّ، أَوْ يَشْرَبُ الْخَمْرَ فَيَرُدُّهُ أَ يُصَلِّى فِيهِ قَبْلَ أَنْ يَغْسِلَهُ.

قَالَ: لَا يُصَلِّ فِيهِ حَتَّى يَغْسِلَهُ؟

هرگاه خمر یا شراب مست کننده به لباس تو برسد، اگر جای آن را می دانی همان جا را بشوی، و در صورتی که جای آن را نمی دانی، تمام آن را بشوی، و اگر در آن نماز خوانده ای، نمازت را اعاده کن.

۵ - خیران خادم (از اصحاب امام هادی اید که است امام صلوات الله علیه طی نامهای نوشتم و از آن حضرت سؤال کردم: آیا در لباسی که شراب یا گوشت خوک با آن برخورد می کند، می توان نماز خواند؟ زیرا یاران ما در این مسأله اختلاف نظر دارند. بعضی از آنها گویند: می توان در این لباس نماز خواند، زیرا خداوند نوشیدن آن را احرام کرده است، و بعضی دیگر گویند: در آن نماز مگزار.

امام علي نوشت: در آن لباس نماز مگزار؛ زيرا آن لباس، نجس است.

راوی گوید: هم چنین از امام صادق الله سؤال کردم: شخصی که لباس خود را به کسی عاریه می دهد و می داند که او ماهی جری (۱) می خورد و شراب می نوشد، سپس لباس را به او برمی گرداند، آیا می تواند پیش از شستن، در آن لباس نماز بخواند؟

فرمود: نه، در آن لباس نماز نخواند، تا این که آن را بشوید.

۱ \_ نوعی، ماهی که پولک ندارد و خوردن آن حرام است.

فروع كافي ج / ۲

٦ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَانِ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ ال

قَالَ: عَلَيْهِ أَنْ يَبْتَدِئَ الصَّلاَةَ.

قَالَ: وَ سَأَلْتُهُ عَنْ رَجُلٍ صَلَّى وَ فِي ثَوْبِهِ جَنَابَةٌ أَوْ دَمٌ حَتَّى فَرَغَ مِنْ صَلاَتِهِ ثُمَّ مَلِمَ.

قَالَ: قَدْ مَضَتْ صَلاَتُهُ وَ لَا شَيْءَ عَلَيْهِ.

٧ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ عَبْدِ اللهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ جَبَلَةَ عَنْ سَيْفٍ عَنْ مَنْصُورِ الصَّيْقَل عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ لللهِ اللهِ اللهِ عَنْ مَنْصُورِ الصَّيْقَل عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ لللهِ اللهِ اللهِ عَنْ مَنْصُورِ الصَّيْقَل عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ لللهِ اللهِ الل

قُلْتُ لَهُ رَجُلٌ أَصَابَتْهُ جَنَابَةٌ بِاللَّيْلِ فَاغْتَسَلَ فَلَمَّا أَصْبَحَ نَظَرَ فَإِذَا فِي ثَوْبِهِ جَنَابَةٌ. فَقَالَ: الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي لَمْ يَدَعْ شَيْناً إِلَّا وَ لَهُ حَدُّ إِنْ كَانَ حِينَ قَامَ نَظَرَ فَلَمْ يَر شَيْئاً فَلاَ إِعَادَةَ عَلَيْهِ، وَ إِنْ كَانَ حِينَ قَامَ لَمْ يَنْظُرْ فَعَلَيْهِ الْإِعَادَةُ.

۶ ـ ابو بصیر گوید: از امام صادق الله دربارهٔ شخصی که دو رکعت نماز در لباسی میخواند که در آن جنب شده است، سپس متوجه می شود، فرمود: باید نماز را از سر بگیرد. راوی گوید: هم چنین از آن حضرت پرسیدم: شخصی در لباس خود نماز می گزارد، در حالی که لباسش به منی یا خون آلوده بود و بعد از نماز متوجه می شود (چه حکمی دارد؟) فرمود: نماز او درست است و چیزی بر او لازم نیست.

۷ منصور صیقل گوید: به امام صادق الله عرض کردم: مردی شب جنب می شود و غسل می کند. چون صبح می شود نگاه می کند و در لباس خود منی می بیند (وظیفهٔ او چیست؟)

فرمود: حمد و سپاس خداوندی را سزاست که برای هر چیزی حدّی قرار داده است. اگر هنگامی که از خواب بر خاسته به لباسش نگاه کرده و چیزی را ندیده است، اعادهٔ نماز بر او لازم نیست. ولی اگر وقتی که از خواب بر خاسته، به لباس خود نگاه نکرده باشد، اعاده نماز بر او لازم است.

٨ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَكَمِ عَنِ الْعَلاَءِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ أَحَدِهِمَا النَّكُ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنِ الرَّجُلِ يَرَى فِي ثَوْبِ أَخِيهِ دَماً وَهُوَ يُصَلِّي.

قَالَ: لَا يُؤْذِنُهُ حَتَّى يَنْصَرِفَ.

9 - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْمُغِيرَةِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سِنَانٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ رَجُل أَصَابَ ثَوْبَهُ جَنَابَةٌ أَوْ دَمٌ.

قَالَ: إِنْ كَانَ عَلِمَ أَنَّهُ أَصَابَ تَوْبَهُ جَنَابَةٌ قَبْلَ أَنْ يُصَلِّي ثُمَّ صَلَّى فِيهِ وَ لَمْ يَغْسِلْهُ فَعَلَيْهِ أَنْ يُعَلِّمْ بِهِ فَلَيْسَ عَلَيْهِ إِعَادَةٌ، وَ إِنْ كَانَ يَرَى أَنَّهُ أَصْابَهُ شَيْءٌ فَنَظَرَ فَلَمْ يَرَ شَيْئاً أَجْزَأَهُ أَنْ يَنْضَحَهُ بِالْمَاءِ.

١٠ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِنَانِ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ قَالَ: بَعَثْتُ بِمَسْأَلَةٍ إِلَى أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ مَعَ إِبْرَاهِيمَ بْنِ مَيْمُونِ قُلْتُ: سَلْهُ عَنِ الرَّجُلِ يَبُولُ فَيُصِيبُ فَخِذَهُ قَدْرُ نُكْتَةٍ مِنْ بَوْلِهِ، فَيُصَلِّى وَ يَذْ كُرُ بَعْدَ ذَلِكَ أَنَّهُ لَمْ يَغْسِلْهَا.

۸ ـ محمّد بن مسلم گوید: از امام (باقریا امام صادق اللیکا) پرسیدم: شخصی در لباس برادر (دینی) خود که در حال نماز است، خونی میبیند (وظیفه او چیست؟)

فرمود: نباید به او خبر دهد تا این که نمازش را تمام نماید.

۹ عبدالله بن سنان گوید: از امام صادق الله در مورد شخصی که لباسش به منی یا خون آلوده است، پرسیدم.

فرمود: اگر پیش از نماز بداند که لباسش آلوده به منی است و آن را نشوید و در همان لباس نماز بخواند، بر او لازم است که نماز خود را اعاده کند، ولی اگر از آن خبر نداشته، اعادهٔ نماز بر او لازم نیست.

هم چنین اگر گمان کند که لباسش به نجاستی آلوده است و چون نگاه کند، چیزی نبیند، همین که مقداری آب بر آن بریزد، او را کفایت میکند.

۱۰ - ابن مسکان گوید: توسط ابراهیم بن میمون مسألهای را حضور امام صادق الله فرستادم و گفتم که از آن حضرت بپرس: شخصی به هنگام بول به اندازهٔ نقطهای رانش آلوده می شود و با آن حال نماز می خواند و بعد از نماز متوجّه می شود که آنجا را نشسته است (چه وظیفهای دارد؟)

۴۲۴ فروع کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲

قَالَ: يَغْسِلُهَا وَ يُعِيدُ صَلاَتَهُ.

١١ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ فَضَالَةَ عَنْ
 أَبَانٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَانِ بْن أَبِي عَبْدِ اللهِ قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلَيْ عَنِ الرَّ جُلِ يُصَلِّي وَ فِي ثَوْبِهِ عَذِرَةٌ مِنْ إِنْسَانٍ أَوْ سِنَّوْرٍ أَوْ كَلْبِ أَ يُعِيدُ صَلاَتَهُ ؟

فَقالَ: إِنْ كَانَ لَمْ يَعْلَمْ فَلاَ يُعِيدُ.

١٢ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سِنَانٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ قَالَ:

اغْسِلْ تَوْبَكَ مِنْ بَوْلِ كُلِّ مَا لَا يُؤْكَلُ لَحْمُهُ.

١٣ ـ أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ عَمْرو بْن سَعِيدٍ عَنْ مُصَدِّقِ بْن صَدَقَةَ عَنْ عَمَّارِ قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَنْ الرَّ جُلِ يَتَقَيَّأُ فِي ثَوْبِهِ يَجُوزُ أَنْ يُصَلِّيَ فِيهِ وَ لَا يَغْسِلَهُ. قَالَ: لَا بَأْسَ بهِ.

فرمود: باید آنجا را بشوید و نماز خود را اعاده کند.

۱۱ \_ عبدالرحمان بن ابی عبدالله گوید: از امام صادق الله پرسیدم: شخصی با لباس آلوده به نجاست آدمی، گربه یا سگ نماز میخواند، آیا باید نمازش را اعاده کند؟

فرمود: اگر نمی دانسته، لازم نیست اعاده کند.

۱۲ ـ عبدالله بن سنان گوید: امام صادق الله فرمود: لباس خود را (برای نماز) از آلودگی بول هر حیوان حرام گوشت بشوی.

۱۳ ـ عمّار گوید: از امام صادق الله پرسیدم: شخصی در لباس خود قی میکند، آیا می تواند نشسته با آن نماز بخواند؟

فرمود: اشكالي ندارد.

18 ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيِّ بْنِ مَهْزِيَارَ وَ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ عَلِيٍّ وَ عَلِيٍّ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ يَعْدِي مَنْ أَحْمَدَ بْنِ مَحْمَدِ عَنْ عَلِيٍّ وَ عَلِيٍّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ قَالَ:

قَرَأْتُ فِي كِتَابِ عَبْدِ اللهِ بْنِ مُحَمَّدٍ إِلَى أَبِي الْحَسَنِ اليَّةِ: جُعِلْتُ فِدَاكَ! رَوَى زُرَارَةُ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ وَ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللَّهِ فِي الْخَمْرِ يُصِيبُ ثَوْبَ الرَّجُلِ أَنَّهُمَا قَالَا: لَا بَأْسَ بأَنْ يُصَلَّى فِيهِ إِنَّمَا حُرِّمَ شُرْبُهَا.

وَ رَوَى غَيْرُ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ أَنَّهُ قَالَ:

إِذَا أَصَابَ ثَوْبَكَ خَمْرٌ أَوْ نَبِيذٌ يَعْنِي الْمُسْكِرَ فَاغْسِلْهُ إِنْ عَرَفْتَ مَوْضِعَهُ، وَ إِنْ لَمُ تَعْرِفُ مَوْضِعَهُ فَاغْسِلْهُ كُلَّهُ، وَ إِنْ صَلَّيْتَ فِيهِ فَأَعِدْ صَلاَتَكَ فَأَعْلِمْنِي مَا آخُذُ له.

فَوَقَّعَ بِخَطِّهِ لِللَّهِ: خُذْ بِقَوْلِ أَبِي عَبْدِ اللهِ لِللَّهِ لِللَّهِ.

١٥ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا عَنْ أَبِي جَمِيلِ الْبَصْرِيِّ قَالَ:

۱۴ علی بن مهزیار گوید: در نامهای که عبدالله بن محمّد به امام ابی الحسن الله نوشته بود، این گونه خواندم: قربانت گردم! زراره از امام باقر و امام صادق الله روایت کرده که حضرتش فرمود: شخصی که لباسش آلوده به شراب است، می تواند در آن نماز بخواند؛ زیرا خداوند تنها نوشیدن آن را حرام فرموده است.

وفرد دیگری، غیر زراره از امام صادق الله روایت کرده که آن حضرت فرمود: هرگاه لباست آلوده به شراب یا نبیذ ـ یعنی مست کننده ـ باشد، در صورتی که جای آن را میدانی، آن را بشوی، و اگر جای آن را نمی دانی، تمام آن را بشوی، و چنانچه در آن لباس نماز گزارده ای، نماز خود را اعاده کن. حال، من به کدام دستور عمل کنم؟

آن حضرت به خطّ مبارک خود نوشت: طبق فرمایش امام صادق الله را انجام بده. ۱۵ ـ ابو جمیل بصری گوید: <u> ۲/ ۳۲۶</u>

كُنْتُ مَعَ يُونُسَ بِبَغْدَادَ وَ أَنَا أَمْشِي مَعَهُ فِي السُّوقِ، فَفَتَحَ صَاحِبُ الْفُقَّاعِ فُقَّاعَهُ فَقَفَزَ فَأَصَابَ ثَوْبَ يُونُسَ، فَرَأَيْتُهُ قَدِ اغْتَمَّ بِذَلِكَ حَتَّى زَالَتِ الشَّمْسُ.

فَقُلْتُ لَهُ: يَا أَبَا مُحَمَّدٍ! أَلَا تُصَلِّي؟

قَالَ: فَقَالَ: لَيْسَ أُرِيدُ أَنْ أُصَلِّي حَتَّى أَرْجِعَ إِلَى الْبَيْتِ وَ أَغْسِلَ هَذَا الْخَمْرَ مِنْ تَوْبِي. فَقُلْتُ لَهُ: هَذَا رَأْيٌ رَأَيْتَهُ، أَوْ شَيْءٌ تَرْويهِ؟

فَقالَ: أَخْبَرَنِي هِشَامُ بْنُ الْحَكَمِ أُنَّهُ سَأَلَ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلِي عَنِ الْفُقَّاعِ.

فَقالَ: لَا تَشْرَبْهُ، فَإِنَّهُ خَمْرٌ مَجْهُولٌ، فَإِذَا أَصَابَ ثَوْبَكَ فَاغْسِلْهُ.

١٦ - الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ مُعَلَّى بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللهِ الْوَاسِطِيِّ
 عَنْ قَاسِم الصَّيْقَل قَالَ:

كَتَبْتُ أَإِلَى الرِّضَا اللهِ أَنِّي أَعْمَلُ أَغْمَادَ السُّيُوفِ مِنْ جُلُودِ الْحُمُرِ الْمَيْتَةِ، فَيُصِيبُ ثِيَابِي فَأُصَلِّي فِيهَا؟

فَكَتَبَ عَلَيْ إِلَيَّ: اتَّخِذْ ثَوْباً لِصَلاَتِكَ.

با یونس (بن عبدالرحمان) در بازار بغداد راه می رفتم، آبجو فروشی در ظرف آبجو خود را گشود و مقداری از آن به لباس یونس رسید. یونس از این حادثه ناراحت و غمگین شد، تا این که ظهر فرا رسید.

به او گفتم: ای ابا محمد! آیا نماز نمیخوانی؟

گفت: نمی خواهم نماز بخوانم تا به خانه برگردم و این آلودگی را از لباس خود شست و شو دهم.

به او گفتم: آیا این نظر خود توست، یا روایتی را نقل میکنی؟

گفت: هشام بن حكم به من خبر داده است كه او از امام صادق الله دربارهٔ آبجو پرسيده است.

حضرتش فرمود: آن را نیاشام؛ زیرا آن شرابی است که مردم از شراب بودنش ناآگاه هستند. و هرگاه لباست آلوده به آن شد، آن را بشوی.

۱۶ ـ قاسم صیقل گوید: طی نامهای به امام رضاطی نوشتم: من از پوست الاغهای مرده غلاف شمشیر میسازم و لباسم آلوده میشود، آیا میتوانم در آن لباس نماز بخوانم؟ آن حضرت الیا برایم نوشت: برای نمازت لباس دیگری برگزین.

فَكَتَبْتُ إِلَى أَبِي جَعْفَرِ الثَّانِي اللَّهِ: كُنْتُ كَتَبْتُ إِلَى أَبِيكَ اللَّهِ بِكَذَا وَ كَذَا فَصَعَّبَ عَلَىً ذَلِكَ فَصِرْتُ أَعْمَلُهَا مِنْ جُلُودِ الْحُمُر الْوَحْشِيَّةِ الذَّكِيَّةِ.

فَكَتَبَ اللهِ إِلَيَّ: كُلُّ أَعْمَالِ الْبِرِّ بِالصَّبْرِ - يَرْحَمُكَ اللهُ! - فَإِنْ كَانَ مَا تَعْمَلُ وَحْشِيّاً ذَكِيّاً فَلاَ بَأْسَ.

#### **(77)**

# بَابُ الرَّجُٰلِ يُصَلِّي وَ هُوَ مُتَلَثِّمٌ أَقْ مُخْتَضِبُ أَقْ لَا يُخْرِجُ يَدَيْهِ مِنْ تَحْتِ الثَّوْبِ فِي صَلاَتِهِ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ رِبْعِي عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ للسَّلِ قَالَ: قُلْتُ لَهُ: أَ يُصَلِّي الرَّجُلُ وَ هُوَ مُتَلَثِّمٌ؟ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ للسَّلِ قَالَ: قُلْتُ لَهُ: أَ يُصَلِّي الرَّجُلُ وَ هُوَ مُتَلَثِّمٌ؟ فَقَالَ: أَمَّا عَلَى الْأَرْضِ فَلاَ، وَ أَمَّا عَلَى الدَّابَّةِ فَلاَ بَأْسَ.

سپس خدمت امام جواد الله نوشتم: خدمت پدرت چنین و چنان نوشتم و کار بر من مشکل شد. اکنون آن را از پوست الاغهای وحشی که تذکیه شدهاند ـ میسازم.

آن حضرت النظر برایم نوشت: خداوند تو را رحمت کند! اعمال نیک را به صبر واگذار (یعنی اگر از پوست مردار است زحمت عوض کردن لباس را بر خود هموار نموده و شکیبا باش) امّا اگر آن چه را که میسازی از پوست تذکیه شده الاغ وحشی باشد، اشکالی ندارد.

## بخش شصت و دوّم حکم شخصی که با دهان بند، یا خضاب کرده نماز میگزارد، یا در حال نماز دست خود را از زیر لباسش بیرون نمی آورد

۱ ـ محمّد بن مسلم گوید: به امام باقر علی عرض کردم: آیا جایز است انسان در حالی که روی دهان خود را بسته است، نمازگزارد؟

فرمود: اگر روی زمین باشد، جایز نیست، ولی اگر سوار بر مرکب باشد، اشکالی ندارد.

<u> ۲/ ۳۲۸</u>

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عُثْمانَ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَنْ أَبِي بَكْرٍ الْحَضْرَمِيِّ قَالَ:
 سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلِيْهِ عَنِ الرَّجُل يُصَلِّى وَ عَلَيْهِ خِضَائِهُ.

قَالَ: لَا يُصَلِّى وَ هُوَ عَلَيْهِ، وَ لَكِنْ يَنْزِعُهُ إِذَا أَرَادَ أَنْ يُصَلِّى.

قُلْتُ: إِنَّ حِنَّاهُ وَ خِرْ قَتَهُ نَظِيفَةٌ.

فَقَالَ: لَا يُصَلِّى وَ هُوَ عَلَيْهِ، وَ الْمَرْأَةُ أَيْضاً لَا تُصَلِّى وَ عَلَيْهَا خِضَابُهَا.

٣ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْحَجَّاجِ قَالَ: كُنْتُ عِنْدَ أَبِي عَبْدُ الْمَلِكِ الْقُمِّيُّ .

فَقَالَ: أُصْلَحَكَ اللهُ! أُسْجُدُ وَ يَدِي فِي ثَوْبِي .

فَقالَ: إِنْ شِئْتَ.

قَالَ: ثُمَّ قَالَ: إِنِّي وَ اللهِ! مَا مِنْ هَذَا وَ شِبْهِهِ أَخَافُ عَلَيْكُمْ.

۲ ـ ابوبکر حضرمی گوید: از امام صادق الله پرسیدم: مردی خضاب کرده و هنوز به خضاب آلوده است، آیا می تواند نماز بخواند؟

فرمود: نمی تواند با حالت خضاب نماز بخواند، ولی هر گاه بخواهد نماز بخواند، باید آن را از خود برطرف کند.

عرض کردم: اگر به حنا خضاب کرده باشد و پارچهٔ آن پاک باشد چه وظیفهای دارد؟ فرمود: در حالی که خضاب بر اوست، نمی تواند نماز بخواند. هم چنین است زن در حالی که خضاب بر اوست، نباید نماز بخواند.

۳ - عبدالرّ حمان بن حجّاج گوید: خدمت امام صادق الله بودم که عبدالملک قمی حضور آن حضرت شرفیاب شد و عرض کرد: خداوند کارهای شما را اصلاح فرماید! آیا می توانم در حالی که دستم در جامهام است، سجده کنم؟

فرمود: اگر بخواهی ایرادی ندارد.

راوی گوید: سپس آن حضرت فرمود: به خدا سوگند! من از این مسایل و مانند این بر شما نمی ترسم!

٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ النَّعْمَانِ عَمَّنْ رَوَاهُ عَنْ
 أبي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ فِي الرَّ جُلِ يُصَلِّي وَ هُوَ يُومِئُ عَلَى دَابَّتِهِ.

قَالَ: يَكْشِفُ مَوْضِعَ السُّجُودِ.

٥ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ مَحْبُوبٍ عَنْ مُصَادِفٍ عَنْ أَجْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ مَحْبُوبٍ عَنْ مُصَادِفٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ الله

#### (74)

# بَابُ صَلاَةِ الصِّبْيَانِ وَ مَتَى يُؤْخَذُونَ بِهَا

۴ ـ راوی گوید: از امام صادق الله دربارهٔ شخصی که با اشاره روی چهارپا نماز می خواند، پرسیدم.

فرمود: باید جایی برای سجدهٔ خود (در همان بالا) فراهم کند.

۵\_ مصادف گوید: امام صادق الله دربارهٔ شخصی که با موهای بافته و جمع کردهٔ خود نماز واجب را میخواند. فرمود:

باید نماز خود را اعاده کند.

بخش شصت و سوم حکم نماز کو دکان و آنان چه وقتی باید شروع به نماز خواندن کنند؟

۱ ـ حلبی گوید: امام صادق از پدر بزرگوارش امام باقر المایت الله کارده که حضرتش فرمود:

<u>۳۳.</u>

إِنَّا نَأْمُرُ صِبْيَانَنَا بِالصَّلاَةِ إِذَا كَانُوا بَنِي خَمْسِ سِنِينَ، فَمُرُوا صِبْيَانَكُمْ بِالصَّلاَةِ إِذَا كَانُوا بَنِي سَبْعِ سِنِينَ بِمَا كَانُوا بَنِي سَبْعِ سِنِينَ بِمَا كَانُوا بَنِي سَبْعِ سِنِينَ بِمَا أَطَاقُوا مِنْ صِيَامِ الْيَوْمِ إِنْ كَانَ إِلَى نِصْفِ النَّهَارِ أَوْ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ أَوْ أَقَلَّ، فَإِذَا غَلَبَهُمُ أَطَاقُوا مِنْ صِيَامِ الْيَوْمِ إِنْ كَانَ إِلَى نِصْفِ النَّهَارِ أَوْ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ أَوْ أَقَلَ، فَإِذَا غَلَبَهُمُ الْعَطَشُ وَ الْعَطَشُ وَ الْعَطَشُ وَ الْعَرَثُ أَفْطَرُوا حَتَّى يَتَعَوَّدُوا الصَّوْمَ وَ يُطِيقُوهُ، فَمُرُوا صِبْيَانَكُمْ إِذَا كَانُوا الْعَطَشُ وَ الْعَرَثُ أَفْطَرُوا حَتَّى يَتَعَوَّدُوا الصَّوْمِ وَ يُطِيقُوهُ، فَمُرُوا صِبْيَانَكُمْ إِذَا كَانُوا بَنِي تِسْعِ سِنِينَ بِالصَّوْمِ مَا اسْتَطَاعُوا مِنْ صِيَامِ الْيَوْمِ، فَإِذَا غَلَبَهُمُ الْعَطَشُ أَفْطَرُوا. بَنِي تِسْعِ سِنِينَ بِالصَّوْمِ مَا اسْتَطَاعُوا مِنْ صِيَامِ الْيَوْمِ، فَإِذَا غَلَبَهُمُ الْعَطَشُ أَفْطَرُوا. عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ رِبْعِيِّ بْنِ عَنْ الْفُضَيْلُ بْنِ يَسَارِ قَالَ:

كَانَ عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ اللَّهِ الْحَسْنَاءِ وَ يَقُولُ: هُوَ خَيْرٌ مِنْ أَنْ يَنَامُوا عَنْهَا.

٣ - الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ مُعَلَّى بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْوَشَّاءِ عَنِ الْمُفَضَّلِ بْنِ صَالِحٍ عَنْ جَابِرٍ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ اللَّهِ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنِ الصِّبْيَانِ إِذَا صَفُّوا فِي الصَّلاَةِ الْمَكْتُوبَةِ. قَالَ: لَا تُؤَخِّرُوهُمْ عَنِ الصَّلاَةِ الْمَكْتُوبَةِ وَ فَرِّقُوا بَيْنَهُمْ.

ما کودکان خود را در سن پنج سالگی به نماز فرا میخوانیم و شما کودکان خود را در هفت سالگی به نماز دستور دهید.

هم چنین ما کودکان خود را در هفت سالگی به گرفتن روزه امر میکنیم، همان مقداری که از یک روز می توانند روزه بگیرند، هر چند تا نصف روز یا بیشتر از آن و یا کمتر از آن باشد، و وقتی تشنگی بر آنان غلبه کرد، افطار میکنند، تا به گرفتن روزه عادت کنند و توان گرفتن آن را بیابند. شما نیز فرزندان خود را هنگامی که نُه ساله شدند به گرفتن روزه وادارید هر قدر از روزه را که می توانند، روزه بگیرند، و وقتی تشنگی بر آنان غلبه کرد، روزه خود را افطار نمایند.

۲ - فضیل بن یسار گوید: علی بن الحسین صلوات الله علیهما به کودکان امر می کرد تا بین نماز مغرب و عشا را جمع کنند و می فرمود: این جمع، بهتر از آن است که بخوابند و نماز خود را نخوانند.

۳ ـ جابر گوید: از امام باقر ایم از جماعت می ایستند، سؤال کردم.

فرمود: أنها را از نماز جماعت بهصورت فريضه بازنداريد، امّا درميان أنان فاصله قر اردهيد.

\_

کتاب نماز کتاب

#### (72)

# بَابُ صَلاَةِ الشَّيْخِ الْكَبِيرِ وَ الْمَرِيضِ

١ علي من إبراهِيم عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَنَانِ بنِ سَدِيرٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: قُلْتُ لِأَبي جَعْفَر اللَّهِ: أَ تُصَلِّى النَّوافِلَ وَ أَنْتَ قَاعِدٌ؟

فَقَالَ: مَا أُصلِّيهَا إِلَّا وَ أَنَا قَاعِدٌ مُنْذُ حَمَلْتُ هَذَا اللَّحْمَ وَ بَلَغْتُ هَذَا السِّنَّ.

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ اللَّهِ قَالَ:

قُلْتُ لَهُ: إِنَّا نَتَحَدَّثُ نَقُولُ مَنْ صَلَّى وَ هُوَ جَالِسٌ مِنْ غَيْرِ عِلَّةٍ كَانَتْ صَلاَتُهُ رَكْعَتَيْن برَكْعَةٍ وَ سَجْدَتَيْن بِسَجْدَةٍ .

فَقالَ: لَيْسَ هُوَ هَكَذَا، هِيَ تَامَّةٌ لَكُمْ.

## بخش شصت و چهارم چگونگی نماز پیران و بیماران

۱ ـ سدير گويد: به امام باقر التلا عرض كردم: آيا نمازهاى نافله را در حال نشسته مى توان خواند؟

فرمود: از زمانی که فربه شده و به این سن رسیده ام، نمازهای نافله ها را نشسته می خوانم.

۲ ـ ابو بصیر گوید: به امام باقر علی عرض کردم: ما با یکدیگر گفت و گوی می کنیم و می گوییم: هر که بدون علّت، نشسته نماز خواند، هر دو رکعت نماز او یک رکعت و هر دو سجده او یک سجده به شمار می آید.

فرمود: چنین نیست، بلکه برای شما به صورت کامل محسوب می شود.

فروع کافی ج / ۲

٣ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ جَمِيلِ بْنِ دَرَّاجٍ أَنَّهُ سَأَلَ أَبَا عَبْدِ اللهِ المِلْمُ المِلْمُ المِلْمُولِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ المِلْمُ المِلْمُ المِلْمُ المِ

فَقَالَ: إِنَّ الرَّجُلَ لَيُوعَكُ وَ يَحْرَجُ، وَ لَكِنَّهُ هُوَ أَعْلَمُ بِنَفْسِهِ، وَ لَكِنْ إِذَا قَوِيَ لَيَقُمْ.

٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلِي عَنِ الرَّجُلِ وَ الْمَوْأَةِ يَذْهَبُ بَصَرُهُ فَيَأْتِيهِ الْأَطِبَّاءُ فَيَقُولُونَ: نُدَاويكَ شَهْراً أَوْ أَرْبَعِينَ لَيْلَةً مُسْتَلْقِياً كَذَلِكَ يُصَلِّى.

فَرَخَّصَ فِي ذَلِكَ وَ قَالَ: ﴿فَمَنِ اضْطُرَّ غَيْرَ بِاغٍ وَ لا عادٍ فَلا إِثْمَ عَلَيْهِ ﴾.

٥ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ المِلْ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ المِلْمُ المَالمُ اللهِ اللهِ اللهِ

قَالَ: يُومِئُ بِرَأْسِهِ إِيمَاءً، وَ أَنْ يَضَعَ جَبْهَتَهُ عَلَى الْأَرْضِ أَحَبُّ إِلَىَّ.

۳ ـ جمیل بن درّاج گوید: از امام صادق سؤال کردند: بیمار چند وقت می تواند نمازش را نشسته بخواند؟

فرمود: گاهی انسان اندک تبی میکند و احساس ناراحتی مینماید، ولی بیمار به حال خود داناتر است و اگر در اثنای نماز، نیرویی پیدا کرد، باید بر خیزد.

۴ محمّد بن مسلم گوید: از امام صادق الله پرسیدم: مرد و زنی که بینایی چشمهایشان دچار مشکل شده و پزشکان میگویند: ما تو را درمان میکنیم، ولی باید یک ماه یا چهل شبانه روز بر پشت بخوابی. آیا این شخص می تواند همان طور که بر پشت خوابیده، نماز بخواند؟

امام علی رخصت داد و این آیه را تلاوت فرمود: «هر که ناگزیر شود، در حالی که ستمگر و تجاوزکننده نباشد، گناهی بر او نیست».

۵ حلبی گوید: از امام صادق الله در مورد بیماری که توانایی ایستادن و سجده کردن را ندارد، سؤال کردم.

فرمود: باید با سر خود اشاره کند و اگر پیشانی خود را بر زمین بگذارد، نزد من بهتر است.

٦ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ رَفَعَهُ عَنْ جَمِيلِ بْنِ دَرَّاجٍ عَنْ زُرَارَةَ
 عَنْ أَبِي جَعْفَرِ اللهِ قَالَ: الْمَرِيضُ يُومِئُ إِيمَاءً.

٧ - عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنِ ابْنِ أَبِي نَصْرٍ عَنِ ابْنِ بُكَيْرٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا جَعْفَر اللَّهِ عَنِ الْمَبْطُونِ .

فَقاًلَ: يَبْنِي عَلَى صَلاَتِهِ.

٨ - الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ فَضَالَةَ عَنْ
 أَبَانِ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ اللهِ قَالَ:

ُقُلْتُ الرَّجُلُ يُصَلِّي وَ هُوَ قَاعِدٌ فَيَقْرَأُ السُّورَةَ فَإِذَا أَرَادَ أَنْ يَخْتِمَهَا قَامَ فَرَكَعَ بِآخِرِهَا.

قَالَ: صَلاّتُهُ صَلاّةُ الْقَائِم.

٩ عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْمُغِيرَةِ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ مَيْسَرَةَ: أَنَّ سِنَاناً
 سَأَلَ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَن الرَّجُل يَمُدُّ فِي الصَّلاَةِ إِحْدَى رِجْلَيْهِ بَيْنَ يَدَيْهِ وَ هُوَ جَالِسٌ.

۶\_زراره گوید: امام باقرعلیّلاِ فرمود:

بیمار باید به اشاره سجده (یارکوع) کند.

٧ ـ محمّد مسلم گوید: از امام باقر علیه در مورد شخصی که مبتلا به اسهال است، سؤال کردم.

فرمود: باید نماز خود را ادامه دهد (یعنی در صورتی که در اثنای نماز این علّت بر او غالب شود، وضو میسازد و باز میگردد و نماز را از همان جا که قطع شده ادامه می دهد). ۸ ـ زراره گوید: به امام باقر ایلا عرض کردم: انسان در حال نشسته نماز می گزارد و سورهای را می خواند، وقتی می خواهد سوره را تمام کند برمی خیزد و پس از تمام کردن سوره، به رکوع می رود.

فرمود: نماز او، نماز ایستاده است.

۹ ـ معاویة بن میسره گوید: سنان از امام صادق الله پرسید: شخصی در حال نشسته یکی از دو پایش را در حال نماز در پیش روی خود دراز میکند (آیا ایرادی دارد؟)

-

٣٣٤ / ٢ فروع كافي ج / ٢

قَالَ: لَا بَأْسَ، وَ لَا أَرَاهُ إِلَّا قَالَ فِي الْمُعْتَلِّ وَ الْمَرِيضِ.

وَ فِي حَدِيثٍ آخَرَ: يُصَلِّي مُتَرِّبِّعاً وَ مَادّاً رِجْلَيْهِ كُلُّ ذَلِكَ وَاسِعٌ.

١٠ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْمُغِيرَةِ عَنْ سَمَاعَةَ قَالَ: سُئِلَ عَنِ الْأَسِيرِ يَأْسِرُهُ الْمُشْرِكُونَ فَتَحْضُرُ الصَّلاَةُ وَ يَمْنَعُهُ الَّذِي أَسَرَهُ مِنْهَا.

قَالَ: يُومِئُ إِيمَاءً.

١١ - عَلِيٌّ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ مَحْبُوبٍ عَنْ أَبِي حَمْزَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ اللهِ فِي قَوْلِ اللهِ عَنْ أَبِي جَمْزَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ اللهِ فِي قَوْلِ اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿ الَّذِينَ يَذْكُرُونَ اللهَ قِينَاماً وَ قُعُوداً وَ عَلَىٰ جُنُوبِهمْ ﴾.

قَالَ: الصَّحِيحُ يُصَلِّي قَائِماً وَ تُعُوداً، الْمَرِيضُ يُصَلِّي جَالِساً، ﴿وَ عَلَىٰ جُنُوبِهِمْ ﴾ الَّذِي يَكُونُ أَضْعَفَ مِنَ الْمَريضِ الَّذِي يُصَلِّى جَالِساً.

١٢ ـ عَلِيٌّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَمَّنْ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ علي قَالَ:

فرمود: اشكالي ندارد. به نظرم اين حكم را براي فرد معلول و بيمار فرموده است.

و در حدیث دیگری فرمود: می تواند نماز بخواند در حالی که چهار زانو است و یا دو پای خود را دراز کرده است که همهٔ این امور جایز است.

۱۰ ـ سماعه گوید: از امام الی پرسیده شد: فردی در دست مشرکان اسیر است و وقت نماز فرا می رسد و مشرکان از خواندن نماز جلوگیری می کنند (چه وظیفه ای دارد؟) فرمود: با اشاره نماز بگزارد.

۱۱\_ابو حمزه گوید: امام باقر طلی دربارهٔ گفتار خدای گلاکه می فرماید: «کسانی که خدا را در حال ایستاده، نشسته و بر پهلوهایشان یاد می کنند» فرمود:

شخص سالم، باید ایستاده و نشسته نماز بخواند، و شخص بیمار، باید نشسته نماز بخواند و کسانی که خداوند دربارهٔ آنان فرموده: «و بر پهلوهایشان» کسی است که از بیماری که نشسته نماز می گزارد، ناتوان تر است (و بر پهلو نماز می خواند).

۱۲ ـ راوی گوید: امام صادق الیا فرمود:

يُصَلِّي الْمَرِيضُ قَاعِداً فَإِنْ لَمْ يَقْدِرْ صَلَّى مُسْتَلْقِياً يُكَبِّرُ ثُمَّ يَقْرَأُ فَإِذَا أَرَادَ الرُّكُوعَ غَمَّضَ عَيْنَيْهِ ثُمَّ سَبَّحَ ثُمَّ يَفْتَحُ عَيْنَيْهِ فَيَكُونُ فَتْحُ عَيْنَيْهِ رَفْعَ رَأْسِهِ مِنَ الرُّكُوعِ، فَإِذَا أَرَادَ أَنْ يَسْجُدَ غَمَّضَ عَيْنَيْهِ ثُمَّ سَبَّحَ، فَإِذَا سَبَّحَ فَتَحَ عَيْنَيْهِ فَيكُونُ الرُّكُوعِ، فَإِذَا أَرَادَ أَنْ يَسْجُدَ غَمَّضَ عَيْنَيْهِ ثُمَّ سَبَّحَ، فَإِذَا سَبَّحَ فَتَحَ عَيْنَيْهِ فَيكُونُ فَتْحُ عَيْنَيْهِ وَيُنْصِرَفُ.

١٣ ـ أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ الْحَسَنِ عَنْ عَمْرِو بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُصَدِّقِ بْنِ صَدَقَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ:

سَأَلْتُهُ عَنِ الْمَرِيضِ أَ يَحِلُّ لَهُ أَنْ يَقُومَ عَلَى فِرَاشِهِ وَ يَسْجُدَ عَلَى الْأَرْضِ؟ قَالَ: فَقَالَ: إِذَا كَانَ الْفِرَاشُ غَلِيظاً قَدْرَ آجُرَّةٍ أَوْ أَقَلَّ اسْتَقَامَ لَهُ أَنْ يَقُومَ عَلَيْهِ وَ يَسْجُدَ عَلَى الْأَرْضِ، وَ إِنْ كَانَ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ فَلاَ.

بیمار باید نشسته نماز بخواند، و اگر نتواند، دراز کشیده، نماز بخواند. به این شکل که تکبیر الاحرام را بگوید، آن گاه به قرائت بپردازد، و هنگام رکوع چشمانش را بر هم گذاشته، آن گاه تسبیح رکوع را بگوید، و چون تسبیح گفت، چشمهایش را بگشاید. در این حال، گشودن چشمان به منزلهٔ سر برداشتن از رکوع است، و چون میخواهد سجده کند، چشمانش را بر هم نهد و بعد تسبیح سجده را بگوید، و وقتی تسبیح گفت، چشمها را بگشاید. در این صورت باز کردن چشمانش، به منزلهٔ سربرداشتن از سجود است. آنگاه تشهد میگوید و نمازش را تمام میکند.

۱۳ ـ مصدّق بن صدقه گوید: از امام صادق الله سؤال کردم: آیا بیمار می تواند در رختخواب خود برخیزد و بر زمین سجده نماید؟

فرمود: چنانچه ضخامت رختخواب به اندازهٔ یک آجر یا کمتر باشد، ایرادی ندارد که بر آن برخیزد و بر زمین سجده کند، ولی اگر بیشتر از آن باشد، جایز نیست.

<u>۳۳۶</u> فروع کافی ج / ۲

#### (70)

# بَابُ صَلاَةِ الْمُغْمَى عَلَيْهِ وَ الْمَرِيضِ الَّذِي تَفُوتُهُ الصَّلاَةُ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ حَدِيدٍ عَنْ مُرَازِمٍ قَالَ:
 سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنِ الْمَرِيضِ لَا يَقْدِرُ عَلَى الصَّلاَةِ.

قَالَ: فَقَالَ: كُلُّ مَا غَلَبَ اللهُ عَلَيْهِ فَاللهُ أَوْلَى بِالْعُذْرِ.

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحَجَّالِ عَنْ تَعْلَبَةَ بْنِ مَيْمُونِ عَنْ مَعْمَرِ بْنِ عُمَرَ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا جَعْفَرٍ اللهِ عَنِ الْمَرِيضِ يَقْضِي الصَّلاَةَ إِذَا أُعْمِيَ عَلَيْهِ. فَقَالَ: لَا.

٣ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُـونْسَ عَنْ إِبْـرَاهِيمَ الْـخَزَّازِ أَبِي أَيُّوبَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ ا

قَالَ: لَا شَيْءَ عَلَيْهِ.

# بخش شصت و پنجم حکم نماز شخص بی هوش و بیماری که نماز شخص بی هوش و

۱ ـ مرازم گوید: از امام صادق التی در مورد بیماری که توانایی نماز خواندن را ندارد سؤال کردم.

فرمود: هر فردی که خداوند حال او را به گونهای میکند که دیگر نمی تواند نماز بخواند، خود از هر کس بهتر می داند که او معذور بوده و گناهی نداشته است.

۲ ـ معمر بن عمر گوید: از امام باقر الله پرسیدم: آیا بیمار بی هوش باید نمازهایش را قضا کند؟

فرمود: نه.

۳ ـ ابراهیم خزّاز گوید: از امام صادق ﷺ پرسیدم: کسی که چند روز است بی هوش شده، اینک به هوش آمده است، آیا باید نمازهایش را قضا کند؟

فرمود: نه، چیزی بر عهدهٔ او نیست.

٤ - عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنِ ابْنِ مَحْبُوبٍ عَنِ ابْنِ رِيَادٍ عَنِ ابْنِ مَحْبُوبٍ عَنِ ابْنِ رِيَادٍ عَنِ أَبِي بَصِيرِ عَنْ أَحَدِهِمَا النَّا قَالَ:

سَأَلْتُهُ عَنِ الْمَرِيضِ يُغْمَى عَلَيْهِ ثُمَّ يُفِيقُ كَيْفَ يَقْضِي صَلاَتَهُ؟

قَالَ: يَقْضِي الصَّلاَةَ الَّتِي أَدْرَكَ وَقْتَهَا.

٥ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ: قُلْتُ لَهُ: رَجُلٌ مَرضَ فَتَرَكَ النَّافِلَةَ .

فَقالَ: يَا مُحَمَّدُ! لَيْسَتْ بِفَرِيضَةٍ إِنْ قَضَاهَا فَهُوَ خَيْرٌ يَفْعَلُهُ، وَ إِنْ لَمْ يَفْعَلْ فَلاَ شَيْءَ عَلَيْهِ.

7 ـ جَمَاعَةٌ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ صَفْوَانَ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ الْقَاسِمِ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ رَجُلٍ اجْتَمَعَ عَلَيْهِ صَلاَةُ السَّنَةِ مِنْ مَرَضٍ.

قَالَ: لَا يَقْضِي.

۴ ـ ابو بصیر گوید: از امام (باقریا امام صادق المیتالی ) سؤال کردم: بیماری که بی هوش می شود، سپس به هوش می آید، نماز خود را باید چگونه قضا کند؟

فرمود: باید نمازی را که وقتش را درک کرده است (یعنی در وقت آن به هوش آمده است) قضا کند.

۵ محمّد بن مسلم گوید: به آن حضرت الله عرض کردم: شخصی بیمار شده و نافلهاش را ترک کرده، حکمش چیست؟

فرمود: ای محمّد! نافله، واجب نیست. اگر آن را قضا کند، کار نیکی است که انجام داده، و اگر قضا نکند بر او چیزی نیست.

۶ - عیص بن قاسم گوید: از امام صادق الله سؤال کردم: شخصی که نماز سال بسیاری به خاطر بیماری از او فوت شده است (چه وظیفهای دارد؟)

فرمود: قضاى آنها لازم نيست.

\_

۳۳۸ فروع کافی ج / ۲

٧ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ جَمِيعاً عَنِ ابْنِ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ: سَمِعْتُهُ يَقُولُ فِي عَنِ ابْنِ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ: سَمِعْتُهُ يَقُولُ فِي الْمُغْمَى عَلَيْهِ قَالَ:

مَا غَلَبَ اللهُ عَلَيْهِ فَاللهُ أَوْلَى بِالْعُذْرِ.

#### (77)

## بَابُ فَضْلِ يَوْمِ الْجُمُعَةِ وَ لَيْلَتِهِ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ الْمُخْتَارِ عَنْ أَبِي بَصِيرِ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا جَعْفَرِ اللهِ يَقُولُ:

مَا طَلَعَتِ الشَّمْسُ بِيَوْمِ أَفْضَلَ مِنْ يَوْمِ الْجُمُعَةِ.

٢ ـ عَنْهُ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ النَّضْرِ بْنِ سُوَيْدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سِنَانٍ عَنْ حَفْصِ بْنِ الْبَخْتَرِيِّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ اللهِ قَالَ:

۷ حفص بن بختری گوید: از امام صادق الله شنیدم که حضرتش دربارهٔ شخصی که در حالت بی هوشی به سر برده فرمود:

هر فردی که خداوند حال او را به گونهای میکند که دیگر نمی تواند نماز بخواند، خداوند بهتر می داند که او معذور بوده و گناهی نداشته است.

## بخش شصت و ششم فضیلت روز و شب جمعه

۱ - ابو بصیر گوید: از امام باقر الله شنیدم که می فرمود: آفتاب در هیچ روزی طلوع نکرده است که بهتر از روز جمعه باشد.

٢ ـ محمّدبن مسلم گوید: امام باقر الله فرمود:

إِذَا كَانَ يَوْمُ الْجُمُعَةِ نَزَلَ الْمَلاَئِكَةُ الْمُقَرَّبُونَ مَعَهُمْ قَرَاطِيسُ مِنْ فِضَّةٍ وَ أَقْلاَمُ مِنْ ذَهَبٍ فَيَجْلِسُونَ عَلَى أَبُوابِ الْمَسْجِدِ عَلَى كَرَاسِيَّ مِنْ نُورٍ فَيَكْتُبُونَ النَّاسَ عَلَى مَنَازِلِهِمُ الْأُوَّلَ وَ الثَّانِيَ حَتَّى يَخْرُجَ الْإِمَامُ، فَإِذَا خَرَجَ الْإِمَامُ طَوَوْا صُحُفَهُمْ وَ لَا يَهْبِطُونَ فِي شَيْءٍ مِنَ الْأَيَّامِ إِلَّا فِي يَوْمِ الْجُمُعَةِ يَعْنِي الْمَلاَئِكَةَ الْمُقَرَّبِينَ.

٣ ـ أَحْمَدُ عَنِ الْحُسَيْنِ عَنِ النَّضْرِ بْنِ سُويْدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سِنَانٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِل

كَانَ رَسُولُ اللهِ عَيْلِيا يَسْتَحِبُ إِذَا دَخَلَ وَ إِذَا خَرَجَ فِي الشِّتَاءِ أَنْ يَكُونَ ذَلِكَ فِي لَيْلَةِ الْجُمُعَةِ.

وَ قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهَ اخْتَارَ مِنْ كُلِّ شَيْءٍ شَيْئًا، فَاخْتَارَ مِنَ الْأَيَّامِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ.

٤ ـ وَ عَنْهُ عَنِ النَّضْرِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سِنَانٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ عَالَ:

چون روز جمعه فرا رسد، فرشتگان مقرّب الهی به زمین فرود می آیند و همراه خود صحیفههای سیمین و زرّین می آورند و کنار در مسجد بر روی تختهایی از نور می نشینند و نام مردم را بر اساس رتبههای آنان از اوّل، دوم و ... به ترتیب می نویسند تا زمانی که امام جمعه نماز را به پایان رسانده و از مسجد خارج شود، و چون امام خارج شود، صحیفههای خود را می پیچند. اینان در هیچ روزی دیگر در ایّام هفته فرود نمی آیند مگر در روز جمعه. ۳ ـ عبدالله بن سنان گوید: امام صادق ملی فرمود:

رسول خدای چون اوایل زمستان هنگام شروع سرما داخل خانه می شد و در زمستان هنگام شروع گرما از خانه بیرون می آمد، دوست می داشت که این نقل مکان در شب جمعه باشد.

و امام صادق النظیر فرمود: همانا خداوند از هر چیز، چیزی را برگزید و از روزها، روز جمعه را برگزید.

٢ ـ عبدالله بن سنان گويد: امام صادق عليه فرمود:

. ۳۴۰ فروع کافی ج / ۲

السَّاعَةُ الَّتِي يُسْتَجَابُ فِيهَا الدُّعَاءُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ: مَا بَيْنَ فَرَاغِ الْإِمَامِ مِنَ الْخُطْبَةِ إِلَى أَنْ يَسْتَوِيَ النَّهَارِ إِلَى غُرُوبِ إِلَى غُرُوبِ الشَّهَارِ إِلَى غُرُوبِ الشَّهْسِ.

٥ - عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنِ ابْنِ أَبِي نَصْرٍ عَنْ أَبِي الْحَسَنِ الرِّضَا اللهِ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَيُّ .

إِنَّ يَوْمَ الْجُمُعَةِ سَيِّدُ الْأَيَّامِ يُضَاعِفُ اللهَ فِيهِ الْحَسَنَاتِ وَ يَمْحُو فِيهِ السَّيِّئَاتِ وَ يَرْفَعُ فِيهِ الدَّرَجَاتِ، وَ يَشْتَجِيبُ فِيهِ الدَّعَوَاتِ، وَ يَكْشِفُ فِيهِ الْكُرُبَاتِ، وَ يَقْضِي فِيهِ الدَّوَائِجَ الْعِظَامَ، وَ هُو يَوْمُ الْمَزِيدِ لِلَّهِ فِيهِ عُتَقَاءُ وَ طُلَقَاءُ مِنَ النَّارِ مَا ذَعَا بِهِ فِيهِ الْحَوَائِجَ الْعِظَامَ، وَ هُو يَوْمُ الْمَزِيدِ لِلَّهِ فِيهِ عُتَقَاءُ وَ طُلَقَاءُ مِنَ النَّارِ مَا ذَعَا بِهِ أَحَدُ مِنَ النَّاسِ، وَ قَدْ عَرَفَ حَقَّهُ وَ حُرْمَتَهُ إِلَّا كَانَ حَقًا عَلَى اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ أَنْ يَجْعَلَهُ مِنْ النَّاسِ، وَ قَدْ عَرَفَ حَقَّهُ وَ حُرْمَتَهُ إِلَّا كَانَ حَقًا عَلَى اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ أَنْ يَجْعَلَهُ مِنْ عُتَقَائِهِ وَ طُلُقَائِهِ مِنَ النَّارِ، فَإِنْ مَاتَ فِي يَوْمِهِ وَ لَيْلَتِهِ مَاتَ شَهِيداً وَ بُعِثَ اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ أَنْ يَتُوبَ .

ساعتی که در روز جمعه دعا در آن مستجاب می شود (دو ساعت است): یکی زمان پایان خطبه توسط امام جمعه تا وقتی که مردم در صفهای نماز بایستند و ساعت دیگر از آخر روز تا هنگام غروب آفتاب است.

۵- ابن ابی نصر گوید: امام رضاطی فرمود: رسول خدایک فرموده است:

همانا روز جمعه، سَروَر روزهاست که خداوند در این روز، به پاداش اعمال بندگان می افزاید، گناهان را محو میکند، درجات را بالا می برد، دعاها را مستجاب میکند، اندوهها را برطرف می سازد و حاجتهای بزرگ را بر می آورد. این روز، روزی است که خداوند بر آزادگان و رهاشدگان از آتش دوزخ می افزاید. و هر فردی که در این روز با شناخت حق و حرمت دعا، خدا را فراخواند بر خداوند لازم است که او را از آزادگان و رهاشدگان از آتش دوزخ قرار دهد، و اگر در روز و شب جمعه بمیرد، شهید مرده است و در روز رستاخیز از عذاب دوزخ ایمن محشور خواهد شد، و هرکه حرمت آن را سبک شمارد و حقوق آن را ضایع کند بر خداوند گل لازم است که او را در آتش اندازد، مگر آن که توبه کند.

7 ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَكَمِ عَنْ أَبَانٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ لِللهِ لِللهِ اللهِ الله

َ إِنَّ لِلْجُمْعَةِ حَقَّاً وَ حُرْمَةً فَإِيَّاكَ أَنْ تُضَيِّعَ أَوْ تُقَصِّرَ فِي شَيْءٍ مِنْ عِبَادَةِ اللهِ، وَالتَّقَرُّبِ إِلَيْهِ بِالْعَمَلِ الصَّالِحِ وَ تَرْكِ الْمَحَارِمِ كُلِّهَا، فَإِنَّ اللهَ يُضَاعِفُ فِيهِ الْحَسَنَاتِ وَ يَرْفَعُ فِيهِ الدَّرَجَاتِ.

قَالَ: وَ ذَكَرَ أَنَّ يَوْمَهُ مِثْلُ لَيْلَتِهِ، فَإِنِ اسْتَطَعْتَ أَنْ تُحْيِيَهَا بِالصَّلاَةِ وَ الدُّعَاءِ فَافْعَلْ، فَإِنَّ رَبَّكَ يَنْزِلُ فِي أَوَّلِ لَيْلَةِ الْجُمُعَةِ إِلَى سَمَاءِ الدُّنْيَا فَيُضَاعِفُ فِيهِ الْحَسَنَاتِ، وَ يَمْحُو فِيهِ السَّيِّئَاتِ، وَ إِنَّ اللهَ وَاسِعٌ كَرِيمٌ.

٧ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُوسَى عَنِ الْعَبَّاسِ بْنِ مَعْرُوفٍ عَنِ ابْنِ ابْنِ أَبِي نَجْرَانَ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سِنَانٍ عَنِ ابْنِ أَبِي يَعْفُورٍ عَنْ أَبِي حَمْزَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ اللهِ أَبِي نَجْفُو لِللهِ عَنْ الْجُمُعَةُ؟
قَالَ: قَالَ لَهُ رَجُلٌ: كَيْفَ سُمِّيَتِ الْجُمُعَةُ؟

۶\_ ابان گوید: امام صادق الله فرمود:

همانا برای جمعه، حقّ و حرمتی است. پس، بر حذر باش از این که آن را ضایع کنی، یا در چیزی از عبادت خداوند و تقرّب و نزدیکی به او با عمل صالح و ترک همهٔ گناهان، کوتاهی کنی؛ زیرا خداوند در این روز، به پاداش اعمال می افز اید، گناهان را محو و نابود می کند و درجات را بالا می برد.

راوی گوید: هم چنین حضرتش یادآوری فرمود: فضیلت روز جمعه، به سان شب آن است و اگر بتوانی شب آن را با نماز و دعا زنده داری، چنین کن؛ زیرا که مشیّت خداوندی در اوّل شب جمعه به آسمان دنیا فرود می آید و به پاداش اعمال را می افز اید، گناهان را در آن محو و نابود می سازد و به راستی خداوند عطا کنندهٔ فراگیر کریم است.

٧ ـ ابوحمزه گوید: شخصی به امام باقر الله عرض کرد: چگونه این روز، جمعه نامیده شد؟

\_

فروع کافی ج / ۲

قَالَ: إِنَّ اللهَ عَزَّ وَ جَلَّ جَمَعَ فِيهَا خَلْقَهُ لِوَلاَيَةِ مُحَمَّدٍ وَ وَصِيِّهِ فِي الْمِيثَاقِ، فَسَمَّاهُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ، لِجَمْعِهِ فِيهِ خَلْقَهُ.

٨ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ النَّعْمَانِ عَنْ عُمَرَ بْنِ
 يَزِيدَ عَنْ جَابِرِ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ اللَّهِ قَالَ: سُئِلَ عَنْ يَوْم الْجُمُعَةِ وَ لَيْلَتِهَا .

فَقَالَ: لَيْلَتُهَا غَرَّاءُ، وَ يَوْمُهَا يَوْمٌ زَاهِرٌ، وَ لَيْسَ عَلَى الْأَرْضِ يَوْمٌ تَغْرُبُ فِيهِ الشَّمْسُ أَكْثَرَ مُعَافًى مِنَ النَّارِ مِنْهُ، مَنْ مَاتَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ عَارِفاً بِحَقِّ أَهْلِ هَذَا الْبَيْتِ اللهُ لَهُ بَرَاءَةً مِنَ النَّارِ، وَ بَرَاءَةً مِنَ الْعَذَابِ، وَ مَنْ مَاتَ لَيْلَةَ الْجُمُعَةِ أُعْتِقَ مِنَ النَّارِ. وَ بَرَاءَةً مِنَ النَّارِ، وَ مَنْ مَاتَ لَيْلَةَ الْجُمُعَةِ أُعْتِقَ مِنَ النَّارِ. وَ مَنْ النَّارِ، وَ بَرَاءَةً مِنَ النَّارِ، وَ مَنْ مَاتَ لَيْلَةَ الْجُمُعَةِ أُعْتِقَ مِنَ النَّارِ. وَ مَنْ مَاتَ لَيْلَةَ الْجُمُعَةِ أُعْتِقَ مِنَ النَّارِ، وَ مَنْ النَّارِ، وَ مَنْ مَاتَ لَيْلَةَ الْجُمُعَةِ أُعْتِقَ مِنَ النَّارِ، وَ مَنْ مَاتَ لَيْلَةً اللهِ مَنْ عَنْ النَّامِ عَنْ أَحْمَدُ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ خَالِدٍ عَنِ النَّضْرِ بْنِ سُلَانِ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سِنَانِ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ ال

فَضَّلَ اللهُ الْجُمُعَةَ عَلَى غَيْرِهَا مِنَ الْأَيَّامِ، وَ إِنَّ الْجِنَانَ لَتُزَخْرَفُ وَ تُزَيَّنُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ لِمَنْ أَتَاهَا، وَ إِنَّكُمْ تَتَسَابَقُونَ إِلَى الْجَنَّةِ عَلَى قَدْرِ سَبْقِكُمْ إِلَى الْجُمُعَةِ، وَ إِنَّ الْجُمُعَةِ، وَ إِنَّ الْجُمُعَةِ وَ إِنَّ الْجُمُعَةِ وَ إِنَّ الْجُمُعَةِ وَ إِنَّ الْجُمُعَةِ وَ إِنَّ السَّمَاءِ لَتُفَتَّحُ لِصُعُودِ أَعْمَالِ الْعِبَادِ.

فرمود: همانا خداوند گات در روز پیمان همهٔ مخلوقات را برای تصدیق ولایت حضرت محمد علیه و وصی بزرگوارش صلوات الله علیه جمع کرد، و به خاطر همین جمع کردن مخلوقات در آن روز، آن را جمعه نامید.

٨ ـ جابر گويد: از امام باقر الله دربارهٔ روز جمعه و شب آن سؤال كردند؟

فرمود: شب جمعه، شبی است نورانی و روز جمعه، روزی درخشان است و بر روی زمین، روزی نیست که آفتاب در آن غروب کند و بیش از جمعه انسانها از آتش بخشوده شوند، و هر کس در روز جمعه وفات یابد در حالی که حقّ این اهل بیت ایگا را بشناسد، خداوند برایش برائت از دوزخ خواهد نوشت، و هر کس در شب جمعه بمیرد، از آتش دوزخ آزاد خواهد شد.

٩ ـ عبدالله بن سنان گوید: امام صادق الله فرمود:

خداوند روز جمعه را بر روزهای دیگر فضیلت و برتری بخشید، همانا بهشت در روز جمعه برای کسی که به نماز جمعه می آید، زینت و آراسته می شود، و شما به هر اندازهای که برای نماز جمعه از یکدیگر پیشی می گیرید، همان اندازه در رسیدن به بهشت پیشی خواهید گرفت، و (در آنروز) درهای آسمان برای بالا رفتن اعمال بندگان گشوده می شود.

١٠ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْمُفَضَّلِ بْنِ صَالِحٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ يَزِيدَ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ اللَّهِ قَالَ: قُلْتُ لَهُ: قَوْلُ اللهِ عَنْ جَابِرِ بْنِ يَزِيدَ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ اللَّهِ قَالَ: قُلْتُ لَهُ: قَوْلُ اللهِ عَنْ جَابِرِ بْنِ يَزِيدَ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ اللَّهِ قَالَ: قُلْتُ لَهُ: قَوْلُ اللهِ عَنْ جَالِد فَاسْعَوْا إِلَىٰ ذِكْرِ اللَّهِ ﴾.

قَالَ: اعْمَلُوا وَ عَجُّلُوا، فَإِنَّهُ يَوْمٌ مُضَيَّقٌ عَلَى الْمُسْلِمِينَ فِيهِ، وَ ثَوَابُ أَعْمَالِ الْمُسْلِمِينَ فِيهِ، وَ ثَوَابُ أَعْمَالِ الْمُسْلِمِينَ فِيهِ عَلَى قَدْر مَا ضُيِّقَ عَلَيْهِمْ وَ الْحَسَنَةُ وَ السَّيِّنَةُ تُضَاعَفُ فِيهِ.

قَالَ: وَ قَالَ أَبُو جَعْفَرٍ اللَّهِ: وَ اللهِ! لَقَدْ بَلَغَنِي أَنَّ أَصْحَابَ النَّبِيِّ عَلَيْ كَانُوا يَتَجَهَّزُونَ لِلْجُمُعَةِ يَوْمَ الْخَمِيسِ، لِأَنَّهُ يَوْمٌ مُضَيَّقٌ عَلَى الْمُسْلِمِينَ.

١١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ أَبِي الْبِلاَدِ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِهِ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ اللهِ عَلْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ عَلْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلْ أَبِي الْبِلاَدِ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِهِ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ اللهِ عَلْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عليه اللهِ عَلْ أَبِي الْبِلاَدِ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِهِ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ اللهِ عَلْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ

مَا طَلَعَتِ الشَّمْسُ بِيَوْمٍ أَفْضَلَ مِنْ يَوْمِ الْجُمُعَةِ، وَ إِنَّ كَلاَمَ الطَّيْرِ فِيهِ إِذَا الْتَقَى بَعْضُهَا بَعْضاً: سَلاَمٌ سَلاَمٌ، يَوْمٌ صَالِحٌ.

۱۰ ـ جابر بن یزید گوید: از امام باقر الله دربارهٔ گفتار خداوند گلککه می فرماید: «بشتابید به سوی ذکر خدا» پرسیدم. فرمود:

عمل کنید و شتاب نمایید؛ زیرا جمعه، روزی است که بر مسلمانان تنگ گرفته شده است، و پاداش اعمال مسلمانان در روز جمعه به اندازهای که برایشان تنگ گرفته شده است، و پاداش کار خوب و بد در این روز چند برابر محسوب می شود.

راوی گوید: هم چنین حضرتش فرمود: به خدا سوگند! به من خبر رسیده که اصحاب پیامبر کی از روز پنجشنبه برای جمعه مهیّا می شدند؛ زیرا جمعه، روزی است که بر مسلمانان تنگ گرفته می شود.

١١ ـ راوي گويد: امام باقريا امام صادق اليَّلِيْهُ فرمود:

آفتاب در هیچ روزی طلوع نکرده است که بهتر از روز جمعه باشد.

همانا سخن پرندگان در این روز به هنگام دیدار با یکدیگر «سلام بر شما باد، سلام بر شما باد» است، که روزی نیک است.

فروع کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲

١٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ أَبِي نَصْرٍ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ عَمَّارٍ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ السَّاعَةُ الَّتِي فِي يَوْمِ الْجُمُعَةِ الَّتِي لَا يَدْعُو فِيهَا مُؤْمِنً إِلَّا اسْتُجِيبَ لَهُ.

قَالَ: نَعَمْ، إِذَا خَرَجَ الْإِمَامُ.

قُلْتُ: إِنَّ الْإِمَامَ يُعَجِّلُ وَ يُؤَخِّرُ.

قَالَ: إِذَا زَاغَتِ الشَّمْسُ.

١٣ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ عُثْمانَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عُذَافِرٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ يَزِيدَ قَالَ: قَالَ لِي أَبُو عَبْدِ اللهِ ال

يَا عُمَرُ! إِنَّهُ إِذَا كَانَ لَيْلَةُ الْجُمُعَةِ نَزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَلاَئِكَةٌ بِعَدَدِ الذَّرِّ فِي أَيْدِيهِمْ أَقْلاَمُ الذَّهَبِ وَ قَرَاطِيسُ الْفِضَّةِ لَا تَكْتُبُونَ إِلَى لَيْلَةِ السَّبْتِ إِلَّا الصَّلاَةَ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ اللَّهِ فَأَكْثِرْ مِنْهَا.

وَ قَالَ: يَا عُمَرُ! إِنَّ مِنَ السُّنَّةِ أَنْ تُصَلِّيَ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ عَلَى أَهْلِ بَيْتِهِ فِي كُلِّ يَوْمِ جُمُعَةٍ أَلْفَ مَرَّةٍ وَ فِي سَائِرِ الْأَيَّامِ مِائَةَ مَرَّةٍ.

۱۲ ـ معاویة بن عمّار گوید: به امام صادق الله گفتم: آیا ساعتی در روز جمعه هست که مؤمن دعا نکند مگر آن که دعای او مستجاب شود؟

فرمود: آری، آنگاه که امام جمعه (از خانهٔ خود به سوی مسجد) خارج می شود.

عرض كردم: امام جمعه گاهي زود و گاهي دير خارج مي شود.

فرمود: وقتی که ظهر شود.

۱۳ ـ عمر بن يزيد گويد: امام صادق الله به من فرمود:

ای عمر! آنگاه که روز جمعه فرا رسد، فرشتگان به شمار مورچگان از آسمان فرود می آیند و در دستهای آنان قلمهای زرین و کاغذهای سیمین است و تا شب شنبه چیزی جز صلوات بر محمّد و آل محمّد ـ صلی الله علیه و علیهم ـ نمی نویسند. پس بسیار صلوات بفرست.

هم چنین فرمود: ای عمر! سنّت است که در روز جمعه بر محمّد و خاندان او هزار بار و در روزهای دیگر صد بار صلوات بفرستی.

12 - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَخِيهِ إِسْحَاقَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ بْنِ بَرِيعِ عَنِ الرِّضَاعِيُّ قَالَ: قُلْتُ لَهُ: بَلَغَنِي أَنَّ يَوْمَ الْجُمُعَةِ أَقْصَرُ الْأَيَّامِ. قُالَ: كَذَلِكَ هُوَ.

قُلْتُ: جُعِلْتُ فِدَاكَ! كَيْفَ ذَاكَ؟

قَالَ: إِنَّ اللهَ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى يَجْمَعُ أَرْوَاحَ الْمُشْرِكِينَ تَحْتَ عَيْنِ الشَّمْسِ، فَإِذَا رَكَدَتِ الشَّمْسُ عَذَّبَ اللهُ أَرْوَاحَ الْمُشْرِكِينَ بِرُكُودِ الشَّمْسِ سَاعَةً، فَإِذَا كَانَ يَوْمُ الْجُمُعَةِ لَا يَكُونُ لِلشَّمْسِ رُكُودُ رَفَعَ اللهُ عَنْهُمُ الْعَذَابَ لِفَضْلِ يَوْمِ الْجُمُعَةِ، فَلاَ يَكُونُ لِلشَّمْسِ رُكُودٌ رَفَعَ اللهُ عَنْهُمُ الْعَذَابَ لِفَضْلِ يَوْمِ الْجُمُعَةِ، فَلاَ يَكُونُ لِلشَّمْسِ رُكُودٌ.

# (٦٧) بَابُ التَّزَيُّنِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ

ا - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَانِ عَنْ هِشَامِ ابْنِ الْحَكَم قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ عَلَيْ:

۱۴ ـ محمّد بن اسماعیل بن بزیع گوید: به امام رضا ﷺ عرض کردم: به من رسیده است که روز جمعه، کوتاهترین روزهاست.

فرمود: همين طور است.

عرض كردم: قربانت گردم! چگونه؟

فرمود: خداوند تبارک و تعالی تمام ارواح شرک ورزان را در زیر چشمهٔ آفتاب جمع میکند، هنگامی که آفتاب به نصف النهار برسد، به درنگ کردن آفتاب یک ساعت آن ارواح را عذاب مینماید، و چون روز جمعه شود، برای آفتاب درنگی نخواهد بود و به سبب فضیلت روز جمعه، عذاب را از آنان برطرف میسازد. پس در این روز، برای آفتاب درنگی نخواهد بود.

بخش شصت و هفتم آراستن در روز جمعه ۱ ـ هشام بن حکم گوید: امام صادق اللہ فرمود: ع<del>ره / ۲ (عرب کافی ج / ۲ ) میرود کافی ج / ۲ (عرب کافی ج / ۲ ) میرود کافی ج / ۲ (عرب کافی ج / ۲ ) میرود کافی ج / ۲ (عرب کافی ج / ۲ )</del>

لِيَتَزَيَّنْ أَحَدُكُمْ يَوْمَ الْجُمُعَةِ يَغْتَسِلُ وَ يَتَطَيَّبُ وَ يُسَرِّحُ لِحْيَتَهُ وَ يَلْبَسُ أَنْظَفَ ثِيَابِهِ وَ لْيَتَهَيَّأُ لِلْجُمُعَةِ، وَ لْيَكُنْ عَلَيْهِ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ السَّكِينَةُ وَ الْوَقَارُ، وَ لْيُحْسِنْ عِبَادَةَ رَبِّهِ، وَ لْيَفْعَلِ الْخَيْرَ مَا اسْتَطَاعَ، فَإِنَّ اللهَ يَطَّلِعُ عَلَى أَهْلِ الْأَرْضِ لِيُضَاعِفَ الْحَسَنَاتِ.

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْعُلاَءِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ: سَمِعْتُهُ يَقُولُ:
 يَقُولُ:

مَنْ أَخَذَ مِنْ شَارِبِهِ وَ قَلَّمَ مِنْ أَظْفَارِهِ يَوْمَ الْجُمْعَةِ. ثُمَّ قالَ: «بِسْمِ اللهِ عَلَى سُنَّةِ مُحَمَّدٍ وَ اَلْ مُحَمَّدٍ » كَتَبَ اللهُ لَهُ بِكُلِّ شَعْرَةٍ وَ كُلِّ قُلاَمَةٍ عِتْقَ رَقَبَةٍ، وَ لَمْ يَمْرَضْ مُرَضًا يُصِيبُهُ إِلَّا مَرَضَ الْمَوْتِ.

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ مَنْصُورِ بْنِ حَازِمِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ:

هر کدام از شما بایستی در روز جمعه خود را بیاراید، غسل جمعه کند، بوی خوش استعمال نماید و محاسن را شانه زند، پاکیزه ترین لباسهای خود را بر تن نماید و با چنین آراستگی خود را برای برگزاری نماز جمعه آماده سازد. باید در آن روز آرامش و متانت بر حرکات او، و اطمینان خاطر سکون بر اندیشه و روانش حکم فرما باشد و عبادت پرورودگارش را نیکو به جای آورد و تا آن جا که در توان دارد، اعمال خیر انجام دهد، چرا که خداوند نظر (لطف) خویش را بر زمینیان می افکند تا حسنات را دو چندان سازد.

٢ ـ محمّد بن علاء گوید: از امام صادق الله شنیدم که می فرمود:

هر که در هر جمعه سبیل خویش را کوتاه کند و ناخنهای خود را برگیرد، سپس بگوید: «بسم الله علی سنّة محمّد و آل محمّد» خداوند به تعداد موها و ریزههای ناخن، برای او پاداش رهایی بنده را بنویسد، و به هیچ بیماری، جز آن بیماری در آن از دنیا برود، مبتلا نمی شود.

٣\_ منصور بن حازم گوید: امام صادق الله فرمود:

الْغُسْلُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ عَلَى الرِّجَالِ وَ النِّسَاءِ فِي الْحَضَرِ، وَ عَلَى الرِّجَالِ فِي السَّفَرِ.

٤ - عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ: قَالَ أَبُو جَعْفَرِ اللهِ:

لَا تَدَعِ الْغُسْلَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ، فَإِنَّهُ سُنَّةٌ وَ شَمَّ الطِّيبَ، وَ الْبَسْ صَالِحَ ثِيَابِكَ، وَ لَيْكُنْ فَرَاغُكَ مِنَ الْغُسْلِ قَبْلَ الزَّوَالِ، فَإِذَا زَالَتْ فَقُمْ وَ عَلَيْكَ السَّكِينَةَ وَ الْوَقَارَ.

وَ قَالَ: الْغُسْلُ وَاجِبٌ يَوْمَ الْجُمُعَةِ.

٥ ـ عَلِيٌّ عَنْ أَخِيهِ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ عَبْدِ الْخَالِقِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ طَلْحَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلْ قَالَ:

أَخْذُ الشَّارِبِ وَ الْأَظْفَارِ وَ غَسْلُ الرَّأْسِ بِالْخطْمِيِّ يَوْمَ الْجُمُعَةِ يَنْفِي الْفَقْرَ وَعَسْلُ الرَّأْسِ بِالْخطْمِيِّ يَوْمَ الْجُمُعَةِ يَنْفِي الْفَقْرَ وَيَزِيدُ فِي الرِّزْقِ.

غسل روز جمعه بر مردان و زنان در حضر و در سفر فقط بر مردان واجب است.

۴\_زراره گوید: امام باقر الله فرمود:

غسل روز جمعه را ترک مکن؛ زیرا سنّت رسول خدای است. در آن روز بوی خوش است مام کن و بهترین لباسهایت را بپوش. بایستی پیش از ظهر غسل را به پایان برسانی، و چون ظهر فرا رسید (برای رفتن به نماز جمعه) برخیز و با آرامش، وقار و بردباری حرکت کن.

هم چنین فرمود: غسل روز جمعه واجب است.

۵ ـ محمّد بن طلحه گوید: امام صادق الی فرمود:

کوتاه کردن شارب و ناخنها و شستن سر با (برگ یا گل) خطمی در روز جمعه، فقر و ناداری را برطرف و روزی را زیادی مینماید.

۳۴۸ فروع کافی ج / ۲

7 ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ مُوسَى بْنِ سَعْدَانَ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سَعْدَانَ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سَعْدَانَ عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ الل

مَنْ أَخَذَ مِنْ شَارِبِهِ وَ قَلَّمَ مِنْ أَظْفَارِهِ وَ غَسَلَ رَأْسَهُ بِالْخِطْمِيِّ يَوْمَ الْجُمُعَةِ كَانَ كَمَنْ أَعْتَقَ نَسَمَةً.

٧ - مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَصْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَفْصِ بْنِ الْبَخْتَرِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلِيْ قَالَ:

أَخْذُ الشَّارِبِ وَ الْأَظْفَارِ مِنَ الجُمْعَةِ إِلَى الجُمْعَةِ أَمَانٌ مِنَ الْجُذَامِ.

٨ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ جَمِيعاً
 عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ وَ الْفُضَيْلِ قَالاً: قُلْنَا لَهُ: أَ يُحْزِئُ إِذَا
 اغْتَسَلْتُ بَعْدَ الْفَجْرِ لِلْجُمُعَةِ؟

قَالَ: نَعَمْ.

٩ ـ حَمَّادٌ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا عَنْ أَبِي جَعْفَرِ اللهِ قَالَ:

٤ ـ عبدالله بن سنان گوید: امام صادق الله فرمود:

هرکس درروز جمعه شارب خود راکوتاه کند و ناخنهای خود را برگیرد و سر خود را با خطمی شست و شو دهد، همانند کسی است که بنده آزاد کند.

٧ ـ حفص بن بخترى گويد: امام صادق اليا فرمود:

کوتاه کردن شارب و ناخنها از جمعه تا جمعه دیگر موجب ایمنی از بیماری جذام بی شود.

۸-زراره و فضیل گویند: به امام علیه عرض کردیم: هرگاه بعد از طلوع فجر غسل کنم، آیا برای جمعه کفایت میکند؟

فرمود: آري.

٩ ـ يكى از اصحاب ما گويد: امام باقر اليا فرمود:

لَا بُدَّ مِنْ غُسْلِ يَوْمِ الْجُمُعَةِ فِي الْحَضَرِ وَ السَّفَرِ، فَمَنْ نَسِيَ فَلْيُعِدْ مِنَ الْغَدِ. وَ رُويَ: فِيهِ رُخْصَةٌ لِلْعَلِيلِ.

١٠ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ عَنِ ابْنِ بُكَيْرٍ عَنْ أَجْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ عَنِ ابْنِ بُكَيْرٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ الله

عَسْلُ الرَّأْسِ بِالْخطْمِيِّ فِي كُلِّ جُمُعَةٍ أَمَانٌ مِنَ الْبَرَصِ وَ الْجُنُونِ.

# (٦٨) بَابُ وُجُوبِ الْجُمُعَةِ وَ عَلَى كَمْ تَجِبُ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ النَّضْرِ بْنِ سُويْدٍ عَنْ عَاصِمِ بْنِ حُمَيْدٍ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ وَ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ الله

غسل روز جمعه در سفر و حضر ضروری است، هر که فراموش کرد باید فردایش اعاده کند.

روایت شده است: برای بیمار از این غسل رخصتی داده شده است.

١٠ ـ ابن بكير گويد: امام صادق الله فرمود:

شستن سر با (برگ یاگل) خطمی موجب ایمنی از پیسی و دیوانگی است.

بخش شصت و هشتم و جوب نماز جمعه و این که با چند نفر نماز جمعه و اجب می شود؟
۱ ـ ابو بصیر و محمّد بن مسلم گویند: امام صادق الله فرمود:

. ۳۵ کافی ج / ۲

إِنَّ اللهَ عَزَّ وَ جَلَّ فَرَضَ فِي كُلِّ سَبْعَةِ أَيَّامٍ خَمْساً وَ ثَلاَثِينَ صَلاَةً مِنْهَا صَلاَةً وَاجِبَةٌ عَلَى كُلِّ مُسْلِمٍ أَنْ يَشْهَدَهَا إِلَّا خَمْسَةً: الْمَرِيضَ وَ الْمَمْلُوكَ وَ الْمُسَافِرَ وَ الْمَرْأَةَ وَ الصَّبِيَّ.

٢ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ جَمِيلِ بْنِ دَرَّاجٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم وَ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ اللهِ قَالَ:

تَجُّبُ الْجُمُعَةُ عَلَى مَنْ كَانَ مِنْهَا عَلَى فَرْسَخَيْن.

٣ ـ عَلِيٌّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنِ ابْنِ مُسْلِمٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ عَنِ الْجُمُعَةِ .

ُ فَقَالَ: تَجِبُ عَلَى مَنْ كَانَ مِنْهَا عَلَى رَأْسِ فَرْسَخَيْنِ، فَإِذَا زَادَ عَلَى ذَلِكَ فَلَيْسَ عَلَيْهِ شَيْءٌ.

٤ عَلِيٌّ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنِ ابْنِ أُذَيْنَةَ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ: كَانَ أَبُو جَعْفَرٍ اليَّالِ يَقُولُ:

همانا خداوند گل در هر هفت شبانه روز، سی و پنج نماز، واجب کرده است. از میان آنها یک نماز است (جمعه) که بر هر مسلمانی واجب است که در هنگام برگزاری آن حضور داشته باشد، مگر پنج نفر (که از آنان ساقط شده است): بیمار، بنده، مسافر، زن و کودک.

٢ ـ ابو بصير و محمّد بن مسلم گويند: امام باقر اليا فرمود:

نماز جمعه بر هر کسی که تا دو فرسخی از محل اقامهٔ نماز سکونت داشته باشد، واجب ست.

۳ ـ محمّد بن مسلم گوید: از امام صادق الله دربارهٔ وجوب نماز جمعه سؤال کردم. فرمود: بر هر کسی که در دو فرسخی از محلّ اقامهٔ نماز سکونت داشته باشد، واجب است، و اگر بیشتر از آن باشد، چیزی بر عهدهٔ او نیست.

٢ ـ زراره گويد: امام باقر اليالا فرمود:

لَا تَكُونُ الْخُطْبَةُ وَ الْجُمُعَةُ وَصَلاَةُ رَكْعَتَيْنِ عَلَى أَقَلَ مِنْ خَمْسَةِ رَهْطِ الْإِمَامِ وَ أَرْبَعَةٍ. ٥ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيِّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ فَضَالَةَ عَنْ أَبِي الْعَبَّاسِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ:

أَدْنَى مَا يُجْزِئُ فِي الْجُمُعَةِ سَبْعَةٌ، أَوْ خَمْسَةٌ أَدْنَاهُ.

٦ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ وَ عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ جَمِيعاً
 عَنْ حَمَّادِ بْن عِيسَى عَنْ حَرِيز عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَر اللَّا قَالَ:

فَرَضَ اللهُ عَلَى النَّاسِ مِنَ أَلْجُمُعَةِ إِلَى الْجُمُعَةِ خَمْساً وَ ثَلاَثِينَ صَلاَةً مِنْهَا صَلاَةً وَاحِدَةً فَرَضَهَا اللهُ فِي جَمَاعَةٍ وَهِيَ الْجُمُعَةُ وَ وَضَعَهَا عَنْ تِسْعَةٍ عَنِ صَلاَةً وَاحِدَةً فَرَضَهَا اللهُ فِي جَمَاعَةٍ وَهِيَ الْجُمُعَةُ وَ وَضَعَهَا عَنْ تِسْعَةٍ عَنِ الصَّغِيرِ وَ الْكَبِيرِ وَ الْمَجْنُونِ وَ الْمُسَافِرِ وَ الْعَبْدِ وَ الْمَرْأَةِ وَ الْمَرِيضِ وَ الْأَعْمَى وَ الصَّغِيرِ وَ الْمَرْيضِ وَ الْأَعْمَى وَ مَنْ كَانَ عَلَى رَأْسِ فَوْسَخَيْنِ.

٧ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْمُغِيرَةِ عَنْ جَمِيلٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ اللهِ قَالَ:

خطبه نماز جمعه و دو رکعت نماز بر کمتر از پنج نفر صحیح نیست که یکی از آنها امام و چهار نفر دیگر مأموم باشند.

۵ ـ ابو العبّاس گوید: امام صادق الله فرمود:

کمترین تعدادی که در نماز جمعه کفایت میکند، هفت ـیا پنجـنفر است که ایـن، کمترین آن است.

٤ ـ زراره گويد: امام باقر التي فرمود:

خداوند از هر جمعه تا جمعهٔ دیگر، سی و پنج نماز بر مردم واجب فرموده است و از میان نمازها، تنها یک نماز است که خداوند واجب گردانیده که به جماعت برگزار می شود و آن، نماز جمعه است و آن را از نُه گروه ساقط فرموده که عبارتند از: کودک، سالخورده، دیوانه، مسافر، بنده، زن، بیمار، نابینا و کسی که در دو فرسخی محل اقامهٔ آن باشد.

٧ ـ محمّد بن مسلم گوید: امام باقر الله فرمود:

-

فروع کافی ج / ۲

يَكُونُ بَيْنَ الْجَمَاعَتَيْنِ ثَلاَثَةُ أَمْيَالٍ يَعْنِي لَا يَكُونُ جُمُعَةٌ إِلَّا فِيَما بَيْنَهُ وَ بَيْنَ ثَلاَثَةِ أَمْيَالٍ وَ لَيْسَ تَكُونُ جُمُعَةٌ إلَّا بِخُطْبَةٍ.

قَالَ: فَإِذَا كَانَ بَيْنَ الْجَمَاعَتَيْنِ فِي الْجُمْعَةِ ثَلاَثَةُ أَمْيَالٍ، فَلاَ بَأْسَ بِأَنْ يُجَمِّعَ هَؤُلاءِ وَ يُجَمِّعَ هَؤُلاءِ.

#### (79)

## بَابُ وَقْتِ صَلاَةِ الْجُمُعَةِ وَ وَقْتِ صَلاَةِ الْعَصْرِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ رِبْعِيّ وَ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَنْ سَمَاعَةَ جَمِيعاً عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ

وَقْتُ الظُّهْرِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ حِينَ تَزُولُ الشَّمْسُ.

٢ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَانِ عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهِ

میان دو نماز جمعه باید سه میل (یک فرسخ) فاصله باشد، یعنی نماز درست نیست مگر در مسافتی که میان دو نماز، سه میل فاصله باشد، و نماز جمعه جز با خطبه برگزار نمی شود.

حضرتش فرمود: پس بنابر این، اگر در میان دو جماعت در جمعه، سه میل فاصله باشد، اشکالی ندارد که آن جماعت در نماز جمعهٔ خود حضور یابند و جماعت دیگر نیز در نماز جمعهٔ خود حاضر شوند.

### بخش شصت و نهم وقت نماز جمعه و وقت نماز عصر در روز جمعه

۱ ـ سماعه گوید: امام صادق الله فرمود: وقت ظهر در روز جمعه، هنگام زوال آفتاب است.

٢ ـ عبدالله بن سنان گوید: امام صادق الله فرمود:

إِذَا زَالَتِ الشَّمْسُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فَابْدَأْ بِالْمَكْتُوبَةِ.

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ النَّضْرِ بْنِ سُعِيدٍ عَنِ النَّضْرِ بْنِ سُويْدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي حَمْزَةَ عَنْ سُفْيَانَ بْنِ السِّمْطِقَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ وَقْتِ صَلاَةِ الْعَصْرِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ.

فَقَالَ: فِي مِثْلِ وَقْتِ الظُّهْرِ فِي غَيْرِ يَوْم الجُمُعَةِ

٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ خَالِدٍ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ
 عُرْوَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي عُمَيْرٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنِ الصَّلاَةِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ.
 فَقَالَ: نَزَلَ بِهَا جَبْرَئِيلُ اللهِ مُضَيَّقَةً إِذَا زَالَتِ الشَّمْسُ فَصَلِّهَا.

قَالَ: قُلْتُ: إِذَا زَالَتِ الشَّمْسُ صَلَّيْتُ رَكْعَتَيْن ثُمَّ صَلَّيْتُهَا.

هرگاه در روز جمعه، زوال آفتاب شد، نماز واجب را آغاز کن.

٣ ـ سفيان بن سمط گويد: از امام صادق الله دربارهٔ وقت نماز عصر در روز جمعه سؤال كردم.

فرمود: همانند وقت نماز ظهر در روزهای دیگر است.

۴ ـ محمّد بن ابي عمير گويد: از امام صادق الله دربارهٔ نماز روز جمعه پرسيدم.

فرمود: جبرئیل طیلا آن را فرود آورده است در حالی که وقت آن تنگ است، و چون زوال آفتاب شود، آن را به جا آور.

راوی گوید: عرض کردم: چون زوال آفتاب شود، دو رکعت نافله می خوانم، سپس آن را به جا می آورم.

امام صادق الله فرمود: ولی من به هنگام زوال آفتاب، پیش از نماز واجب چیزی شروع نمی کنم.

قاسم گوید: ابن بکیر چون در زوال آفتاب شکّ داشت، دو رکعت نافله میگزارد و وقتی که در روز جمعه به زوال یقین میکرد، شروع به انجام فریضه مینمود.

\_

قروع کافی ج / ۲ <u>۳۵۴</u>

#### (Y · )

# بَابُ تَهْيِئَةِ الْإِمَامِ لِلْجُمُعَةِ وَ خُطْبَتِهِ وَ الْإِنْصَاتِ

ا ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ وَ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ جَمِيعاً عَنْ عُثْمانَ بْن عِيسَى عَنْ سَمَاعَةَ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ عَلِيْ .

يَنْبَغِي لِلْإِمَامِ الَّذِي يَخْطُبُ النَّاسَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ أَنْ يَلْبِسَ عِمَامَةً فِي الشِّتَاءِ وَالصَّيْفِ وَ يَتْرَدَّى بِبُرْدٍ يَمَنِيٍّ أَوْ عَدَنِيٍّ وَ يَخْطُبَ وَ هُوَ قَائِمٌ يَحْمَدُ اللهَ وَ يُثْنِي عَلَيْهِ، ثُمَّ يُوصِي بِتَقْوَى اللهِ وَ يَقْرَأُ سُورَةً مِنَ الْقُرْآنِ صَغِيرَةً ثُمَّ يَجْلِسُ، ثُمَّ يَقُومُ فَيَحْمَدُ اللهَ وَ يُعْلِسُ، ثُمَّ يَقُومُ فَيَحْمَدُ اللهَ وَ يُعْلِي عَلَى مُحَمَّدٍ عَلَيْ فَ عَلَى أَئِمَةِ المُسْلِمِينَ وَ يَسْتَغْفِرُ لِلْمُؤْمِنِينَ وَ الْمُؤْمِنِاتِ.

فَإِذَا فَرَغَ مِنْ هَذَا أَقَامَ الْمُؤَذِّنُ فَصَلَّى بِالنَّاسِ رَكْعَتَيْنِ يَقْرَأُ فِي الْأُولَى بِسُورَةِ الْمُنَافِقِينَ. النَّانِيَةِ بِسُورَةِ الْمُنَافِقِينَ.

## بخش هفتادم مهیّا شدن امام جمعه برای نماز جمعه، خطبهٔ جمعه و سکوت مردم برای شنیدن آن

١ ـ سماعه گويد: امام صادق الله فرمود:

شایسته است امام جمعه به هنگام ایراد خطبه در زمستان و تابستان عمامه بر سر نهد و برد یمنی یا عدنی را ردای خود سازد، و ایستاده خطبه بخواند، خدا را حمد و سپاس گوید و بر او ثنا گوید، سپس مردم را به تقوا و پرهیزگاری سفارش نماید و سورهٔ کوچکی از قرآن کریم بخواند، آن گاه بنشیند، سپس بر خیزد و حمد خدا و ثنای او گوید و بر محمد میس پیشوایان مسلمانان درود فرستد و بر زن و مرد مؤمن طلب بخشش و آمرزش کند.

وقتی خطبه به پایان رسید، مؤذّن اقامه گوید، و امام جمعه با مردم دو رکعت نماز به جا می آورد که در رکعت نخست سورهٔ جمعه و در رکعت دوم سورهٔ منافقین را بخواند.

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ أَجِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ: يَحْيَى عَنِ الْعَلاَءِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ:

إِذَا خَطَبَ الْإِمَامُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فَلاَ يَنْبَغِي لِأَحَدِ أَنْ يَتَكَلَّمَ حَتَّى يَفْرُغَ الْإِمَامُ مِنْ خُطْبَتِهِ، وَإِذَا فَرَغَ الْإِمَامُ مِنَ الْخُطْبَتَيْنِ تَكَلَّمَ مَا بَيْنَهُ وَ بَيْنَ أَنْ تُقَامَ الصَّلاَةُ، فَإِنْ سَمِعَ الْقِرَاءَةَ أَوْ لَمْ يَسْمَعْ أَجْزَأَهُ.

٣ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَنْ أَبِي مَرْيَمَ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ اللهِ قَالَ:

سَأَلْتُهُ عَنْ خُطْبَةِ رَسُولِ اللهِ عَيْشٍ أَ قَبْلَ الصَّلاَةِ أَوْ بَعْدُ؟

فَقَالَ: قَبْلَ الصَّلاَةِ، يَخْطُبُ ثُمَّ يُصَلِّي.

٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَنْ سَمَاعَةَ
 قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِل

٢ ـ محمّد بن مسلم گوید: امام صادق الله فرمود:

آنگاه که امام جمعه در روز جمعه خطبه میخواند، برای هیچ کس شایسته نیست که سخن بگوید، تا این که خطبهٔ امام پایان پذیرد، وقتی دو خطبه پایان یافت، تا زمانی که اقامهٔ نماز می شود، می توان سخن گفت و اگر مأموم در حال نماز، قرائت را بشنود یا نشنود، برای نمازگزار کفایت می کند.

۳ ـ ابو مریم گوید: از امام باقر طلی در مورد خطبهٔ رسول خدا ﷺ (در نماز جمعه) پرسیدم که آیا پیش از نماز بوده یا بعد آن؟

فرمود: حضرتش پیش از نماز خطبه می خواند، سیس نماز می گزارد.

۴\_ سماعه گوید: از امام صادق الله دربارهٔ نماز روز جمعه سؤال کردم.

.

موع کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲

فَقَالَ: أَمَّا مَعَ الْإِمَامِ فَرَكْعَتَانِ، وَ أَمَّا مَنْ يُصَلِّي وَحْدَهُ فَهِيَ أَرْبَعُ رَكَعَاتٍ بِمَنْزِلَةِ الظُّهْرِ يَعْنِي إِذَا كَانَ إِمَامٌ يَخْطُبُ، فَأَمَّا إِذَا لَمْ يَكُنْ إِمَامٌ يَخْطُبُ فَهِيَ أَرْبَعُ رَكَعَاتٍ وَإِنْ صَلَّوْا جَمَاعَةً.

٥ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى الْخَزَّاذِ عَنْ حَفْصِ بْنِ غِيَاثٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبْعِيْ عَنْ أَبْعَالَهُ عَنْ أَبْعَالِهِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبْعِيهِ عَنْ أَبْعِيْ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبْعَالِهِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبْنَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبْعَالِهُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِيهِ عَلَيْهِ عَلَىٰ إِنْ عَنْ أَبِيهِ عَلَىٰ إِنْ عَنْ أَبِيهِ عَلَىٰ عَلَيْهِ عَلَىٰ عَنْ أَبْعِيهِ عَلَىٰ إِنْ عَلَيْكُ عَلَىٰ عَلَىٰ عَلَىٰ اللَّهِ عَلَيْهِ عَلَىٰ عَلَيْهِ عَلَىٰ عَلَىٰ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَىٰ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَىٰ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَىٰ عَلَيْكُ عَلَىٰ عَلَيْكُ عَلَىٰ عَلَيْكُ عَلَيْكُ عَلَىٰ عَلَيْكُ عَلَىٰ عَلَىٰ عَلَيْكُ عَلَىٰ عَلَيْكُ عَلَىٰ عَلَيْكُ عَلَىٰ عَلَىٰ عَلَيْكُ عَلَىٰ عَلَيْكُ عَلَىٰ عَلَىٰ عَلَيْكُمْ عَلَيْكُ عَلَىٰ عَلَيْكُمْ عَلَيْكُ عَلَىٰ عَلَىٰ عَلَىٰ عَلَيْكُمْ عَلَىٰ عَلَى عَلَىٰ عَ

الْأَذَانُ الثَّالِثُ يَوْمَ اللَّجُمُعَةِ بدْعَةً.

7 ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ النَّضْرِ بْنِ سُعَاوِيَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ سُوَيْدٍ عَنْ يَحْيَى الْحَلَبِيِّ عَنْ بُرَيْدِ بْنِ مُعَاوِيَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ اللَّهِ فِي خُطْبَةِ يَوْم الْجُمُعَةِ:

الْخُطْبَةُ الْأُولَى: الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَ نَسْتَعِينُهُ وَ نَسْتَغْفِرُهُ وَ نَسْتَهْدِيهِ وَ نَعُوذُ بِاللهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَ مِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا مَنْ يَهْدِي اللهُ فَلاَ مُضِلَّ لَهُ وَ مَنْ يُضْلِلْ فَلاَ هَادِيَ لَهُ.

فرمود: اگر نماز جمعه با امام جمعه اقامه شود، دو رکعت است؛ ولی اگر کسی به تنهایی نماز بخواند، همان نیز چهار رکعت به منزلهٔ نماز ظهر است؛ یعنی اگر امامی باشد که خطبه بخواند (دو رکعت است)، ولی اگر امامی نباشد که خطبه بخواند، چهار رکعت است، هر چند که نماز را با جماعت به جا آورد.

۵-حفص بن غیاث گوید: امام صادق الله از پدر بزرگوارش امام باقر الله نقل کرد که فرمود: اذان سوم در روز جمعه، بدعت است.

۶ محمّد بن مسلم گوید: امام باقر الله خطبهٔ روز جمعه؛ خطبهٔ نخست چنین بیان فرمود: تمام ستایشها از آن خداست که او را حمد و ثنا می گوییم و از او کمک خواسته و آمرزش می طلبیم و هدایت می خواهیم و از بدی های نفس و خطاهای اعمال به خداوند پناه می بریم. هر کسی را که خداوند هدایت فرماید گمراه کنندهای برایش نخواهد بود، و هر کسی را که گمراه فرماید، او را هدایت کنندهای نخواهد بود.

وَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَ أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّداً عَبْدُهُ وَ رَسُولُهُ الْتَجَبَهُ لِوَ لَا يَتِهِ وَ اخْتَصَّهُ بِرِسَالَتِهِ وَ أَكْرَمَهُ بِالنَّبُوَّةِ أَمِيناً عَلَى غَيْبِهِ وَ رَحْمَةً لِلْعَالَمِينَ وَ صَلَّى اللهُ عَلَى غَيْبِهِ وَ رَحْمَةً لِلْعَالَمِينَ وَ صَلَّى اللهُ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِهِ وَ عَلَيْهِمُ السَّلاَمُ.

أُوصِيكُمْ عِبَادَ اللهِ بِتَقْوَى اللهِ وَ أُخَوِّ فُكُمْ مِنْ عِقَابِهِ، فَإِنَّ اللهَ يُنْجِي مَنِ اتَّقَاهُ بِمَفَازَتِهِمْ لَا يَمَسُّهُمُ السُّوءُ وَ لَا هُمْ يَحْزَنُونَ وَ يُكْرِمُ مَنْ خَافَهُ يَقِيهِمْ شَرَّ مَا خَافُوا وَ يُكْرِمُ مَنْ خَافَهُ يَقِيهِمْ شَرَّ مَا خَافُوا وَ يُلَقِيهِمْ نَضْرَةً وَ سُرُوراً وَ أُرغِّبُكُمْ فِي كَرَامَةِ اللهِ الدَّائِمَةِ، وَ أُخَوِّ فُكُمْ عِقَابَهُ الَّذِي وَ يُلَقِيهِمْ نَضْرَةً وَ سُرُوراً وَ أُرغِّبُكُمْ فِي كَرَامَةِ اللهِ الدَّائِمَةِ، وَ أُخَوِفُكُمْ عِقَابَهُ الَّذِي لَا الْقِطَاعَ لَهُ وَ لَا نَجَاةً لِمَنِ اسْتَوْ جَبَهُ، فلا تَعُرَّنَكُمُ الدُّنْيَا وَ لَا تَرْ كَنُوا إِلَيْهَا، فَإِنَّهَا دَارُ غُرُور كَتَبَ اللهُ عَلَيْهَا وَ عَلَى أَهْلِهَا الْفَنَاءَ.

فَتَزَوَّ دُوا مِنْهَا الَّذِي أَكْرَمَكُمُ اللهُ بِهِ مِنَ التَّقْوَى وَ الْعَمَلِ الصَّالِحِ، فَإِنَّهُ لَا يَصِلُ إِلَى اللهُ إِلَّا مِنْ أَعْمَالِ الْعِبَادِ إِلَّا مَا خَلَصَ مِنْهَا وَ لَا يَتَقَبَّلُ اللهُ إِلَّا مِنَ الْمُتَّقِينَ، وَ قَدْ أَخْبَرَكُمُ اللهُ عَنْ مَنَازِلِ مَنْ كَفَرَ وَ عَمِلَ فِي غَيْرِ أَخْبَرَكُمُ اللهُ عَنْ مَنَازِلِ مَنْ كَفَرَ وَ عَمِلَ فِي غَيْرِ سَبِيلِهِ. وَ قَالَ:

شهادت می دهم که معبودی جز خدای یکتا نیست، بی شریک است، و گواهی می دهم که محمّد گیش بنده و فرستادهٔ اوست که او را برای ولایت خود برگزید، بر رسالت خود مخصوص ساخت (و سرفراز کرد) و با نبوّت گرامی داشت، در حالی که امین بر غیب او و رحمتی برای جهانیان بود و خداوند بر محمّد و خاندان او درود فرستد و برایشان سلام باد.

ای بندگان خدا! شما را به تقوای الهی سفارش میکنم و از عذاب او می ترسانم، زیرا خداوند نجات دهندهٔ کسانی است که از او می ترسند، و هیچ چیز بدی به آنان نمی رسد و محزون نخواهند بود و کسی که از او می ترسد، او را گرامی می دارد، و از شر آن چه که می ترسند نگه می دارد و با گشاده رویی و خوشحالی، آنان را ملاقات می کند.

و شما را به گر آمی بودن همیشگی نزد خدا فرا می خوانم و از آن عذابی که قطع نشدنی است؛ می ترسانم و کسی که مستحق آن شود، نجاتی نخواهد داشت.

پس مبادا دنیا شما را فریب دهد، خداوند بر دنیا و اهل او فنا و نابودی نوشته است. پس، از دنیا توشه بگیرید به آن چیزی که خداوند شما را به آن گرامی داشته که همان پرهیزگاری و عمل صالح است؛ زیرا چیزی از اعمال بندگان مقبول خداوند نمی شود مگر عملی که خالص و بی غش باشد. خداوند به جز از پرهیزکاران نمی پذیرد و به راستی که خداوند شما را از مقام و مرتبهٔ کسانی که ایمان آورده و عمل نیک انجام داده اند و کسانی که کافر شده اند و به راه غیر خدا رفته اند، خبر داده. و فرموده است:

۳۵۸ م

﴿ ذَٰلِكَ يَوْمٌ مَجْمُوعٌ لَهُ النَّاسُ وَ ذَٰلِكَ يَوْمٌ مَشْهُودٌ وَ مَا نُوَّخِّرُهُ إِلّا لِأَجَلٍ مَعْدُودٍ \* يَوْمَ يَأْتِ لا تَكَلَّمُ نَفْسُ إِلّا بِإِذْنِهِ فَيْهُمْ شَقِيُّ وَ سَعِيدٌ \* فَأَمَّا الَّذِينَ شَقُوا فَفِي النَّارِ لَهُمْ فِيها زَفِيرٌ وَ شَهِيقٌ \* خَالِدِينَ فِيها نَفْسُ إِلّا بِإِذْنِهِ فَيْهُمْ شَقِيُّ وَ سَعِيدٌ \* فَأَمَّا الَّذِينَ شَعْدُوا فَفِي النَّارِ لَهُمْ فِيها زَفِيرٌ وَ شَهِيقٌ \* خَالِدِينَ فِيها مَا دُامَتِ السَّمَاوٰاتُ وَ الْأَرْضُ إِلّا مَا شَاءَ رَبُّكَ فَعُالٌ لِمَا يُرِيدُ \* وَأَمَّا الَّذِينَ سُعِدُوا فَفِي الْجَنَّةِ خَالِدِينَ فِيها مَا دُامَتِ السَّمَاوٰاتُ وَ الْأَرْضُ إِلّا مَا شَاءَ رَبُّكَ عَطَاءً غَيْرَ جَعْذُو ذِ \*.

نَسْأَلُ اللهَ الَّذِي جَمَعَنَا لِهَذَا الْجَمْعِ أَنْ يُبَارِكَ لَنَا فِي يَوْمِنَا هَذَا وَ أَنْ يَرْحَمَنَا جَمِيعاً إِنَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ.

إِنَّ كِتَابَ اللهُ أَصْدَقُ الْحَدِيثِ وَ أَحْسَنُ الْقِصَصِ، وَ قَالَ اللهُ عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿ وَ إِذَا قُرِئَ الْقُرْآنُ فَاسْتَمِعُوا لَهُ وَ أَنْصِتُوا لَعَلَّكُمْ تُرْ مَهُونَ ﴾.

فَاسْمَعُوا طَاعَةَ اللهِ وَ أَنْصِتُوا ابْتِغَاءَ رَحْمَتِهِ.

ثُمَّ اقْرَأْ سُورَةً مِنَ الْقُرْآنِ وَ ادْعُ رَبَّكَ وَ صَلِّ عَلَى النَّبِيِّ ﷺ وَ ادْعُ لِلْمُؤْمِنِينَ وَ الْمُؤْمِنِينَ وَ الْمُؤْمِنِينَ وَ الْمُؤْمِنِينَ وَ الْمُؤْمِنِينَ وَ الْمُؤْمِنِينَ وَ الْمُؤْمِنَاتِ، ثُمَّ تَجْلِسُ قَدْرَ مَا تَمَكَّنُ هُنَيْهَةً ثُمَّ تَقُومُ فَتَقُولُ:

﴿ ذَٰلِكَ يَوْمٌ مَجْمُوعٌ لَهُ النَّاسُ وَ ذَٰلِكَ يَوْمٌ مَشْهُودٌ وَ مَا نُوَّخِّرُهُ إِلّا لِأَجَلِ مَعْدُودٍ \* يَوْمَ يَأْتِ لا اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ الله

از آن خداوندی که ما را در این جهان گرد آورده است، می خواهم که این روزمان را بر ما مبارک گرداند و همهٔ ما را ببخشد، زیرا او بر هر چیزی قادر و تواناست.

به راستی که کتاب خداوند (قرآن کریم) راست ترین سخن و بهترین نقل است و خداوند گات فرموده است: «و چون قرآن خوانده شود (برای شنیدن آن)گوش باز دارید و خاموش باشید شاید که شما مورد رحمت قرار گیرید».

پس به فرمان خداگوش فرا دهید و ساکت باشید تا رحمت او را به دست آورید. سپس سورهای از قرآن قرائت کن و پروردگار خود را بخوان و بر پیامبر گیا درود فرست و برای مؤمنان و مؤمنات دعاکن. آنگاه کمی مینشینی، سپس برمی خیزی و میگویی:

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَ نَسْتَعِينُهُ وَ نَسْتَعْيِنُهُ وَ نَسْتَعْدِيهِ وَ نُؤْمِنُ بِهِ وَ نَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَ نَعُوذُ بِاللهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَ مِنْ سَيِّمَاتِ أَعْمَالِنَا مَنْ يَهْدِي اللهُ فَلاَ مُضِلَّ لَهُ، وَ مَنْ يُعُوذُ بِاللهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَ مِنْ سَيِّمَاتِ أَعْمَالِنَا مَنْ يَهْدِي اللهُ فَلاَ مُضِلَّ لَهُ، وَ مَنْ يُضْلِلْ فَلاَ هَادِي لَهُ.

وَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَ أَشْهَدُ أَنْ مُحَمَّداً عَبْدُهُ وَ رَسُولُهُ أَرْسَلَهُ بِالْهُدَى وَ دِينِ الْحَقِّ لِيُظْهِرَهُ عَلَى الدِّينِ كُلِّهِ وَ لَوْ كَرِهَ الْمُشْرِكُونَ، وَ جَعَلَهُ رَحْمَةً لِلْعَالَمِينَ بَشِيراً وَ نَذِيراً وَ دَاعِياً إِلَى اللهِ بِإِذْنِهِ وَ سِرَاجاً مُنِيراً، مَنْ يُطِعِ اللهَ وَ رَسُولَهُ فَقَدْ رَشَدَ وَ مَنْ يَعْصِهِمَا فَقَدْ غَوَى.

أُوصِيكُمْ عِبَادَ اللهِ! بِتَقْوَى اللهِ الَّذِي يَنْفَعُ بِطَاعَتِهِ مَنْ أَطَاعَهُ، وَ الَّذِي يَضُرُّ بِمَعْصِيَتِهِ، مَنْ عَصَاهُ الَّذِي إِلَيْهِ مَعَادُكُمْ وَ عَلَيْهِ حِسَابُكُمْ، فَإِنَّ التَّقْوَى وَصِيَّةُ اللهِ فِيكُمْ وَ فَلَيْهِ حِسَابُكُمْ، فَإِنَّ التَّقْوَى وَصِيَّةُ اللهِ فِيكُمْ وَ فِي الَّذِينَ مِنْ قَبْلِكُمْ، قَالَ اللهُ عَزَّ وَ جَلَّ:

تمام سپاسها خدایی را سزاست که او را حمد و ثنا می گوییم، از او کمک خواسته و آمرزش می طلبیم، و هدایت می خواهیم و به او ایمان آورده، بر او توکّل می کنیم، و از بدی های نفس و خطاهای اعمالمان به خداوند پناه می بریم، و کسی را که خداوند هدایت فرماید گمر اه کننده ای نباشد، کسی را که گمراه می کند، هدایت کننده ای نخواهد بود.

و شهادت می دهم که معبودی جز خداوند نیست، یکتا و بی شریک است، و شهادت می دهم که محمد الله بنده و فرستادهٔ اوست که او را با هدایت و دینی حق فرستاده است تا بر همهٔ ادیان چیره گرداند، هر چند که شرک ورزان خوش ندارند، و او را رحمت بر جهانیان قرار داد، در حالی که مژده دهنده به ثواب و ترساننده از عذاب بود، و مردم را به اجازه و رخصت خداوند به سوی او دعوت می کرد و چراغی تابان بود. هر کس از فرمان خدا و پیامبرش اطاعت کند، راه یافته و هر که از فرمان ایشان سرپیچی کند، به راستی که گمراه شده است.

ای بندگان خدا! شما را به تقوای الهی سفارش میکنم؛ آن خداوندی که هر کس از او پیروی کند، به پیرویاش سود می برد، و هر کس نافرمانی کند، به نافرمانیاش زیان می بیند؛ آن خداوندی که بازگشت شما به سوی او و حسابرسی از شما به دست اوست؛ زیرا تقوا وصیّت و سفارش خداوند بر شما و بر کسانی است که پیش از شما بودهاند، و خداوند گل فرموده است:

فروع کافی ج / ۲ <u>۳۶</u>.

﴿وَ لَقَدْ وَصَّيْنَا الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ مِنْ قَبْلِكُمْ وَ إِيَّاكُمْ أَنِ اتَّقُوا اللَّهَ وَ إِنْ تَكْفُرُوا فَإِنَّ لِلَّهِ مَا فِي السَّمَاٰوٰاتِ وَ مَا فِي الأَرْضِ وَكَانَ اللَّهُ غَنِيًّا حَمِيداً﴾.

انْتَفِعُوا بِمَوْعِظَةِ اللهِ وَ الْزَمُوا كِتَابَهُ، فَإِنَّهُ أَبْلَغُ الْمَوْعِظَةِ وَ خَيْرُ الْأُمُورِ فِي الْمَعَادِ عَاقِبَةً وَ لَقَدِ اتَّخَذَ اللهُ الْحُجَّةَ فَلاَ يَهْلِكُ مَنْ هَلَكَ إِلَّا عَنْ بَيِّنَةٍ، وَ لَا يَحْيَى مَنْ حَيَّ إِلَّا عَنْ بَيِّنَةٍ وَ لَا يَحْيَى مَنْ حَيَّ إِلَّا عَنْ بَيِّنَةٍ وَ قَدْ بَلِّغَ رَسُولُ اللهِ عَيْلِيا الَّذِي أُرْسِلَ بِهِ.

فَالْزَمُوا وَصِيَّتَهُ وَ مَا تَرَكَ فِيكُمْ مِنْ بَعْدِهِ مِنَ الثَّقَلَيْنِ كِتَابِ اللهِ وَ أَهْلِ بَيْتِهِ اللَّذَيْنِ لَا يَضِلُّ مَنْ تَمَسَّكَ بِهِمَا وَ لَا يَهْتَدِي مَنْ تَرَكَهُمَا.

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ عَبْدِكَ وَ رَسُولِكَ سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ وَإِمَامِ الْمُتَّقِينَ وَرَسُولِ رَبِّ الْعَالَمِينَ.

ثُمَّ تَقُولُ: اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ وَ وَصِيِّ رَسُولِ رَبِّ الْعَالَمِينَ.

﴿ وَ لَقَدْ وَصَّيْنَا الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ مِنْ قَبْلِكُمْ وَ إِيَّاكُمْ أَنِ اتَّقُوا اللَّهَ وَ إِنْ تَكْفُرُوا فَإِنَّ لِلَّهِ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَ مَا فِي الأَرْضِ وَكَانَ اللَّهُ غَنِيًّا حَمِيداً ﴾.

از موعظهٔ خداوند بهره برید و ملازم و همراه کتاب او باشید، زیرا دارای رساترین موعظه و بهترین اُمور برای فرجام نیک در روز رستاخیز است، به طور حتم خداوند حجّتی گرفته است (یعنی راه حقّ و وجوب پیروی از امام معصوم الیّلا را در هر زمانی برای مردم روشن ساخته است) پس کسی گمراه و هلاک نمی شود و در دوزخ قرار نمی گیرد مگر به برهانی آشکار، وکسی زنده نمی شود مگر آن که به برهان آشکار زنده شود، و به تحقیق آن چه که فرستاده شد، رسول خدا می ای از را برای مردم رسانید.

از این رو، وصیّت و سفارش او لازم دارید و از آن چه بعد از خود در میان شما گذارد، جدا نشوید. آن چیز بزرگ و گرانبها که عبارتند از: کتاب خدا و اهل بیت او؛ کسانی که هر کس به آنان تمسّک جوید، گمراه نشود و هر که آنها را ترک کند، هدایت نیابد.

بار خدایا! بر محمّد درود فرست که بنده و رسول تو و سرور رسولان و پیشوای پرهیزکاران و فرستادهٔ پروردگار جهانیان است.

سپس می گویی: خداوندا! بر امیر مؤمنان که وصیّ و جانشین رسول پروردگار جهانیان است. درود فرست.

کتاب نماز کتاب

ثُمَّ تُسَمِّى الْأَئِمَّةَ الْهِلِا حَتَّى تَنْتَهِيَ إِلَى صَاحِبِكَ.

ثُمَّ تَقُولُ: افْتَحْ لَهُ فَتْحاً يَسِيراً وَ انْصُرْهُ نَصْراً عَزِيزاً، اللَّهُمَّ أَظْهِرْ بِهِ دِينَكَ وَ سُنَّةَ نَبِيكَ حَتَّى لَا يَسْتَخْفِيَ بِشَيْءٍ مِنَ الْحَقِّ مَخَافَةَ أَحَدٍ مِنَ الْخَلْقِ.

اللَّهُمَّ إِنَّا نَرْغَبُ إِلَيْكَ فِي دَوْلَةٍ كَرِيمَةٍ تُعِزُّ بِهَا الْإِسْلاَمَ وَأَهْلَهُ وَ تُذِلُّ بِهَا النَّفَاقَ وَ أَهْلَهُ وَ تَذِلُّ بِهَا النَّفَاقَ وَ أَهْلَهُ وَ تَرْزُقُنَا بِهَا كَرَامَةَ أَهْلَهُ وَ تَجْعَلُنَا فِيهَا مِنَ الدُّعَاةِ إِلَى طَاعَتِكَ وَ الْقَادَةِ فِي سَبِيلِكَ وَ تَرْزُقُنَا بِهَا كَرَامَةَ الدُّنْيَا وَ الآخِرَةِ.

اللَّهُمَّ مَا حَمَّلْتَنَا مِنَ الْحَقِّ فَعَرِّفْنَاهُ وَ مَا قَصُرْنَا عَنْهُ فَعَلِّمْنَاهُ.

ثُمَّ يَدْعُو اللهَ عَلَى عَدُوِّهِ وَ يَسْأَلُ لِنَفْسِهِ وَ أَصْحَابِهِ، ثُمَّ يَرْفَعُونَ أَيْدِ يَهُمْ فَيَسْأَلُونَ اللهَ حَوَ ائِجَهُمْ كُلَّهَا حَتَّى إِذَا فَرَغَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ:

اللَّهُمَّ اسْتَجِبْ لَنَا وَ يَكُونُ آخِرَ كَلاَمِهِ أَنْ يَقُولَ: ﴿إِنَّ اللهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَ الْإِحْسَانِ وَ إِلنَّاهُمَّ اللهُ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَ الْإِحْسَانِ وَ إِللَّهُ مِنَا اللهُ ال

آنگاه ائمه ایک از پس از دیگری نام میبری، تا به امام زمانت برسی. سپس میگویی: و به آسانی جهان را به دست او فتح کن و او را نصرت کامل با عزّت و اقتدار بخش.

بار خدایا! به دست او دینت را و سنّت پیامبرت را آشکار ساز تا دیگر چیزی از حقّ و حقیقت ازترس احدی از خلق مخفی نماند.

خداونداً! ما به تو امید و اشتیاق داریم که دولت باکرامت آن امام زمان را به ظهور آوری و اسلام و اهلش را به او عزّت بخشی و نفاق و اهل نفاق را ذلیل و خوار گردانی، و ما را در آن دولت حقّه اهل دعوت به طاعت و از پیشوایان راه هدایت قرار دهی، و به واسطهٔ آن بزرگوار به ما عزّت و کرامت دنیا و آخرت عطا فرمایی.

بار خدایا! حق را که ما را به عمل به آن فر اخواندهای به ما بشناسان، و آن چه را که نشناخته ایم، به مقام و معرفتش ما را داناکن.

سپس بر دشمن امام زمان نفرین کند و برای خود و یاران آن حضرت طلب حاجت نماید. آنگاه مردم دستهای خود را بالا میبرند و تمامی حوایج خود را از خداوند در خواست میکنند، و چون امام جمعه از آن فارغ شد میگوید:

بار خدایاً! دعاهای ما را مستجاب کن ـو آخرین سخن او این باشد که بگوید (که این آیه را بخواند): «همانا خداوند به عدالت و نیکوکاری و دادن حق خویشان فرمان می دهد و از فحشا و منکرات و ظلم و ستم شما را باز می دارد و شما را پند و موعظه می دهد؛ شاید که پند گیرید».

ثُمَّ يَقُولُ: اللَّهُمَّ اجْعَلْنَا مِمَّنْ تَلَاكَّرَ فَتَنْفَعُهُ اللِّهُرَى. ثُمَّ يَنْزِلُ.

٧ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ
 قَالَ: سَأَلْتُهُ عَن الْجُمُعَةِ .

فَقَالَ: بِأَذَانَ وَ إِقَامَةٍ يَخْرُجُ الْإِمَامُ بَعْدَ الْأَذَانِ فَيَصْعَدُ الْمِنْبَرَ وَ يَخْطُبُ لَا يُصَلِّي النَّاسُ مَا دَامَ الْإِمَامُ عَلَى الْمِنْبَرِ، ثُمَّ يَقْعُدُ الْإِمَامُ عَلَى الْمِنْبَرِ قَدْرَ مَا يَقْرَأُ ﴿قُلْ هُوَ اللهُ النَّاسُ مَا دَامَ الْإِمَامُ عَلَى الْمِنْبَرِ، ثُمَّ يَقْعُدُ الْإِمَامُ عَلَى الْمِنْبَرِ قَدْرَ مَا يَقْرَأُ ﴿قُلْ هُوَ اللهُ النَّاسِ مَا دَامَ الْإِمَامُ عَلَى الرَّكُعةِ الرَّكُعةِ الرَّكُعةِ اللَّاكِمِ بِالنَّاسِ ثُمَّ يَقُرأُ بِهِمْ فِي الرَّكُعةِ اللَّولَ فَيُصَلِّي بِالنَّاسِ ثُمَّ يَقُرأُ بِهِمْ فِي الرَّعَلَةِ الْمُنَافِقِينَ.

٨ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنِ ابْنِ سِنَانٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَقْ وَ جَلَّ ﴿ خُذُوا فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنِ ابْنِ سِنَانٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَقْ وَ جَلَّ ﴿ خُذُوا فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنِ ابْنِ سِنَانٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ وَ جَلَّ ﴿ خُذُوا لَهُ عَنْدَكُمْ عِنْدَكُلِّ مَسْجِدٍ ﴾.

قَالَ: فِي الْعِيدَيْنِ وَ الْجُمُعَةِ.

سپس میگوید: خداوندا! ما را از کسانی قرار ده که تذکّر و یادآوری حقّ میکنند. و از آن بهره برده و سودمند میشوند. آنگاه از (منبر) فرود می آید.

٧ ـ محمّد بن مسلم گوید: از امام علی در مورد نماز جمعه پرسیدم.

فرمود: نماز جمعه با یک اذان و یک اقامه برپا می شود که امام بعد از اذان خارج شده و بر فراز منبر می رود و خطبه می خواند، و تا زمانی که امام بر فراز منبر است، مردم نماز نمی خوانند. سپس امام به اندازهای که سورهٔ ﴿قل هو الله أحد﴾ را بخواند بر فراز منبر می نشیند. پس از آن برمی خیزد و خطبهٔ (دوم) را آغاز می کند، آن گاه فرود می آید و با مردم نماز می گزارد و در رکعت نخست، سورهٔ جمعه و در رکعت دوّم سوره منافقین را می خواند. 

۸-ابن سنان گوید: امام صادق این در نماز عید فطر و قربان و نماز جمعه است.

9 - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّوْ فَلِيٍّ عَنِ السَّكُونِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْهُ.

كُلُّ وَاعِظٍ قِبْلَةٌ يَعْنِي إِذَا خَطَبَ الْإِمَامُ النَّاسَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ يَنْبَغِي لِلنَّاسِ أَنْ يَسْتَقْبلُوهُ.

#### (Y1)

## بَابُ الْقِرَاءَةِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَ لَيْلَتَهَا فِي الصَّلَوَاتِ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ مَنْصُورِ بْنِ حَازِم عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ

لَيْسَ فِي الْقِرَاءَةِ شَيْءٌ مُوَقَّتٌ إِلَّا الجُمُعَةِ تُقْرَأُ بِالْجُمُعَةِ وَ الْمُنَافِقِينَ.

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ وَ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَنْ سَمَاعَةَ عَنْ أَبِي بَصِيرِ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ ا

٩ ـ سكونى گويد: امام صادق التيلا فرمود:

رسول خدای فرموده است: هر خطیبی برای مستمعین و شنوندگان قبله است؛ یعنی هنگامی که در روز جمعه، امام خطبه میخواند، شایسته است که مردم رو به سوی او کنند.

## بخش هفتاد و یکم قرائت در نمازهای روز و شب جمعه

١ ـ منصور بن حازم گوید: امام صادق للطُّلاِ فرمود:

در قرائت نماز، سورهٔ ویژهای نیست مگر در (ظهر) جمعه که سورهٔ جمعه و منافقین خوانده می شود.

٢ ـ ابو بصير گويد: امام صادق التالم فرمود:

فروع کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲

اقْرَأْ فِي لَيْلَةِ الْجُمْعَةِ بِالْجُمْعَةِ وَ ﴿سَبِّحِ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى ﴾ وَ فِي الْفَجْرِ بِسُورَةِ الْجُمُعَةِ وَ الْمُنَافِقِينَ. الْجُمُعَةِ وَ الْمُنَافِقِينَ.

٣ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرِ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ أَبِي حَمْزَةَ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ عَلِيْ : بِمَا أَقْرَأُ فِي صَلاَةِ الْفَجْرِ فِي يَوْمِ الْجُمُعَةِ؟

فَقَالَ: اقْرَأْ فِي الْأُولَى بِسُورَةِ الْجُمُعَةِ وَ فِي الثَّانِيَةِ بِهِ ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدٌ ﴾ ثُمَّ اقْنُتْ حَتَّى تَكُونَا سَوَاءً.

٤ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْمُغِيرَةِ عَنْ جَمِيلٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم عَنْ أَبِي جَعْفَرِ عَلَيْ قَالَ:

إِنَّ اللهَ أَكْرَمَ بِالْجُمُّعَةِ الْمُؤْمِنِينَ، فَسَنَّهَا رَسُولُ اللهِ ﷺ بِشَارَةً لَهُمْ وَ الْمُنَافِقِينَ، تَوْبِيخاً لِلْمُنَافِقِينَ وَ لَا يَنْبَغِي تَرْكُهَا فَمَنْ تَرَكَهَا مُتَعَمِّداً فَلاَ صَلاَةَ لَهُ.

در شب جمعه، سورهٔ (جمعه) و ﴿سبّح اسم ربّك الأعلى ﴾، و در نماز صبح سورهٔ (جمعه) و ﴿قل هوالله أحد ﴾، و در ظهر جمعه، سورهٔ (جمعه) و (منافقين) را بخوان.

۳- حسین بن ابی حمزه گوید: به امام صادق الله عرض کردم: در نماز صبح روز جمعه، چه سورهای بخوانم؟

فرمود: در رکعت نخست، سورهٔ (جمعه) و در رکعت دوم ﴿قل هو الله أحد﴾ را بخوان، سیس (به اندازهٔ تفاوت دو سوره) قنوت بخوان تا دو رکعت برابر شوند.

۴ ـ محمّد بن مسلم گوید: امام باقر الیا فرمود:

خداوند مؤمنان را با سورهٔ (جمعه)گرامی داشت و رسول خدایگی برای مژده دادن به مؤمنان قرار سنّت قرار داد، و هم چنین سورهٔ (منافقین) را سرزنشی برای منافقان قرار داد و ترک آن سزاوار نیست و هر کس از روی عمد آن را ترک نماید، او را نماز (کاملی) نخواهد بود.

٥ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ لِللَّا عَنِ الْقِرَاءَةِ فِي الْجُمُعَةِ إِذَا صَلَّيْتُ وَحْدِي أَرْبَعاً أَجْهَرُ بِالْقِرَاءَةِ.

فَقَالَ: نَعَمْ، وَ قَالَ اقْرَأْ بِسُورَةِ الْجُمُعَةِ وَ الْمُنَافِقِينَ فِي يَوْمِ الْجُمُعَةِ.

7 ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَكَمِ عَنِ الْعَلاَءِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم عَنْ أَحَدِهِمَا اللَّهُ فِي الرَّجُلِ يُرِيدُ أَنْ يَقْرَأُ بِسُورَةِ الْجُمُعَةِ فِي الرَّجُلِ يُرِيدُ أَنْ يَقْرَأُ بِسُورَةِ الْجُمُعَةِ فِي الرَّجُمُعَةِ فَيَقْرَأُ ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدُ ﴾.

قَالَ: يَرْجِعُ إِلَى سُورَةِ ٱلجُمُعَةِ.

وَ رُوِيَ أَيْضاً: يُتِمُّهَا رَكْعَتَيْن ثُمَّ يَسْتَأْنِفُ.

٧ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ عَمَّارٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ يَزِيدَ قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهَا اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ

مَنْ صَلَّى الْجُمُعَةَ بِغَيْرِ الْجُمُعَةِ وَ الْمُنَافِقِينَ أَعَادَ الصَّلاَةَ فِي سَفَرٍ أَوْ حَضَرٍ. وَ رُوِيَ: لَا بَأْسَ فِي السَّفَرِ أَنْ يَقْرَأَ بِ ﴿ قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدٌ ﴾.

۵ حلبی گوید: از امام صادق الی دربارهٔ قرائت در روز جمعه پرسیدم که هر گاه خود به تنهایی چهار رکعت نماز را میگزارم، آیا قرائت را بلند بخوانم؟

فرمود: آري.

هم چنین فرمود: در روز جمعه، سورهٔ «جمعه» و «منافقین» را بخوان.

2 محمّد بن مسلم گوید: از امام (صادق یا امام باقر اللَّهُ ) پرسیدم: شخصی میخواهد در روز جمعه سورهٔ «جمعه» بخواند، ولی از روی فراموشی و اشتباه سورهٔ «قل هو الله أحد» را میخواند (چه وظیفهای دارد؟)

فرمود: باید به سورهٔ «جمعه» باز گردد.

و هم چنین روایت شده است: آن دو رکعت را به نیّت نماز نافله به شمار آورد و تمام نماید، سپس نماز را از سر گیرد.

٧ ـ عمر بن يزيد گويد: امام صادق عليه فرمود:

هر که نماز ظهر روز جمعه را به غیر سورهٔ «جمعه» و «منافقین» بخواند، باید نماز خود را اعاده کند؛ خواه در سفر باشد یا در حضر.

و روايت شده است: در سفر اشكالي ندارد كه انسان سورهٔ ﴿قل هو الله أحد ﴾ را بخواند.

.

غو<del>ر</del> کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲

#### (YY)

## بَابُ الْقُنُوتِ فِي صَلاَةِ الْجُمُعَةِ وَ الدُّعَاءِ فِيهِ

ا ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا عَنْ سَمَاعَةَ عَنْ أَبِي بَصِيرِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ الله

الْقُنُوتُ قُنُوتُ يَوْمِ الْجُمْعَةِ فِي الرَّكْعَةِ الْأُولَى بَعْدَ الْقِرَاءَةِ تَقُولُ فِي الْقُنُوتِ:

«لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ الْحَلِيمُ الْكَرِيمُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ الْعَظِيمُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ رَبُّ السَّمَاوَاتِ السَّبْعِ وَ رَبُّ الْعَظِيمِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ رَبُّ الْعَظِيمِ وَ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، اللَّهُمَّ الْأَرضِينَ السَّبْعِ وَ مَا فِيهِنَّ وَ مَا بَيْنَهُنَّ وَ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ وَ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ كَمَا أَكْرَمْتَنَا بِهِ، اللَّهُمَّ اجْعَلْنَا مِمَّنِ اخْتَرْتَهُ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ كَمَا أَكْرَمْتَنَا بِهِ، اللَّهُمَّ اجْعَلْنَا مِمَّنِ اخْتَرْتَهُ لِبَيْكَ وَ خَلَقْتَهُ لِجَنَّتِكَ اللَّهُمَّ لَا تُزِعْ قُلُوبَنَا بَعْدَ إِذْ هَدَيْتَنَا وَ هَبْ لَنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً إِنَّكَ أَنْتَ الْوَهَابُ».

## بخش هفتاد و دوم قنوت در نماز جمعه و دعای آن

١ ـ ابو بصير گويد: امام صادق لليا فرمود:

جاى قنوت ـدر نماز جمعه ـ در ركعت اوّلى بعد از قرائت است كه در آن مى گويى:

«لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ الْحَلِيمُ الْكَرِيمُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ رَبُّ السَّمَاوَاتِ السَّبْعِ وَ رَبُّ الْأَرْضِينَ السَّبْعِ وَ مَا فِيهِنَّ وَ مَا بَيْنَهُنَّ وَ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ وَ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ كَمَا أَكْرَمْتَنَا بِهِ، اللَّهُمَّ اجْعَلْنَا مِمَّنِ اخْتَرْتَهُ لِدِينِكَ وَ خَلَقْتَهُ لِجَنَّتِكَ اللَّهُمَّ لَا تُرْعُ قُلُوبَنَا بَعْدَ إِذْ هَدَيْتَنَا وَ هَبْ لَنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً إِنَّكَ أَنْتَ الْوَهَّابُ».

٢ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ
 أَيُّوبَ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ عَمَّارٍ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ يَقُولُ فِي قُنُوتِ الْجُمُعَةِ:
 إِذَا كَانَ إِمَاماً قَنَتَ فِي الرَّكْعَةِ الْأُولَى وَ إِنْ كَانَ يُصَلِّي أَرْبَعاً فَفِي الرَّكْعَةِ الثَّانِيَةِ
 قَبْلَ الرُّكُوع.

٣- عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ عَنْ أَبَانٍ عَنْ إِسْمَاعِيلَ الْجُعْفِيِّ عَنْ عُمْرَ بْنِ حَنْظَلَةَ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ لِيَّةِ: الْقُنُوتُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ. الْجُعْفِيِّ عَنْ عُمَرَ بْنِ حَنْظَلَةَ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ لِيَّةِ: الْقُنُوتُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ. فَقَالَ: أَنْتَ رَسُولِي إِلَيْهِمْ فِي هَذَا إِذَا صَلَّيْتُمْ فِي جَمَاعَةٍ فَفِي الرَّكُعَةِ الْأُولَى وَ إِذَا صَلَّيْتُمْ فِي جَمَاعَةٍ فَفِي الرَّكُعةِ الْأُولَى وَ إِذَا صَلَّيْتُمْ وُ حُدَاناً فَفِي الرَّكُعةِ الثَّانِيَةِ قَبْلَ الرُّكُوعِ.

# (٧٣) بَابُ مَنْ فَاتَتْهُ الْجُمُعَةُ مَعَ الْإِمَام

١ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عُثْمانَ عَنِ الْحَلَبِيِّ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَمَّنْ لَمْ يُدْرِكِ الْخُطْبَةُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ.

۲ ـ معاویة بن عمّار گوید: از امام صادق الله شنیدم که می فرمود:

در قنوت نماز جمعه اگر به امامت برگزار می شود، باید در رکعت اوّل قنوت بخواند، و اگر به صورت فرادی نماز را چهار رکعتی به جا می آورد، قنوت در رکعت دوّم، پیش از رکوع است. ۳ ـ عمر بن حنظله گوید: به امام صادق الله عرض کردم: قنوت در روز جمعه چگونه است؟ فرمود: تو فرستادهٔ من در بین شیعیان در این خصوص هستی. هر گاه نماز را (در روز جمعه) به جماعت گزاردید، قنوت در رکعت اوّل است، و اگر به تنهایی خواندید، در رکعت دوم پیش از رکوع است.

### بخش هفتاد و سوم کسی که نماز جمعه به صورت جماعت از او فوت شود

۱ ـ حلبی گوید: از امام صادق ملی از در مورد کسی که در روز جمعه به خطبهٔ نماز نمی رسد، پرسیدم.

قَالَ: يُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ، فَإِنْ فَاتَتْهُ الصَّلاَةُ فَلَمْ يُدْرِكْهَا فَلْيُصَلِّ أَرْبَعاً. وَ قَالَ: إِذَا أَدْرَكْتَ الْإِمَامَ قَبْلَ أَنْ يَرْكَعَ الرَّكْعَةَ الْأَخِيرَةَ فَقَدْ أَدْرَكْتَ الصَّلاَةَ، وَ إِنْ كُنْتَ أَدْرَكْتَهُ بَعْدَ مَا رَكَعَ فَهِيَ الظُّهْرُ أَرْبَعُ.

# (٧٤) بَابُ التَّطَوُّعِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ

ا \_ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ وَ غَيْرُهُ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرٍ قَالَ أَبُو الْحَسَنِ اللَّهِ:

الصَّلاَةُ النَّافِلَةُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ سِتُّ رَكَعَاتٍ بُكْرَةً وَ سِتُّ رَكَعَاتٍ صَدْرَ النَّهَارِ وَرَكْعَتَانِ إِذَا زَالَتِ الشَّمْسُ، ثُمَّ صَلِّ الْفَرِيضَةَ وَ صَلِّ بَعْدَهَا سِتَّ رَكَعَاتٍ.

٢ ـ جَمَاعَةٌ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ عَنْ مُرَادِ بْنِ خَارِجَةَ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ ا

فرمود: دو رکعت نماز بخواند، و اگر به نماز جمعه هم نرسید، پس چهار رکعت نماز به جا آورد.

هم چنین فرمود: هرگاه پیش از رکوع رکعت آخر به امام رسیدی، نمازت درست است، و اگر پس از رکوع رسیدی، این نماز، باید نماز ظهر محسوب شود که چهار رکعت است.

### بخش هفتاد و چهارم نافلهٔ روز جمعه

١ ـ احمد بن محمّد بن ابي نصر گويد: امام رضاعك فرمود:

نماز نافله در روز جمعه، شش رکعت در بامداد، شش رکعت در اوّل روز، دو رکعت هنگام ظهر میباشد. سپس نماز واجب را بخوان و بعد از آن، شش رکعت دیگر به جا آور. ۲ ـ مراد بن خارجه گوید: امام صادق ملیلاً فرمود:

أَمَّا أَنَا فَإِذَا كَانَ يَوْمُ الْجُمُعَةِ وَكَانَتِ الشَّمْسُ مِنَ الْمَشْرِقِ بِمِقْدَارِهَا مِنَ الْمَغْرِبِ فِي وَقْتِ صَلاَةِ الْعَصْرِ صَلَّيْتُ سِتَّا، فَإِذَا انْتَفَخَ النَّهَارُ صَلَّيْتُ سِتًا، فَإِذَا زَاغَتِ الشَّمْسُ أَوْ زَالَتْ صَلَّيْتُ رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ صَلَّيْتُ الظُّهْرَ ثُمَّ صَلَّيْتُ بَعْدَهَا سِتًا. وَاغَتِ الشَّمْسُ أَوْ زَالَتْ صَلَّيْتُ رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ صَلَّيْتُ الظَّهْرَ ثُمَّ صَلَّيْتُ الظَّهْرَ ثُمَّ صَلَيْتُ بَعْدَهَا سِتًا. ٣ ـ جَمَاعَةً عَنْ أَحْمَد بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ أَوْ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِنَانٍ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَجْلاَنَ قَالَ: قَالَ أَبُو جَعْفَرِ اللّهِ: إِنْ سِنَانٍ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَجْلاَنَ قَالَ: قَالَ أَبُو جَعْفَرِ اللّهِ: إِذَا كُنْتَ شَاكًا فِي الزَّوَالِ فَصَلِّ رَكْعَتَيْنِ فَإِذَا اسْتَيْقَنْتَ فَابُدَأْ بِالْفَرِيضَةِ.

#### (YO)

#### بَابُ نَوَادِر الْجُمُعَةِ

١ - الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنِ النَّضْرِ بْنِ سُوَيْدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سِنَانٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ لليَّلِ قَالَ:
 تَقُولُ فِي آخِر سَجْدَةٍ مِنَ النَّوَافِل بَعْدَ الْمَغْرِب لَيْلَةَ الْجُمُعَةِ:

هرگاه روز جمعه فرا رسد من به هنگام ارتفاع آفتاب در سمت مشرق به اندازهٔ ارتفاعش در سمت مغرب در وقت نماز عصر، شش رکعت نماز میخوانم و چون روز بلند شود، شش رکعت دیگر به جا می آورم، و هنگامی که آفتاب به سمت مغرب رود، یا از جانب مشرق زایل شود، دو رکعت نماز می گزارم، سپس نماز ظهر را می خوانم و پس از انجام فریضهٔ ظهر، شش رکعت دیگر به جا می آورم.

٣ ـ عبدالله بن عجلان گوید: امام باقر النا فرمود:

چون در زوال آفتاب شک کردی، دو رکعت نماز (نافله) بخوان و چون یقین به زوال کردی، نماز فریضه را آغاز کن.

بخش هفتاد و پنجم احادیثی نکتهدار دربارهٔ جمعه ۱ ـ عبدالله بن سنان گوید: امام باقر علیه فرمود: ٣٧٠ أوروع كافي ج / ٢

«اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِوَجْهِكَ الْحَرِيمِ وَ اسْمِكَ الْعَظِيمِ أَنْ تُصَلِّي عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ وَ أَنْ تَغْفِرَ لِى ذَنْبِىَ الْعَظِيمَ» سَبْعاً.

٢ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ وَ مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ اللهِ عَلَيْ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْهُ: اللهِ عَلَيْهُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْهُ:

أَكْثِرُوا مِنَ الصَّلاَةِ عَلَيَّ فِي اللَّيْلَةِ الْغَرَّاءِ وَ الْيَوْمِ الْأَزْهَرِ لَيْلَةِ الْجُمُعَةِ وَ يَوْمِ الْأَزْهَرِ لَيْلَةِ الْجُمُعَةِ وَ يَوْمِ الْخُرُوا مِنَ الصَّلاَةِ الْجُمُعَةِ.

فَسُئِلَ إِلَى كَم الْكَثِيرُ؟

قَالَ: إِلَى مِائَةٍ وَ مَا زَادَتْ فَهُوَ أَفْضَلُ.

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ حَسَّانَ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ عَلِيً ابْنِ عَبْدِ اللهِ عَنْ يَزِيدَ بْنِ إِسْحَاقَ عَنْ هَارُونَ بْنِ خَارِجَةَ عَنِ الْـمُفَضَّلِ عَنْ أَبِي جَعْفَر اللهِ قَالَ:

مَا مِنْ شَيْءٍ يُعْبَدُ اللهُ بِهِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ أَحَبَّ إِلَيَّ مِنَ الصَّلاَةِ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ.

در سجدهٔ آخر نافلههاى بعد از نماز مغرب شب جمعه، هفت بار اين دعا را بخوان: «اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِوَجْهِكَ الْكَرِيمِ وَ اسْمِكَ الْعَظِيمِ أَنْ تُصَلِّيَ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ وَ أَنْ تَعْفِرَ لِي ذَنْبِيَ الْعَظِيمِ.
الْعَظِيمَ».

٢ ـ قدّاح گويد: امام صادق عليه فرمود:

رسول خدایک فرموده است: در شب نورانی و روز درخشان که همان شب و روز جمعه است، بر من صلوات بسیار بفرستید.

از آن حضرت پرسیدند: چقدر صلوات بفرستیم؟

فرمود: تا صد بار و هر چه بیشتر، بهتر.

٣ ـ مفضّل گويد: امام صادق لليُّلا فرمود:

در روز جمعه چیزی نیست که خداوند با آن پرستش شود که از صلوات بر محمّد و آل محمّد در نزد من محبوبتر باشد.

٤ - عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ رَفَعَهُ قَالَ: قَالَ: إِذَا صَلَّيْتَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فَقُل:

«اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ الْأَوْصِيَاءِ الْمَرْضِيِّينَ بِأَفْضَلِ صَلَوَاتِكَ وَ بَارِكْ عَلَيْهِمْ بِأَقْضَلِ بَرَكَاتِكَ وَ السَّلاَمُ عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمْ وَ رَحْمَةُ اللهِ وَ بَرَكَاتُهُ».

فَإِنَّهُ مَنْ قَالَهَا فِي دُبُرِ الْعَصْرِ كَتَبَ اللهُ لَهُ مِائَةَ أَلْفِ حَسَنَةٍ، وَ مَحَا عَنْهُ مِائَةَ أَلْفِ مَيْئَةٍ، وَ مَحَا عَنْهُ مِائَةَ أَلْفِ مَيْئَةٍ، وَ قَضَى لَهُ بِهَا مِائَةَ أَلْفِ دَرَجَةٍ.

٥ ـ وَ رُوِيَ: أَنَّ مَنْ قَالَهَا سَبْعَ مَرَّاتٍ رَدَّ اللهُ عَلَيْهِ مِنْ كُلِّ عَبْدٍ حَسَنَةً وَ كَانَ عَملُهُ فِي ذَلِكَ الْيَوْم مَقْبُولاً وَ جَاءَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَ بَيْنَ عَيْنَيْهِ نُورٌ.

7 ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى عَنْ حَمَّادِ بْنِ عُثْمانَ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ يَقُولُ:

يُسْتَحَبُّ أَنْ تَقْرَأَ فِي دُبُرِ الْغَدَاةِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ الرَّحْمَنَ كُلَّهَا ثُمَّ تَقُولَ كُلَّمَا قُلْتَ: ﴿فَبِأَيِّ آلاءِ رَبِّكُمٰ تُكَذِّبُانِ﴾: «لَا بِشَيْءٍ مِنْ آلائِكَ رَبِّ أُكذَّبُ».

۴ ـ سهل بن زیاد در روایت مرفوعهای گوید: حضرتش فرمود:

چون روز جمعه، نماز گزاردى بگو: «اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ الْأَوْصِيَاءِ الْـمَوْضِيِّينَ بِأَفْضَلِ صَلَوَاتِكَ وَ بَارِكْ عَلَيْهِمْ بِأَفْضَلِ بَرَكَاتِكَ وَ السَّلاَمُ عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمْ وَ رَحْمَةُ اللهِ وَ بَرَكَاتُهُ».

چرا که هر کس بعد از نماز عصر این دعا را بخواند، خداوند برای او صد هزار حسنه می نویسد، صد هزار گناه از نامهٔ اعمال او پاک می نماید، صد هزار حاجت او را روا سازد وصد هزار درجه او را بالا می برد.

۵ ـ روایت شده است: هر کس این صلوات را هفت بار بخواند، خداوند از هر بندهای حسنهای به او باز می گرداند و عمل او در آن روز مقبول و پذیرفته می شود و روز رستاخیز در حالی می آید که از میان دو چشم او نور می تابد.

٤ ـ حمّاد بن عثمان گوید: از امام صادق الله شنیدم که می فرمود:

مستحب است که در روز جمعه پس از نماز صبح سورهٔ «الرّحمان» را به طور کامل بخوانی و هرگاه این آیه را خواندی که ﴿فبأیّ آلاء ربّکما تکذّبان﴾ میگویی: «لابشیء من آلائك ربّ أکذّب».

-

٧ ـ وَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ أَيُّوبَ بْنِ نُوحٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي حَمْزَةَ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ عَلِيَّةِ:

مَنْ قَرَأَ الْكَهْفَ فِي كُلِّ لَيْلَةِ جُمُعَةٍ كَانَتْ كَفَّارَةَ مَا بَيْنَ الْجُمُعَةِ إِلَى الْجُمُعَةِ. قَالَ: وَ رَوَى غَيْرُهُ أَيْضاً فِيمَنْ قَرَأَهَا يَوْمَ الْجُمُعَةِ بَعْدَ الظُّهْرِ وَ الْعَصْرِ مِثْلَ ذَلِكَ. ٨- أَبُو عَلِيّ الْأَشْعَرِيُّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سَالِم عَنْ أَحْمَدَ بْنِ النَّضْرِ عَنْ عَمْرو بْنِ

٨ - أَبُو عَلِيٍّ الْأَشْعَرِيُّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سَالِمٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ النَّضْرِ عَنْ عَمْرِو بْنِ
 شِمْرٍ عَنْ جَابِرٍ قَالَ:

كَانَ أَبُو جَعْفَرٍ اللَّهِ يُبَكِّرُ إِلَى الْمَسْجِدِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ حِينَ تَكُونُ الشَّمْسُ قَدْرَ رُمْح، فَإِذَا كَانَ شَهْرُ رَمَضَانَ يَكُونُ قَبْلَ ذَلِكَ وَ كَانَ يَقُولُ:

إِنَّ لِجُمَعِ شَهْرِ رَمَضَانَ عَلَى جُمَعِ سَائِرِ الشُّهُورِ فَضْلاً كَفَضْلِ شَهْرِ رَمَضَانَ عَلَى عَلَى عَلَى سَائِرِ الشُّهُورِ.

٧ ـ محمّد بن ابي حمزه گويد: امام صادق علي فرمود:

هر کس در هر شب جمعه سورهٔ «کهف» را بخواند، کفّارهٔ گناهان او تا جمعهٔ دیگر خواهد بود.

راوی گوید: هم چنین دیگری روایت کرده است:

هر کس در روز جمعه، بعد از نماز ظهر وعصر، سورهٔ «کهف» را بخواند، همان ثواب را خواهد داشت.

۸ جابر گوید: امام باقر الله همواره بامدادروز جمعه، آنگاه که شاخص آفتاب به اندازهٔ نیزهای می رسید، زود به مسجد می رفت و چون ماه رمضان می شد، پیش از آن وقت می آمد و می فرمود:

همانا جمعههای ماه رمضان بر جمعههای ماههای دیگر همانند ماه رمضان بر ماههای دیگر فضیلت و برتری دارد.

9 - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ وَ عَلِيٍّ بْنِ مُحَمَّدٍ الْقَاسَانِيِّ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ سُلَيْمانَ بْنِ دَاوُدَ الْمِنْقَرِيِّ عَنْ حَفْصِ بْنِ غِيَاثٍ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ يَقُولُ سُلَيْمانَ بْنِ دَاوُدَ الْمِنْقَرِيِّ عَنْ حَفْصِ بْنِ غِيَاثٍ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ يَقُولُ فِي رَجُلٍ أَدْرَكَ الْجُمُعَةَ وَ قَدِ ازْدَحَمَ النَّاسُ فَكَبَّرَ مَعَ الْإِمَامِ وَ رَكَعَ وَ لَمْ يَقْدِرْ عَلَى السَّجُودِ وَ قَامَ الْإِمَامُ وَ النَّاسُ فِي الرَّكْعَةِ الثَّانِيَةِ وَ قَامَ هَذَا مَعَهُمْ فَرَكَعَ الْإِمَامُ وَ لَمْ يَقْدِرْ هَذَا عَلَى السَّجُودِ كَيْفَ يَقْدِرْ هَذَا عَلَى السَّجُودِ كَيْفَ يَقْدِرْ هَذَا عَلَى السَّجُودِ كَيْفَ يَصْنَعُ .

فَقَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ ال

۹ حفص بن غیاث گوید: از امام صادق الی شنیدم که دربارهٔ شخصی که نماز جمعه را با مردم بسیار انبوه درک می کند و او با امام تکبیر می گوید و به رکوع می رود، ولی به جهت ازد حام نتواند به سجده رود، و امام و مأمومین بر خیزند و مشغول رکعت دوم نماز شوند و او نیز با آنان بایستد، سپس امام به رکوع رکعت دوم رود و این شخص به سبب ازد حام و انبوهی نمازگزاران نتواند به رکوع رود، ولی بتواند به سجده رود که در این صورت باید چه کند؟

فرمود: رکعت اوّل این شخص تا رکوع تمام بوده است و چون در رکعت اوّل به سجده نرفته، آن رکعت از نمازش ناقص مانده و تمام نشده است و هنگامی که به رکوع دوم امام رسیده و آن را به جا نیاورده، آن رکعت نیز تمام نیست. حال وقتی در رکعت دوم، سجده را به جا میآورد، اگر این سجده را برای رکعت اوّل قصد کند، یک رکعت از نمازش تمام میشود. در این صورت هنگامی که امام، نماز را سلام میدهد، او برمی خیزد و یک رکعت نماز می گزارد و سجده و تشهّد را به جا میآورد و سلام میدهد، و اگر آن سجده را قصد کند و نیّت رکعت اوّل نکند، نه رکعت اوّل او درست و تمام است و نه رکعت دوم او.

ر ۲ فروع کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲

١٠ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي عَبْدِ اللهِ رَفَعَهُ قَالَ: قِيلَ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ يَرْعُمُ بَعْضُ النَّاسِ أَنَّ النُّورَةَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ مَكْرُوهَةً .

فَقَالَ: لَيْسَ حَيْثُ ذَهَبَ ، أَيُّ طَهُورِ أَطْهَرُ مِنَ النُّورَةِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ؟

# أَبْوَابُ السَّفَرِ (٧٦)

# بَابُ وَقْتِ الصَّلاَةِ فِي السَّفَرِ وَ الْجَمْعِ بَيْنَ الصَّلاَتَيْنِ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ أَبِي نَصْرِ عَنْ صَفْوَانَ الْجَمَّالِ قَالَ: صَلَّيْتُ خَلْفَ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلْ عِنْدَ الزَّوَالِ فَقُلْتُ: بِأَبِي وَ أَمِّي! وَقْتُ الْعَصْرِ؟ فَقَالَ: وَقْتُ مَا تَسْتَقِيلُ إِبِلَكَ.

فَقُلْتُ: إِذَا كُنْتُ فِي غَيْرِ سَفَرٍ ؟ فَقَالَ: عَلَى أَقَلَ مِنْ قَدَمٍ ثُلُثَيْ قَدَمٍ وَقْتُ الْعَصْرِ.

۱۰ - احمد بن محمّد در روایت مرفوعهای گوید: به امام صادق الله گفتند: بعضی از مردم گمان میکنند که استفاده از نوره در روز جمعه مکروه است.

فرمود: چنین نیست، کدام پاک کنندهای در روز جمعه پاک کننده تر از نوره است؟!

## بخشهای مربوط به احکام نماز در سفر بخش هفتاد و ششم وقت نماز در سفر و حکم جمع بین دو نماز

۱ ـ صفوان جمّال گوید: هنگام زوال، پشت سر امام صادق الله نماز خواندم و عرض کردم: پدر و مادرم به فدایت! وقت نماز عصر چه وقتی است؟ فرمود: وقتی که شترهای خود را از چراگاه به منزل می آوری. عرض کردم: اگر در غیر سفر باشم چه؟ فرمود: یک قدم کمتر از دو سوم قدم وقت نماز عصر.

کتاب نماز کتاب کتاب نماز

٢ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ شَمُّونٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ وَقْتِ الظُّهْرِ فِي اللهِ بْنِ الْقَاسِمِ عَنْ مِسْمَعٍ أَبِي سَيَّارٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ وَقْتِ الظُّهْرِ فِي يَوْمِ الْجُمُعَةِ فِي السَّفَرِ.

فَقَالَ: عِنْدَ زَوالِ الشَّمْسِ، وَ ذَلِكَ وَقُتُهَا يَوْمَ الْجُمُعَةِ فِي غَيْرِ السَّفَرِ.

٣ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ الْحَلِّبِيِّ عَنْ أَبِي عَنْ أَبِي عَمْد اللهِ المَا اللهِ المَا اللهِ اللهِ المِلْ اللهِ اللهِ المِلْ المَالِمُ المَا اللهِ المَا اللهِ اللهِ المَا ال

كَانَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْ إِذَا كَانَ فِي سَفَرٍ أَوْ عَجَّلَتْ بِهِ حَاجَةٌ يَجْمَعُ بَيْنَ الظُّهْرِ وَ الْعَصْرِ وَ بَيْنَ المُعْرِبِ وَ الْعِشَاءِ.

قَالَ: وَ قَالَ أَبُو عَبُدِ اللهِ عَلَيْ : لَا بَأْسَ بِأَنْ تُعَجِّلَ عِشَاءَ الآخِرَةِ فِي السَّفَرِ قَبْلَ أَنْ يَغِيبَ الشَّفَقُ.

٤ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ عَنِ ابْنِ بُكَيْرٍ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ ذُرَارَةَ قَالَ: كُنْتُ أَنَا وَ نَفَرٌ مِنْ أَصْحَابِنَا مُتَرَافِقِينَ فِيهِمْ مُيَسِّرٌ فِيما بَيْنَ مَكَّةَ وَ الْمَدِينَةِ فَارْ تَحَلْنَا وَ نَحْنُ نَشُكُ فِي الزَّوَالِ.

۲ ـ مسمع ابو سیّار گوید: از امام صادق الله دربارهٔ وقت نماز ظهر روز جمعه در سفر سؤال کردم.

فرمود: هنگام زوال آفتاب و همان، وقت نماز ظهر روز جمعه، در غیر سفر است.

۳ ـ حلبی گوید: امام صادق ملی فرمود: همواره رسول خدای آنگاه که در سفر بود، یا کاری ضروری داشت، نماز ظهر و عصر و نماز مغرب و عشا را یکجا می خواند.

هم چنین فرمود: اشکالی ندارد که در سفر، نماز عشا را پیش از فرو رفتن سرخی مغرب به جا آوری.

۴ ـ عبید بن زراره گوید: با چند تن از دوستان هم سفر بودم ـکه از جملهٔ آنان میسّر بود ـ بین مکّه و مدینه بودیم که در زوال آفتاب شکّ کردیم.

فروع كافي ج / ۲

فَقَالَ بَعْضُنَا لِبَعْضِ: فَامْشُوا بِنَا قَلِيلاً حَتَّى نَتَيَقَّنَ الزَّوَالَ ثُمَّ نُصَلِّيَ. فَفَعَلْنَا فَمَا مَشَيْنَا إِلَّا قَلِيلاً حَتَّى عَرَضَ لَنَا قِطَارُ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ فَقُلْتُ: أَتَى الْقِطَارُ.

فَرَأَيْتُ مُحَمَّدَ بْنَ إِسْمَاعِيلَ ، فَقُلْتُ لَهُ: صَلَّيْتُمْ؟

فَقَالَ لِي: أَمَرَنَا جَدِّي فَصَلَّيْنَا الظُّهْرَ وَ الْعَصْرَ جَمِيعاً، ثُمَّ ارْتَحَلْنَا فَذَهَبْتُ إِلَى أَصْحَابِي فَأَعْلَمْتُهُمْ ذَلِكَ.

٥ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنْ أَبَانِ عَنْ عُمَرَ بْن يَزِيدَ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ الللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ

وَقْتُ الْمَغْرِبِ فِي السَّفَرِ إِلَى تُلُثِ اللَّيْلِ. وَ رُوِيَ أَيْضاً: إِلَى نِصْفِ اللَّيْلِ.

بعضى گفتند: اندكى راه برويم تا به زوال يقين كنيم، سپس نماز خود را بخوانيم.

همین کار را کردیم، مقدار کمی راه رفتیم و به قافلهٔ امام صادق الله رسیدیم. با خود گفتم: نزد آن حضرت بروم که ناگاه محمّد بن اسماعیل را دیدم. به او گفتم: آیا شما نماز خوانده اید؟

گفت: جدّم (امام صادق النبخ) به ما امر فرموده که نماز ظهر و عصر را با هم به جا آوریم. ما سپس کوچ کردیم. من نزد یاران خویش رفتم و آن سخن را به آنان باز گفتم.

۵ ـ عمر بن يزيد گويد: امام صادق التلا فرمود:

وقت نماز مغرب در سفر تا یک سوم از شب است.

روایت شده است: تا نصف شب نیز می توان خواند.

#### (VV)

## بَابُ حَدِّ الْمَسِيرِ الَّذِي تُقْصَرُ فِيهِ الصَّلاَةُ

١ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ جَمِيلٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ عَنْ جَمِيلٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ عَنْ إَبْرَاهِيمَ
 أبي جَعْفَرِ عَنْ إِنْ إِبْرَاهِيمَ

التَّقْصِيرُ فِي بَرِيدٍ وَ الْبَرِيدُ أَرْبَعَةُ فَرَاسِخَ.

٢ ـ وَ عَنْهُ عَنْ أَبِيهِ عَنِ اَبْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ أَبِي أَيُّوبَ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ الل

فَقالَ: بَريدٌ.

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى الْخَزَّازِ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَى قَالَ: بَيْنَا نَحْنُ جُلُوسٌ وَ أَبِي عِنْدَ وَالْ لِبَنِي أُمَيَّةَ عَلَى الْمَدِينَةِ إِذْ جَاءَ أَبِي فَجَلَسَ ، فقال:

## بخش هفتاد و هفتم مقدار مسافتی که نماز در آن قصر می شود

۱ ـ زراره گوید: امام باقر الله فرمود: نماز در مسافت یک برید قصر است و برید چهار فرسخ است.

۲ ـ ابو ایّوب گوید: به امام صادق الله گفتم: کمترین مسافتی که مسافر نماز را در آن قصر می خواند، چه مقدار است؟

فرمود: یک برید.

٣ ـ يكى از اصحاب ما گويد: امام صادق التلا فرمود:

(با جمعی) نشسته بودیم و پدرم (امام باقر الله این نزد حاکم اُموی مدینه بود، ناگاه پدرم آمد و نشست. آن گاه فرمود:

٣٧٨ / ٣٧٨

كُنْتُ عِنْدَ هَذَا قُبَيْلُ فَسَأَلَهُمْ عَنِ التَّقْصِيرِ.

فَقَالَ: قَائِلٌ مِنْهُمْ فِي ثَلاَثٍ وَ قَالَ قَائِلٌ مِنْهُمْ: يَوْمٍ وَ لَيْلَةٍ، وَ قَالَ قَائِلٌ مِنْهُمْ: رَوْحَةِ.

فَسَأَلَنِي فَقُلْتُ لَهُ: إِنَّ رَسُولَ اللهِ عَيْنَ لَمَّا نَزَلَ عَلَيْهِ جَبْرَئِيلُ اللَّهِ بِالتَّقْصِيرِ.

قَالَ لَهُ النَّبِيُّ عَلَيْكُ : فِي كَمْ ذَاكَ؟

فَقالَ: فِي بَرِيدٍ.

قَالَ: وَأَيُّ شَيْءٍ الْبَريدُ؟

قَالَ: مَا بَيْنَ ظِلِّ عَيْرٍ إِلَى فَيْءِ وُعَيْرٍ.

قَالَ: ثُمَّ عَبَرْنَا زَمَاناً ثُمَّ رُوِيَ بَنُو أُمَيَّةُ يَعْمَلُونَ أَعْلاَماً عَلَى الطَّرِيقِ وَ أَنَّهُمْ ذَكَرُوا مَا تَكَلَّمَ بِهِ أَبُو جَعْفَرِ اللَّهِ فَذَرَعُوا مَا بَيْنَ ظِلِّ عَيْرٍ إِلَى فَيْءِ وُعَيْرِ ثُمَّ جَزَّوهُ إِلَى اثْنَيْ عَمْرَ مِيلًا، فَوَضَعُوا الْأَعْلاَمَ فَلَمَّا عَشَرَ مِيلًا، فَوَضَعُوا الْأَعْلاَمَ فَلَمَّا عَشَرَ مِيلًا، فَوَضَعُوا الْأَعْلاَمَ فَلَمَّا عَشَرَ مِيلًا، فَوَضَعُوا الْأَعْلاَمَ فَلَمَّا ظَهَرَ بَنُو هَاشِم غَيَّرُوا أَمْرَ بَنِي أُمَيَّةَ غَيْرَةً، لِأَنَّ الْحَدِيثَ هَاشِمِيٍّ فَوَضَعُوا إِلَى جَنْبِ كُلِّ عَلَمٍ عَلَماً.

لحظاتی پیش نزد این حاکم بودم (و او از فقها) دربارهٔ حدّ قصر نماز سؤال کرد. یکی از آنها گفت: سه شب (سیر کردن) موجب قصر نماز است.

دیگری گفت: یک شبانه روز.

دیگری گفت: بعد از زوال تا هنگام شب.

وقتی حاکم از من پرسید، به او گفتم: هنگامی که جبرئیل اید بر رسول خداید نازل شد و حکم قصر نماز را آورد، پیامبر کی به او فرمود: در چه مسافتی باید نماز را قصر خواند؟ عرض کرد: فاصلهٔ میان سایهٔ کوه عَیْر تا سایهٔ کوه وَ عَیْر.

امام صادق الله فرمود: سپس زمانی گذشت تا این که بنی امیّه مصلحت دیدند که بر سر راه مکّه علمهایی نصب کنند و آن چه را که امام باقر الله فرموده بود، به یاد آورند و این فاصلهٔ میان سایهٔ کوه عَیْر تا سایهٔ کوه وَ عَیْر را اندازه گیری کردند و آن را به دوازده میل بخش و علامت گذاری نمودند که هر میل معادل سه هزار و پانصد ذراع بود، و نشانه هایی گذاردند، و هنگامی که بنی هاشم (بنی عبّاس) غالب شدند، کارهای بنی امیّه را به جهت رشک تغییر دادند، چرا که این حدیث (مقدار مسافت در قصر شدن نماز) هاشمی است. پس در کنار هر علم و نشانهای از آنها، علم و نشانهای گذاردند.

٤ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ المِلْمُ المِلْمُ المِلْمُ اللهِ المِلْمُ المِلْمُ المِلْمُ المَالِمُ المِ

فَقَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ إِنَّ رَسُولَ اللهِ عَلَيْ جَعَلَ حَدَّ الْأَمْيَالِ مِنْ ظِلِّ عَيْرٍ إِلَى ظِلِّ وَعَيْرٍ وَ هُمَا جَبَلاَنِ بِالْمَدِينَةِ، فَإِذَا طَلَعَتِ الشَّمْسُ وَقَعَ ظِلُّ عَيْرٍ إِلَى ظِلِّ وُعَيْرٍ وَ هُوَ الْمِيلُ الَّذِي وَضَعَ رَسُولُ اللهِ عَيْنِهُ عَلَيْهِ التَّقْصِيرَ.

٥ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ الْبَرْقِيِّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَسْلَمَ الْجَبَلِيِّ عَنْ صَبَّاحِ الْحَذَّاءِ عَنْ إِسْحَاقَ بْن عَمَّارِ قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا الْحَسَنِ اللَّهِ عَنْ قَوْمَ خَرَجُوا فِي سَفَرِ فَلَمَّا انْتَهَوْا إِلَى الْمَوْضِعِ الَّذِي يَجِبُ عَلَيْهِمْ فِيهِ التَّقْصِيرُ قَصَّرُواً مِنَ الصَّلاَةِ، فَلَمَّا صَارُوا عَلَى فَرْسَخَيْنِ أَوْ عَلَى يَجِبُ عَلَيْهِمْ فِيهِ التَّقْصِيرُ قَصَّرُواً مِنَ الصَّلاَةِ، فَلَمَّا صَارُوا عَلَى فَرْسَخَيْنِ أَوْ عَلَى ثَلاَثَةِ فَرَاسِخَ أَوْ أَرْبَعَةٍ تَخَلَّفَ عَنْهُمْ رَجُلُ لَا يَسْتَقِيمُ لَهُمْ السَّفَرُ إِلَّا بِمَجِيئِهِ إِلَيْهِمْ، فَأَقَامُوا عَلَى يَنْتَظِرُونَ مَحِيئِهِ إِلَيْهِمْ، فَأَقَامُوا عَلَى فَرْهِمْ أَوْ يَنْصَرِفُونَ هَلْ يَنْبَغِي لَهُمْ أَنْ يُتِمُوا ذَلِكَ أَيَّاماً لَا يَدْرُونَ هَلْ يَمْضُونَ فِي سَفَرِهِمْ أَوْ يَنْصَرِفُونَ هَلْ يَنْبَغِي لَهُمْ أَنْ يُتِمُوا الصَّلاَةَ أَوْ يُقِيمُوا عَلَى تَقْصِيرِهِمْ؟

۴ ـ راوی گوید: از امام صادق الله از حد و اندازهٔ میلهایی که در آن قصر شدن نماز واجب می شود، سؤال کردند.

فرمود: رسول خدا عَيَّلُ حدٌ ميلها را از سايهٔ كوه عَيْر تا سايهٔ كوه وَ عَيْر ـكه دو كوه در مدينه اند ـ قرار داد و چون خورشيد طلوع كند، سايهٔ عَيْر بر زمين مى افتد تا آن وقتى كه سايهٔ وعير بر زمين مى افتد و اين همان ميلى است كه رسول خدا عَيَّلُهُ قصر شدن نماز را بر آن بنا گذاشت، (كه چهار فرسخ مى شود).

۵ - اسحاق بن عمّار گوید: از امام کاظم الله پرسیدم: گروهی عازم مسافرت شدند و چون به جایی رسیدند که نماز قصر بر آنان واجب می شود، نماز را شکسته خواندند و چون به دو ـ یا سه و یا چهار ـ فرسخی رسیدند، یکی از آنان از رفتن منصرف شد و بازگشت و سفر آنها نیز جز با آمدن او صورت نمی پذیرد. مدّتی ماندند و انتظار آمدن او را کشیدند؛ زیرا سفرشان بدون آمدن او ممکن نبود. چند روزی ماندند و نمی دانستند که آیا سفر خود را ادامه می دهند، یا باز می گردند. آیا برای آنان سزاوار است که نماز خود را تمام بخوانند، یا این که باید همچنان نمازشان را قصر بخوانند؟

قَالَ: إِنْ كَانُوا بَلَغُوا مَسِيرَةَ أَرْبَعَةِ فَرَاسِخَ فَلْيُقِيمُوا عَلَى تَقْصِيرِهِمْ أَ قَامُوا أَمِ انْصَرَفُوا، وَ إِنْ كَانُوا سَارُوا أَقَلَّ مِنْ أَرْبَعَةِ فَرَاسِخَ فَلْيُتِمُّوا الصَّلاَةَ أَقَامُوا أَوِ انْصَرَفُوا، فَإِذَا مَضَوْا فَلْيُقَصِّرُوا.

#### (VA)

# بَابُ مَنْ يُرِيدُ السَّفَرَ أَوْ يَقْدَمُ مِنْ سَفَرِ مَتَى يَجِبُ عَلَيْهِ التَّقْصِيرُ أَوِ الَّتمَامُ؟

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنِ الْعَلاَءِ بْنِ رَزِينٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ الرَّجُلُ يُرِيدُ السَّفَرَ مَتَى يُقَصِّرُ؟

قَالَ: إِذَا تَوَارَى مِنَ الْبُيُوتِ.

قَالَ: قُلْتُ: الرَّجُلُ يُريدُ السَّفَرَ فَيَخْرُجُ حِينَ تَزُولُ الشَّمْسُ.

قَالَ: إِذَا خَرَجْتَ فَصَلِّ رَكْعَتَيْن.

وَ رَوَى الْحُسَيْنُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ صَفْوَانَ وَ فَضَالَةَ عَنِ الْعَلاَءِ مِثْلَهُ

فرمود: نمازشان را همچنان قصر بخوانند چه منتظر بمانند و چه باز گردند، و اگر به کمتر از چهار فرسخ رسیدهاند، نماز را تمام بخوانند، خواه منتظر بمانند و خواه باز گردند. ولی اگر بخواهند سفر خود را ادامه دهند، باید نماز را قصر بخوانند.

#### بخش هفتاد و هشتم کسی که می خواهد سفر کند، یا از سفر باز می گردد چه هنگامی باید نماز را شکسته یا تمام بخواند؟

۱ ـ محمّد بن مسلم گوید: به امام صادق الیا گفتم: کسی که میخواهد مسافرت کند از چه زمانی باید نماز را قصر بخواند؟

فرمود: آن گاه که خانهها پنهان شوند.

راوی گوید: به آن حضرت عرض کردم: هر گاه کسی ارادهٔ سفر کند و بعد از زوال خورشید، از خانه بیرون رود وظیفهٔ او چیست؟

فرمود: هرگاه به قصد سفر بیرون رفتی، نماز را دو رکعت بخوان.

کتاب نماز کتاب

٢ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ مُعَلَّى بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ الْوَشَّاءِ قَالَ: سَمِعْتُ الرِّضَا اللَّهِ يَقُولُ:

إِذَا زَالَتِ الشَّمْسُ وَ أَنْتَ فِي الْمِصْرِ وَ أَنْتَ تُرِيدُ السَّفَرَ فَأَتِمَّ، فَإِذَا خَرَجْتَ بَعْدَ الزَّوَالِ قَصِّر الْعَصْرَ.

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ عَنْ دَاوُدَ بْنِ فَرْقَدٍ عَنْ بَشِيرِ النَّبَّالِ قَالَ: خَرَجْتُ مَعَ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللَّهِ حَتَّى أَتَيْنَا الشَّجَرَةَ.

فَعَّالَ: لِي أَبُو عَبْدِ اللهِ عَلَيْهِ: يَا نَبَّالُ!

قُلْتُ: لَبَيْكَ.

قَالَ: إِنَّهُ لَمْ يَجِبْ عَلَى أَحَدٍ مِنْ أَهْلِ هَذَا الْعَسْكَرِ أَنْ يُصَلِّيَ أَرْبَعاً غَيْرِي وَ غَيْرُكَ، وَ ذَلِكَ أَنَّهُ دَخَلَ وَقْتُ الصَّلاَةِ قَبْلَ أَنْ نَخْرُجَ.

2 - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ رَجُلِ يَذْخُلُ مِنْ سَفَرِهِ وَ قَدْ دَخَلَ وَقْتُ الصَّلاَةِ.

قَالَ: يُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ فَإِذَا خَرَجَ إِلَى سَفَرٍ وَ قَدْ دَخَلَ وَقْتُ الصَّلاَةِ فَلْيُصَلِّ أَرْبَعاً.

٢ ـ حسن بن على وشّاء گويد: از امام رضاطي شنيدم كه مىفرمود:

هرگاه زوال آفتاب شود و تو در شهر خود هستی و ارادهٔ سفر داری، نماز خود را تمام بخوان، و هرگاه بعد از زوال آفتاب خارج شدی، نماز عصر را شکسته بخوان.

۳ ـ بشیر نبّال گوید: با امام صادق الله حرکت کردیم تا این که تا به مسجد شجره رسیدیم. آن حضرت به من فرمود: ای نبّال!

عرض كردم: لبيك.

فرمود: بر هیچ کدام از اهل این قافله نماز چهار رکعتی و تمام واجب نیست، مگر بر من و تو و این بدین خاطر است که پیش از آن که ما خارج شویم، وقت نماز داخل شده بود.

۴ ـ محمّد بن مسلم گوید: از امام صادق الله پرسیدم: شخصی که از سفر باز میگردد و وقت نماز فرا رسیده است، چه وظیفهای دارد؟

فرمود: باید نماز را دو رکعت بخواند، و اگر اراده سفر دارد و وقت نماز نیز فر ارسیده، باید نماز را چهار رکعت بخواند.

٥ ـ أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ جَمِيعاً عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَمَّارٍ عَنْ أَبِي الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ جَمِيعاً عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَمَّارٍ عَنْ أَبِي الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ جَمِيعاً عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَمَّادٍ عَنْ أَبِي إِبْرَاهِيمَ اللهِ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنِ الرَّجُلِ يَكُونُ مُسَافِراً ثُمَّ يَقْدَمُ فَيَدْ خُلُ بُيُوتَ الْكُوفَةِ أَيْتِمُ الصَّلاَةَ أَمْ يَكُونُ مُقَصِّراً حَتَّى يَدْخُلَ أَهْلَهُ؟

قَالَ: بَلْ يَكُونُ مُقَصِّراً حَتَّى يَدْخُلَ أَهْلَهُ.

7 ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ صَفْوَانَ عَنِ الْعِيصِ بْنِ الْقَاسِمِ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ للسِّا عَنْ رَجُلٍ صَلَّى وَ هُوَ مُسَافِرٌ فَأَتَمَّ الصَّلاَة؟

قَالَ: إِنْ كَانَ فِي وَقْتٍ فَلْيُعِدْ، وَ إِنَّ كَانَ الْوَقْتُ قَدْ مَضَى فَلاَ.

٧ - عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ:

قُلْتُ لَهُ: رَجُلٌ فَاتَتْهُ صَلاَةٌ مِنْ صَلاَةِ السَّفَرِ فَذَ كَرَهَا فِي الْحَضرِ.

قَالَ: يَقْضِي مَا فَاتَهُ كَمَا فَاتَهُ إِنْ كَانَتْ صَلاَةَ السَّفَرِ أَدَّاهَا فِي الْحَضَرِ مِثْلَهَا، وَ إِنْ كَانَتْ صَلاَةَ الْحَضَرِ كَمَا فَاتَتْهُ.

۵ ـ اسحاق بن عمّار گوید: از امام کاظم ﷺ پرسیدم: هر گاه مسافری از سفر بیاید و داخل در محدودهٔ خانههای کوفه شود، آیا باید نماز را تمام بخواند، یا هم چنان شکسته بخواند تا داخل خانه یا محلّهٔ خویش شود؟

فرمود: البتّه باید نماز را شکسته بخواند تا زمانی که به خانهٔ خود وارد شود.

۶ ـ عیص بن قاسم گوید: از امام صادق التالا پرسیدم: کسی که در سفر، نماز را چهار رکعت خوانده است (اینک چه وظیفهای دارد؟)

فرمود: اگر وقت داشته باشد، باید آن را اعاده کند، امّا اگر وقت گذشته باشد، اعاده لازم نیست.

۷ ـ زراره گوید: به امام ﷺ گفتم: شخصی در سفر، نماز دو رکعتی از او فوت می شود و در حَضَر یادش می آید (وظیفهٔ او چیست)

فرمود: باید آن چه از او فوت شده، همان طوری که فوت شده، قضا کند، یعنی در حَضَر نماز فوت شدهٔ در حَضَر را تمام به جا آورد.

٨ عَلِيٌّ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرِ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ يَقْطِينِ عَنْ أَبِي الْحَسَنِ اليَّا قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنْ رَجُلٍ خَرَجَ فِي سَفَرٍ ثُمَّ تَبْدُو لَهُ الْإِقَامَةُ وَ هُوَ فِي صَلاَتِهِ.
 قَالَ: يُتِمُّ إِذَا بَدَتْ لَهُ الْإِقَامَةُ.

# (٧٩) بَابُ الْمُسَافِر يَقْدَمُ الْبَلْدَةَ كَمْ يُقَصِّرُ الصَّلاَةَ

ا ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى وَ مُحَمَّدُ بْنُ عِيسَى عَنْ حَرِيزِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ جَمِيعاً عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزِ بْنِ عَبْدِ اللهِ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ اللهِ قَالَ: قُلْتُ لَهُ: أَ رَأَيْتَ مَنْ قَدِمَ بَلْدَةً إِلَى مَتَى يُنْبَغِى لَهُ أَنْ يُتِمَّ؟

قَالَ: إِذَا دَخَلْتَ أَرْضاً فَأَيْقَنْتَ أَنَّ لَكَ بِهَا مُقَاماً عَشَرَةَ أَيَّام فَأَتِمَّ الصَّلاَةَ، وَ إِنْ لَمْ تَدر مَا مُقَامُكَ بِهَا تَقُولُ: غَداً أَخْرُجُ، أَوْ بَعْدَ غَدٍ، فَقَصِّرْ مَا بَيْنَكَ وَ بَيْنَ أَنْ يَمْضِيَ شَهْرٌ، فَإِذَا تَمَّ لَكَ شَهْرٌ فَأَتِمَّ الصَّلاَةَ، وَ إِنْ أَرَدْتَ أَنْ تَخْرُجَ مِنْ سَاعَتِك.

۸ علی بن یقطین گوید: از امام کاظم ﷺ پرسیدم: کسی که به سفر رفته در اثنای نماز پیشامد میکند که توقف و اقامت نماید؟ فرمود: نماز را تمام میخواند.

#### بخش هفتاد و نهم

مسافری که به شهری می آید تا چند روز باید نماز را شکسته بخواند؟

۱ ـزراره گوید: امام باقر الله عرض کردم: بفرمایید کسی که به شهری وارد می شود تا چه زمانی شایسته است که نماز خود را قصر و تا چه زمانی تمام بخواند؟

فرمود: هرگاه وارد سرزمینی شدی و یقین داشتی که ده روز می مانی، نماز خود را تمام به جای آور. امّا اگر نمی دانی که چند روز می مانی و می گویی که فردا می روم یا پس فردا، در چنین حالی تا یک ماه که چنین وضعی داری، نماز خود را شکسته بخوان، و چون یک ماه سپری شد، اگر چه یک ساعت دیگر خارج شوی، باید نماز را تمام بخوانی.

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ بُكَيْرِ قَالَ:

سَّأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلِي عَنِ الرَّجُلِ يَكُونُ بِالْبَصْرَةِ وَ هُوَ مِنْ أَهْلِ الْكُوفَةِ لَهُ بِهَا دَارٌ وَ مَنْزِلٌ فَيَمُرُّ بِالْكُوفَةِ وَ إِنَّمَا هُوَ مُجْتَازٌ لَا يُرِيدُ الْمُقَامَ إِلَّا بِقَدْرِ مَا يَتَجَهَّزُ يَـوْماً أَوْ يَوْمَيْن.

قَالَ: يُقِيمُ فِي جَانِبِ الْمِصْرِ وَ يُقَصِّرُ.

قُلْتُ: فَإِنْ دَخَلَ أَهْلَهُ.

قَالَ: عَلَيْهِ الَّتمَامُ.

٣ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرِ عَنْ أَبِي أَيُّوبَ قَالَ: سَأَلَ مُحَمَّدُ بْنُ مُسْلِم أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلَيْ وَ أَنَا أَسْمَعُ عَنِ الْمُسَافِرِ إِنْ حَدَّثَ نَفْسَهُ بِإِقَامَةِ عَشَرَةِ أَيَّامٍ. مُسْلِم أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلِيْ وَ أَنَا أَسْمَعُ عَنِ الْمُسَافِرِ إِنْ حَدَّثَ نَفْسَهُ بِإِقَامَةِ عَشَرَةِ أَيَّامٍ. قَالً: فَلْيُعَدَّ ثَلاَثِينَ يَوْماً، ثُمَّ لَيُتِمَّ قَالً: فَلْيُعَدَّ ثَلاَثِينَ يَوْماً، ثُمَّ لَيُتِمَّ وَإِنْ لَمْ يَدْرِ مَا يُقِيمُ يَوْماً أَوْ أَكْثَرَ فَلْيَعُدَّ ثَلاَثِينَ يَوْماً، ثُمَّ لَيُتِمَّ وَإِنْ كَانَ أَقَامَ يَوْماً أَوْ صَلاَةً وَاحِدَةً.

۲ ـ عبدالله بن بکیر گوید: از امام صادق الله پرسیدم: یکی از مردم کوفه در بصره ساکن است، وی در آن جا خانه و منزلی دارد، او از کوفه می گذرد و رهگذر است و نمی خواهد که در کوفه بماند و فقط برای تهیّهٔ لوازم، یک \_یا دو\_روز می ماند، نماز خود را چگونه باید بخواند؟

فرمود: در گوشهای از شهر میماند و نماز را شکسته میخواند.

عرض كردم: اگر داخل خانه خويش گردد چه؟

فرمود: نماز را تمام بخواند.

۳-ابو ایّوب گوید: من در خدمت امام صادق ایا بودم که محمّد بن مسلم از حضرتش دربارهٔ مسافری که در قصد خود ارادهٔ ماندن ده روز را داشته باشد، پرسید.

حضرت فرمود: باید نماز را تمام بخواند، امّا اگر نمیداند که چندروز میماند، یک روز یا بیشتر تا سی روز بشمارد (و نماز خود را شکسته بخواند) و پس از آن، اگر چه یک روز و یا به اندازهٔ یک نماز بماند، باید نماز را تمام به جا آورد.

فَقَالَ لَهُ مُحَمَّدُ بْنُ مُسْلِمٍ: بَلَغَنِي أَنَّكَ قُلْتَ: خَمْساً. فَقَالَ: قَدْ قُلْتُ ذَاكَ.

قَالَ أَبُو أَيُّوبَ: فَقُلْتُ أَنَا: جُعِلْتُ فِدَاكَ! يَكُونُ أَقَلَ مِنْ خَمْسٍ. فَقَالَ: لَا.

#### (A+)

# بَابُ صَلاَةِ الْمَلّاحِينَ وَ الْمُكَارِينَ وَ أَصْحَابِ الصَّيْدِ وَ الرَّجُلِ يَخْرُجُ إِلَى ضَيْعَتِهِ

١ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ جَمِيعاً عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَريز عَنْ زُرَارَةَ قَالَ: قَالَ أَبُو جَعْفَر اللَّهِ:

أَرْبَعَةٌ قَدْ يَجِبُ عَلَيْهِمُ الَّتَمَامُ فِي السَّفَرِ كَانُوا أَوِ الْحَضَرِ، الْمُكَارِي وَ الْكَرِيُّ وَ الْكَرِيُّ وَالرَّاعِي وَ الْكَرِيُّ وَالرَّاعِي وَ الْإِشْتِقَانُ، لِأَنَّهُ عَمَلُهُمْ.

محمّد بن مسلم عرض کرد: به من خبر رسیده که شما فرموده اید: پنج روز؟ فرمود: آن را نیز گفته ام.

ابو ایّوب گوید: عرض کردم: قربانت گردم! آیا در کمتر از پنج روز هم قصد اقامه محقّق می شود؟

فرمود: نه.

بخش هشتادم نماز ناخدایان، چهار پاداران، شکارچیان و کسی که برای سرکشی املاک و مزرعههای خود میرود

١ ـ زراره گوید: امام باقر الله فرمود:

چهار گروه هستند که بر آنان واجب است در سفر وحَضَر نماز را تـمام بـخوانـند کـه عبارتند از: کسی که چارپایان خود را کرایه میدهد، کسی که خود را اجیر دیگری میسازد که پیامی به جایی ببرد، چوپان و پیک؛ زیرا سفر، کار و حرفهٔ آنان است.

م<sub>٣٨٤</sub> فروع كافي ج / ٢

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنِ الْعَلاَءِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم عَنْ أَحَدِهِمَا النِّكِ قَالَ:

لَيْسَ عَلَى الْمُلاحِينَ فِي سَفِينَتِهِمْ تَقْصِيرٌ وَ لَا عَلَى الْمُكَارِي وَ الْجَمَّالِ.

وَ فِي روَايَةٍ أُخْرَى: الْمُكَارِي إِذَا جَدَّ بِهِ السَّيْرُ فَلْيُقَصِّرْ.

قَالَ: وَ مَعْنَى: «جَدَّ بهِ السَّيْرُ» يَجْعَلُ مَنْزِلَيْنِ مَنْزِلاً.

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ وَ غَيْرُهُ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرِ قَالَ: سَأَلْتُ الرِّضَا اللَّهِ عَنِ الرَّجُلِ يَخْرُجُ إِلَى ضَيْعَتِهِ وَ يُقِيمُ الْيَوْمَ وَ الْيَوْمَيْنِ وَ اللَّكَاتَةَ أَيُقَصِّرُ أَمْ يُتِمُّ؟

قَالَ: يُتِمُّ الصَّلاَةَ كُلَّمَا أَتَى ضَيْعَةً مِنْ ضِيَاعِهِ.

٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَسْبَاطٍ عَنِ ابْنِ بُكَيْرٍ قَالَ:
 سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنِ الرَّجُلِ يَتَصَيَّدُ الْيَوْمَ وَ الْيَوْمَيْنِ وَ الثَّلاَثَةَ أَيَقْصُرُ الصَّلاَةَ؟

٢ ـ محمّد بن مسلم گوید: امام (باقریا امام صادق الملط ) فرمود:

ناخدا و خدمهٔ کشتی که در کشتی خود در حال حرکت هستند، نباید نماز را قصر بخوانند، هم چنین است حکم چارپادار و شتربان.

در روایت دیگری آمده است: اگر چارپادار در رفتن شتاب کند، باید نماز را شکسته بخواند. فرمود: معنای «با شتاب رفتن» این است که دو منزل را به مسافت یک منزل حرکت کند.

۳ ـ احمد بن محمّد بن ابی نصر گوید: از امام رضاطی پرسیدم: کسی که برای سرکشی املاک و مزرعههای خود می رود و یک \_یا دو و یا سه \_روز در آن جا می ماند، آیا نماز خود را باید شکسته بخواند؟

فرمود: هرگاه به ملکی از املاک و یا به مزرعهای از مزرعههای خود برود، باید نماز را تمام به جا آورد.

۴ - ابن بکیر گوید: از امام صادق طلی پرسیدم: شخصی که یک ـیا دو و یا سه ـروز برای شکار می رود، آیا نمازش را شکسته بخواند؟

قَالَ: لَا، إِلَّا أَنْ يُشَيِّعَ الرَّجُلُ أَخَاهُ فِي الدِّينِ وَ إِنَّ التَّصَيُّدَ مَسِيرٌ بَاطِلٌ لَا تُقْصَرُ الصَّلاَةُ فِيهِ.

وَ قَالَ: يَقْصُرُ إِذَا شَيَّعَ أَخَاهُ.

عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ الْبَرْقِيِّ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِهِ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَصْحَابِهِ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَصْبَاطِ مِثْلَهُ.

٥ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ خَالِدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ سُلَيْمانَ بْنِ جَعْفَر الْجَعْفَرِيِّ عَمَّنْ ذَكَرَهُ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ

الْأَعْرَابُ لَا يُقَصِّرُونَ، وَ ذَلِكَ أَنَّ مَنَازِلَهُمْ مَعَهُمْ.

7 ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ

قَالَ: يُتِمُّ.

فرمود: نه، مگر آن که برادر دینی خود را مشایعت و بدرقه کند؛ زیرا رفتن به شکار مسیر باطلی است که نماز در آن قصر نمی شود.

هم چنین فرمود: هرگاه انسان برادر دینی خود را مشایعت کند، باید نماز را قصر به جا ورد.

۵\_راوی گوید: امام صادق ملیا فرمود:

بادیه نشینان نباید نماز را شکسته بخوانند؛ برای این که خانههایشان با آنان است.

۶ ـ عبدالرحمان بن حجّاج گوید: به امام صادق الله گفتم: شخصی دارای املاک و مزرعههایی است که نزدیک یکدیگر هستند و بدان جا میرود و میماند. آیا باید نماز را تمام بخواند؟

فرمود: بايد تمام بخواند.

\_

٧ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ مُعَلَّى بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْوَشَّاءِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عُثْمانَ عَنْ
 أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْلًا فِي قَوْلِ اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿ فَمَنِ اضْطُرَّ غَيْرَ بَاغ وَ لا غادٍ ﴾.

قَالَ: الْبَاغِي؛ بَاغِي الطَّيْدِ وَ الْعَادِي؛ السَّارِقُ لَيْسَ لَهُمَا أَنْ يَأْكُلاَ الْمَيْتَةَ إِذَا اضْطُرًا إِلَيْهَا، هِيَ حَرَامٌ عَلَيْهِمَا لَيْسَ هِيَ عَلَيْهِمَا كَمَا هِيَ عَلَى الْمُسْلِمِينَ، وَ لَيْسَ لَهُمَا أَنْ يُقَصِّرَا فِي الطَّلاَةِ.

٨ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ عَنِ ابْنِ بُكَيْرِ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ زُرَارَةَ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلِي عَنِ الرَّجُلِ يَخْرُجُ إِلَى الصَّيْدِ أَيُقَصِّرً أَمْ يُتِمُّ؟
 قَالَ: يُتِمُّ، لِأَنَّهُ لَيْسَ بِمَسِيرِ حَقِّ.

٩ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَمَّارٍ قَالَ:
 سَأَلْتُهُ عَنِ الْمَلَّاحِينَ وَ الْأَعْرَابِ هَلْ عَلَيْهِمْ تَقْصِيرٌ؟

قَالَ: لَا، بُيُوتُهُمْ مَعَهُمْ.

۷ حمّاد بن عثمان گوید: امام صادق الله دربارهٔ گفتار خداوند گلت که می فرماید: «هر که ناگزیر شد بی آن ستمگر و تجاوزگر باشد» فرمود:

مراد از ستمگر، کسی است که برای تفریح ـ نه برای کسب معاش ـ به شکار می رود، و مراد از تجاوزگر، دزد است، که این دو اگر چه مضطرّ و ناچار شوند، خوردن گوشت میته برای آنها حرام است، و حلیّت گوشت میته همچون دیگر مسلمانان، شامل این دو نمی شود، و هم چنین نمی توانند نماز خود را شکسته بخوانند.

۸ ـ عبید بن زراره گوید: از امام صادق الله پرسیدم: کسی که به شکار میرود آیا نماز خود را شکسته یا تمام بخواند؟

فرمود: تمام بخواند. بدین دلیل که رفتن به شکار مسیر حق نیست.

۹ ـ اسحاق بن عمّار گوید: از امام ﷺ در مورد ناخدایان و بادیه نشینان پرسیدم که آیا نمازشان باید شکسته باشد؟

فرمود: نه، برای این که خانه هایشان، همراه آنها است.

١٠ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عِمْرَانَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عِمْرَانَ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ عِمْرَانَ اللهِ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ عَالَ: قُلْتُ لَهُ: الرَّجُلُ يَخْرُجُ إِلَى اللهِ عَلْكَ قَالَ: قُلْتُ لَهُ: الرَّجُلُ يَخْرُجُ إِلَى الصَّيْدِ مَسِيرَةَ يَوْم أَوْ يَوْمَيْن يُقَصِّرُ أَوْ يُتِمُّ؟

فَقالَ: إِنْ خَرَجً لِقُوتِهِ وَ قُوتِ عِيَالِهِ فَلْيُفْطِرْ وَ لْيُقَصِّرْ، وَ إِنْ خَرَجَ لِطَلَبِ الْفُضُولِ فَلاَ وَ لَا كَرَامَةَ.

١١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ جَعْفَرٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَزَّكٍ قَالَ:

كَتَبْتُ إِلَيْهِ: جُعِلْتُ فِدَاكَ! إِنَّ لِي جِمَالاً وَ لِي قُوَّامٌ عَلَيْهَا وَ قَدْ أَخْرُجُ فِيهَا إِلَى طَرِيقِ مَكَّةَ لِرَغْبَةٍ فِي الْحَجِّ، أَوْ فِي النَّدْرَةِ إِلَى بَعْضِ الْمَوَاضِعِ، فَهَلْ يَجِبُ عَلَيَّ التَّقْصِيرُ فِي الصَّلَةِ وَ الصِّيَام؟

فَوَقَّعَ عَلَيْهِ: إِنْ كُنْتَ لَا تَلْزَمُهَا وَ لَا تَخْرُجُ مَعَهَا فِي كُلِّ سَفَرٍ إِلَّا إِلَى مَكَّةَ، فَعَلَيْكَ تَقْصِيرٌ وَ فُطُورٌ.

۱۰ ـ یکی از اصحاب ما گوید: به امام صادق الله عرض کردم: کسی که یک ـیا دو\_روز راه به شکار می رود، آیا نمازش را باید شکسته بخواند؟

فرمود: اگر برای به دست آوردن غذای خود و خانوادهاش به شکار رفته، باید نماز را شکسته بخواند و روزه را افطار کند، امّا اگر برای چیزی افزون بر این به شکار رفته، نمازش تمام است و خیری در آن نیست.

۱۱ ـ محمّد بن جزک گوید: به آن حضرت (امام هادی الله علی نامه ای نوشتم: قربانت گردم! مرا شترانی است و شتردارانی دارم که همراه شترانند و گاهی با شتران به سفر مکّه می روم به خاطر رغبت و میل فراوانی که به حج دارم و گاهی نیز به مکانهای دیگر می روم. آیا نماز را باید قصر بخوانم و روزه را باید افطار نمایم؟

امام الله نوشت: اگر تو در همهٔ سفرها همراه آنها نیستی و با آنها بیرون نمیروی مگر در سفر مکّه، باید نماز را شکسته بخوانی و روزه را نیز افطار کنی.

. ۳۹ فروع کافی ج / ۲

#### $(\Lambda 1)$

## بَابُ الْمُسَافِرِ يَدْخُلُ فِي صَلاَةِ الْمُقِيم

ا ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِاللهِ اللهِ اللهُ المُسَافِرِ يُصَلِّي خَلْفَ الْمُقِيمِ.

قَالَ: يُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ وَ يَمْضِي حَيْثُ شَاءً.

٢ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ مُعَلَّى بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْوَشَّاءِ عَنْ أَبَانِ بْنِ عُثْمانَ عَنْ عُمَرَ بْنِ يَزِيدَ قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ لللهِ عَنِ الْمُسَافِرِ يُصَلِّي مَعَ الْإِمَامِ فَيُدْرِكُ مِنَ الصَّلاَةِ رَكْعَتَيْنِ أَ يُجْزِئُ ذَلِكَ عَنْهُ ؟

فَقالَ: نَعَمْ.

# بخش هشتاد و یکم

## مسافری که در نماز به شخص غیر مسافر اقتدا می کند

۱ ـ حلبی گوید: امام صادق الله دربارهٔ مسافری که پشت سر شخص مقیم نماز می خواند، فرمود:

دو رکعت نماز میخواند، سپس میتواند هر جاکه خواست برود.

۲ ـ عمر بن یزید گوید: از امام صادق الله پرسیدم: مسافری در نماز جماعت شرکت میکند، آیا وقتی امام جماعتی به دو رکعت از نماز میرسد، برای او کفایت میکند؟ فرمود: آری.

#### (XY)

# بَابُ التَّطَوُّع فِي السَّفَر

١ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ زُرْعَةَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ سَمَاعَةَ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنِ الصَّلاَةِ فِي السَّفَرِ.

قَالَ: رَكْعَتَيْنِ لَيْسَ قَبْلَهُمَا وَ لَا بَعْدَهُمَا شَيْءٌ إِلَّا أَنَّهُ يَنْبَغِي لِلْمُسَافِرِ أَنْ يُصَلِّي بَعْدَ الْمَغْرِبِ أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ وَ لْيَتَطَوَّعْ بِاللَّيْلِ مَا شَاءَ إِنْ كَانَ نَازِلاً، وَ إِنْ كَانَ رَاكِباً فَلْيُصَلِّ عَلَى دَابَّتِهِ وَ هُوَ رَاكِبٌ وَ لْتَكُنْ صَلاَتُهُ إِيمَاءً وَ لْيَكُنْ رَأْسُهُ حَيْثُ يُرِيدُ السُّجُودَ أَخْفَضَ مِنْ رُكُوعِهِ.

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ النَّضْرِ بْنِ سُويْدٍ عَنْ يَحْيَى الْحَلَبِيِّ عَنِ الْحَارِثِ بْنِ الْمُغِيرَةِ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ الل

### بخش هشتاد و دوم نماز نافله در سفر

۱ ـ سماعه گوید: از امام علی در مورد نماز در سفر پرسیدم.

فرمود: دو رکعت است و پیش از آن دو رکعت و بعد از آن چیزی (از نافله) نیست، ولی برای مسافر شایسته است که پس از نماز مغرب چهار رکعت نماز به جا آورد و چون در منزلی (در میان راه) فرود آمد، هر قدر که بخواهد در شب می تواند نافله بخواند، و اگر سوار بر مرکب باشد، در حالت سواره نماز بخواند و نماز او باید به صورت اشاره باشد و هنگامی که به سجده می رود، سر او پایین تر از هنگام رکوع باشد.

٢ ـ حارث بن مغيره گويد: امام صادق لليلا فرمود:

چهار رکعت نماز پس از مغرب است که در هیچ حال ـ چه در حضر و چه در سفر ـ نباید ترک شوند.

٣ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى بْنِ عُبَيْدٍ عَنْ يُونُسَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَانِ
 عَن ابْن مُسْكَانَ عَنْ أَبِي بَصِير عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ ا

الصَّلاَةُ فِي السَّفَرِ رَكْعَتَانِ لَيْسَ قَبْلَهُمَا وَ لَا بَعْدَهُمَا شَيْءٌ إِلَّا الْمَعْرِبَ، فَإِنَّ بَعْدَهَا أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ لَا تَدَعْهُنَّ فِي حَضَرٍ وَ لَا سَفَرٍ، وَ لَيْسَ عَلَيْكَ قَضَاءُ صَلاَةِ النَّهَارِ، وَ صَلِّ صَلاَةَ اللَّيْلِ وَ اقْضِهِ.

٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ ذَرِيحٍ قَالَ:
 قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْةِ: فَاتَتْنِي صَلاَةُ اللَّيْلِ فِي السَّفَرِ فَأَ قْضِيهَا فِي النَّهَارِ؟
 فَقَالَ: نَعَمْ، إِنْ أَطَقْتَ ذَلِكَ.

٥ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِنَانٍ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَنِ الْبَعِيرِ وَ الدَّابَّةِ.

فَقالَ: نَعَمْ، حَيْثُما كُنْتَ مُتَوَجِّهاً.

قَالَ: فَقُلْتُ: عَلَى الْبَعِيرِ وَ الدَّابَّةِ؟

٣ ـ ابوبصير گويد: امام صادق التيالي فرمود:

نماز در سفر دو رکعت است که پیش از آنها و بعد از آنها چیزی نیست، مگر نماز مغرب که بعد از آن چهار رکعت است و آن را چه در حضر و چه در سفر ترک مکن، و قضای نافله روز بر تو لازم نیست، امّا نماز نافلهٔ شب را (در سفر) بخوان و قضای آن را به جا آور. ۴ ـ ذریح گوید: به امام صادق الله عرض کردم: در سفری، نماز شب از من فوت شد آیا در روز قضای آن را به جا آورم؟

فرمود: آری، اگر توانایی آن را داشته باشی می توانی چنین کنی.

۵ ـ ابن مسکان گوید: حلبی از امام صادق الله دربارهٔ نماز نافله بر شتر و چارپا پرسید (که می توانم بخوانم؟)

حضرتش فرمود: آری، در هر جانب که رو کنی.

راوی گوید: عرض کردم: در حالی که بر شتر و چارپا باشم؟

کتاب نماز کتاب

قَالَ: نَعَمْ حَيْثَما كُنْتَ مُتَوَجِّهاً.

قُلْتُ: أَسْتَقْبِلُ الْقِبْلَةَ إِذَا أَرَدْتُ التَّكْبِيرَ.

قَالَ: لَا، وَ لَكِنْ تُكَبِّرُ حَيْثُما كُنْتَ مُتَوَجِّهاً، وَ كَذَلِكَ فَعَلَ رَسُولُ اللهِ عَيَّا اللهِ عَيْلًا اللهِ عَيْلِيلُكُ اللهِ عَيْلًا اللهِ عَيْلًا اللهِ عَيْلِهِ عَيْلًا اللهِ عَلَا اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَيْلِ اللهِ عَلَا اللهِ عَلَيْلِ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَيْلِ اللهِ عَلَيْلِ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَيْلُهِ اللهِ عَلَا اللهِ عَلَيْلُ اللهِ عَلَيْلُهُ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَا عَلْمَالِهِ عَلَا اللهِ عَلَيْلِي عَلَى اللهِ عَلَيْلِهِ عَلَى اللهِ عَلَى عَلَا عَلْمَا عَلَا عَلْعَلَا عَلَا عَلَا

٦ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ مَنْصُورِ
 بْنِ حَازِم عَنْ أَبَانِ بْنِ تَغْلِبَ قَالَ:

خَرَجُّتُ مَعَ أَبِي عَبْدِ اللهِ أَعَجُلُ فَكَانَ يُصَلِّي صَلاَةَ اللَّيْلِ أَوَّلَ اللَّيْلِ.

٧ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ يَعْقُوبَ بْنِ شَعَيْبِ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَن الرَّجُل يُصَلِّى عَلَى رَاحِلَتِهِ.

قَالَ: يُومِئُ إِيمَاءً يَجْعَلُ السُّجُودَ أَخْفَضَ مِنَ الرُّكُوعِ.

قُلْتُ: يُصَلِّي وَ هُوَ يَمْشِي.

قَالَ: نَعَمْ يُومِئُ إِيمَاءً وَ لْيَجْعَلِ السُّجُودَ أَخْفَضَ مِنَ الرُّكُوع.

فرمود: آری، هر سمتی که باشی متوجّه به آن سمت باش.

عرض کردم: آیا هرگاه بخواهم باید تکبیر بگویم، روی خود را به قبله بگردانم؟ فرمود: نه، به هر جانبی که هستی تکبیر بگو و رسول خدای نیز چنین می کرد.

ع ـ ابان بن تغلب گوید: در مسیر میان مکّه و مدینه با امام صادق الیّه همسفر بودم که حضرتش فرمود:

شما جوانید می توانید نماز شب را به تأخیر بیندازید و چون من سالمندم در انجام آن شتاب می کنم. به همین دلیل آن حضرت نماز شب را در اوّل شب به جا می آورد.

۷ ـ یعقوب بن شعیب گوید: از امام صادق الله در مورد کسی که بخواهد بر مرکب سواری خود نماز بخواند، پرسیدم.

فرمود: باید به اشاره نماز بخواند و برای سجود سرش را بایستی پایین تر از رکوع قرار دهد. عرض کردم: آیا می تواند در حالی که راه می رود، نماز بخواند؟

فرمود: آری، باید ایماء و اشاره کند و سجود خود را پایین تر از رکوع قرار دهد.

فروع کافی ج / ۲ 🔻

٨ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْحَجَّاجِ عَنْ
 أبي عَبْدِ الله اللهِ اللهِ في الرَّجُلِ يُصَلِّي النَّوَافِلَ فِي الْأَمْصَارِ وَ هُـوَ عَلَى دَابَّتِهِ حَيْثُ
 تَوَجَّهَتْ بِهِ؟

فَقالَ: نَعَمْ، لَا بَأْسَ.

٩ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَمَّنْ ذَكَرَهُ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ اللَّهِ أَنَّهُ لَمْ يَكُنْ يَرَى بَأْساً أَنْ يُصَلِّى الْمَاشِي وَ هُو يَمْشِي، وَ لَكِنْ لَا يَسُوقُ الْإِبِلَ.

١٠ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِنَانٍ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَن الْحَلَبِيِّ قَالَ:

ُ سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنِ صَلاَةِ اللَّيْلِ وَ الْـوَتْرِ فِي أَوَّلِ اللَّـيْلِ فِي السَّـفَرِ إِذَا تَخَوَّفْتُ الْبَرْدَ وَكَانَتْ عِلَّةٌ.

فَقالَ: لَا بَأْسَ أَنَا أَفْعَلُ ذَلِكَ.

۸ - عبدالرّ حمان بن حجّاج گوید: از امام صادق الله پرسیدم: آیا انسان می تواند نمازهای نافله را بر روی چارپا در حین سفر و حرکت میان شهرهای مختلف بخواند و به هر جانب که چاریا رو می کند، روی او نیز به همان سمت باشد؟

فرمود: آرى، اشكالى ندارد.

۹ ـ راوی گوید: امام باقر این که شخص پیاده در حال راه رفتن نماز بخواند، اشکالی نمی دید، ولی نباید شتر براند.

۱۰ حلبی گوید: از امام صادق طیا پرسیدم: آیا می توانم در سفر نماز شب و نماز و تر را در صورتی که از سرما بترسم و یا عذری داشته باشم، در اوّل شب به جا آورم؟ فرمود: آری، من نیز چنین می کنم.

١١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ سُلَيْمانَ عَنْ سَعْدِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ مُقَاتِلِ بْنِ مُقَاتِلٍ بْنِ مُقَاتِلٍ بْنِ مُقَاتِلٍ عَنْ أَبِي الْحَارِثِ قَالَ: سَأَلْتُهُ ـ يَعْنِي الرِّضَا اللهِ ـ عَنِ الْأَرْبَعِ رَكَعَاتٍ بَعْدَ الْمَغْرِبِ فِي السَّفَرِ يُعْجِلُنِي الْجَمَّالُ، وَ لَا يُمَكِّنِي الصَّلاَةَ عَلَى الْأَرْضِ هَلْ أُصلِيهَا فِي السَّفَرِ يُعْجِلُنِي الْجَمَّالُ، وَ لَا يُمَكِّنِي الصَّلاَةَ عَلَى الْأَرْضِ هَلْ أُصلِيهَا فِي الْمَحْمِل؟

فَقالَ: نَعَمْ، صَلِّهَا فِي الْمَحْمِل.

١٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ أَبِي نَجْرَانَ عَنْ صَفْوَانَ عَنْ أَبِي الْحِسَنِ الرِّضَا اللَّهِ قَالَ:

صِلِّ رَكَعَتَى الْفَجْرِ فِي الْمَحْمِلِ.

#### (84)

### بَابُ الصَّلاَةِ فِي السَّفِينَةِ

١ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ الله

۱۱ \_ ابو الحارث گوید: از امام رضا ﷺ پرسیدم: آیا چهار رکعت بعد از نماز مغرب را \_ در صورتی که شتردار شتاب دارد و نتوانم بر زمین نماز بگزار م ـ می توانم در کجاوه به جا آورم؟ فرمود: آری، آن را در کجاوه به جا آور.

۱۲ ـ صفوان گوید: امام رضاط الله فرمود:

دو ركعت (نافلهٔ) نماز صبح را در كجاوه به جا آور.

### بخش هشتاد و سوم نماز در کشتی

۱ ـ حمّاد بن عیسی گوید: از امام صادق الله شنیدم آنگاه که از چگونگی نماز در کشتی از آن حضرت پرسیدند، فرمود:

إِنِ اسْتَطَعْتُمْ أَنْ تَخْرُ جُوا إِلَى الْجَدَدِ فَاخْرُ جُوا، فَإِنْ لَمْ تَقْدِرُوا فَصَلُّوا قِيَاماً، فَإِنْ لَمْ تَشْتَطِيعُوا فَصَلُّوا تَعُوداً وَ تَحَرَّوُا الْقِبْلَةَ.

٢ ـ عَلِيٌّ عَنْ أَبِيهِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ جَمِيعاً عَنِ ابْنِ أَبِي عَمْيْرِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عُثْمانَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلِيَّا أَنَّهُ سُئِلَ عَنِ الصَّلاَةِ فِي السَّفِينَةِ.
 أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عُثْمانَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلِيَّ أَنَّهُ سُئِلَ عَنِ الصَّلاَةِ فِي السَّفِينَةِ.
 فقال: يَسْتَقْبِلُ الْقِبْلَةَ، فَإِذَا دَارَتْ وَ اسْتَطَاعَ أَنْ يَتَوَجَّهَ إِلَى الْقِبْلَةِ فَلْيَفْعَلْ وَ إِلَّا فَلْيُصَلِّ حَيْثُ تَوجَهَتْ بهِ.

قَالَ: فَإِنْ أَمْكَنَهُ الْقِيَامُ فَلْيُصَلِّ قَائِماً وَ إِلَّا فَلْيَقْعُدْ ثُمَّ لْيُصَلِّ.

٣ عَلِيٌّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْمُغِيرَةِ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ الرَّجُلِ يَكُونُ فِي السَّفِينَةِ فَلاَ يَدْرِي أَيْنَ الْقِبْلَةُ.

قَالَ: يَتَحَرَّى، فَإِنْ لَمْ يَدْر صَلَّى نَحْوَ رَأْسِهَا.

٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ يَزِيدَ بْنِ إِسْحَاقَ عَنْ هَارُونَ بْنِ
 حَمْزَةَ الْغَنَوِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ سَأَلْتُهُ عَنِ الصَّلاَةِ فِي السَّفِينَةِ.

اگر بتوانید به ساحل بروید، چنین کنید، ولی اگر نتوانستید، در حالی که ایستادهاید، نماز بخوانید، و اگر در حال ایستاده هم نتوانستید، نشسته نماز را به جا آورید، و در به دست آوردن قبله کوشش نمایید.

۲ ـ حمّاد بن عثمان گوید: از امام صادق التی از چگونگی نماز در کشتی پرسیدند. فرمود: نماز گزار باید رو به قبله کند و هر گاه کشتی از جهت خود بگردد و روی او از قبله منحرف شود، چنان چه توانست جهت خود را رو به قبله کند، وگرنه به هر سمتی که کشتی می رود او نیز رو کند. و اگر می تواند نماز را ایستاده به جا آورد و گرنه باید بنشیند، سپس نماز بخواند.

۳-راوی گوید: امام صادق الله دربارهٔ کسی که در کشتی است و جهت قبله را نمی داند، فرمود:

برای پیدا کردن قبله تلاش میکند و اگر نتوانست به طرف دماغه و سرکشتی نماز بگزارد. ۴ ـ هارون بن حمزه غنوی گوید: از امام صادق الشلا دربارهٔ نماز در کشتی پرسیدم.

فَقَالَ: إِذَا كَانَتْ مُحَمَّلَةً تَقِيلَةً إِذَا قُمْتَ فِيهَا لَمْ تَحَرَّكْ فَصَلِّ قَائِماً، وَ إِنْ كَانَتْ خَفِيفَةً تَكَفَّأُ فَصَلِّ قَاعِداً.

٥ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ أَبِي هَاشِمِ الْجَعْفَرِيِّ قَالَ: كُنْتُ مَعَ أَبِي الْحَسَنِ السَّلِ فِي السَّفِينَةِ فِي دِجْلَةَ فَحَضَرَتِ الصَّلاَةً. فَقُلْتُ: جُعِلْتُ فِدَاكَ! تُصَلِّى فِي جَمَاعَةٍ؟

قَالَ: فَقَالَ: لَا تُصَلِّ فِي بَطْنِ وَادٍ جَمَاعَةً.

#### (12)

## بَابُ صَلاَةِ النَّوَافِل

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ عَنِ ابْنِ بُكَيْرٍ عَنْ زُرَارَةَ
 قَالَ: دَخَلْتُ عَلَى أَبِي جَعْفَرٍ اللَّهِ وَ أَنَا شَابٌ فَوَصَفَ لِيَ التَّطَوُّعَ وَ الصَّوْمَ فَرَأَى ثِقْلَ ذَلِكَ فِي وَ جُهِي فَقَالَ لِي:

فرمود: اگر کشتی پر بار و سنگین باشد، به گونهای که وقتی در آن به نماز می ایستی، حرکت نکند و تو را تکان ندهد، ایستاده نماز بخوان و اگر سبک باشد و احتمال تکان دارد، نماز را نشسته به جا آور.

۵-ابو هاشم جعفری گوید: با امام هادی الله در کشتی در رود دجله همراه بودم، وقت نماز فرا رسید، عرض کردم: قربانت گردم! می شود نماز را به جماعت به جای آوریم؟ فرمود: در میان رودخانه نماز را به جماعت به جا نیاور.

#### بخش هشتاد و چهارم نمازهای نافله

۱ ـ زراره گوید: در دوران جوانی خدمت امام باقرطی شرفیاب شدم. آن حضرت برای من نمازهای نافله و روزههای مستحب را بیان فرمود. سپس سنگینی انجام آن را در چهرهٔ من مشاهده کرد، به من فرمود:

إِنَّ هَذَا لَيْسَ كَالْفَرِيضَةِ مَنْ تَرَكَهَا هَلَكَ، إِنَّمَا هُوَ التَّطَوُّعُ إِنْ شُغِلْتَ عَنْهُ أَوْ تَرَكْتَهُ قَضَيْتَهُ، إِنَّهُمْ كَانُوا يَكْرَهُونَ أَنْ تُرْفَعَ أَعْمَالُهُمْ يَوْماً تَامّاً وَ يَوْماً نَاقِصاً، إِنَّ اللهَ عَزَّ وَجَلَّ يَقُولُ: ﴿ الَّذِينَ هُمْ عَلَىٰ صَلاتِهِمْ ذَاعُونَ ﴾ وَكَانُوا يَكْرَهُونَ أَنْ يُصَلُّوا حَتَّى يَزُولَ النَّهَارُ إِنَّ أَبُوابَ السَّمَاءِ تُفَتَّحُ إِذَا زَالَ النَّهَارُ.

٢ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنِ ابْنِ أَذَيْنَةَ عَنْ فُضَيْلِ بْنِ يَسَارٍ
 عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ:

الْفَرِيضَةُ وَ النَّافِلَةُ أَحَدٌ وَ خَمْسُونَ رَكْعَةً مِنْهَا رَكْعَتَانِ بَعْدَ الْعَتَمَةِ جَالِساً تُعَدَّانِ بِرَكْعَةٍ وَ هُوَ قَائِمٌ الْفَريضَةُ مِنْهَا سَبْعَةَ عَشَرَ رَكْعَةً وَ النَّافِلَةُ أَرْبَعُ وَ ثَلاَثُونَ رَكْعَةً.

٣ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنِ ابْنِ أَذَيْنَةَ عَنِ الْفُضَيْلِ بْنِ يَسَارٍ وَ الْفَضْلِ بْنِ عَبْدِ اللهِ عَلَيْلِا يَقُولُ: وَ الْفَضْلِ بْنِ عَبْدِ اللهِ عَلَيْلِا يَقُولُ:

كَانَ رَسُولُ اللهِ ﷺ يُصَلِّي مِنَ التَّطَوُّعِ مِثْلَيِ الْفَرِيضَةِ وَ يَصُومُ مِنَ التَّطَوُّعِ مِثْلَيِ الْفَرِيضَةِ وَ يَصُومُ مِنَ التَّطَوُّعِ مِثْلَيِ الْفَرِيضَةِ.

این نماز مانند نماز فریضه نیست که اگر کسی آن را ترک کند، هلاک شود؛ زیرا که این، نماز نافله است و هرگاه کاری داشتی و نتوانستی آن را به جا آوری یا آن را ترک کردی، آن را قضا میکنی؛ زیرا مؤمنان همواره کراهت داشته اند که یک روز اعمالشان کامل بالا رود و روزی دیگر ناقص، چرا که خداوند گان می فرماید: «کسانی که همواره در نماز هستند» و هم چنین خوش نمی داشتند که پیش از زوال، نماز نافله بخوانند؛ زیرا درهای آسمان به هنگام زوال آفتاب گشوده می شود.

٢ ـ فضيل بن يسار گويد: امام صادق اليا فرمود:

نمازهای فریضه و نافله پنجاه و یک رکعت است. از این نوافل، دو رکعت نماز نشسته بعد از نماز عشا میباشد که یک رکعت ایستاده به حساب میآید. نمازهای فریضه، هفده رکعت و نافله سی و چهار رکعت است.

۳ ـ فضیل بن یسار، فضل بن عبدالملك و بكیر گویند: از امام صادق الله شنیدیم كه می فرمود:

رسول خدا ﷺ را همواره نمازهای نافله را دو برابر فریضه میگزارد و روزهٔ نافله را نیز دو برابر روزهٔ فریضه میگرفت.

کتاب نماز کتاب

٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِنَانٍ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ
 عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي عُمَيْرٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلَىٰ أَفْضَلِ مَا جَرَتْ بِهِ السُّنَّةُ مِنَ
 الصَّلاَةِ؟

فَقالَ: تَمَامُ الْخَمْسِينَ.

وَ رَوَى الْحُسَيْنُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِنَانِ مِثْلَهُ.

٥ ـ مُحَمَّدٌ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ بْنِ بَزِيعٍ عَنْ حَنَانٍ قَالَ: سَأَلَ عَمْرُو بْنُ حُرَيْثِ أَبَا عَبْدِ اللهِ ا

فَقَالَ لَهُ: بُجِعِلْتُ فِدَاكَ! أَخْبِرْنِي عَنْ صَلاَةٍ رَسُولِ اللهِ عَيْلًا.

فَقَالَ: كَانَ النَّبِيُّ عَيَّا يُصَلِّي ثَمَانِيَ رَكَعَاتِ الزَّوَالَ وَأَرْبَعاً الْأُولَى وَ ثَمَانِيَ بَعْدَهَا وَ أَرْبَعاً الْأُولَى وَ ثَمَانِيَ بَعْدَها وَ أَرْبَعاً الْعَصْرَ وَ ثَلاَثاً الْمَغْرِبَ وَ أَرْبَعاً بَعْدَ الْمَغْرِبِ وَ الْعِشَاءَ الآخِرَةَ أَرْبَعاً وَ ثَمَانِيَ صَلاَةَ اللَّيْلِ وَ ثَلاَثاً الْوَتْرَ وَ رَكْعَتَى الْفَجْرِ وَ صَلاَةَ الْغَدَاةِ رَكْعَتَيْنِ.

۴ ـ محمّد بن ابی عمید گوید: از امام صادق الله پرسیدم: بهترین نمازهایی که در سنّت آمده است کدام نماز است؟

فرمود: پنجاه ركعت نماز است.

۵ ـ حنّان گوید: روزی در خدمت امام صادق الله حضور داشتم، عمرو بن حریث از حضرتش پرسید: قربانت گردم! مرا از چگونگی نماز رسول خدای خس دهید.

فرمود: پیامبر علیه همواره هشت رکعت نافلهٔ (نماز ظهر) زوال آفتاب، چهار رکعت فریضهٔ آن و پس از آن هشت رکعت نافلهٔ (نماز عصر) بعد از فریضهٔ ظهر و چهار رکعت فریضهٔ عصر، و سه رکعت نماز مغرب و چهار رکعت نافلهٔ پس از آن، و چهار رکعت نماز عشا و هشت رکعت نافلهٔ شب و سه رکعت نماز و تر، و دو رکعت نافلهٔ صبح و دو رکعت فریضه صبح به جا می آورد.

\_

قُلْتُ: جُعِلْتُ فِدَاكَ! وَ إِنْ كُنْتُ أَقْوَى عَلَى أَكْثَرَ مِنْ هَذَا يُعَذِّبُنِي اللهُ عَلَى كَثْرَةِ الطَّلاَة.

فَقالَ: لَا، وَ لَكِنْ يُعَذِّبُ عَلَى تَرْكِ السُّنَّةِ.

٦ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلَيْ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عليهِ هَلْ قَبْلَ الْعِشَاءِ الأَخِرَةِ وَ بَعْدَهَا شَيْءٌ؟

قَالَ: لَا، غَيْرَ أَنِّي أُصَلِّي بَعْدَهَا رَكْعَتَيْن، وَ لَسْتُ أَحْسُبُهُمَا مِنْ صَلاَةِ اللَّيْل.

٧ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْخَطَّابِ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَيْفٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى عَنْ حَجَّاجِ الْخَشَّابِ عَنْ أَبِي الْفَوَارِسِ قَالَ:

نَهَانِي أَبُو عَبْدِ اللهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ الْمَغْرِبِ.

٨ ـ مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ عَنْ سَهْلِ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرَ قَالَ:

قُلْتُ لِأَبِي الْحَسَنِ اللَّهِ: إِنَّ أَصْحًابَنَا يَخْتَلِفُونَ فِي صَلاَةِ اَلتَّطُوُّعِ ، بَعْضُهُمْ يُصَلِّي أَرْبَعاً وَ أَرْبَعِينَ ، وَ بَعْضُهُمْ يُصَلِّي خَمْسِينَ فَأَخْبِرْنِي بِالَّذِي تَعْمَلُ بِهِ أَنْتَ كَيْفَ هُوَ حَتَّى أَعْمَلَ بِمِثْلِهِ .

عرض کردم: قربانت گردم! در صورتی که توانایی انجام بیش از این (پنجاه رکعت) را داشته باشم، آیا اگر بیشتر بخوانم، خداوند برای این جهت مرا عذاب خواهد کرد؟ فرمود: نه، ولی به خاطر ترک سنّت عذاب میکند.

۶ حلبی گوید: از امام صادق الله پرسیدم: آیا پیش از نماز عشا و بعد از آن، نافلهای هست؟ فرمود: نه، ولی من بعد از فریضهٔ عشا، دو رکعت نماز می خوانم و آن دو رکعت را جزو نماز شب حساب نمی کنم.

۷ ـ ابو الفوارس گوید: امام صادق الله مرا از این که در میان چهار رکعت نافلهٔ پس از مغرب سخن بگویم، نهی فرمود.

۸ - احمد بن محمّد بن ابی نصر گوید: به امام رضا الله گفتم: دوستان ما، در نماز نافله بر خلاف یکدیگر عمل میکنند. بعضی چهل و چهار رکعت و برخی دیگر پنجاه رکعت نماز می خواند. مرا از آن چه که خود به آن عمل میکنید، آگاه سازید تا من نیز همان گونه عمل کنم.

فَقالَ: أُصَلِّي وَاحِدَةً وَ خَمْسِينَ.

ثُمَّ قالَ: أَمْسِكْ، وَ عَقَدَ بِيَدِهِ الزَّوَالَ ثَمَانِيَةً وَ أَرْبَعاً بَعْدَ الظُّهْرِ وَ أَرْبَعاً قَبْلَ الْعَصْرِ وَ رَكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْعِشَاءِ مِنْ وَ رَكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْعِشَاءِ مِنْ قَبْلَ عِشَاءِ الآخِرَةِ وَ رَكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْعِشَاءِ مِنْ قَعُودٍ تُعَدَّانِ بِرَكْعَةٍ مِنْ قِيَامٍ وَ ثَمَانِيَ صَلاَةَ اللَّيْلِ وَ الْوَتْرَ ثَلاَثاً وَ رَكْعَتِي الْفَجْرِ وَ الْفَرَائِضَ سَبْعَ عَشْرَةَ فَذَلِكَ أَحَدٌ وَ خَمْسُونَ.

9 ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدِ الْأَشْعَرِيُّ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرِ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عُثْمانَ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنِ التَّطُّوُّعِ بِالنَّهَارِ.

فَذَ كَرَ أَنَّهُ يُصَلِّي ثَمَانَ رَكَعَاتٍ قَبْلَ الظُّهْرِ وَ ثَمَانٍ بَعْدَهَا.

١٠ ـ عَنْهُ عَنْ مُعَلَّى بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ الْوَشَّاءِ عَنْ أَبَانِ بْنِ عُثْمانَ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي الْعَلاَءِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ قَالَ:

قَالَ أُمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ اللَّهِ: صَلاَةُ الزَّوَالِ، صَلاَةُ الْأُوَّابِينَ.

فرمود: من پنجاه و یک رکعت نماز میخوانم.

سپس فرمود: حفظ کن ـو با دست مبارک شمرد ـ نافلهٔ ظهر هشت رکعت و چهار رکعت بعد از ظهر، چهار رکعت بیش از عصر، دو رکعت بعد از مغرب، دو رکعت بیش از عشا، دو رکعت پیش از عشا به صورت نشسته ـ که یک رکعت ایستاده محسوب می شود ـ هشت رکعت نافلهٔ شب، سه رکعت و تر، دو رکعت نافلهٔ صبح و هفده رکعت فریضه که تمام آنها پنجاه و یک رکعت است.

٩ ـ حمّاد بن عثمان گوید: از امام ﷺ دربارهٔ نماز نافلهٔ روز پرسیدم.

حضرتش فرمود که هشت رکعت پیش از ظهر و هشت رکعت بعد از آن به جا می آورد.

١٠ ـ يحيى بن ابو علا گويد: امام صادق التا فرمود:

امير مؤمنان على صلوات الله عليه فرمود: نماز نافلهٔ زوال، نماز توبه كنندگان است.

\_

۴.۲ فروع کافی ج / ۲

١١ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَر الآخِرَةَ وَ يَرْجُوارَ مُمَّةَ رَبِّهِ ﴾.

قَالَ: يَعْنِي صَلاَةَ اللَّيْل.

قَالَ: قُلْتُ لَهُ: ﴿وَ أَطْرَافَ النَّهَارِ لَعَلَّكَ تَرْضَىٰ ﴾.

قَالَ: يَعْنِي تَطَوَّعْ بِالنَّهَارِ.

قَالَ: قُلْتُ لَهُ: ﴿وَ إِدْبَارَ النُّجُومِ ﴾.

قَالَ: رَكْعَتَانِ قَبْلَ الصُّبْح.

قُلْتُ: ﴿وَ أَدْبُارَ السُّجُودِ﴾.

قَالَ: رَكْعَتَانِ بَعْدَ الْمَغْرِبِ.

١٢ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ السَّ قَالَ:

۱۱ ـ زراره گوید: به امام باقر الله عرض کردم: مقصود خداوند از این آیه که می فرماید: «لحظه های شب را سجده کنان و ایستاده از جهان آخرت می هراسد و به رحمت پروردگارش امید دارد» چیست؟

فرمود: مقصود، نماز شب است.

گوید: به آن حضرت عرض کردم: مقصوداز «وطرفهای روز، شاید خشنودگردی» چیست؟ فرمود: منظور، نافلهٔ روز است.

گوید: عرض کردم: مقصود از «رفتن ستارگان» چیست؟

فرمود: منظور، دو ركعت نافلهٔ پيش از فريضهٔ صبح است.

عرض کردم: مقصود از «بعد از سجدهها» چیست؟

فرمود: منظور دو ركعت نافلهٔ بعد از فريضهٔ مغرب است.

۱۲ ـ زراره گوید: امام باقر التیالی فرمود:

کتاب نماز ک

إِذَا قُمْتَ بِاللَّيْلِ مِنْ مَنَامِكَ فَقُلِ: «الْجَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي رَدَّ عَلَيَّ رُوحِي لِأَحْمَدَهُ وَ أَعْبُدَهُ». فَإِذَا قُمْتَ بِاللَّيْلِ مِنْ مَنَامِكَ فَقُلْ: «سُبُّوحٌ قُدُّوسٌ رَبُّ الْمَلاَئِكَةِ وَ الرُّوحِ سَبَقَتْ رَحْمَتُكَ فَإِذَا سَمِعْتَ صَوْتَ الدُّيُوكِ فَقُلْ: «سُبُّوحٌ قُدُّوسٌ رَبُّ الْمَلاَئِكَةِ وَ الرُّوحِ سَبَقَتْ رَحْمَتُكَ عَضَبَكَ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ وَحْدَكَ لَا شَرِيكَ لَكَ عَمِلْتُ سُوءاً وَ ظَلَمْتُ نَفْسِي فَاغْفِرْ لِي وَ ارْحَمْنِي إِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ».

فَإِذَا قُمْتَ فَانْظُرْ فِي آفَاقِ السَّمَاءِ وَ قُلِ: «اللَّهُمَّ إِنَّهُ لَا يُوَارِي عَنْكَ لَيْلُ سَاجٍ وَ لَا سَمَاءُ ذَاتُ أَبْرَاجٍ وَ لَا أَرْضُ ذَاتُ مِهَادٍ وَ لَا ظُلُمَاتٌ بَعْضُهَا فَوْقَ بَعْضٍ وَ لَا بَحْرُ لُجِّيٌ تُدْلِجُ بَيْنَ يَدِي الْمُدْلِجِ مِنْ خَلْقِكَ، تَعْلَمُ خَائِنَةَ الْأَعْيُنِ وَ مَا تُخْفِي الصُّدُورُ، غَارَتِ النُّجُومُ وَ نَامَتِ الْعُيُونُ وَ أَنْتَ الْمُدْلِجِ مِنْ خَلْقِكَ، تَعْلَمُ خَائِنَةَ الْأَعْيُنِ وَ مَا تُخْفِي الصُّدُورُ، غَارَتِ النُّجُومُ وَ نَامَتِ الْعُيُونُ وَ أَنْتَ الْمُدْلِجِ مِنْ خَلْقِكَ، تَعْلَمُ خَائِنَةَ الْأَعْيُنِ وَ مَا تُخْفِي الصَّدُورُ، غَارَتِ النَّبُومُ مَ وَ نَامَتِ الْعُيُونُ وَ أَنْتَ الْمُدُلِجِ مِنْ خَلْقِكَ مُ لَا تَأْخُذُكَ سِنَةً وَ لَا نَوْمٌ سُبْحَانَ رَبِّ الْعَالَمِينَ وَ إِلَهِ الْمُرْسَلِينَ وَ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ وَ إِلَهِ الْمُرْسَلِينَ وَ الْحَمْدُ لِلَّهُ لَا تَأْخُذُكَ سِنَةً وَ لَا نَوْمٌ سُبْحَانَ رَبِّ الْعَالَمِينَ وَ إِلَهِ الْمُرْسَلِينَ وَ الْمَالِينَ وَ الْمَالِقِينَ وَ الْمُ

ثُمَّ اقْرَأِ الْخَمْسَ الآيَاتِ مِنْ آخِرِ آلِ عِمْرَانَ: ﴿إِنَّ فِي خَلْقِ السَّمَاوَاتِ وَ الْأَرْضِ ... إِلَى قَوْلِهِ: إِنَّكَ لا تُخْلِفُ الْمِيعَادَ ﴾.

ثُمَّ اسْتَكْ وَ تَوَضَّأَ، فَإِذَا وَضَعْتَ يَدَكَ فِي الْمَاءِ فَقُلْ: «بِسْمِ اللهِ وَ بِاللهِ اللَّهُمَّ اجْعَلْنِي مِنَ المُتَطَهِّرِينَ».

هر كاه شب از خواب بر خاستى، بكو: «الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي رَدَّ عَلَيَّ رُوحِي لِأَحْمَدَهُ وَ أَعْبُدَهُ».

آن گاه كه بانگ خروس را شنيدى بگو: «سُبُّوحُ قُدُّوسٌ رَبُّ الْمَلَائِكَةِ وَ الرُّوحِ سَبَقَتْ رَحْمَتُكَ غَضَبَكَ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ وَحْدَكَ لَا شَرِيكَ لَكَ عَمِلْتُ سُوءاً وَ ظَلَمْتُ نَفْسِي فَاغْفِرْ لِي وَ ارْحَمْنِي إِنَّهُ لَا يَغْفِرُ اللَّذُنُوبَ إِلَّا أَنْتَ».

و چون بر خاستى به اطراف آسمان نگاه كن و بگو: «اللَّهُمَّ إِنَّهُ لَا يُوَارِي عَنْكَ لَيْلُ سَاجٍ وَ لَا سَمَاءُ ذَاتُ أَبْرَاجٍ وَ لَا أَرْضُ ذَاتُ مِهَادٍ وَ لَا ظُلُمَاتُ بَعْضُهَا فَوْقَ بَعْضٍ وَ لَا بَحْرُ لُجِّيٍّ تُدْلِجُ بَيْنَ يَدَيِ الْمُدْلِجِ مِنْ خَلْقِكَ، تَعْلَمُ خَائِنَةَ الْأَعْيُنِ وَ مَا تُخْفِي الصُّدُورُ، غَارَتِ النُّجُومُ وَ نَامَتِ الْعُيُونُ وَ أَنْتَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ لَا قَلُوكَ، تَعْلَمُ خَائِنَةَ الْأَعْيُنِ وَ مَا تُخْفِي الصُّدُورُ، غَارَتِ النُّجُومُ وَ نَامَتِ الْعُيُونُ وَ أَنْتَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ لَا قَلُولَ لَا لَا لَا عَلَيْ مِنَ الْعَلَمِينَ الْعَلَمِينَ وَ إِلَهِ الْمُرْسَلِينَ وَ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ».

آن گاه پنج آیه آخر سورهٔ آل عمران را از ﴿إِنَّ فِي خَلْقِ السَّمَاوٰاتِ وَ الْأَرْضِ ... تا: إِنَّكَ لا تُخْلِفُ الْمِيعَادَ﴾ بخوان. سپس مسواک بزن و وضو ساز، و چون دست خود را در آب نهادی بگو: «بِسْم اللهِ وَ بِاللهِ اللَّهُمَّ اجْعَلْنِي مِنَ التَّقَابِينَ وَ اجْعَلْنِي مِنَ الْمُتَطَهِّرِينَ».

<u>فروع کافی ج / ۲</u>

فَإِذَا فَرَغْتَ فَقُلِ: «الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ».

فَإِذَا قُمْتَ إِلَى صَلاَتِكَ فَقُلْ: «بِسْمِ اللهِ وَ بِاللهِ وَ إِلَى اللهِ وَ مِنَ اللهِ وَ مَا شَاءَ اللهُ وَ لَا حَوْلَ وَ لَا قُوّةَ إِلَّا بِاللهِ. اللَّهُمَّ اجْعَلْنِي مِنْ زُوَّارِ بَيْتِكَ وَ عُمَّارِ مَسَاجِدِكَ وَ افْتَحْ لِي بَابَ تَوْبَتِكَ وَ أَعْلِقْ عَنِّي لَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللهِ. اللَّهُمَّ الْجُعْلْنِي مِنْ زُوَّارِ بَيْتِكَ وَ عُمَّارِ مَسَاجِدِكَ وَ افْتَحْ لِي بَابَ تَوْبَتِكَ وَ أَعْلِقْ عَنِّي بَابَ تَوْبَتِكَ وَ أَعْلِقْ عَنِي بَابَ مَعْصِيَةٍ اللهُمَّ أَقْبِلْ عَلَيَّ بِوَجْهِكَ جَلَّ بَابَ مَعْصِيَةٍ اللَّهُمَّ أَقْبِلْ عَلَيَّ بِوَجْهِكَ جَلَّ بَابَ مَعْصِيَةٍ اللَّهُمَّ أَقْبِلْ عَلَيَّ بِوَجْهِكَ جَلَّ اللهُ اللهُولَ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ

ثُمَّ افْتَتِح الصَّلاَةَ بِالتَّكْبِيرِ.

الْهِ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْهَ اللهِ عَنْ الْهِ عَنْ الْهِ عَنْ الْهِ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ الْهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ قَالَ:

إِنَّ رَسُولَ اللهِ عَيَّا كَانَ إِذَا صَلَّى الْعِشَاءَ الآخِرَةَ أَمَرَ بِوَضُوبِهِ وَ سِوَاكِهِ يُوضَعُ عِنْدَ رَأْسِهِ مُخَمَّراً فَيَرْقُدُ مَا شَاءَ اللهُ، ثُمَّ يَقُومُ فَيَسْتَاكُ وَ يَتَوَضَّأُ وَ يُصَلِّي أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ، ثُمَّ يَرُقُدُ حَتَّى رَكَعَاتٍ، ثُمَّ يَرُقُدُ حَتَّى إِذَا كَانَ فِي وَجْهِ الصَّبْحِ قَامَ فَأَوْتَرَ، ثُمَّ صَلَّى الرَّكْعَتَيْنِ.

و چون از وضو فارغ شدى بكو: «الْمَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ».

و چون براى نماز بر خاستى بگو: «بِسْمِ اللهِ وَ بِاللهِ وَ إِلَى اللهِ وَ مِنَ اللهِ وَ مَا شَاءَ اللهُ وَ لَا حَوْلَ وَ لَا قُوتَ إِلَّا بِاللهِ. اللَّهُمَّ اجْعَلْنِي مِنْ زُوَّالِ بَيْتِكَ وَ عُمَّالِ مَسَاجِدِكَ وَ افْتَحْ لِي بَابَ تَوْبَتِكَ وَ أَعْلِقْ عَنِّي بَـابَ مَعْصِيَتِكَ وَ كُلِّ مَعْصِيَتِةِ: الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي جَعَلَنِي مِمَّنْ يُنَاجِيهِ. اللَّهُمَّ أَقْبِلْ عَلَيَّ بِوَجْهِكَ جَلَّ ثَنَاؤُكَ».

آن گاه نماز را با تكبير آغاز كن.

۱۳ ـ حلبي گويد: امام صادق علي فرمود:

رسول خدای همواره آنگاه که نماز عشا را میخواند، امر میفرمود تا آب وضو و مسواک او را سرپوشیده بر بالین سرش بگذارند پس آن چه که خداوند میخواست میخوابید، آن گاه برمیخاست، مسواک میکرد، وضو میساخت و چهار رکعت نماز میخواند، سپس میخوابید، آن گاه برمیخاست، مسواک میکرد، وضو میساخت و چهار رکعت نماز میخواند پس از آن میخوابید تا نزدیک صبح می شد و آن گاه برمیخاست و نماز و تر را به جای می آورد، سپس دو رکعت نافلهٔ صبح را میخواند.

تُمَّ قالَ: ﴿ لَقَدْ كَانَ لَكُمْ فِي رَسُولِ اللَّهِ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ ﴾.

قُلْتُ: مَتَى كَانَ يَقُومُ؟

قَالَ: بَعْدَ ثُلُثِ اللَّيْل.

وَ قَالَ فِي حَدِيثٍ آخَرَ: بَعْدَ نِصْفِ اللَّيْل.

وَ فِي رِوَايَةٍ أَخْرَى: يَكُونُ قِيَامُهُ وَ رُكُوعُهُ وَ سُجُودُهُ سَوَاءً، وَ يَسْتَاكُ فِي كُلِّ مَرَّةٍ قَامَ مِنْ نَوْمِهِ وَ يَقْرَأُ الآيَاتِ مِنْ آلِ عِمْرَانَ: ﴿إِنَّ فِي خَلْقِ السَّمَاوَاتِ وَ الْأَرْضِ ﴾ ... إلَى قَوْلِهِ ﴿إِنَّكَ لا تُخْلِفُ الْمِيعَادَ ﴾ ..

١٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ عَنِ ابْنِ بُكَيْرٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَر اللَّهِ قَالَ:

كَانَ رَسُولُ اللهِ عَيَّا للهُ يُصَلِّي مِنَ اللَّيْلِ ثَلاَثَ عَشْرَةَ رَكْعَةً مِنْهَا الْوَتْرُ وَ رَكْعَتَا الْفَجْرِ فِي السَّفَرِ وَ الْحَضَرِ.

آن گاه فرمود: «به حقیقت برای شما در رفتار پیامبر خدا عَیالی الگوی نیکویی است».

عرض کردم: آن حضرت در چه وقت از شب برای عبادت برمیخاست؟

فرمود: بعد از سپری شدن یک سوم از شب.

در حدیث دیگری آمده است: حضرتش بعد از نیمه شب برای عبادت برمی خاست. در روایت دیگری آمده است: زمان قیام و رکوع و سجودش با یکدیگر برابر بود، و در هر باری که برمی خاست، مسواک می زد و آیات سورهٔ آل عمران را از ﴿إِنَّ فِي خَلْقِ السَّمَاوُاتِ وَ الْأَرْضِ ﴾ ... تا ﴿إِنَّكَ لا تُحْلِفُ الْمِیعادَ ﴾ می خواند.

۱۴ ـ زراره گوید: امام باقر التیلاِ فرمود:

رسول خدا ﷺ همواره در سفر و در حضر سیزده رکعت نماز در شب به جا آورد که از جملهٔ آنها سه رکعت نماز و تر و دو رکعت نافلهٔ صبح بود.

.

فروع کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲

١٥ ـ عَنْهُ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ حَدِيدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ النَّعْمَانِ عَنِ النَّعْمَانِ عَنِ النَّعْمَانِ عَنِ النَّعْرَةِ النَّهِ النَّعْرَةِ النَّهُ النَّعْرَةِ النَّعْرَةِ النَّعْرَةِ النَّهُ اللَّهُ النَّهُ النَّهُ النَّهُ النَّهُ النَّهُ اللَّهُ النَّهُ اللَّهُ اللَّهُ النَّهُ اللَّهُ اللَّهُ النَّهُ اللَّهُ اللَّهُ النَّهُ اللَّهُ الْمُعْلِيْنِ الْمُعْلِمُ الْعَلِيْلِ اللَّهُ اللْعُلِيْلُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ اللَّهُ اللَّهُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْعُلِيْلِيْلِلْمُ اللَّهُ اللَّهُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ اللَّهُ اللَّهُ الْعُلْمُ اللَّهُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ الْعُلْمُ الْعُلِمُ اللَّهُ الْعُلْمُ الْعُلِمُ الْعُلْمُ الْعُ

صَلاَةُ النَّهَارِ سِتَّ عَشْرَةَ رَكْعَةً ثَمَانٌ إِذَا زَالَتِ الشَّمْسُ وَ ثَمَانٌ بَعْدَ الظُّهْرِ وَ أَرْبَعُ رَكَعَاتِ بَعْدَ الْمَغْرِبِ.

يَا حَارِثُ! لَا تَدَعُهُنَّ فِي سَفَرٍ وَ لَا حَضَرٍ وَ رَكْعَتَانِ بَعْدَ الْعِشَاءِ الآخِرَةِ كَانَ أَبِي يَصَلِّيهِ مَا وَ أَنَا أَصَلِّيهِمَا وَ أَنَا قَائِمٌ، وَ كَانَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْهُ يُصَلِّي ثَلاَثَ عَشْرَةَ رَكْعَةً مِنَ اللَّيْل.

17 - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ قَالَ: حَدَّ تَنِي إِسْمَاعِيلُ بْنُ سَعْدِ الْأَحْوَصُ قَالَ: قُلْتُ لِلرِّضَا الطَّلاَةُ مِنْ رَكْعَةٍ؟
فقالَ: إحْدَى وَ خَمْسُونَ رَكْعَةً.

مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى مِثْلَهُ.

10 ـ حارث بن مغیره نصری گوید: از امام صادق طلی شنیدم که می فرمود: نافلهٔ روز شانزده رکعت است: هشت رکعت هنگام زوال آفتاب، هشت رکعت بعد از

فریضهٔ ظهر و چهار رکعت بعد از مغرب.

ای حارث! هیچ گاه ـ چه در سفر و چه در حضر ـ این چهار رکعت نماز را ترک مکن! و دو رکعت بعد از فریضهٔ عشا را ترک مکن! پدرم آن دو رکعت را در حال نشسته به جا میآورد و من ایستاده می خوانم، و رسول خدا شی را همواره در شب، سیزده رکعت نماز می گزارد.

18 ـ اسماعیل بن سعد احوص گوید: به امام رضا ایک عرض کردم: نماز چند رکعت است؟

فرمود: ينجاه و يک رکعت.

١٧ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ سَالِمٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ أَشَدُّ وَطْئاً وَ أَقْوَمُ قِيلاً ﴾. عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ فِي قَوْلِ اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿إِنَّ نَاشِئَةَ اللَّيْلِ هِيَ أَشَدُّ وَطْئاً وَ أَقْوَمُ قِيلاً ﴾. قَالَ: يَعْنِي بِقَوْلِهِ: ﴿وَ أَقْوَمُ قِيلاً ﴾ قِيامَ الرَّجُلِ عَنْ فِرَاشِهِ يُرِيدُ بِهِ اللهَ لَا يُرِيدُ بِهِ عَيْرَهُ. غَيْرَهُ.

١٨ - عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ أَبِي أَيُّوبَ الْخَزَّازِ عَنْ مُحَمَّدِ بْن مُسْلِم قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ للسِّلَا يَقُولُ:

إِنَّ الْعَبْدَ يُوقَظُ تَلاَثَ مَرَّاتٍ مِنَ اللَّيْلِ، فَإِنْ لَمْ يَقُمْ أَتَاهُ الشَّيْطَانُ فَبَالَ فِي أُذُنِهِ. قَالَ: وَ سَأَلْتُهُ عَنْ قَوْلِ اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿ كَانُوا قَلِيلاً مِنَ اللَّيْلِ مَا يَهْجَعُونَ ﴾.

قَالَ: كَانُوا أَقَلَّ اللَّيَالِي تَفُونُهُمْ لَا يَقُومُونَ فِيهَا.

١٩ ـ عَنْهُ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ أَذَيْنَةَ عَنْ عُمَرَ بْنِ يَزِيدَ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ يَقُولُ:

۱۷ ـ هشام بن سالم گوید: امام صادق علیه دربارهٔ این آیه که خداوند گل می فرماید: ﴿ إِنَّ نَاسَتُهُ اللَّيلِ هِي أَشَدٌ وَطَنَاً و أَقُوم قيلاً ﴾ فرمود:

مراد از «و أقوم قیلاً» که به جز خدا دیگری را اراده ننماید برخاستن انسان از بستر خواب است.

١٨ ـ محمّد بن مسلم گوید: از امام صادق المثلا شنیدم که می فرمود:

همانا بنده در شب، سه بار بیدار می شود و اگر برنخیزد، شیطان نزد او می آید و درگوش او ادرار می کند.

راوی گوید: هم چنین از آن حضرت در مورد گفتار خداوند گل که می فرماید: ﴿ کانوا قلیلاً من اللیل ما پهجعون ﴾ سؤال کردم.

فرمود: شبهای بسیار کمی بود که نماز شب از آنان فوت می شد و برنمی خاستند. ۱۹ ـ عمر بن اُذینه گوید: عمر بن یزید از امام صادق الله شنیده است که حضرتش فرمود:

إِنَّ فِي اللَّيْلِ لَسَاعَةً مَا يُوَافِقُهَا عَبْدٌ مُسْلِمٌ يُصَلِّي وَ يَدْعُو اللهَ فِيهَا إِلَّا اسْتُجِيبَ لَهُ فِي كُلِّ لَيْلَةٍ.

قُلْتُ: أَصْلَحَكَ اللهُ! فَأَيُّ سَاعَةٍ هِيَ مِنَ اللَّيْلِ؟

قَالَ: إِذَا مَضَى نِصْفُ اللَّيْلِ فِي السُّدُسِ الْأُوَّلِ مِنَ النَّصْفِ الْبَاقِي.

٢٠ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ مُعَاوِيَةً بْن وَهْبِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ

قُلْتُ لَهُ: إِنَّ رَجُلاً مِنْ مَوَ الِيكَ مِنْ صُلَحَائِهِمْ شَكَا إِلَيَّ مَا يَلْقَى مِنَ النَّوْمِ وَ قَالَ: إِنِّي أُرِيدُ الْقِيَامَ إِلَى الطَّلاَةِ بِاللَّيْلِ، فَيَغْلِبُنِي النَّوْمُ حَتَّى أُصْبِحَ، وَ رُبَّمَا قَضَيْتُ صَلاَتِي الشَّهْرَ مُتَتَابِعاً وَ الشَّهْرَيْنِ أَصْبِرُ عَلَى ثِقَلِهِ.

فَقَالَ: قُرَّةُ عَيْن لَهُ، وَ اللهِ!

قَالَ: وَ لَمْ يُرَخِّصْ لَهُ فِي الصَّلاَةِ فِي أَوَّلِ اللَّيْلِ. وَ قَالَ: الْقَضَاءُ بِالنَّهَارِ أَفْضَلُ؟

شب هنگام ساعتی است که هر بندهٔ مسلمانی که آن را درک کند و در آن ساعت نماز گزارد و خدا را فرا خواند و به درگاهش دعا کند، در تمام شبها اجابت شود و دعایش مستجاب گردد.

عرض کردم: خدایت خیر دهد! بفرمایید آن، چه ساعتی از شب است؟ فرمود: هنگامی که شب از نیمه بگذرد، در یک ششم آغازین نیمهٔ دوم شب.

۲۰ ـ معاویة بن وهب گوید: به امام صادق الله عرض کردم: یکی از شیعیان شما ـ که از صالحان است ـ به من از خواب سنگینی که دارد، شکایت کرده، می گوید: من قصد می کنم که برای نماز شب برخیزم، ولی خواب بر من غلبه می کند تا صبح می شود و چه بسیار اتفاق می افتد که نماز یک ماه پی در پی، یا دو ماه را قضا می کنم که به سختی آن را تحمّل می کنم. فرمود: به خدا سوگند! برای او چشم روشنی است.

راوی گوید: حضرت رخصت خواندن نماز شب در اوّل شب را به او نداد و فرمود: قضا کردن آن در روز بهتر است.

قُلْتُ: فَإِنَّ مِنْ نِسَائِنَا أَبْكَاراً الْجَارِيَةَ تُحِبُّ الْخَيْرَ وَ أَهْلَهُ وَ تَحْرِصُ عَلَى الصَّلاَةِ، فَيَغْلِبُهَا النَّوْمُ حَتَّى رُبَّمَا قَضَتْ وَ رُبَّمَا ضَعُفَتْ عَنْ قَضَائِهِ وَ هِيَ تَقْوَى عَلَيْهِ أَوَّلَ اللَّيْلِ إِذَا ضَعُفْنَ وَ ضَيَّعْنَ الْقَضَاءَ. اللَّيْل إِذَا ضَعُفْنَ وَ ضَيَّعْنَ الْقَضَاءَ.

٢١ ـ أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ عَنْ صَفْوَانَ عَنِ ابْنِ بُكَيْرٍ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ ال

مَا كَانَ يُحْمَدُ الرَّجُلُ أَنْ يَقُومَ مِنْ آخِرِ اللَّيْلِ فَيُصَلِّيَ صَلاَتَهُ ضَرْبَةً وَاحِدَةً ثُمَّ يَنَامَ وَ يَذْهَبَ.

٢٢ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْمُغِيرَةِ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَنِ الْحَسَنِ الصَّيْقَل عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ الله

قُلْتُ لَهُ: الرَّجُلُ يُصَلِّي الرَّ كْعَتَيْنِ مِنَ الْوَتْرِ ثُمَّ يَقُومُ فَيَنْسَى التَّشَهُّدَ حَتَّى يَرْكَعَ وَ يَذْكُرُ وَ هُوَ رَاكِعٌ.

قَالَ: يَجْلِسُ مِنْ رُكُوعِهِ فَيَتَشَهَّدُ ثُمَّ يَقُومُ فَيُتِمُّ.

عرض کردم: یکی از دختران و دوشیزگان جوان ما که خیر و اهل آن را دوست دارد، برای خواندن نماز شب حریص است، ولی خواب بر او چیره می شود و چه بسا که نماز شب او قضا می شود و توانایی قضای آن را نیز ندارد، امّا توانایی این را دارد که در اوّل شب آن را به جا آورد.

امام التلا به آن دخترها به خاطر این که توانایی قضای آن را ندارند، رخصت داد و اجازه فرمود که در اوّل شب، نماز شب را بخوانند.

۲۱ ـ ابن بكير گويد: امام صادق التلا فرمود:

همواره شخصی که در آخر شب برمی خاست و نماز شب خود را یک باره می خواند، سپس می رفت و می خوابید، مورد ستایش قرار نمی گرفت.

۲۲ ـ حسن صیقل گوید: به امام صادق الیا عرض کردم: شخصی دو رکعت نماز وتر می خواند، سپس برمی خیزد و تشهّد را فراموش میکند تا به رکوع می رود و در رکوع به یادش می آید (چه وظیفه ای دارد؟)

فرمود: باید بنشیند و تشهّد را بخواند، پس از آن برخیزد و ماندهٔ رکوع و نماز خود را به جا آورد و نماز را به پایان برساند.

قَالَ: قُلْتُ: أَ لَيْسَ قُلْتَ فِي الْفَرِيضَةِ إِذَا ذَكَرَهُ بَعْدَ مَا رَكَعَ مَضَى ثُمَّ سَجَدَ سَجْدَتَي السَّهْوِ بَعْدَ مَا يَنْصَرِفُ وَ يَتَشَهَّدُ فِيهِمَا؟

قَالَ: لَيْسَ النَّافِلَةُ مِثْلَ الْفَريضَةِ.

٢٣ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدِ الْأَشْعَرِيُّ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرِ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ وَ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ وَهْبٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ أَفْضَلِ سَاعَاتِ الْوَتْرِ.

فَقالَ: الْفَجْرُ أُوَّلُ ذَلِكَ.

٢٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أَبِي سَارَةَ قَالَ: أَخْبَرَنِي أَبَانُ بْنُ تَغْلِبَ قَالَ:

قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ ا

راوی گوید: عرض کردم: مگر در نماز فریضهٔ نفرمودید که هر گاه بعد از رکوع به یاد آورد، باید نماز را ادامه دهد، سپس بعد از تمام شدن نماز دو سجدهٔ سهو به جا آورد و تشهد را بخواند؟

فرمود: نماز نافله همانند نماز فریضه نیست.

۲۳ ـ معاویة بن وهب گوید: از امام صادق علیه از بهترین ساعات خواندن نماز وتر سؤال کردم.

فرمود: طلوع فجر (فجر كاذب) آغازين وقت فضيلت آن است.

۲۴ ـ اسماعیل بن ابی ساره گوید: ابان بن تغلب به من گفت: به امام صادق الله عرض کردم: در چه ساعتی رسول خدا الله شه رکعت نماز و تر را به جا می آورد؟

فرمود: (پیامبر خداعیک وقت نماز وتر را) به اندازه فرو رفتن آفتاب تا پایان سه رکعت فریضهٔ مغرب انتظار میکشید.

کتاب نماز کتاب کتاب کتاب کتاب ک

٢٥ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنِ ابْنِ أُذَيْنَةَ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي جَعْفَرِ اللَّذَ الرَّكْ عَتَانِ اللَّتَانِ قَبْلَ الْغَدَاةِ أَيْنَ مَوْ ضِعُهُمَا؟

فَقَالَ: قَبُّلَ طُلُوع الْفَجْر، فَإِذَا طَلَعَ الْفَجْرُ فَقَدْ دَخَلَ وَقْتُ الْغَدَاةِ.

٢٦ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنِ ابْنِ أَسْبَاطٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ أَبِي الْبِلاَدِ قَالَ:

صَلَّيْتُ خَلْفَ الرِّضَا عَلِي إِلْمَسْجِدِ الْحَرَامِ صَلاَةَ اللَّيْلِ، فَلَمَّا فَرَغَ جَعَلَ مَكَانَ الظَّجْعَة سَجْدَةً.

٢٧ - وَ عَنْهُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنِ الْحَجَّالِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْوَلِيدِ الْكِنْدِيِّ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ جَابِرٍ - أَوْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سِنَانٍ - قَالَ:

عَ بِ اللهِ عَبْدِ اللهِ عَلَيْهِ: إِنِّي أَقُومُ آخِرَ اللَّيْلِ وَ أَخَافُ الصَّبْحَ. قَالَ: اقْرَأِ الْحَمْدَ وَ اعْجَلْ! وَ اعْجَلْ!.

۲۵ ـ زراره گوید: به امام باقر الله عرض کردم: دو رکعت (نافلهٔ) پیش از صبح را در چه وقت باید خواند؟

فرمود: وقت آن، پیش از طلوع فجر است، و چون فجر طلوع کند، وقت نماز صبح داخل شده است.

۲۶ ـ ابراهیم بن ابی البلاد گوید: نماز شب را در پشت سر امام صادق الیه (البته نه به جماعت) در مسجدالحرام به جا آوردم و چون حضرتش از نماز فارغ شد به جای آن که بر پهلو بخوابد، سجده کرد (زیرا مستحب است میان دو رکعت نافلهٔ صبح و فریضه صبح با دراز کشیدن، یا به پهلو خوابیدن فاصله انداخت و می توان به جای آن سجده کرد، چنان که آن حضرت سجده کرده است).

۲۷ ـ اسماعیل بن جابر \_یا عبدالله بن سنان ـ گوید: به امام صادق ملی عرض کردم: آخر شب برمی خیزم و می ترسم (پیش از پایان یافتن نماز شب و و تر) صبح شود. فرمود: فقط سورهٔ حمد را بخوان و شتاب کن! شتاب کن!

٢٨ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيِّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ يَزِيدَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ اللَّهِ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنِ الرَّجُلِ يَقُومُ مِنْ آخِرِ اللَّيْلِ وَ هُوَ يَخْشَى أَنْ يَفْجَأَهُ الصَّبْحُ أَ يَبْدَأُ يَسْلَمُ عَنْ أَيْفِ وَهُو يَخْشَى أَنْ يَفْجَأَهُ الصَّبْحُ أَ يَبْدَأُ يَالُوتُرِ أَوْ يُصَلِّي الصَّلاةَ عَلَى وَ جُهِهَا حَتَّى يَكُونَ الْوَتْرُ آخِرَ ذَلِك؟

قَالَ: بَلْ يَبْدَأُ بِالْوَتْرِ.

وَ قَالَ: أَنَا كُنْتُ فَاعِلاً ذَلِكَ.

٢٩ ـ أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ مَحْبُوبٍ عَنْ أَبِي وَلَّادٍ حَفْصِ بْنِ سَالِمٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنِ التَّسْلِيمِ فِي رَكْعَتَي الْوَتْرِ. فَقُصِ بْنِ سَالِمٍ قَالَ: نَعَمْ، وَ إِنْ كَانَتْ لَكَ حَاجَةٌ فَاخْرُجْ وَ اقْضِهَا ثُمَّ عُدْ وَ ارْكَعْ رَكْعَةً.

٣٠ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ عَنِ ابْنِ سِنَانٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنِ الْوَتْرِ مَا يُقْرَأُ فِيهِنَّ جَمِيعاً.

۲۸ ـ محمّد بن مسلم گوید: از امام باقر الله پرسیدم: کسی که آخر شب برمی خیزد و می ترسد که ناگاه صبح فرا رسد، آیا ابتدا سه رکعت نماز و تر را بخواند یا به ترتیب، اوّل نماز شب را به جا آورد یا به همان ترتیب نماز شب را بخواند تا آن که سه رکعت نماز و تر در آخر آن خوانده شود؟

فرمود: بلکه باید ابتدا، نماز وتر را بخواند.

سپس فرمود: من نيز چنين مينمايم.

۲۹ ـ حفص بن سالم گوید: از امام صادق الله در مورد سلام در دو رکعت نماز وتر پرسیدم (که آیا خوب است یا نه؟)

فرمود: آری، در صورتی که کاری داشته باشی، بیرون رو و کار خود را انجام ده، سپس بازگرد و یک رکعت دیگر را به جا آور.

۳۰ ـ ابن سنان گوید: از امام صادق التا از سه رکعت نماز و تر پرسیدم که چه سورهای را باید در آن خواند؟

قَالَ: بِ ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدُ ﴾.

قُلْتُ: فِي ثَلاَثِهِنَّ.

قَالَ: نَعَمْ.

٣١ - عَلِيٌّ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِل

فَقَالَ: لَا أَثْنِ عَلَى اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ وَ صَلِّ عَلَى النَّبِيِّ عَيَّا اللهِ وَ الْمَتْغْفِرْ لِذَنْبِكَ الْعَظِيمِ. ثُمَّ قَالَ: كُلُّ ذَنْبِ عَظِيمٌ.

٣٢ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ مُعَلَّى بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبَانٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَانِ بْنِ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ ال

الْقُنُوتُ فِي الْوَتْرِ الْإِسْتِغْفَارُ وَ فِي الْفَرِيضَةِ الدُّعَاءُ.

٣٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ مَنْصُورِ بْنِ حَازِم عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ:

اسْتَغْفِرِ اللهَ فِي الْوَتْرِ سَبْعِينَ مَرَّةً.

فرمود: سورهٔ ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدُ ﴾ را.

عرض کردم: در تمام سه رکعت؟

فرمود: آري.

۳۱ ـ حلبی گوید: از امام صادق الله پرسیدند: آیا در قنوت نماز و تر دعایی معیّن هست که خوانده شود؟

فرمود: نه، خدای گل را ستایش کن، بر پیامبر گیا درود فرست و از گناه بـزرگ خـود طلب آمرزش نما.

سپس فرمود: و هر گناهی بزرگ است.

٣٢ ـ عبدالرحمان بن ابي عبدالله گويد: امام صادق الله فرمود:

قنوت در نماز وتر استغفار، و در نماز فریضه، دعاست.

٣٣ ـ منصور بن حازم گويد: امام صادق عليا فرمود:

در نماز وتر، هفتاد بار استغفاركن.

٣٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ عِمْرَانَ بْنِ مُوسَى عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ النَّعْمَانِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ بَعْضِ رِجَالِهِ قَالَ:

جَاءَ رَجُلٌ إِلَى أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ النَّكِ فَقَالَ: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ! إِنِّى قَدْ حُرِمْتُ الصَّلاَةَ بِاللَّيْلِ.

فَقَالَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ: أَنْتَ رَجُلٌ قَدْ قَيَّدَتْكَ ذُنُوبُكَ.

٣٥ ـ عَلِيٌّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْل بْن زِيَادٍ عَنْ عَلِيٌّ بْن مَهْزِيَارَ قَالَ:

قَرَأْتُ فِي كِتَابِ رَجُلٍ إِلَى أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ أَنْ اللهُ ا

فَكَتَبَ بِخَطِّهِ: احْشُهَا فِي صَلاَةِ اللَّيْلِ حَشْواً.

۳۴ ـ راوی گوید: شخصی خدمت امیر مؤمنان علی بن ابی طالب صلوات الله علیهما آمد و عرض کرد: ای امیر مؤمنان! من از نماز شب محروم شدهام.

امير مؤمنان على المثل فرمود: تو شخصى هستى كه گناهانت تو را به بند كشيدهاند.

۳۵ علی بن مهزیار گوید: در نامهٔ شخصی که به امام صادق علی (۱) نوشته بود، این گونه خواندم:

آیا دو رکعت نافلهٔ پیش از نماز صبح، جزو نماز شب است، یا جزو نماز روز و در چه وقتی باید آنها را بخوانم؟

آن حضرت به خط مبارک خود نوشته بود: آن دو رکعت نماز را در نماز شب داخل نموده و از آن قرار ده.

١ ـ برخى از نسخهها آمده است: امام باقر عليَّاكِ.

کتاب نماز کتاب

#### $(\wedge \circ)$

# بَابُ تَقْدِيم النَّوَافِلِ وَ تَأْخِيرِهَا وَ قَضَائِهَا وَ صَلاَةِ الضُّحَى

١ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ بُرَيْدِ بْنِ ضَمْرَةَ اللَّيْثِيِّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا جَعْفَرِ اللَّهِ عَنِ الرَّجُلِ يَشْتَغِلُ عَنِ الزَّوَالِ أَ يُعَجِّلُ مِنْ أَوَّلِ النَّهَارِ. فَقَالَ: نَعَمْ إِذًا عَلِمَ أَنَّهُ يَشْتَغِلُ فَيُعَجِّلُهَا فِي صَدْرِ النَّهَارِ كُلَّهَا.

٢ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَانِ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْن وَهْبِ قَالَ:

لَمَّا كَانَ يَوْمُ فَتْحِ مَكَّةَ ضُرِبَتْ عَلَى رَسُولِ اللهِ ﷺ خَيْمَةٌ سَوْدَاءُ مِنْ شَعْرِ بِالْأَبْطَحِ ثُمَّ أَفَاضَ عَلَيْهِ الْمَاءَ مِنْ جَفْنَةٍ يُرَى فِيهَا أَثَرُ الْعَجِينِ ثُمَّ تَحَرَّى الْقِبْلَةَ ضُحًى فَرَكَعَ ثَمَانِي رَكَعَاتٍ لَمْ يَرْكَعْهَا رَسُولُ اللهِ ﷺ قَبْلَ ذَلِكَ وَ لَا بَعْدُ.

### بخش هشتاد و پنجم تقدیم و تأخیر نمازهای نافله و قضای آنها و حکم نماز چاشتگاه

۱ ـ محمّد بن مسلم گوید:از امام باقرطی سؤال کردم: شخصی که گرفتار کاری شود (و نتواند نافلهٔ ظهر را در وقتش بخواند) آیا می تواند در آغاز روز زودتر آن را به جا آورد؟ فرمود: آری، اگر بداند که برای او کاری پیش خواهد آمد، می تواند زودتر تمام نافلهها را در آغاز روز بخواند.

٢ ـ معاوية بن وهب گويد: امام الله فرمود:

در روز فتح مکّه برای رسول خدا ﷺ خیمه مویین سیاهی در ابطح برپا شد. آن حضرت با کاسه ای چوبین که اثر خمیر در آن دیده می شد بر خود آب ریخت (و غسل کرد) آن گاه به هنگام چاشت، روی به جانب قبله کرد و هشت رکعت نماز به جای آورد که آن بزرگوار نه پیش از آن چنین نمازی را به جا آورده بود و نه پس از آن به جا آورد.

٣ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ عَمَّارٍ قَالَ: قَالَ أَبُوعَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ المِلْ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ المَا المَا المَا اللهِ المَا

فَقَالَ: نَعَم، اقْضِ وَتُراً أَبَداً.

٤ - عَلِيُّ بِّنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ مُرَازِم قَالَ:

سَأَلَ إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَابِرٍ أَبَا عَبْدِ اللهِ ا

فَقالَ: اقْضِهَا.

فَقَالَ لَهُ: إِنَّهَا أَكْثَرُ مِنْ ذَلِكَ.

قَالَ: اقْضِهَا.

قُلْتُ: لَا أُحْصِيهَا.

قَالَ: تَوَخَّ.

٣ ـ معاوية بن عمّار گويد:امام صادق الله فرمود:

آن چه از نافلهٔ روز از تو فوت شده، در روز قضاکن، و آن چه از نافلهٔ شب از تو فوت شده، قضای آن را در شب به جا آور.

عرض کردم: آیا می توانم قضای دو نماز و تر را در یک شب به جا آورم؟

فرمود: آری، قضاکن آن را در حالی که همیشه وتر باشد.

۴ ـ مرازم گوید: اسماعیل بن جابر به امام صادق التا عرض کرد: خداوند شما را حفظ کند! بر ذمّهٔ من نافلههای بسیاری است، چه کنم؟

فرمود: قضای آنها را به جا آور.

عرض کردم: بیش از شمارش است.

فرمود: قضاى آنها را به جا آور.

عرض كردم: شمارهٔ آنها را نمى دانم.

فرمود: سعی کن و عددی را در نظر بیاور.

کتاب نماز کتاب

قَالَ: مُرَازِمٌ: وَ كُنْتُ مَرِضْتُ أَرْبَعَةَ أَشْهُرٍ لَمْ أَتَنَفَّلْ فِيهَا.

قُلْتُ: أَصْلَحَكَ اللهُ! وَ جُعِلْتُ فِدَاكَ! مَرَّضْتُ أَرْبَعَةَ أَشْهُرِ لَمْ أُصَلِّ نَافِلَةً .

فَقَالَ: لَيْسَ عَلَيْكَ قَضَاءً، إِنَّ الْمَرِيضَ لَيْسَ كَالصَّحِيحِ، كُلُّ مَا غَلَبَ اللهُ عَلَيْهِ فَاللهُ أَوْلَى بِالْعُذْرِ فِيهِ.

٥ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَكَمِ عَنْ أَبَانِ بْنِ عُثْمانَ عَنْ إِسْمَاعِيلَ الْجُعْفِيِّ قَالَ أَبُو جَعْفَر الثَّلِا:

أَفْضَلُ قَضَاءِ النَّوَافِلِ قَضَاءُ صَلاَةِ اللَّيْلِ بِاللَّيْلِ، وَ صَلاَةِ النَّهَارِ بِالنَّهَارِ.

قُلْتُ: فَيَكُونُ وَتْرَانِ فِي لَيْلَةٍ؟

قَالَ: لَا.

قُلْتُ: وَ لِمَ تَأْمُرُنِي أَنْ أُوتِرَ وَتْرَيْنِ فِي لَيْلَةٍ؟

فَقَالَ السِّلْا: أَحَدُهُمَا قَضَاءٌ.

مرازم گفت: من مدّت چهار ماه بیمار بودم و در این مدّت نماز نافله نخوانده بودم. عرض کردم: خداوند شما را نگهدارد! فدایت شوم! من چهار ماه بیمار شدم و نماز نافله نخواندم.

فرمود: قضا، بر تو لازم نیست؛ زیرا بیمار مانند شخص تندرست نیست، خداوند هر چه را که بر بنده چیره کرده و اختیار بنده را از آن سلب نموده، خود خداوند در آن مورد سزاوارتر است که عذر او را بیذیرد.

۵ ـ اسماعيل جعفى گويد: امام باقر عليه فرمود:

بهترین قضای نافلهها، قضای نافلهٔ شب در شب و قضای نافلهٔ روز در روز است.

عرض کردم: آیا دو نماز وتر را میتوان در یک شب خواند؟

فرمود: نه.

عرض کردم: پس چرا به من امر میکنید که دو نماز وتر را در یک شب به جا آورم؟ حضرتش فرمود: یکی از آن دو، قضاست.

٦ عَلِيٌ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ قَالَ: سُئِلَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ رَجُل فَاتَتْهُ صَلاَةُ النَّهَارِ مَتَى يَقْضِيهَا؟

قَالَ: مَتَى مَا شَاءَ إِنْ شًاءَ بَعْدَ الْمَغْرِبِ وَ إِنْ شَاءَ بَعْدَ الْعِشَاءِ.

٧ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ ٱلْحُسَيْنِ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنِ الْعَلاَءِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنِ الرَّجُلِ تَفُوتُهُ صَلاَةُ النَّهَارِ؟

قَالَ: يُصَلِّيهَا إِنْ شَاءَ بَعْدَ الْمَغْرِبِ وَ إِنْ شَاءَ بَعْدَ الْعِشَاءِ.

٨ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ الْقُمِّيِّ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَكَمِ عَنْ سَيْفِ بْنِ عَمِيرَةَ رَفَعَهُ قَالَ:

مَرَّ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ اللَّهِ بِرَجُلِ يُصَلِّي الضُّحَى فِي مَسْجِدِ الْكُوفَةِ فَغَمَزَ جَنْبَهُ بِالدِّرَّةِ وَ قَالَ: نَحَرْتَ صَلاَةَ الْأَوَّابِينَ نَحَرَكَ اللهُ.

قَالَ: فَأَتْرُكُهَا؟

قَالَ: فَقَالَ: ﴿ أَرَأَيْتَ الَّذِي يَنْهِيٰ \* عَبْداً إِذَا صَلَّى ﴾.

فَقَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ الل

ع ـ حلبي گويد: از امام صادق الله سؤال شد: شخصي كه نماز روز از او فوت شده، چه وقت بايد آن را قضا نمايد؟

فرمود: هر وقت که بخواهد. اگر خواست بعد از مغرب و اگر خواست بعد از عشا.

٧ ـ نظير همين روايت را محمّد بن مسلم نيز به صورت مرسل نقل مينمايد.

 $\Lambda$  سیف بن عمیره در روایت مرفوعهای گوید:

امیر مؤمنان علی صلوات الله علیه از کنار مردی گذشت که در مسجد کوفه نماز چاشتگاه را می گزارد. حضرت با تازیانه به پهلوی او اشاره کرد و فرمود: نماز توبه کنندگان (یعنی نافلهٔ روز) را ضایع کردی، خداوند تو را ضایع کند.

آن مرد عرض کرد: آیا از این پس آن را رها کنم (و دیگر نماز چاشتگاه را نخوانم)؟ حضرت علی ملی این آیه را قرائت فرمود: «آیا بندهای را دیدهای که به هنگام نماز نهی می کند؟»

امام صادق الله فرمود: همین انکار امیر مؤمنان علی الته در نهی از نماز چاشتگاه، کافی است.

٩ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ وَ الْفُضَيْلِ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ وَ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ

أَنَّ رَسُولَ اللهِ عَلَيُّ قَالَ: صَلاَّةُ الضُّحَى بدْعَةً.

١٠ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ مُعَلَّى بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيّ الْوَشَّاءِ عَنْ أَبَانٍ عَنْ شَكَيْمانَ بْنِ خَالِدٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ قَضَاءِ الْوَتْرِ بَعْدَ الظُّهْرِ.

فَقالَ: اقْضِهِ وَتْراً أَبَداً، كَمَا فَاتَك.

قُلْتُ: وَتْرَانِ فِي لَيْلَةٍ؟

قَالَ: نَعَمْ، أَ لَيْسَ إِنَّمَا أَحَدُهُمَا قَضَاءٌ؟

١١ ـ عَلِيٌّ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ المُغِيرَةِ عَنْ أَبِي جَرِيرٍ الْقُمِّيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ: كَانَ أَبُو جَعْفَر اللهِ يَقْضِى عِشْرِينَ وَتْراً فِي لَيْلَةٍ.

١٢ ـ عَنْهُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ السَّلِا قَالَ:

۹ ـ فضیل گوید: از امام باقر و امام صادق الله روایت شده است که رسول خدا الله فرمود: نماز ضحی (چاشت ـ هنگامی است آفتاب در سطح زمین فراگیر شود) بدعت است.
۱۰ ـ سلیمان بن خالد گوید: از امام صادق الله سؤال کردم: آیا قضای نماز و تر را می توان بعد از ظهر انجام داد؟

فرمود: نماز وتر را همیشه قضاکن، آن سان که از تو فوت شده است.

عرض کردم: آیا دو نماز وتر را می توان در یک شب خواند؟

فرمود: آری، مگر نه این که یکی از آن دو قضاست؟!

١١ ـ ابو جرير قمي گويد: امام صادق علياً فرمود:

گاهی پدرم امام باقر الله تا بیست نماز و تر را در یک شب قضا می کرد.

١٢ ـ زراره گويد: امام باقر التيلاِ فرمود:

\_

فروع کافی ج / ۲ 🗡

إِذَا اجْتَمَعَ عَلَيْكَ وَتْرَانِ أَوْ ثَلاَثَةٌ أَوْ أَكْثَرُ مِنْ ذَلِكَ، فَاقْضِ ذَلِكَ كَمَا فَاتَكَ تَفْصِلُ بَيْنَ كُلِّ وَتْرَيْنِ بِصَلاَةٍ، لِأَنَّ الْوَتْرَ الآخِرُ لَا تُقَدِّمَنَّ شَيْئاً قَبْلَ أَوَّلِهِ الْأَوَّلَ فَالْأَوَّلَ تَبْدَأُ بَيْنَ كُلِّ وَتْرَيْنِ بِصَلاَةٍ، لِأَنَّ الْوَتْرَ الآخِرُ لَا تُقَدِّمَنَّ شَيْئاً قَبْلَ أَوَّلِهِ الْأَوَّلَ فَالْأَوَّلَ تَبْدَأُ إِذَا أَنْتَ قَضَيْتَ صَلاَةً لَيْلَتِكَ ثُمَّ الْوَتْرَ.

قَالَ: وَ قَالَ أَبُو جَعْفَر عَلَيْ: لَا يَكُونُ وَتْرَانِ فِي لَيْلَةٍ إِلَّا وَ أَحَدُهُمَا قَضَاءً.

وَ قَالَ: إِنْ أَوْتَرْتَ مِنْ أَوَّلِ اللَّيْلِ وَ قُمْتَ فِي آَخِرِ اللَّيْلِ فَوَتْرُكَ الْأَوَّلُ قَضَاءً، وَ مَا صَلَّيْتَ مِنْ صَلاَةٍ فِي لَيْلَتِكَ كُلِّهَا فَلْيَكُنْ قَضَاءً إِلَى آخِرِ صَلاَتِك، فَإِنَّهَا لِلَيْلَتِك، وَلَيْكَنْ آخِرُ صَلاَتِكَ الْوَتْرَ وَتْرَ لَيْلَتِك.

١٣ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَمْرِو بْنِ عُثْمانَ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ عَبْدِ اللهِ عَنْ عَمْدِ اللهِ بْن سِنَان قَالَ:

قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَبْدِ اللهِ اللهِ

هرگاه دو، یا سه نماز و تر و یا بیشتر بر عهدهٔ تو جمع شد، همان طوری که از تو فوت شده، آنها را قضاکن و میان هر نماز و تری به یک نماز شب، فاصله بینداز؛ زیرا نماز و تر بعد از نماز شب و مؤخّر از آن است، و چیزی را مقدّم مکن بر چیزی که بر حسب شروع مقدّم بر آن است. نماز پیشین را قضاکن و پس از آن، نماز بعد از آن را، و هر گاه خواستی قضا کنی، ابتدا قضای نماز شب سپس قضای نماز و تر را به جا آور.

راوی گوید: هم چنین امام باقر الیا فرمود:

دو نماز وتر در یک شب نمی شود، مگر آن که یکی از آن دو قضاست.

هم چنین حضرتش فرمود:

اگر در اوّل شب نماز و تر را خواندی و در پایان شب نیز بر خاستی، آن و تر اوّل، به جای قضا به شمار می آید، و هر چه در آن شب (از اوّل شب تا پایان آن) نماز بگزاری، همهٔ آنها باید به عنوان قضا باشد و آخرین نمازی که به جا می آوری، نماز آن شب و آخرین نماز و تر تو نیز، نماز و تر آن شب خواهد بود.

۱۳ ـ عبدالله بن سنان گوید: به امام صادق الله عرض کردم: شخصی نماز نافلههای بسیاری از او قضا شده است، به گونهای که شمار آنها را نمی داند، چه باید بکند؟

قَالَ: فَلْيُصَلِّ حَتَّى لَا يَدْرِيَ كَمْ صَلَّى مِنْ كَثْرَتِهِ فَيَكُونَ قَدْ قَضَى بِقَدْرِ عِلْمِهِ. قُلْتُ: فَإِنَّهُ لَا يَقْدِرُ عَلَى الْقَضَاءِ مِنْ كَثْرَةِ شُغُلِهِ.

فَقَالَ: إِنْ كَانَ شُغُلُهُ فِي طَلَبِ مَعِيشَةٍ لَا بُدَّ مِنْهَا أَوْ حَاجَةٍ لِأَحْ مُؤْمِنٍ فَلاَ شَيْءَ عَلَيْهِ، وَ إِنْ كَانَ شُغُلُهُ لِدُنْيَا تَشَاعَلَ بِهَا عَنِ الصَّلاَةِ، فَعَلَيْهِ الْقَضَاءُ، وَ إِلَّا لَقِيَ اللهَ مَلْيَةِ، وَ إِنْ كَانَ شُغُلُهُ لِدُنْيَا تَشَاعَلَ بِهَا عَنِ الصَّلاَةِ، فَعَلَيْهِ الْقَضَاءُ، وَ إِلَّا لَقِيَ اللهَ مَلْيَةِ رَسُولِ اللهِ عَلَيْهِ.

قُلْتُ: فَإِنَّهُ لَا يَقْدِرُ عَلَى الْقَضَاءِ فَهَلْ يَصْلُحُ لَهُ أَنْ يَتَصَدَّقَ ؟ فَسَكَتَ مَلِيّاً، ثُمَّ قالَ: نَعَمْ، فَلْيَتَصَدَّقْ بِصَدَقَةٍ.

قُلْتُ: وَ مَا يَتَصَدَّقُ؟

فَقَالَ: بِقَدْرِ طَوْلِهِ وَ أَدْنَى ذَلِكَ مُدُّ لِكُلِّ مِسْكِينٍ مَكَانَ كُلِّ صَلاَةٍ. قُلْتُ: وَكَم الصَّلاَةُ الَّتِي تَجِبُ عَلَيْهِ فِيهَا مُدُّ لِكُلِّ مِسْكِينِ؟

فرمود: باید چندان نماز بگزارد که از بسیاری آنها نداند چقدر نماز خوانده است، تا مقداری که قضا کرده با آن چه در علم پیشینش بوده، برابر شود.

عرض کردم: او به خاطر زیادی اشتغال، نمی تواند همه را قضا نماید.

فرمود: اگر اشتغال او برای کسب روزی بوده که ناگزیر از انجام آن است، یا در جهت برآوردن حاجت برادر مؤمنی است، در این صورت قضای آنها بر عهدهٔ او نیست، و اگر شغل او برای دنیاست و او را از ادای نافله باز داشته است، قضا بر عهدهٔ اوست و گرنه روز قیامت در پیشگاه خداوند در حالی ظاهر می شود که نماز را کوچک شمرده، در انجام آن سستی ورزیده و سنّت رسول خدا این از یر پا نهاده و تباه ساخته است.

عرض کردم: به راستی او توانایی قضای آنها را ندارد، آیا می تواند به جای آن صدقه دهد؟ حضرتش مدّتی طولانی خاموش ماند. آن گاه فرمود: آری، باید چیزی صدقه دهد. عرض کردم: چقدر صدقه دهد؟

فرمود: به اندازهٔ توانایی کمترین مقدار این است که به هر مسکینی یک مدّ طعام در ازای هر نمازی بدهد.

عرض کردم: یک مد در ازای چند نماز باشد؟

-

فَقَالَ: لِكُلِّ رَكْعَتَيْنِ مِنْ صَلاَةِ اللَّيْلِ، وَكُلِّ رَكْعَتَيْنِ مِنْ صَلاَةِ النَّهَارِ.

فَقُلْتُ: لَا يَقْدِرُ.

فَقالَ: مُدٌّ لِكُلِّ أَرْبَع رَكَعَاتٍ.

فَقُلْتُ: لَا يَقْدِرُ.

فَقَالَ: مُذَّ لِكُلِّ صَلاَةِ اللَّيْلِ وَ مُدُّ لِصَلاَةِ النَّهَارِ وَ الصَّلاَةُ أَفْضَلُ وَ الصَّلاَةُ أَفْضَلُ. 12 - عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ عُثْمانَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عُذَافِرٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ يَزِيدَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ الله

اعْلَمْ! أَنَّ النَّافِلَةَ بِمَنْزِلَةِ الْهَدِيَّةِ مَتَى مَا أُتِيَ بِهَا قُبِلَتْ.

١٥ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ مُعَلَّى بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَسْبَاطٍ عَنْ عِدَّةٍ مِنْ أَصْحَابِنَا أَنَّ أَبَا الْحَسَنِ الْأَوَّلَ لِيَلِا كَانَ إِذَا اهْتَمَّ تَرَكَ النَّافِلَةَ.

17 ـ وَ عَنْهُ عَنْ عَلَيٍّ بْنِ مَعْبَدٍ أَوْ غَيْرِهِ عَنْ أَحَدِهِمَا لِللَّهِ قَالَ: قَالَ النَّبِيُّ عَيَالًا: إِنَّ لِلْقُلُوبِ إِقْبَالاً وَ إِذْبَاراً، فَإِذَا أَقْبَلَتْ فَتَنَقَّلُوا، وَ إِذَا أَدْبَرَتْ فَعَلَيْكُمْ بِالْفَريضَةِ.

فرمود: در ازای هر دو رکعت از نماز شب یک مد، و برای هر دو رکعت از نماز روز هم یک مد.

گفتم: توان چنین صدقهای را ندارد.

فرمود: در این صورت برای هر چهار رکعت یک مد (غذا) بدهد.

عرض كردم: باز هم نمى تواند.

فرمود: یک مد برای همهٔ نمازهای شب یک مد برای تمام نوافل روز بدهد، امّا با این همه، نماز بهتر است،نماز بهتر است.

۱۴ ـ عمر بن يزيد گويد: امام صادق التلا فرمود:

هان بدان که نماز نافله، مانند هدیه است. هر وقت که انجام شود، مقبول است.

۱۵ ـ عدّهای از یاران ما گویند: امام کاظم للی هر گاه کاری ضروری پیش میآمد، نماز نافله را ترک می کرد.

۱۶ ـ علی بن معبد و راوی دیگری گویند: امام (باقر، یا امام صادق النَّهُ ) فرمود: پیامبراکرم ﷺ فرمود:

همانا برای دلها روی آوردنی و روی گردانیدنی است. پس هر گاه دلتان روی آورد، نماز نافله را به جا آوردید، و هر گاه روی گردانید، بر شما باد به انجام نماز فریضه. کتاب نماز کتاب کتاب ک

١٧ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى بْنِ حَبِيبٍ قَالَ: كَتَبْتُ إِلَى أَبِي الْحَسَنِ الرِّضَا السِّلِا يَكُونُ عَلَيَّ الصَّلاَةُ النَّافِلَةُ مَتَى أَقْضِيهَا؟ فَكَتَبَ السِّلاَةُ النَّافِلَةُ مَتَى أَقْضِيهَا؟ فَكَتَبَ السِّلاَ: أَيَّةَ سَاعَةٍ شِئْتَ مِنْ لَيْلِ أَوْ نَهَارِ.

١٨ - وَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنِ الْحَكَمِ بْنِ مِسْكِينٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ

فَّقالَ: يُصَلِّي الرَّجُلُ نَوَافِلَهُ فِي مَوْضِع أَوْ يُفَرِّقُهَا.

فَقالَ: لَا، بَلْ يُفَرِّقُهَا هَاهُنَا وَ هَاهُنَا، فَإِنَّهَا تَشْهَدُ لَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ.

١٩ ـ عَلِيٌّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْل بْن زِيَادٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْن الرَّيَّانِ قَالَ:

كَتَبْتُ إِلَى أَبِي جَعْفَو اللَّهِ: رَجُلُ يَقْضِي شَيْئاً مِنْ صَلاَتِهِ الْخَمْسِينَ فِي الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ، أَوْ فِي مَسْجِدِ الْكُوفَةِ أَتُحْسَبُ لَهُ الرَّكُعَةُ عَلَى الْحَرَامِ، أَوْ فِي مَسْجِدِ الْكُوفَةِ أَتُحْسَبُ لَهُ الرَّكُعَةُ عَلَى تَضَاعُفِ مَا جَاءَ عَنْ آبَائِكَ اللَّهِ فِي هَذِهِ الْمَسَاجِدِ حَتَّى يُحْزِئَهُ إِذَا كَانَتْ عَلَيْهِ تَضَاعُفِ مَا جَاءَ عَنْ آبَائِكَ اللَّهِ فِي هَذِهِ الْمَسَاجِدِ حَتَّى يُحْزِئَهُ إِذَا كَانَتْ عَلَيْهِ عَشَرَةُ آلَافِ رَكْعَةٍ أَنْ يُصَلِّى مِائَةَ رَكْعَةٍ أَوْ أَقَلَّ أَوْ أَكْثَرَ وَ كَيْفَ يَكُونُ حَالُهُ؟

۱۷ ـ محمّد بن یحیی بن حبیب گوید: طی نامهای خدمت امام رضا الله نوشتم: نماز نافلهای بر عهدهٔ من می باشد، چه وقت قضای آن را به جا آورم؟

حضرتش اليلا نوشت: هر ساعتی از شب و روز که خواستی (به جای آور).

۱۸ ـ عبدالله بن علی سرّاد گوید: ابو کهمس از امام صادق الله پرسید و به حضرتش عرض کرد: آیا انسان می تواند نافله های خود را در یک مکان ، یا در مکان های مختلف بخواند؟ فرمود: نه، بلکه در مکان های مختلف (بخواند)، در این جا و آن جا بخواند؛ زیرا هر مکانی برای او در روز رستاخیز گواهی خواهد داد.

19 ـ محمّد بن ریّان گوید: طی نامهای به امام جواد الله نوشتم: شخصی قضای نمازهای (نافله) از پنجاه رکعت خود را در مسجد الحرام یا در مسجد پیامبر کی و یا در مسجد کوفه به جا می آورد، آیا بر حسب آن چه از پدران گرامی شمالی رسیده از فضیلت نماز در این مساجد که یک رکعت آن از نظر پاداش چند برابر می شود او را از قضای بقیّه نمازها بی نیاز می کند، که اگر ده هزار رکعت بر عهدهٔ او باشد و او صد رکعت یا کمتر و یا بیشتر بخواند، به جای آن ده هزار رکعت حساب می شود و دیگر بر عهدهٔ او چیزی نیست؟ آیا حال او چگونه خواهد بود؟

. .

فروع کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲

فَوَقَّعَ اللَّهِ: يُحْسَبُ لَهُ بِالضِّعْفِ، فَأَمَّا أَنْ يَكُونَ تَقْصِيراً مِنَ الصَّلاَةِ بِحَالِهَا فَلاَ يَفُونَ تَقْصِيراً مِنَ الصَّلاَةِ بِحَالِهَا فَلاَ يَفْعَلُ هُوَ إِلَى الزِّيَادَةِ أَقْرَبُ مِنْهُ إِلَى النُّقْصَانِ.

٢٠ ـ أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللهِ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْفَضْلِ اللهِ بْنِ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْفَضْلِ اللّهِ فَلِيِّ عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي حَمْزَةَ قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا الْحَسَنِ اللَّهِ عَنِ الرَّجُلِ الْمُسْتَعْجِلِ مَا الَّذِي يُجْزِئُهُ فِي النَّافِلَةِ؟ قَالَ: ثَلاَثُ تَسْبِيحَاتٍ فِي الْقِرَاءَةِ وَ تَسْبِيحَةٌ فِي الرُّكُوعِ وَ تَسْبِيحَةٌ فِي السُّجُودِ.

# (٨٦) بَابُ صَلاَةِ الْخَوْفِ

١ - عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ لللهِ عَنْ صَلاَةِ الْخَوْفِ.

حضرتش التا نوشت: فزونی پاداش بر او نوشته می شود، ولی اگر آن گونه حساب کردن به سبب فضیلت آن مساجد، باعث کوتاه کردن و انداختن چیزی از نماز شود، این کار را نکند، چون آن گونه مکانها برای زیادی نماز نزدیک تر است تا به کمی آن.

۲۰ \_ ابو حمزه گوید: از امام کاظم الله پرسیدم: شخصی که (برای انجام کاری) شتاب دارد، در نماز نافله چه چیزی او را کفایت میکند؟

فرمود: سه تسبیح (سبحان الله) در قرائت، یک تسبیح در رکوع و یک تسبیح در سجده.

## بخش هشتاد و ششم نماز خوف و ترس

١ ـ حلبي گويد: از امام صادق الله دربارهٔ كيفيّت نماز خوف پرسيدم.

قَالَ: يَقُومُ الْإِمَامُ وَ تَجِيءُ طَائِفَةٌ مِنْ أَصْحَابِهِ فَيَقُومُونَ خَلْفَهُ وَ طَائِفَةٌ بِإِزَاءِ الْعَدُوِّ فَيُصَلِّي بِهِمُ الْإِمَامُ رَكْعَةً ثُمَّ يَقُومُ وَ يَقُومُونَ مَعَهُ فَيَمْثُلُ قَائِماً وَ يُصَلُّونَ هُمُ الْإَكْوَ فَيُصَلِّي بِهِمُ الْإِمَامُ رَكْعَةً ثُمَّ يَقُومُ وَ يَقُومُونَ مَعَهُ فَيَمْثُلُ قَائِماً وَ يُصَلُّونَ هُمُ الرَّعْفَةُ الثَّانِيَةَ ثُمَّ الرَّعْفَةُ الثَّانِيَةَ ثُمَّ الْإِمَامِ فَيُصَلِّي بِهِمُ الرَّعْعَةَ الثَّانِيَةَ ثُمَّ أَصْحَابِهِمْ وَ يَجِيءُ الآخَرُونَ فَيَقُومُونَ خَلْفَ الْإِمَامِ فَيُصَلِّي بِهِمُ الرَّعْعَةَ الثَّانِيَةَ ثُمَّ أَصْحَابِهِمْ وَ يَجِيءُ الآخَرُونَ فَيَقُومُونَ خَلْفَ الْإِمَامِ فَيُصَلِّي بِهِمُ الرَّعْعَةَ الثَّانِيَةَ ثُمَّ يَجِيءُ الآمِمُونَ هُمْ فَيُصَلُّونَ رَكْعَةً أُخْرَى ثُمَّ يُسَلِّمُ عَلَيْهِمْ فَيَنْصَرِفُونَ يَتُعْلِمُ وَيَعْمَلُونَ وَكُعَةً أُخْرَى ثُمَّ يُسَلِّمُ عَلَيْهِمْ فَيَنْصَرِفُونَ بَتَسْلِيمِهِ.

قَالَ: وَ فِي الْمَغْرِبِ مِثْلُ ذَلِكَ يَقُومُ الْإِمَامُ وَ تَجِيءُ طَائِفَةٌ فَيَقُومُونَ خَلْفَهُ ثُمَّ يُصَلِّي بِهِمْ رَكْعَةً ثُمَّ يَقُومُ وَ يَقُومُونَ فَيَمْثُلُ الْإِمَامُ قَائِماً وَ يُصَلُّونَ الرَّكْعَتَيْنِ فَيَتَشَهَّدُونَ وَ يُسَلِّمُ بَعْضُهُمْ عَلَى بَعْضِ ثُمَّ يَنْصَرِفُونَ فَيَقُومُونَ فِي مَوْقِفِ فَيَتَشَهَّدُونَ وَ يُسَلِّمُ بَعْضُهُمْ عَلَى بَعْضِ ثُمَّ يَنْصَرِفُونَ فَيَقُومُونَ فِي مَوْقِفِ فَيَتَشَهَّدُونَ وَ يَقُومُونَ وَ يَقُومُونَ خَلْفَ الْإِمَامِ فَيُصَلِّي بِهِمْ رَكْعَةً يَقْرَأُ فِيهَا أَصْحَابِهِمْ وَ يَجِيءُ الآخَرُونَ وَ يَقُومُونَ مَعَهُ وَ يُصَلِّي بِهِمْ رَكْعَةً أُخْرَى ثُمَّ يَجْلِسُ وَ يَقُومُونَ مَعَهُ وَ يُصَلِّي بِهِمْ رَكْعَةً أُخْرَى ثُمَّ يَجْلِسُ وَ يَقُومُونَ مَعَهُ وَ يُصَلِّي بِهِمْ رَكْعَةً أُخْرَى ثُمَّ يَجْلِسُ وَيَقُومُونَ هُمْ فَيْتِمُّونَ رَكْعَةً أُخْرَى ثُمَّ يُسَلِّمُ عَلَيْهِمْ.

فرمود: امام جماعت می ایستد و دسته ای از لشکر پشت سر او می ایستند و دسته ای دیگر در برابر دشمن می ایستند. امام، با ایشان یک رکعت می خواند، سپس بر می خیزد و آنها نیز با او بر می خیزند و امام، هم چنان می ایستد و آنها رکعت دوم خود را می خوانند و آن گاه عدّه ای از ایشان بر جمعی دیگر سلام می دهند و بعد از نماز، برای جایگزینی به سوی یاران خود می روند و به جای آنان، در مقابل دشمن قرار می گیرند و دستهٔ دیگر می آیند و پشت سر امام جماعت می ایستند و رکعت دوم را با ایشان به جا می آورد، سپس امام می نشیند و آنها برمی خیزند و یک رکعت دیگر می خوانند، سپس امام جماعت سلام می دهد و با سلام دادن او آنها به جای خود بازمی گردند.

امام علی فرمود: نماز مغرب نیز همین طور است؛ امام جماعت می ایستد و دسته ای می آیند و پشت سر او می ایستند و یک رکعت با ایشان می گزارد و بر می خیزد و ایشان نیز برمی خیزند و او هم چنان می ایستد، آنها دو رکعت دیگر می خوانند و تشهّد می گویند و جمعی از آنها سلام می دهند و بعد از نماز برای جایگزینی به سوی یاران خود می روند، و دستهٔ دیگری می آیند و پشت سر امام می ایستند و با ایشان نیز یک رکعت می خواند که در آن قرائت می کند و می نشیند و تشهّد می گوید، سپس برمی خیزد و آنها نیز با او بر می خیزند و یک رکعت دیگر با آنان می گزارد و پس از آن می نشیند، و آنها برمی خیزند و رکعت دیگر را تمام می کنند و آن گاه امام بر ایشان سلام می دهد.

غرب فروع کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَكَمِ عَنْ أَبَانٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ أَبِي

صَلَّى رَسُولُ اللهِ ﷺ بِأَصْحَابِهِ فِي غَزْوَةِ ذَاتِ الرِّقَاعِ صَلاَةَ الْخَوْفِ، فَفَرَّقَ أَصْحَابَهُ فِرْقَةً بِإِزَاءِ الْعَدُوِّ وَ فِرْقَةً خَلْفَهُ فَكَبَّرَ وَ كَبَّرُوا فَقَرَأَ وَ أَنْصَتُوا وَصَحَابَهُ فِرْقَتَيْنِ أَقَامَ فِرْقَةً بِإِزَاءِ الْعَدُوِ وَ فِرْقَةً خَلْفَهُ فَكَبَّرَ وَ كَبَرُوا فَقَرَأَ وَ أَنْصَتُوا وَ رَكَعَ فَرَكَعَ فَرَكَعُوا وَ سَجَدَ فَسَجَدُوا، ثُمَّ اسْتَتَمَّ رَسُولُ اللهِ ﷺ قَائِماً وَ صَلَّوا لِأَنْفُسِهِمْ وَرَكْعَ فَرَكُعَ قَرَكُعَ قَرَعُهُمْ عَلَى بَعْضٍ ثُمَّ خَرَجُوا إِلَى أَصْحَابِهِمْ، فَقَامُوا بِإِزَاءِ الْعَدُوِّ وَ جَاءَأَصْحَابِهِمْ، فَقَامُوا بِإِزَاءِ الْعَدُوّ وَ جَاءَأَصْحَابُهُمْ.

فَقَامُوا خَلْفَ رَسُولِ اللهِ عَيَا فَصَلَّى بِهِمْ رَكْعَةً ثُمَّ تَشَهَّدَ وَ سَلَّمَ عَلَيْهِمْ فَقَامُوا فَصَلَّوْا لِأَنْفُسِهِمْ رَكْعَةً ثُمَّ سَلَّمَ بَعْضُهُمْ عَلَى بَعْضِ.

٣ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ مُعَلَّى بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ الْوَشَّاءِ عَنْ حَمَّد عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ الْوَشَّاءِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عُثْمانَ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ يَقُولُ:

٢ ـ عبدالرحمان بن ابي عبدالله گويد: امام صادق الله فرمود:

رسول خدا الله در جنگ (غزوه) ذات الرّقاع (۱) با اصحاب خود نماز خوف به جا آورد. آن نماز به این ترتیب بود که رسول خدا الله اصحابش را به دو دسته تقسیم فرمود. یک دسته را برای رویارویی با دشمن قرار داد، و دسته دیگر را به نماز در پشت سر خود نگه داشت. آن گاه حضرتش تکبیر گفت و آنها نیز تکبیر گفتند، و به قرائت پرداخت و آنان ساکت ماندند. پس به رکوع رفت و آنان نیز به رکوع رفتند، به سجده رفت و آنان نیز به سجده رفت و آنان نیز به رکوع رفتند، با سجده رفت و آنان نیز به رخاست، و مأمومین برای خود یک رکعت نماز گزاردند.

آن گاه عدّهای از آنان سلام دادند و بعد از نماز، جهت جایگزینی به سوی یاران خود رفته و به جای آنان در مقابل دشمن قرار گرفتند. یاران دیگر آمدند و پشت سر رسول خدا ایگی به نماز ایستادند، و آن حضرت با آنان یک رکعت نماز گزارد، سپس تشهّد را خواند و سلام داد. بعد آنان بر خاسته و (جداگانه) یک رکعت نماز به جا آوردند و سلام دادند.

٣ ـ ابوبصير گويد: از امام صادق الله شنيدم كه مي فرمود:

۱ یکی از غزوههای معروف است که در سال چهارم \_یا پنجم\_ هجری در غطفان از سر زمین نجد به وقوع پیوست.

کتاب نماز کتاب کتاب نماز کتاب کتاب کتاب ک

إِنْ كُنْتَ فِي أَرْضِ مَخَافَةٍ فَخَشِيتَ لِصّاً أَوْ سَبُعاً فَصَلِّ عَلَى دَابَّتِكَ.

عَدَةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ خَالِدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ زُرْعَةَ عَنْ سَمَاعَةَ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنِ الْأَسِيرِ يَأْسِرُهُ الْمُشْرِكُونَ فَتَحْضُرُهُ الصَّلاَةُ فَيَمْنَعُهُ الَّذِي أَسَرَهُ مِنْهَا.

قَالَ: يُومِئُ إِيمَاءً.

٥ - مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ قَالَ:

سَأَلْتُهُ قُلْتُ: أَكُونُ فِي طَرِيقِ مَكَّةً فَنَنْزِلُ لِلصَّلاَةِ فِي مَوَاضِعَ فِيهَا الْأَعْرَابُ أَنْصَلِّي الْمَكْتُوبَةَ عَلَى الْأَرْضِ، فَنَقْرَأُ أُمَّ الْكِتَابِ وَحْدَهَا أَمْ نُصَلِّي عَلَى الرَّاحِلَةِ فَنَقْرَأُ فَاتِحَةَ الْكِتَابِ وَ السُّورَةَ ؟

فَقَالَ: إِذَا خِفْتَ فَصَلِّ عَلَى الرَّاحِلَةِ الْمَكْتُوبَةَ وَ غَيْرَهَا وَ إِذَا قَرَأْتَ الْحَمْدَ وَسُورَةً أَحَبُ إِلَىً وَ لَا أَرَى بِالَّذِي فَعَلْتَ بَأْساً.

اگر در سرزمینی قرار گرفتی که خوفناک بود و از دزد یا درندگان ترس داشتی بر روی چهار پایت نماز بخوان.

۴ ـ سماعه گوید: از امام ای پرسیدم: اسیری است که مشرکان و او را به اسارت گرفته اند و وقت نماز فرا می رسد و مشرکان از خواندن نماز جلوگیری می کنند (چه وظیفه ای دارد؟)

فرمود: با اشاره نماز بگزارد.

۵ ـ محمّد بن اسماعیل گوید: از امام ﷺ پرسیدم: در مسیر راه مکّه، در برخی مکانهایی که عربهای بادیه نشین هستند، فرود می آییم (و می ترسیم که ما را غارت کنند) آیا نماز فریضه را بر روی زمین به یک حمد تنها بخوانیم، یا این که بر بالای مرکب سواری آن را با حمد و سوره به جای آوریم (کدام بهتر است)؟

فرمود: هرگاه ترسیدی، نماز فریضه و غیر فریضه را بر بالای مرکب سواری بگزار، و اگر حمد و سوره را بخوانی نزد من بهتر است و در آن چه که تو انجام دادهای، اشکالی نمی بینم.

٦ - أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيِّ بْنِ الْحَكَمِ عَنْ أَبَانٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَانِ بْنِ أَبِي عَبْدِ اللهِ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلَيْ عَنْ قَوْلِ اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿ فَإِنْ خِفْتُمْ فَرِجُالاً أَوْرُكُ بُلاناً ﴾ كَيْفَ اللهِ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلَيْ عَنْ قَوْلِ اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿ فَإِنْ خِفْتُمْ فَرِجُالاً أَوْرُكُ بُلاناً ﴾ كَيْفَ يُصَلِّي ؟ وَ مَا يَقُولُ إِذَا خَافَ مِنْ سَبُعٍ ، أَوْ لِصٍّ كَيْفَ يُصَلِّي؟
 قَالَ: يُكَبِّرُ وَ يُومِئُ إِيمَاءً بِرَأْسِهِ.

#### (XY)

#### بَابُ صَلاَةِ الْمُطارَدَةِ وَ الْمُوَاقَفَةِ وَ الْمُسَايَفَةِ

١ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمِ الْقُمِّيُّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَمْرِو بْنِ عُثْمانَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ
 عُذَافِرِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ:

إِذَا جَالَتِ الْخَيْلُ تَضْطَرِبُ السَّيُوفُ أَجْزَأَهُ تَكْبِيرَتَانِ، فَهَذَا تَقْصِيرُ آخَرُ. ٢ ـ عَلِيٌّ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنِ ابْنِ أُذَيْنَةَ عَنْ زُرَارَةَ وَ فُضَيْلٍ وَ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ اللهِ قَالَ فِي صَلاَةِ الْخَوْفِ عِنْدَ الْمُطَارَدَةِ وَ الْمُنَاوَشَةِ:

۶ ـ عبدالرحمان بن ابی عبدالله گوید: از امام صادق الله دربارهٔ آیهٔ کریمهای که خداوند گل می فرماید: ﴿فَإِنْ خِفْتُمْ فَرِجُالاً أَوْرُكُبْاناً ﴾ سؤال کردم که چگونه شخص باید نماز بخواند، در صورتی که از در نده یا دزد بترسد؟

فرمود: تكبير گويد و با سر خود اشاره نمايد.

# بخش هشتاد و هفتم نماز در هنگام حملهٔ دشمن، مقابلهٔ با او و جنگ تن به تن

١ ـ محمّد بن عذافر گوید: امام صادق لله فرمود:

هرگاه سواران بر یکدیگر حمله کنند و شمشیرها به حرکت در آیند، برای نمازگزار، دو تکبیر کافی است.

۲ ـ محمّد بن مسلم گوید: امام باقر التلا در مورد نماز خوف به هنگام حملهٔ دشمن و هنگامی که رزمندگان در کارزار به جنگ تن به تن بپردازند فرمود:

يُصَلِّي كُلُّ إِنْسَانِ مِنْهُمْ بِالْإِيمَاءِ حَيْثُ كَانَ وَجْهُهُ، وَ إِنْ كَانَتِ الْمُسَايَفَةُ وَ الْمُعَانَقَةُ وَ تَلاَحُمُ الْقِتَالِ، فَإِنَّ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ اللَّهِ صَلَّى لَيْلَةَ صِفِّينَ وَهِي لَيْلَةُ الْهَرِيرِ الْمُؤْمِنِينَ اللَّهِ صَلَّى لَيْلَةَ صِفِّينَ وَهِي لَيْلَةُ الْهَرِيرِ لَمْ تَكُنْ صَلاَتُهُمُ الظُّهْرُ وَ الْعَصْرُ وَ الْمَغْرِبُ وَ الْعِشَاءُ عِنْدَ وَقْتِ كُلِّ صَلاَتِهُمْ لَمْ يَأْمُرُهُمْ التَّهْلِيلَ وَ التَّسْبِيحَ وَ التَّحْمِيدَ وَ الدُّعَاءَ فَكَانَتْ تِلْكَ صَلاَتَهُمْ لَمْ يَأْمُرُهُمْ بِإِعَادَةِ الصَّلاَةِ.

٣ ـ عَنْهُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْمُغِيرَةِ قَالَ: سَمِعْتُ بَعْضَ أَصْحَابِنَا يَذْ كُرُ: أَنَّ أَقَلَ مَا يُجْزِئُ فِي حَدِّ الْـمُسَايَفَةِ مِنَ التَّكْبِيرِ تَكْبِيرَتَانِ لِكُـلِّ صَـلاَةٍ إِلَّا الْمَغْرِبَ، فَإِنَّ لَهَا ثَلاَثاً.

٤ ـ عَلِيُّ بَنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ وَ أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ وَ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدُ بْنُ مِحْمَّدُ بْنُ مِحْمَّدُ بْنُ مَحْمَّدِ جَمِيعاً عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ فِي قَوْلِ اللهِ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ فِي قَوْلِ اللهِ عَنْ حَمَّدٍ جَمِيعاً عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ فِي قَوْلِ اللهِ عَنْ مَعْدُ وَا مِنَ الصَّلاةِ إِنْ خِفْتُمْ أَنْ يَفْتِنَكُمُ الَّذِينَ كَفَرُوا ﴾.

قَالَ: فِي الرَّ كُعَتَيْن تُنْقَصُ مِنْهُمَا وَاحِدَةً.

در نماز خوف به هنگام حملهٔ دشمن و هنگامی که هر کدام از رزمندگان باید با اشاره به هر طرف که روی او باشد نماز بخواند، و اگر جنگ تن به تن باشد و دست به گریبان یکدیگر باشند و جنگ شدّت گیرد(به جای هر رکعت، ذکر یا تکبیری است)، زیرا امیر مؤمنان علی اید در جنگ صفین که شب هریر بود نماز ظهر، عصر، مغرب و عشای آنان تکبیر، تهلیل، تسبیح، حمد و دعا بود و همین، نماز آنان بود و آن حضرت به سپاهیانش امر نفرمود که بعد از پایان جنگ، نماز خود را اعاده کنند.

٣ ـ عبدالله بن مغيره گويد: از بعضي ياران شنيدم كه (از امام لليلا) نقل مي كرد:

کمترین مقدار تکبیر در هنگام شمشیر کشیدن و در آویختن در کار زار برای هر نماز دو تکبیر است.

٢ ـ حريز گويد: امام صادق الله درباره گفتار خداوند الله على كه مىفرمايد: ﴿فَلَيْسَ عَلَيْكُمْ 
جُناحٌ أَنْ تَقْصُرُوا مِنَ الصَّلاةِ إِنْ خِفْتُمْ أَنْ يَفْتِنَكُمُ الَّذِينَ كَفَرُوا ﴾ فرمود:

دو رکعت را (که خود کوتاه شدهٔ چهار رکعت است) به یک رکعت کوتاه کنید.

-

فروع کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲

٥ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَنْ سَمَاعَةَ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنْ صَلاَةِ الْقِتَالِ .

فَقالَ: إِذَا الْتَقَوْا فَاقْتَلُوا، فَإِنَّ الصَّلاَةَ حِينَئِذٍ التَّكْبِيرُ وَ إِنْ كَانُوا وُ قُوفاً لَا يَقْدِرُونَ عَلَى الْجَمَاعَةِ فَالصَّلاَةُ إِيمَاءً.

7 ـ مُحَمَّدٌ عَنْ أَحْمَدَ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ اللهِ قَالَ: قُلْتُ لَهُ: أَرَأَيْتَ إِنْ لَمْ يَكُنِ الْمُوَاقِفُ عَلَى وُضُوءٍ كَيْفَ يَصْنَعُ وَ لَا يَقْدِرُ عَلَى النُّزُولِ؟

قَالَ: يَتَيَمَّمُ مِنْ لِبْدِهِ أَوْ سَرْجِهِ أَوْ مَعْرَفَةِ دَابَّتِهِ، فَإِنَّ فِيهَا غُبَاراً وَ يُصَلِّي وَ يَجْعَلُ السُّجُودَ أَخْفَضَ مِنَ الرُّكُوعِ وَ لَا يَدُورُ إِلَى الْقِبْلَةِ، وَ لَكِنْ أَيْنَما دَارَتْ دَابَّتُهُ غَيْرَ أَنَّهُ لِسُّجُودَ أَخْفَضَ مِنَ الرُّكُوعِ وَ لَا يَدُورُ إِلَى الْقِبْلَةِ، وَ لَكِنْ أَيْنَما دَارَتْ دَابَّتُهُ غَيْرَ أَنَّهُ يَسْتَقْبِلُ الْقِبْلَةَ بِأَوَّلِ تَكْبِيرَةٍ حِينَ يَتَوَجَّهُ.

۵ ـ سماعه گوید: از آن حضرت (امام صادق الله علیه ) دربارهٔ چگونگی نماز به هنگام کارزار پرسیدم.

فرمود: وقتی دو سپاه در برابر هم قرار گیرند و به پیکار بپردازند، در چنین حالی نماز فقط تکبیر است، و چون با دشمن رو در رو بایستند و نتوانند نماز را به جماعت به جای آورند، در این صورت نماز با اشاره انجام می شود.

۶ ـ زراره گوید: به امام باقر ملی گفتم: اگر کسی وضو نداشته و از بیم دشمن نتواند از چهار پایش فرود آید، باید چه کند؟

فرمود: بر نمد چهارپای خود، یا نمد زین، یا یال اسبش که همواره در آن غباری است تیمّم کرده و نماز میخواند، به گونهای که سجده را فروتر از رکوع به جا آورده، و رو به قبله نمی گردد و به هر طرف که چهارپا می گردد، او برمی گردد، و فقط هنگامی که متوجّه نماز می شود و شروع به نماز می کند رو به قبله تکبیره الاحرام می گوید.

٧ - مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنِ الْعَمْرَكِيِّ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ جَعْفَرٍ عَنْ أَخِيهِ أَبِي الْحَسَنِ اللَّهِ قَالَ:

سَأَلْتُهُ عَنِ الرَّجُلِ يَلْقَى السَّبُعَ وَ قَدْ حَضَرَتِ الصَّلاَةُ وَ لَا يَسْتَطِيعُ الْمَشْيَ مَخَافَة السَّبُعِ، فَإِنْ قَامَ يُصَلِّي خَافَ فِي رُكُوعِهِ وَ سُجُودِهِ السَّبُعَ وَ السَّبُعُ أَمَامَهُ عَلَى غَيْرِ الْقِبْلَةِ، فَإِنْ تَوَجَّهَ إِلَى الْقِبْلَةِ خَافَ أَنْ يَثِبَ عَلَيْهِ الْأَسَدُ كَيْفَ يَصْنَعُ؟ عَلَى غَيْرِ الْقِبْلَةِ، فَإِنْ تَوَجَّهَ إِلَى الْقِبْلَةِ خَافَ أَنْ يَثِبَ عَلَيْهِ الْأَسَدُ كَيْفَ يَصْنَعُ؟ قَالَ: يَسْتَقْبِلُ الْأَسَدَ وَ يُصَلِّي وَ يُومِئُ بِرَأْسِهِ إِيمَاءً وَ هُو قَائِمٌ، وَ إِنْ كَانَ قَالَ: فَقَالَ: يَسْتَقْبِلُ الْأَسَدَ وَ يُصَلِّي وَ يُومِئُ بِرَأْسِهِ إِيمَاءً وَ هُو قَائِمٌ، وَ إِنْ كَانَ الْأَسَدُ عَلَى غَيْرِ الْقِبْلَةِ.

# (٨٨) بَابُ صَلاَةِ الْعِيدَيْنِ وَ الْخُطْبَةِ فِيهِمَا

١ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ أُذَيْنَةَ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ:
 قَالَ أَبُو جَعْفَرٍ اللَّٰإِ:

۷ - علی بن جعفر گوید: از برادرم امام کاظم الی سؤال کردم: کسی که با درندهای روبه رو شود و وقت نماز فرارسد و او از ترس درنده نتواند حرکت کند و اگر برخیزد و نماز بخواند در رکوع و سجود خود از آن درنده می ترسد و آن درنده در مقابل او در جهتی غیر از قبله قرار گرفته است و اگر بخواهد روی خود را به جانب قبله کند، می ترسد که شیر حمله کند و بر او بجهد که او چه باید بکند؟

گوید: آن حضرت فرمود: رو به شیر درنده کرده و هم چنان ایستاده با اشارهٔ سر خود، نمازگزارد، هر چند شیر درنده در جهتی غیر از قبله قرار گرفته باشد.

بخش هشتاد وهشتم نماز عید فطر و عید قربان و خطبهٔ آنها

١ ـ زراره گويد: امام باقر التيلاِ فرمود:

فروع كافي ج / ۲

لَيْسَ فِي يَوْمِ الْفِطْرِ وَ الْأَضْحَى أَذَانٌ وَ لَا إِقَامَةٌ ، أَذَانُهُمَا طُلُوعُ الشَّمْسِ إِذَا طَلَعَتْ خَرَجُوا وَ لَيْسَ قَبْلَهُمَا وَ لَا بَعْدَهُمَا صَلاَةٌ وَ مَنْ لَمْ يُصَلِّ مَعَ إِمَامٍ فِي جَمَاعَةِ ، فَلاَ صَلاَةً لَهُ وَ لَا قَضَاءَ عَلَيْهِ.

٢ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ مُعَلَّى بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْوَشَّاءِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عُثْمانَ عَنْ مَعْمَر بْن يَحْيَى عَنْ أَبِي جَعْفَر السِّ قَالَ:

لا صَلاة يَوْمَ الْفِطْرَ وَ الْأَضَّحَى إِلَّا مَعَ إِمَام.

٣ - عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ عَنْ مُعَاوِيَةَ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنْ صَلاَةِ الْعِيدَيْنِ.

فَقَالَ: رَكْعَتَانِ لَيْسَ قَبْلَهُمَا وَ لَا بَعْدَهُمَا شَيْءٌ، وَ لَيْسَ فِيهِمَا أَذَانٌ وَ لَا إِقَامَةٌ يُكَبِّرُ فِيهِمَا اثْنَتَيْ عَشَرَ تَكْبِيرَةً يَبْدَأُ فَيُكَبِّرُ وَ يَفْتَتِحُ الصَّلاَةَ ثُمَّ يَقْرَأُ فَاتِحَةَ الْكِتَابِ ثُمَّ يَقْرَأُ وَ الشَّمْسِ وَ ضُحَيهَا ثُمَّ يُكَبِّرُ خَمْسَ تَكْبِيرَاتٍ ثُمَّ يُكَبِّرُ وَ يَرْكَعُ فَيَكُونُ ثُمَّ يَقُومُ فَيَقْرَأُ فَاتِحَةَ الْكِتَابِ وَ ﴿ هَلْ أَتَيكَ حَدِيثُ يَرْكَعُ بِالسَّابِعَةِ ثُمَّ يَسْجُدُ سَجْدَتَيْنِ، ثُمَّ يَقُومُ فَيَقْرَأُ فَاتِحَةَ الْكِتَابِ وَ ﴿ هَلْ أَتَيكَ حَدِيثُ لَنَا فِي إِللسَّابِعَةِ ثُمَّ يَكْبِيرَاتٍ وَ يَسْجُدُ سَجْدَتَيْنِ وَ يَتَشَهَّدُ وَ يُسَلِّمُ.

نماز عید فطر و عید قربان اذان و اقامه ندارند. اذان آنها طلوع خورشید است که هرگاه خورشید طلوع کند، مردم خارج می شوند و پیش از آن دو و بعد از آن دو نمازی نیست و هرکس آن نمازها را با جماعت به جا نیاورد، نماز (کاملی) بر عهدهٔ او نیست و آن دو نماز قضا ندارند. ۲ ـ معمر بن یحیی گوید: امام باقر این فرمود:

نماز روز عيد فطر و عيد قربان فقط با امام جماعت است.

٣\_ معاوية (بن عمّار) گويد: از امام الله دربارهٔ نماز عيد فطر و قربان پرسيدم.

فرمود: دو رکعت است. پیش از آن دو رکعت و بعد از آن دو چیزی (نافلهای) نیست. این دو نماز اذان و اقامه ندارند و نماز گزار، در آن دو رکعت دوازده تکبیر میگوید، با تکبیر نماز را شروع میکند، سپس سورهٔ حمد و پس از آن سورهٔ ﴿والشمس و ضحیها﴾ را میخواند، سپس پنج تکبیر میگوید. آن گاه تکبیر هفتم را گفته و به رکوع می رود، و پس از آن، دو سجده به جا می آورد. آن گاه برمی خیزد و سورهٔ حمد و ﴿هَلْ أَتَیكَ حَدِیثُ الْغَاشِیَةِ ﴾ را می خواند، سپس چهار تکبیر می گوید و دو سجده انجام می دهد و تشهد را می گوید و سلام می دهد.

قَالَ: وَ كَذَلِكَ صَنَعَ رَسُولُ اللهِ عَيْنَ وَ الْخُطْبَةُ بَعْدَ الصَّلاَةِ، إِنَّمَا أَحْدَثَ الْخُطْبَةَ وَيُلاً وَ كَذَلِكَ صَنَعَ رَسُولُ اللهِ عَيْنَ وَ الْخُطْبَةُ بَيْنَ الْخُطْبَتَيْنِ قَلِيلاً وَ يَنْبَغِي لِلإِمَامِ فَلْيَقْعُدْ بَيْنَ الْخُطْبَتَيْنِ قَلِيلاً وَ يَنْبَغِي لِلإِمَامِ أَنْ يَنْفَرُ أَنْ يَلْمُ اللّهِ عَنْمَ شَاتِياً كَانَ أَوْ قَائِظاً وَ يَحْرُجُ إِلَى الْبَرِّ حَيْثُ يَنْظُرُ أَنْ يَلْبَسَ يَوْمَ الْعِيدَيْنِ بُرْداً وَ يَعْتَمَ شَاتِياً كَانَ أَوْ قَائِظاً وَ يَحْرُجُ إِلَى الْبَرِّ حَيْثُ يَنْظُرُ إِلَى الْبَرِّ حَيْثُ يَنْظُرُ إِلَى الْبَوْ عَلَى عَلَى حَصِيرٍ وَ لَا يَسْجُدُ عَلَيْهِ، وَ قَدْ كَانَ رَسُولُ اللهِ عَيْنَ يَخْرُجُ إِلَى الْبَقِيعِ فَيُصَلِّى بِالنَّاسِ.

٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ عَنِ الْمُفَضَّلِ بْنِ صَالِحٍ عَنْ لَيْثٍ الْمُرَادِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ قَالَ:

قِيلَ لِرَسُولِ اللهِ عَيْنَ أَنْ أَبْرُزَ إِلَى آفَاقِ السَّمَاءِ. فَقَالَ: إِنِّى لَأُحِبُّ أَنْ أَبْرُزَ إِلَى آفَاقِ السَّمَاءِ.

٥ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي حَمْزَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِلْ اللهِ ال

فرمود: رسول خدای نیز چنین انجام میداد. خطبه این نماز بعد از نماز است و خطبه پیش از نماز را عثمان بدعت نهاد. هنگامی که امام خطبه (اوّل) را خواند، باید میان دو خطبه اندکی بنشیند. شایسته است امام در روز عید فطر و قربان ردا بپوشد، عمامه بر سر نهد ـ چه زمستان باشد و چه تابستان ـ و برای خواندن نماز به صحرا برود و کران تا کران آسمان را بنگرد و بر روی حصیر نماز نخواند و به آن سجده نکند. سنّت رسول خدایک چنین بود که به سوی بقیع می رفت و در آن جا با مردم نماز می گزارد.

۴ ـ لیث مرادی گوید: امام صادق الیا فرمود:

به رسول خدایک گفتند: ای کاش! در روز فطر، یا قربان در مسجد خود نماز میگزاردید؟ فرمود: من دوست میدارم که کران تاکران آسمان نمایان باشد.

۵ ـ على بن ابى حمزه گويد: امام صادق الله دربارهٔ نماز عيد فطر و عيد قربان فرمود:

قَالَ: يُكَبِّرُ ثُمَّ يَقْرَأُ ثُمَّ يُكَبِّرُ خَمْساً وَ يَقْنُتُ بَيْنَ كُلِّ تَكْبِيرَتَيْنِ ثُمَّ يُكَبِّرُ السَّابِعَةَ وَ يَوْنُتُ بَيْنَ كُلِّ تَكْبِيرَتَيْنِ ثُمَّ يُكَبِّرُ السَّابِعَةَ وَ يَوْكُ بِهَا ثُمَّ يَسُجُدُ ثُمَّ يَقُومُ فِي الثَّانِيَةِ فَيَقْرَأُ ثُمَّ يُكَبِّرُ أَرْبَعاً فَيَقْنُتُ بَيْنَ كُلِّ تَكْبِيرَتَيْنِ ثُمَّ يُكَبِّرُ وَ يَرْكَعُ بِهَا.

٦ - عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنِ النَّوْفَلِيِّ عَنِ السَّكُونِيِّ عَنْ جَعْفَرٍ عَنْ أَبِيهِ عَلَيْ أَنْ يَكُونَ عَدُوُّ السِّلاَحُ فِي الْعِيدَيْنِ إِلَّا أَنْ يَكُونَ عَدُوُّ حَافِيْ قَالَ: نَهَى رَسُولُ اللهِ عَلِيُّ أَنْ يُخْرَجَ السِّلاَحُ فِي الْعِيدَيْنِ إِلَّا أَنْ يَكُونَ عَدُوُّ حَافِرٌ.

٧ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَصْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ رِبْعِيِّ بْنِ عَبْدِ اللهِ عَلْيَ قَالَ:

أَتِيَ أَبِي بِالْخُمْرَةِ يَوْمَ الْفِطْرِ فَأَمَرَ بِرَدِّهَا.

ثُمَّ قَالَ: هَذَا يَوْمٌ كَانُ رَسُولُ اللهِ عَيْلَ يُحِبُّ أَنْ يَنْظُرَ إِلَى آفَاقِ السَّمَاءِ وَ يَضَعَ وَجُهَهُ عَلَى الْأَرْضِ.

٨ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ مُعَلَّى بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْوَشَّاءِ عَنْ أَبَانِ بْنِ عُثْمانَ عَنْ
 سَلَمَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ:

نمازگزار، تکبیر میگوید، قرائت میکند، سپس پنج تکبیر میگوید و میان هر دو تکبیر قنوت میخواند و آن گاه تکبیر هفتم را میگوید و به رکوع میرود و پس از آن سجده میکند، سپس برای رکعت دوم برمی خیزد، قرائت میکند و چهار تکبیر میگوید و در میان هر دو تکبیر قنوت میخواند و آن گاه تکبیر گفته و به رکوع میرود.

۶ ـ سکونی گوید: امام صادق طی از پدر بزرگوارش طی روایت کرده که آن حضرت فرمود: رسول خدای نهی فرمود که در نماز عید فطر و عید قربان سلاح حمل شود، مگر آن که دشمن حضور داشته باشد.

٧ ـ فضل بن يسار گويد: امام صادق اليال فرمود:

در روز عید فطر برای پدر بزرگوارم سجادهٔ حصیری آورده شد، ولی حضرتش، دستور داد آن را برگردانند، سپس فرمود: این روزی است که رسول خدا شیشهٔ دوست می داشت به کران تا کران آسمان نگاه کند و پیشانی خود را بر زمین گذارد.

٨ ـ سلمه گويد: امام صادق الله فرمود:

کتاب نماز کتاب کتاب نماز

اجْتَمَعَ عِيدَانِ عَلَى عَهْدِ أُمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ اللهِ فَخَطَبَ النَّاسَ.

ثُمَّ قَالَ: هَذَا يَوْمُ اجْتَمَعَ فِيهِ عِيدَانِ فَمَنْ أَحَبَّ أَنْ يَجْمَعَ مَعَنَا فَلْيَفْعَلْ وَ مَنْ لَمْ يَفْعَلْ فَإِنَّ لَهُ وَخَصَةً. يَعْنِي مَنْ كَانَ مُتَنَحِّياً.

٩ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ عَنِ الْعَلاَءِ بْنِ رَزِينِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنْ رَجُلٍ فَاتَتْهُ رَكْعَةٌ مَعَ الْإِمَامِ مِنَ الصَّلاَةِ أَيَّامَ التَّشْريقِ.
 التَّشْريقِ.

قَالَ: يُتِمُّ الصَّلاَةَ وَ يُكَبِّرُ.

١٠ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى رَفَعَهُ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَالَى قَالَ:

السُّنَّةُ عَلَى أَهْلِ الْأَمْصَارِ أَنْ يَبْرُزُوا مِنْ أَمْصَارِهِمْ فِي الْعِيدَيْنِ إِلَّا أَهْلَ مَكَّةَ، فَإِنَّهُمْ يُصَلُّونَ فِي الْمَسْجِدِ الْحَرَام.

١١ ـ مُحَمَّدٌ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ عَبْدِ اللهِ عَنِ الْعَبَّاسِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ أَبَانٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْفَضْلِ الْهَاشِمِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ:

در زمان امیر مؤمنان علی صلوات الله علیه دو عید (روز جمعه و عید فطر یا قربان) در یک روز اتفاق افتاد، آن حضرت برای مردم خطبه خواند، سپس فرمود: امروز، روزی است که دو عید در آن جمع شده است، هر کس دوست دارد که با ما در نماز جمعه نیز شرکت کند، چنین نماید و هر کس که نمی تواند برای او رخصت و اجازه هست. یعنی کسانی که خانه هایشان دور بود.

۹ ـ محمّد بن مسلم گوید: از امام طی پرسیدم: شخصی در ایّام تشریق (سه روز از ایّام حج که بعد از عید قربان است). یک رکعت از نماز او با امام فوت می شود (وظیفهٔ او چیست؟) فرمود: نماز را تمام می کند و تکبیر می گوید.

۱۰ ـ محمّدبن یحیی در روایت مرفوعهای گوید: امام صادق ملی فرمود:

بر ساکنان و اهالی شهرها سنّت است که در روزهای عید قربان و عید فطر برای اقامهٔ نماز عید از شهرها بیرون روند جز مردم مکّه، که نماز را در مسجدالحرام به جا می آورند. ۱۱\_ محمّدبن فضل هاشمی گوید: امام صادق ﷺ فرمود:

-

وروع کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲

رَكْعَتَانِ مِنَ السُّنَّةِ لَيْسَ تُصَلَّيَانِ فِي مَوْضِعِ إِلَّا بِالْمَدِينَةِ. قَالَ: يُصَلِّي فِي مَسْجِدِ رَسُولِ اللهِ ﷺ فِي الْعِيدِ قَبْلَ أَنْ يَخْرُجَ إِلَى الْمُصَلَّى لَيْسَ ذَلِكَ إِلَّا بِالْمَدِينَةِ، لِأَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ فَعَلَهُ.

### (A9)

## بَاثِ صَلاَةِ الإسْتِسْقَاءِ

ا ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ وَ الْحُسَيْنِ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ وَ الْحُسَيْنِ بْنِ مُهْزِيَارَ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنْ مُرَّةً مَوْلَى مُحَمَّدِ بْنِ خَالِدٍ قَالَ: صَاحَ أَهْلُ الْمَدِينَةِ إِلَى مُحَمَّدِ بْنِ خَالِدٍ قَالَ: صَاحَ أَهْلُ الْمَدِينَةِ إِلَى مُحَمَّدِ بْنِ خَالِدٍ فِي الْاسْتِسْقَاءِ.

فَقَالَ لِيَ: انْطَلِقْ إِلَى أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ فَسَلْهُ مَا رَأْيُكَ، فَإِنَّ هَؤُلَاءِ قَدْ صَاحُوا إِلَيَّ فَأَتَيْتُهُ فَقُلْتُ لَهُ.

دو رکعت نماز سنّت است که در هیچ جا خوانده نمی شود مگر در مدینه.

فرمود: آن دو رکعت را در روز عید فطر و عید قربان در مسجد رسول خدای پیش از رفتن به مصلا میخوانند و مخصوص شهر مدینه است؛ زیرا رسول خدای این دو رکعت را پیش از رفتن به مصلا در مدینه به جا می آورد.

## بخش هشتاد و نهم نماز طلب باران

۱ ـ مرّه ـ خدمتكار محمّد بن خالد، والى مدينه ـ گويد: مردم مدينه فريادكنان براى طلب باران نزد محمّد بن خالد آمدند.

والی به من گفت: حضور امام صادق الله برو و از آن حضرت سؤال کن که نظر شما در این باره چیست؛ زیرا مردم فریادکنان به سوی من آمده اند.

من به خدمت آن حضرت رفتم و ماجرا را به عرض حضرتش رسانيدم.

فَقالَ لِي: قُلْ لَهُ: فَلْيَخْرُجْ. قُلْتُ لَهُ: مَتَى يَخْرُجُ جُعِلْتُ فِدَاكَ؟ قَالَ: يَوْمَ الْإِثْنَيْنِ؟ قُلْتُ: كَيْفَ يَصْنَعُ؟

قَالَ: يُخْرِجُ الْمِنْبَرَ ثُمَّ يَخْرُجُ يَمْشِي كَمَا يَمْشِي يَوْمَ الْعِيدَيْنِ وَ بَيْنَ يَدَيْهِ الْمُوَذِّنُونَ فِي أَيْدِيهِمْ عَنَزُهُمْ حَتَّى إِذَا انْتَهَى إِلَى الْمُصَلَّى يُصَلِّي بِالنَّاسِ رَكْعَتَيْنِ بِغَيْرِ أَذَانٍ وَ لَا إِقَامَةٍ ثُمَّ يَصْعَدُ الْمِنْبَرَ فَيَقْلِبُ رِدَاءَهُ فَيَجْعَلُ الَّذِي عَلَى يَمِينِهِ عَلَى يَمِينِهِ عَلَى يَمِينِهِ عَلَى يَمِينِهِ عَلَى يَمِينِهِ ثُمَّ يَسْتَقْبِلُ الْقِبْلَةَ فَيُكَبِّرُ اللهَ مِائَةَ تَكْبِيرَةٍ يَسَارِهِ وَ الَّذِي عَلَى يَسَارِهِ، عَلَى يَمِينِهِ ثُمَّ يَسْتَقْبِلُ الْقِبْلَةَ فَيُكَبِّرُ اللهَ مِائَةَ تَكْبِيرَةٍ رَافِعاً بِهَا صَوْتَهُ ثُمَّ يَلْتَفِتُ إِلَى النَّاسِ عَنْ يَمِينِهِ فَيُسَبِّحُ اللهَ مِائَةَ تَسْبِيحَةٍ رَافِعاً بِهَا صَوْتَهُ ثُمَّ مَلْتُهُ لَلْ اللهَ مِائَةَ تَهْلِيلَةٍ رَافِعاً بِهَا صَوْتَهُ ثُمَّ مَلْتُهُ لِللهَ مِائَةَ تَهْلِيلَةٍ رَافِعاً بِهَا صَوْتَهُ ثُمَّ يَسْتَقْبِلُ اللهَ مِائَةَ تَهْلِيلَةٍ رَافِعاً بِهَا صَوْتَهُ ثُمَّ مَنْ اللهَ مِائَةَ تَهْلِيلَةٍ رَافِعاً بِهَا صَوْتَهُ ثُمَّ يَلْتَفِتُ إِلَى النَّاسِ عَنْ يَسَارِهِ فَيُهَلِّلُ اللهَ مِائَةَ تَهْلِيلَةٍ رَافِعاً بِهَا صَوْتَهُ ثُمَّ يَلْعَلُ اللهَ مَائَةَ تَهْلِيلَةٍ مَا يَلَى النَّاسَ فَيَحْمَدُ اللهَ مِائَةَ تَحْمِيدَةٍ ثُمَّ يَرُفَعُ يَدَيْهِ فَيَدُعُو ثُمَّ يَدُعُونَ، فَإِنِّ لَا لَيْلِهُ مِائَةً لَعُمْ لُلُولُ لَا يَخِيبُوا.

فرمود: به او بگو: از شهر خارج شود.

به آن حضرت عرض کردم: قربانت گردم! کی خارج شود؟

فرمود: روز دوشنبه.

عرض كردم: چه بايد بكند؟

فرمود: منبر را به بیرون می فرستد، سپس خارج می شود آن سان که در نماز عیدین بیرون می رفت، مؤذنان نیزه ها در دست پیشاپیش او حرکت کنند تا به مصلاً برسد. آن گاه دو رکعت نماز بدون اذان و اقامه با مردم به جا می آورد. بعد بر فراز منبر قرار گیرد و ردای خود را برگرداند به گونه ای که شانهٔ راست ردا به شانهٔ چپش قرار گیرد و شانهٔ چپش بر شانهٔ راستش قرار گیرد. آن گاه رو به قبله نموده و با صدای بلند صدبار تکبیر بگوید. سپس از طرف راست خود رو به مردم نماید و با صدای بلند صد مرتبه «سبحان الله» بگوید، و آن گاه از سمت چپ خود رو به مردم کند و با صدای بلند صد مرتبه «لا إله إلاّ الله» بگوید، آن گاه رو به مردم کرده و صد مرتبه «الحمدالله» بگوید، سپس دستهایش را به طرف بالا برداشته دعا کند و مردم نیز دعا کنند. من امیدوارم که بی بهره و بی نصیب نخواهند شد.

قَالَ: فَفَعَلَ فَلَمَّا رَجَعْنَا جَاءَ الْمَطَرُ.

قَالُوا: هَذَا مِنْ تَعْلِيم جَعْفَرِ السَّلْاِ.

وَ فِي رِوَايَةِ يُونُسَ: فَمَا رَجِعْنَا حَتَّى أَهَمَّتْنَا أَنْفُسُنَا.

٢ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ الْحَكَمِ عَنْ أَبِي عَبْدِ الله عَلِيُّ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنْ صَلاَةِ الإسْتِسْقَاءِ.

فَقَالَ: مِثْلُ صَلاَةِ الْعِيدَيْنِ يَقْرَأُ فِيهَا وَ يُكَبِّرُ فِيهَا كَمَا يَقْرَأُ وَ يُكَبِّرُ فِيهَا يَخْرُجُ الْإِمَامُ وَ يَبْرُزُ إِلَى مَكَانٍ نَظِيفٍ فِي سَكِينَةٍ وَ وَقَارٍ وَ خُشُوعٍ وَ مَسْكَنَةٍ وَ يَبْرُزُ مَعَهُ النَّاسُ، فَيَحْمَدُ الله وَ يُمَجِّدُه وَ يُثْنِي عَلَيْهِ وَ يَجْتَهِدُ فِي الدُّعَاءِ وَ يُكْثِرُ مِنَ التَّسْبِيحِ النَّاسُ، فَيحْمَدُ الله وَ يُصَلِّي مِثْلَ صَلاَةِ الْعِيدَيْنِ رَكْعَتَيْنِ فِي دُعَاءٍ وَ مَسْأَلَةٍ وَ التَّهْلِيلِ وَ التَّكْبِيرِ وَ يُصَلِّي مِثْلَ صَلاَةِ الْعِيدَيْنِ رَكْعَتَيْنِ فِي دُعَاءٍ وَ مَسْأَلَةٍ وَ التَّهْلِيلِ وَ التَّكْبِيرِ وَ يُصَلِّي مِثْلَ صَلاَةِ الْعِيدَيْنِ رَكْعَتَيْنِ فِي عَلَى الْمَنْكِبِ الْأَيْمَنِ وَ الْجَهَادِ ، فَإِذَا سَلَّمَ الْإِمَامُ قَلَبَ ثَوْبَهُ وَ جَعَلَ الْجَانِبَ الَّذِي عَلَى الْمَنْكِبِ الْأَيْمَنِ عَلَى الْأَيْمَنِ وَ اللَّذِي عَلَى الْأَيْسَرِ وَ اللَّذِي عَلَى الْأَيْسَرِ عَلَى الْأَيْسَرِ وَ اللَّذِي عَلَى الْأَيْسَرِ وَ اللَّذِي عَلَى الْأَيْسَرِ وَ اللَّذِي عَلَى الْأَيْسَرِ وَ اللَّذِي عَلَى الْأَيْسَرِ وَ اللَّهُ اللَّهُ عَلَى الْأَيْسَرِ وَ اللَّذِي عَلَى الْأَيْسَرِ وَ اللَّهُ يُمَا الْمُعْمَى الْأَيْسَرِ وَ اللَّذِي عَلَى الْأَيْسَرِ وَ اللَّهُ يُصَنِ وَ اللَّهُ كُنِهُ وَ اللَّهُ عَلَى الْأَيْسَرِ وَ اللَّذِي عَلَى الْأَيْسَرِ وَ اللَّهُ عَلَى الْأَيْسَرِ وَ اللَّهُ عَلَى الْأَيْسِرِ وَ اللَّهُ عَلَى الْأَيْسَرِ وَ اللَّهِ عَلَى الْأَيْسِ وَاللَّهِ عَلَى الْأَيْسِ وَاللَّهُ عَلَى الْمُعْمِلِي وَاللَّهُ عَلَى الْمُعْلِيلِ وَ اللَّهُ عَلَى الْمَلْمِ وَ اللَّهُ عَلَى الْمَعْرِي وَ الْعَلَيْنِ فِي اللَّهُ وَ الْمَامُ وَاللَّهُ وَالْمَامُ وَاللَّهُ وَالْمَامِلُولُ وَاللَّهُ وَالْمَامُ وَاللَّهُ وَالْمَامُ وَاللَّهُ وَالْمُ الْمُعْمَى الْمُعْرِيلُولُ وَالْمَامُ وَاللَّهُ وَالْمَامُ وَاللَّهُ وَالْمِعَلَى الْمُعْرَاقِ الْمَامُ وَالْمَامُ وَالْمُعَالِي وَالْمُعَلَّهُ وَالْمَامُ وَالْمَامُ وَالْمَامُ وَالْمُعَالِي وَالْمُعَلِيْسُ وَاللَّهُ وَالْمُعَالِي وَالْمَامُ وَالْمَامُ وَالْمُعَلِي وَالْمَامُ وَالْمُعَلِي وَالْمُعَالِي وَالْمِعْمَامِ وَالْمُعِلَى وَالْمُعَالَعُولِ وَالْمُعَامِعُ وَالْمُعَلِي وَالْمُعَلِي وَالْ

راوی گوید: والی دستور حضرتش را انجام داد، و چون از بیرون شهر بازگشتیم باران آمد. مردم گفتند: این از آموزهٔ امام صادق للیلا بوده است.

و در (پایان) روایت یونس چنین آمده است: هنوز به شهر باز نگشته بودیم که (از زیادی باران) بر جان خود ترسیدیم.

۲ - هشام بن حکم گوید: از امام صادق اید دربارهٔ طلب نماز باران و کیفیّت آن پرسیدم. فرمود: نماز طلب باران همانند نماز عید فطر و عید قربان است که نماز گزار در آن قرائت میکند و تکبیر میگوید؛ آن سان که در نماز عید قرائت میکند و تکبیر میگوید. در این نماز امام جماعت، از خانه خارج می شود و در بیرون شهر در مکان پاکیزهای با آرامش و وقار و فروتنی و شکستگی ظاهر می شود و مردم نیز با او بیرون می روند. آنگاه خداوند را حمد و سپاس گوید، تعظیم و ستایش نماید و در دعا می کوشد و بسیار تسبیح، تهلیل، تکبیر می گوید، و دو رکعت نماز مانند نماز عید با دعا و طلب حاجت و کوشش می گزارد، و چون امام سلام می دهد، لباس خود را برمی گرداند؛ به گونهای که شانهٔ راست ردای او به شانهٔ چپش افتد و شانهٔ چپ ردایش بر شانهٔ راستش قرار گیرد؛ زیرا پیامبر تیان نیز این گونه عمل می نمود.

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى رَفَعَهُ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَالَ: سَأَلْتُهُ عَنْ تَحْوِيلِ النَّبِيِّ عَيْلًا وَالَ: سَأَلْتُهُ عَنْ تَحْوِيلِ النَّبِيِّ عَيْلًا اللهِ عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَبْدِ اللهِ عَنْ تَحْوِيلِ النَّبِيِّ عَيْلًا اللهِ عَبْدِ اللهِ عَبْدِ اللهِ عَبْدِ اللهِ عَبْدِ اللهِ عَنْ تَحْوِيلِ النَّبِيِّ عَيْلًا اللهِ عَنْ تَحْوِيلِ النَّبِيِّ عَيْلًا اللهِ عَنْ اللهِ اللهِ عَنْ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ اللهِ عَلَيْهِ عَنْ اللهِ عَلَيْهِ عَلَى اللهِ عَلَيْهِ عَلَى اللهِ عَلَيْهِ عَلَى اللهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ اللهِ عَلَيْهِ عَلَى اللهِ عَلَيْهِ عَلَى اللهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ اللهِ عَلَيْهِ عَلَى اللهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَى اللهِ عَلَيْهِ عَلَى اللهِ عَلَيْهِ عَنْ اللهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَى اللّهِ عَلَيْهِ عَلَالْ عَلَا عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَيْهِ عَلَى اللهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَى اللّهِ عَلَى الللهِ عَلَيْهِ عَلَى الللهِ عَلَى اللّهِ عَلَى الللهِ عَلَاللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى الللهِ عَل

فَقالَ: عَلاَمَةٌ بَيْنَهُ وَ بَيْنَ أَصْحَابِهِ يُحَوَّلُ الْجَدْبُ خِصْباً.

2 - وَ فِي رِوَايَةِ ابْنِ الْمُغِيرَةِ قَالَ: يُكَبِّرُ فِي صَلاَةِ الْإَسْتِسْقَاءِ كَمَا يُكَبِّرُ فِي الْعَيدَيْنِ فِي الْأُولَى سَبْعاً وَ فِي الثَّانِيَةِ خَمْساً وَ يُصَلِّي قَبْلَ الْخُطْبَةِ وَ يَجْهَرُ بِالْقِرَاءَةِ وَ يَسْتَسْقِى وَ هُوَ قَاعِدٌ.

#### (9 + )

## بَابُ صَلاَةِ الْكُسُوفِ

ا ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَمْرِو بْنِ عُثْمانَ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ عَبْدِ اللهِ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا الْحَسَنِ مُوسَى اللهِ يَقُولُ:

إِنَّهُ لَمَّا قُبِضَ إِبْرَاهِيمُ بْنُ رَسُولِ اللهِ ﷺ جَرَتْ فِيهِ ثَلاَثُ سُنَنٍ أَمَّا وَاحِدَةٌ، فَإِنَّهُ لَمَّا مَاتَ انْكَسَفَتِ الشَّمْسُ.

فَقالَ النَّاسُ: انْكَسَفَتِ الشَّمْسُ لِفَقْدِ ابْنِ رَسُولِ اللهِ عَيْلِيُّ.

۳ محمّد بن یحیی در روایت مرفوعهای گوید: از امام صادق الی از علّت برگردانیدن رسول خدایی عبای خود را در هنگام نماز استسقاء پرسیدند.

فرمود: از این جهت که علامتی میان او و اصحابش باشد، که خشکسالی به فراخی و سرسبزی دگرگون شد.

۴\_و در روایت ابن مغیره آمده است (امام الله فرمود): امام جماعت، در نماز استسقاء مانند نماز دو عید در رکعت اوّل هفت مرتبه و در رکعت دوم پنج مرتبه تکبیر میگوید و نماز را پیش از خطبه به جا می آورد و قرائت را بلند می خواند و در حالی که نشسته است، طلب باران می کند.

### بخش نودم نماز خورشید و ماه گرفتگی

١ ـ على بن عبدالله گويد: از امام كاظم علي شنيدم كه مىفرمود:

هنگامی که ابر اهیم، فرزند رسول خدای فی وفات یافت، سه سنّت در او جاری شد. نخست آن که وقتی او وفات یافت، آفتاب گرفت.

مردم گفتند: آفتاب برای وفات فرزند رسول خداعی گرفته است!

فَصَعِدَ رَسُولُ اللهِ عَيْنَا الْمِنْبَرَ فَحَمِدَ اللهَ وَ أَثْنَى عَلَيْهِ.

ثُمَّ قَالَ: يَا أَيُّهَا النَّاسُ! إِنَّ الشَّمْسَ وَ الْقَمَرَ آيَتَانِ مِنْ آيَاتِ اللهِ تَجْرِيَانِ بِأَمْرِهِ مُطِيعَانِ لَهُ لَا تَنْكَسِفَانِ لِمَوْتِ أَحَدٍ وَ لَا لِحَيَاتِهِ، فَإِذَا انْكَسَفَتَا أَوْ وَاحِدَةٌ مِنْهُمَا فَصَلُّوا ثُمَّ نَزَلَ فَصَلَّى بِالنَّاسِ صَلاَةَ الْكُسُوفِ.

٢ ـ عَلِيٌّ عَنْ أَبِيهِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ جَمِيعاً عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ وَ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَا: سَأَلْنَا أَبَا جَعْفَرٍ الشَّلِا عَنْ صَلاَةِ الْكُسُوفِ كَمْ هِي رَكْعَةً وَ كَيْفَ نُصَلِّمِهَا؟
 الْكُسُوفِ كَمْ هِي رَكْعَةً وَ كَيْفَ نُصَلِّمِهَا؟

فَقَالَ: عَشْرُ رَكَعَاتٍ وَ أَرْبَعُ سَجَدَاتٍ تَفْتَتِحُ الصَّلاَةَ بِتَكْبِيرَةٍ وَ تَرْكُعُ بِتَكْبِيرَةٍ وَ تَرْفَعُ رَأْسَكَ بِتَكْبِيرَةٍ إِلَّا فِي الْخَامِسَةِ الَّتِي تَسْجُدُ فِيهَا وَ تَقُولُ: «سَمِعَ اللهُ لِمَنْ حَمِدَهُ» وَ تَقْنُتُ فِي كُلِّ رَكْعَتَيْنِ قَبْلَ الرُّكُوعِ وَ تُطِيلُ الْقُنُوتَ وَ الرُّكُوعَ عَلَى قَدْرِ حَمِدَهُ» وَ تَقْنُتُ فِي كُلِّ رَكْعَتَيْنِ قَبْلَ الرُّكُوعِ وَ تُطِيلُ الْقُنُوتَ وَ الرُّكُوعَ عَلَى قَدْرِ الْقِرَاءَةِ وَ الرُّكُوعِ وَ السُّجُودِ، فَإِنْ فَرَغْتَ قَبْلَ أَنْ يَنْجَلِي فَاقْعُدْ وَ ادْعُ اللهَ عَزَّ وَ جَلَّ عَتَى يَنْجَلِي وَ إِنِ انْجَلَى قَبْلَ أَنْ تَفْرُغَ مِنْ صَلاَتِكَ فَأَتِمَ مَا بَقِي وَ تَجْهَرُ بِالْقِرَاءَةِ.

رسول خدای الای منبر رفت و خدا را حمد و ثنا گفت، سپس فرمود: ای مردم! خورشید و ماه دو نشانه از نشانه های خدا هستند که به فرمان او در رفت و آمدند و فرمان بردار او هستند که به مرگ و زندگی کسی گرفته نمی شوند و هرگاه هر دو، یا یکی از آنها گرفته شود، نماز (آیات) بخوانید، سپس از منبر فرود آمد و با مردم نماز کسوف خواند.

۲ - زراره و محمّد بن مسلم گویند: از امام باقر ایم دربارهٔ نماز کسوف پرسیدم که چند رکعت است؟ و چگونه آن را بخوانیم؟

فرمود: این نماز ده رکوع و چهار سجده دارد. نماز را با یک تکبیر شروع میکنی، با یک تکبیر به رکوع می روی و با یک تکبیر سر از رکوع برمی داری؛ مگر در رکوع پنجم که پس از آن به سجده می روی و می گویی: «سمع الله لمن حمده» و در هر دو رکوع پیش از رکوع قنوت می خوانی و قنوت (۱) را به اندازهٔ قرائت، رکوع و سجود طولانی کن، و اگر پیش از آن که خورشید یا ماه به طور کامل آشکار شود، نمازت به پایان رسید، بنشین و خدا را فراخوان تا آشکار شود و اگر پیش از پایان یافتن نماز آشکار شود، ماندهٔ نمازت را تمام کن و قرائت را بلند بخوان.

۱ ـ در متن آمده است: و قنوت و رکوع را، به نظر میرسد. واژهٔ رکوع را ناسخ از روی اشتباه افزوده است.

قَالَ: قُلْتُ: كَيْفَ الْقِرَاءَةُ فِيهَا؟

فَقَالَ: إِنْ قَرَأْتَ سُورَةً فِي كُلِّ رَكْعَةٍ فَاقْرَأْ فَاتِحَةَ الْكِتَابِ، وَ إِنْ نَقَصْتَ مِنَ السُّورَةِ شَيْئاً فَاقْرَأْ مِنْ حَيْثُ نَقَصْتَ وَ لَا تَقْرَأْ فَاتِحَةَ الْكِتَابِ.

قَالَ: وَكَانَ يَسْتَحِبُّ أَنْ يَقْرَأَ فِيهَا بِالْكَهْفِ وَ الْحِجْرِ إِلَّا أَنْ يَكُونَ إِمَاماً يَشُقُّ عَلَى مَنْ خَلْفَهُ، وَ إِنِ اسْتَطَعْتَ أَنْ تَكُونَ صَلاَتُكَ بَارِزاً لَا يَجُنُّكَ بَيْتٌ فَافْعَلْ وَ صَلاَةٌ كُسُوفِ الشَّمْسِ أَطْوَلُ مِنْ صَلاَةٍ كُسُوفِ الْقَمَرِ، وَ هُمَا سَوَاءٌ فِي الْقِرَاءَةِ وَ الرُّكُوعِ وَ السُّجُودِ.

٣ - حَمَّادٌ عَنْ حَرِيزِ عَنْ زُرَارَةَ وَ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالًا: قُلْنَا لِأَبِي جَعْفَرٍ اللهِ: هَذِهِ الرِّيَاحُ وَ الظُّلَمُ الَّتِي تَكُونُ هَلْ يُصَلَّى لَهَا.

فَقَالَ: كُلُّ أَخَاوِيفِ السَّمَاءِ مِنْ ظُلْمَةٍ، أَوْ رِيحٍ أَوْ فَزَعٍ فَصَلِّ لَهُ صَلاَةَ الْكُسُوفِ حَتَّى يَسْكُنَ.

٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ جَمِيلِ بْنِ دَرَّاجٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ قَالَ: قَالَ:

راوی گوید: عرض کردم: قرائت در این نماز، چگونه است؟

فرمود: اگر در هر رکعت یک سورهٔ کامل بخوانی، سورهٔ حمد را نیز بخوان، و اگر سوره را (تقسیم نمودی و ) کم کردی از آن جا که کم کردهای بخوان و سورهٔ حمد را مخوان.

فرمود: مستحب است که در نماز کسوف سورهٔ کهف و سورهٔ حجر خوانده شود، مگر آن که نمازگزار امام جماعت باشد که قرائت آن دو سوره برای مأمومین سخت باشد، و چنان چه بتوانی نمازت را به صورت علنی بخوانی که خانهای تو را نپوشاند، چنین بخوان و نماز خورشید گرفتگی از نماز ماه گرفتگی طولانی تر است؛ ولی هر دو نماز در قرائت، رکوع و سجود برابرند.

۳ ـ زراره و محمّد بن مسلم گویند: به امام باقر الله گفتیم: آیا برای این تندبادهایی که می وزند و تاریکی هایی که پیش می آیند باید نماز خواند؟

فرمود: هر واقعه ترسناک آسمانی که از تاریکی یا از تندبادها باشد، برای آن باید نماز کسوف (آیات) خواند، تا آرام گیرد.

۴ ـ جميل بن درّاج گويد: امام صادق الله فرمود:

\_

وَقْتُ صَلاَةِ الْكُسُوفِ فِي السَّاعَةِ الَّتِي تَنْكَسِفُ عِنْدَ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَ عِنْدَ غُرُوبِهَا.

قَالَ: وَ قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ لللهِ اللهِ هِيَ فَريضَةٌ.

٥ ـ عَنْهُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنِ الْعَلاَءِ بْنِ رَزِينٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْن مُسْلِم عَنْ أَحَدِهِمَا لِللَّهِ قَالَ:

سَأَلْتُهُ عَنْ صَلاَةِ الْكُسُوفِ فِي وَقْتِ الْفَريضَةِ.

فَقَالَ: ابْدَأْ بِالْفَريضَةِ.

فَقِيلَ لَهُ: فِي وَقْتِ صَلاَةِ اللَّيْلِ.

فَقالَ: صَلِّ صَلاَةَ الْكُسُوفِ قَبْلَ صَلاَةِ اللَّيْل.

٦ عَنْهُ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ وَ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ
 عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عليهِ قَالَ:

وقت نماز کسوف از ساعتی است که خورشید گرفته می شود، خواه هنگام طلوع آفتاب باشد یا هنگام غروب آن.

راوی گوید: هم چنین حضرتش فرمود: نماز کسوف، واجب است.

۵ محمّد بن مسلم گوید: از امام (باقر علیه یا امام صادق علیه ) در مورد نماز کسوف در وقت نماز فریضه پرسیدم.

فرمود: ابتدا، فريضه را به جا آور.

به آن حضرت گفته شد: اگر در وقت نماز شب باشد چه؟

فرمود: نماز كسوف را پيش از نماز شب بخوان.

٤ ـ زراره و محمّد بن مسلم گویند: امام صادق الله فرمود:

إِذَا انْكَسَفَتِ الشَّمْسُ كُلُّهَا وَ احْتَرَقَتْ وَ لَمْ تَعْلَمْ ثُمَّ عَلِمْتَ بَعْدَ ذَلِكَ فَعَلَيْكَ الْقَضَاءُ، وَ إِنْ لَمْ تَحْتَرِقْ كُلُّهَا فَلَيْسَ عَلَيْكَ قَضَاءً.

وَ فِي رِوَايَةٍ أُخْرَى: إِذَا عَلِمَ بِالْكُسُوفِ وَ نَسِيَ أَنْ يُصَلِّيَ فَعَلَيْهِ الْقَضَاءُ، وَ إِنْ لَم يَعْلَمْ بِهِ فَلاَ قَضَاءَ عَلَيْهِ هَذَا إِذَا لَمْ يَحْتَرِقْ كُلُّهُ.

٧ - مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ عِمْرَانَ بْنِ مُوسَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْحَمِيدِ عَنْ عَلِيً بْنِ الْفَضْلِ الْوَاسِطِيِّ قَالَ:

كَتَبْتُ إِلَيْهِ: إِذَا انْكَسَفَتِ الشَّمْسُ أَوِ الْقَمَرُ وَ أَنَا رَاكِبٌ لَا أَقْدِرُ عَلَى النُّزُولِ. قَالَ: فَكَتَبَ إِلَىَّ: صَلِّ عَلَى مَرْكَبِكَ الَّذِي أَنْتَ عَلَيْهِ.

اگر تمام قرص خورشید گرفته باشد و از این موضوع خبر نداشته باشی و پس از آن باخبر شوی، قضای نماز آیات بر عهدهٔ توست و اگر تمام قرص نگرفته باشد (و پس از آن آگاه شدی) قضای آن نماز لازم نیست.

در روایت دیگری آمده است: اگر کسی از کسوف آگاه باشد، ولی نماز را فراموش نماید، باید قضای نماز را بخواند، ولی اگر از کسوف آگاهی نداشته باشد، قضای آن لازم نیست، در صورتی که تمام قرص خورشید نگرفته باشد.

۷ ـ على بن فضل واسطى گويد: طى نامهاى به آن حضرت (امام رضا لليا) نوشتم و سؤال كردم: هرگاه خورشيد، يا ماه بگيرد و من بر مركب سواره باشم و نتوانم پياده شوم، چه بايد بكنم؟

گوید: آن حضرت در پاسخ من نوشت: بر روی همان مرکبی که سوار هستی نماز بگزار.

## (91)

# بَابُ صَلاَةِ التَّسْبِيح

١ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ يَحْيَى الْحَلَبِيِّ عَنْ هَارُونَ بْنِ
 خَارِجَةَ عَنْ أَبِي بَصِيرِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ لللهِ لللهِ اللهِ اللهَا اللهِ اله

قَالَ رَسُولُ اللهِ عَيْلِيُّ لِجَعْفَرٍ: يَا جَعْفَرُ! أَلا أَمْنَحُكَ؟ أَلا أُعْطِيكَ؟ أَلا أَحْبُوكَ؟

فَقَالَ لَهُ جَعْفَرُ: بَلَى يَا رَسُولَ اللهِ!

قَالَ: فَظَنَّ النَّاسُ أَنَّهُ يُعْطِيهِ ذَهَباً أَوْ فِضَّةً فَتَشَرَّفَ النَّاسُ لِذَلِكَ.

فَقَالَ لَهُ: إِنِّي أُعْطِيكَ شَيْئًا إِنْ أَنْتَ صَنَعْتَهُ فِي كُلِّ يَوْمِ كَانَ خَيْراً لَكَ مِنَ الدُّنْيَا وَ مَا فِيهَا وَ إِنْ صَنَعْتَهُ بَيْنَ يَوْمَيْنِ غُفِرَ لَكَ مَا بَيْنَهُمَا أَوْ كُلَّ جُمْعَةٍ أَوْ كُلَّ شَهْرٍ أَوْ كُلَّ سَنَةٍ غُفِرَ لَكَ مَا بَيْنَهُمَا.

## بخش نود و یکم نماز تسبیح (۱)

۱ ـ ابو بصير گويد: امام صادق الله فرمود:

رسول خدای به تو عطا نکنم؟ آیا عطیه ای چیزی به تو عطا نکنم؟ آیا عطیه ای به تو ندهم؟ آیا عطیه ای به تو نبخشم؟

جعفر به آن حضرت عرض کرد: بلی، ای رسول خدا!

مردم گمان کردند آن حضرت میخواهد طلا، یا نقره به او عطا کند، به همین دلیل برای تماشای آن گرد آمدند.

پیامبر ﷺ فرمود: من چیزی را به تو می بخشم که اگر هر روز آن را انجام دهی، برای تو از دنیا و آن چه در آن است، بهتر خواهد بود، و اگر آن را هر دو روز یک بار انجام دهی، هر گناهی بین این دو عمل مرتکب شدهای، بخشیده خواهد شد، و اگر در هر جمعه، یا در هر ماه و یا در هر سال یک بار این نماز را بخوانی هر گناهی میان آنها مرتکب شدهای آمرزیده خواهد شد.

١ ـ نماز تسبيح؛ همان نماز جعفر بن ابي طالب التَّالِهِ -كه مشهور به جعفر طيَّار است ـ ميباشد.

تُصَلِّي أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ تَبْتَدِئُ فَتَقْرَأُ وَ تَقُولُ إِذَا فَرَغْتَ: «سُبْحَانَ اللهِ وَ الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ لَا إِلَهَ اللهُ وَ اللهُ أَكْبَرُ» تَقُولُ ذَلِكَ خَمْسَ عَشْرَةَ مَرَّةً بَعْدَ الْقِرَاءَةِ، فَإِذَا رَكَعْتَ قُلْتَهُ عَشْرَ مَرَّاتٍ. مَرَّاتٍ فَإِذَا رَفَعْتَ رَأْسَكَ مِنَ الرُّكُوعِ قُلْتَهُ عَشْرَ مَرَّاتٍ.

فَإِذَا سَجَدْتَ قُلْتَهُ عَشْرَ مَرَّاتٍ فَإِذَا رَفَعْتَ رَأْسَكَ مِنَ السَّجُودِ فَقُلْ بَيْنَ السَّجُدَتَيْنِ عَشْرَ مَرَّاتٍ ، فَإِذَا سَجَدْتَ الثَّانِيَةَ فَقُلْ عَشْرَ مَرَّاتٍ ، فَإِذَا رَفَعْتَ رَأْسَكَ مِنَ السَّجْدَةِ الثَّانِيَةِ قُلْتَ عَشْرَ مَرَّاتٍ ، وَ أَنْتَ قَاعِدٌ قَبْلَ أَنْ تَقُومَ.

فَذَلِكَ خَمْسٌ وَ سَبْعُونَ تَسْبِيحَةً فِي كُلِّ رَكْعَةٍ ثَلاَّتُمِائَةِ تَسْبِيحَةٍ فِي أَرْبَعِ رَكَعَاتٍ أَلْفُ وَ مِائَتَا تَسْبِيحَةٍ وَ تَهْلِيلَةٍ وَ تَكْبِيرَةٍ وَ تَحْمِيدَةٍ إِنْ شِئْتَ صَلَّيْتَهَا بِالنَّهَارِ وَ يَكْبِيرَةٍ وَ تَحْمِيدَةٍ إِنْ شِئْتَ صَلَّيْتَهَا بِالنَّهَا رِالنَّهَا وَ إِنْ شِئْتَ صَلَّيْتَهَا بِاللَّيْلِ.

(نماز بدین گونه است که) چهار رکعت نماز میگزاری. پس از پایان قر ائت، پانزده مرتبه می گویی: «سُبْحَانَ اللهِ وَ الْمِلْدُلِلَّهِ وَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ وَ اللهُ أَكْبَرُ». این ذکر را در رکوع ده مرتبه، هنگامی که سر از سجده که سر از رکوع برمی داری ده مرتبه. به هنگام سجده ده مرتبه، هنگامی که سر از سجده برداشتی در میان دو سجده ده مرتبه و در سجدهٔ دوم ده مرتبه و چون سر از سجده برداشتی در حالی که نشسته ای پیش از آن که برخیزی ده مرتبه بخوان.

پس در هر رکعت، هفتاد و پنج تسبیح و در چهار رکعت سیصد تسبیح می شود که مجموع تسبیح، تهلیل، تکبیر و تحمید هز ارودویست می شود و چنان چه بخواهی می توانی این چهار رکعت نماز را در روز بخوانی، یا اگر بخواهی می توانی آن را در شب به جا آوری.

غهج / ۲ فروع کافی ج / ۲

وَ فِي رِوَايَةِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ الْحَمِيدِ عَنْ أَبِي الْحَسَنِ للسَّانِ: تَقْرَأُ فِي الْأُولَى ﴿إِذَا زُلْزِلَتْ ﴾ وَ فِي الثَّالِثَةِ ﴿إِذَا جَاءَ نَصْرُ اللهِ ﴾ وَ فِي الرَّابِعَةِ بِ ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدُ ﴾.

قُلْتُ: فَمَا ثَوَابُهَا؟

قَالَ: لَوْ كَانَ عَلَيْهِ مِثْلُ رَمْلِ عَالِج ذُنُوباً غَفَرَ اللهُ لَهُ ثُمَّ نَظَرَ إِلَيَّ .

فَقالَ: إِنَّمَا ذَلِكَ لَكَ وَ لِأَصْحَابِكً.

تُصَلِّيهَا بِاللَّيْلِ وَ تُصَلِّيهَا فِي السَّفَرِ بِاللَّيْلِ وَ النَّهَارِ وَ إِنْ شِئْتَ فَاجْعَلْهَا مِنْ نَوَافِلِكَ. ٣ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ مُحَسِّنِ بْنِ أَحْمَدَ عَنْ أَبَانٍ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ لِيَّةِ يَقُولُ:

در روایت ابراهیم بن عبدالحمید آمده که گوید: امام کاظم الی فرمود:

در رکعت اوّل (بعد از حمد) سورهٔ ﴿اذا زلزلت﴾ و در رکعت دوّم ﴿ والعادیات ﴾، و در رکعت سوم ﴿إذا جاء نصرالله ﴾، و در رکعت چهارم ﴿قل هو الله أحد ﴾ را می خوانی.

عرض كردم: پاداش آن چيست؟

فرمود: اگر گناه او به اندازهٔ ریگهای انباشته و متراکم باشد، خداوند همه را می آمرزد. آنگاه حضرتش به من نگاه کرد و فرمود: آن پاداش فقط برای تو و دوستان تو (یعنی خاص شیعیان) است.

٢ ـ ذريح گويد: امام صادق اليال فرمود:

نماز جعفر را می توانی در شب بخوانی، و در سفر هم در شب و هم در روز می توانی آن را به جا آوری، و اگر بخواهی آن را از نافلههای خود قرار ده.

٣ ـ ابان گوید: از امام صادق الی شنیدم که می فرمود:

مَنْ كَانَ مُسْتَعْجِلاً يُصَلِّي صَلاَةَ جَعْفَرٍ مُجَرَّدَةً ثُمَّ يَقْضِي التَّسْبِيحَ وَ هُوَ ذَاهِبُ فِي حَوَائِجهِ.

٤-أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ عَنْ عَلِيِّ بْنِ سُلَيْمانَ قَالَ:
 كَتَبْتُ إِلَى الرَّجُلِ اللَّهِ: مَا تَقُولُ فِي صَلاَةِ التَّسْبِيحِ فِي الْمَحْمِلِ؟
 فَكتَبَ اللَّهِ: إذا كُنْتَ مُسَافِراً فَصَلِّ.

٥ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا عَنِ ابْنِ مَحْبُوبٍ رَفَعَهُ قَالَ: قَالَ: تَقُولُ فِي آخِر رَكْعَةٍ مِنْ صَلاَةِ جَعْفَر للسِّلِا:

«يَا مَنْ لَبِسَ الْعِزَّ وَ الْوَقَارَ يَا مَنْ تَعَطَّفَ بِالْمَجْدِ وَ تَكَرَّمَ بِهِ، يَا مَنْ لَا يَنْبغِي التَّسْبِيحُ إِلَّالَهُ، يَا مَنْ أَجْصَى كُلَّ شَيْءٍ عِلْمُهُ يَا ذَا النِّعْمَةِ وَ الطَّوْلِ، يَا ذَا الْمَنِّ وَ الْفَصْلِ يَا ذَا الْقُدْرَةِ وَ الْكَرَمِ أَسْأَلُكَ مِنْ أَجْصَى كُلَّ شَيْءٍ عِلْمُهُ يَا ذَا النِّعْمَةِ وَ الطَّوْلِ، يَا ذَا الْمَنِّ وَ الْفَصْلِ يَا ذَا الْقُدْرَةِ وَ الْكَرَمِ أَسْأَلُكَ بِمَعَاقِدِ الْعِزِّ مِنْ عَرْشِكَ وَ بِمُنْتَهَى الرَّحْمَةِ مِنْ كِتَابِكَ وَ بِاسْمِكَ الْأَعْظَمِ الْأَعْلَى وَ كَلِمَاتِكَ التَّامَّةِ أَنْ بِمَعَاقِدِ الْعِزِّ مِنْ عَرْشِكَ وَ بِمُنْتَهَى الرَّحْمَةِ مِنْ كِتَابِكَ وَ بِاسْمِكَ الْأَعْظَمِ الْأَعْلَى وَ كَلِمَاتِكَ التَّامَّةِ أَنْ تَقْعَلَ بي...» كَذَا وَ كَذَا.

هر گاه کسی عجله داشته باشد، می تواند نماز جعفر را بدون تسبیح بخواند، سپس تسبیحات را در حالی که کارهای خود را انجام می دهد، قضا کند.

۴ ـ على بن سليمان گويد: طى نامهاى خدمت امام (كاظم) النظ نوشتم: نظر شما دربارهٔ انجام نماز تسبيح (جعفر علظ ) در داخل كجاوه چيست؟

آن حضرت النظر نوشت: هرگاه مسافر باشى، مى توانى اين نماز را داخل كجاوه به جا آورى. ٥ حسن بن محبوب گويد: امام النظر فرمود: در سجدهٔ آخر نماز جعفر النظر اين دعا را بخوان: «يَا مَنْ لَبِسَ الْعِزَّ وَ الْوَقَارَ يَا مَنْ تَعَطَّفَ بِالْمَجْدِ وَ تَكَرَّمَ بِهِ، يَا مَنْ لَا يَنْبغي التَّسْبِيحُ إِلَّا لَهُ، يَا مَنْ أَحْصَى كُلُّ شَيْءٍ عِلْمُهُ يَا ذَا النَّعْمَةِ وَ الطَّوْلِ، يَا ذَا الْمَنِّ وَ الْفَصْلِ يَا ذَا الْقُدْرَةِ وَ الْكَرَمِ أَسْأَلُكَ بِمَعَاقِدِ الْعِزِّ مِنْ عَرْشِكَ وَ بِمُنْتَهَى الرَّحْمَةِ مِنْ كِتَابِكَ وَ بِاسْمِكَ الْأَعْظَمِ الْأَعْلَى وَ كَلِمَاتِكَ التَّامَّةِ أَنْ تُصَلِّي عَلَى مُحَمَّدٍ وَ اللَّهُ مَنْ تَعْطَى بِيسَ» وحاجت خود را بيان كن.

فروع کافی ج / ۲ 🗡

٦ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ أَبِي الْقَاسِمِ ذَكَرَهُ عَمَّنْ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْمَدَائِنِيِّ قَالَ:

قَالَ لِي أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهِ

فَقَالَ: إِذَا كُنْتَ فِي آخِرِ سَجْدَةٍ مِنَ الْأَرْبَعِ رَكَعَاتٍ، فَقُلْ إِذَا فَرَغْتَ مِنْ تَسْبِيحِكَ:

«سُبْحَانَ مَنْ لَبِسَ الْعِزَّ وَ الْوَقَارَ سُبْحَانَ مَنْ تَعَطَّفَ بِالْمَجْدِ وَ تَكَرَّمَ بِهِ سُبْحَانَ مَنْ لَا يَنْبَغِي

التَّسْبِيحُ إِلَّا لَهُ سُبْحَانَ مَنْ أَحْصَى كُلَّ شَيْءٍ عِلْمُهُ سُبْحَانَ ذِي الْمَنِّ وَ النَّعَمِ، سُبْحَانَ ذِي الْقُدْرَةِ

وَ الْكَرَمِ اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِمَعَاقِدِ الْعِزِّ مِنْ عَرْشِكَ وَ مُنْتَهَى الرَّحْمَةِ مِنْ كِتَابِكَ وَ اسْمِكَ الْأَعْظَمِ وَ كَلَمَاتِكَ التَّامَّةِ النَّتِي تَمَّتْ صِدْقاً وَ عَدْلاً صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ أَهْلِ بَيْتِهِ وَ افْعَلْ بِي...» كَذَا وَ كَذَا.

۶ ـ ابو سعید مدائنی گوید: امام صادق التیلا به من فرمود: آیا می خواهی چیزی یادت دهم که در نماز جعفر بخوانی؟

عرض کردم: آری.

فرمود: در سجدهٔ آخر رکعت چهارم پس از پایان تسبیح بگو:

«سُبْحَانَ مَنْ لَبِسَ الْعِزَّ وَ الْوَقَارَ سُبْحَانَ مَنْ تَعَطَّفَ بِالْمَجْدِ وَ تَكَرَّمَ بِهِ سُبْحَانَ مَنْ لَا يَنْبَغِي التَّسْبِيحُ اللَّهُمَّ إِنِّي الْمَنْ وَ النِّعَمِ، سُبْحَانَ ذِي الْقُدْرَةِ وَ الْكَرَمِ اللَّهُمَّ إِنِّي إِلَّا لَهُ سُبْحَانَ ذِي الْقُدْرَةِ وَ الْكَرَمِ اللَّهُمَّ إِنِّي إِلَّا لَهُ سُبْحَانَ ذِي الْقُدْرَةِ وَ الْكَرَمِ اللَّهُمَّ إِنِّي إِلَّا لَهُ سُبْحَانَ ذِي الْقُدْرَةِ وَ الْكَرَمِ اللَّهُمَّ إِنِي إِلَّا لَهُ سُبْحَانَ ذِي الْقُدْرَةِ وَ الْكَرَمِ اللَّهُمَّ إِنِّي الْقُدْرَةِ وَ الْكَرَمِ اللَّهُمَّ إِنِّي الْقُدْرَةِ وَ النَّهُمَّ إِنِّي الْمُعْرَمِ اللَّهُمَّ إِنِي الْمُعْرَمِ اللَّهُمَّ إِنِي الْمُعْرَمِ وَ الْعَلْمِ وَ عَلْمَاتِكَ التَّامَّةِ التَّي تَمَّتُ اللَّاعِرَ مِنْ عَرْشِكَ وَ مُنْتَهِى الرَّحْمَةِ مِنْ كِتَابِكَ وَ اسْمِكَ الْأَعْظَمِ وَ كَلِمَاتِكَ التَّامَّةِ الَّتِي تَمَّتُ اللَّاعِرَ مِن عَرْشِكَ وَ أَهُل بَيْتِهِ وَ افْعَلْ بِي...» وحاجت خود را بيان كن.

ئتاب نماز

٧ ـ مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَسْبَاطٍ عَنِ الْحَكَمِ بْنِ مِسْكِينٍ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَمَّارِ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ الل

مَنْ صَلَّى صَلَّةً جَعْفَرٍ كَتَبَ اللهُ عَزَّ وَ جَلَّ لَهُ مِنِ الْأَجْرِ مِثْلَ مَا قَالَ رَسُولُ اللهِ عَيَالُهُ لِجَعْفَرٍ؟

قَالَ: إِي وَ اللهِ.

#### (94)

# بَابُ صَلاَةِ فَاطِمَةَ ﴿ فَ غَيْرِهَا مِنْ صَلاَةِ التَّرْغِيبِ

١ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ وَ غَيْرُهُ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَكَمِ عَنْ مُثَنَّى الْحَنَّاطِ عَنْ أَبِي بَصِير قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ للسِّا يَقُولُ:

مَنْ صَلَّى أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ بِمِائَتَيْ مَرَّةٍ ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدٌ ﴾ فِي كُلِّ رَكْعَةٍ خَمْسُونَ مَرَّةً لَمْ يَنْفَتِلْ وَ بَيْنَهُ وَ بَيْنَ اللهِ ذَنْبُ إِلَّا غُفِرَ لَهُ.

۷ - اسحاق بن عمّار گوید: به امام صادق الله گفتم: هر کس نماز جعفر را بخواند، آیا همانند آن پاداشی را که رسول خدا الله به جعفر فرمود، برایش می نویسند؟ فرمود: آری، به خدا سوگند!

# بخش نود و دوم نماز حضرت فاطمه سلام الله عليها و نماز ترغيب

۱ - ابو بصیر گوید: از امام صادق الله شنیدم که می فرمود: هر کس چهار رکعت نماز با دویست مرتبه ﴿قل هو الله أحد﴾؛ در هر رکعتی پنجاه مرتبه بخواند، هنوز نماز پایان نیافته، هر گناهی میان او و خداوند باشد، همه آمرزیده شود. ٢ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْبَرْقِيِّ عَنْ سَعْدَانَ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سِنَانِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ:

مَنْ صَلَّى أُرْبَعَ رَكَعَاتٍ يَقْرَأُ فِي كُلِّ رَكْعَةٍ ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدُ ﴾ خَمْسِينَ مَرَّةً لَمْ يَنْفَتِلْ وَ بَيْنَهُ وَ بَيْنَ اللهِ ذَنْتُ.

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى بِإِسْنَادِهِ رَفَعَهُ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَالَ قَالَ:

مَنْ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ بِ ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدٌ ﴾ فِي كُلِّ رَكْعَةٍ سِتِّينَ مَرَّةً انْفَتَلَ وَ لَيْسَ بَيْنَهُ وَ بَيْنَ اللهِ ذَنْتُ.

٤ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا عَنْ أَبِي الْحَسَنِ الرِّضَا لِلِهِ قَالَ:
 مَنْ صَلَّى الْمَغْرِبَ وَ بَعْدَهَا أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ وَ لَمْ يَتَكَلَّمْ حَتَّى يُصَلِّي عَشْرَ رَكَعَاتٍ
 يَقْرَأُ فِي كُلِّ رَكْعَةٍ بِالْحَمْدِ وَ ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدُ ﴾ كَانَتْ عِدْلَ عَشْرِ رِقَابِ.

٥ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ كُرْدُوسِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ

٢ ـ عبدالله بن سنان گوید: امام صادق التلا فرمود:

هر کس چهار رکعت نماز گزارد و در هر رکعت آن، پنجاه مرتبه ﴿قل هو اللّٰه أحد﴾ بخواند، هنوز نماز پایان نیافته، بین او و خداوند هیچ گناهی نخواهد ماند.

۳ ـ محمّد بن یحیی در روایت مرفوعهای گوید: امام صادق ملی فرمود:

هر کس دو رکعت نمازگزارد و در هر رکعت شصت بار سورهٔ ﴿قل هو اللّٰه أحمد﴾ را بخواند، در حالی از نماز فارغ شود که هیچ گناهی میان او و خداوند نماند.

۴ ـ یکی از اصحاب ما گوید: امام رضاعات فرمود:

هر کس نماز مغرب را به جا آورد و پس از آن چهار رکعت (نافله) گزارد و سخنی نگوید تا این که ده رکعت نماز بخواند، در هر رکعت حمد و سورهٔ ﴿قل هو الله أحد﴾ را قرائت کند، پاداش آن برابر با آزاد کردن ده بنده است.

۵ ـ محمّد بن كردوس گويد: امام صادق اليا فرمود:

مَنْ تَطَهَّرَ ثُمَّ أُوَى إِلَى فِرَاشِهِ بَاتَ وَ فِرَاشُهُ كَمَسْجِدِهِ، فَإِنْ قَامَ مِنَ اللَّيْلِ فَذَكَرَ اللهَ تَنَاثَرَتْ عَنْهُ خَطَايَاهُ فَإِنْ قَامَ مِنْ آخِرِ اللَّيْلِ فَتَطَهَّرَ وَ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ وَ حَمِدَ اللهَ وَأَثْنَى عَلَيْهِ وَ صَلَّى عَلَى النَّبِيِّ عَيْلِهُ لَمْ يَسْأَلِ اللهَ شَيْئًا إِلَّا أَعْطَاهُ إِمَّا أَنْ يُعْطِيَهُ الَّذِي يَسْأَلُهُ بِعَيْنِهِ، وَ إِمَّا أَنْ يَدَّخِرَ لَهُ مَا هُوَ خَيْرٌ لَهُ مِنْهُ.

٦ عَلِيٌ بْنُ مُحَمَّدٍ بِإِسْنَادِهِ عَنْ بَعْضِهِمْ اللَّهِ فِي قَوْلِ اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿إِنَّ نَاشِئَةَ اللَّيْلِ هِيَ أَشَدُّ وَطْئاً وَ أَقْوَمُ قِيلاً ﴾ قَالَ:
 اللَّيْلِ هِيَ أَشَدُّ وَطْئاً وَ أَقْوَمُ قِيلاً ﴾ قَالَ:

کسی که وضو سازد و آن گاه به رختخواب خود رود، رختخواب او به سان سجده گاه اوست، و چون شب برخیزد و خدا را یاد کند، گناهان او بریزد، و هر گاه در آخر شب برخیزد و وضو سازد و دو رکعت نماز گزارد و خدا را حمد گوید و او را ستایش نماید و بر پیامبر شخش درود فرستد، هر چه از خداوند در خواست کند به او عطا کند، که یا همان را به او عطا میکند، یا این که برای او آن چه را که برایش از آن بهتر است، ذخیره میکند.

٤ ـ على بن محمّد با سلسله سند خود گوید: امام الله دربارهٔ گفتار خداوند الله که می فرماید: ﴿إِنَّ نَاشِئَةَ اللَّيْلِ هِيَ أَشَدُّ وَطْئاً وَ أَقْوَمُ قِيلاً ﴾ فرمود:

فروع كافي ج / ۲

هِيَ رَكْعَتَانِ بَعْدَ الْمَغْرِبِ تَقْرَأُ فِي أَوَّلِ رَكْعَةٍ بِفَاتِحَةِ الْكِتَابِ وَ عَشْرٍ مِنْ أَوَّلِ الْبَقَرَةِ وَ آيَةِ السُّخْرَةِ وَ مِنْ قَوْلِهِ: ﴿وَ إِلْهُكُمْ إِلٰهُ وَاحِدُ لا إِلٰهَ إِلّا هُوَ الرَّحْمُ الرَّحِيمُ إِنَّ فِي خَلْقِ الْبَعَرَةِ وَ مِنْ قَوْلِهِ: ﴿وَ إِلْهُكُمْ إِلٰهُ وَاحِدُ لا إِلٰهَ إِلّا هُوَ الرَّحْمُ الرَّحِيمُ إِنَّ فِي خَلْقِ اللهُ السَّمَاوَاتِ وَ الأَرْضِ ﴾ ... إلَى قَوْلِهِ: ﴿لآيَاتٍ لِقَوْمٍ يَعْقِلُونَ ﴾ وَ خَمْسَ عَشْرَةَ مَرَّةً ﴿قُلْ هُوَ اللهُ السَّمَاوَاتِ وَ النَّهُ وَ فَي الرَّكْعَةِ الثَّانِيَةِ فَاتِحَةَ الْكِتَابِ وَ آيَةَ الْكُرْسِيِّ وَ آخِرَ الْبَقَرَةِ مِنْ قَوْلِهِ: ﴿لِللهِ السَّمَاوَاتِ وَ مَا فِي الرَّكْعَةِ الثَّانِيَةِ فَاتِحَةَ الْكِتَابِ وَ آيَةَ الْكُرْسِيِّ وَ آخِرَ الْبَقَرَةِ مِنْ قَوْلِهِ: ﴿لِللهِ السَّمَاوَاتِ وَ مَا فِي الأَرْضِ ﴾ إلَى أَنْ تَخْتِمَ السُّورَةَ، وَ خَمْسَ عَشْرَةَ مَرَّةً ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَنْ اللهُ وَاللهُ اللهُ اللهُ وَاللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَمْسَ عَشْرَةَ مَرَّةً ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَنْ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ الْعَلَى السَّمَاوَةِ وَ مَا فِي الأَرْضِ ﴾ إلَى أَنْ تَخْتِمَ السُّورَةَ، وَ خَمْسَ عَشْرَةَ مَرَّةً ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَخْهُ اللهُ الللهُ اللهُ الللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ الللهُ اللهُ الل

قَالَ: وَ مَنْ وَاظَبَ عَلَيْهِ كُتِبَ لَهُ بِكُلِّ صَلاَةٍ سِتُّمائَةِ أَلْفِ حَجَّةٍ.

٧ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ رَفَعَهُ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلِيِّ قَالَ:

دو ركعت بعد از مغرب است كه در ركعت اوّل سورهٔ حمد، ده آيه از اوّل سورهٔ بقره و آيه سخره (۱) و آيههاى شريفهٔ: ﴿وَ إِلْمُكُمْ إِلَهُ وَاحِدُ لا إِلهَ إِلاّ هُوَ الرَّمْنُ الرَّحِيمُ إِنَّ فِي خَلْقِ السَّمَاوَاتِ وَ الْأَرْضِ ﴾ تا آن جاكه مى فرمايد: ﴿لآيَاتٍ لِقَوْمٍ يَعْقِلُونَ ﴾ (۲) و پانزده مرتبه ﴿قل هو الله أحد ﴾ را مى خوانى، و در ركعت دوم سورهٔ حمد، آية الكرسى و آخر سورهٔ بقره از فرمايش خداوند متعال ﴿لِلّهِ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَ مَا فِي الأَرْضِ ﴾ ... تا آخر سوره و پانزده مرتبه ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدُ ﴾ را مى خوانى و پس از آن هر چه خواستى دعاكن.

امام علی فرمود: کسی که بر این نماز مواظبت کند (و همیشه آن را بخواند) به هر نمازی برای او پاداش ششصدهزار حج نوشته شود.

۷ ـ على بن محمّد در روايت مرفوعهاى گويد: امام صادق الله فرمود:

۱ \_ سورهٔ اعراف: آیههای ۵۳ \_ ۵۵.

٢ ـ سورة بقره آية ١٥٩.

إِذَا كَانَ النَّصْفُ مِنْ شَعْبَانَ فَصَلِّ أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ تَقْرَأُ فِي كُلِّ رَكْعَةٍ الْحَمْدَ وَ ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدُ ﴾ مِائَةَ مَرَّةٍ، فَإِذَا فَرَغْتَ فَقُل:

«اللَّهُمَّ إِنِّي إِلَيْكَ فَقِيرٌ وَ إِنِّي عَائِدٌ بِكَ وَ مِنْكَ خَائِفٌ وَ بِكَ مُسْتَجِيرٌ رَبِّ لَا تُبَدِّلِ اسْمِي رَبِّ لَا تُغَيِّرْ جِسْمِي رَبِّ لَا تُجْهِدْ بَلاَئِي أَعُوذُ بِعَفْوِكَ مِنْ عِقَابِكَ وَ أَعُوذُ بِرِضَاكَ مِنْ سَخَطِكَ وَ أَعُوذُ بِرِضَاكَ مِنْ سَخَطِكَ وَ أَعُوذُ بِرَحْمَتِكَ مِنْ عَذَابِكَ وَ أَعُودُ مِنْكَ جَلَّ ثَنَاؤُكَ أَنْتَ كَمَا أَثْنَيْتَ عَلَى نَفْسِكَ وَ فَوْقَ مَا يَقُولُ الْقَائِلُونَ».

قَالَ: وَ قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ عَلَيْلِا:

يَوْمُ سَبْعَةٍ وَ عِشْرِينَ مِنْ رَجَبٍ نُبِّئَ فِيهِ رَسُولُ اللهِ عَيْلِيُّ. مَنْ صَلَّى فِيهِ - أَيَّ وَقْتٍ شَاءَ - اثْنَتَيْ عَشْرَةَ رَكْعَةً يَقْرَأُ فِي كُلِّ رَكْعَةٍ بِأُمِّ الْقُرْآنِ وَ سُورَةٍ مَا تَيَسَّر، فَإِذَا فَرَغَ وَ شَاءَ - اثْنَتَيْ عَشْرَةَ رَكْعَةً يَقْرَأُ فِي كُلِّ رَكْعَةٍ بِأُمِّ الْقُرْآنِ وَ سُورَةٍ مَا تَيَسَّر، فَإِذَا فَرَغَ وَ سَلَّمَ جَلَسَ مَكَانَهُ ثُمَّ قَرَأً أُمَّ الْقُرْآنِ أَرْبَعَ مَرَّاتٍ وَ الْمُعَوِّذَاتِ الثَّلَاثَ كُلَّ وَاحِدَةٍ أَرْبَعَ مَرَّاتٍ، فَإِذَا فَرَغَ وَ هُوَ فِي مَكَانِهِ قَالَ: «لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ وَ اللهُ أَكْبَرُ وَ الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سُبْحَانَ اللهِ وَ لَا قُونَ وَ لَا قُونَ وَ هُوَ فِي مَكَانِهِ قَالَ: «لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ وَ اللهُ أَكْبَرُ وَ الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سُبْحَانَ اللهِ وَ لَا حَوْلَ وَ لَا قُونَ قَ إِلَّا بِاللهِ اللهِ وَاللهِ اللهِ وَلا حَوْلَ وَ لَا قُونَةَ إِلَّا بِاللهِ اللهِ اللهِ وَاللهُ اللهُ وَ لا حَوْلَ وَ لا قُونَةَ إِلَّا بِاللهِ اللهِ اللهُ وَلا حَوْلَ وَ لا قُونَ قَ اللهُ عَوْلُ وَ لا قُونَ قَ اللهُ عَرَاتٍ.

هنگامی که شب نیمهٔ شعبان فرا رسد، چهار رکعت نماز بگزار و در هر رکعت یک مرتبه حمد و صد مرتبه ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدُ ﴾ را بخوان و چون فارغ شدی بگو: «اللّهمّ إنّی إلیك فقیرٌ و إنّی عائِدٌ بِكَ وَ مِنْكَ خائِفٌ و بِكَ مُستجیرٌ، رَبِّ لأ تُبدِّل اسْمی رَبِّ لأ تُغیّر چِسْمی، رَبِّ لأ تَجْهَدْ بلائي أعودُ بِعَفْوِكَ مِنْ عقابِكَ، وَ أعودُ بِرضاكَ مِنْ سخطك، و أعودُ بِرَحْمَتِكَ مِنْ عَذابِكَ، و أعودُ بِرضاكَ مِنْ سخطك، و أعودُ بِرَحْمَتِكَ مِنْ عَذابِكَ، و أعودُ بِرضاكَ مَنْ شَنْكَ، جَلَّ ثَناؤُكَ أَنْتَ كَمَا أَثْنَیْتَ عَلی نَفْسِكَ وَ قَوْق ما یَقُول الْقَائلون ﴾.

راوی گوید: هم چنین امام صادق الله فرمود:

ثُمَّ يَقُولُ: «اللهُ اللهُ رَبِّي لَا أُشْرِكُ بِهِ شَيْئاً» أَرْبَعَ مَرَّاتٍ، ثُمَّ يَدْعُو فَلاَ يَدْعُو بِشَيْءٍ إِلَّا اللهُ رَجِمِ. اسْتُجِيبَ لَهُ فِي كُلِّ حَاجَةٍ إِلَّا أَنْ يَدْعُوَ فِي جَائِحَةِ قَوْمٍ أَوْ قَطِيعَةِ رَحِمٍ.

#### (94)

## بَابُ صَلاَةِ الْإسْتِخَارَةِ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ خَالِدٍ عَنِ النَّضْرِ بْنِ سُويْدٍ عَنْ يَحْيَى الْحَلَبِيِّ عَنْ عَمْرِو بْنِ حُرَيْثٍ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ صَلِّ رَكْعَتَيْنِ وَ اسْتَخِرِ اللهَ، فَوَ الله! مَا اسْتَخَارَ اللهَ مُسْلِمٌ إِلَّا خَارَ لَهُ الْبَتَّة.
 ٢ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَنْ عَمْرِو بْنِ شِمْرٍ عَنْ جَابِرٍ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ اللهِ قَالَ:
 عَنْ أَبِي جَعْفَرِ اللهِ قَالَ:

و پس از آن چهار بار بخواند: «الله الله رَبِّي لا أُشْرِكُ بِهِ شَيْئاً» آن گاه دعا كند. پس براى هر چيزى دعا كند، دعاى او مستجاب شود، مگر اين كه حاجت او نابودى قومى و گسستن پيوند خويشاوندى باشد.

## بخش نود و سوم نماز استخاره

١ ـ عمرو بن حريث گويد: امام صادق لليُّلاِ فرمود:

دو رکعت نماز بگزار و از خداوند استخاره (طلب خیر)کن. به خدا سوگند! هر مسلمانی که خیر خود را از خداوند بخواهد، به طور حتم خداوند به او خیر دهد.

٢ ـ جابر گويد: امام باقر الله فرمود:

كَانَ عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ الْمُحَارَةِ فَقَرَأَ فِيهِمَا بِسُورَةِ الْحَشْرِ وَ بِسُورَةِ الرَّحْمَانِ ثُمَّ يَقْرَأُ ثُمَّ صَلَّى رَكْعَتَيِ الْإَسْتِخَارَةِ فَقَرَأَ فِيهِمَا بِسُورَةِ الْحَشْرِ وَ بِسُورَةِ الرَّحْمَانِ ثُمَّ يَقْرَأُ الْمُعَوِّذَ تَيْنِ وَ ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدُ ﴾ إِذَا فَرَغَ وَ هُوَ جَالِسُ فِي دُبُرِ الرَّكْعَتَيْنِ، ثُمَّ يَقُولُ:

«اللَّهُمَّ إِنْ كَانَ كَذَا وَ كَذَا خَيْراً لِي فِي دِينِي وَ دُنْيَايَ وَ عَاجِلِ أَمْرِي وَ آجِلِهِ فَصَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِهِ وَ يَسِّرْهُ لِي عَلَى أَحْسَنِ الْوُجُوهِ وَ أَجْمَلِهَا اللَّهُمَّ وَ إِنْ كَانَ كَذَا وَ كَذَا شَرّاً لِي فِي دِينِي وَ دُنْيَايَ وَ آلِهِ وَ يَسِّرْهُ لِي عَلَى أَحْسَنِ الْوُجُوهِ وَ أَجْمَلِهَا اللَّهُمَّ وَ إِنْ كَانَ كَذَا وَ كَذَا شَرّاً لِي فِي دِينِي وَ دُنْيَايَ وَ آلِهِ وَ آلِهِ وَ اصْرِفْهُ عَنِّي رَبِّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِهِ وَ اصْرِفْهُ عَنِّي رَبِّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِهِ وَ اعْرِمْ لِي عَلَى رُشِدِي وَ إِنْ كَرِهْتُ ذَلِكَ أَوْ أَبَتْهُ نَفْسِي».

٣ ـ غَيْرُ وَاحِدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ الْبَصْرِيِّ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ عَبْدِ اللهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ هَارُونَ بْنِ خَارِجَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَا قَالَ:

على بن الحسين صلوات الله عليهما همواره و هرگاه ارادهٔ كارى مانند حجّ، عمره، خريد و فروش و آزاد كردن بنده داشت، وضو مىساخت و دو ركعت نماز استخاره مىگزارد و در آن دو ركعت (در ركعت اوّل) سورهٔ حشر و (در ركعت دوم) سورهٔ الرحمان مىخواند، پس از پايان دو ركعت مىنشست و سورهٔ ﴿قل أعوذ بربّ الفلق﴾ ، ﴿قل أعوذ بربّ الناس﴾ و ﴿قل هو الله أحد﴾ را مىخواند، سپس مىگفت:

«اللَّهُمَّ إِنْ كَانَ كَذَا وَ كَذَا خَيْراً لِي فِي دِينِي وَ دُنْيَايَ وَ عَاجِلِ أَمْرِي وَ آجِلِهِ فَصَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِهِ وَ يَسِّرُهُ لِي عَلَى أَحْسَنِ الْوُجُوهِ وَ أَجْمَلِهَا اللَّهُمَّ وَ إِنْ كَانَ كَذَا وَ كَذَا شَرَّا لِي فِي دِينِي وَ دُنْيَايَ وَ آخِرَتِي وَ يَسِّرُهُ لِي عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِهِ وَ اصْرِفْهُ عَنِّي رَبِّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِهِ وَ اعْزِمْ لِي عَلَى عُلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِهِ وَ اصْرِفْهُ عَنِّي رَبِّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِهِ وَ اعْزِمْ لِي عَلَى رُبِّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِهِ وَ اعْزِمْ لِي عَلَى رُبِّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِهِ وَ اعْزِمْ لِي عَلَى رُبِّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِهِ وَ اعْزِمْ لِي عَلَى مُحَمِّدٍ وَ آلِهِ وَ اعْزِمْ لِي عَلَى اللَّهُ الللِّهُ اللِّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّ

٣\_هارون بن خارجه گوید: امام صادق التلا فرمود:

إِذَا أَرَدْتَ أَمْراً فَخُذْ سِتَّ رِقَاعٍ فَاكْتُبْ فِي ثَلاَثٍ مِنْهَا: «بِسْمِ اللهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ خِيَرةً مِنْ اللهِ الْعَزِيزِ الْحَكِيمِ لِفُلاَنِ بْنِ فُلاَنَةَ افْعَلْهُ».

وَ فِي ثَلاَثٍ مِنْهَا: «بِسْمِ اللهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ خِيَرَةً مِنَ اللهِ الْعَزِيزِ الْحَكِيمِ لِفُلاَنِ بْنِ فُلاَنَةَ لَا تَفْعَلْ» ثُمَّ ضَعْهَا تَحْتَ مُصَلِّاكَ، ثُمَّ صَلِّ رَكْعَتَيْنِ، فَإِذَا فَرَغْتَ فَاسْجُدْ سَجْدَةً وَ قُلْ فِيعَا مِائَةَ مَرَّةٍ: «أَسْتَخِيرُ اللهَ بِرَحْمَتِهِ خِيرَةً فِي عَافِيَةٍ».

ثُمَّ اسْتَوِ جَالِساً وَ قُلِ: «اللَّهُمَّ خِرْ لِي وَ اخْتَرْ لِي فِي جَمِيعِ أُمُورِي فِي يُسْرٍ مِنْكَ وَ عَافِيَةٍ» ثُمَّ اصْرِبْ بِيَدِكَ إِلَى الرِّقَاعِ فَشَوِّ شُهَا وَ أَخْرِجْ وَاحِدَةً، فَإِنْ خَرَجَ ثَلاَثُ مُتَوَالِيَاتُ الْعَلْ فَالْأَثُ مُتَوَالِيَاتُ لَا تَفْعَلْ فَلاَ تَفْعَلْهُ، وَ إِنْ الْعَلْ فَالاَ تَفْعَلْ فَلاَ تَفْعَلْ فَلاَ تَفْعَلْ فَالاَتُ مُتَوَالِيَاتُ لَا تَفْعَلْ فَالاَ تَفْعَلْ فَالاَثُ مُتَوَالِيَاتُ لَا تَفْعَلْ فَالاَ تَفْعَلْ فَالْ تَفْعَلْ فَالْأَثُ مُتَوَالِيَاتُ لَا تَفْعَلْ فَالْأَثُ مُتَوالِيَاتُ لَا تَفْعَلْ فَالاَتُ مُتَوالِيَاتُ لَا تَفْعَلْ فَالْأَثُمْ وَ اللَّهُ خُرَى لَا تَفْعَلْ فَأَخْرِجْ مِنَ الرِّقَاعِ إِلَى خَمْسٍ فَانْظُرْ أَكْرَهَا فَاعْمَلْ بِهِ وَ دَع السَّادِسَةَ لَا تَحْتَاجُ إِلَيْهَا.

هر گاه تصميم به كارى گرفتى، شش تكه كاغذ بردار و در سه كاغذ آن بنويس: «بِسْمِ اللهِ اللَّرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ خِيَرَةً مِنْ اللهِ الْعَزِيزِ الْحَكِيمِ لِفُلاَنِ بْنِ فُلاَنَةَ افْعَلْهُ». و در سه كاغذ ديگر: «بِسْمِ اللهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ خِيرَةً مِنْ اللهِ الْعَزِيزِ الْحَكِيمِ لِفُلاَنِ بْنِ فُلاَنَةَ لَا تَفْعَلْ».

سپس آنها را در زیر مصلای خود قرار ده و دو رکعت نماز بگزار. پس از پایان نماز سر به سجده بگذار و صد مرتبه بگو: «أَسْتَخِيرُ اللهَ برَحْمَتِهِ خِيَرَةً فِي عَافِيَةٍ».

سپس بنشین و بگو: «اللَّهُمَّ خِرْ لِي وَ اخْتَرْ لِي فِي جَمِیعِ أُمُورِي فِي یُسْرِ مِنْكَ وَ عَافِیَةٍ». آن گاه كاغذها را مخلوط كن و یكی یكی بیرون آور. پس هر گاه سه كاغذ پشت سر هم «افعل» بیرون آمد، آن كار را انجام بده، و اگر سه كاغذ پشت سر هم «لاتفعل» بیرون آمد، آن كار را رهاكن، و اگر یكی «افعل» و دیگری «لاتفعل» بیرون آمد تا پنج كاغذ را بیرون آور و به بیشترین آنها عمل كن و كاغذ ششم را واگذار؛ زیرا دیگر مورد نیاز تو نیست.

٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ قَالَ: سَأَلَ الْحَسَنُ بْنُ الْجَهْمِ أَبَا الْحَسَنِ الشَّلِ لِابْنِ أَسْبَاطٍ.

فَقَالَ: مَا تَرَى لَهُ وَ ابْنُ أَسْبَاطٍ حَاضِرٌ وَ نَحْنُ جَمِيعاً يَرْكَبُ الْبَرَّ أَوِ الْبَحْرَ إِلَى مِصْرَ فَأَخْبَرَهُ بِخَيْر طَرِيقِ الْبَرِّ؟

فَقَالَ: الْبَرُّ وَ انْتِ الْمَسْجِدَ فِي غَيْرِ وَقْتِ صَلاَةِ الْفَرِيضَةِ فَصَلِّ رَكْعَتَيْنِ وَ اسْتَخِرِ اللهَ مِائَةَ مَرَّةٍ ثُمَّ انْظُرْ أَيُّ شَيْءٍ يَقَعُ فِي قَلْبِكَ فَاعْمَلْ بِهِ.

وَ قَالَ لَهُ: الْحَسَنُ الْبَرُّ أُحَبُّ إِلَىَّ لَهُ.

قَالَ: وَ إِلَيَّ.

٥ - عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَسْبَاطٍ وَ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ عَنْ مُوسَى بْنِ الْقَاسِمِ الْبَجَلِيِّ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَسْبَاطٍ قَالَ:

قُلْتُ لِأَبِي ٱلْحَسَنِ الْرِّضَا لِلَّهِ: جُعِلْتُ فِدَاكَ! مَا تَرَى آخُذُ بَرِّاً أَوْ بَحْراً، فَإِنَّ طَرِيقَنَا مَخُوفٌ شَدِيدُ الْخَطَرِ؟!

۴ \_ ابن فضّال گوید: با علی بن اسباط در حضور امام رضا الله بودیم، حسن بن جهم عرض کرد: نظر شما دربارهٔ (مسافرت) علی بن اسباط چیست؟ از راه خشکی یا دریایی به سوی مصر حرکت کند و به آن حضرت از بهتر بودن راه خشکی خبر داد.

حضرتش فرمود: راه خشکی بهتر است، ولی تو در غیر وقت نماز فریضه به مسجد برو و دو رکعت نماز بگزار و صد مرتبه از خداوند طلب خیرکن (و بگو: استخیر الله). سپس ببین چه چیزی در دل تو می افتد، به همان عمل کن.

حسن به آن حضرت عرض کرد: راه خشکی نزد من بهتر است.

امام علي فرمود: نزد من نيز بهتر است.

۵ علی بن اسباط گوید: به امام رضاطی گفتم: قربانت گردم! نظر شما (دربارهٔ مسافرت) چیست؟ آیا از راه خشکی یا از راه دریایی روانه سفر شوم؛ زیرا راه ما ترسناک است و خطر بسیار دارد؟

-

فَقَالَ: اخْرُجْ بَرَّا وَ لَا عَلَيْكَ أَنْ تَأْتِيَ مَسْجِدَ رَسُولِ اللهِ ﷺ وَ تُصَلِّيَ رَكْعَتَيْنِ فِي غَيْرِ وَقْتِ فَرِيضَةٍ ثُمَّ لَتَسْتَخِيرُ اللهَ مِائَةَ مَرَّةٍ وَ مَرَّةً ثُمَّ تَنْظُرُ، فَإِنْ عَزَمَ اللهُ لَكَ عَلَى الْبَحْرِ فَقُلِ اللهِ بَعْزِاهَا وَ مُرْسَاهَا إِنَّ رَبِي اللهِ مَعْزَاهَا وَ مُرْسَاهَا إِنَّ رَبِي لَغَفُورٌ رَحِيمٌ ﴾.

فَإِنِ اضْطَرَبَ بِكَ الْبَحْرُ فَاتَّكِ عَلَى جَانِبِكَ الْأَيْمَنِ وَ قُلْ:

«بِسْمِ اللهِ اسْكُنْ بِسَكِينَةِ اللهِ و قِرْ بِوَقَارِ اللهِ وَ اهْدَأْ بِإِذْنِ اللهِ وَ لَا حَوْلَ وَ لَا قُقَّةَ إِلَّا بِاللهِ».

قُلْنَا: أَصْلَحَكَ اللهُ! مَا السَّكِينَةُ رِيحٌ تَخْرُجُ مِنَ الْجَنَّةِ لَهَا صُورَةٌ كَصُورَةِ الْإِنْسَانِ وَ رَائِحَةٌ طَيِّبَةٌ وَ هِيَ الَّتِي نَزَلَتْ عَلَى إِبْرَاهِيمَ فَأَقْبَلَتْ تَدُورُ حَوْلَ أَرْكَانِ الْبَيْتِ وَ هُوَ يَضَعُ الْأَسَاطِينَ.

قِيلَ لَهُ: هِيَ مِنَ الَّتِي قَالَ اللهُ عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿فِيهِ سَكِينَةٌ مِنْ رَبِّكُمْ وَ بَقِيَّةٌ مِمَّا تَرَكَ آلُ مُوسَىٰ وَآلُ هَارُونَ﴾؟

فرمود: از راه خشكی بیرون رو، و ایرادی ندارد كه به مسجد رسول خدایه بروی و دو ركعت نماز در غیر وقت نماز فریضه بگزاری، سپس صدویک مرتبه از خداوند خیر خود را بخواهی (یعنی بگویی: استخیر الله). پس از آن بیندیش اگر ارادهٔ تو به راه دریایی تعلق گرفت (از آن راه برو) و كلام خداوند گل را (كه به نوح الله در هنگام سوار شدن بر كشتی فرمود) بخوان: ﴿و قال اركبوا فیها بسم الله مجریها و مرساها إن ربی لغفور رحیم ﴾، و اگر تلاطم دریا تو را نگران و پریشان ساخت، بر جانب راست خود تكیه كن و این دعا را بخوان: «بِسْمِ الله الله الله و قرْ بوقار الله و قرْ بوقار الله و قره الله و قرْ بوقار الله و قرار الله و تر بوقار الله و تا بوقار الله و تر بوقار الله و تربه بوقار الله و تر بوقار الله و تربه بوقار الله بوق

عرض كرديم: خداوند كارهاى شما را اصلاح فرمايد! سكينه چيست؟

فرمود: نسیمی است که از بهشت می وزد، چهرهای مانند چهرهٔ انسان دارد و دارای بوی خوشی است و این همان چیزی است که بر ابر اهیم التی نازل شد و بر دور پایههای کعبه می گردید و ابر اهیم ستونهای آن را می گذاشت.

به آن حضرت عرض شد: آیا این سکینه از همان سکینهای است که خداوند گل فرموده است: ﴿فیهِ سَکِینَهُ مِنْ رَبِّکُمْ وَ بَقِیَّهُ مِمَّا تَرَكَ آلُ مُوسَىٰ وَ آلُ هَارُونَ ﴾؟

قَالَ: تِلْكَ السَّكِينَةُ فِي التَّابُوتِ وَ كَانَتْ فِيهِ طَشْتُ تُغْسَلُ فِيهَا قُلُوبُ الْأَنْبِيَاءِ وَكَانَ التَّابُوتُ يَدُورُ فِي بَنِي إِسْرَائِيلَ مَعَ الْأَنْبِيَاءِ ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَيْنَا.

فَقالَ: مَا تَابُوتُكُمْ؟

قُلْنَا: السِّلاَحُ.

قَالَ: صَدَقْتُمْ هُوَ تَابُوتُكُمْ وَ إِنْ خَرَجْتَ بَـرًا فَقُلِ الَّـذِي قَـالَ اللهُ عَـزَّ وَ جَـلَّ: ﴿ سُبْحُانَ اللَّذِي سَخَّرَ لَنَا هٰذَا وَ مَا كُتَّا لَهُ مُقْرِنِينَ وَ إِنَّا إِلَىٰ رَبِّنَا لَمُنْقَلِبُونَ ﴾ فَإِنَّهُ لَيْسَ مِـنْ عَـبْدٍ يَقُولُهَا عِنْدَ رُكُوبِهِ فَيَقَعَ مِنْ بَعِيرِ أَوْ دَابَّةٍ فَيُصِيبَهُ شَـيْءٌ بِإِذْنِ اللهِ.

ثُمَّ قالَ: فَإِذَا خَرَجْتَ مِنْ مَنْزِلِكَ فَقُلْ:

«بِسْمِ اللهِ آمَنْتُ بِاللهِ تَوَكَّلْتُ عَلَى اللهِ لَا حَوْلَ وَ لَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللهِ»، فَإِنَّ الْمَلاَئِكَةَ تَضْرِبُ وَبُعِهِم اللهِ وَسَمَّى اللهَ وَ آمَنَ بِاللهِ وَ تَوَكَّلَ عَلَى اللهِ وَ قَالَ: لَا حَوْلَ وَ لَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللهِ.

فرمود: آن سکینه در تابوت بود و در آن تشتی بود که دلهای انبیا (به هنگام برانگیخته شدن) در آن شست و شو می شد. آن تابوت به همراه پیامبران می گردید (یعنی هر جا که آنها بودند، تابوت نیز بود).

سپس حضرتش رو به ما کرد و فرمود: تابوت شما (شیعیان) چیست؟ عرض کردیم: سلاح (رسول خدایک ).

فرمود: راست گفتید، این همان تابوت شماست، و هر گاه به راه خشکی رفتی، کلام خداوند ﷺ را بخوان: ﴿ سُبْحُانَ الَّذِي سَخَّرَ لَنَا هٰذَا وَ مَا كُنَّا لَهُ مُقْرِنِينَ وَ إِنَّا إِلَىٰ رَبِّنَا لَمُنْقَلِبُونَ ﴾ .

به راستی هر بندهای که به هنگام سوار شدن به مرکب این آیات را بخواند و از شتر یا چهار پا (و هر مرکب سواری) بر زمین افتد، هر چه به او برسد به اجازه و رخصت خداوند خواهد بود.

آن گاه فرمود: هر گاه از خانهات بیرون آمدی، بگو: «بِسْمِ اللهِ آمَنْتُ بِاللهِ تَوَكَّلْتُ عَلَى اللهِ لَا حَوْلَ وَ لَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللهِ»؛ چرا که فرشتگان به صورت شیاطین می زنند و می گویند: او نام خدا را برد، به او ایمان آورد و بر او توکّل کرد و گفت: هیچ قوّت و نیرویی نیست مگر از جانب خداوند متعال.

فروع کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲

7 ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ حَدِيدٍ عَنْ مُرَازِمٍ قَالَ قَالَ: لِي أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ

يِإِذَا أَرَادَ أَحَدُكُمْ شَيْئاً فَلْيُصَلِّ رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ لْيَحْمَدِ اللهَ وَ لْيُثْنِ عَلَيْهِ وَ لْيُصَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ أَهْلِ بَيْتِهِ وَ يَقُولُ: «اللَّهُمَّ إِنْ كَانَ هَذَا الْأَمْرُ خَيْراً لِي فِي دِينِي وَ دُنْيَايَ فَيَسِّرْهُ لِي وَ مُحَمَّدٍ وَ أَهْلِ بَيْتِهِ وَ يَقُولُ: «اللَّهُمَّ إِنْ كَانَ هَذَا الْأَمْرُ خَيْراً لِي فِي دِينِي وَ دُنْيَايَ فَيَسِّرْهُ لِي وَ مُحَمَّدٍ وَ أَهْلِ بَيْتِهِ وَ يَقُولُ: «اللَّهُمَّ إِنْ كَانَ هَذَا الْأَمْرُ خَيْراً لِي فِي دِينِي وَ دُنْيَايَ فَيَسِّرْهُ لِي وَ الْقُورُهُ وَ إِنْ كَانَ عَيْرَ ذَلِكَ فَاصْرِفْهُ عَنِّى».

فَسَأَلْتُهُ أَيَّ شَيْءٍ أَقْرَأُ فِيهِمَا.

فَقَالَ: اقْرَأْ فِيهِمَا مَا شِئْتَ وَ إِنْ شِئْتَ قَرَأْتَ فِيهِمَا ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدُ ﴾ وَ ﴿قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ ﴾.

٧ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ عَمْرِو بْنِ إِبْرَاهِيمَ
 عَنْ خَلَفِ بْنِ حَمَّادٍ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَمَّارٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ:
 قُلْتُ لَهُ: رُبَّمَا أَرَدْتُ الْأَمْرَ يَفْرُقُ مِنِّى فَريقَانِ أَحَدُهُمَا يَأْمُرُنِى وَ الآخَرُ يَنْهَانِي.

٤ ـ مرازم گوید: امام صادق التالا به من فرمود:

هرگاه یکی از شما بخواهد کاری انجام دهد، باید دو رکعت نماز بگزارد، آن گاه حمد و ثنای خداوند را به جا آورد و بر محمّد و اهل بیت او صلوات فرستد. سپس این دعا را بخواند: «اللَّهُمَّ إِنْ کَانَ هَذَا الْأَمْرُ خَیْراً لِی فِی دِینِی وَ دُنْیَایَ فَیَسِّرْهُ لِی وَ اقْدِرْهُ وَ إِنْ کَانَ غَیْرَ ذَلِكَ بخواند: «اللَّهُمَّ إِنْ کَانَ هَذَا الْأَمْرُ خَیْراً لِی فِی دِینِی وَ دُنْیَایَ فَیَسِّرْهُ لِی وَ اقْدِرْهُ وَ إِنْ کَانَ غَیْر ذَلِكَ فَاصْرِفْهُ عَنِّی».

از آن حضرت پرسیدم: در آن دو رکعت کدام سوره را بخوانم؟

فرمود: هر سورهای که میخواهی بخوان، و اگر خواستی ﴿قُلْ هُو اللّٰه أحد﴾ و ﴿قُلْ يَا أَيِّها الكافرون﴾ را بخوان.

۷ - اسحاق بن عمّار گوید: به امام صادق الله عرض کردم: گاهی تصمیم به انجام کاری دارم و در درون من دو فکر و دو رأی به وجود می آید که یک رأی مرا به انجام آن وامی دارد و رأی دیگر مرا از آن باز می دارد (چه تصمیم بگیرم؟)

قَالَ: فَقَالَ: إِذَا كُنْتَ كَذَلِكَ فَصَلِّ رَكْعَتَيْنِ وَ اسْتَخِرِ اللهَ مِائَةَ مَرَّةٍ وَ مَرَّةً ثُمَّ انْظُرْ أَحْزَمَ الْأَمْرَيْنِ لَكَ فَافْعَلْهُ، فَإِنَّ الْخِيَرَةَ فِيهِ إِنْ شَاءَ اللهُ، وَ لْتَكُنِ اسْتِخَارَتُكَ فِي عَافِيَةٍ، فَإِنَّهُ رُبَّمَا خِيرَ لِلرَّجُلِ فِي قَطْع يَدِهِ وَ مَوْتِ وَلَدِهِ وَ ذَهَابِ مَالِهِ.

٨ عَلِيٌ بْنُ مُحَمَّدٍ رَفَعَهُ عَنْهُمْ الْكَثْلُ أَنَّهُ قَالَ لِبَعْضِ أَصْحَابِهِ وَ قَدْ سَأَلَهُ عَنِ الْأَمْرِ يَمْضِى فِيهِ وَ لَا يَجدُ أَحَداً يُشَاوِرُهُ فَكَيْفَ يَصْنَعُ؟

قَالَ: شَاورْ رَبَّكَ.

قَالَ: فَقَالَ لَهُ: كَيْفَ؟

قَالَ لَهُ: انْوِ الْحَاجَةَ فِي نَفْسِكَ، ثُمَّ اكْتُبْ رُقْعَتَيْنِ فِي وَاحِدَةٍ «لَا»، وَ فِي وَاحِدَةٍ «لَا» وَ اجْعَلْهُمَا تَحْتَ ذَيْلِكَ وَ قُلْ: «نَعَمْ» وَ اجْعَلْهُمَا فِي بُنْدُ قَتَيْنِ مِنْ طِينٍ ثُمَّ صَلِّ رَكْعَتَيْنِ وَ اجْعَلْهُمَا تَحْتَ ذَيْلِكَ وَ قُلْ: «يَا اللهُ إِنِّي أَشَاوِرُكَ فِي أَمْرِي هَذَا وَ أَنْتَ خَيْرُ مُسْتَشَارٍ وَ مُشِيدٍ فَأَشِرْ عَلَيَّ بِمَا فِيهِ صَلاَحُ وَ حُسْنُ عَاقِبَةٍ». ثُمَّ أَدْ خِلْ يَدَكَ، فَإِنْ كَانَ فِيهَا «نَعَمْ» فَافْعَلْ، وَ إِنْ كَانَ فِيهَا «لَا» لَا تَفْعَلْ، هَكَذَا شَاوِرْ رَبَّك.

حضرت فرمود: هرگاه چنین بودی، دو رکعت نماز بگزار و صد و یک بار از خداوند طلب خیرکن (یعنی بگو: استخیر الله) سپس ببین کدام طرف به احتیاط نزدیک تر است، همان را انجام بده؛ زیرا خیر تو ان شاء الله در آن است، و بایستی خیر تو در عافیت باشد؛ زیرا بسا ممکن است خیر شخصی در بریدن دستش، مردن فرزندش و از بین رفتن مالش باشد.

۸ علی بن محمّد در روایت مرفوعهای گوید: یکی از ائمه المها به یکی از اصحاب خود که در مورد کار مهمّی کسی را نمی یافت با او مشورت کند، از حضرتش در این زمینه پرسید فرمود: با پروردگار خود مشورت کن.

عرض كرد: چگونه؟

فرمود: مطلب خود را در دلت نیّت کن و دو پارهٔ کاغذ بردار و در یکی از آنها بنویس: نه و در دیگری: آری. آنها را در دو گلولهٔ گِلی بگذار، سپس دو رکعت نماز به جا آور و آنها را در زیر دامن (لباس) خود قرار ده و بگو: «یا الله اِنی الله اِنی الله اِنی اَمْرِی هَذَا وَ اَنْتَ خَیْرُ مُسْتَشَارِ وَ مُشْیدٍ فَاَشِرْ عَلَی بِمَا فِیهِ صَلاَحٌ وَ حُسْنُ عَاقِبَةٍ». آن گاه یکی از آنها را بیرون آور، اگر در آن «آری» بود، آن کار را انجام بده و اگر «نه» بود، آن کار را انجام مده. این گونه با پروردگار خود مشورت کن.

#### (92)

## بَابُ الصَّلاَةِ فِي طَلَبِ الرِّزْق

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنِ ابْنِ مُسكَانَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيّ الْحَلَبِيِّ قَالَ:

شَكَا رَجُلُ إِلَى أَبِي عَبْدِ اللهِ الله

فَأَمَرَهُ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ أَنْ يَأْتِيَ مَقَامَ رَسُولِ اللهِ عَلَيْ الْقَبْرِ وَ الْمِنْبَرِ فَيُصَلِّيَ رَكْعَتَيْنِ وَ يَقُولَ مِائَةَ مَرَّةٍ «اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِقُوَّتِكَ وَ قُدْرَتِكَ وَ بِعِزَّتِكَ وَ مَا أَحَاطَبِهِ عِلْمُكَ أَنْ تُكِتَيْنِ وَ يَقُولَ مِائَةَ مَرَّةٍ «اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِقُوَّتِكَ وَ قُدْرَتِكَ وَ بِعِزَّتِكَ وَ مَا أَحَاطَبِهِ عِلْمُكَ أَنْ تَيُسَرَ لِي مِنَ التَّجَارَةِ أَوْسَعَهَا رِزْقاً وَ أَعَمَّهَا فَضْلاً وَ خَيْرَهَا عَاقِبَةً».

قَالَ الرَّجُلُ: فَفَعَلْتُ مَا أَمَرَنِي بِهِ فَمَا تَوَجَّهْتُ بَعْدَ ذَلِكَ فِي وَجْهٍ إِلَّا رَزَقَنِيَ اللهُ.

## بخش نود و چهارم نماز برای درخواست روزی

۱ ـ محمّد بن علی حلبی گوید: شخصی به امام صادق الله از نیازمندی و بیبرکتی در سود تجارت شکوه کرد که وسعتی که در آن داشته اکنون کساد شده و به هیچ کاری رو نمی کند، مگر آن که معاش بر او تنگ می شود.

امام صادق الله به او دستور داد كه به حرم رسول خدا عَيَّا شرفياب شود و بين قبر و منبر دو ركعت نماز بگزارد و صد مرتبه بگويد: «اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْالُكَ بِقُوَّتِكَ وَ قُدْرَتِكَ وَ بِعِزَّتِكَ وَ مَا أَصَالَا فَعُ مَا أَنْ تُيَسِّرَ لِي مِنَ التِّجَارَةِ أَوْسَعَهَا رِزْقاً وَ أَعَمَّهَا فَضْلاً وَ خَيْرَهَا عَاقِبَةً».

آن شخص گوید: طبق دستور امام الله انجام دادم. پس از آن به هیچ راهی روی نیاوردم، مگر آن که خداوند به من رزق و روزی عنایت فرمود.

کتاب نماز ک

٢ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي دَاوُدَ عَنْ أَبِي حَمْزَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ اللَّهِ قَالَ:

جَاءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ عَيَّا اللهُ عَلَى النَّبِيِّ عَيَالُهُ ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللهِ! إِنِّي ذُو عِيَالٍ وَ عَلَيَّ دَيْنُ وَ قَدِ اشْتَعِينُ اللهُ مَا أَقْضِي بِهِ دَيْنِي وَ أَسْتَعِينُ بِهِ عَلَى عِيَالِي .

فَقالَ: يَا عَبْدَ اللهِ! تَوَضَّأُ وَ أَسْبِعْ وُضُوءَكَ، ثُمَّ صَلِّ رَكْعَتَيْنِ تُتِمُّ الرُّكُوعَ وَ السُّجُودَ فِيهِمَا. ثُمَّ قُلْ: «يَا مَاجِدُ يَا وَاجِدُ يَا كَرِيمُ أَتَوَجَّهُ إِلَيْكَ بِمُحَمَّدٍ نَبِيِّكَ نَبِيِّ الرَّحْمَةِ يَا السُّجُودَ فِيهِمَا. ثُمَّ قُلْ: «يَا مَاجِدُ يَا وَاجِدُ يَا كَرِيمُ أَتَوَجَّهُ إِلَيْكَ بِمُحَمَّدٍ نَبِيِّ الرَّحْمَةِ يَا مُحَمَّدُ يَا رَسُولَ اللهِ إِنِّي أَتَوَجَّهُ بِكَ إِلَى اللهِ رَبِّكَ وَ رَبِّ كُلِّ شَيْءٍ أَنْ تُصَلِّي عَلَى مُحَمَّدٍ وَ عَلَى أَهْلِ مُحَمَّدُ يَا رَسُولَ اللهِ إِنِّي أَتَوَجَّهُ بِكَ إِلَى اللهِ رَبِّكَ وَ رَبِّ كُلِّ شَيْءٍ أَنْ تُصَلِّي عَلَى مُحَمَّدٍ وَ عَلَى أَهْلِ بَيْتِهِ وَ أَسْأَلُكَ نَقْحَةً مِنْ نَقَحَاتِكَ وَ فَتْحاً يَسِيراً وَ رِزْقاً وَاسِعاً أَلُمُّ بِهِ شَعْثِي وَ أَقْضِي بِهِ دَيْنِي وَ أَسْتَعِينُ بِهِ عَلَى عِيَالِي».

٣ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ أَبِي نَجْرَانَ عَنْ صَبَّاحٍ الْحَذَّاءِ عَن ابْنِ الطَّيَّارِ قَالَ:

َ قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ لِللَّهِ اللَّهِ الللَّهِ اللَّهِ الللَّهِ اللَّهِ الللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ الللَّهِ الللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ الللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ الللَّهِ الللَّهِ الللَّهِ الللَّهِ الللَّهِ الللَّهِ الللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ الللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ الللَّهِ الللَّهِ الللَّهِ الللَّهِ الللللَّهِ الللَّهِ اللَّهِ الللَّهِ الللَّهِ الللَّهِ الللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللللللَّالَّهِ اللللللللَّ الللَّهِ الللَّهِ الللَّهِ اللللللَّهِ الللَّهِ ا

### ٢ ـ امام باقر عليُّا فرمود:

شخصی خدمت پیامبر علی رسید و عرض کرد: ای رسول خدا! من عیالمندم و بدهکارم و زندگی برای من سخت شده است، دعایی به من بیاموز که با آن به درگاه خداوند دعا کنم تا به من روزی دهد به مقداری که با آن بدهکاریم را ادا و مخارج خانواده ام را تأمین کنم.

رسول خدا عَيَّا فَهُ فرمود: اى بندهٔ خدا! وضوى خوب و كاملى بساز، سپس دو ركعت نماز بگزار و ركوع و سجودش را كامل به جاى آور، پس از آن بگو: «يَا مَاجِدُ يَا وَاجِدُ يَا كَرِيمُ أَتَوجَهُ بِكَ إِنَى اللهِ رَبِّكَ وَ رَبِّ كُلِّ شَيْءٍ أَنْ تُصَلِّيَ إِنْكَ بِمُحَمَّدٍ نَبِيِّكَ نَبِيِّ الرَّحْمَةِ يَا مُحَمَّدُ يَا رَسُولَ اللهِ إِنِّي أَتُوجَهُ بِكَ إِلَى اللهِ رَبِّكَ وَ رَبِّ كُلِّ شَيْءٍ أَنْ تُصَلِّي عَلَى مُحَمَّدٍ وَ عَلَى أَهْلِ بَيْتِهِ وَ أَسْأَلُكَ نَفْحَةً مِنْ نَفَحَاتِكَ وَ فَتُحاً يَسِيراً وَ رِزْقاً وَاسِعاً أَلُمُّ بِهِ شَعْثِي إِلَّ أَقْضِي بِهِ عَلَى عِيَالِي».

۳- ابن طیّار گوید: به امام صادق الله عرض کردم: در دست من اموالی بود که پر اکنده شدند. اینک به شدّت تنگدست شده ام.

فَقالَ لِي: أَلَكَ حَانُوتٌ فِي السُّوقِ؟ قُلْتُ: نَعَمْ وَ قَدْ تَرَكْتُهُ.

فَقَالَ: إِذَا رَجَعْتَ إِلَى الْكُوفَةِ فَاقْعُدْ فِي حَانُوتِكَ، وَ اكْنُسْهُ، فَإِذَا أَرَدْتَ أَنْ تَخْرُجَ إِلَى سُوقِكَ فَصَلِّ رَكْعَتَيْنِ أَوْ أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ ثُمَّ قُلْ فِي دُبُرِ صَلاَتِك:

«تَوَجَّهْتُ بِلاَ حَوْلٍ مِنِّي وَ لَا قُوَّةٍ وَ لَكِنْ بِحَوْلِكَ وَ قُوَّتِكَ أَبْرَأُ إِلَيْكَ مِنَ الْحَوْلِ وَ الْقُوَّةِ إِلَّا بِكَ فَأَنْتَ حَوْلِي وَ مِنْكَ قُوَّتِي. اللَّهُمَّ فَارْزُقْنِي مِنْ فَصْلِكَ الْوَاسِعِ رِزْقاً كَثِيراً طَيِّباً وَ أَنَا خَافِضٌ فِي عَافِيَتِكَ فَإِنَّهُ لَا يَمْلِكُهَا أَحَدُ غَيْرُكَ».

قَالَ: فَفَعَلْتُ ذَلِكَ، وَ كُنْتُ أَخْرُجُ إِلَى دُكَّانِي حَتَّى خِفْتُ أَنْ يَأْخُذَنِي الْجَابِي إِلَّهِ وَكُنْتُ أَخْرُجُ إِلَى دُكَّانِي حَتَّى خِفْتُ أَنْ يَأْخُذَنِي الْجَابِي بِأَجْرَةِ دُكَّانِي وَ مَا عِنْدِي شَيْءٌ.

قَالَ: فَجَاءَ جَالِبٌ بِمَتَاعِ ، فَقَالَ لِي: تُكْرِينِي نِصْفَ بَيْتِكَ؟ فَأَكُر يَنِي نِصْفَ بَيْتِك؟ فَأَ كُرَيْتُهُ نِصْفَ بَيْتِي بِكِرَى الْبَيْتِ كُلِّهِ.

قَالَ: وَ عَرَضَ مَتَاعَهُ، فَأَعْطِيَ بِهِ شَيْئاً لَمْ يَبِعْهُ.

فرمود: آیا در بازار دکّان و مغازهای داری؟

عرض کردم: آری، ولی آن را رها کردهام.

فرمود: چون به کوفه بازگشتی، در مغازه خود بنشین و آن را جاروب کن، و چون خواستی به بازار بروی دو \_یا چهار\_رکعت نماز بگزار و پس نماز این دعا را بخوان:

«تَوَجَّهْتُ بِلاَ حَوْلٍ مِنِّي وَ لاَ قُوَّةٍ وَ لَكِنْ بِحَوْلِكَ وَ قُوَّتِكَ أَبْرَأُ إِلَيْكَ مِنَ الْحَوْلِ إِلَّ الْقُوَّةِ إِلَّا بِكَ فَأَنْتَ حَوْلِي وَ مِنْكَ قُوَّتِي. اللَّهُمَّ فَارْزُقْنِي مِنْ فَضْلِكَ الْوَاسِعِ رِزْقاً كَثِيراً طَيِّباً وَ أَنَا خَافِضٌ فِي عَافِيَتِكَ فَإِنَّهُ لاَ يَمْلِكُهَا أَحَدُ غَنْرُكَ».

راوی گوید: دستور حضرتش را انجام دادم، هر گاه به مغازه خویش میرفتم، می ترسیدم مأمور مالیات سر رسد و از من مالیات مغازه را بخواهد و من چیزی نداشتم که به او بدهم.

روزی تاجری آمد که کالایی به همراه داشت، به من گفت: نصف این مغازه را به من جاره بده.

من نصف مغازه را به اجاره کامل به او اجاره دادم. تاجر، کالای خود را در معرض مردم قرار داد و مقداری از آن را بابت اجارهٔ خانه به من داد.

\_

کتاب نماز کتاب

فَقُلْتُ لَهُ: هَلْ لَكَ إِلَيَّ خَيْرٌ تَبِيعُنِي عِدْلاً مِنْ مَتَاعِكَ هَذَا أَبِيعُهُ وَ آخُذُ فَضْلَهُ وَ أَدْفَعُ إِلَيْكَ ثَمَنَهُ؟

قَالَ: وَ كَيْفَ لِي بِذَلِك؟

قَالَ: قُلْتُ: وَ لَكَ اللهُ عَلَىَّ بِذَلِكَ.

قَالَ: فَخُذْ عِدْلاً مِنْهَا فَأَخَذْتُهُ وَ رَقَمْتُهُ وَ جَاءَ بَرْدٌ شَدِيدٌ، فَبِعْتُ الْمَتَاعَ مِنْ يَوْمِي وَ دَفَعْتُ إِلَيْهِ الثَّمَنَ وَ أَخَذْتُ الْفَضْلَ، فَمَا زِلْتُ آخُذُ عِدْلاً عِدْلاً فَأْبِيعُهُ وَ يَوْمِي وَ دَفَعْتُ إِلَيْهِ الثَّمَنَ وَ أَخَذْتُ الْفَضْلَ، فَمَا زِلْتُ آخُذُ عَدْلاً عِدْلاً فَأْبِيعُهُ وَ آخُذُ فَضْلَهُ وَ أَرُدُّ عَلَيْهِ مِنْ رَأْسِ الْمَالِ حَتَّى رَكِبْتُ الدَّوَابَّ وَ اشْتَرَيْتُ الرَّقِيقَ الرَّقِيقَ وَبَنَيْتُ الدَّوابَ وَ اشْتَرَيْتُ الرَّقِيقَ وَبَنَيْتُ الدُّورَ.

٤ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَكَمِ عَنِ ابْنِ الْوَلِيدِ بْنِ صَبِيحٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ

فَقُلَّتُ: عَلَى بَابِهِ.

فَقالَ: إِذَا أَرَدْتَ أَنْ تَأْتِي حَانُوتَكَ فَابْدَأْ بِالْمَسْجِدِ فَصَلِّ فِيهِ رَكْعَتَيْنِ أَوْ أَرْبَعا ثُمَّ قُلْ.

به او گفتم: آیا میل داری که به من خیری برسانی و یک لنگه بار از این کالا را به من بفروشی تا آن را بفروشم و زیادی آن را بردارم و قیمت آن را به تو باز گردانم؟

گفت: چه کسی کفیل و ضامن تو می شود؟

گفتم: خداوند ضامن و كفيل من است.

گفت: یک لنگه از آن را بردار.

من یک لنگه از بار را برداشتم و یادداشت کردم، سرمای شدیدی آمد، همان روز تمام آن کالا را فروختم و قیمت آن را به او دادم و زیادی آن را برداشتم. همین طور یکی پس از دیگری از آن لنگه بارها را برمی داشتم و می فروختم و سود آن را برداشته و قیمت سرمایهٔ را به او باز می گرداندم، تا این که سرمایه ای فراهم کردم و چهار پا خریدم و بر آن سوار شدم، برده هایی خریداری کردم و خانه ها ساختم.

٢ ـ وليد گويد: امام صادق الله فرمود:

ای ولید مغازهات کدام قسمت مسجد (کوفه) است؟

عرض كردم: كنار درب مسجد است.

فرمود: هرگاه خواستی به مغازهات بروی، ابتدا به مسجد برو و دو یا چهار رکعت نماز بگزار، سپس بگو:

غوع کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲

«غَدَوْتُ بِحَوْلِ اللهِ وَ قُوَّتِهِ وَ غَدَوْتُ بِلاَ حَوْلٍ مِنِّي وَ لَا قُوَّةٍ بَلْ بِحَوْلِكَ وَ قُوَّتِكَ يَا رَبِّ. اللَّهُمَّ إِنِّي عَبْدُكَ أَلْتَمِسُ مِنْ فَضْلِكَ كَمَا أَمَرْتَنِي فَيَسِّرْ لِي ذَلِكَ وَ أَنَا خَافِضٌ فِي عَافِيَتِكَ».

٥ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنِ الْبَرْقِيِّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحَسَنِ الْعَطَّارِ عَنْ رَجُلٍ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ عَنْ رَجُلٍ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ قَالَ لِي: يَا فُلاَنُ! أَمَا تَعْدُو فِي الْحَاجَةِ أَمَا تَمُرُّ بِالْمَسْجِدِ الْأَعْظَم عِنْدَ كُمْ بِالْكُوفَةِ؟

قُلْتُ: بَلَى.

قَالَ: فَصَلِّ فِيهِ أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ قُلْ فِيهِنَّ:

«غَدَوْتُ بِحَوْلِ اللهِ وَ قُوَّتِهِ غَدَوْتُ بِغَيْرِ حَوْلٍ مِنِّي وَ لَا قُوَّةٍ وَ لَكِنْ بِحَوْلِكَ يَا رَبِّ وَ قُوَّتِكَ أَسْأَلُكَ بَرَكَةَ هَذَا الْيَوْمِ وَ بَرَكَةَ أَهْلِهِ، وَ أَسْأَلُكَ أَنْ تَرْزُقَنِي مِنْ فَضْلِكَ حَلاَلاً طَيِّباً تَسُوقُهُ إِلَيَّ بِحَوْلِكَ وَقُوَّتِكَ وَ أَنَا خَافِضٌ فِي عَافِيَتِكَ».

7 ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللهِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقَ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ أَحْمَدَ عَنِ اللهِ بْنِ أَحْمَدَ عَنِ اللهِ بْنِ عُرْوَةَ ابْنِ أَخْتِ شُعَيْبٍ الْعَقَرْ قُوفِيٍّ عَنْ خَالِهِ شُعَيْبٍ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ ال

«غَدَوْتُ بِحَوْلِ اللهِ وَ قُوَّتِهِ وَ غَدَوْتُ بِلاَ حَوْلٍ مِنِّي وَ لَا قُوَّةٍ بَلْ بِحَوْلِكَ وَ قُوَّتِكَ يَا رَبِّ. اللَّهُمَّ إِنِّي عَبْدُكَ ٱلْتَمِسُ مِنْ فَضْلِكَ كَمَا أَمَرْتَنِي فَيَسِّرْ لِي ذَلِكَ وَ أَنَا خَافِضٌ فِي عَافِيَتِكَ».

۵ ـ راوی گوید: امام صادق الله به من فرمود: ای فلانی! آیا بامدادان به دنبال حاجت خود نمی روی؟ آیا از مسجد بزرگ کوفه ـکه نزد شماست ـ نمی گذری؟

عرض کردم: آری.

فرمود: پس در آن جا چهار رکعت نماز بگزار و بگو:

«غَدَوْتُ بِحَوْلِ اللهِ وَ قُوَّتِهِ غَدَوْتُ بِغَيْرِ حَوْلٍ مِنِّي وَ لَا قُوَّةٍ وَ لَكِنْ بِحَوْلِكَ يَا رَبِّ وَ قُوَّتِكَ أَسْأَلُكَ بَرَكَةَ هَذَا الْيَوْمِ وَ بَرَكَةَ أَهْلِهِ، وَ أَسْأَلُكَ أَنْ تَرْزُقَنِي مِنْ فَضْلِكَ حَلاَلاً طَيِّباً تَسُوقُهُ إِلَيَّ بِحَوْلِكَ وَ قُوَّتِكَ وَ أَنَا خَافِضٌ فِي عَافِيَتِكَ».

٤ ـ شعيب گويد: امام صادق عليا فرمود:

مَنْ جَاعَ فَلْيَتَوَضَّأْ وَ لْيُصَلِّ رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ يَقُولُ: «يَا رَبِّ! إِنِّي جَائِعٌ فَأَطْعِمْنِي»، فَإِنَّهُ يُطْعَمُ مِنْ سَاعَتِهِ.

٧ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْمُغِيرَةِ عَنِ الْوَلِيدِ بْنِ صَبِيحٍ عَنْ أَبِي عَنْد اللهِ المِلْ

إِذَا غَدَوْتَ فِي حَاجَتِكَ بَعْدَ أَنْ تَجِبَ الصَّلاَةُ فَصَلِّ رَكْعَتَيْنِ، فَإِذَا فَرَغْتَ مِنَ التَّشَهُّدِ قُلْتَ:

«اللَّهُمَّ إِنِّي غَدَوْتُ أَلْتَمِسُ مِنْ فَضْلِكَ كَمَا أَمَرْتَنِي فَارْزُقْنِي رِزْقاً حَلاَلاً طَيِّباً وَ أَعْطِنِي فِيما رَزَقْتَنِي الْعَافِيَةَ».

تُعِيدُهَا ثَلاَثَ مَرَّاتٍ، ثُمَّ تُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ أُخْرَاوَيْنِ، فَإِذَا فَرَغْتَ مِنَ التَّشَهُّدِ قُلْتَ:
«بِحَوْلِ اللهِ وَ قُوَّتِهِ عَدَوْتُ بِغَيْرِ حَوْلٍ مِنِّي وَ لَا قُوَّةٍ وَ لَكِنْ بِحَوْلِكَ يَا رَبِّ وَ قُوَّتِكَ وَ أَبْرَأُ إِلَيْكَ
مِنَ الْحَوْلِ وَ الْقُوَّةِ. اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بَرَكَةَ هَذَا الْيَوْمِ وَ بَرَكَةَ أَهْلِهِ وَ أَسْأَلُكَ أَنْ تَرْزُقَنِي مِنْ فَصْلِكَ
مِنَ الْحَوْلِ وَ الْقُوَّةِ. اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بَرَكَةَ هَذَا الْيَوْمِ وَ بَرَكَةَ أَهْلِهِ وَ أَسْأَلُكَ أَنْ تَرْزُقَنِي مِنْ فَصْلِكَ
مِنْ الْحَوْلِ وَ الْعَوْقِةِ. اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بَرَكَةَ هَذَا الْيَوْمِ وَ بَرَكَةَ أَهْلِهِ وَ أَسْأَلُكَ أَنْ تَرْزُقَنِي مِنْ فَصْلِكَ أَنْ وَلَا مَا خَافِضٌ فِي عَافِيَتِكَ». تَقُولُهَا ثَلاَثاً.

هر که گرسنه شود و وضو بسازد و دو رکعت نماز بگزارد، سپس بگوید: «یَا رَبِّ! إِنِّي جَائِعٌ فَأَطْعِمْنِي» در همان ساعت به او طعام میرسد.

٧ ـ وليد بن صبيح گويد: امام صادق الي فرمود:

چون بامدادان بعد از انجام فريضهٔ صبح در پي حاجت خويش ميروي، دو ركعت نماز بگزار و چون از تشهد فارغ شدى، بگو: «اللَّهُمَّ إِنِّي غَدَوْتُ أَلْتَمِسُ مِنْ فَضْلِكَ كَمَا أَمَرْتَنِي فَارْزُقْنِي رَوْقاً حَلاَلاً طَيِّباً وَ أَعْطِنِي فِيَما رَزَقْتَنِي الْعَافِيَة».

این دعا را سه بار تکرار میکنی، و پس از آن دو رکعت دیگر میخوانی و چون از تشهد فارغ شدی، سه بار میگویی:

«بِحَوْلِ اللهِ وَ قُوَّتِهِ غَدَوْتُ بِغَيْرِ حَوْلٍ مِنِّي وَ لَا قُوَّةٍ وَ لَكِنْ بِحَوْلِكَ يَا رَبِّ وَ قُوَّتِكَ وَ أَبْرَأُ إِلَيْكَ مِنَ الْحَوْلِ وَ الْقُوَّةِ. اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بَرَكَةَ هَذَا الْيَوْمِ وَ بَرَكَةَ أَهْلِهِ وَ أَسْأَلُكَ أَنْ تَرْزُقَنِي مِنْ فَصْلِكَ رِزْقاً وَاسِعاً طَيِّباً حَلاَلاً تَسُوقُهُ إِلَىَّ بِحَوْلِكَ وَ قُوَّتِكَ، وَ أَنَا خَافِضٌ فِي عَافِيَتِكَ».

.

#### (90)

# بَابُ صَلاَةِ الْحَوَائِج

١ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ زِيَادٍ الْقَنْدِيِّ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَلْيُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلْيُ فَقُلْتُ: جُعِلْتُ فِدَاكَ! إِنِّي عَبْدِ اللهِ عَلِي فَقُلْتُ: جُعِلْتُ فِدَاكَ! إِنِّي الْحَتَرَعْتُ دُعَاءً.

قَالَ: دَعْنِي مِنِ اخْتِرَاعِكَ، إِذَا نَزَلَ بِكَ أَمْرٌ فَافْزَعْ إِلَى رَسُولِ اللهِ عَيْلَ وَ صَلِّ رَعْعَتَيْن تُهْدِ يَهِمَا إِلَى رَسُولِ اللهِ عَيْلِيُّ.

قُلْتُ: كَيْفَ أَصْنَعُ؟

قَالَ: تَغْتَسِلُ وَ تُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ تَسْتَفْتِحُ بِهِمَا افْتِتَاحَ الْفَرِيضَةِ وَ تَشَهَّدُ تَشَهُّدَ الْفَرِيضَةِ، فَإِذَا فَرَغْتَ مِنَ التَّشَهُّدِ وَ سَلَّمْتَ قُلْتَ:

## بخش نود و پنجم نماز حاجت

۱ ـ عبدالرحيم قصير گويد: خدمت امام صادق الله شرفياب شدم و عرض كردم: فدايتان گردم! من دعايي از خود ساختهام.

فرمود: دعایت را رها کن! هر گاه مشکلی برایت پیش آمد به رسول خدای پناه ببر. بدین صورت که دو رکعت نماز بگزار و آن را به پیشگاه رسول خدای هدیه کن.

عرض کردم: چگونه این کار را انجام دهم؟

فرمود: نخست غسل میکنی، آن گاه دو رکعت نماز میخوانی، بدین گونه که تکبیرات افتتاح آن را همانند افتتاح نماز واجب میگویی، و همانند تشهّد نماز فریضه میخوانی، و چون از تشهّد فارغ گشتی و سلام نماز را گفتی، چنین دعا میکنی:

کتاب نماز کتاب

«اللَّهُمَّ أَنْتَ السَّلاَمُ وَ مِنْكَ السَّلاَمُ وَ إِلَيْكَ يَرْجِعُ السَّلاَمُ. اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ وَ بَلِّغْ رُوحَ مُحَمَّدٍ مِنِّي السَّلاَمَ وَ أَرْوَاحَ الْأَئِمَّةِ الصَّادِقِينَ سَلاَمِي وَ ارْدُدْ عَلَيَّ مِنْهُمُ السَّلاَمُ وَ السَّلاَمُ عَلَيْهِمْ وَ رَحْمَةُ اللهِ وَ بَرَكَاتُهُ. اللَّهُمَّ إِنَّ هَاتَيْنِ الرَّكْعَتَيْنِ هَدِيَّةٌ مِنِّي إِلَى رَسُولِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهَ اللهُ عَلَيْهِمْ وَ رَحْمَةُ اللهِ وَ بَرَكَاتُهُ. اللَّهُمَّ إِنَّ هَاتَيْنِ الرَّكْعَتَيْنِ هَدِيَّةٌ مِنِّي إِلَى رَسُولِ اللهِ اللهِ اللهَ اللهُ عَلَيْهِمْ اللهُ اللهُ عَلَيْهِمْ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَيْهِمْ اللهُ الل

ثُمَّ تَخِرُّ سَاجِداً وَ تَقُولُ: «يَا حَيُّ يَا قَيُّومُ يَا حَيُّ لَا يَمُوتُ يَا حَيُّ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ يَا ذَا الْجَلاَلِ وَ الْإِكْرَامِ يَا أَرْجَمَ الرَّاحِمِينَ» أَرْبَعِينَ مَرَّةً، ثُمَّ ضَعْ خَدَّكَ الْأَيْمَنَ فَتَقُولُهَا أَرْبَعِينَ مَرَّةً، ثُمَّ ضَعْ خَدَّكَ الْأَيْمَنَ فَتَقُولُهَا أَرْبَعِينَ مَرَّةً، ثُمَّ ضَعْ خَدَّكَ الْأَيْمَنَ فَتَقُولُهَا أَرْبَعِينَ مَرَّةً.

ثُمَّ تَرْفَعُ رَأْسَكَ وَ تَمُدُّ يَدَكَ وَ تَقُولُ أَرْبَعِينَ مَرَّةً، ثُمَّ تَرُدُّ يَدَكَ إِلَى رَقَبَتِكَ وَ تَلُوذُ بِسَبَّابَتِكَ وَ تَلُوذُ بِسَبَّابَتِكَ وَ تَقُولُ ذَلِكَ أَرْبَعِينَ مَرَّةً، ثُمَّ خُذْ لِحْيَتَكَ بِيَدِكَ الْيُسْرَى وَ ابْكِ أَوْ تَبَاكِ وَ قُلْ: قُلْ:

«يَا مُحَمَّدُ يَا رَسُولَ اللهِ أَشْكُو إِلَى اللهِ وَ إِلَيْكَ حَاجَتِي وَ إِلَى أَهْلِ بَيْتِكَ الرَّاشِدِينَ حَاجَتِي وَ بِكُمْ أَتَوَجَّهُ إِلَى اللهِ فِي حَاجَتِي».

«اللَّهُمَّ أَنْتَ السَّلاَمُ وَ مِنْكَ السَّلاَمُ وَ إِلَيْكَ يَرْجِعُ السَّلاَمُ. اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ وَ بَلِّعْ رُوحَ مُحَمَّدٍ مِنِّي السَّلاَمَ وَ أَرْوَاحَ الْأَئِمَّةِ الصَّادِقِينَ سَلاَمِي وَ ارْدُدْ عَلَيَّ مِنْهُمُ السَّلاَمَ وَ السَّلاَمُ عَلَيْهِمْ وَ رَحْمَةُ اللهِ وَ بَرَكَاتُهُ. اللَّهُمَّ إِنَّ هَاتَيْنِ الرَّكْعَتَيْنِ هَدِيَّةٌ مِنِّي إِلَى رَسُولِ اللهِ عَلَيْهِمَا مَا أَمَّلْتُ وَ رَجَوْتُ فِيكَ وَ فِي رَسُولِكَ يَا وَلِيَّ الْمُؤْمِنِينَ».

آن گاه به سجده میروی و چهل بار این دعا را میخوانی:

«يَا حَيُّ يَا قَيُّومُ يَا حَيُّ لَا يَمُوتُ يَا حَيُّ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ يَا ذَا الْجَلاَلِ وَ الْإِكْرَامِ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ».

آن گاه گونه راست را بر خاک می گذاری و چهل مرتبه دیگر همان دعا را تکرار میکنی، و بعد گونه چپت را بر خاک نهاده و همان دعا را چهل مرتبه دیگر می خوانی. آن گاه سر خود را بلند میکنی و دست هایت را برمی داری و باز همان دعا را چهل بار می خوانی.

آن گاه دست خود را بر گردنت نهاده و انگشت سبّابهٔ خود را حرکت می دهی و چهل مرتبه همان دعا را می خوانی. سپس محاسنت را با دست چپ بگیر و گریه کن و اگر نتوانستی خود را به حال گریه بزن و این دعا را بخوان:

«يَا مُحَمَّدُ يَا رَسُولَ اللهِ أَشْكُو إِلَى اللهِ وَ إِلَيْكَ حَاجَتِي وَ إِلَى أَهْلِ بَيْتِكَ الرَّاشِدِينَ حَاجَتِي وَ بِكُمْ أَتَوَجَّهُ إِلَى اللهِ فِي حَاجَتِي».

فروع کافی ج / ۲ <u>۴۷۰</u>

ثُمَّ تَسْجُدُ وَ تَقُولُ: «يَا اللهُ يَا اللهُ» حَتَّى يَنْقَطِعَ نَفَسُكَ «صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ وَ الْعُعْلِ فِي اللهُ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ وَ الْعُعْلِ فِي كَذَا وَ كَذَا».

قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ عَلِيْهِ: فَأَنَا الضَّامِنُ عَلَى اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ أَنْ لَا يَبْرَحَ حَتَّى تُتَقْضَى حَاجَتُهُ.

٢ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا رَفَعَهُ إِلَى أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ فِي الرَّبُلُ الْأَمْرُ أَوْ يُريدُ الْحَاجَةَ.

قَالَ: يُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ يَقْرَأُ فِي إِحْدَاهُمَا ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدٌ ﴾ أَلْفَ مَرَّةٍ وَ فِي الْأُخْرَى مَرَّةً، ثُمَّ يَسْأَلُ حَاجَتَهُ.

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ دُوَيْلٍ عَنْ مُقَاتِلِ بْنِ مُقَاتِلٍ قَالَ: قُلْتُ لِلرِّضَا اللَّهِ: جُعِلْتُ فِدَاكَ! عَلِّمْنِي دُعَاءً لِقَضَاءِ الْحَوَائِج.

آن گاه سر به سجده می گذاری و می گویی: «یا الله یا الله یا الله یا الله یا الله تا نفست تمام شود در مصل علی محمّد و آلِ مُحَمّد و افْعَلْ بِي كذَا و كذَا» (به جای چنین و چنان دعا و حاجت را می گویی).

امام صادق ﷺ فرمود: من نزد خداوند ﷺ ضامنم که چنین فردی از جای خود حرکت نکرده باشد مگر آن که حاجتش برآورده شود.

۲ ـ راوی گوید: امام صادق الله دربارهٔ شخصی که مشکلی او را اندوهگین ساخته و یا حاجتی میخواهد، فرمود:

دو رکعت نماز میگزارد؛ به این ترتیب که در رکعت اوّل (پس از حمد) هزار بار سوره ﴿قُلْ هُو اللّٰهُ أَحد﴾ را میخواند، آن گاه حاجت خود را در خواست مینماید.

۳ ـ مقاتل بن مقاتل گوید: به امام رضاط گفتم: قربانت گردم! دعایی برای برآورده شدن حوایج به من تعلیم فرمایید.

.

فَقَالَ: إِذَا كَانَتْ لَكَ حَاجَةً إِلَى اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ مُهِمَّةٌ فَاغْتَسِلْ وَ الْبَسْ أَنْظَفَ ثِيَابِكَ وَ شَمَّ شَيْئاً مِنَ الطِّيبِ، ثُمَّ ابْرُزْ تَحْتَ السَّمَاءِ، فَصَلِّ رَكْعَتَيْنِ تَفْتَتِحُ الصَّلاَةَ فَتَقْرَأُ فَاتِحَةَ الْكِتَابِ وَ ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدُ ﴾ خَمْسَ عَشْرَةَ مَرَّةً، ثُمَّ تَرْكَعُ فَتَقْرَأُ خَمْسَ عَشْرَةَ مَرَّةً، ثُمَّ تَرْكَعُ فَتَقْرَأُ خَمْسَ عَشْرَةَ مَرَّةً، ثُمَّ تَرْكَعُ فَتَقْرَأُ خَمْسَ عَشْرَةَ مَرَّةً، ثُمَّ تَرْكَعُ فَتَقُرأً خَمْسَ عَشْرَةَ مَرَّةً، فَا الْقِرَاءَةَ خَمْسَ عَشْرَةَ مَرَّةً، فَإِذَا سَلَمْتَ فَاقْرَأُهَا خَمْسَ عَشْرَةَ مَرَّةً ثُمَّ تَسْجُدُ فَتَقُولُ فِي سُجُودِكَ.

«اللَّهُمَّ إِنَّ كُلَّ مَعْبُودٍ مِنْ لَدُنْ عَرْشِكَ إِلَى قَرَارِ أَرْضِكَ فَهُوَ بَاطِلُ سِوَاكَ، فَإِنَّكَ أَنْتَ اللهُ الْحَقُّ الْمُبِينُ اقْضِ لِي حَاجَةَ كَذَا وَ كَذَا السَّاعَةَ السَّاعَةَ». وَ تُلِحُّ فِيَما أَرَدْتَ.

٤ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ أَبِي عَلِيِّ الْخَزَّازِ قَالَ:

حَضَرْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلَيْ فَأَتَاهُ رَجُل، فَقَالَ لَهُ: جُعِلْتُ فِدَاكَ! أَخِي بِهِ بَلِيَّةٌ أَسْتَحْيِي أَنْ أَذْ كُرَهَا.

فرمود: هرگاه حاجت مهمّی داشتی، غسل کن و پاکیزه ترین لباسهایت را بپوش و بوی خوش کن، سپس به زیر آسمان برو و دو رکعت نماز بگزار. تکبیرة الاحرام را بگو، سپس حمد و ﴿قل هو الله أحد﴾ را پانزده مرتبه میخوانی. آن گاه به رکوع می روی و پانزده بار ﴿قل هو الله أحد﴾ را میخوانی، و نماز را مانند نماز جعفر (که پیشتر گذشت) تمام می کنی. (فرقش با نماز جعفر این است که در آن تسبیح ده بار است)، و در این نماز قرائت سوره پانزده مرتبه، و چون نماز را سلام دادی، پانزده بار آن را بخوان. آن گاه به سجده می روی و در سجده می گویی:

«اللَّهُمَّ إِنَّ كُلَّ مَعْبُودٍ مِنْ لَدُنْ عَرْشِكَ إِلَى قَرَارِ أَرْضِكَ فَهُوَ بَاطِلٌ سِوَاكَ، فَإِنَّكَ أَنْتَ اللهُ الْحَقُّ الْمُبِينُ اقْضِ لِى حَاجَةَ كَذَا وَ كَذَا السَّاعَةَ السَّاعَةَ».

۴ ـ ابو علی خزّاز گوید: خدمت امام صادق الله شرفیاب شدم، مردی نزد آن حضرت آمد و عرض کرد: قربانت گردم! برادرم به بلایی دچار شده که شرم دارم آن را بیان کنم.

فَقَالَ لَهُ: اسْتُرْ ذَلِكَ، وَ قُلْ لَهُ يَصُومُ يَوْمَ الْأَرْبِعَاءِ وَ الْحَمِيسِ وَ الْجُمُعَةِ وَ يَحْرُجُ إِذَا زَالَتِ الشَّمْسُ وَ يَلْبَسُ ثَوْبَيْنِ، إِمَّا جَدِيدَيْنِ وَ إِمَّا غَسِيلَيْنِ حَيْثُ لَا يَرَاهُ أَحَدُ، فَيُصَلِّي وَ يَكْشِفُ عَنْ رُكْبَتَيْهِ وَ يَتَمَطَّى بِرَاحَتَيْهِ الْأَرْضَ وَ جَنْبَيْهِ وَ يَقْرَأُ فِي صَلاَتِهِ فَيُصَلِّي وَ يَكْشِفُ عَنْ رُكْبَتَيْهِ وَ يَتَمَطَّى بِرَاحَتَيْهِ الْأَرْضَ وَ جَنْبَيْهِ وَ يَقْرَأُ فِي صَلاَتِهِ فَيُصَلِّي وَ يَكْشِفُ عَنْ رُكْبَتَيْهِ وَ يَتَمَطَّى بِرَاحَتَيْهِ الْأَرْضَ وَ جَنْبَيْهِ وَ يَقْرَأُ فِي صَلاَتِهِ فَيُصَلِّي وَ يَكْشِفُ عَنْ رُكْبَتَيْهِ وَ يَتَمَطَّى بِرَاحَتِيْهِ اللهُ أَحَدُ ﴾ عَشْرَ مَرَّاتٍ، فَإِذَا رَكَعَ قَرَأً خَمْسَ عَشْرَة مَرَّاتٍ، فَإِذَا رَكَعَ قَرَأُ خَمْسَ عَشْرَة مَرَّاتٍ ، فَإِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ قَبْلَ أَنْ يَسْجُدَ عَشْرَة مَرَّة ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدُ ﴾ عَشْرَة مَرَّاتٍ عَشْرة مَرَّاتٍ مَنْ التَّشَهُدِ قَالَ : قَرَأَهَا عَشْراً، فَإِذَا فَرَغَ مِنَ التَّشَهُدِ قَالَ: قَرَأَهَا عِشْرِينَ مَرَّةً مِنَ التَّشَهُدِ قَالَ:

«يَا مَعْرُوفاً بِالْمَعْرُوفِ يَا أَوَّلَ الْأَوَّلِينَ يَا آخِرَ الآخِرِينَ يَا ذَا الْقُوَّةِ الْمَتِينِ، يَا رَازِقَ الْمَسَاكِينِ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ إِنِّي اشْتَرَيْتُ نَفْسِي مِنْكَ بِثُلُثِ مَا أَمْلِكُ فَاصْرِفْ عَنِّي شَرَّ مَا ابْتُلِيتُ بِهِ، إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ».

٥ ـ وَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ مَحْبُوبٍ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ صَالِحٍ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلَيْ يَقُولُ:

به او فرمود: آن را پنهان دار و بازگو مکن و به او بگو: روزهای چهارشنبه، پنج شنبه و جمعه را روزه بگیرد و به هنگام زوال آفتاب بیرون رود و دو لباس نو یا شسته شده و پاکیزه بپوشد و در جایی که کسی او را نبیند زانوان خود را برهنه کند، و دو کف دست خود را بر زمین زند و دو پهلوی خود را به زمین برساند، و در نماز خویش ده مرتبه حمد و ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدُ ﴾ را بخواند و چون به رکوع می رود، پانزده مرتبه ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدُ ﴾ را بخواند، و چون به سجده می رود، ده مرتبه، و هنگامی که سر از سجده بر می دارد، پیش از آن که به سجده رود، بیست مرتبه آن را بخواند و چهار رکعت نماز این گونه به جا آورد و چون از تشهد فارغ می شود، بگوید:

«يَا مَعْرُوفاً بِالْمَعْرُوفِ يَا أَوَّلَ الْأَوَّلِينَ يَا آخِرَ الآخِرِينَ يَا ذَا الْقُوَّةِ الْمَتِينِ، يَا رَازِقَ الْمَسَاكِينِ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ إِنِّي اشْتَرَيْتُ نَفْسِي مِنْكَ بِثُلُثِ مَا أَمْلِكُ فَاصْرِفْ عَنِّي شَرَّ مَا ابْتُلِيتُ بِهِ، إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَـيْءٍ قَدِيرٌ».

۵ ـ حسن بن صالح گوید: از امام صادق الله شنیدم که می فرمود:

مَنْ تَوَضَّأَ فَأَحْسَنَ الْوُضُوءَ وَ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ فَأَتَمَّ رُكُوعَهُمَا وَ سُجُودَهُمَا ثُمَّ جَلَسَ فَأَثْنَى عَلَى اللهِ عَلَى اللهَ عَاجَتُهُ، فَمَّ سَأَلَ اللهَ حَاجَتَهُ، فَقَدْ طَلَبَ الْخَيْرَ فِي مَظَانِّهِ لَمْ يَخِبْ.

٦ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُثْمانَ أَبِي إِسْمَاعِيلَ السَّرَّاجِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ وَضَّاحٍ وَ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي حَمْزَةَ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ الْأَرْقَطِ وَ أُمُّهُ أُمُّ سَلَمَةَ أُخْتُ أَبِي عَبْدِ اللهِ لللهِ اللهِ اللهِ قَالَ:

مَرِضْتُ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ مَرَضاً شَدِيداً تَحتَّى ثَقُلْتُ وَ اجْتَمَعَتْ بَنُو هَاشِمٍ لَيْلاً لِلْجَنَازَةِ وَ هُمْ يَرَوْنَ أَنِّى مَيِّتُ.

فَجَزِعَتْ أُمِّي عَلَيَّ، فَقَالَ لَهَا أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهِ خَالِي: اصْعَدِي إِلَى فَوْقِ الْبَيْتِ فَابْرُزِي إِلَى السَّهُمَّ إِنَّكَ وَهَبْتَهُ لِي وَ لَمْ يَكُ فَابْرُزِي إِلَى السَّهُمَّ إِنَّكَ وَهَبْتَهُ لِي وَ لَمْ يَكُ شَيْئاً، اللَّهُمَّ وَ إِنِّي أَسْتَوْهِبُكَهُ مُبْتَدِئاً فَأَعِرْنِيهِ».

قَالَ: فَفَعَلَتْ، فَأَفَقْتُ وَ قَعَدْتُ وَ دَعَوْا بِسَحُورٍ لَهُمْ هَرِيسَةٍ، فَتَسَحَّرُوا بِهَا وَ تَسَحَّرُتُ مَعَهُمْ.

هر کس وضو سازد و وضوی خود را نیکو انجام دهد و دو رکعت نمازگزارد و رکوع و سجود آن را به درستی انجام دهد، سپس بنشیند و خدا را ستایش کند و بر رسول خدایگ درود فرستد، و آن گاه حاجت خود را بطلبد، به راستی که خیر خود را از جایی که گمان می رود خواسته و هر که خیر را از چنین جایی بخواهد، ناامید نمی شود.

9 ـ اسماعیل بن ارقط، خواهرزادهٔ امام صادق الله گوید: در ماه رمضان سخت بیمار شدم تا آن جا که شبی بر اثر شدّت بیماری بنی هاشم برای حمل جنازه ام حاضر شدند و ایشان می پنداشتند که من مُرده ام. مادرم بی تابی می کرد.

دایی ام امام صادق الله به او فرمود: بر بالای بام خانه برو و در زیر آسمان دو رکعت نماز بگزار و چون سلام دادی بگو: «اللَّهُمَّ إِنَّكَ وَهَبْتَهُ لِي وَ لَمْ يَكُ شَيْئًا، اللَّهُمَّ وَ إِنِّي أَسْتَوْهِبُكَهُ مُبْتَدِئًا بَكُ اللَّهُمَّ وَ إِنِّي أَسْتَوْهِبُكَهُ مُبْتَدِئًا فَعَرْنِيهِ».

اسماعیل گوید: مادرم این کار را انجام داد، من بهبود یافته و بر خاستم و نشستم. وقتی خانواده را برای خوردن سحری که هریسه (۱) بود فرا خواندند، آنها سحری خوردند، من نیز با آنان غذا خوردم.

.

۱ ـ غذایی که از گوشت و حبوبات می پزند.

٧ ـ وَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ عَنْ أَبِي إِسْمَاعِيلَ السَّرَّاجِ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَنْ شُـرَحْبِيلَ الْكِنْدِيِّ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ اللَّا قَالَ:

إِذَا أَرَدْتَ أَمْرًا تَسْأَلُهُ رَبَّكَ فَتَوَضَّأُ وَ أَحْسِنِ الْوُضُوءَ، ثُمَّ صَلِّ رَكْعَتَيْنِ وَ عَظِّمِ اللهَ وَ صَلِّ عَلَى النَّبِيِّ عَيْلِيُّ وَ قُلْ بَعْدَ التَّسْلِيم.

«اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِأَنَّكَ مَلِكُ وَ أَنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ مُقْتَدِرٌ وَ بِأَنَّكَ مَا تَشَاءُ مِنْ أَمْرٍ يَكُونُ. اللَّهُمَّ إِنِّي أَتَوَجَّهُ إِلَيْكَ بِنَبِيِّكَ مُحَمَّدٍ نَبِيِّ الرَّحْمَةِ عَيَّيُ ۖ يَا مُحَمَّدُ يَا رَسُولَ اللهِ إِنِّي أَتَوَجَّهُ بِكَ إِلَى اللهِ رَبِّكَ وَ رَبِّي لِيُنْجِحَ لِي طَلِبَتِي. اللَّهُمَّ بِنَبِيِّكَ أَنْجِحْ لِي طَلِبَتِي بِمُحَمَّدٍ».

ثُمَّ سَلْ حَاجَتَك.

٨ ـ عِدَّةً مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ وَ أَبُو دَاوُدَ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ وَهْبٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ فِي الْأَمْرِ يَظْلُبُهُ الطَّالِبُ مِنْ رَبِّهِ.
 يَطْلُبُهُ الطَّالِبُ مِنْ رَبِّهِ.

٧ ـ شرحبيل كندى گويد: امام باقر اليالا فرمود:

هرگاه خواستی چیزی از پروردگار خود بخواهی، وضو ساز و آن را نیکو انجام ده، سپس دو رکعت نماز بگزار و خداوند را به بزرگی یادکن و بر پیامبر گیا درود فرست و پس از سلام نماز بگو:

«اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِأَنَّكَ مَلِكُ وَ أَنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرُ مُقْتَدِرُ وَ بِأَنَّكَ مَا تَشَاءُ مِنْ أَمْرٍ يَكُونُ. اللَّهُمَّ إِنِّي أَتَوَجَّهُ إِلَيْكَ بِنَبِيِّكَ مُحَمَّدٍ نَبِيِّ الرَّحْمَةِ ﷺ يَا مُحَمَّدُ يَا رَسُولَ اللهِ إِنِّي أَتَوَجَّهُ بِكَ إِلَى اللهِ رَبِّكَ وَ رَبِّي لِيُنْجِحَ لِى طَلِبَتِى. اللَّهُمَّ بنَبِيِّكَ أَنْجِحْ لِى طَلِبَتِى بِمُحَمَّدٍ».

سپس حاجت خویش را در خواست کن.

۸ ـ زراره گوید: امام صادق الله در مورد حاجتی که طالب حاجت از پروردگار خود طلب میکند، فرمود:

قَالَ: تَصَدَّقْ فِي يَوْمِكَ عَلَى سِتِّينَ مِسْكِيناً عَلَى كُلِّ مِسْكِينٍ صَاعٌ بِصَاعِ النَّبِيِّ عَلَيْ الْبَاقِي وَ لَبِسْتَ أَدْنَى مَا يَلْبَسُ مَنْ النَّبِيِّ عَلَيْ اللَّيْلُ اغْتَسَلْتَ فِي الثُّلُثِ الْبَاقِي وَ لَبِسْتَ أَدْنَى مَا يَلْبَسُ مَنْ تَعُولُ مِنَ الثِّيَابِ إِلَّا أَنَّ عَلَيْكَ فِي تِلْكَ الثِّيَابِ إِزَاراً ثُمَّ تُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ، فَإِذَا وَضَعْتَ جَبْهَتَكَ فِي الرَّكْعَةِ الْأَخِيرِ لِلسُّجُودِ هَلَّاتَ اللهَ وَ عَظَمْتَهُ وَ قَدَّسْتَهُ وَ مَجَّدْتَهُ وَ ذَكَرْتَ دُنُوبَكَ فَأَ قُرَرْتَ بِمَا تَعْرِفُ مِنْهَا مُسَمَّى، ثُمَّ رَفَعْتَ رَأْسَكَ ثُمَّ إِذَا وَضَعْتَ وَأُسَكَ لِلسَّجْدَةِ الثَّانِيَةِ اسْتَخَرْتَ اللهَ مِائَةَ مَرَّةِ: «اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْتَخِيرُكَ».

ثُمَّ تَدْعُو اللهَ بِمَا شِئْتَ وَ تَسْأَلُهُ إِيَّاهُ وَ كُلَّمَا سَجَدْتَ فَأَفْضِ بِرُكْبَتَيْكَ إِلَى الْأَرْضِ ثُمَّ تَرْفَعُ الْإِزَارَ مِنْ خَلْفِكَ بَيْنَ أَلْيَتَيْكَ وَ بَاطِنِ شُمَّ تَرْفَعُ الْإِزَارَ مِنْ خَلْفِكَ بَيْنَ أَلْيَتَيْكَ وَ بَاطِنِ سَاقَتْك.

9 ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ مُعَلَّى بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْوَشَّاءِ عَنْ أَبَانٍ عَنِ الْحَارِثِ بْنِ الْمُغِيرَةِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ:

در آن روز به شصت مستمند و بینوا صدقه بده، بدین گونه که به هر بینوایی یک صاع به اندازهٔ صاع پیامبر می اندازهٔ صاع پیامبر می اندازهٔ صاع پیامبر می اندازهٔ صاع پیامبر می اندازهٔ صاع با این تفاوت که باید لنگی هم (با آن لباس به میان ببندی). آن گاه دو رکعت نماز می خوانی با این تفاوت که باید لنگی هم (با آن لباس به میان ببندی). آن گاه دو رکعت نماز می خوانی و چون در رکعت آخر پیشانی بر خاک نهادی، خداوند را به یگانگی یاد می کنی و تعظیم، تقدیس، تمجید می نمایی و گناهانت را یادآور می شوی و آن چه را که به یاد داری یکایک نام می بری. سپس سر از سجده برمی داری، وقتی پیشانی بر خاک نهادی، در سجده دوم صد بار از خداوند برای خود طلب خیر می کنی، بدین گونه که می گویی: «الله هم آنی می می نام می بری آن گاه خداوند را به آن چه که خواهی فرا می خوانی و از او در خواست می کنی، و هر بار که به سجده می روی زانوهایت را به زمین برسان و لنگ را از روی آنها بردار تا برهنه شوند و آن را از پشت یا بین زانوها و داخل ساقهایت بینداز.

٩ ـ حارث بن مغيره گويد: امام صادق اليلا فرمود:

,

۱ ـ هر صاع پنج مد و هر مد به اندازهٔ دو کف دست پر از خرمای خشک یا گندم یا جو است.

غرم فروع **کافی ج** / ۲

إِذَا كَانَتْ لَكَ حَاجَةٌ فَتَوَضَّأُ وَ صَلِّ رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ احْمَدِ اللهَ وَ أَثْنِ عَلَيْهِ وَ اذْ كُرْ مِنَ الْآيَةِ ثُمَّ ادْعُ تُجَبْ.

١٠ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ عَنْ تَعْلَبَةَ بْنِ مَيْمُونٍ عَنِ الْدِيكِ قَالَ:

إِذَا أَرَدْتَ حَاجَةً فَصَلِّ رَكْعَتَيْنِ وَ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ وَ سَلْ تُعْطَهُ. ١١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْن مُحَمَّدٍ عَنْ عُمَرَ بْن عَبْدِ الْعَزِيزِ عَنْ جَمِيل

قَالَ: كُنْتُ عِنْدَ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ ا

فَقَالَ لَهَا: لَعَلَّهُ لَمْ يَمُتُ، فَقُومِي فَاذْهَبِي إِلَى بَيْتِكِ فَاغْتَسِلِي وَ صَلِّي رَكْعَتَيْنِ وَ ادْعِي وَ قُولِي: «يَا مَنْ وَهَبَهُ لِي وَ لَمْ يَكُ شَيْئاً جَدِّدْ هِبَتَهُ لِي» ثُمَّ حَرِّ كِيهِ وَ لَا تُخْبِرِي بَذَلِكِ أَحَداً.

قَالَتْ: فَفَعَلْتُ فَحَرَّ كْتُهُ، فَإِذَا هُوَ قَدْ بَكَى.

هرگاه حاجتی داشتی، وضو ساز و دو رکعت نماز بخوان، سپس خدا را حمدکن و او را ستایش نما و نشانههای او را به یاد آور و آن گاه دعاکن که به اجابت میرسد.

١٠ ـ حارث بن مغيره گويد: امام صادق الله فرمود:

هرگاه حاجتی داشتی، دو رکعت نماز بگزار و بر محمّد و آل او درود فرست و حاجت خود را بخواه که عطا خواهد شد.

۱۱ ـ جمیل گوید: در حضور امام صادق الله بودم، زنی خدمت حضرتش شرفیاب شد و گفت که فرزند خود را در حالی ترک کرده که مرده و ملافهای بر او کشیده است.

حضرتش فرمود: شاید نمرده باشد، برخیز و به خانهات برو و غسل کن و دو رکعت نماز بخوان و دعاکن و بگو: «یَا مَنْ وَهَبَهُ لِی وَ لَمْ یَكُ شَیْئاً جَدِّدْ هِبَقَهُ لِی».

سپس او را حرکت بده و کسی را از این ماجرا خبردار مکن.

آن زن گوید: طبق دستور حضرتش انجام دادم و او را حرکت دادم که ناگاه به گریه در آمد.

کتاب نماز کتاب

#### (97)

### بَابُ صَلاَةٍ مَنْ خَافَ مَكْرُوهاً

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ شُعَيْبِ الْعَقَرْ قُوفِيِّ عَنْ أَبِي بَصِيرِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ:

كَانَ عَلِيٌّ عَلِيٌّ عَلِيْ إِذَا هَالَهُ شَيْءٌ فَزِعَ إِلَى الصَّلاَةِ، ثُمَّ تَلاَ هَذِهِ الآيَةَ: ﴿وَ اسْتَعِينُوا بِالصَّبْرِ وَ الصَّلاةِ﴾.

٢ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ مُعَلَّى بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْوَشَّاءِ عَنْ أَبَانٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ أَبَانٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ أَبَانٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَبْدِ اللهِ عَبْدِ اللهِ عَلَيْهِ قَالَ:

اتَّخِذْ مَسْجِداً فِي بَيْتِكَ، فَإِذَا خِفْتَ شَيْئاً فَالْبَسْ ثَوْبَيْنِ غَلِيظَيْنِ مِنْ أَغْلَظِ ثِيَابِكَ وَ صَلِّ فِيهِمَا، ثُمَّ اجْتُ عَلَى رُكْبَتَيْكَ فَاصْرُخْ إِلَى اللهِ وَ سَلْهُ الْجَنَّةَ وَ تَعَوَّذْ بِاللهِ مِنْ شَرِّ صَلِّ فِيهِمَا، ثُمَّ اجْتُ عَلَى رُكْبَتَيْكَ فَاصْرُخْ إِلَى اللهِ وَ سَلْهُ الْجَنَّةَ وَ تَعَوَّذْ بِاللهِ مِنْ شَرِّ اللهِ اللهِ مَنْكَ كَلِمَةَ بَغْي، وَ إِنْ أَعْجَبَتْكَ نَفْسَكَ وَ عَشِيرَتَكَ. اللهِ عَنْ اللهُ مِنْكَ كَلِمَةَ بَغْي، وَ إِنْ أَعْجَبَتْكَ نَفْسَكَ وَ عَشِيرَتَكَ.

### بخش نود و ششم نماز کسی که از چیزی بترسد

۱ ـ ابو بصير گويد: امام صادق التلا فرمود:

امیر مؤمنان علی الله همواره و هرگاه چیزی او را می ترسانید، به نماز روی می آورد. سپس این آیه را تلاوت می فرمود: ﴿و استعینوا بالصبر و الصّلاة﴾.

٢ ـ حريز گويد: امام صادق اليالا فرمود:

در خانهٔ خود مسجدی انتخاب کن و هر گاه از چیزی ترسیدی، دو لباس خشن از خشن ترین لباسهایت را بپوش و در آن دو لباس نماز بگزار، سپس به دو زانو بنشین و به سوی خداوند ناله و زاری کن و از او بهشت بخواه و به او از شرّ چیزی که از آن می ترسی پناه جوی و بپرهیز از این که خداوند کلمه ستمگرانهای از تو بشنود، هر چند که مقام خود و خاندانت، تو را مغرور کرده باشد.

#### (9V)

## بَابُ صَلاَةِ مَنْ أَرَادَ سَفَراً

١ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّوْ فَلِيِّ عَنِ السَّكُونِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ:
 قَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْ اللهِ عَلَيْ :

مَا اسْتَخْلَفَ عَبْدٌ عَلَى أَهْلِهِ بِخِلاَفَةٍ أَفْضَلَ مِنَ رَكْعَتَيْنِ يَرْ كَعُهُمَا إِذَا أَرَادَ سَفَراً يَقُولُ:

«اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْتَوْدِعُكَ نَفْسِي وَ أَهْلِي وَ مَالِي وَ دِينِي وَ دُنْيَايَ وَ آخِرَتِي وَ أَمَانَتِي وَ خَوَاتِيمَ عَمَلِي» إِلَّا أَعْطَاهُ اللهُ مَا سَأَلَ ».

## بخش نود و هفتم نماز کسی که ارادهٔ سفر دارد

١ ـ سكونى گويد: امام صادق اليالا مى فرمايد: رسول خدا عَلَيْلا فرمود:

هیچ بندهای به هنگام مسافرت برای سرپرستی خانوادهٔ خود جانشینی بهتر از آن به جای نگذاشته که دو رکعت نماز بگزارد و بگوید:

«اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْتَوْدِعُكَ نَفْسِي وَ أَهْلِي وَ مَالِي وَ دِينِي وَ دُنْيَايَ وَ آخِرَتِي وَ أَمَانَتِي وَ خَوَاتِيمَ عَمَلِي». (و در اين صورت) خداوند خواستهاش را، به او عطا فرمايد.

#### (44)

## بَابُ صَلاَةِ الشُّكْر

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ عَنْ أَبِي
 إِسْمَاعِيلَ السَّرَّاجِ عَنْ هَارُونَ بْنِ خَارِجَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ:

قَالَ فِي صَلاَةِ الشُّكْرِ: إِذَا أَنْعَمَ اللهُ عَلَيْكَ بِنِعْمَةٍ فَصَلِّ رَكْعَتَيْنِ تَقْرَأُ فِي الْأُولَى بِفَاتِحَةِ الْكِتَابِ وَ ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدُ ﴾ وَ تَقْرَأُ فِي الثَّانِيَةِ بِفَاتِحَةِ الْكِتَابِ وَ ﴿قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ ﴾ وَ تَقُولُ فِي الرَّكْعَةِ الْأُولَى فِي رُكُوعِكَ وَ سُجُودِكَ: «الْحَمْدُ لِلَّهِ شُعْراً شُعْراً وَ مُحْداً » وَ تَقُولُ فِي الرَّكْعَةِ الثَّانِيَةِ فِي رُكُوعِكَ وَ سُجُودِكَ: «الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي اسْتَجَابَ وَ حَمْداً » وَ تَقُولُ فِي الرَّكْعَةِ الثَّانِيَةِ فِي رُكُوعِكَ وَ سُجُودِكَ: «الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي اسْتَجَابَ دُعَائِي وَ أَعْطَانِي مَسْأَلَتِي ».

## بخش نود و هشتم نماز شکر و سپاسگزاری

۱ ـ هارون بن خارجه گوید: امام صادق الله دربارهٔ نماز شکر فرمود:

هرگاه خداوند نعمتی به تو عنایت کرد، دو رکعت نماز بگزار، بدین گونه که در رکعت اوّل حمد و ﴿قل یا أیّها الکافرون﴾ را میخوانی.

و در ركعت اوّل در ركوع و سجود خود مى گويى: «الْحَمْدُ لِلَّهِ شُكْراً شُكْراً وَ حَمْداً» و در ركعت دوم در ركوع و سجود خويش مى گويى: «الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي اسْتَجَابَ دُعَائِي وَ أَعْطَانِي مَسْأَلَتِي».

#### (99)

# بَابُ صَلاَةِ مَنْ أَرَادَ أَنْ يَدْخُلَ بِأَهْلِهِ وَ مَنْ أَرَادَ أَنْ يَتَزَوَّجَ

١ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ مَحْبُوبٍ عَنْ جَمِيلِ بْنِ صَالِحٍ
 عَنْ أَبِي بَصِيرِ قَالَ:

سَمِعْتُ رَجُلاً وَ هُوَ يَقُولُ لِأَبِي جَعْفَرِ اللهِ: جُعِلْتُ فِدَاكَ! إِنِّي رَجُلُ قَدْ أَسْنَنْتُ وَ قَدْ تَزَوَّجْتُ امْرَأَةً بِكُراً صَغِيرَةً وَ لَمْ أَدْخُلْ بِهَا وَ أَنَا أَخَافُ إِذَا أَدْخُلُ بِهَا عَلَى فِرَاشِي أَنْ تَكْرَهَنِي لِخِضَابِي وَ كِبَرِي.

فَقَالَ أَبُو جَعْفَرِ النَّلِا: إِذَا دَخَلْتَ فَمُرْهُمْ قَبْلَ أَنْ تَصِلَ إِلَيْكَ أَنْ تَكُونَ مُتَوَضِّئَةً ثُمَّ أَنْتَ لَا تَصِلُ إِلَيْهَا حَتَّى تَتَوَضَّأَ وَ تُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ، ثُمَّ مَجِّدِ اللهَ وَ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ آلِ مُحَمَّدٍ، ثُمَّ ادْعُ اللهَ وَ مُرْ مَنْ مَعَهَا أَنْ يُؤَمِّنُوا عَلَى دُعَائِكَ وَ قُل:

«اللَّهُمَّ ارْزُقْنِي إِلْفَهَا وَ وُدَّهَا وَ رِضَاهَا وَ رَضَّاهَا وَ رَضِّنِي بِهَا ثُمَّ اجْمَعْ بَيْنَنَا بِأَحْسَنِ اجْتَماعٍ وَ أَسَرِّ ائْتِلاَفٍ، فَإِنَّكَ تُحِبُّ الْحَلاَلَ وَ تَكْرَهُ الْحَرَامَ».

## بخش نود و نهم نماز کسی که بخواهد عروسی کند و کسی که ارادهٔ ازدواج دارد

۱ - ابو بصیر گوید: (در خدمت) امام باقر الله (بودم که) شنیدم مردی به حضرتش عرض می کرد: قربانت گردم! مردی هستم که سنّی از من گذشته است و به تازگی دختر باکرهای را به عقد خویش در آورده ام و هنوز عروسی نکرده ام و می ترسم به هنگام عروسی به سبب پیری و خضاب کردن ریشم از من خوشش نیاید، چه باید بکنم؟

امام باقر الله فرمود: وقتى خواستى عروسى كنى، پيش از آن كه همسرت نزد تو بيايد، به او دستور ده تا وضو سازد، خودت نيز پيش از رسيدن به او وضو مىسازى و دو ركعت نماز مىخوانى، سپس خداوند را به بزرگى يادكن و بر محمّد و آل او درود فرست، و آن گاه دعاكن و به كسانى كه همراه او هستند فرمان ده تا آمين بگويند، و بگو: «اللَّهُمَّ ارْزُقْنِي إِلْفَهَا وَ وَتَعْرَهُ وُرِضَاهَا وَ رَضِّنِي بِهَا ثُمَّ اجْمَعْ بَيْنَنَا بِأَحْسَنِ اجْتَماعٍ وَ أَسَرٌ الْتِلاَفِ، فَإِنَّكَ تُحِبُّ الْحَلالَ وَ تَكْرَهُ الْحَرَامَ».

ثُمَّ قَالَ: وَ اعْلَمْ! أَنَّ الْإِلْفَ مِنَ اللهِ وَ الْفِرْكَ مِنَ الشَّيْطَانِ لِيُكَرِّهَ مَا أَحَلَّ اللهُ. ٢ ـ وَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ يَحْيَى عَنْ جَدِّهِ الْحَسَنِ بْنِ رَاشِدٍ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ قَالَ: قَالَ لِي أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ ال

قَالَ: إِذَا هَمَّ بِذَلِكَ فَلْيُصَلِّ رَكْعَتَيْنِ وَ يَحْمَدُ اللهَ ثُمَّ يَقُولُ:

اللَّهُمَّ إِنِّي أُرِيدُ أَنْ أَتَزَوَّجَ فَقَدِّرْ لِي مِنَ النِّسَاءِ أَعَفَّهُنَّ فَرْجاً وَ أَحْفَظَهُنَّ لِي فِي اللَّهُمَّ إِنِّي أَرِيدُ أَنْ أَتَزَوَّجَ فَقَدِّرْ لِي مِنَ النِّسَاءِ أَعَظَمَهُنَّ بَرَكَةً، وَ قَدِّرْ لِي وَلَداً طَيِّباً تَجْعَلُهُ نَفْسِهَا وَ فِي مَالِي وَ أَوْ سَعَهُنَّ رِزْقاً وَ أَعْظَمَهُنَّ بَرَكَةً، وَ قَدِّرْ لِي وَلَداً طَيِّباً تَجْعَلُهُ خَلَفاً صَالِحاً فِي حَيَاتِي وَ بَعْدَ مَمَاتِي.

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَكَمِ عَنْ رَجُلٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم عَنْ أَبِي جَعْفَر السَّلِا قَالَ:

مَنْ أَرَادَ أَنْ يُحْبَلَ لَهُ فَلْيُصَلِّ رَكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْجُمْعَةِ يُطِيلُ فِيهِمَا الرُّكُوعَ وَ السُّجُودَ ثُمَّ يَقُولُ:

آن گاه امام النظ فرمود: بدان که الفت میان مرد و زن از جانب خداست و دشمنی میان آنها از شیطان است، تا آن چه را که خداوند حلال کرده ناخوش شمارند.

۲ ـ ابو بصیر گوید: امام صادق مالی به من فرمود: هرگاه یکی از شما تزویج کرد، چه میکند؟ گفتم: نمی دانم.

فرمود: چون تصمیم به آن گرفت، باید دو رکعت نماز به جای آورد و خداوند را سپاس گوید، سپس بگوید:

اللَّهُمَّ إِنِّي أَرِيدُ أَنْ أَتَزَوَّجَ فَقَدِّرْ لِي مِنَ النِّسَاءِ أَعَقَّهُنَّ فَرْجاً وَ أَحْفَظَهُنَّ لِي فِي نَفْسِهَا وَ فِي مَالِي وَ أَوْسَعَهُنَّ رِزْقاً وَ أَعْظَمَهُنَّ بَرَكَةً، وَ قَدِّرْ لِي وَلَداً طَيِّباً تَجْعَلُهُ خَلَفاً صَالِحاً فِي حَيَاتِي لِ بَعْدَ مَمَاتِي.

٣ ـ محمّد بن مسلم گوید: امام باقر النا فرمود:

هرکه میخواهد بچهدار شود، دو رکعت نماز بعد از (نماز روز) جمعه بخواند و رکوع وسجود آن را طولانی انجام دهد. آنگاه بگوید:

«اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِمَا سَأَلَكَ بِهِ زَكَرِيَّا إِذْ قَالَ رَبِّ لَا تَذَرْنِي فَرْداً وَ أَنْتَ خَيْرُ الْوَارِثِينَ. اللَّهُمَّ هَبْ اللهُمَّ هَبْ لِي ذُرِّيَّةً طِيِّبَةً إِنَّكَ سَمِيعُ الدُّعَاءِ. اللَّهُمَّ بِاسْمِكَ اسْتَحْلَلْتُهَا وَ فِي أَمَانَتِكَ أَخَذْتُهَا فَإِنْ قَضَيْتَ فِي رَحِمِهَا وَلَداً فَاجْعَلْهُ غُلاَماً وَ لَا تَجْعَلْ لِلشَّيْطَانِ فِيهِ نَصِيباً وَ لَا شِرْكاً».

## $() \cdot \cdot )$

## بَابُ النَّوَادِر

١ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنِ ابْنِ أُذَيْنَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ التَّالِيَةِ
 قَالَ: قَالَ مَا تَرُوى هَذِهِ النَّاصِبَةُ؟

فَقُلْتُ: جُعِلْتُ فِدَاكَ! فِيَما ذَا؟

فَقَالَ: فِي أَذَانِهِمْ وَ رُكُوعِهِمْ وَ سُجُودِهِمْ. فَقُلْتُ: إِنَّهُمْ يَقُولُونَ: إِنَّ أُبَيَّ بْنَ كَعْبٍ رَآهُ فِي النَّوْمِ.

«اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِمَا سَأَلَكَ بِهِ زَكَرِيًا إِذْ قَالَ رَبِّ لَا تَذَرْنِي قَرْداً وَ أَنْتَ خَيْرُ الْوَارِثِينَ. اللَّهُمَّ هَبْ لِي ذُرِّيَّةً طَيِّبَةً إِنَّكَ سَمِيعُ الدُّعَاءِ. اللَّهُمَّ بِإسْمِكَ اسْتَحْلَلْتُهَا وَ فِي أَمَانَتِكَ أَخَذْتُهَا فَإِنْ قَضَيْتَ فِي رَحِمِهَا وَلَداً فَاجْعَلْهُ غُلاَماً وَ لَا تَجْعَلْ لِلشَّيْطَانِ فِيهِ نَصِيباً وَ لَا شَيْرُكاً».

#### بخش صدم چند حدیث نکتهدار

۱ ـ عمر بن اُذینه گوید: امام صادق الله فرمود: این ناصبی ها (دشمنان اهل بیت الهمیایی) چه روایت میکنند؟

عرض کردم: قربانت گردم! در مورد چه چیزی؟

فرمود: در مورد اذان، ركوع و سجودشان.

عرض کردم: آنها می گویند: ابی بن کعب آنها را در خواب دیده است (یعنی پیامبر کی در خواب او به اذان، رکوع و سجود حکم فرمود).

فَقالَ: كَذَبُوا، فَإِنَّ دِينَ اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ أَعَزُّ مِنْ أَنْ يُرَى فِي النَّوْمِ. قَالَ: فَقالَ لَهُ سَدِيرٌ الصَّيْرَفِيُّ: جُعِلْتُ فِدَاكَ! فَأَحْدِثْ لَنَا مِنْ ذَلِكَ ذِكْراً.

فَقَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنَّ وَ جَلَّ لَمَّا عَرَجَ بِنَبِيّهِ عَلَيْهِ إِلَى سَمَاوَاتِهِ السَّبْعِ أَمَّا وَلَاهُنَّ فَبَارَكَ عَلَيْهِ، وَ الثَّانِيَةَ عَلَّمَهُ فَرْضَهُ فَأَنْزَلَ اللهُ مَحْمِلاً مِنْ نُورٍ فِيهِ أَرْبَعُونَ نُوعاً مِنْ أَنُواعِ النُّورِ، كَانَتْ مُحْدِقَةً بِعَرْشِ اللهِ تَغْشَى أَبْصَارَ النَّاظِرِينَ أَمَّا وَاحِدٌ مِنْهَا فَأَصْفَرُ، فَمِنْ أَجْلِ مِنْهَا فَأَصْفَرُ، فَمِنْ أَجْلِ ذَلِكَ اصْفَرَتِ الصَّفْرَةُ، وَ وَاحِدٌ مِنْهَا أَحْمَرُ، فَمِنْ أَجْلِ ذَلِكَ احْمَرً وَ وَاحِدٌ مِنْهَا أَحْمَرُ، فَمِنْ أَجْلِ ذَلِكَ الْمَعْمِرَةُ، وَ وَاحِدٌ مِنْهَا أَجْلِ ذَلِكَ الْبَيَاضُ، فَمِنْ أَجْلِ ذَلِكَ الْبَيَاضُ، وَ الْمَحْمِلِ حَلَقُ وَالْبَاقِي عَلَى سَائِرِ عَدَدِ الْخَلْقِ مِنَ النُّورِ وَ الْأَلْوَانِ، فِي ذَلِكَ الْمَحْمِلِ حَلَقٌ وَ سَلاَسِلُ مِنْ فِضَةٍ.

ثُمَّ عَرَجَ بِهِ إِلَى السَّمَاءِ فَنَفَرَتِ الْمَلاَئِكَةُ إِلَى أَطْرَافِ السَّمَاءِ وَ خَرَّتْ سُجَّداً وَ قَالَتْ: سُبُّوحٌ قُدُّوسٌ مَا أَشْبَهَ هَذَا النُّورَ بِنُورِ رَبِّنَا.

آن حضرت فرمود: دروغ میگویند؛ زیرا دین خداگرامی تر از آن است که در خواب دیده شود.

راوی گوید: سدیر صیرفی به آن حضرت عرض کرد: قربانت گردم! دربارهٔ آن برای ما سخنی بفرما.

امام صادق الله فرمود: وقتی که خداوند گات پیامبر خود را به آسمانهای هفتگانه برد، در نخستین معراج بر آن حضرت (به واسطهٔ تعیین جانشینان و اوصیای گرامش ایک برکت داد، و در معراج دوم واجبات آن را به او تعلیم داد. خداوند، محملی از نور نازل فرمود که در آن چهل نوع از انواع و اقسام نور بود که پیرامون عرش خداوند را احاطه کرده بودند و دیدگان بینندگان با آن نوازش می شد. یکی از آنها نور زرد بود و به همین دلیل رنگ زرد، زرد شد. دیگری سرخ بود و به همین سبب رنگ سرخ، سرخ شد، سومی سفید بود و به همین جهت رنگ سفید، سفید شد و بقیّه رنگها بر طبق انواع دیگر نورها، و آن رنگها در آن محمل، مانند حلقهها و زنجیرهای سیمین بودند.

سپس آن حضرت به آسمان اوّل برده شد. فرشتگان در اطراف آسمان پر اکنده شده و به سجده افتادند و گفتند: پاک و منزّه است خداوند! چقدر این نور (پیامبرﷺ) شبیه نور پروردگار ماست!

فَقَالَ جَبْرَئِيلُ عَلَيْهِ: اللهُ أَكْبَرُ اللهُ أَكْبَرُ

ثُمَّ فُتِحَتْ أَبْوَابُ السَّمَاءِ وَ اجْتَمَعَتِ الْمَلاَئِكَةُ، فَسَلَّمَتْ عَلَى النَّبِيِّ عَيَّا أُفْوَاجاً وَ قَالَتْ: يَا مُحَمَّدُ! كَيْفَ أَخُوكَ؟ إِذَا نَزَلْتَ فَأَقْرِئُهُ السَّلاَمَ.

قَالَ النَّبِيُّ عَلَيْكَ الْفَرِفُونَهُ؟

قَالُوا: وَ كَيْفَ لَا نَعْرِفُهُ؟ وَ قَدْ أُخِذَ مِيثَاقُكَ وَ مِيثَاقُهُ مِنَّا وَ مِيثَاقُ شِيعَتِهِ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ عَلَيْنَا، وَ إِنَّا لَنَتَصَفَّحُ وُجُوهَ شِيعَتِهِ فِي كُلِّ يَوْمٍ وَ لَيْلَةٍ خَمْساً \_يَعْنُونَ فِي كُلِّ الْقِيَامَةِ عَلَيْنَا، وَ إِنَّا لَنَصَلِّى عَلَيْكَ وَ عَلَيْهِ.

قَالَ: ثُمَّ زَادَنِي رَبِّي أَرْبَعِينَ نَوْعاً مِنْ أَنْوَاعِ النُّورِ لَا يُشْبِهُ النُّورَ الْأَوَّلَ، وَ زَادَنِي حَلَقاً وَ سَلاَسِلَ وَ عَرَجَ بِي إِلَى السَّمَاءِ الثَّانِيَةِ، فَلَمَّا قَرِبْتُ مِنْ بَابِ السَّمَاءِ الثَّانِيَةِ نَلَمَّا قَرِبْتُ مِنْ بَابِ السَّمَاءِ الثَّانِيَةِ نَفَلَمًا وَ شَلَائِكَ أَ إِلَى أَطْرَافِ السَّمَاءِ وَ خَرَّتْ سُجَّداً وَ قَالَتْ: سُبُّوحٌ قُدُّوسٌ رَبُّ نَفَرَتِ الْمَلاَئِكَةِ وَ الرُّوحِ مَا أَشْبَهَ هَذَا النُّورَ بِنُورِ رَبِّنَا؟!

جبرئيل الله أكبر الله أكبر الله أكبر.

آن گاه درهای آسمان گشوده شد و فرشتگان گرد آمدند و گروه گروه بر پیامبر شی سلام می کردند و می گفتند: ای محمّد! برادرت (علی الله ) چگونه است؟ چون به زمین بازگشتی سلام ما را به او برسان.

پیامبر ﷺ فرمود: آیا او را می شناسید؟

گفتند: چگونه او را نمی شناسیم؟ با این که برای تو، او و شیعیان او تا روز رستاخیز از ما پیمان گرفته شده است، ما هر روز پنج مرتبه در اوقات نماز به چهرهٔ شیعیان می نگریم و بر تو و علی الله درود می فرستیم.

حضرتش فرمود: آن گاه خداوند چهل نور دیگر که هیچ نور دیگر، هیچ شباهتی به آن چهل نور نخستین نداشت، به من عطا فرمود و به همان مقدار نیز به حلقهها و زنجیرها افزود، و مرا به آسمان دوم عروج داد. وقتی نزدیک دروازهٔ آسمان شدم، فرشتگان به اطراف آسمان متفرّق شده و به سجده افتادند و گفتند: پاک و منزّه است پروردگار فرشتگان و روح القدس! چقدر این نور شبیه نور پروردگار ماست؟!

كتاب نماز 410

> فَقَالَ جَبْرَئِيلُ عَلِيهِ: أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ. فَاجْتَمَعَتِ الْمَلاَئِكَةُ وَ قَالَتْ: يَا جَبْرَئِيلُ! مَنْ هَذَا مَعَك؟

> > قَالَ: هَذَا مُحَمَّدٌ عَلَيْهُ.

قَالُوا: وَ قَدْ بُعِثَ؟

قَالَ: نَعَمْ.

قَالَ النَّبِيُّ عَيْنِيُّ: فَخَرَجُوا إِلَىَّ شِبْهَ الْمَعَانِيقِ فَسَلَّمُوا عَلَىَّ وَ قَالُوا: أَقْرِئُ أَخَاكَ السَّلاَمَ قُلْتُ أَ تَعْرِفُونَهُ قَالُوا: وَ كَيْفَ لَا نَعْرِفُهُ؟ وَ قَدْ أُخِذَ مِيثَاقُكَ وَ مِيثَاقُهُ وَ مِيثَاقُ شِيعَتِهِ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ عَلَيْنَا، وَ إِنَّا لَنَتَصَفَّحُ وُجُوهَ شِيعَتِهِ فِي كُلِّ يَوْمٍ وَ لَيْلَةٍ خَمْساً \_ يَعْنُونَ فِي كُلِّ وَقْتِ صَلاَةٍ \_.

قَالَ: ثُمَّ زَادَنِي رَبِّي أَرْبَعِينَ نَوْعاً مِنْ أَنْوَاعِ النُّورِ لَا تُشْبِهُ الْأَنْوَارَ الْأُولَى ثُمَّ عَرَجَ بِي إِلَى السَّمَاءِ الثَّالِثَةِ فَنَفَرَتِ الْمَلاَئِكَةُ وَ خَرَّتْ سُجَّداً وَ قَالَتْ: «سُبُوحٌ قُدُوسٌ رَبُ الْمَلاَئِكَةِ وَ الرُّوحِ» مَا هَذَا النُّورُ الَّذِي يُشْبهُ نُورَ رَبِّنَا؟

جبرئيل الي العلام كفت: شهادت مى دهم كه هيچ معبودى جز خدا نيست، شهادت مى دهم که هیچ معبودی جز خدا نیست.

فرشتگان جمع شده و گفتند: ای جبرئیل! این شخص که همراه توست کیست؟ كفت: محمّد عَلَيْهُ است.

گفتند: آیا به پیامبری مبعوث شده است؟

گفت: اري.

پیامبر ﷺ فرمود: فرشتگان، همانند کوههای ریگ به سوی من سرازیر شدند و بر من سلام كردند و گفتند: برادر خود را از جانب ما سلام برسان.

گفتم: آیا او را می شناسید؟

گفتند: چگونه او را نمی شناسیم در حالی که در مورد تو او و شیعیانش تا روز قیامت از ما پیمان گرفته شده است و ما، درهر شبانه روز پنج مرتبه به هنگام نماز به چهرهٔ شیعیان او مينگريم.

پیامبر ﷺ فرمود: سپس خداوند چهل نوع دیگر از انواع نور به من عنایت فرمود که هیچ شباهتی به نورهای پیشین نداشتند.

آن گاه مرا به آسمان سوم بردند. فرشتگان متفرّق شده و به سجده افتادند و گفتند: یاک و منزّه است پروردگار فرشتگان و روح القدس! این چه نوری است که مانند نور پروردگار ماست؟

فَقَالَ جَبْرَئِيلُ عَلَيْهِ: أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّداً رَسُولُ اللهِ أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّداً رَسُولُ اللهِ.

فَاجْتَمَعَتِ الْمَلاَئِكَةُ وَ قَالَتْ: مَرْحَباً بِالْأَوَّلِ وَ مَرْحَباً بِالاَّخِرِ وَ مَرْحَباً بِالْحَاشِرِ وَمَرْحَباً بِالنَّاشِرِ مُحَمَّدٌ خَيْرُ النَّبِيِّينَ وَ عَلِيٍّ خَيْرُ الْوَصِيِّينَ.

قَالَ النَّبِيُّ عَيِّكِ اللهِ : ثُمَّ سَلَّمُوا عَلَيَّ وَ سَأَلُونِي عَنْ أَخِي.

قُلْتُ: هُوَ فِي الْأَرْضِ أَ فَتَعْرِفُونَهُ؟

قَالُوا: وَ كَيْفَ لَا نَعْرِفُهُ؟ وَ قَدْ نَحُجُّ الْبَيْتَ الْمَعْمُورَ كُلَّ سَنَةٍ، وَ عَلَيْهِ رَقُّ أَبْيَضُ فِيهِ اسْمُ مُحَمَّدٍ وَ اسْمُ عَلِيٍّ وَ الْحَسَنِ وَ الْحُسَيْنِ وَ الْأَئِمَّةِ اللَّهِ وَ شِيعَتِهِمْ إِلَى يَوْمِ فِيهِ اسْمُ مُحَمَّدٍ وَ اسْمُ عَلِيٍّ وَ الْحَسَنِ وَ الْحُسَيْنِ وَ الْأَئِمَّةِ اللَّهِ وَ شِيعَتِهِمْ إِلَى يَوْمِ الْعَيْمَةِمْ إِلَى يَوْمِ الْعَيْمَةِمْ وَ لَيْلَةٍ خَمْساً \_ يَعْنُونَ فِي وَقْتِ كُلِّ صَلاَةٍ \_ وَ الْقِيَامَةِ، وَ إِنَّا لَنْبَارِكُ عَلَيْهِمْ كُلَّ يَوْمٍ وَ لَيْلَةٍ خَمْساً \_ يَعْنُونَ فِي وَقْتِ كُلِّ صَلاَةٍ \_ وَ يَمْسَحُونَ رُءُوسَهُمْ بِأَيْدِيهِمْ.

جبرئيل التلا گفت: گواهى مىدهم كه محمّد عَيَّا رسول خداست، گواهى مىدهم كه محمّد عَيَّا رسول خداست.

پس فرشتگان جمع شده و گفتند: خوش آمدی ای اوّلین مخلوق و آخرین پیامبر و خوش آمدی ای جمع کنندهٔ کمالات و ای نشر دهندهٔ آن (در اوصیا و جانشینان خویش) محمّد ﷺ بهترین پیامبران و علی ﷺ بهترین اوصیا و جانشینان است.

پیامبر ﷺ فرمود: آن گاه فرشتگان بر من سلام کرده و از حال برادرم (علی ایلا) یرسیدند.

گفتم: او در زمین است، آیا او را می شناسید؟

گفتند: چگونه او را نمی شناسیم در حالی که هر سال حج بیت المعمور را به جا می آوریم و بر آن صحیفهٔ سفیدی است که تا روز قیامت در آن، نام محمّد، علی، حسن، حسین و أثمّه الله و شیعیان آنها است و ما، در هر شبانه روز پنج بار به هنگام نمازبر آنها برکت فرود می آوریم، و دستهای خود را به سرهایشان می کشند.

کتاب نماز کتاب نماز

قَالَ: ثُمَّ زَادَنِي رَبِّي أَرْبَعِينَ نَوْعاً مِنْ أَنْوَاعِ النُّورِ، لَا تُشْبِهُ تِلْكَ الْأَنْوَارَ الْأُولَى، ثُمَّ عَرَجَ بِي حَتَّى انْتَهَيْتُ إِلَى السَّمَاءِ الرَّابِعَةِ، فَلَمْ تَقُلِ الْمَلاَئِكَةُ شَيْئاً وَ سَمِعْتُ دَوِيّاً كَأَنَّهُ فِي الصُّدُورِ، فَاجْتَمَعَتِ الْمَلاَئِكَةُ فَفُتِحَتْ أَبْوَابُ السَّمَاءِ وَ خَرَجَتْ إِلَيَّ شِبْهَ الْمَعَانِيقِ.
الْمَعَانِيقِ.

فَقالَ جَبْرَئِيلُ الثَّلِا: «حَيَّ عَلَى الصَّلاَةِ، حَيَّ عَلَى الصَّلاَةِ، حَيَّ عَلَى الْفَلاَحِ، حَيَّ عَلَى الْفَلاَحِ، وَ عَلَى الْفَلاَحِ، وَ عَلَى الْفَلاَحِ، وَ عَلَى الْفَلاَحِ،

فَقَالَتِ الْمَلاَئِكَةُ: صَوْتَانِ مَقْرُونَانِ مَعْرُوفَانِ. فَقَالَ جَبْرَئِيلُ اللّهِ: «قَدْ قَامَتِ الصَّلاَةُ، قَدْ قَامَتِ الصَّلاَةُ». فَقَالَتِ الْمَلاَئِكَةُ: هِيَ لِشِيعَتِهِ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ. ثُمَّ اجْتَمَعَتِ الْمَلاَئِكَةُ وَ قَالَتْ: كَيْفَ تَرَكْتَ أَخَاكَ؟ فَقُلْتُ لَهُمْ: وَ تَعْرِفُونَهُ؟

پیامبر ﷺ فرمود: آن گاه پروردگارم چهل نوع دیگر از انواع نور به من عطا فرمود که هیچ شباهتی به نورهای پیشین نداشتند. پس از آن مرا به آسمان چهارم بردند و فرشتگان سخنی نمیگفتند و فقط صداهایی می شنیدم که گویی در سینه ها بود. فرشتگان گرد آمدند و درهای آسمان گشوده شد و مانند توده های ریگ به سوی من سرازیر شدند.

جبرئيل التلا العلام، حمّ على الصّلاة، حمّ على الصّلاة، حمّ على الفلاح، حمّ على الفلاح».

فرشتگان گفتند: دو صدای معروفند که به هم نزدیکند.

جبرئيل اليا العلاق العالمة عند المعالمة المعالم

فرشتگان گفتند: این تا روز قیامت برای شیعیان اوست.

آن گاه فرشتگان جمع شده و گفتند: برادر خود را در چه حال گذاردی؟ به آنها گفتم: او را میشناسید؟

قَالُوا: نَعْرِفُهُ وَ شِيعَتَهُ، وَ هُمْ نُورٌ حَوْلَ عَرْشِ اللهِ، وَ إِنَّ فِي الْبَيْتِ الْمَعْمُورِ لَرَقّاً مِنْ نُورٍ فِيهِ اسْمُ مُحَمَّدٍ وَ عَلِيّ وَ الْحَسَنِ وَ الْحُسَيْنِ وَ الْأَئِمَّةِ اللَّيْكُ وَ شِيعَتِهِمْ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ لَا يَزِيدُ فِيهِمْ رَجُلٌ وَ لَا يَنْقُصُ مِنْهُمْ رَجُلٌ وَ إِنَّهُ لَمِينَاقُنَا وَ إِنَّهُ لَيُقْرَأُ عَلَيْنَا كُلَّ يَوْم جُمُعَةٍ.

ثُمَّ قِيلَ لِي: ارْفَعْ رَأْسَكَ يَا مُحَمَّدُ!

فَرَفَعْتُ رَأْسِي، فَإِذَا أَطْبَاقُ السَّمَاءِ قَدْ خُرقَتْ وَ الْحُجُبُ قَدْ رُفِعَتْ.

ثُمَّ قالَ لِي: طَأَطِئ رَأْسَكَ انْظُرْ مَا تَرَى؟

فَطَأْطَأْتُ رَأْسِي، فَنَظَرْتُ إِلَى بَيْتٍ مِثْلِ بَيْتِكُمْ هَذَا وَ حَرَمٍ مِثْلِ حَرَمِ هَذَا الْبَيْتِ لَوْ أَلْقَيْتُ شَيْئاً مِنْ يَدِى لَمْ يَقَعْ إِلَّا عَلَيْهِ.

فَقِيلَ لِي: يَا مُحَمَّدُ! إِنَّ هَذَا الْحَرَمُ وَ أَنْتَ الْحَرَامُ وَ لِكُلِّ مِثْل مِثَالً.

ثُمَّ أَوْ حَى اللهُ إِلَيَّ: يَا مُحَمَّدُ! ادْنُ مِنْ صَادٍ، فَاغْسِلْ مَسَاجِدَكَ وَ طَهِّرْهَا وَ صَلِّ لِرَبِّك.

گفتند: او و شیعیانش را می شناسیم. آنها نورهایی در گرد عرش خدا هستند، و همانا در بیت المعمور صحیفهای از نور است که در آن صحیفه، نوشتهای از نور می باشد و تا روز قیامت در آن نام محمّد، علی، حسن، حسین و أئمّه اللّی و شیعیان ایشان مکتوب است و شخصی از آن کم و زیاد نخواهد شد و آن نوشته پیمان ماست که در هر روز جمعه برای ما خوانده می شود.

آن گاه به من گفتند: ای محمّد! سر خود را بالاکن.

سر خود را بالا بردم، دیدم که همهٔ طبقات آسمانها شکافته شده و تمام حجابها برداشته شده است.

سپس به من گفت: سر خود را فرود آور و نگاه کن که چه میبینی؟

سر خود را فرود آوردم خانهای مانند خانهٔ شما و حرمی مانند حرم این خانه دیدم که اگر چیزی را از دست خود میافکندم، نمیافتاد مگر بر آن.

به من گفتند: ای محمّد! این، حرم است و تویی محترم و برای هر چیز نمونهای است. آن گاه خداوند به سوی من وحی فرمود که ای محمّد! به چشمهٔ صاد نزدیک شو و مواضع (هفت گانه) سجدهٔ خود را بشوی و پاکیزه کن و برای پروردگار خویش نماز بخوان.

فَدَنَا رَسُولُ اللهِ عَيْلِ مِنْ صَادٍ، وَ هُوَ مَاءٌ يَسِيلُ مِنْ سَاقِ الْعَرْشِ الْأَيْمَنِ، فَتَلَقَّى رَسُولُ اللهِ عَيْلُ الْمَاءَ بِيَدِهِ الْيُمْنَى، فَمِنْ أَجْلِ ذَلِكَ صَارَ الْوُضُوءُ بِالْيَمِينِ.

ثُمَّ أَوْحَى اللهُ عَزَّ وَ جَلَّ إِلَيْهِ أَنِ اغْسِلْ وَجْهَكَ، فَإِنَّكَ تَنْظُرُ إِلَى عَظَمَتِي، ثُمَّ اغْسِلْ ذِرَاعَيْكَ اللهُ عَزَّ وَ الْيُسْرَى، فَإِنَّكَ تَلَقَّى بِيَدِكَ كَلاَمِي، ثُمَّ امْسَحْ رَأْسَكَ بِفَضْلِ اغْسِلْ ذِرَاعَيْكَ الْيُمْنَى وَ الْيُسْرَى، فَإِنَّكَ تَلَقَّى بِيَدِكَ كَلاَمِي، ثُمَّ امْسَحْ رَأْسَكَ بِفَضْلِ مَا بَقِيَ فِي يَدَيْكَ مِنَ الْمَاءِ وَ رِجْلَيْكَ إِلَى كَعْبَيْكَ، فَإِنِّي أُبَارِكُ عَلَيْكَ وَ أُوطِئك مَوْطِئاً لَمْ يَطَأَهُ أَحَدٌ غَيْرُكَ، فَهَذَا عِلَّةُ الْأَذَانِ وَ الْوُضُوءِ.

ثُمَّ أَوْ حَى اللهُ عَزَّ وَ جَلَّ إِلَيْهِ: يَا مُحَمَّدُ! اسْتَقْبِلِ الْحَجَرَ الْأَسْوَدَ وَ كَبُرْنِي عَلَى عَدَدِ ثُمَّ أَوْ حَى اللهُ عَزَّ وَ جَلَّ إِلَيْهِ: يَا مُحَمَّدُ! اسْتَقْبِلِ الْحَجُبِ اللهُ عَنْ الْقُطَعِ حُبِي. فَمِنْ أَجْلِ ذَلِكَ صَارَ النَّكْبِيرُ سَبْعاً، لِأَنَّ الْحُجُبُ مُتَطَابِقَةٌ بَيْنَهُنَّ بِحَارُ النَّورِ، الْحُجُبِ فَمِنْ أَجْلِ ذَلِكَ صَارَ الإفْتِتَاحُ سُنَّةً وَ الْحُجُبُ مُتَطَابِقَةٌ بَيْنَهُنَّ بِحَارُ النَّورِ،

رسول خدا ﷺ به چشمهٔ صاد که آبی است که از پایین عرش جاری می شود نزدیک شد و آن حضرت آب را با دست راست برگرفت و به همین دلیل آب برداشتن برای وضو به دست راست سنّت شد.

پس از آن خدای الله وحی فرمود که صورت خود را بشوی؛ زیرا تو به بزرگی آثار قدرت من نگاه میکنی، سپس دو دست راست و چپ خویش را شست و شو ده؛ زیرا که تو با دست خود کلام مرا برمی گیری، و آن گاه با تری ماندهٔ در دو دستت، سر خود و دو پای خویش را تا برآمدگی پا مسح کن، که من برکتی را بر تو فرود می آورم و تو را به مقامی می رسانم که کسی جز تو به آن جاگام ننهاده است.

بنابر این، علّت و سبب اذان و وضو این است (نه آن چه که مخالفان می گویند).

سپس خداوند به آن حضرت وحى فرمود كه اى محمد! رو به حجر الأسودكن و مرا به عدد آسمانهايم به بزرگى يادكن.

و به همین سبب، هفت تکبیر سنّت شد؛ زیرا که شمار آسمانها هفت است. و پس از تمام شدن هفت تکبیر، تکبیر افتتاح را گوی، و به همین علّت تکبیر افتتاح سنّت شد، و آسمانها به یکدیگر متّصلند و در میان آنها دریاهای نور است،

فروع **کافی** ج / ۲ 🖊 🗸 🗸 🗸 🗸 کافی ج / ۲

وَ ذَلِكَ النُّورُ الَّذِي أَنْزَلَهُ اللهُ عَلَى مُحَمَّدٍ عَلَى أَجْلِ ذَلِكَ صَارَ الإَفْتِتَاحُ ثَلاَثَ مَرَّاتٍ، فَصَارَ التَّكْبِيرُ سَبْعاً وَ الإَفْتِتَاحُ ثَلاَثاً، فَلَمَّا مَرَّاتٍ، فَصَارَ التَّكْبِيرُ سَبْعاً وَ الإَفْتِتَاحُ ثَلاَثاً، فَلَمَّا فَرَغَ مِنَ التَّكْبِيرِ وَ الإَفْتِتَاحِ أَوْحَى اللهُ إِلَيْهِ سَمِّ بِاسْمِي، فَمِنْ أَجْلِ ذَلِك جُعِلَ بِسْمِ اللهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيمِ فِي أَوَّلِ السُّورَةِ.

ثُمَّ أَوْ حَي اللهُ إِلَيْهِ أَنِ ٱحْمَدْنِي، فَلَمَّا قَالَ: ﴿ الْخَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴾.

قَالَ النَّبِيُّ عَيَّالَهُ فِي نَفْسِهِ: «شُكْراً».

فَأَوْ حَي اللهُ عَزَّ وَ جَلَّ إِلَيْهِ: قَطَعْتَ حَمْدِي، فَسَمِّ بِاسْمِي.

فَمِنْ أَجْلِ ذَلِكَ جُعِلَ فِي الْحَمْدِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيمِ مَرَّتَيْنِ، فَلَمَّا بَلَغَ ﴿وَ لَا الظَّالِّينَ ﴾.

قَالَ النَّبِيُّ عَيْدُ: «الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ شُكْراً».

فَأَوْ حَي اللهُ إِلَيْهِ: قَطَعْتَ ذِكْرِي فَسَمِّ بِاسْمِي.

فَمِنْ أَجْلِ ذَلِكَ جُعِلَ بِسُم اللهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيم فِي أَوَّلِ السُّورَةِ.

ثُمَّ أَوْ حَى اللهُ عَزَّ وَ جَلَّ إِلَيْهِ: اقْرَأْ يَا مُحَمَّدُ! نِسْبَةَ رَبِّكَ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدٌ \* اللهُ الصَّمَدُ \* لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ \* وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُواً أَحَدُ ﴾.

و این همان نوری است که خداوند (چهار بار، هم چنان که بیان شد) آن را بر محمد علیه نازل فرمود، و به همین دلیل افتتاح سه مرتبه شد، برای این که سه بار درهای آسمان برای نازل شدن نور بر آن حضرت گشوده شد، پس تکبیر هفت بار و افتتاح سه بار تشریع شد، و چون از تکبیر و افتتاح فارغ شد، خداوند به آن حضرت وحی فرمود که مرا به نامم بخوان. به همین سبب (بسم الله الرّحمٰن الرّحمی در آغاز سوره قرار داده شد.

سپس و حى فرمود كه مرا حمد و سپاس گوى، و چون آن حضرت گفت: ﴿الحمدلله ربّ العالمين ﴾، در دل خود گفت: «شكراً».

خداوند به آن حضرت وحى فرمود كه حمد مرا بريدى پس مرا به نامم بخوان، و به همين سبب در سورهٔ حمد، دوبار: ﴿الرّحان الرّحيم ﴾ قرار داده شد، و چون به ﴿ولا الضّالين ﴾ رسيد، پيامبر ﷺ فرمود: «الحمدالله ربّ العالمين شكراً».

خداوند به او وحی فرمود که ذکر و یاد مرا بریدی. پس مرا به نامم بخوان، و به همین سبب «بسم الله الرّحمٰن الرحمی» در آغاز سوره نیز قرار داده شد.

آن گاه خداوند ﷺ وحى فرمودكه اى محمّد! نسبت پروردگار تبارك و تعالى خود را (كه سورهٔ ﴿قُلْ هُوَ اللّٰهُ أَحَدٌ \* اللّٰهُ الصَّمَدُ \* لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ \* وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُواً أَحَدٌ \* اللّٰهُ الصَّمَدُ \* لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ \* وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُواً أَحَدٌ \* اللّٰهُ الصَّمَدُ \* لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ \* وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُواً أَحَدٌ \* اللّٰهُ الصَّمَدُ \* لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ \* وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُواً أَحَدٌ \* اللّٰهُ الصَّمَدُ \* لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ \* وَلَمْ يَكُنْ لَلّٰهُ كُفُواً أَحَدٌ \* اللّٰهُ الصَّمَدُ \* لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولِدُ هُولَا لَهُ اللّٰهُ الصَّمَدُ \* اللّٰهُ الصَّمَدُ \* لَمْ يُولِدُ وَلَمْ يُولُولُونُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ الصَّمَدُ \* لَا يَعْلَى اللّٰهُ اللّٰمُ اللّٰهُ اللّٰهِ الللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ ال

ثُمَّ أَمْسَكَ عَنْهُ الْوَحْيَ فَقالَ: رَسُولُ اللهِ عَيَّاللهِ: «الْوَاحِدُ الْأَحَدُ الصَّمَدُ».

فَأَوْ حَى اللَّهُ إِلَيْهِ: ﴿لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُواً أَحَدٌ ﴾.

ثُمَّ أَمْسَكَ عَنْهُ الْوَحْيَ فَقالَ: رَسُولُ اللهِ ﷺ «كَذَلِكَ اللهُ كَذَلِكَ اللهُ رَبُّنَا».

فَلَمَّا قَالَ ذَلِكَ، أَوْ حَى اللهُ إِلَيْهِ: ارْكَعْ لِرَبِّكَ يَا مُحَمَّدُ!

فَرَكَعَ، فَأَوْ حَى اللهُ إِلَيْهِ وَ هُوَ رَاكِعٌ قُلْ: «سُبْحَانَ رَبِّي الْعَظِيمِ».

فَفَعَلَ ذَلِكَ ثَلاَثاً، ثُمَّ أَوْ حَى اللهُ إِلَيْهِ أَنِ ارْفَعْ رَأْسَكَ يَا مُحَمَّدُ!

فَفَعَلَ رَسُولُ اللهِ ﷺ فَقَامَ مُنْتَصِباً، فَأَوْ حَى اللهُ عَزَّ وَ جَلَّ إِلَيْهِ أَنِ اسْجُدْ لِرَبِّكَ يَا مُحَمَّدُ!

فَخَرَّ رَسُولُ اللهِ عَيَّا اللهِ عَيَّا اللهِ عَنَّ وَ جَلَّ إِلَيْهِ قُلْ «سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى» فَفَعَلَ ذَلِكَ ثَلاَثاً.

ثُمَّ أَوْ حَى اللهُ إِلَيْهِ: اسْتَوِ جَالِساً يَا مُحَمَّدُ!

سپس خداوند وحى را از او باز داشت تا اين كه آن سوره را تا پايان خواند، پس رسول خدا عليه فرمود: «الواحد الأحد الصمد».

خداوند به او وحى فرمود: ﴿لم يلد و لم يولد، و لم يكن له كفواً أحد ﴾.

سيس وحى را از او باز داشت. رسول خدا على فرمود: «كذلك الله كذلك الله ربّنا».

چون این کلام را گفت، خداوند به سوی او وحی فرمود که ای محمّد! برای پروردگار خویش رکوع کن.

وقتی رکوع کرد، در حال رکوع به او وحی فرمود که بگو: «سبحان ربّی العظیم» ، حضرتش سه بار آن را گفت.

سیس خداوند وحی فرمود که ای محمّد! سر خود را بلند کن!

رسول خدای شه راست ایستاد و خداوند به او وحی فرمود که ای محمّد! برای پروردگار خویش سجده کن.

رسول خدا ﷺ به سجده افتاد، و خداوند گل به او وحی فرمود که بگو: «سبحان ربّی الأعلی» و آن را نیز سه بار گفت.

پس از آن خداوند به او وحی فرمود که ای محمد! راست بنشین.

فَفَعَلَ، فَلَمَّا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنْ سُجُودِهِ وَ اسْتَوَى جَالِساً نَظَرَ إِلَى عَظَمَتِهِ تَجَلَّتْ لَهُ، فَخَرَّ سَاجِداً مِنْ تِلْقَاءِ نَفْسِهِ لَا لِأَمْرِ أُمِرَ بِهِ، فَسَبَّحَ أَيْضاً ثَلاَثاً.

فَأَوْحَى اللهُ إِلَيْهِ انْتَصِبْ قَائِماً، فَفَعَلَ فَلَمْ يَرَ مَا كَانَ رَأَى مِنَ الْعَظَمَةِ. فَمِنْ أَجْلِ ذَلِكَ صَارَتِ الصَّلاَةُ رَكْعَةً وَ سَجْدَتَيْن.

ثُمَّ أَوْحَى اللهُ عَزَّ وَجَلَّ إِلَيْهِ: بِالْحَمْدِ لِلَّهِ.

فَقَرَأَهَا مِثْلَ مَا قَرَأَ أَوَّلاً ثُمَّ أَوْ حَى اللهُ عَزَّ وَ جَلَّ إِلَيْهِ اقْرَأُ ﴿إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ ﴾ فَإِنَّهَا نِسْبَتُكَ وَ خِلَّ إِلَيْهِ اقْرَأُ ﴿إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ ﴾ فَإِنَّهَا نِسْبَتُكَ وَ نِسْبَةُ أَهْل بَيْتِكَ إِلَى يَوْم الْقِيَامَةِ.

وَ فَعَلَ فَي الرُّ كُوعِ مِثْلُ مَا فَعَلَ فِي الْمَرَّةِ الْأُولَى، ثُمَّ سَجَدَ سَجْدَةً وَاحِدَةً فَلَمَّا رَفَعَ رَأْسَهُ تَجَلَّتْ لَهُ الْعَظَمَةُ فَخَرَّ سَاجِداً مِنْ تِلْقَاءِ نَفْسِهِ لَا لِأَمْرٍ أُمِرَ بِهِ فَسَبَّحَ أَيْضاً. ثُمَّ أَوْ حَى اللهُ إِلَيْهِ: ارْفَعْ رَأْسَكَ يَا مُحَمَّدُ! ثَبَّتَكَ رَبُّكَ. فَلَمَّا ذَهَبَ لِيَقُومَ قِيلَ: يَا مُحَمَّدُ! اجْلِسْ.

او نیز چنین کرد، و چون سر از سجده برداشت و راست نشست، به عظمت پروردگار که برای او آشکار شد\_نظر کرد و باز از پیش خود نه به امر و فرمانی\_به سجده افتاد و سه بار تسبیح گفت.

پس خداوند به او وحی فرمود که راست بایست. چون چنین کرد، آن عظمت را ندید و به همین سبب در نماز (در هر رکعت) یک رکوع و دو سجده مقرّر شد.

أن گاه خدای ﷺ وحی فرمود که سورهٔ حمد را بخوان!

حضرتش همان طوری که بار اوّل خوانده بود آن را خواند.

سپس وحی فرمود که سوره ﴿انّا أنزلناه ﴾ را بخوان، زیرا این سوره نسبت تو و اهل بیت تو تا روز قیامت است (یعنی تشخیص امام حق از باطل به تصدیق مضمون این سوره می شود). و در رکوع همان کاری انجام داد که بار اوّل انجام داده بود، و آن گاه یک سجده کرد و چون سر از سجده برداشت، همان عظمت برای او آشکار شد و باز از پیش خود نه به امری که به او شده باشد به سجده افتاد و تسبیح گفت.

سپس خداوند وحی فرمود که ای محمّد! سر خود را بالاکن، پروردگارت تو را ثابت قدم کرد.

چون خواست بر خیزد، گفته شد: ای محمّد! بنشین.

فَجَلَسَ فَأَوْ حَى اللهُ إِلَيْهِ: يَا مُحَمَّدُ! إِذَا مَا أَنْعَمْتُ عَلَيْكَ فَسَمِّ بِاسْمِي، فَأُلْهِمَ أَنْ قَالَ: «بِسْم اللهِ وَ بِاللهِ وَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ وَ الأَسْمَاءُ الْحُسْنَى كُلُّهَا لِلَّهِ».

تُمَّ أَوْحَى اللهُ إِلَيْهِ: يَا مُحَمَّدُ! صَلِّ عَلَى نَفْسِكَ وَ عَلَى أَهْل بَيْتِكَ.

فَقالَ: صَلَّى اللهُ عَلَيَّ وَ عَلَى أَهْلِ بَيْتِي.

وَ قَدْ فَعَلَ ثُمَّ الْتَفَتَ، فَإِذَا بِصُفُوفٍ مِنَ الْمَلاَئِكَةِ وَ الْمُرْسَلِينَ وَ النَّبِيِّينَ فَقِيلَ: يَا مُحَمَّدُ! سَلِّمْ عَلَيْهِمْ.

فَعَالَ: «السَّلاَمُ عَلَيْكُمْ وَ رَحْمَةُ اللهِ وَ بَرَكَاتُهُ».

فَأَوْ حَى اللهُ إِلَيْهِ أَنَّ السَّلاَمَ وَ التَّحِيَّةَ وَ الرَّحْمَةَ وَ الْبَرَكَاتِ أَنْتَ وَ ذُرِّيَّتُكَ.

ثُمَّ أَوْحَى اللهُ إِلَيْهِ أَنْ لَا يَلْتَفِتَ يَسَاراً وَ أَوَّلُ آيَةٍ سَمِعَهَا بَعْدَ ﴿قُلْ هُوَ اللهُ أَحَدُ ﴾ وَ ﴿إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ ﴾ آيَةُ أَصْحَابِ الشِّمَالِ، فَمِنْ أَجْلِ ذَلِكَ كَانَ السَّلاَمُ وَاحِدَةً تُجَاهَ الْقِبْلَةِ وَ مِنْ أَجْلِ ذَلِكَ كَانَ التَّكْبِيرُ فِي السُّجُودِ شُكْراً.

حضرتش نشست. خداوند به او وحى فرمود كه اى محمّد! هر گاه نعمتى به تو دادم، نام مرا بخوان، و به آن حضرت الهام شد تا اين كه گفت: «بِسْمِ اللهِ وَ بِاللهِ وَ لَا إِلهَ إِلَّا اللهُ وَ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَى كُلُّهَا لِلَّهِ».

آن گاه خداوند وحی فرمود که ای محمّد! بر خود و اهل بیت خود درود فرست. ییامبر عمری خون کرد و گفت خداوند درود فرستد بر من و بر اهل بیت من.

این کار را انجام داد، سپس (به جانب راست خویش) نگاه کرد و صفهایی از فرشتگان، پیامبران و رسولان را دید. به او گفته شد: ای محمّد! بر ایشان سلام کن.

فرمود: «السَّلاَمُ عَلَيْكُمْ وَ رَحْمَةُ اللهِ وَ بَرَكَاتُهُ» خداوند وحى فرمود كه سلام، تحيّت، رحمت و بركات، تو و ذريّه تو مى باشند.

پس از آن وحی فرمود که به جانب چپ خویش نظر مکن، و نخستین آیهای که بعد از «قل هو الله أحد» و «إنّا أنزلناه» شنید، آیهٔ اصحاب یمین و اصحاب شمال بود و به همین سبب یک سلام به جانب قبله می باشد و تکبیر (بعد از سلام نماز) در سجده برای شکر آن نعمت است.

وَ قَوْلُهُ: «سَمِعَ اللهُ لِمَنْ حَمِدَهُ»، لِأَنَّ النَّبِيَّ ﷺ سَمِعَ ضَجَّةَ الْمَلاَئِكَةِ بِالتَّسْبِيحِ وَ التَّهْلِيلِ. فَمِنْ أَجْلِ ذَلِكَ قَالَ «سَمِعَ اللهُ لِمَنْ حَمِدَهُ» وَ مِنْ أَجْلِ ذَلِكَ صَارَتِ الرَّكْعَتَانِ الْأُولَيَانِ كُلَّمَا أَحْدَثَ فِيهِمَا حَدَثًا كَانَ عَلَى صَاحِبِهِمَا إِعَادَتُهُمَا.

فَهَذَا الْفَرْضُ الْأَوَّلُ. فِي صَلاَةِ الزَّوَالِ يَعْنِي صَلاَةَ الظُّهْرِ.

٢ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَكَمِ عَنْ رَبِيعِ بْنِ مُحَمَّدٍ الْمُسْلِيِّ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سُلَيْمانَ الْعَامِرِيِّ عَنْ أَبِي جَعْفَر اللهِ قَالَ:

لَمَّا عُرِجَ بِرَسُولِ اللهِ ﷺ نَزَلَ بِالصَّلاَةِ عَشْرَ رَكَعَاتٍ رَكْعَتَيْن رَكْعَتَيْن.

فَلَمَّا وُلِدَ الْحَسَنُ وَ الْحُسَيْنُ الْهَ زَادَ رَسُولُ اللهِ عَيْلِ سَبْعَ رَكَعَاتٍ شُكْراً لِلَّهِ وَأَجَازَ اللهُ لَهُ ذَلِكَ وَ تَرَكَ الْفَجْرَلَمْ يَزِدْ فِيهَا لِضِيقِ وَقْتِهَا، لِأَنَّهُ تَحْضُرُهَا مَلاَئِكَةُ اللَّيْلِ وَ مَلاَئِكَةُ النَّهَارِ، فَلَمَّا أَمَرَهُ اللهُ بِالتَّقْصِيرِ فِي السَّفَرِ وَضَعَ عَنْ أُمَّتِهِ سِتَّ اللَّيْلِ وَ مَلاَئِكَةُ النَّهَارِ، فَلَمَّا أَمَرَهُ اللهُ بِالتَّقْصِيرِ فِي السَّفَرِ وَضَعَ عَنْ أُمَّتِهِ سِتَّ اللَّيْلِ وَ مَلاَئِكَةُ النَّهُو فِيما زَادَ رَسُولُ رَكَعَاتٍ وَ تَرَكَ الْمَغْرِبَ لَمْ يَنْقُصْ مِنْهَا شَيْئًا وَ إِنَّمَا يَجِبُ السَّهُو فِيما زَادَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْقُ فَمَنْ شَكَ فِي أَصْلِ الْفَرْضِ فِي الرَّكْعَتَيْنِ الْأَوَّلَتَيْنِ اسْتَقْبَلَ صَلاَتَهُ.

و این که پیامبر شیش فرمود: «سمع الله امن حمده» چون آن حضرت ناله و فریاد فرشتگان را به گفتن «سبحان الله و الحمدالله و لا اله الاّالله» شنیده بود، به همین دلیل فرمود: «سمع الله لمن حمده» و به همین جهت اگر در دو رکعت اوّل نماز مشکل (و شکّی) واقع شود، بر نمازگزار لازم است که آن را اعاده کند.

از این رو این نخستین فرض در نماز زوال بوده است. که مقصود آن حضرت نماز ظهر است. ۲ ـ عبدالله بن سلیمان عامری گوید: امام باقر طلی فرمود:

وقتی که رسول خدای به معراج برده شد، ده رکعت نماز با خود آورد که هر نمازی دو رکعت بود، و چون حسن و حسین ایک متولد شدند، رسول خدای به شکرانه و سپاس خداوند، هفت رکعت بر آنها افزود و خداوند نیز اجازه داد، و فقط نماز صبح را به حال خود گذارد و به علّت تنگی وقت آن، چیزی به آن اضافه نفرمود؛ زیرا فرشتگان شب و فرشتگان روز به هنگام فریضهٔ صبح حاضر می شوند، و هنگامی که خداوند به نماز قصر در سفر امر فرمود، شش رکعت را از امّت ساقط کرد و نماز مغرب را واگذارد و از آن چیزی کم نکرد. شکّ و سهو در آن چیزی است که رسول خدای افزوده است. پس کسی که در اصل فرض نماز حکه دو رکعت اوّل هر نماز است ـ شکّ کند، باید نماز خود را از سر گیرد.

٣ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ جَمِيلِ بْنِ دَرَّاجٍ عَنْ عَائِدٍ اللهِ اللهِلْ اللهِ ال

فَقَالَ: وَ عَلَيْكَ السَّلاَمُ إِي وَ اللهِ! إِنَّا لَوُلْدُهُ وَ مَا نَحْنُ بِذَوِي قَرَابَتِهِ. ثَلاَثَ مَرَّاتٍ قَالَهَا .

ثُمَّ قَالَ مِنْ غَيْرِ أَنْ أَسْأَلَهُ: إِذَا لَقِيتَ اللهَ بِالصَّلَوَاتِ الْخَمْسِ الْمَفْرُوضَاتِ لَمْ يَسْأَلْكَ عَمَّا سِوَى ذَلِك.

٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ عَنْ أَبِي إِسْمَاعِيلَ عَنْ أَبِي إِسْمَاعِيلَ اللهِ اللهِ

فَقالَ لِي: كَيْفَ صَلاَتُهُ؟

۳ ـ عائذ احمسی گوید: خدمت امام صادق الله شرفیاب شدم می خواستم از آن حضرت دربارهٔ نماز شب بپرسم. عرض کردم: سلام بر تو ای فرزند رسول خدا!.

فرمود: و سلام بر تو باد، بلی به خدا سوگند اما فرزندان او هستیم، خویشان او نیستیم. حضرتش سه بار این سخن را تکرار فرمود. آن گاه پیش از آن که پرسشی کنم، فرمود: هنگامی که خدا را با نمازهای پنج گانه ملاقات کنی، خدای متعال از تو دربارهٔ احکام دیگر سؤال نخواهد فرمود.

۴\_هارون بن خارجه گوید: خدمت امام صادق الله در مورد یکی از دوستانم یاد کرده و خوبی های او را گفتم.

فرمود: نماز او چطور است؟

٥ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ عَنِ السَّيَّارِيِّ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ أَبِي قُرَّةَ رَفَعَهُ عَنْ أَبِي عَنْ الْفَصْلِ بْنِ أَبِي قُرَّةَ رَفَعَهُ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللّهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللّهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللْ

فَقَالَ: إِنَّ سَاعَاتِ النَّهَارِ اثْنَتَا عَشْرَةَ سَاعَةً وَ سَاعَاتِ اللَّيْلِ اثْنَتَا عَشْرَةَ سَاعَةً وَ مِنْ غُرُوبِ الشَّمْسِ إِلَى غُرُوبِ وَمِنْ غُرُوبِ الشَّمْسِ إِلَى غُرُوبِ الشَّمْسِ إِلَى غُرُوبِ الشَّمْسِ إِلَى غُرُوبِ الشَّمْقِ وَمِنْ غُرُوبِ الشَّمْسِ إِلَى غُرُوبِ الشَّمْقِ وَمِنْ غُرُوبِ الشَّمْقِ وَكُعَةً. الشَّفَق غَسَقُ، وَ لِكُلِّ سَاعَةٍ رَكْعَتَانِ وَ لِلْغَسَق رَكْعَةً.

٦ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ رَفَعَهُ قَالَ قِيلَ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ عَلِيُّ لِمَ صَارَ الرَّجُلُ يَنْحَرِفُ فِي الصَّلاَةِ إِلَى الْيَسَار.

فَقَالَ: لِأَنَّ لِلْكَعْبَةِ سِتَّةَ حُدُودٍ أَرْبَعَةٌ مِنْهَا عَنْ يَسَارِكَ، وَ اثْنَانِ مِنْهَا عَلَى يَمِينِك، فَقَالَ: لِأَنَّ لِلْكَعْبَةِ سِتَّةَ حُدُودٍ أَرْبَعَةٌ مِنْهَا عَنْ يَسَارِكَ، وَ اثْنَانِ مِنْهَا عَلَى يَمِينِك، فَمِنْ أَجْل ذَلِكَ وَقَعَ التَّحْريفُ إِلَى الْيَسَارِ.

٧ - عَلَيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّوْ فَلِيِّ عَنِ السَّكُونِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَالَ قَالَ: مَنْ تَنَقَّلَ مَا بَيْنَ الْجُمُعَةِ إِلَى الْجُمُعَةِ خَمْسَمِائَةِ رَكْعَةٍ فَلَهُ عِنْدَ اللهِ مَا شَاءَ إِلَّا أَنْ يَتَمَنَّى مُحَرَّماً.

۵ فضل بن ابی قرّه در روایت مرفوعهای گوید: از امام صادق الله دربارهٔ علت پنجاه و یک رکعت شدن نمازها پرسیدند.

فرمود: ساعتهای روز، دوازده ساعت و ساعتهای شب نیز دوازده ساعت است، و از طلوع فجر صادق تا طلوع آفتاب یک ساعت، و از غروب آفتاب تا غروب سرخی مغرب، تاریکی اوّل شب است. پس برای هر ساعتی، دو رکعت نماز است و برای تاریکی اوّل شب نیز یک رکعت نماز است.

۶ ـ على بن محمّد در روايت مرفوعهاى گويد: به امام صادق الله گفتند: چرا انسان در نماز به جانب چپ منحرف مى شود؟

فرمود: برای این که کعبه شش جهت دارد: چهار جهت آن در طرف چپ تو دو جهت آن در طرف راست توست و به همین سبب منحرف شدن به جانب چپ است.

٧ ـ سكونى گويد: امام صادق اليا فرمود:

هرکه میان دو جمعه پانصد رکعت نماز نافله بخواند، هر چه بخواهد، نزد خداوند برای او مهیّا است، مگر آن که آرزوی چیزی حرام بنماید.

٨ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ أَبِي نَجْرَانَ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ
 سِنَانٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ ال

إِنَّ الْعَبْدَ يَقُومُ فَيَقْضِي النَّافِلَةَ فَيُعَجِّبُ الرَّبُّ مَلاَئِكَتَهُ مِنْهُ فَيَقُولُ: يَا مَلاَئِكَتِي! عَبْدِي يَقْضِى مَا لَمْ أَفْتَرِضْ عَلَيْهِ.

٩ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ إِسْحَاقَ عَنْ سَعْدَانَ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سِنَانِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلْ قَالَ:

شَرَفُ الْمُؤْمِنِ صَلاَتُهُ بِاللَّيْل، وَ عِزُّ الْمُؤْمِن كَفُّهُ عَنْ أَعْرَاضِ النَّاسِ.

١٠ ـ أَبُو عَلِيِّ الْأَشْعَرِيُّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ هَارُونَ بْنِ خَارِجَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ ا

الصَّلاَّةُ وُكِّلَ بِهَا مَلَكُ لَيْسَ لَهُ عَمَلٌ غَيْرُهَا، فَإِذَا فُرِغَ مِنْهَا قَبَضَهَا ثُمَّ صَعِدَ بِهَا، فَإِنْ كَانَتْ مِمَّا لَا تُقْبَلُ قِيلَ لَهُ: رُدَّهَا عَلَى عَبْدِي. فَإِنْ كَانَتْ مِمَّا لَا تُقْبَلُ قِيلَ لَهُ: رُدَّهَا عَلَى عَبْدِي. فَيَنْزِلُ بِهَا حَتَّى يَضْرَبَ بِهَا وَ جْهَهُ. ثُمَّ يَقُولُ: أُنِّ لَكَ! مَا يَزَالُ لَكَ عَمَلٌ يَعْنِينِي.

٨ ـ عبدالله بن سنان گوید: امام صادق الله فرمود:

به راستی که وقتی بنده بر میخیزد و نماز نافلهٔ خود را قضا میکند؛ پروردگار، فرشتگان خود را از عمل او به شگفت میآورد و میفرماید: ای فرشتگان من! بندهام چیزی را قضا میکند که بر او فرض و واجب نکردهام.

٩ ـ عبدالله بن سنان گوید: امام صادق علی فرمود:

شرافت مؤمن نماز خواندن او به هنگام شب است وعزّت و شُکوه او خودداری از (بین بردن) آبروی مردم است.

١٠ ـ هارون بن خارجه گوید: امام صادق للیا فرمود:

فرشته ای بر نماز گماشته شده که کاری جز آن ندارد، و آنگاه که نماز گزار نمازش را به پایان رساند، فرشته نماز را برمی گیرد و به بالا می برد. اگر از اعمالی باشد که قبول می شود، پذیرفته خواهد شد، ولی اگر از اعمالی باشد که قبول نمی شود، به آن فرشته گفته می شود: آن را به بنده ام باز گردان.

فرشته آن را فرود می آورد تا این که آن را به صورت او می زند و می گوید: وای بر تو! همیشه عملی داری که مرا آزار می دهد.

-

١١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ الْأَشْعَرِيِّ عَنِ الْقَدَّاحِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ الل

جَاءَ رَجُلُ إِلَى النَّبِيِّ عَيَّا اللهِ المُؤْمِنِ اللهِ اللهِ اللهِ

فَقَالَ: لَا تَدَعِ الصَّلَاةَ مُتَعَمِّداً، فَإِنَّ مَنْ تَرَكَهَا مُتَعَمِّداً فَقَدْ بَرِئَتْ مِنْهُ مِلَّةُ الْإِسْلاَمِ. 17 مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَسْبَاطٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ أَسْبَاطٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ أَبِي الْحَسَنِ لللهِ فِي قَوْلِ اللهِ عَنَّ وَ جَلَّ ﴿رَهْبَانِيَّةً ابْتَدَعُوهَا مَا كَتَبْنَاهَا عَلَيْهِمْ إِلَّا ابْتِغَاءَ رِضُوانِ اللهِ ﴾.

قَالَ: صَلاَةُ اللَّيْلِ.

١٣ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ بَعْضِ الطَّالِيِيِّنَ ـ يُلَقَّبُ بِرَأْسِ الْمَدَرِيِّ ـ قَالَ: سَمِعْتُ الرِّضَا لِيَّلِا يَقُولُ:

أَفْضَلُ مَوْضِعِ الْقَدَمَيْنِ لِلصَّلاَةِ النَّعْلاَنِ.

١١ ـ قدّاح گوید: امام صادق الله فرمود:

مردی خدمت پیامبر ﷺ شرفیاب شد و عرض کرد: ای رسول خدا! مرا سفارشی بفرمایید.

فرمود: هیچ گاه نماز را از روی عمد ترک مکن؛ زیرا هر که نماز را از روی عمد ترک نماید، دین اسلام از او دور می شود.

۱۲ ـ محمّد بن على بن ابى عبدالله گوید: امام كاظم الله در مورد تفسیر این آیه كه خداوند الله می فرماید: ﴿ رهبانیّة ابتدعوها ماكتبناها علیهم الّا ابتغاء رضوان الله ﴾ فرمود:

منظور از رهبانیّت و رضای خدای، نماز شب است.

۱۳ ـ رأس المدرى گوید: از امام رضاعك شنیدم كه مىفرمود:

بهترین جای دو قدم برای نماز، نعلین (عربی) است.

12 \_ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ جَابِرٍ عَنْ أَبِي جَعْفَر اللهِ قَالَ:

قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ لِجَبْرَئِيلَ اللهِ عَلَيْهِ: يَا جَبْرَئِيلُ! أَيُّ الْبِقَاعِ أَحَبُّ إِلَى اللهِ عَزَّ وَ جَلًا؟

قَالَ: الْمَسَاجِدُ، وَ أَحَبُّ أَهْلِهَا إِلَى اللهِ أَوَّلُهُمْ دُخُولاً وَ آخِرُهُمْ خُرُوجاً مِنْهَا.

١٥ - عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ شَمُّونٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ المَا المَا اللهِ المَا المِلْ المَا اللهِ اللهُ الم

مَا مِنْ يَوْمِ سَحَابٍ يَخْفَى فِيهِ عَلَى النَّاسِ وَقْتُ الزَّوَالِ إِلَّا كَانَ مِنَ الْإِمَامِ لِلشَّمْسِ زَجْرَةٌ حَتَّى تَبْدُوَ فَيُحْتَجَّ عَلَى أَهْلِ كُلِّ قَرْيَةٍ مَنِ اهْتَمَّ بِصَلاَتِهِ وَ مَنْ ضَبَّعَهَا.

۱۴ ـ جابر گوید: امام باقر طلی فرمود:

رسول خدای به جبرئیل الله فرمود: ای جبرئیل! کدام مکانها نزد خدا محبوب تر است؟ عرض کرد: مساجد و محبوب ترین اهل مساجد در پیش گاه خداوند، کسانی هستند که پیش از همه وارد آن می شوند و آخرین افرادی هستند که از آن خارج می شوند.

١٥ ـ ابو بصير گويد: امام صادق عليه فرمود:

هیچ روز ابری نیست که وقت زوال بر مردم مخفی می شود، مگر آن که برای امام معرفتی دقیق برای آفتاب است (که حتّی در روز ابری نیز به الهام الهی وقت زوال را می داند) تا آن که آفتاب ظاهر شود. پس امام بر اهل هر قریهای (که امام در آن جاست) احتجاج می کند، خواه کسی که نماز خود را در وقت انجام داده باشد و خواه کسی که آن را ضایع کرده باشد.

#### $() \cdot )$

#### بَابُ مَسَاجِدِ الْكُوفَةِ

١ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَمْرِو بْنِ عُثْمانَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عُذَافِرٍ عَنْ أَبِي حَمْزَةَ أَوْ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ السَّلِ قَالَ:

إِنَّ بِالْكُوفَةِ مَسَاجِدَ مَلْعُونَةً وَ مَسَاجِدَ مُبَارَكَةً.

فَأَمَّا الْمُبَارَكَةُ، فَمَسْجِدُ غَنِيٍّ، وَ اللهِ! إِنَّ قِبْلَتَهُ لَقَاسِطَةٌ وَ إِنَّ طِينَتَهُ لَطَيِّبَةٌ، وَ لَقَدْ وَضَعَهُ رَجُلُ مُؤْمِنٌ، وَ لَا تَذْهَبُ الدُّنْيَا حَتَّى تَفَجَّرَ مِنْهُ عَيْنَانِ وَ تَكُونَ عِنْدَهُ جَنَّتَانِ، وَ أَهْلُهُ مَلْعُونُونَ وَ هُوَ مَسْلُوبٌ مِنْهُمْ.

وَ مَسْجِدُ بَنِي ظَفَرٍ وَ هُوَ مَسْجِدُ السَّهْلَةِ وَ مَسْجِدٌ بِالْخَمْرَاءِ، وَ مَسْجِدُ جُعْفِيٍّ وَ لَيْسَ هُوَ الْيَوْمَ مَسْجِدًهُمْ. قَالَ: دَرَسَ.

#### بخش صد و یکم مساجد کو فه

١ ـ محمّد بن مسلم گوید: امام باقر علی فرمود:

در کوفه، مساجدی ملعون و مساجدی مبارک است.

مساجد مبارک عبارتند از: مسجد غنی. به خدا سوگند که قبلهٔ آن راست و برابر (کعبه) است و سرشت آن پاکیزه که مردی مؤمن آن را بنا کرده است، و دنیا به پایان نخواهد رسید تا این که دو چشمه از آن بجوشد و در کنار آن، دو باغ به وجود خواهد آمد، و اهل آن مسجد (که امروز در آن نماز میگزارند) ملعونند و شرف و مبارکی آن مسجد از آنان گرفته شده است.

مسجد بنی ظفر، که همان مسجد سهله است.

مسجدی که در خمراء (۱) است.

مسجد جعفی (که جعفی طائفهای از اهل یمن هستند که در کوفه ساکنند) و امروز دیگر مسجد آنان نیست. و آثار آن بر طرف شده است.

۱ \_ خمراء: محلّهای از کوفه میباشد.

فَأَمَّا الْمَسَاجِدُ الْمَلْعُونَةُ، فَمَسْجِدُ ثَقِيفٍ وَ مَسْجِدُ الْأَشْعَثِ، وَ مَسْجِدُ جَرِيرٍ وَ مَسْجِدُ سِمَاكٍ، وَ مَسْجِدُ بِالْخَمْرَاءِ بُنِيَ عَلَى قَبْرِ فِرْعَوْنٍ مِنَ الْفَرَاعِنَةِ.

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ عَبْدِ اللهِ عَنْ عُبَيْسِ بْنِ هِشَامٍ عَنْ سَالِم عَنْ أَبِي جَعْفَر اللهِ قَالَ:

جُّدِّدَتْ أَرْبَعَةُ مَسَاجِدَ بِالْكُوفَةِ فَرَحاً لِقَتْلِ الْحُسَيْنِ اللَّهِ: مَسْجِدُ الْأَشْعَثِ وَ مَسْجِدُ شَبَثِ بْنِ رِبْعِيّ.

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ صَفُّوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللَّهِ عَالَ:

إِنَّ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ اللَّهِ نَهَى بِالْكُوفَةِ عَنِ الصَّلاَةِ فِي خَمْسَةِ مَسَاجِدَ: مَسْجِدِ اللهِ الْبَجَلِيِّ وَ مَسْجِدِ سِمَاكِ بْنِ مَخْرَمَةَ اللهِ الْبَجَلِيِّ وَ مَسْجِدِ سِمَاكِ بْنِ مَخْرَمَةَ وَ مَسْجِدِ شَبَتْ بْنِ رَبْعِيِّ وَ مَسْجِدِ التَّيْم.

وَ فِي رِوَايَةِ أَبِي بَصِيرٍ: مَسْجِدِ بَنِيَ السِّيدِ وَ مَسْجِدِ بَنِي عَبْدِ اللهِ بْنِ دَارِمٍ وَ مَسْجِدِ غَنِيٍّ وَ مَسْجِدِ الْأَشْعَثِ. وَ مَسْجِدِ الْأَشْعَثِ.

و امّا مساجدی که ملعون هستند عبارتند از: مسجد ثقیف، مسجد اشعث، مسجد جریر، مسجد سماک، و مسجدی در خمراء، که بر قبر فرعونی بنا شده است.

٢ ـ سالم گويد: امام باقر عليه فرمود:

به شکرانهٔ شهادت و قتل امام حسین الله چهار مسجد در کوفه تجدید بنا شد: مسجد اشعث، مسجد جریر، مسجد سماک و مسجد شبث بن ربعی.

٣ ـ يكى از اصحاب ما گويد: امام صادق الله فرمود:

امیرمؤمنان علی صلوات الله علیه از نماز خواندن در پنج مسجد کوفه نهی فرمود: مسجد اشعث بن قیس، مسجد جریر بن عبدالله بجلی، مسجد سماک بن مخرمه، مسجد شبث بن ربعی و مسجد تیم.

و در روایت ابوبصیر آمده است: مسجد بنی سید، مسجد بنی عبدالله بن دارم، مسجد غنی، مسجد سماک، مسجد ثقیف و مسجد اشعث.

#### $(1 \cdot Y)$

# بَابُ فَضْلِ الْمَسْجِدِ الْأَعْظَمِ بِالْكُوفَةِ وَ فَضْلِ الصَّلاَةِ فِيهِ وَ الْمَوَاضِعِ الْمُحْبُوبَةِ فِيهِ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ وَ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ عُثْمانَ
 عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللهِ الْخَزَّازِ عَنْ هَارُونَ بْنِ خَارِجَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ:
 قَالَ لِي: يَا هَارُونَ بْنَ خَارِجَةَ! كَمْ بَيْنَكَ وَ بَيْنَ مَسْجِدِ الْكُوفَةِ؟ يَكُونُ مِيلاً؟
 قُلْتُ: لا.

قَالَ: فَتُصَلِّي فِيهِ الصَّلَوَاتِ كُلَّهَا؟ قُلْتُ: لَا.

#### بخش صد و دوم فضیلت مسجد بزرگ کو فه، فضیلت نماز در آن و مکانهای محبوبی که در آن مسجد است

۱ ـ هارون بن خارجه گوید: امام صادق للیا فرمود:

ای هارون بن خار جه!میان تو و مسجد کوفه چه مقدار مسافت است؟ آیا یک میل می شود؟ عرض کردم: نه.

فرمود: آیا همهٔ نمازهای خود را در آن جا میخوانی؟

عرض كردم: نه.

فرمود: اگر من نزدیک آن مسجد بودم، امید داشتم که یک نماز در آن، از من فوت نشود، آیا می دانی فضیلت آن مکان چقدر است؟ هیچ بندهٔ صالحی و هیچ پیامبری نبوده است مگر آن که در مسجد کوفه نماز گزارده است، حتّی رسول خدا این در شبی که او را به معراج بردند، جبرئیل به آن حضرت عرض کرد: ای رسول خدا! آیا می دانی اکنون، در کجایی؟ اکنون مقابل مسجد کوفه هستی.

قَالَ: فَاسْتَأْذِنْ لِي رَبِّي حَتَّى آتِيَهُ فَأُصَلِّيَ فِيهِ رَكْعَتَيْن.

فَاسْتَأْذَنَ اللهَ عَزَّ وَ جَلَّ، فَأَذِنَ لَهُ، وَ إِنَّ مَيْمَنَتَهُ لَرَوْضَةٌ مِنْ رِيَاضِ الْجَنَّةِ، وَ إِنَّ مُوْ خَرَهُ لَرَوْضَةٌ مِنْ رِيَاضِ الْجَنَّةِ، وَ إِنَّ مُؤَ خَرَهُ لَرَوْضَةٌ مِنْ رِيَاضِ الْجَنَّةِ، وَ إِنَّ مُؤَ خَرَهُ لَرَوْضَةٌ مِنْ رِيَاضِ الْجَنَّةِ، وَ إِنَّ النَّافِلَةَ فِيهِ لَتَعْدِلُ خَمْسَمِائَةِ صَلاَةٍ، وَ إِنَّ النَّافِلَةَ فِيهِ لَتَعْدِلُ أَنْوَهُ وَ لَوْ حَبُواً. وَ إِنَّ النَّافِ مَا فِيهِ لَأَتَوْهُ وَ لَوْ حَبُواً.

قَالَ سَهْلُ: وَ رَوَى لِي غَيْرُ عَمْرٍو: أَنَّ الصَّلاَةَ فِيهِ لَتَعْدِلُ بِحَجَّةٍ وَ أَنَّ النَّافِلَةَ فِيهِ لَتَعْدِلُ بِحَجَّةٍ وَ أَنَّ النَّافِلَةَ فِيهِ لَتَعْدِلُ بِعُمْرَةِ.

٢ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِي يُوسُفَ يَعْقُوبَ بْنِ عَبْدِ اللهِ مِنْ وُلْدِ أَبِي فَاطِمَةَ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ زَيْدٍ مَوْلَى عَبْدِ اللهِ بْنِ يَحْيَى الْكَاهِلِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ بْنِ يَحْيَى الْكَاهِلِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ بِلْيَا قَالَ:

جَاءَ رَجُلٌ إِلَى أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ لِاللهِ وَ هُوَ فِي مَسْجِدِ الْكُوفَةِ. فَقالَ: السَّلاَمُ عَلَيْكَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ وَ رَحْمَةُ اللهِ وَ بَرَكَاتُهُ!

فرمود: از پروردگارم رخصت و اجازه بخواه تا بروم و در آن دو رکعت نماز بگزارم.

جبرئیل از خداوند گا اجازه خواست و به او اجازه داد. به راستی که در جانب راست آن باغی از باغهای بهشت و در وسط و در پشت آن هر کدام گلشنی از گلشن های بهشت است. و به راستی که نماز واجب در آن، برابر هزار رکعت نماز و نافله در آن برابر با پانصد رکعت نماز است و نشستن در آن مسجد، بدون تلاوت (قرآن) و ذکر عبادت است، و اگر مردم می دانستند که آن مکان دارای چه فضیلتی است به سوی آن به راه می افتادند، گرچه به صورت سینه خیز باشد.

سهل گوید: راوی دیگری غیر از عمرو برای من روایت کرد که نماز واجب در آن، برابر انجام یک حج و نماز نافله برابر انجام یک عمره است.

٢ ـ اسماعيل بن زيد گويد: امام صادق لليُّلا فرمود:

مردى خدمت امير مؤمنان على صلوات الله عليه آمد، آن حضرت در مسجد كوفه بود، عرض كرد: السّلام عليك يا امير المؤمنين و رحمة الله و بركاته.

فَرَدَّ عَلَيْهِ فَقَالَ: جُعِلْتُ فِدَاكَ! إِنِّي أَرَدْتُ الْمَسْجِدَ الْأَقْصَى، فَأَرَدْتُ أَنْ أُسَلِّمَ عَلَيْكَ وَ أُوَدِّعَكَ.

> فَقَالَ لَهُ: وَأَيَّ شَيْءٍ أَرَدْتَ بِذَلِك؟ فَقالَ: الْفَضْلَ، جُعِلْتُ فِدَاكَ!

قَالَ: فَبِعْ رَاحِلَتَكَ وَ كُلْ زَادَكَ وَ صَلِّ فِي هَذَا الْمَسْجِدِ، فَإِنَّ الصَّلاَةَ الْمَكْتُوبَةَ فِيهِ حَجَّةٌ مَبْرُورَةٌ وَ النَّافِلَةَ عُمْرَةٌ مَبْرُورَةٌ ، وَ الْبَرَكَةَ فِيهِ عَلَى اثْنَىْ عَشَرَ مِيلاً يَمِينُهُ يُمْنُ وَ يَسَارُهُ مَكْرٌ وَ فِي وَسَطِهِ عَيْنٌ مِنْ دُهْن وَ عَيْنٌ مِنْ لَبَن وَ عَيْنٌ مِنْ مَاءٍ شَرَاب لِلْمُؤْمِنِينَ وَعَيْنُ مِنْ مَاءٍ طُهْرِ لِلْمُؤْمِنِينَ.

مِنْهُ سَارَتْ سَفِينَةُ نُوحٍ، وَ كَانَ فِيهِ نَسْرٌ وَ يَغُوتُ وَ يَعُوقُ وَ صَلَّى فِيهِ سَبْعُونَ نَبيّاً وَ سَبْعُونَ وَصِيّاً أَنَا أَحَدُهُم - وَ قَالَ بِيَدِهِ فِي صَدْرِهِ - مَا دَعَا فِيهِ مَكْرُوبٌ بِمَسْأَلَةٍ فِي حَاجَةٍ مِنَ الْحَوَائِجِ إِلَّا أَجَابَهُ اللهُ، وَ فَرَّجَ عَنْهُ كُرْبَتَهُ.

حضرتش پاسخ فرمود. مرد عرض کرد: قربانت گردم! میخواستم به مسجد اقصی بروم، آمدم بر شما سلامی کرده و خداحافظی کنم.

حضرتش به او فرمود: براي چه به آن جا ميروي؟

عرض كرد: فدايت گردم! به خاطر فضيلت آن.

فرمود: مرکب خود را بفروش، توشهٔ خود را بخور و در این مسجد کوفه نماز بخوان، زیرا نماز واجب در آن برابر یک حج پذیرفته شده و نماز نافله برابر یک عمره قبول شده است، و تا دوازده میل آن، دارای برکت است. سمت راست آن مبارک است و سمت چپ آن مکر (۱)، و در وسط آن، چشمهای از روغن، چشمهای از شیر و چشمهای از آب است که نوشیدنی مؤمنان است، و چشمهای دیگر از آب برای یاکیزگی آنان.

كشتى نوح للطُّلِاز همان مسجد حركت كرد، و در آن نسر، يغوث و يعوق بودند، و در آن جا هفتاد پیامبر و هفتاد وصی نمازگزاردهاند و من یکی از آنها هستم. ـ و با دست مبارک به سینهاش اشاره فرمود میچ اندوهگینی در آن جا حاجتی نطلبد، مگر آن که خداوند حاجت او را اجابت كند و اندوه او را برطرف سازد.

۱ ـ در «كتاب وافي» در شرح اين فراز آمده است: در سمت چپ مسجد كوفه بازاري بود، كه مكر و خدعه در بازار روی میدهد. به حدیث بعدی نیز توجه نمایید.

کتاب نماز کتاب نماز

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي حَمْزَةَ عَنْ أَبِي بَصِير عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلِيِّ قَالَ: سَمِعْتُهُ يَقُولُ:

يْعْمَ الْمَسْجِدُ مَسْجِدُ الْكُوفَةِ صَلَّى فِيهِ أَلْفُ نَبِيِّ وَ أَلْفُ وَصِيِّ وَ مِنْهُ فَارَ التَّنُورُ وَ فِيهِ نُجِرَتِ السَّفِينَةُ، مَيْمَنَتُهُ رِضْوَانُ اللهِ وَ وَسَطَّهُ رَوْضَةٌ مِنْ رِيَاضِ الْجَنَّةِ وَ مَيْسَرَتُهُ مَكْرٌ.

فَقُلْتُ لِأَبِي بَصِيرِ: مَا يَعْنِي بِقَوْلِهِ مَكْرٌ؟

قَالَ: يَعْنِي مَنَازِلَ السُّلْطَانِ، وَ كَانَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ اللَّهِ يَقُومُ عَلَى بَابِ الْمَسْجِدِ، ثُمَّ يَرْمِي بِسَهْمِهِ فَيَقَعُ فِي مَوْضِعِ الَّتَمَّارِينَ فَيَقُولُ: ذَاكَ مِنَ الْمَسْجِدِ، وَ كَانَ يَقُولُ: قَدْ نُقِصَ مِنْ أَسَاسِ الْمَسْجِدِ مِثْلُ مَا نُقِصَ فِي تَرْبِيعِهِ.

٤ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَسْبَاطٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ شَجَرَةَ عَنْ بَعْضِ وُلْدِ مِيثَم قَالَ:
 بَعْضِ وُلْدِ مِيثَم قَالَ:

٣ ـ ابوبصير گويد: از امام صادق اليا شنيدم كه مي فرمود:

چه خوب مسجدی است مسجد کوفه! در آن جا هزار پیامبر و هزار وصی نماز خواندهاند، و از آن جا تنور (در زمان نوح الله ابتدای طوفان) فوران کرد و در همین مسجد،کشتی معروف نوح الله ساخته شد، و سمت راست آن رضا و خشنودی الهی است (جای گاه خانهٔ امیر مؤمنان علی و فرزندان آن حضرت الله )، وسط آن روضهای از روضههای بهشت و سمت چپ آن مکر قرار گرفته است.

راوی گوید: به ابوبصیر گفتم: مقصود آن حضرت از مکر چیست؟

گفت: خانههای سلطان و پادشاه است و امیر مؤمنان علی الله همواره کنار درِ مسجد می ایستاد و تیری رها می کرد که در محل خرما فروشان می افتاد.

سپس مىفرمود: تا آن جا جزو مسجد است.

هم چنین می فرمود: از اساس و بنیان مسجد کم شده، آن سان که از چهار گوشه آن کم شده است.

۴ \_ یکی از فرزندان میثم (تمّار) گوید:

-

كَانَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عَلَا يُصَلِّي إِلَى الْأُسْطُوَانَةِ السَّابِعَةِ مِمَّا يَلِي أَبْوَابَ كِنْدَةَ وَ بَيْنَهُ وَ بَيْنَ السَّابِعَةِ مِقْدَارُ مَمَرٍّ عَنْزِ.

٥ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنِ ابْنِ أَسْبَاطٍ قَالَ: وَ حَدَّ تَنِي غَيْرُهُ: أَنَّهُ كَانَ يَنْزِلُ فِي كُلِّ لَيْلَةٍ سِتُّونَ أَلْفَ مَلَكٍ يُصَلُّونَ عِنْدَ السَّابِعَةِ، ثُمَّ لَا يَعُودُ مِنْهُمْ مَلَكُ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ.

7 ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ وَ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَكَم عَنْ سُفْيَانَ بْنِ السِّمْطِ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ لللهِ اللهِ الل

إِذَا دَخَلْتَ مِنَ الْبَابِ الثَّانِي فِي مَيْمَنَةِ الْمَسْجِدِ فَعُدَّ خَمْسَ أَسَاطِينَ ثِنْتَيْنِ مِنْهَا فِي الظِّلاَلِ وَ ثَلاَثَةً فِي الصَّحْنِ، فَعِنْدَ الثَّالِثَةِ مُصَلَّى إِبْرَاهِيمَ اللَّهِ وَ هِيَ الْخَامِسَةُ مِنَ الْحَائِطِ.

قَالَ: فَلَمَّا كَانَ أَيَّامُ أَبِي الْعَبَّاسِ دَخَلَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ مِنْ بَابِ الْفِيلِ فَتَيَاسَرَ حِينَ دَخَلَ مِنْ الْبَابِ فَصَلَّى عِنْدَ الْأُسْطُوانَةِ الرَّابِعَةِ وَ هِيَ بِحِذَاءِ الْخَامِسَةِ.

همواره امیر مؤمنان علی الله در نزدیکی ستون هفتم که نزدیک درهای کنده است نماز می گزارد، در حالی که فاصلهٔ میان آن حضرت و ستون هفتم به اندازه عبور یک بز بود. ۵ ـ ابن اسباط گوید: فردی دیگری این گونه روایت کرد.

هر شب شصت هزار فرشته فرود می آیند و در کنار ستون هفتم نماز می گزارند و تا روز قیامت هیچ کدام از آن فرشتگان باز نمی گردند.

٤ ـ سفيان بن سمط گويد: امام صادق الله فرمود:

هرگاه از در دوم در سمت راست مسجد وارد شدی، پنج ستون بشمار، دو ستون در سایه و سه ستون در حیاط مسجد، سومین ستون که پنجمین ستون از سمت راست مسجد است.

راوی گوید: در ایّام خلافت ابوالعباس (سفّاح، اوّلین خلیفهٔ عبّاسی) امام صادق الیّلا از باب الفیل وارد مسجد شد و به جانب چپ روانه گشت و در کنار چهارمین ستون ـ که در برابر پنجمین ستون است ـ نمازگزارد.

-

کتاب نماز کتاب نماز

فَقُلْتُ: أَفَتِلْكَ أُسْطُوانَةُ إِبْرَاهِيمَ اللهِ؟

فَقالَ لِي: نَعَمْ.

٧ - عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَهْلٍ عَنِ ابْنِ أَسْبَاطٍ رَفَعَهُ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ الللهُ اللهُ ا

٨ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ بْنِ بَزِيعٍ عَنْ أَبُو أَبِي إِسْمَاعِيلَ السَّرَّاجِ قَالَ: قَالَ مُعَاوِيَةُ بْنُ وَهْبٍ ـ وَ أَخَذَ بِيَدِي ـ وَ قَالَ: قَالَ لِي أَبُو حَمْزَةَ ـ وَ أَخَذَ بِيَدِي ـ وَ قَالَ: قَالَ لِي الْأَصْبَغُ بْنُ نُبَاتَةَ، وَ أَخَذَ بِيَدِي، فَأَرَانِي حَمْزَةَ ـ وَ أَخَذَ بِيَدِي، فَأَرَانِي الْأُسْطُوانَةَ السَّابِعَةَ فَقالَ:

هَذَا مَقَامُ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَيَالًا.

قَالَ: وَ كَانَ الْحَسَنُ بِنُ عَلِيّ اللّهِ الْحَسَنُ اللّهِ وَ هِيَ مِنْ بَابِ كِنْدَ الْخَامِسَةِ، فَإِذَا غَابَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ اللَّهِ صَلَّى فِيهَا الْحَسَنُ اللّهِ وَهِيَ مِنْ بَابِ كِنْدَةَ.

عرض كردم: آيا آن ستون، ستون ابر اهيم لليلا است؟

فرمود: آري.

٧ ـ ابن اسباط در روایت مرفوعه ای گوید: امام صادق الی فرمود:

ستون هفتم که در نزدیکی درهای کنده در حیاط مسجد است، مقام ابراهیم للیه و پنجمین ستون، مقام جبرئیل للیه است.

۸-ابو اسماعیل سراج گوید: معاویة بن وهب دست مراگرفت و گفت: ابوحمزه دست مراگرفت و گفت: اصبغ بن نباته دست مراگرفت و هفتمین ستون را به من نشان داد و گفت: این مقام امیر مؤمنان علی این است.

راوی گوید: امام حسن مجتبی الیه همواره در کنار پنجمین ستون نماز میگزارد، و هر گاه امیر مؤمنان الیه حضور نداشت، در کنار هفتمین ستون که از در کنده است نماز میگزارد (یعنی میان این هفتمین ستون و دری که در کنار کوچه کنده است، شش ستون فاصله است).

9 - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ صَالِحِ بْنِ السِّنْدِيِّ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ بَشِيرٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَانِ الْحَدَّاءِ عَنْ أَبِي أُسَامَةَ عَنْ أَبِي عُبَيْدَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ اللَّهِ قَالَ: عَبْدِ الرَّحْمَانِ الْحَدَّاءِ عَنْ أَبِي أُسَامَةَ عَنْ أَبِي عُبَيْدَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ اللَّهِ قَالَ: مَسْجِدُ كُوفَانَ رَوْضَةٌ مِنْ رِيَاضِ الْجَنَّةِ، صَلَّى فِيهِ أَلْفُ نَبِي وَ سَبْعُونَ نَبِياً وَ مَيْمَنَتُهُ رَحْمَةٌ وَ مَيْسَرَتُهُ مَكْرٌ، فِيهِ عَصَا مُوسَى وَ شَجَرَةً يَقْطِينِ وَ خَاتَمُ سُلَيْمانَ، وَ مِنْهُ فَارَ التَّنُورُ وَ نُجِرَتِ السَّفِينَةُ، وَهِيَ صُرَّةً بَابِلَ وَ مَجْمَعُ الْأَنْبِيَاءِ الْبَلِيْدِ.

### $(1 \cdot Y)$

### بَابُ مَسْجِدِ السَّهْلَةِ

١ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي دَاوُدَ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ أَبَانٍ قَالَ: دَخَلْنَا عَلَى أَبِي عَبْدِ اللهِ للسِّا فَسَأَلَنَا أَ فِيكُمْ أَحَدٌ عِنْدَهُ عِلْمُ عَمِّي زَيْدِ بْنِ عَلِي 
 عَلِي ؟

٩ ـ ابوعبيده گويد: امام باقر التلا فرمود:

مسجد کوفه، باغی از باغهای بهشت است که در آن جا هزار و هفتاد پیامبر نماز خواندهاند. سمت راست آن رحمت، سمت چپ آن مکر است. عصای موسی الله گیاه کدو (۱) و انگشتر سلیمان الله در آن مسجد است. و از آن جا تنور (در زمان نوح الله ابتدای طوفان) فوران کرد و در همین مسجد کشتی معروف نوح الله ساخته شد و همان بلندترین مکان بابل و محل اجتماع پیامبران الهم بوده است.

### بخش صد و سوم فضیلت مسجد سهله

۱ ـ عبدالله بن ابان گوید: خدمت امام صادق الله شرفیاب شدیم. حضرتش از ما پرسید: آیا در میان شما کسی هست که از عمویم زیدبن علی (که در کوفه کشته شد) خبری دهد؟

۱ ـ كه در سورهٔ صافّات آيه ۱۴۶ ذكر آن شده است.

کتاب نماز کتاب نماز

فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ: أَنَا عِنْدِي عِلْمٌ مِنْ عِلْمِ عَمِّكَ، كُنَّا عِنْدَهُ ذَاتَ لَيْلَةٍ فِي دَارِ مُعَاوِيَةَ بْنِ إِسْحَاقَ الْأَنْصَارِيِّ إِذْ قَالَ: انْطَلِقُوا بِنَا نُصَلِّي فِي مَسْجِدِ السَّهْلَةِ.

فَقَالَ: أَبُو عَبْدِ اللهِ لِللَّهِ فَعَلَ .

فَقالَ: لَا جَاءَهُ أُمْرٌ فَشَغَلَهُ عَنِ الذَّهَابِ .

فَقَالَ: أَمَا وَ اللهِ! لَوْ أَعَاذَ اللهَ بِهِ حَوْلاً لَأَعَاذَهُ، أَ مَا عَلِمْتَ أَنَّهُ مَوْضِعُ بَيْتِ إِدْرِيسَ النَّبِيِّ الْخِي اللهِ لَوْ أَعَاذَ اللهَ بِهِ حَوْلاً لَأَعَاذَهُ، أَ مَا عَلِمْتَ أَنَّهُ مَوْضِعُ بَيْتِ إِدْرِيسَ النَّبِيِّ الْعَمَالِقَةِ ، وَ مِنْهُ سَارَ إِبْرَاهِيمُ اللهِ إِلَى الْيَمَنِ بِالْعَمَالِقَةِ ، وَ مِنْهُ سَارَ وَاوُدُ اللهِ إِلَى جَالُوتَ ، وَ إِنَّ فِيهِ لَصَحْرَةً خَصْرَاءَ ، فِيهَا مِثَالُ كُلِّ نَبِيٍّ وَ مِنْ سَارَ دَاوُدُ اللهِ إِلَى جَالُوتَ ، وَ إِنَّ فِيهِ لَصَحْرَةً خَصْرَاءَ ، فِيهَا مِثَالُ كُلِّ نَبِيٍّ وَ مِنْ تَحْتِ تِلْكَ الصَّحْرَةِ أُخِذَتْ طِينَةُ كُلِّ نَبِيٍّ ، وَ إِنَّهُ لَمُنَاخُ الرَّاكِبِ.

قِيلَ: وَ مَنِ الرَّاكِبُ؟

قَالَ: الْخَضْرُ عَلَيْلِا.

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ عُثْمانَ عَنْ صَالِحِ بْنِ أَبِي الْأَسْوَدِ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ

مردی عرض کرد: من خبری از عمویت دارم. شبی در خانه معاویة بن اسحاق انصاری در کنار او بودیم که به ما گفت: بیایید به مسجد سهله برویم و در آن جا نماز بگزاریم.

امام صادق الله فرمود: آیا این کار را انجام داد؟

عرض کرد: نه، چون کاری پیش آمد و از رفتن باز ماند.

فرمود: به خدا سوگند! اگر او برای مدّت یک سال به آن مسجد پناه برده بود، خداوند او را در پناه خود میگرفت. آیا نمی دانی که آنجا خانهٔ ادریس پیامبر الله بوده است که در آن خیاطی می کرد، و از همان جا که ابر اهیم الله به سوی عمالقه (که در یمن می زیستند و کافر بودند) خروج کرد، و از آن جا داوود الله بر جالوت قیام کرد. در آن مسجد سنگ سبز رنگی است که صورت هر پیامبری بر آن نقش بسته است، و از زیر آن سنگ سرشت هر پیامبری بر رداشته شده است. این مسجد جای خوابانیدن شتر آن مرد سوار است.

پرسیدند: آن مرد سوار کیست؟

فرمود: خضر عليَّلاِ است.

٢ ـ صالح بن ابى الأسود گويد: امام صادق الله سخن از مسجد سهله به ميان آورد و فرمود:

أَمَا إِنَّهُ مَنْزِلُ صَاحِبِنَا إِذَا قَامَ بِأَهْلِهِ.

٣ ـ عَنْهُ عَنْ عَمْرِو بْنِ عُثْمانَ عَنْ حُسَيْنِ بْنِ بَكْرٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَانِ بْنِ سَعِيدٍ الْخَزَّانِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ المَا اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ

بِالْكُوفَةِ مَسْجِدٌ يُقَالُ لَهُ: مَسْجِدُ السَّهْلَةِ، لَوْ أَنَّ عَمِّي زَيْداً أَتَاهُ فَصَلَّى فِيهِ وَ اسْتَجَارَ اللهَ لَأَجَارَهُ عِشْرِينَ سَنَةً فِيهِ مُنَاخُ الرَّاكِبِ وَ بَيْتُ إِدْرِيسَ النَّبِيِّ الثِلاِ، وَ مَا أَتَاهُ مَكْرُوبٌ قَطُّ، فَصَلَّى فِيهِ بَيْنَ الْعِشَاءَيْنِ وَ دَعَا اللهَ إِلَّا فَرَّجَ اللهُ كُرْبَتَهُ.

وَ رُوِيَ: أَنَّ مَسْجِدَ السَّهْلَةِ حَدُّهُ إِلَى الرَّوْحَاءِ.

هَذَا آخِرُ كِتَابِ الصَّلاَةِ مِنْ كِتَابِ «الْكَافِي» لِلشَّيْخِ أَبِي جَعْفَرٍ مُحَمَّدِ بْنِ يَعْقُوبَ الْكَلَيْنِيِّ رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ، وَ يَتْلُوهُ كِتَابُ الزَّكَاةِ.

آن مسجد، جای فرود آمدن صاحب ما (حضرت مهدی عجل الله تعالی فرجه الشریف) و خاندان اوست آنگاه که قیام کند.

٣ ـ عبدالرحمانبن سعيد خزّاز گويد: امام صادق لليُّلا فرمود:

در کوفه مسجدی است که به آن مسجد سهله گویند. اگر عمویم زید به آن مسجد می آمد و نماز می گزارد و از خداوند پناه و امان می خواست، خداوند او را بیست سال در یناه خود می گرفت و امان می داد.

آن مسجد، جای خوابانیدن شتر آن سوار (خضر النظم) و خانهٔ ادریس پیامبر النظم است. هیچ اندوهگینی به آن مسجد نیاید که بین نماز مغرب و عشا نماز گزارد و خدا را فر اخواند، مگر آن که خداوند اندوه او را بر طرف سازد.

و روایت شده است: حد مسجد سهله تا روحاء بوده است (۱).

این پایان کتاب نماز از کتاب شریف «کافی» شیخ ابو جعفر محمدبن یعقوب کلینی ﷺ می باشد. کتاب بعدی، کتاب زکات است.

۱ \_ يعنى مسجد سهله در گذشته از حال وسيع تر بوده است.

# كِتَابُ الزَّكَاةِ

کتاب زکات

کتاب زکات

(1)

# بَابُ فَرْضِ الزَّكَاةِ وَ مَا يَجِبُ فِي الْمَالِ مِنَ الْحُقُوقِ

ا ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ؛ وَ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم أَنَّهُمَا قَالاً لِأَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ:

اً رَأَيْتُ قَوْلَ اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿إِنَّمَا الصَّدَقَاتُ لِلْفُقَرَاءِ وَ الْمُسَاكِينِ وَ الْعَامِلِينَ عَلَيْهَا وَ المُّوَلَّفَةِ قَلُومُهُمْ وَ فِي اللهِ عَزَّ وَ فِي سَبِيلِ اللهِ وَ ابْنِ السَّبِيلِ فَرِيضَةً مِنَ اللهِ ﴾ أَكُلُّ هَوُ لاءِ يُعْطَى وَ إِنْ كَانَ لا يَعْرِفُ ؟

فَقَالَ: إِنَّ الْإِمَامَ يُعْطِي هَؤُلاءِ جَمِيعاً، لِأَنَّهُمْ يُقِرُّونَ لَهُ بِالطَّاعَةِ.

قالَ: قُلْتُ: فَإِنْ كَانُوا لَا يَعْرِفُونَ.

فَقَالَ: يَا زُرَارَةُ! لَوْ كَانَ يُعْطِي مَنْ يَعْرِفُ دُونَ مَنْ لا يَعْرِفُ لَمْ يُوجَدْ لَهَا مَوْضِعُ، وَإِنَّمَا يُعْطِي مَنْ لا يَعْرِفُ لِيَرْغَبَ فِي الدِّينِ فَيَثْبُتَ عَلَيْهِ، فَأَمَّا الْيَوْمَ فَلا تُعْطِهَا أَنْتَ وَ إِنَّمَا يُعْطِي مَنْ لا يَعْرِفُ لِيَرْغَبَ فِي الدِّينِ فَيَثْبُتَ عَلَيْهِ، فَأَمَّا الْيَوْمَ فَلا تُعْطِهَا أَنْتَ وَ أَصْحَابُكَ إِلّا مَنْ يَعْرِفُ، فَمَنْ وَجَدْتَ مِنْ هَؤُلاءِ الْمُسْلِمِينَ عَارِفاً فَأَعْطِهِ دُونَ النَّاسِ.

بخش یکم وجوب زکات و حقوق واجب اموال

۱ ـ زراره و محمّد بن مسلم گویند: به امام صادق الله گفتیم: نظر شما در مورد این آیه شریفه که می فرماید: «زکات فقط از آنِ تنگدستان، مستمندان و مأموران آن و برای الفت دلها و آزادی بردگان و مصرف در راه خدا، درماندگان در سفر می باشد، فرمان واجبی از جانب خداوند است» چیست؟ آیا باید به تمام این طبقات نامبرده زکات بپردازند، گرچه مقام شما را نمی شناسند؟

فرمود: ای زراره! امام زمان همهٔ این طبقات را بهرهمند می سازد، زیرا به طاعت او التزام دارند.

گفتم: با آن که مقام او را به رسمیّت نمی شناسند؟

فرمود: اگر به شیعیان مُعْتَرِف بپردازد و از منکران امامت دریغ کند، زکات فریضه بی محل می ماند. باید به منکران امامت بدهد تا به اصل امامت دلگرم شوند و ثابت قدم بمانند. امّا امروز، تو و یارانت فقط کسانی را از زکات فریضه بهره مند بسازید که عارف و آشنا باشند.

ثُمَّ قالَ: سَهْمُ الْمُؤَلَّفَةِ قُلُوبُهُمْ وَ سَهْمُ الرِّقَابِ عَامٌّ وَ الْبَاقِي خَاصٌّ.

قَالَ: قُلْتُ: فَإِنْ لَمْ يُوجَدُوا؟

قَالَ: لَا تَكُونُ فَرِيضَةٌ فَرَضَهَا اللهُ عَزَّ وَ جَلَّ لَا يُوجَدُ لَهَا أَهْلُ .

قَالَ: قُلْتُ: فَإِنْ لَمْ تَسَعْهُمُ الصَّدَقَاتُ؟

فَقَالَ: إِنَّ اللهَ فَرَضَ لِلْفُقَرَاءِ فِي مَالِ الْأَغْنِيَاءِ مَا يَسَعُهُمْ، وَ لَوْ عَلِمَ أَنَّ ذَلِكَ لا يَسَعُهُمْ فَلَوْ مَنْ مَنْعِ مَنْ مَنْعَهُمْ يَشَعُهُمْ لَوْ يُؤْتَوْا مِنْ قِبَلِ فَرِيضَةِ اللهِ، وَ لَكِنْ أُتُوا مِنْ مَنْعِ مَنْ مَنْعَهُمْ كَنَادُهُمْ إِنَّهُمْ لَمْ يُؤْتَوْا مِنْ قَبَلِ فَرِيضَةِ اللهِ، وَ لَكِنْ أُتُوا مِنْ مَنْعِ مَنْ مَنْعَهُمْ حَقَّهُمْ لا مِمَّا فَرَضَ اللهُ لَهُمْ، وَ لَوْ أَنَّ النَّاسَ أَدَّوْا حُقُوقَهُمْ لَكَانُوا عَائِشِينَ بِخَيْر.

٢ ـ عِدَّةً مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ وَ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ جَمِيعاً عَنِ ابْنِ مُحَمَّد مُثَانٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهَ اللهِ اللهِ

آنگاه حضرت فرمود: سهمی که برای اُلفت دلها و آزادی بردگان معیّن گشته، مردم نامسلمان را نیز شامل می شود، اما سایر سهام نامبرده ویژهٔ مسلمانان است.

گفتم: اگر سهام مسلمانان بی محل بماند و کسی یافت نشود، تکلیف زکات فریضه چه می شود؟

فرمود: خداوند على فريضهاي را بدون مورد و بدون مصرف واجب نمي كند.

گفتم: پس اگر سهام مسلمانان نارسا درآید و زکات فریضه جوابگوی مصارف آنان نباشد، تکلیف امام زمان چه خواهد بود؟

فرمود: خداوند گل زکات فریضه را در اموال دولتمندان به میزان حاجت مستمندان مقرّر کرد. اگر خدا می دانست که میزان فریضه، حاجت مستمندان را کفایت نمی کند، بر آن می افزود. این بی نوایی که در طبقات مستمندان می بینی از خیانت دولتمندان است که زکات فریضه را نمی پردازند، نه از نارسایی میزان زکات. اگر مردم حق زکات را بپردازند، مستمندان از خیر دنیا بهرهمند می شوند.

٢ ـ عبدالله بن سنان گوید: امام صادق الله فرمود:

کتاب زکات کتاب از کات کتاب از کات

لَمَّا أُنْزِلَتْ آيَةُ الزَّكَاةِ: ﴿خُذْ مِنْ أَمْوٰ الْهِمْ صَدَقَةً تُطَهِّرُهُمْ وَتُزَكِّيهِمْ بِهَا ﴾ وَ أُنْزِلَتْ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ، فَأَمَرَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْكُمُ الزَّكَاةَ، كَمَا فَرَضَ عَلَيْكُمُ الزَّكَاةَ، كَمَا فَرَضَ عَلَيْكُمُ الظَّلاةَ.

فَفَرَضَ اللهُ عَزَّ وَ جَلَّ عَلَيْهِمْ مِنَ الذَّهَبِ وَ الْفِضَّةِ، وَ فَرَضَ الصَّدَقَةَ مِنَ الْإِبِلِ وَالْبَقَرِ وَ الْغَنَمِ، وَ مِنَ الْحِنْطَةِ وَ الشَّعِيرِ وَ الَّتَمْرِ وَ الزَّبِيبِ، فَنَادَى فِيهِمْ بِذَلِكَ فِي شَهْر رَمَضَانَ وَ عَفَا لَهُمْ عَمًّا سِوَى ذَلِكَ.

قالَ: ثُمَّ لَمْ يَغْرِضْ لِشَيْءٍ مِنْ أَمْوَ الِهِمْ حَتَّى حَالَ عَلَيْهِمُ الْحَوْلُ مِنْ قَابِلٍ فَصَامُوا وَ أَفْطَرُوا، فَأَمَرَ مُنَادِيَهُ فَنَادَى فِي الْمُسْلِمِينَ: أَيُّهَا الْمُسْلِمُونَ! زَكُّوا أَمْوَ الْكُمْ تُقْبَلْ صَلاتُكُمْ.

قَالَ: ثُمَّ وَجَّهَ عُمَّالَ الصَّدَقَةِ وَ عُمَّالَ الطُّسُوقِ.

هنگامی این آیه در ماه مبارک رمضان نازل شد و به رسول خدای فرمان داد که: «از اموال مردم زکات فریضه دریافت کن که آنان را پاک و وارسته سازی». رسول خدای ندا دهندهٔ خود را فراخواند و فرمود تا در مجامع مردم فریاد زند: «ای مردم! خداوند زکات را مانند نماز، فرض و و اجب کرد.

پس خداوند مقرّر کرد که از طلا، نقره، شتر، گاو، گوسفند، گندم، جو، خرما و کشمش، زکات بیردازند.

رسول خدای فرائض نهگانه زکات را در ماه مبارک رمضان اعلام کرد و سایر خواسته ها را از پرداخت زکات فریضه معاف دانست.

رسول خدایک در آن سال، از اموال مردم چیزی نخواست و چون یک سال گذشت و سال بعد را روزه گرفتند و افطار کردند، رسول خدایک منادی خود را فراخواند تا در میان مردم فریاد بزند: ای مسلمانان! اموال خود را با پرداخت زکات فریضه پیراسته سازید تا نماز شما مورد پذیرش قرار بگیرد.

حضرتش فرمود: در این هنگام رسول خدای مامورین زکات را به مراتع و آبادی ها گسیل فرمود.

٣ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرٍ عَنْ حَمَّد بْنِ مُعَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عُثْمانَ عَنْ رِفَاعَةَ بْنِ مُوسَى أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا عَبْدِ اللهِ المِلْ المَا اللهِ اللهِ ال

مَا فَرَضَ اللهُ عَلَى هَذِهِ الْأُمَّةِ شَيْئاً أَشَدَّ عَلَيْهِمْ مِنَ الزَّكَاةِ، وَ فِيهَا تَهْلِكُ عَامَّتُهُمْ. ٤ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْمُغِيرَةِ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ وَ غَيْرِ وَاحِدٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ بْنِ اللهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ اللهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ اللهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَلَى عَبْدِ اللهِ عَنْ عَبْدُ اللهِ عَلَيْهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَنْ عَبْدُ اللهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَلْمُ عَنْ أَنْ عَبْدِ اللهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَلْمَ عَنْ أَنْ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَلْمَ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَلْمُ عَلَا عَلَى اللهِ عَلْمَ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَلْمَ عَنْ اللهِ عَلْمَ عَلَا عَلَ

إِنَّ اللهَ جَلَّ وَ عَزَّ جَعَلَ لِلْفُقَرَاءِ فِي أَمْوَالِ الْأَغْنِيَاءِ مَا يَكْفِيهِمْ، وَ لَـوْ لا ذَلِكَ لَزَادَهُمْ، وَ إِنَّمَا يُؤْتَوْنَ مِنْ مَنْع مَنْ مَنْعَهُمْ.

٥ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ وَ أَبِي بَصِيرٍ وَ بُرَيْدٍ وَ فُضَيْلٍ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ اللهِ فَالِي وَ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالا:

فَرَضَ اللهُ الزَّكَاةَ مَعَ الصَّلاةِ.

٦ علِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مَرَّارٍ عَنْ مُبَارَكٍ الْعَقَرْ قُوفِيِّ قَالَ:
 قَالَ أَبُو الْحَسَنِ الثَّا:

٣ ـ رفاعه گوید: از امام صادق الله شنیدم که می فرمود:

خداوند بر این اُمّت فریضهای را سخت تر از زکات واجب نکرده است، و به خاطر همین حکم عموم آنها هلاک خواهند شد.

۴ ـ راوی گوید: امام صادق الله فرمود: خداوند که برای مستمندان، حقّی در اموال دولتمندان مقرّر کرد که نیاز آنان را برآورده سازد. اگر این حقّ مقرّر، در حد کفایت نبود، بی تردید بر آن می افزود. تیره روزی مستمندان فقط از عدم پرداخت زکات دولتمندان است. ۵ ـ محمّد بن مسلم، ابو بصیر، برید و فضیل گویند: امام باقر الله و امام صادق الله فرمودند:

خداوند، زکات را در کنار نماز، فرض و واجب کرد.

٤ ـ مبارك عقرقوفي گويد: امام كاظم اليا فرمود:

کتاب زکات

إِنَّ اللهَ عَزَّ وَ جَلَّ وَضَعَ الزَّكَاةَ قُوتاً لِلْفُقَرَاءِ وَ تَوْفِيراً لِأَمْوَ الكُمْ.

٧ عِدَّةً مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ النَّضْرِ بْنِ سُعَدِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَنْ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَنْ عَبْدِ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَلَيْهِ عَلَا عَنْ عَالِمُ عَلَا عَلَا عَالِمُ عَلَا عَالِمُ عَلَا عَلَا عَالِيْهِ عَلَى السَامِ عَلَا عَلَى عَالِمُ عَلَا عَالِمُ عَلَى عَلَالْهِ عَلَى عَالِمُ عَلَا عَلَى عَالِمُ عَلَا عَلَى عَلَى عَلَا عَلَى عَلَى عَلَا عَلَى عَلَى عَلَيْهِ عَلَى عَلَى عَلَى عَلَيْهِ عَلَى عَلْمِ عَلَيْهِ عَلَى عَلَى عَلَيْهِ عَلَى ع

إِنَّ اللهَ عَزَّ وَ جَلَّ فَرَضَ الزَّكَاةَ كَمَا فَرَضَ الصَّلاةَ، وَ لَوْ أَنَّ رَجُلاً حَمَلَ الزَّكَاةَ فَأَعْطَاهَا عَلانِيَةً لَمْ يَكُنْ عَلَيْهِ فِي ذَلِكَ عَيْبٌ.

وَ ذَلِكَ أَنَّ اللهَ عَزَّ وَ جَلَّ فَرَضَ فِي أَمْوَالِ الْأَغْنِيَاءِ لِلْفُقَرَاءِ مَا يَكْتَفُونَ بِهِ الْفُقَرَاءُ، وَ لَوْ عَلِمَ أَنَّ الَّذِي فَرَضَ لَهُمْ لا يَكْفِيهِمْ لَزَادَهُمْ، وَ إِنَّمَا يُؤْتَى الْفُقَرَاءُ فِيَما أُتُوا مِنْ مَنْع مَنْ مَنَعَهُمْ حُقُوقَهُمْ لا مِنَ الْفَرِيضَةِ.

٨ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَنْ سَمَاعَةَ بْنِ
 مِهْرَانَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللَّهِ اللهِ الل

خداوند گان زکات فریضه را مقرّر کرد تا زاد و توشه مستمندان و برکت اموال شما باشد. ۷ ـ عبدالله بن سنان گوید: امام صادق مایل فرمود:

خداوند گلزکات را فرض و لازم کرد، همان گونه که نماز را فرض و لازم کرد. اگر کسی زکات فریضه را بر دوش بگیرد تا به صورت آشکار به امام زمان بپردازد، عیب و ملامتی بر او وارد نیست، زیرا خداوند گل در اموال دولتمندان نصابی مقرّر کرد که نیازمندان را کفایت کند و اگر می دانست که این نصاب مقرّر، در حد کفایت آنان نیست، بر آن می افزود. از این رو، بی نوایی مستمندان از عدم پرداخت زکات به وسیلهٔ دولتمندان است نه از نارسایی میزان زکات.

٨ ـ سماعة بن مهران گويد: امام صادق مالي فرمود:

إِنَّ اللهَ عَزَّ وَ جَلَّ فَرَضَ لِلْفُقَرَاءِ فِي أَمْوَالِ الْأَغْنِيَاءِ فَرِيضَةً لا يُحْمَدُونَ إِلَّا بِأَدَائِهَا وَ هِيَ الزَّكَاةُ بِهَا حَقَنُوا دِمَاءَهُمْ وَ بِهَا سُمُّوا مُسْلِمِينَ، وَ لَكِنَّ اللهَ عَزَّ وَ جَلَّ فَرَضَ فِي أَمْوَالِ الْأَغْنِيَاءِ حُقُوقاً غَيْرَ الزَّكَاةِ.

فَقالَ عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿وَ الَّذِينَ فِي أَمْوٰ الْهِمْ حَقٌّ مَعْلُومٌ ﴾.

فَالْحَقُّ الْمَعْلُومُ مِنْ غَيْرِ الزَّكَاةِ وَ هُوَ شَيْءٌ يَفْرِضُهُ الرَّجُلُ عَلَى نَفْسِهِ فِي مَالِهِ يَجِبُ عَلَيْهِ أَنْ يَفْرِضَهُ عَلَى قَدْرِ طَاقَتِهِ وَ سَعَةِ مَالِهِ، فَيُؤَدِّي الَّذِي فَرَضَ عَلَى نَفْسِهِ يَجِبُ عَلَيْهِ أَنْ يَفْرِضَهُ عَلَى قَدْرِ طَاقَتِهِ وَ سَعَةٍ مَالِهِ، فَيُؤَدِّي الَّذِي فَرَضَ عَلَى نَفْسِهِ إِنْ شَاءَ فِي كُلِّ يَوْم، وَ إِنْ شَاءَ فِي كُلِّ جُمْعَةٍ وَ إِنْ شَاءَ فِي كُلِّ شَهْر.

وَ قَدْ قَالَ اللهُ عَزُّ وَ جَلَّ أَيْضاً: ﴿ أَقْرَضُوا اللهَ قَرْضاً حَسَناً ﴾ وَ هَذَا غَيْرُ الزَّكَاةِ.

وَ قَدْ قَالَ اللهُ عَزَّ وَ جَلَّ أَيْضاً: ﴿ يُنْفِقُوا مِمَّا رَزَقْنَاهُمْ سِرًّا وَ عَلانِيَةً ﴾.

وَ الْمَاعُونَ أَيْضاً، وَ هُوَ الْقَرْضُ يُقْرِضُهُ وَ الْمَتَاعُ يُعِيرُهُ، وَ الْمَعْرُوفُ يَـصْنَعُهُ، وَ الْمَعْرُوفُ يَـصْنَعُهُ، وَ الْمَعَرُوفُ يَـصْنَعُهُ، وَ وَجَلَّ: ﴿الَّذِينَ وَمِمَّا فَرَضَ اللهُ عَزَّ وَ جَلَّ أَيْضاً فِي الْمَالِ مِنْ غَيْرِ الزَّكَاةِ، قَوْلُهُ عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿الَّذِينَ يَصِلُونَ مَا أَمَرَ اللهُ بِهِ أَنْ يُوصَلَ﴾.

به راستی خداوند متعال برای فقیران در دارایی ثروتمندان حق واجبی قرار داده که فقط با پرداخت آن مورد ستایش قرار میگیرند و آن زکات است، که به وسیلهٔ آن خونشان محفوظ و مسلمان نامیده میشوند؛ ولی خداوند متعال در دارایی ثروتمندان حقوقی دیگر ـجز زکات ـ واجب نموده است، آنجا که می فرماید: «و کسانی که در اموالشان حق معیّنی برای دریوزگان و محرومان اجتماع است».

بنابر این، حق معین غیر از زکات است و آن چیزی است که انسان بر خود لازم می نماید که از دارایی خود به اندازه توان و وسعت مالش به محرومان و فقیران جامعه به دلخواه خود هر روز، هر هفته و هر ماه بیردازد.

خداوند گل در آیه دیگری می فرماید: «به خداوند قرض نیکویی بدهند».

این غیر از زکات است. هم چنین خداوند گل میفرماید: «آنان از آنچه خداوند به آنان روزی کرده در نهان و آشکار انفاق میکنند».

هم چنین است «ماعون» و آن پرداخت قرض، امانت دادن کالا و کار نیکی است که انسان در حق کسی انجام می دهد.

هم چنین از آن چه خداوند عیر از زکات فرض کرده است. در این آیه است که می فرماید: «کسانی پیوند می دهند به آن چه خداوند دستور به پیوند آن داده است».

کتاب زکات کتاب زکات

وَ مَنْ أَدَّى مَا فَرَضَ اللهُ عَلَيْهِ فَقَدْ قَضَى مَا عَلَيْهِ، وَ أَدَّى شُكْرَ مَا أَنْعَمَ اللهُ عَلَيْهِ فِي مَالِهِ إِذَا هُوَ حَمِدَهُ عَلَى مَا أَنْعَمَ اللهُ عَلَيْهِ فِيهِ مِمَّا فَضَّلَهُ بِهِ مِنَ السَّعَةِ عَلَى غَيْرِهِ وَ لِمَا وَفَّقَهُ لِأَدَاءِ مَا فَرَضَ اللهُ عَزَّ وَ جَلَّ عَلَيْهِ وَ أَعَانَهُ عَلَيْهِ.

9 - عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَيُّوبَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ قَالَ: كُنَّا عِنْدَ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ قَالَ: كُنَّا عِنْدَ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ قَالَ: كُنَّا عِنْدَ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ قَالَ: كُنَّا عِنْدَ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ

فَقَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَيْكُمْ إِنَّا عَلَيْكُمْ إِنَّا عَلَيْكُمْ فِي أَمْوَ الِكُمْ غَيْرَ الزَّكَاةِ.

فَقُلْتُ: أَصْلَحَكَ اللهُ! وَ مَا عَلَيْنَا فِي أَمْوَالِنَا غَيْرُ الزَّكَاةِ؟

و هرکه فرض خدا را ادا کند به واقع آن چه بر عهدهٔ او بوده انجام داده است و نعمتهایی را که خداوند در اموالش بر او ارزانی داشته شکر و سپاسگزاری کرده است؛ آنگاه که خدا را در نعمتهایی که بر او ارزانی داشته، او را با وسعت روزی بر دیگران برتری داده و به ادای فرض خدا توفیق داده و از او یاری نموده؛ سپاس گفته است.

۹ ـ ابوبصیر گوید: با عدّهای از ثروتمندان در حضور امام صادق الله شرف حضور داشتیم، سخن از زکات به میان آمد.

امام صادق الله فرمود: پرداخت کنندهٔ زکات مورد ستایش قرار نمیگیرد، چرا که حکم آشکاری است که با پرداخت آن خون او حفظ و مسلمان نامیده می شود و اگر کسی نپردازد، نماز از او پذیرفته نمی شود. همانا در دارایی شما حقوق دیگری غیر از زکات است.

عرض کردم: خداوند کارهای شما را اصلاح فرماید! جز زکات چه حقوقی در دارایی ماست؟

فَقَالَ: سُبْحَانَ اللهِ! أَ مَا تَسْمَعُ اللهَ عَزَّ وَ جَلَّ يَقُولُ فِي كِتَابِهِ: ﴿وَ الَّذِينَ فِي أَمْوٰاهِمْ حَقُّ مَعْلُومٌ \* لِلسَّائِلِ وَ الْخُرُوم ﴾؟

قَالَ: قُلْتُ: مَا ذَا الْحَقُّ الْمَعْلُومُ الَّذِي عَلَيْنَا؟

قالَ: هُوَ الشَّيْءُ يَعْمَلُهُ الرَّجُلُ فِي مَالِهِ يُعْطِيهِ فِي الْيَوْمِ، أَوْ فِي الْجُمْعَةِ، أَوْ فِي الشَّهْر، قَلَّ أَوْ كَثُرَ غَيْرَ أَنَّهُ يَدُومُ عَلَيْهِ.

وَ قَوْلَهُ عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿وَ يَمْنَعُونَ الْمَاعُونَ ﴾.

قالَ: هُوَ الْقَرْضُ يُقْرِضُهُ، وَ الْمَعْرُوفُ يَصْطَنِعُهُ، وَ مَتَاعُ الْبَيْتِ يُعِيرُهُ، وَ مِنْهُ الزَّكَاةُ. فَقُلْتُ لَهُ: إِنَّ لَنَا جِيرَاناً إِذَا أَعَرْنَاهُمْ مَتَاعاً كَسَرُوهُ وَ أَفْسَدُوهُ فَعَلَيْنَا جُنَاحُ إِنْ نَمْنَعْهُمْ؟

فَقَالَ: لا، لَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ إِنْ تَمْنَعُوهُمْ إِذَا كَانُوا كَذَلِكَ.

حضرتش با شگفتی فرمود: سبحان الله! مگر نشنیدهای که خداوند گل در قرآنش می فرماید: «وکسانی که در دارایی آنان حقّی معیّن برای دریوزگان و محرومان جامعه است».

عرض كردم: اين حق معين چيست؟

فرمود: انسان از دارایی خود مقداری را در نظر می گیرد و هر روز یا هر هفته یا هر ماه به محرومان و فقرا می پردازد، کم باشد یا بیشتر، مهم آن است که ادامه داشته باشد.

وخداوند ﷺ مىفرمايد: «و از دادن ماعون خوددارى مىكنند».

حضرتش فرمود: منظور از «ماعون» همان قرضی است که میپردازند، کار نیکی است که انجام میدهند و زکات از این است.

عرض کردم: ما همسایههایی داریم که وقتی وسیلهای به آنان عاریه می دهیم می شکنند و خراب میکنند، در این صورت اگر از عاریه دادن خودداری کنیم، مرتکب گناه شده ایم؟ فرمود: اگر این گونه باشند و شما به آنها عاریه ندهید، گناهی بر شما نیست.

كتاب زكات

قَالَ: قُلْتُ لَهُ: ﴿ وَ يُطْعِمُونَ الطَّعَامَ عَلَىٰ حُبِّهِ مِسْكِيناً وَ يَتِياً وَ أَسِيراً ﴾.

قالَ: لَيْسَ مِنَ الزَّكَاةِ.

قُلْتُ: قَوْلُهُ عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿ الَّذِينَ يُنْفِقُونَ أَمْوالَهُمْ بِاللَّيْلِ وَ النَّهَارِ سِرًّا وَ عَلانِيَةً ﴾.

قالَ: لَيْسَ مِنَ الزَّكَاةِ .

قَالَ: فَقُلْتُ: قَوْلُهُ عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿إِنْ تُبْدُوا الصَّدَقَاتِ فَنِعِمٌ هِيَ وَ إِنْ تُخْفُوهَا وَ تُوْتُوهَا الْفُقَرَاءَ فَهُوَ خَيْرٌ لَكُمْ ﴾.

قالَ: لَيْسَ مِنَ الزَّكَاةِ، وَ صِلَتُكَ قَرَابَتَكَ لَيْسَ مِنَ الزَّكَاةِ.

١٠ - عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللهِ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ خَالِدٍ عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيش عِيسَى عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ جَابِرٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ فِي قَوْلِ اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿وَ الَّذِينَ فِي عَيْدِ اللهِ عَنَّ مَعْلُومٌ \* لِلسَّائِلِ وَ الْخُرُومِ ﴾ أَ هُوَ سِوَى الزَّكَاةِ؟

عرض کردم: این گفتار خدا نیز از موارد زکات است که میفرماید: «و به بینوا، یتیم و اسیر با دوست داشتن آن غذا میدهند».

فرمود: این شامل زکات نمی شود.

عرض کردم: این آیه چطور که می فرماید: «کسانی که دارایی خود را شب هنگام و روز، در نهان و آشکار انفاق می کنند».

فرمود: شامل زكات نيست.

عرض کردم: این آیه چطور که می فرماید: «اگر صدقه هایتان را آشکارا بپردازید چه بهتر و اگر مخفیانه به فقرا بپردازید، این برای شما بهتر خواهد بود».

فرمود: این نیز شامل زکات نیست. هم چنین صله و پیوند خویشاوندی نیز از زکات به شمار نمی آید.

۱۰ ـ اسماعیل بن جابر گوید: به امام صادق الله گفتم: این حقّی که خداوند گل یاد می کند و می فرماید: «... و کسانی که در اموالشان حقّی معیّن برای دریوزگان و محرومان اجتماع است». آیا این حق غیر از حق زکات است؟

مر کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲

فَقَالَ: هُوَ الرَّجُلُ يُؤْتِيهِ اللهُ الثَّرْوَةَ مِنَ الْمَالِ، فَيُخْرِجُ مِنْهُ الْأَلْفَ وَ الْأَلْفَيْنِ وَ اللَّالْانَةَ الآلافِ وَ الْأَقَلَ وَ الْأَكْثَرَ فَيَصِلُ بِهِ رَحِمَهُ وَ يَحْمِلُ بِهِ الْكَلَّ عَنْ قَوْمِهِ.

١١ ـ عَنْهُ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مَحْبُوبٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَانِ بْنِ الْحَجَّاجِ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَانِ الْأَنْصَارِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا جَعْفَو النَّهِ يَقُولُ: الْحَجَّاجِ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَانِ الْأَنْصَارِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا جَعْفَو النَّهِ إِنَّ رَجُلاً جَاءَ إِلَى أَبِي عَلِيٍّ بْنِ الْحُسَيْنِ اللَّهِ فَقَالَ لَهُ: أَخْبِرْنِي عَنْ قَوْلِ اللهِ إِنَّ رَجُلاً جَاءَ إِلَى أَمْوا لِهِمْ حَقُّ مَعْلُومٌ \* لِلسَّائِلِ وَ الْحُرُومِ \* مَا هَذَا الْحَقُ الْمَعْلُومُ؟ عَنْ قَوْلِ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهَا اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهَا اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهَا اللهُ اللهِ الل

قالَ: فَإِذَا لَمْ يَكُنْ مِنَ الزَّكَاةِ وَ لا مِنَ الصَّدَقَةِ فَمَا هُوَ؟

فَقالَ: هُوَ الشَّيْءُ يُخْرِجُهُ الرَّجُلُ مِنْ مَالِهِ، إِنْ شَاءَ أَكْثَرَ وَ إِنْ شَاءَ أَقَلَّ عَلَى قَدْرِ مَا يَمْلِك.

فرمود: آری، این حقّی است که وقتی خداوند گل به کسی ثروت و نعمت می بخشد، بر اوست که هز اردرهم، دو هز اردرهم، سه هز اردرهم، کمتر و بیشتر، به حساب دریوزگان و محرومان اجتماع بگذارد و از همین حساب به زندگی خویشاوندان خود کمک کند و تاوان و غرامتی که بر عهدهٔ فامیل و عشیرهٔ او قرار می گیرد بپردازد.

۱۱ ـ قاسم بن عبدالرحمان انصاری گوید: از امام باقر الله شنیدم که می فرمود:

مردی خدمت پدرم علی بن الحسین المها آمد و گفت: این حقی که خداوند گاتی یاد کرده و می فرماید: «مگر نمازگزاران که در اموال آنان حقّی معیّن برای دریوزگان و محرومان است». چه حقّی است؟

پدرم على بن الحسين المنظم به او فرمود: اين حقّ معلوم، يک حقّى است که انسان از مال خود جدا مى کند. اين حق، مربوط به زکات فريضه و صدقهٔ فريضه نيست.

آن مرد گفت: پس این چه گونه حقّی است که از زکات و صَدَقات محسوب نمی شود؟ فرمود: این یک کار افتخاری است که انسان از ثروت خود، کم یا زیاد، به حدّ توانش متعهّد می شود. کتاب زکات

فَقَالَ لَهُ: الرَّجُلُ فَمَا يَصْنَعُ بِهِ؟

قالَ: يَصِلُ بِهِ رَحِماً، وَ يَقْرِي بِهِ ضَيْفاً، وَ يَحْمِلُ بِهِ كَلاً، أَوْ يَصِلُ بِهِ أَخاً لَهُ فِي اللهِ، أَوْ لِنَائِبَةٍ تَنُوبُهُ.

فَقالَ الرَّجُلُ: اللهُ يَعْلَمُ حَيْثُ يَجْعَلُ رِسَالاتِهِ.

١٢ ـ وَ عَنْهُ عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ عَنْ صَفْوَانَ الْجَمَّالِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ فِي قَوْلِهِ
 عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿ لِللسَّائِلِ وَ الْخُرُوم ﴾.

قَالَ: الْمَحْرُومُ: الْمُحَارَفُ الَّذِي قَدْ حُرِمَ كَدَّ يَدِهِ فِي الشِّرَاءِ وَ الْبَيْعِ. وَ فِي رِوَايَةٍ أُخْرَى: عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ وَ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللَّهِ اللهِ اللَّهِ أَنَّهُمَا قَالا: اللهِ اللهِ

١٣ - عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَمَّنْ ذَكَرَهُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ خَالِدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِنَانٍ عَنِ الْمُفَضَّلِ قَالَ: كُنْتُ عِنْدَ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ فَسَأَلَهُ رَجُلٌ فِي كَمْ تَجِبُ الزَّكَاةُ مِنَ الْمَالِ؟ فَقَالَ لَهُ: الزَّكَاةُ الظَّاهِرَةُ أَم الْبَاطِنَةُ تُرِيدُ؟

آن مرد پرسید: مصرف این حق، در چه راهی است؟

فرمود: صِلهٔ رَحم، پذیرایی از مهمان، برداشتن بار تاوان و غرامت از دوش مردم ناتوان، رسیدگی به حال برادران دینی و رفع گرفتاریها و پیش آمدهای ناگوار.

آن مرد گفت: خدا خوب می داند که مقام رسالات خود را در کدام خانواده قرار دهد.

۱۲ ـ صفوان جمّال گوید: امام صادق علی در تفسیر «سائل و محروم» فرمود:

محروم: صاحب حرفه است كه تلاش او در خريد و فروش بي نتيجه مي ماند.

در روایت دیگری آمده است: امام باقر وامام صادق المنظم فرمودند:

محروم صاحب حرفه خردمندی است که روزی او وسعت ندارد.

۱۳ ـ مفضّل گوید: در حضور امام صادق الله بودم که شخصی پرسید: به چه میزان از دارایی زکات تعلّق میگیرد؟

فرمود: منظور تو زكات ظاهرى است يا باطنى؟

فَقالَ: أُريدُهُمَا جَمِيعاً.

فَقَالَ: أَمَّا الظَّاهِرَةُ، فَفِي كُلِّ أَلْفٍ خَمْسَةٌ وَ عِشْرُونَ، وَ أَمَّا الْبَاطِنَةُ فَلا تَسْتَأْثِرْ عَلَى أَخِيكَ بِمَا هُوَ أَحْوَجُ إِلَيْهِ مِنْك.

١٤ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مَحْبُوبٍ عَنْ
 مَالِكِ بْن عَطِيَّةَ عَنْ عَامِر بْن جُذَاعَةَ قالَ:

جَاءَ رَجُلٌ إِلَى أَبِي عَبُّدِ اللهِ عَالَكِ فَقَالَ لَهُ: يَا أَبَا عَبْدِ اللهِ! قَرْضٌ إِلَى مَيْسَرَةٍ.

فَقَالَ لَهُ أَبُو عَبْدِ اللهِ عَلَيْهِ: إِلَى غَلَّةٍ تُدْرَكُ؟

فَقَالَ الرَّجُلِّ: لا، وَ اللهِ؟

قَالَ: فَإِلَى تِجَارَةٍ تُؤَبُّ؟

قالَ: لا، وَ اللهِ.

قَالَ: فَإِلَى عُقْدَةٍ تُبَاعُ؟

عرض کرد: هر دو مورد را میخواهم بدانم.

فرمود: زکات ظاهری در هر بیست و پنج هزار تعلّق می گیرد، ولی زکات باطنی آن است که برای برادر دینی خود آن چه را که نیازش از تو بیشتر است دریغ نورزی.

۱۴ ـ عامربن جذاعه گوید: مردی خدمت امام صادق الله شرفیاب شد و گفت: ای اباعبدالله! به من قرض بدهید. هرگاه مالی به دست آوردم قرض خود را می پردازم.

حضرت فرمود: یعنی تا محصولت را جمع آوری کنی؟

آن مرد گفت: نه به خدا سوگند! محصولی ندارم.

حضرت فرمود: تا مال التجارهات برسد؟

آن مرد گفت: نه به خدا سوگند! مال التجاره ندارم.

حضرتش فرمود: تا مِلک خود را بفروشی؟

کتاب زکات

فَقالَ: لا، وَ اللهِ.

فَقَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ عَالَيْ: فَأَنْتَ مِمَّنْ جَعَلَ اللهُ لَهُ فِي أَمْوَ النَّا حَقًّا.

ثُمَّ دَعَا بِكِيسٍ فِيهِ دَرَاهِمَ، فَأَدْخَلَ يَدَهُ فِيهِ فَنَاوَلَهُ مِنْهُ قَبْضَةً ثُمَّ قَالَ لَهُ: اتَّقِ اللهَ وَ لا تُشرِفْ وَ لا تَقْتُرْ، وَ لَكِنْ بَيْنَ ذَلِكَ قَوَاماً، إِنَّ التَّبْذِيرَ مِنَ الْإِسْرَافِ قَالَ اللهُ عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿وَلا تُبَذِّرُ تَبْذِيراً ﴾.

الْحَسَنُ بْنُ مَحْبُوبِ عَنْ سَعْدَانَ بْنِ مُسْلِم عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَى فَلْ ذَلِكَ.

10 ـ أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللهِ وَ غَيْرُهُ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَنْ أَجْلٍ مِنْ أَهْلِ سَابَاطَ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ لِعَمَّارٍ عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ الله

قالَ: نَعَمْ، جُعِلْتُ فِدَاكَ.

قالَ: فَتُؤَدِّي مَا افْتَرَضَ اللهُ عَلَيْكَ مِنَ الزَّكَاةِ؟

آن مرد گفت: نه، به خدا سوگند! ملکی ندارم.

حضرتش فرمود: پس تو از افرادی هستی که خداوند برای آنان حقّی در اموال ما مقرّر کرده است.

بعد کیسهٔ پولی خواست، آوردند، و یک مشت سکّه به آن مرد داد و فرمود: ای مرد! تقوا پیشه کن! اسراف مکن و خسّت مورز وحد وسط را از دست مده تاکارت قوام بگیرد. ریخت و پاش هم مکن که ریخت و پاش، عین اسراف است. خداوند گل می فرماید: «ریخت و پاش مکن».

١٥ ـ يكى از اهالى ساباط گويد: امام صادق الله به عمّار ساباطى فرمود:

ای عمّار! آیا دارایی تو بسیار است؟

عرض کرد: آری، قربانت گردم!

فرمود: آیا زکاتی را که خداوند بر تو واجب نموده، میپردازی؟

\_

مرح کافی ج / ۲ مرح کافی ج / ۲

فَقالَ: نَعَمْ.

قَالَ: فَتُخْرِجُ الْحَقَّ الْمَعْلُومَ مِنْ مَالِكَ؟

قال: نَعَمْ.

قالَ: فَتَصِلُ قَرَابَتَك؟

قال: نَعَمْ.

قالَ: وَ تَصِلُ إِخْوَانَكَ؟

قال: نَعَمْ.

فَقالَ: يَا عَمَّارُ! إِنَّ الْمَالَ يَفْنَى وَ الْبَدَنَ يَبْلَى وَ الْعَمَلَ يَبْقَى، وَ الدَّيَّانَ حَيُّ لا يَمُوتُ. يَا عَمَّارُ! إِنَّهُ مَا قَدَّمْتَ فَلَنْ يَسْبِقَكَ وَ مَا أَخَرْتَ فَلَنْ يَلْحَقَكَ.

١٦ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ خَالِدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ يَحْيَى عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهِ قُولُ اللهِ يَحْيَى عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ الله

عرض کرد: آري.

فرمود: آیا حق معیّنی را از دارایی خود خارج مینمایی؟

عرض کرد: آری.

فرمود: آیا صله رحم و پیوند خویشاوندی داری؟

عرض کرد: آری.

فرمود: آیا به برادران دینی خود نیز صله میدهی؟

عرض کرد: آری.

فرمود:ای عمّ ار!به راستی که مال و دار ایی فنامی یابد، بدن می پوسد و عمل و کردار می ماند و خداوند حسابگر زندهای است که هرگز نمی میرد. ای عمّار! آن چه را که پیشتر فرستادهای هرگز از تو پیشی نخواهد گرفت و آن چه به تأخیر انداختی هرگز به تو نخواهد پیوست.

۱۶ ـ ابو بصیر گوید: به امام صادق الله گفتم: معنای فقیر و مسکین در این آیه چیست که خداوند گل می فرماید: «زکات فریضه، ویژهٔ فقرا و مساکین است.».

کتاب زکات

قالَ: الْفَقِيرُ الَّذِي لا يَسْأَلُ النَّاسَ وَ الْمِسْكِينُ أَجْهَدُ مِنْهُ وَ الْبَائِسُ أَجْهَدُهُمْ، فَكُلُّ مَا فَرَضَ اللهُ عَزَّ وَ جَلَّ عَلَيْكَ فَإِعْلانُهُ أَفْضَلُ مِنْ إِسْرَارِهِ، وَ كُلُّ مَا كَانَ تَطَوُّعاً فَكُلُّ مَا فَرَضَ اللهُ عَزَّ وَ جَلَّ عَلَيْكَ فَإِعْلانُهُ أَفْضَلُ مِنْ إِسْرَارِهِ، وَ كُلُّ مَا كَانَ تَطَوُّعاً فَإِسْرَارُهُ أَفْضَلُ مِنْ إِعْلانِهِ، وَ لَوْ أَنَّ رَجُلاً يَحْمِلُ زَكَاةً مَالِهِ عَلَى عَاتِقِهِ، فَقَسَمَهَا عَلانِيةً كَانَ ذَلِكَ حَسَناً جَمِيلاً.

١٧ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَمَّارٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَىٰ فَعُلْوها وَ تُؤْتُوها الْفُقَراءَ فَهُوَ خَيْرٌ لَكُمْ ﴾.

فَقالَ: هِيَ سِوَى الزَّكَاةِ، إِنَّ الزَّكَاةَ عَلانِيَةٌ غَيْرُ سِرٍّ.

١٨ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحَسَنِ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنِ الْعَلاءِ بْنِ رَزِينٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم عَنْ أَحَدِهِمَا اللَّهِ أَنَّهُ سَأَلَهُ عَنِ الْفَقِيرِ وَ الْمِسْكِينِ. وَ الْمِسْكِينِ الَّذِي هُوَ أَجْهَدُ مِنْهُ الَّذِي يَسْأَلُ.

۱۷ ـ اسحاق بن عمّار گوید: از امام صادق طیّ در مورد این آیه پرسیدم که خداوند گل می فرماید: «و اگر پنهان کنید و به فقرا و بی نوایان برسانید، برای شما بهتر است».

فرمود: این آیه، شامل زکات فریضه نیست. زکات فریضه را باید آشکارا پرداخت شود. ۱۸ محمّدبن مسلم گوید: از امام (باقرطی یا امام صادق طی پرسیدم: فرق فقیر و مسکین چیست؟

فرمود: فقیر مستمندی که در حد ضرورت برگ و نوایی دارد و اجباری به دریوزگی ندارد. مسکین از بی نوایی چارهای جز دریوزگی ندارد.

١٩ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرٍ قَالَ: ذَكَرْتُ لِلرِّضَا عَلَيْ شَيْئاً.

فَقَالَ: اصْبِرْ، فَإِنِّي أَرْجُو أَنْ يَصْنَعَ اللهُ لَكَ إِنْ شَاءَ اللهُ.

ثُمَّ قَالَ: فَوَ اللهِ! مَا أَخَّرَ اللهُ عَنِ الْمُؤْمِنِ مِنْ هَذِهِ الدُّنْيَا خَيْرٌ لَهُ مِمَّا عَجَّلَ لَهُ فِيهَا ثُمَّ صَغَّرَ الدُّنْيَا وَ قَالَ: أَيُّ شَيْءٍ هِيَ؟

ثُمَّ قَالَ: إِنَّ صَاحِبَ النَّعْمَةِ عَلَى خَطَرِ، إِنَّهُ يَجِبُ عَلَيْهِ حُقُوقُ اللهِ فِيهَا وَ اللهِ! إِنَّهُ لَتَكُونُ عَلَيَّ النِّعَمُ مِنَ اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ فَمَا أَزَالُ مِنْهَا عَلَى وَجَلٍ - وَ حَرَّكَ يَدَهُ - حَتَّى لَتَكُونُ عَلَيَّ النِّعَمُ مِنَ اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ فَمَا أَزَالُ مِنْهَا عَلَى وَجَلٍ - وَ حَرَّكَ يَدَهُ - حَتَّى أَخُرُجَ مِنَ الْحُقُوقِ الَّتِي تَجِبُ لِلهِ عَلَىَّ فِيهَا.

فَقُلْتُ: جُعِلْتُ فِدَاكَ! أَنْتَ فِي قَدْرِكَ تَخَافُ هَذَا؟

قَالَ: نَعَمْ، فَأَحْمَدُ رَبِّي عَلَى مَا مَنَّ بِهِ عَلَيَّ.

۱۹ ـ احمدبن محمّدبن ابی نصر گوید: به امام رضاطی گفتم: دیر هنگامی است که از خداوند گل حاجتی خواسته ام و هنوز دعایم به اجابت نرسیده است.

فرمود: صبر کن! من امیدوارم که خداوند ـان شاء الله ـ حاجت تو را برآورده سازد. آنگاه حضرتش فرمود: به خدا سوگند! نعمتی که خداوند دریغ می کند و برای آخرت انسان ذخیره می نماید، از نعمتی که در دنیا به او می دهد، بهتر است. مگر دنیا چه ارزشی دارد؟ سپس فرمود: صاحبان نعمت بر لب پرتگاه قرار می گیرند، زیرا در اثر نعمت، حقوقی بر انسان واجب می شود، که بسا در پرداخت آن کوتاهی شود. به خدا سوگند! من نسبت به نعمتهای الهی همواره در هول و هراسم ـ حضرت دستش را تکان داد ـ تا موقعی که فرصت بیابم و حقوق الهی را بپردازم.

گفتم: قربانت شوم! تو با این مقام و منزلت، تا حقوق الهی را نپردازی، در هول و هر اسی؟ فرمود: آری. من باید خدا را سپاس بگویم که بر من منّت نهاد و نعمت ارزانی داشت.

کتاب زکات

# (۲) بَابُ مَنْع الزَّكَاةِ

ا \_ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مُسْكَانَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ لللهِ عَنْ قَوْلِ اللهِ عَنَّ وَ جَلَّ: ﴿سَيُطَوَّقُونَ مَا بَخِلُوا بِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ ﴾.

فَقالَ: يَا مُحَمَّدُ! مَا مِنْ أَحَدٍ يَمْنَعُ مِنْ زَكَاةِ مَالِهِ شَيْئاً إِلّا جَعَلَ اللهُ عَزَّ وَ جَلَّ ذَلِكَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ تُعْبَاناً مِنْ نَارٍ مُطَوَّقاً فِي عُنُقِهِ يَنْهَشُ مِنْ لَحْمِهِ حَتَّى يَفْرُغَ مِنَ الْحِسَابِ. يَوْمَ الْقِيَامَةِ ثُعْبَاناً مِنْ نَارٍ مُطَوَّقاً فِي عُنُقِهِ يَنْهَشُ مِنْ لَحْمِهِ حَتَّى يَفْرُغَ مِنَ الْحِسَابِ. ثُمَّ قالَ: هُوَ قَوْلُ اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿سَيُطُوَّقُونَ مَا بَخِلُوا بِهِ يَوْمَ الْقِيامَةِ ﴾ يَعْنِي مَا بَخِلُوا بِهِ مِنَ الزَّكَاةِ. مِنَ الزَّكَاةِ.

٢ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مَرَّادٍ عَنْ يُونُسَ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ
 يَرْفَعُهُ عَنْ رَجُلِ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ اللهِ قَالَ:

## بخش دوم عدم پرداخت زکات

۱ ـ محمّدبن مسلم گوید: از امام صادق الله دربارهٔ گفتار خداوند گل پرسیدم که می فرماید: «به زودی آن چه را که در پرداخت آن بخل می ورزند در روز رستاخیز به گردن آنها خواهند پیچید».

فرمود: ای محمّد! هرکه چیزی از زکات دارایی خود را نپردازد، خداوند گل آن را در روز رستاخیز اژدهایی آتشین قرار خواهد داد که بر گردن او می پیچد و از گوشت او نیش زند، تا از حساب رسی فارغ شود.

آنگاه فرمود: و این معنای گفتار خداوند گل است که «به زودی آن چه را که در پرداخت آن بخل می ورزند در روز رستاخیز به گردن آنها خواهند پیچید». یعنی از پرداخت زکات بخل می ورزیدند.

۲ ـ راوی گوید: امام باقر التیلاِ فرمود:

مرح کافی ج / ۲ مرح کافی ج / ۲

بَيْنَا رَسُولُ اللهِ عَيْلِ فِي الْمَسْجِدِ، إِذْ قَالَ: قُمْ يَا فُلانُ! قُمْ يَا فُلانُ، قُمْ يَا فُلانُ! حَتَّى أَخْرَجَ خَمْسَةَ نَفَر.

فَقالَ: اخْرُجُوا مِنْ مَسْجِدِنَا لا تُصَلُّوا فِيهِ وَ أَنْتُمْ لا تُزَكُّونَ.

٣ ـ يُونُسُ عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي حَمْزَةَ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قال:

مَنْ مَنَعَ قِيرَاطاً مِنَ الزَّكَاْةِ فَلَيْسَ بِمُؤْمِنٍ وَ لا مُسْلِمٍ وَ هُوَ قَوْلُهُ عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿رَبِّ ارْجِعُونِ \* لَعَلِّي أَعْمَلُ صَالِحاً فِيها تَرَكْتُ ﴾.

وَ فِي رِوَايَةٍ أُخْرَى: وَ لا تُقْبَلُ لَهُ صَلاةً.

٤ ـ يُونُسُ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْن سِنَانٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ عَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَيْلَيْ:

مَا مِنْ ذِي زَكَاةِ مَالٍ نَخْلٍ أَوْ زَرْعِ أَوْ كَرْمٍ يَمْنَعُ زَكَاةَ مَالِهِ إِلَّا قَلَّدَهُ اللهُ تُرْبَةَ أَرْضِهِ يُطَوَّقُ بِهَا مِنْ سَبْعِ أَرَضِينَ إِلَى يَوْمَ الْقِيَامَةِ.

۵ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ شَمُّونٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَلْيَةِ: بْنِ عَبْدِ اللهِ عَلْيَةِ عَنْ أَبَانِ بْنِ تَغْلِبَ قَالَ: قَالَ لِي أَبُو عَبْدِ اللهِ عَلِيَّةِ:

پیامبر خدای در مسجد حضور داشت، به ناگاه فرمود: فلانی برخیز! فلانی برخیز! فلانی برخیز! فلانی برخیز! فلانی برخیز! حضرتش پنج تن را نام برد و فرمود: از مسجد ما بیرون روید، در آن نماز نگز ارید، چراکه شما زکات اموالتان را نمی پردازید.

٣ ـ ابو بصير گويد: امام صادق الله فرمود:

هر که قیراطی از پرداخت زکات خودداری کند، نه مؤمن است نه مسلمان. و معنای گفتار خداوند گل همان است که می فرماید: «پروردگارا! مرا باز گردان. شاید عمل شایستهای انجام دهم چنانچه ترک کردهام».

در روایت دیگری آمده است: نماز چنین فردی پذیرفته نمی شود.

۴ ـ عبدالله بن سنان گوید: امام صادق علی می فرماید:

پیامبر خدای فرمود: هر صاحب نخلستانی یاکشاورز یا باغبانی که انگور دارد و زکات مال خود را نمی پردازد، خداوند در روز رستاخیز خاک زمینش را از طبقه هفتم آن بر گردنش آویزان خواهد کرد.

۵ ـ ابان بن تغلب گوید: امام صادق الله به من فرمود:

کتاب زکات کتاب از کات کتاب

دَمَانِ فِي الْإِسْلامِ حَلالٌ مِنَ اللهِ لا يَقْضِي فِيهِمَا أَحَدٌ حَتَّى يَبْعَثَ اللهُ قَائِمَنَا أَهْلَ الْبَيْتِ، فَإِذَا بَعَثَ اللهُ عَزَّ وَ جَلَّ قَائِمَنَا أَهْلَ الْبَيْتِ حَكَمَ فِيهِمَا بِحُكْمِ اللهِ لا يُرِيدُ عَلَيْهِمَا بِيئَةً الزَّانِي الْمُحْصَنُ يَرْجُمُهُ وَ مَانِعُ الزَّكَاةِ يَضْرِبُ عُنُقَهُ.

عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ خَالِدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ مُوسَى بْنِ سَعْدَانَ عَنْ أَبَانِ بْنِ تَعْلِبَ عَنْ أَبِي بْنِ سَعْدَانَ عَنْ أَبَانِ بْنِ تَعْلِبَ عَنْ أَبِي عَنْ أَبِي عَنْ أَبِي عَنْ أَبِي اللهِ الله

٦ ـ حُمَيْدُ بْنُ زِيَادٍ عَنِ الْخَشَّابِ عَنِ ابْنِ بَقَّاحٍ عَنْ مُعَاذِ بْنِ ثَابِتٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ
 جُمَيْع عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ قَالَ:

مَا مِنْ رَجُلٍ أَدَّى الزَّكَاةَ فَنَقَصَتْ مِنْ مَالِهِ وَ لا مَنَعَهَا أَحَدٌ فَزَادَتْ فِي مَالِهِ. ٧ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ زُرَارَةَ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ لللهِ لَلْهِ يَهُولُ:

در اسلام دو نوع خون است که از جانب خداوند حلال است. کسی نمی تواند در آن دو مورد حکم کند تا آن خداوند قائم ما اهل بیت را بر انگیزد، آنگاه که خداوند قائم با اهل بیت بر انگیخت، در آن دو مورد بدون بینه به حکم خدا داوری خواهد کرد: (یکی) زناکار همسرداری است که سنگسار خواهد شد. دیگری نپردازندهٔ زکات است که گردنش زده خواهد شد.

٤\_ عمرو بن جميع گويد: امام صادق لله فرمود:

هر انسانی که زکات مال و دارایی خود را بپردازد و از پرداخت حق کسی خودداری نکند و از ثروتش کاسته شود؛ به ثروت و دارایی او افزوده خواهد شد.

۷ ـ زراره گوید: از امام صادق الله شنیدم که می فرمود:

.

مَا مِنْ عَبْدٍ يَمْنَعُ دِرْهَماً فِي حَقِّهِ إِلَّا أَنْفَقَ اثْنَيْنِ فِي غَيْرِ حَقِّهِ، وَ مَا رَجُلُ يَمْنَعُ حَقًا مِنْ مَالِهِ إِلَّا طَوَّقَهُ اللهُ عَزَّ وَ جَلَّ بِهِ حَيَّةً مِنْ نَارِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ.

٨ - عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ أَبِي أَيُّوبَ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ عَنْ
 أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَيَلَا :

مَلْعُونٌ مَلْعُونٌ مَالٌ لا يُزَكِّي.

9 - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ عُقْبَةَ عَنْ أَبِي الْحَسَنِ اللهِ \_ يَعْنِي الْأَوَّلَ - قَالَ: سَمِعْتُهُ يَقُولُ:

مَنْ أَخْرَجَ زَكَاةَ مَالِهِ تَامَّةً فَوَضَعَهَا فِي مَوْضِعِهَا لَمْ يُسْأَلُ مِنْ أَيْنَ اكْتَسَبَ مَالَهُ. ١٠ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ ابْنِ مِهْرَانَ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ ابْنِ مِهْرَانَ عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا جَعْفَرٍ لللهِ عَنْ قَوْلِ اللهِ عَنَّ وَ جَلَّ: ﴿ مُسْكَانَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا جَعْفَرٍ لللهِ عَنْ قَوْلِ اللهِ عَنَّ وَ جَلَّ: ﴿ مَسْطُوَّ قُونَ مَا بَخِلُوا بِهِ يَوْمَ الْقِيامَةِ ﴾.

هر کس یک درهم از حقّ زکات را نپردازد، دو درهم در راه ناحق تلف خواهد کرد. کسی که زکات فریضه را نپردازد، خداوند گلل در روز قیامت حلقهٔ آتشینی چون مار، بر گردن او میپیچد.

٨ ـ ابو بصير گويد: امام صادق الله مي فرمايد: پيامبر خدا الله فرمود:

مال و دارایی که زکات آن پرداخت نشود، مورد لعنت است، مورد لعنت است.

٩ ـ على بن عقبه گويد: از امام كاظم الله شنيدم كه مىفرمود:

هر که زکات مال و دارایی خود را به طور کامل بپردازد و در موارد آن مصرف کند، (روز رستاخیز) مورد بازجویی قرار نمیگیرد که از کجا مال و دارایی خود را به دست آورده است.

۱۰ محمّدبن مسلم گوید: از امام صادق الله دربارهٔ گفتار خداوند گل پرسیدم که می فرماید: «به زودی آن چه را که در پرداخت آن بخل می ورزند در روز رستاخیز به گردن آنها خواهد پیچید».

کتاب زکات کتاب زکات

قَالَ: مَا مِنْ عَبْدٍ مَنَعَ مِنْ زَكَاةِ مَالِهِ شَيْئاً إِلّا جَعَلَ اللهُ لَهُ ذَلِكَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ ثُعْبَاناً مِنْ نَارٍ، يُطَوَّقُ فِي عُنْقِهِ يَنْهَشُ مِنْ لَحْمِهِ حَتَّى يَفْرُغَ مِنَ الْحِسَابِ، وَ هُوَ قَوْلُ اللهِ عَزَّ وَجَلَّ: ﴿سَيُطَوَّقُونَ مَا بَخِلُوا بِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ﴾.

قالَ: مَا بَخِلُوا بِهِ مِنَ الزَّكَاةِ.

١١ ـ أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ وُهَيْبِ بْنِ حَفْصٍ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ يَقُولُ:

مَنْ مَنَعَ الزَّكَاةَ سَأَلَ الرَّجْعَةَ عِنْدَ الْـمَوْتِ، وَ هُـوَ قَوْلُ اللهِ عَزَّ وَ جَـلَ: ﴿رَبِّ ارْجِعُونِ \* لَعَلِّي أَعْمَلُ صَالِحًا فِيهَا تَرَكْتُ ﴾.

١٢ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ حَسَّانَ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ عَلَيْ قَالَ:

فرمود: هرکه چیزی از زکات دارایی خود را نپردازد، خداوند گل آن را در روز رستاخیز اژدهایی آتشین قرار خواهد داد که بر گردن او می پیچد و از گوشت او نیش زند، تا از حساب رسی فارغ شود. و این معنای گفتار خداوند گل است که «به زودی آن چه را که در پرداخت آن بخل می ورزند در روز رستاخیز به گردن آنها خواهد پیچید».

فرمود: یعنی از پرداخت زکات بخل ورزیدند.

۱۱ ـ ابو بصیر گوید: از امام صادق للی شنیدم که می فرمود:

هر کس زکات فریضه را نپردازد، به هنگام مرگ، آرزو میکند که او را باز گردانند تا خود را از عذاب دوزخ برهاند، دلیل آن، کلام خداوند متعال است که میفرماید: «پروردگارا مرا بازگردانید تا عمل صالحی را که ترک کردهام به جا آورم».

۱۲ ـ راوی گوید: امام صادق ملی فرمود:

صَلاةً مَكْتُوبَةً خَيْرٌ مِنْ عِشْرِينَ حَجَّةً، وَ حَجَّةٌ خَيْرٌ مِنْ بَيْتٍ مَمْلُوءٍ ذَهَباً يُنْفِقُهُ فِي بِرِّ حَتَّى يَنْفَدَ .

قالً: ثُمَّ قَالَ: وَ لا أَفْلَحَ مَنْ ضَيَّعَ عِشْرِينَ بَيْتاً مِنْ ذَهَبٍ بِخَمْسَةٍ وَ عِشْرِينَ دِرْهَماً. فَقُلْتُ: وَ مَا مَعْنَى خَمْسَةٍ وَ عِشْرِينَ دِرْهَماً؟

قالَ: مَنْ مَنْعَ الزَّكَاةَ وُقِفَتْ صَلاتُهُ حَتَّى يُزَكِّيَ.

مَلْعُونٌ مَلْعُونٌ مَالٌ لا يُزَكِّي.

١٤ - أَبُو عَلِيّ الْأَشْعَرِيُّ عَمَّنْ ذَكَرَهُ عَنْ حَفْصِ بْنِ عُمَرَ عَنْ سَالِمٍ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ المِلْ المِلْمُ المِلْ المِلْمُ المَا اللهِ اللهِ المَالمُ المَا اللهِ اللهِ اللهِ المَا المَا المَا المُلْمُ المَا المِلْمُ المَا ا

مَنْ مَنَعَ قِيرَاطاً مِنَ الزَّكاةِ فَلْيَمُتْ إِنْ شَاءَ يَهُودِيّاً أَوْ نَصْرَانِيّاً.

انجام نماز واجب بهتر از بیت حج است و انجام یک حج بهتر از خانهٔ مملو از طلایی است که در راه نیکوکاری انفاق کنی تا پایان یابد.

آنگاه حضرتش فرمود: کسی که بیست خانه از طلا را به بیست و پنج درهم تباه ساخت، رستگار نگشت.

عرض کردم: منظور از بیست و پنج درهم چیست؟

فرمود: هر که زکات مال خود را نپردازد، نمازش بازداشت می شود (و پذیرفته نمی شود) تا زکات مالش را بیردازد.

۱۳ ـ مسعدة بن صدقه گوید: امام صادق ﷺ فرمود: مال و دارایی که زکاتش پرداخت نشود مورد لعن است.

۱۴ ـ ابو بصير گويد: امام صادق للتلا فرمود:

هر که قیراطی از زکات مالش را نپردازد، یهودی یا نصرانی خواهد مرد.

کتاب زکات کتاب زکات میران کات می

10 ـ أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيِّ بْنِ الْحَسَنِ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ النَّعْمَانِ عَنْ إِسْحَاقَ قَالَ: حَدَّ تَنِي مَنْ سَمِعَ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ يَقُولُ:

مَا ضَاعَ مَالٌ فِي بَرٍّ وَ لا بَحْرٍ إِلَّا بِتَضْيِيعِ الزَّكَاةِ، وَ لا يُصَادُ مِنَ الطَّيْرِ إِلَّا مَا ضَيَّعَ نشبيحَهُ.

١٦ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ عَنْ عَلِيِّ بْنِ عُقْبَةَ عَنْ
 أَيُّوبَ بْن رَاشِدٍ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ يَقُولُ:

مَانِعُ الزَّكَاةِ يُطَوَّقُ بِحَيَّةٍ قَرْعَاءَ وَ تَأْكُلُ مِنْ دِمَاغِهِ، وَ ذَلِكَ قَوْلُهُ عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿ مَاغِهِ، وَ ذَلِكَ قَوْلُهُ عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿ سَيُطُوَّ قُونَ مَا نَجِلُوا بِهِ يَوْمَ الْقِيامَةِ ﴾.

١٧ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مَحْبُوبِ عَنْ مَالِكِ بْنِ عَطِيَّةَ عَنْ أَبِي حَمْزَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ اللَّهِ قَالَ: وَجَدْنَا فِي كِتَابِ عَلِيِّ اللَّهِ عَلَيٍّ اللَّهِ عَلَيٍّ اللَّهِ عَلَيٍّ اللَّهِ عَلَيْهِ:

إِذَا مُنِعَتِ الزَّكَاةُ مَنَعَتِ الْأَرْضُ بَرَكَاتِهَا.

۱۵ ـ اسحاق گوید: راوی از امام صادق الله شنید که حضرتش می فرمود:

هیچ مال و دارایی در خشکی و دریا تباه نشد، مگر به تباه ساختن و نپرداختن زکات و هیچ پرندهای شکار نمی شود، مگر پرندهای که تسبیح خود را تباه سازد.

١٤ ـ ابو حمزه گويد: ايّوب بن راشد گويد: از امام صادق عليَّا شنيدم كه مي فرمود:

کسی که زکات مالش را نپردازد مار سمّی مهلکی به گردن او خواهد پیچید که از مغز سرش تغذیه کند، و این معنای آیه شریفه است که میفرماید: «به زودی آن چه را که در پرداخت آن بخل میورزند در روز رستاخیز به گردنشان خواهد پیچید».

١٧ \_ ابو حمزه گوید: امام باقرط الله فرمود:

مادر کتاب حضرت علی التیلا یافتیم که آمده است: پیامبر خداتی فی فرمود: هرگاه زکات پرداخت نشود زمین برکاتش را باز خواهد داشت.

<u>م٣۶</u>

١٨ - أَبُو عَبْدِ اللهِ الْعَاصِمِيُّ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَسَنِ الْمِيثَمِيِّ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَسْبَاطٍ عَنْ أَبِيهِ أَسْبَاطِ بْنِ سَالِم عَنْ سَالِم مَوْلَى أَبَانٍ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلَيُّ يَقُولُ:

مَا مِنْ طَيْرِ يُصَادُ إِلَّا بِتَرْكِهِ التَّسْبِيحَ، وَ مَا مِنْ مَالٍ يُصَابُ إِلَّا بِتَرْكِ الزَّكَاةِ.

١٩ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ خَالِدٍ عَنْ خَلَفِ بْنِ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ عَالِيْهِ:

مَا مِنْ ذِي مَالٍ ذَهَبٍ أَوْ فِضَّةٍ يَمْنَعُ زَكَاةَ مَالِهِ إِلَّا حَبَسَهُ اللهُ عَزَّ وَ جَلَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ بِقَاعٍ قَرْ قَرٍ، وَ سَلَّطَ عَلَيْهِ شُجَاعاً أَقْرَعَ يُرِيدُهُ وَ هُ وَ يَحِيدُ عَنْهُ، فَإِذَا رَأَى أَنَّهُ لا مَخْلَصَ لَهُ مِنْهُ أَمْكَنَهُ مِنْ يَدِهِ فَقَضِمَهَا كَمَا يُقْضَمُ الْفُجْلُ ثُمَّ يَصِيرُ طَوْقاً فِي عُنْقِهِ، وَ ذَلِكَ قَوْلُ اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿سَيُطُوّ قُونَ مَا بَخِلُوا بِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ ﴾.

۱۸ ـ سالم گوید: از مام صادق الله شنیدم که میفرمود:

هیچ پرندهای به دام صیّاد نمی افتد، جز با غفلت کردن از تسبیح خدا و هیچ مالی دچار آفت نمی شود، جز در اثر عدم پرداخت زکات.

١٩ ـ حريز گويد: امام صادق عليه فرمود:

هر صاحب طلا و نقرهای که زکات مالش را نپردازد، خداوند متعال در روز رستاخیز او را در زمین هموار باز داشت خواهد کرد و ماری را بر او مسلّط خواهد نمود که از او فرار میکند، چون گریزی از دست او نیابد، او را همانند ترب به دست گرفته و به دندان خواهد گرفت، آنگاه گردنبندی به او خواهد بود و این همان گفتار خداوند گل است که «به زودی به جهت بخل ورزی آنها در روز رستاخیز از گردنهای آنها خواهد پیچید».

کتاب زکات کتاب زکات

وَ مَا مِنْ ذِي مَالٍ إِبِلٍ أَوْ غَنَم أَوْ بَقَرٍ يَمْنَعُ زَكَاةَ مَالِهِ إِلّا حَبَسَهُ اللهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ بِقَاعٍ قَرْقَرٍ يَطَوُّهُ كُلُّ ذَاتِ بَابِهَا، وَ مَا مِنْ ذِي مَالٍ فَوْقَرٍ يَطَوُّهُ كُلُّ ذَاتِ نَابٍ بِنَابِهَا، وَ مَا مِنْ ذِي مَالٍ نَخْلٍ أَوْ كُرُمٍ أَوْ زَرْعٍ يَمْنَعُ زَكَاتَهَا إِلّا طَوَّقَهُ اللهُ رَيْعَةَ أَرْضِهِ إِلَى سَبْعِ أَرَضِينَ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ.

٢٠ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّوْفَلِيِّ عَنِ السَّكُونِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ أَبِيهِ اللهِ عَلَيْ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْهُ:

مَا حَبَسَ عَبْدٌ زَكَاةً فَزَادَتْ فِي مَالِهِ.

مَنْ مَنَعَ حَقًّا للهِ عَزَّ وَ جَلَّ أَنْفَقَ فِي بَاطِلِ مِثْلَيْهِ.

٢٢ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَيُّوبَ بْنِ نُوحٍ عَنِ ابْنِ سِنَانٍ عَنْ أَبِي الْجَارُودِ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ اللهِ قَالَ:

و هر شتردار یا گوسفنددار یا گاوداری که زکات مالش را نپردازد، خداوند در روز رستاخیز او را در زمین هموار بازداشت خواهد کرد که هر حیوان سمداری او را لگدمال نماید و هر خزندهٔ نیشداری او را نیش بزند، و هر صاحب نخلستان، تاکستان و کشت زاری که زکاتش را نپردازد خداوند از اصل زمین آن تا زمین هفتم تا روز رستاخیز به گردن او خواهد پیچید.

۲۰ ـ سکونی گوید: امام صادق الله از پدر بزرگوارش الله نقل میکند که حضرتش فرمود: ییامبر خدایه فرمود:

هر بندهای که از پرداخت زکات خودداری کند، در مالش افزوده شود.

٢١ ـ هشام بن حكم گويد: امام صادق علي فرمود:

هر کس از پرداخت حق خدا دریغ کند، دو برابر آن را در راه باطل خرج خواهد کرد.

۲۲ ـ ابو جارود گوید: امام باقرطی فرمود:

\_

معم معرف کافی ج / ۲

إِنَّ اللهَ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى يَبْعَثُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ نَاساً مِنْ قُبُورِهِمْ مَشْدُودَةً أَيْدِيهِمْ إِلَى أَعْنَاقِهِمْ لا يَسْتَطِيعُونَ أَنْ يَتَنَاوَلُوا بِهَا قِيسَ أَنْمُلَةٍ مَعَهُمْ مَلائِكَةٌ يُعَيِّرُونَهُمْ تَعْيِيراً شَدِيداً يَقُولُونَ: هَوُ لاءِ الَّذِينَ مَنَعُوا خَيْراً قَلِيلاً مِنْ خَيْرٍ كَثِيرٍ، هَوُ لاءِ الَّذِينَ أَعْطَاهُمُ اللهُ فَمَنَعُوا حَقَّ اللهِ فِي أَمْوَ الِهمْ.

٢٣ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ جُمْهُورٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ حَدِيدٍ عَنْ عُثْمانَ بْنِ رُسَيْدٍ عَنْ مَعْرُوفِ بْن خَرَّبُوذَ عَنْ أَبِي جَعْفَر للسَّلَا قَالَ:

إِنَّ اللهَ عَزَّ وَ جَلَّ قَرَنَ الزَّكَاةَ بِالصَّلاَةِ. فَقالَ: ﴿أَقِيمُوا الصَّلاةَ وَ آتُوا الزَّكَاةَ ﴾ فَمَنْ أَقَامَ الصَّلاةَ وَ لَمْ يُؤْتِ الزَّكَاةَ ﴾ فَمَنْ أَقَامَ الصَّلاةَ وَ لَمْ يُؤْتِ الزَّكَاةَ لَمْ يُقِم الصَّلاةَ.

**(T)** 

# بَابُ الْعِلَّةِ فِي وَضْعِ الزَّكَاةِ عَلَى مَا هِيَ لَمْ تُزَدْ وَ لَمْ تُنْقَصْ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ الْوَشَّاءِ عَنْ أَجِي الْحَسَنِ الرِّضَا عَلِيٍّ قَالَ:

به راستی در روز رستاخیز خداوند متعال گروهی از مردم را در حالی از قبرهایشان محشور مینماید که دستان آنها به گردنهایشان بسته شده است. آنان توان برداشتن به اندازهٔ مورچه را ندارند، فرشتگانی آنها را همراهی میکنند که به شدّت به آنها عیب و خرده میگیرند و میگویند: اینان همان مانعان خیر اندک از خیر بسیار بودند، اینان افرادی بودند که خداوند به آنها عطا فرمود، ولی آنها از پرداخت حق خود در اموالشان خودداری کردند.

۲۳ ـ معروف خرّ بوذگوید: امام باقرلمای فرمود:

خداوند متعال (در قرآن) زکات را قرین و همراه نماز قرار داد و فرمود: «نماز را برپا دارید و زکات را بیردازید».

پس هر که نماز را برپا دارد و زکات را نپردازد، به واقع نماز را برپا نکرده است.

بخش سوم علّت وضع زكات بدون كم و زيادى ١ ـ حسن بن على وشّاء گويد: امام رضاطيًا فرمود: کتاب زکات کتاب از کات

قِيلَ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ الزَّكَاةَ خَمْسَةً وَ عِشْرِينَ فِي كُلِّ أَلْفٍ وَ لَمْ يَجْعَلْهَا ثَلاثِينَ؟

فَقَالَ: إِنَّ اللهَ عَزَّ وَ جَلَّ جَعَلَهَا خَمْسَةً وَ عِشْرِينَ أَخْرَجَ مِنْ أَمْوَالِ الْأَغْنِيَاءِ بِقَدْرِ مَا يَكْتَفِي بِهِ الْفُقَرَاءُ، وَ لَوْ أَخْرَجَ النَّاسُ زَكَاةَ أَمْوَ الِهِمْ مَا احْتَاجَ أَحَدُ.

٢ ـ عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْخَطَّابِ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ رَاشِدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ إِسْمَاعِيلَ الْمِيشَمِيِّ عَنْ حَبِيبٍ الْخَتْعَمِيِّ قَالَ:

كَتَبَ أَبُو جَعْفَرٍ الْمَنْصُورُ إِلَى مُحَمَّدِ بْنِ خَالِدٍ وَ كَانَ عَامِلَهُ عَلَى الْمَدِينَةِ أَنْ يَسْأَلَ أَهْلَ الْمَدِينَةِ عَنِ الْخَمْسَةِ فِي الزَّكَاةِ مِنَ الْمِائَتَيْنِ كَيْفَ صَارَتْ وَزْنَ سَبْعَةٍ وَ يَسْأَلَ أَهْلَ الْمَدِينَةِ عَنِ الْخَمْسَةِ فِي الزَّكَاةِ مِنَ الْمِائَتَيْنِ كَيْفَ صَارَتْ وَزْنَ سَبْعَةٍ وَ لَمْ يَكُنْ هَذَا عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللهِ عَيْلًا وَ أَمَرَهُ أَنْ يَسْأَلُ فِيمَنْ يَسْأَلُ عَبْدَ اللهِ بْنَ الْحَسَن وَ جَعْفَرَ بْنَ مُحَمَّدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ الله

از امام صادق ﷺ پرسیدند: چرا خداوند زکات را در هر هزار بیست و پنج قرار داد نه در سی؟

فرمود: خداوند متعال بیست و پنج قرار داد و از اموال ثروتمندان به اندازهٔ نیاز فقرا بیرون آورد، اگر مردم زکات دارایی خود را بپردازند، حتّی یک نیازمند پیدا نمی شود.

۲ ـ حبیب خثعمی گوید: ابو جعفر منصور توسط والی خود در مدینه محمّد بن خالد خواست که از مردم مدینه دربارهٔ پنج در دویست زکات بپرسد که چگونه بر وزن هفت شد در حالی که در زمان پیامبر خدالی چنین نبود، او دستور داد این سؤال را از عبدالله بن حسن و امام صادق ملی نیز بپرسد.

<u> ۵۴۰</u>

قَالَ: فَسَأَلَ أَهْلَ الْمَدِينَةِ ، فَقالوا: أَدْرَكْنَا مَنْ كَانَ قَبْلَنَا عَلَى هَذَا.

فَبَعَثَ إِلَى عَبْدِ اللهِ بْنِ الْحَسَنِ وَ جَعْفَر بْنِ مُحَمَّدٍ للسَّلِا.

فَسَأَلَ عَبْدَ اللهِ بْنَ الْحَسَنِ ، فَقَالَ كَمَا قَالَ الْمُسْتَفْتَوْنَ مِنْ أَهْلِ الْمَدِينَةِ .

قَالَ: فَقَالَ: مَا تَقُولُ يَا أَبَا عَبْدِ اللهِ؟

فَقَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللهِ عَيْنِ جَعَلَ فِي كُلِّ أَرْبَعِينَ أُوقِيَّةً أُوقِيَّةً، فَإِذَا حَسَبْتَ ذَلِكَ كَانَ عَلَى وَزْنَ سَبْعَةِ وَ قَدْ كَانَتْ وَزْنَ سِتَّةٍ وَ كَانَتِ الدَّرَاهِمُ خَمْسَةَ دَوَانِيقَ.

قَالَ حَبِيبٍ: فَحِسَبْنَاهُ فَوَجَدْنَاهُ كَمَا قَالَ، فَأَقْبَلَ عَلَيْهِ عَبْدُ اللهِ بْنُ الْحَسَنِ.

فَقَالَ: مِنْ أَيْنَ أَخَذْتَ هَذَا؟

قالَ: قَرَأْتُ فِي كِتَابِ أُمِّكَ فَاطِمَةَ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ

قَالَ: ثُمَّ انْصَرَفَ فَبَعَثَ إِلَيْهِ مُحَمَّدُ بْنُ خَالِدٍ: ابْعَثْ إِلَيَّ بِكِتَابِ فَاطِمَةَ ﷺ. فَأَرْسَلَ إِلَيْهِ أَبُو عَبْدِ اللهِ ﷺ: إِنِّي إِنَّمَا أَخْبَرْتُكَ أَنِّي قَرَأْتُهُ وَلَمْ أُخْبِرْكَ أَنَّهُ عِنْدِي. قَالَ حَبِيبٌ: فَجَعَلَ مُحَمَّدُ بْنُ خَالِدٍ يَقُولُ لِي: مَا رَأَيْتُ مِثْلَ هَذَا قَطُّ.

راوی گوید: حاکم از مردم مدینه پرسید، پاسخ دادند: پیش از ما نیز چنین بود. حاکم شخصی را نزد عبدالله بن حسن و امام صادق ﷺ فرستاد تا از آنها نیز این سؤال را بپرسد. عبدالله بن حسن پاسخ داد، حکم همان است که اهل مدینه گفتهاند.

مأمور به امام صادق عَلَيْ عرض كرد: نظر شما چيست؟ اى اباعبدالله!

امام صادق گلی فرمود: پیامبر خدایک در هر چهل اوقیه، یک اوقیه زکات قرار داد، وقتی آن را محاسبه کردند به وزن هفت درهم بود، البته پیشتر به وزن شش درهم بود و هر درهم پنج دانق بود.

حبیب گوید: ما محاسبه کردیم و همان گونه که حضرتش فرموده بود، یافتیم. راوی گوید: عبدالله بن حسن نزد امام صادق الله آمد و گفت: این حکم را از کجا می گویی؟ فرمود: در کتاب مادرت حضرت فاطمه الله خواندم.

وقتى مأمور حاكم برگشت، محمّد بن خالد شخصى را فرستاد كه كتاب فاطمه الله را به ما بدهيد.

امام صادق الله پاسخ داد: من گفتم: این حکم را در کتاب فاطمه اله خواندهام، نگفتم که آن کتاب نزد من است.

حبيب گويد: محمّد بن خالد همواره به من ميگفت: هرگز چنين حكمي نديدهام.

کتاب زکات کتاب زکات

٣ ـ أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ وَ غَيْرُهُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ حَفْصٍ عَنْ صَبَّاحِ الْحَذَّاءِ عَنْ قُثَمَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَىٰ قَالَ:

قُلْتُ لَهُ: جُعِلْتُ فِدَاكَ! أَخْبِرْنِي عَنِ الزَّكَاةِ كَيْفَ صَارَتْ مِنْ كُلِّ أَلْفٍ خَمْسَةً وَ عِشْرينَ لَمْ تَكُنْ أَقَلَّ أَوْ أَكْثَرَ مَا وَ جُهُهَا؟

فَقَالَ: إِنَّ اللهَ عَزَّ وَ جَلَّ خَلَقَ الْخَلْقَ كُلَّهُمْ، فَعَلِمَ صَغِيرَهُمْ وَ كَبِيرَهُمْ وَ غَنِيَّهُمْ وَ فَنِيَّهُمْ وَ فَنِيَّهُمْ وَ فَقِيرَهُمْ، فَجَعَلَ مِنْ كُلِّ أَلْفِ إِنْسَانٍ خَمْسَةً وَ عِشْرِينَ مِسْكِيناً، وَ لَوْ عَلِمَ أَنَّ ذَلِكَ لا يَسَعُهُمْ لَزَادَهُمْ، لِأَنَّهُ خَالِقُهُمْ وَ هُوَ أَعْلَمُ بِهِمْ.

٤ - عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى بْنِ عُبَيْدٍ عَنْ يُـونُسَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى بْنِ عُبَيْدٍ عَـنْ يُـونُسَ عَـنْ أَبِيهِ بَعْفَر الْأَحْوَلِ قَالَ:

سَأَلَنِي رَجُلٌ مِنَ الزَّنَادِقَةِ فَقَالَ: كَيْفَ صَارَتِ الزَّكَاةُ مِنْ كُلِّ أَلْفٍ خَمْسَةً وَ عِشْرينَ دِرْهَماً؟

فَقُلْتُ لَهُ: إِنَّمَا ذَلِكَ مِثْلُ الصَّلاةِ ثَلاثٌ وَ ثِنْتَانِ وَ أَرْبَعٌ.

۳ ـ قثم گوید: به امام صادق علیه عرض کردم: قربانت گردم! چگونه زکات از هر هزار، بیست و پنج مقرّر شد، نه کمتر و نه زیادتر؟ دلیلش چیست؟

فرمود: خداوند الله همهٔ مردم را آفرید و از کوچک و بزرگ و ثروتمند و فقیر آنان آگاهی داشت. از این رو برای هر هزار انسانی بیست و پنج مسکین قرار داد. اگر میدانست که این اندازه زکات کفایت نمی کند، به آن می افزود، چرا که او آفریدگار آنها بود و از آنان آگاهی داشت.

۴ ـ ابو جعفر احول گوید: یکی از زنادقه از من پرسید: چگونه زکات از هر هزار درهم، بیست و پنج درهم مقرّر شد؟

گفتم: این حکم به سان حکم نماز است که سه، دو و چهار رکعت است.

قالَ: فَقَبِلَ مِنِّي، ثُمَّ لَقِيتُ بَعْدَ ذَلِكَ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ عَنْ ذَلِكَ. فَقالَ: إِنَّ اللهَ عَزَّ وَ جَلَّ حَسَبَ الْأَمْوَالَ وَ الْمَسَاكِينَ، فَوَ جَدَ مَا يَكْفِيهِمْ مِنْ كُلِّ أَلْفٍ خَمْسَةً وَ عِشْرِينَ، وَ لَوْ لَمْ يَكْفِهِمْ لَزَادَهُمْ.

قالَ: فَرَجَعْتُ إِلَيْهِ فَأَخْبَرْتُهُ.

فَقالَ: جَاءَتْ هَذِهِ الْمَسْأَلَةُ عَلَى الْإِبِلِ مِنَ الْحِجَازِ. ثُمَّ قالَ: لَوْ أَنِّي أَعْطَيْتُ أَحَداً طَاعَةً، لَأَعْطَيْتُ صَاحِبَ هَذَا الْكَلام.

(٤)

# بَابُ مَا وَضَعَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَ عَلَى أَهْلِ بَيْتِهِ الزَّكَاةَ عَلَيْهِ

او از من پذیرفت. بعد از آن حضور امام صادق علیه شرفیاب شدم و این سؤال را پرسیدم. حضرتش فرمود: خداوند گات اموال و بی نوایان را محاسبه فرمود، و این گونه یافت که از هر هزار درهم بیست و پنج درهم کافی است و اگر کفایت نمی کرد، می افزود.

من نزد او رفتم و این پاسخ را دادم.

گفت: این پاسخ به وسیله شتر از حجاز آمده است.

آنگاه گفت: اگر من از كسى فرمان ببرم، از صاحب اين سخن فرمان خواهم برد.

### بخش چهارم آن چه پیامبر خدا ﷺ به عنوان زکات مقرّر کردهاند

۱ ـزراره، محمّد بن مسلم، ابوبصیر، برید عجلی و فضیل بن یسار گویند: امام باقرطیا و امام صادق طیلا فرمودند:

کتاب زکات کتاب زکات

فَرَضَ اللهُ الزَّكَاةَ مَعَ الصَّلاةِ فِي الْأَمْوَالِ، وَ سَنَّهَا رَسُولُ اللهِ عَيَّا فِي تِسْعَةِ أَشْيَاءَ، وَ عَفَا رَسُولُ اللهِ عَيَّا فِي النَّهَرِ وَ الْغَنَمِ وَ عَفَا رَسُولُ اللهِ عَيَّا فِي النَّهَرِ وَ الْغَنَمِ وَ الْفِضَّةِ وَ الْإِبِلِ وَ الْبَقَرِ وَ الْغَنَمِ وَ الْحِنْطَةِ وَ الشَّعِيرِ وَ النَّبيب، وَ عَفَا عَمَّا سِوَى ذَلِكَ.

٢ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مَرَّارٍ عَنْ يُونُسَ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مُسْكَانَ عَنْ أَبِي بَكْرِ الْحَضْرَمِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ ا

وَضَعَ رَسُولُ اللهِ عَلَيُ الزَّكَاةَ عَلَى تِسْعَةِ أَشْيَاءَ الْحِنْطَةِ وَ الشَّعِيرِ وَ الَّتَمْرِ وَ الزَّبِيبِ وَ الذَّهَبِ وَ الْفِضَّةِ وَ الْإِبلِ وَ الْبَقَرِ وَ الْغَنَم، وَ عَفَا عَمَّا سِوَى ذَلِكَ.

قالَ يُونُسُ: مَعْنَى قَوْلِهِ: «إِنَّ الزَّكَاةَ فِي تِسْعَةِ أَشْيَاءَ وَ عَفَا عَمَّا سِوَى ذَلِكَ »، إِنَّ النَّبُوَّةِ كَمَا كَانَتِ الصَّلاةُ رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ زَادَ رَسُولُ اللهِ عَيَّا فِيهَا إِنَّمَا كَانَ ذَلِكَ فِي أُوَّلِ النَّبُوَّةِ كَمَا كَانَتِ الصَّلاةُ رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ زَادَ رَسُولُ اللهِ عَيَّا فِي النَّهَا فِي أَوَّلِ نُبُوَّتِهِ عَلَى تِسْعَةِ أَشْيَاءَ، ثُمَّ سَبْعَ رَكَعَاتٍ، وَ كَذَلِكَ الزَّكَاةُ وَضَعَهَا وَ سَنَّهَا فِي أُوَّلِ نُبُوَّتِهِ عَلَى تِسْعَةِ أَشْيَاءَ، ثُمَّ وَضَعَهَا عَلَى جَمِيع الْحُبُوبِ.

خداوند زکات اموال را در کنار نماز، فرض و واجب کرد و رسول خدایگ زکات را در نه ماده سنّت نهاد و از سایر مواد صرف نظر کرد. از این رو، زکات فریضه به طلا و نقره، شتر، گاو و گوسفند، گندم، جو، خرما و کشمش اختصاص یافت و سایر اموال از پرداخت زکات معاف گردید.

٢ ـ ابوبكر حضرمي گويد: امام صادق عليه فرمود:

رسول خدای زکات را در نه ماده مقرّر کرد: گندم، جو، خرما، کشمش، طلا، نقره، شتر، گاو، گوسفند، و سایر مواد را معاف داشت.

یونس گوید: این که در نه چیز زکات مقرّر شده و سایر مواد معاف شدهاند؛ این امر در آغاز نبوّت بود، آن سان که نماز دو رکعت بود. سپس پیامبر خدا ﷺ هفت رکعت به آن افزود، زکات نیز همین گونه بود که در آغاز نبوّت در نه چیز مقرّر شده بود، آن گاه حضرتش در همهٔ حبوبات قرار داد.

.

م ۲ / کافی ج / ۲

(0)

# بَابُ مَا يُزَكَّى مِنَ الْحُبُوبِ

١ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ: سَأَلْتُهُ اللَّهِ عَنِ الْحُبُوبِ مَا يُزَكَّى مِنْهَا.

قَالَ: الْبُرُّ وَ الشَّعِيرُ وَ الذُّرَةُ وَ الدُّخْنُ وَ الْأَرُزُّ وَ السُّلْتُ وَ الْعَدَسُ وَ السِّمْسِمُ، كُلُّ هَذَا يُزَكَّى وَ أَشْبَاهُهُ.

٢ ـ حَرِيزٌ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ مِثْلَهُ. وَ قَالَ: كُلُّ مَا كِيلَ بِالصَّاعِ فَبَلَغَ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَيْهِ الزَّكَاةُ.

وَ قَالَ: جَعَلَ رَسُولُ اللهِ ﷺ الصَّدَقَةَ فِي كُلِّ شَيْءٍ أَنْبَتَتِ الْأَرْضُ إِلَّا مَا كَانَ فِي النُّخضَرِ وَ الْبُقُولِ وَ كُلَّ شَيْءٍ يَفْسُدُ مِنْ يَوْمِهِ.

### بخش پنجم زکات حبوبات و غلات

۱ ـ محمّد بن مسلم گوید: از امام الله دربارهٔ زکات حبوبات و غلّات پرسیدم. فرمود: گندم، جو، ذرّت، ارزن، برنج، سلت (گونهای از جو)، عدس و کنجد؛ زکات همهٔ اینها و مانند اینها پرداخت می شود.

۲\_ نظیر این روایت را زراره از امام صادق الله را نقل کرده و می افزاید که حضرتش فرمود: هر چیزی که با صاع (۱) پیمانه شود و به اندازهٔ دوهزار و هفتصد رطل عراقی برسد، زکات دارد.

و فرمود: رسول خدایی در هر چیزی که از زمین می روید مگر آن که از سبزی جات و تره بار و هر چیزی که در همان روز و به سرعت فاسد می شود، زکات قرار داد.

\_

۱ \_ پیمانهای معادل چهار مد.

کتاب زکات کتاب زکات

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ الْعَبَّاسِ بْنِ مَعْرُوفٍ عَنْ عَلِي عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مَعْرُوفٍ عَنْ عَلِي بْنِ مَهْزِيَارَ قَالَ:

قَرَأْتُ فِي كِتَابِ عَبْدِ اللهِ بْنِ مُحَمَّدٍ إِلَى أَبِي الْحَسَنِ اليَّلِا: جُعِلْتُ فِدَاكَ! رُوِيَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ أَنَّهُ قَالَ:

وَضَعَ رَسُولُ اللهِ ﷺ الزَّكَاةَ عَلَى تِسْعَةِ أَشْيَاءَ الْحِنْطَةِ وَ الشَّعِيرِ وَ الْتَمْرِ وَ النَّابِيبِ وَ النَّاهِبِ وَ النَّافِضَةِ وَ الْغَنَمِ وَ الْبَقَرِ وَ الْإِبِلِ، وَ عَفَا رَسُولُ اللهِ ﷺ عَمَّا سِوَى ذَلِك.

فَقَالَ لَهُ الْقَائِلُ: عِنْدَنَا شَيْءٌ كَثِيرٌ يَكُونُ أَضْعَافَ ذَلِك.

فَقالَ: وَ مَا هُوَ؟

فَقالَ لَهُ: الْأُرُزُّ.

فَقَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْدَ أَقُولُ لَكَ: إِنَّ رَسُولَ اللهِ عَلَيُ وَضَعَ الزَّكَاةَ عَلَى تِسْعَةِ أَشْيَاءَ، وَ عَفَا عَمَّا سِوَى ذَلِكَ وَ تَقُولُ: عِنْدَنَا أَرُزٌ وَ عِنْدَنَا ذُرَةٌ وَ قَدْ كَانَتِ الذَّرَةُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللهِ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللهِ عَلَى عَلَى عَلْمَ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى عَلَى اللهِ عَلَى عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ الللهِ عَلَى الللهِ عَلَى الله

۳ علی بن مهزیار گوید: در نوشتهٔ عبدالله بن محمّد برای ابوالحسن اللهِ خواندم این گونه آمده بود: فدایت شوم! از امام صادق الله روایت شده که فرمود: پیامبر خدایی بر نه چیز زکات قرار داد: گندم، جو، خرما، کشمش، طلا، نقره، گوسفند، گاو و شتر، و حضرتش دیگر چیزها را مشمول حکم زکات قرار نداد. شخصی به پدر بزرگوارتان امام صادق الله گفت: مواردی نزد ما هست که خیلی بیشتر از چیزهایی است که نام بردید.

امام علیہ فرمود: چه چیزی؟

گفت: برنج.

امام علی فرمود: من به تو میگویم که رسول خدای بر نه چیز زکات قرار داد و چیزها دیگر را بخشید، آن گاه تو میگویی: ما برنج داریم، ما ذرّت داریم، به راستی که در زمان رسول خدای نیز ذرّت بود (حال آن که پیامبر کی با بر ذرّت زکات قرار نداد)

فَوَقَّعَ عَلَيْ : كَذَلِكَ هُوَ وَ الزَّكَاةُ عَلَى كُلِّ مَا كِيلَ بِالصَّاعِ.

وَ كَتَبَ عَبْدُ اللهِ: وَ رَوَى غَيْرُ هَذَا الرَّ جُلِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ لَا اللهِ الل

فَقَالَ: السِّمْسِمُ وَ الْأَرُزُّ وَ الدُّخْنُ، وَ كُلُّ هَذَا غَلَّةٌ كَالْحِنْطَةِ وَ الشَّعِيرِ.

فَقَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللهِ الل

٤ ـ وَ رَوَى أَيْضاً عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْلِ أَنَّهُ قَالَ:

كُلُّ مَا دَخَلَ الْقَفِيزَ فَهُوَ يَجْرِي مَجْرَى الْحِنْطَةِ وَ الشَّعِيرِ وَ الَّتَمْرِ وَ الزَّبِيبِ.

قالَ: فَأَخْبِرْنِي جُعِلْتُ فِدَاكَ ! هَلْ عَلَى هَذَا الْأَرُزِّ وَ مَا أَشْبَهَهُ مِنَ الْحُبُوبِ الْحِمِّص وَ الْعَدَس زَكَاةٌ ؟

فَوَقَّعَ: صَدَقُوا الزَّكَاةُ فِي كُلِّ شَيْءٍ كِيلَ.

٥ ـ وَ عَـنْهُ عَـنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي الْحَسَنِ اللهِ: إِنَّ لَنَا رَطْبَةً وَ أَرُزًا فَمَا الَّذِي عَلَيْنَا فِيهَا؟

پس امام ﷺ سخن پدرشان را تأیید کرده و نوشته را امضاء فرمودند و در ادامه نوشتند: زکات بر هر چیزی که با صاع، پیمانه شود واجب است.

عبدالله نوشت: شخصی غیر از این مرد روایت کرد که از امام صادق الله دربارهٔ حبوبات غلات پرسید.

فرمود: حبوبات غلات چیست؟

گفت: كنجد، برنج، و ارزن؛ همهٔ اينها مانند گندم و جو از غلات هستند.

امام صادق عليه فرمود: در همهٔ حبوبات غلّات زكات واجب است.

۴ ـ هم چنین از امام صادق الله روایت شده که حضرتش فرمود:

هر چیزی که با قفیز (نوعی پیمانهٔ عراقی است) پیمانه شود، داخل در حکم گندم، جو، خرما وکشمش است.

راوی گفت: فدایت شوم! به من خبر ده که آیا برنج و مانند آن مثل نخود و عدس نیز زکات دارد؟

امام الله مرقوم فرمود: راست گفته اند، زکات در هر چیزی که پیمانه می شود و اجب است. ۵ محمّد بن اسماعیل گوید: به امام ابوالحسن الله گفتم: ما یونجه و برنج داریم. پس چیزی در آنها برعهدهٔ ماست؟

کتاب زکات کتاب زکات

فَقَالَ: عَلَيْ أَمَّا الرَّطْبَةُ، فَلَيْسَ عَلَيْكَ فِيهَا شَيْءٌ، وَ أَمَّا الْأَرُزُّ فَمَا سَقَتِ السَّمَاءُ بِالْعُشْرِ وَ مَا سُقِيَ بِالدَّلْوِ فَنِصْفُ الْعُشْرِ مِنْ كُلِّ مَا كِلْتَ بِالصَّاعِ، أَوْ قَالَ: وَ كِيلَ بِالْمِكْيَالِ.

رُ - حُمَيْدُ بْنُ زِيَادٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ سَمَاعَةَ عَمَّنْ ذَكَرَهُ عَنْ أَبَانٍ عَنْ أَبِي مَرْيَمَ عَنْ أَبِي عَرْيَمَ عَنْ أَبِي عَرْيَمَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ قَالَ: الْبُرُّ وَ الشَّلْتُ وَ السُّلْتُ وَ السُّلْتُ وَ السُّلْتُ وَ السُّلْتُ وَ السُّلْتُ وَ السُّلَةُ وَ السُّلْتُ وَ السُّلْتُ وَ السَّلْتُ وَاللَّا وَاللَّهُ وَاللَّالِيْ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللّهُ وَاللَّهُ وَاللَّاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللّهُ وَا

(7)

# بَابُ مَا لا يَجِبُ فِيهِ الزَّكَاةُ مِمَّا تُنْبِتُ الْأَرْضُ مِنَ الْخُضَرِ وَ غَيْرِهَا

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَنْ سَمَاعَةَ عَنْ أَجْمَدَ أَبِي عَبْدِ اللهِ المَا اللهِ اللهِ اللهِ اللَّهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ المَا

امام علی فرمود: امّا در یونجه چیزی بر عهدهٔ شما نیست؛ ولی در برنج، آن چه که آسمان آن را آب داده (کشت دیمی) یک دهم هر پیمانهای، که با صاع پیمانه و آن چه با سطل و به صورت دستی آب خورده، نصف یک دهم، زکات دارد.

یا این که فرمود: و هر چیزی که با پیمانه، پیمانه شود.

۶ - ابو مریم گوید: از امام صادق الی پرسیدم: چه چیزی از کشت زکات دارد؟ فرمود:گندم، جو، ذرّ ت، برنج، سلت (نوعی جو) و عدس همه این ها زکاتشان داده می شود. و فرمود: هر چیزی که با صاع پیمانه شود و به او ساق ( ۲۷۰۰ رطل عراقی) برسد، زکات دارد.

> بخش ششم سبزیجات وگیاهانی که زکات واجب ندارند

> > ١ ـ سماعه گويد: امام صادق اليا فرمود:

معم معم کافی ج / ۲

لَيْسَ عَلَى الْبُقُولِ وَ لا عَلَى الْبِطِّيخِ وَ أَشْبَاهِهِ زَكَاةٌ إِلَّا مَا اجْتَمَعَ عِنْدَكَ مِنْ غَلَّتِهِ فَبَقِي عِنْدَكَ سَنَةً.

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنِ الْعَلاءِ بْنِ رَزِينٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ اللهِ أَنَّهُ سُئِلَ عَنِ الْخُضَرِ فِيهَا زَكَاةٌ وَ إِنْ بِيعَتْ بِالْمَالِ الْعَظِيم؟

فَقالَ: لا، حَتَّى يَخُولَ عَلَيْهِ الْحَوْلُ.

٣ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ عَلَيْ: مَا فِي الْخُضَرِ؟

قَالَ: وَ مَا هِيَ؟

قُلْتُ: الْقَضْبُ وَ الْبِطِّيخُ وَ مِثْلُهُ مِنَ الْخُضَرِ.

قَالَ: لَيْسَ عَلَيْهِ شَيْءٌ إِلَّا أَنْ يُبَاعَ مِثْلُهُ بِمَالٍ، وَ يَحُولَ عَلَيْهِ الْحَوْلُ، فَفِيهِ الصَّدَقَةُ. وَ عَنِ الْغَضَاةِ مِنَ الْفِرْسِكِ وَ أَشْبَاهِهِ فِيهِ زَكَاةٌ ؟

محصول سبزی و خربزه و امثال آن زکات ندارد. اگر سبزیجات و ترهبار فروخته شود و در آمد آن (طلا و نقره) یک سال ذخیره شود، در پایان سال، زکات آن واجب میگردد. ۲ ـ محمّد بن مسلم گوید: از امام باقر التی پرسیدند: اگر میوهٔ تازه فراوان باشد و به مبلغ گزافی فروخته شود، زکات دارد؟

فرمود: نه. (اگر تبدیل به طلا و نقرهای گردد و) و یک سال ذخیره شود، زکات خواهد داشت.

۳ ـ حلبی میگوید: به امام صادق النظای گفتم: حکم زکات در سبزیجات (صیفی جات) چیست؟ فرمود: مانند چه؟

گفتم: چیزهایی که بریده میشوند و به صورت تازه و آبدار خورده میشوند (چیدنیها، مثل سیب) و خربزه و مانند آن از سبزی جات (صیفی جات).

فرمود: اینها زکات ندارند، مگر آن که به مالی فروخته شوند و یک سال از آن بگذرد که در آن صورت زکات دارند.

از حضرتش درباره چیزهای تازه و آب دار مانند هلو و مانند آن پرسیدم که آیا آنها زکات دارند؟

-

کتاب زکات

قال: لا.

قُلْتُ: فَتَمَنَّهُ؟

قالَ: مَا حَالَ عَلَيْهِ الْحَوْلُ مِنْ تَمَنِهِ فَزَكِّهِ.

٤ عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مَرَّارٍ وَ غَيْرِهِ عَنْ يُونُسَ قَالَ: سَأَلْتُ
 أَبَا الْحَسَنِ اللَّا شَنَانِ فِيهِ زَكَاةٌ؟

فَقالَ: لا.

٥ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ الْمُهْتَدِي قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا الْحَسَنِ اللَّهِ عَنِ الْقُطْنِ وَ الزَّعْفَرَانِ عَلَيْهِمَا زَكَاةٌ؟

قَالَ: لا.

7 - عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم عَنْ أَبِي جَعْفَرِ وَ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ في الْبُسْتَانِ تَكُونُ فِيهِ مِنَ النَّمَارِ مَا لَوْ بِيعَ كَانَ مَالاً هَلْ فِيهِ صَدَقَةً؟

قال: لا.

فرمود: نه.

گفتم: اگر تبدیل به پول شد چه؟

فرمود: از پولش آن چه که سال به آن گذشته زکات بده.

۴ ـ يونس گويد: از امام رضا الله پرسيدم: محصول چوبک زکات دارد؟

فرمود: نه.

۵ عبدالعزیز گوید: از امام رضاله پرسیدم: محصول پنبه و زعفران زکات دارد؟ فرمود: نه.

۶ ـ محمّد بن مسلم گوید: از امام باقر و امام صادق المسلط پرسیدم: محصول میوه اگر به قیمت زیادی فروخته شود، آیا زکات دارد؟

فرمودند: نه، زكات ندارد.

## (٧) بَابُ أَقَلِّ مَا يَجِبُ فِيهِ الزَّكَاةُ مِنَ الْحَرْثِ

١ - أَبُو عَلِيٍّ الْأَشْعَرِيُّ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَنْ سَمَاعَةَ
 قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنَ الزَّكَاةِ فِي الزَّبيبِ وَ الَّتَمْر.

فَقَالَ: فِي كُلِّ خَمْسَةِ أَوْسَاقٍ وَسْقٌ، وَ الْوَسْقُ سِتُّونَ صَاعاً، وَ الزَّكَاةُ فِيهِمَا سَوَاءٌ، فَأَمَّا الطَّعَامُ فَالْعُشُرُ فِيَما سَقَتِ السَّمَاءُ، وَ أَمَّا مَا سُقِيَ بِالْغَرْبِ وَ الدَّوَالِي، فَإِنَّمَا عَلَيْهِ نِصْفُ الْعُشْر.

٢ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ أَشْيَمَ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى وَ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرٍ قَالا: ذَكَرْنَا لَهُ الْكُوفَةَ وَ مَا وَضِعَ عَلَيْهَا مِنَ الْخَرَاجِ وَ مَا سَارَ فِيهَا أَهْلُ بَيْتِهِ.

## بخش هفتم كمترين نصاب زكات محصولات

۱ ـ سماعه گوید: از امام صادق الله پرسیدم: زکاتِ کشمش و خرما از چه قرار است؟ فرمود: از پنج بار شتر، یک بار آن حق زکات است ـ یک بار شتر را برابر با شصت من می باشد ـ زکات کشمش و خرما از یک قرار است؛ اما گندم و جو، اگر با آب آسمان آبیاری شود، ده یک آن، حق زکات است و اگر با گردونه و سطل، آبیاری شود، بیست یک آن حقّ زکات است.

۲ ـ صفوان بن یحیی و احمد بن محمّد بن ابی نصر گویند: به حضرتش در مورد مالیات کوفه و مردم آن سخن گفتیم. کتاب زکات کتاب از کات کتاب

فَقَالَ: مَنْ أَسْلَمَ طَوْعاً تُرِكَتْ أَرْضُهُ فِي يَدِهِ، وَ أُخِذَ مِنْهُ الْعُشْرُ مِمَّا سَقَتِ السَّمَاءُ وَ الْأَنْهَارُ وَ نِصْفُ الْعُشْرِ مِمَّا كَانَ بِالرِّشَاءِ فِيما عَمَرُوهُ مِنْهَا، وَ مَا لَمْ يَعْمُرُوهُ مِنْهَا وَ الْأَنْهَارُ وَ نِصْفُ الْعُشْرِ مِمَّا كَانَ بِالرِّشَاءِ فِيما عَمَرُوهُ مِنْهَا، وَ مَا لَمْ يَعْمُرُهُ وَ كَانَ لِلمُسْلِمِينَ، وَ عَلَى الْمُتَقَبِّلِينَ فِي حِصَصِهِمُ أَخَذَهُ الْإِمَامُ فَقَبَّلَهُ مِمَّنْ يَعْمُرُهُ وَ كَانَ لِلْمُسْلِمِينَ، وَ عَلَى الْمُتَقَبِّلِينَ فِي حِصَصِهِمُ الْعُشْر، وَ لَيْسَ فِي أَقَلَ مِنْ خَمْسَةِ أَوْسَاقٍ شَيْءٌ مِنَ الزَّكَاةِ.

وَ مَا أَخِذَ بِالسَّيْفِ فَذَلِكَ إِلَى الْإِمَامِ يُقَبِّلُهُ بِالَّذِي يَرَى، كَمَا صَنَعَ رَسُولُ اللهِ ﷺ بِخَيْبَرَ، قَبَّلُ سَوَادَهَا وَ بَيَاضَهَا - يَعْنِي أَرْضَهَا وَ نَخْلَهَا - وَ النَّاسُ يَقُولُونَ: لا يَصْلُحُ قَبَالَةُ الْأَرْضِ وَ النَّحْل.

وَ قَدْ قَبَّلَ رَسُولُ اللهِ عَيَا خَيْبَرَ، وَ عَلَى الْمُتَقَبِّلِينَ سِوَى قَبَالَةِ الْأَرْضِ الْعُشْرُ وَ نِصْفُ الْعُشْرِ فِي حِصَصِهِمْ.

وَ قَالَ: إِنَّ أَهْلَ الطَّائِفِ أَسْلَمُوا وَ جَعَلُوا عَلَيْهِمُ الْعُشْرَ وَ نِصْفَ الْعُشْرِ، وَ إِنَّ أَهْلَ مَكَّةَ دَخَلَهَا رَسُولُ اللهِ عَيْقَةً، فَكَانُوا أُسَرَاءَ فِي يَدِهِ فَأَعْتَقَهُمْ وَ قَالَ: اذْهَبُوا فَأَنْتُمُ الطُّلَقَاءُ.

فرمود: هر که با میل خود مسلمان شده، زمینش از آنِ خود اوست که اگر به صورت دیمی آبیاری می شود، یک دهم به عنوان مالیات گرفته می شود و اگر با سطل آبیاری می شود، نصف یک دهم. و این در صورتی است که زمین آباد باشد و اگر آباد نباشد، زمین از آن امام است و آن را از آباد گران می پذیرد و از آن مسلمانان است و پذیرندگان در سهم، یک دهم و نصف یک دهم خواهد بود. و زمانی که کمتر از پنج اوساق باشد، زکات ندارد. و زمین هایی که با شمشیر گرفته شده از آنِ امام است. به هر که صلاح دانست می دهد. آن سان که پیامبر خدا می خیبر چنین کرد که سرزمین و نخلستان آنها را پذیرفت و مردم می گفتند: پذیرفتن از زمین نخلستان شایسته نیست.

ولی پیامبر خدایک از خیبر پذیرفت و و بر پذیرندگان علاوه بر پذیرش زمین، یک دهم و نصف یک دهم در اموال آنهاست.

حضرتش فرمود: هنگامی که مردم طائف مسلمان شدند، یک دهم و نصف یک دهم را به عنوان خراج قرار دادند.

و آنگاه که پیامبر خدایکی با قدرت وارد مکّه شد، مردم مکّه در دست حضرتش اسیر شدند، پیامبر خدایکی آنها را آزاد کرد و فرمود: بروید که شما آزاد شدگانید.

٣ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى جَمِيعاً عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهِ فِي الصَّدَقَةِ فِيما سَقَتِ السَّمَاءُ وَ الْأَنْهَارُ:

إِذَا كَانَ سَيْحاً أَوْ كَانَ بَعْلاً الْعُشْرُ وَ مَا سَقَتِ السَّوَانِي وَ الدَّوَالِي أَوْ سُقِيَ بِالْغَرْبِ فَنِصْفُ الْعُشْر.

٤ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ وَ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم عَنْ أَبِي جَعْفَر إِلَيْ أَنَّهُمَا قَالاً لَهُ:

هَذِهِ الْأَرْضُ الَّتِي يُزَارِعُ أَهْلُهَا مَا تَرَى فِيهَا.

فَقَالَ: كُلُّ أَرْضٍ دَفَعَهَا إِلَيْكَ السُّلْطَانُ فَمَا حَرَثْتَهُ فِيهَا، فَعَلَيْكَ فِيَما أَخْرَجَ اللهُ مِنْهَا الْعُشْرُ إِنَّمَا عَلَيْكَ مِنْهَا الْعُشْرُ إِنَّمَا عَلَيْكَ الْعُشْرُ فِيما يَحْصُلُ فِي يَدِكَ بَعْدَ مُقَاسَمَتِهِ لَكَ.

٣ ـ حلبي گويد: امام صادق الله دربارهٔ زكات زمين كشاورزي فرمود:

آنچه راکه آسمان و نهرهای جاری آبیاری میکند، یا خودش از زمین آب میگیرد و احتیاجی به آبیاری ندارد یک دهم آن زکات دارد؛ و آنچه که با شتر و ظرف آبکشی یا با سطل بزرگ آبیاری میشود، نصف یک بیستم آن زکات دارد.

۴ ـ ابو بصیر و محمّد بن مسلم گویند: به امام باقر الله گفتیم: در زمینهای واگذاری، حقّ زکات از چه قرار است؟

فرمود: هر زمینی که از جانب حکومت به تو واگذار شود، بعد از آن که حق حکومت را بدهی، یک دهم آن حقّ زکات است. این یک دهم پس از تقسیم آن از محصولی خارج می شود که به طور خالص به دست تو می آید.

كتاب زكات

٥ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْبَرْقِيِّ عَنْ سَعْدِ بْنِ سَعْدٍ الْأَشْعِيرِ وَ الْأَشْعِيرِ وَ اللَّاعِيرِ وَ اللْعَلَاعِيرِ وَ اللَّاعِيرِ وَ اللَّهِ عَلَى الْعَلَاعِيرِ وَ اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللْعَامِ وَالْعَامِيرَاعِ وَالْعَلَاعِيرَ وَ اللَّهِ عَلَى اللْعَلَاعِ وَالْعَلْعِلَاعِ وَالْعَلَاعِ وَالْعَلَاعِ وَالْعَلَاعِلَى الْعَلَاعِلَى الْعَلَاعِلَّ عَلَى الْعَلَاعِ وَالْعَلَاعِلَى الْعَلَاعِلَى الْعَلَاعِلَى الْعَلَاعِلَّ عَلَى الْعَلَاعِ عَلَى الْعَلَاعِ عَلَاعِلَّ عَلَى الْعَلَاعِ عَلَاعِلَّ عَلَى الْعَلَاعِ عَلَى الْعَلْ

فَقَالَ: خَمْسَةُ أَوْسَاقِ بِوَسْقِ النَّبِيِّ عَيَّا اللهِ.

فَقُلْتُ: كَم الْوَسْقُ؟

قَالَ: سِتُّونَ صَاعاً.

قُلْتُ: فَهَلْ عَلَى الْعِنَبِ زَكَاةً، أَوْ إِنَّمَا تَجِبُ عَلَيْهِ إِذَا صَيَّرَهُ زَبِيباً؟

قالَ: نَعَمْ، إِذَا خَرَصَهُ أُخْرَجَ زَكَاتَهُ.

٦ - عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ شُرَيْحٍ عَنْ أَبِي
 عَدْد اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ:

فِيَما سَقَتِ السَّمَاءُ وَ الْأَنْهَارُ، أَوْ كَانَ بَعْلاً الْعُشْرُ، وَ أَمَّا مَا سَقَتِ السَّوَانِي وَ الدَّوَالِي فَنِصْفُ العُشْرِ.

۵ ـ سعد بن سعد اشعری گوید: به امام کاظم للی گفتم: کمترین محصول گندم، جو، کشمش و خرما که زکات دارند، چه مقدار است؟

فرمود: کمترین نصاب آن با معیاری که رسول خدای مقرّر کرده بود، پنج بار شتر است. پرسیدم: با معیار رسول خدای یک بار شتر، چقدر می شود؟

فرمود: شصت صاع.

گفتم: وقتی که محصول انگور به دست آید، باید زکات آن را بدهند؟ یا بعد از آن که به صورت کشمش درآید؟

فرمود: آری، موقعی که تخمین بزنند، می توانند زکات آن را بپردازند.

۶\_ معاویة بن شریح گوید: امام صادق الله فرمود:

محصولی که با آب باران و رودخانه، یا به صورت دِیْم به دست آید، ده یک آن حقّ زکات است، و محصولی که با شتر، یاگاو آبکش آبیاری شود، بیست یک آن حق زکات است.

\_

فَقُلْتُ لَهُ: فَالْأَرْضُ تَكُونُ عِنْدَنَا تُسْقَى بِالدَّوَالِي، ثُمَّ يَزِيدُ الْمَاءُ فَتُسْقَى سَيْحاً. فَقُلْتُ لَهُ: فَالْأَرْضُ تَكُونُ عِنْدَكُمْ كَذَلِك؟

قُلْتُ: نَعَمْ.

قالَ: النَّصْفُ وَ النَّصْفُ نِصْفٌ بِنصْفِ الْعُشْرِ وَ نِصْفٌ بِالْعُشْرِ.

فَقُلْتُ: الْأَرْضُ تُسْقَى بِالدَّوَالِي، ثُمَّ يَزِيدُ الْمَاءُ فَتُسْقَى السَّقْيَةَ وَ السَّقْيَتَيْنِ يُحاً.

قالَ: وَ فِي كَمْ تُسْقَى السَّقْيَةَ وَ السَّقْيَتَيْنِ سَيْحاً؟

قُلْتُ: فِي تَلاثِينَ لَيْلَةً أَوْ أَرْبَعِينَ لَيْلَةً وَ قَدْ مَضَتْ قَبْلَ ذَلِكَ فِي الْأَرْضِ سِتَّةَ أَشْهُرٍ سَبْعَةً أَشْهُرٍ سَبْعَةً أَشْهُرٍ.

قالَ: نِصَفُ الْعُشْر.

٧ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنِ النَّتَمْرِ وَ الزَّبِيبِ مَا أَقَلُ مَا تَجِبُ فِيهِ الزَّكَاةُ.

گفتم: زمینی که در اوائل کشت، باگاو آبکش آبیاری می شود و در پایان کشت با آب جاری آبیاری میگردد، حق زکات آن چگونه است؟

فرمود: در بلاد شما چنین اتفاقی رخ میدهد؟

گفتم: آري.

فرمود: حقِّ زكات آن نصف و نصف است. از نصف محصول، یک دهم؛ و از نصف دیگر بیست دهم بپردازند.

گفتم: زمینی که باگاوِ آبکش آبیاری میشود، اگر با زیاد شدن آب، فرصتی پیش آید و یک نوبت یا دو نوبت با آب جاری آبیاری شود. حقِّ زکات آن از چه قرار است؟

فرمود: این یک نوبت و دو نوبت در چه فاصله زمانی صورت میگیرد؟

گفتم: با فاصلهٔ سی شب یا چهل شب، در حالی که شش \_یا هفت\_ ماه با گاو آبکش آبیاری شده است.

فرمود: زكاتش همان بيست يك مي باشد.

٧ محمد بن مسلم گوید: از امام صادق الله پرسیدم: کمترین محصول خرما و کشمش
 که حقّ زکات به آن تعلّق بگیرد، چه مقدار است؟

کتاب زکات کتاب زکات

فَقَالَ: خَمْسَةُ أَوْسَاقٍ وَ يُتْرَكُ مِعَى فَأْرَةٍ وَ أُمُّ جُعْرُورٍ لا يُزَكَّيَانِ وَ إِنْ كَثُرَا وَ يُتْرَكُ لِلْمَارِسِ الْعَذْقُ وَ الْعَذْقَانِ وَ الْحَارِسُ يَكُونُ فِي النَّخْلِ يَنْظُرُهُ فَيَتْرَكُ ذَلِكَ لِعِيَالِهِ.

# (٨) بَابُ أَنَّ الصَّدَقَةَ فِي الَّتِمْرِ مَرَّةٌ وَاحِدَةٌ

١ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ وَ عُبَيْدِ بْنِ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ:

أَيُّمَا رَجُلٍ كَانَ لَهُ حَرْثُ أَوْ تَمْرَةٌ فَصَدَّقَهَا فَلَيْسَ عَلَيْهِ فِيهِ شَيْءٌ، وَ إِنْ حَالَ عَلَيْهِ الْحَوْلُ عِنْدَهُ إِلّا أَنْ يُحَوِّلَهُ مَالاً، فَإِنْ فَعَلَ ذَلِكَ فَحَالَ عَلَيْهِ الْحَوْلُ عِنْدَهُ فَعَلَيْهِ أَنْ يُزَكِّيَهُ وَ إِنْ ثَبَتَ ذَلِكَ أَلْفَ عَامٍ إِذَا كَانَ بِعَيْنِهِ، فَإِنَّمَا عَلَيْهِ فِيهِ يُزَكِّيَهُ وَ إِنْ ثَبَتَ ذَلِكَ أَلْفَ عَامٍ إِذَا كَانَ بِعَيْنِهِ، فَإِنَّمَا عَلَيْهِ فِيهِ يُرَكِّيَهُ وَ إِنْ ثَبَتَ ذَلِكَ أَلْفَ عَامٍ إِذَا كَانَ بِعَيْنِهِ، فَإِنَّمَا عَلَيْهِ فِيهِ صَدَقَةُ الْعُشْرِ، فَإِذَا أَدَّاهَا مَرَّةً وَاحِدَةً فَلا شَيْءَ عَلَيْهِ فِيها حَتَّى يُحَوِّلَهُ مَالاً وَ يَحُولَ عَلَيْهِ الْحَوْلُ وَ هُوَ عِنْدَهُ.

فرمود: پنج بار شتر. البتّه خرمای آفتزده (رودهموشی) و خرمای پشکلی را به حساب نمی آورند. گرچه فراوان باشد. برای نگهبان باغ هم باید یک شاخه و دو شاخه جدا شود که حق نظاره دارد تا برای عیالش ببرد.

### بخش هشتم زکات خرما در یک سال یک مرتبه است

۱ ـ زراره و عبید گویند: امام صادق الیا فرمود:

هر کس صاحب کِشت و زراعت باشد، یا صاحب خرما باشد و زکات محصول خود را بپردازد، دیگر هیچ گونه حَقّی بر عهدهٔ او نیست، گرچه محصول او تا یک سال دیگر باقی بماند. فقط در صورتی که گندم و یا خرمای خود را بفروشد و طلا و نقرهٔ آن، دست نخورده، یک سال ذخیره بماند، باید زکات آن نقره و طلا را بپردازد، وگرنه زکاتی بر عهدهٔ او نیست، گرچه هزار سال بتواند محصول خود را سالم نگهدارد. حقّ زکاتِ محصول، فقط برای یک نوبت است که باید ده یک آن پرداخته شود، و اگر یک نوبت بپردازند، دیگر حقّی به آن محصول تخورده، ذخیره بماند.

م ۵۵۶ کافی ج / ۲

#### (9)

## بَابُ زَكَاةِ الذَّهَبِ وَ الْفِضَّةِ

ا ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَنْ سَمَاعَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ المَا اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ المَا المِلْمُ المَا المَا ا

فِي كُلِّ مِائَتَيْ دِرْهَم خَمْسَةُ دَرَاهِمَ مِنَ الْفِضَّةِ وَ إِنْ نَقَصَ فَلَيْسَ عَلَيْكَ زَكَاةٌ وَ مِنَ النَّهَبِ مِنْ كُلِّ عِشْرِينَ دِينَاراً نِصْفُ دِينَارٍ وَ إِنْ نَقَصَ فَلَيْسَ عَلَيْكَ شَيْءٌ.

٢ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ رِفَاعَةَ النَّخَّاسِ قالَ:

سَأَلَ رَجُلٌ أَبَا عَبْدِ اللهِ ال

فَقَالَ: إِذَا اجْتَمَعَ مِائتَا دِرْهَم فَحَالَ عَلَيْهَا الْحَوْلُ فَإِنَّ عَلَيْهَا الزَّكَاةَ.

### بخش نهم زكات طلا و نقره

١ ـ سماعه گويد: امام صادق التيلا فرمود:

هر دویست درهم نقره، پنج درهم آن حق زکات است. کمتر از دویست درهم زکات ندارد. و هر بیست دینار طلا، نیم دینار آن حق زکات است، کمتر از آن زکات ندارد.

۲ ـ رفاعه گوید: شخصی از امام صادق الله پرسید: من زرگر و طلاساز هستم، گاهی موجودی نقرهام به پنج و یا ده درهم میرسد، آیا باید از این مبلغ زکات بپردازم؟

فرمود: هرگاه دویست درهم جمع شود و یک سال، دست نخورده، ذخیره بماند، حق زکات به آن تعلّق میگیرد.

كتاب زكات

٣ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ عَنْ عَلِيِّ بْنِ عُقْبَةَ وَ عِدَّةٍ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَبِي جَعْفَر وَ أَبِي عَبْدِ اللهِ الللّهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ الل

لَيْسَ فِيَما دُونَ الْعِشْرِينَ مِثْقَالاً مِنَ الذَّهَبِ شَيْءٌ، فَإِذَا كَمَلَتْ عِشْرِينَ مِثْقَالاً فَفِيهَا نِصْفُ مِثْقَالٍ إِلَى أَرْبَعَةٍ وَ عِشْرِينَ فَإِذَا كَمَلَتْ أَرْبَعَةً وَ عِشْرِينَ فَفِيهَا تَلاَثَةً أَكْمَاسِ دِينَارِ إِلَى ثَمَانِيَةٍ وَ عِشْرِينَ، فَعَلَى هَذَا الْحِسَابِ كُلَّمَا زَادَ أَرْبَعَةً.

٤ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرٍ عَنِ ابْنِ عُيَيْنَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلِيَّا قَالَ:

إِذَا جَازَتِ الزَّكَاةُ الْعِشْرِينَ دِينَاراً فَفِي كُلِّ أَرْبَعَةِ دَنَانِيرَ عُشْرُ دِينَارِ.
٥ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنِ الذَّهَبِ كَمْ فِيهِ مِنَ الزَّكَاةِ؟
فَقَالَ: إِذَا بَلَغَ قِيمَتُهُ مِائَتَيْ دِرْهَم فَعَلَيْهِ الزَّكَاةُ.

٣ ـ عدّهای از اصحاب ما گویند: امام باقر و امام صادق المنظم فرمودند:

کمتر از بیست مثقال طلا زکات ندارد؛ بیست مثقال کامل، نیم مثقال آن حقّ زکات است تا برسد به بیست و چهار مثقال؛ بیست و چهار مثقال کامل سه پنجم آن حق زکات است تا برسد به بیست و هشت مثقال. و بر طبق همین حساب، هرگاه چهار دینار اضافه شود، حق زکات آن بر اساس یک چهلم بالا می رود.

٢ \_ ابن عيينه گويد: امام صادق عليه فرمود:

اگر زکات مال از ۲۰ دینار طلا گذشت، پس در هر ۴ دینار، یک دهم دینار، زکات است. ۵ محمّد بن مسلم گوید: از امام صادق للی پرسیدم: در طلا چقدر زکات است؟ فرمود: اگر قیمت طلا ۲۰۰ درهم شود، زکات دارد.

7 ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ بَشَّارٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا الْحَسَنِ اللَّهِ فِي كَمْ وَضَعَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْ الزَّكَاةَ؟ فَقَالَ: فِي كُلِّ مِائَتَيْ دِرْهَم خَمْسَةَ دَرَاهِم، فَإِنْ نَقَصَتْ فَلا زَكَاةَ فِيهَا، وَ فِي النَّهَ مِن فَقِي كُلِّ عِشْرِينَ دِينَارًا نِصْفُ دِينَارٍ، فَإِنْ نَقَصَتْ فَلا زَكَاةَ فِيهَا.

٧ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى جَمِيعاً عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرِ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ الْحَلَبِيِّ قَالَ:

سُئِلَ أَبُو عَبْدِ اللهِ عَلِيْ عَنِ الذَّهَبِ وَ الْفِضَّةِ مَا أَقَلُّ مَا يَكُونُ فِيهِ الزَّكَاةُ؟

قالَ: مِائتًا دِرْهَم وَ عِدْلُهَا مِنَ الذَّهَبِ.

قالَ: وَ سَأَلْتُهُ عَنِ النَّيِّفِ وَ الْخَمْسَةِ وَ الْعَشَرَةِ.

قَالَ: لَيْسَ عَلَيْهِ شَيْءٌ حَتَّى يَبْلُغَ أَرْبَعِينَ فَيُعْطَى مِنْ كُلِّ أَرْبَعِينَ دِرْهَما دِرْهَم.

۶ حسین بن بشار گوید: از ابوالحسن ﷺ پرسیدم: رسول خداﷺ نصاب زکات را برچه میزانی مقرّر نمود؟

فرمود: هر دویست درهم نقره، پنج درهم آن حق زکات است، اگر کمتر باشد از پرداخت زکات معاف است. و در هر بیست دینار طلا، نیم دینار آن حق زکات است، اگر کمتر باشد، از پرداخت زکات معاف است.

٧ ـ حلبي گويد: از امام صادق الله دربارهٔ كمترين مقدار از طلا و نقره كه زكات آن واجب مي شود، سؤال شد؟

فرمود: ۲۰۰ درهم نقره و معادل آن ۲۰ دینار طلا

گوید: از امام ﷺ پرسیدم: اگر مقدار نقره به پنج و ده درهم و اندی برسد چه؟

فرمود: چیزی از زکات به آن تعلّق نمیگیرد تا این که به چهل درهم برسد که در این صورت از هر چهل درهم، یک درهم می پردازد.

كتاب زكات

٨ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مَرَّارٍ عَنْ يُونُسَ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ
 عَمَّار عَنْ أَبِي إِبْرَاهِيمَ لِلَّا قَالَ:

قُلْتُ لَهُ: تِسْعُونَ وَ مِائَةُ دِرْهَم وَ تِسْعَةَ عَشَرَ دِينَاراً أَ عَلَيْهَا فِي الزَّكَاةِ شَيْءٌ؟ فَقَالَ: إِذَا اجْتَمَعَ الذَّهَبُ وَ الْفِضَّةُ فَبَلَغَ ذَلِكَ مِائَتَيْ دِرْهَم، فَفِيهَا الزَّكَاةُ، لِأَنَّ عَيْنَ الْمَالِ الدَّرَاهِمُ، وَ كُلُّ مَا خَلا الدَّرَاهِمَ مِنْ ذَهَبٍ أَوْ مَتَاعٍ فَهُوَ عَرْضٌ مَرْدُودٌ ذَلِكَ إلَى الدَّرَاهِم فِي الزَّكَاةِ وَ الدِّيَاتِ.

9 ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ هِلالٍ عَنِ الْعَلاءِ بْن رَزِين عَنْ زَيْدٍ الصَّائِغ قَالَ:

قَالَ: فقالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ عَالَى: لا بَأْسَ بِذَلِكَ إِذَا كَانَتْ تَجُوزُ عِنْدَهُمْ.

۸ ـ اسحاق بن عمّار گوید: به امام کاظم علی گفتم: آیا ۱۹۰ درهم نقره و ۱۹ دینار طلا،
 زکات دارد؟

فرمود: اگر طلا و نقره جمع شدند و به مقدار ۲۰۰ درهم نقره رسیدند، زکات دارد؛ زیرا عین مال درهمها هستند. و هر گاه درهمهای نقره از طلا یا کالایی خالی شدند، حکم آن در زکات و دیات به درهمهای خالی از طلا و کالا برمیگردد.

۹-زید صائغ گوید: به امام صادق الله گفتم: من در روستایی از روستاهای خراسان بودم که به آن «بخارا» می گفتند، در آنجا سکّههای درهمی را دیدم که از یک سوم نقره، یک سوم مس و یک سوم سرب می سازند و آن درهمها نزد آنها رایج بود و من هم با آن درهمها داد و ستد می کردم و انفاق هم می نمودم، حکم آن چیست؟

امام صادق ﷺ فرمود: اگر آن سكّهها نزد آنها رايج بوده، اشكالي ندارد.

<u> ۵۶۰</u>

فَقُلتُ: أَرَأَيْتَ إِنْ حَالَ عَلَيْهَا الْحَوْلُ وَ هِيَ عِنْدِي وَ فِيهَا مَا يَجِبُ عَلَيَّ فِيهِ الزَّكَاةُ أُزَكِّيهَا؟

قالَ: نَعَمْ، إِنَّمَا هُوَ مَالُكَ.

قُلْتُ: فَإِنْ أَخْرَجْتُهَا إِلَى بَلْدَةٍ لا يُنْفَقُ فِيهَا مِثْلُهَا فَبَقِيَتْ عِنْدِي حَتَّى يَحُولَ عَلَيْهَا الْحَوْلُ أُزَكِّيهَا.

قَالَ: إِنْ كُنْتَ تَعْرِفُ أَنَّ فِيهَا مِنَ الْفِضَّةِ الْخَالِصَةِ مَا يَجِبُ عَلَيْكَ فِيهَا الزَّكَاةُ فَزَكِّ مَا كَانَ لَكَ فِيهَا مِنَ الْفِضَّةِ الْخَالِصَةِ وَ دَعْ مَا سِوَى ذَلِكَ مِنَ الْخَبِيثِ.

قُلْتُ: وَإِنْ كُنْتُ لا أَعْلَمُ مَا فِيهَا مِنَ الْفِضَّةِ الْخَالِصَةِ إِلّا أَنِّي أَعْلَمُ أَنَّ فِيهَا مَا يَجِبُ فِيهِ الزَّكَاةُ.

قَالَ: فَاسْبِكْهَا حَتَّى تَخْلُصَ الْفِضَّةُ وَ يَحْتَرِقَ الْخَبِيثُ، ثُمَّ يُزَكَّى مَا خَلَصَ مِنَ الْفِضَّةِ لِسَنَةٍ وَاحِدَةٍ.

گفتم: اگر از آن دو سکّهها نزد من باشد و یک سال از آن گذشته باشد و در آن درهمها درهمی باشد که زکات آن واجب شود، آیا باید زکات آن را بدهم؟

فرمودند: آرى، زيرا مال توست.

گفتم: اگر آن درهمها را به شهری دیگر ببرم که با آنها در آن شهر داد و ستد نمی شود و رایج نیست و نزد من بماند و سال بر آن بگذرد، آیا باید زکاتش را بدهم؟

فرمود: اگر میدانی که در آنها نقرهٔ خالصی است که به حدّ زکات میرسد، زکات نقره خالص آن درهم را بده و ناخالصیهای آن را رهاکن.

گفتم: اگر من نمی دانم چقدر در آنها نقره به کار رفته، امّا می دانم که در آن چیزی به کار رفته که زکات در آن واجب است، در این صورت وظیفهٔ من چیست؟

فرمود: آن درهمها را ذوب كن تا نقرهٔ آن خالص شود و از ناخالصيها جدا شود، و نقرهٔ خالصي كه يك سال بر آن گذشته، زكات بده.

كتاب زكات

#### $() \cdot )$

# بَابُ أَنَّهُ لَيْسَ عَلَى الْحُلِيِّ وَ سَبَائِكِ الذَّهَبِ وَ نُقَرِ الْفِضَّةِ وَ الْجَوْهَرِ زَكَاةٌ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنِ ابْنِ مُسكَانَ عَنْ مُحَمَّدٍ الْحَلِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنِ الْحُلِيِّ فِيهِ زَكَاةٌ؟ قَالَ: لا.

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنِ ابْنِ مُسْكَانَ عَنْ مُحَمَّدٍ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ عَلَيْ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنِ الْحُلِيِّ فِيهِ زَكَاةٌ؟
قالَ: لا.

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ يَعْقُوبَ بْنِ شُعَيْبٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلِي عَنِ الْحُلِيِّ أَ يُزَكَّى؟ شُعَيْبٍ قَالَ: إِذاً لا يَبْقَى مِنْهُ شَيْءٌ.

#### بخش دهم

## زیور آلات، سکههای غیر رایج طلا، نقره و جواهرات زکات ندارند

۱ ـ محمّد حلبی گوید: از امام صادق الله پرسیدم: زیور آلات زکات دارند؟ فرمود: نه.

۲ ـ محمّد حلبی نظیر این روایت را دوباره با سند دیگر از امام صادق الیا نقل میکند. ۳ ـ یعقوب بن شعیب گوید: از امام صادق الیا پرسیدم: آیا آلات زینتی زکات دارند؟ فرمود: اگر از وسایل زینتی زکات بدهند، زینتی نمیماند. فروع کافی ج / ۲ 🗸 🗸 🗸 کافی ج / ۲

٤ - عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ رِفَاعَةَ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ
 الله الله الله عَلْهُ وَ سَأَلَهُ بَعْضُهُمْ عَن الْحُلِيِّ فِيهِ زَكَاةٌ؟

فَقَالَ: لا، وَ لَوْ بَلَغَ مِائَةَ أَلْفٍ.

٥ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ يَقْطِينٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا الْحَسَنِ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ يَقْطِينٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا الْحَسَنِ عَلِيٍّ عَنِ الْمَالِ لَيُعْمَلُ بِهِ وَ لا يُقَلَّبُ.

قالَ: يَلْزَمُهُ الزَّكَاةُ فِي كُلِّ سَنَةٍ إِلَّا أَنْ يُسْبَكَ.

٦ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ لللهِ اللهِ عَلْلِا قَالَ:

زَكَاةُ الْحُلِيِّ عَارِيَتُهُ.

٧ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ هَارُونَ بْنِ خَارِجَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ: قُلْتُ لَهُ:

۴ ـ رفاعه گوید: از امام صادق الله شنیدم که فردی از حضرتش پرسید: آیا زیور آلات طلا و نقره زکات دارند؟

فرمود: نه، گرچه معادل صد هزار درهم باشد، زکات ندارد.

۵ على بن يقطين گويد: به امام كاظم التلا گفتم: اگر سكّهٔ طلا و نقره از مبادلهٔ بازار خارج شود و دست نخورده بماند، زكات دارد؟

فرمود: هر ساله زكات دارد، مگر اين كه سكّه را آب كنند و به صورت شمش درآورند.

٤ ـ راوى گويد: امام صادق النا فرمود:

زكات زيور آلات، همان عاريه دادن آنهاست.

٧\_هارون بن خارجه گوید: به امام صادق للیُّلا گفتم:

کتاب زکات کتاب زکات

إِنَّ أَخِي يُوسُفَ وُلِّيَ لِهَوُّلاءِ الْقَوْمِ أَعْمَالاً أَصَابَ فِيهَا أَمْوَالاً كَثِيرَةً، وَ إِنَّهُ جَعَلَ تِلْكَ الْأَمْوَالَ حُلِيّاً أَرَادَ أَنْ يَفِرَّ بِهَا مِنَ الزَّكَاةِ أَ عَلَيْهِ الزَّكَاةُ؟

قالَ: لَيْسَ عَلَى الْحُلِيِّ زَكَاةٌ وَ مَا أَدْخَلَ عَلَى نَفْسِهِ مِنَ النَّقْصَانِ فِي وَضْعِهِ وَ مَنْعِهِ نَفْسَهُ فَضْلُهُ أَكْثَرُ مِمَّا يَخَافُ مِنَ الزَّكَاةِ.

٨ - حَمَّادُ بْنُ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ عَلِيِّ بْنِ يَقْطِينٍ عَنْ أَبِي إِبْرَاهِيمَ اللَّهِ قَالَ: قُلْتُ لَهُ: إِنَّهُ يَجْتَمِعُ عِنْدِي الشَّيْءُ فَيَبْقَى نَحْواً مِنْ سَنَةٍ أَ نُزَكِّيهِ؟

قَالَ: لا، كُلُّ مَا لَمْ يَحُلْ عَلَيْهِ عِنْدَكَ الْحَوْلُ فَلَيْسَ عَلَيْهِ فِيهِ زَكَاةً، وَ كُلُّ مَا لَمْ يَكُنْ رِكَازاً فَلَيْسَ عَلَيْكَ فِيهِ شَيْءٌ.

قالَ: قُلْتُ: وَ مَا الرِّ كَازُ؟

قالَ: الصَّامِتُ الْمَنْقُوشُ.

ثُمَّ قَالَ:إِذَا أَرَدْتَ ذَلِكَ فَاسْبِكُهُ، فَإِنَّهُ لَيْسَ فِي سَبَائِكِ الذَّهَبِ وَ نِقَارِ الْفِضَّةِ شَيْءٌ مِنَ الزَّكَاةِ.

برادرم یوسف به سرپرستی کارهای حکومتی این گروه پرداخت و طلا و نقرهٔ زیادی به دست آورد و برای فرار از پرداخت زکات سکّههای خود را به صورت آلات زینتی درآورده است. آیا باید زکات آنها را بپردازد؟

فرمود: آلات زینتی زکات ندارد. ولی برادرت با خارج کردن سکّهها از بازار تجارت و محروم ماندن از سود کلان آن، به خسارتی دچار شده است که از خسارتی که از بیم زکات فریضه دچار شده به مراتب بیشتر است.

۸ ـ على بن يقطين گويد: به امام كاظم ﷺ گفتم: گاهى مقدارى نقدينه نزد من جـمع مىشود و در حدود يک سال، دست نخورده بر جا مىماند، آيا زكات دارد؟

فرمود: نه. آن نقدینهای که یک سال نزد تو بر جا نمانده باشد، زکات ندارد. و هر چه رکاز نباشد زکات ندارد.

گفتم: ركاز چيست؟

فرمود: مسكوك رايج.

آنگاه فرمود: اگر خواستی از پرداخت زکات معاف بمانی، نقدینهات را آب کن، زیرا شمش طلا و نقره زکات ندارد.

9 ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ حَدِيدٍ عَنْ جَمِيلٍ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا أَنَّهُ قَالَ:

لَيْسَ فِي اللِّبْرِ زَكَاةً، إِنَّمَا هِيَ عَلَى الدَّنَانِيرِ وَ الدَّرَاهِمِ.

١٠ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ ابْنِ أُذَيْنَةَ عَنْ زُرَارَةَ وَ بُكَيْرٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادٍ عَنِ ابْنِ أُذَيْنَةَ عَنْ زُرَارَةَ وَ بُكَيْرٍ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ عَلَيْ قَالَ:

لَيْسَ فِي الْجَوْهَرِ وَ أَشْبَاهِهِ زَكَاةٌ وَ إِنْ كَثُرَ.

(11)

## بَابُ زَكَاةِ الْمَالِ الْغَائِبِ وَ الدَّيْنِ وَ الْوَدِيعَةِ

ا ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مَحْبُوبٍ عَنِ الْعَلاءِ بْنِ رَزِينٍ عَنْ سَدِيرٍ الصَّيْرَفِيِّ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي جَعْفَرٍ السَّلِي:

٩ ـ يكي از اصحاب ما گويد: حضرتش فرمود:

کاه زکات ندارد، زکات فقط بر دینار و درهم تعلّق می گیرد.

١٠ ـ زراره و بكير گويند: امام باقر لليلا فرمود:

جواهر قیمتی و سنگهای گرانبها زکات ندارند، گر چه مقدار آن بسیار باشد.

بخش یازدهم زکات مال غایب، قرض و ودیعه

١ ـ سدير صيرفي مي گويد: به امام صادق التيلا گفتم:

کتاب زکات کتاب زکات

مَا تَقُولُ فِي رَجُلٍ كَانَ لَهُ مَالٌ فَانْطَلَقَ بِهِ فَدَفَنَهُ فِي مَوْضِعِ فَلَمَّا حَالَ عَلَيْهِ الْحَوْلُ ذَهَبَ لِيُخْرِجَهُ مِنْ مَوْضِعِهِ فَاحْتَفَرَ الْمَوْضِعَ الَّذِي ظَنَّ أَنَّ الْمَالَ فِيهِ الْحَوْلُ ذَهَبَ لِيُخْرِجَهُ مِنْ مَوْضِعِهِ فَاحْتَفَرَ الْمَوْضِعَ الَّذِي طِنْ مَدْفُونٌ، فَلَمْ يُصِبْهُ فَمَكَثَ بَعْدَ ذَلِكَ ثَلاثَ سِنِينَ، ثُمَّ إِنَّهُ احْتَفَرَ الْمَوْضِعَ الَّذِي مِنْ جَوَانِبهِ كُلَّهِ فَوَقَعَ عَلَى الْمَالِ بِعَيْنِهِ كَيْفَ يُزَكِّيهِ؟

قَالَ: يُزَكِّيهِ لِسَنَةٍ وَاحِدَةٍ، لِأَنَّهُ كَانَ غَائِباً عَنْهُ، وَ إِنْ كَانَ احْتَبَسَهُ.

٢ - عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرِ عَنْ رِفَاعَةَ بْنِ مُوسَى قَالَ:
 سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ لللهِ عَنِ الرَّجُلِ يَغِيبُ عَنْهُ مَالَّهُ خَمْسَ سِنِينَ، ثُمَّ يَأْتِيهِ فَلا يُرَدُّ
 رَأْسُ الْمَالِ كَمْ يُزَكِّيهِ؟

قال: سَنَةً وَاحِدَةً.

٣ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مَرَّادٍ عَنْ يُونْسَ عَنْ دُرُسْتَ عَنْ عُمَرَ بْنِ يَزِيدَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ عَالَىٰ قَالَ:

نظر شما در مورد شخصی که نقدینهٔ خود را در محلی دفن میکند و بعد از یک سال به سراغ آن میرود، امّا هر چه می جوید، دفینه را پیدا نمیکند و بعد از سه سال که به فکر می افتد و جوانب آن محل را میکاود، دفینهٔ خود می یابد، زکات این دفینه از چه قرار خواهد بود؟

فرمود: فقط زکات سال اول را می پردازد، زیرا دفینه از دسترس او خارج بوده است، گرچه در جایی دفن شده بود.

۲ ـ رفاعة بن موسى گويد: از امام صادق الله پرسيدم: مردى پنج سال است كه مالش را گم كرده و به آن دسترسى نداشته، سپس به آن دست يافته و از سرمايه سودى نبرده و زيان ديده، چقدر بايد زكات بدهد؟

فرمود: باید زکات یک سال را بپردازد.

٣ ـ عمربن يزيد گويد: امام صادق الله فرمود:

\_

عهم معروع کافی ج / ۲

لَيْسَ فِي الدَّيْنِ زَكَاةٌ إِلَّا أَنْ يَكُونَ صَاحِبُ الدَّيْنِ هُوَ الَّذِي يُؤَخِّرُهُ، فَإِذَا كَانَ لَا يَقْدِرُ عَلَى أَخْذِهِ فَلَيْسَ عَلَيْهِ زَكَاةٌ حَتَّى يَقْبضَهُ.

٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أُحْمَدُ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَنْ
 سَمَاعَةَ قَالَ:

سَأَلْتُهُ عَن الرَّجُل يَكُونُ لَهُ الدَّيْنُ عَلَى النَّاسِ يَحْتَبِسُ فِيهِ الزَّكَاةَ؟

قَالَ: لَيْسَ عَلَيْهِ فِيهِ زَكَاةٌ حَتَّى يَقْبِضَهُ، فَإِذَا قَبَضَهُ فَعَلَيْهِ الزَّكَاةُ، وَ إِنْ هُوَ طَالَ حَبْسُهُ عَلَى النَّاسِ حَتَّى يَتِمَّ لِذَلِكَ سِنُونَ، فَلَيْسَ عَلَيْهِ زَكَاةٌ حَتَّى يَخْرُجَ، فَإِذَا هُوَ خَرَجَ زَكَّاهُ لِعَامِهِ ذَلِكَ وَ إِنْ هُوَ كَانَ يَأْخُذُ مِنْهُ قَلِيلاً قَلِيلاً فَلْيُزَكِّ مَا خَرَجَ مِنْهُ أَوَّلاً فَلْيَزَكِّ مَا خَرَجَ مِنْهُ أَوَّلاً فَلْيَنْ فِي يَتَقَلَّبُ فِيهَا يَوْماً بِيَوْمٍ يَأْخُذُ وَ فَأَوَّلاً، فَإِنْ كَانَ مَتَاعُهُ وَ دَيْنُهُ وَ مَالُهُ فِي تِجَارَتِهِ الَّتِي يَتَقَلَّبُ فِيهَا يَوْماً بِيَوْمٍ يَأْخُذُ وَ فَأَوَلاً مَا خَرَجَ مِنْهُ أَوْلاً يَعْضِي وَ يَشِيعُ وَ يَشْتِهِ مَا يَوْم يُشْبِهُ الْعَيْنَ فِي يَدِهِ فَعَلَيْهِ الزَّكَاةُ، وَ لا يَنْبَغِي لَهُ أَنْ يُغَيِّرَ ذَلِكَ إِذَا كَانَ حَالُ مَتَاعِهِ وَ مَالِهِ عَلَى مَا وَصَفْتُ لَكَ فَيُوّ خُرَ الزَّكَاةَ.

در قرض و بدهکاری زکاتی نیست؛ مگر آن که طلبکار خودش باعث تأخیر پرداخت بدهی شود، ولی اگر نتواند بدهی را پس بگیرد، زکاتی بر او نیست تا قرض خود را بستاند. ۲ ـ سماعه گوید: از حضرتش پرسیدم: مردی که به مردم بدهکار است در عین حال از پرداخت زکات آن خودداری میکند چه حکمی دارد؟

فرمود: در آن مال بر عهده او زکاتی نیست تا این که آن مال را به دست آورد، وقتی به دست آورد، بایستی زکات آن را بپردازد. و اگر مدّت طولانی در دست مردم باشد و چند سال بگذرد، زکاتی بر او نیست تا این که به دست آورد، وقتی به دست آورد برای همان سال زکات آن را می پردازد و اگر اندک اندک از مردم بگیرد، بایستی همان اندازه که به دست می آورد، زکاتش را بپردازد و اگر کالا، بدهی و دارایی او سرمایهٔ تجارتی باشد که روز به روز در گردش است که روزانه می گیرد، می فروشد و می خرد، این همانند عین مالی است که در اختیار دارد، بایستی زکات آن را بپردازد و شایسته نیست این کالا و مال را از حالی که ذکر شد، تغییر دهد تا زکاتش را به تأخیر اندازد.

کتاب زکات کتاب زکات

٥ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَصْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ مَنْصُورِ بْن حَازِم عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ الله

فِي رَأُجُلِ اسْتَقْرَضَ مَالاً فَحَالَ عَلَيْهِ الْحَوْلُ وَ هُوَ عِنْدَهُ.

قَالَ: إِنْ كَانَ الَّذِي أَقْرَضَهُ يُؤَدِّي زَكَاتَهُ، فَلا زَكَاةَ عَلَيْهِ، وَ إِنْ كَانَ لا يُؤَدِّي أَدَّى الْمُسْتَقْرضُ.

٦ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهَا اللهِ اللهِ اللهِ المِلْمِ المِنْ المِنْ الْمَائِمُ المَائِمُ الْمَائِمُ الْمَائِمُ الْم

رَجُلُ دَفَعَ إِلَى رَجُلٍ مَالاً قَرْضاً عَلَى مَنْ زَكَاتُهُ عَلَى الْمُقْرِضِ أَوْ عَلَى الْمُقْتَرضِ؟

قَالَ: لا، بَلْ زَكَاتُهَا إِنْ كَانَتْ مَوْضُوعَةً عِنْدَهُ حَوْلاً عَلَى الْمُقْتَرِضِ. قَالَ: قُلْتُ: فَلَيْسَ عَلَى الْمُقْرضِ زَكَاتُهَا؟

۵ منصور بن حازم گوید: امام صادق ﷺ دربارهٔ مردی که پول و مالی را قرض گرفته و سال بر آن گذشته و آن مال نزد اوست، فرمود:

اگر بدهکار زکات آن مال را ادا میکند، دیگر بر او زکاتی نیست و اگر قرض دهنده ادا نمیکند بر عهدهٔ قرض گیرنده است.

۶\_زراره گوید: به امام صادق الله عرض کردم: فردی به فرد دیگر قرض داده است، زکات مال بر عهدهٔ کیست؟ قرض دهنده یا قرض گیرنده؟

فرمود: نه، اگر مال یک سال نزد قرض گیرنده باشد، زکاتش بر عهده اوست. عرض کردم: بر عهده قرض دهنده، زکات تعلّق نمی گیرد؟

\_

قالَ: لا، يُزَكَّى الْمَالُ مِنْ وَجْهَيْنِ فِي عَامٍ وَاحِدٍ، وَ لَيْسَ عَلَى الدَّافِعِ شَيْءٌ، لِأَنَّهُ لَيْسَ فِي يَدِهِ ثَيْءً، إِنَّمَا الْمَالُ فِي يَدِهِ الْآخِذِ فَمَنْ كَانَ الْمَالُ فِي يَدِهِ زَكَّاهُ.

قالَ: قُلْتُ: أَ فَيُزَكِّي مَالَ غَيْرِهِ مِنْ مَالِهِ؟

فَقَالَ: إِنَّهُ مَالُهُ مَا دَامَ فِي يَدِهِ، وَ لَيْسَ ذَلِكَ الْمَالُ لِأَحَدٍ غَيْرِهِ.

ثُمَّ قالَ: يَا زُرَارَةً! أَ رَأَيْتَ وَضِيعَةَ ذَلِكَ الْمَالِ وَ رِبْحَهُ لِمَنْ هُوَ؟ وَ عَلَى مَنْ؟ قُلْتُ: لِلْمُقْتَرض .

قالَ: فَلَهُ الْفَضْلُ وَ عَلَيْهِ النُّقْصَانُ، وَ لَهُ أَنْ يَنْكِحَ وَ يَلْبَسَ مِنْهُ وَ يَأْكُلَ مِنْهُ، وَ لا يَنْبَغِى لَهُ أَنْ يُزَكِّيهُ بَلْ يُزَكِّيهِ، فَإِنَّهُ عَلَيْهِ.

٧ ـ حُمَيْدُ بْنُ زِيَادٍ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ سَمَاعَةَ عَنْ غَيْرِ وَاحِدٍ عَنْ أَبَانِ بْنِ عُثْمَانَ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلْ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنْ رَجُلٍ عَلَيْهِ دَيْنُ وَ فِي يَدِهِ مَالٌ لِغَيْرِهِ هَلْ عَلَيْهِ زَكَاةً. فَقَالَ: إِذَا كَانَ قَرْضاً فَحَالَ عَلَيْهِ الْحَوْلُ فَزَكَّاهُ.

فرمود: مال از دو جهت در یک سال زکات داده نمی شود و آن که مال را داده چیزی بر عهدهٔ او نیست، چون در دست او چیزی نیست، بلکه مال فقط در دست گیرنده است. پس مال دست هر که باشد باید زکات آن را بپردازد.

گفتم: آیا می تواند زکات مال دیگری را از مال خودش بپردازد؟

فرمود: تا أن مال در اختيار اوست، زكات أن فقط بر عهدهٔ اوست.

آنگاه فرمود: ای زراره! آیا میدانی که ضرر و زیان این مال از آنِ کیست؟

گفتم: بر عهده قرض گیرنده.

فرمود: فزونی و کاستی از آن اوست، او می تواند با آن ازدواج کند، از آن لباس بپوشد و از آن بخورد، ولی شایسته نیست زکاتش را بدهد بلکه زکاتش را می دهد، چرا که بر عهده اوست.

۷ عبدالرحمان بن ابوعبدالله گوید: به امام صادق النظر گفتم: انسان مقداری قرض دارد، و مقداری هم از دیگران طلب دارد، آیا باید زکات بپردازد؟

فرمود: اگر مال دیگران به صورت قرض در اختیار او باشد و یک سال دست نخورده بماند باید زکات آن بپردازد.

کتاب زکات کتاب زکات

٨-أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ عَبْدِ الْجَبَّارِ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ عَبْدِ الْحَمِيدِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا الْحَسَنِ اللَّهِ عَنْ رَجُلٍ بَاعَ بَيْعاً إِلَى ثَلاثِ سِنِينَ مِنْ رَجُلٍ مَلِيٍّ بِحَقِّهِ وَمَالِهِ فِي ثُقَةٍ يُزَكِّيهِ إِذَا أَخَذَهُ؟

فَقَالَ: لا، بَلْ يُزَكِّيهِ إِذَا أُخَذَهُ.

قُلْتُ لَهُ: لِكُمْ يُزَكِّيهِ؟

قال: قَالَ: لِثَلاثِ سِنِينَ.

9 ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ أَ عُنْ أَضُالَ عَنْ أَخْبَرَهُ قَالَ:

سَأَلْتُ أَحَدَهُمَا اللَّهِ عَنْ رَجُلٍ عَلَيْهِ دَيْنٌ وَ فِي يَدِهِ مَالٌ وَفَى بِدَيْنِهِ وَ الْمَالُ لِغَيْرِهِ هَلْ عَلَيْهِ زَكَاةً.

فَقالَ: إِذَا اسْتَقْرَضَ فَحَالَ عَلَيْهِ الْحَوْلُ فَزَكَاتُهُ عَلَيْهِ إِذَا كَانَ فِيهِ فَضْلُ

۸- عبدالحمید بن سعد میگوید: از امام کاظم ﷺ دربارهٔ مردی که کالایی را سه ساله به مرد مورد اعتماد ثروتمندی که به حق خود قانع است فروخته، آیا هر سالی که به آن مال میگذرد باید زکات آن را بدهد یا این که هر وقت آن را گرفت زکات آن را بدهد؟

فرمود: نه، بلکه هر وقت آن مال را گرفت زکات آن را پرداخت میکند.

گفتم: برای چند سال (به قیمت چند سال) پرداخت کند؟

فرمود: برای سه سال.

۹ ـ راوی گوید: از یکی از آن دو بزرگوار (امام باقر یا امام صادق المیالی پرسیدم: مردی که به عهدهاش قرضی است و مالی که برای دیگری است در اختیار دارد و دینش را از آن مال ادا کرده، آیا به او زکاتی تعلّق میگیرد؟

فرمود: اگر قرض کرده و یک سال بر آن گذشته، زکاتش بر عهده اوست. اگر در آن زیادی باشد.

١٠ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَكَمِ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَكَمِ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَكَمِ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَكَمِ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ اللهِ لِللَّا قَالَ:

إِنْ كَانَ عِنْدَكَ وَدِيعَةٌ تُحَرِّكُهَا فَعَلَيْكَ الزَّكَاةُ، فَإِنْ لَمْ تُحَرِّكُهَا فَلَيْسَ عَلَيْكَ شَيْءً. الزَّكَاةُ، فَإِنْ لَمْ تُحَرِّكُهَا فَلَيْسَ عَلَيْكَ شَيْءً. ١١ ـ غَيْرُ وَاحِدٍ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ سَهْل بْن زِيَادٍ عَنْ عَلِيٍّ بْن مَهْزِيَارَ قَالَ:

كَتَبْتُ إِلَيْهِ أَسْأَلُهُ عَنْ رَجُلٍ عَلَيْهِ مَهْرُ الْمْرَأَتِهِ لَا تَطْلُبُهُ مِنْهُ ۚ إِمَّا لِرِفْقَ بِزَوْجِهَا وَإِمَّا حَيَاءً، فَمَكَثَ بِذَلِكَ عَلَى الرَّجُلِ عُمُرَهُ وَ عُمْرَهَا يَجِبُ عَلَيْهِ زَكَاةً ذَلِكَ الْمَهْرِ أَمْ لا؟

فَكَتَبَ: لا يَجِبُ عَلَيْهِ الزَّكَاةُ إِلَّا فِي مَالِهِ.

١٢ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عَلِيِّ بْنِ النَّعْمَانِ عَنْ أَبِي السَّابَاحِ الْكِنَانِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ النَّهِ اللهِ النَّهِ اللهِ النَّهِ اللهِ النَّهِ اللهِ النَّهِ اللهِ اللهِ النَّهُ اللهِ اللهِ النَّهُ اللهُ اللهُ

فِي الرَّجُلِ يَنْسَى أَوْ لَيعِينُ فَلا يَزَالُ مَالُهُ دَيْناً كَيْفَ يَصْنَعُ فِي زَكَاتِهِ؟ قَالَ: يُزَكِّيهِ وَ لا يُزَكِّي مَا عَلَيْهِ مِنَ الدَّيْنِ، إِنَّمَا الزَّكَاةُ عَلَى صَاحِبِ الْمَالِ.

١٠ ـ على بن ابي حمزه گويد امام صادق التلا فرمود:

اگر نزد تو ودیعهای است و آن را به کار زدی، زکات آن با توست و اگر از آن استفاده نکردی چیزی از زکات بر تو نیست.

۱۱ ـ علی بن مهزیار گوید: طی نامهای به امام علیه نوشتم و از مردی که بر عهده او مهر زنش است، پرسیدم که آن زن یا برای مراعات حال شوهرش و یا از شرم و حیایش مهر خود را طلب نکرده است و سالها این چنین گذشته، آیا به مرد زکات آن مهر واجب است یا نه؟

حضرتش نوشت: به او زكاتي واجب نيست مگر در اموال خودش.

۱۲ \_ ابو صباح کنانی گوید: امام صادق الله درباره مردی که کالایی را نسیه یا به صورت عینه (نوعی داد و ستد) می فروشد و از این جهت همیشه مالش به صورت دین است، دربارهٔ زکات این گونه مال چه کند؟

فرمود: زكات آن مال را مىدهد و آن چه راكه به صورت قرض بر عهدهٔ اوست، زكاتى ندارد. همانا زكات بر عهدهٔ صاحب مال است.

کتاب زکات

١٣ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ الل

## (۱۲) بَابُ أَوْقَاتِ الزَّكَاةِ

الْ الْحَمَّدُ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ جَمِيعاً عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ حَكِيمٍ عَنْ خَالِدِ بْنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ جَمِيعاً عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ حَكِيمٍ عَنْ خَالِدِ بْنِ الْفَصْلِ بْنِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنِ الزَّكَاةِ.

فَقَالَ: انْظُرْ شَهْراً مِنَ السَّنَةِ فَانْوِ أَنْ تُؤَدِّيَ زَكَاتَكَ فِيهِ فَإِذَا دَخَلَ ذَلِكَ الشَّهْرُ فَانْظُرْ مَا نَضَّ - يَعْنِي مَا حَصَلَ - فِي يَدِكَ مِنْ مَالِكَ فَزَكِّهِ، فَإِذَا حَالَ الْحَوْلُ مِنَ الشَّهْرِ الَّذِي زَكَّيْتَ فِيهِ فَاسْتَقْبِلْ بِمِثْلِ مَا صَنَعْتَ لَيْسَ عَلَيْكَ أَكْثَرُ مِنْهُ.

۱۳ ـزراره گوید: امام باقر الله و ضریس گوید: امام صادق الله فرمود: هر کس نقدینهای داشته باشد و یک سال دست نخورده بماند، باید زکات آن را بیردازد، گرچه به همان مقدار و یا بیشتر از آن، بدهکار باشد. دارد، باید زکاتش را بیردازد.

### بخش دوازدهم زمان پر داخت زکات

١ ـ خالد بن حجّاج كرخى گويد: از امام صادق الله دربارهٔ زكات پرسيدم.

فرمود: یک ماه را در سال در نظر بگیر و نیّت کن که زکاتت را در آن ماه بدهی؛ پس زمانی که آن ماه فرا رسید، ببین چه چیزی از اموال را در دست داری و به دست آوردهای، پس زکات آن را بپرداز. پس هر گاه که یک سال از ماهی که در آن ماه زکات دادهای گذشت، دوباره همان کار را در سال جدید انجام بده، و بیش از این چیزی بر عهدهٔ تو نیست.

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ رَفَعَهُ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ الله

فَقالَ: إِنَّ ذَلِكَ لَيَخْتَلِفُ فِي إِصَابَةِ الرَّجُلِ الْمَالَ، وَ أَمَّا الْفِطْرَةُ فَإِنَّهَا مَعْلُومَةٌ.

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ يُونُسَ بْنِ يَعْقُوبَ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ لِلْلِا:

زَكَاتِي تَحِلُّ عَلَيَّ فِي شَهْرٍ أَ يَصْلُحُ لِي أَنْ أَحْبِسَ مِنْهَا شَيْئاً مَخَافَةَ أَنْ يَجِيئَنِي مَنْ يَسْأَلُنِي؟

فَقالَ: إِذَا حَالَ الْحَوْلُ فَأَخْرِجْهَا مِنْ مَالِكَ لا تَخْلُطْهَا بِشَيْءٍ، ثُمَّ أَعْطِهَا كَيْفَ شئت .

قَالَ: قُلْتُ: فَإِنْ أَنَا كَتَبْتُهَا وَ أَثْبَتُهَا يَسْتَقِيمُ لِي ؟ قَالَ: لا يَضُرُّكَ.

۲ ـ ابوبصیر گوید: به امام صادق ﷺ گفتم: آیا برای پرداخت زکات زمان معیّنی وجود دارد که در آن زمان پرداخت می شود؟

فرمود: زمان پرداخت زکات بستگی به زمان به دست آوردن مال دارد؛ ولی زمان پرداخت زکات فطره معلوم است.

۳ ـ یونس بن یعقوب گوید: به امام صادق الله گفتم: زکات اموال من، در ماه معیّنی واجب و تسجیل می شود که باید بپردازم. آیا می توانم بخشی را نپردازم و نزد خودم نگهدارم تا اگر بعدها صاحبان حاجت به سراغ من بیایند و مطالبه کنند، دست خالی نباشم؟ فرمود: موقعی که یک سال از مال تو بگذرد و وقت زکات برسد، زکات مالت را جداکن و مجزّا نگهدار، بعد از آن به هر صورت یک جا و یا پراکنده به هر کس بخواهی پرداخت کن. گفتم: اگر عوض این زکات را محاسبه کنم و در دفتری بنویسم، کار درستی کردهام؟ فرمود: اشکالی ندارد.

کتاب زکات کتاب زکات کتاب از کات کتاب از ک

٤ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ خَالِدٍ الْبَرْقِيِّ عَنْ سَعْدِ بْنِ سَعْدٍ الْأَشْعَرِيِّ عَنْ أَبِى الْحَسَن الرِّضَا لِلَّا قَالَ:

ُ سَأَلْتُ عَنِ الرَّجُلِ تَحِلُّ عَلَيْهِ الزَّكَاةُ فِي السَّنَةِ فِي ثَلاثِ أَوْقَاتٍ أَ يُؤَخِّرُهَا حَتَّى يَدْفَعَهَا فِي وَقْتٍ وَاحِدٍ؟

فَقالَ: مَتَى حَلَّتْ أُخْرَجَهَا.

وَ عَنِ الزَّكَاةِ فِي الْحِنْطَةِ وَ الشَّعِيرِ وَ الَّتَمْرِ وَ الزَّبِيبِ مَتَى تَجِبُ عَلَى صَاحِبِهَا؟ قالَ: إذا مَا صَرَمَ، وَ إذا مَا خَرَصَ.

٥ - وَ عَنْهُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ حَمْزَةَ عَنِ الْأَصْفَهَانِيِّ قالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ ا

قالَ: إِذَا قَبَضْتَهُ فَزَكِّهِ.

قُلْتُ: فَإِنِّي أَقْبِضُ بَعْضَهُ فِي صَدْرِ السَّنَةِ وَ بَعْضَهُ بَعْدَ ذَلِكَ. قَالَ: فَتَبَسَّمَ. ثُمَّ قالَ: مَا أَحْسَنَ مَا دَخَلْتَ فِيهَا؟

۴ ـ سعد بن سعد اشعری گوید: به امام رضا ﷺ گفتم: کسی که زکات اموالش در سه نوبت واجب و تسجیل می شود، آیا می تواند پرداخت اول و دوم را تأخیر بیندازد و همه را در نوبت سوم بپردازد؟

فرمود: هر موقعی که حق زکات تسجیل شود، باید بپردازد.

گفتم: زكات گندم، جو، خرما و كشمش در چه وقتى تسجيل مىشود؟

فرمود: موقعی که محصول را بچینند و تخمین بزنند.

۵\_ اصفهانی گوید: به امام صادق الله عرض کردم: پولی را از کسی میخواهم، وقتی به دستم رسید چه وقت زکات آن را بدهم؟

فرمود: وقتی به دستت رسید، زکات آن را بده.

گفتم: مقداری از آن را در ابتدای سال و مقداری دیگر را بعد از آن میگیرم؟ حضرتش تبسّمی کرد و فرمود: چه خوب سؤالی کردی؟!

-

فروع کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲

ثُمَّ قالَ: مَا قَبَضْتَهُ مِنْهُ فِي السِّتَةِ الْأَشْهُرِ الْأُولَى فَزَكِّهِ لِسَنَتِهِ، وَ مَا قَبَضْتَهُ بَعْدُ فِي السِّتَةِ الْأَشْهُرِ الْأُولَى فَزَكِّهِ لِسَنَتِهِ، وَ كَذَلِكَ إِذَا اسْتَفَدْتَ مَالاً السِّتَةِ الْأَشْهُرِ الْأَخِيرَةِ فَاسْتَقْبِلْ بِهِ فِي السَّنَةِ الْمُسْتَقْبَلَةِ، وَ كَذَلِكَ إِذَا اسْتَفَدْتَ مَالاً مُنْقَطِعاً فِي السَّنَةِ إِلَى سِتَّةِ أَشْهُرٍ فَزَكِّهِ فِي مَا اسْتَفَدْتَ مِنْهُ فِي أَوَّلِ السَّنَةِ إِلَى سِتَّةِ أَشْهُرٍ فَزَكِّهِ فِي عَامِكَ ذَلِكَ كُلِّهِ، وَ مَا اسْتَفَدْتَ بَعْدَ ذَلِكَ فَاسْتَقْبِلْ بِهِ السَّنَةَ الْمُسْتَقْبَلَةَ.

7 - أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيِّ بْنِ الْحَكَمِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى عَنْ أَبِي بَصِيرٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ المِلْمِ ا

سَأَلْتُهُ عَنْ رَجُلٍ يَكُونُ نِصْفُ مَالِهِ عَيْناً وَ نِصْفُهُ دَيْناً فَتَحِلُّ عَلَيْهِ الزَّكَاةُ؟

قالَ: يُزَكِّي الْعَيْنَ وَ يَدَعُ الدَّيْنَ.

قُلْتُ: فَإِنَّهُ اقْتَضَاهُ بَعْدَ سِتَّةِ أَشْهُرٍ.

قَالَ: يُزَكِّيهِ حِينَ اقْتَضَاهُ.

قُلْتُ: فَإِنْ هُوَ حَالَ عَلَيْهِ الْحَوْلُ وَ حَلَّ الشَّهْرُ الَّذِي كَانَ يُزَكِّي فِيهِ وَ قَدْ أَتَى لِنِصْفِ مَالِهِ سَنَةٌ وَ لِنِصْفِهِ الآخر سِتَّةُ أَشْهُر.

آنگاه فرمود: آنچه را در شش ماه اوّل گرفتی زکات آن را برای سالی که آن شش ماه در آن است بده، و آنچه را در شش ماه آخر گرفتی آن را به سال آینده ملحق کن.

هم چنین اگر مالی را خرده خرده به دست آوردی، آن مقدار را که در شش ماههٔ اوّل سال استفاده بردهای در همان سال تمام زکاتش را پرداخت کن و آن چه را که پس از آن پس از ۶ ماه نخست سال به دست آوردی به سال بعد ملحق کن. یعنی کسری سال را با سال بعد جبران کن.

۶ ـ ابوبصیر گوید: از امام صادق علی سؤال کردم: شخصی نیمی از مالش عین نقدی است و نیمی دیگر از آن را قرض داده، آیا زکات به آن تعلّق میگیرد؟

فرمود: زکات مال عین نقدی را می پردازد و بدهی را وامی گذارد.

گفتم: پس از شش ماه طلب قرض می کند و آن را در اختیار می گیرد، آن وقت چه؟ فرمود: هر گاه بدهیش را دریافت کرد، زکات آن را می دهد.

گفتم: اگر به آن مال یک سال گذشت و ماهی که در آن زکات پرداخت میکند، سر رسید چه؟ به این صورت که بر نیمی از مالش که عین نقدی است یک سال گذشت و بر نیمی دیگر که بدهی است شش ماه؟

كتاب زكات

قَالَ: يُزَكِّي الَّذِي مَرَّتْ عَلَيْهِ سَنَةٌ وَ يَدَعُ الْآخَرَ حَتَّى تَمُرَّ عَلَيْهِ سَنَتُهُ. قُلْتُ: فَإِن اشْتَهَى أَنْ يُزَكِّى ذَلِكَ.

قالَ: مَا أُحْسَنَ ذَلِكَ.

٧ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْمُغِيرَةِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سِنَانٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ اللهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَلَيْ أَنَّهُ قَالَ:

فِي الرَّجُلِ يُخْرِجُ زَكَاتَهُ فَيَقْسِمُ بَعْضَهَا وَ يُبْقِي بَعْضَهَا يَلْتَمِسُ بِهَا الْمَوْضِعَ، فَيَكُونُ مِنْ أَوَّلِهِ إِلَى آخِرِهِ ثَلاَثَةُ أَشْهُرٍ.

قال: لا بَأْسَ.

قَالَ: لا، وَ لَكِنْ حَتَّى يَحُولَ عَلَيْهِ الْحَوْلُ، وَ يَحِلَّ عَلَيْهِ إِنَّهُ لَيْسَ لِأَحَدٍ أَنْ يُصَلِّيَ صَلاةً إِلّا لِوَقْتِهَا وَ كَذَلِكَ الزَّكَاةُ وَ لا يَصُومُ أَحَدُ شَهْرَ رَمَضَانَ إِلّا فِي شَهْرِهِ إِلّا قَضَاءً، وَ كُلُّ فَرِيضَةٍ إِنَّمَا تُؤَدَّى إِذَا حَلَّتْ.

فرمود: آن مالی را که یک سال بر آن گذشت، زکاتش را میپردازد و نیمی دیگر را وامیگذارد تا به آن نیز سال بگذرد و زکاتش را میدهد.

گفتم: حال اگر دوست داشت زكات آن را هم بدهد چه؟

فرمود: این کار چه کار خوبی است!

۷ عبدالله بن سنان گوید: امام صادق الله در مورد کسی که زکات اموالش را جدا کند. قسمتی را بپردازد و قسمتی را نگه بدارد تا مستحق آن را بجوید و روی هم رفته پرداخت همهٔ زکات تا سه ماه به طول انجامد، فرمود: اشکالی ندارد.

۸ عمر بن یزید گوید: به امام صادق طلا گفتم: اگر کسی صاحب مال باشد، می تواند در نیمهٔ سال مالی، زکات آن را بیردازد؟

فرمود: نه. بلکه باید صبر کند تا سال مالی بگذرد و حق زکات مسجّل شود، آن گاه زکات را بپردازد. هیچ کس نمی تواند نماز فریضه بخواند مگر موقعی که وقت ادای آن برسد. زکات هم مانند نماز است. هیچ کس نمی تواند روزهٔ ماه رمضان را پیش از وقت بگیرد، مگر این که روزهٔ قضایی باشد. هر فریضهای باید بعد از فرا رسیدن وقت آن ادا گردد.

\_

9 - حَمَّادُ بْنُ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي جَعْفَرٍ اللَّهِ: أَ يُزَكِّي الرَّبُ السَّنَةِ؟ الرَّبُ لَ مَالَهُ إِذَا مَضَى ثُلُثُ السَّنَةِ؟

قالَ: لا، أَ يُصَلِّي الْأُولَى قَبْلَ الزَّوَالِ؟

وَ قَدْ رُوِيَ أَيْضاً: أَنَّهُ يَجُوزُ إِذَا أَتَاهُ مَنْ يَصْلُحُ لَهُ الزَّكَاةُ أَنْ يُعَجِّلَ لَهُ قَبْلَ وَقْتِ الزَّكَاةِ إِلَّا أَنَّهُ يَضْمَنُهَا إِذَا جَاءَ وَقْتُ الزَّكَاةِ، وَ قَدْ أَيْسَرَ الْمُعْطَى أَوِ ارْتَدَّ أَعَادَ الزَّكَاةِ.

#### (14)

#### بَابٌ

بَاعَ أَبِي أَرْضاً مِنْ سُلَيْمانَ بْنِ عَبْدِ الْمَلِكِ بِمَالٍ فَاشْتَرَطَ فِي بَيْعِهِ أَنْ يُزَكِّيَ هَذَا الْمَالَ مِنْ عِنْدِهِ لِسِتِّ سِنِينَ.

۹ ـ زراره گوید: به امام باقر الله گفتم: بعد از آن که چهار ماه از اوّل سال مالی بگذرد، انسان می تواند زکات مالش را بدهد؟

فرمود: نه. آیا انسان می تواند نماز ظهر را پیش از ظهر بخواند؟

هم چنین روایت شده است: هرگاه کسی که شایستگی دریافت زکات را دارد پیش از وقت پرداخت زکات بیاید، جایز است به او زکات داده شود با این شرط که او تا هنگام پرداخت زکات آن را ضمانت کند که اگر ثروتمند شود یا مرتد گردد زکات را باز پس دهد.

### بخش سیزدهم [شرط پرداخت زکات در ضمن معامله]

١ ـ حلبي گويد: از امام صادق لليا فرمود:

پدرم امام باقرطه زمینی را از سلیمان بن عبدالملک خرید و در ضمن معامله شرط کرد که به مدّت شش سال زکات آن مال را پرداخت کند.

کتاب زکات کتاب زکات

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مَحْبُوبٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سِنَانِ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ يَقُولُ:

بَاَعَ أَبِي مِنْ هِشَامِ بْنِ عَبْدِ الْمَلِكِ أَرْضاً لَهُ بِكَذَا وَ كَذَا أَلْفَ دِينَارٍ وَ اشْتَرَطَ عَلَيْهِ زَكَاةَ ذَلِكَ الْمَالِ عَشْرَ سِنِينَ، وَ إِنَّمَا فَعَلَ ذَلِكَ، لِأَنَّ هِشَاماً كَانَ هُوَ الْوَالِيَ.

#### (12)

# بَابُ الْمَالِ الَّذِي لا يَحُولُ عَلَيْهِ الْحَوْلُ فِي يَدِ صَاحِبِهِ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ إِسْحَاقَ
 ابْن عَمَّارِ قَالَ:

َ سَأَلْتُ أَبَا إِبْرَاهِيمَ اللَّهِ عَنِ الرَّجُلِ يَكُونُ لَهُ الْوُلْدُ فَيَغِيبُ بَعْضُ وُلْدِهِ فَلا يَدْرِي أَيْنَ هُوَ، وَ مَاتَ الرَّجُلُ فَكَيْفَ يُصْنَعُ بِمِيرَاثِ الْغَائِبِ مِنْ أَبِيهِ؟ قَالَ: يُعْزَلُ حَتَّى يَجِيءَ.

۲ ـ عبدالله بن سنان گوید: از امام صادق الله شنیدم که می فرمود:

پدرم امام باقر الله زمینی را از هشام بن عبدالملک به هزار دینار طلا خرید و شرط کرد که هشام به مدّت ۱۰ سال زکات آن مال را بپردازد و ایشان این کار را به این جهت انجام داد که هشام والی بود.

#### بخش چهاردهم

### حکم مالی که در دست صاحبش یک سال دست نخورده می ماند

۱ ـ اسحاق بن عمّار گوید: به امام کاظم للی گفتم: پدری صاحب چند فرزند است. یکی از فرزندانش ناپدید می شود و از مکان او بی خبر می مانند، بعد پدر فوت می کند. با میراث آن فرزند غایب چه باید کرد؟

فرمود: میراث او را جدا میکنند و به کناری میگذارند تا باز گردد.

قُلْتُ: فَعَلَى مَالِهِ زَكَاةٌ؟

فَقَالَ: لا، حَتَّى يَجِيءَ.

قُلْتُ: فَإِذَا هُوَ جَاءَ أَ يُزَكِّيهِ؟

فَقَالَ: لا، حَتَّى يَحُولَ عَلَيْهِ الْحَوْلُ فِي يَدِهِ.

٢ ـ وَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ عَنْ صَفْوَانَ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مُسْكَانَ عَنْ مُحَمَّدٍ الْحَلَبِيِّ قَالَ:
 سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَن الرَّجُل يُفِيدُ الْمَالَ؟

قالَ: لا يُزَكِّيهِ حَتَّى يَحُولَ عَلَيْهِ الْحَوْلُ.

٣ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْمُغِيرَةِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سِنَانٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ لللهِ عَنْ رَجُلٍ كَانَ لَهُ مَالٌ مَوْ ضُوعٌ حَتَّى إِذَا كَانَ قَرِيباً مِنْ رَأْسِ سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ لللهِ عَنْ رَجُلٍ كَانَ لَهُ مَالٌ مَوْ ضُوعٌ حَتَّى إِذَا كَانَ قَرِيباً مِنْ رَأْسِ الْحَوْلِ أَنْفَقَهُ قَبْلَ أَنْ يَحُولَ عَلَيْهِ أَ عَلَيْهِ صَدَقَةٌ ؟

قال: لا.

گفتم: به میراث او حق زکات تعلّق می گیرد؟

فرمود: نه، زکاتی به میراث او تعلّق نمی گیرد، مگر بعد از مراجعت.

فرمود: بعد از مراجعت باید زکات نقدینهاش را بدهد؟

گفتم: نه، بعد از آن که یک سال در اختیار خودش بماند، باید زکات بدهد.

۲ ـ محمّد حلبی گوید: به امام صادق الته گفتم: اگر انسان نقدینه ای به دست آورد، باید زکات آن را بدهد؟

فرمود: نه، بعد از آن که یک سال در دست او بماند، باید زکات آن را بپردازد.

۳ عبدالله بن سنان گوید: به امام صادق التلا گفتم: اگر کسی نقدینهٔ خود راکنار بگذارد و چون به آخر سال نزدیک شود، آن را به کار اندازد، باز هم باید زکات آن را بدهد؟ فرمود: نه.

کتاب زکات کتاب زکات

٤ - عَنْهُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزِ بْنِ عَبْدِ اللهِ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ: قُلْتُ
 لأَبى جَعْفَر اللهِ:

رَّجُلٌ كَأَنَ عِنْدَهُ مِائَتَا دِرْهَم غَيْرَ دِرْهَم أَحَدَ عَشَرَ شَهْراً ثُمَّ أَصَابَ دِرْهَماً بَعْدَ ذَلِكَ فِي الشَّهْرِ الثَّانِي عَشَرَ، فَكُمَلَتْ عِنْدَهً مِائتَا دِرْهَم أَعَلَيْهِ زَكَاتُهَا؟

قالَ: لا، حَتَّى يَحُولَ عَلَيْهِ الْحَوْلُ، وَ هِيَ مِائَتَا دِرْهَمَ، فَإِنْ كَانَتْ مِائَةً وَ خَمْسِينَ دِرْهَماً فَأَصَابَ خَمْسِينَ بَعْدَ أَنْ يَمْضِيَ شَهْرٌ فَلا زَكَاةً عَلَيْهِ حَتَّى يَحُولَ عَلَى الْمِائَتَيْنِ الْحَوْلُ.

قُلْتُ: فَإِنْ كَانَتْ عِنْدَهُ مِائَتَا دِرْهَم غَيْرَ دِرْهَم فَمَضَى عَلَيْهَا أَيَّامٌ قَبْلَ أَنْ يَنْقَضِيَ الشَّهْرُ ثُمَّ أَصَابَ دِرْهَما، فَأَتَى عَلَى الدَّرَاهِم مَعَ الدِّرْهَم حَوْلٌ أَعَلَيْهِ زَكَاةٌ؟ الشَّهْرُ ثُمَّ أَصَابَ دِرْهَما، فَأَتَى عَلَى الدَّرَاهِم مَعَ الدِّرْهَم حَوْلٌ أَعَلَيْهِ زَكَاةٌ؟ قالَ: نَعَمْ، وَإِنْ لَمْ يَمْضِ عَلَيْهَا جَمِيعاً الْحَوْلُ فَلا شَيْءَ عَلَيْهِ فِيهَا. قالَ: وَقال زُرَارَةُ وَ مُحَمَّدُ بْنُ مُسْلِم: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ عَلَيْهِ: أَيُّمَا رَجُلِ كَانَ لَهُ مَالٌ وَ حَالَ عَلَيْهِ الْحَوْلُ، فَإِنَّهُ يُزَكِيهِ.

۴ ـزراره گوید: به امام باقر الله گفتم: اگر کسی صد و نود و نه درهم داشته باشد و یازده ماه، در دست او بماند و بعد، در ماه دوازدهم، یک درهم به دست آورد و نصاب دویست درهم نقره کامل شود، آیا باید زکات آن را بپردازد؟

فرمود: نه، بعد از آن که یک سال بر آن بگذرد و آن دویست درهم بشود، باید زکات آن را بپردازد، چنان که اگر صد و پنجاه درهم داشته باشد و پس از یک ماه پنجاه درهم دیگر به دست آورد، زکاتی به آن تعلّق نمی گیرد، مگر بعد از آن که یک سال بر این دویست درهم بگذرد.

گفتم: اگر صدو نودو نه درهم داشته باشدو بعد از چندروز که هنوز ماه اوّل تمام نشده، یک درهم دیگر نیز به دست آورد و بعد، بر مجموع این دویست درهم یک سال بگذرد، آیا باید زکات آن را بپردازد؟

فرمود: آری، اگر بر تمام دویست درهم، یک سال نگذرد، زکات ندارد. راوی گوید: زراره و محمّد بن مسلم گویند: امام صادق ﷺ فرمود:

هر کس صاحب نقدینه باشد، و بر نقدینهٔ او یک سال شرعی بگذرد، باید زکات آن را بپردازد.

\_

قُلْتُ لَهُ: فَإِنْ هُوَ وَهَبَهُ قَبْلَ حَلَّهِ بِشَهْرٍ أَوْ بِيَوْمٍ.

قالَ: لَيْسَ عَلَيْهِ شَيْءٌ أَبَداً.

قالَ: وَ قال زُرَارَةً: عَنْهُ اللَّهِ أَنَّهُ قَالَ:

إِنَّمَا هَذَا بِمَنْزِلَةِ رَجُلٍ أَفْطَرَ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ يَوْماً فِي إِقَامَتِهِ ثُمَّ خَرَجَ فِي آخِرِ النَّهَارِ فِي سَفَرٍ فَأَرَادَ بِسَفَرِهِ ذَلِكَ إِبْطَالَ الْكَفَّارَةِ الَّتِي وَجَبَتْ عَلَيْهِ.

وَ قَالَ: إِنَّهُ حِينَ رَأَى الْهِلالَ الثَّانِيَ عَشَرَ وَجَبَتْ عَلَيْهِ الزَّكَاةُ وَ لَكِنَّهُ لَوْ كَانَ وَهَبَهَا قَبْلَ ذَلِكَ لَجَازَ وَ لَمْ يَكُنْ عَلَيْهِ شَيْءٌ بِمَنْزِلَةِ مَنْ خَرَجَ ثُمَّ أَفْطَرَ، إِنَّمَا لا يَمْنَعُ مَا عَبْهِ فَيُهِ مَنْعُهُ وَ لا يَحِلُّ لَهُ مَنْعُ مَالِ غَيْرِهِ فِيَما قَدْ حَلَّ عَلَيْهِ.

گفتم: اگر نقدینهٔ خود را یک ماه پیش از آخر سال، یا یک روز پیش آخر سال به دیگران ببخشد، باز هم زکات دارد؟

فرمود: نه. ابداً زكات ندارد.

زراره گوید: حضرتش فرمود:

این مانند کسی است که صبح ماه مبارک رمضان روزهٔ خود را افطار کند و در پایان روز به عزم سفر از شهر خارج شود تا کفارهٔ روزه خواری خود را ابطال کند.

حضرتش فرمود: موقعی که صاحب نقدینه، هلال ماه دوازدهم را مشاهده کند، حق زکات در نقدینهٔ او مسجّل میشود، و اگر پس از هلال ماه دوازدهم نقدینهٔ خود را بخشیده باشد، اشکالی ندارد و زکاتی بر عهدهٔ او مسجّل نمیگردد، مانند کسی که در ماه مبارک رمضان به قصد سفر از شهر خارج شود و بعد افطار کند. هیچ کس نمی تواند از زکات تسجیل شده فرار کند، امّا از زکات تسجیل نشده می تواند فرار کند.

کتاب زکات

قَالَ زُرَارَةً: وَ قُلْتُ لَهُ: رَجُلُ كَانَتْ لَهُ مِائَتَا دِرْهَم فَوَهَبَهَا لِبَعْضِ إِخْوَانِهِ أَوْ وُلْدِهِ أَوْ أَهْلِهِ فِرَاراً بِهَا مِنَ الزَّكَاةِ فَعَلَ ذَلِكَ قَبْلَ حَلِّهَا بِشَهْر.

فَقَالَ: إِذَا دَخَلَ الشَّهْرُ الثَّانِيَ عَشَرَ فَقَدْ حَالَ عَلَيْهَا الْحَوْلُ وَ وَجَبَتْ عَلَيْهِ فِيهَا الزَّكَاةُ.

قُلْتُ لَهُ: فَإِنْ أَحْدَثَ فِيهَا قَبْلَ الْحَوْلِ.

قالَ: جَائِزٌ ذَلِكَ لَهُ.

قُلْتُ: إِنَّهُ فَرَّ بِهَا مِنَ الزَّكَاةِ.

قالَ: مَا أَدْخَلَ عَلَى نَفْسِهِ أَعْظَمُ مِمَّا مَنَعَ مِنْ زَكَاتِهَا.

فَقُلْتُ لَهُ: إِنَّهُ يَقْدِرُ عَلَيْهَا.

فَقالَ: وَ مَا عِلْمُهُ أَنَّهُ يَقْدِرُ عَلَيْهَا وَ قَدْ خَرَجَتْ مِنْ مِلْكِهِ؟

قُلْتُ: فَإِنَّهُ دَفَعَهَا إِلَيْهِ عَلَى شَرْطٍ.

زراره گوید: به حضرتش گفتم: اگر کسی دویست درهم داشته باشد و یک ماه پیش از پایان سال، این دویست درهم را به یکی از برادران یا فرزندان یا خاندان خود ببخشاید، بدین منظور که از پرداخت زکات فرار کند، آیا از پرداخت زکات معاف می شود؟

فرمود: بعد از آن که ماه دوازدهم فرا رسد، سال زکات به آخر میرسد و حق زکات تسجیل می شود.

گفتم: پس اگر پیش از ماه دوازدهم، نقدینهٔ خود را مبادله کند، اشکالی ندارد؟ فرمود: نه، این جایز است.

گفتم: اگر منظور او فرار از زكات باشد، باز هم اشكالي ندارد؟

فرمود: خسارتی که در اثر مبادله و بخشش به او وارد می شود، بیش از خسارتی است

که از پرداخت زکات متحمّل میشود. پس منظور او فرار از زکات نخواهد بود.

گفتم: خسارتی به او وارد نمی شود، زیرا می تواند هبهٔ خود را پس بگیرد.

حضرتش فرمود: از كجا مى تواند چنين اطمينانى داشته باشد با آن كه نقدينه را بخشيده بت؟

گفتم: موقع هبه و بخشش شرط می کند که هر گاه بخواهد، هبه را فسخ کند و نقدینهاش را پس بگیرد.

فَقَالَ: إِنَّهُ إِذَا سَمَّاهَا هِبَةً جَازَتِ الْهِبَةُ وَ سَقَطَ الشَّرْطُو ضَمِنَ الزَّكَاةَ.

قُلْتُ لَهُ: وَ كَيْفَ يَسْقُطُ الشَّرْطُ وَ تَمْضِي الْهِبَةُ وَ يَضْمَنُ الزَّكَاةَ.

فَقالَ: هَذَا شَرْطُ فَاسِدٌ، وَ الْهِبَةُ الْمَضْمُونَةُ مَاضِيَةٌ، وَ الزَّكَاةُ لَهُ لازِمَةٌ عُقُوبَةً لَهُ. ثُمَّ قالَ: إِنَّمَا ذَلِكَ لَهُ إِذَا اشْتَرَى بِهَا دَاراً أَوْ أَرْضاً أَوْ مَتَاعاً.

ثُمَّ قالَ زُرَارَةُ: قُلْتُ لَهُ: إِنَّ أَبَاكَ قالَ لِي: مَنْ فَرَّ بِهَا مِنَ الزَّكَاةِ فَعَلَيْهِ أَنْ يُؤَدِّيهَا.

قالَ: صَدَقَ أَبِي، عَلَيْهِ أَنْ يُؤَدِّيَ مَا وَجَبَ عَلَيْهِ، وَ مَا لَمْ يَجِبْ عَلَيْهِ فَلا شَيْءَ عَلَيْهِ فِيهِ.

ثُمَّ قَالَ:أَ رَأَيْتَ لَوْ أَنَّ رَجُلاً أُغْمِيَ عَلَيْهِ يَوْماً ثُمَّ مَاتَ فَذَهَبَتْ صَلاتُهُ أَكَانَ عَلَيْهِ وَ قَدْ مَاتَ أَنْ يُؤَدِّيَهَا؟

قُلْتُ: لا، إِلَّا أَنْ يَكُونَ أَفَاقَ مِنْ يَوْمِهِ.

فرمود: اگر نقدینه را بخشش کرده باشد، فسخ نمی شود، بلکه شرط فسخ فاسد و ساقط می گردد و حق زکات هم تسجیل می شود.

گفتم: چگونه شرط فسخ، ساقط می شود و هبه قطعی می گردد و حق زکات تسجیل می شود؟ فرمود: شرط پس گرفتن هبه، فاسد است، زیرا هبه برگشت ندارد. و پرداخت حق زکات به جهت عقوبت بر او لازم است.

آنگاه فرمود: اگر نقدینه را بدهد و در برابر آن، خانه، یا عرصه، یا متاعی بخرد، مبادله جایز و قطعی میشود و از زکات فریضه معاف میگردد.

آنگاه زراره گوید: من به حضرتش گفتم: پدر بزرگوارت امام باقر التَّلِا به من فرمود: هر کس به منظور فرار از زکات، نقدینهٔ خود را مبادله کند، باید زکاتش را بپردازد.

فرمود: پدرم راست گفته است، باید زکاتش را بپردازد، ولی موقعی که تسجیل نشود، زکاتی وجود ندارد.

آنگاه حضرتش فرمود: مگر نمیدانی اگر کسی یک روز تمام بیهوش بیفتد و شبانگاه بمیرد، آیا باید نمازهای آن روزش را که نخوانده، قضا کنند؟

گفتم: نه، موقعی باید قضای نماز مرده را بخوانند که در آخر روز به هوش آمده باشد.

کتاب زکات

ثُمَّ قَالَ: لَوْ أَنَّ رَجُلاً مَرِضَ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ ثُمَّ مَاتَ فِيهِ أَكَانَ يُصَامُ عَنْهُ؟ قُلْتُ: لا.

قَالَ: فَكَذَلِكَ الرَّجُلُ لا يُؤَدِّي عَنْ مَالِهِ إِلَّا مَا حَالَ عَلَيْهِ الْحَوْلُ.

٥ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مَرَّارٍ عَنْ يُونُسَ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَمَّارِ عَنْ أَبِي إِبْرَاهِيمَ عَلَيْ قَالَ:

سَأَلْتُهُ عَنْ رَجُلِ وَرِثَ مَالاً وَ الرَّجُلُ غَائِبٌ هَلْ عَلَيْهِ زَكَاةٌ؟

قالَ: لا، حَتَّى يَقْدَمَ.

قُلْتُ: أَ يُزَكِّيهِ حِينَ يَقْدَمُ؟

قالَ: لا، حَتَّى يَحُولَ عَلَيْهِ الْحَوْلُ وَ هُوَ عِنْدَهُ.

فرمود: اگر کسی در ماه مبارک رمضان بیمار شود و در آخر همان ماه بمیرد، آیا باید قضای روزهاش را بگیرند؟

گفتم: نه.

فرمود: تکلیف این مرد هم، از این قرار است: زکات آن مالی را می پردازد که سال شرعی آن گذشته باشد و وجوب آن تسجیل شده باشد.

۵ ـ اسحاق بن عمّار گوید: از امام کاظم ﷺ پرسیدم: اگر کسی در سفر باشد و از پدرش میراث ببرد، آیا به نقدینهٔ میراثش حق زکات تعلّق میگیرد؟

فرمود: نه. تا از سفر باز نیاید، نقدینهٔ او زکات ندارد.

گفتم: موقع مراجعت زكات آن را بپردازد؟

فرمود: نه. تا نقدینه را تحویل نگیرد و یک سال، دست نخورده بر آن نگذرد، زکات ندارد.

\_

#### (10)

# بَابُ مَا يَسْتَفِيدُ الرَّجُلُ مِنَ الْمَالِ بَعْدَ أَنْ يُزَكِّي مَا عِنْدَهُ مِنَ الْمَالِ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ وَ الْحُسَيْنِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ مُعَلَّى بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ مُعَلَّى بْنِ مُحَمَّدٍ جَمِيعاً عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ الْوَشَّاءِ عَنْ أَبَانٍ عَنْ شُعَيْبٍ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ المَا المَا المَا المَل

كُلُّ شَيْءٍ جَرَّ عَلَيْكَ الْمَالَ فَزَكِّهِ، وَ كُلُّ شَيْءٍ وَرِثْتَهُ أَوْ وُهِبَ لَكَ فَاسْتَقْبِلْ بِهِ. ٢ ـ عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ جُمْهُورٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ يُونُسَ عَنْ عَبْدِ الْحَمِيدِ بْنِ عَوَّاضٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ:

فِي الرَّجُلِ يَكُونُ عِنْدَهُ الْمَالُ فَيَحُولُ عَلَيْهِ الْحَوْلُ ثُمَّ يُصِيبُ مَالاً آخَرَ قَبْلَ أَنْ يَحُولَ عَلَيْهِ الْحَوْلُ ثُمَّ يُصِيبُ مَالاً آخَرَ قَبْلَ أَنْ يَحُولَ عَلَى الْمَالِ الْحَوْلُ.

قالَ: إِذَا حَالَ عَلَى الْمَالِ الْأَوَّلِ الْحَوْلُ زَكَّاهُمَا جَمِيعاً.

### بخش پانزدهم مالی را انسان پس از پرداخت زکات آن استفاده میکند

١ ـ شعيب گويد: از امام صادق عليه فرمود:

هر چیزی که مالی را عاید تو کند، زکاتش را بده و هر چیزی را که به تو ارث رسید یا این که به تو بخشیده شد (هبه) مصرف کن (و زکاتی ندارد).

۲ ـ عبدالحمید بن عوّاض گوید: امام صادق الله دربارهٔ کسی که مالی دارد و سال به آن می گذرد، پس قبل از این که به آن مال اوّل سال بگذرد، مال دیگری را به دست می آورد؛ فرمود:

اگر به آن مال اوّلی سال گذشت، باید زکات هر دو مال را بدهد.

كتاب زكات

#### $(\Gamma I)$

# بَابُ الرَّجُلِ يَشْتَرِي الْمَتَاعَ فَيَكْسُدُ عَلَيْهِ وَ الْمُضَارَبَةِ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ مَنْصُورِ
 بْنِ حَازِم عَنْ أَبِي الرَّبِيعِ الشَّامِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ

فِي رَّجُلٍ اشْتَرَى مَتَاعاً فَكَسَدَ عَلَيْهِ مَتَاعُهُ وَ قَدْ كَانَ زَكَّى مَالَهُ قَبْلَ أَنْ يَشْتَرِيَ بِهِ هَلْ عَلَيْهِ زَكَاةٌ أَوْ حَتَّى يَبِيعَهُ.

فَقَالَ: إِنْ كَانَ أَمْسَكَهُ لِيَلْتُمِسَ الْفَضْلَ عَلَى رَأْسِ الْمَالِ فَعَلَيْهِ الزَّكَاةُ.

٢ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ رَجُلِ اشْتَرَى مَتَاعاً وَ كَسَدَ عَلَيْهِ وَ قَدْ كَانَ زَكَّى مَالَهُ قَبْلَ أَنْ يَشْتَرِيَ الْمَتَاعَ مَتَى يُزَكِّيهِ؟

# بخش شانزدهم حکم کسی که کالایی را می خرد و ضرر می کند و حکم مضاربه

۱ - ابو ربیع شامی میگوید: امام صادق الله دربارهٔ شخصی که کالایی را میخرد، ولی کالایش به فروش نمی رسد، حال آن که قبل از آن که آن کالا بخرد زکات مالش را پرداخت کرده، آیا لازم است زکات کالای کساد شده اش را پرداخت کند، یا این که صبر کند و پس از فروش کالا، زکات آن را بدهد؟

فرمود: اگر آن كالا به خاطر سودش خوب است، بر آن زكات تعلّق مىگيرد.

۲ ـ محمّد بن مسلم گوید: از امام صادق التلام پرسیدم: کسی کالایی را می خرد، ولی کالایش به زودی به فروش نمی رسد ـ البّته زکات مالی را که با آن کالا خریده، قبلاً پرداخت کرده است ـ اکنون زکات چنین کالایی را کی پرداخت کند؟

فَقَالَ: إِنْ كَانَ أَمْسَكَ مَتَاعَهُ يَبْتَغِي بِهِ رَأْسَ مَالِهِ فَلَيْسَ عَلَيْهِ زَكَاةً، وَ إِنْ كَانَ حَبَسَهُ بَعْدَ مَا أَمْسَكَهُ بَعْدَ رَأْسِ الْمَالِ.

قالَ: وَ سَأَلْتُهُ عَنِ الرَّجلِ يُوضَعُ عِنْدَهُ الْأَمْوَالُ يَعْمَلُ بِهَا.

فَقالَ: إِذَا حَالَ الْحَوْلُ فَلْيُزَكِّهَا.

٣ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ عِيسَى عَنْ سَمَاعَةَ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنِ الرَّجُلِ يَكُونُ عِنْدَهُ الْمَتَاعُ مَوْ ضُوعاً فَيَمْكُثُ عِنْدَهُ السَّنَةَ وَ السَّنَتَيْنِ أَوْ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ.

قالَ: لَيْسَ عَلَيْهِ زَكَاةٌ حَتَّى يَبِيعَهُ إِلّا أَنْ يَكُونَ أُعْطِيَ بِهِ رَأْسَ مَالِهِ فَيَمْنَعَهُ مِنْ ذَلِكَ الْتِمَاسُ الْفَضْلِ، فَإِذَا هُوَ فَعَلَ ذَلِكَ وَجَبَتْ فِيهِ الزَّكَاةُ، وَ إِنْ لَمْ يَكُنْ أُعْطِيَ بِهِ ذَلِكَ الْتِمَاسُ الْفَضْلِ، فَإِذَا هُوَ فَعَلَ ذَلِكَ وَجَبَتْ فِيهِ الزَّكَاةُ، وَ إِنْ لَمْ يَكُنْ أُعْطِيَ بِهِ رَأْسَ مَالِهِ فَلَيْسَ عَلَيْهِ زَكَاةٌ حَتَّى يَبِيعَهُ وَ إِنْ حَبَسَهُ بِمَا حَبَسَهُ فَإِذَا هُو بَاعَهُ فَإِنَّمَا عَلَيْهِ زَكَاةٌ سَنَةٍ وَاحِدَةٍ.

فرمود: اگر کالا را خریده که فقط به اندازه سرمایه به او برگردد، زکاتی به آن نیست و اگر چیزی فراتر از سرمایهاش کسب کرد و آن را نگه داشت، آن چیزی را که بیشتر از سرمایه به دست آورده باید زکاتش را پرداخت کند.

محمّد بن مسلم گوید: هم چنین از امام الله پرسیدم: اموالی در اختیار کسی قرار می گیرد تا با آن کار کند، (زکات آن چه می شود)؟

فرمود: اگر سال به آن گذشت، باید زکاتش را بپردازد.

۳ ـ سماعه گوید: از حضرتش سؤال کردم: شخصی کالایی دارد که آن را کنار گذاشته به گونهای که یک یا دو سال به آن میگذرد.

فرمود: زکاتی به آن تعلّق نمی گیرد تا این که آن را بفروشد، مگر آن که بتواند به وسیلهٔ آن سرمایه اولیّه خود را زنده کند؛ ولی برای این که قیمت آن بیشتر شود از فروش آن خودداری کند که در این صورت زکات به آن واجب می شود و امّا اگر چنین نباشد و سرمایه را برنگرداند، زکاتی به آن نیست و در هر صورت اگر آن را به هر دلیلی نگه داشت، هر گاه آن را فروخت فقط زکات یک سال بر آن خواهد بود.

كتاب زكات

٤ ـ سَمَاعَةُ قَالَ: وَ سَأَنْتُهُ عَنِ الرَّجُلِ يَكُونُ مَعَهُ الْمَالُ مُضَارَبَةً هَلْ عَلَيْهِ فِي ذَلِكَ الْمَالِ زَكَاةٌ إِذَا كَانَ يَتَّجِرُ بِهِ؟

فَقَالَ: يَنْبَغِي لَهُ أَنْ يَقُولَ لِأَصْحَابِ الْمَالِ زَكُّوهُ، فَإِنْ قَالُوا: إِنَّا نُزَكِّيهِ، فَلَيْسَ عَلَيْهِ غَيْرُ ذَلِكَ، وَ إِنْ هُمْ أَمَرُوهُ أَنْ يُزَكِّيهُ فَلْيَفْعَلْ.

قُلْتُ: أَ رَأَيْتَ لَوْ قَالُوا: إِنَّا نُزَكِّيهِ وَ الرَّجُلُ يَعْلَمُ أَنَّهُمْ لا يُزَكُّونَهُ.

فَقَالَ: إِذَا هُمْ أَقَرُّوا بِأَنَّهُمْ يُزَكُّونَهُ فَلَيْسَ عَلَيْهِ غَيْرُ ذَلِكَ، وَ إِنْ هُمْ قَالُوا: إِنَّا لا نُزَكِّيهِ فَلا يَنْبَغِي لَهُ أَنْ يَقْبَلَ ذَلِكَ الْمَالَ، وَ لا يَعْمَلَ بِهِ حَتَّى يُزَكُّوهُ

وَ فِي رِوَايَةٍ أُخْرَى عَنْهُ: إِلَّا أَنْ تَطِيبَ نَفْسُكَ أَنْ تُزَكِّيَهُ مِنْ رِبْحِكَ .

قالَ: وَ سَأَنْتُهُ عَنِ الرَّجُلِ يَرْبَحُ فِي السَّنَةِ خَمْسَمِائَةِ دِرْهَمٍ وَ سِتَّمائَةٍ وَ سَبْعَمِائَةٍ هِيَ نَفَقَتُهُ وَ أَصْلُ الْمَالِ مُضَارَبَةٌ.

۴ ـ سماعه میگوید: از حضرتش سؤال کردم: شخصی مال مضاربهای در اختیار دارد، آیا اگر با آن مال، تجارت کرد، زکاتی به آن مال تعلّق میگیرد؟

فرمود: شایسته است که به صاحبان آن مال بگوید که زکات آن را بدهند.

اگر صاحبان مال گفتند: ما زکات آن را می دهیم، دیگر چیزی بر عهدهٔ او نیست، و اگر صاحبان مال به او گفتند: تو خود زکات آن را بده؛ باید بدهد.

سماعة گوید: گفتم: اگر صاحبان مال گفتند: ما زکات آن را میدهیم؛ ولی آن شخص میداند که آنها زکات را نخواهند داد، چه؟

فرمود: اگر صاحبان مال اقرار کنند که زکاتش را خواهند داد، چیزی دیگر بر عهده او نیست، ولی اگر صاحبان مال گفتند: ما زکاتش را نمی دهیم، شایسته نیست بر او که آن مال را برای مضاربه قبول کند و با آن کار کند، تا این که زکات آن را صاحبان مال بیردازند.

و در روایت دیگر، سماعه گوید: حضرتش فرمود: مگر راضی شوی که خودت از سودی که میبری، زکات پول خود را بدهی.

سماعه گوید: و از حضرتش پرسیدم: مردی در سال پانصد درهم نقره سود میکند و حال این که ۶۰۰ و ۷۰۰ درهم نقره هزینهٔ زندگی اوست و اصل پولی را هم که با آن سود کرده، مضاربهای بوده است (زکات آن چه می شود؟)

قالَ: لَيْسَ عَلَيْهِ فِي الرِّبْحِ زَكَاةٌ.

٥ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مَرَّارٍ عَنْ يُونُسَ عَنِ الْعَلاءِ بْنِ رَزِينٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم أَنَّهُ قَالَ:

كُلُّ مَالٍ عَمِلْتَ بِهِ فَعَلَيْكَ فِيهِ الزَّكَاةُ إِذَا حَالَ عَلَيْهِ الْحَوْلُ.

قَالَ يُونُسُ: تَفْسِيرُ ذَلِكَ أَنَّهُ كُلُّ مَا عُمِلَ لِلتِّجَارَةِ مِنْ حَيَوَانٍ وَ غَيْرِهِ فَعَلَيْهِ فِيهِ

٦ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَمَّارِ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي إِبْرَاهِيمَ اللهِ:

الرَّجُلُ يَشْتَرِي الْوَصِيفَةَ يُثَبِّتُهَا عِنْدَهُ لِتَزِيدَ وَ هُوَ يُرِيدُ بَيْعَهَا أَ عَلَى ثَمَنِهَا زَكَاةٌ؟ قالَ: لا، حَتَّى يَبِيعَهَا.

قُلْتُ: فَإِذَا بَاعَهَا يُزَكِّي ثَمَنَهَا؟

قالَ: لا، حَتَّى يَحُولَ عَلَيْهِ الْحَوْلُ وَ هُوَ فِي يَدِهِ

فرمود: در سودی که کرده است زکاتی نیست.

۵ ـ محمّد بن مسلم گوید: حضرتش فرمود:

هر مالی را که به کار زدهای، اگر سال به آن بگذرد، زکات دارد.

یونس گوید: منظور این است که هر گاه کسی با حیوان یا غیر آن تجارت کرد، پس بر عهدهٔ او در آن، زکات است.

۶ اسحاق بن عمّار گوید: به امام کاظم ﷺ گفتم: شخصی کنیزی میخرد و آن را نگه میدارد تا رشد کند و بعد او را بفروشد، آیا به پولی که از فروش آن کنیز عایدش میشود،
 زکات است؟

فرمود: نه، تا این که او را بفروشد.

گفتم: همین که او را فروخت باید زکاتش را بدهد؟

فرمود: نه، تا این که یک سال به آن بگذرد و آن پول هنوز در دست او باشد.

کتاب زکات

٧-أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ حَكِيم عَنْ خَالِدِ بْنِ الْحَجَّاجِ الْكَرْخِيِّ قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلَيْ عَنِ الزَّكَاةِ.

فَقَالَ: مَا كَانَ مِنْ تِجَارَةٍ فِي يَدِكَ فِيهَا فَضْلٌ لَيْسَ يَمْنَعُكَ مِنْ بَيْعِهَا إِلَّا لِتَزْدَادَ فَضْلًا عَلَى فَضْلِكَ فَرْكِهِ، وَ مَا كَانَتْ مِنْ تِجَارَةٍ فِي يَدِكَ فِيهَا نُقْصَانٌ، فَذَلِكَ شَيْءٌ ٱخَرُ.

٨ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الْعُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الْعُسِيرِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ: لاَ تَأْخُذَنَّ مَالاً مُضَارَبَةً إلّا مَالاً تُزَكِّيهِ أَوْ يُزَكِّيهِ صَاحِبُهُ.

وَ قَالَ: إِنْ كَانَ عِنْدَكَ مَتَاعٌ فِي الْبَيْتِ مَوْضُوعٌ فَأُعْطِيتَ بِهِ رَأْسَ مَالِكَ فَرَغِبْتَ عَنْهُ، فَعَلَيْكَ زَكَاتُهُ.

٧ ـ خالد بن حجّاج كرخى گويد: از امام صادق التلا دربارهٔ زكات پرسيدم؟

فرمود: آن چه از تجارت در دست توست و در آن سود است، و چیزی تو را از فروختن آن باز نمی دارد مگر این که گران تر شود و سود بیشتری ببری، زکات آن را بده؛ امّا آن چه که از تجارت در اختیار داری و در آن ضرر و نقصان است، آن چیز دیگر است و حکمش فرق می کند.

٨ ـ ابوبصير گويد: امام صادق للنظ فرمود:

مالی را برای مضاربه قبول مکن مگر این که یا خودت زکاتش را بدهی، یا صاحب آن مال زکاتش را بدهد.

فرمود: اگر در خانه کالایی داری که نگاه داشتهای. پس اگر به وسیلهٔ آن کالا سرمایهات را دادی و دیگر از آن کالا روی گردان شدهای، پس زکات آن بر عهدهٔ توست.

. ۵۹ کافی ج / ۲

9 عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَكَمِ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ عَبْدِ الْخَالِقِ قَالَ: عَبْدِ الْخَالِقِ قَالَ: صَأَلَهُ سَعِيدٌ الْأَعْرَجُ وَ أَنَا أَسْمَعُ فَقَالَ:

إِنَّا نَكْبِسُ الزَّيْتَ وَ السَّمْنَ نَطْلُبُ بِهِ التِّجَارَةَ، فَرُبَّمَا مَكَثَ عِنْدَنَا السَّنَةَ وَ السَّنتَيْنِ هَلْ عَلَيْهِ زَكَاةٌ؟

قالَ: فَقالَ: إِنْ كُنْتَ تَرْبَحُ فِيهِ شَيْناً أَوْ تَجِدُ رَأْسَ مَالِكَ فَعَلَيْكَ زَكَاتُهُ، وَ إِنْ كُنْتَ إِنَّهُ اللَّهُ عَلَيْكَ زَكَاتُهُ حَتَّى يَصِيرَ ذَهَباً أَوْ فِضَّةً، فَلَيْسَ عَلَيْكَ زَكَاتُهُ حَتَّى يَصِيرَ ذَهَباً أَوْ فِضَّةً، فَإِذَا صَارَ ذَهَباً أَوْ فِضَّةً فَزَكِّهِ لِلسَّنَةِ الَّتِي اتَّجَرْتَ فِيهَا.

# (۱۷)

# بَابُ مَا يَجِبُ عَلَيْهِ الصَّدَقَةُ مِنَ الْحَيَوَانِ وَ مَا لا يَجِبُ

١ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ وَ زُرَارَةَ عَنْهُمَا جَمِيعاً اللهِ قَالا:

۹ - اسماعیل بن عبدالخالق گوید: من در حضور امام الله بود، شنیدم که عبدالحمید اعرج از حضرتش امام صادق الله پرسید: ما روغن گیاهی و حیوانی را برای تجارت ذخیره می کنیم، و گاهی ممکن است آن روغن یک یا دوسال نزد ما بماند؛ آیا به آن زکاتی تعلق می گیرد؟ فرمود: اگر از آن سودی می رسد یا این که سرمایه ای به تو برمی گردد، زکات آن بر عهده توست، و امّا اگر تو آن را به این خاطر ذخیره کرده ای که جز خسارت و ضرر در آن نیست از این رو در انتظار هستی که در زمان مناسب آن را بفروشی، زکات آن بر تو واجب نیست تا این که به طلا و نقره تبدیل شود، پس اگر به طلا و نقره تبدیل شد، زکات آن سالی را که در آن سال تجارت کرده ای، پرداخت کن.

بخش هفدهم حیواناتی که زکات واجب بر آنها تعلق میگیرد ۱ محمّد بن مسلم و زراره گویند: امام صادق و باقر المیتالی فرمودند:

کتاب زکات کتاب زکات

وَضَعَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ اللهِ عَلَى الْخَيْلِ الْعِتَاقِ الرَّاعِيَةِ فِي كُلِّ فَرَسٍ فِي كُلِّ عَامٍ دِينَارَيْن، وَ جَعَلَ عَلَى الْبَرَاذِين دِينَاراً.

٢ ـ حَمَّادُ بْنُ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ ال

فَقالَ: لا.

فَقُلْتُ: فَكَيْفَ صَارَ عَلَى الْخَيْلِ وَ لَمْ يَصِرْ عَلَى الْبِغَالِ؟

فَقَالَ: لِأَنَّ الْبِغَالَ لا تَلْقَحُ، وَ الْخَيْلُ الْإِنَاثُ يُنْتَجْنَ ، وَ لَيْسَ عَلَى الْخَيْلِ الذُّ كُورِ

شَيْءٌ .

قَالَ: فَقُلْتُ:فَمَا فِي الْحَمِيرِ؟

فَقالَ: لَيْسَ فِيهَا شَيْءٌ.

قَالَ: قُلْتُ: هَلْ عَلَى الْفَرَسِ أَوِ الْبَعِيرِ يَكُونُ لِلرَّجُلِ يَرْ كَبُهُمَا شَيْءٌ؟

امیرمؤمنان علی صلوات الله علیه برگله اسبهای اصیل و نجیب، بر هر اسبی در هر سال دو دینار طلا و بر غیر اصیل (اسب عجمی یا اسب تاتاری یا گونهای که از اسب پایین تر که از الاغ قوی تر است) یک دینار طلا زکات قرار داد.

۲ ـ زراره گوید: به امام صادق الله گفتم: آیا بر استر زکاتی است؟

فرمود: نه.

گفتم: چگونه برگلهٔ اسبها زکات معیّن شد، ولی بر استر نه؟

فرمود: زیرا استرها آبستن نمی شوند، ولی اسبهای ماده کرّه به دنیا می آورند و تکثیر می شوند، و بر این اساس بر اسبهای نر زکاتی نیست.

گفتم: در الاغ چه؟

فرمود: در آن زکاتی نیست.

گفتم: آیا اسب یا شتری که انسان به آن سوار می شود، زکاتی هست؟

\_

فَقَالَ: لا، لَيْسَ عَلَى مَا يُعْلَفُ شَيْءٌ، إِنَّمَا الصَّدَقَةُ عَلَى السَّائِمَةِ الْمُرْسَلَةِ فِي مَرْجِهَا عَامَهَا الَّذِي يَقْتَنِيهَا فِيهِ الرَّجُلُ، فَأَمَّا مَا سِوَى ذَلِكَ فَلَيْسَ فِيهِ شَيْءٌ.

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَنْ سَمَاعَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلْ اللهِ عَلْدِ اللهِ عَلْدِ اللهِ عَبْدِ اللهِ عَلْدِ اللهِ عَلْدِ اللهِ عَبْدِ اللهِ عَلْدِ اللهِ عَلَيْدِ قَالَ:

لَيْسَ عَلَى الرَّقِيقِ زَكَاةً إِلَّا رَقِيقُ يُبْتَغَى بِهِ التِّجَارَةَ، فَإِنَّهُ مِنَ الْمَالِ الَّذِي يُزَكَّى. ٤ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ وَ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم عَنْ أَبِي جَعْفَر طِيَّةٍ وَ أَبِي عَبْدِ اللهِ طِيَّةٍ أَنَّهُمَا سُئِلا عَمَّا فِي الرَّقِيقِ.

فَقَالَ: أَلَيْسَ فِي الرَّأْسِ شَيْءً أَكْثَرُ مِنْ صَاعٍ مِنْ تَمْرٍ إِذَا حَالَ عَلَيْهِ الْحَوْلُ وَ لَيْسَ فِي ثَمَنِهِ شَيْءٌ حَتَّى يَحُولَ عَلَيْهِ الْحَوْلُ.

فرمود: نه، بر حیوانی که علف خوار است که صاحبش به او علف می دهد، زکاتی نیست. همانا زکات بر اسب و شتری است که در چراگاهش می چرد، در آغل علف داده نمی شود و انسان آن را به خود ذخیره می کند (تا از آن استفاده کند، نه تجارت نماید) ولی غیر این مواردی که ذکر شد، زکاتی نیست.

٣\_ سماعه گوید: امام صادق للی فرمود:

برای برده (غلام یا کنیز) زکاتی نیست، مگر بردهای که برای تجارت باشد که در آن صورت مال به حساب می آید و زکات آن پرداخت می شود.

۴ ـزراره و محمّد بن مسلم گویند: از امام باقر طلی و امام صادق طلی پرسیدیم: آیا برده زکات دارد؟

فرمود: برده زکات ندارد، جز زکات فطره، و اگر برده را بفروشند و در برابر آن نقدینهٔ طلا و نقره دریافت کنند، این نقدینه هم زکات ندارد، مگر آن که یک سال نزد صاحب آن بماند. ۵ ـ عبدالرحمان ابی عبدالله گوید: به امام صادق الله گفتم: اگر کسی دو سال زکات شتران یا گوسفندانش را نپرداخته باشد و بعد از دو سال آنها را بفروشد، آیا زکات عقب افتاده بر عهدهٔ خریدار است؟

کتاب زکات کتاب زکات

قَالَ: نَعَمْ، تُؤْخَذُ مِنْهُ زَكَاتُهَا وَ يَتْبَعُ بِهَا الْبَائِعَ، أَوْ يُؤَدِّيَ زَكَاتَهَا الْبَائِعُ.

٦ ـ عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ المِلْ اللهِ اللهِ المِلْ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ المَا اللهِ اللهِ اللهِ المَا

فِي الرَّجُلِ يَكُونُ لَهُ إِبِلٌ أَوْ بَقَرُ أَوْ غَنَمُ أَوْ مَتَاعٌ فَيَحُولُ عَلَيْهَا الْحَوْلُ فَيَمُوتُ الْإِبلُ وَ الْبَقَرُ وَ الْغَنَمُ وَ يَحْتَرِقُ الْمَتَاعُ.

قالَ: لَيْسَ عَلَيْهِ شَيْءٌ.

٧ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ قَالَ:

كَانَ عَلِيٌّ اللَّهِ لا يَأْخُذُ مِنْ صِغَارِ الْإِبِلِ شَيْئًا حَتَّى يَحُولَ عَلَيْهِ الْحَوْلُ وَ لا يَأْخُذُ مِنْ جِمَالِ الْعَمَلِ صَدَقَةً، وَ كَأَنَّهُ لَمْ يَجِبْ أَنْ يُؤْخَذَ مِنَ الذُّ كُورِ شَيْءً، لِأَنَّهُ ظَهْرٌ يُحْمَلُ عَلَيْهَا.

فرمود: آری. زکات رمه را از خریدار می گیرند و خریدار می تواند فروشنده را تعقیب کند و مبلغ پرداختی را مطالبه نماید یا خود خریدار حاضر شود و زکات رمه را بپردازد.

۶- ابن ابی عمیر از برخی از اصحاب ما نقل می کند و گوید: امام صادق الیا دربارهٔ کسی که شتر، گاو و گوسفند یا کالایی دیگر دارد و یک سال می گذرد. امّا آن شتر یا گاو یا گوسفند می میرند و آن کالا می سوزد و از بین می رود، فرمود:

به چنین اموالی زکات تعلّق نمیگیرد.

٧ ـ ابن ابي عمير گويد:

علی این از بچه شترها زکات نمیگرفت تا این سال به آنها میگذشت و از شترهای نر کاری صدقه زکات نمیگرفت، و گویا ایشان واجب نمی دیدند که از شترهای نر چیزی گرفته شود، زیرا که آنها پشتی بودند که به آنها بار حمل می شد.

کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲

#### $(\Lambda\Lambda)$

#### بَابُ صَدَقَةِ الْإِبِلِ

ا - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ وَ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ وَ أَبِي بَصِيرٍ وَ بُرَيْدٍ اللهِ ال

فِي كُلِّ خَمْسٍ شَاةً إِلَى أَنْ تَبْلُغَ خَمْساً وَ عِشْرِينَ، فَإِذَا بَلَغَتْ ذَلِكَ فَفِيهَا ابْنَةً مَخَاضٍ، ثُمَّ لَيْسَ فِيهَا شَيْءٌ حَتَّى تَبْلُغَ خَمْساً وَ ثَلاثِينَ، فَإِذَا بَلَغَتْ خَمْساً وَ ثَلاثِينَ، فَإِذَا بَلَغَتْ خَمْساً وَ ثَلاثِينَ فَفِيهَا ابْنَةُ لَبُونٍ، ثُمَّ لَيْسَ فِيهَا شَيْءٌ حَتَّى تَبْلُغَ خَمْساً وَ أَرْبَعِينَ، فَإِذَا بَلَغَتْ خَمْساً وَ أَرْبَعِينَ، فَإِذَا بَلَغَتْ خَمْساً وَ أَرْبَعِينَ فَفِيهَا حِقَّةٌ طَرُوقَةُ الْفَحْلِ ثُمَّ لَيْسَ فِيهَا شَيْءٌ حَتَّى تَبْلُغَ سِتِينَ، فَإِذَا بَلَغَتْ سِتِينَ فَفِيهَا حِقَّةٌ طَرُوقَةُ الْفَحْلِ ثُمَّ لَيْسَ فِيهَا شَيْءٌ حَتَّى تَبْلُغَ سِتِينَ فَفِيهَا جَذَعَةٌ.

### بخش هیجدهم زکات شتر

۱\_زراره، محمّد بن مسلم، ابوبصیر، برید عجلی و فضیل گویند: امام باقر الله و امام صادق الله در مورد زکات شتر فرمودند:

در هر پنج شتر، باید یک گوسفند به عنوان زکات پرداخت شود تا برسد به بیست و پنج شتر که زکات آن پنج گوسفند است و بعد از بیست و پنج شتر تا سی و پنج شتر، یک ماده شتر دو ساله، و بعد از سی و پنج شتر تا چهل و پنج شتر، یک ماده شتر دو ساله، و بعد از سی و پنج شتر تا سی و پنج شتر تا سی و پنج شتر تا شد، یک ماده شتر سه ساله. و بعد از چهل و پنج شتر تا شصت شتر یک ماده شتر چهار ساله؛ و بعد از شصت شتر تا هفتاد و پنج شتر، یک ماده شتر پنج ساله به عنوان زکات پرداخت شود.

کتاب زکات کتاب زکات

ثُمَّ لَيْسَ فِيهَا شَيْءٌ حَتَّى تَبْلُغَ خَمْساً وَ سَبْعِينَ، فَإِذَا بَلَغَتْ خَمْساً وَ سَبْعِينَ، فَإِذَا بَلَغَتْ خَمْساً وَ سَبْعِينَ فَفِيهَا فَفِيهَا ابْنَتَا لَبُونٍ ثُمَّ لَيْسَ فِيهَا شَيْءٌ حَتَّى تَبْلُغَ تِسْعِينَ، فَإِذَا بَلَغَتْ تِسْعِينَ فَفِيهَا حِقَّتَانِ طَرُوقَتَا الْفَحْلِ، ثُمَّ لَيْسَ فِيهَا شَيْءٌ حَتَّى تَبْلُغَ عِشْرِينَ وَ مِائَةً فَإِذَا بَلَغَتْ عِشْرِينَ وَ مِائَةً فَإِذَا بَلَغَتْ عِشْرِينَ وَ مِائَةً فَفِيهَا حِقَّتَانِ طَرُوقَتَا الْفَحْلِ، فَإِذَا زَادَتْ وَاحِدَةٌ عَلَى عِشْرِينَ وَ مِائَةً فَفِيهَا حِقَّتَانِ طَرُوقَتَا الْفَحْلِ، فَإِذَا زَادَتْ وَاحِدَةٌ عَلَى عِشْرِينَ وَ مِائَةً فَفِيهَا حِقَّتُانِ طَرُوقَتَا الْفَحْلِ، فَإِذَا زَادَتْ وَاحِدَةٌ عَلَى عِشْرِينَ وَ مِائَةً فَفِيهَا حِقَّتُانِ طَرُوقَتَا الْفَحْلِ، فَإِذَا زَادَتْ وَاحِدَةٌ عَلَى عِشْرِينَ وَ مِائَةً فَفِيهَا حَقَّتُانِ طَرُوقَتَا الْفَحْلِ، فَإِذَا زَادَتْ وَاحِدَةٌ عَلَى عِشْرِينَ وَ مِائَةً فَفِيهَا حِقَّتُانِ طَرُوقَتَا الْفَحْلِ، فَإِذَا زَادَتْ وَاحِدَةٌ عَلَى عِشْرِينَ وَ مِائَةً فَفِيهَا حَقَّتُ وَ فِي كُلِّ أَرْبَعِينَ ابْنَةُ لَبُونٍ.

ثُمَّ تَرْجِعُ الْإِبِلُ عَلَى أَسْنَانِهَا، وَ لَيْسَ عَلَى النَّيِّفِ شَيْءٌ وَ لا عَلَى الْكُسُورِ شَيْءٌ وَ لَيْسَ عَلَى النَّائِمَةِ الرَّاعِيَةِ .

قالَ: قُلْتُ: مَا فِي الْبُخْتِ السَّائِمَةِ شَيْءٌ؟

قالَ: مِثْلُ مَا فِي الْإِبِلِ الْعَرَبِيَّةِ.

٢ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ جَمِيعاً
 عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمانِ بْنِ الْحَجَّاجِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قالَ:

و بعد از هفتاد و پنج شتر، دو ماده شتر سه ساله و بعد از نود شتر تا صد و بیست شتر، دو ماده شتر چهار سالهٔ آبستن؛ و بعد از صد و بیست شتر، هر چند که نفرات آنها زیاد شود. بر اساس هر پنجاه شتر، یک ماده، شتر چهار ساله، و هر چهل شتر یک ماده شتر سه ساله بپردازند و در صورت لزوم، سن شترها را به قیاس بگیرند و کم و زیاد آن را باز گردانند، چند نفر بالاتر از نصاب و چند نفر کمتر از نصاب، زکات ندارد. شتر بارکش و شتر آبکش زکات ندارد. فقط شتری زکات دارد که در مرتع به چرا می رود.

گفتم: اگر شتر خراسانی در صحرا بچرد، زکات دارد؟

فرمود: شتر خراسانی هم مانند شتر عربی است.

٢ ـ عبدالرحمان بن حجّاج گوید: امام صادق علی فرمود:

<u> ۱۹۶</u> فروع کافی ج / ۲

فِي خَمْسِ قَلائِصَ شَاةً وَ لَيْسَ فِيَما دُونَ الْخَمْسِ شَيْءً وَ فِي عَشْرٍ شَاتَانِ وَ فِي خَمْسَ عَشْرِ شَاتَانِ وَ فِي خَمْسَ عَشْرَةَ ثَلاثُ شِيَاهٍ، وَ فِي عِشْرِينَ أَرْبَعٌ وَ فِي خَمْسٍ وَ عِشْرِينَ خَمْسٌ وَ فِي سِتَّةٍ وَ عِشْرِينَ بِنْتُ مَخَاضٍ إِلَى خَمْسٍ وَ ثَلاثِينَ.

وَ قَالَ عَبْدُ الرَّحْمانِ: هَذَا فَرْقٌ بَيْنَا وَ بَيْنَ النَّاسِ، فَإِذَا زَادَتْ وَاحِدَةٌ فَفِيهَا بِنْتُ لَبُونٍ إِلَى خَمْسٍ وَ أَرْبَعِينَ، فَإِذَا زَادَتْ وَاحِدَةٌ فَفِيهَا حِقَّةٌ إِلَى سِتِّينَ، فَإِذَا زَادَتْ وَاحِدَةٌ فَفِيهَا حِقَّةٌ إِلَى سِتِّينَ، فَإِذَا زَادَتْ وَاحِدَةٌ فَفِيهَا بِنْتَا لَبُونٍ إِلَى وَ سَبْعِينَ، فَإِذَا زَادَتْ وَاحِدَةٌ فَفِيهَا بِنْتَا لَبُونٍ إِلَى تَسْعِينَ، فَإِذَا زَادَتْ وَاحِدَةٌ فَفِيهَا بِنْتَا لَبُونٍ إِلَى تَسْعِينَ، فَإِذَا كَثُرَتِ الْإِبلُ فَفِي كُلِّ خَمْسِينَ حِقَّةً.

٣ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ أُذَيْنَةَ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ أُذَيْنَةَ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَعْفَرِ عَلَيْ قَالَ:

لَيْسَ فِي صِغَارِ الْإِبِلِ شَيْءٌ حَتَّى يَحُولَ عَلَيْهَا الْحَوْلُ مِنْ يَوْمِ تُنْتَجُ.

زکات پنج شتر، یک گوسفند است. کمتر از پنج شتر، زکات ندارد. ده شتر، دو گوسفند، پانزده شتر، سه گوسفند؛ بیست و پنج شتر، پنج گوسفند. از بیست و شش تا سی و پنج شتر، یک ماده شتر دو ساله، از سی و شش تا چهل و پنج شتر، یک ماده شتر سه ساله، از چهل و شش تا شصت شتر، یک ماده شتر چهار ساله.

و از شصت و یک تا هفتاد و پنج شتر، یک ماده شتر پنج ساله شتر، و از هفتاد و شش تا نود شتر، دو ماده شتر سه ساله. و موقعی که شمار شتر افزون شود، بابت هر پنجاه شتر یک ماده شتر چهار ساله به عنوان زکات بیردازند.

٣ ـ زراره گوید: امام باقرطی فرمود:

بچهٔ شتر زکات ندارد، مگر موقعی که یک سال از ولادت آن بگذرد.

كتاب زكات

(19)

### بَابُ [أسنان الإبل]

أَسْنَانُ الْإِبِلِ مِنْ أَوَّلِ يَوْمٍ تَطْرَحُهُ أُمُّهُ إِلَى تَمَامِ السَّنَةِ حُوَارٌ، فَإِذَا دَخَلَ فِي الثَّانِيَةِ سُمِّيَ ابْنَ مَخَاضٍ، لِأَنَّ أُمَّهُ قَدْ حَمَلَتْ، فَإِذَا دَخَلَتْ فِي السَّنَةِ الثَّالِثَةِ يُسَمَّى ابْنَ لَبُون، وَ ذَلِكَ أَنَّ أُمَّهُ قَدْ وَضَعَتْ وَ صَارَ لَهَا لَبَنُ.

فَإِذَا دَخَلَ فِي السَّنَةِ الرَّابِعَةِ يُسَمَّى الذَّكَرُ حِقّاً وَ الْأُنْثَى حِقَّةً، لِأَنَّهُ قَدِ اسْتَحَقَّ أَنْ يُحْمَلَ عَلَيْهِ، فَإِذَا دَخَلَ فِي السَّنَةِ الْخَامِسَةِ يُسَمَّى جَذَعاً، فَإِذَا دَخَلَ فِي السَّادِسَةِ يُسَمَّى جَذَعاً، فَإِذَا دَخَلَ فِي السَّادِسَةِ يُسَمَّى تَنِيَّا، لِأَنَّهُ قَدْ أَلْقَى تَنِيَّتَهُ.

فَإِذَا دَخَلَ فِي السَّابِعَةِ أَلْقَى رَبَاعِيتَهُ وَ يُسَمَّى رَبَاعِياً.

بخش نوزدهم (۱) [ نامگذاری شتر از روی دندانهایش

شتر را از روزی که مادرش او را به دنیا می آورد تا یک سال تمام «حُوار» گویند. پس زمانی که وارد سال دوم زندگی شد نامش «ابن فحاض» می شود، زیرا مادرش باردار شده است (محاض درد زایمان است)، و زمانی که وارد سال سوم زندگی شد، نامش «ابن لبون» (فرزند ناقه شیرده) می شود، زیرا مادرش وضع حمل کرده و دارای شیر شده است.

و زمانی وارد سال چهآرم شد، شتر نر را «حقّ» و ماده را «حقّه» گویند، زیرا استحقاق پیدا کرده که به او بار بنهند. وقتی وارد سال پنجم شد «جذع» نامیده می شود. وقتی وارد سال ششم شود «ثنیّ» نامیده می شود، زیرا دندان های پیش خود را انداخته است.

زمانی که وارد سال هفتم می شود دندانهای رباعی خود را انداخته لذا «رباعی» نامیده می شود (هر یک از دندانهاکه میان دندانهای پیش و نیش است).

۱ ـ نام این باب در کتاب ارزشمند «مرآة العقول» «أسنان الابل» ( یعنی نامگذاری شتر برای هر سن و سال از طریق رشددندانهایش) آمده است.

م۹۸ فروع کافی ج / ۲

فَإِذَا دَخَلَ فِي الثَّامِنَةِ أَلْقَى السِّنَّ الَّذِي بَعْدَ الرَّبَاعِيَةِ وَ سُمِّيَ سَدِيساً. فَإِذَا دَخَلَ فِي التَّاسِعَةِ وَ طَرَحَ نَابَهُ سُمِّيَ بَازِلاً.

فَإِذَا دَخَلَ فِي الْعَاشِرَةِ فَهُوَ مُخْلِفٌ وَ لَيْسَ لَهُ بَعْدَ هَذَا اسْمٌ، وَ الْأَسْنَالُ الَّتِي تُؤْخَذُ مِنْهَا فِي الصَّدَقَةِ مِنْ بِنْتِ مَخَاضٍ إِلَى الْجَذَع.

#### **(Y • )**

### بَابُ صَدَقَةِ الْبَقَرِ

زمانی که وارد هشت سالگی می شود دندان بعد از رباعی را می اندازد و «سدیس» نامیده می شود. (سدیس، نام دندان هشت سالگی شتر است).

زمانی که وارد نه سالگی می شود و دندان نیش را می اندازد «بازل» نامیده می شود.

پس هرگاه که وارد ده سالگی شد آن را «مخلف» گویند و پس از آن دیگر اسمی ندارد. و سالهایی که در آن سن و سال زکات شتر گرفته می شود از سالی است که «بنت محاض» ۲ سالگی تا «جذع» ۵ سالگی است.

#### بخش بیستم زکات گاو

۱ ـ زراره، محمّد بن مسلم، ابوبصیر، برید عجلی و فضیل گویند: امام باقر الله و امام صادق الله در مورد زکات گاو فرمودند:

كتاب زكات

فِي كُلِّ ثَلاثِينَ بَقَرَةً تَبِيعٌ حَوْلِيٌّ وَ لَيْسَ فِي أَقَلَّ مِنْ ذَلِكَ شَيْءٌ وَ فِي أَرْبَعِينَ بَقَرَةً بَقِينَ بَقَرَةٌ مُسِنَّةٌ، وَ لَيْسَ فِيما بَيْنَ الثَّلاثِينَ إِلَى الْأَرْبَعِينَ شَيْءٌ حَتَّى تَبْلُغَ أَرْبَعِينَ، فَإِذَا بَلَغَتْ بَلَغَتْ أَرْبَعِينَ فَفِيهَا مُسِنَّةٌ وَ لَيْسَ فِيما بَيْنَ الْأَرْبَعِينَ إِلَى السِّتِينَ شَيْءٌ، فَإِذَا بَلَغَتِ بَلَغَتْ أَرْبَعِينَ إِلَى السِّتِينَ شَيْءٌ، فَإِذَا بَلَغَتِ السِّتِينَ فَفِيهَا تَبِيعَانِ إِلَى سَبْعِينَ فَإِذَا بَلَغَتْ سَبْعِينَ، فَفِيهَا تَبِيعٌ وَ مُسِنَّةٌ إِلَى ثَمَانِينَ فَإِذَا بَلَغَتْ سَبْعِينَ، فَفِيهَا تَبِيعٌ وَ مُسِنَّةٌ إِلَى ثَمَانِينَ فَإِذَا بَلَغَتْ سَبْعِينَ، فَفِيهَا تَبِيعٌ وَ مُسِنَّةٌ إِلَى ثَمَانِينَ فَإِذَا بَلَغَتْ شَابِعِينَ فَإِذَا بَلَغَتْ سَبْعِينَ، فَفِيهَا تَبِيعٌ وَ مُسِنَّةٌ إِلَى ثَمَانِينَ.

فَفِي كُلِّ أَرْبَعِينَ مُسِنَّةٌ إِلَى تِسْعِينَ، فَإِذَا بَلَغَتْ تِسْعِينَ فَفِيهَا ثَلاثُ تَبَائِعَ حَوْلِيَّاتٍ، فَإِذَا بَلَغَتْ عِشْرِينَ وَ مِائَةً، فَفِي كُلِّ أَرْبَعِينَ مُسِنَّةٌ.

ثُمَّ تَرْجِعُ الْبَقَرُ عَلَى أَسْنَانِهَا وَ لَيْسَ عَلَى النَّيِّفِ شَيْءٌ، وَ لا عَلَى الْكُسُورِ شَيْءٌ وَ لا عَلَى الْكُسُورِ شَيْءٌ وَ لا عَلَى الْعَوَامِلِ شَيْءٌ، إِنَّمَا الصَّدَقَةُ عَلَى السَّائِمَةِ الرَّاعِيَةِ.

وَ كُلُّ مَا لَمْ يَحُلْ عَلَيْهِ الْحَوْلُ عِنْدَ رَبِّهِ فَلا شَيْءَ عَلَيْهِ حَتَّى يَحُولَ عَلَيْهِ الْحَوْلُ فَإِذَا حَالَ عَلَيْهِ الْحَوْلُ وَجَبَ عَلَيْهِ.

در هر سی رأس گاو، یک گوسالهٔ سیزده ماهه به عنوان زکات پرداخت می شود و کمتر از سی رأس گاو، زکات ندارد. از سی رأس گاو، یک گوسالهٔ سه ساله زکات دارد. از سی رأس گاو تا سی و نه رأس گاو، همان گوسالهٔ سیزده ماهه و از چهل رأس گاو تا پنجاه و نه رأس گاو، همان یک گوسالهٔ سه ساله کافی است.

از رقم شصت تا شصت و نه، دو گوسالهٔ سیزده ماهه و از رقم هفتاد تا هفتاد و نه، یک گوسالهٔ سیزده ماهه و یک گوسالهٔ سه ساله. و از رقم هشتاد تا هشتاد و نه، دو گوسالهٔ سه ساله. و از رقم صد تا صدو نه، دو گوسالهٔ سیزده ماهه و یک گوسالهٔ سه ساله. و از رقم صدوده تا صد و نوزده، یک گوسالهٔ سیزده ماهه و یک گوسالهٔ سه ساله. و از رقم صدوده تا صد و نوزده، یک گوسالهٔ سه ساله.

هر چهل رأس گاو، یک گوسالهٔ سه ساله و هر سی رأس گاو یک گوسالهٔ سیزده ماهه، زکات دارد. و در صورت لزوم، سن گوسالهها را قیاس بگیرند و کم و زیاد آن را باز گردانند، چند رأس بالاتر از نصاب و چند رأس زیر نصاب زکات ندارد.

گاو بارکش و گاو آبکش و گاو شخمی زکات ندارد. فقط گاوی زکات دارد که در مراتع به چرا می رود. هر گاوی که یک سال در ملک صاحبش نماند، زکات ندارد، هر گاوی که یک سال در ملک صاحبش بماند، زکات دارد.

٠.٠ فروع کافی ج / ۲

٢ ـ زُرَارَةُ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ اللَّهِ قَالَ: قُلْتُ لَهُ: فِي الْجَوَ امِيسِ شَيْءٌ؟ قَالَ: مِثْلُ مَا فِي الْبَقَرِ.

## (٢١) بَابُ صَدَقَةِ الْغَنَم

ا علِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ وَ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ وَ أَبِي بَصِيرٍ وَ بُرَيْدٍ وَ الْفُضَيْلِ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ وَ أَبِي عَبْدِ اللهِ الله في الشّاةِ. فِي كُلِّ أَرْبَعِينَ شَاةً سَاةً، وَ لَيْسَ فِيمَا دُونَ الْأَرْبَعِينَ شَيْءً، ثُمَّ لَيْسَ فِيهَا شَيْءً حَتَّى تَبْلُغَ عِشْرِينَ وَ مِائَةً فَإِذَا بَلَغَتْ عِشْرِينَ وَ مِائَةً وَاحِدَةً، فَإِذَا بَلَغَتْ عِشْرِينَ وَ مِائَةً وَاحِدَةً، فَإِذَا رَادَتْ عَلَى مِائَةٍ وَ عِشْرِينَ فَفِيهَا شَاتَانِ، وَ لَيْسَ فِيهَا أَكْثَرُ مِنْ شَاتَيْنِ حَتَّى تَبْلُغَ مِائَتِهِ وَ عِشْرِينَ فَفِيهَا شَاتَانِ، وَ لَيْسَ فِيهَا أَكْثَرُ مِنْ شَاتَيْنِ حَتَّى تَبْلُغَ مِائَةٍ وَ عِشْرِينَ فَفِيهَا شَاتَانِ، وَ لَيْسَ فِيهَا أَكْثَرُ مِنْ شَاتَيْنِ حَتَّى تَبْلُغَ مِائَةٍ وَ عِشْرِينَ فَفِيهَا شَاتَانِ، وَ لَيْسَ فِيهَا أَكْثَرُ مِنْ شَاتَيْنِ حَتَّى تَبْلُغَ مِائَةٍ وَ عِشْرِينَ فَفِيهَا شَاتَانِ، وَ لَيْسَ فِيهَا أَكْثَرُ مِنْ شَاتَيْنِ حَتَّى تَبْلُغَ مِائَةٍ وَ عِشْرِينَ فَفِيهَا شَاتَانِ، وَ لَيْسَ فِيهَا أَكْثَرُ مِنْ شَاتَيْنِ حَتَّى تَبْلُغَ مِائَتَيْنِ.

۲ ـ زراره گوید: به امام باقر الله گفتم: گاومیش، زکات دارد؟ فرمود: گاومیش همانندگاو زکات دارد.

### بخش بیست و یکم زکات گو سفند

۱ ـ زراره، محمّد بن مسلم، ابوبصیر و برید و فضیل گویند: امام باقر طلی و امام صادق طلی در مورد زکات گوسفند فرمودند:

در هر چهل رأس گوسفند، باید یک گوسفند به عنوان زکات بپردازند. کمتر از چهل رأس گوسفند، گوسفند، زکات ندارد، و بیشتر از چهل رأس گوسفند تا برسد به صدو بیست رأس گوسفند، فقط دو همان یک گوسفند کافی است. از صد و بیست و یک تا دویست رأس گوسفند، فقط دو رأس گوسفند به عنوان زکات می پردازند.

کتاب زکات کتاب از کات کتاب از کات

فَإِذَا بَلَغَتِ الْمِائَتَيْنِ فَفِيهَا مِثْلُ ذَلِكَ فَإِذَا زَادَتْ عَلَى الْمِائَتَيْنِ شَاةٌ وَاحِدَةٌ فَفِيهَا ثَلاثُ شِيَاهٍ، ثُمَّ لَيْسَ فِيهَا شَيْءٌ أَكْثَرُ مِنْ ذَلِكَ حَتَّى تَبْلُغَ ثَلاثَمِائَةٍ، فَإِذَا بَلَغَتْ ثَلاثُ شِيَاهٍ، فَإِذَا رَادَتْ وَاحِدَةٌ فَفِيهَا أَرْبَعُ شِيَاهٍ حَتَّى تَبْلُغَ ثَلاتَمُ شِيَاهٍ، فَإِذَا زَادَتْ وَاحِدَةٌ فَفِيهَا أَرْبَعُ شِيَاهٍ حَتَّى تَبْلُغَ أَلابَعُمِائَةٍ فَإِذَا تَمَّتُ أَرْبَعُمِائَةٍ كَانَ عَلَى كُلِّ مِائَةٍ شَاةٌ وَ سَقَطَ الْأَمْرُ الْأَوَّلُ.

وَ لَيْسَ عَلَى مَا دُونَ الْمِائَةِ بَعْدَ ذَلِكَ شَيْءٌ، وَ لَيْسَ فِي النَّيِّفِ شَيْءٌ.

وَ قَالا: كُلُّ مَا لَمْ يَحُلْ عَلَيْهِ الْحَوْلُ عِنْدَ رَبِّهِ، فَلا شَيْءَ عَلَيْهِ، فَإِذَا حَالَ عَلَيْهِ الْحَوْلُ وَجَبَ عَلَيْهِ.

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ وَ عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ جَمِيعاً عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمانِ بْنِ الْحَجَّاجِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ للسِّا أَنَّهُ قَالَ:
 كَيْسَ فِي الْأَكِيلَةِ وَ لا فِي الرُّبَّى، وَ الرُّبَّى الَّتِي تُرَبَّى اثْنَيْنِ، وَ لا شَاةِ لَبَنٍ، وَ لا فَحْلِ الْغَنَم صَدَقَةٌ.

و از دویست و یک رأس گوسفند تا سیصد رأس گوسفند، فقط سه رأس گوسفند و از سیصد و یک رأس گوسفند و بعد به سیصد و یک رأس گوسفند تا چهار صد رأس گوسفند، فقط چهار رأس گوسفند و بعد به ترتیب، زکات هر صد رأس گوسفند، یک گوسفند است و دیگر به نصاب اوّل باز نمی گردد. ارقام کمتر از صد و بیشتر از صد، زکات ندارد.

فرمودند: هر گوسفندی که یک سال در ملک صاحبش نماند، زکات ندارد. گوسفندی زکات دارد که یک سال در ملک صاحبش بماند.

٢ ـ عبدالرحمان بن حجّاج گوید: امام صادق علی فرمود:

حق زکات، از نژاد تک و نمونه، مادر برّه، میش شیرده، قوچ تخم کشی پرداخت نمی شود.

\_

<u>فروع کافی ج / ۲</u>

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَنْ سَمَاعَةَ عَنْ أَجْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَنْ سَمَاعَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَبْدِ اللهِ عَبْدِ اللهِ عَيْلِا قَالَ:

لا تُؤْخَذُ أَكُولَةً، وَ الْأَكُولَةُ الْكَبِيرَةُ مِنَ الشَّاةِ تَكُونُ فِي الْغَنَمِ، وَ لا وَالِدُهُ وَ لا الْكَبْشُ الْفَحْلُ.

٤ - أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ
 إِسْحَاقَ بْنِ عَمَّارٍ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ

السَّخْلُ مَتَى تَجِبُ فِيهِ الصَّدَقَةُ؟

قالَ: إِذَا أَجْذَعَ.

(YY)

## بَابُ أَدَبِ الْمُصَدِّقِ

١ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ بُرَيْدِ بْنِ مُعَاوِيَةً
 قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ ا

٣ ـ سماعه گويد: امام صادق عليه فرمود:

گوسفند درشت اندام، گوسفند زائو، قوچ گله را به عنوان زکات نمی گیرند.

۴ ـ اسحاق بن عمّار گوید: به امام صادق الله گفتم: برّهٔ گوسفند، زکات دارد؟ فرمود: بعد از آن که یک ساله شود، زکات دارد.

بخش بیست و دوم

آدابی که مأمور دریافت زکات باید مراعات کند

۱ ـ برید بن معاویه گوید: از امام صادق الله شنیدم که می فرمود:

کتاب زکات کتاب زکات

بَعَثَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ اللَّهِ مُصَدِّقاً مِنَ الْكُوفَةِ إِلَى بَادِيتِهَا.

فَقَالَ لَهُ: يَا عَبْدَ اللهِ! انْطَلِقْ، وَ عَلَيْكَ بِتَقْوَى اللهِ وَحْدَهُ لا شَرِيكَ لَهُ، وَ لا تُؤْثِرَنَّ دُنْيَاكَ عَلَيْهِ رَاعِياً لِحَقِّ اللهِ فِيهِ حَتَّى تَأْتِيَ دُنْيَاكَ عَلَيْهِ رَاعِياً لِحَقِّ اللهِ فِيهِ حَتَّى تَأْتِي دُنْيَاكَ عَلَيْهِ رَاعِياً لِحَقِّ اللهِ فِيهِ حَتَّى تَأْتِي دُنْيَاكَ عَلَيْهِ رَاعِياً لِحَقِّ اللهِ فِيهِ حَتَّى تَأْتِي نَاكُ عَلَيْهِ رَاعِياً لِحَقِّ اللهِ فِيهِ حَتَّى تَأْتِي نَاكُ عَلَى اللهِ فَيهِ حَتَّى تَأْتِي نَاكُ عَلَى اللهِ فَيهِ عَلَى اللهِ ا

ثُمَّ امْضِ إِلَيْهِمْ بِسَكِينَةٍ وَ وَقَارٍ حَتَّى تَقُومَ بَيْنَهُمْ وَ تُسَلِّمَ عَلَيْهِمْ ثُمَّ قُلْ لَهُمْ: يَا عِبَادَ اللهِ! أَرْسَلَنِي إِلَيْكُمْ وَلِيُّ اللهِ لِإَخُذَ مِنْكُمْ حَقَّ اللهِ فِي أَمْوَ الِكُمْ، فَهَلْ للهِ فِي أَمْوَ الكُمْ، فَهَلْ للهِ فِي أَمْوَ الكُمْ، فَهَلْ للهِ فِي أَمْوَ الكُمْ مِنْ حَقّ فَتُؤَدُّونَ إِلَى وَلِيِّهِ؟

فَإِنْ قَالَ لَكَ قَائِلٌ: لا، فَلا تُرَاجِعْهُ، وَ إِنْ أَنْعَمَ لَكَ مِنْهُمْ مُنْعِمٌ فَانْطَلِقْ مَعَهُ مِنْ غَيْرِ أَنْ تُخِيفَهُ أَوْ تَعِدَهُ إِلّا خَيْراً.

امیرمؤمنان علی الی مأمور زکاتی را از کوفه به بادیهها و روستاهای اطراف کوفه گسیل داشت و به او فرمود:

ای بنده خدا! حرکت کن و بر تو باد به تقوای الهی، خدایی که یکتاست و شریکی برای او نیست، و دنیای خود را به جهان آخرتت ترجیح مده و آن چیزی را که تو را امین به آن قرار دادم، محافظت کن و نگاهبان باش. و حق خداوند را در آن رعایت بنما، تا به قبیلهٔ فلانی برسی، و قتی که به آنها رسیدی در کنار چاه و آبگیری آنها فرود آی، بدون این که در میان خانههای آنها گشت بزنی. آنگاه با آرامش و وقار به سوی آنها رو، تا در میان آنها قرار بگیری، به آنها سلام کن.

آنگاه به آنها بگو: ای بندگان خدا! دوست و ولی خداوند مرا به سوی شما گسیل داشته تا حق خداوند در دار اییهایتان را از شما اخذ کنم، آیا در اموال شما حقّی از خداوند هست تا آن را به ولیّ او بپردازید و ادا کنید؟

اگر کسی از آنها گفت: نه، دوباره سخن خود را برای او تکرار مکن (و منصرف شو)، و اگر کسی از آنها پاسخ داد: آری، پس با او برو، بی آن که او را بترسانی یا او را جز به خیر وعده دهی.

 $\frac{7}{9.3}$  فروع کافی ج  $\frac{7}{3}$ 

فَإِذَا أَتَيْتَ مَالَهُ فَلا تَدْخُلُهُ إِلّا بِإِذْنِهِ، فَإِنَّ أَكْثَرَهُ لَهُ فَقُلْ: يَا عَبْدَ اللهِ! أَ تَأْذَنُ لِي فِي دُخُولِ مَالِك.

فَإِنْ أَذِنَ لَكَ فَلا تَدْخُلُهُ دُخُولَ مُتَسَلِّطٍ عَلَيْهِ فِيهِ، وَ لا عُنْفٍ بِهِ فَاصْدَعِ الْمَالَ صَدْعَيْنِ، ثُمَّ خَيِّرْهُ، أَيَّ الصَّدْعَيْنِ شَاءَ، فَأَيَّهُمَا اخْتَارَ فَلا تَعْرِضْ لَهُ، ثُمَّ اصْدَعِ الْبَاقِيَ صَدْعَيْنِ، ثُمَّ خَيِّرْهُ فَأَيَّهُمَا اخْتَارَ فَلا تَعْرِضْ لَهُ، وَ لا تَزَالُ كَذَلِكَ حَتَّى يَبْقَى مَا فِيهِ وَفَاءٌ لِحَقِّ اللهِ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى مِنْ مَالِهِ.

فَإِذَا بَقِيَ ذَلِكَ فَاقْبِضْ حَقَّ اللهِ مِنْهُ، وَ إِنِ اسْتَقَالَكَ فَأَقِلْهُ. ثُمَّ اخْلِطْهَا وَ اصْنَعْ مِثْلَ الَّذِي صَنَعْتَ أَوَّلاً حَتَّى تَأْخُذَ حَقَّ اللهِ فِي مَالِهِ.

فَإِذَا قَبَضْتَهُ فَلا تُوَكِّلْ بِهِ إِلَّا نَاصِحاً شَفِيقاً أَمِيناً حَفِيظاً غَيْرَ مُعْنِفٍ لِشَيْءٍ مِنْهَا.

هنگامی که به اموال و دارایی او وارد شدی به آنها دست مزن مگر به اذن و اجازهٔ او، زیرا بیشتر آن مال، برای اوست. به او بگو: ای بندهٔ خدا! آیا اجازه می دهی که به دارایی تو دست بزنم؟ اگر به تو اجازه داد، مانند انسانی که به او سلطهٔ و قدرت دارد، وارد مشو، و با عنف و زور به او وارد مشو، پس مال او را به دو قسمت تقسیم کن، آنگاه به او اختیار بده که هر کدام از دو بخش را که خواست برگزیند و بردارد، و باقی مال را نیز دو قسم کن و دوباره اختیار را به او بده، پس هر بخش را که او برداشت متعرّض او مشو، و همین کار را ادامه بده تا آن جا که از مال او آن چه که در آن وفای به عهد حق الهی است (زکات دارد) بماند.

هنگامی که آن مقدار ماند، حق خداوند را از آن بردار و اگر خواست چیزی را از تو پس بگیرد، به او بازگردان، آن اموال و زکات را که از او گرفتی با هم در آمیز و همان کاری را که دربار اوّل انجام دادی، انجام بده (یعنی دوباره اموالش را به دو قسمت تقسیم کن..) تا حق خداوند را که در مال اوست بگیری.

پس وقتی گرفتی، کسی را بر آن وکیل قرار مده، مگر انسان خیر خواه، دلسوز، امین و نگاهبان را که به چیزی از آن دست درازی نکند و آن را از بین نبرد.

كتاب زكات

ثُمَّ احْدُرْ كُلَّ مَا اجْتَمَعَ عِنْدَكَ مِنْ كُلِّ نَادٍ إِلَيْنَا نُصَيِّرْهُ حَيْثُ أَمَرَ اللهُ عَزَّ وَجَلَّ. فَإِذَا انْحَدَرَ بِهَا رَسُولُكَ فَأُوْعِزْ إِلَيْهِ أَنْ لا يَحُولَ بَيْنَ نَاقَةٍ وَ بَيْنَ فَصِيلِهَا وَ لا يُفَرِّقَ بَيْنَهُمَا وَ لا يَمْصُرَنَّ لَبَنَهَا فَيُضِرَّ ذَلِكَ بِفَصِيلِهَا وَ لا يَجْهَدَ بِهَا رُكُوباً وَ لْيَعْدِلْ بَيْنَهُنَّ فِي ذَلِكَ وَ لْيُورِدْهُنَّ كُلُّ مَاءٍ يَمُرُّ بِهِ وَ لا يَعْدِلْ بِهِنَّ عَنْ نَبْتِ الْأَرْضِ إِلَى جَـوَادِّ الطَّريقِ فِي السَّاعَةِ الَّتِي فِيهَا تُريحُ وَ تَغْبُقُ وَ لْيَرْفُقْ بِهِنَّ جُهْدَهُ حَتَّى يَأْتِيَنَا بِإِذْنِ اللهِ سِحَاحاً سِمَاناً غَيْرَ مُتْعَبَاتِ وَ لا مُجْهَدَاتِ.

فَيُقْسَمْنَ بِإِذْنِ اللهِ عَلَى كِتَابِ اللهِ وَ سُنَّةِ نَبِيِّهِ عَلَى أَوْلِيَاءِ اللهِ، فَإِنَّ ذَلِكَ أَعْظَمُ لِأُجْرِكَ وَ أَقْرَبُ لِرُشْدِكَ يَنْظُرُ اللهُ إِلَيْهَا وَ إِلَيْكَ وَ إِلَى جُهْدِكَ وَ نَصِيحَتِكَ لِمَنْ بَعَثَكَ وَ بُعِثْتَ فِي حَاجَتِهِ.

فَإِنَّ رَسُولَ اللهِ عَيْنِ قَالَ: مَا يَنْظُرُ اللهُ إِلَى وَلِيّ لَهُ يَجْهَدُ نَفْسَهُ بِالطَّاعَةِ وَ النَّصِيحَةِ لَهُ وَ لِإِمَامِهِ إِلَّا كَانَ مَعَنَا فِي الرَّفِيقِ الْأَعْلَى .

سپس اموال را از هر مکانی که نزد تو جمع شده است، به سوی ما بفرست تا ما نیز آن را به أن جايي كه خداوند كلك امر فرموده بفرستيم.

و به فرستادهات سفارش کن که بین بچه شتر و مادرش جدایی نیفکند و شیر ماده شتر را بیش از حد نگیرد که به بچه شتر شیرخوار ضرر برسد. و زیادی به آنها بار ننهد و در این کار عدالت را بین آنها رعایت کند و از هر آب گاهی که گذشتند آب را به آنها عرضه کند (تا آب بیاشامند). و در ساعاتی که در آن استراحت می شود، از چریدن آنها و استفاده آنها از گیاهان زمین جلوگیری نشود، به این صورت که آنها را به میان راه و شاهراه بیاورند که گياهي ندارد.

و تا أنجاكه مي تواند با أن حيوانها به مدارا رفتار كند تا اين كه چاق و فربه به ما برسند، نه خسته و کوفته. تا این که به اذن پروردگار و به طبق کتاب خداوند و سنت پیامبرش ﷺ بین اولیای خداوند تقسیم شوند. چرا که انجام این سفارش ها موجب زیاد شدن اجر و پاداش تو خواهد شد و به هدایت تو نزدیکتر است، در این صورت خداوند به تو و آنها و به سعی و تلاش که کردی و خیر خواهی تو نسبت به کسی که تو را فرستاد و کسی که برای رفع حاجت او فرستاده شدی، نظر رحمت خواهد نمود. چراکه پیامبر خدایک فرمود: خداوند به دوستش که با اطاعت و خیرخواهی برای خداوند و امامش، تلاش میکند،

نگاه رحمت نمی کند مگر آن که در رفیق اعلا با ما خواهد بود.

غ.ع / ۲ فروع کافی ج / ۲

قَالَ: ثُمَّ بَكَى أَبُو عَبْدِ اللهِ عَلَيْلِ .

ثُمَّ قَالَ: يَا بُرَيْدًا لَا وَ اللهِ، مَا بَقِيَتْ لِلهِ حُرْمَةٌ إِلَّا انْتُهِكَتْ، وَ لَا عُمِلَ بِكِتَابِ اللهِ وَ لَا شُو اللهُ أَمِيرَ وَ لَا شُنْةً نَبِيِّهِ فِي هَذَا الْخَلْقِ حَدٌّ مُنْذُ قَبَضَ اللهُ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ صَلَوَاتُ اللهِ وَ سَلامُهُ عَلَيْهِ، وَ لَا عُمِلَ بِشَيْءٍ مِنَ الْحَقِّ إِلَى يَوْمِ النَّاسِ هَذَا.

ثُمَّ قَالَ: أَمَا وَ اللهِ، لا تَذْهَبُ الْأَيَّامُ وَ اللَّيَالِي حَتَّى يُحْيِيَ اللهُ الْمَوْتَى، وَ يُحِيتَ اللهُ الْمَوْتَى، وَ يُحِيتَ اللهُ الْحَيَاءَ، وَ يَرُدَّ اللهُ الْحَقَّ إِلَى أَهْلِهِ، وَ يُقِيمَ دِينَهُ الَّذِي ارْتَضَاهُ لِنَفْسِهِ وَ نَبِيّهِ، فَأَبْشِرُوا ثُمَّ أَبْشِرُوا ثُمَّ أَبْشِرُوا فَوَ اللهِ، مَا الْحَقُّ إلاّ فِي أَيْدِيكُمْ.

٢ - حَمَّادُ بْنُ عِيسَىٰ عَنْ حَرِيزِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِّمٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ أَنَّهُ سُئِلَ أَيْهُ سُئِلَ اللهِ الل

برید بن معاویه گوید: سپس امام صادق الن گریست، آنگاه فرمود:

ای برید! نه به خدا! حرمت و حریمی برای خداوند باقی نماند مگر آن که شکسته شد و به کتاب خداوند و سنّت پیامبرش در این عالم عمل نشد و حدّی از حدود الهی به این مردم جاری نشد از زمانی که آن امیرمؤمنان علی صلوات الله علیه به شهادت رسید. و تا به امروز به حق عمل نشد.

آنگاه فرمود: به خدا سوگند! دنیا به پایان نمی رسد مگر آن که خداوند مردگان را زنده کند و زندگان را بمیراند و خداوند حق را به اهلش باز گرداند و آن آیینی را که مورد رضایت اوست و آن را برای خود و پیامبرش پسندیده، اقامه کند، پس بشارت باد، بشارت باد و بشارت باد شما را، به خدا قسم که حق، همان چیزی است که در دست شماست.

۲ ـ محمّد بن مسلم گوید: از امام صادق الله پرسیدند: مأمور زکات می تواند صاحبان دام را دعوت کند، یا باید به آبشخور دامها برود؟

فرمود: نه، بلكه بايد به أبشخور دامها برود و زكات فريضه را دريافت كند.

کتاب زکات کتاب از کات کتاب از کات

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى عَنْ غِيَاثِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ جَعْفَرٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَلِيِّ اللَّهِ أَنَّهُ قَالَ.

لا تُبَاعُ الصَّدَقَةُ حَتَّى تُعْقَلَ.

٤ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى عَنْ
 غِيَاثِ بْن إِبْرَاهِيمَ عَنْ جَعْفَر عَنْ أَبِيهِ اللَّهِ قَالَ:

كَانَ عَلِيٌّ عَلِيٌّ عَلِيٌّ إِذَا بَعَثَ مُصَدِّقَهُ قَالَ لَهُ: إِذَا أَتَيْتَ عَلَى رَبِّ الْمَالِ فَقُلْ لَهُ: تَصَدَّقْ \_ رَحِمَكَ اللهُ \_ مِمَّا أَعْطَاكَ اللهُ، فَإِنْ وَلَى عَنْكَ فَلا تُرَاجِعْهُ.

٥ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَانِ بْنِ الْحَجَّاجِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ خَالِدٍ أَنَّهُ سَأَلَ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنِ الصَّدَقَةِ.

فَقالَ: إِنَّ ذَلِكَ لا يُقْبَلُ مِنْك.

فَقالَ: إِنِّي أَحَمِّلُ ذَلِكَ فِي مَالِي.

۳ ـ غیاث بن ابراهیم گوید: امام صادق الله از پدر بزرگوارش الله از علی الله نقل کرد که حضرتش فرمود:

مأمور زکات نمی تواند، شتر صدقه را بفروشد، مگر بعد از آن که زانوی شتر را ببندد.

۴ ـ غیاث بن ابراهیم گوید: امام صادق الله از پدر بزرگوارش الله نقل کرد که حضرتش فرمود:

علی علی الله همواره به مأمور زکات سفارش می کرد: هرگاه بر صاحب دام وارد شدی، بگو: خدایت رحمت کند! زکات دامهایت را اداکن. اگر صاحب دام، به راه خود رفت و چیزی نگفت؛ متعرّض مشو.

٥ عبدالر حمان بن حجّاج گوید: محمّد بن خالد از امام صادق طلی دربارهٔ صدقه زکات پرسید؟
 فرمود: آن از تو پذیرفته نمی شود.

محمّد بن خالد گفت: من آن را از مال خودم مي يردازم؟

<u>فروع کافی ج / ۲</u>

فَقَالَ لَهُ أَبُو عَبْدِ اللهِ عَيْدِ اللهِ عَيْدَ اللهُ عَلْمَ اللهُ عَلْمَ اللهُ عَلْمَ اللهُ عَلْمَ اللهُ عَلَى الل

فَإِنْ تَتَبَّعَتْ نَفْسُ صَاحِبِ الْغَنَمِ مِنَ النِّصْفِ الآخرِ مِنْهَا شَاةً أَوْ شَاتَيْنِ أَوْ ثَلاثاً فَلْيَدْ فَعْهَا إِلَيْهِ ثُمَّ لْيَأْخُذْ صَدَقَتَهُ، فَإِذَا أَخْرَجَهَا فَلْيَقْسِمْهَا فِيمَنْ يُرِيدُ، فَإِذَا قَامَتْ عَلَى ثَمَن فَإِنْ أَرَادَهَا صَاحِبُهَا فَهُوَ أَحَقُّ بِهَا وَ إِنْ لَمْ يُرِدْهَا فَلْيَبِعْهَا.

٦ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ يَقْطِينٍ عَنْ
 أَخِيهِ الْحُسَيْنِ عَنْ عَلِيِّ بْنِ يَقْطِينِ قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا الْحَسَنِ اللَّهِ عَمَّنْ يَلِي صَدَقَةَ الْعُشْرِ عَلَى مَنْ لا بَأْسَ بِهِ.

امام صادق الله فرمود: به مأمور زکاتت دستور بده که از منزلگاهی به منزلگاه دیگر سرزده نرود و مردم پر اکنده را جمع نکند و آنهایی را که جمع هستند، پر اکنده نسازد و از کارو زندگی بازشان ندارد (۱) و اگر داخل مالی شد برای دریافت زکات آن دارایی را به دو بخش مساوی تقسیم کند و به صاحب آن مال اختیار دهد تا هر کدام از دو بخش را که خواست بپردازد، اگر قسمتی را انتخاب کرد، آن قسمت را به او بدهد، و اگر صاحب مال، در نصف دیگری که تو می خواهی برداری، چیزی را دید و خواست ـ مثلاً یک یا دو سه گوسفند را ـ زکات گیرنده آن گوسفندها را به او بدهد آن گاه زکات آن را بگیرد، وقتی که زکات آن مالها را بیرون آورد، در بین کسانی که می خواهد و مستحق زکات هستند، تقسیم کند.

و اگر مأمور زکات بر کالایی نفیس و گرانبها دست یافت، اگر صاحبش آن را خواست، او به آن کالا سزاوارتر است، و اگر آن را نخواست، مأمور زکات آن را بفروشد و زکاتش را بردارد.

۶ ـ علی بن یقطین گوید: از امام کاظم التالا پرسیدم: کسی که در مناطقی مأمور زکات می شود، چه تکلیفی دارد؟

۱ ـ در «مرآة العقول» احتمال دیگری نیز داده که مراد این است که بین زکات پراکنده را جمع نکند و آنها را قاطی ننمایند تا مشخص شود چه مقدار زکات از چه کسی جمع شده است و زکاتی را که جمع شده از هم تمایز نکند؟

فَقَالَ: إِنْ كَانَ ثِقَةً فَمُرْهُ يَضَعُهَا فِي مَوَ اضِعِهَا وَ إِنْ لَمْ يَكُنْ ثِقَةً فَخُذْهَا مِنْهُ وَ ضَعْهَا فِي مَوَ اضِعِهَا.

٧ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُقَرِّنِ بُقَرِّنِ بُعَدِّ بَنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ زَمْعَةَ بْنِ سُبَيْعِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ عَنْ جَدِّ أَبِيهِ:

أَنَّ أُمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ اللَّهِ كَتَبُ لَهُ فِي كِتَابِهِ الَّذِي كَتَبَ لَهُ بِخَطِّهِ حِينَ بَعَثَهُ عَلَى الصَّدَقَات:

مَنْ بَلَغَتْ عِنْدَهُ مِنَ الْإِبِلِ صَدَقَةُ الْجَذَعَةِ وَ لَيْسَتْ عِنْدَهُ جَذَعَةٌ وَ عِنْدَهُ حِقَّةٌ، فَإِنَّهُ تُقْبَلُ مِنْهُ الْحِقَّةُ وَ يَجْعَلُ مَعَهَا شَاتَيْنِ أَوْ عِشْرِينَ دِرْهَماً، وَ مَنْ بَلَغَتْ عِنْدَهُ صَدَقَةُ الْحِقَّةِ وَ لَيْسَتْ عِنْدَهُ حِقَّةٌ وَ عِنْدَهُ جَذَعَةٌ، فَإِنَّهُ تُقْبَلُ مِنْهُ الْجَذَعَةُ وَ يُعْطِيهِ صَدَقَةُ الْحِقَّةِ وَ لَيْسَتْ عِنْدَهُ حِقَّةٌ وَ عَنْدَهُ جَذَعَةٌ، فَإِنَّهُ تُقْبَلُ مِنْهُ الْجَذَعَةُ وَ يُعْطِيهِ الْمُصَدِّقُ شَاتَيْنِ أَوْ عِشْرِينَ دِرْهَماً، وَ مَنْ بَلَغَتْ صَدَقَتُهُ حِقَّةً وَ لَيْسَتْ عِنْدَهُ حِقَّةٌ وَ الْمُصَدِّقُ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ اللهُ عَنْ وَ عَنْدَهُ عَهَا شَاتَيْنِ أَوْ عِشْرِينَ دِرْهَماً.

فرمود: اگر مورد وثوق و اطمینان است، بگو زکات وصولی را به مستحق آن برساند و اگر مورد وثوق و اطمینان نیست، زکات وصولی را تحویل بگیر و شخصاً به مستحق آن برسان.

۷ محمّد بن مقرن از اجدادش نقل می کند: امیرمؤ منان علی طیا به هنگام فرستادن جد پدری او برای جمع آوری زکات به دست خط خودش نامه ای این گونه مرقوم فرمود:

اگر به صاحب شترانی زکات جذعه (ماده شتری که چهار سالش تمام شده و وارد سال پنجم شده) واجب شد، ولی جذعه نداشت، و حقّة (ماده شتری که وارد سال چهارم زندگی شده) داشت، عامل دریافت زکات، حقّه را قبول می کند و کسی که باید زکات بدهد ما به التفاوت را ۲ گوسفند یا ۲۰ درهم را می دهد. و اگر کسی باید زکات حقّه را بدهد، ولی حقّه ندارد و جذعه دارد، جذعه را می دهد، و عامل زکات نیز به جای آن، دو رأس گوسفند یا ۲۰ درهم به او می دهد. و اگر کسی باید یک حقّه زکات بدهد، ولی حقّه ندارد و «ابنةلبون» (ماده شتری که وارد سال سوم زندگی شده) دارد، آن را می دهد و باید به عامل زکات دو رأس گوسفند یا ۲۰ درهم ما به التفاوت بدهد.

وَ مَنْ بَلَغَتْ صَدَقَتُهُ ابْنَةَ لَبُونٍ وَ لَيْسَتْ عِنْدَهُ ابْنَةُ لَبُونٍ وَ عِنْدَهُ ابْنَةً لَبُونٍ وَ عِنْدَهُ ابْنَةً مَخَاضٍ، فَإِنَّهُ تُقْبَلُ مِنْهُ الْبِنَةُ مَخَاضٍ وَ لَيْسَتْ عِنْدَهُ ابْنَةً لَبُونٍ وَ عِنْدَهُ ابْنَةً مَخَاضٍ، فَإِنَّهُ تُقْبَلُ مِنْهُ ابْنَةً مَخَاضٍ وَ لَيْسَتْ عِنْدَهُ ابْنَةً لَبُونٍ وَ عِنْدَهُ ابْنَةً مَخَاضٍ وَ لَيْسَتْ عِنْدَهُ ابْنَةً لَبُونٍ وَ عِنْدَهُ ابْنَةً لَبُونٍ وَ عِنْدَهُ ابْنَةً لَبُونٍ وَ عِنْدَهُ ابْنَةً لَبُونٍ وَ مَنْ بَلَغَتْ صَدَقَتُهُ ابْنَةً مَخَاضٍ وَ لَيْسَتْ عِنْدَهُ ابْنَةً لَبُونٍ وَ مَنْ بَلَغَتْ صَدَقَتُهُ ابْنَةً لَبُونٍ وَ يُعْطِيهِ الْمُصَدِّقُ عِنْدَهُ ابْنَةً لَبُونٍ وَ عَنْدَهُ ابْنَةً لَبُونٍ وَ يُعْطِيهِ الْمُصَدِّقُ عِنْدَهُ ابْنَةً لَبُونٍ وَ يُعْطِيهِ الْمُصَدِّقُ عِنْدَهُ ابْنَ لَبُونٍ وَ يُعْطِيهِ الْمُصَدِّقُ مَخَاضٍ وَ عِنْدَهُ ابْنَهُ لَبُونٍ وَ يُعْطِيهِ الْمُصَدِّقُ عَنْدَهُ ابْنَهُ لَبُونٍ وَ يُعْطِيهِ الْمُصَدِّقُ لَمْ عَنْدَهُ ابْنَهُ لَبُونٍ وَ يَعْطِيهِ الْمُصَدِّقُ لَعْنَاهُ ابْنَهُ لَبُونٍ وَ وَعِنْدَهُ ابْنَ لَبُونٍ وَ لَيْسَ مَعَهُ شَيْءً وَ مَنْ لَمْ يَكُنْ مَعَهُ شَيْءً إِلّا أَنْ يَشَاءَ رَبُّهَا، فَإِذَا بَلَغَ مَالُهُ لَبُونٍ وَ لَيْسَ لَهُ مَالًا عَيْرُهَا فَلَيْسَ فِيهَا شَيْءً إِلّا أَنْ يَشَاءَ رَبُّهَا، فَإِذَا بَلَغَ مَالُهُ خَمْساً مِنَ الْإِبِلِ وَ لَيْسَ لَهُ مَالًا عَيْرُهَا فَلَيْسَ فِيهَا شَيْءً إِلّا أَنْ يَشَاءَ رَبُّهَا، فَإِذَا بَلَغَ مَالُهُ خَمْساً مِنَ الْإِبِلِ وَ لَيْسَ لَهُ مَالًا مُنَاقًا شَاةً.

٨ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَسْبَاطٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مَعْمَرٍ قَالَ: أَخْبَرَنِي أَبُو الْحَسَنِ الْعُرَنِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُهَاجِرٍ عَنْ رَجُل مِنْ تَقِيفٍ قَالَ:

و اگر کسی زکات ابنةلبون به عهدهٔ اوست، ولی ابنةلبون ندارد و حقّه دارد، حقّه را می دهد و عامل زکات نیز باید ۲ رأس گوسفند یا ۲۰ درهم به او ما به التفاوت بدهد. و کسی که زکاتش به حدّ ابنةلبون رسید، ولی «ابنة مخاض»؛ (ماده شتری که وارد ۲ سالگی شده) دارد، همان از او پذیرفته می شود و باید به عامل زکات ۲ رأس گوسفند یا ۲۰ درهم مابه التفاوت بدهد. و کسی که باید ابنة مخاض صدقه دهد، ولی ندارد و ابنةلبون دارد، همان را بدهد و به جای آن عامل زکات به او ۲ رأس گوسفند یا ۲۰ درهم نقره می دهد.

و کسی که باید ابنةلبون زکات بدهد، ولی ابنة لبون ندارد و به جای آن ابن لبون (شتر نری که وارد ۳ سالگی شده) دارد، همان ابن لبون (نر) از او پذیرفته می شود و دیگر نباید چیزی به عامل زکات بدهد.

و کسی که جز ۴ نفر شتر چیز دیگر ندارد و مال دیگری هم ندارد، چیزی از زکات بر عهدهٔ او نیست و هرگاه شترانش به ۵ نفر برسند، در آن صورت یک رأس گوسفند به عنوان زکات می پردازد.

٨ ـ مردى از تيرهٔ ثقيف گويد:

كتاب زكات

اسْتَعْمَلَنِي عَلِيٌ بْنُ أَبِي طَالِب اللَّهِ عَلَى بَانِقْيَا وَ سَوَادٍ مِنْ سَوَادِ الْكُوفَةِ فَقالَ لِي وَ النَّاسُ حُضُورٌ:

انظُرْ خَرَاجَكَ فَجِدَّ فِيهِ وَ لا تَتْرُكْ مِنْهُ دِرْهَماً، فَإِذَا أَرَدْتَ أَنْ تَتَوَجَّهَ إِلَى عَمَلِك

فَمُرَّ بِي. قَالَ: فَأَتَيْتُهُ فَقَالَ لِي: إِنَّ الَّذِي سَمِعْتَ مِنِّي خُدْعَةٌ ، إِيَّاكَ أَنْ تَضْرِبَ مُسْلِماً أَقْ يَهُودِيّاً أَوْ نَصْرَانِيّاً فِي دِرْهَم خَرَاج، أَوْ تَبِيعَ دَابَّةَ عَمَلٍ فِي دِرْهَم، فَإِنَّمَا أُمِرْنَا أَنْ نَأْخُذَ مِنْهُمُ الْعَفْوَ.

# $(\Upsilon\Upsilon)$ بَابُ زَكَاةِ مَالِ الْيَتِيم

١ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْن مُحَمَّدٍ جَمِيعاً عَن ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عُثْمانَ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلْ الميتيم عَلَنْهِ زَكَاةٌ؟

على بن ابي طالب اللي مرا مأمور دريافت زكات از منطقه «بانقيا» و باغستانهاي اطراف كوفه نمود و به من در حضور مردم فرمود:

خراج (زکات) را خوب زیر نظر بگیر و در دریافت آن جدّیت به خرج بده و درهمی از آن را ترک مکن، و زمانی که خواستی راهی مأموریّت خود شوی به نزد من آی.

راوی گوید: وقتی خدمت حضرتش شرفیاب شدم به من فرمود:

آن چه که از من شنیدی بر سبیل خدعه و تقیّه بود (برای این که مردم اهمیّت زکات را بدانند و آن را ادا کنند) یس مبادا برای دریافت درهمی از زکات، مسلمان یا یهودی و یا مسیحی را بزنی و یا این که حیوانی را که برای کار در نظر گرفته شده بفروشی (و زکات آن را خارج کنی) ما فقط مأموریم که با گذشت و مهربانی، حد وسط زکات را از آنان بگیریم.

#### بخش بیست و سوّم زكات مال يتيمان

١ ـ حلبي گويد: از امام صادق عليه دربارهٔ مال يتيم سؤال شد كه آيا بر آن زكاتي تعلُّق ميگيرد؟

فروع کافی ج / ۲ 🕏

فَقَالَ: إِذَا كَانَ مَوْضُوعاً فَلَيْسَ عَلَيْهِ زَكَاةً، وَ إِذَا عَمِلْتَ بِهِ فَأَنْتَ لَهُ ضَامِنٌ وَ الرِّبْحُ لِلْيَتِيمِ.

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ وَ أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ جَمِيعاً عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَمَّارٍ عَنْ أَبِي الْعُطَارِدِ الْجَبَّاطِ قَالَ:

قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلْهِ: مَالُ الْمَتِيمِ يَكُونُ عِنْدِي فَأَتَّجِرُ بِهِ.

فَقَالَ: إِذَا حَرَّكْتَهُ فَعَلَيْكَ زَكَاتُهُ.

قَالَ: قُلْتُ: فَإِنِّي أُحَرِّكُهُ ثَمَانِيَةَ أَشْهُرٍ وَ أَدَعُهُ أَرْبَعَةَ أَشْهُرٍ.

قالَ: عَلَيْكَ زَكَاتُهُ.

٣ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللَّهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ الل

فرمود: اگر مال یتیم کنار گذاشته شده و با آن کار نمی شود، زکاتی بر آن نیست؛ ولی اگر با آن کار میکنی تو ضامن زکات آن هستی و سودش نیز از آنِ یتیم است.

۲ ـ ابوالعطارد خیّاط گوید: به امام صادق النظ عرض کردم: اموال کودکی یتیم نزد من است (آیا زکات دارد؟)

فرمود: اگر آن را به کار ببندی زکاتش بر عهدهٔ توست.

گفتم: هشت ماه با آن کار میکنم و چهار ماه کار نمیکنم؟

فرمود: زكاتش بر عهدهٔ توست.

۳ ـ محمّد بن مسلم گوید: به امام صادق الله عرض کردم: آیا بر مال یتیم زکاتی تعلّق می گیرد؟

فرمود: نه مگر آن که با آن تجارت یا کار شود.

2 - حَمَّادُ بْنُ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ يَقُولُ: لَيْسَ عَلَيْهِ لِمَا مَضَى زَكَاةً، وَ لا عَلَيْهِ لَيْسَ عَلَيْهِ لِمَا مَضَى زَكَاةً، وَ لا عَلَيْهِ لَيْسَ عَلَيْهِ لِمَا مَضَى زَكَاةً، وَ لا عَلَيْهِ فِيما بَقِيَ حَتَّى يُدْرِكَ، فَإِذَا أَدْرَكَ فَإِنَّمَا عَلَيْهِ زَكَاةً وَاحِدَةً، ثُمَّ كَانَ عَلَيْهِ مِثْلُ مَا عَلَى غَيْرِهِ مِنَ النَّاسِ.

٥ ـ حَمَّادُ بْنُ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ وَ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم أَنَّهُمَا اللَّهِ قَالا: لَيْسَ عَلَى مَالِ الْيَتِيمِ فِي الدِّينِ وَ الْمَالِ الصَّامِتِ شَيْءٌ، فَأَمَّا الْغَلَّاتُ فَعَلَيْهَا الصَّدَقَةُ وَاجِبَةٌ.

٦ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مَرَّارٍ عَنْ يُونُسَ عَنْ سَعِيدٍ السَّمَّانِ
 قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ ا

لَيْسَ فِي مَالِ الْيَتِيمِ زَكَاةٌ إِلّا أَنْ يُتَّجَرَ بِهِ، فَإِنِ اتَّجِرَ بِهِ فَالرِّبْحُ لِلْيَتِيمِ، فَإِنْ وُضِعَ فَعَلَى الَّذِي يَتَّجِرُ بِهِ.

۴ ـ ابو بصير گويد: از امام صادق الله شنيدم كه مي فرمود:

بر مال یتیم زکاتی نیست و اگر زمانی یتیم به سن بلوغ رسید و از یتیم بودن خارج شد، نسبت به آن چه که گذشته زکاتی بر عهدهٔ او نیست و نسبت به آنچه که باقی مانده نیز چیزی بر او نیست تا این که درک کند (یعنی صاحب کشاورزی و میوه و کشت شود) پس زمانی که درک کرد، یک زکات بیشتر به او نیست، سپس حکمش (در زکات دادن) مانند افراد دیگر است.

۵-زراره و محمّد بن مسلم گویند: آن دو بزرگوار (امام باقر و امام صادق اللّه الله) فرمودند: اموال یتیم، خواه به صورت قرض در اختیار کسی باشد و خواه در صندوق ذخیره باشد، زکات ندارد. ولی اگر مال یتیم، غلّات باشد، زکات دارد.

٤ ـ سعيد سمّان گويد: از امام صادق اليلا شنيدم كه مي فرمود:

در مال یتیم زکاتی نیست مگر آن که با آن تجارت شود، پس اگر با آن تجارت شد و سود داد، سود آن برای یتیم است و اگر ضرر داد بر عهدهٔ کسی است که با آن مال تجارت کرده است.

فروع **کافی ج** / ۲ فروع **کافی ج** / ۲

٧-أَ حْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ يُونُسَ بْن يَعْقُوبَ قَالَ:

َ أَرْسَلْتُ إِلَى أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ أَنَّ لِي إِخْوَةً صِغَاراً فَمَتَى تَجِبُ عَلَى أَمْوَ اللهِمُ الزَّكَاةُ؟

قالَ: إِذَا وَجَبَتْ عَلَيْهِمُ الصَّلاةُ وَجَبَتِ الزَّكَاةُ.

قُلْتُ: فَمَا لَمْ تَجِبْ عَلَيْهِمُ الصَّلاةُ؟

قالَ: إِذَا اتُّجِرَ بِهِ فَزَكُّهِ.

٨ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْقَاسِمِ بْنِ الْفُضَيْلِ
 قَالَ:

كَتَبْتُ إِلَى أَبِي الْحَسَنِ الرِّضَا اللَِّ أَسْأَلُهُ عَنِ الْوَصِيِّ أَ يُزَكِّي زَكَاةَ الْفِطْرَةِ عَنِ الْيَتَامَى إِذَا كَانَ لَهُمْ مَالٌ؟

قالَ: فَكَتَبَ الشِّلاِ: لا زَكَاةً عَلَى يَتِيم.

۷ ـ یونس بن یعقوب گوید: برای امام صادق النظی نوشتم: برادران صغیر دارم، کی بر دارایی آنان زکات واجب می شود؟

فرمود: هر گاه نماز به آنان واجب شد، زكات نيز واجب مي شود.

گفتم: تا زمانی که نماز به آنها واجب نشده چه؟

فرمود: اگر با آن اموال تجارت شده، زکات آن را بده.

۸ محمّد بن قاسم بن فضیل گوید: طی نامه ای به امام رضاط نوشتم: سرپرست ایتام، باید زکات فطرهٔ آنان را بپردازد؟

در پاسخ من نوشت: بر یتیم، زکات واجب نیست.

كتاب زكات

#### (YE)

## بَابُ زَكَاةٍ مَالِ الْمَمْلُوكِ وَ الْمُكَاتَبِ وَ الْمَجْنُونِ

١ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سِنَانٍ عَنْ أَبِي عَمْيْرٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهِ

لَيْسَ فِي مَالِ الْمَمْلُوكِ شَيْءٌ، وَ لَوْ كَانَ لَهُ أَلْفُ أَلْفٍ، وَ لَوِ احْتَاجَ لَمْ يُعْطَ مِنَ الزَّكَاةِ شَيْئاً.

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ
 عَبْدِ الرَّحْمَانِ بْنِ الْحَجَّاجِ قَالَ:

قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ المَالمُلْمُ اللهِ اللهِ المُلْمُولِ اللهِ ا

## بخش بیست و چهارم زکات امو ال برده، مکاتب (1) و دیوانه

١ ـ عبدالله بن سنان گوید: امام صادق الله فرمود:

در اموال برده، زکاتی مقرّر نیست، گرچه یک میلیون داشته باشد، و اگر نیازمند و فقیر گردد، از حق زکات، چیزی به او پرداخت نمی شود.

۲ ـ عبدالرحمان بن حجّاج گوید: به امام صادق النظ گفتم: زنی از فامیل ما دیوانه شده، آیا بر او زکات است؟

فرمود: اگر با اموال آن زن کار می شود، پس بر عهدهٔ آن زن زکات است و گرنه، نه.

۱ ـ مکاتب: بندهای است که با مولای خود شرط میکند که پولی به او بدهد و خودش را آزاد کند و اگر کم آورد از زکات به مولای او میدهند تا او را آزاد کند.

فروع کافی ج / ۲

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْعَبَّاسِ بْنِ مَعْرُوفٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْفَضْلِ عَنْ مُوسَى بْنِ بَكْرٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا الْحَسَنِ اللَّهِ عَنِ امْرَأَةٍ مُصَابَةٍ وَ لَهَا مَالٌ فِي يَدِ أَخِيهَا هَلْ عَلَيْهِ زَكَاةً؟ فَقَالَ: إِنْ كَانَ أَخُوهَا يَتَّجِرُ بِهِ فَعَلَيْهِ زَكَاةً.

عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مَكْر عَنْ عَبْدٍ صَالِح اللَّهِ مِثْلَهُ.

٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ خَالِدٍ عَنْ أَبِي الْبَخْتَرِيِّ
 عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ:

لَيْسَ فِي مَالِ الْمُكَاتَبِ زَكَاةً.

٥ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ عَنِ الْخَشَّابِ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْخُسَيْنِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي حَمْزَةَ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سِنَانٍ قَالَ:

قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ ال

۳ ـ موسى بن بكر گويد: از اباالحسن الله دربارهٔ زنى كه ديوانه شده و اموالش در دست برادرش است سؤال كردم كه آيا به آن زكاتى تعلّق مى گيرد؟

فرمود: اگر برادرش با آن مال تجارت میکند، آری.

۴ ـ ابو البخترى گويد: امام صادق الله فرمود: در مال مكاتب زكاتى نيست.

۵ عبدالله بن سنان گوید: به امام صادق الله عرض کردم: بندهای مالی در دست دارد؛ آیا به آن زکاتی تعلّق میگیرد؟

كتاب زكات

قال: لا.

قُلْتُ: وَ لا عَلَى سَيِّدِهِ؟

قالَ: لا، إِنَّهُ لَمْ يَصِلْ إِلَى سَيِّدِهِ، وَ لَيْسَ هُوَ لِلْمَمْلُوكِ.

#### (YO)

## بَابٌ فِيَما يَأْخُذُ السُّلْطَانُ مِنَ الْخَرَاجِ

١ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَانِ بْنِ الْحَجَّاجِ عَنْ سُلَيْمانَ بْن خَالِدٍ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ يَقُولُ:

إِنَّ أَصْحَابَ أَبِي أَتَوْهُ فَسَأَلُوهُ عَمَّا يَأْخُذُ السَّلْطَانُ، فَرَقَّ لَهُمْ وَإِنَّهُ لَيَعْلَمُ أَنَّ الزَّكَاةَ لا تَحِلُّ إِلَّا لِأَهْلِهَا، فَأَمَرَهُمْ أَنْ يَحْتَسِبُوا بِهِ.

فَجَالَ فِكْرِي - وَ اللهِ - لَهُمْ فَقُلْتُ لَهُ: يَا أَبَةِ! إِنَّهُمْ إِنْ سَمِعُوا إِذاً لَمْ يُزَكِّ أَحَدُ. فَقالَ: يَا بُنَيَّ! حَقٌّ أَحَبَّ اللهُ أَنْ يُظْهِرَهُ.

فرمود: نه.

گفتم: حتّی بر مولای او نیز زکاتی نیست؟

فرمود: نه. زیرا آن مال به دست آقای آن بنده نرسیده و از طرفی از آنِ بنده نیز نیست.

بخش بیست و پنجم حکم آن چه که سلطان به عنوان خراج میگیرد

۱ ـ سلیمان بن خالد گوید: از امام صادق التلا شنیدم که می فرمود:

یاران پدرم امام باقر علیه خدمت حضرتش شرفیاب شده و دربارهٔ آن چه که سلطان از آنها به عنوان خراج می گیرد سؤال کردند.

پدرم با آنان همدردی کرده و دلش به حالشان سوخت، زیرا میدانست که زکات جز برای اهلش حلال نیست. پس به آنها دستور داد که به همان بسنده کنند (یعنی همان را به عنوان زکات حساب کنند و دیگر زکاتی به اهلش ندهند).

به خدا سوگند! این حکم فکر مرا مشغول کرد، به پدرم گفتم: پدر جان! اگر آنها (سایر اصحاب) این حکم را بشنوند، دیگر احدی زکات نخواهد داد؟!

فرمود: پسرم! این حقی بود که خداوند دوست داشت که ظاهرش کند.

فروع کافی ج / ۲ 🕏

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ يَعْقُوبَ بْنِ شُعَيْب قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنِ الْعُشُورِ الَّتِي تُؤْخَذُ مِنَ الرَّجُلِ أَ يَحْتَسِبُ بِهَا مِنْ كَاتِهِ؟

قال: نَعَمْ، إِنْ شَاءَ.

٣ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرٍ عَنْ رِفَاعَةَ بْنِ مُوسَى عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللّهِ اللهِ ال

سَأَنْتُهُ عَنِ الرَّجُلِ يَرِثُ الْأَرْضَ أَوْ يَشْتَرِيهَا فَيُؤَدِّي خَرَاجَهَا إِلَى السُّلْطَانِ هَلْ عَلْيهِ عُشْرُ؟

قال: لا.

٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ عِيصِ بْنِ اللهِ ال

۲ ـ یعقوب بن شعیب گوید: از امام صادق التا دربارهٔ عشور (یک دهم اموال که سلطان به عنوان خراج و مالیات از رعیّت می گیرد و بیشتر از محصولات کشاورزی است) که از شخصی گرفته می شود سؤال کردم که آیا می تواند آن را به عنوان زکات حساب کند؟ فرمود: اگر بخواهد، آری.

۳ ـ رفاعة بن موسى گويد: از امام صادق التا دربارهٔ شخصى كه زمينى را به ارث مى برد يا مىخرد و خراج و ماليات آن را به سلطان مى دهد، سؤال كردم كه آيا يك دهم زكات برگردن اوست؟

فرمود: نه.

۴ ـ عيص بن قاسم گويد: امام صادق التي در مورد زكات فرمود:

کتاب زکات کتاب از کات کتاب

مَا أَخَذَ مِنْكُمْ بَنُو أُمَيَّةَ فَاحْتَسِبُوا بِهِ، وَ لا تُعْطُوهُمْ شَيْئاً مَا اسْتَطَعْتُمْ، فَإِنَّ الْمَالَ لا يَبْقَى عَلَى هَذَا أَنْ تُزَكِّيَهُ مَرَّتَيْن.

٥ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مَالِكٍ عَنْ أَبِي قَتَادَةَ عَنْ سَهْلِ بْنِ الْيَسَعِ أَنَّهُ حَيْثُ أَنْشَأَ سَهْلَ آبَادَ وَ سَأَلَ أَبَا الْحَسَنِ مُوسَى اللهِ عَمَّا يُخْرَجُ مِنْهَا مَا عَلَيْهِ.

فَقَالَ: إِنْ كَانَ السُّلْطَانُ يَأْخُذُ خَرَاجَهَا فَلَيْسَ عَلَيْكَ شَيْءٌ، وَ إِنْ لَمْ يَأْخُذِ السُّلْطَانُ مِنْهَا شَيْءً، وَ إِنْ لَمْ يَأْخُذِ السُّلْطَانُ مِنْهَا شَيْئاً فَعَلَيْكَ إِخْرَاجُ عُشْر مَا يَكُونُ فِيهَا.

7 ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنِ النَّوْ فَلِيِّ عَنِ السَّكُونِيِّ عَنْ جَعْفَرٍ عَنْ آبَائِهِ الْكِيْ قَالَ: مَا أَخَذَهُ مِنْكَ الْعَاشِرُ فَطَرَحَهُ فِي كُوزَةٍ فَهُوَ مِنْ زَكَاتِكَ، وَ مَا لَمْ يَطْرَحْ فِي الْكُوزِ فَلا تَحْتَسِبْهُ مِنْ زَكَاتِكَ.

آن چه را که بنوامیّه از شما (به عنوان خراج و مالیات) گرفته اند، به همان بسنده کنید (به عنوان زکات حساب کنید) و دیگر تا آن جا که می توانید چیزی (به عنوان زکات) به آنها ندهید، چرا که اگر زکات مال دو بار داده شود، (چیزی ته آن) باقی نمی ماند.

۵ ـ سهل بن یسع ـ زمانی که داشت دهات سهل آباد را بنا میکرد ـ از امام کاظم للیلا درباره خراج آن سؤال کرد که آیا چه چیزی (از زکات) به آن تعلّق می گیرد؟

فرمود: اگر سلطان خراج آن را از تو گرفته، چیزی به عهده تو نیست و اگر (به عنوان مالیات) از تو نگرفته، پس بر توست که ده یک آن را بدهی.

۶ ـ سکونی گوید: امام صادق از پدران بزرگوارش ایگ روایت میکند که حضرتش فرمود: آن چه را که خراج گیرنده از تو میگیرد و در کوزه میریزد، پس همان را زکات حساب کن و اگر در کوزه نمیریزد آن را از زکات حساب مکن.

فروع کافی ج / ۲ <u>۶۲</u>.

#### (۲7)

## بَابُ الرَّجُلِ يُخَلِّفُ عِنْدَ أَهْلِهِ مِنَ النَّفَقَةِ مَا يَكُونُ فِي مِثْلِهَا الزَّكَاةُ

ا \_أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَمَّارٍ عَنْ أَبِي الْحَسَنِ الْمَاضِي اللهِ قَالَ:

قُلْتُ لَهُ: رَجُلٌ خَلَّفَ عِنْدَ أَهْلِهِ نَفَقَةً أَلْفَيْنِ لِسَنَتَيْنِ عَلَيْهَا زَكَاةً؟

قالَ: إِنْ كَانَ شَاهِداً فَعَلَيْهِ زَكَاةً، وَ إِنْ كَانَ غَائِباً فَلَيْسَ عَلَيْهِ زَكَاةً.

٢ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ ال

فِي رَجُلٍ وَضَعَ لِعِيَالِهِ أَلْفَ دِرْهَم نَفَقَةً فَحَالَ عَلَيْهَا الْحَوْلُ. قالَ: إِنْ كَانَ مُقِيماً زَكَّاهُ، وَ إِنْ كَانَ غَائِباً لَمْ يُزَكِّهِ.

#### بخش بیست و ششم

### حکم کسی که مخارج خانواده برعهدهٔ اوست و همان مقدار نزد او زکات است

۱ ـ اسحاق بن عمّار گوید: به امام کاظم ﷺ گفتم: اگر کسی دو هزار درهم برای هزینهٔ دو سال زندگی، به خانوادهاش بسیارد، بعد از گذشت یک سال زکات دارد؟

فرمود: اگر او در کنار خانوادهاش حاضر باشد، زکات دارد، اگر در سفر باشد، زکات ندارد.

۲ - ابن ابی عمیر از یکی از اصحابش نقل میکند که امام صادق الله دربارهٔ مردی که ۱۰۰۰ درهم نقره برای نفقه خانوادهاش قرار میدهد و سال بر آن میگذرد، فرمود: اگر آن مرد مقیم است (و با خانوادهاش زندگی میکند و به مسافرت نرفته) زکات آن را

میدهد و اگر غایب است، زکات آن را نمیدهد.

٣ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مَرَّارٍ عَنْ يُونُسَ عَنْ سَمَاعَةَ عَنْ أَبِي بَصِيرِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ:

ُقُلْتُ لَهُ: الرَّجُلُ يُخَلِّفُ لِأَهْلِهِ ثَلاثَةَ آلافِ دِرْهَم نَفَقَةَ سَنَتَيْنِ عَلَيْهِ زَكَاةٌ؟ قالَ: إِنْ كَانَ شَاهِداً فَعَلَيْهَا زَكَاةٌ، وَ إِنْ كَانَ غَائِباً فَلَيْسَ فِيهَا شَيْءٌ.

#### (YY)

## بَابُ الرَّجُلِ يُعْطِي مِنْ زَكَاةٍ مَنْ يَظُنُّ أَنَّهُ مُعْسِرٌ ثُمَّ يَجِدُهُ مُوسِراً

١ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عُثْمَانَ عَمَّنْ ذَكَرَهُ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ الل

فِي رَجُلٍ يُعْطِي زَكَاةً مَالِهِ رَجُلاً وَ هُوَ يَرَى أَنَّهُ مُعْسِرٌ فَوَجَدَهُ مُوسِراً. قال: لا يُجْزِئُ عَنْهُ.

۳ ـ ابوبصیر گوید: به امام صادق طی گفتم: اگر کسی سه هزار درهم برای هزینهٔ دو سال زندگی خانوادهاش کنار بگذارد، آیا باید زکات آن را بپردازد؟

فرمود: اگر در وطن بماند و با خانوادهاش زندگی کند، زکات دارد، و اگر به سفر برود، زکات ندارد.

## بخش بیست و هفتم حکم شخصی که به گمان خو د به تنگدستی زکات می پر داز د، آن گاه معلوم می شود که ثرو تمند بو د

۱ ـراوی گوید: امام صادق التلا دربارهٔ شخصی که زکات مالش را به فردی که به پندارش تنگدست است میدهد، ولی بعداً میفهمد که ثروتمند بوده، فرمود:

از زكات كفايت نمى كند (بايد زكات آن مال را به مستمند و فقير مستحق زكات بدهد).

فروع **کافی** ج / ۲ فروع **کافی** ج / ۲

٢ - عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَصْلِ بْنِ شَاذَانَ جَمِيعاً
 عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنِ الْأَحْوَلِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهَا اللهِ الل

فِي رَجُلِ عَجَّلَ زَكَاةً مَالِهِ ثُمَّ أَيْسَرَ الْمُعْطَى قَبْلَ رَأْسِ السَّنَةِ.

قالَ: يُعِيدُ الْمُعْطِي الزَّكَاةَ.

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ عُثْمانَ بْنِ عِيسَى عَنْ أُبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ الله

إِنَّ اللهَ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى أَشْرَكَ بَيْنَ الْأَغْنِيَاءِ وَ الْفُقَرَاءِ فِي الْأَمْوَالِ، فَلَيْسَ لَهُمْ أَنْ يَصْرِفُوا إِلَى غَيْرِ شُرَكَائِهِمْ.

۲ - احول گوید: به امام صادق الله عرض کردم: اگر کسی زکات اموالش را پیش از وقت، به مستحق فقیری بپردازد تا در پایان سال و موعد تسجیل، بابت زکات فریضه محسوب کند، ولی در آخر سال ببیند که آن فقیر، مستغنی و بی نیاز گشته تکلیف او چیست؟ فرمود: باید زکات اموالش را از سر بپردازد.

٣- ابي المغرا كويد: امام صادق اليلا فرمود:

خداوند تبارک و تعالی با مقررات زکات، بین ثروتمندان و مستمندان شرکتی مقرر کرده است، از این رو، ثروتمندان نمی توانند حق شرکت را به سوی دیگران سوق دهند.

#### (XX)

## بَابُ الزَّكَاةِ لا تُعْطَى غَيْرَ أَهْلِ الْوَلايَةِ

ا - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ أَذَيْنَةَ عَنْ زُرَارَةَ وَ بُكَيْرٍ وَ الْفُضَيْلِ وَ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ وَ بُرَيْدٍ الْعِجْلِيِّ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ وَ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ أَنَّهُمَا وَ الْفُضَيْلِ وَ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ وَ بُرَيْدٍ الْعِجْلِيِّ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ وَ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ أَنَّهُ اللهُ مَانِيَةِ قَالاً: فِي الرَّجُلِ يَكُونُ فِي بَعْضِ هَذِهِ الْأَهْوَاءِ الْحَرُورِيَّةِ وَ الْمُرْجِئَةِ وَ الْعُثْمانِيَّةِ وَ الْعُثْمانِيَّةِ وَ الْعُرْمِ وَ يَعْرِفُ هَذَا الْأَمْرَ وَ يُحْسِنُ رَأْيَهُ أَيْعِيدُ كُلَّ صَلاةٍ صَلاهَا أَوْ وَ الْعَبْدِ مَانِهِ إِعَادَةُ شَيْءٍ مِنْ ذَلِك؟

قال: لَيْسَ عَلَيْهِ إِعَادَةُ شَيْءٍ مِنْ ذَلِكَ غَيْرِ الزَّكَاةِ لا بُدَّ أَنْ يُؤَدِّيَهَا، لِأَنَّهُ وَضَعَ الزَّكَاةَ فِي غَيْرِ مَوْ ضِعِهَا وَ إِنَّمَا مَوْ ضِعُهَا، أَهْلُ الْوَلايَةِ.

٢ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ زُرَارَةَ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلَيْ يَقُولُ:

## بخش بیست و هشتم زکات را فقط باید به اهل ولایت پرداخت

۱ ـ زراره، بکیر، فضیل، محمّدبن مسلم و برید عجلی گویند: به امام باقر و امام صادق اللّی گفتیم: اگر کسی به مذهب خوارج، مرجئه، عثمانیه، قدریّه ملحق شود و بعد توبه کند و امر امامت را با اعتقاد کامل بشناسد، آیا بعد از پذیرش ولایت، باید نمازها، روزه ها، زکات و حجّی که به جا آورده، همه را تجدید کند؟

فرمودند: هیچ یک از عبادتهای گذشته را تجدید نمیکند مگر زکات فریضه که باید مجدداً پرداخت کند، زیرا زکات را به کسی پرداخته که اهلیّت آن را نداشته است. زکات فریضه فقط به اهل ولایت پرداخت می شود.

۲ ـ عبیدبن زراره گوید: از امام صادق النیلا شنیدم که می فرمود:

غرم / ۲ فروع **کافی ج** / ۲

مَا مِنْ رَجُلٍ يَمْنَعُ دِرْهَماً مِنْ حَقٍّ إِلَّا أَنْفَقَ اثْنَيْنِ فِي غَيْرِ حَقِّهِ وَ مَا مِنْ رَجُلٍ مَنَعَ حَقّاً فِي مَالِهِ إِلَّا طَوَّقَهُ اللهُ بِهِ حَيَّةً مِنْ نَارِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ.

قَالَ: قُلْتُ لَهُ: رَجُلٌ عَارِفٌ أَدَّى زَكَاتَهُ إِلَى غَيْرِ أَهْلِهَا زَمَاناً هَلْ عَلَيْهِ أَنْ يُؤَدِّيهَا ثَانِياً إِلَى أَهْلِهَا إِذَا عَلِمَهُمْ؟

قال: نَعَمْ.

قالَ: قُلْتُ: فَإِنْ لَمْ يَعْرِفْ لَهَا أَهْلاً فَلَمْ يُؤَدِّهَا أَوْ لَمْ يَعْلَمْ أَنَّهَا عَلَيْهِ فَعَلِمَ بَعْدَ ذَلِكَ.

قالَ: يُؤَدِّيهَا إِلَى أَهْلِهَا لِمَا مَضَى .

قَالَ: قُلْتُ لَهُ: فَإِنَّهُ لَمْ يَعْلَمْ أَهْلَهَا فَدَفَعَهَا إِلَى مَنْ لَيْسَ هُوَ لَهَا بِأَهْلٍ، وَ قَدْ كَانَ طَلَبَ وَ اجْتَهَدَ ثُمَّ عَلِمَ بَعْدَ ذَلِكَ سُوءَ مَا صَنَعَ.

قالَ: لَيْسَ عَلَيْهِ أَنْ يُؤَدِّيَهَا مَرَّةً أُخْرَى.

وَ عَنْ زُرَارَةَ مِثْلَهُ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ: إِنِ اجْتَهَدَ فَقَدْ بَرِئَ، وَ إِنْ قَصَّرَ فِي الإِجْتِهَادِ فِي الطَّلَبِ فَلا.

هر کس یک درهم از حق زکات را نپردازد، دو درهم را در راه ناحق تلف خواهد کرد. کسی که زکات فریضه را نپردازد، خداوند گات در روز رستاخیز حلقهٔ آتشینی چون مار، برگردن او میپیچد.

گفتم: اگر کسی از شیعیان و عارفان به شما، مدتها زکات اموالش را به سایرین پرداخته باشد، آیا باید زکات پرداخته را تجدید کند و به اهل ولایت بپردازد؟

فرمود: آري.

گفتم: اگر افراد ولایت را نشناخته باشد و در نتیجه زکات اموالش را نگه داشته باشد و یا از تعلّق زکات بی خبر بوده و اینک متوجّه شده باشد، تکلیف او چیست؟

فرمود: هم اینک زکات عقب افتاده را به افراد ولایی بپردازد.

گفتم: اگر به جست و جوی افراد ولایی بر خاسته باشد، ولی چون افراد ولایی را نمی شناخته از روی اشتباه زکات خود را به سایرین پرداخته باشد، تکلیف او چیست؟ فرمود: اگر در جست و جوی افراد ولایی تلاش کرده لازم نیست که یک نوبت دیگر زکات بدهد، و اگر تلاش نکرده باید زکات اموالش را مجدداً بیردازد.

زراره نظیر این روایت را نقل میکند و میافزاید: حضرتش فرمود: اگر تلاش کرده، لازم نیست و اگر در تلاش در جست و جو کوتاهی کرده باید زکات را بپردازد.

٣ ـ حَمَّادُ بْنُ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ وَ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ الل

إِنَّ الصَّدَقَةَ وَ الزَّكَاةَ لا يُحَابَى بِهَا قَرِيبٌ وَ لَمْ يُمْنَعْهَا بَعِيدٌ.

٤ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ جَمِيلِ بْنِ دَرَّاجٍ عَنِ الْوَلِيدِ بْنِ صَبِيح قَالَ:

قَالً لِي شِهَابُ بْنُ عَبْدِ رَبِّهِ: أَقْرِئُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلَيْ عَنِّي السَّلامَ وَ أَعْلِمْهُ أَنَّهُ يُصِيبُنِي فَزَعٌ فِي مَنَامِي .

قَالَ: فَقُلْتُ لَهُ: إِنَّ شِهَاباً يُقْرِئُكَ السَّلامَ وَ يَقُولُ لَكَ: إِنَّهُ يُصِيبُنِي فَزَعٌ فِي مَنَامِي. قَالَ: قُلْ لَهُ: فَلْيُزَكِّ مَالَهُ.

قالَ: فَأَبْلَغْتُ شِهَاباً ذَلِكَ.

فَقالَ لِي: فَتُبْلِغُهُ عَنِّي؟ فَقُلْتُ:نَعَمْ.

٣ ـ محمّد بن مسلم گوید: امام صادق علی فرمود:

در پرداخت زکات، نباید به انتظار خویشان و نزدیکان نشست و از بیگانگان دریغ کرد.

۲ ـ ولید بن صبیح گوید: شهاب بن عبدربّه به من گفت: سلام مرا به امام صادق الیه برسان و به ایشان بگو که من دچار پریشان خوابی و آشفته خوابی شدهام (و در خواب کابوس می بینم).

وليد گويد: به امام علي پيام شهاب را رساندم.

امام علي فرمود: به شهاب بگو که زکات مالش را بدهد.

وليد گويد: پيام امام اليا را به شهاب رساندم.

شهاب گفت: آیا جواب مرا به امام الله میرسانی؟

گفتم: آري.

فروع کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲

فَقَالَ: قُلْ لَهُ: إِنَّ الصِّبْيَانَ \_ فَضْلاً عَنِ الرِّجَالِ \_ لَيَعْلَمُونَ أَنِّي أُزَكِّي مَالِي . قالَ: فَأَبْلَغْتُهُ.

فَقَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ عَيْهِ: قُلْ لَهُ: إِنَّكَ تُخْرِجُهَا وَ لا تَضَعُهَا فِي مَوَ اضِعِهَا.

٥ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنِ ابْنِ أُذَيْنَةَ قَالَ: كَتَبَ إِلَيَّ أَبُو عَبْدِ اللهِ لِليَّلِ:

أَنَّ كُلَّ عَمَلٍ عَمِلَهُ النَّاصِبُ فِي حَالِ ضَلالِهِ أَوْ حَالِ نَصْبِهِ ثُمَّ مَنَّ اللهُ عَلَيْهِ وَ عَرَّفَهُ هَذَا الْأَمْرَ، فَإِنَّهُ يُعِيدُهَا، لِأَنَّهُ وَضَعَهَا فِي غَيْرِ مَوْ ضِعَهَا وَي يُكْتَبُ لَهُ إِلّا الزَّكَاةَ، فَإِنَّهُ يُعِيدُهَا، لِأَنَّهُ وَضَعَهَا فِي غَيْرِ مَوْ ضِعِهَا، وَ إِنَّمَا مَوْ ضِعُهَا أَهْلُ الْوَلايَةِ، وَ أَمَّا الصَّلاةُ وَ الصَّوْمُ فَلَيْسَ عَلَيْهِ قَضَاؤُهُمَا.

7 ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ سَعْدٍ الْأَشْعَرِيِّ عَنِ الرِّضَا اللِّ قَالَ:

سَأَلْتُهُ عَنِ الزَّكَاةِ هَلْ تُوضَعُ فِيمَنْ لا يَعْرِفُ؟ قَالَ: لا، وَ لا زَكَاةُ الْفِطْرَةِ.

گفت: پس به امام الله بگو: بچهها - چه رسد به مردها - می دانند که من زکات مالم را می دهم. ولید گوید: من پیام شهاب را به امام الله رساندم.

امام علی فرمود: به شهاب بگو: درست است که تو زکات مالت را می پردازی، ولی آن را به اهلش نمی پردازی.

۵ ـ ابن اذینه گوید: امام صادق الله طی نامه ای به من نوشت:

هر عبادتی را ناصبی در حال ضلالت و گمراهی یا در حال عناد با مکتب حق به جا آورده باشند، بعد از شناخت و معرفت، به اجر و پاداش آن میرسد، جز زکات فریضه که باید مجدداً بپردازد، زیرا زکات فریضه را به نااهلان پرداخته است. اهل زکات، فقط عارفان به مقام ولایت می باشند. ولی نماز و روزه قضا ندارند.

۶ ـ اسماعیل بن سعد اشعری گوید: به امام رضایا گفتم: از زکات فریضه می توانم به افراد غیر ولایی بپردازم؟

فرمود: نه و نه از زكات فطره.

#### (44)

## بَابُ قَضَاءِ الزُّكَاةِ عَنِ الْمَيِّتِ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مَحْبُوبٍ عَنْ عَبَّادِ بْنِ صُهَيْبِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ

فِي رَجُلٍ فَرَّطَ فِي إِخْرَاجِ زَكَاتِهِ فِي حَيَاتِهِ، فَلَمَّا حَضَرَتْهُ الْوَفَاةُ حَسَبَ جَمِيعَ مَا كَانَ فَرَّطَ فِيهِ مِمَّا لَزِمَهُ مِنَ الزَّكَاةِ، ثُمَّ أَوْصَى بِهِ أَنْ يُخْرَجَ ذَلِكَ فَيُدْفَعَ إِلَى مَنْ يَجِبُ لَهُ.

قالَ: جَائِزٌ يُخْرَجُ ذَلِكَ مِنْ جَمِيعِ الْمَالِ، إِنَّمَا هُوَ بِمَنْزِلَةِ دَيْنٍ لَوْ كَانَ عَلَيْهِ لَيْسَ لِلْوَرَثَةِ شَيْءٌ حَتَّى يُؤَدُّوا مَا أَوْصَى بِهِ مِنَ الزَّكَاةِ.

٢ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ:
 قُلْتُ لِأَبِي جَعْفَرٍ لللَّا: رَجُلُ لَمْ يُزَكِّ مَالَهُ فَأَخْرَجَ زَكَاتَهُ عِنْدَ مَوْتِهِ، فَأَدَّاهَا كَانَ ذَلِكَ يُجْزِئُ عَنْهُ؟

#### بخش بیست و نهم پر داخت زکات از جانب مرده

۱ ـ عبادبن صهیب گوید: به امام صادق الله گفتم: اگر کسی در پرداخت زکات فریضه کوتاهی کرده باشد، آیا می تواند به هنگام مرگ، زکات عقب افتاده را محاسبه کند و به وصیّ خود دستور بدهد تا بدهی زکات را از ماترک او جدا کنند و به اهل آن برسانند؟

فرمود: آری، جایز است؛ زکاتهای عقب افتاده از مجموع اموال او خارج میگردد. زکات فریضه مانند قرض است که اگر مقروض باشد، باید از مجموع اموال او پرداخته شود. ورثه به اموال او حقّی ندارند، مگر موقعی که حق زکات را از ماترک او پرداخته باشند.

۲ ـ زراره گوید: به امام باقر الله گفتم: کسی که در پرداخت زکات کوتاهی کرده باشد و در هنگام مرگ، مقدار زکات را محاسبه کند و بپردازد، کفایت خواهد کرد؟

فروع کافی ج / ۲ 🕏

قالَ: نَعَمْ.

قُلْتُ: فَإِنْ أَوْصَى بِوَصِيَّةٍ مِنْ ثُلْثِهِ وَ لَمْ يَكُنْ زَكَّى أَيُجْزِئُ عَنْهُ مِنْ زَكَاتِهِ؟ قَالَ: نَعَمْ، يُحْسَبُ لَهُ زَكَاةٌ وَ لا تَكُونُ لَهُ نَافِلَةٌ وَ عَلَيْهِ فَريضَةٌ.

٣ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ جَمِيعاً
 عَن ابْن أَبِي عُمَيْر عَنْ شُعَيْبِ قَالَ:

َ قُلْتُ لِأَبِّي عَبْدِ اللهِ الل

فَقَالَ لِي: وَ كَيْفَ لَكَ بِذَلِك؟

قُلْتُ: أَحْتَاطُ.

قالَ: نَعَمْ، إِذاً تُفَرِّجَ عَنْهُ.

٤ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ عَمَّارٍ قَالَ:
 قُلْتُ لَهُ: رَجُلٌ يَمُوتُ وَ عَلَيْهِ خَمْسُ مِائَةِ دِرْهَم مِنَ الزَّكَاةِ وَ عَلَيْهِ حَجَّةُ الْإِسْلامِ وَ أَنْ يُقْضَى عَنْهُ دَيْنُ الزَّكَاةِ.
 وَ تَرَكَ ثَلاثَمِائَةِ دِرْهَم فَأَوْصَى بِحَجَّةِ الْإِسْلامِ وَ أَنْ يُقْضَى عَنْهُ دَيْنُ الزَّكَاةِ.
 قالَ: يُحَجُّ عَنْهُ مِنْ أَقْرَبِ مَا يَكُونُ وَ يُخْرَجُ الْبَقِيَّةُ فِي الزَّكَاةِ.

فرمود: آري، كفايت خواهد كرد.

گفتم: اگر وصیّت کند که قسمتی از ثلث اموالش را به فقرا بدهند، آیا در عوض زکات او محسوب خواهد شد؟

فرمود: آری، برای او زکات محسوب می شود وبا وجود بدهکاری زکات واجب، پرداختی او را به حساب مستحبی نمی گذارند.

۳ ـ شَعیب گوید: به امام صادق ﷺ گفتم: مقدار زیادی زکات فریضه بر عهدهٔ برادرم باقی است. آیا ِ می توانم بدِهی او را بپردازم؟

فرمود: چه گونه مقدار آن را مشخص میکنی؟

گفتم: احتياط ميكنم.

فرمود: آری. این کار را بکن که او را از گرفتاری عذاب رها خواهی ساخت.

۴ معاویة بن عمّار گوید: به امام صادق التیلا گفتم: اگر کسی بمیرد و پانصد درهم زکات فریضه بر گردن او باشد و حج فریضه را هم به جا نیاورده باشد و با این که ماترک او سیصد درهم می شود، وصیّت کرده باشد تا به نیابت او حج بروند و بدهی زکات او را بپردازند. تکلیف چه خواهد بود؟

فرمود: از نزدیک ترین میقات، برای او نایب بگیرند و بقیهٔ ماترک را بابت زکات به مصرف برسانند.

٥ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ يَقْطِينٍ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي الْحَسَنِ الْأَوَّلِ اللَّهِ:

رَجُلٌ مَاتَ وَ عَلَيْهِ زَكَاةً وَ أَوْصَى أَنْ تُقْضَى عَنْهُ الزَّكَاةُ وَ وُلْدُهُ مَحَاوِيجُ إِنْ دَفَعُوهَا أَضَرَّ ذَلِكَ بهمْ ضَرَراً شَدِيداً.

فَقَالَ: يُخْرِجُونَهَا فَيَعُودُونَ بِهَا عَلَى أَنْفُسِهِمْ وَ يُخْرِجُونَ مِنْهَا شَيْئاً فَيُدْفَعُ إِلَى غَيْرِهِمْ.

## (٣٠) بَابُ أَقَلِّ مَا يُعْطَى مِنَ الزَّكَاةِ وَ أَكْثَرَ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مَحْبُوبٍ عَنْ أَبِي وَلَادٍ اللهِ عَنْ أَبِي وَلَادٍ اللهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ: سَمِعْتُهُ يَقُولُ:

۵ ـ علی بن یقطین گوید: به امام کاظم الیه گفتم: پدر خانواده می میرد و مقداری حق زکات بر گردن او باقی است، وصیّت می کند که حق زکات را از اموال او بپردازند. امّا فرزندان او فقیر و محتاجند و اگر حق زکات را از ماترک پدر بپردازند، از نظر زندگی تحت فشار واقع می شوند، تکلیف آنان چیست؟

فرمود: حق زكات را از مال او خارج مىكنند و به عنوان زكات بين خود تقسيم مىكنند و قسمتى را به ساير فقرا مىدهند.

بخش سیام کمترین و بیشترین مبلغ پرداختی از زکات ۱ ـ ابو ولاد حنّاد گوید: از امام صادق علی شنیدم که میفرمود: ٠٣٠ فروع کافی ج / ۲

لا يُعْطَى أَحَدٌ مِنَ الزَّكَاةِ أَقَلَ مِنْ خَمْسَةِ دَرَاهِمَ وَ هُوَ أَقَلُ مَا فَرَضَ اللهُ عَزَّ وَ جَلَ مِنَ الزَّكَاةِ فِي أَمْوَالِ الْمُسْلِمِينَ ، فَلا يُعْطُوا أَحَداً مِنَ الزَّكَاةِ أَقَلَ مِنْ خَمْسَةِ دَرَاهِمَ فَصَاعِداً.

٢ ـ وَ عَنْهُ عَنْ أَحْمَدَ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُتْبَةَ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَمَّارٍ عَنْ
 أَبِي الْحَسَنِ مُوسَى اللَّهِ قَالَ:

ُقُلْتُ لَهُ: أُعْطِى الرَّجُلَ مِنَ الزَّكَاةِ ثَمَانِينَ دِرْهَماً؟

قالَ: نَعَمْ وَ زِدْهُ.

قُلْتُ: أُعْطِيهِ مِائَةً؟

قالَ: نَعَمْ، وَ أَغْنِهِ إِنْ قَدَرْتَ أَنْ تُغْنِيَهُ.

٣ ـ أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ فَضَّالٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُصَدِّقِ بْنِ صَدَقَةَ عَنْ عَمَّارِ بْنِ مُوسَى عَنْ أَبِي فَضَّالٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُصَدِّقِ بْنِ صَدَقَةَ عَنْ عَمَّارِ بْنِ مُوسَى عَنْ أَبِي فَضَّالٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُصَدِّقِ بْنِ صَدَقَةَ عَنْ عَمَّارِ بْنِ مُوسَى عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ

از بابت زکات فریضه به هیچ فقیری نباید کمتر از پنج درهم پرداخت شود. پنج درهم، کمترین مبلغی است که خداوند گل به عنوان زکات فریضه مقرّر کرده است. از این رو به هیچ مستمندی کمتر از پنج درهم بابت زکات فریضه ندهید، بیشتر از پنج درهم مانعی ندارد.

۲ ـ اسحاق بن عمّار گوید: به امام کاظم علی گفتم: بابت زکات می توانم، به یک نفر هشتاد درهم بدهم؟

فرمود: آری، و زیادتر بده.

گفتم: صددرهم بدهم؟

فرمود: آری و اگر می توانی چندان بده که او را بی نیاز کنی.

٣ عمّار بن موسى گويد: از امام صادق الله سؤال شد: انسان چقدر زكات بدهد؟

قَالَ: قَالَ أَبُو جَعْفَرِ عَلَيْهِ: إِذَا أَعْطَيْتَ فَأَغْنِهِ.

تُعْطِيهِ مِنَ الزَّكَاةِ حَتَّى تُغْنِيَهُ.

#### (31)

## بَابُ أَنَّهُ يُعْطَى عِيَالُ الْمُؤْمِنِ مِنَ الزَّكَاةِ إِذَا كَانُوا صِغَاراً وَ يُقْضَى عَنِ الْمُؤْمِنِينَ الدُّيُونُ مِنَ الزَّكَاةِ

١ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ

امام باقر الله فرمود: زمانی که زکات به فقیر می دهی، آنقدر بده که او را بی نیاز سازی. ۴ ـ سعید بن غزوان گوید: امام صادق الله فرمود:

از بابت زكات مى توانى چندان بدهى كه فقير مستمند را مستغنى و بىنياز كنى.

## بخش سی و یکم پرداخت هزینه خانواده صغیر مؤمن و بدهی مؤمنان از زکات

۱ ـ ابو بصیر گوید: به امام صادق الله گفتم: اگر یکی از شیعیان بمیرد و فرزندانی فقیر و مستمند باقی بگذارد، آیا می توان از زکات به آنان چیزی داد؟

فرمود: آری، تا موقعی که فرزندانش رشد کنند و به حدّ بلوغ برسند و بپرسند: تاکنون از چه راهی مخارج آنان تأمین بوده است؟

گفتم: فرزندان او شیعه نیستند که مقام امامت را بشناسند.

فروع کافی ج / ۲

قالَ: يُحْفَظُ فِيهِمْ مَيِّتُهُمْ وَ يُحَبَّبُ إِلَيْهِمْ دِينُ أَبِيهِمْ فَلا يَلْبَثُوا أَنْ يَهْتَمُّوا بِدِينِ أَبِيهِمْ، فَإِذَا بَلَغُوا وَ عَدَلُوا إِلَى غَيْرِكُمْ فَلا تُعْطُوهُمْ.

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ وَ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ جَمِيعاً عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ عَبْدِ الرَّحْمانِ بْنِ الْحَجَّاجِ قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا الْحَسَنِ اللَّهِ عَنْ رَجُلٍ عَارِفٍ فَاضِلٍ ثُوُفِّيَ وَ تَرَكَ عَلَيْهِ دَيْناً قَدِ ابْتُلِيَ بِهِ لَمْ يَكُنْ بِمُفْسِدٍ وَ لا بِمُسْرِفٍ وَ لا مَعْرُوفٍ بِالْمَسْأَلَةِ، هَلْ يُقْضَى عَنْهُ مِنَ الزَّكَاةِ الْأَلْفُ وَ الْمُ

قال: نَعَمْ.

٣ ـ الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ مُعَلَّى بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيِّ الْوَشَّاءِ عَنْ أَجِي أَوْشَاءِ عَنْ أَجِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَائِذٍ عَنْ أَبِي خَدِيجَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَائِذٍ عَنْ أَبِي خَدِيجَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِل

ذُرِّيَّةُ الرَّجُلِ الْمُسْلِم إِذَا مَاتَ يُعْطَوْنَ مِنَ الزَّكَاةِ وَ الْفِطْرَةِ كَمَا كَانَ يُعْطَى أَبُوهُمْ حَتَّى يَبْلُغُوا، فَإِذَا بَلَغُوا وَ عَرَفُوا مَا كَانَ أَبُوهُمْ يَعْرِفُ أُعْطُوا، وَ إِنْ نَصَبُوا لَمْ يُعْطَوْا.

فرمود: با تأمین مخارج آنان، حق پدرشان رعایت می شود و مذهب پدرشان محبوب و متین جلوه گر می شود، و چه بسا دیری نیایند که به مذهب پدر اهتمام ورزند. اگر بعد از بلوغ شرعی به سایر مذاهب گرویدند، دیگر از بابت زکات به آنان چیزی مدهید.

۲ ـ عبدالرحمان بن حجّاج گوید: به ابوالحسن امام کاظم الله گفتم: مردی شیعه و عارف و فاضل به رحمت خدا پیوسته و قرض کلانی به گردن او مانده؛ او اهل فساد و اسراف نبوده و گدایی نمی کرده، آیا می توانیم یک هزار و دو هزار، قرض او را از بابت زکات بپردازیم؟ فرمود: آری .

٣ ـ ابو خديجه گويد: امام صادق عليه فرمود:

#### **(41)**

## بَابُ تَفْضِيلِ أَهْلِ الزَّكَاةِ بَعْضِهِمْ عَلَى بَعْضِ

١ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرٍ عَنْ عُتَيْبَةَ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَجْلانَ السَّكُونِيِّ قَالَ:

قُلْتُ لِأَبِي جَعْفَرٍ اللَّهِ: إِنِّي رُبَّمَا قَسَمْتُ الشَّيْءَ بَيْنَ أَصْحَابِي أَصِلُهُمْ بِهِ فَكَيْفَ أُعْطِيهِمْ؟

فَقَالَ: أَعْطِهِمْ عَلَى الهِجْرَةِ فِي الدِّينِ وَ الْعَقْلِ وَ الْفِقْهِ.

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَـحْيَى وَ ابْنِ أَبِي عُمَيْرِ جَمِيعاً عَنْ عَبْدِ الرَّحْمانِ بْنِ الْحَجَّاجِ قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا الْحَسَنِ اللَّهِ عَنِ الزَّكَاةِ أَيُفَضَّلُ بَعْضُ مَنْ يُعْطَى مِمَّنْ لا يَسْأَلُ عَلَى غَيْرِهِ؟ قَالَ: نَعَمْ، يُفَضَّلُ الَّذِي لا يَسْأَلُ عَلَى الَّذِي يَسْأَلُ.

#### بخش سی و دوم اولویّت برخی از زکات دریافت کنندگان بر دیگران

۱ ـ عبدالله بن عجلان سکونی گوید: به امام باقر علی گفتم: گاهی من چیزی (پول، جنس، طعام) را بین دوستان تقسیم میکنم و با این کار به آنها رسیدگی مینمایم، بفرمایید طبق چه ملاکی این را تقسیم بکنم؟

فرمود: به ایشان بر اساس هجرت در راه دین خداوند و نیز بر اساس عقل و فقه (علم حلال و حرام) عطاکن.

۲ ـ عبدالرحمان بن حجّاج گوید: از ابوالحسن امام کاظم ﷺ دربارهٔ زکات سؤال کردم که آیا (هنگام تقسیم و پرداخت آن) کسانی که در خواست دریافت زکات نکردهاند بر دیگران مقدم هستند؟

فرمود: آری، کسی که درخواست نکرده بر کسی که درخواست کرده مقدم است.

٣ - عَلِيُّ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سُلَيْمانَ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سِنَانِ قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ ا

إِنَّ صَدَقَةَ الْخُفِّ وَ الظِّلْفِ تُدْفَعُ إِلَى الْمُتَجَمِّلِينَ مِنَ الْمُسْلِمِينَ، فَأَمَّا صَدَقَةُ النَّهَبِ وَ الْفِضَّةِ وَ مَا كِيلَ بِالْقَفِيزِ مِمَّا أَخْرَجَتِ الْأَرْضُ فَلِلْفُقَرَاءِ الْمُدْ قَعِينَ.

قَالَ ابْنُ سِنَان: قُلْتُ: وَ كَيْفَ صَارَ هَذَا كَذَا؟

فَقَالَ: لِأَنَّ هَوُ لاءِ مُتَجَمِّلُونَ يَسْتَحْيُونَ مِنَ النَّاسِ فَيُدْفَعُ إِلَيْهِمْ أَجْمَلُ الْأَمْرَيْنِ عِنْدَ النَّاسِ وَ كُلُّ صَدَقَةٌ.

٤ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مَرَّادٍ عَنْ يُونُسَ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ
 عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي حَمْزَةَ عَنْ أَبِي إِبْرَاهِيمَ اللهِ قَالَ:

قُلْتُ لَهُ: الرَّجُلُ يُعْطِي الْأَلْفَ الدِّرْهَمِ مِنَ الزَّكَاةِ فَيَقْسِمُهَا فَيُحَدِّثُ نَفْسَهُ أَنْ يُعْطِي الرَّبُولَ لَهُ وَ يَعْزِلُهُ وَ يُعْطِي غَيْرَهُ ؟

قال: لا بَأْسَ بِهِ.

٣ - عبدالله بن سنان گوید: امام صادق المثل فرمود:

صدقهٔ (زکات) شتر و گاو (چهارپایان) به آراستگان از مسلمانان پرداخت می شود و صدقه زکات طلا و نقره و هر آن چه که از زمین می روید و آن چه با قفیز (نوعی پیمانهٔ عراقی) پیمانه می شود برای مستمندان و بیچارگان که دچار فقر شدید هستند در نظر گرفته می شود.

عبدالله گوید: گفتم: چگونه و به چه علّت این چنین می شود؟

فرمود: زیرا آراستگان آبرومندان از مردم خجالت و شرم دارند. پس زیباترین آن دو (زکات چهارپایان و زکات طلا و نقره و محصولات کشاورزی) در نزد مردم به آنها پرداخت میشود، حال آن همه اینها صدقه (زکات) هستند.

۴ ـ علی ابن ابی حمزه گوید: به امام کاظم علی عرض کردم: به شخصی ۱۰۰۰ درهم زکات داده می شود تا آنها را تقسیم کند، او در دل خود می گوید که مقداری از آن را به فلان شخصی بدهم، پس برای او روشن می شود که او مستحق زکات نیست. از دادن زکات به او منصرف شده و به کسی دیگر می دهد (حکم این مسئله چیست؟)

فرمود: اشكالي در آن نيست.

کتاب زکات کتاب زکات میران کتاب از کات میران کتاب از کات میران کتاب از کات میران کتاب از کات میران کتاب کتاب از

٥ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِهِ عَنْ عَنْبَسَةَ بْنِ مُصْعَبٍ عَنْ أَبِي عَنْ عَبْدِ اللهِ المِلْفِي المِنْ المِلْمُ المَالِمُ المِلْمِ المَالِمُ اللهِ اللهِ المِ

أُتِيَ النَّبِيُّ عَيْلًا بِشَيْءٍ فَقَسَمَهُ فَلَمْ يَسَعْ أَهْلَ الصَّفَّةِ جَمِيعاً فَخَصَّ بِهِ أُنَاساً مِنْهُمْ، فَخَافَ رَسُولُ اللهِ عَيْلِيُّ أَنْ يَكُونَ قَدْ دَخَلَ قُلُوبَ الأَخَرِينَ شَيْءٌ فَخَرَجَ إِلَيْهِمْ.

فَقَالَ: مَعْذِرَةً إِلَى اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ وَ إِلَيْكُمْ - يَا أَهْلَ الصُّفَّةِ! - إِنَّا أُوتِينَا بِشَيْءٍ فَأَرَدْنَا أَنْ نَقْسِمَهُ بَيْنَكُمْ، فَلَمْ يَسَعْكُمْ فَخَصَصْتُ بِهِ أُنَاساً مِنْكُمْ خَشِينَا جَزَعَهُمْ وَ هَلَعَهُمْ. لَا نَقْسِمَهُ بَيْنَكُمْ، فَلَمْ يَسَعْكُمْ فَخَصَصْتُ بِهِ أُنَاساً مِنْكُمْ خَشِينَا جَزَعَهُمْ وَ هَلَعَهُمْ. لَا نَقْسِمَهُ بَيْنَكُمْ، فَلَمْ يَسَعْكُمْ فَخَصَصْتُ بِهِ أُنَاساً مِنْكُمْ خَشِينَا بَرَعَهُمْ وَ هَلَعَهُمْ. لَا نَعْمَنْ بِنِ عُثِمانَ عَمَّنْ ذَكَرَهُ لَا اللهِ عَلَيْ بُنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ البَيْ عَمِيْ عَنِ الْحَسَن اللهِ عَنْ أَبِي اللهِ عَنْ أَبِي الْحَسَن اللهِ عَنْ أَبِي اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ أَبِي اللهِ عَنْ أَبِي اللهِ عَنْ أَبِي اللهِ عَنْ أَبِي اللهِ عَلَيْ اللهِ عَنْ أَبِي اللهِ عَنْ أَبِي اللهِ عَنْ اللهِ عَنْ أَبِي اللهِ عَنْ أَبِي اللهِ عَنْ أَبِي اللهِ عَنْ أَبِي اللهُ عَنْ أَبِي اللهِ عَنْ أَبِي اللهِ عَنْ أَبِي اللهُ عَنْ أَبِي اللهِ عَنْ أَلِيهِ عَنْ اللهُ عَنْ أَبِي اللهِ عَنْ أَنْ عَنْ أَبِي اللهِ اللهِ عَلْمُ اللهُ عَنْ أَبِي اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلْمَانَ عَمْنَ اللهُ اللهُ عَنْ أَبِي اللهِ عَنْ أَنْ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ عَنْ أَبِي اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ الللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ الللهِ الللهِ اللهِ الللهِ اللهِ الللهِ اللهِ الللهِ الللهِ الللهِ اللهِ اللهِ اللهِ الللهِ ا

فِي الرَّجُلِ يَأْخُذُ الشَّيْءَ لِلرَّجُلِ ثُمَّ يَبْدُو لَهُ فَيَجْعَلُهُ لِغَيْرِهِ. قالَ: لا بَأْسَ.

۵ ـ عنبسة بن مصعب گوید: از امام صادق الله شنیدم که می فرمود:

چیزی (مال، طعام، لباس...) برای پیامبر اورده شد، حضرتش آنها را تقسیم کرد و به همهٔ اهل صفه نرسید، بلکه به برخی از آنها عنایت فرمود، پس نگران شد که دیگران به دل بگیرند و ناراحت شوند، از این رو به صفه رفت و به آنان فرمود: ای اهل صفّه! از خدا و شما عذر می خواهم، چیزی برای ما آوردند که باید تقسیم می شد، ولی به همه شما نمی رسید، از این رو به برخی از شما از آن دادم، زیرا از جزع، فزع و ناشکیبایی آنها بیمناک بودیم.

۶ ـ راوی گوید: امام صادق ـ یا امام کاظم المیلات ـ درباره شخصی که چیزی (از زکات) را برای شخصی در نظر میگیرد، ولی پس از آن برای او آشکار می شود (که به جهت فقیر نبودن، عدم ولایت و یا نصب عداوت و...) مستحق زکات نیست و آن چیز را برای شخصی دیگر قرار می دهد، فرمود:

اشكالي ندارد.

ع٣٦ / كافي ج / ٢

#### (44)

## بَابُ تَفْضِيلِ الْقَرَابَةِ فِي الزَّكَاةِ وَ مَنْ لا يَجُونُ مِنْهُمْ أَنْ يُعْطَوْا مِنَ الزَّكَاةِ

١ ـ عِدَّةً مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَكَمِ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُتْبَةَ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَمَّارٍ عَنْ أَبِي الْحَسَنِ مُوسَى اللَّهِ قَالَ:

قُلْتُ لَهُ: لِي قَرَابَةٌ أَنْفِقُ عَلَى بَعْضِهِمْ وَ أُفَضِّلُ بَعْضَهُمْ عَلَى بَعْضٍ، فَيَأْتِينِي إِبَّالُ الزَّكَاةِ أَ فَأُعْطِيهِمْ مِنْهَا؟

قالَ: مُسْتَحِقُونَ لَهَا؟

قُلْتُ: نَعَمْ.

قَالَ: هُمْ أُفْضَلُ مِنْ غَيْرِهِمْ أَعْطِهِمْ.

قُلْتُ: فَمَنْ ذَا إِلَّذِي يَلْزَمُنِي مِنْ ذَوْدِي قَرَابَتِي حَتَّى لا أَحْسُبَ الزَّكَاةَ عَلَيْهِمْ.

فَقالَ: أَبُوكَ وَ أُمُّكَ؟

قُلْتُ: أَبِي وَ أُمِّي.

قالَ: الْوَالِدَانِ وَ الْوُلْدُ.

## بخش سی و سوم رجحان خو یشاوندان در پرداخت زکات و...

۱ ـ اسحاق بن عمّار گوید: به امام کاظم ﷺ گفتم: خویشانی دارم که به آنان کمک میکنم و برخی را بیشتر مورد توجّه قرار میدهم؛ اگر وقت زکات برسد، میتوانم از بابت زکات به آنان بپردازم؟

فرمود: أيا مستحق زكات هستند؟

گفتم: آري.

فرمود: از بابت زكات به آنان نيز عطاكن. آنان از ديگران اولى ترند.

گفتم: پس کسانی هستند که خرجی آنان بر من واجب است و نمی توانم از بابت زکات چیزی به آنان بدهم؟

فرمود: پدرت و مادرت؟

گفتم: فقط پدرم و مادرم؟

فرمود: پدر و مادر و فرزندان.

کتاب زکات

٢ ـ أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَكَمِ عَنْ مُثَنَّى عَنْ أَبِي بَصِيرٍ قَالَ: سَأَلَهُ رَجُلُ وَ أَنَا أَسْمَعُ قَالَ: أُعْطِى قَرَابَتِي زَكَاةَ مَالِي وَ هُمْ لا يَعْرِفُونَ .

قَالَ: فَقَالَ: لا تُعْطِ الزَّكَاةَ إِلَّا مُسْلِماً وَ أَعْطِهِمْ مِنْ غَيْرِ ذَلِكَ.

ثُمَّ قَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ عَلَيْ: أَ تَرَوْنَ أَنَّمَا فِي الْمَالِ الزَّكَاةُ وَحْدَهَا مَا فَرَضَ اللهُ فِي الْمَالِ مِنْ غَيْرِ الزَّكَاةِ أَكْثَرُ تُعْطِي مِنْهُ الْقَرَابَةَ وَ الْمُعْتَرِضَ لَكَ مِمَّنْ يَسْأَلُكَ فَتُعْطِيهِ الْمَالِ مِنْ غَيْرِ الزَّكَاةِ أَكْثَرُ تُعْطِي مِنْهُ الْقَرَابَةَ وَ الْمُعْتَرِضَ لَكَ مِمَّنْ يَسْأَلُكَ فَتَعْطِيهِ مَا لَمْ تَعْرِفْهُ بِالنَّصْبِ فَلا تُعْطِهِ إِلّا أَنْ تَخَافَ لِسَانَهُ فَتَشْتَرِيَ مَا لَمْ تَعْرِفْهُ بِالنَّصْبِ فَلا تُعْطِهِ إِلّا أَنْ تَخَافَ لِسَانَهُ فَتَشْتَرِيَ وَعَرْضَكَ مِنْهُ.

٣ عِدَّةً مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ أَحْمَدَ بْن مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ أَحْمَدَ بْن مُحَمَّدِ بْن أَبِي نَصْرِ قَالَ:

سَأَلْتُ الرِّضَا لَكِيْ: عَنِ الرَّجُلِ لَهُ قَرَابَةٌ وَ مَوَ الِي وَ أَتْبَاعٌ يُحِبُّونَ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ اللَّهِ وَ لَيْسَ يَعْرِفُونَ صَاحِبَ هَذَا الْأَمْرِ أَيُعْطَوْنَ مِنَ الزَّكَاةِ؟

قال: لا.

۲ - ابوبصیر گوید: شخصی از حضرتش سؤال کرد - در حالی که من می شنیدم - و گفت: زکات مالم را به بستگانم می دهم، حال آن که آنها نسبت به ولایت شما معرفت ندارند. فرمود: زکات مالت را جز به مسلمان (که ولایت ما را پذیرفته) مده و به بستگانت چیز دیگری غیر از زکات بده.

سپس امام صادق الله فرمود: مگر نمی بینید که فرض در مال فقط زکات است، بیشترین مورد را به خویشان و در خواست کنندگان پرداخت می شود پس به او تا زمانی که دشمنی با ما را از او نفهمیدی می دهی، پس اگر دشمنی او با ما را فهمیدی دیگر به او مده، مگر آن که از زبانش بترسی، که در آن صورت با آن (با مال زکات) دین و عرض و آبروی خود را می خری. ۳ - احمد بن محمّد بن ابی نصر گوید: به امام رضاطی گفتم: ممکن است که خویشان، وابستگان و خدمتکاران ما از دوستان امیر المؤمنین الی باشند، ولی امام زمان خود را نشناسند، آیا زکات فریضه به آنان می رسد؟

فرمود: نه.

الرَّجُلُ يَكُونُ لَهُ الزَّكَاةُ وَ لَهُ قَرَابَةٌ مُحْتَاجُونَ غَيْرُ عَارِفِينَ أَ يُعْطِيهِمْ مِنَ الزَّكَاةِ؟ فَقَالَ: لا، وَ لا كَرَامَةَ، لا يَجْعَلُ الزَّكَاةَ وِقَايَةً لِمَالِهِ يُعْطِيهِمْ مِنْ غَيْرِ الزَّكَاةِ إِنْ أَرَادَ. ٥ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ:

خَمْسَةً لا يُغْطَوْنَ مِنَ الزَّكَاةِ شَيْئاً: الْأَبُ وَ الْأُمُّ وَ الْوَلَدُ وَ الْمَمْلُوكُ وَ الْمَرْأَةُ، وَ ذَلِكَ أَنَّهُمْ عِيَالُهُ لازمُونَ لَهُ.

٦ - أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ وَ غَيْرُهُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْحَمِيدِ
 عَنْ أَبِي جَمِيلَةَ عَنْ زَيْدٍ الشَّحَّامِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ:

فِي الزَّكَاةِ يُعْطَى مِنْهَا الْأَخُ وَ الْأُخْتُ وَ الْعَمُّ وَ الْعَمَّةُ وَ الْخَالُ وَ الْخَالَةُ وَ لا يُعْطَى الْجَدُّ وَ لا الْجَدَّةُ.

۴ ـ ابو بصیر گوید: به امام صادق الله گفتم: کسی که زکات فریضه برعهده دارد و خویشان فقیری دارد که امام خود را نمی شناسند، آیا می تواند از بابت زکات فریضه چیزی به آنان بدهد؟

فرمود: نه. و هیچ کرامتی ندارند. نمی تواند زکات فریضه را سپر اموال خود قرار دهد. اگر دلش می خواهد از بابت دیگری به آنان انفاق کند.

۵ ـ عبدالرحمان بن حجّاج گوید: امام صادق الله فرمود:

پنج طایفه از زکات انسان سهمی نمی برند: پدر، مادر، فرزند، برده، همسر. اینان در زمرهٔ عیال انسانند و واجب النفقه محسوب می شوند.

۶\_زید شحّام گوید: امام صادق الیا فرمود:

از زکات به برادر، خواهر، عمو، دایی و خاله داده می شود، ولی به پدر بزرگ و مادربزرگ داده نمی شود.

\_

٧ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى وَ مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ جَعْفَرِ عَنْ أَ حْمَدَ بْنِ حَمْزَةَ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي الْحَسَنِ لِللهِ: رَجُلُ مِنْ مَوَالِيكَ لَهُ قَرَابَةٌ كُلُّهُمْ يَقُولُ بِكَ وَ لَهُ زَكَاةً أَ يَجُوزُ لَهُ أَنْ يُعْطِيَهُمْ جَمِيعَ زَكَاتِهِ؟

قالَ: نَعَمْ.

٨ ـ مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْزِيَارَ عَنْ أَبِي الْحَسَنِ اللهِ قَالَ:

سَأَلْتُهُ عَنِ الرَّجُلِ يَضَعُ زَكَاتَهُ كُلُّهَا فِي أَهْلِ بَيْتِهِ وَ هُمْ يَتَوَلَّوْنَكَ؟

فَقالَ: نَعَمْ.

٩ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عِمْرَانَ بْنِ إِسْمَاعِيلَ بْنِ عِمْرَانَ الْقُمِّ قَالَ:

كَتَبْتُ إِلَى أَبِي الْحَسَنِ الثَّالِثِ عَلَى: أَنَّ لِي وُلْداً رِجَالاً وَ نِسَاءً أَ فَيَجُوزُ لِي أَنْ أَعْطِيَهُمْ مِنَ الزَّكَاةِ شَيْئاً؟

فَكَتَبَ اللَّهِ: أَنَّ ذَلِكَ جَائِزٌ لَكُمْ.

۷- احمد بن حمزه گوید: به ابوالحسن الرضاطی گفتم: مردی از وابستگان شما، زکاتی بر عهده دارد، آیا می تواند به خویشان خود که همه از شیعیان شما هستند بپردازد؟ فرمود: آری.

۸ ـ على بن مهزيار گويد: از ابوالحسن عليه سؤال كردم: شخصى زكات دارايى خود را براى خانوادهاش كه همگى از مواليان شما هستند قرار مىدهد (مىتواند؟) فرمود: آرى (اشكالى ندارد).

۹ - اسماعیل بن عمران قمی گوید: برای امام هادی الله طی نامهای نوشتم: من فرزندان دختر و یسر دارم، آیا جایز است از زکات مقداری به آنها بدهم؟

مرقوم فرمود: همانا این کار برای شما جایز است.

١٠ - أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ وَ غَيْرُهُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَزَّكِ قَالَ: مُحَمَّدِ بْنِ جَزَّكٍ قَالَ: سَأَلْتُ الصَّادِقَ اللَّهِ أَدْفَعُ عُشْرَ مَالِي إِلَى وُلْدِ ابْنَتِي ؟ سَأَلْتُ الصَّادِقَ اللَّهِ أَدْفَعُ عُشْرَ مَالِي إِلَى وُلْدِ ابْنَتِي ؟ قالَ: نَعَمْ، لا بَأْسَ.

### (۳٤) ئاٿ نادڻ

١ - عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مَحْبُوبٍ عَنْ أَبِي مُحَمَّدٍ الْوَابِشِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَالَ:

سَأَلَهُ بَعْضُ أَصْحَابِنَا عَنْ رَجُلِ اشْتَرَى أَبَاهُ مِنَ الزَّكَاةِ زَكَاةِ مَالِهِ.

قالَ: اشْتَرَى خَيْرَ رَقَبَةٍ، لا بَأْسَ بِذَلِكَ.

٢ ـ أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَمَّارٍ قَالَ:

۱۰ ـ محمّد بن جزک گوید: از امام صادق ﷺ پرسیدم: آیا می توانم یک دهم مالم را (زکات) به فرزندان دخترم پرداخت کنم؟ فرمود: آری، اشکالی ندارد.

#### بخش سی و چهارم چند حدیث نکتهدار

۱ ـ ابو محمّد وابشی گوید: یکی از اصحاب ما از امام صادق الله پرسید: شخصی از زکات اموال خود، پدرش را خریده است تا از قید بردگی رها شود، آیا این عمل صحیح است؟

فرمود: این مرد بهترین بردهای که ممکن بوده، خریداری کرده است، اشکالی ندارد. ۲ ـ اسحاق بن عمّار گوید:

سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ رَجُلٍ عَلَى أَبِيهِ دَيْنٌ وَ لِأَبِيهِ مَثُونَةٌ أَ يُعْطِي أَبَاهُ مِنْ زَكَاتِهِ يَقْضِى دَيْنَهُ؟

قالَ: نَعَمْ، وَ مَنْ أَحَقُّ مِنْ أَبِيهِ؟!

٣ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ وَكُلُ حَلَّتْ عَلَيْهِ الزَّكَاةُ وَ مَاتَ أَبُوهُ وَ عَلَيْهِ دَيْنُ أَ يُؤَدِّي زَكَاتَهُ فِي دَيْنِ أَبِيهِ وَ لِلْإِبْنِ مَالٌ كَثِيرٌ؟

فَقَالَ: إِنْ كَانَ أَبُوهُ أَوْرَثَهُ مَالاً ثُمَّ ظَهَرَ عَلَيْهِ دَيْنٌ لَمْ يَعْلَمْ بِهِ يَوْمَئِذٍ، فَيَقْضِيَهُ عَنْهُ قَضَاهُ مِنْ جَمِيعِ الْمِيرَاثِ وَلَمْ يَقْضِهِ مِنْ زَكَاتِهِ، وَ إِنْ لَمْ يَكُنْ أَوْرَثَهُ مَالاً لَمْ يَكُنْ أَحَدُ قَضَاهُ مِنْ جَمِيعِ الْمِيرَاثِ وَلَمْ يَقْضِهِ مِنْ زَكَاتِهِ، وَ إِنْ لَمْ يَكُنْ أَوْرَثَهُ مَالاً لَمْ يَكُنْ أَحَدُ أَحَدً أَحَقً بِزَكَاتِهِ مِنْ دَيْنِ أَبِيهِ، فَإِذَا أَدَّاهَا فِي دَيْنِ أَبِيهِ عَلَى هَذِهِ الْحَالِ أَجْزَأَتْ عَنْهُ.

از امام صادق علیه پرسیدم: پدری قرض دارد و هزینهٔ زندگی او به حدّی است که نمی تواند قرض خود را بپردازد. آیا پسرش می تواند قرض او را از زکات ادا کند؟

فرمود: آری می تواند، و چه کسی از پدر انسان شایسته تر است؟!

۳-زراره گوید: به امام صادق الیه گفتم: مردی زکات فریضه بر عهده دارد، و پدرش که مرحوم شده، قرضدار بوده، آیا می تواند زکات خود را بابت قرض پدر بپردازد با این که ثروت زیادی دارد؟

فرمود: اگر پدرش میراثی به جا نهاده و بعداً قرض او آشکار شده، نمی تواند از بابت زکات فریضه قرض او را بپردازد، بلکه باید قرض او را از مجموعهٔ میراث او بپردازند. ولی اگر از پدرش میراثی به جا نمانده باشد، هیچ کس به زکات او شایسته تر از پدر نخواهد بود. اگر از راه زکات، قرض پدر را بپردازد، کفایت خواهد کرد.

فروع کافی ج / ۲

#### (40)

## بَابُ الزَّكَاةِ تُبْعَثُ مِنْ بَلَدٍ إِلَى بَلَدٍ أَقْ تُدْفَعُ إِلَى مَنْ يَقْسِمُهَا فَتَضِيعُ

١ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ مُحَمَّدِ
 بْنِ مُسْلِم قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ ا

رَجُلٌ بَعَثَ بِزَكَاةِ مَالِهِ لِتُقْسَمَ فَضَاعَتْ هَلْ عَلَيْهِ ضَمَانُهَا حَتَّى تُقْسَمَ؟ فَقَالَ: إِذَا وَجَدَ لَهَا مَوْ ضِعاً فَلَمْ يَدْ فَعْهَا فَهُوَ لَهَا ضَامِنٌ حَتَّى يَدْ فَعَهَا، وَ إِنْ لَمْ يَجِدْ لَهَا مَنْ يَدْ فَعُهَا إِلَيْهِ فَبَعَثَ بِهَا إِلَى أَهْلِهَا فَلَيْسَ عَلَيْهِ ضَمَانٌ، لِأَنَّهَا قَدْ خَرَجَتْ يَجِدْ لَهَا مَنْ يَدْ فَعُهَا إِلَيْهِ فَبَعَثَ بِهَا إِلَى أَهْلِهَا فَلَيْسَ عَلَيْهِ ضَمَانٌ، لِأَنَّهَا قَدْ خَرَجَتْ مِنْ يَدِهِ. وَ كَذَلِكَ الْوَصِيُّ الَّذِي يُوصَى إِلَيْهِ يَكُونُ ضَامِناً لِمَا دُفِعَ إِلَيْهِ إِذَا وَجَدَ رَبَّهُ الَّذِي أُمِرَ بِدَفْعِهِ إِلَيْهِ، فَإِنْ لَمْ يَجِدْ فَلَيْسَ عَلَيْهِ ضَمَانٌ.

## بخش سی و پنجم حکم زکاتی که از شهری به شهر دیگر ارسال می شود یا فردی تقسیم می کند و ضایع می گردد

۱ ـ محمّد بن مسلم گوید: به امام صادق الله گفتم: اگر کسی زکات اموالش را به محلّ دیگری بفرستد تا به اشخاص معیّنی برسانند. ولی وجه زکات، در نیمهٔ راه تلف شود، آیا ضمانت آن بر عهدهٔ صاحب مال باقی است که باید مجدداً بپردازد؟

فرمود: اگر در محل خودش مستحقی بوده و زکات را به او نپرداخته، صاحب زکات ضمانت دارد و مجدداً باید بپردازد، ولی اگر مستحقی نبوده و از این جهت به محل دیگری فرستاده، ضمانت ندارد، زیرا صاحب مال، طبق وظیفهٔ شرعی زکات خود را به محل دیگری فرستاده است؛ و آن کسی که از طرف صاحب زکات مأمور شده تا زکات را به اهل آن برساند، اگر اشخاص مستحق را دیده و در پرداخت آن تأخیر کرده، ضمانت پرداخت زکات به عهدهٔ او خواهد بود و اگر آن اشخاص را ندیده و در اثنای جست و جو، و جه زکات تلف شده، ضمانتی نخواهد داشت.

٢ ـ حَمَّادُ بْنُ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ اللَّهِ قَالَ:
 إِذَا أَخْرَجَ الرَّجُلُ الزَّكَاةَ مِنْ مَالِهِ ثُمَّ سَمَّاهَا لِقَوْمٍ فَضَاعَتْ، أَوْ أَرْسَلَ بِهَا إِلَيْهِمْ
 فَضَاعَتْ فَلا شَيْءَ عَلَيْهِ.

٣ - حَرِيزٌ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ أَنَّهُ قَالَ:
 إِذَا أَخْرَجَهَا مِنْ مَالِهِ فَذَهَبَتْ وَ لَمْ يُسَمِّهَا لِأَحَدٍ فَقَدْ بَرِئَ مِنْهَا.

٤ ـ حَريزٌ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَنْ رَجُلِ بَعَثَ إِلَيْهِ أَخٌ لَهُ زَكَاتَهُ لِيَقْسِمَهَا فَضَاعَتْ.

فَقَالَ: لَيْسَ عَلَى الرَّسُولِ وَ لا عَلَى الْمُؤَدِّي ضَمَالُّ.

قُلْتُ: فَإِنَّهُ لَمْ يَجِدْ لَهَا أَهْلاً فَفَسَدَتْ وَ تَغَيَّرَتْ أَ يَضْمَنُهَا؟

قالَ: لا، وَ لَكِنْ إِنْ عَرَفَ لَهَا أَهْلاً فَعَطِبَتْ، أَوْ فَسَدَتْ فَهُوَ لَهَا ضَامِنٌ حَتَّى يُخْرِجَهَا.

٢ \_ ابوبصير گويد: امام باقرطا في فرمود:

اگر کسی حق زکات را از اموالش جدا کند و به نام اشخاص معیّنی کنار بگذارد و یا برای آنان ارسال کند، و بعداً تلف شود، ضمانتی بر عهدهٔ صاحب مال نخواهد بود.

۳ ـ عبید بن زراره گوید: امام صادق الله فرمود: بعد از آن که صاحب مال، حق زکات را جدا کند و کنار بگذارد، گرچه اشخاص معیّنی را نامزد نکند، باز هم از عهدهٔ پرداخت زکات خارج شده و ضمانتی ندارد.

۴ ـ زراره گوید: از امام صادق ﷺ پرسیدم: اگر کسی از جانب صاحب مال، مأمور شود که زکات او را تقسیم کند، ولی وجه زکات در دست او تلف گردد، تکلیف او چیست؟ فرمود: مأمور و صاحب زکات، هیچ یک ضمانت ندارند.

گفتم اگر مستحقی نیابد و با گذشت زمان، گندمها فاسد شوند، آیا ضمانت دارد؟ فرمود: نه. ولی اگر مستحق زکات را بشناسد و در پرداخت آن تأخیر کند و بعداً گوسفندان بمیرند و گندمها فاسد بشوند، ضمانت دارد تا این که از عهدهٔ آن برآید. فروع کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲

٥ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مَحْبُوبٍ عَنْ جَمِيلِ بْنِ صَالِح عَنْ بُكَيْرِ بْنِ أَعْيَنَ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا جَعْفَرٍ لللَّهِ عَنِ الرَّبُلِ يَبْعَثُ بِزَكَاتِهِ فَتُسْرَقُ أَوْ تَضِيعُ.

قالَ: لَيْسَ عَلَيْهِ شَيْءٌ.

٦ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَمَّنْ أَخْبَرَهُ عَنْ دُرُسْتَ عَنْ رَجُلٍ
 عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ إللَّهِ أَنَّهُ قَالَ فِي الزَّكَاةِ يَبْعَثُ بِهَا الرَّجُلُ إِلَى بَلَدٍ غَيْرِ بَلَدِهِ.

قالَ: لا بَأْسَ أَنْ يَبْعَثَ النُّلُثَ، أَوِ الرُّبُعَ \_ شَكُّ أَبُو أَحْمَدَ \_.

٧ ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَصْلِ بْنِ شَاذَانَ وَ عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ جَمِيعاً عَنِ الْبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهَا اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ

فِي الرَّجُولِ يُعْطَى الزَّكَاةَ يَقْسِمُهَا أَلَٰهُ أَنْ يَخْرِجَ الشَّيْءَ مِنْهَا مِنَ الْبَلْدَةِ الَّتِي هُوَ فِيهَا إِلَى غَيْرِهَا.

قال: لا بَأْسَ.

۵ ـ بکیر گوید: از امام باقر طال پرسیدم: اگر انسان زکات اموالش را برای کسی بفرستد و در نیمهٔ راه سرقت شود، یاگم شود، تکلیف او چیست؟

فرمود: چیزی بر عهده اوست.

۶\_راوی گوید: امام صادق ملی در مورد مردی که زکات را می پردازد که تقسیم شود آیا می تواند بخشی از آن را از شهر خود به شهر دیگری ببرد؟

فرمود: اشکالی ندارد که یک سوم یا یک چهارم آن را ـ تردید از ابو احمد است ـ (به شهر دیگری) ببرد.

۷ ـ هشام بن حکم گوید: از امام صادق الله پرسیدم: شخصی مأمور می شود که زکات دیگران را تقسیم کند، آیا می تواند قسمتی را به شهر دیگری ارسال کند؟ فرمود: مانعی ندارد.

٨ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ أُذَيْنَةَ عَنْ زُرَارَةَ عَنْ
 عَبْدِ اللهِ ا

كَانَ رَسُولُ اللهِ عَيْنَ يُقْسِمُ صَدَقَةَ أَهْلِ الْبَوَادِي فِي أَهْلِ الْبَوَادِي، وَ صَدَقَةَ أَهْلِ الْخَضَرِ فِي أَهْلِ الْبَوَادِي، وَ صَدَقَةَ أَهْلِ الْخَضَرِ فِي أَهْلِ الْحَضَرِ فِي أَهْلِ الْحَضَرِ، وَ لا يَقْسِمُهَا بَيْنَهُمْ بِالسَّوِيَّةِ، إِنَّمَا يَقْسِمُهَا عَلَى قَدْرِ مَا يَحْضُرُهُ مِنْهُمْ، وَ مَا يَرَى لَيْسَ فِي ذَلِكَ شَيْءٌ مُوَقَّتُ.

٩ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ وُهَيْبِ بْنِ حَفْصِ قَالَ:

كُنَّا مَعَ أَبِي بَصِيرٍ فَأَتَاهُ عَمْرُو بْنُ إِلْيَاسَ فَقالَ لَهُ: يَا أَبَا مُحَمَّدٍ! إِنَّ أَخِي بِحَلَبَ بَعَثَ إِلَيَّ مِنَ الزَّكَاةِ أَقْسِمُهُ بِالْكُوفَةِ، فَقُطِعَ عَلَيْهِ الطَّرِيقُ فَهَلْ عِنْدَكَ فِيهِ رَوَايَةٌ؟

فَقَالَ: نَعَمْ، سَأَلْتُ أَبَا جَعْفَرٍ اللَّهِ عَنْ هَذِهِ الْمَسْأَلَةِ وَلَمْ أَظُنَّ أَنَّ أَحَداً يَسْأَلُنِي عَنْهَا أَبَداً.

۸ عبدالکریم هاشمی گوید: امام صادق الله می فرماید: رسول خدا الله زکات بادیه نشینان را میان فقرای بادیه نشین تقسیم می کرد و زکات شهرنشینان را میان فقرای شهرنشین تقسیم می کرد. رسول خدا شهر نات را به سهام مساوی تقسیم نمی کرد، آن چه صلاح می دانست به هر طبقه ای که حاضر بودند می پرداخت؛ در تقسیم زکات، سهام ویژه ای برای طبقات مختلف مقرر نشده است.

۹ - وهیب بن حفص گوید: در خدمت ابوبصیر بودیم، عمرو بن الیاس آمد و گفت: برادر من که در شهر حلب تجارت میکند، مبلغی را از بابت زکات برای من فرستاده تا در شهر کوفه میان شیعیان تقسیم کنم، ولی راهزنان وجه زکات را ربودهاند، آیا نزد تو راجع به این مسأله روایتی هست؟

گفت: آری. من این مسأله را از امام باقر طلی پرسیده ام، و گمان نمی کردم کسی مبتلا شود و از این مقوله سؤالی مطرح کند.

ع ع ع افی ج / ۲ \_\_\_\_\_

فَقُلْتُ لِأَبِي جَعْفَرٍ السَّلِا: جُعِلْتُ فِدَاكَ! الرَّجُلُ يَبْعَثُ بِزَكَاتِهِ مِنْ أَرْضٍ إِلَى أَرْضٍ فَيُقْطَعُ عَلَيْهِ الطَّريقُ.

فَقالَ: قَدْ أَجْزَأَتْ عَنْهُ، وَ لَوْ كُنْتُ أَنَا لَأَعَدْتُهَا.

١٠ ـ أَبُو عَلِيّ الْأَشْعَرِيُّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مُسْكَانَ عُن الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ لِللهِ قَالَ:

لاَ تَحِلُّ صَدَقَةً الْمُهَاجِرِينَ لِلْأَعْرَابِ، وَ لا صَدَقَةُ الْأَعْرَابِ لِلْمُهَاجِرِينَ.

١١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ النَّضْرِ بْنِ سُويْدٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ عِمْرَانَ عَن ابْن مُسْكَانَ عَنْ ضُرَيْسِ قَالَ:

سَأَلَ الْمَدَائِنِيُّ أَبَا جَعْفَرِ اللَّهِ قَالَ: إِنَّ لَنَا زَكَاةً نُخْرِجُهَا مِنْ أَمْوَالِنَا فَفِي مَنْ نَضَعُهَا؟ فَقَالَ: فِي أَهْل وَلايَتِكَ.

فَقَالَ: إِنِّي فِي بِلادٍ لَيْسَ فِيهَا أَحَدٌ مِنْ أَوْلِيَائِكَ.

فَقالَ: ابْعَثْ بِهَا إِلَى بَلَدِهِمْ تُدْفَعُ إِلَيْهِمْ، وَ لا تَدْفَعْهَا إِلَى قَوْمٍ إِنْ دَعَوْ تَهُمْ غَداً إِلَى أَمْرِكَ لَمْ يُجِيبُوكَ وَكَانَ ـ وَ اللهِ ـ الذَّبْحُ.

من به امام باقرط الله گفتم: قربانت شوم! اگر کسی زکات اموالش ر ااز شهری به شهر دیگری بفرستد و را هزنان راه را بر فرستاده بگیرند و مال زکات را ببرند، تکلیف صاحب زکات چه خواهد بود؟ فرمود: تکلیف زکات از عهدهٔ او ساقط است. اگر من باشم، زکات اموالم را مجدداً می پردازم. ۱۰ ـ حلبی گوید: امام صادق طایخ فرمود:

زکات مهاجرین شهرنشین برای مردم بادیه نشین روا نیست و زکات مردم بادیه نشین برای مهاجرین شهرنشین روا نخواهد بود.

۱۱ ـ ضریس گوید: یک نفر از اهل مدائن به امام باقر الله گفت: مقداری زکات به اموال ما تعلّق می گیرد، موقعی که آن را جدا می کنیم، به چه افرادی تسلیم کنیم؟ فرمود: در میان شیعیانی که مانند خودت به ولایت معتقد باشند تقسیم کن.

آن مرد گفت: من در سرزمینی زندگی میکنم که غیر از ما، یک تن از اولیای شما زندگی نمیکند؟

فرمود: زكات اموالت را به شهر شيعيان ارسال كن تا در آنجا ميان مستمندان شيعه تقسيم شود. زكات اموالت را به كسانى مده كه اگر فرداى آن روز، آنان را به مذهب خود، فر اخوانى، اجابت نمىكنند، بلكه ـ به خدا سوگند! ـ چون از مذهبت باخبر شوند، سرت را نيز از تنت جدا مىكنند.

#### (٣٦)

## بَابُ الرَّجُلِ يُدْفَعُ إِلَيْهِ الشَّيْءُ يُفَرِّقُهُ وَ هُوَ مُحْتَاجُ إِلَيْهِ يَأْخُذُ لِنَفْسِهِ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَكَمِ عَنْ أَبَانِ بْنِ عُثْمانَ
 عَنْ سَعِيدِ بْنِ يَسَارِ قَالَ:

قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ الرَّجُلُ يُعْطَى الزَّكَاةَ يَقْسِمُهَا فِي أَصْحَابِهِ أَيَأْخُذُ مِنْهَا شَيْئاً؟ قَالَ: نَعَمْ.

٢ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عُتْمانَ عَنْ أَبِيهِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عُتْمانَ عَنْ أَبِيهِ إِبْرَاهِيمَ اللَّهِ:

فِي رَجُلٍ أُعْطِيَ مَالاً يُفَرِّقُهُ فِيمَنْ يَحِلُّ لَهُ أَ لَهُ أَنْ يَأْخُذَ مِنْهُ شَيْئاً لِنَفْسِهِ وَ إِنْ لَمْ يُسَمَّ لَهُ؟

قَالَ: يَأْخُذُ مِنْهُ لِنَفْسِهِ مِثْلَ مَا يُعْطِي غَيْرَهُ.

# بخش سی و ششم حکم مأمور پخش زکاتی که مستحق است، و برای خود برمیدارد

۱ ـ سعید بن یسار گوید: به امام صادق الله گفتم: اگر کسی را مأمور کنند تا وجه زکات را در میان یاران فقیرش تقسیم کند، آیا می تواند سهمی برای خودش بردارد؟

فرمود: آري.

۲ ـ حسین بن عثمان گوید: به امام کاظم ﷺ گفتم: اگر وجه زکات را به کسی تسلیم کنند تا به افراد مستحق برساند، آیا می تواند سهمی برای خودش بردارد، با آن که نام خودش در میان نبوده است؟

فرمود: می تواند به اندازهٔ سهم یک نفر برای خودش بردارد.

<u>۴۴۸</u> فروع کافی ج / ۲

٣ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ يُونُسَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمانِ بْنِ الْحَجَّاجِ قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا الْحَسَنِ اللَّهِ عَنِ الرَّجُلِ يُعْطِي الرَّجُلَ الدَّرَاهِمَ يَقْسِمُهَا وَ يَضَعُهَا فِي مَوَ اضِعِهَا وَ هُوَ مِمَّنْ يَحِلُّ لَهُ الصَّدَقَةُ .

قالَ: لا بَأْسَ أَنْ يَأْخُذَ لِنَفْسِهِ كَمَا يُعْطِي غَيْرَهُ.

قالَ: وَ لا يَجُوزُ لَهُ أَنْ يَأْخُذَ إِذَا أَمَرَهُ أَنْ يَضَعَهَا فِي مَوَاضِعَ مُسَمَّاةٍ إِلَّا بِإِذْنِهِ.

#### (YY)

## بَابُ الرَّجُلُ إِذَا وَصَلَتْ إِلَيْهِ الزَّكَاةُ فَهِيَ كَسَبِيلِ مَالِهِ يَفْعَلُ بِهَا مَا يَشَاءُ

إِذَا أَخَذَ الرَّجُلُ الزَّكَاةَ فَهِيَ كَمَالِهِ يَصْنَعُ بِهَا مَا يَشَاءُ.

۳ ـ عبدالرحمان بن حجّاج گوید: از امام کاظم ﷺ سؤال کردم: شخصی به شخص دیگری مقداری درهم میدهد تا آنها را در جای خود تقسیم کند و خود مقسّم، مستحق زکات است (آیا می تواند برای خودش بردارد؟)

فرمود: مانعی ندارد به همان نسبت که به دیگران می دهد برای خودش نیز بردارد. و نیز فرمود: و جایز نیست مقسّم از آنها بردارد، اگر صاحب درهمها به اوامر کرده باشد که آنها را در محل و مورد مخصوصی که با اسم مشخص کرده، تقسیم کند، مگر به اجازه صاحب درهمها (که در آن صورت می تواند بردارد).

#### بخش سی و هفتم وقتی به کسی زکات پر داخت شد می تواند مثل مال خودش هر طور خواهد مصرف کند

١ ـ سماعه گويد: امام صادق النا فرمود:

بعد از آن که فقیر و مستمند، از بابت زکات فریضه، وجهی دریافت کند، آن زکات، ملک و مال او خواهد بود و می تواند مطابق میل و دلخواهش خرج کند.

قالَ: وَقال: إِنَّ اللهَ عَزَّ وَ جَلَّ فَرَضَ لِلْفُقَرَاءِ فِي أَمْوَالِ الْأَغْنِيَاءِ فَرِيضَةً لا يُحْمَدُونَ إِلَّا بِأَدَائِهَا وَ هِيَ الزَّكَاةُ، فَإِذَا هِيَ وَصَلَتْ إِلَى الْفَقِيرِ فَهِيَ بِمَنْزِلَةِ مَالِهِ يَصْنَعُ بِهَا مَا يَشَاءُ.

فَقُلْتُ: يَتَزَوَّجُ بِهَا وَ يَحُجُّ مِنْهَا؟

قال: نَعَمْ، هِيَ مَالُّهُ.

قُلْتُ: فَهَلْ يُؤْ جَرُ الْفَقِيرُ إِذَا حَجَّ مِنَ الزَّكَاةِ كَمَا يُؤْ جَرُ الْغَنِيُّ صَاحِبُ الْمَالِ؟

قالَ: نَعَمْ.

٢ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنِ النَّضْرِ بْنِ سُعِيدٍ عَنِ النَّضْرِ بْنِ سُعِيدٍ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ قَالَ: سُوَيْدٍ عَنْ عَاصِمٍ بْنِ حُمَيْدٍ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ قَالَ:

قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ ال

وَ هُوَ مُحْتَاجٌ.

فَقَالَ لَهُ عِيسَى بْنُ أَعْيَنَ: أَمَا إِنَّ عِنْدِي مِنَ الزَّكَاةِ، وَ لَكِنْ لا أُعْطِيكَ مِنْهَا. فَقَالَ لَهُ: وَ لِمَ؟

حضرتش فرمود: خداوند گل در اموال ثروتمندان برای مستمندان فرض و واجب کرده است. اگر ثروتمندان این حق مالی را که همان زکات است، به مستمندان نپردازند، مورد ستایش واقع نخواهند شد، و موقعی که حق زکات به دست مستمندان برسد، ملک و مال آنان خواهد بود و می توانند مانند ثروتمندان به میل خود خرج کنند.

گفتم: می تواند از راه زکات، زن بگیرد و به مکّه برود؟

فرمود: آرى، مال خود اوست.

گفتم: اگر به حج برود، مثل ثروتمندان که به حج میروند، اجر و پاداش اخروی خواهد داشت؟

فرمود: آري.

۲ ـ ابوبصیر گوید: به امام صادق الله گفتم: پیرمردی از اصحاب ماکه محتاج است به نام عمر از عیسی بن اعین در خواست کمک کرد.

گفت: اتّفاقاً وجهى از بابت زكات نزد من حاضر است، امّا به تو نخواهم داد. پيرمرد پرسيد: چرا؟ فروع کافی ج / ۲ 🕏 ۵۶

فَقالَ: لِأَنِّي رَأَيْتُكَ اشْتَرَيْتَ لَحْماً وَ تَمْراً.

فَقالَ: إِنَّمَا رَبِحْتُ دِرْهَماً فَاشْتَرَيْتُ بِدَانِقَيْنِ لَحْماً وَ بِدَانِقَيْنِ تَمْراً ثُمَّ وَ رَجَعْتُ بِدَانِقَيْنِ لِحَاجَةٍ .

قَالَ: فَوَضَعَ أَبُو عَبْدِ اللهِ عَلَى خَبْهَتِهِ سَاعَةً ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ. ثُمَّ قالَ:

إِنَّ اللهَ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى نَظَرَ فِي أَمْوَالِ الْأَغْنِيَاءِ ثُمَّ نَظَرَ فِي الْفُقَرَاءِ، فَجَعَلَ فِي أَمْوَالِ الْأَغْنِيَاءِ ثُمَّ نَظَرَ فِي الْفُقَرَاءِ، فَجَعَلَ فِي أَمْوَالِ الْأَغْنِيَاءِ مَا يَكْتَفُونَ بِهِ وَ لَوْ لَمْ يَكْفِهِمْ لَزَادَهُمْ بَلْ يُعْطِيهِ مَا يَأْكُلُ وَ يَشْرَبُ وَ يَكُبُّ. يَكْتَسِى وَ يَتَزَوَّجُ وَ يَتَصَدَّقُ وَ يَحُجُّ.

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيِّ بْنِ الْحَكَمِ عَنِ الْعَلاءِ بْنِ رَذِينٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ

قَالَ: نَعَمْ، يَأْجُرُ اللهُ مَنْ يُعْطِيكَ.

گفت: زیرا من دیدم که تو هم گوشت خریدی و هم خرما خریدی

پیرمرد گفت: من یک درهم سود برده بودم، با دو دانگ آن گوشت خریدم و با دو دانگ دیگرش خرما خریدم و دو دانگ آن را برای حاجت دیگری به خانه بردم.

موقعی که من این گزارش را خدمت امام صادق الیلا عرض کردم، حضرتش دست خود را بر پیشانی نهاد و بعد از چند لحظه سر خود را بلند کرد و فرمود: خداوند تبارک و تعالی به اموال ثروتمندان نظری افکند، سپس به جمع فقرا و نیازمندان نظر کرد، و به اندازهٔ حاجت نیازمندان در مال ثروتمندان حقّی معیّن نمود، این حق مالی، تمام حوائج نیازمندان را کفایت خواهد کرد، اگر در حدّ کفایت نبود، بر میزان زکات می افزود. باید به مستحق زکات، چندان بدهد که بخورد، بیاشامد، پوشاک خود را تهیّه کند، زن بگیرد، صدقه بدهد و حج برود. همد که بخورد، میردی پرسید که سردی مسلم گوید: من در خدمت امام صادق الیلا نشسته بودم، مردی پرسید که من از بابت زکات، وجوهی دریافت میکنم، می توانم آن را جمع کنم و به حج بروم؟

فرمود: آری. خداوند به کسانی که زکات میدهند و تو را به فریضهٔ حج موفق میکنند، اجر و یاداش بدهد.

كتاب زكات

#### (WA)

# بَابُ الرَّجُلِ يَحُجُّ مِنَ الزَّكَاةِ أَوْ يُعْتِقُ

١ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ جَمِيلِ بْنِ دَرَّاجٍ
 عَنْ إِسْمَاعِيلَ الشَّعِيرِيِّ عَنِ الْحَكَم بْنِ عُتَيْبَةَ قَالَ:

قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ يَحُجُّ بِهَا؟ قَلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ يَحُجُّ بِهَا؟ قَالَ: مَالُ الزَّكَاةِ يُحَجُّ بِهِ.

فَقُلْتُ لَهُ: إِنَّهُ رَجُلٌ مُسْلِمٌ أَعْطَى رَجُلاً مُسْلِماً.

فَقالَ: إِنْ كَانَ مُحْتَاجاً فَلْيُعْطِهِ لِحَاجَتِهِ وَ فَقْرِهِ وَ لا يَقُولُ لَهُ: حُجَّ بِهَا يَصْنَعُ بِهَا نَعْدُ مَا نَشَاءُ.

سَأَلْتُهُ عَنِ الرَّجُلِ يَجْتَمِعُ عِنْدَهُ مِنَ الزَّكَاةِ الْخَمْسُمِائَةِ وَ السِّيُّمائَةِ يَشْتَرِي بِهَا نَسَمَةً وَ يُعْتِقُهَا.

# بخش سی و هشتم انسان از زکات حج انجام می دهد یا برده آزاد می کند

۱ ـ حکیم بن عتیبه گوید: به امام صادق طی گفتم: اگر انسان زکات اموالش را در اختیار کسی بگذارد و بگوید: با این نقدینه به حج برو، اشکالی دارد؟

فرمود: با زكات فريضه مي توان به حج رفت؟

گفتم: زکات دهنده و گیرنده هر دو مسلمانند.

فرمود: اگر گیرندهٔ وجه، نیازمند باشد، باید از بابت سهم فقرا و نیازمندان به او بپردازد و نگوید: با این نقدینه به حج برو. گیرنده می تواند مال زکات را به دلخواه خود خرج کند.

۲ ـ ابوبصیر گوید: به امام صادق علیه گفتم: اگر انسان زکات اموالش را جمع کند تا پانصد درهم و یا ششصد درهم فراهم شود و با آن مبلغ یک برده بخرد و آزاد کند، چه صورت دارد؟

فروع كافي ج / ۲

فَقَالَ: إذا يَظْلِمَ قَوْماً آخَرِينَ حُقُوقَهُمْ.

ثُمَّ مَكَثَ مَلِيّاً. ثُمَّ قالَ: إِلَّا أَنْ يَكُونَ عَبْداً مُسْلِماً فِي ضَرُورَةٍ فَيَشْتَرِيَهُ وَ يُعْتِقَهُ.

٣ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ عَنْ مَرْوَانَ بْنِ مُسْلِمٍ عَنِ ابْنِ بُكَيْرٍ عَنْ عُبَيْدِ بْن زُرَارَةَ قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ رَجُلٍ أَخْرَجَ زَكَاةَ مَالِهِ أَلْفَ دِرْهَم فَلَمْ يَجِدْ مَوْضِعاً يَدْفَعُ ذَلِكَ إِلَيْهِ فَنَظَرَ إِلَى مَمْلُوكٍ يُبَاعُ فِيمَنْ يُرِيدُهُ فَاشْتَرَاهُ بِتِلْكَ الْأَلْفِ الدِّرْهَمِ اللَّرْهَمِ اللَّهِ أَنْكَ؟ الَّتِي أَخْرَجَهَا مِنْ زَكَاتِهِ فَأَعْتَقَهُ هَلْ يَجُوزُ لَهُ ذَلِك؟

قال: نَعَمْ، لا بَأْسَ بذَلِكَ.

قُلْتُ: فَإِنَّهُ لَمَّا أَنْ أُعْتِقَ وَ صَارَ حُرَّا اتَّجَرَ وَ احْتَرَفَ وَ أَصَابَ مَالاً ثُمَّ مَاتَ وَ لَيْسَ لَهُ وَارِثٌ فَمَنْ يَرِثُهُ إِذَا لَمْ يَكُنْ لَهُ وَارِثٌ؟

قَالَ: يَرِثُهُ الْفُقَرَاءُ الْمُؤْمِنُونَ الَّذِينَ يَسْتَحِقُّونَ الزَّكَاةَ، لِأَنَّهُ إِنَّمَا اشْتُرِيَ بِمَالِهِمْ.

فرمود: در این صورت به فقرا و بیکاران ستم کرده است.

حضرتش قدری تأمّل کرد، سپس فرمود: اگر بردهٔ مسلمانی در فشار و سختی باشد، مانعی ندارد که از بابت زکات فریضه او را بخرند و آزاد کنند.

۳- عبید بن زراره گوید: به امام صادق التا گفتم: شخصی محاسبه میکند و هزار درهم زکات اموالش را جدا میکند، ولی مستحقی پیدا نمیکند که وجه زکات را در اختیار او بگذارد، بعداً بردهای را می بیند که در بازار مزایده می فروشند. با همان هزار درهم آن برده را می خرد و آزاد میکند. آیا کار او صحیح است؟

فرمود: آری، مانعی ندارد.

گفتم: آن بردهٔ آزاد شده به کار و تجارت میپردازد و ثروتی به دست میآورد، و بعد میمیرد، در حالی که وارث رسمی ندارد، چه کسی میتواند ارث او را تصاحب کند؟

فرمود: ارث او به فقرای مؤمن میرسد که مستحق زکات میباشند، زیرا این برده از مال فقرا خریداری شده است.

كتاب زكات

#### (49)

# بَابُ الْقَرْضِ أَنَّهُ حِمَى الزَّكَاةِ

١ ـ عِدَّةً مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ فَضَّالٍ وَ الْحَجَّالِ عَنْ تَعْلَبَةَ بْنِ مَيْمُونِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ السِّنْدِيِّ عَنْ يُونُسَ بْنِ عَمَّارٍ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ يَقُولُ: مَيْمُونِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ السِّنْدِيِّ عَنْ يُونُسَ بْنِ عَمَّارٍ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ يَقُولُ: قَرْضُ الْمُؤْمِنِ غَنِيمَةٌ وَ تَعْجِيلُ أَجْرٍ، إِنْ أَيْسَرَ قَضَاكَ، وَ إِنْ مَاتَ قَبْلَ ذَلِكَ احْتَسَبْتَ بِهِ مِنَ الزَّكَاةِ.

٢ ـ أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ فُضَيْلٍ عَنْ مُوسَى بْنِ بَكْرٍ عَنْ أَبِي الْحَسَنِ اللَّهِ قَالَ:

كَانَ عَلِيٌّ اللَّهِ يَقُولُ: قَرْضُ الْمَالِ حِمَى الزَّكَاةِ.

٣ ـ أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ النَّضْرِ عَنْ عَمْرِو بْنِ شِمْرٍ عَنْ جَابِرٍ عَنْ أَبِي جَعْفَر لِللَّهِ قَالَ:

مَنْ أَقْرَضَ رَجُلاً قَرْضاً إِلَى مَيْسَرَةٍ كَانَ مَالُهُ فِي زَكَاةٍ وَ كَانَ هُوَ فِي الصَّلاةِ مَعَ الْمَلائِكَةِ حَتَّى يَقْضِيَهُ.

### بخش سی و نهم قرض، به جای زکات

١ ـ يونس بن عمّار گويد: از امام صادق اليا شنيدم كه مي فرمود:

قرض دادن به افراد مؤمن، غنیمتی است کامل با اجر و پاداش شتابان، اگر گیرندهٔ قرض به ثروت برسد، قرض تو را می پردازد، و اگر بمیرد، مبلغ قرض را از بابت زکات فریضه محسوب میکنی.

۲ ـ موسى بن بكر گويد: امام كاظم لله فرمود: على لله همواره مىفرمود:

قرض دادن اموال، باعث می شود که از پرداخت زکات آن اموال جلوگیری نشود.

٣ ـ جابر گويد: امام باقر عليه فرمود:

کسی که به شخص قرض دهد و آسان بگیرد، مالش در زکات است و خودش در حال نمازگزاردن با فرشتگان است تا این که قرض گیرنده قرضش را ادا کند.

فروع کافی ج / ۲

#### (٤ . )

## بَابُ قِصَاصِ الزَّكَاةِ بِالدَّيْنِ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ
 شَاذَانَ جَمِيعاً عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ عَبْدِ الرَّحْمانِ بْنِ الْحَجَّاجِ قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا الْحَسَنِ الْأَوَّلَ اللَّهِ: عَنْ دَيْنِ لِي عَلَى قَوْمِ قَدْ طَالَ حَبْسُهُ عِنْدَهُمْ لا يَقْدِرُونَ عَلَى قَضَائِهِ وَ هُمْ مُسْتَوْجِبُونَ لِلزَّكَاةِ هَلْ لِي أَنْ أَدَعَهُ وَ أَحْتَسِبَ بِهِ عَلَيْهِمْ مِنَ الزَّكَاةِ؟

قال: نَعَمْ.

٢ ـ عِدَّةُ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ أَخِيهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ زُرْعَةَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ سَمَاعَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ زَرْعَةَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ سَمَاعَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ الرَّجُلِ اللهِ عَنْ الرَّجُلِ فَقِيرٍ يُرِيدُ أَنْ يُعْطِيَهُ مِنَ الزَّكَاةِ؟

### بخش چهلم قصاص زكات با قرض

۱ ـ عبدالرحمان بن حجّاج گوید: به ابوالحسن امام کاظم ﷺ گفتم: بدهکاران من مدّتها است که از پرداخت دین خود ناتوان ماندهاند. در صورتی که مستحق زکات باشند، آیا می توانم بدهی خود را به آنان واگذار کنم و بابت زکات اموالم به حساب آورم؟ فرمود: آری.

۲ ـ سماعه گوید: به امام صادق الله گفتم: اگر انسان از مرد فقیری طلبکار باشد و بخواهد از بابت زکات فریضه، مبلغی به او بپردازد، و بدهی خود را وصول کند؟

فَقَالَ: إِنْ كَانَ الْفَقِيرُ عِنْدَهُ وَفَاءٌ بِمَا كَانَ عَلَيْهِ مِنْ دَيْنٍ مِنْ عَرْضِ مِنْ دَارٍ أَوْ مَتَاعِ مِنْ مَتَاعِ الْبَيْتِ، أَوْ يُعَالِجُ عَمَلاً يَتَقَلَّبُ فِيهَا بِوَجْهِهِ فَهُوَ يَرْجُو أَنْ يَأْخُذَ مِنْهُ مَالَهُ مِنْ مَتَاعِ الْبَيْتِ، أَوْ يُعَالِجُ عَمَلاً يَتَقَلَّبُ فِيهَا بِوَجْهِهِ فَهُوَ يَرْجُو أَنْ يَأْخُذَ مِنْهُ مَالَهُ عِنْدَهُ مِنَ الزَّكَاةِ أَوْ يَحْتَسِبَ بِهَا، فَإِنْ عِنْدَهُ مِنْ دَيْنِهِ فَلا بَأْسَ أَنْ يُقَاصَّهُ بِمَا أَرَادَ أَنْ يُعْطِيهُ مِنْ الزَّكَاةِ أَوْ يَحْتَسِبَ بِهَا، فَإِنْ لَمْ يَكُنْ عِنْدَ الْفَقِيرِ وَفَاءٌ وَ لا يَوْجُو أَنْ يَأْخُذَ مِنْهُ شَيْئاً فَلْيُعْطِهِ مِنْ زَكَاتِهِ وَ لا يُقَاصَّهُ بِشَيْءٍ مِنَ الزَّكَاةِ.

#### ((1)

### بَابُ مَنْ فَرَّ بِمَالِهِ مِنَ الزَّكَاةِ

١ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزِ عَنْ عُمَرَ بْنِ يَزِيدَ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ رَجُلٌ فَرَّ بِمَالِهِ مِنَ الزَّكَاةِ فَاشْتَرَى بِهِ أَرْضاً أَوْ دَاراً أَ عَلَيْهِ فِيهِ شَيْءٌ؟

فَقَالَ: لا، وَ لَوْ جَعَلَهُ حُلِيّاً أَوْ نُقَراً فَلا شَيْءَ عَلَيْهِ فِيهِ، وَ مَا مَنَعَ نَفْسَهُ مِنْ فَضْلِهِ أَكْثَرُ مِمَّا مَنَعَ مِنْ حَقِّ اللهِ بِأَنْ يَكُونَ فِيهِ.

فرمود: اگر مرد فقیر به اندازهٔ بدهی که بر عهده دارد، از مال دنیا بهرهمند باشد که اجناسی برای فروش دارد، خانه و اثاث منزل دارد یا صنعتی دارد که مشغول کار است امید می برد که بتواند طلب خود را وصول کند، در این صورت مانعی ندارد که بدهی خود را از حق زکاتی که همین مرد، در اموال او دارد، قصاص کند، بدهی خود را به او واگذار کند و از بابت زکات اموالش به حساب آورد. اما اگر مرد فقیر، از مال دنیا بی بهره است و امید نمی برد که بتواند بدهی خود را وصول کند، باید از زکات اموالش به او سهمی بدهد و از بابت زکات فریضه به حساب نیاورد.

بخش چهل و یکم حکم کسی که از پرداخت زکات فرار می کند

۱ ـ عمر بن یزید گوید: به امام صادق علیه گفتم: شخصی به منظور فرار از زکات، نقدینه خود را داده و زمینی یا خانهای خریداری کرده است. آیا حق زکات بر عهدهٔ او میماند؟ فرمود: نه. حتّی اگر نقدینه را به صورت زیورآلات و یا شمش درآورد، باز هم زکات ندارد. امّا خسارتی که این مرد، از بابت تبدیل طلا و نقره متحمّل می شود، بیشتر از حق زکاتی است که به اموال او تعلّق می گیرد.

۶۵۶ فروع کافی ج / ۲

#### (£Y)

# بَابُ الرَّجُلِ يُعْطِي عَنْ زَكَاتِهِ الْعِوَضَ

١ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ خَالِدٍ الْبَرْقِيِّ قَالَ:
 كَتَبْتُ إِلَى أَبِي جَعْفَرِ الثَّانِي الثَّلِا: هَلْ يَجُوزُ أَنْ يُحْرَجَ عَمَّا يَجِبُ فِي الْحَرْثِ مِنَ الْحِنْطَةِ وَ الشَّعِيرِ وَ مَا يَجِبُ عَلَى الذَّهَبِ دَرَاهِمُ بِقِيمَةِ مَا يَسْوَى أَمْ لا يَجُوزُ إِلّا أَنْ يُحْرَجَ مِنْ كُلِّ شَيْءٍ مَا فِيهِ؟

فَأَجَابَ اللَّهِ: أَيُّمَا تَيَسَّرَ يُخْرَجُ.

٢ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنِ الْعَمْرَ كِيِّ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ جَعْفَرٍ قَالَ:
 سَأَلْتُ أَبَا الْحَسَنِ مُوسَى اللَّهِ عَنِ الرَّجُلِ يُعْطِي عَنْ زَكَاتِهِ مِنَ الدَّرَاهِمِ دَنَانِيرَ
 وَ عَنِ الدَّنَانِيرِ دَرَاهِمَ بِالْقِيمَةِ أَ يَحِلُّ ذَلِك؟
 قال: لا بَأْسَ به.

### بخش چهل و دوم کسی که از قیمت زکاتش می پردازد

۱ ـ محمّد بن خالد برقی گوید: طی نامهای به امام جواد الله نوشتم: در محصول گندم و جو و یا در نقدینهٔ طلا می توانیم حق زکات را قیمت بگذاریم و در برابر آن درهم بپردازیم؟ یا این که باید سهم زکات را از خود آن محصول و عین طلا خارج کنیم؟

حضرتش در پاسخ من نوشت: هر نوع که آسانتر باشد، حق زکات را خارج کنید.

۲ ـ على بن جعفر گويد: از امام كاظم النظيل پرسيدم: كسى به جاى درهم معادل آن را دينار طلا زكات مىدهد و به جاى دينار طلا معادل آن و به قيمت آن درهم نقره زكات مىدهد آيا اين كار حلال است؟

فرمودند: اشكالي در آن نيست.

٣ ـ مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ عَمْرِو عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْهِ قَالَ:

قُلْتُ لَهُ: يَشْتَرِي الرَّبِ عَلَ مِنَ الزَّكَاةِ الثِّيَابَ وَ السَّوِيقَ وَ الدَّقِيقَ وَ الْبِطِّيخَ وَ الْبَعِلْيَةَ وَ الْبِطِينَ وَ الْبِطِّيخَ وَ الْبِطِّيخَ وَ الْبَعِلْيَةِ وَ الْبَعِلْيِقَ وَ الْبِطِّيخَ وَ الْبَعِلْيَةِ وَاللَّهِ وَاللَّهِ وَاللَّهِ وَاللَّهِ وَاللَّهِ وَاللَّهِ وَاللَّهِ وَاللَّهِ وَاللَّهُ وَاللَّهِ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّيْقِ وَ الْلِيَّافِ وَ الْبِلِطِّيخَ وَ الْبِلِطِينَ وَ الْبِيطِينَ وَ اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّالَةُ وَاللَّهُ وَاللْمُولِينَ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَالْمُواللِينَالِينَا وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللْمُوالِينَ وَاللَّهُ وَالْمُؤْلِينِ وَاللَّهُ وَالْمُؤْلِينِ وَاللَّهُ وَالْمُؤْلِينِ وَاللَّهُ وَالْمُؤْلِينِ وَالْمُؤْلِينِ وَالْمُؤْلِي وَاللَّهُ وَالْمُؤْلِينِ وَاللَّهُ وَالْمُؤْلِينِ وَالْمُؤْلِينِ وَاللَّهُ وَالْمُؤْلِينِ وَالْمُؤْلِينِ وَالْمُؤْلِي

قالَ: لا يُعْطِيهِمْ إِلَّا الدَّرَاهِمَ، كَمَا أَمَرَ اللهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى.

#### (24)

# بَابُ مَنْ يَحِلُّ لَهُ أَنْ يَأْخُذَ الزَّكَاةَ وَ مَنْ لا يَحِلُّ لَهُ وَ مَنْ لَهُ الْمَالُ الْقَلِيلُ

١ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ أَبِي بَصِيرٍ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَيْلِا يَقُولُ:

يَأْخُذُ الزَّكَاةَ صَاحِبُ السَّبْعِمِائَةِ إِذَا لَمْ يَجِدْ غَيْرَهُ. قُلْتُ: فَإِنَّ صَاحِبَ السَّبْعِمِائَةِ تَجِبُ عَلَيْهِ الزَّكَاةُ؟

۳ ـ سعید بن عمرو گوید: به امام صادق ﷺ گفتم: فردی با پول زکات، لباس و سویق (آرد سفید و الک شده گندم و جو)، آرد، خربزه و انگور می خرد و آن را بین مستحقین زکات تقسیم می کند (حکمش چیست؟)

فرمود: آن گونه که خداوند تبارک و تعالی امر کرده، جز درهم به آنها ندهد.

### بخش چهل و سوم کسی که اخذ زکات بر او حلال است و کسی که اخذ زکات بر او حلال نیست و کسی مال کمی دارد

۱ ـ ابوبصير گويد: از امام صادق اليا شنيدم كه مي فرمود:

انسان با موجودی هفتصد درهم می تواند زکات بگیرد؛ در صورتی که نتواند مال دیگری بدست آورد.

گفتم: با موجودی هفتصد درهم خودش باید زکات بدهد؟ چه گونه می تواند زکات بگیرد؟

فروع کافی ج / ۲ 🕏 کافی ج / ۲

قالَ: زَكَاتُهُ صَدَقَةٌ عَلَى عِيَالِهِ، وَ لا يَأْخُذُهَا إِلَّا أَنْ يَكُونَ إِذَا اعْتَمَدَ عَلَى السَّبْعِمِائَةِ أَنْفَدَهَا فِي أَقَلَ مِنْ سَنَةٍ، فَهَذَا يَأْخُذُهَا وَ لا تَحِلُّ الزَّكَاةُ لِمَنْ كَانَ مُحْتَرِفاً وَ عِنْدَهُ مَا يَجِبُ فِيهِ الزَّكَاةُ.

٢ ـ حَمَّادُ بْنُ عِيسَى عَنْ حَرِيزِ بْنِ عَبْدِ اللهِ عَنْ زُرَارَةَ بْنِ أَعْيَنَ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ اللهِ قَالَ: سَمِعْتُهُ يَقُولُ:

إِنَّ الصَّدَقَةَ لا تَحِلُّ لِمحْتَرِفٍ وَ لا لِذِي مِرَّةٍ سَوِيّ قَوِيّ فَتَنَزَّهُوا عَنْهَا.

٣ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ بَكْرِ بْنِ صَالِحٍ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْن عَبْدِ الْعَزِيزِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي بَصِير قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنْ رَجُلٍ مِنْ أَصْحَابِنَا لَهُ ثَمَانُمِائَةِ دِرْهَمٍ وَ هُوَ رَجُلُ خَفَافٌ، وَ لَهُ عِيَالٌ كَثِيرَةٌ أَلَهُ أَنْ يَأْخُذَ مِنَ الزَّكَاةِ؟

فَقَالَ: يَا أَبَا مُحَمَّدٍ! أَيَرْبَحُ فِي دَرَاهِمِهِ مَا يَقُوتُ بِهِ عِيَالَهُ وَ يَفْضُلُ؟ قُلْتُ: نَعَمْ.

فرمود: با چنین موجودی ناچیز، اگر قرار باشد که زکات بدهد، باید زکات خود را به أهل و عیال منزل بدهد با هفتصد درهم، موقعی می تواند زکات بگیرد که اگر از پا بنشیند و موجودی خود را به مصرف برساند، پیش از گذشت یک سال، همه را تمام کند. ولی اگر کار و پیشه دارد که مخارج او را تأمین می کند و به اندازهٔ نصاب زکات، موجودی دارد، نمی تواند زکات بگیرد.

۲ ـ زراره گوید: از امام باقرالی شنیدم که می فرمود:

پیشه و ران و کارگران قُوی بنیه، نمی تو انند از بابت زکات فریضه حقّی دریافت کنند پس با داشتن پیشه و کار، قداست و عفّت خود را حفظ کنید و ازگرفتن زکات خودداری نمایید. ۲ ـ ابوبصیر گوید: از امام صادق اید پرسیدم: مردی از یاران و دوستان ما ۸۰۰ درهم (نقره) دارد، در حالی که مردی بی چیز و تنگدست است و عیال زیادی دارد، آیا حق دارد که از زکات چیزی بگیرد؟

فرمودند: ای ابامحمد! آیا از درهمهایی که دارد سودی میبرد که به وسیلهٔ آن، قوت عیالش را بدهد و چیزی هم زیاد بیاید؟

گفتم: آری.

كتاب زكات كتاب زكات

قالَ: كَمْ يَفْضُلُ؟

قُلْتُ: لا أَدْرِي.

قالَ: إِنْ كَانَ يَفْضُلُ عَنِ الْقُوتِ مِقْدَارُ نِصْفِ الْقُوتِ فَلا يَأْخُذِ الزَّكَاةَ، وَ إِنْ كَانَ أَقَل مِنْ نِصْفِ الْقُوتِ أَخَذَ الزَّكَاةَ.

قُلْتُ: فَعَلَيْهِ فِي مَالِهِ زَكَاةٌ تَلْزَمُهُ؟

قال: بَلَى.

قُلْتُ: كَيْفَ يَصْنَعُ ؟

قالَ: يُوسِّعُ بِهَا عَلَى عِيَالِهِ فِي طَعَامِهِمْ وَ شَرَابِهِمْ وَ كِسْوَتِهِمْ، وَ إِنْ بَقِيَ مِنْهَا شَيْءٌ يُنَاوِلُهُ غَيْرَهُمْ، وَ مَا أَخَذَ مِنَ الزَّكَاةِ فَضَّهُ عَلَى عِيَالِهِ حَتَّى يُلْحِقَهُمْ بِالنَّاسِ.

٤ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ أَخِيهِ الْحَسَن عَنْ زُرْعَةَ بْن مُحَمَّدٍ عَنْ سَمَاعَةَ قالَ:

سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلِي عَنِ الزَّكَاةِ هَلْ تَصْلُحُ لِصَاحِبِ الدَّارِ وَ الْخَادِم؟

فرمود: چقدر زیاد می آید؟

گفتم: نمیدانم.

فرمود: اگر از مقدار نصف قوت زیادی می آید، زکات نگیرد و اگر از نصف قوت کمتر است می تواند زکات بگیرد.

گفتم: آیا در اموالش زکاتی است که شما او را ملزم به پرداخت آن میکنید؟ فرمود: آری.

گفتم: چگونه زکاتش را پرداخت کند؟

فرمود: این گونه که در غذا و نوشیدنی و لباس زن و بچهاش توسعه دهد و اگر چیزی زیاد آمد به دیگران بدهد و آن چه را که از زکات می گیرد به عیالش توزیع کند تا آنها را به مردم ملحق کند.

۴ ـ سماعه گوید: از امام صادق الله پرسیدم: کسی که خانه و بردهٔ خدمتکار دارد، می تواند زکات بگیرد؟

. غور کافی ج / ۲ مورع کافی ج / ۲

فَقَالَ: نَعَمْ، إِلّا أَنْ تَكُونَ دَارُهُ دَارَ غَلَّةٍ فَيَخْرُجَ لَهُ مِنْ غَلَّتِهَا دَرَاهِمُ مَا يَكْفِيهِ لِنَفْسِهِ وَعِيَالِهِ، فَإِنْ لَمْ تَكُنِ الْغَلَّةُ تَكْفِيهِ لِنَفْسِهِ وَعِيَالِهِ فِي طَعَامِهِمْ وَ كِسْوَتِهِمْ وَ حَاجَتِهِمْ مِنْ غَيْرِ إِسْرَافٍ، فَقَدْ حَلَّتْ لَهُ الزَّكَاةُ، فَإِنْ كَانَتْ غَلَّتُهَا تَكْفِيهِمْ فَلا.

٥ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ عَبْدِ اللَّوَّلِ اللَّوَّلِ اللَّوَّلِ اللَّهِ قَالَ: الرَّحْمِانِ بْنِ الْحَجَّاجِ عَنْ أَبِي الْحَسَنِ الْأَوَّلِ اللَّهِ قَالَ:

سَأَلْتُهُ عَنِ الرَّجُلِ يَكُونُ أَبُوهُ أَوْ عَمُّهُ أَوْ أَخُوهُ يَكْفِيهِ مَثُونَتَهُ أَيَأْخُذُ مِنَ الزَّكَاةِ فَيَتَوَسَّعَ بِهِ إِنْ كَانُوا لا يُوسِّعُونَ عَلَيْهِ فِي كُلِّ مَا يَحْتَاجُ إِلَيْهِ؟

فَقالَ: لا بَأْسَ.

٦ ـ صَفْوَانُ بْنُ يَحْيَى عَنْ مُعَاوِيَةَ بْن وَهْبِ قَالَ:

سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ عَنِ الرَّجُلِ يَكُونُ لَهُ أَلاثُمِائَةِ دِرْهَم أَوْ أَرْبَعُمِائَةِ دِرْهَم وَ لَهُ عِيَالٌ، وَ هُوَ يَحْتَرِفُ فَلا يُصِيبُ نَفَقَتَهُ فِيهَا أَيُكِبُ فَيَأْ كُلَهَا وَ لاَ يَأْخُذَ الزَّكَاةَ أَوْ يَأْخُذُ الزَّكَاةَ أَوْ يَأْخُذُ الزَّكَاةَ ؟ الزَّكَاةَ؟

فرمود: آری، می تواند جز موقعی که خانهٔ او در اجاره باشد و بتواند با مال الاجاره، زندگی خود و خانوادهاش را تأمین کند. اگر در آمد خانه، نتواند نیاز او و خانوادهاش را در حد اعتدال و بدون اسراف از حیث غذا و لباس و سایر حوائج زندگی اداره کند، زکات فریضه بر او حلال است و اگر در آمد خانه، بتواند همهٔ نیازمندی های آنان را کفایت کند، زکات فریضه بر آنان حلال نیست.

۵ عبدالرحمان بن حجّاج گوید: از ابوالحسن امام کاظم التی پرسیدم: اگر کسی تحت کفایت پدر یا عمو یا برادر خود باشد که حداقل مخارج او را تأمین کنند، آیا می تواند زکات بگیرد و به زندگی خود وسعت بدهد و به همهٔ نیازمندی های زندگی برسد؟

فرمود: مانعی ندارد.

۶ معاویة بن وهب گوید: از امام صادق الله پرسیدم: کسی که سیصد و یا چهارصد درهم سرمایه دارد و با آن کار می کند، ولی نمی تواند مخارج خود و خانوادهاش را تأمین کند. آیا باید کسری هزینه را از سرمایهٔ خود برداشت کند، یا این که زکات بگیرد و کسری هزینه را تکمیل کند؟

قالَ: لا، بَلْ يَنْظُرُ إِلَى فَضْلِهَا فَيَقُوتُ بِهَا نَفْسَهُ، وَ مَنْ وَسِعَهُ ذَلِكَ مِنْ عِيَالِهِ وَ يَأْخُذُ الْبَقِيَّةَ مِنَ الزَّكَاةِ وَ يَتَصَرَّفُ بِهَذِهِ لا يُنْفِقُهَا.

٧ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ اَبْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ أَذَيْنَةَ عَنْ غَيْرِ وَاحِدٍ عَنْ أَبِي جَعْفَر وَ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ الل

أَنَّهُمَا سُئِلاً عَنِ الرَّجُلِ لَهُ دَارٌ وَ خَادِمٌ أَوْ عَبْدٌ أَيَقْبَلُ الزَّكَاةَ؟

قالَ: نَعَمْ ، إِنَّ الدَّارَ وَ الْخَادِمَ لَيْسَتَا بِمَالِ.

٨ - أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَّارِ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ
 إسْحَاقَ بْن عَمَّار قَالَ:

قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ ا

قالَ: نَعَمْ، وَ لَكِنْ يُخْرِجُ مِنْهَا الشَّيْءَ الدِّرْهَمَ.

فرمود: نه. بلکه مخارج خود و برخی اعضای خانوادهاش را از درآمد شخصی خود اداره کند و مخارج بقیّه عائله را از راه زکات تأمین کند؛ و با سرمایهٔ خود، هر چه باشد، به کسب و کار خود بپردازد.

۷ ـ راوی گوید: از امام باقر و امام صادق اللَّهُ پرسیدند: کسی که خانه، نوکر و برده دارد، آیا می تواند زکات بگیرد؟

فرمودند: آری. خانه و نوکر که سرمایهٔ زندگی نمی باشند.

۸- اسحاق بن عمّار گوید: به امام صادق الله عرض کردم: مردی ۸۰۰ درهم نقره دارد و پسری هم دارد که ۲۰۰ درهم نقره دارد و آن مرد ده نفر عیال دارد و به وسیلهٔ آن ۸۰۰ درهم به سختی خوراک آنها را میدهد، و کاری هم ندارد که انجام دهد، بلکه آن ۸۰۰ درهم را سرمایه میکند، به این صورت که چندین ماه آن ۸۰۰ درهم را در اختیار ندارد و از زیادی سود آن میخورد، آیا درست است که اگر زکاتی به او تعلّق گرفت که بپردازد، از مالش خارج کند و به عیالش برگرداند و این گونه به نفقه و خرج زندگی زن و بچهاش توسعه دهد؟

فرمود: آری، ولی باید چیزی که خارج میکند درهم باشد.

ر ۲ فروع کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲

9 ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ أَخِيهِ اللهِ اللهِ

قَدْ تَحِلُّ الزَّكَاةُ لِصَاحِبِ السَّبْعِمِائَةِ وَ تَحْرُمُ عَلَى صَاحِبِ الْخَمْسِينَ دِرْهَماً. فَقُلْتُ لَهُ: وَ كَيْفَ يَكُونُ هَذَا؟

فَقَالَ: إِذَا كَانَ صَاحِبُ السَّبْعِمِائَةِ لَهُ عِيَالٌ كَثِيرٌ، فَلَوْ قَسَمَهَا بَيْنَهُمْ لَمْ تَكْفِهِ فَقَالَ: إِذَا كَانَ صَاحِبُ السَّبْعِمِائَةِ لَهُ عِيَالِهِ. وَ أَمَّا صَاحِبُ الْخَمْسِينَ، فَإِنَّهُ يَحْرُمُ عَلَيْهِ إِذَا كَانَ وَحْدَهُ وَ هُوَ مُحْتَرِفٌ يَعْمَلُ بِهَا وَ هُوَ يُصِيبُ مِنْهَا مَا يَكْفِيهِ إِنْ شَاءَ اللهُ.

١٠ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ: دَخَلْتُ أَنَا وَ أَبُو بَصِيرٍ: إِنَّ لَنَا صَدِيقاً وَ هُوَ رَجُلٌ صَدُوقٌ يَدِينُ اللهَ بِمَا نَدِينُ بِهِ.

فَقَالَ: مَنْ هَذَا يَا أَبَا مُحَمَّدٍ الَّذِي تُزَكِّيهِ؟

فَقَالَ: الْعَبَّاسُ بْنُ الْوَلِيدِ بْنِ صَبِيحٍ.

۹ ـ سماعه گوید: امام صادق الله فرمود: ممکن است با سرمایهٔ هفتصد درهم، گرفتن زکات حلال باشد و با سرمایهٔ پنجاه درهم گرفتن زکات حرام باشد.

گفتم: چه گونه ممكن است؟

فرمود: در صورتی که صاحب هفتصد درهم عائله زیادی داشته باشد، تا آن حد که اگر عایدی خود را بین عائله تقسیم کند، هزینهٔ آنان را کفایت نکند. چنین شخصی برای مخارج شخص خودش از وجه زکات مصرف نکند، ولی برای عائله سنگین خود زکات بگیرد. ولی صاحب پنجاه درهم، در صورتی که تنها و بی عائله باشد و با کسب و کاری که دارد، بتواند مخارج خود را تأمین کند، نمی تواند زکات بگیرد.

۱۰ عبدالعزیز گوید: من و ابوبصیر خدمت امام صادق الله شرفیاب شدیم، ابوبصیر به امام الله عرض کرد: ما را دوستی است راستگو که به آن چه ما به آن متدین هستیم، متدیّن است.

امام طلط فرمود: ای ابا محمّد! این کسی که از او تعریف میکنی کیست؟ ابوبصیر گفت: عبّاس بن ولید بن صبیح است.

فَقَالَ: رَحِمَ اللهُ الْوَلِيدَ بْنَ صَبِيح، مَا لَهُ يَا أَبَا مُحَمَّدٍ!

قَالَ: جُعِلْتُ فِدَاكَ! لَهُ دَارٌ تَسْوَى أَرْبَعَةَ آلافِ دِرْهَمٍ، وَ لَهُ جَارِيَةٌ وَ لَهُ غُلامٌ يَسْتَقِي عَلَى الْجَمَلِ كُلَّ يَوْمٍ مَا بَيْنَ الدِّرْهَمَيْنِ إِلَى الْأَرْبَعَةِ سِوَى عَلَفِ الْجَمَلِ، وَ لَهُ عِيَالٌ أَ لَهُ أَنْ يَأْخُذَ مِنَ الزَّكَاةِ؟

قال: نَعَمْ.

قالَ: وَ لَهُ هَذِهِ الْعُرُوضُ؟

فَقَالَ: يَا أَبَا مُحَمَّدٍ! فَتَأْمُرُنِي أَنْ آمُرَهُ أَنْ يَبِيعَ دَارَهُ وَ هِيَ عِزُّهُ وَ مَسْقَطُ رَأْسِهِ، أَوْ يَبِيعَ جَارِيَتَهُ الَّتِي تَقِيهِ الْحَرَّ وَ الْبَرْدَ وَ تَصُونُ وَجْهَهُ وَ وَجْهَ عِيَالِهِ، أَوْ آمُرَهُ أَنْ يَبِيعَ عُلامَهُ وَ جَمَلَهُ وَ هُوَ مَعِيشَتُهُ وَ قُوتُهُ، بَلْ يَأْخُذُ الزَّكَاةَ وَ هِيَ لَهُ حَلالٌ وَ لا يَبِيعُ دَارَهُ وَ لا غُلامَهُ وَ لا جَمَلَهُ وَ لا جَمَلَهُ.

امام علی فرمود: ای ابا محمد! خداوند پدر ولید بن صبیح را رحمت کند، چه مطلبی دربارهٔ او میخواهی بگویی؟

ابوبصیر گفت: فدایت شوم! او، خانهای دارد که به ۴۰۰۰ درهم می ارزد، کنیزی نیز دارد، غلامی هم دارد که روزی بین ۲ تا ۴ درهم به شترش آب می دهد و این تازه به غیر از علف شتر است، و هم چنین عیال هم دارد، آیا حق دارد که از زکات چیزی بگیرد؟

فرمود: آري.

ابوبصير گفت: با اين كه همهٔ اين چيزها را دارد؟

حضرت فرمود: ای ابا محمد! آیا توقع داری که به او امر کنم که خانهاش را که عزّت و محل تولدش هست بفروشد؟ یا این که کنیزش را که او را از سرما و گرما محافظت می کند و آبروی خودش و زن و بچهاش را نگه می دارد بفروشد، یا این که امر کنم که غلامش و شترش را که محل در آمد و قوت اوست بفروشد، (من چنین نمی کنم) بلکه او حق دارد که زکات بگیرد و زکات برای او حلال است، نباید خانه و غلام و شترش را بفروشد.

<u> ۱۹۶۶</u> فروع کافی ج / ۲

١١ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ أَخِيهِ اللهِ الله

سَأَنْتُهُ عَنِ الرَّجُلِ يَكُونُ لَهُ الدَّرَاهِمُ يَعْمَلُ بِهَا وَ قَدْ وَجَبَ عَلَيْهِ فِيهَا الزَّكَاةُ، وَ يَكُونُ فَضْلُهُ الَّذِي يَكُسِبُ بِمَالِهِ كَفَافَ عِيَالِهِ لِطَعَامِهِمْ وَ كِسْوَتِهِمْ لا يَسَعُهُ لِأَيْمَا هُوَ مَا يَقُوتُهُمْ فِي الطَّعَام وَ الْكِسْوَةِ.

قالَ: فَلْيَنْظُرْ إِلَى زَكَاةِ مَالِهِ ذَلِكَ فَلْيُخْرِجْ مِنْهَا شَيْئاً قَلَ أَوْ كَثُرَ، فَيُعْطِيهِ بَعْضَ مَنْ تَحِلُّ لَهُ الزَّكَاةُ وَ لْيَشْتَرِ بِذَلِكَ آدَامَهُمْ وَ مَا تَحِلُّ لَهُ الزَّكَاةُ وَ لْيَشْتَرِ بِذَلِكَ آدَامَهُمْ وَ مَا يُصْلِحُهُمْ مِنْ طَعَامِهِمْ مِنْ غَيْرِ إِسْرَافٍ، وَ لا يَأْكُلْ هُوَ مِنْهُ، فَإِنَّهُ رُبَّ فَقِيرٍ أَسْرَفُ مِنْ غَيْرِ إِسْرَافٍ، وَ لا يَأْكُلْ هُوَ مِنْهُ، فَإِنَّهُ رُبَّ فَقِيرٍ أَسْرَفُ مِنْ غَيْرِ إِسْرَافٍ، وَ لا يَأْكُلْ هُوَ مِنْهُ، فَإِنَّهُ رُبَّ فَقِيرٍ أَسْرَفُ مِنْ غَيْرِ إِسْرَافٍ، وَ لا يَأْكُلْ هُوَ مِنْهُ، فَإِنَّهُ رُبَّ فَقِيرٍ أَسْرَفُ مِنْ غَيْرِ

فَّقُلْتُ: كَيْفَ يَكُونُ الْفَقِيرُ أَسْرَفَ مِنَ الْغَنِيِّ؟ فَقَالَ: إِنَّ الْغَنِيَّ يُنْفِقُ مِمَّا أُوتِي، وَ الْفَقِيرَ يُنْفِقُ مِنْ غَيْرِ مَا أُوتِي.

۱۱ ـ سماعه گوید: از امام صادق الی پرسیدم:

مردی مقداری درهم نقره دارد که با آنهاکار میکند در حالی که در آن درهمها زکات بر عهده دارد، و درآمدی به وسیله اموالش درمیآورد برای غذا و لباس زن و بچهاش کفایت میکند، ولی برای خودش غذای چرب و نرم کفایت نمیکند، بلکه از آن درآمد برای غذا و لباس معمولی آنها خرج میکند (حکم او چیست؟)

فرمود: نظر کنید به زکات مالش و مقداری از آن را ـ کم باشد یا زیاد ـ خارج کند و به برخی افراد که زکات برای آنها حلال است بدهد و بقیّهٔ زکات مالش را برای زن و بچهاش خرج کند و با آن برای آنها خورش و غذای خوب بخرد و در این راه اسراف و زیاده روی نکند و خودش از آن خورش نخورد، زیرا که چه بسا فقیری که اسراف کارتر از غنی است. گفتم: چگونه می شود که فقیری اسراف کارتر از غنی باشد؟

فرمود: همانا غنی، از آن چه که به او میرسد و مال اوست انفاق میکند و فقیر از آن چه که به او نمی رسد و مال او نیست، انفاق میکند.

کتاب زکات کتاب زکات معنان کتاب نوات کتاب از کات معنان کتاب از کات معنان کتاب از کات معنان کتاب از کات معنان کتاب

١٢ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مَحْبُوبٍ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ وَهْبٍ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللَّهِ: يَرْوُونَ عَنِ النَّبِيِّ عَلَيْ السَّدَقَةَ لا تَحِلُّ لِغَنِي وَ لا لِذِي مِرَّةٍ سَوِيّ.

فَقَالَ أَبُو عَبْدِ اللهِ عِليِّهِ: لَا تَصْلُحُ لِغَنِيّ.

١٣ ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِّ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عُثْمانَ عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالَ: قُلْتُ لَهُ: مَا يُعْطَى الْمُصَدِّقُ؟

قالَ: مَا يَرَى الْإِمَامُ، وَ لا يُقَدَّرُ لَهُ شَيْءٌ.

12 ـ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ عَنْ عَخْوَانَ بْنِ يَحْيَى عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَانِ بْنِ الْحَجَّاجِ قَالَ:

قُلْتُ لِأَبِي الْحَسَنِ اللهِ : رَجُلُ مُسْلِمٌ مَمْلُوكُ وَ مَوْلاهُ رَجُلُ مُسْلِمٌ وَ لَهُ مَالٌ يُزَكِّيهِ وَ لِلْمَمْلُوكِ وَلَدٌ صَغِيرٌ حُرُّ أَ يُجْزِئُ مَوْلاهُ أَنْ يُعْطِيَ ابْنَ عَبْدِهِ مِنَ الزَّكَاةِ؟ فَقَالَ: لا بَأْسَ بِهِ.

۱۲ ـ معاویة بن وهب گوید: به امام صادق علی گفتم: روایت می کنند که رسول خدا علی فرموده است: «زکات فریضه برای ثروتمندان روا نیست و نه برای نیرومندان سالم» آیا این روایت صحیح است؟

فرمود: پرداخت زکات به ثروتمندان روا نیست.

۱۳ ـ حلبی گوید: به امام صادق الله عرض کردم: به مصدّق (کسی که مأمور دریافت زکات است) چقدر باید یرداخته شود؟

فرمود: آن مقدار که امام برای او در نظر بگیرد و مقدار مشخص معیّنی ندارد.

۱۴ ـ عبدالرحمان بن حجّاج گوید: به ابوالحسن امام کاظم علیه گفتم: مرد ثروتمندی که بردهٔ مسلمانی دارد و آن بردهٔ مسلمان فرزند خردسالی دارد که آزاد است. آیا این مرد می تواند از بابت زکات به آن کودک خردسال، خرجی بدهد؟

فرمود: مانعی ندارد.

-

غوع کافی ج / ۲ غوء کافی ج / ۲

10 ـ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنْ دَاوُدَ الطَّرْمِيِّ قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنْ شَارِبِ الْخَمْرِ يُعْطَى مِنَ الزَّكَاةِ شَيْئاً؟ قَالَ: لا.

(22)

# بَابُ مَنْ تَحِلُّ لَهُ الزَّكَاةُ فَيَمْتَنِعُ مِنْ أَخْذِهَا

ا ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عِيسَى عَنِ الْهَيْثَمِ بْنِ أَبِي مَسْرُوقٍ عَنِ الْهَيْثَمِ بْنِ عَلِيِّ عَنْ مَرْوَانَ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ هِلالِ بْنِ خَاقَانَ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ اللهِ يَقُولُ:

تَارِكُ الزَّكَاةِ وَ قَدْ وَجَبَتْ لَهُ مِثْلُ مَانِعِهَا وَ قَدْ وَجَبَتْ عَلَيْهِ.

٢ ـ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ عَبْدِ الْعَظِيمِ بْنِ عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ:
 الْعَلَوِيِّ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ:
 تَارِكُ الزَّكَاةِ وَ قَدْ وَجَبَتْ لَهُ كَمَانِعِهَا وَ قَدْ وَجَبَتْ عَلَيْهِ.

۱۵ ـ داوود صرمی گوید: از امامطالی پرسیدم: آیا به شراب خوار چیزی از زکات داده می شود؟ فرمود: نه.

### بخش چهل و چهارم

# کسی که زکات بر او حلال است ، ولی از گرفتن آن خودداری میکند

١ ـ عبدالله بن هلال بن خاقان گوید: از امام صادق الله شنیدم که می فرمود:

کسی که دریافت زکات برای او واجب (ومستحق دریافت زکات) است و نـمیگیرد مانند کسی است که پرداخت زکات بر او واجب است و نمیدهد.

۲ ـ یکی از اصحاب ما گوید: امام صادق التلا فرمود:

کسی که زکات حق اوست و نمیگیرد مانند کسی است که زکات بر او واجب است و نمی دهد (یعنی هر دو گنهکارند).

٣ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرٍ عَنْ عَالَمَ عَنْ أَجْعَفَرِ عِلَيْهِ: عَلْ أَبِي بَصِيرٍ قَالَ: قُلْتُ لِأَبِي جَعْفَرِ عِلَيْهِ:

الرَّ جُلُ مِنْ أَصْحَابِنَا يَسْتَحْيِي أَنْ يَأْخُذَ مِنَ الزَّكَاةِ، فَأُعْطِيهِ مِنَ الزَّكَاةِ وَ لا أُسَمِّي لَهُ أَنَّهَا مِنَ الزَّكَاةِ.

فَقالَ: أَعْطِهِ، وَ لا تُسَمِّ لَهُ وَ لا تُذِلَّ الْمُؤْمِنَ.

٤ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ حَرِيزٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ:
 قُلْتُ لِأَبِي جَعْفَرِ اللَّٰ : الرَّ جُلُ يَكُونُ مُحْتَاجاً فَيُبْعَثُ إِلَيْهِ بِالصَّدَقَةِ فَلا يَقْبَلُهَا
 عَلَى وَجْهِ الصَّدَقَةِ يَأْخُذُهُ مِنْ ذَلِكَ ذِمَامٌ وَ اسْتِحْيَاءٌ وَ انْقِبَاضٌ أَ فَيُعْطِيهَا إِيَّاهُ عَلَى غَيْر ذَلِكَ الْوَجْهِ وَ هِيَ مِنَّا صَدَقَةٌ؟

فَقَالَ: لا، إِذَا كَانَتْ زَكَاةً فَلَهُ أَنْ يَقْبَلَهَا فَإِنْ لَمْ يَقْبَلْهَا عَلَى وَجْهِ الزَّكَاةِ، فَلا تُعْطِهَا إِيَّاهُ وَ مَا يَنْبَغِي لَهُ أَنْ يَسْتَحْيِيَ مِمَّا فَرَضَ اللهُ عَزَّ وَ جَلَّ، إِنَّمَا هِيَ فَرِيضَةُ اللهِ لَهُ فَلا يَسْتَحْيِي مِنْهَا.

۳ ـ ابوبصیر گوید: به امام باقرطی عرض کردم: کسی از یاران ما که ولایت شما را قبول دارد به خاطر تعفّف شرم دارد که زکات بگیرد، من به او زکات میدهم، ولی به او نمی گویم که این زکات است (آیا اشکالی دارد؟)

فرمود: به او زكات بده و نگو كه زكات است و مؤمن را ذليل و خوار مكن.

۴ محمّد بن مسلم گوید: به امام باقر الله گفتم: مردی نیازمند و محتاج است، موقعی که از بابت زکات وجهی برای او می فرستند، با حالت استنکاف و شرمزدگی، چهرهاش درهم می رود که او را تحقیر کرده اند. آیا صاحب زکات، می تواند با نام و عنوان دیگری وجه زکات را به او برساند؟ فرمود: نه. در صورتی که زکات باشد باید بپذیرد. اگر به عنوان زکات نپذیرد، از بابت زکات چیزی به او مده. شایسته نیست که انسان از فریضهٔ خدای گلت حیا کند. زکات فریضه، حقّی است که خدا برای او مقرّر کرده است، پس نباید از پذیرفتن حق مقرر الهی خودداری کنند.

فروع **کافی** ج / ۲ فروع **کافی** ج / ۲

#### (20)

### بَابُ الْحَصَادِ وَ الْجَدَادِ

١ عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ شُرَيْحٍ قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَلَيْ يَقُولُ:

فِي الزَّرْعِ حَقَّانِ: حَقُّ تُؤْخَذُ بِهِ، وَ حَقُّ تُعْطِيهِ.

قُلْتُ: وَ مَا الَّذِي أُوخَذُ بِهِ؟ وَ مَا الَّذِي أُعْطِيهِ؟

قالَ: أَمَّا الَّذِي تُؤْخَذُ بِهِ؛ فَالْعُشُرُ وَ نِصْفُ الْعُشُرِ. وَ أَمَّا الَّذِي تُعْطِيهِ فَقَوْلُ اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿وَ آتُوا حَقَّهُ يَوْمَ حَصَادِهِ ﴾ يَعْنِي مِنْ حَصْدِكَ الشَّيْءَ بَعْدَ الشَّيْء، وَ لا أَعْلَمُهُ إِلَّا قَالَ: الضِّغْثَ، ثُمَّ الضِّغْثَ حَتَّى يَفْرُغَ.

٢ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزِ عَنْ زُرَارَةَ وَ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم وَ أَبِي بَصِيرِ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ اللَّهِ فِي قَوْلِ اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿ وَ آتُوا حَقَّهُ يَوْمَ حَصَادِهِ ﴾. فقالواً جَمِيعاً: قَالَ أَبُو جَعْفَرِ اللَّهِ:

### بخش چهل و پنجم خو شه چینی و بر داشت محصول

ا ـ معاویة بن شریح گوید: از امام صادق ﷺ شنیدم که میفرمود: در مزرعه و کشتزار، دو حق بر عهدهٔ توست: حقّی که از تو میگیرند، حقّی که خود عطا

خواهي کرد.

پرسیدم: کدام حق است که باید بگیرند؟ و کدام حقی است که خود باید بدهم؟ فرمود: حقّی که از تو می گیرند، ضریب ده یک و بیست یک محصول است. حقی که تو خواهی پرداخت، گفتار خدای گل است که می فرماید: «حق برداشت را در روز چیدن محصول بپردازید» یعنی از خوشه های گندم و جو، یک مشت یک مشت به فقیران حاضر بدهید تا از برداشت محصول فارغ شوید.

۲ ـ زراره، محمّد بن مسلم و ابوبصیر گویند: امام باقر ﷺ در مورد معنای آیه شریفهٔ «حق برداشت را در روز چیدن محصول بپردازید» فرمود:

کتاب زکات کتاب از کات میران کتاب از کات

هَذَا مِنَ الصَّدَقَةِ يُعْطِي الْمِسْكِينَ الْقَبْضَةَ بَعْدَ الْقَبْضَةِ، وَ مِنَ الْجَدَادِ الْحَفْنَةَ بَعْدَ الْقَبْضَةِ، وَ مِنَ الْجَدَادِ الْحَفْنَةَ بَعْدَ الْقَبْضَةِ، وَ مِنَ النَّحْلِ مِعَى فَأْرَةٍ وَ الْحَفْنَةِ حَتَّى يَفْرُغَ وَ يُعْطِي الْحَارِسَ أَجْراً مَعْلُوماً، وَ يَتْرُكُ مِنَ النَّحْلِ مِعَى فَأْرَةٍ وَ الْحَفْظِةِ الْعَذْقُ وَ الْعَذْقَانِ وَ الثَّلاثَةُ لِحِفْظِهِ إِيَّاهُ.

٣ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ الْوَشَّاءِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مُسْكَانَ عَنْ أَبِي بَصِيرِ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ

لا تَصْرِمْ بِاللَّيْلِ وَ لا تَحْصُدْ بِاللَّيْلِ وَ لا تُضَحِّ بِاللَّيْلِ وَ لا تَبْذُرْ بِاللَّيْلِ، فَإِنَّكَ إِنْ تَفْعَلْ لَمْ يَأْتِكَ الْقَانِعُ وَ الْمُعْتَرُّ.

فَقُلْتُ: مَا الْقَانِعُ وَ الْمُعْتَرُّ؟

این حق مالی نیز، جزو صدقات است که روز برداشت محصول، یک مشت یک مشت از خوشههای گندم و جو به فقرا و مساکین بدهند و از محصول میوه یک مشت یک مشت تا موقعی که از جمع آوری آن فارغ شوند. برای نگهبان باغ و مزرعه همان حقّی که معیّن شده می پردازند، از میوههای فاسد و آفت زده چیزی نمی دهند برای باغبان، علاوه بر حق مقرر، یک شاخه، دو شاخه و سه شاخه جداکن تا برای خود بچیند، زیرا میوهٔ باغ را از گزند آفات نگهبانی کرده است.

٣ ـ ابو بصير گويد: امام صادق الله فرمود:

میوهٔ باغت را شبانه مچین. کشت خود را شبانه جمع مکن، قربانیت را نیز شبانه مکش و شبانه بذر افشانی نکن وگرنه قانع و معترّی نخواهی یافت که فرمان خدا را اطاعت کنی. پرسیدم: قانع و معترّ کدام است؟

فروع کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲

قال: الْقَانِعُ الَّذِي يَقْنَعُ بِمَا أَعْطَيْتَهُ، وَ الْمُعْتَرُّ الَّذِي يَمُرُّ بِكَ فَيَسْأَلُكَ، وَ إِنْ حَصَدْتَ بِاللَّيْلِ لَمْ يَأْتِكَ السُّوَّالُ وَ هُو قَوْلُ اللهِ تَعَالَى: ﴿آتُوا حَقَّهُ يَوْمَ حَطَادِهِ ﴾ عِنْدَ الْحَصَادِ يَعْنِي الْقَبْضَةَ بَعْدَ الْقَبْضَةِ إِذَا حَصَدْتَهُ، وَ إِذَا خَرَجَ فَالْحَفْنَةَ بَعْدَ الْحَفْنَةِ، وَ الْحَفْنَةِ، وَ كَذَلِكَ عِنْدَ الصِّرَامِ وَ كَذَلِكَ عِنْدَ الْبَدْرِ وَ لا تَبْذُرْ بِاللَّيْلِ، لِأَنَّكَ تُعْطِي مِنَ الْبَدْرِ كَمَا تُعْطِي مِنَ الْبَدْرِ كَمَا تُعْطِي مِنَ الْبَدْرِ كَمَا لُتَعْطِي مِنَ الْبَدْرِ كَمَا لَيْطِي مِنَ الْجَدْرِ وَ لا تَبْذُرْ بِاللَّيْلِ، لِأَنَّكَ تُعْطِي مِنَ الْبَدْرِ كَمَا تُعْطِي مِنَ الْبَدْرِ كَمَا لَيْعِلِي مِنَ الْحَصَادِ.

٤ - الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ مُعَلَّى بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ أَبَانٍ عَنْ أَبِي مَرْيَمَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَى فَي قَوْلِ اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿وَ آتُوا حَقَّهُ يَوْمَ حَصادِهِ ﴾.

قالَ: تُعْطِي الْمِسْكِينَ يَوْمَ حَصَادِكَ الضِّغْثَ، ثُمَّ إِذَا وَقَعَ فِي الْبَيْدَرِ ثُمَّ إِذَا وَقَعَ فِي الْبَيْدَرِ ثُمَّ إِذَا وَقَعَ فِي الْبَيْدَرِ ثُمَّ إِذَا وَقَعَ فِي الْعَشْرِ.

٥ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ حَدِيدٍ عَنْ مُرَازِمٍ عَنْ مُصَادِفٍ قَالَ: كُنْتُ مَعَ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ أَرْضٍ لَهُ، وَ هُمْ يَصْرِمُونَ فَجَاءَ سَائِلٌ يَسْأَلُ، فَقُلتُ: اللهُ يَرْزُقُكَ.

فرمود: قانع کسی است که هر چه دریافت کند، تشکّر میکند. معترّ کسی است که به عنوان رهگذر میآید و با زبان حال، درخواست و مسألت دارد. اگر کشت خود را شبانه جمع کنی، سائلی نخواهی یافت که فرمان خدا را دربارهٔ او اطاعت کنی، آنجا که میفرماید: «حقّ برداشت را در روز چیدن محصول بپردازید»

یعنی در روز درو، یک مشت یک مشت از خوشهها و چون از پوست جدا شود، یک مشت یک مشت از دانهها به فقیران و مساکین بدهید، و به همین کیفیّت، موقع میوه چینی. تخم افشانی و زراعت را نیز شبانه انجام مده، چراکه باید یک مشت یک مشت از بذر زمین به گدایان و سائلان تقدیم کنی، همان طور که روز برداشت، از حاصل زمین می پردازی.

۴ ـ ابو مریم گوید: امام صادق الله دربارهٔ گفتار خداکه می فرماید: «حق برداشت را در روز چیدن محصول بپردازید» فرمود:

در روز چیدن به مسکین یک خوشه می دهی. آنگاه که در خرمنگاه باشد و اگر هنگام پیمانه باشد یک دهم و نصف یک دهم را می دهی.

۵ ـ مصادف گوید: به همراه امام صادق الله در باغ حضرتش بودم که کارگران مشغول چیدن میوهها بودند، ناگاه سائلی آمد و درخواست کرد. من گفتم: خدا روزیت کند.

فَقَالَ اللَّهِ: مَهُ! لَيْسَ ذَلِكَ لَكُمْ حَتَّى تُعْطُوا ثَلاثَةً، فَإِذَا أَعْطَيْتُمْ ثَلاثَةً فَإِنْ أَعْطَيْتُمْ فَلَكُمْ، وَ إِنْ أَمْسَكُتُمْ فَلَكُمْ.

٦ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ أَبِي نَصْرٍ عَنْ أَبِي الْحَسَنِ النَّالِ اللهِ عَنَّ وَ جَلَّ: ﴿وَ آتُوا حَقَّهُ يَوْمَ حَصَادِهِ وَ لا تُسْرِ فُوا﴾.
 قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنْ قَوْلِ اللهِ عَزَّ وَ جَلَّ: ﴿وَ آتُوا حَقَّهُ يَوْمَ حَصَادِهِ وَ لا تُسْرِ فُوا﴾.

قالَ: كَانَ أَبِي اللَّهِ يَقُولُ: مِنَ الْإِسْرَافِ فِي الْحَصَادِ وَ الْجَدَادِ أَنْ يَصَّدَّقَ الرَّجُلُ بِكَفَّيْهِ جَمِيعاً، وَ كَانَ أَبِي إِذَا حَضَرَ شَيْئاً مِنْ هَذَا فَرَأَى أَحَداً مِنْ غِلْمَانِهِ يَتَصَدَّقُ بِكَفَّيْهِ صَاحَ بِهِ: أَعْطِبِيَدٍ وَاحِدَةٍ الْقَبْضَةَ بَعْدَ الْقَبْضَةِ، وَ الضِّغْثَ بَعْدَ الضِّغْثِ مِنَ السُّنْبُلِ.

حضرتش فرمود: آرام باش! این برعهده شما نیست تا این که سه مرتبه به او میوه دهید، اگر چنین کردید، بقیّه از آن شماست و اگر دیگر ندادید باز از آن شماست.

۶ - ابن ابی نصر گوید: از امام ابوالحسن علیه دربارهٔ آیه شریفه «حق برداشت را در روز چیدن محصول بپردازید» پرسیدم.

فرمود: پدر بزرگوارم همواره می فرمود: اسراف در هنگام برداشت آن است که انسان با دو دستش گندم و میوه بدهد. پدر بزرگوارم همواره به هنگام برداشت گندم و قتی می دید یکی از غلامانش با دو دستش گندم می داد، فریاد می زد: با یک دست یک مشت یک مشت بده و خوشه ای بعد از خوشه ای دیگر بده.

فروع کافی ج / ۲ فروع کافی ج / ۲

#### (27)

# بَابُ صَدَقَةِ أَهْلِ الْجِزْيَةِ

١ علِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ زُرَارَةَ قَالَ:
 قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنْ حَلَى أَهْلِ الْكِتَابِ؟ وَ هَلْ عَلَيْهِمْ فِي ذَلِكَ
 شَىءٌ مُوَظَّفٌ لا يَنْبَغِى أَنْ يَجُوزُوا إِلَى غَيْرِهِ؟

فَقَالَ: ذَاكَ إِلَى الْإِمَامِ أَنْ يَأْخُذَ مِنْ كُلِّ إِنْسَانٍ مِنْهُمْ مَا شَاءَ عَلَى قَدْرِ مَالِهِ بِمَا يُطِيقُ، إِنَّمَا هُمْ قَوْمٌ فَدَوْا أَنْفُسَهُمْ مِنْ أَنْ يُسْتَعْبَدُوا أَوْ يُقْتَلُوا، فَالْجِزْيَةُ تُؤْخَذُ مِنْهُمْ عَلْيَ يُطِيقُ، إِنَّمَا هُمْ قَوْمٌ فَدَوْا أَنْفُسَهُمْ مِنْ أَنْ يُسْتَعْبَدُوا أَوْ يُقْتَلُوا، فَالْجِزْيَةُ تُؤْخَذُ مِنْهُمْ عَلَى قَالَ: عَلَى قَدْرِ مَا يُطِيقُونَ لَهُ أَنْ يَأْخُذَهُمْ بِهِ حَتَّى يُسْلِمُوا، فَإِنَّ اللهَ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى قَالَ: ﴿ حَتَّى يُعْطُوا الْجِزْيَةَ عَنْ يَدٍ وَهُمْ صَاغِرُونَ ﴾ وَكَيْفَ يَكُونُ صَاغِراً وَهُو لا يَكْتَرِثُ لِمَا وَخَذَ مِنْهُ، فَيَأْلُمَ لِذَلِكَ فَيُسْلِمَ.

### بخش چهل و ششم زکات کسانی که باید جزیه دهند

۱ ـ زراره گوید: به امام صادق الله عرض کردم: اهل کتاب چقدر باید جزیه (مالیاتی که بر اهل کتاب است) بدهند و آیا مقدار معینی مشخص شده که نباید از آن تجاوز بشود؟

فرمود: مقدار آن به نظر امام بستگی دارد، به این صورت که با توجّه به مقدار دارایی و توان آنها هر چقدر را که صلاح بداند بگیرد، چرا که آنها جانهایشان را فدا کردند تا به بردگی (غلامی و کنیزی) کشیده نشوند و نیز کشته نگردند، پس جزیه هم به اندازه وسعت و دارایی آنها (که طاقت فرسا نباشد) از آنها اخذ می شود تا این که مسلمان شوند (یا به صلح و آشتی با مسلمانان زندگی کنند) همانا که خداوند تبارک و تعالی می فرماید: «تا به دست خود جزیه دهند و کوچک باشند» پس چگونه می تواند کوچک (و در مقابل جامعه مسلمان ذلیل) باشد در حالی که او ابایی ندارد تا آن چه را که از او گرفته می شود، بپردازد و در خود هم به جهت دادن جزیه احساس ذلت هم نمی کند و دردمند نمی شود (یعنی برای او مهم نیست که دارد جزیه می دهد و اصلاً احساس کوچکی نمی کند) تا این که مسلمان شود (یعنی بر همان یهودیت و نصر انیتش می ماند و جزیه می دهد).

قالَ: وَقالَ ابْنُ مُسْلِمٍ: قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللهِ أَمَا عَلَيْهِمْ فِي النَّحُمُسِ مِنْ أَرْضِ الْجِزْيَةِ وَ يَأْخُذُ مِنَ الدَّهَ اقِينِ جِزْيَةَ رُؤُوسِهِمْ أَمَا عَلَيْهِمْ فِي الْخُمُسِ مِنْ أَرْضِ الْجِزْيَةِ وَ يَأْخُذُ مِنَ الدَّهَ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِلهُ اللهِ ا

فَقَالَ: كَانَ عَلَيْهِمْ مَا أَجَازُوا عَلَى أَنْفُسِهِمْ، وَ لَيْسَ لِلْإِمَامِ أَكْثَرُ مِنَ الْجِزْيَةِ، إِنْ شَاءَ الْإِمَامُ وَضَعَ ذَلِكَ عَلَى رُؤوسِهِمْ، وَ لَيْسَ عَلَى أَمْوَ الِهِمْ شَيْءٌ، وَ إِنْ شَاءَ فَعَلَى أَمْوَ الِهِمْ وَ لَيْسَ عَلَى أَمْوَ الِهِمْ شَيْءٌ، وَ إِنْ شَاءَ فَعَلَى أَمْوَ الِهِمْ وَ لَيْسَ عَلَى رُؤوسِهِمْ شَيْءٌ.

فَقُلْتُ: فَهَذَا الْخُمُسُ؟

فَقالَ: إِنَّمَا هَذَا شَيْءٌ كَانَ صَالَحَهُمْ عَلَيْهِ رَسُولُ اللهِ عَيَّا اللهِ عَيَّا اللهِ عَيَّا اللهِ

راوی گوید: و (محمّد) بن مسلم گوید: به امام صادق طی عرض کردم: آن چه که اینها (نصارا) از این خمس زمین جزیه می گیرند، و جزیه ای که از مرکبهای دهاقین گرفته می شود، آیا برای آنها چیزی مشخص و مقرّری هست؟

فرمود: آن چه را که برای خود پسندیدند برای آنهاست، و به امام نیست که چیزی بیشتر از جزیه بگیرد، اگر امام بخواهد جزیه را به چهارپایان آنها میبندد و دیگر بر اموالشان چیزی (جزیهای) نیست و اگر بخواهد جزیه را به اموالشان میبندد و دیگر بر چهارپایانشان جزیهای نیست.

گفتم: خمس چه می شود؟

فرمود: این چیزی است که پیامبر خدا ﷺ با آنها مصالحه کرده است (آنها دیگر خمس ندارند و فقط باید جزیه دهند).

فروع کافی ج / ۲

٢ ـ حَرِيزٌ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِم قَالَ:

سَأَلْتُهُ عَنْ أَهْلِ الذِّمَّةِ مَا ذَا عَلَيْهِمْ مِمَّا يَحْقُنُونَ بِهِ دِمَاءَهُمْ وَ أَمْوَ اللَّهُمْ؟

قالَ: الْخَرَاجُ، فَإِنْ أُخِذَ مِنْ رُؤوسِهِمُ الْجِزْيَةُ فَلا سَبِيلَ عَلَى أَرْضِهِمْ، وَ إِنْ أُخِذَ مِنْ أَرْضِهِمْ، وَ إِنْ أُخِذَ مِنْ أَرْضِهِمْ فَلا سَبِيلَ عَلَى رُؤوسِهمْ.

٣ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ مُحَمَّد بَنِ مُحَمَّد عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ قَالَ: بْنِ يَحْيَى جَمِيعاً عَنْ عَبْدِ اللهِ اللهِ قَالَ: جَرَتِ السُّنَّةُ أَنْ لا تُؤْخَذَ الْجِزْيَةُ مِنَ الْمَعْتُوهِ، وَ لا مِنَ الْمَعْلُوبِ عَلَى عَقْلِهِ.

٤ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِي يَحْيَى الْوَاسِطِيِّ عَنْ بَعْضِ
 أَصْحَابِنَا قَالَ: سُئِلَ أَبُو عَبْدِ اللهِ اللهِ اللهِ عَنِ الْمَجُوسِ أَكَانَ لَهُمْ نَبِيٍّ؟

۲ ـ محمّد بن مسلم گوید: از حضرتش پرسیدم: چه چیزی به اهل ذمّه (از جزیه) است که با آن خود و دارایی خود را حفظ کنند؟

فرمود: بر آنها خراج (مالیات و جزیه) است که اگر از حیواناتشان گرفته شد، دیگر از زمینهایشان گرفته شد، دیگراز حیواناتشان گرفته نمی شود و اگر از زمینهایشان خراج گرفته شد، دیگراز حیواناتشان گرفته نمی شود.

٣ ـ طلحة بن زيد گويد: امام صادق عليه فرمود:

سنّت این چنین جاری شده است که از کسی که دچار نقص در عقل (سبک مغز و کو دن) شده و کسی که دیوانه شده جزیه گرفته نشود.

۴\_ یکی از اصحاب ما گوید: از امام صادق للی دربارهٔ مجوس (زرتشتیان) سؤال شد، که آیا آنها پیامبری داشتند؟

كتاب زكات

فَقَالَ: نَعَمْ، أَمَا بَلَغَكَ كِتَابُ رَسُولِ اللهِ عَيْنَ إِلَى أَهْلِ مَكَّةَ أَنْ أَسْلِمُوا وَ إِلَّا نَابَذْ تُكُمْ بِحَرْب، فَكَتَبُوا إِلَى رَسُولِ اللهِ عَيْلَةُ أَنْ خُذْ مِنَّا الْجِزْيَةَ وَ دَعْنَا عَلَى عِبَادَةِ الْأَوْثَانِ.

فَكَتَبَ إِلَيْهِمُ النَّبِيُّ عَيَّا اللَّهِ النَّبِيُّ عَيَّا إِلَّا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ.

فَكَتَبُوا إِلَيْهِ يُرِيدُونَ بِذَلِكَ تَكْذِيبَهُ: زَعَمْتَ أَنَّكَ لا تَأْخُذُ الْجِزْيَةَ إِلَّا مِنْ أَهْل الْكِتَاب، ثُمَّ أَخَذْتَ الْجزْيَةَ مِنْ مَجُوسٍ هَجَر.

فَكَتَبَ إِلَيْهِمُ النَّبِيُّ عَيَّا إِنَّ الْمَجُوسَ كَانَ لَهُمْ نَبِيٌّ فَقَتَلُوهُ وَ كِتَابٌ أَحْرَقُوهُ، أَتَاهُمْ نَبِيُّهُمْ بِكِتَابِهِمْ فِي اثْنَىْ عَشَرَ أَلْفَ جِلْدِ ثَوْرِ.

امام علی فرمود: آری، مگر داستان نامهای را که پیامبر خدایی برای اهل مکّه نوشت نمی دانی؟ پیامبر خدای در آن نامه نوشت: ای اهل مکّه! یا مسلمان شوید و یا این که آماده جنگ باشید.

سران مکّه برای پیامبر خداﷺ نوشتند: از ما (مانند اهل کتاب) جزیه بگیر و ما را با بتهایمان رهاکن (که آنها را بیرستیم).

پيامبر ﷺ به آنها نوشت: من جز از اهل كتاب جزيه نمي گيرم.

کافران مکّه برای پیامبر خداﷺ نوشتند ـ و میخواستند با این کار پیامبر را دروغگو معرفی کنند ـ: تو خودت می گویی که جز از اهل کتاب جزیه نمی گیری، آن وقت از مجوس «هجر» (۱) جزیه می گیری؟ (مگر آنها کافر نیستند؟)

پیامبر خداﷺ برای آنها نوشت: مجوس (زرتشتیان) را پیامبری بود که او را کشتند و کتابی داشت که آن را سوزاندند، پیامبرشان کتابشان را در دوازده هزار پوست گاو نر برای آنها آورد.

۱ ـ شهری است نزدیک مدینه.

ع٧٩ / فروع كافي ج / ٢

٥ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عِيسَى عَنْ حَرِيزٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللهِ عَنْ صَدَقَاتِ أَهْلِ الْجِزْيَةِ وَ مَا يُؤْخَذُ مِنْهُمْ مِنْ ثَمَنِ خَمُورِهِمْ وَ مَيِّتِهِمْ.

قالَ: عَلَيْهِمُ الْجِزْيَةُ فِي أَمْوَ الِهِمْ، يُؤْخَذُ مِنْهُمْ مِنْ ثَمَنِ لَحْمِ الْخِنْزِيرِ أَوْ خَمْرٍ وَ كُلُّ مَا أُخِذُوا مِنْهُمْ مِنْ ذَلِكَ فَوِزْرُ ذَلِكَ عَلَيْهِمْ وَ ثَمَنُهُ لِلْمُسْلِمِينَ حَلالٌ يَأْخُذُونَهُ فِي جِزْيَتِهِمْ.

٦ عِدَّةٌ مِنْ أَصْحَابِنَا عَنْ سَهْلِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي نَصْرٍ عَنِ ابْنِ أَبِي يَعْفُورٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَلَيْ قَالَ:

إِنَّ أَرْضَ الْجِزْيَةِ لا تُرْفَعُ عَنْهَا الْجِزْيَةُ، وَ إِنَّمَا الْجِزْيَةُ عَطَاءُ الْمُهَاجِرِينَ وَ الصَّدَقَةُ لِأَهْلِهَا الَّذِينَ سَمَّى اللهُ فِي كِتَابِهِ وَ لَيْسَ لَهُمْ مِنَ الْجِزْيَةِ شَيْءً.

۵ محمّد بن مسلم گوید: از امام صادق الله دربارهٔ آن چه که از اهل جزیه از در آمد خمر و گوشت خوک و مردارهایشان گرفته می شود سؤال کردم (که آیا این ها حلال اند)؟

فرمود: آنها باید از اموالشان جزیه بدهند و این جزیه از پول گوشت خوک یا خمر و هر آنها باید از اموالشان جزیه بدهند و این جزیه از پول گوشت خوک یا خمر و هر آن چه که از آنها گرفته می شود، دریافت می شود. گناه این کارهایشان بر عهدهٔ خودشان است و بهاء و بهره و پول آن برای مسلمانان است که حلال است و به عنوان جزیه گرفته می شود.

ع\_ابن ابی یعفور گوید: امام صادق طی فرمود:

زمینی که باید جزیهٔ آن از طرف اهل کتاب پرداخت شود، جزیهاش هرگز رفع نمی شود (و باید جزیهٔ آن را داد) و این بخششی برای مهاجران و صدقه برای اهل آن (اهل آن زمین) همان کسانی که خداوند از آنها در قرآن کریم یاد کرده و چیزی از جزیه برای آنها نیست.

کتاب زکات ۲۷۷

تُمَّ قالَ:مَا أَوْسَعَ اللهُ الْعَدْلَ!

ثُمَّ قالَ: إِنَّ النَّاسَ يَسْتَغْنُونَ إِذَا عُدِلَ بَيْنَهُمْ وَ تُنْزِلُ السَّمَاءُ رِزْقَهَا وَ تُخْرِجُ الْأَرْضُ بَرَكَتَهَا بِإِذْنِ اللهِ تَعَالَى.

٧ ـ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مَحْبُوبٍ عَنْ أَبِي أَيُّوبَ عَنْ مُحَمَّدِ بْن مُسْلِم عَنْ أَبِي جَعْفَر عَلَيْ .

فِي أَهْلِ الْجِزْيَةِ يُؤْخَذُ مِنْ أَمْوَ الِهِمْ وَ مَوَ اشِيهِمْ شَيْءٌ سِوَى الْجِزْيَةِ؟ قَالَ: لا.

(£V)

### بَابُ نَادِرُ

١ - عَلِيٌّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مَرَّارٍ عَنْ يُونُسَ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سِنَانٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ عَلْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ عَلْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ عَلْ قَالَ:

آنگاه امام عليه فرمود: چقدر عدل الهي گسترده است!

سپس فرمود: اگر عدل و داد در بین مردم رواج یابد، بینیاز میشوند، به اذن خداوند آسمان روزیش را فرود میآورد و زمین برکاتش را بیرون میریزد.

۷ ـ محمّد بن مسلم گوید: از امام باقر علیه سؤال شد که آیا از اموال و چهارپایان اهل جزیه، چیزی جز به عنوان جزیه گرفته می شود؟

فرمود: نه.

بخش چهل و هفتم چند روایت نکتهدار

١ ـ عبدالله بن سنان گوید: امام صادق الله فرمود:

فروع کافی ج / ۲ 🗸 🗸 🗸 کافی ج / ۲

لاَ بَأْسَ بِالرَّجُلِ يَمُرُّ عَلَى الَّتْمَرَةِ وَ يَأْكُلُ مِنْهَا وَ لا يُفْسِدُ قَدْ نَهَى رَسُولُ اللهِ عَلَى أَنْ تُبْنَى الْحِيطَانُ بِالْمَدِ يَنَةِ لِمَكَانِ الْمَارَّةِ.

قالَ: وَ كَانَ إِذَا بَلَغَ نَخْلَةٌ أَمَرَ بِالْحِيطَانِ فَخُرِقَتْ لِمَكَانِ الْمَارَّةِ.

مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مَحْبُوبٍ عَنْ خَالِدِ بْنِ مُحَمَّدُ بْنِ مُحَمَّدُ بْنِ مُحَمَّدُ بْنِ مُحَمَّدُ بْنِ مُحَمَّدُ بْنِ مُحَمَّدُ بْنِ مُخَبُوبٍ عَنْ أَبِي عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهِ

وَ لا يُفْسِدُ وَ لا يَحْمِلُ.

٢ ـ أَحْمَدُ بْنُ إِدْرِيسَ وَ غَيْرُهُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ عَنْ عَلِيِّ بْنِ الرَّيَّانِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ يُونُسَ أَوْ غَيْرِهِ عَمَّنْ ذَكَرَهُ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ

اشکالی ندارد که شخص، از کنار درختان میوه بگذرد و از آن بخورد و از بین نبرد، زیاده روی نکند و به راستی پیامبر خدای نهی فرمود که در مدینه دیوارها را در سر راه مردم بسازند. حضرتش فرمود: پیامبر اگر هر گاه به یک درخت خرما می رسید امر می فرمود تا دیوارها را برای گذر مردم، سوراخ کنند که بتوانند از میوهها استفاده کنند.

در روایت دیگری آمده است: از بین نبرند وبا خود نبرند.

۲ ـ راوی گوید: به امام صادق للی عرض کردم:

قُلْتُ لَهُ: جُعِلْتُ فِدَاكَ! بَلَغَنِي أَنَّكَ كُنْتَ تَفْعَلُ فِي غَلَّةِ عَيْنِ زِيَادٍ شَيْئاً وَ أَنَا أُحِبُّ أَنْ أَسْمَعَهُ مِنْكَ.

فَقَالَ لِي: نَعَمْ، كُنْتُ آمُرُ إِذَا أَدْرَكَتِ الَّثَمَرَةُ أَنْ يُثْلَمَ فِي حِيطَانِهَا الثُّلَمُ لِيَدْخُلَ النَّاسُ وَيَأْ كُلُوا، وَكُنْتُ آمُرُ فِي كُلِّ يَوْمٍ أَنْ يُوضَعَ عَشْرُ بُنَيَّاتٍ يَقْعُدُ عَلَى كُلِّ بُنَيَّةٍ عَشَرَةً كُلَّمَا أَكَلَ عَشَرَةٌ جَاءَ عَشَرَةً أُخْرَى يُلْقَى لِكُلِّ نَفْسٍ مِنْهُمْ مُدُّ مِنْ رُطَبٍ.

وَ كُنْتُ آمُرُ لِجِيرَانِ الظَّيْعَةِ كُلِّهِمُ الشَّيْخِ وَ الْعَجُوزِ وَ الصَّبِيِّ وَ الْمَرِيضِ وَ كُنْتُ آمُرُ لِجِيرَانِ الظَّيْعَةِ كُلِّهِمُ الشَّيْخِ وَ الْعَجُوزِ وَ الصَّبِيِّ وَ الْمَرِيضِ وَ الْمَرْأَةِ وَ مَنْ لا يَقْدِرُ أَنْ يَجِيءَ فَيَأْ كُلَ مِنْهَا لِكُلِّ إِنْسَانٍ مِنْهُمْ مُدُّ.

فدایت شوم! شنیدهام که شما با در آمد و عایدی و محصول زمین کشاورزی خود که در «عین زیاد» قرار داشت کارهایی می کردید و من دوست دارم از خود شما بشنوم.

امام علیه به من فرمود: آری، زمانی که میوهها میرسیدند به غلامانم امر میکردم که نردبانهایی را در دیوار باغ جاسازی کنند تا مردم بتوانند وارد باغ شده و از میوههای آن بخورند. و امر میکردم هر روز تختهایی (بناهای کوچکی را برای نشستن) را ـ که هر تخت ظرفیّت نشستن ده نفر را داشت ـ در باغ قرار دهند، مردم ده نفر، ده نفر میآمدند و میخوردند.

و هر کسی که می آمد امر می کردم همسایگان باغستان ـ از پیرمرد و پیرزن و کودک و مریض و زن و حتّی کسی که قادر به آمدن نبود ـ به جای هر یک از آنها یک مد خرما توسّط کسانی که آمده بودند، داده شود.

<u> ۱</u> فروع کافی ج / ۲

فَإِذَا كَانَ الْجَذَاذُ أَوْفَيْتُ الْقُوَّامَ وَ الْوُكَلاءَ وَ الرِّجَالَ أُجْرَتَهُمْ وَ أَحْمِلُ الْبَاقِيَ إِلَى الْمَدِينَةِ فَفَرَّقْتُ فِي أَهْلِ الْبُيُوتَاتِ وَ الْمُسْتَحِقِينَ الرَّاحِلَتَيْنِ وَ النَّلاثَةَ وَ الْأَقَلَ الْمَدِينَةِ فَفَرَّقْتُ فِي أَهْلِ الْبُيُوتَاتِ وَ الْمُسْتَحِقِينَ الرَّاحِلَتَيْنِ وَ النَّلاثَةَ وَ الْأَقَلَ وَ الْأَقَلَ وَ الْأَكْثَرَ عَلَى قَدْرِ اسْتِحْقَاقِهِمْ، وَ حَصَلَ لِي بَعْدَ ذَلِكَ أَرْبَعُمِائَةِ دِينَارٍ، وَكَانَ غَلَّتُهَا أَرْبَعَمَ اللهِ دِينَارٍ، وَكَانَ غَلَّتُهَا أَرْبَعَةً اللهِ دِينَارٍ.

٣ - عَلِيٌّ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللهِ عَنْ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مُحَمَّدٍ
 الْقَاسَانِيِّ عَمَّنْ حَدَّتَهُ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ الْقَاسِمِ الْجَعْفَرِيِّ عَنْ أَبِيهِ قَالَ:

كَانَ النَّبِيُّ عَيِّكُ إِذَا بَلَغَتِ الِّثَمَارُ أَمَرَ بِالْحِيطَانِ فَتُلِمَتْ.

تَمَّ الْمُجَلَّدُ الثَّالِثُ مِنْ هَذَا الطَّبْعِ، وَ يَلِيهِ الْمُجَلَّدُ الرَّابِعُ أَوَّلُهُ: أَبْوَابُ الصَّدَقَةِ.

و وقتی که وقت چیدن خرما می شد، اجرت دست اندرکاران و وکیلان و کارگران باغ را به طور کامل می دادم و آن چه که می ماند به مدینه می بردم و در میان خانواده های مستحق به اندازهٔ ۲، ۳، کمتر و بیشتر ـ به اندازهٔ استحقاقشان ـ خرما تقسیم می کردم.

و بعد از همهٔ اینها چهارصد دینار طلا عاید خودم می شد و این در حالی بود که در آمد کلی آن چهارهزار دینار طلا بود.

۳ ـ قاسم جعفري گويد:

زمانی که میوهها میرسیدند، همواره پیامبر خدایک امر میکرد تا دیوارهای باغ را سوراخ کنند. (تا مردم بیایند و استفاده کنند.)

پایان جلد سوم (متن عربی) از این چاپ، جلد چهارم (متن عربی) با «ابواب صدقه» آغاز می شود.